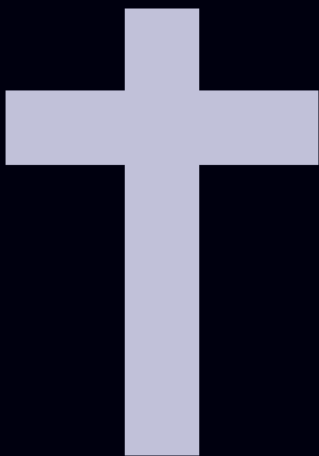


Xtiidx Dios cun  
ditsa



New Testament in Zapotec, San Juan Guelavía (MX:zab:Zapotec,  
San Juan Guelavía)

**Xtiidx Dios cun ditsa**  
**New Testament in Zapotec, San Juan Guelavía (MX:zab:Zapotec,**  
**San Juan Guelavía)**

copyright © 1995 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Zapotec, San Juan Guelavía

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Zapotec, San Juan Guelavía

zab

Mexico

### Copyright Information

© 1995, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License:

Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>)

In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

#### **The New Testament**

in Zapotec, San Juan Guelavía

© 1995, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons

Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 12 Jun 2026 from source files dated 29 Jan 2022  
 4b6898c2-1ae7-5b64-b781-1a33bd63388f

## Contents

San Mateo . . . . .	1
San Marcos . . . . .	41
San Lucas . . . . .	67
San Juan . . . . .	110
Hechos . . . . .	142
Romanos . . . . .	180
1 de Corintios . . . . .	198
2 de Corintios . . . . .	215
Gálatas . . . . .	226
Efesios . . . . .	232
Filipenses . . . . .	237
Colosenses . . . . .	241
1 de Tesalonicenses . . . . .	245
2 de Tesalonicenses . . . . .	249
1 de Timoteo . . . . .	251
2 de Timoteo . . . . .	256
Tito . . . . .	259
Filemón . . . . .	261
Hebreos . . . . .	262
Santiago . . . . .	275
1 de Pedro . . . . .	279
2 de Pedro . . . . .	284
1 de Juan . . . . .	287
2 de Juan . . . . .	291
3 de Juan . . . . .	292
Judas . . . . .	293
Apocalipsis . . . . .	295

## DE DIDXZAAC XTE JESUCRIST NI BCUAA SAN MATEO

(Lc. 3:23-38)

<sup>1</sup> Ruré zéed lá de bniety gual ni zá lo xfamily Jesucrist, laany ni zány lo xfamily rey David ne lo xfamily Abraham:

<sup>2</sup> Abraham bdialá xtaad Isaac, chiy Isaac guc xtaad Jacob. Ax xtaad Judá cunru de betsbi guc Jacob.

<sup>3</sup> Chiy Judá bichnaab Tamar, chiy ax lliindeb bdialá Fares cun Zara. Fares ax guc xtaad Esrom, Esrom guc xtaad Aram,

<sup>4</sup> Aram guc xtaad Aminadab, Aminadab guc xtaad Naasón, Naasón guc xtaad Salmón.

<sup>5</sup> Salmón guc xtaad Booz, chiy xnanbi bdialá Rahab. Booz ax bichnaab Rut, chiy lliindeb bdialá Obed. Obed guc xtaad Isaí,

<sup>6</sup> Isaí guc xtaad rey David. Chiy rey David cun bniety ni guc chial Urías gúpdeb tuby lliindeb ni bdialá Salomón.

<sup>7</sup> Chiy Salomón guc xtaad Roboam, Roboam ax guc xtaad Abías, Abías guc xtaad Asa.

<sup>8</sup> Asa guc xtaad Josafat, Josafatqui guc xtaad Joram, Joram guc xtaad Uzías.

<sup>9</sup> Uzías guc xtaad Jotam, Jotam guc xtaad Acáz. Acáz ax guc xtaad Ezequías,

<sup>10</sup> Ezequías guc xtaad Manasés, Manasés guc xtaad Amón, Amón guc xtaad Josías,

<sup>11</sup> chiy Josías guc xtaad Jeconías cunru de betsbi tiamp ni guu de bniety Israel pres nez Babilonia.

<sup>12</sup> Deni bieequideb xte ni guudeb pres nez Babilonia, Jeconías gúpbi tuby lliinbi ni bdialá Salatiel. Chiy Salatiel guc xtaad Zorobabel.

<sup>13</sup> Zorobabel guc xtaad Abiud, Abiud guc xtaad Eliaquim, Eliaquim guc xtaad Azor,

<sup>14</sup> Azor guc xtaad Sadoc, Sadoc guc xtaad Aquim, Aquim guc xtaad Eliud,

<sup>15</sup> Eliud guc xtaad Eleazar, Eleazar guc xtaad Matán. Matán guc xtaad Jacob.

<sup>16</sup> Jacob guc xtaad Gusé chial María. Chiy María guc xnan Jesús ni láza Crist.

<sup>17</sup> Ziy guc desde tiamp xte Abraham axtqui tiamp xte rey David guu tsidá generación, chiy tsidáza generación guu desdi tiamp xte rey David axtqui tiamp ni guu de bniety Israel pres nez Babilonia. Ne tsidáza generación guu desde tiamp ni güe de bniety Israel pres nez Babilonia axtqui chi bdziny dxi ni gul Jesucrist lo guichliu.

(Lc. 2:1-7)

<sup>18</sup> Squé xquel guc ni gul Jesucrist: María, xnanny, a ná par guchnaab cun Gusé. Per anste cueznésaadeb, María guudbi bdoos pur guelrnabee xte Spíritu Sant.

<sup>19</sup> Ne cun Gusé zaacbi ax quit rcaaztib nizaaiibbi diidx xa xquel rbez María, güenru baanbi xgab nibelaazbi María sin quit tu niacheeti.

<sup>20</sup> Per lalzi cayunbi xgabqui, ax güeliulo tuby ángli xte Dios lob lo bcaald, raipy ángliqui laab:

—Gusé, liú ni zéedu lo xfamily David, quit idxibitny guchnoo María te pur bdoos ni icáab pur Spíritu Sant zéedby.

<sup>21</sup> María icáab tuby nguiueen chiy cuelooby JESÚS, te pur, pur laany gap irate de xpinny perdón xte de xtullddeb.

<sup>22</sup> Irate de cosré guc par guzub xtiidx Dios zec ni gunii tuby de xprofetny chi guniib:

<sup>23</sup> Tuby dxaap sbezéneb necidá xte tuby bdoos

ne chi galby idialáby Emanuel,

zelo diidxqui: Dios zuguané dunni.

<sup>24</sup> Chi brích xcaald Gusé, ax baanbi zec ni gunabee ángli xte Dios laab, bichnaab María,

<sup>25</sup> per quit bguaaltdtib laab axtqui chi bdziny dxi bdziny lliin María guichliu. Chiy gulelá Gusé bdoosqui JESÚS.

## 2

<sup>1</sup> Jesús gulny Belén tuby guidx xte Judea tiamp ni canabee rey Herodes. Chiy bdziny de binnán Jerusalén, laadeb zádeb nez orient xte Jerusalén ne laadebiy magos

<sup>2</sup> ax gunabdiidxdeb:

—¿Cún rey xte de bniety Israel ni agul? Te pur dunni desdi ladxni agunán bldieny balgui xtenny. Pur ningui zioptonny.

<sup>3</sup> Chi bindiag rey Herodes ziy, quesiendiand guub guelrsaa cun irate de bniety Jerusalén.

<sup>4</sup> Chiyru gunaab rey Herodes irate de ni rnabee de bxooz ne de maistri ni nán ley par gunabdiidxbi laadeb calí ná par gal Crist.

<sup>5</sup> Chiy laadeb guniideb:

—Láani guidx Belén tuby guidx xte Judea, te pur ziy gunii profet chi guniib:

<sup>6</sup> Liú Belén tuby guidx xte Judea, gati liútiú noo guidx bichiin lo iraru de guidxroo xte Judea. Te pur láani guidx Belénqui idiacá tuby bniety ni inabee, ne laab icualob de bniety Israel xtena.

<sup>7</sup> Chiyru guridx xgaats Herodes de magosqui par gunabdiidxbi laadeb güctipac bdiacá balguiqui.

<sup>8</sup> Ax bxiaaldbi laadeb Belén, raipbi laadeb:

—Gulchia ruy, chiy gulgacbezaac irate pur bdooqui. Ne chi abdxialtiby, gultixtee luaa te par chalee chatozacaby.

<sup>9</sup> Chi gulull raipy rey Herodes laadeb ziy, chiyru zégacdeb. Ne balgui ni gunádeb desde ladxdeb, laani zanidni lodeb axtqui rut nuu bdooqui guzudxí balguiqui.

<sup>10</sup> Chi guná de magos balguiqui ruy, quesentiand guzadlaazdeb.

<sup>11</sup> Ne chi biiudeb laniuquui, gunádeb bdooqui cun xnanby María. Ax guzulibdeb ne btodeb bdooqui. Chiyru bxaldeb ruu de caj ni zénédeb ax bzalazdeb or, guxaal ne mirra par bdooqui.

<sup>12</sup> Chiguld gucdixtee lodeb lo bcaald dec quit yaicquitideb nez rut rbez Herodes, parzi irinqui nez rut bieccuideb.

<sup>13</sup> Chi gudeed ni zía de magosqui ladxdeb, chiy güeliulo tuby ángli xte Dios lo Gusé lo bcaald, raipy ángliqui laab:

—Quegüeste, cuáa bdooc cun xnanby. Gulchia nez Egipto, ruy guldez axt chi iniia laat. Te pur sguily Herodes bdooc par quinxúb laaby.

<sup>14</sup> Chiyru güeste Gusé ax cuáab bdooqui cun xnanby ax guxiniacqui bdiideb par zédeb nez Egipto.

<sup>15</sup> Ruy gulezdeb axtisy guty rey Herodesqui. Ziy xquel guc par guzub xtiidx Dios zec ni gunii tuby profet chi guniib: “Guridxa llingaana nez Egipto.”

<sup>16</sup> Chi guchee Herodesqui dec abaany de magos burli laab aquitru bieccuitideb nezqui, ax quesentiand bdxichbi. Chiy gunabeeb gaty irate de nguiueen ni nuu tiop iz par guét, de nguiueen ni nuu láani guidx Belén cun irateru de guidx ni ná nezqui, pur ni güenéb cuend gunii de magosqui dec aguc tiop iz ni bdiacá balguiqui.

<sup>17</sup> Ziy guc cumplir ni bcuaa profet Jeremías chi guniib:

<sup>18</sup> Biény rsee tuby ni biény láani guidx Ramá rac guelruun ne guelrbixtia.

Ne laabiy Raquel ni cayúun pur de lliinni sin quit tu chaleeti cuzaclaaz laab pur ni guty de lliinbi.

<sup>19</sup> Per chi guty Herodes, chiy güeliulo tuby ángli xte Dios lo Gusé rut rbezdeb nez Egipto, ax raipny laab:

<sup>20</sup> —Quegüeste, cuáa bdooc cun xnanby. Gulyaicqui nez Israel te pur aguty de ni rcaaz niguinxú laaby.

<sup>21</sup> Chiyru güeste Gusé cuáab bdooqui cun xnanby bieccuideb nez Israel.

<sup>22</sup> Per chi guchee Gusé dec Arquelao llingaan Herodes ná ni canabee nez Judea, ax bdxibbi niadeb nezqui. Per chiguld lo bcaald gucdixtee lob dec quit chiatideb nez Judea, chiyru zédeb nez Galilea.

<sup>23</sup> Chi bdzindeb ruy, ax güeldezdeb guidx ni lá Nazaret. Ziy xquel guc par guzub zec ni gunii de profet dec Jesús idialány bniety Nazaret.

### 3

(Mr. 1:1-8; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)

<sup>1</sup> Tiampqui candza Juany Bautist lo yuibiz ni ná nez Judea catichbi xtiidx Dios,

<sup>2</sup> ax guniib:

—Gulyialaaz pur de xtuldti te pur abdzingax guelrnabee xte Dios.

<sup>3</sup> Pur Juanrény bcuaa profet Isaías chi guniib:

Riény rsee tuby ni rbixtia nez lo yuibiz rut quit tu rbeztí ax rniib:

“Gulganzaac nez xte Xtadni Dios.

Gulxal tuby nezldí.”

<sup>4</sup> Cun guichlady camey guchuu xab Juany, chiy tuby cinturón guidy bllii láanbi. Ne púzi guxady cun dziny ni nuu nez lo guuix bquiinbi.

<sup>5</sup> Ax de bniety Jerusalén cun irate de bniety Judea ne irate de bniety ni rbez gax nez Jordán bdiideb güecuadiagdeb ni rnií Juany.

<sup>6</sup> Chiy chi bxubduldbé de xtuldbé ax btiubnis Juany laadeb lo gueeu Jordánqui.

<sup>7</sup> Per chi guná Juany dec zieny de fariseu cun de saduceu bdzindeb par itiuubnisi laadeb, ax raipbi laadeb:

—;Xípalza zecpacza de béeld viviti! ¿Tú gudixtee lot par ldát lo castiguroo ni abdzingax?

<sup>8</sup> Gulbány zacru par yány dec guldípací rialaazti pur de xtuldti,

<sup>9</sup> ne quit izubyaatit laat iniit, “Dunni ziopni lo xfamily to Abraham”, te pur nare rniia laat axt de guiaré zeele gún Dios de xfamily to Abraham.

<sup>10</sup> Ne de bniety ni quit nabány xnez Dios zec ni riáld, azeddziny dxi ni gunnény laadeb zec ni runné de bniety tuby yag chi aquitru rca frut loni ax rtiuudebni par chaicquini.

<sup>11</sup> Rguixtiia lot nare rtiubnisa laat cun nis zec tuby seny dec abialaazti pur de xtuldti. Per ni gueed después de nare, laany itiubnisny laat cun Spíritu Sant ne cun bal. Ne laany mazru napny guelrnabee que nare, ax nicli lo xcurachny quit riáldtia ixaicquia pur ni mazru sacny que naa.

<sup>12</sup> Ne zec chi ría trigu ziy gúnny cun bniety. De bniety ni nabány xnez Dios siáldny laadeb lo guelrnabee xtenny, chiy de bniety ni quit nabány xnez Dios ax siáldny laadeb lo bal ni quit chúuti dxi yiuu.

(Mr: 1:9-11; Lc. 3:21-22)

<sup>13</sup> Jesús bdiiany nez Galilea par güeny ruu gueeu Jordán rut zuguaa Juany par itiubnisbi laany.

<sup>14</sup> Per gulo quit rcaaztib itiubnisbi laany, raipbi laany:

—Laabiuy riáld itiubnisbiu nare, gati naretia itiubnisa laabiu.

<sup>15</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—Bsaan su chagac ziy, te pur mazru güen idxanni irate zec ni rnabee Dios.

Chiyru guzigueld Juany btiubnis laany.

<sup>16</sup> Chi gulull btiubnisbi Jesús, deni bdiiany lo nisqui, tuisqui blal llayabaa, ax gunány zedyiat Spíritu Sant xte Dios zec tuby palom axtqui quiany.

<sup>17</sup> Chiy biény rsee ni gunii desdi llayabaa:

—Laabiy lingaana ni quesentiand rcaaza ne ni quesentiandza rzaclaaznia.

## 4

(Mr: 1:12-13; Lc. 4:1-13)

<sup>1</sup> Chiyru güené Spíritu Sant Jesús nez lo yiubiz rut quit tu rbeztí par gún bñdxab prueb laany.

<sup>2</sup> Ruy guzuguaany cuarent dxi ne guxin sin quit xi niquintiny, chiyru bldiaanny.

<sup>3</sup> Ax güegaany bñdxab prueb laany, raipiy laany:

—Belati guldípacu noo Lliin Dios, gunabee gac de guiaré guechtily.

<sup>4</sup> Per Jesús cuaibny:

—Lo xquiits Dios rni: “Gati púrzi pur guechtily ibány bniety sino que néza pur irate de diídx ni rni Dios.”

<sup>5</sup> Chiy güené bñdxab laany láani guidx Jerusalén ax biepinéngui laany quia yudoroo xte Jerusalén,

<sup>6</sup> raipiy laany:

—Belati guldípacu noo Lliin Dios, biab desde ruc axtqui niguét, te pur lo xquiits Dios rni:

Dios sxiaaldny de ángli xtenny par icualodeny liú.

Sldiasdeny liú cun naadeny

par quit gunna guia niú.

<sup>7</sup> Jesús cuaibny:

—Ziya rni lo xquiits Dios: “Quit gúntiu prueb Xtadu Dios.”

<sup>8</sup> Chiy güenéza bñdxab laany quia tuby dany ni quesentiand yaa. Ruy bliuungui laany irate de naciony xte lo guichliu ne cun guelnazaac ni nuuza lo guichliu,

<sup>9</sup> ax raipiy laany:

—Nare inídxá liú irate ndé, belati sullibiu luaa ne itoo nare.

<sup>10</sup> Chiy cuaby Jesús:

—Quegüe, bñdxab, te pur lo xquiits Dios rni: “Bto Xtadu Dios ne tubyzi lony baany sirvi.”

<sup>11</sup> Chiyru bsaan bñdxab laany, ax beed tuby tiop de ángli xte Dios par baany sirvi lony. (Mr: 1:14-20; Lc. 4:14-15)

<sup>12</sup> Chi guchee Jesús dec aniagu Juany Bautist, ax zégacny nez Galilea.

<sup>13</sup> Per quit guleztiny guidx Nazaret, sino que güeldezny guidx Capernaum, tuby guidx ni ná ruxchu nis Galilea nez Zabulón cun Neftalí.

<sup>14</sup> Ziy guc par guc cumplir ni bcuaa profet Isaías chi guniib:

<sup>15</sup> De bniety Zabulón cun de bniety Neftalí,

ne de ni rbez gax ruu nisdoo cun de ni rbez dets gueeu Jordán

ne cun irateru de ni rbez nez Galilea rut rbez de bniety ni quit ná bniety Israel,

<sup>16</sup> iratedeb gubánydeb zecpacza de ni nabány rut nacay. Anre abdiacá tuby bieeny par laadeb

ne bienqui bzieeny xquelrieny de ni quit xi speranzti gúp par cun Dios.

<sup>17</sup> Desde chiy guzulo bliuu Jesús xtiidx Dios de bniety, raipny laadeb:

—Gulchu zec ni nabányti te pur abdzingax guelrnabee xte Dios.

(*Mr. 1:16-20; Lc. 5:1-11*)

<sup>18</sup> Deni zezá Jesús ruxchu nis xte Galilea, chiy gunány Simóny ni láza Bed cun betsbi Andrés. Laadeb cacuaadeb tarray lo nis par canaazdeb beld.

<sup>19</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Gulsanald nare, te iseeda laa xa xquel gúnti par itopti bniety xlat ni inaahti beld.

<sup>20</sup> Hóracqui bsáandeb xtarraydeb ax zénegacdeb Jesús.

<sup>21</sup> Mazru delantqui ax gunány stiop de bniety, Jacob cun betsbi Juany, de llingaan Zebedeo. Nuudeb láani tuby barcu cun xtaddeb cayunzaacdeb de xtarraydeb. Chiy guridx Jesús laadeb,

<sup>22</sup> ax bsáandeb barcuqui cun xtaddeb, chiy zénegacdeb laany.  
(*Lc. 6:17-19*)

<sup>23</sup> Jesús güeny iduibte nez Galilea, ne cad tuby de guidx biiuny laniudoo par bseedny de bniety. Bseedny laadeb xtiidx Dios, raipny laadeb xa ná guelrnabee xte Dios ne bsiacny de bniety ni rac calí rac ne de ni gúp iralote guelguidx.

<sup>24</sup> Iduibte nez Siria brüch diidx pur Jesús, ax bednédeb irate de bniety ni cadeed guelzii xte iralote de mal, de ni racxú, de ni rac calí rac, de ni nuu bindxab láani lazdooni, de ni rac guelguidx ratiia ne de bniety ni quit chalee suldí ax bsiac Jesús laadeb.

<sup>25</sup> Quesentiand ziény bniety guzanald laany, zecli de bniety Galilea, de bniety ni zá Decápolis, de bniety Jerusalén, de bniety ni zá nez Judea ne de bniety ni zá stuby lad dets gueue Jordán.

## 5

(*Lc. 6:20-23*)

<sup>1</sup> Chi guná Jesús irate de bnietyqui, bieepny quia tuby dany ax guriny ruy. Chiy bdxasaa de xpinny ruy

<sup>2</sup> ax guzulo caliuuny laadeb raipny laadeb:

<sup>3</sup> —Xíclabaa de bniety ni racbee dec rquinpacdeb guelgucné xte Dios, te pur zialddeb rut canabeeny.

<sup>4</sup> Xíclabaa de bniety ni nuu nalas, te pur Dios cuzaclaazny laadeb.

<sup>5</sup> Xíclabaa de ni nadolaaz, te pur scáadeb guichliu ni gunii Dios ideedny laadeb.

<sup>6</sup> Xíclabaa de ni zecpacza chi rldiaan bniety o chi rdxáza bniety nis ziy zéed gan gúndeb zec ni rnabee Dios, te pur laany gacnény laadeb par gúndeb zec ni rdxalaazny.

<sup>7</sup> Xíclabaa de ni rlaslaaz saa bnietni, te pur ziyza slaslaaz Dios laadeb.

<sup>8</sup> Xíclabaa de ni nania nez lo Dios, te pur laadebiy iniádeb laany.

<sup>9</sup> Xíclabaa de bniety ni run pur ibány naldiulaaz cun de saa bnietni, te pur laadebiy idialádeb de lliin Dios.

<sup>10</sup> Xíclabaa de bniety ni cadeed guelzii xte iralote ni runné biny laadeb pur ni cayunde zec ni rnabee Dios, te pur laadeb zialddeb rut canabeeny.

<sup>11</sup> Xíclabaat, chi rgué biny lot, chi rniideb de mal diidx laa ne chi rcuaquiadeb laa iralote dixú pur ni nát xpinnia.

<sup>12</sup> Gulchuzaclaaz ne gulsaclaaz, te pur quesentiand nasaa ná ni iguaad Dios laa llayabaa ne laa nánti dec ziytiziac baandeb contri de profet gulal ni beed lo guichliu anste que laa.

(*Mr. 9:50; Lc. 14:34-35*)

<sup>13</sup> Laa nát zec zed lo guichliuré. Per belati ibicá ni nallini, ¿xólesa ibíi gaellini stuby? Aquitru xi illiúnti, irüchtislani ax chaapy bniety quiáni.

<sup>14</sup> Ne laazacti nát bieeny par bniety guichliu. Laa nát zec tuby guidx ni ná yaa quia tuby dany ax quit xo igaatstini.

<sup>15</sup> Nicliza quit rcaguítí tuby linterni par suubiy niguéti tuby cajón sino que rzuubiy yaa rut izieenny par irate de ni nuu laniuu.

<sup>16</sup> Ziyzaquy laa, gulgaany pur ibányti zacru nez lo de bniety te par chi iniádeb de cos güen ni cayunti, ax iniideb de diidx zaac pur Xtadtí Dios ni rbez llayabaa.

<sup>17</sup> Quit gúnti xgab dec nare zelda par idzicaa ley tuby lad, ley ni bdeed Dios Moisés o de cosza ni bseed de profet de bniety, te pur nare zelda par gúna cumplirni ne par gacbeet xi zeloni.

<sup>18</sup> Rguixtiia lot nidooldxa yabaa ne guichliu nitlo que ibicá tuby punt o tuby letriza xte ley sino que axtisy gac irate ni ná par gac.

<sup>19</sup> Pur ningui, bniety ni quit gún tuby de mandamient ni zéed lo leyqui masquipacza belati rillob nalozy ná mandamientqui ne ziyza belati rseedbi de bniety gúndeb ziy, ax laab gacbi ni gulliaaza sac rut canabee Dios. Per bniety ni run irate de mandamient ni zéed lo leyqui ne rseedzacbi de bniety gún cumplirni, laab gacbi tuby de ni mazru sac rut canabee Dios.

<sup>20</sup> Ningui rguixtiia lot dec belati laa quit ibányi güenru que de maistri ni nán ley ne de fariseu ax quit xo yáldtit rut canabee Dios.

(Lc. 12:57-59)

<sup>21</sup> 'Laat nánti dec gucdixtee lo de to xpíngul gulalti: "Quit quinxútiu bniety, te pur ni quinxú bniety zíáldbi castigu."

<sup>22</sup> Per nare rniia laa tutix ni rdxichné saa bnietni zíáldzacbi castigu, ne ni gaipy saa bnietni de mal diidx amazru castiguroo yáldbi, chiy ni gúntepac despresy saa bnietni zec tuby cos ni quit illiú ax zíáldbi lo bal xte infierni.

<sup>23</sup> 'Pur ningui, belati zéniu tuby gun o xirullziruzo lo bcuu xte Dios ne chiy chanelaaazu dec nuu ni rdxichniú,

<sup>24</sup> ax bsáanzic gun xtenu ruy. Chiy nidootelega güetiily diidx zaac cun bniety ni rdxichniú, chiyru azelee yaicquiu isáanu gun xtenu lo bcuu xte Dios.

<sup>25</sup> 'Belati chúu ni gún demand liú gudíily diidx zaac cun laab lalzi nuuru tiamp, par quit gúnbí entriagu liú lo juez. Te pur belati idziniu lo juez, chiy juezqui gún entriagu liú lo de policia par chaldudeb liú láani lizguiib.

<sup>26</sup> Ne nare rniia liú dec quitga xo idiatiu láani lizguiib axtisy quilliú irate ni inii juez liú.

<sup>27</sup> 'Laat nánti dec lo ley rnií: "Quit gaptiu stuby nguiú o stuby gunaa."

<sup>28</sup> Per nare rniia laa tutix ni gún mal xgab chi iniáb tuby gunaa, cun ziy abaanbi duld nez láanbi pur gunaaqui.

<sup>29</sup> 'Belati lagac bsloo lad naldí rgugueu liú par gúnu duld, güenru guléeni bzáaldni zit. Te pur mazru güen initiu tuby bsloo xlat ni initiu iduibte tixiu chia infierni.

<sup>30</sup> Ne belati lagac tuby lad noo lad naldí run runu duld, btiuni chiy bzáaldni zit. Te pur mazru güen initiu tuby lad noo xlat ni initiu iduibte tixiu chia infierni. (Mt. 19:9; Mr. 10:11-12; Lc. 16:18)

<sup>31</sup> 'Ziyza abindiagti: "Tutix ni ldáa chialni, ná par iniáb gacchuu guúits dec aguláadeb."

<sup>32</sup> Per nare rniia laa nguiú ni ldáa chialni ne belati gati pur napti chialbi stuby nguiú, ax lagacqui laab cayunbi gap chialbi stuby nguiú. Ne nguiú ni guchnaa tuby gunaa ni teste guláa chialni, duldiy cayunbi.

<sup>33</sup> 'Ziyza gucdixtee lo de to xpíngul gulalti: "Ná par gúnu cumplir zec chi xi abaanu jurar ideedu o gúnzacu par Dios."

<sup>34</sup> Per nare rniia laa quit xi purti ná par gúnti jurar. Quit gúntit jurar pur llayabaa te pur ruy rbez Dios,

<sup>35</sup> nicliza pur lo guichliu, te pur lo guichliu ná rut rzu de niiny. Quit gúntit jurar pur Jerusalén te pur ruy ná ladx Rey ni mazru rnabee.

<sup>36</sup> Nicliza pur lagac quiat quit gúntit jurar, te pur nicli tuby guichquiat quit xo gúntit nguúts o ngasza.

<sup>37</sup> Güenru cun gulnii "H" o "Quity", te pur iraizru ni iniit ax pur bñdxab azéediy. (Lc. 6:27-36)

<sup>38</sup> 'Laat aguuza chi bindiagti: "Ni cuée bsloo, guléeza bslongui. Chiy ni cuée laiyy, guléeza laiguiy."

<sup>39</sup> Per nare rniia laa: Quit idzñtit mal pur mal, belati tu chia loo lad naldí, bsaan su chiab stuby lad.

<sup>40</sup> Belati chúu ni tildné liú par icáab xcamilliú, bsaan su chanéb né xchamarro.

<sup>41</sup> Ne belati gúndeb juers liú guu tuby cos par saniungui tuby kilómetro, ax guzanéngui tiop kilómetro.

<sup>42</sup> Tutix ni inaab liú xirullzi, bdeedni. Ne quit gunyachtu zec chi xi rguinlaa bniety loo.

<sup>43</sup> 'Ziyza guu chi abindiagti: "Bcaaz ni rcaaz liú, chiy bdxichné ni rdxichné liú."

<sup>44</sup> Per nare rniia laa: Gulcaaz ni rdxichné laa, gulganldee quia de ni rgudé laa.

Gulgac güen cun de ni rdxichné laa, gulnaab lo Dios pur de ni runné xi runné laa ne pur de ni rzunald laa par mal.

<sup>45</sup> Te ziy xquel gacti lliin Xtadni Dios ni rbez llayabaa, te pur laany rsaanny rldieny gubidx xtenny par de bniety ni ná güen ne par de ni ná mal, ne rguaadzacny nisguia par de ni nabány zec ni riáld ne par de ni quit nabány zec ni riáld.

<sup>46</sup> Te pur belati rcaazti púrzi de ni rcaaz laa, ¿xílesa icáat lo Dios ziy? Te pur axt de ni run cobri xte impuest run ziy.

<sup>47</sup> Ne belati púrzi de ni rcaazti ininét, ax xíteete güenti quit cayuntit, te pur axt de biny ni quit rumbeeti Dios run ziy.

<sup>48</sup> Pur ningui, gulgaany pur gacti binzaac, zec ni ná Xtadni Dios ni rbez llayabaa.

## 6

<sup>1</sup> Gulcualo quit icandzat gúnti de ni ná güen nez lo de bniety parzí idxalodeb laa. Te pur belati gúnti ziy, Xtadti Dios ni rbez llayabaa aquít xi iguaadtiny laa.

<sup>2</sup> Pur ningui, chí gacnú de bniety ni rquiiny gacnú, quit izaabtiu diidx par gacbee bniety xi cayunu zec ni run de bindixú láani de yudoo ne lo nez par izubyaa bniety laadeb dec güen nádeb. Per rguixtiia lot niyzi ná xpremydeb.

<sup>3</sup> Pur ningui chí racnú de bniety ni rquiiny gacnú, quit tu güénetiu diidx xi cayunu, per nicli ni rac merpac xmiguu quit güénetiu diidx xi cayunu.

<sup>4</sup> Mazru güen liúziu nánnu xi cayunu, ax Xtadni Dios, laany ni caguiaany xi cayunu liúiscu, laany iguaadny ni riáldu.

(Lc. 11:2-4)

<sup>5</sup> Ne chí rnaabti lo Dios, quit gúnti zec ni run de bindixú, ni rdxalaaz rzuldí rnaab lo Dios láani de yudoo ne de xquin par idxalo bniety laadeb. Te pur rguixtiia lot niyzi ná xpremydeb.

<sup>6</sup> Per liú chí rnaabu lo Dios, biuu láani lizu, bchiigac ruu puert ax gunaab lo Dios ni zuguané liú. Ne laany ni caguiaany ni cayunu liúiscu ax laany iguaadny liú ni riáldu.

<sup>7</sup> Chí acanaabu lo Dios, quit iniitiu de ni quit xi zeloti iniuu parzí gac ziény xtiidx zec ni run de ni quit gán xnez Dios. Te pur laadeb rililodeb dec pur ziény ni iniideb ax amazru gún Dios cuend laadeb.

<sup>8</sup> Quit gúntit zec ni rundeb, te pur Xtadni Dios anány xi runlieedxti anste inaabtini.

<sup>9</sup> Pur ningui, chí inaabti lo Dios, gulnii: Xtadni Dios, laabiu ni rbezbiu llayabaa, quesentiand riáld idxapni didxdoo lábiu.

<sup>10</sup> Su gueed guelrnabee xtenbiu.

Su chagac zec ni ná volunta xtenbiu lo guichliu zec ni racni llayabaa.

<sup>11</sup> Bguaadbiu dunni ni iquiinni llillite.

<sup>12</sup> Baanbiu perdón de mal ni abdxanni zec ni rdxanzacni perdón de ni run mal dunni.

<sup>13</sup> Quit cuelaaztibiu dunni par idxanni duld sino que gucnébiu dunni lo irate de mal.

Te pur laabiu rnabeebiu, laabiu napbiu guelrnabee, guelrnabee ni quit chúti dxi ldull. Amén.

<sup>14</sup> Te pur belati laa runti perdón de ni run mal laa, ziyza Xtadni Dios ni rbez llayabaa zunzacny perdón de xtuldti.

<sup>15</sup> Per belati laa quit gúnti perdón de ni run mal laa, ziyza Xtadni Dios quitza gúntiny perdón laa.

<sup>16</sup> Chí rcuuantí par itot Dios, quit gunlasti lot zec ni runlas lo de bindixú par yíany dec quit caquiintideb pur catodeb Dios. Te pur rguixtiia lot dec ziyzi ná xpremydeb.

<sup>17</sup> Per liú chí rcuuanu par itoo Dios, gudibylo, banzaac liú

<sup>18</sup> par quit gacbee bniety dec quit caquiintiu pur catoo Dios. Xtadtiziu Dios ni zuguané liú ná ni gacbee, ne laany inídxny liú ni riáldu.

(Lc. 12:32-34)

<sup>19</sup> Quit gúntit pur mazru ichasaat de guelnazaac lo guichliuré rut zelee icabédeni o gacdxabzacni o yiuza gubaan icáni.

<sup>20</sup> Mazru güen gulgaany pur gúnti gan de guelnazaac xte llayabaa rut quit xi rcabedeti nicliza quit xi racdxabti ne rut quitza xo yiuuti gubaan par cúaanni.

<sup>21</sup> Te pur mazrupac run bniety xgab pur rut nuchuu ni mazru sac par laab. (Lc. 11:33-36)

<sup>22</sup> De bslon ná zec tuby bieeny par xcuerpin. Ax belati cayunu ni ná güen, iduibte xcuerpu nap bienqui.

<sup>23</sup> Per belati cayunu ni ná mal, iduibte xcuerpu ná zec rut nacay, ¡zeczpacza lúltmi rut nacay!

(Lc. 16:13)

<sup>24</sup> Ruteete quit tu chaleeti gún sirvi lo tiop lám, te pur sdxichnéb tubybi chiy ax scaazbi stubybi, o zaczacbi güen cun tubybi ax zunbi despresy stubybi. Pur ningui quit xo gúntit sirvi lo Dios ne lo míly.

(Lc. 12:22-31)

<sup>25</sup> 'Nare rniia laat: Quit chúut guelrsaa pur ni iquiinti ne pur ni guéet, ni cli pur de lady ni gacuti. Guelnabány mazru sac que ni iquiiny bniety, ne xcuerpi bniety mazru sac que lady.

<sup>26</sup> Gulguiaa de maniin ni candza llayabaa. Ni cli quit rundem dz#ny lo guix ni cli quit rteedem de guelnaaac, ni cli quitti lizdem rut chuchuu guelnaaac, per Xtadni Dios ni rbez llayabaa rguaad ni godem. ¡Latixcu laat mazru sac que de maniin!

<sup>27</sup> Ne ziyza, ¿tatix pur cuenzipac chúu bniety guelrsaa ax agac bniety mazru ziuul?

<sup>28</sup> '¿Xinii ruut guelrsaa pur lady? Gulguiaa xa xquel reroo de guiaa lo guix. Xíteete dz#ny quit runtideni ne quitza rguibtideni,

<sup>29</sup> per ni cli rey Salomón quit guzuchuuti zec ni zuchuu de guiaa masqui más guzuchuub.

<sup>30</sup> Pur ningui, de cuanguixcla anre rsuchuu Diosni masqui illi a náni par chaaicquini. ¡Latixcu laat, de biny ni gullieezy reldilaa laany, quit iguaadny ni gacuti!

<sup>31</sup> Pur ningui, quitru ruut guelrsaa pur ni iquiinti, o pur ni guéet, o pur ni gacuti.

<sup>32</sup> Te pur de biny ni quit reldilaa Dios, laadeb ruudeb guelrsaa pur irate de cosqui. Per laat napti tuby Xtadti llayabaa, ne laany nanchuuny xi runlieedxti.

<sup>33</sup> Per gulsaan inabee Dios laat, ne gulgaany zec ni rcaazny, chiy laany in#dxny irate de ni runlieedxti.

<sup>34</sup> Quit chúutit guelrsaa pur illi, te pur güenru cad tuby dxi cun guelrsaa xtenni.

## 7

(Lc. 6:37-38, 41-42)

<sup>1</sup> 'Ne quit cubeetit stuby de bniety, te par quit teedti ziy.

<sup>2</sup> Te pur belati rgubeet bniety ziyza teedzacti, zec ni runnét bniety ziytziac teedti.

<sup>3</sup> Quit cubeetiu stuby de bniety pur falt bichiin ni napdeb, güenru guu guelrsaa pur de faltroo ni cayunu.

<sup>4</sup> Ne belati mazru faltroo cayunu, ¿xólesa gapiu stuby de bniety: "Quit náti güen runu zeec?"

<sup>5</sup> ¡Bindixú! Nidooteelga baany zec ni riáld, chiyru azelee gapiu stuby de bniety: Quit runu zeec.

<sup>6</sup> 'Quit güntit pur gúnpac de ni quit rcaaz gún cuend ni zéed pur Dios, te quit xi gunnédeb laat. Te pur belati günti ziy, niy ná zecpacza chi rcaaa bniety tuby cos ni abiacldée lo beecu. Ni cli za quit güntit ziy cun de ni quit rdxalaa ni zéed pur Dios. Te pur belati günti ziy, niy ná zecpacza chi rcaaa bniety tuby cos ni sac lo cuch ne chiy ax chaaipzim quiani.

(Lc. 11:9-13; 6:31)

<sup>7</sup> 'Nare rniia laat: Gulnaab lo Dios ne laany sguaadquiny ni rcaazti. Gultíilny ne sdxialquinty. Gultídx gulnaab lony, ne zunguiny cuend laat.

<sup>8</sup> Te pur elqui ni rnaab, scáab. Ne ni rguíly, sdxialquibni. Ne ni rguiin rnaab lony, zunguiny cuend laab.

<sup>9</sup> 'Belati laat ni ná dad, ¿tatix sdeedti tuby guia lliinti chi inaabby guechtily?

<sup>10</sup> O, ¿tatix sdeedti tuby béeld chi inaabby beld?

<sup>11</sup> Laaclarat ná binduld ne nánti rdeedti ni rcaaz de lliinti, ¡latixcu Xtadni ni rbez llayabaa quit in#dxny de cos güen par de bniety ni rnaabni!

<sup>12</sup> 'Gulgaany cun iraru de bniety zec ni rcaazti gúndeb cun laat. Te pur ziy rnaabee xley Dios cun iraru de ni bcuaa de xprofetny gún bniety.

(Lc. 13:24)

<sup>13</sup> 'Gulgaany pur yiuut ruu puert ni ná dee. Te pur ruu puertroo ne nezroo, niy ná ni zéne bniety nez mal ne ziende zé nezqui.

<sup>14</sup> Per puert ne nez ni ná xnez guelnaabány, deeni ax duudxzi ni zé nezqui.

(Lc. 6:43-44)

<sup>15</sup> 'Ziyza gulcualo cun de bindixú ni rnii dec pur Dios zéeddeb. Te pur laadeb lazú quesentiand nadolaazdeb, per runzideb parzi gúndeb engany bniety.

<sup>16</sup> Per zumbeecti tú laadeb pur ni rundeb, te pur quit rcati uv lo yaguích ni cli za quit rcati hig lo de cuanguix.

<sup>17</sup> Pur ningui, irate yag zaac rca frut zaac lonii. Chiy irate yag dxab rca frut ni nadxab lonii.

<sup>18</sup> Quit rcati frut ni nadxab lo yag zaac ni cli za quit rcati frut zaac lo yag dxab.

<sup>19</sup> Irate de yag ni rca ni quit illiú lonii, rruni ax raaicquini.

<sup>20</sup> Anre ziyzaquiy laat, zacbeecti tú laadeb pur ni rundeb.

(Lc. 13:25-27)

<sup>21</sup> 'Ne gati irati de ni inii nare: "Dad, Dad", yiu rut canabee Dios sino que púrzi de ni cayun zec ni rcaaz Xtada ni rbez llayabaa.

<sup>22</sup> Dxiqúi zienzi de ni inii nare: "Dad, Dad, dunni qesentiand abtñchni diidx pur laabiu, pur ni bzeetni lábiu guléen de bindxab láani de bniety, ne pur ni bzeetzacni lábiu ax güelee bdxanni zieny de milagri."

<sup>23</sup> Per chiy nare icabia lodeb: "Quit guuti dxi niumbiia laat. Gulbicá nez luaa, de binduld."

(Mr. 1:22; Lc. 6:46-49)

<sup>24</sup> 'Pur ningui, ni rcuadiag xtiidxa ne runbi ni rniia, laab náb zec tuby bniety ni nasin ni rzuub lizni rut ná púrzi guia.

<sup>25</sup> Ax masqui riab nisguia, chiy reed nisroo ni rla tñx yuuqui ne rbíga bi, per quit rbebaanti yuuqui pur ni ná cimient xtenni lo guia.

<sup>26</sup> Per bniety ni rindiag ni rniia ne quit rcuadiagbi xtiidxa, laab náb zec tuby bñtont ni rzuub lizni lo yuully.

<sup>27</sup> Parzi chi riab nisguia ne reed nisroo ni rla tñx yuuqui chiy rbíga bi, ax rbebaan yuuqui. ¡Ne axt nicli quitru xo icubytii!

<sup>28</sup> Chi gulull guniné Jesús de bñietqui, iratedeb qesentiand bdxalodeb zec ni bseedny laadeb

<sup>29</sup> pur ni rseedny laadeb zec tuby ni rialo nap guelrnabee, gati zec ni rliuu de maistri ni nán ley.

## 8

(Mr. 1:40-45; Lc. 5:12-16)

<sup>1</sup> Chi bza Jesús láani dany, zieny bniety guzanald laany.

<sup>2</sup> Ax güebinuub tuby bniety laany, laab racbi guelguidx ni lá lepra, chiy guzullibbi lo Jesús raipbi laany:

—Dad, belati sigueldbiu, laabiu zelee isiacbiu nare.

<sup>3</sup> Chiy bldi Jesús naany bguaaldny laab, guniigany:

—Rcaazla. Quebiac.

Chi gunii Jesús ziy, hóracqui gubicá guelguidxqui ax bía tñxbi.

<sup>4</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Bcuadiag ni iniia liú. Quit tu chagaipitiu dec abiacu. Lo bxozi güeliuu liú, ne güené ni riáld chaniu lo Dios zec ni gunii Moisés, par gachee irate bniety dec abiacu.

(Lc. 7:1-10)

<sup>5</sup> Chi biuu Jesús láani guidx Capernaum, tuby capitán roman güebinuub laany par banlasbi lony,

<sup>6</sup> raipbi laany:

—Dad, a xmosa náгаа liza racxúb. Nicli quit relee chasteb, qesentiand guelzii cateed guelguidx laab.

<sup>7</sup> Chiy cuaby Jesús lob:

—Nare chasiacab.

<sup>8</sup> Capitánqui ax guniib:

—Dad, quit riáldtia yiuubi liza, per guniibiu diidx desdi rut zuguaabiu par yac mos xtena.

<sup>9</sup> Te pur ziyza nare rcuadiaga xtiidx de ni rnabee naa par chalee icuadiagza de suldad xtena xtiidxa. Chi gapia tubybi chiab ax zéb. Chi gapia stubybi dec gueedbi ax zéedzacbi. Ne chi rnabiia xmosa xi chagaanybi, ax regaanybi ni raipiab.

<sup>10</sup> Chi bindiag Jesús ziy, qesentiand bdxalony pur de xtiidx capitánqui ax raipny de bniety ni zanald laany:

—Rguixtia lot, per nicli Israel gady idxialtia tuby bniety ni qesentiand reldilaaz Dios zec ni reldilaaz bñietqui Dios.

<sup>11</sup> Ne nare rniia laat zienguilliú bniety iranetzte yáld yiuuné to Abraham, to Isaac, ne to Jacob rut canabee Dios.

<sup>12</sup> Chiy de ni ná par níuu rut canabeeny, laadeb yálddeb rut guundeб ne rut axtpacza golaideb.

<sup>13</sup> Chiyru raipy Jesús capitánqui:

—Quebiabiu lizbiu, ne su chagac zec ni agüeldilaazbiu.

Ax hóracqui biac xmos capitánqui.

(Mr. 1:29-31; Lc. 4:38-39)

<sup>14</sup> Deni güe Jesús liz Bed, laany gunány xnansuergrí Bed, náгаа nuub xliaa.

<sup>15</sup> Chiy gunaazny naab, ax gubicá xliaaqui. Chiy ax güesteb guzulo bíub laadeb.

(Mr. 1:32-34; Lc. 4:40-41)

<sup>16</sup> Chi biiu guxin, güené de bniety zieny de bniety ni nuu bñdxab láani lazdooni lo Jesús. Ne cun tuby diidx ni guniiny guléeny bñdxabqui láani lazdoodeb, ne ziyza bsiacny irate de bniety racxu.

<sup>17</sup> Ziy xquel guc, par guc cumplir ni gunii profet Isaías chi guniib: “Laany bdzicány de guelguidx xtenni, ne laany zéнены de guelzii xtenni.”  
(Lc. 9:57-62)

<sup>18</sup> Chi guná Jesús zienguillíu bniety abdii laany, ax gunabeeny par tednény de xpínny dets nis ni ná ruy.

<sup>19</sup> Chiy güebínuu tuby maistri ni nán ley Jesús, raipbi laany:

—Maistri, nare rcaaza sanalda laabiu nez ruttispac chiabiu.

<sup>20</sup> Ax raipy Jesús laab:

—De begu nuu xcuevdem, ne de maniin nuu xpítiaazdem. Per nare Bniety ni bxiaald Dios quit naptia nich rut quixquiaa.

<sup>21</sup> Chiy raipy tuby de xpínny laany:

—Dad, bsaanbiu suguanía xtada axtqui chi gatybi.

<sup>22</sup> Per Jesús raipny laab:

—Quedanald nare, bsáan xtadu cun de bniety ni quit rcaaz sanald nare.

(Mr. 4:35-41; Lc. 8:22-25)

<sup>23</sup> Jesús biiuny láani barcu cun de xpínny,

<sup>24</sup> ne lalzi ni zeteedeb lo nisqui bdiia tuby bidux parzi quesentiand rcuayaa nis barcuqui. Per Jesús nayaaishny láanqui.

<sup>25</sup> Chiy güecuaany de xpínny laany, raipdebny:

—¡Dad, gucnébiu dumni! ¡A dumni acayaaizni láani nis!

<sup>26</sup> Laany cuaibny lodeb:

—¿Xínii cuenzi rdxibti? ¡Xípazla gulliaaza reldilaazti nare!

Chiyru güesteny ax cun xtiidxny bcuezny bi ne nisqui. Hóracqui irate guridxi.

<sup>27</sup> Chiy de xpínny bñdxalodeb ne gunabdidxaadeb:

—¿Túdxaza bñietqui, ningui axt bi ne nis rcuadiag xtiidxny?

(Mr. 5:1-20; Lc. 8:26-39)

<sup>28</sup> Chi bdziny Jesús stuby lad nisqui, lo liu xte de biny Gadara, chiy tiop bniety nguii ni nuu bñdxab láanni bdiadeb glay de baa ax güebínuudeb Jesús. Laadeb quesentiand cuendroo racdeb, nialaazdeb, parzi ruteete quit tu releeti teed nezqui.

<sup>29</sup> Chi gunádeb Jesús ax gurixtiadeb:

—¿Xínii riutébiu cun dumni, Jesús, Lliin Dios? ¿Ta zéedbiu rurén par iteedbiu dumni guelzii anste ni idziny dxi?

<sup>30</sup> Per gax nezqui ri zieny cuch ni cayo,

<sup>31</sup> ax banlas de bñdxabqui lo Jesús:

—Belati cuéebiu dumni, bsaanbiu idxúun láani de cuchre.

<sup>32</sup> Chiy gunii Jesús:

—Gulchia.

Chiyru bdiia de bñdxabqui láani de bñietqui ax biiudengui láani de cuchqui. Chiy irate de cuchqui guzulo rlluindem ax güeyabdem ruu tuby barranc axtqui lo nis rut guaapy nis quiadem ax gutydem.

<sup>33</sup> De bniety ni cacualo de cuchqui, blluindeb. Chiy chi bdzindeb láani guidx ax guzulo gudixteedeb irate ni guc ne irate xa xquel gudeed de bniety ni guu de bñdxabqui láanni.

<sup>34</sup> Chiy irate binguidxqui bdiia güe rut zuguaa Jesús, ax chi gunádeb laany, banlasdeb lony par idiiiany ladxdeb.

## 9

(Mr. 2:1-12; Lc. 5:17-26)

<sup>1</sup> Chiy biiu Jesús láani tuby barcu par gudeedny dets nisqui ax bdziny ladxny.

<sup>2</sup> Ruy güené de bniety tuby bniety nguii ni aguty tíxni, nágaab lo daa xtenbi. Chi guná Jesús dec laadeb reldilaazdeb laany ax raipny bniety racxúqui:

—Guzaclaazu llingaana. Abaania perdón de xtuldu.

<sup>3</sup> Chiy tuby tiop de maistri ni nán ley baandeb xgab: “Bñietqui rsaclob Dios cun de xtiidxbi.”

<sup>4</sup> Ne cun Jesús gucbeegacny xi xgab cayundeb, ax raipny laadeb:

—¿Xínii runti mal xgab?

<sup>5</sup> ¿Cún ni nagánru par gac? ¿Ta gapiab: “Abaania perdón de xtuldu”, o gapiab: “Güeste, queguza”?

<sup>6</sup> Per anre iliuaa laat dec nare Bniety ni bxiaald Dios napa guelrnabee lo guichliuré par gúna perdón de duld.

Chiyru ax raipy Jesús bniety racxúqui:

—Quegüeste. Cuáa daa xtenu. Quebia lizu.

<sup>7</sup> As güeste bnietqui ax zíab lizbi.

<sup>8</sup> Chi guná de bniety ziy, laadeb bdxibdeb ne guniizadeb de diidx zaac lo Dios pur guelrnabee ni bguaadny de bniety.

(Mr. 2:13-17; Lc. 5:27-32)

<sup>9</sup> Chi bdiia Jesús ruy, deni zény ax gunány tuby bniety nguii ni lá Madeu. Laab zubbi rut runbí cobri xte de impuest, ax raipny laab:

—Guzanald nare.

Chiyru güesú Madeu zenaldbi Jesús.

<sup>10</sup> Chiguld deni caquiiny Jesús liz Madeu cun iraru de ni run cobri xte impuest ne cun de biny ni quit nabány zec ni rnabee ley ni zenuu de bniety Israel, iratedeb zubnédeb Jesús lo málly cun de xpiny.

<sup>11</sup> Chiy chi guná de fariseu ziy, ax gunabdiidxdeb de xpiny Jesús:

—¿Xíni caquinné xmaistrít de cobrador xte impuest ne de binduld?

<sup>12</sup> Chi bindiag Jesús xi caniideb, ax cuaibny:

—De bniety ni nazaac ne ni nadaan quit xi lieedxti racdeb doctor sino que de bniety ni racxú, laadebiy raclieedxdeb doctor.

<sup>13</sup> Gulchia ne gulseed xi zelo xtiidx Dios rut rnii: “Ni mazru rcaaza ná ilaslaazti saa bnietti xlat ni xi gúnguntí par nare.” Anre, nare quit zeldtia par de ni ná güen sino que nare zelda par de binduld te par yialaazdeb pur de xtulddeb.

(Mr. 2:18-22; Lc. 5:33-39)

<sup>14</sup> De xpiny Juany Bautist güebinuudeb Jesús, ax gunabdiidxdeb laany:

—¿Xínií dumni cun de fariseu quesentiand rcuuaní, ne de xpinbiu quit rcuuaní?

<sup>15</sup> Jesús cuaibny lodeb:

—Rut rac tuby saa, ¿tatix ruu de bioos nalas chi zuguané bíiny laadeb? Per teru idziny dxi ni ibicá bíiny, chiyru icuuandeb.

<sup>16</sup> Ruteete quit tu rcuaati rmiand tuby ladiiuxy cun tuby ldaa lady cuby pur ni rlliuun lady cubyqui, ax mazru rguillaanguy ladiiuxqui.

<sup>17</sup> Nicza quit rdaati vin cuby láani de guidiuxy, te pur zallaa guidiuxqui, ax rac perdid zeclí vin ne zecliza de guidyqui. Pur ningui ná par taa vin cuby láani guidy cuby, te par ni tuby ni stuby quit gac perdid.

(Mr. 5:21-43; Lc. 8:40-56)

<sup>18</sup> Lalzi ni canii Jesús ziy, bdziny tuby bniety ni rnabee laniudoo xte de bniety Israel, ax guzullibbi lo Jesús, raipbi laany:

—A lliidxaapa téstepac guty. Per belati laabiu gueedbiu izubnaabiu quiaby ax sbíi ibányby stuby.

<sup>19</sup> Chiyru zéne Jesús laab cun de xpiny.

<sup>20</sup> Chiy tuby bniety gunaa ni racxú aguc tsibtioip iz quit rbeztí racbi guelguzan, gubiib nez dets Jesús ax bguaaldbi punt xabny.

<sup>21</sup> Te pur laab baanbi xgab cun iguaaldbi xabny abiacabi.

<sup>22</sup> Per Jesús gubiecquiny, ax gunány gunaaqui chiy raipny laab:

—Guzaclaazu lliidxaapa. Abiacu pur ni güeldilaazu nare.

Parzi hóracqui biachi.

<sup>23</sup> Chi bdziny Jesús liz bniety ni rnabee laniudoo xte de bniety Israel, ax gunány azuguaa de muisqui ruy par chacuaatsdeb lliidxaapbi, ne quesentiand ruun de bniety pur laaby.

<sup>24</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Guldiia láanqui. Dxapeenqui quitlli gutytyby, raaissyby.

Parzi blliznédeb laany.

<sup>25</sup> Chiyru gunabeeny bdiideb, ax biiuny. Chiy gunaazny naa dxapeenqui, ax güestebny.

<sup>26</sup> Parzi iduibte nezqui brích diidx pur ni gucqui.

<sup>27</sup> Chi bdiia Jesús ruy, chiy guzanald tiop ciagu laany, rbixtiadeb, rniideb:

—¡Jesús, llingaan David, blaslaazbiu dumni!

<sup>28</sup> Chi biiu Jesús yuu rut zuguaany, de bnietqui gubinuudebny, chiy gunabdiidxny laadeb:

—¿Ta reldilaazti dec nare zeleé isiaca laat?

Laadeb cuaibdeb:

—Roldilaazlan, Dad.

<sup>29</sup> Chiyru bguaalld Jesús bslodeb, raipny laadeb:

—Su chagac zec ni reldilaazti.

<sup>30</sup> Chiy guzulo rianlodeb, ax raipny laadeb:

—Quit tu gauptit xa guc bianlot.

<sup>31</sup> Per cuantpac bdiadeb ruy, guzulo cat#chdeb diidx iduibte nezqui xi baany Jesús.

<sup>32</sup> Chi bdiia de bniety ni bsiacny bsloni, chiy bdzinné de bniety tuby gúp ni nuu bndxab láanni.

<sup>33</sup> Ne cuantpac gulée Jesús bndxabqui láani gúpqui, ax guzulo rniib. Parzi quesentiaand bdxalo de bniety ne guniizadeb:

—Gady chúuti dxi inián saa milagric nez Israelré.

<sup>34</sup> Per de fariseu guniideb:

—Bnietqui rbéeb de bndxab láani de bniety pur lagac guelrnabee xte bndxab ni rnabee lo de bndxab.

<sup>35</sup> Jesús güeny irate de guidx ne de ciuda ni ná nezqui, chiy cad tuby de ruy biiuny laniudoo par bseedny de bniety. Bseedny laadeb xtiidx Dios, raipny laadeb xa ná guelrnabee xte Dios ne bsiacny de bniety ni rac calí rac ne de ni gúp iralote guelguidx.

<sup>36</sup> Chi guná Jesús irate de bnietqui ax bgány laadeb pur ni zuguaadeb nalas, guelzii zecpacza de llíily ni quity xpastorni.

<sup>37</sup> Chiy raipny de xpinny:

—Didxldíqui, zieny bniety rcaaz icuadiag xtiidx Dios, per quitti zieny bniety par iliiu laadeb.

<sup>38</sup> Pur ningui, gulnaab lo Dios par ixiaaldny mazru zieny bniety par iliiu laadeb.

## 10

(Mr. 3:13-19; Lc. 6:12-16)

<sup>1</sup> Jesús guridxny tsibtiop xpinny, ax bdeedny laadeb guelrnabee par cuéedeb de bndxab láani de bniety ne par isiacdeb de bniety ni rac calí rac ne de ni nap iralote guelguidx.

<sup>2</sup> De bniétré ná ni rac tsibtiop de apóstol xtenny: Simóny ni guelány Bed, cun betsbí Andrés, ne Jacob cun Juany de llingaan Zebedeo.

<sup>3</sup> Chiy Liby, Bartol, Mally cun Madeu ni guc cobrador xte impuest, ne Jacob llingaan Alfeo cun Lebeo ni láza Tadeo

<sup>4</sup> ne Simóny ni bdxaa lo de cananista cun Judas Iscariote ni baany entriagu laany.

(Mr. 6:7-13; Lc. 9:1-6)

<sup>5</sup> Anste ni ixiaald Jesús irate tsibtiop xpinny, laany raipny laadeb:

—Quit chiatit nez rut rbez de ni quit ná bniety Israel, nicliza de guidx Samaria

<sup>6</sup> sino que gulchia nez rut rbez de bniety Israel ni quit zenuu xnez Dios.

<sup>7</sup> Gultixtee lodeb dec azeddzingax guelrnabee xte Dios.

<sup>8</sup> Chi gulsiaac de bniety racxú, gulsbány de bniety ni aguty, gulsiaac de bniety ni nap guelguidx ni lá lepra, ne guldée bndxab láani de bniety. Zec ni bguuada laat guelrnabee, ziyza chi isiacti bniety quit xi gúntit cobri.

<sup>9</sup> Quit chanétit or, nicliza plat, nicliza cobri,

<sup>10</sup> nicliza tuby bols par nez. De ladyzi ni nacuti gulchané, quit chanétit tiop cuua xcurachtí nicliza bastón. Te pur ni run dziny zaibgueldpac ideedeb ni iquini.

<sup>11</sup> Chi idzinti tuby guidx o tuby ciuda, guldée rson tú bniety ná güen cuezti lizni, ax lizbi gulyáan axtqui chi idiiat guidxqui.

<sup>12</sup> Ne chi yiiut lizbi, gulgats de ni rbez ruy: Dios iguaadny laat guelnaaldiulaaz.

<sup>13</sup> Ax belati riálddeb bendicionqui ziianni ruy, per belati quit náni par laadeb ax ziecquini cun laat.

<sup>14</sup> Chiy belati nuu guidx o yuuzá rut quit tu rcaaz laat nicliza quit rcaazdeb icuadiagdeb ni iniit, guldiia ruy ne guldziy guxuld niit zec tuby seny dec quit bcuadiagtideb diidx.

<sup>15</sup> Te pur nare rguixtiia lot dec dxi ni ideed bniety cuend Dios, mazru castiguroo yálddeb que de bniety Sodoma ne Gomorra.

<sup>16</sup> Ziyza raipy Jesús de xpinny:

—¡Gulguiaa! Nare rxiaalda laat zec chi re de llíily glay de begu. Pur ningui gulgaany viv zecpacza tuby béeld, per nadolaaz zecpacza de palom.

<sup>17</sup> Gulcualo laat te pur zun de bniety entriagu laat lo de gurtisy, staaazdeb laat láani de yudoo.

<sup>18</sup> Ne zenédeb laat axt lo de gobernador ne lo de rey pur ni reldilaazti nare, per ziy xquel chúu nez güeet xtiidxa nez lodeb ne nez lo de biny ni quit zenuu xnez Dios.

<sup>19</sup> Chi chanédeb laat lo de gurtisy quit chúutit guelrsaa nicliza quit gúntit xgab xa iniit, te pur hor ni iniit, Dios iguaadny laat de diidx ni ná par iniit.

<sup>20</sup> Te pur gati laatiity iniit, Spíritu Sant xte Xtadni Diosiy iniit pur laat.

<sup>21</sup> Teru chúu dxi ni gún de bniety entriagu lagac betsedeb par gatydeb. Chiy de dad gúndeb entriagu lagac de lliindeb, ne teruza gúnza de bniety entriagu lagac xtaaddeb ne xnandeb par gatydeb.

<sup>22</sup> Chiy ziyza irate binguichliu idxichné laat pur ni nát xpinnia, per bniety ni sutipné ni reldilaaazbi nare axt lúltmí hor, ax laabiy yáldbi llayabaa.

<sup>23</sup> Chi sunaldddeb laat láani tuby guidx ax gulchia stuby guidx, te pur nare rguixtia lot dec anste ira de guidx xte Israel chiat chi gueed Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>24</sup> Nic tuby bniety quit mazru sacti lo xmaistrib, nicliza tuby mos quit mazru sactib lo xlámbi.

<sup>25</sup> Ni caseed ná par yáanbi cunformi chi anánbi zecti ni nán xmaistrib ne tuby mos ná par yáanbi cunformi chi anáb zec xlámbi. Anre nare ni rnabiia laat, agulelá de biny nare Beelzebú ax, ¿tuguanquiza xi iniideb pur laat ni nát de xpinnia?

(Lc. 12:2-9)

<sup>26</sup> Per quit idxibtitdeb pur ziy, te pur nic tuby de ni nuu xgaats quit yáanti sin quit yáany, ne nicza tuby de ni ná xgaats quit yáanti sin quit gacbeetiza bniety.

<sup>27</sup> Ni caniia laat xgaats, gulgaipni de bniety, ne ni caniia laat dxiga gultixteeni lo tutixpac de bniety.

<sup>28</sup> Quit idxibtit de ni rcaaz quinxú laat. Te pur zelee quinxúdeb xcuerpit, per spírit xtenti ruteete quit tu chaleeti iguaaldni. Mazru güen guldxiby Dios te pur laany zelee iniltong xcuerpit ne ixiaaldzacny spírit xtenti inferni.

<sup>29</sup> Laat nánti dec de maniin ni rzu quit sactidem guyally, per nic tubydem quit raitti sin xtidxbee Xtaadni Dios.

<sup>30</sup> Ne laat axt de guichquiat tuby pur tubyni ná cuend lo Dios.

<sup>31</sup> Pur ningui, quit idxibtit te pur mazrupac sacti que zieny de maniin.

(Lc. 12:8-9)

<sup>32</sup> Tutix bniety ni inii nez lo de binguichliu dec xpinniab, ziyza nare sniizaca nez lo Xtada Dios ni rbez llayabaa dec xpinniab.

<sup>33</sup> Per elqui bniety ni inii nez lo binguichliu dec gati xpintiab, ziyza nare sniizaca nez lo Xtada Dios ni rbez llayabaa dec gati xpintizacab.

(Lc. 12:49-53; 14:26-27)

<sup>34</sup> Quit lililot dec zelda lo guichliu par gac de bniety tubyzi sino que pur guelreldilaaaz nare, sdildné de bniety saani.

<sup>35</sup> Pur guelreldilaaaz nare sdxichné de nguui xtaadni, chiy de gunaa idxichné xnanni, ne guliz ax idxichné xnansuegrini.

<sup>36</sup> Iratecti lagacqui de bniety lizti idxichné laat.

<sup>37</sup> Elqui ni mazrupac rcaaz xtaadni, o xnanni que nare, quit xo gactib xpinnia. Ziyza ni mazrupac rcaaz llingaanni o llingxaapni que nare, quitza xo gactib xpinnia.

<sup>38</sup> Elqui ni sanald nare ne quit rcaazbi teedbi guelzii pur nare, quit chaleeti gacbi xpinnia.

<sup>39</sup> Elqui ni mazru run pur guelnaabány ni napbi lo guichliuré, zuu chi iniltbini. Per elqui ni gaty pur nare, zapbi guelnaabány llayabaa.

(Mr. 9:41)

<sup>40</sup> Ziyza elqui ni gún cuend laat, laab cayunbi cuend nare. Ne ni run cuend nare, laab cayunbi cuend ni bxiaald naa.

<sup>41</sup> Elqui ni gún cuend tuby profet pur ni zéedbi pur Dios, ax bniety ni gún cuend profetqui, scaáb ni riáldtziac tuby profet lo Dios. Ziyza ni gún cuend tuby bniety zaac ni nabány zec ni rcaaz Dios, bniety ni gún cuend laab, scaáb ni riáldtziac tuby bniety zaac lo Dios.

<sup>42</sup> Ne tutix ni inidx laat masqui tuby vassi nis naldiu pur ni nát xpinnia, rguixtia lot dec ziyza zuu xi ideed Dios laab.

## 11

(Lc. 7:18-35)

<sup>1</sup> Chi gulull raipy Jesús irate tsibtiop xpinniy cún ni chagaanydeb, chiyru bdiiany zeseedny xtiidx Dios de bniety de guidx ni ná nezqui.

<sup>2</sup> Chiy Juany Bautist chi nuub láani lizguiib, gúpbi rson irate ni cayun Jesús. Ax bxiaaldbi tuby tiop de xpinni

<sup>3</sup> par güenabdiidxdeb laany la laany Crist ni ná par gueed o la ná par icanuudeb stuby irinqui.

<sup>4</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Gulchia chiy gultixtee lo Juany ni caguiaat ne ni caguindiagti.

<sup>5</sup> Gulgüenéb diidx dec arianlo de ciagu, de bniety ni ná coj arelee rzadeb ne ziyza abiac de bniety ni rac guelguidx ni lá lepra, de cuaat arindiagdeb ne de binguty gubii gubánydeb, chiy de prob ax cayacdixtee lodeb xa xquel gacdeb perdón lo Dios.

<sup>6</sup> Xíclabaa bniety ni quit cuezti chaldilaaz nare.

<sup>7</sup> Chi gulull zé de bniety ni bxiaald Juany, chiyru guzulo cayuené Jesús de bniety diidx pur Juany, raipny laadeb:

—¿Tú rliilot ná bniety ni güeguaat nez lo yiubiz rut quit tu rbezti? ¿Ta rliilot dec laab náb zec tuby yaxtily ni ruaa bi?

<sup>8</sup> O ¿xa ná bniety ni güeguaat? ¿Ta tuby bniety ni nacu de lady zaac? Laat nánti dec de biny ni racu lady zaac láani de palacy rbezdeb gati lo guix rut nabiz.

<sup>9</sup> Pur ningui, ¿tú güeguaat? ¿Ta tuby profet? Per nare rniia laa, laa güeguaat tuby bniety ni ná mazru que tuby profet.

<sup>10</sup> Juany Bautist laabiy rzeet lo xquits Dios rut rnií:

Rxiaalda tuby bniety ni sanñdy loo

par gunzaacbi nez xtenu.

<sup>11</sup> Nare rniia laa de lo irate de bniety guichliu, gady chúuti tuby ni mazru sac que Juany Bautist. Per masqui ziy, bniety ni gulliaaru sac lo guelrnabee xte Dios, laab mazru sacbi que Juany Bautist.

<sup>12</sup> Desde dxi ni beed Juany Bautist axtqui hórandxire, zieny bniety quesiand cayun pur yiu lo guelrnabee xte Dios. Ne de ni guldípac cayun pur, laadebiy yiuudeb lo guelrnabee xtenu.

<sup>13</sup> Ley ni bdeed Dios Moisés cun irate de profet, laadeb gudixteedeb cún ni zedgac axtqui chi beed Juany.

<sup>14</sup> Ne belati nát ni chaldilaaz ni iniia laa, nare rniia laa dec Juany profet Elías ni gunii de profet ná par gueed.

<sup>15</sup> De ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag.

<sup>16</sup> ¿Xádxaza iniia laa ná de bniety ni rbez lo guichliu anre? Nare rniia, laadeb nádeb zec de bniiny ni rguit nez lo guee ax rbixtiadeby saadeby:

<sup>17</sup> “Bcuixni flauti par niyaat, per nicli quit niyaatit. Ne bdxuuldzacni canciony nalas, per nicliza quit niuuntit.”

<sup>18</sup> Anre ziyguiy nát te pur beed Juany Bautist ne laab quit rquiintib nicliza quit réetib vin, ax rniit dec laab nuu bindxab láani lazdoob.

<sup>19</sup> Anre ax beed Bniety ni bxiaald Dios rquiinbi ne réeb vin ax rniit dec laab naláb, ne riulaazbi réeb, ne rdxasaab cun de binduld ne cun de cobrador xte impuest. Per de ni abguaad Dios guelnán xtenu, laadeb anádeb dec güenqui ná irate ni run Dios. (Lc. 10:13-16)

<sup>20</sup> Hóracqui guzulo ryainé Jesús de bniety ni rbez de guidx rut mazru baanny de milagri. Te pur masqui baanny de milagri, per de bniety qui quit rialaaztídeb pur de duld ni abaandeb, ax raipny laadeb:

<sup>21</sup> —¡Probeenzacti de biny Betsaida! Te pur belati láani guidx Tiro ne láani guidx Sidón niac de milagri ni guc ladxti, gual bieccuideb cun Dios, ne zacuzadeb lady ngas chiy sdaaibza dé quiadeb zec tuby seny dec rialaazdeb pur de xtuldddeb.

<sup>22</sup> Per nare rniia laa dec dxi ni ldull guichliu, mazru castiguroo yáldti que de bniety Tiro cun Sidón.

<sup>23</sup> Ziyza laa de biny Capernaum, quit ililot dec zialdti llayabaa, laa ariáldti axt xti infierni. Te pur belati láani guidx Sodoma niac de milagri ni guc ladxti, ax axt hórandxixare zeczi nuu guidxqui.

<sup>24</sup> Per nare rniia laa dec dxi ni ldull guichliu mazru castiguroo yáldti que de bniety Sodoma.

(Lc. 10:21-22)

<sup>25</sup> Láani de dxi qui Jesús guniiny:

—Nare rzubyaa laabiu, Xtada, Dad ni rnabee llayabaa ne lo guichliu, te pur abliuubiu de bniety ni quit xi gán de cos ni bcuaatsbiu lo de ni nán ne de ni racbee.

<sup>26</sup> Ne pur volunta xtenbiu guc ziy, Xtada.

<sup>27</sup> Xtada abnñdxny nare irate de cos par inabiadengui. Ruteete quit gánti túy Jesucrist Lliin Dios sino que soltisy Dios, ne ziyza soltisy Jesucrist cun de bniety ni reldilaaz laany, laadebiy ná ni rumbeezadeb Dios.

<sup>28</sup> Iratecti ni abdxat zenuut de costumbrí ni quit releeti gacné laa izienzaacti nez lo Dios, laa ni abdxat nuuat de xtuldti, gultaa cun nare te pur cun nare idxialti guelrziilaaz xteni.

<sup>29</sup> Gulsigueld icuadiagti xtiidxa, ne gulseed gacti güen ne nadolaaz zec nare te par ibányti naldiu nez lo Dios.

<sup>30</sup> Te pur xíteete nagánti icuadiagti xtiidxa ne ziyza quit xi nagánti par gúnti zec ni rcaaza.

## 12

(Mr. 2:23-28; Lc. 6:1-5)

<sup>1</sup> Tuby dxi ni rzilaaz bniety, chi zeteed Jesús cun de xpinny de nez lo niaa rut nuu trigu, chiy guzulo rldiaan de xpinny ax guzulo raxdeb de do xte trigu par rquiindeb de triguqui.

<sup>2</sup> Parzi chi guná de fariseu ni cayundeb, ax raipdeb Jesús:

—Bguiaabiu de xpinbiu caniabiu, adeb cayun ni quit riáld gúndeb dxi ni rzilaaz bniety.

<sup>3</sup> Chiy cuaby Jesús:

—¿Ta gady guuldti lo xquits Dios ni baany David tuby güelt chi bldiaanbi cun de xcompnierbi?

<sup>4</sup> David biiub laniudoo xte Dios ax cuáb de guechtily ni abiaclede par bquinnébni de xcompnierbi ne quitlli ná par iquiindebni, de bxozzi ná par iquiinni.

<sup>5</sup> Ziyza, ¿ta gady guuldti lo ley xte Moisés dec quit xi duldtiy run de bxoz laniudoo masqui quit rzilaazdeb dxi ni rzilaaz bniety?

<sup>6</sup> Ne nare rniia laa dec nare ni zuguaniaa laa mazru saca que yudoo.

<sup>7</sup> Belrulati racbeet xi zelo lo xquits Dios rut rnii: “Ni rcaaza ná ilaslaazti saa bnietti gati axtpacza chúu xi inñdxti nare zec tuby gun.” Belrulati racbeet de diidxqui ax quit icuaquiatiit de ni nicli quit xi cayunti.

<sup>8</sup> Ne nare Bniety ni bxiaald Dios napzaca guelrnabee par dxi ni rzilaaz bniety.

(Mr. 3:1-6; Lc. 6:6-11)

<sup>9</sup> Chiyru zégac Jesús ax biiuny láani tuby yudoo ni ná nezqui.

<sup>10</sup> Chiy laniudooqui zuguaa tuby bniety nguii ni gubiz tuby lad naani. Ne cun de fariseu caguilydeb nez xi icuaquiadeb Jesús ax gunabdiidxdeb laany:

—¿Ta zeele isiac bniety tuby bniety racxú dxi ni rzilaaz bniety?

<sup>11</sup> Chiy cuaby Jesús lodeb:

—Belati laa napti tuby llily ne chiy yabmi láani bzia dxi ni rzilaaz bniety ax, ¿tatix quit cuéetmi dxi qui?

<sup>12</sup> Ne anre, ¿ta gati sacru tuby bniety que tuby llily? Pur ningui xíteete náti gún bniety ni ná güen dxi ni rzilaaz bniety.

<sup>13</sup> Chiyru raipy Jesús bniety ni ná naani ziy:

—Bldí noo.

Ax bldí bnietaqui naani ne hóracqui guczaak naab, biianni zecac stuby ladni.

<sup>14</sup> Parzi chi bdiia de fariseu laniudooqui, ax guzulo cayueedeb diidx xa xquel gúndeb par quinxúdeb Jesús.

<sup>15</sup> Per Jesús chi gucbeeney ziy ax zégacny ne zieny bniety guzanald laany. Chiy bsiacny irate de bniety ni racxú,

<sup>16</sup> ax raipny laadeb dec quit chatiichtideb diidx bsiacny laadeb.

<sup>17</sup> Ziy xquel par guzúb zec ni gunii profet Isaías, chi guniib:

<sup>18</sup> Gulguiaa, bniétré ná ni abcubiiia par gúnbi sirvi luua, laab ni quesentiand rcaaza ne ni quesentiandza rzaclaazniá.

Ax sdeedab Spíritu Sant xtena

par quixteeb lo bniety guichliu xa ná guelrnabee xtena.

<sup>19</sup> Ne quit tu tildnétib nicliza quit xi cuxtiatib ne nicli quit xi scandti gúnbi lad nez.

<sup>20</sup> Ziyza quit xi gunnétib de bniety ni ná zecpacza tuby guixguia ni digaizy gaachy pur ni quit gándebeb xa riáld ibánydeb.

Nicliza quit xi gunnétib de ni ná zecpacza tuby bieeny ni guuxtisy rac quiani pur ni quit relee gacbeedeb xa riáld ibánydeb,

zapbi paciency laadeb axtisy dxi ni abaanbi gan idziny dxi ni gac guelgurtisy zec ni riáld.

<sup>21</sup> Ax bniety iranetze zapdeb speranz pur laab.

(Mr. 3:20-30; Lc. 11:14-23; 12:10)

<sup>22</sup> De bniety güenédeb tuby bniety nguii rut zuguaa Jesús, bnietaqui ciagu ne gúp náb pur bindxab ni nuu láanbi. Chiyru bsiac Jesús laab ax guzulo rniib ne rianlozacbi.

<sup>23</sup> Parzi irate de bniety quesentiand bdxalodeb ax guniideb:

—¿Ladxa laabiy bniety ni ná par gueed lo xfamily to David?

<sup>24</sup> Chi bindiag de fariseu ziy ax guniideb:

—Bnietqui rbéeb de bindxab láani de bniety pur lagac guelrnabee xte Beelzebú ni rnabee lo de bindxab.

<sup>25</sup> Per Jesús cun nánnacny xa cayunde xgab, ax raipny laadeb:

—Irate naciony o ciudaza rut ná biny tiop cuaa pur didxguidx, rlasaapacdeb ne ziyza rut ná tuby family tiop cuaa pur didxguidx, ziyza rlasaadeb.

<sup>26</sup> Ziygaczaquiy belati Satanás gúiny contri lagac niy ax, ¿xólesa güelaaz guelrnabee xteniy?

<sup>27</sup> Laat rniit dec nare rbiia bindxab láani lazdoos de bniety pur guelrnabee xte Beelzebú, per belati ziy, laat, ¿tu rdeed guelrnabee de xpinti par cuéedeb bindxab? Rguixtiia lot dec lagac laadeb rniideb dec laat rzacanti.

<sup>28</sup> Te pur nare pur Spíritu Sant xte Dios rbiia bindxab láani lazdoos de bniety, niy zelo dec guelrnabee xte Dios azuguané laat.

<sup>29</sup> Te pur, ¿xólesa yiu ni yiu liz tuby bniety ni quesentiaand daan par cúaandeb xixtenbi belati quit iidiibxgadeb laab? Ziytisy par chalee cúaandeb xixtenbi.

<sup>30</sup> 'Elqui ni quit nuu xlada, laab cayunbi contri nare. Ne elqui ni quit racné nare, laab cayunbi mal nare.

<sup>31</sup> 'Pur ningui, rniia laat: Dios zunny perdón de duld ne de diidx maltisy ni inii bniety, per quit gúntiny perdón de ni inii de mal diidx pur Spíritu Sant.

<sup>32</sup> Axt par de ni inii mal diidx pur nare Bniety ni bxiaald Dios nuu perdón, per par de ni inii de mal diidx pur Spíritu Sant quitti perdón par laadeb ni clí lo guichliuré ni cliza llayabaa.

(Lc. 6:43-45)

<sup>33</sup> 'Laat nánti dec belati tuby bniety izub tuby yag ni rca frut zaac lonii ax frut zaac ná ni icáab, per belati laab izub tuby yag ni quit rcati frut zaac lonii ax ni quit nazaaczacqui icáab. Te pur cad tuby yag rumbee bnietni pur frut ni rca loni.

<sup>34</sup> 'Per laat zecpacza de béeld viviti! ¿Xólesa iniit ni ná güen ne quesentiaand mal nát? Te pur desdi láani lazdoos bniety rdiia ni rdiia ruu bniety.

<sup>35</sup> Bniety ni ná güen rniib de diidx zaac te pur laani nuu láani lazdoob. Ne bniety ni ná mal ax rniizacbi de diidx mal te pur malqui nuu láani lazdoob.

<sup>36</sup> Per nare rniia laat dec dxi ni gún Dios guelgurtisy xtenny, irate bniety ideed cuend laany pur irate de diidx ni quit illiú ni rdiia ruudeb.

<sup>37</sup> Te pur lagacqui pur de xtiidx bniety yiany la riáldbi o la quit riáldbi castigu xte Dios. (Mr. 8:12; Lc. 11:29-32)

<sup>38</sup> Chiy tuby tiop de fariseu cun de maistri ni nán ley raipdeb Jesús:

—Maistri, rcaazni iguiaan gúnbiu tuby milagri.

<sup>39</sup> Jesús ax cuaibny:

—Laat, de biny mal, quit xi reldilaaztiti ax rnaabti gúna tuby milagri. Per quitru xi iniátiti, quesoltisy zec ni gudeed profet gual ni bdialá Jonás.

<sup>40</sup> Te pur zec ni guu Jonás láani beldroo, chon dxi ne chon guxin, ziytiziacza nare Bniety ni bxiaald Dios, chon dxi ne chon guxin chuua láani baa.

<sup>41</sup> Ne dxi ni ldull guichliu chi ideed de bniety cuend Dios, chi gún Dios juzgui de bniety ni nabány anre, chiy de bniety ni gulez guidx Nínive sbánydeb ax sniideb dec de bniety ni nabány anre riáld castigu xte Dios. Te pur de bniety Nínive bcuadiagdeb xtiidx Jonás chi raipbi laadeb dec ná par ibánydeb zec ni rcaaz Dios. Ne nare Jesús ni zuguané laat, mazru saca que Jonás.

<sup>42</sup> Ziyza reina ni zá guidx ni lá Sabá sbányzacbi dxi ni ldull guichliu chi ideed de bniety cuend Dios, chiy laab sniib dec de bniety ni nabány anre riáld castigu xte Dios. Te pur laab quesentiaand zit záb par bedcuadiagbi ni nán rey Salomón. Ne nare Jesús ni zuguané laat, mazru saca que Salomón.

(Lc. 11:24-26)

<sup>43</sup> 'Chi rdiia tuby bindxab láani lazdoos tuby bniety, ax rcandzangui de nez rut nabiz rguíily rut izilaazyi. Ne chi quit rdxialiy rut izilaazyi ax runiy xgab

<sup>44</sup> dec güenru yaicquiy rut bdiay. Ne bel chi yaicquiy idxialiy lazdoos bnietqui zecpacza tuby yuu ni quit tu rbeztí láanni, zecpacza tuby yuu ni ablub láanni ne ni anazaac.

<sup>45</sup> Chiy ax azecáangui dzi gadz bindxab ni ná mazru mal que niy. Chiy iratedengui yiuudengui láani lazdoos bnietqui. Pur lúltmi, bnietqui mazru rnia ibánybi que gulo. Ziytiziach teed de biny mal ni ri lo guichliu anre.

(Mr. 3:31-35; Lc. 8:19-21)

<sup>46</sup> Zeczi caniné Jesús de bniety chi bdziny xnan Jesús cun de betsny, rcaazdeb ininédeb laany. Per quit nialeeti níudeb axt rut zuguaany

<sup>47</sup> ax guu ni gudixtee lony:

—A xnanbiu cun de betsbiu zuguaa detsqui, rcaazdeb ininédeb laabiu.

<sup>48</sup> Per Jesús cuaibny lo bniety ni gudixtee lony:

—¿Tú rac xnana ne tú rac de betsa?

<sup>49</sup> Chiy ax rliunaany de xpinny guniigany:

—De bniétré rac xnana ne de betsa.

<sup>50</sup> Te pur tutix bniety ni run zec ni rcaaz Xtada ni rbez llayabaa, laabiy rac betsa, bzaana ne xnana.

## 13

(Mr. 4:1-9; Lc. 8:4-8)

<sup>1</sup> Chiy dxiacqui bdiia Jesús yuu rut zuguaany ax güecueny ruu nis xte Galilea.

<sup>2</sup> Ne cun quesentiand ziény bniety bdxasaa ruy, parzi chiyru bieepy Jesús láani tuby barcu ax guriny láanqui chiy de bniétré ri ruxchu nisqui.

<sup>3</sup> Ax zienzi ni guzulo bseedny laadeb per cun púrzi de cuend, raipny laadeb:

—Tuby bniety bdiia güecuaab biny lo lliab.

<sup>4</sup> Chiy chi guzulo cacuaab binqui, duudxni biab lo nez ax beed de maniin gudodemni.

<sup>5</sup> Stuudxni biab láani de guía rut quit cuenzi nuuti yiu, parzi gueeld bldienni pur ni quitti ziény yiu.

<sup>6</sup> Per chi bdiadaa lo gubidx, bzaaicqui gubidxni, ne cun quitti ziény labaani ax digaizy gubizni.

<sup>7</sup> Chiy stuudxni biab láani yaguích, ax chi güeroo de yaguíchqui digaizy gunitloni láanqui.

<sup>8</sup> Per stuudxni biab lo yiu zaac, ax quesentiand gucni. Nuuni cua tuby gayuaa biny loni, nuuzacni sesent ne nuuzacni cua treint biny loni.

<sup>9</sup> Irate ni rcaaz icuadiag, ¡gulcuadiag!

(Mr. 4:10-12; Lc. 8:9-10)

<sup>10</sup> Chiyru güebinu de xpinny laany raipdebny, xini rseedny de bniety cun púrzi de cuend.

<sup>11</sup> Jesús ax cuaibny:

—Laat, Dios absaanny gacheet xa xquel rnabeeny, per de bniétré quit racheetidebni.

<sup>12</sup> Bniety ni arachee de cos xte Dios ne runbi pur gacheerubni, teru mazru gacheeb, quesentiand gacheeb. Per bniety ni gulliaa rachee pur Dios ne quit runbi pur gacheerubni, teru ax nicli quítru xi gacheeb.

<sup>13</sup> Pur ningui rninía de bniétré cun púrzi de cuend. Te pur masqui rianlodeb, per lazu quit rianlotideb. Ne masqui rindiagdeb, per lazu quit rindiagtideb pur ni quit xi racheedeb.

<sup>14</sup> Ziy xquel cazub zec ni gunii profet Isaías chi guniib:

Masqui rindiagdeb, per quit xi gacheetideb.

Ne masqui rianlodeb, per lazu quit rianlodeb.

<sup>15</sup> Te pur laadeb abxungdeb laadeb,

ax rundeb zec ni quit rianlo ne quit rindiag te par quit íguiaadeb

ne guindiagdeb ax gacheedeb.

Te pur laadeb quit rcaaztideb gueeddeb cun nare ax gúna perdóndeb.

<sup>16</sup> Per laat —raipy Jesús de xpinny— dichos laat caguiaat ni caguiaat ne caguindiagti ni caguindiagti.

<sup>17</sup> Te pur nare rguixtiia lot dec ziény de profet ne de bniety ni gubány zec ni riáld, bcaazdeb niniádeb ni caguiaat per quit gunátidebni. Bcaazdeb nindiagdeb ni caguindiagti, per quit bndiagtidebni.

(Mr. 4:13-20; Lc. 8:11-15)

<sup>18</sup> Anre gulcuadiag xi zelo cuend xte bniety ni güecuaa binqui.

<sup>19</sup> De bniety ni rindiag xtiidx Dios ne quit racheedebni, laadeb nádeb zec de biny ni biab lo nez te pur ax zéed bindxab rdzicá ni abindiagdeb.

<sup>20</sup> Chiy biny ni biab láani de guía ná zec de bniety ni rindiag xtiidx Dios ne rundeb recibirni cun gust,

<sup>21</sup> per cun nádeb zec de cuan ni quit nuuti ziény labaani ax quit xo sutiptideb. Chi rdeeddeb guelzii o chi sulo idxichné de biny laadeb pur causi xtiidx Dios ax rsaanacdeb ni reldilaazdeb laany.

<sup>22</sup> Ne biny ni biab láani de yaguích ná zec de bniety ni rindiag xtiidx Dios, per cun mazru ruudeb guelrsaa pur de cos xte lo guichliuré, racdeb engany pur guelržebylaaz de guelnazaac xte lo guichliuré. Parzi irazyi run rsaandeb ni rcuadiagdeb xtiidx Dios, ax xiteete parti bndiagdebni.

<sup>23</sup> Per biny ni biab lo liu zaac ná zec de bniety ni rindiag xtiidx Dios ax racheedeb xi zeloní chiy laadeb rundeb gan bniety par yiuudeb xnez Dios, zecqui de biny ni guc tuby gayuaa biny o zec ni guca sesent o treintsa biny.

<sup>24</sup> Jesús benény laadeb stuby cuend, raipny laadeb:

—Guelrnabee xte Dios ná zec tuby bniety ni bcuaa nallzipac triguzaac lo lliani.

<sup>25</sup> Per deni raaisy iradeb ax bdziny ni rdxichné laab, chiy gulaicquiy biny xte de cuandxab láani triguqui ax zégacquiy.

<sup>26</sup> Parzi deni zeroo triguqui, chi guléeni do ax né de cuandxabqui anuu láanni.

<sup>27</sup> Chiy güetixtee de mos lo bniety ni ná xtenni triguqui, raipdeb laab: “Dad, nallzi triguzaac bcuaabi lo lliabi, ne anre, ¿calí bdiia de cuandxab ni nuu láanni?”

<sup>28</sup> Chiy cuaby bniety ni rac xlámdebqui: “Tuby ni rdxichnédxa nare bedganiy.” Ax gunabdiidx de mosqui laab: “Anre, ¿xi rniibiu? ¿Ta zoxiixni de cuandxabqui?”

<sup>29</sup> Chiy raipbi laadeb: “Güenru quit chaxiixxitidey te quit gun chi ixiiixitidey, ax néru trigu ixiiixiti.

<sup>30</sup> Güenru isaanni su zeronédengui trigu axtqui chi agucni. Chiyru ixiaalda de ni chatop triguqui, per nidootellga itopdeb de cuandxabqui, ildiibdebiy gúndebiy ters par chaicquiy. Chiyru itopdeb triguqui, cuhuudebni rut ná par chuchuuni.”

(Mr. 4:30-32; Lc. 13:18-19)

<sup>31</sup> Jesús benény laadeb stuby cuend, raipny laadeb:

—Guelrnabee xte Dios ná zec tuby biny xte cuaan ni lá mostaza ni rbaicqui bniety lo lliani.

<sup>32</sup> Ne binqui ná mazru bichiin de lo irate biny, per chi azerooni laani racni mazru guroo lo irate de cuaan. Quesentiand guroo racni ax axt de maniin reganchuu xpitiaazni lo de lliizni.

(Lc. 13:20-21)

<sup>33</sup> Ziyza bené Jesús laadeb cuendré, raipny laadeb:

—Guelrnabee xte Dios ná zec levadur ni rguuch tuby bniety gunaa cun chon medid harin te pur masqui duudxzi levadurqui, per rzagui irate cubqui.

(Mr. 4:33-34)

<sup>34</sup> Irate ni bseed Jesús de bniety, laany bseedny laadeb cun púrzi de cuend, quit xi bliuutiny sin quit niniiny tuby cuend.

<sup>35</sup> Ziy guc par guzub zec ni gunii tuby profet xte Dios chi guniib:

Cun púrzi de cuend xquel ininia de bniety

chi quixtiia lodeb pur de cos ni gady gacheedeb desde chi banchuu Dios guichliu.

<sup>36</sup> Chi gulull guniné Jesús de bniety, ax biiuny laniuu cun de xpínny. Chiy raipdeb laany:

—Guniibiu dunni xi zelo cuend xte de cuandxab cun trigu.

<sup>37</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Bniety ni rbaicqui triguzaacqui naa nare Bniety ni bxiaald Dios,

<sup>38</sup> chiy lo lliaa ná iduibte guichliu. Ax de triguzaacqui ná de bniety ni ná par lo guelrnabee xte Dios. Chiy de cuandxab ná de bniety ni ná par bñdxab

<sup>39</sup> ne ni rdxichné nare, ni gulaicqui cuandxabqui ná bñdxab. Chiy ni idop de guelnzaacqui niy zelo chi ldull guichliu, ax de ángli ná ni itopni.

<sup>40</sup> Zec ni rdxasaa de cuandxab par chaicquini, ziytiziác gac chi ldull guichliu.

<sup>41</sup> Nare Bniety ni bxiaald Dios ixiaalda de ángli xtena par idzicádeb de bniety ni riáld ibicá lo guelrnabee xtena, de bniety ni run, run stuby de bniety duld ne irateru de bniety ni cayun duld.

<sup>42</sup> Ax icuaadeb laadeb lo bal rut guundeb ne golaideb.

<sup>43</sup> Chiy de bniety ni nabány zec ni rcaaz Dios, zecpacza ni rcuabcháa gubidx, ziypacza icuabcháadeb lo guelrnabee xtenny. De ni rcaaz icuadiag, ¡gulcuadiag!

<sup>44</sup> Guelrnabee xte Dios ná zec tuby tesor ni nuu xgaats lo tuby liu. Chiy tuby bniety rdxialbi tesorqui ax rbii rcuaatsbini rut guléebni. Chiy quesentiand rzaclaazbi azetóob irate ni napbi par siib liuqui.

<sup>45</sup> Ziyza rniia laa: Guelrnabee xte Dios ná zec tuby bniety ni caguúily sii de perlizaac.

<sup>46</sup> Chiy chi rdxialbi tuby perli ni quesentiand sac, ax retóob irate ni napbi par siibni.

<sup>47</sup> Ne ziyza guelrnabee xte Dios ná zec tuby tarray ni rcuaadeb lo nisdoo ax rnaazy iralote beld.

<sup>48</sup> Chiy chi agudxa tarrayqui ax rbédebiy ruxchu nisdoo par rbédeb lo beld, ax rguchuudeb ni nazaac láani tuby dxumy chiy rzáalddeb ni quit nazaac.

<sup>49</sup> Ziyzaquiy gac dxi ni ldull guichliu: Zeed de ángli guedldédeb de biny mal lo de binzaac.

<sup>50</sup> Ax izáalddeb de biny malqui lo bal rut guundeb ne golaideb.

<sup>51</sup> Chiyru gunabdiidx Jesús de xpinnyqui:

—¿Ta racbeet irate ni caniia laa?

Laadeb cuaibdeb:

—Racbeecní, Dad.

<sup>52</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Irate de maistri ni nán ley ne anre caseeddeb xa ná guelrnabee xte Dios, laadeb nádeb zec tuby ricu ni nán rbée cuby ne yiuux de lo irate ni napbi.

(*Mr. 6:1-6; Lc. 4:16-30*)

<sup>53</sup> Chi gulull guniné Jesús laadeb chiyru zégacny.

<sup>54</sup> Chi bdziny ladxny Nazaret, ruy guzulo caseedny de bniety laniudoo. Ax quesentiand rdxalo de bnietyqui, rniideb:

—¿Calídxa bseedbi irate ni nánbi? ¿Xo relee runbi de milagri?

<sup>55</sup> ¿Ta gati laabiy llingaan carpinter ax xnanbiy María, chiy de betsbi rac Jacob, Gusé, Simóny ne Judas?

<sup>56</sup> Ne, ¿ta gati lo guidxré rbez de bzaanbi? ¿Calídxaza bseedbi irate ni nánbi?

<sup>57</sup> Parzi quit niuntideb cuend Jesús. Per laany raipny laadeb:

—Iraante rap bniety didxdoo tuby profet, per ladxbi quit tu rápti didxdoo laab nicliza lizbi.

<sup>58</sup> Ax quit baantiny zieny milagri ruy pur ni quit reldilaazti de bnietyqui laany.

## 14

(*Mr. 6:14-29; Lc. 9:7-9*)

<sup>1</sup> Tiampqui Herodes ni canabee nez Galilea, bindiagbi ni cayun Jesús.

<sup>2</sup> Ax raipbi de xpinbi:

—Juany Bautistiy agubány stuby. Ninguila napbi guelrnabee runbi de milagri.

<sup>3</sup> Herodes guniib ziy te pur laab gunabeeb bgáa Juany, chiy bliibbi cun caden ax güelduudeb laab láani lizguiib. Herodesqui baanbi ziy pur causi Herodías chial betsbi Liby,

<sup>4</sup> te pur Juany raipbi Herodesqui:

—Quit náti par cuezníu lagac chial betsu.

<sup>5</sup> Herodes rcaazbi quinxúb Juany, per rdxibbi xi gunné de bniety laab te pur iratedeb rniideb dec Juany ná tuby profet xte Dios.

<sup>6</sup> Per chi guc lá Herodes, chiy lindxaap Herodías bdiab byaab nez lo irate de bioos. Parzi quesentiand bdxalaz Herodes zec ni byaab

<sup>7</sup> ax baany Herodes jurar ideedbi nitisy inaabbi.

<sup>8</sup> Chiy dxaapqui xnanbi raipy laab xi inaabbi, ax raipbi Herodes:

—Bniidxbiu nare quia Juany Bautist lo tuby plad.

<sup>9</sup> Parzi quesentiand nalas guzac rey Herodes. Per cun abaanbi jurar nez lo irate de xpioosbi, ax gunabeeb de xsuldadbi ideeddeb ni gunaab dxaapqui.

<sup>10</sup> Gunabeeb güetiudeb quia Juany Bautist láani lizguiib,

<sup>11</sup> ax bednédebni lo tuby plad bdeeddebni dxaapqui, chiy laab ax bdeedbini xnanbi.

<sup>12</sup> Chiyru bdziny de xpiny Juany zénédeb xcuerpiib par güecuaatsdebni. Chiyru güetixteedeb lo Jesús.

(*Mr. 6:30-44; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14*)

<sup>13</sup> Chi gudxixtee lo Jesús ziy, ax biiuny láani tuby barcu par zény nez rut quit tu nuuti par suguaany laaizny. Per chi gucbee de bniety ziy, guzulo rdiiadeb de guidx rut rbezdeb rzadeb zédeb rut idziny.

<sup>14</sup> Chi bdiia Jesús láani barcuqui, gunány bniety guilliú ni ri ruy ax bgány laadeb chiyru bsiacny de bniety racxú ni zénédeb.

<sup>15</sup> Chiguld guc gudxi, ax güebinuu de xpinny laany, raipdebny:

—Agudxini ne quit tu rbezti nezqui. Gutsbiu de bnietyqui aguld chiadeb, te par chiadeb de guidxiin rut chasiideb ni iquiindeb.

<sup>16</sup> Per Jesús cuaibny:

—Quitli rquiinti chiadeb. Laa guldeed ni iquiindeb.

<sup>17</sup> Chiy laadeb cuaibdeb:

—Per dunní gaayzi guechtily caan cunzi tiop beld.

<sup>18</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Gultanéni ré.

<sup>19</sup> Chiyru gunabeeny guri irate de bnietyqui lo guillaa. Ax cuány gaay guechtilqui laznaany cun iropte beldqui. Chiy gguiaany nez llayabaa bdeedny gracy Dios ax blullny de guechtilqui bdeedny de xpinny par gudiizdebni lo irate de bnietyqui.

<sup>20</sup> Iratedeb bquiindeb axt bialdeb, ne bcharuldeb dzi tsibtiopt dxumy de ni biian.

<sup>21</sup> De ni bquinqui laadeb nádeb zecti gaay mily bniety nguui, chiy irinqui de bniety gunaa ne de bniiny.

(Mr. 6:45-52; Jn. 6:15-21)

<sup>22</sup> Chiyru gunabee Jesús de xpínny yiiudeb láani barcu san#ddeb teedgadeb stuby lad nisqui lalzi ni gaipny de bniety dec azény.

<sup>23</sup> Chi bialo gudixteeny lo de bniety, zégacny láani tuby dany laaizny par zenaabny lo Dios. Chi biu guxin, láani danyqui nuuny laaizny.

<sup>24</sup> Chiy de xpínny zit anunédeb barcu lo nis, per quesentiand rnia runné de ol xte lo nisqui barcuqui pur ni rchalodeb bi.

<sup>25</sup> Chiguld acuayziy zebinu Jesús de xpínny rzany lo nisqui.

<sup>26</sup> Parzi chi guná de xpínny laany zéedny rzany lo nisqui, quesentiand bdxibdeb chiy gurixtiadeb:

—¡A tuby fantasmí!

<sup>27</sup> Per Jesús guninény laadeb, raipny laadeb:

—¡Gulcáa valor! ¡Nareniy, quit rdxibti!

<sup>28</sup> Chiy cuaby Bed:

—Dad, belati laabiung, gunabeebiu guelda sá lo nisqui axtqui rut zuguaabiu.

<sup>29</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Quedaa.

Ax bdiia Bed láani barcuqui, rzab lo nisqui zenáb Jesús.

<sup>30</sup> Per chi gunáb dec quesentiand birooy cabí ax bdxibbi, ne cun guzulo riezzi láani nisqui parzi gurixtiab:

—¡Gucnébiu nare, Dad!

<sup>31</sup> Chiyru gunaaz Jesús laab, raipny laab:

—¡Xípalza gulliaa reldilaazu! ¿Xínii runtioplaazu?

<sup>32</sup> Chiy chi biiudeb láani barcuqui, gulezac biqui.

<sup>33</sup> Ax de ni nuu láani barcuqui guzullibdeb lo Jesús, raipdeb laany:

—Didxldícpacqui laabiuy Lliin Dios.

(Mr. 6:53-56)

<sup>34</sup> Chiyru gudeeddeb lo nisqui ax bdzindeb nez Genesaret.

<sup>35</sup> De bniety nezqui bambeedeb Jesús ax iduibte nezqui br#ch diidx dec zuguaany nezqui. Chiy güené de bniety de bniety racxú rut zuguaany,

<sup>36</sup> runlasdeb lony isaanny iguaalddeb masiu punt xabny. Ne irate de ni bguaald xabny biacdeb.

## 15

(Mr. 7:1-23)

<sup>1</sup> De fariseu cun de maistri ni nán ley de ni zá Jerusalén güebinuudeb Jesús ax gunabdiidxdeb laany:

<sup>2</sup> —¿Xínii quit zenuu de xpínbiu costumbri ni bsáan de to xpingul gulalni? ¿Xínii quit zenuudeb costumbri zec ni riáld quibynaadeb anste iquiindeb?

<sup>3</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Laat, ¿Xínii rsáanti xtiidx Dios tuby lad par zenuut de xcostumbrit?

<sup>4</sup> Dios guniiny: “Gúp didxdoo xtadu cun xnanu”, ne “Elqui ni inii de mal diidx pur xtadni o pur xnanni laab riáld gatybi.”

<sup>5</sup> Per laat rniit dec zelee gaipy bniety xtadni o xnanni: “Quit chaleeti gacniá laaguibti te pur irate ni napa a ná par Dios.”

<sup>6</sup> Rniit dec ni inii ziy, aqut chaleeti gacnéb xtadbi o xnanbi. Ax ziy xqel rbelaazti xtiidx Dios par zenuut de xcostumbrit.

<sup>7</sup> ¡Runzit dec nabányti xnezni! Didxldíqui ni gunii profet Isaías pur laat chi guniib:

<sup>8</sup> De bniétré de diidxzi rtodeb nare, per nicli dudxiin quit rtotideb nare dibyquia dibyaaazdeb.

<sup>9</sup> Xíteete zeloti ni rtodeb nare

pur ni rseeddeb bniety púrzi ni rguichlaaz binguichliu.

<sup>10</sup> Chiyru guridx Jesús de bniety ax raipny laadeb:

—Gulcuadiag ne gulgabee ni iniia laat.

<sup>11</sup> Gati ni rquiinti bniety ná ni run ná bniety binduld sino que ni rdiia ruu bniety ná ni run ná bniety binduld.

<sup>12</sup> Chiy de xpiny Jesús güebinuudeb laany, raipdebny:

—¿Ta gucheebbiu dec bdxiiich de fariseu chi bindiagdeb ni guniibiu?

<sup>13</sup> Chiy Jesús cuaibny:

—Irate ni quit zéed pur Xtada Dios ni rbez llayabaa, zuu chi nitloy.

<sup>14</sup> Pur ningui, gulsaandeb te pur laadeb nádeb zec tuby ciagu ni rliuu stuby ciagu calí nez chia. Ne belati tuby ciagu iliuub stuby ciagu calí nez chiah, ax iropdxadeb chayab láani gu#dy.

<sup>15</sup> Chiy raipy Bed Jesús:

—¿Xi zelo ni guniibiu?

<sup>16</sup> Jesús cuaibny:

—¿Ta nicli laat quit racbeet ni caniaa?

<sup>17</sup> ¿Ta quit racbeet dec irate ni rquiiny bniety láanbly riabni chiyru rdiiani?

<sup>18</sup> Per ni rdiia ruu bniety nez láanbly záni, ax de ni rdiia ruu bniety run ná bniety binduld.

<sup>19</sup> Te pur láani quia bniety zéed iralote de mal xgab, guelrguinxú bniety, guél ibánydxab, guelráp stuby nguii o stuby gunaa, guelrbaan, guelruee dixú ne guelrgue lo saa bnietni.

<sup>20</sup> Irate de cosqui ná ni run ná bniety binduld. Per guél quit quibynaa bniety zectispac ni ná costumbri ni riáld gún bniety anste iquiinbi, ax gati niyti run ná bniety binduld. (Mr: 7:24-30)

<sup>21</sup> Deni bza Jesús ruy ax zégacny nez Tiro ne Sidón.

<sup>22</sup> Chiy nezqui rbez tuby bniety gunaa ni zá nez rut lá Canaán, ax rbixtiab raipbi Jesús: —¡Dad, Llingaan David, blaslaazbiu nare! Llindxaapa nuu bindxab láanby.

<sup>23</sup> Chiy Jesús quit xi cuaibtiny. Ax gubii de xpinny rut zuguaany, raipdeb laany:

—Baanbiu cuend gunaac ax gutsbiub chiah, te rbixtiatib zanaldbi dunnii.

<sup>24</sup> Chiy gunii Jesús:

—Dios bxiaaldny nare par gacnía púrzi de bniety Israel ni zé nez mal.

<sup>25</sup> Per bniety gunaaquí güeb guzullibbi lo Jesús, raipbi laany:

—¡Dad, gucnébiu nare!

<sup>26</sup> Jesús cuaibny:

—Quit náti güen idzicá bniety guechtily lo lliinni par ideebini de beecu.

<sup>27</sup> Bnietqui cuaibbi:

—Guldícbiu, Dad, per de beecu ropacdem de biu ni riab niguét xmiily ni rac xicuni laadem.

<sup>28</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—¡Gunaa, liúsizacu guldípacu reldilaazu nare! Su gac zec ni rcaazu.

Ax hóracqui biac llindxaapbi.

<sup>29</sup> Jesús bdiiany ruy ax bdziny de nez ruu nis xte Galilea, chiy bieepny quia tuby dany ax guriny ruy.

<sup>30</sup> Quesentiand ziény bniety bdxasaa rut zuguaany. Güenédeb de bniety ni ná coj, de bniety ni ná ciagu, de ni ná mancu, de ni ná gúp ne zienziru de bniety racxú bdz#deb lo Jesús, ax bsiacny laadeb.

<sup>31</sup> Parzi quesentiand rdxalo de bniety chi gunádeb arelee ruee de gúp diidx, ne de mancu abiacdeb, chiy de coj arelee rzadeb, ne de ciagu arianlodeb. Ax guzulo rniideb de diidx zaac par Dios xte Israel.

(Mr: 8:1-10)

<sup>32</sup> Jesús guridxny de xpinny, ax raipny laadeb:

—Rgáczaca de bnietqui, te pur aguc chon dxi zuguanédeb nare ne quit caatideb xi iquiindeb. Quit rcaaztia ixiaaldadeb lizdeb sin quit iquiindeb te quit gun yabxcaydeb lo nez.

<sup>33</sup> Chiy raipy de xpinny laany:

—Per, ¿calí idxialni ni iquiiny bniety guilliúc ne nezqui ruteete rbezti nezqui?

<sup>34</sup> Jesús gunabdiidxny laadeb:

—¿Béld guechtily caat?

Laadeb cuaibdeb:

—Gadz guechtily cun stuudx beld.

<sup>35</sup> Chiyru gunabee Jesús guri irate de bnietqui lo yiu.

<sup>36</sup> Ax cuány gadz guechtily cun de beldqui, bdeedny gracy Dios. Chiyru blullny de guechtily ne de beldqui bdeedny de xpinny par gudiizdebni lo irate de bnietqui.

<sup>37</sup> Iratedeb bquiindeb axt bialdeb ne bcharuldeb dzi gadz dxumy de ni biian.

<sup>38</sup> De ni bquiinqu laadeb nádeb tap miily bniety nguii, chiy irinqui de bniety gunaa ne de bniiny.

<sup>39</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb: “Azaa.” Ax biiuny láani barcu zény nez rut lá Magdala.

<sup>1</sup> De fariseu cun de saduceu güedeb rut zuguaa Jesús, ne par gúndeb prueb laany ax gunaabdeb gúnny tuby milagri zec tuby seny dec pur Dios zéedny.

<sup>2</sup> Per Jesús cuaibny lodeb:

—De gudxi chi rguiaat xnía llayabaa, ax rniit dec güen dxi gac illí te pur xnía llayabaa.

<sup>3</sup> Chiy de sidoo chí rniát xnía llayabaa ne rizá, ax rniit dec rnía gac andxiré.

¡Bíndixúdeni! Anre belati nánti xi zelo de seny xte llayabaa, ¿xínií quit racbeet xi zelo de seny ni caniát anre?

<sup>4</sup> ¡De biny mal! Quit xi reldilaaztí ax rnaabti gúna tuby milagri, per quitru xi iniátit quesoltisy zec ni gudeed Jonás.

Chiyru bsáanac Jesús laadeb, zégacny.

(Mr: 8:14-21)

<sup>5</sup> Chiy gudeednény de xpínny stuby lad nisqui, per de xpínny bianlaazdeb nianédeb guechtily.

<sup>6</sup> Parzi chí raipy Jesús laadeb:

—Gulcualo cun levadur xte de fariseu ne xte de saduceu.

<sup>7</sup> Chiy guzulo raipdeb de saadeb:

—Laany guniiny dunni ziy pur ni quit caatin guechtily.

<sup>8</sup> Jesús gucbeeny xi caniideb ax raipny laadeb:

—¿Xínií rniit dec quit caat guechtily? ¡Xípalza gulliaaza reldilaaztí!

<sup>9</sup> ¿Ta axtan quit racbeet? ¿Ta quit renelaaztí chí gudiizia gaay guechtily lo gaay mily bniety, chiy sbéld dxumyllí ni bíianqui bteet?

<sup>10</sup> Ne ziyza, ¿ta quit renelaaztí chí gudiizia gadz guechtily lo tap mily bniety, dzi béld dxumyllíni btoptí?

<sup>11</sup> ¿Xínií quit racbeet dec nare quit caniitia laat pur guechtily? Nare caniia laat gulcualo cun levadur xte de fariseu ne xte de saduceu.

<sup>12</sup> Chiyru gucbee de xpínny dec quit cayaiptiny laadeb pur levadur xte guechtily sino que laany zelo xtiidxny dec icualodeb pur ni rseed de fariseu ne de saduceu.

(Mr: 8:27-30; Lc: 9:18-21)

<sup>13</sup> Chí bdziny Jesús nez Cesarea de Filipo, laany gunabdiidxny de xpínny:

—¿Xi rnií de bniety, tú nare?

<sup>14</sup> Laadeb cuaibdeb:

—Nuudeb rniideb dec laabiu nábiu Juany Bautist. Nuuzadeb rniideb dec laabiu nábiu profet gulal ni bdialá Elías. Ne nuuzadeb rniideb dec laabiu nábiu profet gulal ni bdialá Jeremías o stuby de profet gulal.

<sup>15</sup> Chiyru raipny laadeb:

—Laat, ¿xi rniit, tú nare?

<sup>16</sup> Chiy cuaby Simóny Bed:

—Laabiu nábiu Crist, Lliin Dios ni rbez nabány.

<sup>17</sup> Ax raipy Jesús laab:

—Dichos liú Simóny, llingaan Jonás, te pur gati binguichliuti gunii liú xa iniuu sino que Xtada ni rbez llayabaa.

<sup>18</sup> Ne nare rniia liú dec liúy Bed, zelo diidxqui “guia”, ax pur liú idiacá de ni gac xpínnia ne nicli guelguty aquit inítloti laadeb.

<sup>19</sup> Nare inídxá liú guelrnabee ni zá llayabaa, ax ni iniuu anap perdón lo guichliuré ziyza anapbi perdón llayabaa. Chiy ni iniuu quit napti perdón lo guichliuré ziyza quit naptib perdón llayabaa.

<sup>20</sup> Chiyru raipy Jesús de xpínny dec quit tu loti chatixteedeb dec laany Crist.

(Mr: 8:31—9:1; 9:22-27)

<sup>21</sup> Desdí chiy guzulo gudixteeny lo de xpínny dec ná par chiany Jerusalén, ne de gurtisy xte Israel cun de bxoz ne de rnabee de bxoz ne de maistri ni nán ley, laadeb ná ni quesentiand guelzií iteeddeb laany. Raipny de xpínny dec de bniety qui xquínny laany, per ni rion dxi sbíi íbány stuby.

<sup>22</sup> Chiy güené Bed laany tuby lad, ax raipbi laany:

—¡Dios quit cuelaazny laabiu, Dad! ¡Laany quit cuelaazny laabiu teedbiu ziy!

<sup>23</sup> Per Jesús gubiecquiny, ax raipny Bed:

—¡Bsaan nare, bíndxab!, quit runu storbi nare. Te pur gati pur Diosti zéed de xgab ni runuc sino que xgabzígac binguichliung runu.

<sup>24</sup> Chiyru raipy Jesús irate de xpínny:

—Belati nuu ni rcaaz gac xpínnia quit náti par gúnbi zec ni ná xgabbi, güelaazbi guelziitisy ni teedbi ne sanaldbi nare.

<sup>25</sup> Te pur elqui ni mazru run pur guelnabány ni napbi lo guichliuré zuu chí inítbini. Per elqui ni gaty pur nare, laab zapbi guelnabány lo Dios.

<sup>26</sup> Xíteete parti gún bniety gan irate de cos ni nuu lo guichliu ne belati canitbi laab lo Dios. Te pur quit xo siiti bniety guelnabány llayabaa.

<sup>27</sup> Ne nare Bniety ni bxiaald Dios, chi guelda stuby, nare zelda cun guelrnabee xte Xtada Dios ne cun de ángli xtenny par isialda cad tuby bniety según ni baanbi.

<sup>28</sup> Rguixtiia lot dec nuu de ni zuguaa ruc quit gatyideb sin quit iniádeb nare Bniety ni bxiaald Dios, zelda cun guelrnabee xtena par inabiia.

## 17

(Mr. 9:2-13; Lc. 9:28-36)

<sup>1</sup> Chi gudeed xoop dxi, Jesús güenény Bed, Jacob cun Juany bets Jacob, idapzideb güedebe quia tuby danyroo.

<sup>2</sup> Chiy quia danyqui, nez lodeb bchu zec ni ná Jesús. Quesentiand bcuabcháa lony zecpacza ni rcuabcháa gubidx, chiy nguits ne rcuabcháaza guc de xabny.

<sup>3</sup> Ax horqui gunádeb Moisés cun Elías cayuenédeb Jesús diidx.

<sup>4</sup> Chiy raipy Bed Jesús:

—Dad, ¡xípalza güenza né dunni zuguaan rurén! Belati rcaazbiu idxanni chon ranchiin, tubyni par laabiu, stubyni par Moisés chiy stubyni par Elías.

<sup>5</sup> Lalzi ni canii Bed ziy, biat tuby zá rcuabcháa ni bcuaa blda quiaideb, chiy láani záqui bíeny rsee tuby ni gunii:

—Bnietré rac llingaana ni lá rcaaza, ne ni quesentiand rzaclaaznía. Gulcuadiag xtiidxbi.

<sup>6</sup> Chi bindiag de xpiny Jesús de diidxqui ax guzullibdeb axt lo yiu guzu lodeb, ne quesentiand bdxibdeb.

<sup>7</sup> Chiyru gubii Jesús rut zuguaadeb ax bguaaldny laadeb, raipny laadeb:

—Gulchasú, quit rdxibti.

<sup>8</sup> Chiy chi bldiaslodeb aquitru tu gunátideb, tubyzi Jesús azuguaa ruy.

<sup>9</sup> Ax lalzi cayiatdeb quia danyqui, raipy Jesús laadeb:

—Quit tu chagüenétii diidx ni agunát, axtisy chi agubí gubány Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>10</sup> Chiy gunabdiidx de xpínnyqui laany:

—¿Xínii rnií de maistri ni nán ley dec nidoote Elías ná par gueed?

<sup>11</sup> Jesús cuaibny:

—Didxldíqui nidoote Elías gueed ne laab cuexnezbi irate.

<sup>12</sup> Per nare rniia laat dec Elías abeedbi, ax quit niumbeetideb laab zec ni ná par niumbeedebe laab, bannédeb laab zectisy ni bcaazdeb. Anre ziytiziac guelzii iteeddeb nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>13</sup> Chiyru guchee de xpínny dec pur Juany Bautistiy caniiiny.

(Mr. 9:14-29; Lc. 9:37-43)

<sup>14</sup> Chi bdzindeb rut zuguaa de bniety ax gubii tuby bniety nguiu lo Jesús, chiy guzullibbi lony raipbi laany:

<sup>15</sup> —Dad, blaslaazbiu llingaana purzi quesentiand guelzii cadeedby racby guelguidx ratiia. Zienzi güelt riabby lo bal o lo nisza.

<sup>16</sup> Ruré bedniaby lo de xpínbiu, per quit chaleeti isiacdeb laaby.

<sup>17</sup> Chiyru cuaby Jesús:

—¿Xípalza laat de binduld niy quit reldilaazti nare? ¡Xátidxaza rquiiny suguanía laat ne xátidxa güelaaznía laat! Gultané bniinqui rurén.

<sup>18</sup> Chiyru gudildné Jesús bindxabqui, gunabeeny bdiiangui láani bniinqui ax hóracqui biachy.

<sup>19</sup> Chi bra de bnietqui brích, chiyru gunabdiidx de xpiny Jesús laany:

—¿Xínii quit güeetii nibéen bindxabqui láani bniinqui?

<sup>20</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Te pur laat gullieezy reldilaazti nare. Rguixtiia lot belrulati guldípacki reldilaazti ax masqui zeczipac tuby biny xte mostaza ná guelreldilaaz xtenti, zeele gaipti danyré: “Quegubicá ruc, güesub stuby lat”, ne danyqui scuadiagni xtiidxti. Quit xi niacti nagán par laat.

<sup>21</sup> Per par idiia saa de bindxabré ná par icuuantí ne inaabtí lo Dios.

(Mr. 9:30-32; Lc. 9:43-45)

<sup>22</sup> Lalzi ni candzadeb de nez Galilea cun Jesús, laany raipny laadeb:

—Nare Bniety ni bxiaald Dios, zaca entriagu laznaa de biny

<sup>23</sup> ax sguinxúdeb naa. Per ni rion dxi sbíi íbánia stuby.

Chi bindiag de xpínny ziy quesentiand nalas guzacdeb.

<sup>24</sup> Chi bdziny Jesús cun de xpínny guidx Capernaum, de ni run cobri impuest xte yudoo güedebe rut zuguaa Bed chiy gunabdiidxdeb laab:

—¿Ta rguilly xmaistru impuest xte yudoo?

<sup>25</sup> Bed cuaibbi:

—Rguillylab impuest.

Chiy chi biuu Bed laniuu rut zuguaa Jesús, nidoote laany guninény laab, raipny laab:

—¿Xi rniuu Simóny? ¿Tú de rguilly impuest lo de rey xte lo guichliuré? ¿Ta de binladxacdeb o de binzít?

<sup>26</sup> Chiy cuaby Bed:

—De binzít.

Chiyru gunii Jesús:

—Chiy de binladxdeb quit náti par quillydeb impuest.

<sup>27</sup> Per par quit tu idxiich, güenru güe ruu nis, bcuaa anzuel xtenu. Chiy primer beld ni inaazu ax guléem. Lanruum idxialu tuby mily, ne milyqui zaldiy par quilliu impuest xtena ne xtenu. Pur ningui chi aguliiu milyqui, güetilly impuestqui.

## 18

(Mr. 9:33-37; Lc. 9:46-48)

<sup>1</sup> Láani de dxiaçqui de xpiny Jesús güebinuudeb laany, chiy gunabdiidxdebny:

—¿Tú ná ni mazru sac lo guelrnabee xte Dios?

<sup>2</sup> Chiyru guridx Jesús tuby bniniin bzuubny glaydeb

<sup>3</sup> ax guniiny:

—Rguixtiia lot belati laat quit yialaazti pur de xtuldti ne belati quit gacti zecpacza tuby bniniin, quit xo yiuutit lo guelrnabee xte Dios.

<sup>4</sup> Bniety ni gúnbichiin nez lo Dios, gacbi zec bniniinré, laabiy ná ni mazru sacbi lo guelrnabee xte Dios.

<sup>5</sup> Ne tutix ni gacné tuby bniniin pur nare, laab cayacnéb nare.

(Mr. 9:42-48; Lc. 17:1-2)

<sup>6</sup> 'Per tutix bniety ni cugueeu tuby de ni teste güeldilaaz nare par gúnbi duld, par laab güenru su ildiibdeb tuby guia xte mulin guinybi chazáalddeb laab lo nisdo.

<sup>7</sup> ¡Rniaczaqing par bniety guichliu nuu zienzi ni run, run bniety duld! Nuupac de malqui lo guichliu, ¡per probliza ná bniety ni cugueeu stuby bniety par gún duld!

<sup>8</sup> 'Pur ningui belati lagac noo, o belati lagac niuu run, runu duld, güenru btiuni, bzáaldni zit. Te pur güenru chuu llayabaa cun tuby ladzi noo, o tuby ladziza niuu que no chuu cun iroplad noo, o cun iropladza niuu lo bal ni quit chúuti dxi yiuu.

<sup>9</sup> Ziyza belati lagac bsloo run runu duld, guléeni bzáaldni zit. Te pur mazru güen chuu llayabaa cun tuby ladzini, que no chuu cun iropladni lo bal xte inferni.

(Lc. 15:3-7)

<sup>10</sup> 'Quit gúntit despresy nic tuby de bniety ni ná zec tuby bniniin pur ni teste güeldilaazdeb nare, te pur rguixtiia lot dec de ángli ni cacualo laadeb zuguaa nez lo Xtada ni rbez llayabaa.

<sup>11</sup> Ne nare Bniety ni bxiaald Dios zelda par de bniety ni quit zé xnez Dios te par ildaadeb lo duld.

<sup>12</sup> 'Zecqui belati tuby bniety napbi tuby gayuaa llíly ne chiy itiiunbi tubymi ax, ¿tatix quit isáanbi dzi noventa y nuevni lo guixx par chatílybi llíly ni gunityqui?

<sup>13</sup> Ne belati idxialbim, mazrudxa saclaazbi pur laam que pur noventa y nuev de llíly ni quit gunityqui.

<sup>14</sup> Anre ziyzaquiy Xtadti ni rbez llayabaa quit rcaaztiny niti nic tuby de ni reldilaaz laany.

(Lc. 17:3)

<sup>15</sup> 'Belati xi tuby mal gunné tuby de soo liú, ax liúscu guninéb par gacbeeb xi faltqui abaanbi, ne belati gúnbi cuend xtiidxu ax abaanu ganbi.

<sup>16</sup> Per belati quit gúnbi cuend liú, güené tiop o chon bniety de testigu par chaninébi.

<sup>17</sup> Chiy belati nicli laadeb quit icuadiagtib xtiidxdeb, chiyru gudixtee lo irate de sanizenuut xnez Dios. Ne belati nicli xtiidx ira de saat quit icuadiagbi, chiy aquit náti par gaptib zec tuby saat. Gulgábi zec tuby biny ni quit reldilaazti Dios, o zec tuby biny ni run cobri impuest par Roma.

<sup>18</sup> 'Nare rguixtiia lot dec tutix bniety ni gac perdón lo guichliuré pur irate de sanizenuut xnez Dios pur ni rialaazqui bnietqui mal ni baanbi, ax ziyza anapbi perdón llayabaa. Chiy tutix bniety ni quit gac perdón lo guichliuré pur irate de sanizenuut xnez Dios pur ni quit rialaaz bnietqui mal ni baanbi, ax ziyza quit naptib perdón llayabaa.

<sup>19</sup> 'Ne ziyza rniia laat belati lo guichliuré chúu tiopiti idxadiidxi xi inaabi lo Xtada Dios ni rbez llayabaa, laany snídxny ni inaabi.

<sup>20</sup> Te pur rut rdxasaa tiop o chon bniety pur nare, a nare zuguaa glaydeb.

<sup>21</sup> Chiy gubii Bed gunabdiidxbi Jesús:

—Dad, ¿béld güelt ná par gúna perdón tuby de sáa ni runné xi runné nare? ¿Ta axt gadz güelt?

<sup>22</sup> Jesús cuaibny:

—Gati gadz güeltsiti, axt pur gayuaa güelt ná par gúnu perdón tuby de soo.

<sup>23</sup> Guelrnabee xte Dios ná zec tuby rey ni baany xgab dec aguld quilly de xpinbi ni nazaaiyb lob.

<sup>24</sup> Chiy deni guzulo cabexnezbí de diinqui cun de ni nazaaiyb lob, ax bdzinnédeb tuby xmosbí ni nazaaiyb lob pur millón.

<sup>25</sup> Ne cun bnietqui quit xi naptib par quillybi ni nazaaiybiqui, parzi gunabee reyqui itóodeb laab zec tuby esclav cun chialbi cun de llinbi ne cun irate ni napbi par chalee quillybi diinqui.

<sup>26</sup> Chiyru guzullibbi lo reyqui, banlasbí lob, raipbí laab: “Dad, gúpbiu paciency nare, sguillyca irate ni nazaabia lobiu.”

<sup>27</sup> Chiy bgá reyqui laab, raipbí laab dec aquitru xi nazaaitib, ax bsaanbí zéb.

<sup>28</sup> Per chi bdiab ruy, chiy bchalob tuby bniety ni runnéb dzñny liz reyqui ne bnietqui nazaaiyb duudx mily lob. Chiy gunaazbí laab guzulo rxiib guinybí, raipbí laab: “¡Gudilly ni nazaaiyb luaa!”

<sup>29</sup> Chiy bnietqui guzullibbi lob, banlasbí lob, raipbí laab: “Gúp paciency nare, sguillyca irate ni nazaabia loo.”

<sup>30</sup> Per laab quit nizegueltdtib sino que guluub bnietqui láani lizguiib axtisy quillybi ni zaaibbi.

<sup>31</sup> Parzi chi guná iraru de saa ni rundeb dzñny liz reyqui ziy, quesentiand bdxichdeb ax güetixteedeb lo rey irate ni guc.

<sup>32</sup> Chiyru guridx reyqui bnietqui, raipbí laab: “¡Xípalza gudedca mal noo! Nare baania perdón irate ni nazaaiyb pur banlasu luaa.

<sup>33</sup> Ne, ¿xíni quit nigoo xcumpnieru zec ni bgaa liú?”

<sup>34</sup> Chiy de tant ni rdxich reyqui, ax gunabeeb guiagu bnietqui axtisy quillybi irate ni nazaaiyb.

<sup>35</sup> Chi gulull gunii Jesús ziy ax guniiny:

—Anre ziyzaquiy gunné Xtada ni rbez llayabaa laat belati quit guldíacti gúnti perdón de saat.

## 19

(Mr. 10:1-12; Lc. 16:18)

<sup>1</sup> Chi gulull gunii Jesús ziy, chiy bdiiany nez Galilea ax bdzinny nez Judea ni ná stuby lad dets gueue Jordán.

<sup>2</sup> Zieny bniety guzanald laany, chiy ruy bsiacny de bniety racxú.

<sup>3</sup> Ax duudx de fariseu güebinuudeb Jesús, ne par gúndeb prueb laany ax gunabdiidxdebny:

—¿Ta zelee ldáa bniety chialni pur xitill cos?

<sup>4</sup> Jesús cuaibny:

—¿Ta gady guuldti lo xquiits Dios loqui rnii dec desde gulo Dios “banchuuny nguiu ne gunaa?”

<sup>5</sup> Ax: “Pur ningui nguiu rsáanbí xtadbí cun xnanbí par ibanynéb chialbi, chiy iroptedeb anádeb zec tubyzi bniety.”

<sup>6</sup> Ziy xquel aquit náudeb tiop sino que tubyzi. Pur ningui, bniety guichliu quit náti par ildasaab ni abchasaá Dios.

<sup>7</sup> Chiy de fariseu raipdeb Jesús:

—¿Xizani gunii Moisés dec zelee ldáa bniety chialni, cuntisy gachhuu guuits dec aguláadeb?

<sup>8</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Bsaanla Moisés gac ziy pur causi quit rcuadiagti diidx, per gati ziyti ná ni rac desdi gulo.

<sup>9</sup> Ne nare rniia laat, bniety ni ldáa chialni ne belati gati purti ráp chialbi stuby nguiu o stuby gunaa ningui ldáadeb, ne chiy chaguchnaab cun stuby irinqui ax duldiy runbí. Ne ni ruchnaa cun tuby ni teste guláa chialni, ziyza duldiy runbí.

<sup>10</sup> Chiy gunii de xpiny Jesús:

—Belati ziy ná guelguchnaa, güenru quit guchnaati bniety.

<sup>11</sup> Jesús cuaibny:

—Gati irati bniety zelee gacbee ni caniaa, sino que de ni aguudzi guelrieny par gacbeeni.

<sup>12</sup> Nuu bniety desde ralbi quit zéedtib lo guichliu par guchnaab, nuuzadeb racdeb rmidy par quit guchnaadeb, chiy nuuza de bniety ni run xgab dec güenru itichdeb de didxzaac xte Dios xlat ni guchnaadeb. De ni rlilo dec zelee ibánydeb sin quit guchnaatideb, ax quit guchnaatideb.

(*Mr. 10:13-16; Lc. 18:15-17*)

<sup>13</sup> De bniety güenédeb de bniniin rut zuguaa Jesús par izubnaany quiadeby ne par inaabny lo Dios pur laadeby. Per de xpinny guzulo rdildnédeb de ni güené laadeby.

<sup>14</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Gulsaan guedná de bniniin nare, quitru rcuat. Te pur guelrnabee xte Dios ná par de bniety ni ná zec laadeby.

<sup>15</sup> Chiyru bzubnaa Jesús quia de bniniinqui, ax zégacny.

(*Mr. 10:17-31; Lc. 18:18-30*)

<sup>16</sup> Tuby bniety güeb rut zuguaa Jesús, chiy gunabdiidxbi laany:

—Güen Maistri, ¿xi de cos güen riáld gúna par gapa guelrnabány par chazy?

<sup>17</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—¿Xíni rniiu dec güen naa? Quitru tu náti güen, quesoltisy Dios ná güen. Per belati rcaazu gapu guelrnabány par chazy, baany zec ni rni de mandamient.

<sup>18</sup> Chiy gunii bnietqui:

—¿Xi de mandamient?

Ax raipy Jesús laab:

—Quit quinxútu bniety. Quit náti par gapu stuby gunaa. Quit gactiu gubaan. Quit güeeti dixú pur de bniety.

<sup>19</sup> Gúp didxdoo xtadu ne xnanu, ne bcaaz de saa bniety zecac liú.

<sup>20</sup> Chiy raipy bnietqui Jesús:

—Irate de cosqui cayuna desdi chi naa bichiin. Anre, ¿xiru riedex gúna?

<sup>21</sup> Jesús cuaibny:

—Belati rcaazu ibániu zec ni riáld nez lo Dios, quegüetóo irate ni napu chiy bdeed mílyqui de prob. Ziy xquel gapu guelrnazaac llayabaa. Chiyru quedanalá nare.

<sup>22</sup> Chi bindiag bnietqui ziy, quesentiand nalas zégacbi te pur la ricu ná.

<sup>23</sup> Chiyru raipy Jesús de xpínny:

—Rguixtiia lot dec quesentiand nagán par yíiu tuby ricu lo guelrnabee xte Dios.

<sup>24</sup> Nare rniia laat dec mazru senciy teed tuby camey guüdy xte tuby guichgull, que par yíiu tuby ricu lo guelrnabee xte Dios.

<sup>25</sup> Chi bindiag de xpiny Jesús ziy, quesentiand rdxalodeb, ax guniideb:

—¿Túlesa chalee gac perdón lo Dios pur de xtuldni?

<sup>26</sup> Jesús hguiaany lodeb ax guniiny:

—Nagán gac ziy par bniety guichliu, per par Dios quit xi nagánti.

<sup>27</sup> Chiy raipy Bed Jesús:

—Dunní absáanni irate de ni rdxapni par izanaláni laabiu. ¿Xidxa idxáldni?

<sup>28</sup> Jesús cuaibny:

—Nare rguixtiia lot dec chi idziny dxi ni icuby irate, chi idziny dxi ni cuiaa nare Bniety ni bxiaald Dios lo yallily rut inabiia, chiy laat ni zanaláti nare sbet lo tsibtiop yallily par gúnti guelgurtisy irate de ni zá lo tsibtiop family xte Israel.

<sup>29</sup> Ne irate de ni bsáan lizni, o de bzaanni, o de betzni, o xtadni, o xnanni, o de lliinni, o de liuza xtenni pur causi nare, laadeb scáadeb tuby gayuaa mazru que zec ni bsáandeb, ne ziyza zapdeb guelrnabány par chazy lo Dios.

<sup>30</sup> Per zienzi de ni ná primer anre, gac lúltmi, ne zienzi de ni ná lúltmi anre, gac primer chiy.

## 20

<sup>1</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—Guelrnabee xte Dios ná zec tuby bniety ni nap sroo guichliu. Chiy sidoote bdiab zetílybi mos par gún dzñny lo lliab,

<sup>2</sup> ax raipbi laadeb xa quillybi tuby dxi. Chiy guzigueldacdeb ax bxiaaldbi laadeb chagaanydeb dzñny lo lliab.

<sup>3</sup> Chiguld gubíi bdiab stuby zecti rca gaa sidoo, ax gunáb stuudx de bniety zuguaadeb lo guee ne quit naptideb dzñny.

<sup>4</sup> Chiy raipbi laadeb: “Gulchagaany dzñny lo lliaa, nare quilla laat zecti ni ná par” Chiyru zegaaniacdeb xtsinbi.

<sup>5</sup> Zecti laidxi gubíi bdiab stuby ne bdiiazacbi zecti rca chon gudxi, chiy ziytiziac raipbi de bniety ni zuguaa lo guee sin dzñny.

<sup>6</sup> Chiguld zecti rca gaay gudxi, gubíi bdiab stuby. Güeb nez lo guee, chiy bdxialbi stuudx de bniety ni quit cayunti dziny. Ax gunabdiidxbi laadeb: “¿Xinií agudeddxi zuguaat ruc quit cayuntit dziny?”

<sup>7</sup> De bnietqui cuaiabdeb: “Te pur ruteete gady tu in#dxti dziny dunní.” Chiyru raipbí laadeb: “Gulchagaany dziny lo lliaa, nare quilla laat zecti ni riáld.”

<sup>8</sup> Chi bíu guxin, ni ná lámqui raipbí mos ni rnabee de mosqui: “Guridx de mos chiy gudillydeb. Per nidoote gudilly de ni bíu lútmí, chiyru quilliu de ni bíu primer.”

<sup>9</sup> Ax bdziny de ni bíu lo dziny rca gaay gudxi, iratecdeb cuáadeb zectic ni rac gan tuby dxi.

<sup>10</sup> Chiguld par gall de ni bíu lo dziny sidoo, laadeb baandeb xgab dec guyallyru nicáadeb. Per ziytiziac cuáadeb, zectiziac ni rac gan tuby dxi.

<sup>11</sup> Parzi chi guzulo cayaldeb ax bdxichnédeb lámqui.

<sup>12</sup> Raipdeb laab: “De ni bíu lútmí, tuby horzi baandeb dziny ne zectiziac ni caguillybiu dunní gudillybiudeb, ne dunní dibydxite bdxuelazni bdxanni dziny lo guelnaalaa.”

<sup>13</sup> Chiyru cuaby lámqui lo tubydeb: “Xmiguaa, xíteete malti cayuna liú, te pur nare cun liú guniín belac gúnu gan tuby dxi.

<sup>14</sup> Pur ningui, cuáa ni abaaniu gan tuby dxi, ax quegüe. Te pur nare rcaaza quilla de ni bíu agudxi zectiziac ni agudillyzaca liú.

<sup>15</sup> Nare zelee gunnía xmíla nitisy icaaza, quit náti par idxiichu pur güen ni runa.”

<sup>16</sup> Ziy xquel de ni ná lútmí anre, gac primer, chiy de ni ná primer gac lútmí.

(Mr. 10:32-34; Lc. 18:31-34)

<sup>17</sup> Chi zé Jesús nez Jerusalén chiy guridxny de xpinny tuby lad, raipny laadeb:

<sup>18</sup> —Laat nánti dec azoon Jerusalén. Ruy nare Bniety ni bxiaald Dios zaca entriagu lo de bxoz ni rnabee de bxoz ne lo de maistri ni nán ley, chiy laadeb inabee deb gatia.

<sup>19</sup> Zundeb entriagu nare lo de binzít par gúndeb burli naa ne par itaazdeb naa. Chiy icuaadeb naa lo cruzi, per ni rion dxi sbíi íbánia stuby.

(Mr. 10:35-45)

<sup>20</sup> Chial Zebedeo gubinéb iropte lliinbí rut zuguaa Jesús, chiy guzullibbí lony par inaabbí ni rcaazbí.

<sup>21</sup> Ax raipy Jesús laab:

—¿Xí rcaazu?

Laab cuaiabbi:

—Nare rcaaza dec chi acanabeebiu chiy isialdbiu tuby lliinia cue lad naldí xtenbiu, chiy stuby lliinia cue lad rbes xtenbiu.

<sup>22</sup> Per Jesús raipy laadeb:

—Laat quit gántit xing rnaabti. ¿Tatix zelee teedti guelzii zec ni ná par teda?

Laadeb guniideb:

—Zeleea.

<sup>23</sup> Chiy cuaby Jesús:

—Didldíqui sdeedti guelzii zec nare, per ni cuet lad naldí o lad rbesza xtena, gati naretia riáld in#dxani laat, te pur laani a náni par de ni abcuaabé Xtada Dios yáldni.

<sup>24</sup> Chi bindiag dzi tsi de xpinny Jesús ziy, ax bdxichnédeb iropbetste de bnietqui.

<sup>25</sup> Per Jesús guridxny laadeb, raipny laadeb:

—Laat nánti dec de ni rnabee lo guichliu, rnabee deb bniety zectispac ni rcaazdeb, ne de ni ná binrooqui, runnédeb bniety zec ni rcaazdeb pur guelrnabee ni rápdeb.

<sup>26</sup> Per cun laat quit náti par gac ziy, sino que ni rcaaz inabee lot, ná par gúnbí sirví lo iratecti.

<sup>27</sup> Ne ni rcaaz gac ni mazrupac sac lot, ná par gacbí mos lo iratecti.

<sup>28</sup> Zecqui nare Bniety ni bxiaald Dios quit zeldtia lo guichliu par gún bniety sirví luaa, sino que par gúna sirví lodeb, ne cun guelguty xtena quilla pur de xtuld ziény bniety guichliu.

(Mr. 10:46-52; Lc. 18:35-43)

<sup>29</sup> Chi bdiideb láani guidx Jericó ziény bniety güenaldeb Jesús.

<sup>30</sup> Chiy guu tiop bniety nguui ni ná ciagu zubdeb cuee nez, ax chi bindiagdeb zeteed Jesús ruy, gurixtiadeb:

—¡Dad, llingaan David, bgábiu dunní!

<sup>31</sup> Chiy de bniety rdildnédeb laadeb par quitru cuxtiadeb, per laadeb mazru diip gurixtiadeb:

—¡Dad, llingaan David, bgábiu dunní!

<sup>32</sup> Chiyru guzudxí Jesús, guridxny de bniety ciaguquí ax gunabdiidxny laadeb:

—¿Xí rcaazti gúna par laat?

<sup>33</sup> Laadeb cuaiabdeb:

—Dad, rcaazni ibíi idxanlon stuby.

<sup>34</sup> Chiyru bgá Jesús laadeb, ax bguaaldny de bslodeb. Ne hóracqui gubíi rianlodeb stuby, ax zenalddeb Jesús.

## 21

(Mr. 11:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

<sup>1</sup> Chi zedzingaxdeb Jerusalén, nez guidx ni lá Betfagé nez nii dany ni lá Olivos,

<sup>2</sup> Jesús raipny tiop de xpinny:

—Gulchia guidx ni ná delantqui. Ruy idxialti tuby burr cá yag, chiy cueem cá lliinmi. Gulxaicquidem ax gultanédem.

<sup>3</sup> Ne belati chúu ni inii xi inii laa, ax gulgatsbi dec Dad Jesús gunii chonéndem chiyru yopsáanacnidem.

<sup>4</sup> Ziy guc par guc cumplir ni gunii tuby profet desde gualal chi guniib:

<sup>5</sup> Gulgaipy de bniety ni rbez guidx Sión:

“Gulguiaa, a rey xtenti azéed rut rbeztí, senciy xquel zéedbi beebbi tuby burreen lliin tuby burr ni aruaa cargui.”

<sup>6</sup> Chiyru güe de xpiny Jesús ax baandeb zec ni raipny laadeb.

<sup>7</sup> Güenédeb burrqui cun lliinmi ax bzuubdeb de xabdeb dets lliinmi, par gubeeb Jesúsni.

<sup>8</sup> Ne cun ziény bniety, parzi nuudeb gudixdeb xabdeb lo nez par gudeed Jesús, nuuzadeb ax btiuudeb de ram par gudixdeb rut teedny.

<sup>9</sup> Zecli de bniety ni zan#dy ne zecliza de ni zanald rbixtiadeb:

—¡De diidx zaac ná par Lliin rey David! ¡Dichos ni zéed pur Dios! ¡Xtosten Xtadni Dios, laany ni rbezny llayabaa!

<sup>10</sup> Chi bíu Jesús láani guidx Jerusalén, irate de binguidxqui quesentiand bdxalodeb ne gunabdidxsaaazadeb:

—¿Tú bnietaqui?

<sup>11</sup> Chiy cuaby de bniety ni zanald laany:

—Laaniy profet Jesús ni zá guidx Nazaret ni ná nez Galilea.

(Mr. 11:15-19; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)

<sup>12</sup> Jesús bíuuny lo ldedoo Jerusalén, ax guzulo rbéeny de ni catóo ne de ni cazii. Bzáaldny de xmilly de ni rchaa mily cun de puest xte de biny ni rtóo palom.

<sup>13</sup> Chiy raipny laadeb:

—Lo xquiits Dios rnií: “Liza idialá yuu rut inaab bniety lo Dios.” Per laa abaantini zec cuev xte de gubaan.

<sup>14</sup> Chiy de bniety ni ná ciagu cun de bniety ni ná coj gubiideb lo Jesús laniudooqui, ax bsiacny laadeb.

<sup>15</sup> Per chi guná de bxoz ni rnabee de bxoz cun de maistri ni nán ley de milagri ni cayun Jesús, ne chi bindiagdeb rnií de bniniin laniudooqui: “¡De diidx zaac ná par Lliin rey David!”, chiy bdxiihdeb

<sup>16</sup> ax raipdeb Jesús:

—¿Ta rindiagbiu ni canii de bniiny?

Jesús cuaibny:

—Rindiagla. Per ¿ta gady guuldti lo xquiits Dios rut rnií?:

Agunabeebiu dec de bniniin ne de bdoos

ná ni guuld de cant ni izubyaa laabiu.

<sup>17</sup> Chiyru bsáan Jesús laadeb ax zégacny Betania, ruy bíianny guxinqui.

(Mr. 11:12-14, 20-26)

<sup>18</sup> Chi bragueel sidoo deni zény Jerusalén stuby, chiy guzulo rldiaanny.

<sup>19</sup> Ax gunány zub tuby yag hig cuee nez ax güebinuuny, per púrzi bldag cá loqui. Chiy raipny yagqui:

—¡Aquitru chúuti dxi ica hig loo!

Ax hóracqui gubiz yagqui.

<sup>20</sup> Chi guná de xpiny ziy, quesentiand rdxalodeb ne gunabdiidxdeb Jesús:

—¿Xaguc niy gubiztegac yag higqui?

<sup>21</sup> Chiyru cuaby Jesús lodeb:

—Rguixtiia lot, belati laa reldilaazti Dios sin quit guntiplaaztit, gati ni baanzitia cun yagqui zelee gúnti sino que zelee gaipit danyre: “Gubicá ruc, biab lo nisdoos”, ne zac ziy.

<sup>22</sup> Irate ni inaabti lo Dios, belati reldilaaztíny, laany sguaadny ni inaabti.

(Mr. 11:27-33; Lc. 20:1-8)

<sup>23</sup> Chiguld chi biiu Jesús laniudoroo xte Jerusalén, de bxoz ni rnabee de bxoz cun de gurtisy xte de bniety Israel, güebinuudeb laany ax gunabdiidxebny:

—¿Tú xtidxbee runu de cosqui? ¿Tú bn#dx liú guelrnabee?

<sup>24</sup> Chiy cuaby Jesús lodeb:

—Ziyya nare inabdiidxa laa tuby cos. Belati icaibti chiyru iniia laa túb xtidxbee runa de cosqui.

<sup>25</sup> ¿Tú bxiaald Juany Bautist par itibunbisi? ¿Ta Dios bxiaald laab o bniety guichliu?

Chiy guzulo cayueegacdeb diidx cun saadeb, ax guniideb:

—Belati iniin Dios bxiaald Juany Bautist, laab sniüb dunn: “¿Xinii quit güeldilaaztib, pis?”

<sup>26</sup> Ne quitza xo iniitin dec bniety guichliu bxiaald laab, te pur rdxibni de bniety pur ni iratedeb reldilaaz dec xtiidx Diosiy gunii Juany.

<sup>27</sup> Chiyru raipdeb Jesús:

—Quit gántin.

Ax cuaby Jesús lodeb:

—Ziyya nare quit iniitia laa túb xtidxbee runa de cosqui.

<sup>28</sup> Ne raipzacny laadeb:

—¿Xi rniit pur ni iniia laa? Tuby bniety guu tiop llingaanbi, chiy raipbi tuby de lliinbiqui: “Lliinia, andxiré güegaany dziny lo rut nuu uv.”

<sup>29</sup> Ax cuaby lliinbi: “¡Quit cháatia!” Per chiguld ax bchu lliinbiqui xgab, ax güeb.

<sup>30</sup> Ne bnietqui güegatsbi stuby lliinbi chia, chiy cuaby lliinbiqui: “Güén, nagazi cháa.” Per quit güetib.

<sup>31</sup> Anre gulinii nare: ¿Tú de lo iropdeb baany ni rcaaz xtaddeb gúndeb?

Chiy cuaibdeb lo Jesús:

—Lliinbi ni raipbi gulote.

Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Nare rguixtiia lot dec de ni run cobri impuest par Roma, ne de gunaa ni nabánydxab, nidoaldeb yiüudeb lo guelrnabee xte Dios que laa.

<sup>32</sup> Te pur beed Juany Bautist par iliüub laa xa riáld ibányti, per quit güeldilaaztib xtiidxbi. Ne de ni run cobri xte impuest ziyya de gunaa ni nabánydxab güeldilaazdeb xtiidx Juany. Per laa masqui gunát irate de cosqui, quit bchutit xgabt par nialdilaaztib xtiidxbi.

(*Mr. 12:1-12; Lc. 20:9-19*)

<sup>33</sup> ‘Anre gulcuadiag stuby cuend ni iniia laa —raipy Jesús laadeb—. Guu tuby bniety nguü bzub de yag uv lo liiab, chiy baaniacbi gurraly iduibrdontec. Chiyru banchuuzacbi láani rut illii quia de uvqui, ne bzuubzacbi tuby yuu yaa par yaap iduibte lo lliiabqui.

‘Chiyru gulediinbini lo de bniety ni nán run dziny xte uv ax zégacbi, zit nez rut güeldezbi.

<sup>34</sup> Chi bdziny dxi ni gac iruld uv, bxiaaldbi tuby tiop de xmosbi par challiideb ni riálbdi.

<sup>35</sup> Per de biny ni run dziny lo liuqui, gunaaazdeb de mosqui. Tuby mosqui btaazdeb, stubybi gudinxúdeb, chiy stubybi ax bcuaadeb guia laab.

<sup>36</sup> Chiy bniety ni ná xtenni guichliuqui gubí bxiaaldbi zienru de mos, per de binqui ziytiziac bannédeb de mosqui.

<sup>37</sup> ‘Chiyru bxiaaldbi llingaanbi, te pur baanbi xgab, guniib: “Zappacdeb didxdo lliinia.”

<sup>38</sup> Per chi guná de binqui llingaanbi, ax raipdeb saadeb: “Bnietquiy ná ni yanné liu rut nuu uvqui. Gultoo idinxúnbi te gacni xtenni.”

<sup>39</sup> Ziy xquel guc, gunaaazdeb laab ax gulédeb laab lo liuqui chiy gudinxúdeb laab.

<sup>40</sup> Jesús gunabdiidxny de bniety ni caninény:

—Anre chi gueed ni ná xtenni guichliuqui, ¿xi rliot gunnéb de binqui?

<sup>41</sup> Chiy cuaibdeb lo Jesús:

—Sguinxúb de binqui sin quit igátib laadeb, chiyru cuedínbi guichliuqui lo stuby de bniety ni ideed laab ni riálbdi chi a ná par gac iruld uv.

<sup>42</sup> Chiyru raipza Jesús laadeb:

—¿Ta gady chúu chi guuldti lo xquiits Dios? rut rnii:

Guia ni aldi guleguun de ni rzuub yuu,

guiaqui ná ni mazru blliú par guzub yuuqui.

Niy ná ni baany Dios ax qesentiand rdxalon.

<sup>43</sup> Pur ningui nare rniia laa dec sbicát lo guelrnabee xte Dios ax irinqui de ni yiuu xlatti, de ni guldípac gún zec ni rcaazny.

<sup>44</sup> Ne ziyya tutix ni ldap guiaqui, laab sdeedbí guelzii. Per belati guiaqui yabni quia bniety ax snitlotecni bniety.

<sup>45</sup> Chi bialo bindiag de bxoz ni rnabee de bxoz cun de fariseu de cuend ni gunii Jesús, chiyru gucbeedeb dec pur laadebiy caniin.

<sup>46</sup> Parzi hóracqui rcaazdeb ninaazdebny, per ax rdxibdeb pur ni reldilaaz de bniety dec laany nány tuby ni rnii xtiidx Dios.

## 22

(Lc. 14:15-24)

<sup>1</sup> Jesús güelaaru guninény laadeb cun púrzi de cuend, raipny laadeb:

<sup>2</sup>—Guelrnabee xte Dios ná zec tuby rey ni baany tuby saa chi bichnaa lliinbi.

<sup>3</sup> Ax bxiaaldbi de xmosbi par güetidxdeb de bioos, per de bioosqui quit nizigueldtideb niadeb.

<sup>4</sup> Chiy gubíi bxiaaldbi stuby de xmosbi, raipbi laadeb: “Gulgats de bioosqui agüelee comid, dec gunabiia guty de gúun xtena ne de ladxaa ni mazru ndiio ax irate agüelee, gulgatsdeb gueeddeb saa.”

<sup>5</sup> Per de bioosqui quit baantideb cuend xtiidx reyqui. Tuby ni zégac lo guuix, stuby ni zégaaniac xmandadni,

<sup>6</sup> chiy stuudxdeb ax gunaazdeb de xmos reyqui btaazdeb laadeb axt gudinxúdeb laadeb.

<sup>7</sup> Parzi quesentiand bdxiiich reyqui ax bxiaaldbi de suldad xtenbi par quinxúdeb de binqui ne izaicquideb guidxqui.

<sup>8</sup> Chiyru raipy reyqui de xmosbi: “Irate agüelee par saaqi, per de ni bduun quit nungueldti gueeddeb.

<sup>9</sup> Anre gulchia láani guidx ne tutix bniety ni idxialti lo nez gulgatsdeb gueeddeb saa.”

<sup>10</sup> Ax bdiia de mosqui güedeb láani guidx, chiy bchasaadeb irate bniety ni bdxialdeb zecli de ni ná mal ne de ni ná güen. Ziy xquel gudxatec liz reyqui.

<sup>11</sup> Per chi biu reyqui par güeguaab lo de bioos, chiy gunáb tuby bniety ni quit nacuti lady xte saa.

<sup>12</sup> Ax raipbi bnietyqui: “Xmiguaa, ¿xa baani biu ruré ne quit nacuti lady xte saa?”

Chiy quit xi cuaibti bnietyqui.

<sup>13</sup> Chiyru raipy reyqui de ni caguuizy: “Guldiiby de naab ne de niib ax gulzáaldbi rut nacay nez detsqui, rut guunbi ne golaibi.”

<sup>14</sup> Te pur zienqui de ni rduun, per duudxzi de ni yiuu.

(Mr. 12:13-17; Lc. 20:20-26)

<sup>15</sup> Chi bialo gunii Jesús de diidxqui, de fariseu bdiideb ruy par bdxadiidxdeb dún xi gaipdeb Jesús par iniiny tuby diidx ni chalee gúndeb contri laany.

<sup>16</sup> Ax bxiaaldbi de xpindib cun de xpiny Herodes par chagaipdeb laany:

—Maistri, dunní nánní dec laabi ruuebiu didxldí, ne guldipacbiu rliuubi xa xquel rcaaz Dios íbány bniety, sin quit runtibi cuend tú ná bniety. Te pur nez lobiu tubylote ná bniety.

<sup>17</sup> Anre guniibi dunní: ¿Ta ná güen idillyni xte impuest lo rey César, o quit náti güen?

<sup>18</sup> Per Jesús gucbeegacny de mal xgab xtendeb, ax raipny laadeb:

—Binxúdeeni, ¿xínií runti prueb nare?

<sup>19</sup> Gul liuu nare tuby míly ni rguillyti xte impuest.

Chiyru bednédeb tuby míly denari,

<sup>20</sup> ax gunabdiidx Jesús laadeb:

—¿Tú lon cá loc, ne tú láng cá loc?

<sup>21</sup> Laadeb cuaibdeb:

—Xte rey César.

Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Guldeed César ni ná xte César, ne guldeed Dios ni ná xte Dios.

<sup>22</sup> Chi bindiagdeb ziy, ax rdxalodeb, chiyru bsaandeb laany, zégacdeb.

(Mr. 12:18-27; Lc. 20:27-40)

<sup>23</sup> Dxiacqui tuby tiop de biny saduceu güeguaadeb Jesús. Ne de saduceuqui quit reldilaaztideb dec sbány de binguty stuby. Pur ningui raipdeb Jesús:

<sup>24</sup> —Maistri, Moisés guniib dec belati tuby bniety nguii gaty ne ísaanbi chialbi sin quit niactideb de family, chiy bets bniety ni gutyqui ná par guchnaab viudqui par gacdeb de family xlat betsbí ni gutyqui.

<sup>25</sup> Ne lon guu tuby family rut gudeb gadz bets. Ni ná guloqui bichnaab ax gutybi sin quit niactib de family cun chialbi, chiyru ni rrop betsbiqui bichnaab viudqui.

<sup>26</sup> Per ziytziac guc cun laab ne ziytziac guc cun ni rion betsbib, axtqui bra irate gadz betsbib bichnaa viudqui.

<sup>27</sup> Chi bradeb guty ax gutyza gunaaqui.

<sup>28</sup> Anre chi ibány de binguty stuby, de lo ira gadz betsedeb, ¿tú rac chialni gunaanqui te pur iratedeb bichnaa laab?

<sup>29</sup> Jesús cuaibny lodeb:

—Laat rzacanti pur ni quit gánti xtiidx Dios ne quit gánti xa ná guelrnabee xtenny.

<sup>30</sup> Te pur chi ibány de binguty stuby, aquí guchnaatideb nicliza aquí aqeedtideb lliindeb par guchnaa, sino que laadeb gacdeb zec de ángli llayabaa.

<sup>31</sup> Ne ni ibány de binguty stuby, ¿ta gady guuldti rut rnií dec lagac Dios gunii:

<sup>32</sup> “Nare naa Dios xte Abraham, xte Isaac ne xte Jacob”? Ne Dios quit nátiny Dios xte de binguty, sino que xte de ni nabány.

<sup>33</sup> Chi bindiag ira de bnietqui ziy, quesentiand rdxalodeb zec ni rseedny.

(Mr. 12:28-34)

<sup>34</sup> Per chi gucbee de fariseu dec aquítru bdxialti de saduceu xi icaibdeb lo Jesús, ax bdxadiidx de fariseuqui par idxasaadeb.

<sup>35</sup> Chiy tuby de fariseuqui ni ná maistri xte ley baanbi prueb Jesús cun tuby guelrnabdiidx, raipbi laany:

<sup>36</sup> —Maistri, ¿cún mandamient ni mazru sac lo irate de mandamient ni zéed lo ley?

<sup>37</sup> Jesús cuaibny:

—“Bcaaz Xtadu Dios zepaczaxnarul dibyquia dibylaazu.”

<sup>38</sup> Ziy ná primer mandamient ni mazru sac.

<sup>39</sup> Ne casi ziygac ná ni rrop mandamient ni rnií: “Bcaaz saa bnietiu zecac liú.”

<sup>40</sup> Pur ningui, tutix ni cayun zec ni rnií iropte mandamientré, laab acayunbi cumplir irate zec ni rnabee ley ne irateza ni bcuaa de profet.

(Mr. 12:35-37; Lc. 20:41-44)

<sup>41</sup> Lalzi dxasaazic de fariseuqui,

<sup>42</sup> Jesús gunabdiidxny laadeb:

—¿Xi rniit pur Crist? ¿Tú lo xfamily zány?

Laadeb cuaibdeb:

—Lo xfamily David.

<sup>43</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Per, ¿xizani pur Spíriti Sant ax raipy David laany, Dad? Te pur David guniib:

<sup>44</sup> Dios raipny Dad ni rnabee nare:

“Guri lad naldí xtenu

axt gúna gan inabiiu lo de ni rdxichné liú.”

<sup>45</sup> Pur ningui, belati Crist rac lliin David, ¿xínií raipy David laany, Dad?

<sup>46</sup> Ruteete quit tu nialeeti nicaby lo Jesús, per nicli tuby diidx. Ne desde dxiqui aquítru xi ninabdiidxideb laany.

## 23

(Mr. 12:38-40; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

<sup>1</sup> Jesús raipny de xpiny cun iraru de bniety ni zuguanény:

<sup>2</sup> —De maistri ni nán ley cun de fariseu laadeb rseeddeb bniety xi zelo ley xte Moisés.

<sup>3</sup> Pur ningui, gulcuadiag xtiidxdeb ne gulgaany irate ni rniideb laab, per quit gúnti zec ni rundeb. Te pur laadeb rniideb tuby cos, per quit runtideb zec ni rniideb.

<sup>4</sup> Nagán ni rnabeedebeb gún bniety, per rnabee rnabeezideb gún bniety zec ni rniideb, nicli quit rcaazdeb gacnédeb par gún bniety zec ni rcaazdeb.

<sup>5</sup> Irate ni rundeb, rundeb ziy parzi idxalo bniety laadeb. Rdxalaazdeb dec zecli locuadeb ne naadeb rliiby tuby cint ni cá xtiidx Dios lonii, ne rdxalaazzacdeb racudeb de lady zaac xtendebe.

<sup>6</sup> Rdxalaazdeb subdeb rut riáld sub de ni mazru sac zec chi redeb tuby comid, ziytiziac rundeb laniudoo.

<sup>7</sup> Chiy riulaazdeb gap bniety didxdoo laadeb lo nez, ne gaipza bniety laadeb maistri.

<sup>8</sup> Per laab quit náti par idxalaazti inii bniety laab maistri, te pur tubylote saat rac.

Tubyzi Maistri napti, ne laaniry Crist.

<sup>9</sup> Ne nic tuby binguichliu ni quit rac xtadtí quit chagaipitit xtada, te pur tubyzi Xtadtí nuu, laany ni rbezny llayabaa.

<sup>10</sup> Nicliza quit gúntit pur gumbee bniety laab zec tuby ni rnabee, te pur tubyzi ni rnabee nuu, ne laaniry Crist.

<sup>11</sup> Bniety ni rziieny dec laab mazru sacbi lot, laab ná par gúnbi sirvi lot.

<sup>12</sup> Te pur ni rzubyaa lagac laani, zunbichiinbi, per ni runbichiin ax subyaadeb laab.

<sup>13</sup> Probzacti laab de maistri ni nán ley ne de fariseu, te pur quit runtiti zec ni rniit! Quit rsaantit gacbee de bniety xa xquel gúndeb par gacdeb xpiny Dios, nicliza laab quit runtiti pur gacti xpiny Dios ne rcuazacti gac de ni rcaaz gac xpiny Dios.

<sup>14</sup> ¡Probzacti de maistri ni nán ley ne de fariseu, te pur quit runtít zec ni rniit!, ax rdzicát liz de gunaa viud, chíy parlesa ná bniety dec güen nát ax xipal ziuul de Idee ruuldti. Pur ningui laat mazru guroo castigu yáldti.

<sup>15</sup> ¡Probzacti de maistri ni nán ley ne de fariseu, te pur quit runtít zec ni rniit! Chíy iranez iranezte candzat rguílyti tú chúu xladti ne chí abaanti gan tuby bniety ax mazruul lliin bindxab runtíb que laat.

<sup>16</sup> ¡Probzacti te pur quit gántit ne rcaazti iseedti de bniety!, ax rniit: “Quit xi gúnti belati quit gún bniety zec ni aguniib masqui abaanbi jurar pur yudoroo xte Jerusalén. Per belati gún bniety jurar pur de cos de or xte yudooqui, chíyru nápac par gún bniety zec ni guniib.”

<sup>17</sup> ¡Per xípalza tont nát, dxídxaza lot! ¿Ta quit racheet dec pur yudooqui ningui bialcldee orqui?

<sup>18</sup> Ziya rniit dec quit xi gúnti belati quit gún bniety zec ni aguniib masqui abaanbi jurar pur lo bcuu xte laniudooqui. Per belati gún bniety jurar pur de ni zuub lo bcuuqui, ax chíyru nápac par gún bniety zec ni aguniib.

<sup>19</sup> ¡Ciagudenii! ¿Ta quit racheet dec pur bcuuqui ningui bialcldee de ni zuub loni?

<sup>20</sup> Pur ningui, ni run jurar pur bcuuqui, gati purzítí bcuuqui runbí jurar sino que né pur de ni zuub loni.

<sup>21</sup> Ne ziya ni run jurar pur yudooqui, gati purzítí yudooqui runbí jurar sino que né pur Dios, te pur lizny yudooqui.

<sup>22</sup> Ziya ni run jurar pur yabaa, laab cayunbí jurar pur Dios ne pur yallily rut rbezny.

<sup>23</sup> ¡Probzacti de maistri ni nán ley ne de fariseu, te pur quit runtít zec ni rniit! Laat rdeedti diezmi xte de cuaan ni lá ment, anísy ne cumín, rdeedtiini par Dios zec ni rnabee ley, per quit runtít de cos ni mazru sac ni rnabee ley gúnti. Quit runtít zec ni riáld, quit rgátit de bniety, ne quit rzutipnéti ni reldilaazti Dios. Gulgaany ziy sin quit isaantit ideedti ni rdeedti Dios.

<sup>24</sup> Rcaazti iliut bniety ne nicli laat quit gánti, ax rcualot quit gúnti de cos ni quit cuenzi náti duld, per quit runtít xgab pur de duldoo ni runtí. Na xtiidx bniety: ¡Xípalza rcualot quit gaibí begueg, ne rabiacti camey!

<sup>25</sup> ¡Probzacti de maistri ni nán ley ne de fariseu, te pur quit runtít zec ni rniit! Laat nát zec de vas cun de plad ni nania nez detsni, te pur quesiand güen ríenti, per nez láanti quesiand nazebylaazti ne rbaanti.

<sup>26</sup> Laat de fariseu, dxípac lot. Nidootelga gulgaany pur gacnia lazdoote nez lo Dios te par chalee gacti güenpac zec ni ríenti.

<sup>27</sup> ¡Probzacti de maistri ni nán ley ne de fariseu, te pur quit runtít zec ni rniit! Laat nát zec de baa ni rca culory nguits ax riende y garbí nez detsdey, per láandey dxaatec de dzit xte binguty cunru de ni nadxab.

<sup>28</sup> Ziy nát laat, te pur nez lo de bniety quesiand güen ríenti, per láanti dxaate dixú ne de mal.

<sup>29</sup> ¡Probzacti de maistri ni nán ley ne de fariseu, te pur quit runtít zec ni rniit! Runzaacti ruu baa xte de profet ne rsuchuzacti ruu baa xte de bniety ni gubány zec ni rcaaz Dios,

<sup>30</sup> chíy rniit: “Belati nibánni de dxi ni gubány de to xpingul gulalni, quit nidxacnétiindeb chí gudinxúdeb de profet.”

<sup>31</sup> Ziy xquel lagacqui laat racheet dec lo xfamily de ni gudinxú de profetqui zát.

<sup>32</sup> Anre, ¡gulchalaag gulgaany ni rievedx niun de to xpingul gulaltiqui!

<sup>33</sup> ¡Biny maldenii, zecpacza de béeld vivti! ¿Xólesa ldát lo castigu xte infierni?

<sup>34</sup> Anre nare ixiaalda de profet cun de ni quesiand nán ne de maistri rut rbeztí. Per nuudeb sguinxúdeb, scuaatdeb lo cruzi, chíy nuuzadeb staaztideb láani de yudoo ne sdianaldtídeb guidx pur guidx.

<sup>35</sup> Pur ningui quiat chia irate riny ni abllí, riny xte de bniety ni guc güen nez lo Dios, desde riny xte Abel ni gubány zec ni rcaaz Dios axtqui riny xte Zacarías lliin Berequías, Zacarías ni gudinxúdeb lo ldedoo.

<sup>36</sup> Rguixtiia lot dec quia irate de biny ni nuu anre yab castiguqui.

(Lc. 13:34-35)

<sup>37</sup> Ziya gunii Jesús:

—¡De biny Jerusalén, de biny Jerusalén, laat rguinxút de profet ne rcuaat guia de bniety ni zéed pur Dios! ¡Zienzi güelt bcaaza nichasaa laat zec ni rchasaa bídy de lliinmi láani xiilmi, per quit ni náttit!

<sup>38</sup> Pur ningui, nare rniia laat dec ladxti teru quesiand nalas yáanni.

<sup>39</sup> Ne rniizaca laat dec desde anre aquítru iniáit nare axtqui chí idziny dxi ni iniit: “Dichos ni zéed pur Xtadni Dios.”

## 24

(Mr. 13:1-2; Lc. 21:5-6)

<sup>1</sup> Deni bdiia Jesús laniudoroo xte Jerusalén par azény, chiy güena de xpínny laany, rliuudebny iraru de yuu xte yudooqui.

<sup>2</sup> Ax raipy Jesús laadeb:

—Rguixtiia lot dec irate ni caguaatqui, teru chúu dxi nicli tuby guia quit yáanti quia stubyni, irateni ibily.

(Mr. 13:3-23; Lc. 21:7-24; 17:22-24)

<sup>3</sup> Chiyru güedeb quia dany ni lá Olivos. Chiy deni guri Jesús ruy, ax güebinuu de xpínny laany par gunabdiixdebny:

—Rcaazni iniibiu dunni gúc gac ziy. Ne, ¿xa ná ni gac seny dec agueedbiu stuby, ne dec amerza ldull guichliu?

<sup>4</sup> Jesús cuaibny lodeb:

—Gulcualo quit tu gún engany laat.

<sup>5</sup> Te pur zienzi ni gueed inii dec pur nare zéeddeb. Chiy iniideb laat: “Nare naa Crist”, ax zienzi bniety gündeb engany.

<sup>6</sup> Per laat chi guindiagti cayac guerr o dec riatza diidx gac guerr, quit idxibtit te pur ziy ná par gac. Per gati pur ziyti ldull guichliu.

<sup>7</sup> Te pur teru tildy nacyony cun stuby nacyony ne de ni nap guelrnabee sdildddeb cun stuby de ni nap guelrnabee. Ziyza zac llu ne zuu gubiny iranezzi lo guichliu.

<sup>8</sup> De cosqui ná ni sulo gac chi asulo iraru de guelzii ni ná par gac.

<sup>9</sup> Chiy laat zun de bniety entriagu laat lo de ni iteed laat guelzii ne sguinxúdeb laat, ne ziyza irate binguichliu idxichné laat pur ni nát xpínnia.

<sup>10</sup> Chi gac ziy zieny saandeb ni reldilaazdeb nare, sdxichnesaadeb ne lagac laadeb gündeb entriagu saadeb.

<sup>11</sup> Ziyza sdiacá zieny de profet ni güee dixú, ax zienzi bniety gündeb engany.

<sup>12</sup> Ne de tant de mal ni gacqui casi irate bniety aquitru icaaztídeb de saadeb.

<sup>13</sup> Per bniety ni sutipné ni reldilaazbí nare axt lúltmí hor, ax laabiy yáldbí llayabaa.

<sup>14</sup> Ne xtiidx Dios ni cayacdxitee lot, sríchni iduibte lo guichliu par gacbee irate bniety, chiyru ldull guichliu.

<sup>15</sup> Chi iníat zuub tuby ni quit illiú laniudoo Jerusalén zec ni gunii profet Daniel desde gulal (ax de ni guuld guitsré, gulgacbee)

<sup>16</sup> dec de bniety ni rbez Judea ná par illuuindeb nez láani de danydequi.

<sup>17</sup> Ne ni zuguaa quia lizni dxiqui, quit yíiutib icáab de xixtenbí.

<sup>18</sup> Chiy ni zuguaa lo guix quit yaicquitib nicli par chacáab de xabbi.

<sup>19</sup> ¡Proba de gunaa ni amer icáa bdoon de de gunaa ni acaaza bdoon láani de dxiqui!

<sup>20</sup> Gulnaab lo Dios quit iguaald gac ziy tiamp guelnaald, o dxiza ni rzilaaz bniety.

<sup>21</sup> Te pur chiy quesentiand nalas guelzii gac, desdi chi gurixti guichliu gady chúuti chi gac ziy ne quitzaru chúuti chi gac ziy.

<sup>22</sup> Belati Dios quit icuezny de dxiqui, nic tuby bniety quit ldáti. Per ziy scuezny de dxiqui pur ni rcaazny de bniety ni agulény par laany.

<sup>23</sup> Belati chiy gueed ni inii laat: “Gulguiaa, a Crist zuguaa rurén”, o “Gulguiaa, any zuguaa nezre”, quit chaldilaaztit.

<sup>24</sup> Te pur teru gueed zienzi de ni inii ná Crist o iniizadeb dec laadeb nádeb profet. Ax zundeb de milagri ne iraloizru ni idxalo bniety par chalee gündeb engany laadeb, ne belati chalee axt de bniety ni agulé Dios gündeb engany.

<sup>25</sup> Per nare agudixteetelga lot ziyguiy teru gac.

<sup>26</sup> Pur ningui, belati chúu ni inii laat: “Gulguiaa, a Crist zuguaa de nez lo yuibiz”, quit chiatit. O belatiza iniideb laat: “A Crist nuu laniuure”, quit chaldilaaztitdeb.

<sup>27</sup> Te pur zecqui chi rdiniia ax rca bcháa llayabaa desde lad rut rldieny gubidx axtqui lad rut riezni, ziyguiy gac dxi ni guelda stuby nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>28</sup> Te pur de bniety ni reldilaaz nare zednádeb naa, zecpacza chi rdxasaa de bech quia tuby many ni aguty.

(Mr. 13:24-37; Lc. 21:25-33; 17:25-36)

<sup>29</sup> Per láani de dxiqui chi agudeed de guelziiqui, scay gubidx, quit izieenti bueen, ziaab de balgui xte llayabaa ne irate de cos ni nuu llayabaa ízees.

<sup>30</sup> Chiy llayabaa zuu tuby seny dec aguelda stuby nare Bniety ni bxiaald Dios. Ax irate de bniety guichliu quesentiand guunde bniety ni bxiaald Dios rcuabcháany zéedny láani zá cun guelrnabee xtenny.

<sup>31</sup> Chiyru ixiaaldny de ángli xtenny, ax quesentiand diip icuidxdeb trompet te par iduibgabiite lo guichliu, de bniety ni zá iranezte, idxasaadeb, laadeb ni anádeb par Dios.

<sup>32</sup> 'Anre gulchané cuend ni iniia laat: Chi anariny de lliiz yag hig, chi acallich de bldag xtenni, laat nánti dec azeddziny tiamp xte guelnaldaa.

<sup>33</sup> Ziyzaquiy chi iniát acayac de cosré ax zabeet dec azeddziny dxi ni gac zec ni aguniia laat.

<sup>34</sup> Ne rguixtiia lot dec irate de cosré gac anste gaty de bniety ni nabány anre.

<sup>35</sup> Guichliu ne yabaa snitlodei, per xtiidxa quit yáantin sin quit gac cumplirni.

<sup>36</sup> 'Per quit tu gánti xi dxi ne xorza ná ni gac de cosqui, nicli de ángli xte llayabaa nicliza Lliin Dios quit gánti. Quesoltisy tubyzi Xtadni Dios nán.

<sup>37</sup> 'Zec ni gac gualqui chi gubány Noé, ziygacza gac dxi ni guelda stuby nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>38</sup> Te pur tiampqui anste ni ixiaald Dios nisguiarooqui lo guichliu, de bniety bquiindeb, güéedeb, bichnaadeb, ne bdeedzadeb lliindeb par guchnaa axtqui chi bdziny dxi ni biiu Noé láani barcuroo ni banchuub.

<sup>39</sup> Chal lodeb guzulo nisguiarooqui ax zéne nis iratecdeb. Ziytiziacza gac dxi ni guelda stuby nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>40</sup> Ne dxiqui, rut zuguaa tiop de bniety nguii lo guix, tubybi ze, stubybi yáan.

<sup>41</sup> Chiy rut cayut tiop bniety gunaa tubyzi lat, tubybi ze, stubybi yáan.

<sup>42</sup> 'Pur ningui, gulsuguasin, te pur quit gánti xi dxi gueed Dad xtenti.

<sup>43</sup> Laat nánti dec belati tuby bniety nánbi xi guxin ne xorza yiu gubaan lizbi, laab quit gaastib ne quitza tu isaantib yiu lizbi par cúaan xixtenbi.

<sup>44</sup> Ziyzaquiy laat, gulsuguasin, te pur nic xgab gúnti chi guelda stuby nare Bniety ni bxiaald Dios.

(Lc. 12:41-48)

<sup>45</sup> 'Gulgaany zecqui tuby mos ni rsáan xlámni lizbi par gacbi cargu xte iraru de mos par ideedbi ni iquiindeb chi aguld hor.

<sup>46</sup> Ne xiclabaa mos ni cayun zec ni riáld chi idziny xlámbi stuby,

<sup>47</sup> te pur nare rniia laat dec lámqui sáanbi irate de xixtenbi laznaa mosqui.

<sup>48</sup> Per belati mosqui quit rcuadiagbi diidx ax gúnbi xgab dec zacldaa yaicqui xlámbi,

<sup>49</sup> ax sulo gunnéb de mos zectisy ni icaazbi, chiy sulo iquinnéb ne guenéb de borraach.

<sup>50</sup> Ne chiy idziny xlámbi tuby dxi ni quit canuutib laab, ne tuby hor ni quit gánti.

<sup>51</sup> Chiy quesentiand castiguroo gún xlámbi laab, ne siáldbi laab rut riáld de bindixú, rut guunbi ne golaibi.

## 25

<sup>1</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—Par yiu bniety rut canabee Dios ziende b teed zecpacza tuby cuend xte tsi de dxaap, caadeb lámpara xtende b par güecanuudeb bíny hor ni challiib dxaap.

<sup>2</sup> Gaaydeb baandeb xgab xa gúndeb, per dzi gaaydeb xiteete xgabi quit baandeb.

<sup>3</sup> Te pur güenédeb lámpara xtende b, per quitru güenésideb sity par nibíi nichadeb de lámparaqui.

<sup>4</sup> Ne gaay de dxaap ni baany xgabqui ax güenédeb botey sity xtende b par gubíi bchadeb de lámpara xtende b.

<sup>5</sup> Ne cun bíinqui guclada bdzinbi, parzi bdxá xcaald de dxaapqui ax gutaaisy iratecdeb.

<sup>6</sup> Chiy zecti iruld gueel bíeny rsee tuby ni gurixtia: “¡A bíny azéed, gulchachalob!”

<sup>7</sup> Chiyru güeste irate de dxaapqui, ax banzaacdeb de lámpara xtende b.

<sup>8</sup> Chiy gaay de dxaap ni quit güené sity raipdeb de dxaap ni güené sityqui: “Gulnidxlaa duudx sity xtenti purzi amer ibiz láani lámpara xtenni.”

<sup>9</sup> Per laadeb cuaibdeb: “Quit xo inídxin sity laat, te pur belquitiy nicli par dunni nicliza par laat quit galdni. Mazru güen gulchia rut rdóo sity par siit par laat.”

<sup>10</sup> Chiy lalzi ni zesiideb sity, bdziny bíny, parzi gaayzi dxaap ni zuguaa ruy biuné bíinqui rut gac saaqui ax bdxigac ruu puert.

<sup>11</sup> Chiguld chi bdziny de dxaap ni güesii sity, ax guniideb: “¡Dad, Dad, bxlbiu te idxúun!”

<sup>12</sup> Per laab cuaibbi: “Quit ixaltia. Nare nánpaca nicli quit rumbiia laat.”

<sup>13</sup> 'Pur ningui —raipy Jesús laadeb— gulcualo laat te pur quit gánti xi dxi ne xorza guelda stuby nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>14</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—Guelrnabee xte Dios ná zec tuby bniety ni aidia chia zit, per anste ni chiah guridxbi de xmosbi par bsannéb laadeb xmilbi.

<sup>15</sup> 'Tuby mosqui bdeedbi gaay mily mily, chiy stuby mos bdeedbi tiop mily mily, ni rion mosqui bdeedbi tuby mily mily. Tubygadeb cuáadeb zecti ni chalee icualodeb. Chiyru zé bnietyqui de viaj.

<sup>16</sup> Mos ni cuáa gaay mily milyqui, baanbi negocy cun milyqui ax baanbi gan dzi gaay milyza mily.

<sup>17</sup> Chiy ziytiziác baany mos ni cuáa tiop mily mily, ax baanbi gan stiop milyza mily.

<sup>18</sup> Per mos ni cuáa tuby mily milyqui, güecuaatsacbi x mily xlámbiqui láani tuby guñdy ni gudzidbi lo yiu.

<sup>19</sup> Xchi gucldaa xlámdeb chiyru bieequibi, ax cuáab cuend xi bannédeb xmlbi.

<sup>20</sup> Nidoote güe mos ni cuáa gaay mily milyqui, ax bdeedbi milyqui xlámbi ne bdeedzacbi dzi gaay mily mily ni baanbi gan, raipbi xlámbi: "Dad, laabiu bn#dxbiu gaay mily mily nare, anre arebiu dzi gaay mily mily ni baania gan."

<sup>21</sup> Chiy cuaby xlámbi: "Güenquiy, abaanu zec ni riáld. Ne pur baaniu zec ni riáld masqui cun duudxzi, anre amazru ziény ni isáana laznoo. Biiu lo guelzraclaaz xténa."

<sup>22</sup> Chiyru bdziny mos ni cuáa tiop mily milyqui, laab raipbi xlámbi: "Dad, laabiu bn#dxbiu tiop mily mily nare, anre arebiu dzi stiop mily mily ni baania gan."

<sup>23</sup> Chiy cuaby xlámbi: "Güenquiy, abaanu zec ni riáld. Ne pur ni baaniu zec ni riáld masqui cun duudxzi, anre amazru ziény ni isáana laznoo. Biiu lo guelzraclaaz xténa."

<sup>24</sup> Per chi bdziny mos ni cuáa tuby mily milyqui, laab raipbi xlámbi: "Dad, nare náanna dec quit rgátibiu bniety, rcáabiu de guelnazaac rut quit gulaaicquitbiu ne rtopbiu de guelnazaac rut quit rzibinbiu.

<sup>25</sup> Pur ningui bdxibia, ax güecuaatsa xmlbiu laniu. Anre a xmlbiuré."

<sup>26</sup> Chiy cuaby xlámbi: "Mos mal, mos ploj. Belati nándiu dec nare rcáa de guelnazaac rut quit baania dziny ne rtopzaca de guelnazaac ni quit rzibinia,

<sup>27</sup> ¿xinií quit nialduu xmilia bancu te par chi niecquia ax nicáani cun tod lliinni?"

<sup>28</sup> Chiyru raipy lámqui de ni zuguaa ruy: "Guldzicá tuby mily mily ni bdeedab, guldeedni bniety ni anap tsi milyni.

<sup>29</sup> Te pur elqui ni nap, ná par icáarub ne axt gunsobrini laab. Per elqui ni quit cuenzi nap, axt ni napbi sbicá.

<sup>30</sup> Ne mos ni quit illiúre, guldéeb detsqui rut nacay, rut guunbi ne golaibi."

<sup>31</sup> Chi gueed Bniety ni bxiaald Dios, laany zeedny cun guelrnabee ne cun irate de ángli xtény par cueny rut inabeeny.

<sup>32</sup> Chiy irate de bniety guichliu idxasaa rut zubny, ax cuény lodeb zec ni run tuby pastor chi rbéb de líily lo de chiv.

<sup>33</sup> De ni rac xpínny izuubny lad naldí xtény, chiy de ni quit rac xpínny izuubny lad rbes xtény.

<sup>34</sup> Chiy laany ni nány Rey gaipny de ni zuguaa lad naldí xtény: "Gultaa laat ni abiacleed pur Xtada. Gulyiú lo guelrnabee ni nuchuu par laat desde chi gurixti guichliu.

<sup>35</sup> Te pur chi bldiaana, bn#dxti ni bquiinia, chi bdxaa nis, bn#dxti ni güiia, chi cuandzaa zec tuby binzít, bn#dxti rut biiana.

<sup>36</sup> Chi banlieedxa ni gacua, laat bn#dxti lady, chi gucxúa, bedtixlot naa, ne chi guaa láani lizguuib ax bedguiaat nare."

<sup>37</sup> Chiyru inii de ni zub lad naldí xtény: "Dad, ¿gúc gunán laabiu rldiaanbiu, ax bn#dxti ni bquiinbiu? ¿O gúca gunán laabiu rdxábiu nis, ax bn#dxti ni güéebiu?"

<sup>38</sup> ¿O gúca gunán laabiu candzabiu zec tuby binzít, ax bn#dxti rut yáanbiu, gúc banlieedxbiu ni gacubiu, ax bn#dxti lady?"

<sup>39</sup> Ne, ¿gúca gunán laabiu racxúbiu o nuuzacbiu láani lizguuib, ax biotixlon laabiu?"

<sup>40</sup> Chiy icaibny lodeb, laany ni nány Rey: "Rguixtiia lot, irate ni baanti par gucnét tuby de xpínnia, masqui más senciy náb, per narenacay gucnét."

<sup>41</sup> Chiyru gaipny de ni zuguaa lad rbes xtény: "Gulbicá nez luaa de biny mal, gulchia lo bal ni quit chúti dxi yiuu, lo bal ni a ná par bñdxab ne de xpínb.

<sup>42</sup> Te pur chi bldiaana, quit nin#dxtit ni niquiinia, chi bdxaa nis, quit nin#dxtit ni níia.

<sup>43</sup> Chi cuandzaa zec binzít, quit bn#dxtit rut níiana, chi banlieedxa ni gacua, quit bn#dxtit lady. Ne chi gucxúa ziyza chi guaa láani lizguuib, quit bedtixlotit nare."

<sup>44</sup> Chiy laadeb inabiidxdeb laany: "Dad, ¿gúc gunán laabiu rldiaanbiu, o rdxábiu nis, o candzazacbiu zec tuby binzít, o gúca gunán laabiu runlieedxbiu lady, o racxúzacbiu, o nuuzacbiu láani lizguuib ne quit bdxacnén laabiu?"

<sup>45</sup> Ax laany icaibny lodeb: "Rguixtiia lot, irate ni quit baanti par niacnét de xpínnia, masqui más senciy náb, per narenacay quit niacnét."

<sup>46</sup> Ax laat ariáldti castigu par chazy, chiy de ni baany zec ni riáld, laadeb ariálddeb guelnabány par chazy.

1 Chi gulull gunii Jesús de diidxqui, chiyru raipny de xpínny:

2—Laat nánti dec stioptzi dxi riedx par laní pascu, ne nare Bniety ni bxiaald Dios zaca entriagu par icuaadeb naa lo cruzu.

3 De dxigacqui bdxasaaza de bxoz ni rnabee cun de gurtisy xte de bniety Israel liz Caifás, bxozroo ni rnabee lo de bxoz.

4 Ruy guniideb xa xquel gúndeb engany Jesús par inaaazdebny, ax quinxúdebny.

5 Per guniideb:

—Per quit idxantin ziy lo de dxi laní par quit xi scand gac.

(Mr. 14:3-9; Jn. 12:1-8)

6 Chi zuguaa Jesús láani guidx Betania liz Simóny ni raipdeb lepros,

7 chiy bdziny tuby gunaa caab tuby botey dxaatec perfum ni sac gually. Ax lalzi zub Jesús caquiinny, bniety gunaaqui bslob perfumqui quia Jesús.

8 Chi guná de xpiny Jesús ni baany gunaaqui, ax bdxichdeb ne guniideb:

—¿Xínii bxíib perfumqui?,

9 ne zeleeldi nitóobni gually par niacnéb de prob.

10 Per chi gucbee Jesús xi caniideb, ax raipny laadeb:

—¿Xínii rdxichnéb gunaac?, ne güenqui ná ni bannéb nare.

11 Te pur de prob lillite zuguanétdéb, per nare gati iduibtiampiti suguanía laat.

12 Ne ni bslob perfumqui quiaa, niy zelo dec acayunzaactellgab nare par chi igaatsa.

13 Rguixtiia lot dec iduibte lo guichliu nez ruttisy iríich de didxzaac xte Dios, zuee bniety cún loc ni baany gunaac cun nare par chanelaaazdeb laab.

(Mr. 14:10-11; Lc. 22:3-6)

14 Chiguld de lo irate tsibtiopt de xpíny Jesús, tuby xpínny ni bdialá Judas Iscariote, güeninéb de bxoz ni rnabee de bxoz,

15 raipbi laadeb:

—¿Belac inídxti nare par gúna entriagu Jesús lot?

Ax bdeeddeb treint míly de plat laab.

16 Chiy desde dxiqui guzulo rguíilybi xa xquel gúnbi entriagu Jesús.

(Mr. 14:12-25; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

17 Ne dxi ni guzulo laní ni rquiiny de bniety Israel guechtily sin levadur, de xpíny Jesús güebinuudeb laany, raipdebny:

—¿Calí rcaazbiu chodxanchuun ni iquiinni guxin xte pascu?

18 Jesús cuaibny:

—Gulchia láani guidx Jerusalén liz tal bnietyqui, chiy gulgatsbi: Ziyla na Maistri dec azeddziny hor xtenny ax rcaazny iteedny pascu lizbiu cun de xpínny.

19 Chiyru baany de xpínny zec ni raipny laadeb, ax banchuudeb ni iquiindeb guxin xte pascu.

20 Chi bíiu guxin, Jesús zubny lo míly cun irate tsibtiopt xpínny.

21 Chiy lalzi caquiindeb, laany guniiny:

—Rguixtiia lot dec lagac tubyti gún entriagu naa.

22 Parzi quesentiand nalas guzacdeb, ax guzulo rnabdiidx tubyga pur tubygadeb laany:

—¿Ta nareniy, Dad?

23 Jesús cuaibny lodeb:

—Ni ízenaa tubylote cun nare lo plad, laabiy gúnbi entriagu nare.

24 Didxldíqui ny nare Bniety ni bxiaald Dios ná par teda zec ni rnií lo xquiits Dios. Per, ¡probliza ná bniety ni gún entriagu nare! Par laab güenru quit níutib lo guichliu.

25 Chiyru Judas ni ná par gún entriagu laany, gunabdiidxbiny:

—Maistri, ¿ta nareniy?

Chiy cuaby Jesús:

—Liúluu.

26 Lalzi ni caquiindeb, Jesús cuáany guechtily ax bdeedny gracy Dios. Chiyru blullny guechtilqui gudiizny lo de xpínny, guniigany:

—Gulquiiny guechtilré, laani náni xcuerpa.

27 Chiyru cuáany tuby cop vin. Chi gulull bdeedny gracy Dios, ax bdeedny copqui laadeb, guniigany:

—Gulguée iratecti ni nuu láani copqui.

28 Te pur vinné, laani náni riny xtena ni íxia chi gatia pur ziény bniety guichliu. Te pur, pur guelguty xtena illal tuby nez cuby xa gap bniety perdón lo Dios pur de xtuldeb.

29 Ne nare rniia laat dec quítru chúuti dxi iquiinia vin ni racchuu cun uv, axtisy dxi ni iquiinnía laat vin cuby lo guelrnabee xte Xtada.

(Mr. 14:26-31; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)

<sup>30</sup> Chi gulull biildydeb tuby cant par Dios, chiyru zédeb quia dany Olivos.

<sup>31</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Iratet sbélaazti nare anguxinré, zecqui ni cá lo xquits Dios rut rni: “Quinxúa pastor, chiy irate de lliily irüch.”

<sup>32</sup> Per chi ibí íbánia stuby, nidoo nare azaaga Galilea chiyru gueedti.

<sup>33</sup> Ax cuaby Bed lony:

—Masqui iratecdeb cuelaazdeb laabiu, per nare quit cuelaaztia laabiu.

<sup>34</sup> Per Jesús raipy laab:

—Nare rguixtiia loo dec anguxiniacré anste ni icuarsee bidygay, liú pur chon güelt aguniu quit rumbeetiu nare.

<sup>35</sup> Per Bed gubí raipbi Jesús:

—Masqui gatia cun laabiu, per quit iniitia dec quit rumbiia laabiu.

Ne irateru de xpiny Jesús guniiza ziy.

(*Mr. 14:32-42; Lc. 22:39-46*)

<sup>36</sup> Chi bdzinné Jesús de xpiny tuby lat rut lá Getsemaní, ax raipny laadeb:

—Gulsubzic ruc, lalzi ni cháa rure chanaaba lo Dios.

<sup>37</sup> Chiyru zédeny Bed cun iropte de llingaan Zebedeo, ax guzulo rziieny nalas ne aquitru xi guílyti nuuny.

<sup>38</sup> Chiy raipny laadeb:

—Quesentiand nalas rziienia. Azupacza aquinxú guelnalasqui naa. Gulyáan rurén ne quit gaaistit.

<sup>39</sup> Chiyru zé Jesús delantruqui, ax guzurlony lo guichliu par gunaabny lo Dios, guniiny:

—Xtada, belati chalee bldábiu nare lo guelzii ni ná par teda, per quit gacti zec ni rcaaza sino que zec ni rcaazbiu.

<sup>40</sup> Chiyru güeny rut zuguaa de xpiny, ax bdxialny laadeb raaisdeb, chiy raipny Bed:

—¿Ta nicli tuby hor quit niale nitíchtí xcaaldti par zuguané nare?

<sup>41</sup> Gultüch xcaaldti ne gulnaab lo Dios par quit gún bindxab gan laat. Te pur rcaazquit gúnti zec ni ná par, per xcuerpit quit rzigueltdi.

<sup>42</sup> Ni rrop güelt güenaabny lo Dios, laany guniiny:

—Xtada, belati quit xo teed guelzii ni ná par teda, belati nápac par teda guelziiqui, su chagac zec ni rcaazbiu gac.

<sup>43</sup> Chi bieccuiny rut zuguaa de xpiny, adeb raaisiac stuby, pur ni cazinaa bcaald laadeb.

<sup>44</sup> Chiyru bsáanny laadeb par zenaabny lo Dios ni rion güelt cun lagac de diidxqui.

<sup>45</sup> Chi bieccuiny rut zuguaa de xpiny, ax raipny laadeb:

—¿Ta zeczi raaisti? ¿Ta zeczi cazilaazti? Per nare Bniety ni bxiaald Dios, abdziny hor ni gaca entriagu laznaa de binduld.

<sup>46</sup> Gulchaste. Gultoo. Gulguiaa, a ni gún entriagu nare azedddingax.

(*Mr. 14:43-50; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11*)

<sup>47</sup> Zeczi caniné Jesús laadeb chi bdziny Judas ni racza tuby de xpiny. Bdzinnéb zienguillú biny, caadeb spad ne yag. Zenaazdeb Jesús pur xtiidx de bxoz ni rnabee de bxoz ne pur xtiidxa de gurtisy xte de bniety Israel.

<sup>48</sup> Ne cun Judas ni baany entriagu laany agudixteetellgab lo de binqi, raipbi laadeb: “Bniety ni gagua tuby xmosni, laabiy rguílyti ax gulnaazbi.”

<sup>49</sup> Parzi chi bdziny Judas, ax güebinuub Jesús chiy raipbi laany:

—¡Zacguxinbiu, Maistri!

As gudob ruuny.

<sup>50</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—Xmíguaa, baany ni zedgaaniu.

Ax gubii de binqi gunaazdeb Jesús par chanédebny.

<sup>51</sup> Per tuby de ni zuguané Jesús ruy, guléeb spad xtenbi chiy btiub tuby diag xmos bxoz ni rnabee de bxoz.

<sup>52</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Guluchuu spadqui xlatni. Te pur ni rdily cun spad, cun spadza ratybi.

<sup>53</sup> ¿Ta quit gannu dec nare zelee inaaba lo Xtada, ne laany nagaisga abxiaaldny pur mily de ángli par gacné nare?

<sup>54</sup> Per chiy, ¿xo gac cumplir zec ni cá lo xquits Dios, ne lo xquits Dios rni dec ná par gac zec ni acayac anre?

<sup>55</sup> Chiyru raipy Jesús de binqi:

—¿Xíni zéedti cun spad ne cun yag par chané nare zecpacza tuby gubaan? Llillite guzuguanía laat laniudoroo xte Jerusalén caseeda laat xtiidx Dios, ne quit ninaazti nare.

<sup>56</sup> Per irate de cosré cayacni par gac cumplir zec ni gunii de profet lo xquits Dios.

Horqui blluuin de xpiny Jesús, gulelaazgacdeb laany.

(Mr. 14:53-65; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24)

<sup>57</sup> De biny ni gunaaz Jesús güenédebny liz Caifás, bxyz ni rnabee de bxyz, chiy ruy dxasaa de maistri ni nán ley cun de gurtisy xte de bniety Israel.

<sup>58</sup> Ne Bed zit, zit güenaldbi axtqui lo ldee liz bxyzqui. Chi biiub, ax gurinéb de biny ni cacualo liz bxyzqui par íguiaab xi gunné de binqui Jesús.

<sup>59</sup> De bxyz ni rnabee de bxyz cun irate de gurtisy gudílydeb xi dixú icuaquiadeb Jesús par chalee chúu nez quinxúdebny.

<sup>60</sup> Per quit bdxialtídeb xi nicuaquiadebny masqui zienzi bniety gunii dixú pur laany. Chiyru gubii stiopdeb

<sup>61</sup> ax guniideb:

—Bnietqui guniib: “Nare zelee itsília yudoo xte Dios, ne cun chon dxi agubíi bzuubani stuby.”

<sup>62</sup> Chiyru güesuldí bxyz ni rnabee de bxyz, ax raipbi Jesús:

—¿Xínii quit xi rniituu? ¿Ta didxldí ná ni caniideb pur liú?

<sup>63</sup> Per Jesús quit xi cuaibtiny. Chiy raipy bxyzqui laany:

—Pur Dios ni rbez nabány, nare rniia liú gunii dunni didxldí, ¿ta liúy Crist Lliin Dios?

<sup>64</sup> Jesús cuaibny:

—Guldícbiu, narelay. Ne ziyza rniia laa dec sniát nare Bniety ni bxiaald Dios zuba lad naldí xtenny, laany ni napny irate guelrnabee ne sniázacti nare guelda láani zá llayabaa.

<sup>65</sup> Chi bindiag bxyzqui ziy ax gudillaab xabbi, guniigab:

—Diosing absaclo bnietqui. ¿Xílesa par idílyrun testigu? Laa abindiagti xa casaclob Dios cun de xtiidxbi.

<sup>66</sup> Anre, ¿xi rniit?

Chiy cuaby de binqui:

—Laab riáld gatybi.

<sup>67</sup> Ax btiuxíndeb lony, btaazdebny ne ziyza guuza ni gudap lony,

<sup>68</sup> raipdeb laany:

—Belati liúy Crist, ¡guniyáa túy btaaz liú!

(Mr. 14:66-72; Lc. 22:55-62; Jn. 18:15-18, 25-27)

<sup>69</sup> Lalzi zub Bed lo ldee liz bxyzqui gubii tuby criad, raipy laab:

—Né liú candzaníu Jesús ni zá Galilea.

<sup>70</sup> Per Bed quit niziruutib dec xpínny laab, ax guniib nez lo iratedeb:

—Níclí quit ganna xing rniiu.

<sup>71</sup> Chiyru zéb nez ruu puert, ne nezqui guná stuby criad laab ax raipy criadqui de bniety ni zuguaa ruy:

—Né bnietqui candzané Jesús de Nazaret.

<sup>72</sup> Per Bed quitac niziruutib xpínny laab, ax axt baanbi jurar guniib:

—Quit rumbeetia bnietqui.

<sup>73</sup> Chiy alizypacquiý güebii de ni zuguaa ruy rut zuguaa Bed, raipdeb laab:

—Güeldíte né liú noo tuby de xpíndeb, te pur zectiziac ni rueedeb diidx rueezacu diidx.

<sup>74</sup> Per Bed guzutipnéb laab ax guniib:

—Dios gúnny castigu nare belati quit guldía, per nare quit rumbeetia bnietqui.

Ne hóracqui bcuarsee bidygay.

<sup>75</sup> Ax güenelaaz Bed dec raipy Jesús laab: “Anste ni icuarsee bidygay, liú pur chon güelt aguniú dec quit rumbeetiu nare.” Chiyru bdiia Bed ruy ne quesentiand ruunbi tant nalas bziienbi.

## 27

(Mr. 15:1; Lc. 23:1-2; Jn. 18:28-32)

<sup>1</sup> Chi bragueel, irate de bxyz ni rnabee de bxyz ne de gurtisy Israel bdxadiidxdeb, guniideb xa xquel gúndeb par gaty Jesús.

<sup>2</sup> Chiyru bldiibdebny ax güenédebny lo gobernador Poncio Pilat.

<sup>3</sup> Chiy Judas ni baany entriagu Jesús, chi gunáb dec a ná par gatyny, quesentiand rnia bziienbi ax güezieecquiabi irate treint míly de plat lo de bxyz ni rnabee cun lo de gurtisy,

<sup>4</sup> raipbi laadeb:

—Abaania duld pur ni baania entriagu tuby bniety ni quit xi dulditi nap.

Chiy cuaibdeb lob:

—Ruy quit xi riáldtin, ¡niy aríaniy pur liú!

<sup>5</sup> Chiy bzáald Judas de mílyqui laniudoroo xte Jerusalén ax zetinxúgacbi laab, bxiib guinybi.

<sup>6</sup> Chiyru btop de bxoz ni rnabeequi milyqui, ax guniideb:

—Quit xo iguutin de milyqui láani alcancia rut nuu de gun, te pur cun milyqui bziin bniety ni gaty.

<sup>7</sup> Chiy bdxadiidxdeb ax cun milyqui guziideb guichliu rut rdiaa yiu par racchuu de trast, te par gac ruy campiony rut igaats de binzit.

<sup>8</sup> Pur ningui, axtanré lá guichliuqui, Liu xte Riny.

<sup>9</sup> Ziy xquel guc cumplir ni gunii profet Jeremías, chi guniib: “Cuáadeb treint mily de plat, precy ni gunii de bniety Israel sacny.

<sup>10</sup> Ax cun milyqui guziideb guichliu rut rdiaa yiu par racchuu de trast, zec ni gunii Dios gac.”

(*Mr. 15:2-5; Lc. 23:3-5; Jn. 18:33-38*)

<sup>11</sup> Chi güenédeb Jesús lo gobernador Poncio Pilat, chiy gunabdiidxebi laany:

—¿Ta liúy rey xte de bniety Israel?

Jesús cuaibny:

—Narelay.

<sup>12</sup> Chiy deni canii de bxoz ni rnabee de bxoz cun de gurtisy irate ni rcuaquiadeb Jesús, laany quit xi cuaibtiny.

<sup>13</sup> Parzi gunabdiidx Pilat laany:

—¿Ta quit rindiagu irate ni caniideb contri liú?

<sup>14</sup> Per Jesús nic tuby diidx quit nicaibtiny, ax rdxalo gobernadorqui.

(*Mr. 15:6-20; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38—19:16*)

<sup>15</sup> Ne gobernador Poncio Pilatqui lo de dxi laní rldáb tuby pres ni inii binguidx íldab zec ni guc costumbri.

<sup>16</sup> Láani de dxigacqui nuuza Barrabás láani lizguiib, tuby biny ni iranetzte anán bniety tú laab.

<sup>17</sup> Ax chi bialo bdxasaa irate de bniety, chiy gunabdiidx Pilat laadeb:

—¿Tú rcaazti ildaa? ¿Ta Barrabás, o Jesús ni raipdeb Crist?

<sup>18</sup> Laab guniib ziy pur ni gucbeeb dec purzi racnalaazdeb ningui baandeb entriagu Jesús.

<sup>19</sup> Lalzi ni zub Pilat rut cacáab cuendqui, ax bdziny rson xte chialbi, raipbi laab: “Quit xi gunnétiu bnietqui te quit xi duldti napbi, te pur quesentiand rnia gunixcaalda pur laab nuch.”

<sup>20</sup> Per de bxoz ni rnabee de bxoz cun de gurtisy xte de bniety Israel baandeb gan irate de bnietqui par inaabdeb ldá Barrabás, chiy gaty Jesús.

<sup>21</sup> Pilat gubíi gunabdiidxebi laadeb stuby:

—¿Tú de lo iropdeb rcaazti ildaa?

Laadeb cuaibdeb:

—Bldábiu Barrabás.

<sup>22</sup> Ax raipy Pilat laadeb:

—Chiy, ¿xi gunnía Jesús ni raipdeb Crist?

Iratadedb cuaibdeb:

—¡Bcuaabiub lo cruzy!

<sup>23</sup> Ax raipy Pilat laadeb:

—Per, ¿xill mal abaanbí?

Per laadeb gubíi gurixtiadeb:

—¡Bcuaabiub lo cruzy!

<sup>24</sup> Chi guná Pilat dec aquit releeti sub lodeb, sino que mazru scandroo cayundeb, chiyru bxiaaldbi ni güecáa nis ax gudibynaab nez lo iratedeb, guniib:

—Quit xi duldti napa gaty bnietré, aríaniy pur laat.

<sup>25</sup> Chiy cuaby iratedeb:

—¡Quian ne quia de lliinni chia ni gatybi!

<sup>26</sup> Chiyru bldá Pilat Barrabás, ax gunabeeb idaa Jesús ne baanbi entriaguny par chacuaadebny lo cruzy.

<sup>27</sup> De suldad xte gobernador Poncio Pilatqui güenédeb Jesús láani palacy rut bdxasaa irate de suldad iduibrdontecny.

<sup>28</sup> Ax guléedeb xabny, bguacudebny tuby lady xnía.

<sup>29</sup> Ne banchuudeb tuby curon guich guluudeb quiany, chiy bguaasdeb tuby var laznaany lad naldí. Chiyru guzulibdeb nez lony, rundeb burliny, raipdebny:

—¡Su ibány Rey xte Israel!

<sup>30</sup> Ziyza btixindeb lony, chiy lagac var ni caany redeb quiany.

<sup>31</sup> Chi bialo baandeb burli laany ax bdzicádeb lady xniaqui par bguacudebny xabny, ax zénédebny par icuaadebny lo cruzy.

(*Mr. 15:21-41; Lc. 23:26-49; Jn. 19:17-27*)

<sup>32</sup> Chi zénédeb Jesús bchalodeb tuby bniety Cirene, laab bdialáb Simóny, ax baany de suldadqui juers laab biaab cruzy xte Jesús.

<sup>33</sup> Chiy chi bdzindeb tuby lat rut lá Gólgota, zelo diidxqui Calver;

<sup>34</sup> ruy hdeedebny vin ni nuuch tuby nis ni quesentiand naldá. Per chi baanny pruebiy, ax quit nizigueldtiny níeniy.

<sup>35</sup> Chi bialo bcuaadeb Jesús lo cruzy, de suldadqui gudzitdeb quia xabny par bgaazy xabny lodeb.

<sup>36</sup> Chiyru gurideb ruy par cacualodebny.

<sup>37</sup> Ne quia cruzy xtenny bcuaadeb tuby letrer ni rguixtee xíni bcuaadebny lo cruzy. Letrequi rni: BNIETRÉ NÁ JESÚS, REY XTE DE BNIETY ISRAEL.

<sup>38</sup> Néza tiop gubaan bcuaadeb lo cruzy, tubybi lad naldi xte Jesús chiy stubybi lad rbes.

<sup>39</sup> Chiy de ni rdeed ruy rundeb burli Jesús, rseesquiadeb,

<sup>40</sup> rniigadeb:

—Liú ni guniiu itsiliu yudoroo xte Jerusalén chiy cun chon dxi abzuubuni stuby, anre bldá liú. Belati liúy Lliin Dios, biat lo cruzyqui.

<sup>41</sup> Ziytiziac de bxoz ni rnabee de bxoz cun de maistri ni nán ley ne de gurtisy xte de bniety Israel, baandeb burli Jesús, laadeb guniideb:

<sup>42</sup> —Güelee gucnéb stuby de bniety, per quit xo íldatib lagac laab. Belati laabiy Rey xte Israel, su yiatbi lo cruzy te choldilaaznib.

<sup>43</sup> Laab reldilaazbi Dios, anre su ílda Dios laab belati rcaazny laab, ady rniib: “Nare naa Lliin Dios.”

<sup>44</sup> Ne axt de gubaan ni cá lo cruzy cun laany baany burli laany.

(*Mr. 15:33-41; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30*)

<sup>45</sup> Chi guc laidxi, chiy iduibte lo guichliu bcay, axtqui rca chon gudxi.

<sup>46</sup> Ax rca chonqui gurixtia Jesús:

—Elí, Elí, ¿lama sabactani? —zelo diidxqui: Dios mío, Dios mío, ¿xíni gülelaazbiu nare?

<sup>47</sup> Chi bindiag tuby tiop de ni zuguaa ruy ziy, ax guniideb:

—Abcabidx profet Elías.

<sup>48</sup> As blluuin tubydeb par güeguadxbi tuby sponj lo vinagri. Chiy bcuaab sponjqui quia tuby yag par bcuaab sponjqui ruuny.

<sup>49</sup> Per stuudx de ni zuguaa ruy gunii:

—Bsaanbí, te iguaan dún la zeedldá Elías laab.

<sup>50</sup> Chiyru quesentiand diip gurixtia Jesús stuby, ax gutyny.

<sup>51</sup> Chiy horqui gullaa cortin ni guzaaiby laniudoroo xte Jerusalén, desde yaani axtqui niguétni gullaa, iruldti gucni. Ne ziyza guc llu, zieny de guia gulaa

<sup>52</sup> ax bllal ruu de baa. Ne zieny de xpiny Dios gubíi gubánydeb stuby.

<sup>53</sup> Chiy chi gubíi gubány Jesús stuby, ax bdiideb láani baa xtende, chiy biuideb láani guidx Jerusalén rut guná zieny bniety laadeb.

<sup>54</sup> Chiy capitán cun iraru de suldad ni cacualo Jesús, chi gunádeb cayac llu cun irateru de ni cayacqui, quesentiand bdxibdeb ax guniideb:

—Didxldicazaquiy Lliin Dios bnietqui.

<sup>55</sup> Ne zieny de gunaan ni guzanal Jesús desde Galilea par gucnédebny, zuguaadeb ruy desdi zit caguaadeb ni cayac.

<sup>56</sup> Lo de gunaacqui nuuch María Magdalena, María xnan Jacob cun Gusé, ne xnan de llingaan Zébedeo.

(*Mr. 15:42-47; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42*)

<sup>57</sup> Chiguld chi biuu guxin bdziny tuby bniety ricu ni lá Gusé, laab záb guidx ni lá Arimatea, ne néza laab cuandzanéb Jesús.

<sup>58</sup> Ax güeninéb Pilat, güenaabbi xcuerpi Jesús. Chiyru gunabee Pilat ideeddebny laab.

<sup>59</sup> Ax cuáab xcuerpiny, btuuibiny tuby sábní ni nania.

<sup>60</sup> Chiy güecuaatsbiny láani tuby baa cuby xtenbí ni agudziddeb láani tuby guia. Chiyru bseegubi ruu baaqui cun tuby guiaroo ax zégacbi.

<sup>61</sup> Chiy nez ruu baaqui zub María Magdalena cun stuby María.

<sup>62</sup> Chi bragueel stuby dxiqui, dxi ni rzilaaz bniety, güe de bxoz ni rnabee de bxoz cun de fariseu, güeninédeb Pilat,

<sup>63</sup> raipdeb laab:

—Dad, dunni renelaazni dec chi gubány bñdixúqui guniib dec chi gac chon dxi sbíi ibánybi stuby.

<sup>64</sup> Pur ningui, gunabeebiu chacualodeb ruu baaqui axt chi yalo chon dxiqui te quit gun gueed de xpñbi guxin par guedldaandeb xcuerpiñ, ax gaipdeb de bñiety dec agubánybi stuby. Ne belati gúndeb ziy, ax mazrul guroo dixúqui que dixú ni guu guloqui.

<sup>65</sup> Chiyru raipy Pilat laadeb:

—A de suldad zuguaa ruc. Gulchanédeb, gulseegu ruu baaqui zectispac ni chalee.

<sup>66</sup> Ax zégacdeb, chiyru bsegudz#tsdeb ruu baaqui. Ne bsáandeb de suldadqui par icualodeb ruy.

## 28

(Mr. 16:1-8; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)

<sup>1</sup> Chi gudeed dxi ni rzilaaz bñiety, chi bragueel chitmingu, chiy María Magdalena cun stuby Maríaqui güeguaadeb ruu baaqui.

<sup>2</sup> Ne guc tuby lluroo, pur ni biat tuby ángli xte Dios llayabaa, ax gubii ángliqui ruu baaqui par bdzicány guia ni daagu ruu baaqui, chiy ax guriny quia guiaqui.

<sup>3</sup> Ángliqui quesentiand rcuabcháany zec chi riepnis, chiy xabny ná nguits zec guiy.

<sup>4</sup> Parzi chi guná de suldad ni cacualo ruu baaqui ángliqui, zecpacaxnarul gucdxaaichdeb ax zecpacza binguty biabdeb.

<sup>5</sup> Chiyru raipy ángliqui de bñiety gunaaqui:

—Quit rdxibti. Nare náanna dec laat caguilyti Jesús ni cua lo cruzy.

<sup>6</sup> Per laany aqutiny rurén, te pur agubii gubány stuby, zec ni guniiny. Gultaa íguiaat rut gudixdebny caniat.

<sup>7</sup> Anre gueeldzi gulchia, chiy gulgats de xpiny dec laany agubii gubány stuby ne dec nidoo laany azégany Galilea chiyru chiat. Ruy iniátny. Ninguizi ná ni ná par quixtiaa lot.

<sup>8</sup> Parzi de bñiety gunaaqui, rdxibdeb ne rzaclaazzadeb, ax lluuindeb güetixteedeb lo de xpiny Jesús.

<sup>9</sup> Deni zédeb ax bliulo Jesús lodeb ne guninény laadeb. Chiy güebinuudebny, btodebny, gudeezdeb de niiny.

<sup>10</sup> Ax raipny laadeb:

—Quit rdxibti. Gulchia ne gulgats de xpinnia chiadeb nez Galilea, ruy iniádeb nare.

<sup>11</sup> Lalzi zé de gunaaqui, ax zéza tuby tiop de suldad ni cacualo ruu baaqui láani guidx, güetixteedeb lo de bxoz ni rnabee de bxoz irate ni guc.

<sup>12</sup> Chiyru de bxoz ni rnabeequi güeninédeb de gurtisy Israel par bdxadiidxdeb xa gac. Chiy quesentiand guyally bdeeddeb de suldadqui,

<sup>13</sup> raipdeb de suldadqui:

—Cuntisy gulnii dec guxin chi raaisti, chiy bedldaan de xpiny Jesús xcuerpiñ.

<sup>14</sup> Belati gacbee gobernador, dunni ininénbi par quit xi gunnéb laat.

<sup>15</sup> Chiyru cuáa de suldadqui milyqui, ax baandeb zec ni raipdeb laadeb. Parzi dixúqui ná ni brñch lo de bñiety Israel axt hórandxire.

(Mr. 16:14-18; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)

<sup>16</sup> Per irate tsibtuby de xpiny Jesús güedeb Galilea quia tuby dany rut raipny laadeb chiadeb.

<sup>17</sup> Ne chi gunádeb Jesús ax btodebny, masqui nuudeb zeczi quit reldilaaztided dec laacpacniy.

<sup>18</sup> Chiyru güebinuú Jesús laadeb, raipny laadeb:

—Dios abñ#dxny nare irate guelrnabee par inabiia llayabaa ne lo guichliu.

<sup>19</sup> Pur ningui, gulchia iduibte lo guichliu, gulseed de bñiety par gacdeb xpinnia, ne gultiubnisdeb pur nombri xte Dios, xte Lliinny ne pur Spíritu Sant.

<sup>20</sup> Chiy gulseeddeb icuadiagdeb diidx gúndeb irate zec ni agunía laat. Ne nare rguixtiaa lot dec lillite suguanía laat axtqui chi ldull guichliu. Amén.

## DE DIDXZAAC XTE JESUCRIST NI BCUAA SAN MARCU

(Mt. 3:1-12; Lc. 3:1-9, 15-17; Jn. 1:19-28)

<sup>1</sup> Squé guzulo de didxzaac xte Jesucrist Lliin Dios.

<sup>2</sup> Guu tuby profet ni bcuaa xtiidx Dios, laab bdialáb Isaías. Chiy laab bcuaab de diidxré:

Nare rxiaalda tuby bniety ni saniðy loo

par cuxnezgab de bniety par chalee icuadiagdeb xtiidxu.

<sup>3</sup> Ríeny rsee tuby bniety nez lo yíubiz rut quit tu rbeztí ax rniib:

“Gulganzaac nez xte Xtadni Dios.

Gulxal tuby nezldí.”

<sup>4</sup> Ziy xquel beed Juany ni btiubnis de bniety. Laab gulezbi nez lo yíubiz rut quit tu rbeztí. Chiy raipbi de bniety dec ná par yialaazdeb pur de xtullddeb ne yaicquideb cun Dios te gacdeb perdón ax irubnisdeb.

<sup>5</sup> Irate de bniety ni rbez nez Judea ne nez Jerusalén bdiideb güecuadiagdeb ni rnií Juany ax bxubdullddeb. Ne btiubnis Juany laadeb lo gueeu Jordán.

<sup>6</sup> Púrzi cun guichlady camey gucchuu xab Juany. Chiy tuby cinturon guidy bllíi láanbi. Ne púrzi guxady cun dziny ni nuu nez lo guíix bquiiinbi.

<sup>7</sup> Chi guninéb de bniety ax raipbi laadeb:

—Después de nare gueed tuby bniety ni mazru rnabee que naa, ax nicli lo xcurachny quit riáldtia ixaicquia pur ni mazru sacny que naa.

<sup>8</sup> Nare rtiubnisa laa cun nis, per bniety ni gueedqui laany itiubnisny laa cun Spíritu Sant.

(Mt. 3:13-17; Lc. 3:21-22)

<sup>9</sup> Láani de dxiqui bdiia Jesús láani guidx Nazaret ni ná nez Galilea. Chiy btiubnis Juany laany lo gueeu Jordán.

<sup>10</sup> Chi bdiia Jesús lo nis, hóracqui gunány bllal llayabaa zedyiat Spíritu Sant zec tuby palom axtqui quiany.

<sup>11</sup> Chiy biény rsee ni gunii desde llayabaa:

—Liú noo Llingaana ni quesentiand rcaaza ne ni quesentiandza rzaclaaznia.

(Mt. 4:1-11; Lc. 4:1-13)

<sup>12</sup> Chiyru güené Spíritu Sant Jesús nez rut ná púrpac yíubiz rut quit tu rbeztí.

<sup>13</sup> Nezqui guzugaany cuarent dxi ne guxin laaizny cun de many guíix. Chiy güegaany Satanás prueb laany par nisaclony Dios, ax de ángli xte Dios baany sirvi lony.

(Mt. 4:12-17; Lc. 4:14-15)

<sup>14</sup> Chi bíaagu Juany Bautist, Jesús güeny nez Galilea güeniiny de didxzaac xte Dios.

<sup>15</sup> Chiy raipny de bniety:

—Abdziny dxi ni inabee Dios. Pur ningui, gulyaicqui cun Dios ne gulchaldilaaz de didxzaac xtenny.

(Mt. 4:18-22; Lc. 5:1-11)

<sup>16</sup> Deni zezá Jesús ruxchu nis xte Galilea, chiy gunány Simóny cun betsbí Andrés. Laadeb cacuaadeb tarray xtende beld lo nisqui par canaazdeb beld.

<sup>17</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Gulzanald nare te iseeda laa xa xquel gúnti par itopti bniety xlat ni inaazti beld.

<sup>18</sup> Hóracqui bsáandeb de xtarraydeb ax zenaldacdeb Jesús.

<sup>19</sup> Ne Jesús güelaaru zény, ax delantqui gunány de llingaan Zebedeo, Jacob cun Juany. Nuudeb láani barcu cayunzaacdeb de xtarraydeb

<sup>20</sup> ax guridxny laadeb. Chiy bsáanacdeb xtaddeb Zebedeo láani barcuqui cun de mos. Ax iroptedeb zenaldacdeb Jesús.

(Lc. 4:31-37)

<sup>21</sup> Deni bdzinnédeb Jesús guidx Capernaum, chiy dxi ni rzilaaz bniety biu Jesús láani yudoo xte de bniety Israel ax guzulo caliuuny laadeb.

<sup>22</sup> Ne laadeb quesentiand rdxalodeb zec ni rliuuny, te pur rliuuny laadeb zecpac tuby ni nap guelnabee gati zec ni rliuuy de maistri ni nán ley.

<sup>23</sup> Láani yudooqui guu tuby bniety nguui ni guu tuby bindxab láanni ax gurixtiab:

<sup>24</sup> —¿Xíni riutébiu cun dunni, Jesús de Nazaret? ¿Ta zéedbiu par initlobiu dunni? Per nare rumbiia laabiu, ne náanna dec laabiu nábiu Bniety sant xte Dios.

<sup>25</sup> Chiy gudildné Jesús bindxabqui raipny:

—¡Dxichgaruu! ¡Bdiia láani bnietqui!

<sup>26</sup> Bindxabqui bzáaldiy bnietworki guchí zec ni rac guelguidx ratiia, ne quesentiand diip gurixtiab ax bdiia bindxabqui láanbi.

<sup>27</sup> Irate de bniety ni zuguaa ruy rdxalodeb ne rnabdidxsaazadeb:  
—¿Xi cosqui ningui laany irinqui caliuuny dunni? Ne, ¡quesentiandza napny guelrnabee, axt de bindxab rcuadiag xtiidxny!

<sup>28</sup> La gueeld brích rson xte Jesús iduibte nez Galilea.  
(Mt. 8:14-15; Lc. 4:38-39)

<sup>29</sup> Chiy chi bdiadeb láani yudooqui, Jesús güenény Jacob cun Juany liz Simóny cun Andrés.

<sup>30</sup> Per xnansuegri Simóny nágaab racxúb. Nuub xliaa. Chiy gudixteedeb lo Jesús dec laab racxúb.

<sup>31</sup> Chiyru gubii Jesús gunaazny naa bnietworki ax bldiasteny laab. Hóracqui gubicá xliaaqui ax guzulo biub laadeb.  
(Mt. 8:16-17; Lc. 4:40-41)

<sup>32</sup> Deni bieezy gubidx chi biuu guxin, guzulo rené de bniety irate de biny racxú rut zuguaa Jesús ne güenézadeb de biny ni nuu bindxab láanni.

<sup>33</sup> Irate binguidxqui bdxasaa ruu puert rut zuguaanyqui.

<sup>34</sup> Jesús bsiacny ziény bniety ni gúp iralote guelguidx ne gulézacny ziény bindxab láani de bnietworki. Per quit nisaantiny xi ninii de bindxabqui te pur rumbeedengui laany.  
(Lc. 4:42-44)

<sup>35</sup> Anste iragueel, Jesús güesteny zeczi nacayru. Bdiiany láani guidxqui par güeny tuby lat rut quit tu rbeztí par güenaabny lo Dios.

<sup>36</sup> Simóny cun de xcumpnierbi güetiilydebny.

<sup>37</sup> Ne chi bdxialdebny, raipdebny:

—Irate de bniety caguíly laabiu.

<sup>38</sup> Per laany raipny laadeb:

—Guloo stuby de guidx ni ná gaxru par iniia xtiidx Dios te par ziy zelda.

<sup>39</sup> Chiyru gunii Jesús xtiidx Dios láani de yudoo xte de bniety Israel iduibte nez Galilea ne guléeny de bindxab láani de bniety.

(Mt. 8:1-4; Lc. 5:12-16)

<sup>40</sup> Tuby bniety nguui ni rac guelguidx ni lá lepra güebiib rut zuguaa Jesús. Chiy guzullibbi lony ax guuniib:

—Laabiu zeleé isiacbiu nare belati sigueldbiu.

<sup>41</sup> Jesús bgány laab ax bguaaldny tixbi guniigany:

—Rcaazla. Quebiac.

<sup>42</sup> Chi gunii Jesús ziy, hóracqui gubicá guelguidxqui ax bía tixbi

<sup>43</sup> chiyru gulunezny laab, raipny laab:

<sup>44</sup> —Bcuadiag ni iniia liú. Quit tu gaiptiu xa xquel guc biacu. Lo bxozzi quegüeliuu liú, ne güené ni riáld chanú lo Dios zec ni gunii Moisés, par gacbee irate bniety dec abiacu.

<sup>45</sup> Per bnietworki chi zéb, guzulo rt#chbi diidx, gudixteeb lo tutixpac dec abiacbi. Parzi aquitru güeletei cuntispac níuu Jesús láani de guidx ax cuandzány de nez lo guuix. Per iranetzte zá de bniety ni güeguiaa laany.

## 2

(Mt. 9:1-8; Lc. 5:17-26)

<sup>1</sup> Chi gudeed tuby tiop dxi, Jesús gubii bieacquiny láani guidx Capernaum. Per chi gucbee de bniety dec azuguaany ruy stuby,

<sup>2</sup> gueeldguilliú bdxasaa ziendeby yuu rut zuguaany, axt nicli ruu puert quitru relee ibiideb ax bseedny laadeb xtiidx Dios.

<sup>3</sup> Ne ruy bdziny tap bniety, nuaadeb tuby bniety nguui ni aguty tixni.

<sup>4</sup> Per quit nialeeti nidzindeb rut zuguaa Jesús pur tant ziény bniety nuu lanuuqui, ax bxaldeb quia yuuqui par bldiatdeb bniety racxúqui lo daa xtenbi axtqui rut zuguaa Jesús.

<sup>5</sup> Chi guná Jesús dec reldilaazpacdeb laany, chiy raipny bniety racxúqui:

—Llingaana, abaania perdón de xtuldu.

<sup>6</sup> Per ruy zub tuby tiop de maistri ni nán ley ax baandeb xgab, nadeb:

<sup>7</sup> “¿Xinii rnii binqui zeeec? Ne Diosing rsaclob, laatislany relee runny perdón de duld.”

<sup>8</sup> Per Jesús gucbeegacny xi xgab cayundeby ax raipny laadeb:

—¿Xinii runti xgab ziy?

<sup>9</sup> ¿Cún ni nagánru gac? ¿Ta gapiab: “Abaania perdón de xtuldu”, o gapiab: “Quegüeste, cuáa daa xtenu, bia lízu?”

<sup>10</sup> Per anre iliuaa laat dec nare Bniety ni bxiaald Dios napa guelrnabee lo guichliuré par gúna perdón de dull.

Chiyru ax raipy Jesús bniety racxúqui:

<sup>11</sup> —Quegüeste, cuáa daa xtenu, quebia lizu.

<sup>12</sup> Hóracqui biac bniety. Ax güesteb cuáab daa xtenbi bdiab laniuuqui nez lo iratedeb. Parzi iratedeb rdxalodeb ne guniizadeb de diidx zaac par Dios, laadeb guniideb:

—Gady chúuti dxi inián saa milagric.

(Mt. 9:9-13; Lc. 5:27-32)

<sup>13</sup> Chiyru gubí güe Jesús ruxchu nis xte Galilea. Ne zieny bniety güebinuu laany ax bseedny laadeb.

<sup>14</sup> Chi zeteedny, gunány Leví llingaan Alfeo zubbi rut runbi cobri xte de impuest. Chiy raipny laab:

—Guzanald nare.

Ax güesú Leví zenaldachi Jesús.

<sup>15</sup> Chiguld deni caquiny Jesús liz Leví cun iraru de ni run cobri xte impuest, ne cun de biny ni quit nabány zec ni rnabee ley ni zenuu de bniety Israel, iratedeb zubnédeb Jesús lo milly cun de xpínny. Zieny bniety guzanald laany.

<sup>16</sup> Per chi guná de maistri ni nán ley cun de fariseu dec caquinné Jesús de cobrador ne de ni quit nabány zec ni rnabee ley, ax raipdeb de xpínny:

—¿Xíni caquinné xmaistrít de cobrador ne de bñnduld?

<sup>17</sup> Chi bindiag Jesús xi caniideb ax cuaibny:

—De bniety ni nazaac ne ni nadaan quit xi lieedxti racdeb doctor, sino que de bniety ni racxú laadebiy raclieedxdeb doctor. Nare quit zedldullneztia de ni ná güen sino que nare zelda par de bñnduld te par yialaazdeb pur de xtuldddeb.

(Mt. 9:14-17; Lc. 5:33-39)

<sup>18</sup> Tuby güelt chi cacuan de xpiny Juany Bautist cun de fariseu, ax guu de ni güenabdiidx Jesús, raipdebny:

—¿Xíni quit rcuan de xpínbiu zec ni rcuan de xpiny Juany Bautist cun de fariseu?

<sup>19</sup> Chiy cuaby Jesús lodeb:

—¿Tatix quit rquiny de bioos rut rac tuby saa chi zuguané bíny laadeb? Ne lalzi zuguané bíny laadeb, laadeb squiinpacdeb.

<sup>20</sup> Per teru idziny dxi ni ibicá bíny lodeb, ne chi idziny dxiqui, laadeb scuandeb.

<sup>21</sup> Ruteete quit tu rcuaati rmiand tuby ladiiuxy cun tuby ldaa lady cuby pur ni rlliuun lady cubyqui, ax mazru rguillaangui ladiiuxqui.

<sup>22</sup> Nicza quit rdaati vin cuby láani de guidiuxy te pur sguilla vin cubyqui de guidiuxqui, ax rac perdid zecli vin ne zecli za guidyqui. Pur ningui, ná par taa vin cuby láani de guidy cuby.

(Mt. 12:1-8; Lc. 6:1-5)

<sup>23</sup> Tuby dxi ni rzilaaz de bniety, Jesús gudeedny nez lo niaa rut nuu trigu. Chiy de xpínny guzulo raxdeb de do xte trigu chi cadeeddeb nezqui.

<sup>24</sup> Parzi raipy de fariseu Jesús:

—Bguiaabiu caniábiu, ¿xíni run de xpínbiu ni quit riáld gúndeb dxi ni rzilaaz bniety?

<sup>25</sup> Per Jesús raipny laadeb:

—¿Ta gady guuldí lo xquits Dios ni baany David chi bldiaanbi cun de xcumpnierbi?

<sup>26</sup> Tiamp chi guc Abiatar bxozroo, David bíiub laniudoo xte Dios ax bquinnéb de xcumpnierbi de guechtily ni abiacdee ne de bxoztisy ná par iquiinni.

<sup>27</sup> Zízya raipy Jesús laadeb:

—Dios guluuny dxi ni rzilaaz bniety, per gati par teedti bniety guelzii dxiqui.

<sup>28</sup> Ne nare Bniety ni bxiaald Dios napzaca guelrnabee par dxiqui.

### 3

(Mt. 12:9-14; Lc. 6:6-11)

<sup>1</sup> Stuby güelt deni bíu Jesús láani tuby yudoo, ax laniudooqui zuguaa tuby bniety nguui ni gubiz tuby lad naani.

<sup>2</sup> Chiy de bniety ni nuu laniudooqui caldaatsdeb dún la siac Jesús bniety dxi ni rzilaazdeb par gúndeb contri laany.

<sup>3</sup> Per Jesús raipny bniety ni gubiz naani:

—Güesuldí chíy guzuguaa glayre.

<sup>4</sup> Chiyru gunabdiidxny de bniety:

—¿Xí ná par gún bniety dxi ni rzilaazni? ¿Ta tuby cos güen o tuby cos mal? ¿Ta gacné bniety guelnabány o idzicá bniety?

Per laadeb quit xi cuaibtideb.

<sup>5</sup> Chiy bguia dxich Jesús lo iratedeb ne quesentiand nalas bziienny te pur quit rgátideb saa bñietdeb. Chiyru raipny bñiety ni ná naani ziy:

—Bldi noo.

Ax bldí bñietqui naani ne hóracqui biac naab.

<sup>6</sup> Chiy deni bdiia de fariseu ax bdxadiidxdeb cun de xpiny Herodes par quinxúdeb Jesús.

<sup>7</sup> Per Jesús zégacny cun de xpiny nez ruu nis xte Galilea. Ne zieny bñiety guzanald laany, zeclí de bñiety Galilea, de bñiety Judea,

<sup>8</sup> de bñiety Jerusalén, de bñiety Idumea, de bñiety ni rbez dets gueeu Jordán, de bñiety Tiro, ne de bñiety ni rbez nez Sidón. Quesentiand ziende bñiety güe rut zuguaany pur ni gucbeede de milagrirroo ni cayunny.

<sup>9</sup> Pur ningui, gunabee Jesús de xpiny chacáadeb tuby barcu par chúny láanqui te par quit itaagu de bñiety laany.

<sup>10</sup> Te pur la zieny de bñiety absiacny. Parzi irate de bñiety racxú rbinuu laany par iguaalddebny.

<sup>11</sup> Chiy de bñiety ni nuu bindxab láanni chi rniádeb Jesús, rzullibdeb lony. Ax rbixtiadeb:

—¡Laabiu nábiu Lliin Dios!

<sup>12</sup> Per laany gunabeeny irate de bindxabqui par quit iniidengui tú laany.

(Mt. 10:1-4; Lc. 6:12-16)

<sup>13</sup> Chiyru güe Jesús láani tuby dany ax guridxny de bñiety ni rilony. Laadeb güede bñiety,

<sup>14</sup> ne de lo iratedeb laany bcuabeeny tsibtio de ni sanépac laany, ne par inabeeny laadeb chatichdeb xtiidx Dios.

<sup>15</sup> Ax bdeedny laadeb guelrnabee par isiacdeb de bñiety racxú ne par cuéede bñiety bindxab láani de bñiety.

<sup>16</sup> De bñietré ná irate tsibtio de ni bcuabeeny: Simóny ni guelány Bed,

<sup>17</sup> Jacob cun Juany de llingaan Zebedeo de ni guelány Boanerges zelo diidxqui de lliin guziuu.

<sup>18</sup> Chiy néza Andrés, Liby, Bartol, Madeu, Mally, Jacob lliin Alfeo, Tadeo, Simóny ni bdxaa lo de cananista,

<sup>19</sup> ne cun Judas Iscariote ni baany entriagu laany.

(Mt. 12:22-32; Lc. 11:14-23; 12:10)

Chi gulull bcuabeeny laadeb chiyru biecuquinény laadeb yuu rut guzuguanédebny.

<sup>20</sup> Ne ruy gubí bdxasaa zieny de bñiety, axt niclí quit nialeeti ni quinnény de xpiny.

<sup>21</sup> Chi gucbee de xfamily Jesús ziy, ax beeddeb par chanédeb laany te pur rnií de bñiety dec laany aruuch xquelrienny.

<sup>22</sup> Ne ziyza de maistri ni nán ley de ni zá Jerusalén nézadeb rniideb:

—Bñietqui rbéeb de bindxab láani de bñiety pur lagac guelrnabee xte Beelzebú ni rnabee lo de bindxab.

<sup>23</sup> Chiyru guridx Jesús laadeb, raipny laadeb:

—¿Xólesa cuéee Satanás lagac saa bindxabbi?

<sup>24</sup> Zecqui belati tuby naciony gac gobierni tiop cuaa, ax sdildpacdeb ne quit xo güelaazti guelrnabee xtende bñiety.

<sup>25</sup> Ziyza belati tuby family tilddeb cun lagac saadeb, ax ziub ldasaadeb ziy.

<sup>26</sup> Anre ziytiziaczaquy belati Satanás gúniy contri lagac saa bindxabbi, ruytisdxa agulullza guelrnabee xtenuy.

<sup>27</sup> Ne ruteete quit tu chaleeti yiu liz tuby ni quesentiand daan par cúaandeb xixtenbi belati quit ildiibxgadeb laab. Ziytisy par chalee cúaandeb xixtenbi.

<sup>28</sup> Ne nare rguixtiia lot dec nuu perdón par irate duld ni run bñiety, ne nuuza perdón par irate diidx mal ni rnií bñiety pur tutix.

<sup>29</sup> Per elqui ni rnií diidx mal contri Spíritu Sant, quit chúti dxi gapbi perdón sino que abnitbi lo Dios.

<sup>30</sup> Jesús guniiny ziy pur ni caniideb dec rbeznény bindxab.

(Mt. 12:46-50; Lc. 8:19-21)

<sup>31</sup> Horqui bdziny xnan Jesús cun de betsny yuu rut zuguaany, per quit nialeeti níudeb ax bxiaaldddeb ni chatidx laany.

<sup>32</sup> Chiy de bñiety ni zuguanény gudixteedeb lony, raipdebny:

—A xnanbiu cun de betsbu zuguaa detsqui caguílydeb laabiu.

<sup>33</sup> Per laany cuaibny:

—¿Tú rac xnana ne de betsa?

<sup>34</sup> Chiyru bguiaany lo irate de ni zub ruy ax guniiny:

—A xnana ne de betsa ré,

<sup>35</sup> te pur tutix bniety ni run zec ni rcaaz Dios, laadebiy rac betsa, bzaana ne xnana.

## 4

(Mt. 13:1-9; Lc. 8:4-8)

<sup>1</sup> Jesús gubí caseedny de bniety ruu nis xte Galilea. Ne cun bniety guilliú bdxasaa rut zuguaany ax bieepny láani tuby harcu ni nuu lo nisqui, chiy guriny láanqui lalzi ni zuguaa irate de bniety ruu nisqui.

<sup>2</sup> Chiyru zienzi ni bseedny laadeb, per cun púrzi cuend, ax de lo ni caseedny laadeb, raipny laadeb:

<sup>3</sup> —Gulcuadiag ni iniia laat. Guu tuby bniety nguui güecuaab biny lo lliab.

<sup>4</sup> Chiy chi guzulo cacuaab binqi, duudxni biab lo nez ax beed de maniin gudodemni.

<sup>5</sup> Stuudxni biab láani de guia rut quit cuenzi nuu yiu, parzi gueeld bldienni pur ni quitti ziény yiu.

<sup>6</sup> Per chi bdialdaa lo gubidx, bzaaicqui gubidxni, ne cun quitti ziény labaani ax digaizy gubizni.

<sup>7</sup> Chiy stuudxni biab láani yaguích. Ax chi güeroo de yaguíchqui quit güerozaacti de ni biab láanqui, parzi quit guctini.

<sup>8</sup> Per de ni biab lo yiu zaac, güerooni ne quesentiand gucni. Nuuni cua treint biny loni, nuuzacni sesent ne nuuzacni axt tuby gayuaa biny cua loni.

<sup>9</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—Tutix ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag.

(Mt. 13:10-17; Lc. 8:9-10)

<sup>10</sup> Chiyru deni bianné Jesús stuudx de bniety cun irate tsibtiop xpínny, laadeb gunabdiidxdeb laany xi zelo cuend ni guniiny.

<sup>11</sup> Chiy cuaibny lodeb:

—Laat absaan Dios gacheet xa ná guelrnabee xtenny ni gady gacheet. Per par de bniety ni quit reldilaaz guelrnabee xte Dios, cun púrzi de cuend ná par iseedadeb.

<sup>12</sup> Te pur masqui rguiaadeb ne rindiagdeb, per quit xi gacheetideb ax quit yaicquitideb cun Dios par gúnny perdón de xtullddeb.

(Mt. 13:18-23; Lc. 8:11-15)

<sup>13</sup> Ne guniiza Jesús:

—¿Ta quit racheet xi zelo ni rniia? ¿Xoxza gacheet irateru de diidx ni iniia laat?

<sup>14</sup> Rguixtiia lot dec bniety ni bcuaa binqi, laab náb zec tuby bniety ni rthch xtiidx Dios.

<sup>15</sup> Ne nuu ni rindiag xtiidx Dios as zéed bñdxab par quit gúndeb cuendni. Laadeb nádeb zec biny ni biab lo nez.

<sup>16</sup> Nuuzadeb nádeb zec biny ni biab láani de guia. Rindiagdeb xtiidx Dios ne rzaclaazdeb rindiagdebni.

<sup>17</sup> Per cun nádeb zec tuby cuaan ni quit nuuti ziény labaani, parzi chi rdeeddeb guelzii o chi tu gúnza burli laadeb pur xtiidx Dios ax rsaandeb ni reldilaazdebni.

<sup>18</sup> Chiy stuudxdeb ná zec de biny ni biab láani yaguích. Rindiagdeb xtiidx Dios,

<sup>19</sup> per mazru rundeb xgab pur de cos ni nuu lo guichliuré. Parzi racdeb engany pur guelrzebylaaz de guelnazaac, guelrcaaz gap iralote. Ne deni anuu de xgabqui láani quiadeb rsaanacdeb ni rcuadiagdeb xtiidx Dios ax xíteete parti bindiagdebni.

<sup>20</sup> Per nuudeb rindiagdeb xtiidx Dios ax rundeb cuendni. Laadeb nádeb zec de biny ni riab lo yiu zaac. Nuudeb chi rueedeb xtiidx Dios ax rundeb gan ziény bniety, zecqui de biny ni guc treint biny o zec ni guca sesent o tuby gayuaaza biny.

(Lc. 8:16-18)

<sup>21</sup> Ne ziyza raipny laadeb:

—Dunní nánni dec quit xo izieenti tuby linterni belati idaagu quiangui cun tuby caj, o belza suingui niguét tuby luun sino que ná par suubiy yaa par izieenniy iduibte.

<sup>22</sup> Ziytiziaczaquiy xíteete ni nuuti xgaats quit yáanti sin quit yíany, ne xíteeteza ni náti xgaats quit yáanti sin quit gachee irate bniety.

<sup>23</sup> De ni rcaaz icuadiag xtiidxa, gulcuadiag.

<sup>24</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—Gulgaany xgab pur de diidx ni rindiagi. Te pur belati laat runti cuend xtiidx Dios, ziyza mazru gún Dios cuend laat.

<sup>25</sup> Te pur elqui ni racbee xtiidx Dios teru mazru gacheeb. Per elqui ni gulliaa racbee xtiidx Dios ne quit runbi cuendni, axt ni agucbeeb snitbi.

<sup>26</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—Guelrnabee xte Dios ná zec ni rdeed tuby bniety chi recuaab biny lo niaa.

<sup>27</sup> Te pur masqui raaisbi o masquiza nagabanybi, masqui rdxí o masquiza guxin, binqü rldienni ne rerooni sin quit gántib xa xquel rac.

<sup>28</sup> Te pur lagac yiu rtiio laani ax nidoote rldienni náni cuaneen, chiyru rbéeni do, chiyru de biny.

<sup>29</sup> Ne chi agucni chiy rruuni pur ni a ná tiamp ni idopni.

(Mt. 13:31-32; Lc. 13:18-19)

<sup>30</sup> Ziyza gunii Jesús:

—¿Xádxaza xquel iniia laat ná guelrnabee xte Dios, o xiza güeniaa laat par gacbezaacti xa ná guelrnabee xtenny?

<sup>31</sup> Rguixtiaa lot dec guelrnabee xte Dios ná zec tuby biny xte cuaan ni lá mostaza. Binqü chi rbeni lo niaa, laani náni mazru bichiin lo irate de biny ni nuu lo guichliu.

<sup>32</sup> Per chi aguri binqü ax azerooacni ne laani racni mazru guroo lo irate de cuaan, axt de maniin relee runchuu xpitiaazni lo de lliizni ax rzilaazdem blda xtenni.

(Mt. 13:34-35)

<sup>33</sup> Ziy xquel bliuu Jesús xtiidx Dios. Rniiny zienzi de cuend zec de ni aguniiny, axt rut güelee gúcbeedeb.

<sup>34</sup> Laany quit xi rliuutiny sin quit iniiny tuby cuend. Per chi azuguanény de xpinny, rguixteeny lodeb xi zelo irate ni ruenény de bniety.

(Mt. 8:23-27; Lc. 8:22-25)

<sup>35</sup> Dxigacqui chi biu guxin, Jesús raipny de xpinny:

—Gultoo ideedni dets nisqui.

<sup>36</sup> Chiyru de xpinny bsáandeb de bnietqui ruxchu nisqui, ax zénédeb Jesús láani barcuqui cun stuby stiop de barcu.

<sup>37</sup> Chiy bdiia tuby bidux lo nisqui parzi axt láani barcuqui guzulo riiu nis.

<sup>38</sup> Per Jesús nayaaisny nez llaa barcuqui nacunquiany tuby almad. Chiy güecuaanydeb laany, raipdeby:

—¡Maistri! ¿Xíni quit runbiu cuend? A dunni acayaaizni láani nis.

<sup>39</sup> Chiyru güeste Jesús ax bcuezny biduxqui ne raipny nisrooqui:

—¡Guridxí!

Ax biacdxigac bi ne nisqui.

<sup>40</sup> Chiguld raipny de xpinny:

—¿Xíni cuenzi rdxibti? ¿Ta gadyrul chaldilaazti nare?

<sup>41</sup> Per laadeb quesentiand rdxibdeb ax rnabdidxsaadeb:

—¿Túdxaza bnietqui ningui axt bi ne nisdux rcuadiag xtiidxny?

## 5

(Mt. 8:28-34; Lc. 8:26-39)

<sup>1</sup> Chi bdzindeb stuby lad nisqui, lo liu xte de biny Gadara,

<sup>2</sup> zectisy ni bdiia Jesús láani barcu, as güechalo tuby nguui ni nuu tuby bindxab láani lazdooni laany. Nguuqui láani campiony bdiiab.

<sup>3</sup> Te pur cuntisy glay de baa nuub ne quit tu releeti ildiiby laab nicli cun caden.

<sup>4</sup> Zienzi güelt abldiiby de bniety de naab ne de niib cun de caden, per rtiuugacbi de cadenqui. Quit tu releeti su lob.

<sup>5</sup> Cuntispac candzab rdxí ne guxin nez lo guix ne glay de baa, rbixtiab ne rguilguidxbi laab cun guia.

<sup>6</sup> Per chi gunáb Jesús desdi zit, chiy blluuinbi güechalobny, ax guzullibbi lony.

<sup>7</sup> Ne quesentiand diip gurixtiab:

—¿Xíni riutétibu cun nare, Jesús Lliin Dios ni rbez llayabaa? Rguin rnaaba lobiu quit isacsitibi nare.

<sup>8</sup> Laab guniib ziy te pur Jesús acaniiny:

—¡Bindxab, bdiia láani lazdoon bnietqui!

<sup>9</sup> Chiyru gunabdiidx Jesús laab:

—¿Tú lóo?

Laab cuaibbi:

—Nare lá Legión te pur zieny nan.

<sup>10</sup> Ax gunaabbi lony par quit cuéeny de bindxabqui nezqui.

<sup>11</sup> Ne cun lo tuby dany nezqui nuu zieny de cuch cayodem

<sup>12</sup> parzi banlas de bindxabqui lo Jesús, raipdey laany:

—Bxiaaldbiu dunni rut zuguaa de cuchre par idxúun láandem.

<sup>13</sup> Chiyru bsaan Jesús par bdiia de bindxabqui láani bnietqui ax biiudengui láani de cuchqui. De cuchqui zecti tiop mily nádem. Chiy guzulo rlluindem ax güeyabdem ruu tuby barranc axtqui lo nis rut guaapy nis quiadem ax gutydem.

<sup>14</sup> Chiy de bniety ni cacualo de cuchqui, blluuindeb güetixteedeb lo binguidx ne iduibet de nezqui. Parzi zieny bniety güegüiaa ni guc.

<sup>15</sup> Chi bdzindeb rut zuguaa Jesús, gunádeb dec anazaac nguui ni guu de bindxabqui láanni anacubi de xabbi, ax bdxibdeb.

<sup>16</sup> Chiy de bniety ni guná xa guc cun nguui ni guu de bindxabqui láanni ne cun de cuch, laadeb ruenédeb iraru de bnietqui diidx xa guc.

<sup>17</sup> Parzi guzulo runlasdeb lo Jesús par idiiany ladxdeb.

<sup>18</sup> Deni zeyiui Jesús láani barcu, bniety nguui ni guu de bindxabqui láanni runlasbi lony par chanény laab.

<sup>19</sup> Per Jesús quit guzigueltdtiny sino que raipny laab:

—Quebia lizu. Güena de xfamiliu. Chiy gudixtee lodeb irate ni baany Dios cun liú, ne xa xquel blaslaazny liú.

<sup>20</sup> Chiyru zégac bnietqui, guzulo rguixteeb lo de ni rbez nez Decápolis irate de ni baany Jesús cun laab, ax rdxalo iratedeb.

(Mt. 9:18-26; Lc. 8:40-56)

<sup>21</sup> Deni bieccqui Jesús láani barcuqui par stuby lad dets nisqui, zieny bniety bdxasaa ruy, parzi ruxchu nistisqui biianny.

<sup>22</sup> Chiy bdziny tuby bniety ni rnabee láani tuby yudoo xte de bniety Israel, laab láb Jairo. Chi gunáb Jesús guzullibbi lony

<sup>23</sup> ne quesentiand banlasbi lony, raipbi laany:

—A lliidxaapa acayaty. Dazubnaabiu quiaby par yacby ax ibányby.

<sup>24</sup> Chiyru zéne Jesús laab, ne zieny de bniety guzanald laany axtpacza rtaagudebny.

<sup>25</sup> Chiy lo de bnietqui, nuuch tuby bniety gunaa ni racxú, aguc tsibtiop iz quit rbezti racbi guelguzan.

<sup>26</sup> Quesentiand guelzii agudeedbi, lo zienzi doctor agüeb ax abra de xixtenbi rtóob. Per quit xi baanti de rmidyqui sino que lalza mazru guzulluub.

<sup>27</sup> Ningui, chi bindiagbi pur Jesús, chiy güebiiib nez detsny glay de bnietqui ax bguaaldbi xabny.

<sup>28</sup> Te pur laab baanbi xgab cun iguaaldbi xabny abiacacbi.

<sup>29</sup> Ne hóracqui gulez guelguzanqui ax bziienbi dec abiacbi.

<sup>30</sup> Chiy Jesús gucbeegacny dec nuu ni absiacny cun guelrnabee xtenny, ax bziecquilony lo de bnietqui. Chiy gunabdiidxny laadeb:

—¿Túngui bguaald xaba?

<sup>31</sup> Ax gunii de xpinny:

—Laabiu rguiaabiu dec zieny bniety rtaagu laabiu. Chiy rnabdiidxzacbi: “¿Túngui bguaald xabbiu?”

<sup>32</sup> Per Jesús iranezte bguaaany par iniány ni bguaald xabny.

<sup>33</sup> Parzi racdxaach gunaaqui rdxibbi pur ni nánbi xa guc. Chiyru gubiib lo Jesús ax guzullibbi ne bziruub irate.

<sup>34</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Llindxaapa, pur ni güeldílaazu nare ningui abiacu. Quegüe. Quitru rdxibiu, abiacu xte guelguidx ni gucu.

<sup>35</sup> Zeczi canii Jesús ziy, chi bdziny de bniety ni nuu liz Jairo, chiy raipdeb Jairo:

—A lliidxaapbiu aguty, quitru runbiu storbi Maistri.

<sup>36</sup> Per Jesús chi bindiagny ni caniideb, chiy raipny Jairo:

—Quit idxibtibi. Cuntisy güeldílaazbiu nare.

<sup>37</sup> Per quit bsaantiny nianény irate de bnietqui sino que Bedzi, cun Jacob ne Juany bets Jacob.

<sup>38</sup> Chi bdzindeb liz Jairoqui, guná Jesús scand ni cayac ruy pur de ni rbixtia ne de ni ruun.

<sup>39</sup> Chiyru biiuny liz Jairo ax guniiny:

—¿Xiníi cuenzi runti scand ne ruuntí? Dxapeenqui quitlli gutytiby, raaisibby.

<sup>40</sup> Parzi rlliznédeb laany. Chiyru gunabeeny bdiia irate de binqui. Ax güenény xtabdy, xnanby cun de xpinny rut nágaaby.

<sup>41</sup> Chiy gunaazny naaby raipny laaby:

—Talita, cumi —zelo diidxqui: Dxapeen, liú caniaa quegüeste.

<sup>42</sup> Hóracqui güeste dxapeenqui guzulo rzaby. Laaby nuuby tsibtiop iz. Ax irate de bnietqui quesentiand bdxalodeb.

<sup>43</sup> Per Jesús gunabeeny dec quit tu chagüenétideb diidx pur ni gucqui, ne gunabeezacny ideeddeb xi iquiny dxapeenqui.

## 6

(Mt. 13:53-58; Lc. 4:16-30)

<sup>1</sup> Chiyru bdiia Jesús nezqui par bieequiny ladxny cun de xpinny.

<sup>2</sup> Chi bdziny dxi ni rzilaaaz bniety, ax guzulo caseedny de bniety láani yudoo. Ne irate de ni cacuadiagqui rdxalodeb ne rniideb:

—¿Calí bseed bniety irate de cosqui? Ne, ¿tú bguaad laab guelnán ni napbi ne de milagri ni runbi?

<sup>3</sup> ¿Ta gati laabiy carpinter, llingaan María chiy de betsbíy Jacob, Gusé, Judas ne Simóny? Ne, ¿ta gati lo guidxré rbez de bzaanbi?

Parzi quit niuntideb cuend Jesús.

<sup>4</sup> Per laany raipny laadeb:

—Irenezte ráp bniety didxdoo tuby profet. Per ladxbi quit tu rápti didxdoo laab, nicli lizbi ne nicliza de xfamilbi quit ráp didxdoo laab.

<sup>5</sup> Chiy quit güeleeti niun Jesús zieny de milagri ladxny. Bzubnaatisny quia tuby tiop bniety racxú ax bsiacny laadeb.

<sup>6</sup> Per bdxalony pur ni quit reldilaazti de bniety ladxny laany. Chiyru zégacny de guidx ni ná gax nezqui par bseedny de bniety.

(Mt. 10:5-15; Lc. 9:1-6)

<sup>7</sup> Ax gurídxny irate tsibtioy de xpinny, guzulo bxiaaldny tiopga pur tiopgadeb. Ne bdeedny laadeb guelrnabee par cuéedeb de bindxab láani bniety.

<sup>8</sup> Chiy gunabeeny laadeb quit xi chanétideb par nez, nicli tuby bols nicli guechtily nicliza míly. Tubyzi bastón ná par chanédeb

<sup>9</sup> ne xcurachdeb cun tuby cuaazy xabdeb ni nacudeb.

<sup>10</sup> Chiy raipny laadeb:

—Yuu rut idzintí, tubyzi ruy yáanti axtqui chi idziny dxi idiát guidxqui.

<sup>11</sup> Ne belati nuu guidx rut quit tu rcaaz laa nicliza quit rcaazdeb icuadiagdeb ni iniit, guldiia ruy. Guldziy guxuld niit zec tuby seny dec quit bcuadiagtideb diidx, te pur nare rguixtiia lot dec dxi ni ideed bniety cuend Dios, mazruch castiguroo yálddeb que de bniety Sodoma ne Gomorra.

<sup>12</sup> Chiyru bdiiazeb rguixteedeb lo de bniety dec ná par yialaazdeb pur de xtuldeb.

<sup>13</sup> Ne guléezadeb zieny bindxab láani de bniety, ne ziyza zieny de bniety racxú gudaabdeb sity tíxni ax bsiacdeb laadeb.

(Mt. 14:1-12; Lc. 9:7-9)

<sup>14</sup> Chi bindiag rey Herodes pur Jesús pur ni iranezte abrích diidx pur laany, chiy gunii Herodes:

—Juany Bautistdxay agubány stuby ningui la napbi guelrnabee runbi de milagri.

<sup>15</sup> Per stuudxdeb rnií:

—Profet Elíasíy.

Chiy stuudxdeb ax rniiza:

—Tuby profet saa de profet gualquiy.

<sup>16</sup> Chi bindiag Herodes ziy, chiy guniib:

—Juany ni gunabiia gurúu quiani, laabiy agubíy gubány stuby.

<sup>17</sup> Herodes guniib ziy, te pur lagac laab gunabeeb bgáa Juany Bautist ax guluub laab láani lizguuib pur causi Herodías. Herodíasqui rac chial Liby betsbíy rey Herodes. Per Herodes bichnaab Herodías chial betsbíy.

<sup>18</sup> Ne cun raipy Juany Herodes:

—Quit náti güen guchnoo lagac chial betsu.

<sup>19</sup> Parzi bdxichné Herodías Juany rcaazbi niguinxúb laab. Per quit releeti

<sup>20</sup> te pur Herodes nánbi dec Juany nabánybi nania ne runbi zec ni riáld, ax rdxiby Herodes Juany. Ningui, quit bsaantib xi niunné Herodías Juany. Ne masqui quit guchezaacti Herodes de ni rnií Juany, per la bdxulaazbi de ni guniib.

<sup>21</sup> Per chi bdziny dxi guu nez gún Herodías zec ni rcaazbi, chiy guc lá rey Herodes. Ax baanbi tuby laní par bdeedbi tuby comid de jefy cun de comandant cun iraru de binroo xte Galilea.

<sup>22</sup> Chiy biu llinxaaap Herodías rut cayac laníqui ax byaab. Parzi rey Herodes cun irate de xpíooosbi quesentiand bdxulaazdeb zec ni byaa dxaapqui. Chiy raipy reyqui laab:

—Gunaab ni rcaaztiziu, nare inídxani liú.

<sup>23</sup> Ax baany rey Herodes jurar ideedbi ni inaabtisbi, masqui iruldti zecti ni rnabeeb.

<sup>24</sup> Chiy dxaapqui bdiiaab detsqui gunabdiidxbi xnanbi:

—¿Xi inaaba?

Ax gunii xnanbi Herodías:

—Gunaab quia Juany Bautist.

<sup>25</sup> As biiu dxaapqui stuby axt rut zub rey ax guniib:

—Rcaaza dec angare inñdxbiu nare quia Juany Bautist lo tuby plad.

<sup>26</sup> Parzi quesentiand nalas guzac rey Herodes. Per cun abaanbi jurar nez lo irate de bioos ni rbezneb ax quit xo niuntib negar ni gunaab dxaapqui.

<sup>27</sup> Ax gunabee Herodes tuby suldad par chacáab quia Juany Bautist.

<sup>28</sup> Chiyru güe suldadqui láani lizguiib, btiub quia Juany Bautist güenébní lo tuby plad bdeedbini dxaapqui. Chiy dxaapqui ax bdeedbini xnanbi Herodías.

<sup>29</sup> Chi guchee de xpiny Juany Bautist dec agutybi ax güelliideb laab par güecuaatsdeb laab.

(Mt. 14:13-21; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)

<sup>30</sup> Deni bieequi de xpiny Jesús gudixteedeb lony irate de ni abaandeb ne ni bliuudeb.

<sup>31</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Gulaa, gultoo nez rut quit tu nuuti te izilaazni duudx.

Guniiny ziy te pur la zieny de bniety zezeed, axt nicli par iquiindeb quit xoti.

<sup>32</sup> Chiyru zé Jesús cun de xpiny láani tuby barcu par nez rut quit tu nuuti.

<sup>33</sup> Per zieny de ni guná chi zédeb ax bambeedeb laadeb parzi irate de guidx ni ná nezqui bdiialluuin bniety, chiy nidooldeb bdzindeb rut zé Jesús cun de xpiny.

<sup>34</sup> Deni bdiia Jesús láani barcuqui, gunány bniety guilliú ni ri ruy ax bgány laadeb pur ni zugaaadeb zecpacza de llily ni quity xpastorni. Chiyru guzulo bseedny laadeb, zienzi ni bseedny laadeb.

<sup>35</sup> Chi guc gudxi, chiy gubii de xpiny raipdeb laany:

—Agudxini ne quit tu rbeztí nezqui.

<sup>36</sup> Gutsbiu de bnietyqui aguld chiadeb te par chiadeb de ranch, o de guidxxa ni ná gax nezqui par chasiideb xirullzi iquiindeb.

<sup>37</sup> Per Jesús raipy laadeb:

—Laat guldeed ni iquiindeb.

Chiy guniideb:

—Per, ¿ta chosiin tiop gayuaa denari guechtily par ideedni ni iquiindeb?

<sup>38</sup> Ax gunii Jesús:

—¿Béld guechtily caat? Gulguiaa dún.

Chi gucheedeb ax raipdeb laany:

—Gaay guechtily cun tiop beld.

<sup>39</sup> Chiyru gunabee Jesús cue de bniety lat, lat lo guillagaa.

<sup>40</sup> Chiy gurideb ziy, nuu lat guzub tuby gayuaadeb nuuza lat guzub cincuentdeb.

<sup>41</sup> Chiyru cuáa Jesús baay guechtilqui cun iropte beldqui. Chiy bguiaany nez llayabaa bdeedny gracy Dios ax bilullny de guechtilqui bdeedny de xpiny par quiizdebni lo irate de bnietyqui, ne gudiizzacny iropte de beldqui lo iratedeb.

<sup>42</sup> Iratedeb bquiindeb axt bialdeb

<sup>43</sup> ne bcharuldeb dzi tsibtiop dxummy de guechtily ldáy ne de beld ni biian.

<sup>44</sup> Lo de bniety ni bquiinquí guu zecti gaay mily bniety nguui.

(Mt. 14:22-27; Jn. 6:15-21)

<sup>45</sup> Chiyru gunabee Jesús de xpiny yiuudeb láani barcu te teedgadeb lo nis par idzindeb guidx Betsaida lalzi ni gaipny de bnietyqui dec azény.

<sup>46</sup> Chi bialo gudixteeny lo de bnietyqui, zégacny láani dany zenaabny lo Dios.

<sup>47</sup> Chiy deni biuu guxin, abarcuqui azé glay nisqui ne Jesús zeczi zuguaany tubyziny láani danyqui.

<sup>48</sup> Chiguld gunány laadeb, abdxadeb casadeb barcuqui, pur ni rchalodeb bi. Ax acuayziy zebinnu Jesús laadeb rzany lo nisqui baanny zec ni nideed.

<sup>49</sup> Chiy chi gunádeb laany rzany lo nisqui baandeb xgab dec tuby fantasmíy parzi gurixtiadeb,

<sup>50</sup> iratedeb gunádeb laany ax bdxibdeb. Per as guninény laadeb, raipny laadeb:

—¡Gulcáa valor! ¡Nareníy, quit rdxibtí!

<sup>51</sup> Chiyru biunuy láani barcuqui ax gulezac biqui parzi quesentiand bdxalodeb

<sup>52</sup> te pur nicli quit baandeb xgab pur milagri ni baanny chi gudiizny de guechtily, pur ni zeczi nacay xquelriendeb par ziy.

(Mt. 14:34-36)

<sup>53</sup> Chiyru gudeedeb lo nisqui par bdzindeb nez Genesaret rut bldiibdeb barcu xtendeb ruxchu nis.

<sup>54</sup> Ne horac ni bdiadeb láani barcuqui, bambee de bniety Jesús

<sup>55</sup> ax gütixteedeb iduibte nezqui. Parzi guzulo rené de bniety de bniety racxú lo daa, rut nándeb zuguaa Jesús.

<sup>56</sup> Ne nez ruttisy zény, zecli de guidx o de ciuda o de ranchza rguixdeb de bniety racxú nez rut teedny. Ax rguini rnaabdeb lony isaanny iguaalddeb masiuzá punt xabny, ne irate de ni bguaalld xabny biacdeb.

## 7

(Mt. 15:1-20)

<sup>1</sup> De fariseu cun de maistri ni nán ley de ni zá Jerusalén, güebiideb rut zuguaa Jesús.

<sup>2</sup> Chiy chi gunádeb dec nuu de xpiny Jesús bquiindeb ne quit gudibynaatideb zec ni ná costumbri xte de maistriqui, ax guniyádeb laadeb.

<sup>3</sup> Te pur de fariseu ne irateru de bniety Israel zanalddeb de costumbri xte de bniety gual xtendeb dec quit iquiintideb anste quibynaadeb zienzi güelt.

<sup>4</sup> Ziyza chi riecquádeb redeb lo guee, quit rquiintideb anste chaady naadeb zecpac ni ná costumbri. Ne zienziru de costumbri ni zenuudeb, xa xquel quibydebe de vas, de camplory, de trast guuib ne axt néru de luun xtendeb.

<sup>5</sup> Pur ningui de fariseu cun de maistriqui gunabdiidxdeb Jesús:

—¿Xíni quit zenuu de xpinbiu costumbri ni bsáan de to xpingul gualni? ¿Xíni rquiindeb sin quit rguibynaatideb zecpac ni rquiiny gúndeb?

<sup>6</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Runzit dec nabányti xnezni. Didxldíqui ni gunii profet Isaías pur laat chi bcuaab: De bniétré de diidxzi rtodeb nare, per nicli dudxiin quit rtotideb nare dibyquia dibylaazdeb.

<sup>7</sup> Xíteete zeloti ni rtodeb nare

pur ni rseeddeb bniety púrzi ni rguichlaaz binguichliu.

<sup>8</sup> Anre laat rsáanti xtiidx Dios tuby lad par chanaldti de costumbri xte binguichliu, zecli xa xquel quibyti de camplory, de vas ne irateru saa de cosqui.

<sup>9</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—Par quit nitlo de xcostumbrit ax rsáanti xtiidx Dios tuby lad.

<sup>10</sup> Ne Moisés guniib: “Gúp didxdoxt adu cun xnanu”, ne “Elqui ni cudé xtdadni o xnanni, ná par gatybi.”

<sup>11</sup> Per laat rniit dec zeele gaipy bniety xtdadni o xnanni: “Quit chaleeti gacnía laaguibti, te pur irate ni napa ná Corbán” (Corbán zelo ni a ná par Dios).

<sup>12</sup> Ax rniit dec ni inii ziy, aquit chaleeti gacnéb xtdabi o xnanbi.

<sup>13</sup> Ziy xquel rbelazaati xtiidx Dios pur zanaldti de costumbri ni rseedti iraru de saat ne zienziru saa de cosqui runti.

<sup>14</sup> Chiyru guridx Jesús de bniety ax guniiny:

—Gulcuadiag ne gulgacbee ni iniia laat.

<sup>15</sup> Gati ni rquiinti bniety ná ni run ná bniety binduld sino que pur ni rdiia ruu bniety o ni runza bniety, niy ná ni run ná bniety binduld.

<sup>16</sup> Ni rcaaz chané cuend de diidxqui, gulcuadiagni.

<sup>17</sup> Chi bsáan Jesús de bnietyqui, deni biuny laniuu ax gunabdiidx de xpinny laany xi zelo ni guniiny.

<sup>18</sup> Chiy raipny laadeb:

—¿Ta néza laat quit rabeet ni caniaa? ¿Ta quit gánti dec gati ni rquiinti bniety ná ni run ná bniety binduld,

<sup>19</sup> te pur ni rquiiny bniety quit riabtini láani lazdoob sino que láanby riabni chiyru rdiiani?

Ziy xquel gudixtee Jesús dec quit náti bniety binduld pur causizi comid ni iquiinbi.

<sup>20</sup> Ax raipny laadeb:

—Pur causi ni rdiia ruu bniety o ni runza bniety ningui run, run bniety duld.

<sup>21</sup> Te pur láani quia bniety zéed iralote de mal xgab, gué ibánydxab cun de saani, guelrbaan, guelrguinxusaa,

<sup>22</sup> guelráp stuby nguui o stuby gunaa, guelrzebylaaz xixte bniety, guelrun de mal, guelrun engany, guelráp de vicy, guelracnalaaz, guelruue dixú, guelnaroo, ne guelrun iraloizru de ni quit illiú.

<sup>23</sup> Irate de cos malré zéed láani quia bniety ax ninguidey run, run bniety duld.

(Mt. 15:21-28)

<sup>24</sup> Deni bza Jesús ruy ax zégacny nez Tiro ne Sidón, chiy biuny tuby yuu te pur quit rcaaztíny tu niacbee zuguaany ruy. Per quit nialeeti nicuatslony.

<sup>25</sup> Te pur gucbeegac xnan tuby dxapeen, ne dxapeenqui nuu tuby bindxab láanby. Ax güe xnanby rut zuguaa Jesús guzullibbi lony.

<sup>26</sup> Ne gati bniety Israelti laab sino que bniety Sirofenicia laab. Chiy baanlasbi lo Jesús cuéeny bindxabqui láani lllindxapeenbi.

<sup>27</sup> Per Jesús raipny laab:

—Bsaan iquiinllga de bniiny, te quit náti güen idzicá bniety guechtily lo lliinni par ideedbini de beecu.

<sup>28</sup> Chiy ax cuaibbi:

—Guldícbiu, Dad, per de beecu ropacdem de guechtily biu xte de bniiny chi riabni niguét mílly.

<sup>29</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Güenqui guniiu. Azelee yiuu, abdiia bindxabqui láani lllindxaapu.

<sup>30</sup> Chiy chi bdzinbi lizbi, allindxapeenbiqúi náгаа, per abdiia bindxabqui láanby.

<sup>31</sup> Jesús gubíi bdiiany nez Tiro, ax gudeedny nez Sidón ne de guidx xte Decápolis ax bdzinny ruu nis xte Galilea.

<sup>32</sup> Ruy güené de bniety tuby bniety nguii ni ná cuaat ne quitza ruezactib diidx, chiy gunaabdeb lony izubnaany quiaib.

<sup>33</sup> Chiyru güené Jesús bniety tuby lad ax bzeeny xcuaanaany iropte láani diagbi ne bguaaldny ludxbi cun xínny.

<sup>34</sup> Chiy bguaaany nez llayabaa bgalaazny ax guniiny:

—¡Efata! —zelo diidxqui: ¡Bllal!

<sup>35</sup> Hóracqui bllal de diag bniety ne gubány ludxbi, ax guíllgyuilliu guzulo rueeb diidx.

<sup>36</sup> Chiy raipy Jesús de bniety dec quit tu chagüené tideb diidx pur ni gucqui. Per caniilny ziy laadeb mazrul regüeedebiy.

<sup>37</sup> Quesentiand rdxalodeb, rniideb:

—Güen ná irate de ni runny, axt de cuaat runny rindiag ne de gúp relee ruee diidx.

## 8

(Mt. 15:32-39)

<sup>1</sup> Guu tuby dxi, bdxasaa ziény bniety ne quit caatideb xi iquiindeb. Chiy guridx Jesús de xpínny ax raipny laadeb:

<sup>2</sup> —Rgáczaca de bniety te pur aguc chon dxi zuguanédeb nare ne quit caatideb xi iquiindeb.

<sup>3</sup> Anre belza ixiaaldadeb guíadeb lizdeb sin quit iquiintideb, ziaibxcaydxadeb nez cun nuudeb zit zéeddeb.

<sup>4</sup> Chiy gunii de xpínny:

—Per, ¿calí idxial ni iquiindeb ne nezqui ruteete rbezti nezqui?

<sup>5</sup> Jesús gunabdiidxny laadeb:

—¿Béld guechtily caat?

Ax guniideb:

—Gadzni.

<sup>6</sup> Chiy gunabee Jesús guri irate de bniety lo yiu. Chiyru cuáany gadz guechtilqui, bdeedny gracy Dios. Ax bllullny de guechtilqui bdeedny de xpínny par gudiizdebni lo de bniety.

<sup>7</sup> Ziyza caazadeb tuby tiop beld bichiin ax bdeedza Jesús gracy Dios, chiyru gunabeeny par gudiizdebni lo de bniety.

<sup>8</sup> Iratedeb bquiindeb axt bialdeb, bcharuldeb dzi gadz dxumy de beld ne de guechtily ldáy ni biian.

<sup>9</sup> De ni bquiinqi zecti tap mily bniety nádeb. Chiyru raipy Jesús laadeb azaa.

<sup>10</sup> Ax biuyny láani tuby barcu cun de xpínny par zédeb nez rut lá Dalmanuta.  
(Mt. 16:1-4; Lc. 12:54-56)

<sup>11</sup> Chiy ruy bdziny de fariseu, guzulo cachanédeb Jesús lo diidx, ne par gúndeb prueb laany ax gunaabdeb gúnny tuby milagri zec tuby seny dec pur Dios zéedny.

<sup>12</sup> Jesús ax bgalaazny chiy guniiny:

—¿Xinii rcaazti gúna tuby milagri? Nare rguixtia lot dec quit xi milagriti iliuua laat.

<sup>13</sup> Chiyru bsáanny laadeb, gubíi biuyny láani barcu cun de xpínny par zédeb stuby lad dets nisqui.

(Mt. 16:5-12)

<sup>14</sup> De xpínny Jesús bianlaazdeb nianédeb ni iquiindeb, tubyzi guechtily zénédeb láani barcuqui.

<sup>15</sup> Parzi chi raipny laadeb:

—Gulcualo cun levadur xte de fariseu ne xte rey Herodes.

<sup>16</sup> Chiy guzulo raipdeb de saadeb:

—Laany guniiny dunní ziy pur ni quit caatin guechtily.

<sup>17</sup> Jesús gucheeny xi caniideb as raipny laadeb:

—¿Xínií rniit dec quit caat guechtily? ¿Ta axtan gady yalo gacbeet? ¿Ta xíteetepacza quit racbeetit?

<sup>18</sup> Nuu bslot per lazusa quit rianlotit ne nuuza diagti, per lazusa quit rindiagti. ¿Ta quit renelaazti

<sup>19</sup> chí gudiizia gaay guechtily lo gaay mily bniety? Chiy, ¿sbéld dxumylli ni biiانqui bteet?

Laadeb cuaibdeb:

—Tsibtiopni.

<sup>20</sup> Chiy raipny Jesús laadeb:

—Ne chí gudiizia gadz guechtily lo tap mily bniety, ¿béld dxumylli bchat de ni bteet?

Laadeb cuaibdeb:

—Gadz dxumni.

<sup>21</sup> Chiyru raipny laadeb:

—Anre, ¿ta zeczi ruut guelrsaa pur bianlaazti guechtily?

<sup>22</sup> Chí bdzinné Jesús de xpínny guidx Betsaida, chiy tuby bniety nguii ni ná ciagu, güené de bniety laab rut zuguaa Jesús, raipdeb laany iguaaldny laab.

<sup>23</sup> Chiyru gunaaz Jesús naa ciaguquí, güenény laab ruxchu guidxqui. Ax gudaaiibny xínny de ruu bslob ne bzubnaany de ruu bslob. Chiy gunabdiidxny laab la nuu xi rianlob.

<sup>24</sup> Ciaguquí guzulo rianlob ax guniib:

—Rianluaa caza de bniety, per lazusa de yag rianluaadeb.

<sup>25</sup> Chiyru bzubnaa Jesús de ruu bslob stuby. Raipny laab íguiab tubyzi lat ax guzulo rianlozaacbi, nieeny, nieeny guzulo rianlob.

<sup>26</sup> Chiyru gunabee Jesús laab guíab lizbi, raipny laab:

—Quit yíutiu láani guidx nicliza quit tu güenétiu diidx xa guc guzulo rianloo.

(Mt. 16:13-20; Lc. 9:18-21)

<sup>27</sup> Jesús bdianény de xpínny nez Galilea ax güenede de guidx ni ná nez Cesarea de Filipino. Chí zédeb nez, Jesús gunabdiidxny de xpínny:

—¿Xi rnií de bniety tú nare?

<sup>28</sup> Ax cuaibdeb:

—Nuudeb rniideb dec laabiu nábiu Juany Bautist. Nuuzadeb rniideb laabiu nábiu profet gulal ni bdialá Elías. Chiy stuudxdeb rnií dec laabiu nábiu stuby de profet gulal.

<sup>29</sup> Chiyru raipny laadeb:

—Laat, ¿xi rniit, tú nare?

Chiy cuaby Bed:

—Laabiu nábiu Crist.

<sup>30</sup> Per Jesús raipny laadeb dec quit tu chagauptideb ziy.

(Mt. 16:21-28; Lc. 9:22-27)

<sup>31</sup> Chiyru guzulo caguiixteeny lo de xpínny, raipny laadeb:

—Nare Bniety ni bxiaald Dios, ná par teda guelzii quesentiand. Quit icaazti de gurtisny xte Israel nare nicli de bxoz ni rnabee lo de bxoz nicliza de maistri ni nán ley, sino que sguinxúdeb naa. Per ni rion dxi, sbíi íbánia stuby.

<sup>32</sup> Nieeny, nieeny gudixteeny irate lodeb. Ax güené Bed laany tuby lad, raipbi laany quitru rniiny ziy.

<sup>33</sup> Per Jesús bguiaany lo de xpínny ax gudildnény Bed, raipny laab:

—¡Quegubicá nez luaa, bindxab! Te pur gati pur Diosti zéed de xgab ni runuc sino que xgabzigac binguichliung runu.

<sup>34</sup> Chiyru guridx Jesús de xpínny cun irate de bniety ni zuguaa ruy ax raipny laadeb:

—Belati nuu ni rcaaz gac xpínnia, quit gúntib zec ni ná xgabbi, güelaazbi guelziitisy ni teedbi ne sanaldbi nare.

<sup>35</sup> Te pur elqui ni mazru run pur guelnabány ni napbi lo guichliuré zuu chi initbni.

Per elqui ni gaty pur nare ne pur xtiidx Dios, laab zapbi guelnabány nez lo Dios.

<sup>36</sup> Xíteete zeloti gún bniety gan irate ni nuu lo guichliuré ne belati canitbi laab lo Dios.

<sup>37</sup> Te pur quit xo siiti bniety guelnabány llayabaa.

<sup>38</sup> Anre ni itiloné nare ne de xtiidxa nez lo de binduld, nez lo de ni quit zenuu xnez Dios, ziyza nare Bniety ni bxiaald Dios stiulonézacab chí guelda stuby cun guelnabee xte Xtada ne cun de ángli xtenny.

## 9

<sup>1</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—Rguixtiia lot dec nuu de ni zuguaa ruc, quit gatyrtideb sin quit iniádeb idziny guelrnabee xte Dios.

(Mt. 17:1-13; Lc. 9:28-36)

<sup>2</sup> Chiguld deni guc xoop dxi, chiy güené Jesús Bed, Jacob cun Juany quia tuby danyroo, ruy nez lodeb ax bchu zec ni nány.

<sup>3</sup> De xabny quesentiand rcuabcháa ne nguitsza gucni, nicli quit tu rguibyiti lady ziy lo guichliuré.

<sup>4</sup> Horqui ax gunádeb Elías cun Moisés cayuenédeb Jesús diidx.

<sup>5</sup> Chiy raipy Bed Jesús:

—Maistri, ¡xípalza güenza né dumni zuguaan rurén! Te par idxanni chon ranchiin, tubyni par laabiu, stubyni par Moisés, chiy stubyni par Elías.

<sup>6</sup> Per Bed nicli quit gánbi xiy caniib de tant ni rdxibdeb.

<sup>7</sup> Chiy horqui biat tuby zá bcuaa blda quiaadeb. Ne láani záqui bíeny rsee tuby ni gunii: —Bnietré rac Llingaana ni la rcaaza. Gulcuadiag xtiidxbi.

<sup>8</sup> As bguiaadeb iranezte, per aquitru tu zuguanéti Jesús. Tubyziny azuguaany ruy.

<sup>9</sup> Chiy deni zedyiatdeb quia danyqui, ax raipy Jesús laadeb quit tu güenetideb diidx xte ni gunádeb axtisy chi agubii gubány Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>10</sup> Parzi ax laaizdeb nádeb xi gunádeb ne rnabdiidxsaadeb xi zelo ni ibíi ibány stuby.

<sup>11</sup> Chiy gunabdiidxdeb Jesús:

—¿Xínii rnii de maistri ni nán ley dec nidoote Elías ná par gueed?

<sup>12</sup> Ax raipny laadeb:

—Didxldíqui nidoote Elías gueed ne laab cuexnezbi irate. Per, ¿xínii rnii lo xquits Dios dec Bniety ni bxiaald Dios ná par teedbí guelzii ne quit tu icaazti laab?

<sup>13</sup> Rguixtiia lot dec Elías abeedbi ax bannédeb laab zectisy ni bcaazdeb, zec ni rnii lo xquits Dios ná par teedbi.

(Mt. 17:14-21; Lc. 9:37-43)

<sup>14</sup> Deni bieccuideb rut zuguaa iraru de xpiny ax gunádeb dec zienguilliú de bniety zuguaa ruy. Chiy tuby tiop de maistri ni nán ley cachaadeb lo diidx cun de xpiny Jesús.

<sup>15</sup> Chi gunádeb zéed Jesús, iratedeb rdxalo ne rlluinzadeb güechalodebny.

<sup>16</sup> Chiy gunabdiidx Jesús laadeb:

—¿Xiy ruenédeb?

<sup>17</sup> Ax cuaby tuby de bniety ni zuguaa ruy:

—Maistri, rurén zedniá llingaana pur nuu tuby bindxab láanby ax absáaniy laaby gúp.

<sup>18</sup> Ne ruttispac zuguaaby rzáaldiy laaby chi rungui láanby. Chiy rdiia btsíny nez ruuby ne rolaiby chiy digaizy rllungby. Azagudiinia lo de xpinbiu par nibéedeb bindxabqui láanby, per quit güeleeti.

<sup>19</sup> Chiyru cuaby Jesús:

—¡Xípalza laat niy quit reldilaazti! ¿Xátidxaza rquiiny suguanía laat? ne, ¿xátidxa güelaazniá laat? Gultané bniinqui rurén.

<sup>20</sup> Chiyru bdz#deb bniinqui lo Jesús. Per chi guná bindxabqui laany, hóracqui bannéy bniinqui zec ni rac guelguidx ratiia. Bzáaldiy laaby lo guichliu, rtuuibtiby ne rdiia btsíny ruuby.

<sup>21</sup> Chiy gunabdiidx Jesús xtabdy:

—¿Gúcti guzulo racby zeec?

Ax cuaby xtabdy:

—Desde bichiinby.

<sup>22</sup> Ne zienzi güelt abzáaldiy laaby lo bal ne lo nis par gatyby. Ningui, bel chalee gacnébiu dumni, gucnérubi dumni, bgábiu dumni.

<sup>23</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—¿Xínii rniiu dec bel chalee? Irate zelee par ni reldilaaz nare.

<sup>24</sup> Chiyru gurixtia xtab bniinqui:

—¡Reldilaazla laabiu, gucnébiu nare chaldilaazrupaca laabiu!

<sup>25</sup> Chi guná Jesús dec zieny de bniety acadxasaa ax gudildnény bindxab ni nuu láani bniinqui, raipny:

—Bindxab gúp ne cuaat, nareniy canabiia liú idiuu láani bniinqui. Ne quitru yaicquitiu láanby stuby.

<sup>26</sup> Chiy gurixtia bindxabqui ne bannéngui laaby zec ni rac guelguidx ratiia. Ax bdiiangui láanby, bsáaniy laaby zec tuby binguty parzi rnii de bniety dec acpac gutyby.

<sup>27</sup> Per Jesús gunaazny naaby par güesteby ax guzuldíby.

<sup>28</sup> Chiyru biiu Jesús laniuu cunzi de xpínny, ax gunabdiidxdeb laany:

—¿Xínii quit güeleeti nibéen bindxabqui láani bniinqui?

<sup>29</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Par idiia saa de bindxabré ná par icuuantí ne inaabtí lo Dios.

(Mt. 17:22-23; Lc. 9:43-45)

<sup>30</sup> Chi bzadeb nezqui gudeeddeb nez Galilea. Per Jesús quit rcaaztiny gacbee de bniety cadeedny nezqui

<sup>31</sup> pur ní caguixteeny lo de xpínny, cayaipny laadeb:

—Nare Bniety ní bxiaald Dios, zaca entriagu laznaa de biny ax sguinxúdeb naa. Per ní rion dxi ní agudindeb nare, sbíi íbánia stuby.

<sup>32</sup> De xpínny quit racheetideb xi zelo ní rniinyqui ne rdxibzadeb ninabdiidxdeb laany. (Mt. 18:1-5; Lc. 9:46-48)

<sup>33</sup> Chi bdzindeb Capernaum, deni bdzindeb yuu rut suguaadeb, chiy gunabdiidx Jesús laadeb:

—¿Xiy rueet nez deni zioopni?

<sup>34</sup> Per laadeb quit xi guniitideb, te pur chi zéeddeb nez caniideb tu mazru sac lodeb.

<sup>35</sup> Chiyru guri Jesús ax guridxnny irate tsibtiopdeb, raipny laadeb:

—Belati nuu ní rcaaz gac ní mazru sac lot, ná par gúnbi laab zec tuby ní quit xi sacti ne gúnzacbi sirvi lo iratecti.

<sup>36</sup> As cuáany tuby bniniin bzuubny glaydeb, chiy gudeezny laaby ax raipny laadeb:

<sup>37</sup> —Tutix ní gacné tuby bniniin pur nare, laab cayacnéb nare, ne gati naastia cayacnéb sino que néa ní bxiaald nare.

(Mt. 10:42; Lc. 9:49-50)

<sup>38</sup> Chiy raipy Juany Jesús:

—Maistri, gunán tuby bniety ní rbée bindxab láani lazdoos de bniety pur guelrnabee xtenbiu. Per dumni rdxaipniib quitru gúntib ziy te pur quit candzanétib dumni.

<sup>39</sup> Jesús ax cuaibny:

—Quit rcuat, te pur tuby ní run milagri pur guelrnabee xtena quit xo iniitib mal diidx pur nare.

<sup>40</sup> Ní quit run contri dumni esqui nuuchbi xladni.

<sup>41</sup> Tutix ní inídx laat masqui tuby vassi nis pur nát xpiny Crist, rguixtiia lot dec ziyza zuu xi ideed Dios laab.

(Mt. 18:6-9; Lc. 17:1-2)

<sup>42</sup> Tutix ní cugueeu tuby de ní teste güeldilaaz nare par gúnbi duld, par laab güenru su ildiibdeb tuby guía xte mulin guinybi chazáalddeb laab lo nisdoo.

<sup>43</sup> Belati lagac noo run runu duld, güenru btiuni te pur güenru chuu llayabaa cun tuby ladzini que no chuu cun iropladni infierni rut quit xo yiuuti bal,

<sup>44</sup> rut quit ratyti bzug ne quitpac riuuti bal.

<sup>45</sup> Ne belati lagac niuu run runu duld, güenru btiuni te pur güenru chuu llayabaa cun tuby ladzini que no chuu cun iropladni infierni rut quit xo yiuuti bal,

<sup>46</sup> rut quit ratyti bzug ne quitpac riuuti bal.

<sup>47</sup> Ziyza belati lagac bsloo run runu duld, güenru guléeny te pur mazru güen chuu llayabaa cun tuby ladzini que no chuu cun iropladni infierni rut quit xo yiuuti bal,

<sup>48</sup> rut quit ratyti bzug ne quitpac riuuti bal.

<sup>49</sup> Zec ní ruu zed quia ní rquiiny bniety, ziyza de ní reldilaaz nare sdeeddeb guelzii.

<sup>50</sup> Zed güenqui náni. Per belati ibicá ní nallini, ¿xólesa gúnti illiuni stuby? Gulgaany zec ní riáld par quit teedti zec zed ní quit illiú ne gulbány naldiulaaz cun de saat.

## 10

(Mt. 19:1-12; Lc. 16:18)

<sup>1</sup> Jesús bdiiany Capernaum ax güeny nez Judea cun nez stuby lad dets gueeu Jordán. Ruy gubíi bdxasaa de bniety rut zugaany. Chiy guzulo bseedny laadeb zec ní guc xcostumbriny.

<sup>2</sup> Parzi nuu de fariseu gubigaxdeb par gúndeb pruee laany ax gunabdiidxdebny dec la zelee ldáa nguii chialni.

<sup>3</sup> Chiy laany cuaibny lodeb:

—¿Xax gunii Moisés gúnti?

<sup>4</sup> Laadeb guniideb:

—Moisés guniib zelee ldáa nguii chialni, per ná par gacchuu guiti dec aguláadeb.

<sup>5</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Guniila Moisés gac ziy per pur quit rcuadiagti diidx.

<sup>6</sup> Per desdi guló chí banchuu Dios irate, “laany banchuuny nguii ne gunaa.”

<sup>7</sup> “Pur ningui, nguui rsáanbi xtadbi cun xnanbi par ibanynéb chialbi

<sup>8</sup> ax iroptedeb anádeb zec tubyzi bniety.” Ziy xquel aquit nátedeb tiop sino que tubyzi.

<sup>9</sup> Pur ningui, bniety guichliu quit náti par ildasaab ni abchasa Dios.

<sup>10</sup> Chi biudeb laniuu, de xpiny Jesús gubíi gunabdiidxdeb laany pur ziy,

<sup>11</sup> ax raipny laadeb:

—Elqui nguui ni gacchuu xquitsni par ldáab chialbi as guchnaab stuby gunaa ax duldiy cayunbi.

<sup>12</sup> Chiy belati tuby gunaa isaanbi chialbi as guchnaab stuby nguui, ziyza duldiy runbi.

(Mt. 19:13-15; Lc. 18:15-17)

<sup>13</sup> De bniety güenédeb de bniniin rut zuguaa Jesús par iguaaldny laadeby. Per de xpinny guzulo rdildnédeb de ni zedné laadeby.

<sup>14</sup> Chi guná Jesús ziy, ax bdxichny, raipny laadeb:

—Gulsaan guedná de bniniin nare, quitru rcuat. Te pur guelnabee xte Dios ná par de bniety ni ná zec laadeby.

<sup>15</sup> Rguixtiia lot dec elqui ni quit reldilaaz guelnabee xte Dios zec tuby bniniin, quit xo yiiutib lo guelnabee xte Dios.

<sup>16</sup> Chiyru gudeez Jesús laadeby ax bzubnaany quiadeby. Ziy xquel bsiacledeeny laadeby.

(Mt. 19:16-30; Lc. 18:18-30)

<sup>17</sup> Laiqui idiia Jesús par azény, chi zéed tuby bniety nguui rlluuinbi ax guzullibbi lony. Chiy gunabdiidxbi laany:

—Güen Maistri, ¿xi riáld gúna par gapa guelnabány par chazy?

<sup>18</sup> Jesús ax raipy laab:

—¿Xínií rniuu dec güen naa? Quitru tu náti güen, quesoltisy Dios ná güen.

<sup>19</sup> Liú anánnu de mandamient: “Quit quinxúti bniety. Quit náti par gapu stuby gunaa. Quit gactiu gubaan. Quit güeetiú dixú pur de bniety nicliza quit gúntiu engany. Gúp didxdoo xtadu ne xnanu.”

<sup>20</sup> Chiy cuaby bnietyqui:

—Maistri, irate de cosqui cayuna desde chi naa bichiin.

<sup>21</sup> Jesús hguiaany lob, bcaazny laab ax raipny laab:

—Per ríeddx gúnu stuby cos: Quegüetóo irate de ni napu chiy bdeed milyqui de prob, te ziy xquel gapu guelnazaac llayabaa. Chiyru quedanalld nare masqui ni teedtiziú.

<sup>22</sup> Chi bindiag bnietyqui ziy, rnia guzacbi ax quesentiand nalas zégacbi te pur la ricu náb.

<sup>23</sup> Chiyru hguiaa Jesús lo iratedeb ne raipny de xpinny:

—Xípalza nagán par yíuu de ricu lo guelnabee xte Dios!

<sup>24</sup> De xpinny rdxalodeb pur de xtiidxny. Per Jesús gubíi raipny laadeb:

—De lliinia, tuby ni zenelaaz de xixtenni, jnagánquiza par yíuub lo guelnabee xte Dios!

<sup>25</sup> Mazru senciy teed tuby camey guídy xte tuby guichgull que par yíuu tuby ricu lo guelnabee xte Dios.

<sup>26</sup> Chi bindiagdeb de diidxré, quesentiand rdxalodeb ne guzulo rnabdiidxsadeb:

—¿Túlesa chalee gac perdón lo Dios pur de xtulldni?

<sup>27</sup> Jesús hguiaany lodeb ax guniiny:

—Par bniety nagán, per gati par Diosti, te pur laany xíteete nagánti par laany.

<sup>28</sup> Chiy raipy Bed Jesús:

—Dunni absáanni irate ni rdxapni par ziopnaldni laabiu.

<sup>29</sup> Jesús cuabny:

—Rguixtiia lot dec tutix bniety ni rbelaaz lizni, de betsní, de bzaanni, xtadni, xnanni, chialni, de lliinni, o de liuza xtenni pur nare ne pur de didxzaac xte Dios,

<sup>30</sup> laab scaab lo guichliuré tuby gayuaa mazru que de ni absáanbi: bel de lizbi, o de betsbí, o de bzaanbi, o xnanbi, o de lliinbi, o de liuza xtenbi, masqui cun guelzii per scaabni. Chiy llayabaa zapbi guelnabány par chazy.

<sup>31</sup> Per zienzi de ni ná primer anre, gac lúltmi, ne de ni ná lúltmi anre, gac primer chiy. (Mt. 20:17-19; Lc. 18:31-34)

<sup>32</sup> Chi zédeb par Jerusalén, Jesús zan#dny lo de xpinny ax rdxalodeb zény Jerusalén, per iraru de bniety ni zanald laany ax rdxibdeb. Chiy gurídxny de xpinny tuby lad, guzulo rguixteeny lodeb xa xquel teedny.

<sup>33</sup> Raipny laadeb:

—Laat nánti dec azoon Jerusalén, ruy nare Bniety ni bxiaald Dios zaca entriagu lo de bxoz ni rnabee lo de bxoz ne lo de maistri ni nán ley. Chiy laadeb inabeebde gatia, zundeb entriagu nare lo de ni quit ná bniety Israel.

<sup>34</sup> Laadeb ax gúndeb burlí naa, staaazdeb naa, stiuixíndeb luua ne sguinxúdeb nare. Per ni rion dxi, sbíi ibánia stuby.  
(Mt. 20:20-28)

<sup>35</sup> Chiyru Jacob cun Juany de llingaan Zebedeo gubigaxdeb rut zuguaa Jesús, raipdeb laany:

—Maistri, rcaazni gúnbiu tuby favor ni iniin laabiu.

<sup>36</sup> Chiy gunabdiidxny laadeb:

—¿Xi rcaazti gúna?

<sup>37</sup> Laadeb guniideb:

—Rcaazni dec chi acanabeebiu, chiy izubni cueebiu, tuby ni cue lad naldí stuby ni cue lad rbes.

<sup>38</sup> Per Jesús raipny laadeb:

—Níclí quit gánti xing rnaabti. ¿Tatix zelee teedti guelzii zec ni ná par teda? ¿Tatix zelee gatyti zec ni ná par gatia?

<sup>39</sup> Laadeb guniideb:

—Zeleea.

Chiy raipny laadeb:

—Didxldíqui y sdeedti guelzii zec nare ne zatyzaacti zec nare.

<sup>40</sup> Per ni cuet lad naldí o lad rbesza xtena, gati naretia riáld inídxani laat, te pur laani a náni par de ni riáldni.

<sup>41</sup> Chi bindiag dzi tsi xpínny ziy, bdxichnédeb Juany cun Jacob.

<sup>42</sup> Per Jesús gurídxny laadeb, raipny laadeb:

—Laat nánti dec de ni rnabee lo guichliu, rnabeebde bniety zectispac ni rcaazdeb, ne de ni ná binrooquí, runnédeb bniety zec ni rcaazdeb pur guelrnabee ni rápdeb.

<sup>43</sup> Per cun laat quit náti par gac ziy, sino que ni rcaaz inabee lot, ná par gúnbi sirvi lo iratecti.

<sup>44</sup> Ne ni rcaaz gac ni mazrupac sac lot, ná par gacbi mos lo iratecti.

<sup>45</sup> Te pur níclí nare Bniety ni bxiaald Dios, quit zeldtia lo guichliu par gún bniety sirvi luua sino que par gúna sirvi lodeb, ne cun guelguty xtena quilla pur de xtuld zienzi bniety guichliu.

(Mt. 20:29-34; Lc. 18:35-43)

<sup>46</sup> Chi bdzindeb guidx Jericó, deni zediia Jesús láani guidxqui cun de xpínny ne cunru zienzi de bniety, chiy guu tuby ciagu lá Bartimeo, llingaan Tímeo. Zubbi cuee nez rguíinbi gun.

<sup>47</sup> Chi gucbeeb zedzingax Jesús de Nazaret, ax guzulo rbixtiab:

—¡Jesús, Llingaan David, bgábiu nare!

<sup>48</sup> Zieny de bniety rdíldné laab par iganybi, per laab mazrul rbixtiab:

—¡Llingaan David, blaslaazbiu nare!

<sup>49</sup> Chiyru guzudxí Jesús, raipny laadeb:

—Gultídxbi.

Chiy gurídxdeb ciaguqui, raipdeb laab:

—Guzaclaaz. Güesuldí, cabídxny liú.

<sup>50</sup> Chiy bzáaldacbi xabguichbi, axtpacza rtesbi güesuldíb güebinuub Jesús.

<sup>51</sup> Jesús ax gunabdiidxny laab:

—¿Xi rcaazu gúna pur liú?

Ciaguqui cuaibbi:

—Maistri, nare rcaaza ibíi yianluua stuby.

<sup>52</sup> Jesús raipny laab:

—Azelee chuu. Abiacu pur guelreldilaaz xtenu.

Hóracqui agüelee gubíi bianlo bnietyqui ax zenaldacbi Jesús nezqui.

## 11

(Mt. 21:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)

<sup>1</sup> Chi zedzingaxdeb par Jerusalén nez rut ná de guidx Betfagé cun Betania nez nii dany ni lá Olivos, Jesús bxiaaldny tiop de xpínny,

<sup>2</sup> raipny laadeb:

—Gulchia guidx ni ná delantqui. Chi idzintí ruy, idxialti tuby burreen ni cá yag ne ruteete gady tu cueebti laam, ax gulxaicquimi chiy gultaném.

<sup>3</sup> Belati tu inabdiidx laat, xínii ríldátmí, gulgatsbi, Dad Jesús gunii chonénmi chiyru yopsáanacnim.

<sup>4</sup> Chiyru güedeb, ax bdxialdeb burreenqui cam yag lo nez ruu tuby puert ax bxaicquidebmi.

5 Chiy de bniety ni guná, gunabdiidxdeb laadeb:

—¿Xing runti? ¿Xínii caldát burreenqui?

6 Chiyru cuuibdeb zec ni raipy Jesús laadeb, ax bsaandeb zénebeb burreenqui.

7 Chiy güenédebmi rut zuguaa Jesús ax bzuubdeb xabdeb detsmi par gubeeb Jesúsni.

8 Zieny bniety gudixdeb xabdeb lo nez par teedny ne stuudxdeb ax btiuudeb de ram par gudixdeb lo nez rut teedny.

9 Chiy zeclí de bniety ni zan#dy ne zecliza de bniety ni zanald rbixtiadeb:

—¡Xtiosten Dios! ¡Dichos ni zéed pur laany!

10 ¡Dichos ni zéed inabee zectiziac to xpingulni rey David! ¡Xtiosten Xtadni Dios, laany ni rbezny llayabaa!

11 Ziy xquel biuu Jesús Jerusalén ax güeny láani yudoroo xte Jerusalén. Deni bialo bguiaany irate, chiyru zény cun ira tsibtiop xpínny par guidx Betania te pur agudxiy.

(Mt. 21:18-19)

12 Chi bragueel deni bdiideb Betania, chiy guzulo rldiaan Jesús.

13 Ax de zit bianlony tuby yag hig ni cá bldag lonii. Chiy güeguaany loqui la cá hig, per quit xi bdxialtyny te pur gati xtiamptini ná.

14 Parzi raipy Jesús yag higqui:

—Quitru chúuti dxi chúu ni iquiiny frut xtenu.

Ne de xpínny bindiagdeb ni guniiny.

(Mt. 21:12-17; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)

15 Chi bdzindeb Jerusalén chiy biuu Jesús lo ldadoo Jerusalén, ax guzulo rbéeny de ni catóo ne de ni cazii. Bzáaldny de xmilly de ni rchaa mily cun de yallily xte de biny ni rtóo de palom.

16 Ne quitru tu bsaantyny niuné xiru de cos lo ldadooqui.

17 Chiyru guzulo caseedny de bniety, raipny laadeb:

—Lo de xquiits Dios rni: "Liza idialá yuu rut inaab bniety lo Dios par irate bniety guichliu." Per laat abaantini zec cuev xte de gubaan.

18 De bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de maistri ni nán ley, chi bindiagdeb ni gunii Jesús, guzulo rguílydeb nez par quinxúdebny pur ni rdxibdeb laany te pur irate bniety rdxalo ni rseedny laadeb.

19 Per chi biuu guxin, Jesús cun de xpínny bdiideb láani guidxqui.

(Mt. 21:19-22)

20 Chi bragueel sidoo, gudeeddeb nez rut zub yag higqui ax gunádeb dec agubiztecní, néru labaani.

21 Chiy güenelaaz Bed ax raipbi Jesús:

—Maistri, bguiaabiu yag hig ni guludébiu agubizni.

22 Jesús cuaibny:

—Gulchaldilaaz Dios.

23 Te pur nare rguixtiia lot dec belati nuu ni gaipy danyre: "Gubicá ruc, biab láani nisdoo", ne bel iniib ziy sin quit guntioplaztib sino que chaldilaazbi gac zec ni aguniib, ax zac zec ni aguniib.

24 Pur ningui, rniia laat, irate ni inaabti lo Dios, gulchaldilaaz dec scaatni, ne scaactini.

25 Ne chi acanaabti lo Dios, belati nuu tu bniety rdxichnét, gulgaany perdónbi te par chalee gúnza Xtadni Dios perdón de xtuldti.

26 Te pur belati laat quit gúnti perdón, ziyza Xtadni Dios ni rbez llayabaa quitza gúntyny perdón de xtuldti.

(Mt. 21:23-27; Lc. 20:1-8)

27 Chi bdzindeb Jerusalén deni candza Jesús laniudoroo xte Jerusalén, chiy güebinu de bxoz ni rnabee lo de bxoz laany cun de maistri ni nán ley ne cun de gurtisy xte de bniety Israel,

28 ax gunabdiidxdebny:

—¿Tú xtidxbee runu de cosqui? ¿Tú bn#dx liú guelrnabee par gúnu zeeq?

29 Jesús cuaibny:

—Ziyza nare inabdiidxa laat tuby cos. Belati icaibti, chiyru iniia laat tú xtidxbee runa de cosqui.

30 ¿Tú bxiaald Juany Bautist par btiubnisbi? ¿Ta Dios bxiaald laab o bniety guichliu? Gulcaby.

31 Chiyru guzulo cayuegacdeb diidx cun saadeb, ax guniideb:

—Belati iniin Dios bxiaald Juany Bautist, laab sniib dunni: "¿Xínii quit güeldilaaztib?"

32 Ne quitza xo iniitin dec bniety guichliu bxiaald laab.

Guniideb ziy pur ni rdxibdeb de bniety, te pur irate bniety güeldilaaz dec Juany Bautist guchí tuby profet ni guldipac gunii xtidx Dios.

<sup>33</sup> Parzi raipdeb Jesús:  
—Quit gántin.  
Chiy raipy Jesús laadeb:  
—Ziyza nare quit iniitia laat tú xtidxbee runa de cosqui.

## 12

(Mt. 21:33-46; Lc. 20:9-19)

<sup>1</sup> Chiyru guzulo caniné Jesús laadeb cun púrpac de cuend, raipny laadeb:  
—Guu tuby bniety nguui bzub de yag uv lo lliab, chiy baaniacbi gurraly iduibrdontec.  
Chiyru banchuuzacbi láani rut illii quia de uvqui, ne bzuubzacbi tuby yuu yaa par yaap iduibte lo lliabqui.

<sup>2</sup> Chiyru gulediinbini lo de bniety ni nán run dzhny xte uv ax zégacbi, zit nez rut güeldezbi.

<sup>3</sup> Chi bdziny dxi ni gac iruld uv, bxiaaldbi tuby xmosbi par challii ni riáldbí.

<sup>4</sup> Per de binqi gunaazdeb mosqui, btaazdeb laab ax bzieecquideb laab sin xíteete.

<sup>5</sup> Chiy bniety ni ná xtenni guichliuqui bxiaaldbi stuby mos. Per ziygac de binqi bcuaadeb guía mosqui, bldáadeb quiab ne gudédeb lob.

<sup>6</sup> Bnietqui gubíi bxiaaldbi stuby ni caninény.  
Zienziru mos bxiaaldbi, nuudeb bdaazdeb ne nuuzadeb gudinxú de binqi laadeb.

<sup>7</sup> Parzi bniety ni ná xtenni guichliuqui, allingaantisbi rievedx ixiaaldbi ne quesentiand rcaazbi llingaanbiqui. Ax bxiaaldbi laab te pur baanbi xgab, guniib: “Zappacdeb didxdoo lliinia.”

<sup>8</sup> Per de binqi raipiacdeb saadeb: “Bnietqui ná ni yanné liu rut nuu uvqui. Gultoo idinxúni te gacni xtenni.”

<sup>9</sup> Ziy xquel guc. Gunaazdeb laab, gudinxúdeb laab, chiyru guléedebe laab lo liuqui.

<sup>10</sup> Jesús gunabdiidxny de bniety ni caninény:  
—Anre, ¿xi rliot gún bniety ni ná xtenni guichliuqui? Rguixtia lot dec laab zeedbi par quinxúb de binqi ax sdeedbi guichliuqui stuby de bniety.

<sup>11</sup> ¿Ta gady guldí lo xquits Dios rut rnii?:

Guia ni aldi guleguun de ni rzuub yuu, guiaqui ná ni mazru bliú par guzub yuquui.

<sup>12</sup> Niy ná ni baany Dios ax quesentiand rdxalon.

<sup>13</sup> De ni nap guelrnabee, chi bindiagdeb ni gunii Jesús rcaazdeb ninaazdeb laany pur ni gucbeedebe dec pur laadeb ná ni guniiny. Per cun rdxibdeb de bniety ax bsaandebny, zégacdeb.

(Mt. 22:15-22; Lc. 20:20-26)

<sup>14</sup> Chiy bxiaaldbi tuby tiop de fariseu cun tuby tiopza de xpiny Herodes rut zuguaa Jesús par quílydeb nez iniiny tuby diidx ni chalee gündeb contri laany.

<sup>15</sup> Ax raipdeb laany:

—Maistri, dunní nánni dec laabiu rueebiu didxldí sin quit runtibi cuend tú ná bniety. Te pur nez lobiu tubylote ná bniety, ne guldípacbi rliuubi bniety xa xquel rcaaz Dios ibány bniety. Pur ningui, rnabdiidxni laabiu: ¿Ta ná güen idillyni xte impuest lo rey César o quit náti güen? ¿La sdillyni o quit idillyni?

<sup>16</sup> Per Jesús gucbeegacny dec runzideb ax raipny laadeb:

—¿Xínií runtí prueb nare? Gultané tuby mily par igúaa.

<sup>17</sup> Chiy bednédeb tuby mily, ax gunabdiidxny laadeb:

—¿Tú lon cá loc? ne, ¿tú láng cá loc?

Laadeb cuaibdeb:

—Xte rey César.

<sup>18</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Guldeed César ni ná xte César, ne guldeed Dios ni ná xte Dios.

Ax bdxalodeb zec ni cuaibny.

(Mt. 22:23-33; Lc. 20:27-40)

<sup>19</sup> Chiguld güeguiaa tuby tiop de biny saduceu Jesús, te de saduceu rniideb dec quit ibányti de binguty stuby. Pur ningui, güenabdiidxdeb Jesús, raipdebny:

<sup>20</sup> —Maistri, ley xte Moisés rnii dec belati gaty tuby bniety nguui ne isáanbi chialbi sin quit niactideb de family, chiy bets bniety ni gutyqui ná par guchnaab viudqui par gacdeb de family xlat betsbí ni gutyqui.

<sup>21</sup> Ne guu tuby family rut gucdeb gadz bets. Ni ná guloqui bichnaab, per gutybi sin quit niactib de family cun chialbi.

<sup>22</sup> Chiyru bichnaa ni rrop betsbiqui viudqui, per gutiaczacbi sin quit niactib de family cun viudqui. Ziygac guc cun ni rion betsbí.

<sup>22</sup> Ziytec xquel guc cun irate gadz betsedeb, nic tubydeb quit gucti de family cun viudqui. Pur lúltmí, ax guty gunaaqui.

<sup>23</sup> Anre chi ibány de binguty, de lo ira gadz betsedeb, ¿tú rac chialni gunaaqui te pur iratecdeb bichnaa laab?

<sup>24</sup> Chiy cuaby Jesús lodeb:

—Laat rzacanti pur ni quit gánti xtiidx Dios ne quit gánti xa ná guelrnabee xtenny.

<sup>25</sup> Te pur chi ibány de binguty stuby, aquit guchnaatideb nicliza aquit ideedtideb lliindeb par guchnaa sino que laadeb gacdeb zec de ángli llayabaa.

<sup>26</sup> Ne ni ibány de binguty stuby, ¿ta gady guuldti lo libri xte Moisés rut rnii dec gunáb yag ni cayaacqui? Ax ruy bieny rsee Dios, raipny laab: “Nare naa Dios xte Abraham, xte Isaac ne xte Jacob.”

<sup>27</sup> Pur ningui, rniia laat dec Dios gati Diosti xte de binguty laany sino que xte de ni nabány, te pur par laany irate bniety nabány. Ax rzacanquipacti zec ni runleisti xgab. (Mt. 22:34-40)

<sup>28</sup> Deni guná tuby maistri ni nán ley dec güenqui cuaby Jesús lo de binqui, laab ni bindiagbi xi beedeb ax gunabdiidxbi Jesús:

—¿Cún mandamient ni mazru sac lo irate de mandamient?

<sup>29</sup> Jesús cuaibny:

—Mandamient ni mazru sac rnii: “Gulcuadiag de bniety Israel. Xtadni Dios, laatisny nány Dios.

<sup>30</sup> Bcaaz Xtadu Dios, cun gan, zecpacxaxnarul, dibyquia dibyalaazu.” Ziy ná mandamient ni mazru sac.

<sup>31</sup> Chiy ni rrop mandamient rnii: “Bcaaz saa bniety zecac liú.” Ne de lo iropte mandamientré, quitru xi mandamienti mazru sac.

<sup>32</sup> Chiyru raipy maistriqui Jesús:

—Güenqui ná ni guniibiu, Maistri. Didxldic rniibiu dec tubyzi Dios nuu ne laatisny nány Dios.

<sup>33</sup> Chiy dibyquia dibyalaaz bniety icaaz laany zecpacxaxnarul, ne icaaz bniety saa bnietni zecac laab. Ziy ná ni mazru sac que iraru gun ni rené bniety lo Dios.

<sup>34</sup> Chi guná Jesús dec güenqui cuaby maistriqui, chiy raipny laab:

—Quit zitti zugoo par yiu lo guelrnabee xte Dios.

Chiy aquitru tu bialti xi ninabdiidx laany.

(Mt. 22:41-46; Lc. 20:41-44)

<sup>35</sup> Deni caseed Jesús de bniety laniudoroo xte Jerusalén chiy raipny laadeb:

—¿Xíni rnii de maistri ni nán ley dec Crist rac lliin rey David?

<sup>36</sup> Ne David pur Spíritu Sant guniib:

Dios raipny Dad ni rnabee nare:

“Guri lad naldí xtenu

axt gúna gan inabiiu lo de ni rdxichné liú.”

<sup>37</sup> Pur ningui, belati Crist rac lliin David, ¿xíni raipy David laany Dad?

Irate de bniety ni zuguaa laniudooqui, rdxalaazdeb cacuadiagdeb xtiidxny.

(Mt. 23:1-36; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

<sup>38</sup> Chiy lalzi ni caseed Jesús de bniety, raipny laadeb:

—Gulcualo cun de maistri ni nán ley. Te pur laadeb riulaazdeb candzadeb cun lady zaac xtendebe, ne riulaazzadeb gap bniety didxdoo laadeb lo nez.

<sup>39</sup> Chiy láani de yudoo rguilyzadeb subdeb lo de bangu rut rbe de ni mazru sac, ziygacza rundeb rut requindeb.

<sup>40</sup> Ne ziyza rdzicádeb liz de gunaa viud, chiy parlesa ná bniety dec güen nádeb ax xipal ziul de ldee ruulddeb. Per laadeb ná ni mazru castiguroo yálddeb.

(Lc. 21:1-4)

<sup>41</sup> Tuby güelt, Jesús zubny laniudoo Jerusalén nez rut zu de alcancia ni ruu gun. Ax rguiaany rsáan de bniety mily láani de alcanciaqui ne zienza de ricu rsáan zieny mily láanqui.

<sup>42</sup> Chiy bdziny tuby gunaa viud probeen, ax bsáanbi tiop cobreen ni gulliaa sac.

<sup>43</sup> Chiyru guridx Jesús de xpinny, raipny laadeb:

—Nare rguixtiia lot dec viud probeenré mazru sac gun ni bsáanbi que de gun ni bsáan iraru de bniety.

<sup>44</sup> Te pur iratedeb rsáandeb púrzi ni run sobri laadeb, per laab masqui cun guelprob xtenbi, bsáanbi irate xcentaveenbi láani alcanciaqui, masqui niyzi napbi.

## 13

<sup>1</sup> Chi bdiia Jesús laniudoroo xte Jerusalén, chiy raipy tuby de xpinny laany:

—¡Maistri, bguaiaabiu xi nasaa de guia ne de yuuré!

<sup>2</sup> Per Jesús cuaibny:

—Zec ni rguíu de yurooc, teru chúu dxi nicli tuby guia quit yáanti quia stubyni, irateni ibily.

(Mt. 24:3-28; Lc. 21:7-24; 17:22-24)

<sup>3</sup> Chiyru zédeb láani dany ni lá Olivos ni ná nez rut nuelo yudoroo xte Jerusalén. Ax chi guzub Jesús láani danyqui chiy gubigax Bed, Jacob, Juany ne Andrés, laaizdeb cun laany par gunabdiidxdebny, raipdebny:

<sup>4</sup> —Guniibiu dunni, ¿gúg gac ziy ne xa ná de seny dec agac irate de cosqui?

<sup>5</sup> Jesús cuaibny lodeb:

—Gulcualo par quit tu gúnti engany laa.

<sup>6</sup> Te pur teru tildy naciony cun stuby naciony ne de ni nap guelrnabee sdildddeb cun stuby de ni nap guelrnabee. Ziyza zac llu ne zuu gubiny iranezzi lo guichliu. De cosqui ná ni sulo gac chi asulo iraru de guelzii ni ná par gac.

<sup>7</sup> Per laa chi guindiagti cayac guerr o dec riatza diidx gac guerr, quit idxibtit te pur ziy ná par gac. Per gati pur ziyti ldull guichliu.

<sup>8</sup> Te pur teru tildy naciony cun stuby naciony ne de ni nap guelrnabee sdildddeb cun stuby de ni nap guelrnabee. Ziyza zac llu ne zuu gubiny iranezzi lo guichliu. De cosqui ná ni sulo gac chi asulo iraru de guelzii ni ná par gac.

<sup>9</sup> Per gulcualo laa te pur teru chúu dxi gún de bniety entriagu laa lo de gurtisy ne staaazdeb laa láani de yudoo. Zenédeb laa lo de gobernador ne lo de rey pur ni reldilaazti nare, per ziy xquel chúu nez güeet xtiidxa nez lodeb.

<sup>10</sup> Te pur nápac par irwch de didxzaac xte Dios lo irate de naciony anste ni ldull guichliu.

<sup>11</sup> Ne chi chanédeb laa lo de gurtisy, quit chúutit guelrsaa nicliza quit gúntit xgab xa iniit. Gulnii de diidx ni iguaad Dios laa horqui, te pur gati laatitiy iniit, Spíritu Santiy ná ni iniit.

<sup>12</sup> Teru chúu dxi ni gún de bniety entriagu lagac betsdeb par gatydeb. Chiy de dad gúndeb entriagu lagac de lliindeb. Ne teruza gúnza de bniety entriagu lagac xtaaddeb ne xnandeb par gatydeb.

<sup>13</sup> Chiy ziyza irate binguichliu idxichné laa pur ni nát xpinnia, per bniety ni sutipné ni reldilaazbi nare axt lúltm hor, ax laabiy yáldbí llayabaa.

<sup>14</sup> Chi iniát zuub tuby ni quit illiú laniudoo Jerusalén zec ni gunii profet Daniel desdi gulal (ax de ni guuld guitsré, gulgabee) dec de bniety ni rbez Judea ná par illuuindeb nez láani de danydequi.

<sup>15</sup> Ne ni zuguaa quia lizni dxiqui, quit yiiutib icáab de xixtenbi.

<sup>16</sup> Chiy ni zuguaa lo guuix quit yaicquitib chacáab de xabbi.

<sup>17</sup> ¡Probza de gunaa ni amer icáa bdoos ne de gunaa ni acaaza bdoos láani de dxiqui!

<sup>18</sup> Gulnaab lo Dios quit iguaald gac ziy tiamp guelnaald.

<sup>19</sup> Te pur quesentiaand nalas guelzii gac de dxiqui, desde chi gurixti guichliu gady chúuti chi gac ziy ne quitzaru chúuti chi gac ziy.

<sup>20</sup> Belati Dios quit icuezny de dxiqui, nic tuby bniety quit ldáti. Per ziy scuezny de dxiqui pur de bniety ni rcaazny, de bniety ni agulény par laany.

<sup>21</sup> Belati chiy gueed ni iniit laa: “Gulguiaa a Crist zuguaa rurén”, o “Gulguiaa any zuguaa nezre”, quit chaldilaaztit.

<sup>22</sup> Te pur teru gueed zienzi de ni iniit ná Crist o iniizacdeb dec laadeb nádeb profet. Ax zundeb de milagri ne iraloizru ni idxalo bniety par chalee gúndeb engany laadeb, ne xgabdeb ná bel chalee axt de bniety ni agulé Dios gúndeb engany.

<sup>23</sup> Pur ningui, gulcualo laa, agudixteetelga lot ziyguiy teru gac.  
(Mt. 24:29-35, 42-44; Lc. 21:25-36)

<sup>24</sup> Per láani de dxiqui chi agudeed de guelziiqui, scay gubidx, quit izieenti bueen,

<sup>25</sup> ziaab de balgui xte llayabaa ne irate de cos ni nuu llayabaa izees.

<sup>26</sup> Chiy iniá de bniety guichliu Bniety ni bxiaald Dios, rcuabcháany zéedny láani de zá cun guelrnaberoo xtenny.

<sup>27</sup> Chiyru ixiaaldny de ángli xtenny iduibgabiite lo guichliu par ichasaadeb de bniety ni a ná par Dios.

<sup>28</sup> Anre gulchané cuend ni iniia laa. Chi anarñny de lliiz yag hig, chi acallich de bldag xtenni, laa nánti dec azeddziny tiamp xte guelnaalaa.

<sup>29</sup> Ziyzaquiy chi iniát acayac de cosré, ax zabeet dec azeddziny dxi ni gac zec ni aguniia laa.

<sup>30</sup> Ne rguixtiia lot dec irate de cosré gac anste gaty de bniety ni nabány anre.

<sup>31</sup> Guichliu ne yabaa snitlodeñi, per xtiidxa quit yáantini sin quit gac cumplirni.

<sup>32</sup> Per quit tu gánti xi dxi o xorza ná ni gac de cosré, nicli de ángli xte llayabaa niicliza lliin Dios quit gánti. Quesoltisy tubyzi Xtdni Dios nán.

<sup>33</sup> Ningui, gulcualo laat, gulsuguasin ne gulnaab lo Dios te pur quit gántit gúc gac ziy.

<sup>34</sup> De cosré ná zecpacza chi rdiia tuby bniety de viaj. Ax anste ni idiab rniib xi dzñny gún de xmosbi, ne rnabeezachi suguasin bniety ni rcualo ruu puert.

<sup>35</sup> Anre ziyzaquiy laat, gulsuguasin, te pur quit gántit gúc o xorza guelda, la chi yiuu guxin o la iruldgueel o la chi icuarsee bidygay o la sidoo.

<sup>36</sup> Ningui, gulsuguasin te belati tuisqui idzinia ax quit idxiala laat dec quit cayuntit zec ni riáld.

<sup>37</sup> Ne ni caniia laat, raipzaca irate bniety: Gulbány zec ni riáld, gulsuguasin par dxiqui.

## 14

(Mt. 26:1-5; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53)

<sup>1</sup> Stiop dxi riedex par laní pascu, laní ni rquiindeb guechtily sin levadur, chiy de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de maistri ni nán ley caguilydey nez xa gúndeb engany Jesús par inaazdebny ax quinxúdebny.

<sup>2</sup> Per guniideb:

—Per quit idxantín ziy lo de dxi laní par quit xi scand gac.

(Mt. 26:6-13; Jn. 12:1-8)

<sup>3</sup> Chiy chi zuguaa Jesús láani guidx Betania liz Simóny ni raipdeb lepros, deni zubny caquinnny, bdziny tuby gunaa cun tuby botey dxaatec perfum ni sac guyally pur ni gucchuuni cun púrzi nard. Ax bxbalbí ruu boteyqui par bchab perfumqui quia Jesús.

<sup>4</sup> Parzi nuu de ni zuguaa ruy bdxichdeb, ax raipdeb saadeb:

—¿Xínií bxiib perfumqui?

<sup>5</sup> Ne zeleeledi nitóobni pur chon gayuaa míly denari par niacnéb de prob.

Ax byainédeb gunaaqui.

<sup>6</sup> Per Jesús raipy laadeb:

—Gulsaanbi. ¿Xínií ryainébi? Ne güenqui ná ni bannéb nare.

<sup>7</sup> De prob lillite zuguanédeb ax zelee gacnédeb chi icaazti, per nare gati iduibtiampiti suguanía laat.

<sup>8</sup> Gunaaré abaanbi zecti ni güelee. Abslotellgab perfum tíxa par chi igaatsa.

<sup>9</sup> Rguixtiia lot dec iduibte lo guichliu nez ruttisy irüch de didxzaac xte Dios, zuee bniety diidx cún loc ni baany gunaac cun nare par chanelaaazdeb laab.

(Mt. 26:14-16; Lc. 22:3-6)

<sup>10</sup> Chiguld Judas Iscariote, tuby de xpiny Jesús, güeninéb de bxoz ni rnabee lo de bxoz par gúnbi entriaguny laznaadeb.

<sup>11</sup> Chi bindiag de bxozqui ziy, qesentiand guzaclaazdeb. Ax guniideb ideeddeb míly laab. Chiy guzulo rguilybi nez par gúnbi entriagu Jesús.

(Mt. 26:17-29; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

<sup>12</sup> Ne dxi ni guzulo laní ni rquiiny de bniety Israel guechtily sin levadur, chi rguinzadeb tuby lliily par laní pascu, chiy gunabdiidx de xpiny laany:

—¿Calí rcaazbiu chodxanchuun ni iquiinni guxin xte pascu?

<sup>13</sup> Chiyru gunabee Jesús tiop de xpiny, raipny laadeb:

—Gulchia láani guidx Jerusalén. Ruy idxáat tuby bniety nguii ni zéne tuby rii nis ax gulsanaldbi.

<sup>14</sup> Chiy rut yiuub, gulgats bniety ni ná lizni ruy: “Ziyla ná Maistri: ¿Cún laniuu rut iquinnía de xpinnia anguxin xte pascu?”

<sup>15</sup> Chiy laab iliub laat tuby yuu ni rrop pis ni anazaacllga láanni. Ruy gulganchuu ni iquiinni.

<sup>16</sup> Chiyru bdiia de xpiny güedeb guidxqui. Ax bdxialdeb irate zectisy ni gunii Jesús. Ax banchuudeb ni iquiindeb guxin xte pascu.

<sup>17</sup> Chi biu guxin, bdziny Jesús cun irate tsibtioy de xpiny.

<sup>18</sup> Chiy chi zuddeb lo míly caquiindeb, raipy Jesús laadeb:

—Rguixtiia lot dec tubyti ni caquinné nare ná ni gún entriagu naa.

<sup>19</sup> Chiy guzaclaazdeb, ax guzulo rnabdiidxdebny tubyga pur tubygadeb, raipdebny:

—¿Ta nareniy?

Ax na stubybi:

—O, ¿nareniy?

<sup>20</sup> Chiyru cuaby Jesús lodeb:

—Entrí tuby de lo tsibtioptiy, ni caguadxy xquechtilni lagac lo plad rut caguadxa xquechtilia, laabiy.

<sup>21</sup> Didxldíquiy nare Bniety ni bxiaald Dios ná par teda zec ni rnii lo xquiits Dios. Per, ¡probliza ná bniety ni gún entriagu nare! Par laab güenru quit niütib lo guichliu.

<sup>22</sup> Lalzi ni caquiindeb, Jesús cuáany guechtily ax bdeedny gracy Dios. Chiyru bllullny guechtilqui gudiizny lodeb, guniigany:

—Gulquiiny guechtilré, laani náni xcuerpa.

<sup>23</sup> Chiyru cuáany tuby cop vin. Chi gulull bdeedny gracy Dios, ax bdeedny copqui laadeb. Iratedeb güée vin ni nuu láani copqui.

<sup>24</sup> Chiy guniiny:

—Vinré ná riny xtena ni illíi chi gatia pur ziény bniety guichliu. Te pur, pur guelguty xtena illal tuby nez cuby xa gap bniety perdón lo Dios.

<sup>25</sup> Nare rniia laad dec quítru chúuti dxi iquiinia vin ni racchuu cun uv, axtisy dxi ni iquiinia vin cuby lo guelrnabee xte Dios.

(Mt. 26:30-35; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)

<sup>26</sup> Chi gulull biildydeb tuby cant par Dios, chiyru zédeb quia dany Olivos.

<sup>27</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Iratet sbélaazti nare anguxinré, zecqui ni cá lo xquiits Dios rut rnii: “Quinxúa pastor, chiy irate de líilyi irüch.”

<sup>28</sup> Per chi ibíi íbánia stuby, nidoo nare azaaga Galilea chiyru gueedti.

<sup>29</sup> Chiy raipy Bed laany:

—Masqui iratecdeb cuelaazdeb laabiu, per nare quit cuelaaztia laabiu.

<sup>30</sup> Per Jesús raipy laab:

—Nare rguixtiia loo dec anguxiniacré anste ni icuarsee bidygay tiop güelt, líu pur chon güelt aguniu quit rumbeetiu nare.

<sup>31</sup> Per Bed güelaaru guniib:

—Masqui gatia cun laabiu, per quit iniitia dec quit rumbiia laabiu.

Chiy iratecdeb guniiza ziy.

(Mt. 26:36-46; Lc. 22:39-46)

<sup>32</sup> Chi bdzindeb tuby lat rut lá Getsemaní ax raipy Jesús de xpínny:

—Gulsubzic ruc lalzi ni chanaaba lo Dios.

<sup>33</sup> Chiyru zédeny Bed, Jacob cun Juany. Ax guzulo rziienny nalas ne aquítru xi guílyti nuuny.

<sup>34</sup> Chiy raipny laadeb:

—Quesentiand nalas rziienia. Azupacza aquinxú guelnalasqui naa. Gulyáan rurén ne quit gaaistit.

<sup>35</sup> Chiyru zé Jesús delantruqui, ax guzurlony lo guichliu gunaabny lo Dios dec belati chalee quit teedtiny guelzii ni ná par teedny.

<sup>36</sup> Chi canaabny lo Dios, laany guniiny:

—Xtada, xíteete costi nagán par laabiu. Bldárubi nare lo guelzii ni ná par teda, per quit gacti zec ni rcaaza sino que zec ni rcaazbiu.

<sup>37</sup> Chiyru güeny rut zuguaa de xpínny, ax bdxialny laadeb raaisdeb. Chiy raipny Bed:

—Simóny, ¿ta raaisiu? ¿Ta niclíi tuby hor quit nialeé nitüchu xcaaldu?

<sup>38</sup> Gultüch xcaaldti ne gulnaab lo Dios par quit gún bindxab gan laad. Te pur rcaazquit gúnti zec ni ná par, per xcuerpit quit rzigueltdi.

<sup>39</sup> Chiy gubíi zenaabny lo Dios stuby cun lagac de diidxqui.

<sup>40</sup> Chi bieccuiny rut zuguaa de xpínny, adeb raaisiac stuby, pur ni cazinaa bcaald laadeb. Ax niclíi quit gánde b xa icaibdeb lony.

<sup>41</sup> Ni rion güelt riecquiiny rut zuguaadeb chiy raipny laadeb:

—¿Ta zeczi raaisiti? ¿Ta zeczi cazilaazti? Per gultüch xcaaldti te pur nare Bniety ni bxiaald Dios, abdziny hor ni gaca entriagu laznaa de binduld.

<sup>42</sup> Gulchaste. Gultoo. A ni gún entriagu nare azedddzinxax.

(Mt. 26:47-56; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)

<sup>43</sup> Zeczi caniné Jesús laadeb chi bdziny Judas ni racza tuby de xpínny. Bdzinnéb zienguillíu biny, caadeb spad ne yag. Zenaazdeb Jesús pur xtiidx de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de maistri ni nán ley, ne pur xtiidxza de gurtisy xte de bniety Israel.

<sup>44</sup> Ne cun Judas ni baany entriagu laany agudixteetelgab lo de bínqui, raipbi laadeb:

—Bniety ni gagua tuby xmosni, laabiy rguílyti, gulnaazbi chiy gulchanéb per gulcualo quit ildátbi.

<sup>45</sup> Parzi chi bdziny Judas, ax güebinuub Jesús chiy raipbi laany:

—Maistri, Maistri.

Ax gudob ruuny.

<sup>46</sup> Chiyru gunaaz de bínqui laany par chanédebny.

<sup>47</sup> Per tuby de ni zuguaa ruy guléeb spad xtenbí chiy btiub tuby diag xmos bxoz ni rnabee lo de bxoz.

<sup>48</sup> Ax raipy Jesús de binqui:

—¿Xínii zéedti cun spad ne cun yag par chanét nare zecpacza tuby gubaan?

<sup>49</sup> Llillite guzuguanía laat laniudoroo xte Jerusalén caseeda laat xtiidx Dios, ne quit ninaazti nare. Per irate de cosré cayacni par gac cumplir zec ni rnii lo xquuits Dios.

<sup>50</sup> Chiy irate de xpiny Jesús, blluuindeb, gulelaazgacdebny.

<sup>51</sup> Per guu tuby bniiny ni güenald Jesús, duuiby bniinquí tuby sábní. Parzi chi gunaaz de binqui laab,

<sup>52</sup> bsáanacbí sábníqui laznaa de binqui, blluuinbí zellulbí.

(Mt. 26:57-68; Lc. 22:54-55, 63-71; Jn. 18:12-14, 19-24)

<sup>53</sup> Chiyru güenédeb Jesús lo bxoz ni rnabee lo de bxoz. Ax bdxasaa irate de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de gurtisy xte de bniety Israel ne cun de maistrí ni nán ley.

<sup>54</sup> Chiy Bed zit, zit güenaldbí axtqui lo ldee liz bxozqui ax guzubnéb de biny ni cacualo liz bxozqui ruu bal.

<sup>55</sup> De bxoz ni rnabee lo de bxoz cun irate de gurtisy gudílydeb xi icuaquiadeb Jesús par chalee chúu nez quinxúdebny, per quit bdxialtídeb xi nicuaquiadebny.

<sup>56</sup> Te pur masqui zienzi dixú guniideb pur laany, per irinquí gunii tuby irinquí gunii stuby.

<sup>57</sup> Chiyru güesuldí tuby tiopdeb bcuaquiadebny stuby dixú, laadeb guniideb:

<sup>58</sup> —Dunní abindiagní rniib: “Nare itsília yudoroo xte Jerusalén ni banchuu de bniety, ne cun chon dxi abzuubani stuby, sin guelgucné xte de bniety.”

<sup>59</sup> Per nicli ziy quit guniitídeb tubylo, iriny, iriny guniideb.

<sup>60</sup> Chiyru güesuldí bxoz ni rnabee lo de bxoz glay irate de ni zuguaa ruy ax gunabdiidxbí Jesús:

—¿Xínii quit xi rniituu? ¿Ta didxldí ná ni caniideb pur liú?

<sup>61</sup> Per Jesús biiantisny quit xi guniitiny. Chiy gunabdiidx bxozqui laany stuby:

—¿Ta liúy Crist Lliin Dios xte llayabaa?

<sup>62</sup> Jesús cuaibny:

—Guldícbiu, narelay. Ne laat sniát nare Bniety ni bxiaald Dios zuba lad naldí xtenny, laany ni napny irate guelrnabee ne sniázactí nare guelda láani de zá llayabaa.

<sup>63</sup> Chi bindiag bxozqui ziy ax gudillaab xabbí chiy guniib:

—¿Xílesa par idiilyrun testigu?

<sup>64</sup> Laat abindiagtí xa casaclóv Dios cun de xtiidxbí. Anre, ¿xi rniit?

Chiy iratecdeb guniideb gatyny.

<sup>65</sup> Ax guu de ni btiuxíny lony ne bchiideb lony chiy btaazdebny, raipgadeb laany:

—¡Guniyáa túy btaaz liú!

Chiy de policía gudapzadeb lony.

(Mt. 26:69-75; Lc. 22:56-62; Jn. 18:15-18, 25-27)

<sup>66</sup> Deni zuguaa Bed lo ldeequi, chi bdziny tuby criad xte bxoz ni rnabee lo de bxoz.

<sup>67</sup> Chi gunáb zub Bed ruu bal, ax bguaaab lob chiy raipbí laab:

—Né liú candzanú Jesús de Nazaret.

<sup>68</sup> Per Bed quit niziruutib ax guniib:

—Quit rumbeetiab. Nicli quit ganna xing rniiu.

Chiy bdiiab guzuguaab ruu puertqui ax bcuarsee bidygay.

<sup>69</sup> Ne criadqui chí gunáb Bed stuby ax guzulo raipbí de ni zuguaa ruy:

—Né laab náb xpiny Jesús.

<sup>70</sup> Per Bed quítac niziruutib. Chiy alizypacqui y chí raipy de ni zuguaa ruy laab stuby:

—Güeldíte né liú noo tuby de xpínde te pur bniety Galílea liú, ne zectiziac ni rueedeb diidx rueezacu diidx.

<sup>71</sup> Per Bed guzutipnéb laab ax guniib:

—Dios gúnny castigu nare belati quit guldía, nare quit rumbeetia bniety ni cazeetti.

<sup>72</sup> Ne horacqui bcuarsee bidygay stuby. Ax güenelaaz Bed dec raipy Jesús laab: “Anste ni icuarsee bidygay tiop güelt, liú pur chon güelt aguniuu dec quit rumbeetiu nare.” Chi güenelaazbí ziy, guzulo ruunbí.

## 15

(Mt. 27:1-2, 11-14; Lc. 23:1-5; Jn. 18:28-38)

<sup>1</sup> Chi bragueel, chiy bdxasaa de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de gurtisy xte de bniety Israel cun de maistrí ni nán ley ne cun iraru de gurtisy, ax guniideb xa gündeb. Chiy bldiibdeb Jesús güenédebny lo Pilat.

<sup>2</sup> Ax gunabdiidx Pilat Jesús:

—¿Ta liúy Rey xte de bniety Israel?

Jesús cuaibny:

—Narelay.

<sup>3</sup> Ne cun de bxoz ni rnabee lo de bxoz zienzi ni rcuaquiadeb laany,

<sup>4</sup> parzi gubii gunabdiidx Pilat laany:

—¿Xínií quit xi rcabiu? Bguiaa canioo xi zieny xqueju cabaaicquideb.

<sup>5</sup> Per Jesús xiteete guniitiny, parzi quesentiand rdxalo Pilat.

(Mt. 27:15-31; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38—19:16)

<sup>6</sup> Lo de dxi laní pascuquí, Pilat rldáb tuby pres ni inii binguidx íldab.

<sup>7</sup> Ne chiyde nuu Barrabás láani lizguiib cun de saab pur ni gudinxúdeb biny lo tuby didxguidx ni baandeb Jerusalén.

<sup>8</sup> Chiy chi bdxasaa de biny par raipdeb Pilat gúnbi zec ni ná costumbrí,

<sup>9</sup> ax raipy Pilat laadeb:

—¿Ta rcaazti ildaa Rey xte Israel?

<sup>10</sup> Pilat gúniib ziy pur ni gucbeeb dec purzi racnalaaz de bxoz ni rnabee lo de bxoz, ningui baandeb entriagu Jesús.

<sup>11</sup> Per de bxoz ni rnabee lo de bxoz guludiidxdeb irate de binqui par iniideb Barrabás ílda Pilat.

<sup>12</sup> Ax gunabdiidx Pilat laadeb:

—Chiy, ¿xi rcaazti gunnía ni raipí Rey xte Israel?

<sup>13</sup> Laadeb cuaibdeb rbixtiadeb:

—¡Bcuaabiub lo cruzy!

<sup>14</sup> Chiy raipy Pilat laadeb:

—Per, ¿xínií? ¿Xill mal abaanbi?

Laadeb gubii gurixtiadeb mazru diip:

—¡Bcuaabiub lo cruzy!

<sup>15</sup> Chiyru cun Pilat rcaazbi yanzaacbi nez lodeb, ax bldáb Barrabás. Ne gunabeeb idaa Jesús, chiyru baanbi entriaguny lo de suldad par chacuaadebny lo cruzy.

<sup>16</sup> De suldadqui güenédeb Jesús lo ldee xte palacy, ruy bdxasaa iratedeb.

<sup>17</sup> Ax bguacudeb Jesús tuby lady murad, ne banchuudeb tuby curon guich guluudeb quiány.

<sup>18</sup> Chiyru guzulo rbixtiadeb:

—¡Su ibány Rey xte Israel!

<sup>19</sup> Chiy redeb var quiány, rtiuxíndeb lony ne guzullibdeb lony, rundeb zec ni rtodebny.

<sup>20</sup> Chi gulull baandeb burli laany, chiyru bdzicádeb lady muradqui par bguacudebny xabquiny ax zénédebny par icany lo cruzy.

(Mt. 27:32-44; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27)

<sup>21</sup> Chi zénédeb Jesús chiy bchalodeb tuby bniety Cirene, laab bdialáb Simóny, xtd Lijandri cun Rufo, zíaadbi güeb lo guix ax baany de suldadqui juers laab biaab cruzy xte Jesús.

<sup>22</sup> Chiyru zénédeb Jesús tuby lat rut lá Gólgota, zelo diidxqui Calver.

<sup>23</sup> Ruy bdeeddebny vin ni nuuch tuby nis ni lá mirra, per quit bquiitiny vinqui.

<sup>24</sup> Chiyru bcuaadebny lo cruzy. Ax gudzit de suldadqui dád quia de xabny par dún xi yáld tubygadeb.

<sup>25</sup> Rca gaa sidoo bcuaadeb Jesús lo cruzy.

<sup>26</sup> Ne quia cruzyqui bcuaadeb tuby letrer ni rguixtee xínií bcuaadebny lo cruzy.

Letrerqui rnii: REY XTE DE BNIETY ISRAEL.

<sup>27</sup> Chi bcuaadebny lo cruzy, néza tiop gubaan bcuaadeb lo cruzy, tubybi lad naldí xtenny stubybi lad rbes.

<sup>28</sup> Ziy xquel guzub zec ni cá lo xquiits Dios rut rnii: “Gulucueendebny lo de biny mal.”

<sup>29</sup> Chiy de ni rdeed ruy rundeb burli Jesús. Rseesquiadeb rniigadeb:

—Cúnlesacuu, liú ni guniiu itsiliu yudoroo xte Jerusalén chiy cun chon dxi abzuubuni stuby,

<sup>30</sup> anre bldá liú, biat lo cruzyqui.

<sup>31</sup> Ziyza de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de maistri ni nán ley baandeb burli Jesús, laadeb guniideb:

—Güelee gucnéb stuby de bniety, per quit xo ídatib lagac laab.

<sup>32</sup> Belati laabiy Crist, anre su yiat Crist Rey xte Israel lo cruzy, te chiyru choldilaazníb.

Axt de gubaan ni cá lo cruzy cun laany raipy laany de mal diidx.

(Mt. 27:45-56; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)

<sup>33</sup> Chi guc laidxi, chiy iduibte lo guichliu bcay, axtqui rca chon gudxi.

<sup>34</sup> Chiy rca chonqui ax diip gurixtia Jesús:

—Eloi, Eloi, ¿lama sabactani? —zelo diidxqui: Dios mío, Dios mío, ¿xíni gulelaazbiu nare?

<sup>35</sup> Chi bindiag tuby tiop de ni zuguaa ruy ziy, ax guniideb:

—Gulcuadiag. Abcabidx profet Elías.

<sup>36</sup> Ax blluuin tubydeb par güeguadxbi tuby sponj lo vinagri. Chiy bcuaab sponjqui quia tuby yag par bcuaab sponjqui ruuny, guniigab:

—Gulsaan te iguaan dún la zeedldet Elías laab lo cruzy.

<sup>37</sup> Per Jesús diip gurixtiany ax gutyny.

<sup>38</sup> Chiy gullaa cortin ni guzaaiby laniudoroo xte Jerusalén, desdi yaani axtqui niguétni gullaa, iruldti gucni.

<sup>39</sup> Parzi capitán ni nabee de suldadqui cun zuguaab nez lo Jesús, chi gunáb xa gutyny ax guniib:

—Didxldícazaquí Lliin Dios bnietqui.

<sup>40</sup> Ziya guuza tuby tiop de bniety gunaa ni caguaa de zit. Ne lo de gunaaqui nuuch María Magdalena, Salomé ne María xnan Gusé cun Jacob ni raipdeb Jacob bichiin.

<sup>41</sup> De bniety gunaaré guzanaldeb Jesús ne gucnédeb laany chi guzuguaany Galilea. Chiy guuru zieny de bniety gunaa ni guzanalde laany desde Galilea axtqui Jerusalén. (Mt. 27:57-61; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)

<sup>42</sup> Chiguld dxi ni run bniety irate, víspri xte dxi ni rzilaaz bniety, zéedti yiuu guxin

<sup>43</sup> bdziny Gusé ni zá guidx ni lá Arimatea. Laab guchbi tuby gurtisy xte de bniety Israel ax gúp de bniety didxdoo laab. Ne néza laab canuub guelrnabee xte Dios, ax cuáb valor biub par gunaabbi xcuerpi Jesús lo Pilat.

<sup>44</sup> Chiy quesientand bdxalo Pilat dec aguty Jesús, as guridxbi capitán par gunabdiidxbi laab la didxldíy.

<sup>45</sup> Deni gunii capitánqui dec didxldíquíy agutyny, chiyru bsaan Pilat zéne Gusé xcuerpiny.

<sup>46</sup> Ax güesii Gusé tuby sábní zaac. Chiy chi bldiatbi xcuerpi Jesús lo cruzy ax btuuiibiny sábníqui. Chiyru güecuaatsbiny láani tuby baa ni agudaaindeb láani tuby guia. Chiy bseegubi ruu baaqui cun tuby guaroo.

<sup>47</sup> María Magdalena cun María xnan Gusé gunádeb rut bcuaatsdeb Jesús.

## 16

(Mt. 28:1-10; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)

<sup>1</sup> Chi gudeed dxi ni rzilaaz bniety, chiy María Magdalena cun María xnan Jacob ne Salomé, güesiideb perfum par chataaibdeb iduibte tix Jesús.

<sup>2</sup> Ax chi bragueel chitmingu sidooote güedeb ruu baa xte Jesús rldienti gubidx.

<sup>3</sup> Chi zédeb nez, guniideb:

—¿Tú idzicá guaroo ni daagu ruu baa xtenny?

<sup>4</sup> Per chi bguiaadeb, gunádeb dec guarooqui agubicáni ruu baaqui, aquitru nágaatini xlatni.

<sup>5</sup> Chiy chi biideb láani baaqui, gunádeb tuby bíny zubbi lad naldí, nacubi tuby lady nguits ziuul ax bdxibdeb.

<sup>6</sup> Per laab raipbi laadeb:

—Quit rdxibti. Laat rguílyti Jesús de Nazaret ni cua lo cruzy. Per laany agubíi gubányu stuby. Aquitiruny ruré. Gulguiaa rut gudixdebny caníat.

<sup>7</sup> Anre gulchia ne gulgaipy Bed cun irateru de xpínny dec nidoo laany azégany Galilea chiyru chiát. Ruy iniátny, zecqui ni guniiny laat.

<sup>8</sup> Chiyru gueeldguillíi bdiia de bniety gunaaqui láani baaqui, diga racdxaichdeb rdxibdeb. Ax hórqaqui ruteete quit tu raipideb ni guc pur ni rdxibdeb.

(Jn. 20:11-18)

<sup>9</sup> Deni gubány Jesús chitmingu sidoo, nidoote lo María Magdalena bliulony, gunaa ni guléeny gadz bindxab láani lazdooni.

<sup>10</sup> Ax María Magdalena güetixteeb lo de ni cuandzané Jesús, de ni nuu nalas ne cayúndeb pur laany.

<sup>11</sup> Per chi bindiagdeb dec nabány Jesús ne aguná María Magdalena laany, ax quit güeldilaaztideb.

(Lc. 24:13-35)

<sup>12</sup> Chi gudeed guc ziy, Jesús irinquí xquel bliulony lo stiop xpínny chi zédeb nez lo guíix.

<sup>13</sup> Chiy de xp̄innyqui güetixteedeb lo de saadeb, per nicli laadeb quit güeldilaazti de bñietqui.

(Mt. 28:16-20; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)

<sup>14</sup> Pur lúltmi Jesús bliulony lo tsibtuby xp̄inny chi zubdeb caquiindeb lo milly. Chiy gudildnény laadeb pur ni naddeb quit reldilaazdeb de bñiety ni aguná laany dec agubánny stuby.

<sup>15</sup> Ax raipny laadeb:

—Gulchia iduibte lo guichliu. Gulchatich de didxzaac xte Dios lo irate bñiety.

<sup>16</sup> Chiy elqui ni chaldilaaz ne irubnisbi, laab zapbi perdón lo Dios. Per ni quit chaldilaaz de didxzaac xte Dios, laab ziáldbi castigu.

<sup>17</sup> Ne de senyré ná ni gap de ni chaldilaaz. Pur guelrnabee xtena sbéedeb de bindxab láani de bñiety, zueedeb stuby de diidx,

<sup>18</sup> snaazdeb béeld cun naadeb ne masqui guéedeb ni nuu venen quiiani quit xi gactideb. Ne ziyza chi izubnaadeb quia de bñiety racxú ax ziacdeb.

(Lc. 24:50-53)

<sup>19</sup> Chi gulull guniné Dad Jesús laadeb ax bieepny llayabaa, guriny lad naldí xte Dios.

<sup>20</sup> Chiyru laadeb bñiadeb par güetiichdeb de didxzaac xte Dios iranexzte. Ne Xtadni Jesucrist gucnény laadeb, baanny de milagri par gucbee de bñiety dec xtiidx Diosquipacqui ná ni rueedeb. Amén.

## DE DIDXZAAC XTE JESUCRIST NI BCUAA SAN LUCAS

- <sup>1</sup> Zienzi de bniety abaandeb pur bcuaadeb de ni aguc cun dunni,  
<sup>2</sup> zectisy ni bseed de bnietni dunni. De bniety ni guná xa guc desde chi guzulo btíich Jesucrist xtiidx Dios ne néza laadeb gucnédeb bríchni.
- <sup>3</sup> Ne ziyza nare abania pur gucbiia xapac xquel guc desdi gulo. Pur ningui, xminguaa Teófilo, rililuaa güenqui icuáa de cosré par liú, xnez xnezni,  
<sup>4</sup> par gacbezaaczacu cún ni ná didxldí de lo irate ni abseedeb liú.
- <sup>5</sup> Chi guc Herodes rey xte Judea, gubány tuby bxoz ni bdialá Zacarías. Laab gucbi tuby bxoz ni bdxaa lo tuby cuaa de bxoz ni bdialá de xpiny Abías. Chial Zacarías bdialá Elisabet. Laab zéedbi lo xfamily to bxoz Aaron.
- <sup>6</sup> Iroptedeb gubánydeb zec ni riáld nez lo Dios ne bcuadiagdeb baandeb zec ni ná ley xte Dios ax quit tu chaleeti inií dec laadeb napdeb duld.
- <sup>7</sup> Per ruteete lliindeb quit guuti te pur Elisabet quit nialeeti nicáab bdoo ne ziyza iroptedeb la binguldeb.
- <sup>8</sup> Guu tuby dxi biáld de bxoz ni bdxaa bxoz Zacarías lonii par gúndeb sirvi lo Dios.
- <sup>9</sup> Chiy zec ni guc costumbrí xte de bxozqui gudzitdeb suert par dún tú yáld chalduu guxaal rut mazru nadá láani yudoroo xte Jerusalén, ax biáld Zacarías biub láani yudoo xte Dios rut mazru nadáqui par güelduub guxaal.
- <sup>10</sup> Lalzi ni caguub guxaal, irate de bniety canaabdeb lo Dios lo ldedoo.
- <sup>11</sup> Chiy bliulo tuby ángli xte Dios lo Zacarías, zuldí ángliqui lad naldí lo bcuu rut caguub guxaal.
- <sup>12</sup> Chi guná Zacarías ángliqui, quit racheetib xa gúnbi ne quesentiand bdxibbi.
- <sup>13</sup> Chiyru raipy ángliqui laab:  
 —Zacarías, quit rdxibiu. Dios abaanny cuend ni rnaabu lony. Liú cun chialu Elisabet chúu tuby llingaanti chiy cuelátby Juany.
- <sup>14</sup> Quesentiand saclaazu ne zieny de bniety saclaaz chi gal bdooqui.
- <sup>15</sup> Te pur llingaanu laaby gachy tuby ni quesentiand sac nez lo Dios. Quit guéetiby vin nicza ni rsuz bniety, ne anste ni galby arbeznéxgaby Spíritu Sant.
- <sup>16</sup> Ne pur laaby quesentiand zieny de bniety Israel ibí itodeb Dad Dios xtendeb.
- <sup>17</sup> Juanyré sanídybi lo Dad ni teru gueed ne sbeznéb Spíritu Sant ne zapbi guelrnabee zecac ni gúp profet Elías, par chalee ibanyné de dad de lliinni naldiu sin didxguidx ne par gacbee de ni quit rcuadiag diidx xa xquel ná par icuadiagdeb diidx. Ziy xquel cuxnezbi de bniety par gúndeb cuend Dad ni gueed.
- <sup>18</sup> Chiyru raipy Zacarías ángliqui:  
 —Nare rililuaa quit gacti zec ni guniibiu te pur nare anaa bingul ne ziyza chiala.
- <sup>19</sup> Ángliqui cuaibny:  
 —Nare naa Gabriel. Nare cayuna xmandad Dios. Laany bxiaaldny nare par zedxtiia de rsonré loo.
- <sup>20</sup> Per anre, liú quit güeldílaaztiu ni guniia liú. Pur ningui yáanu gúp ne quitga chaleeti iniíu axtisý dxi ni gal llingaanu chi gac zec ni aguniia liú.
- <sup>21</sup> Lalzi cayac ziy, de bniety ni zuguaa dets yudoo canuudeb idiia Zacarías. Rdxalodeb te pur cayaacdaab láani yudoo.
- <sup>22</sup> Chi bdiia Zacarías, quit releeti iniib. Chiy gucheedeb dec nuu xi cos gunáb láani yudooqui, ax runbi seny lodeb, per laab abíianbi gúp.
- <sup>23</sup> Chi bialo de dxi ni baany Zacarías sirvi láani yudoroo xte Jerusalén ax zíab lizbi.
- <sup>24</sup> Chi gudeed guc ziy, chialbi Elisabet bguaad Dios laab bdoo, ax quit bdiitatib lizbi gaay búiu. Runbi xgab rniib:
- <sup>25</sup> “Xtadni Dios baanny ziy cun nare anre par quitru gún de bniety burli nare.”
- <sup>26</sup> Chi bialo xoop búiu, Dios bxiaaldny ángli Gabriel tuby guidx xte Galilea rut lá Nazaret
- <sup>27</sup> par güetixlob tuby dxaap ni lá María. Laab a ná par guchnaab tuby bniety ni lá Gusé ni zá lo xfamily to rey David.
- <sup>28</sup> Ángliqui biuny laniuu rut rbez María ax guniiny:  
 —¿Xac María?, liú ni abcuaabee Dios. Xtadni Dios zuguané liú. Dios abanldee quiu de lo irate de bniety gunaa.
- <sup>29</sup> Per María chi gunáb ángliqui quesentiand rdxalob pur de xtiidx ángliqui ne runzacbi xgab xi zelo de diidxqui.
- <sup>30</sup> Chiy raipy ángliqui laab:

—Quit rdxibiu María. Dios agulény liú par gunldeeny quiu quesentiand.

<sup>31</sup> Anre acuezníu necidá xte tuby bdoó ne bdoó ni icóoqui ax cuelooby JESÚS.

<sup>32</sup> Ne zapby guelnabee ax cuelá de bniety laaby Lliin Dios xte llayabaa. Chiy Xtadni Dios gúnny laaby rey zec ni guc to xpingulby David

<sup>33</sup> par inabeeby lo nacyony Israel par chazy. Ne guelnabee xtenby quit chúuti dxi ldullni.

<sup>34</sup> Chiy María raipbí ángliqui:

—Per, ¿xo gac ziy ne nare gady chúuti dxi cueznía nguui?

<sup>35</sup> Chiyru raipy ángliqui laab:

—Liú icóo bdoóqui pur Spíritu Sant ne horqui guelnabee xte Dios ni rbez llayabaa icuablđany quiu zec chi rcuablda tuby zá quia bniety. Pur ningui, lliiniu ni teru icóoqui, Dios isiacldée laaby ax inii de bniety dec laaby náby Lliin Dios.

<sup>36</sup> Ziyza xprimu Elisabet icáab tuby bdoó masqui anáb bingul. Bniety ni rniideb dec quit chaleeti icáa bdoó, aguc xoop búiu rbezbi necidáqui.

<sup>37</sup> Te pur quit xi costí nagán par Dios.

<sup>38</sup> Chiy gunii María:

—Xtadni Dios ná ni rnabee nare. Su chagac zec ni aguniiny cun nare.

Chi gunii María ziy, chiyru zé ángliqui.

<sup>39</sup> Láani de dxiqui zégac María tuby guidx ni ná láani de dany Judea.

<sup>40</sup> Chi biu María láani liz Zacarías ax guninéb Elisabet.

<sup>41</sup> Chi bindiag Elisabet rsee María, bdoó ni nuua Elisabet bzeesby láanbi, ziy xquel quesentiand gulezné Elisabet Spíritu Sant.

<sup>42</sup> Chiy quesentiand diip gunii Elisabet:

—Dios abanldeeny quiu, María, de lo irate de bniety gunaa ne ziyza abanldee Dios quia lliiniu ni icóo.

<sup>43</sup> ¡Dichos nare ningui zedtxlo xnan Dad Dios xtena nare!

<sup>44</sup> María, horac ni bindiaga guniiu, llingaana bzeesby láania tant rzaclaazby.

<sup>45</sup> Dichos liú, María, pur ni güeldilaazu, te pur zac cumplir ni gunii Xtadni Dios liú.

<sup>46</sup> Chiy gunii María:

Quesentiand rniia de diidx zaac lo Dios

<sup>47</sup> ne quesentiand rzaclaaza pur Xtadni Dios ni racné nare.

<sup>48</sup> Te pur masqui názia tuby ni cayun sirvi lony, per anre abcubeeny nare par gac zec ni ná xgabny, ne desde anre par chazy de bniety sniideb xiclaboo.

<sup>49</sup> Te pur Dios ni rnabee abaanny de cos güen par nare, ne laany nány sant.

<sup>50</sup> Ne Dios zeza rgány irate de bniety ni run cuend laany,

<sup>51</sup> ne zieny ni abaanny pur guelnabee xtenny

ax rungány de xgab xte de bniety naroo.

<sup>52</sup> Ne bdzicány guelnabee lo de ni rnabee.

Chiy de bniety ni nadolaaz ax bdeedny guelnabee.

<sup>53</sup> De bniety ni runlieedxni bguaadny laadeb zieny guelnazaac.

Chiy de ricu bsáanny laadeb sin xíteete.

<sup>54</sup> Gucnény de bniety Israel ni rac xpinny

ne quit bianlaaztyny dec ná par ilaslaazny laadeb.

<sup>55</sup> Zecqui ni raipny de to xpingulni, Abraham,

ne cun de ni zéed lo xfamilbi dec quit chúuti dxi cuelaazny laadeb.

<sup>56</sup> Chiy María guzuguanéb xprimbi Elisabet chon búiu, chiyru bieccuibi lizbi.

<sup>57</sup> Chi bdziny dxi ni gul llingaan Elisabet,

<sup>58</sup> chiy de vecin ne de xfamily Elisabet quesentiand rzaclaazdeb güeguaadeb laab, te pur agucebeedeb xa xquel blaslaaz Dios laab.

<sup>59</sup> Chi guc bdoóqui tuxman, chiy güelduudeb seny tixby, seny ni ruu de bniety Israel, ax rcaazdeb nidialáby Zacarías zecac ni lá xtadby.

<sup>60</sup> Per xnanby gunii:

—Laaby quit idialátiby ziy. Laaby ná par idialáby Juany.

<sup>61</sup> Chiy raipdeb laab:

—¿Xínií idialáby ziy ne ruteete xfamilii quit láti Juany?

<sup>62</sup> Chiyru cun seny xquel gunabdiidxdeb xtad bdoóqui par gacbeedeb tú rcaazbi idialáby.

<sup>63</sup> Chiy xtadby gunaabbi tuby ldaa bred par ícuaab letri, ax bcuaab lo bredqui: “Laaby idialáby Juany.” Chiy iratedeb bdxalodeb zec ni guc.

<sup>64</sup> Hóracqui Zacarías guzulo rniib stuby ax guzulo rniib de diidx zaac lo Dios.

<sup>65</sup> Irate de vecin xtende b quesentiand rdxalodeb, ne irate de guidx ni ná láani dany Judea brích diidx pur loc ni guc.

<sup>66</sup> Ne irate de bniety ni gucbee ziy, rundeb xgab ne raipdeb saadeb:

—¿Túdxá gac bdoóqui?

Purquí laaby Dios abanldee quiaby.

<sup>67</sup> Xtadby Zacarías quesentiand rbezne b Spíritu Sant ax guzulo rniib de diidx ni bguaad Dios laab, ax nab:

<sup>68</sup> De diidx zaac ná par Xtadni Dios xte Israel te pur abedldány dunni ni nan xpínny.

<sup>69</sup> Abnñdxny dunni tuby ni nap guelrnabee par ílda dunni, tuby ni zá lo xfamily David ni ná xpiny Dios.

<sup>70</sup> Ziy xquel baany Dios promes desdi gual ne de profet ni gubány zec ni rcaazny laadeb bteeddeb xtiidxny,

<sup>71</sup> dec gacnény dunni lo irate de ni rdxichné dunni,

<sup>72</sup> ne ílaslaazny irate de to xpingul gualni, ne quitza yianlaaztiny promes ni baany.

<sup>73</sup> Promesré baany Dios cun to xtadni Abraham

<sup>74</sup> dec gacnény dunni lo de ni rdxichné dunni par chalee idxanni sirvi lony sin dxiby,

<sup>75</sup> ne par idxanni zec ni rcaazny iduibte ni ibánni.

<sup>76</sup> Chiy, liú, ílinganeena, idialoo profet xte Dios xte llayabaa te pur liú sanñdiu gunzaacu nez par Dad ni gueed.

<sup>77</sup> Liú ná par quixtiu lo de bniety par chalee gacheedeb xa xquel gacdeb perdón pur de xtuldeb.

<sup>78</sup> Ne Dios xtenni rcaazny ne rgány dunni.

Ningui sxiaaldny lliinny ni ná zec tuby bcháa xte gubidx par dunni,

<sup>79</sup> par chalee íxalny xquelrieny de bniety ni zé nez mal ne de bniety ni run de duld ni riáld guelguty.

Ne laany cuxnezny dunni par ibánni zec ni riáld.

<sup>80</sup> Juany güelaa güeroob ne güelaa guzutipnéb de cos ni zéed pur Dios, ax güeldezbi nez lo yíubiz rut quit tu rbezti axtqui chí guzulo btñchbi xtiidx Dios lo de bniety Israel.

## 2

(Mt. 1:18-25)

<sup>1</sup> Láani de dxiqui rey César Augusto gunabeeb yas tuby cens iduibte lo guichliu.

<sup>2</sup> Ne primer güelt ni bias cens, chiy guc Cirenio gobernador xte Siria.

<sup>3</sup> Ax irate de bniety ná par chiadeb ladxdeb par chagacdeb punt.

<sup>4</sup> Pur ningui, bdiia Gusé guidx Nazaret ni ná nez Galilea par güeb Belén tuby guidx xte Judea, rut gul to rey David, te pur lo xfamily to rey David zá Gusé.

<sup>5</sup> Güeb Belén par güegacbi punt cun María ni a ná par guचना cun laab. Ne María anaab bdoó.

<sup>6</sup> Chiy lalzi zuguaadeb Belén bdziny dxi ni gul bdoóqui.

<sup>7</sup> Ruy bdziny ílingulo María guichliu. Chiy María btuuiibbi bdoóqui tuby ldaa ladiin, ax gudixbi laaby láani rut ro de ladxaa te pur quit nidxialtidede rut níiandeb laníuu.

<sup>8</sup> Gax nez Belén nuu de pastor rcualodeb de xíildeb lo guixi idubygueelte.

<sup>9</sup> Tuisqui bdiacá tuby ángli xte Dios rut zuguaa de pastorqui ne guelrcuabcháa xte Dios bzieeny iduibte rut zuguaadeb. Chiy quesentiand bdxibdeb.

<sup>10</sup> Per ángliqui raipy laadeb:

—Quit rdxibti te nare zednía tuby güen rson par laab, ne pur rsonqui quesentiand saclaa irate bniety:

<sup>11</sup> andxiré ladx David agul tuby ni ílda laab, ne laaniy CRIST ni ná Dad.

<sup>12</sup> Ne par gumbeetny, güeldíte ídxialti tuby bdoo ni teste gul, duuiibby tuby ldaa ladiin nágaaby láani rut ro de ladxaa.

<sup>13</sup> Hóracqui mazru zieny de ángli xte llayabaa bdiacá rut zuguaa ángliqui rniideny de diidx zaac lo Dios, laadeny guniideny:

<sup>14</sup> Xtíosten Dios ni rbez llayabaa,

ne lo guichliu zuu guelnaídiulaaz par de ni cayun zec ni rdxalaazny!

<sup>15</sup> Chiy chí bieequi de ángliqui llayabaa, de pastorqui guzulo raipdeb de saadeb:

—Gultoo Belén, pis, choguaan ní aguc ni agudixtee Xtadni Dios lon.

<sup>16</sup> Ne quesentiand gueeld güedeb ax bdxialdeb María cun Gusé, ne bdoóqui nágaaby láani rut ro de ladxaa.

<sup>17</sup> Chí gunádeb ziy, ax beedeb diidx zec ni gudixtee ángliqui lodeb pur bdoóqui,

- <sup>18</sup> ne irate de bniety ni bindiag rdxalodeb ni gunii de pastorqui.
- <sup>19</sup> Per María irate de cosré guluchuub láani lazdoob, ne runbi xgab pur de diidxqui.
- <sup>20</sup> Chiyru bieccqui de pastorqui rzaclaazdeb rdeeddeb gracy Dios pur irate ni bindiagdeb ne ni gunádeb, pur guc irate zectisy ni gucdixtee lodeb.
- <sup>21</sup> Chi guc tuxman ni gulny ax guluudeb seny tixny, seny ni ruu de bniety Israel, ne guleládebny JESÚS zectisy ni raipy ángliqui María anste gaadbi bdoocqui.
- <sup>22</sup> Chi bialo de dxi ni baany María zec ni ná par gún de gunaa chi rcáadeb bdoo zec ni rnabee ley xte Moisés, chiyru güenédeb bdoocqui lo Xtadni Dios láani yudoroo xte Jerusalén.
- <sup>23</sup> (Laadeb baandeb ziy te pur ley xte Dios rnii: "Irate de nguueen ni gal gulo, laadeby anádeby par Dios.")
- <sup>24</sup> Ax güenédeb gun par Dios zec ni rnabee ley, tiop gug o tiopza palom.
- <sup>25</sup> Tiampqui gulez tuby bniety Jerusalén, laab bdialáb Simeóny. La güen gucbi, ne btozacbi Dios. Laab canuub bniety ni gacné de bniety Israel. Ne Spíritu Sant rbeznéy laab.
- <sup>26</sup> Pur Spíritu Sant gucbee Simeóny dec laab quitga gatytib axtisy iniáb Crist ni ixiaald Xtadni Dios.
- <sup>27</sup> Ne ziyza pur Spíritu Sant güe Simeóny láani yudoroo xte Jerusalén. Chi güené Gusé cun María Jesús láani yudooqui par güegaanydeb zec ni rnabee ley,
- <sup>28</sup> Simeóny gudeezbi Jesús lonaab ax guniib de diidx zaac pur Dios, laab guniib:
- <sup>29</sup> Xtada Dios, azelee isaanbiu gatia naldiu, te pur laabiu abaanbiu cumplir promes ni baanbiu cun nare.
- <sup>30</sup> Agunáa cun de bsluaa bniety ni gacné dumni,
- <sup>31</sup> laany bxiaaldbiuny nez lo irate de bniety.
- <sup>32</sup> Laany nány bieeny ni izieeny xquelrieny de bniety ni quit ná bniety Israel. Laany nány bcháa par de bniety Israel xtenbiu.
- <sup>33</sup> Gusé cun María xnan Jesús bdxalodeb pur de diidx zaac ni gunii Simeóny pur Jesús.
- <sup>34</sup> Chiyru banldee Simeóny quiaadeb, ax raipbi María xnan Jesús:  
—Nare rguixtiia loo, María, bdooré anungueldby dec zienzi de bniety Israel quit chaldilaazti laaby chiy zienzadeb zeldilaaz laaby. Laaby zedliuuby bniety xa xquel rcaaz Dios ibánybdeb, per ziende quit icaazti laaby
- <sup>35</sup> ne ziy xquel gacbeeby xa ná xgab cad tuby bniety. Per par liú, María, zecpacza chi rdeed tuby spad láani lazdoob bniety ziy iziieniu chi gac irate de cosqui.
- <sup>36</sup> Láani yudooqui guguzuaaza tuby gunaa ni ná profet. Laab bdialáb Ana, llinxap Fanuel, ni zéed lo xfamly Aser. La abingulbi ne la bniinbi chi bichnaab. Laab gubanynéb chialbi gadz iz,
- <sup>37</sup> ne aguc ochenta y cuatri iz ni biiinbi viud. Nic tuby dxi quit rdeedti sin quit chiab yudoo, iduibtiamppte nuub yudoo rnaabbi lo Dios. Nuü güelt rcuuanbi, quit rquintib par renaabbi lony.
- <sup>38</sup> Ne chi caniné María Simeóny, horqui bdziny Ana. Chiy chi gulull bdeedbi gracy Dios ax guzulo cayueeb diidx pur Jesús nez lo irate de ni canuu gueed bniety ni gacné Jerusalén.
- <sup>39</sup> Chiy, chi bialo baany Gusé cun María irate zec ni rnabee ley xte Dios, ax bieccquideb Galilea par záadeb Nazaret rut ná ladxdeb.
- <sup>40</sup> Ne bega zeroo Jesús mazru guzutipny, ne mazruza nány ne quesentiand banldee Dios quiany.
- <sup>41</sup> Gazubizte re Gusé cun María Jerusalén chi rac laní pascu.
- <sup>42</sup> Chi blduull Jesús tsibtioip iz ax güe iratedeb Jerusalén zec ni guc costumbri xtendeb redeb laníqui.
- <sup>43</sup> Per chi bieccquideb, chi gulull laníqui, Jesús biianny Jerusalén, sin quit gucbeeti Gusé ne nicliza xnanny María.
- <sup>44</sup> Laadeb baandeb xgab dec laany ziadny glay de bniety, ziy xquel guzadeb tuby dxi nez. Per chi gudílydeb laany lo de xfamildeb cun lo de bniety ni rumbeedeb,
- <sup>45</sup> quit bdxialtídebny. Chiyru bieccquideb Jerusalén par güetílydebny ruy.
- <sup>46</sup> Chi guc chon dxi chiyru bdxialdebny láani yudoroo xte Jerusalén. Zubny glay de maistri ni nán ley, cacuadiagny ni rniideb ne rnabdiidzaczny laadeb.
- <sup>47</sup> Ne irate ni rindiagdeb rniiny quesentiand rdxalodeb zec ni nány ne zec ni rcaibny lodeb.
- <sup>48</sup> Chi guná Gusé cun María laany, quesentiand bdxalodeb ax raipy xnanny María laany:

—Llingaana, ¿xíni baaniu zeec? Xtadu cun nare quesentiand cadxúun guelrsaa cadílyni liú.

<sup>49</sup> Chiyru gunii Jesús:

—¿Xíni caguúilyguibti nare? ¿Ta quit gánguibti dec nare ná par gúna xtsiiny Xtada?

<sup>50</sup> Per laadeb quit gucbeetideb xi zelo ni guniiny.

<sup>51</sup> Chiyru bieccquinény laadeb par guidx Nazaret, ne güelaatec bcuadiagny xtiidxdeb. Per xnanny irate de cosré guluchuub láani lazdoob.

<sup>52</sup> Jesús güelaa güeroony ne güelaa gúpny guelrieny ax zecli rzaclaazné Dios laany ziyza rzaclaaznéza bniety guichliu laany.

### 3

(Mt. 3:1-12; Mr. 1:1-8; Jn. 1:19-28)

<sup>1</sup> Chi guc tsaany iz ni canabee rey Tiberio, chiy Poncio Pilat guc gobernador xte Judea, Herodes guc gobernador xte Galilea, betsbí Liby guc gobernador xte Iturea cun xte Traconite, ne Lisánias guc gobernador xte Abilinia.

<sup>2</sup> Anás cun Caifás laadeb gucdeb bxoz ni rnabee de bxoz. Láani de dxiqui, Dios guninény Juany llingaan Zacarías nez lo yuibiz rut quit tu rbehti.

<sup>3</sup> Ne Juany gudeedbi irate de guidx ni ná gax ruu gueeu Jordán ax raipbi de bniety dec ná par yialaazdeb pur de xtulddeb ne irubniszadeb te gún Dios perdón laadeb.

<sup>4</sup> Ziy xquel guc cumplir de diidx ni bcuaa profet Isaías, te pur laab bcuaab: Ríeny rsee tuby bniety ni rbixtia nez lo yuibiz rut quit tu rbehti ax rniib:

“Gulganzaac nez xte Xtadni.

Gulxal tuby nezldí.

<sup>5</sup> Gulcha irate de barranc

ne gulgaany tubylo irate rut ná de dany ne de lóm, ne gulgaany tibyldí de nez ni ná teeb.

Chiy gulgaany tibyldíza lo de nez ni nadxab.

<sup>6</sup> Ne irate binguichliu sniádeb ni ixiaald Dios par gacné dunni.”

<sup>7</sup> Chi bdiia de bniety par itiubnis Juany laadeb, laab raipbi laadeb:

—¿Xípalza zecpacza de béeld vivti! ¿Tú gudixtee lot par ldát lo castiguroo ni abdzingax?

<sup>8</sup> Gulbány zacru par yíany dec guldípacñ rialaazti pur de xtuldti. Ne quit gaiptit de saat: “Dunni nan xfamily to Abraham”, te pur nare rniia laat ax de guiaré zeele gún Dios de xfamily to Abraham.

<sup>9</sup> Ne de bniety ni quit nabány xnez Dios zec ni riáld, laany zunnény laadeb zec ni runné de bniety tuby yag chi aquitru rca frut loni ax rtiuudebni par chaaicquini.

<sup>10</sup> Chiy de bniety gunabdiidxdeb Juany:

—¿Xa xquel riáld idxanni?

<sup>11</sup> Juany cuaibbi lodeb:

—Ni nap tiop gamilly, ná par ideedbi tubyni elqui ni quit rápni. Ne ni ráp ziény comid, ná par ideedbi duudxni elqui ni runlieedxni.

<sup>12</sup> Néza duudx de biny ni run cobri xte impuest bdzindeb par irubnisdeb, ax gunabdiidxdeb Juany:

—Maistri, ¿xa xquel ná par idxanni dunni?

<sup>13</sup> Chiyru raipy Juany laadeb:

—Quit gúntit cobri mazru guyally que ni rni de ni rnabee laat.

<sup>14</sup> Ne ziyza duudx de suldad gunabdiidxdeb Juany:

—Chiy dunni, ¿xa xquel ná par idxanni?

Ax raipy Juany laadeb:

—Quit idzicátit xixten bniety, quit icuaquiatit dixú bniety ni quit ráp duld. Ne gulyáan cunformi zecti ni runti gan.

<sup>15</sup> Ne de bnietyqui ójla laadeb yuib gacbeedeb la Juaniy ná Crist.

<sup>16</sup> Per Juany raipbi iratedeb:

—Nare rtiubnisa laat cun nis. Per zeed tuby bniety ni itiubnis cun Spíritu Sant ne cun bal. Laany mazru napny guelrnabee que nare, ax nicli lo xcurachny quit riáldtia ixaicquia te pur mazru sacny que naa.

<sup>17</sup> Ne zec chi ría trigu ziy gúnny cun bniety. De bniety ni nabány xnez Dios siáldny laadeb lo guelrnabee xtény. Chiy de bniety ni quit nabány xnez Dios ax siáldny laadeb lo bal ni quit chúuti dxi yiuu.

<sup>18</sup> Zeec xquel guniné Juany laadeb, ne cunru ziény de diidx xquel blídxbi laadeb par gudixteeb lodeb de didxzaac xte Dios.

<sup>19</sup> Ne ziyza gudildnéb rey Herodes, te pur Herodes rbeznéb Herodías chial betsbí Liby ne ziyza pur de cos malru ni abaany Herodesqui.

<sup>20</sup> Per Herodes xlat ni niunbi cuend ni rnií Juany ax baanbi stuby cos mal: guluub Juany láani lizguiib.

(Mt. 3:13-17; Mr. 1:9-11)

<sup>21</sup> Ne anste gac de cosré, chi btiubnis Juany de bniety, ziyza btiubnisbi Jesús. Chiy lalzi chi canaabny lo Dios, blall llayabaa

<sup>22</sup> ax biat Spíritu Sant zec tuby palom axt quia Jesús ax bíeny rsee Dios llayabaa guniiny:

—Liú noo Llingaana ni la rcaaza ne ni la rzaclaaznía.

(Mt. 1:1-17)

<sup>23</sup> Zecti treint iz nuu Jesús chi guzulony cun xtsinny. De bniety bambeedeb Jesús zec llingaan Gusé. Chiy Gusé rac lliin Elí.

<sup>24</sup> Elí rac lliin Matat, Matat rac lliin Leví, Leví rac lliin Melqui, Melqui rac lliin Jana, Jana rac lliin Gusé,

<sup>25</sup> Gusé rac lliin Matatías, Matatías rac lliin Amós, Amós rac lliin Nahum, Nahum rac lliin Esli, Esli rac lliin Nagai,

<sup>26</sup> Nagai rac lliin Maat, Maat rac lliin Matatías, Matatías rac lliin Semei, Semei rac lliin Gusé, Gusé rac lliin Judá,

<sup>27</sup> Judá rac lliin Joana, Joana rac lliin Resa, Resa rac lliin Zorobabel, Zorobabel rac lliin Salatiel, Salatiel rac lliin Neri,

<sup>28</sup> Neri rac lliin Melqui, Melqui rac lliin Adi, Adi rac lliin Cosam, Cosam rac lliin Elmodam, Elmodam rac lliin Er,

<sup>29</sup> Er rac lliin Josué, Josué rac lliin Eliezer, Eliezer rac lliin Jorim, Jorim rac lliin Matat,

<sup>30</sup> Matat rac lliin Leví, Leví rac lliin Simeóny, Simeóny rac lliin Judá, Judá rac lliin Gusé, Gusé rac lliin Jonán, Jonán rac lliin Eliaquim,

<sup>31</sup> Eliaquim rac lliin Melea, Melea rac lliin Mainán, Mainán rac lliin Matata, Matata rac lliin Natán,

<sup>32</sup> Natán rac lliin David, David rac lliin Isaí, Isaí rac lliin Obed, Obed rac lliin Booz, Booz rac lliin Salmón, Salmón rac lliin Naasón,

<sup>33</sup> Naasón rac lliin Aminadab, Aminadab rac lliin Aram, Aram rac lliin Esrom, Esrom rac lliin Fares, Fares rac lliin Judá,

<sup>34</sup> Judá rac lliin Jacob, Jacob rac lliin Isaac, Isaac rac lliin Abraham, Abraham rac lliin Tare, Tare rac lliin Nacor,

<sup>35</sup> Nacor rac lliin Serug, Serug rac lliin Ragau, Ragau rac lliin Peleg, Peleg rac lliin Heber, Heber rac lliin Sala,

<sup>36</sup> Sala rac lliin Cainán, Cainán rac lliin Arfaxad, Arfaxad rac lliin Sem, Sem rac lliin Noé, Noé rac lliin Lamec,

<sup>37</sup> Lamec rac lliin Matusalén, Matusalén rac lliin Enoc, Enoc rac lliin Jared, Jared rac lliin Mahalaleel, Mahalaleel rac lliin Cainán,

<sup>38</sup> Cainán rac lliin Enós, Enós rac lliin Set, Set rac lliin Adán, Adán rac lliin Dios.

## 4

(Mt. 4:1-11; Mr. 1:12-13)

<sup>1</sup> Jesús quesentiand rbeznény Spíritu Sant chi bzany ruu gueeu Jordán, ne Spíritu Sant güené laany nez lo yuibiz rut quit tu rbeztí.

<sup>2</sup> Ruy guzuguaany cuarent dxi ne guxin ax güegaany bindxab prueb laany. Xíteete quit xi bquintiny irate dxiqui, chiyru bldiaanny.

<sup>3</sup> Chiy raipy bindxab laany:

—Belati guldípacu noo Lliin Dios, gunabee gac guaré guechtily.

<sup>4</sup> Jesús cuaibny:

—Lo xquiits Dios rnií: “Gati púrzy pur guechtily ibány bniety sino que néza pur xtiidx Dios.”

<sup>5</sup> Chiy güené bindxab laany yaa quia tuby dany ax horqui bliuungui laany irate de nacyon xte lo guichliu

<sup>6</sup> ax raipy bindxab laany:

—Nare inídxá liú guelnabeeré ne de guelnazaac ni nuu lo de nacyonquí te pur xténa nádeni. Ne nare sdeedani elquí ni icaaza.

<sup>7</sup> Belati sullibiu luaa ne itoo nare, irateni gac xtenu.

<sup>8</sup> Per Jesús cuaibny:

—Lo xquiits Dios rnií: “Bto tubyzi Xtadu Dios ne tubyzi lony baany sirvi.”

<sup>9</sup> Chi gudeedqui, chiy güené bindxab laany guidx Jerusalén ax biepnéngui laany quia yudoroo xte Jerusalén, raipy laany:

—Belati guldípacu noo Lliin Dios, biab desde ruuc axtquí niguét

<sup>10</sup> te pur lo xquiits Dios rni:  
 Dios sxiaaldny de ángli xtenny par icualodeny liú.  
<sup>11</sup> Sldiasdeny liú cun naadeny  
 par quit gunna guia de niu.

<sup>12</sup> Jesús cuaibny:

—Ziyya rni lo xquiits Dios: “Quit gúntiu prueb Xtadu Dios.”

<sup>13</sup> Ziy xquel guc, chi quitru bdxialti bindxab xa xquel gúnbi prueb Jesús, ax gubicáb rut zuguuany. Canuutisbi xi dxi chaleeru gúnbi pruebny.  
 (Mt. 4:12-17; Mr. 1:14-15)

<sup>14</sup> Jesús biequiny nez Galilea quesentiand napny guelrnabee xte Spíritu Sant ne iduibte de nezqui zaaiby xtiidxnny.

<sup>15</sup> Rseedny de bniety láani de yudoo irate de nezqui, ne iratedeb rniideb diidx zaac pur laany.

(Mt. 13:53-58; Mr. 6:1-6)

<sup>16</sup> Chiy Jesús güeny Nazaret guidx rut guroony. Ne dxi ni rzilaaz de bniety ax biiuny láani yudoo zec ni guc xmodny, chiy guzuldíny par biildny lo xquiits Dios.

<sup>17</sup> Bdeedeb laany libri xte profet Isaías. Ne chi bxalny láani libriqui, bdxialny tuby lat rut rni:

<sup>18</sup> Spírit xte Xtadni Dios zuguuané nare

te pur abanldeeny quiaa par iniia de didxzaac xte Dios lo de bniety ni ná prob.

Abxiaaldny nare par gacnía de bniety ni nuu nalas,  
 par quixtiia lo de bniety xa xquel ldádeb, laadeb ni rnabee duld lodeb,  
 par ixala de bslo de bniety ciagu

ne par gacnía de bniety ni cadeed guelzii.

<sup>19</sup> Ne par quixtiia dec abdzyiny dxi ni arbez Xtadni Dios par gunldeeny quia de ni quíily laany.

<sup>20</sup> Chiyru bhii Jesús lo libriqui ax bdeedny libriqui bniety ni racné láani yudooqui ax guriny. Ne irate de ni nuu láani yudooqui güelaaru bguiaadeb laany,

<sup>21</sup> chiy laany guzulo caninény laadeb, guniiny:

—Andxigacré aguzub zec ni rni lo xquiits Dios ni abindiagti.

<sup>22</sup> Iratedeb guniideb de diidx zaac pur Jesús, ne quesentiand rdxalodeb pur de diidx zaac ni rniiny ax guzulo rnabdidxsaadeb:

—¿Ta gati laabiy llingaan Gusé?

<sup>23</sup> Jesús raipny laadeb:

—Nare nánpaca dec laat teru iniit nare diidx ni rni: “Doctor, baany rmidy lagac liú”, ne sniizacti nare: “Ni bindiagni baaniy guidx Capernaum, baanza ziy ladxu.”

<sup>24</sup> Ziyya raipy Jesús laadeb:

—Nare rguixtiia lot nic tuby profet quit rcaaztideb laab ladxbi.

<sup>25</sup> ¿Ta quit renelaazti chi guu profet Elías? Gulalqui ziyeny gunaa viud guu lo naciony Israel chi quit biabti nisguia chon iz iruld ne iduibte nezqui guu gubiny.

<sup>26</sup> Per Elíasqui quit bxiaaltdi Dios laab par gacnéb tuby viud ni rbez Israel sino que par tuby viud ni gulez guidx Sarepta, ni ná gax guidx Sidón.

<sup>27</sup> Ziyya guu ziyeny bniety Israel ni guc guelguidx ni lá lepra chi beed profet Eliseu, per nic tubydebe quit bsiactib sino que laab bsiacti Naamán tuby binzít ni zá nez Siria.

<sup>28</sup> Chi bindiagdebe de diidxré, irate de ni nuu láani yudoo quesentiand bdxiihdebe.

<sup>29</sup> As güesuldídebe par gulédebe Jesús láani guidxqui ne quia tuby dany ná guidxqui. Chiy güenédebe laany ruxchu guidxqui par nizáalddebe laany desdi ruy.

<sup>30</sup> Per Jesús gudeedny glaydebe ax zégacny.

(Mr. 1:21-28)

<sup>31</sup> Chiyru zé Jesús Capernaum tuby guidx xte Galilea. Ruy, dxi ni rzilaaz bniety, laany bseedny laadeb.

<sup>32</sup> Quesentiand rdxalodeb xquel ni rliuuny laadeb te pur rninény laadeb cun guelrnabee.

<sup>33</sup> Láani yudooqui nuu tuby bniety nguii ni nuu tuby bindxab láani lazdooni ax gurixtiab:

<sup>34</sup> —Bsaanbiu dunní, Jesús de Nazaret. ¿Xíni rriutébiu cun dunní? ¿Ta zéedbiu par initlobiu dunní? Nare rumbiia laabiu, ne náanna dec laabiu nábiu Bniety sant xte Dios.

<sup>35</sup> Jesús byaynény bindxabqui guniiny:

—¡Dixhgaruu, bdiia láani bnietqui!

Chiy bindxabqui bzáaldiy bnietqui nez lo iratedeb ax bdiiangui láani bnietqui sin quit xi niactib.

<sup>36</sup> Iratedeb bdxihdebe ne bdxalozadebe ax guzulo raipdebe saadeb:

—¿Xi de diidxqui? ¡Bnietré napbi guelrnaberoo ne rnabeeb de bindxab par rdiiadeb láani bniety!

<sup>37</sup> Ne iduibte de nezqui rueedeb diidx pur Jesús.  
(Mt. 8:14-15; Mr. 1:29-31)

<sup>38</sup> Chiyrú güesú Jesús bdiiany laniudoo zény liz Simóny. Xnansuegri Simóny racxúb quesentiand nuub xliaa, ax gudiindeb lo Jesús pur laab.

<sup>39</sup> Jesús guzurlony ax gunabeeny ibicá xliaaqui ax gubicá xliaaqui. Hóracqui güeste bnietqui ax guzulo bíub laadeb.  
(Mt. 8:16-17; Mr. 1:32-34)

<sup>40</sup> Chi bieezy gubidx, irate de bniety ni racxú de xfamilni, güenédeb de bniety ni ráp iralote guelgidx lo Jesús ax bzubnaany quia cad tubydeb ziy xquel bsiacny laadeb.

<sup>41</sup> Zieny bniety racxú, nuudeb bdiiaza bindxab láani lazdoodeb rbixtiadengui:  
—Laabiu nábiu Lliin Dios.

Per Jesús gudildnény de bindxabqui ne quit bsaantiny niniidengui te pur de niy nándengui dec laany nány Crist.  
(Mr. 1:35-39)

<sup>42</sup> Chi bragueel stuby dxi, Jesús bdiiany láani guidxqui par güeny tuby lat rut ná dxiruzi. Per de bniety gudílydeb laany ax bdzindeb rut zuguaany. Ne raipdeb laany dec suguanény laadeb quit chiatiny.

<sup>43</sup> Per laany raipny laadeb:

—Ná par chatixtia xa ná guelrnabee xte Dios lo de bniety stuby de guidx te par ziy bxiaald Dios nare.

<sup>44</sup> Ziy xquel cuandzá Jesús guniiny xtiidx Dios láani de yudoo nez Galilea.

## 5

(Mt. 4:18-22; Mr. 1:16-20)

<sup>1</sup> Tuby güelt Jesús zuguaany ruxchu nis xte Genesaret ax bdziny zieny de bniety, axtpacza rtaagudeb laany te pur rcaazdeb guindiagdeb xtiidx Dios.

<sup>2</sup> Jesús gunány tiop barcu ni quit xi nuuti láanni gax ruxchu nisqui, te pur de bniety ni rnaaz beld abdiadeb laanidéqui ax caguíbydeb xrrayaydeb.

<sup>3</sup> Chiy Jesús biituny laany tuby de barcuqui ni ná xte Simóny ax gunaabny favor lo Simóny par idzwb barcuqui mazru glay nis. Ax guriny láanqui par guzulo caliuuny de bniety desde ruy.

<sup>4</sup> Chi gulull guninény laadeb, ax raipny Simóny:

—Güené barcuqui rut ná mazru guét lo nisqui ne gulcuaa xrrayayi lo nis par inaazti beld.

<sup>5</sup> Simóny cuaibbi:

—Maistri, abdxanni dziny idubygueelte ne xíteete beld gady inaaztin. Per pur xtiidxbiu ningui icuáa tarray xtena lo nis.

<sup>6</sup> Chi bcuaadeb xrrayaydeb láani nis, quesentiand zieny beld gunaazdeb axtpacza guzulo ralliaa xrrayaydeb.

<sup>7</sup> Chiyrú guridxdeb de xcumpnierdeb ni nuu láani stuby barcu par gacné laadeb. Chiyrú güedeb ax bchatecdeb íropte barcuqui beld ax amer nieeizdengui láani nis.

<sup>8</sup> Chi guná Simóny Bed guc ziy, ax guzullibbi lo Jesús ne raipbi laany:

—Quit riáldti suguanébiu nare, Dad, te pur nare názia tuby binduld.

<sup>9</sup> Te pur Simóny cun de ni zuguané laab quesentiand bdxalodeb pur tant zieny beld gunaazdeb.

<sup>10</sup> Ziyza bdxalo Jacob cun Juany de llingaan Zebedeo de ni rac xcumpnier Simóny. Per Jesús raipny Simóny:

—Quitru rdxibiu te pur desdi anre itopu de bniety xlat ni inaazu beld.

<sup>11</sup> Chiyrú gulédeb de barcuqui lo nis, bsáandeb iratequiay ax zénédeb Jesús.

(Mt. 8:1-4; Mr. 1:40-45)

<sup>12</sup> Chi zuguaa Jesús tuby guidx, chiy bdziny tuby bniety ngui ni aguzulluu cun guelgidx ni lá lepra. Chi gunáb Jesús, guzullibbi axt lo liu guzu lob gunilasbi lony:

—Dad, belati sigueldbiu, laabiu zelee isiacbiu nare.

<sup>13</sup> Chiy Jesús bguaaldny laab ax guniigany:

—Rcaazla. Quebiac.

Chi guniiny ziy, hóracqui biac bnietqui.

<sup>14</sup> Chiyrú raipny laab:

—Quit tu chagaíptiu xa xquel guc biacu. Lo bxozzi güeliu liú ne güené ni riáld chanú zec ni gunii Moisés, par gachee irate bniety dec abiacu.

<sup>15</sup> Per dxi pur dxi mazru brìch diidx xi de run Jesús, ne zieny de bniety rdxasaa par guindiagdeb ni rniiny ne par isiacny laadeb de guelguidx xtendeb.

<sup>16</sup> Per Jesús reny de nez rut quit tu rbezti par rnaabny lo Dios.  
(Mt. 9:1-8; Mr. 2:1-12)

<sup>17</sup> Tuby dxi Jesús caseedny de bniety ax zub tuby tiop de fariseu ruy cun de maistri ni nán ley de ni zá irate de guidx xte Galilea, xte Judea ne xte Jerusalén. Jesús bliuuny laadeb dec napny guelrnabee xte Dios bsiacny zieny bniety racxú.

<sup>18</sup> Chiy bdziny tuby tiop de bniety nguii zednédeb tuby bniety nguii nágaab lo daa pur ni aguty tixbi, ax rcaazdeb niunedeb laab laniuuqui par izuubdeb laab axt rut zuguaa Jesús.

<sup>19</sup> Per quit bdxialtidede calí nez níudeb te pur la zieny de bniety zuguaa ruy. Chiy bieepydeb quia yuuqui par bdzicádeb tuby tiop tej par bldiatdeb bniety racxúqui lo daa xtenbi glay de bniety rut zuguaa Jesús.

<sup>20</sup> Chi guná Jesús dec laadeb reldilaazdeb ax raipny bniety racxúqui:

—Llingaana, abaania perdón de xtuldu.

<sup>21</sup> Chiy de maistri ni nán ley cun de fariseu guzulo rundeb xgab rniideb: “¿Túlesa bnietqui ningui rsaclob Dios cun de xtiidxbi? Ruteete quit tu chaleeti gún perdón de duld quesoltisy Dios.”

<sup>22</sup> Per Jesús gucbeegacny xa ná xgabdeb ax raipny laadeb:

—¿Xínii runti xgab ziy?

<sup>23</sup> ¿Cún ni nagánru par gac, ta gapiab: “Abaania perdón de xtuldu”, o gapiab: “Güeste, queguza”?

<sup>24</sup> Per anre iliuaa laat dec nare Bniety ni bxiaald Dios napa guelrnabee lo guichliuré par gúna perdón de duld.

Chiyru ax raipy Jesús bniety racxúqui:

—Quegüeste. Cuáa daa xtenu. Quebia lizu.

<sup>25</sup> Hóracqui bnietqui agüelee guzuldib nez lo iratedeb. Chiyru cuáab daa ni guutbi lonii ax zíab lizbi, rniib de diidx zaac lo Dios.

<sup>26</sup> Iratedeb quesentiand bdxalodeb ne guniideb de diidx zaac lo Dios, ne quesentiand bdxibdeb ax guniideb:

—Andxiré gunán tuby milagri ni gady iniátin.

(Mt. 9:9-13; Mr. 2:13-17)

<sup>27</sup> Chi gudeedqui, Jesús bdiiany láani guidxqui ax gunány tuby bniety ni run cobri xte de impuest, laab láb Leví. Zubbí rut retilly de bniety xte impuest ax raipny laab:

—Guzanald nare.

<sup>28</sup> Chiyru güesú Leví bsáanacbi irate de cosqui ax zenaldacbi Jesús.

<sup>29</sup> Chiyru Leví baanbi tuby laníroo lizbi par Jesús ax guu zieny de cobrador xte impuest cunru zieny de bniety ni guriné laadeb lo mílly.

<sup>30</sup> Per de fariseu cun de xmaistrídeb ni nán ley guzulo caniyádeb de xpiny Jesús, raipdeb laadeb:

—¿Xínii rquiinti ne réet cun de cobrador xte impuest ne cun de binduld?

<sup>31</sup> Jesús cuaibny:

—De bniety ni nazaac ne ni nadaan quit xi lieedxti racdeb doctor sino que de bniety ni racxú, laadebny racdeb lieedxi doctor.

<sup>32</sup> Nare quit zeldtia par de ni ná güen sino que nare zelda par de binduld te par yialaazdeb pur de xtuldddeb.

(Mt. 9:14-17; Mr. 2:18-22)

<sup>33</sup> Chiyru gunabdiidxdeb Jesús:

—¿Xínii cuenzi rcuuan de xpiny Juany Bautist cun de xpiny de fariseu, ziyza quesentiand rnaabdeb lo Dios ne de xpinbiu púrzi rquiindeb ne réedeb?

<sup>34</sup> Jesús cuaibny:

—Laat, ¿tatix zeele gapti de bioos quit iquiintidede rut rac tuby saa chi zuguanédeb bíiny?

<sup>35</sup> Per teru idziny dxi ni ibicá bíiny. Chiyru icuuandeb.

<sup>36</sup> Ziyza raipny laadeb:

—Ruteete quit tu rtiuuti lday lady cuby par ica rmiand tuby ladiiuxy. Belati gún bniety ziy, lady cubyqui mazru rguillaangui ladiiuxqui. Ne quit yanzaacti lady cubyqui cun ladiiuxy.

<sup>37</sup> Nicza quit rdaati vin cuby láani de guidiuxy, te pur belati gún bniety ziy, vin cubyqui rguillaangui de guidiuxqui ax rac perdid zecli vin ne zecliza guidy.

<sup>38</sup> Pur ningui ná par taa vin cuby láani de guidy cuby.

<sup>39</sup> Ne nic tuby de ni rée viniuxy quit yiulaaztided vin cuby te pur rniideb: "Viniuxqui ná mazru güen."

## 6

(Mt. 12:1-8; Mr. 2:23-28)

<sup>1</sup> Tuby dxi ni rzilaaz bniety, chi zeteed Jesús de nez lo niaa rut nuu trigu, de xpinny guzulo raxdeb de do xte trigu, rllubdební cun naadeb ax rquiindeb de trigüeenqui.

<sup>2</sup> Chiy gunabdiidx tuby tiop de fariseu laadeb:

—¿Xínií runti ní quit riáld gúnti de dxi ni rzilaaz bniety?

<sup>3</sup> Jesús cuaibny:

—¿Ta gady guuldti lo xquiits Dios ni baany David tuby güelt chi bldiaanbí cun de xcupnnerbí?

<sup>4</sup> David biiub láani yudoo xte Dios ax cuáab de guechtily ni abiacldée par bquiinbí. Ziyza bdeedbí de guechtilqui de xcupnnerbí ni zuguané laab, ne masqui de bxozi ná par iquiini de guechtilqui.

<sup>5</sup> Chiy raipzacny laadeb:

—Ne nare Bniety ni bxiaald Dios napzaca guelrnabee par dxi ni rzilaaz bniety.

(Mt. 12:9-14; Mr. 3:1-6)

<sup>6</sup> Stuby dxi ni rzilaaz bniety, Jesús biiuny láani tuby yudoo ax guzulo caseedny de bniety. Ruy zuguaa tuby bniety nguii ni gubiz naani lad naldi.

<sup>7</sup> Ne de maistri ni nán ley cun de fariseu caldaatsdeb Jesús par íguiaadeb dún la siacny bniétqui dxi ni rzilaazdeb, ziy xquel par gapdeb nez chúu xi icuaquiadeb Jesús.

<sup>8</sup> Per laany nánnacny xi xgab cayundeb ax raipny bniety ni gubiz naani:

—Güesuldi. Güezuguaa glayre.

Bniétqui güesúb ax guzuldíb ruy.

<sup>9</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Inabdiidxa laat tuby cos: ¿Xi ná par gún bniety dxi ni rzilaazni? ¿Ta tuby cos güen o tuby cos mal? ¿Ta gacné bniety guelrnabány o idzicá bniétqui?

<sup>10</sup> Chiyru bguiaa Jesús lo irate de bniety ni zuguané laany ax raipny bniétqui:

—Bldí noo.

Bniétqui baanbí ziy ax biac naab.

<sup>11</sup> Per stuudxdeb quesentiand bdxichdeb, chiy guzulo raipdeb de saadeb xa xquel gúndeb contri Jesús.

(Mt. 10:1-4; Mr. 3:13-19)

<sup>12</sup> Láani de dxiquí, Jesús güeny láani tuby dany par güenaabny lo Dios. Gudedgueeltec gunaabny lo Dios.

<sup>13</sup> Chi bragueel, gurídxny de xpinny ax gulény tsibtiopdeb de ni gulelány apóstol.

<sup>14</sup> De bniétré ná ni bcuaabeeny: Simóny ni gulelány Bed, Andrés bets Simóny, Jacob cun Juany, Liby cun Bartol,

<sup>15</sup> Madeu cun Mally, Jacob llingaan Alfeo, Simóny ni bdxaa lo de cananista,

<sup>16</sup> Judas bets Jacob cun Judas Iscariote ni baany entriagu laany.

(Mt. 4:23-25)

<sup>17</sup> Jesús biatny quia danyqui cun de apóstol. Ax guzuguanény laadeb tuby lat rut ná tubylo, cunru zienguillíu de xpinny, ne cunru zienguillíuza de bniety ni zá iranezte, zeclí de bniety ni zá nez Judea, cun de bniety Jerusalén ne de bniétza ni zá gax ruu nisdoos de nez rut lá Tiro ne Sidón. De bniétré beeddeb par guindiagdeb ni rnií Jesús ne par yacdeb xte de guelguidx ni rápdeb.

<sup>18</sup> Ziyza biac de ni nuu bindxab láani lazdooni.

<sup>19</sup> Irate de bniétqui rcaazdeb niguaalddeb Jesús pur ni rsiacny iratedeb cun guelrnabee ni napny.

(Mt. 5:1-12)

<sup>20</sup> Chiyru Jesús bguiaany lo de xpinny ax raipny laadeb:

—Xíclabaat, de prob, te pur laat riáldti lo guelrnabee xte Dios.

<sup>21</sup> Xíclabaat laat ni rldiaanti anre te pur laat teru gualti.

Xíclabaat, laat ni cayúunti anre, te pur teru chúu dxi saclaazti.

<sup>22</sup> Xíclabaat chi rdixichné biny laat, chi rdialáa biny laat, chi rgué biny lot, chi run biny despresy laat zec tuby ni quit illíu pur causi ni reldilaazti nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>23</sup> Quesentiand gulzclaaz chi runné biny laat ziy, te pur laat zapti premyroo llayabaa. Te pur ziygac banné de to xpíngul de bínqui de profet gulal xte Dios.

<sup>24</sup> Per probzacti, de ricu, te pur aguzaclaaztextgat.

<sup>25</sup> Probzacti ni rialti anre te pur teru ildiaanti.

Probzacti laat ni rlliznégacti bniety anre te pur teru chúu dxi guunti pur guelnalas.

<sup>26</sup> 'Ne probzacti laat ni riulaazti rzubyaa irate biny laat te pur ziygac bzubyaa de to xpingulti de profet fals ni guu chiy.

(Mt. 5:38-48; 7:12)

<sup>27</sup> 'Per laat ni cacuadiagti ni rniia, nare rniia laat: gulcaaz de ni callianné laat. Gulgac güen cun de ni rdxichné laat.

<sup>28</sup> Gulganldee quia de ni rgudé laat. Gulnaab lo Dios pur de ni rgué lot.

<sup>29</sup> Belati tu chia ladiagu, bdeed chiab stuby lad. Belati chúu ni idzicá xchamarro, bsaan chané né xcamilliu.

<sup>30</sup> Tutix ni inaab liú xirullzi, bdeedni. Ne ni idzicá ni ná xixtenu, quit gúntiu quej.

<sup>31</sup> Gulgaany cun iraru de bniety zec ni rcaazti gúndeb cun laat.

<sup>32</sup> 'Belati laat rcaazti púrzi de ni rcaaz laat, xiteete güenti quit cayuntit, te pur axt de biny mal run ziy.

<sup>33</sup> O belati gúnti güen púrzi cun de ni runza güen laat, ziyza quit cayuntit zec ni riáld te pur axt de biny mal run ziy.

<sup>34</sup> Ne belati laat idedlaa mly púrzi de ni rliot dec zelee quillydeb mlyqui, quit xi güenti cayunti te pur axt de biny ni ná mal run ziy. Rdedlaadeb mly de ni rliodeb zelee quilly lodeb.

<sup>35</sup> Per laat ná par icaazti de ni rdxichné laat, ne gulgaany ni ná güen cun laadeb. Guldeed laadeb xitill cos sin quit icanuutit xi in#dxdeb laat. Ziy xquel mazru guroo ná guelnazaac ni yáldti llayabaa. Ne ziyza xquel par gacti de lliin Dios ni rbez llayabaa, te pur laany ziyza güen nány cun de ni quit xi nayiulaaz ne cun de ni ná mal.

<sup>36</sup> Gulgá de bniety zec ni rgá Xtadni Dios laat.

(Mt. 7:1-5)

<sup>37</sup> 'Quit cubeetit ne quitza icuaquiatit bniety dixú te quit teedti ziygac. Ziyza gulgaany perdón stuby de bniety te gúnza Dios perdón laat.

<sup>38</sup> Ne bel xi runlieedx stuby de bniety, gulgacnédeb ne Dios in#dxza laat ni runlieedxacti. Laany mazru ni iguaadny laat que ne ideedti. Te pur laany sguaadny laat zectiziacza ni rguaadti stuby de bniety.

<sup>39</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—Laat nánti dec quit chaleeti chané tuby bniety ciagu stuby bniety ciagu te pur nuu riezgu chayabdeb láani gu#dy.

<sup>40</sup> Nic tuby bniety ni caseed quit gánti zec ni nán maistri sino que axtisy belati güelaazbi iseedbi, chiyru gacbeeb zec xmaistrib.

<sup>41</sup> 'Quit cubeetiu stuby de bniety pur falt bichiin ni napdeb güenru guu guelrsaa pur de faltroo ni cayunu.

<sup>42</sup> Ne belati mazru faltroo cayunu, ¿xólesa gapiu stuby de bniety: "Quit náti güen runu zeec"? ¡Bindixú! Nidooteelga baany zec ni riáld, chiyru a zélee gapiu stuby de bniety: quit runu zeec.

(Mt. 7:15-20; 12:34-35)

<sup>43</sup> 'Quit nuuti yag zaac ni rca frut ni nadxab lonii. Nicza quit nuuti yag dxab ni rca frut zaac lonii.

<sup>44</sup> Cad tuby de yag rumbee bnietni pur frut ni rca loni. Quit rcati hig lo yaguích nicza quit rcati uv lo de cuanguix.

<sup>45</sup> Bniety ni ná güen rniib de diidx zaac te pur laani nuu láani lazdoob. Ne bniety ni ná mal ax rniizacbi de diidx mal te pur malqui nuu láani lazdoob. Te pur desde láani lazdoob bniety rdiia ni rdiia ruu bniety.

(Mt. 7:24-27)

<sup>46</sup> '¿Xínii rniit nare "Dad, Dad" ne quit runtiti ni rniia laat?

<sup>47</sup> Iniia laat xa ná bniety ni zéed cun nare ne rindiagbi ni rniia ax rcuadiagbi xtiidxa:

<sup>48</sup> Laab náb zec tuby bniety ni rzuub tuby yuu. Nidoote rgaanybi guét axt idzinbi lo guia rut naguiiz ax rldiasbi cimient lo guiaqui. Chi reed nisroo masqui rlaní t#x yuuqui, per nicli quit rseestini yuuqui te pur cimient xtenni ná lo guia.

<sup>49</sup> Per bniety ni rindiag ni rniia, ne quit rcuadiagbi xtiidxa, laab náb zec tuby bniety ni rzuub tuby yuu ni quit nuu cimient xtenni. Chi reed nisroo ax rlaní t#x yuuqui ax hóracqui rbebaaniy. Ne axt nicli quit xo icubytty.

## 7

(Mt. 8:5-13)

<sup>1</sup> Chi gulull guniné Jesús de bniety, ax zégacny par guidx Capernaum.

<sup>2</sup> Ruy gulez tuby capitán roman. Gúpbi tuby mos ni quesentiand rcaazbi. Mosqui racxúb apac mer gatybi.

<sup>3</sup> Chi bindiag capitánqui rson pur Jesús, bxiaaldbi tuby tiop de bingul ni rnabee Israel par chanilasdeb lo Jesús par guedsiacny xmosbi.

<sup>4</sup> Laadeb güedeb rut zuguaa Jesús ax guzulo banlasdeb lony, raipdeb laany:

—Capitánre riáld gacnébiu

<sup>5</sup> te pur rcaazbi de bniety Israel ne gucnézacbi par guzub xquiudoon.

<sup>6</sup> Chiyru güené Jesús laadeb. Per chi zedzingaxdeb liz capitánqui, laab bxiaaldbi tuby tiop de xmigubi par chagaipdeb Jesús:

—Dad, masqui quit idzinbiu liza te pur nare quit riáldtia yiubiu liza.

<sup>7</sup> Pur ningui, nicli quit rcaaztia niadtília laabiu narepaca. Per guniibiu diidx desdi rut zuguaabiu par yac mos xtena.

<sup>8</sup> Te ziyza nare rcuadiaga xtiidx de ni rnabee naa par chalee icuadiagza de suldad xtena xtiidxa. Chi gapia tubybi, chiab, ax zéb. Chi gapia stubybi dec güeedbi ax zéedzacbi. Ne chi rnabiia xmosa xi chagaanybi, ax regaanybi ni rapiab.

<sup>9</sup> Chi bindiag Jesús ziy, quesentiand bdxalony pur de xtiidx capitánqui ax bguiaany lo de bniety ni zanald laany, chiy guniiny:

—Nare rguixtiia lot per nicli Israel gady idxialtia tuby bniety ni quesentiand reldilaaz Dios zec ni reldilaaz bnietqui Dios.

<sup>10</sup> Ne chi bieccui de bniety ni bxiaald capitánqui lizbi, chiy gunádeb dec abiac mosqui.

<sup>11</sup> Chiyru Jesús zégacny tuby güidx ni lá Naín. Ruy güenény ne xpínny ne cunru ziény de bniety,

<sup>12</sup> Chi bdzinny gax ruxchu güidxqui, gunány zécuaats de bniety tuby binguty ne tubyzib ná llingaan xnanbi ne viudza ná xnanbi. Ziény de bniety güidxqui zéne laab zécuaatsdeb llingaanbi.

<sup>13</sup> Chi gunány ziy, Dad Jesús bgány bniety gunaaqui ax raipny laab:

—Quit ruunu.

<sup>14</sup> Chiyru gubii Jesús ax bguaaldny cajónqui. Ne de bniety ni zéneb ax guzudxídeb ax raipy Jesús bniety gutyqui:

—Bíny, nare caniia líu: ¡Quegüeste!

<sup>15</sup> Chiy as guri bíny ni agutyqui ax guzulo cayueeb diidx. Chiyru baany Jesús entriagu laab lo xnanbi.

<sup>16</sup> Chi gunádeb ziy, iratedeb quesentiand bdxibdeb ax guzulo rniideb de diidx zaac lo Dios, laadeb guniideb:

—Tuby profet ni nap guelrnabee abdiacá lon.

Ne guniizadeb:

—Dios abeedny par gacnény de xpínny.

<sup>17</sup> Ne iduibte Judea, ne de nezqui gucbee de bniety de cos ni abaany Jesús.

(Mt. 11:2-19)

<sup>18</sup> Juany gúpbi rson xte irate de cosre te pur de xpínbi bené laab diidx. Chiyru guridxbi tiop de xpínbi

<sup>19</sup> ax bxiaaldbi laadeb par chanabdiidxdeb Jesús la laany Crist ni ná par güeed o la ná par icanuudeb stuby irínqui.

<sup>20</sup> De bniety ni bxiaald Juany güebiideb rut zuguaa Jesús, raipdeb laany:

—Juany Bautist bxiaaldbi dunni par yopnabdiidxni laabiu dún la laabiu nábiu Crist ni ná par güeed, o ná par icanuun stuby irínqui.

<sup>21</sup> Horac ni bdzindeb, Jesús bsiacny ziény bniety ni cadeed guelzii pur de guelgüidx ne de ni nuu bindxab láani lazdooni, ne ziyza ziény de bniety ni ná ciagu bxalny bslodeb.

<sup>22</sup> Ziy xquel guc ax raipy Jesús laadeb:

—Gulchia ne gultixtee lo Juany irate ni agunát ne ni abindiagti. Gulgüenéb diidx dec arianlo de ciagu, de bniety ni ná coj arelee rzadeb, ne ziyza abiac de bniety ni rac guelgüidx ni lá lepra, de cuaat arindiagdeb, ne de binguty gubii gubánydeb, chiy de prob ax cayacdixtee lodeb xa xquel gacdeb perdón lo Dios.

<sup>23</sup> Xiclabaa bniety ni quit cuezti chaldilaaz nare.

<sup>24</sup> Chi gulull zé de bniety ni bxiaald Juany, chiyru guzulo cayuené Jesús de bniety diidx pur Juany, raipny laadeb:

—¿Tú rililot ná bniety ni güeguiaat nez lo yiubiz rut quit tu rbeztí? ¿Ta rililot dec laab ná zec tuby yaxtily ni ruuaa bí?

<sup>25</sup> O, ¿xa ná bniety ni güeguiaat? ¿Ta tuby bniety ni nacu de lady zaac? Laat nánti dec de biny ni racu lady zaac láani de palacy rbezdeb gati lo guiiix rut nabiz.

<sup>26</sup> Pur ningui, ¿tú güeguiaat? ¿Ta tuby profet? Per nare rniia laat, laat güeguiat tuby bniety ni ná mazru que profet.

<sup>27</sup> Juany Bautist laabiy rzeet xquiits Dios rut rnii:

Rxiaalda tuby bniety ni sanidy loo

par gunzaacbi nez xtenu.

<sup>28</sup> Nare rniia laat de lo irate de bniety guichliu gady chúuti tuby ni mazru sac que Juany Bautist. Per masqui ziy, bniety ni gulliaaru sac lo guelrnabee xte Dios, laab mazru sacbi que Juany Bautist.

<sup>29</sup> Irate de bniety ni btiubnis Juany ne de cobrador xte impuest ni btiubnizacbi, chi bindiagdeb ni gunii Jesús, gucbeedeb dec Dios runquiny zec ni riáld.

<sup>30</sup> Per de fariseu cun de maistri ni nán ley, quit nizigueldtideb nitiubnis Juany laadeb, ziy xquel baandeb despresy ni bcaaz Dios niun par laadeb.

<sup>31</sup> Jesús raipny de bniety ni caninény:

—¿Xádxaza iniia laat ná de bniety ni rbez lo guichliu anre? ¿Tú zec nádeb?

<sup>32</sup> Per nare rniia, laadeb nádeb zec de bniiny ni rguit nez lo guee ax rbixtiadeby saadeby: “Bcuidxni flauti par niyaat, per nicli quit niyaatit. Ne bdxuuldzacni tuby canciony nalas, per nicliza quit niuuntit.”

<sup>33</sup> Anre ziguiy nát te pur beed Juany Bautist ne laab quit rquiintib guechtily nicza quit réetib vín, ax laat rniit dec laab nuu bindxab láani lazdoob.

<sup>34</sup> Anre ax beed Bniety ni bxiaald Dios rquiinbi guechtily ne réeb vín ax rniit dec laab naláb, ne riulaazbi réeb, ne rdxasaab cun de binduld ne cun de cobrador xte impuest.

<sup>35</sup> Per irate de ni rabee, laadeb nádeb dec güenqui ná ni run Dios.

<sup>36</sup> Tuby de fariseu baanbi cumbid Jesús par chaquiinny lizbi, ax güe Jesús lizbi ax guriny lo míly.

<sup>37</sup> Chiy tuby gunaadxab ni rbez lagac láani güidxqui chi gucbeeb dec Jesús zequiiny liz fariseuqui ax güené tuby botey perfum ni sac guyally.

<sup>38</sup> Chiy ruunbi zuguaab llanii Jesús ax guzulo caguazbi de nii Jesús cun nis ni ruunbi. Chiy ax gusbizbi de niiny cun guichquiab ax bcharuubdeny chiyru bchab perfumqui de niiny.

<sup>39</sup> Chi guná fariseuqui ziy, ax baanbi xgab: “Belati guldípac bnietqui náb tuby profet, zacbeeb túng caguaald laab ne zacbeezacbi xa nabány gunaac, te laab náb tuby binduld.”

<sup>40</sup> Chiy Jesús raipny fariseuqui:

—Simóny, ná par iniia liú tuby cos.

Fariseuqui cuaibbi:

—Guniibiungui, Maistri.

<sup>41</sup> Jesús raipny laab:

—Tuby bniety nguui bdedlaab míly tiop bniety. Tubybi bdedlaab gaay gayuaa denari. Stubybi bdedlaab cincuentni.

<sup>42</sup> Iroptedeb quit nialeeti niguillydeby mílyqui, per bniety ni bdedlaa mílyqui raipbi laadeb dec quit quillytideb ni nazaabdeb. Anre gunii nare, de lo iroptedeb, ¿tú mazru rcaaz bnietqui?

<sup>43</sup> Simóny cuaibbi:

—Nare riluaa dec bniety ni nazaabiy mazru guyally.

Jesús raipny laab:

—Guldícu.

<sup>44</sup> Chiy Jesús bguiaany lo gunaaqui ax raipny Simóny:

—Bguiaa lo bniety gunaaré. Chi bdzínia lizu quit bnídxtiu nis par chaady niia ne gunaaré bguazbi de niia cun nis ni biinbi, ax gusbizbideny cun guichquiab.

<sup>45</sup> Quit bcharuutiu nare, per laab desde chi biiua, quit rbeztí cacharuub de niia.

<sup>46</sup> Quit bchatu perfum quiaa, per laab bchab perfum de niia.

<sup>47</sup> Pur ningui, caniaa liú pur tant ni rcaazbi nare, laab agucbi perdón pur irate de duld xtenbi. Per elqui bniety ni rililo dec gady cuenzi güntib duld, laab gullieezy rcaazbi nare.

<sup>48</sup> Chiyru raipny gunaaqui:

—Abaania perdón de duld xtenu.

<sup>49</sup> De bniety ni zubnény ruy guzulo rnabdidxsaadeb:

—¿Tú bnietqui ningui axt de duld runbi perdón?

<sup>50</sup> Per Jesús raipny bniety gunaaqui:

—Agucu perdón te pur güeldilaaazu nare. Zacru quegüe.

## 8

<sup>1</sup> Chi gudeed guc de cosré, Jesús cuandzány zienzi de guidx ni ná nezdequi. Guniiny ne gudixteeny xa ná guelrnabee xte Dios. Irate tsíbtioip xpinny güené laany.

<sup>2</sup> Néza tuby tiop de gunaa ni guléeny bindxab láani lazdooni ne de ni absiacny xte de guelguidx. Lodeb nuu María ni láza Magdalena, laab ni guléeny gadz bindxab láani lazdoob.

<sup>3</sup> Néza Susan cun Lluan chial Chuza, Chuza ni guc tuby de biny ni rnabee de xixten rey Herodes, ne zienru de gunaa ni gucné laany cun loc ni rápdeb.

(Mt. 13:1-9; Mr. 4:1-9)

<sup>4</sup> Zieny de bniety bdiiaadeb de guidx par güeguaadeb Jesús. Ne chi bdxasaa zieny bniety, laany benény laadeb tuby cuend, raipny laadeb:

<sup>5</sup> —Tuby bniety nguui bdiiaab güecuaab biny lo lliab. Chi cacuaabni, duudxni biab lo nez ax gaaapy de bniety quiani ax gudo de maniinni.

<sup>6</sup> Stuudxni biab láani de guia. Ne chi bldieny de binqui gubizdeni te pur banlieedxni gudx.

<sup>7</sup> Stuudxni biab láani yaguích ax gunitlode ni te pur tubylote bldiennédeni de yaguích.

<sup>8</sup> Per stuudxni biab lo liu zaac. Ne chi güeroodeni, quesentiand guceny, axt tuby gayuaaga biny guc cad tubyni.

Chi gunii Jesús ziy, chiyrü quesentiand diip raipny laadeb:

—Irate ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag.

(Mt. 13:10-17; Mr. 4:10-12)

<sup>9</sup> Chiy de xpínny gunabdiidxdeb laany xi zelo cuendqui,

<sup>10</sup> ax raipny laadeb:

—Dios rcaazny gacheet de ni ná xgaats lo guelrnabee xtény. Per stuby de bniety rniiaadeb cun púrzi cuend te masqui rianlodeb, per lazu quit rianlotideb ne masqui rindiagdeb per quit racheetideb.

(Mt. 13:18-23; Mr. 4:13-20)

<sup>11</sup> 'Squé zelo cuendqui: Binqui ná zec ni ná xtiidx Dios.

<sup>12</sup> Ne de biny ni biab lo nez, laani náni zec de bniety ni rindiag xtiidx Dios, per as zéed bindxab rdzicá xtiidx Dios láani lazdoodeb par quit chaldilaazdebni ne par quit gacdeb perdón.

<sup>13</sup> Biny ni biab láani de guia ná zec de bniety ni rindiag xtiidx Dios ne rundeb recibirni cun gust, par quit zuguadzítstideb. Reldilaazdeb duudx, per chi run stuby de bniety burli laadeb ax rtiulogacdeb, rsaanacdeb xtiidx Dios.

<sup>14</sup> Biny ni biab láani de yaguích ná zec de bniety ni rindiag xtiidx Dios, per duudxga, duudxga ax rsaanacdeb xtiidx Dios pur ruudeb guelrsaa pur de guelnazaac ne irateru de cos ni nuu lo guichliu, ziy xquel ax aquitru runtideb zec ni rcaaz Dios gúndeb.

<sup>15</sup> Per biny ni biab lo liu zaac, laani náni zec de bniety ni rindiag xtiidx Dios ne guldípacdeb renuudebny zec ni riáld ax rzutipnédebny, ne pur guelrzutipqui ax rundeb zec ni rcaaz Dios.

(Mr. 4:21-25)

<sup>16</sup> 'Ruteete quit tu rcuaguiti tuby linterni par idaagu quiani cun xitill o par chúzaquiy nii luun sino que ná par suubiy yaa par yianlo tutix ni yiiu.

<sup>17</sup> Anre ziytiziacaquiy xiteete ni nuu xgaatsti yáan sin quit gacbee bniety. Ne ziyza quit xi diidxti ni ná xgaats yáanza sin quit gacbee bniety sino que zuu chi gacbee bniety xnez, xnezzy.

<sup>18</sup> 'Pur ningui, gulcuadiagzaac. Te pur elqui ni reldilaaz Dios zec ni riáld, dxi pur dxi mazru acazutipnéb xtiidxny. Per elqui ni quit reldilaaz xtiidx Dios zec ni riáld, zuu dxi ni axt quitru chaldilaaztib laany.

(Mt. 12:46-50; Mr. 3:31-35)

<sup>19</sup> Chi güe xnan Jesús cun de betsny rut zuguuaany, chiy quit nialeeti nibiideb gax rut zuguuaa Jesús te pur la zieny bniety.

<sup>20</sup> Per guu ni gudixtee lo Jesús:

—A xnanbiu cun de betsbui zuguuaa detsqui. Rcaazdeb ininédeb laabiu.

<sup>21</sup> Per Jesús raipny laadeb:

—De bniety ni rcuadiag xtiidx Dios ne rundeb zec ni rcaazny, laadebny xnana ne de betsa.

(Mt. 8:23-27; Mr. 4:35-41)

<sup>22</sup> Tuby dxi Jesús biuny láani barcu cun de xpínny ax raipny laadeb:

—Gultoo stuby lad nisqui.

Ax zédeb.

<sup>23</sup> Ne lalzi ni zeteeddeb, Jesús gutaaisny ne guzulo bdiia tuby bidux lo nisqui. Quesentiand guzulo rdxa nis láani barcuqui. Apac mer yaazy láani nis.

<sup>24</sup> Chiyrü güecuaanydeb Jesús, raipdeb laany:

—¡Maistri! ¡Maistri! ¡A dunni acayaazni láani nis!

Chiyrü güeste Jesús ax bcueznny bidux ne nisduxqui ax irate gulez ne guridxi.

<sup>25</sup> Chiy raipny de xpínny:

—¿Cún ni reldilaazti nare?

Per laadeb quesentiand bdxibdeb, ne bdxalodeb ax guzulo rhabdidxaadeb:

—¿Túdxa bñietqui ningui rnabeeb bi ne nis ax rcuadiagdeni xtiidxbi?

(Mt. 8:28-34; Mr. 5:1-20)

<sup>26</sup> Chiyru bdzindeb nez Gadara ni ná stuby lad dets nis Galilea.

<sup>27</sup> Chi bdiia Jesús láani barcu, güebinuú tuby bñiety Gadara laany. Quesentiand xchi aguc nuu de bindxab láani lazdoó bñietqui. Quit racutib de xabbi nicza quit guleztib láani tuby yuu sino que cuandzab glay de baa.

<sup>28</sup> Chi gunáb Jesús, guzullibbi lony, ax gurixtiab:

—¿Xíni riutébiu cun nare, Jesús, Lliin Dios ni rbez llayabaa? Rguinia lobiu: Quit isacsibiu nare.

<sup>29</sup> (Bñietqui guniib ziy te pur Jesús acanabeeny bindxabqui par idiiangui láani lazdoob. Quesentiand ziény güelt agunaaz bindxabqui laab. Ne de bñiety abldiibdeb de naab cun de niib cun de caden par quit calí nez chiab. Per laab rtiugacbi de cadenqui ne bindxabqui rbée laab de nez lo guiiix rut quit tu rbeztii.)

<sup>30</sup> Jesús gunabdiidxny laab:

—¿Tú lóo?

Laab cuaibbi:

—Nare lá Legión.

Guniib ziy te pur ziény de bindxab nuu láani lazdoob.

<sup>31</sup> De bindxabqui banlasdengui lo Jesús par quit ixiaaldnydengui rut cadeed de bindxab guelziroo.

<sup>32</sup> Ne cun nezqui guu ziény de cuch ni cayo tíx dany, de bindxabqui gudiindengui lo Jesús par isaanny chayiudengui láani de cuchqui. Jesús guzigueldny.

<sup>33</sup> Chiy bdiia de bindxabqui láani bñietqui ax bñiudengui láani de cuchqui. Chiy irate de cuchqui guzulo rlluindem ax güeyabdem ruu tuby barranc axtqui lo nis rut guaapy nis quiadem ax gutydem.

<sup>34</sup> De bñiety ni cacualo de cuchqui, chi gunádeb xa xquel aguc, chiy blluindeb güetixteedeb lo de bñiety láani guidx ne nez lo guiiix.

<sup>35</sup> Ax bdiia de bñiety güeguiaadeb loc ni aguc. Chi bdzindeb rut zuguaa Jesús, gunádeb bñiety nguiú ni bdiia de bindxabqui láani lazdooni, zubbí nez nii Jesús anacubí de xabbi ne agudeed ni gucbí ax bdxibdeb.

<sup>36</sup> Chiy de bñiety ni guná xa guc, beedeb diidx xa xquel guc biac bñiety nguiú ni guu de bindxabqui láani lazdooni.

<sup>37</sup> Pur ningui, irate de bñiety nez Gadara guzulo banlasdeb lo Jesús par idiiany nezqui, te pur laadeb quesentiand rdxibdeb. Ziy xquel guc ax bñiú Jesús láani barcu ax zégacny.

<sup>38</sup> Ne bñiety ni bdiia de bindxabqui láani lazdooni banlasbi lo Jesús par nianény laab. Per laany raipny laab dec yáanbi, ax raipny laab:

<sup>39</sup> —Quebiecqui lizu. Güetixtee irate de cos ni abaany Dios cun liú.

Bñietqui zégacbi ax gudixteeb irate lo bñinguidx ni baany Jesús cun laab.

(Mt. 9:18-26; Mr. 5:21-43)

<sup>40</sup> Chi bieçqui Jesús stuby lad dets nisqui, de bñiety quesentiand rzaclaazdeb güechalodebny te pur iratedeb canuudeb laany.

<sup>41</sup> Chiy bdziiny tuby bñiety nguiú ni lá Jairo ni rnabee tuby yudoo. Jairoqui guzullibbi lo Jesús ax banlasbi lony par chiány libzi.

<sup>42</sup> Te pur nuu tubyzi llinaxaapbi ni nuu tsibtioy iz. Quesentiand lluu racby apacza gatyby. Chi zé Jesús, güenald ziény bñiety laany axtpacza rtaagudeb laany.

<sup>43</sup> De lo de bñietqui nuu tuby bñiety gunaa ni racxú aguc tsibtioy iz cadeedbi guelzii pur guelguzan ne abaanbi gaxt irate ni gúpbi pur doctor, nic tubydeb quit nialeeti nisiac laab.

<sup>44</sup> Laab güebiib nez dets Jesús ax bguaaldbi punt xabny, hóracqui gulez guelguzanqui.

<sup>45</sup> Chiy gunabdiidx Jesús laadeb:

—¿Tú bñietqui bguaald nare?

Ne cun iratedeb rniideb dec gati laatidebny. Chiy Bed cun de xcumpnierbi raipdeb laany:

—Maistri, de bñiety rtaagu dunni ne iranetzte rlayaadeb, chiy rnabdiidzxacbiu:

“¿Túngui bguaald nare?”

<sup>46</sup> Per Jesús guniiny:

—Nuu ni bguaald nare te pur nare gucbiia dec nuu ni bsiaca cun guelrnabee xtena.

<sup>47</sup> Chi guchee gunaaqui dec laany gucbeeny, as gubiib racdxaachbi guzullibbi lo Jesús. Ax bziruub nez lo irate de bñiety xi pur ningui bguaaldbi xabny ne xquel ni biacbi hóracqui.

- 48 Chiyru raipy Jesús laab:  
—Llindxaapa, abiacu te pur güeldilaazu nare. Zacru quegüe.
- 49 Zeczi caniné Jesús laab, chi bdziny tuby xpiny Jairo ni rnabee yudoo ax raipbi Jairo:  
—A llindxaapbiu aguty. Quitru runbiu storbi Maistri.
- 50 Per chi bindiag Jesús ziy ax raipny Jairo:  
—Quit idxibitibi. Cuntisy güeldilaazbiu, ziacqui llindxaapbiu.
- 51 Chi bdziny Jesús liz Jairo, quitru tu bsaantiny níu cun laany Bedtisy, ne Jacob ne Juany cun xtad ne xnan dxapeenqui.
- 52 Iratedeb cayúndeb ne nalas nuudeb pur laaby. Per Jesús raipny laadeb:  
—Quit ruunti. Dxapeenqui quitlli gutytyby, raaissiby.
- 53 Per laadeb blliznédeb laany te pur nánde dec laaby agutyby.
- 54 Chiyru Jesús gunaazny naaby, chiy diip raipny laaby:  
—Dxapeen, quegüeste.
- 55 Ax gubányby stuby, ne hóracqui güesteby ax gunabee Jesús par ideedeb ni iquiinby.
- 56 Xtadby cun xnanby qesentiand bdxalodeb. Per Jesús raipny laadeb dec ruteete quit tu gaiptideb ni agucqui.

## 9

(Mt. 10:5-15; Mr. 6:7-13)

<sup>1</sup> Jesús bchasaany tsibtio de xpínny ax bdeedny laadeb guelrnabee par cuéedeb irate de bindxab láani lazdo de bniety ne par isiacdeb de bniety racxú.

<sup>2</sup> Bxiaaldny laadeb par chatichdeb diidx xa ná guelrnabee xte Dios, ne par isiacdeb de bniety racxú,

<sup>3</sup> ax raipny laadeb:  
—Quit xi chanéti par nez, nic tuby bastón, nicli bols, nicli guechtily, nicliza mily. De ladyzi ni nacuti gulchané.

<sup>4</sup> Calitll yuu rut idzinti, tubyzi ruy yáanti axtqui chi idziny dxi idiiat guidxqui.

<sup>5</sup> Ne rut quit rcaazdeb laat, guldiia guidxqui ne guldziby guxuld niit zec tuby seny dec quit bcuadiagtideb diidx.

<sup>6</sup> Chiyru bdiideb ax güedeb guidx pur guidx. Güetiichdeb de didxzaac xte Dios ne bsiacdeb de bniety racxú.

(Mt. 14:1-12; Mr. 6:14-29)

<sup>7</sup> Chi gucbee rey Herodes irate de milagri ni cayun Jesús, quit racheetib xi xgab gúnbi. Te pur nuu de ni rnii dec Juany Bautistiy agubány stuby.

<sup>8</sup> Stuidxdeb rnii dec profet Elíasiy abdiacá. Ne stuidxdeb rnii dec laany nány tuby de profet gualqui ni agubány stuby.

<sup>9</sup> Per Herodes guniib:  
—Nare gunabiia par gurú quia Juany Bautist. ¿Túdxaza bniety qui ni rzeetdeb cuenzi zieny de milagri abaanbi?

Herodes qesentiand rcaazbi iniábny.

(Mt. 14:13-21; Mr. 6:30-44; Jn. 6:1-14)

<sup>10</sup> Chi bieccqui de apóstol, gudixteedeb lony de cos ni abaandeb. Chiy güenény laadeb tuby lat rut quit tu rbehti, gax guidx Betsaida.

<sup>11</sup> Per chi gucbee de bniety ax güenaldddeb laany. Jesús güechalony laadeb ax guninény laadeb xa ná guelrnabee xte Dios ne bsiacny de bniety racxú.

<sup>12</sup> Chi zegac gudxi, güebinuu tsibtio xpiny Jesús laany ax raipdebny:  
—Gutsbu de bniety qui guíadeb, par chazilaazdeb ne par chatilydeb ni iquiindeb de guidx ni ná gax, te pur rut zuguaanqui xíteete quit nuuti.

<sup>13</sup> Per Jesús raipny laadeb:  
—Laat, guldeed ni iquiindeb.

Laadeb guniideb:  
—Gaayzi guechtily caan cunzi tiop beld. Güenru chosiin ni iquiiny irate de bniety qui.

<sup>14</sup> Ne zecti gaay mily ná bniety nguui. Per Jesús raipny de xpínny:  
—Gulcuedeb lat, lat zecti cincuentgadeb.

<sup>15</sup> Ziy xquel baandeb ax guri iratedeb.  
<sup>16</sup> Chiyru Jesús cuány gaay guechtilqui laznaany cun iropte beldqui. Bguiaany nez llayabaa bdeedny gracy Dios. Chi gulull bllullny de guechtilqui cun de beldqui, ax bdeedny de xpínny par gudiizdebni lo de bniety.

<sup>17</sup> Iratedeb bquiindeb ne bialdeb. Chi gulull bquiindeb, bcharuldeb dzi tsibtio dxumy de guechtily cun de beld ni biian.  
(Mt. 16:13-19; Mr. 8:27-29)

<sup>18</sup> Tuby dxi chi gubicá Jesús tuby lad par canaabny lo Dios ne né de xpiny zuguanény, chiy gunabdiidxny laadeb:

—¿Xi rni de bniety, tú nare?

<sup>19</sup> Laadeb cuaibdeb:

—Nuudeb rniideb dec laabiu nábiu Juany Bautist. Nuuzadeb rniideb dec laabiu nábiu profet gulal ni bdialá Elías. Ne nuuzadeb rniideb dec laabiu nábiu tuby de profet gulal ni agubány stuby.

<sup>20</sup> Chiy gunabdiidxny laadeb:

—Laat, ¿xi rniit, tú nare?

Chiy raipy Bed laany:

—Laabiu nábiu Crist xte Dios.

(Mt. 16:20-28; Mr. 8:30—9:1)

<sup>21</sup> Per Jesús quesentiand raipny laadeb dec ruteete quit tu gaipsideb ziy,

<sup>22</sup> ax raipny laadeb:

—Nare naa Bniety ni bxiaald Dios lo guichliu teru quesentiand guelzii teda. Ne sdxichné de gurtisy xte Israel naa cun de bxoz ni rnabee de bxoz cun de maistri ni nán ley. Sguinxúdeb naa per ni rion dxi sbíi ibánia stuby.

<sup>23</sup> Chiyru raipny iratedeb:

—Belati nuu ni rcaaz gac xpinnia, quit náti par gúnbi zec ni ná xgabbí ne llillite ná par güelaazbi de guelzii ni teedbi ne sanaldbi nare.

<sup>24</sup> Te pur elqui ni mazru run pur guelnabány ni napbi lo guichliuré zuu chi initbini.

Per elqui ni gaty pur nare, laab zapbi guelnabány lo Dios.

<sup>25</sup> Xíteete zelotí gún bniety gan irate ni nuu lo guichliu ne belati lagac laab canitbi laab lo Dios.

<sup>26</sup> Belati nuu ni rtiuloné nare ne de xtiidxa, ziyza nare Bniety ni bxiaald Dios

stiuloníadeb chi guelda zec tuby rey, cun guelnabee xte Xtada ne xte de ángli xtény.

<sup>27</sup> Ne nare rguixtiia lot: nuu de ni zuguaa ruc quit gatydeb sin quit iniádeb xa ná guelnabee xte Dios.

(Mt. 17:1-8; Mr. 9:2-8)

<sup>28</sup> Chi guc zecti tuxman ni gunii Jesús de diidxqui, güeny láani tuby dany par güenaabny lo Dios. Güenény Bed, Jacob cun Juany.

<sup>29</sup> Per lalzi ni canaab Jesús lo Dios, ax bchu zec ni ná lony ne quesentiand nguits ne rcuabcháaza guc de xabny.

<sup>30</sup> Chiy bdiacá tiop bniety nguii cayuené laany diidx. De bnietqui ná Moisés cun Elías.

<sup>31</sup> Laadeb quesentiand rcuabcháadeb ne cayueedeb diidx cun Jesús pur guelguty ne pur guelzii ni teedny Jerusalén.

<sup>32</sup> Masqui quesentiand rdxá xcaald Bed cun de xcumpnierbi, per quit gutaastideb ax gunádeb guelrcuabcháa xte Jesús ne xte de bniety nguii ni guzuguanény.

<sup>33</sup> Chi gubicá de bnietqui rut zuguaa Jesús, chiy gunii Bed:

—Maistri, ¡xípalza güen zuguaan rurén par idxanni chon ranchiin, tubyni par laabiu, stubyni par Moisés, stubyni par Elías!

Per Bed nicli quit gánbi xiy caniib horqui.

<sup>34</sup> Ne lalzi caniib ziy, biat tuby zá ni bcuaa blda quiaadeb ne bdxibdeb chi nuudeb láani záqui.

<sup>35</sup> Chiy láani záqui biény rsee tuby ni gunii:

—Bnietré rac Llingaana ni la rcaaza. Gulcuadiag xtiidxbi.

<sup>36</sup> Chi gulull bindiagdeb rsee ni guniiqui, ax gunádeb dec tubyzi Jesús azuguaa. Laadeb quit xi guniitideb. Láani de dxiqui ruteete quit tu raipsideb xi gunádeb.

(Mt. 17:14-21; Mr. 9:14-29)

<sup>37</sup> Chi bragueel stuby dxi, chi biatdeb quia dany, ziény bniety bdiia güechalo Jesús.

<sup>38</sup> Chiy tuby bniety nguii ni nuu lo de bnietqui gurixtiab:

—Maistri, bguiaabiu llingaana, laaizby rac lliinia.

<sup>39</sup> Ruu tuby bindxab láanby ax rbixtiaby ne raby zec guelguidx ratiia ax rdiia btsíny ruuby. Runangui laaby ax quit rsaantingui laaby.

<sup>40</sup> Agudiinia lo de xpínbiu par cuéedeb bindxabqui, per quit güeleeti.

<sup>41</sup> Jesús cuaibny:

—¡Xípalza laat de binduld niy quit reldilaazti nare! ¿Xátidxaza rquiiny suguanía laat ne xátidxa güelaaznía laat? Dané lliiniu rurén.

<sup>42</sup> Per chi zé bniinqui, bindxabqui bzáaldiy laaby lo guichliu ax guchy zec ni rac guelguidx ratiia stuby. Per Jesús gunabeeny bdiia bindxabqui ax bsiacny bniinqui. Chiyru bdeedny laaby xtadby.

<sup>43</sup> Iratedeb bdxalodeb chi gunádeb guelrnaberoo xte Dios.

(Mt. 17:22-23; Mr. 9:30-32)

Lalzi laadeb quesentiand rdxalodeb pur de cos ni run Jesús, laany raipny de xpinny:

<sup>44</sup> —Gulcuadiagzaac ni iniia ne quit yianlaaztitni. Nare Bniety ni bxiaald Dios, zaca entriagu laznaa de biny.

<sup>45</sup> Per de xpinny quit racbeetideb ni rniiny. Laany quit rsaantiny gachebedeb. Ne bdxibdeb niapydebný quixteeny xi zelo ni guniiny.

(Mt. 18:1-5; Mr. 9:33-37)

<sup>46</sup> Chiy de xpinny guzulo caniideb tú mazru sac lodeb.

<sup>47</sup> Per Jesús gucbeeny xi xgab cayundeb. Chiy guduubny tuby bniniin, bzuubny rut zuguuaany,

<sup>48</sup> ax raipny laadeb:

—Elqui ni racné bniniinré pur nare, laab cayunquib cuend nare. Ne elqui ni cayun cuend nare, laab cayunzacbi cuend ni bxiaald nare. Anre par gacheet tú mazru sac lot: ni mazru run sirvi lo iratet, laabiy ni mazru sacbi.

(Mr. 9:38-40)

<sup>49</sup> Chiy raipy Juany laany:

—Maistri, agunán tuby bniety ni rbée bindxab láani lazdoe de bniety pur guelrnabee xtenbiu. Per dunni rdxaipnib quitru gúntib ziy te pur quit candzanétib dunni.

<sup>50</sup> Per Jesús raipny laadeb:

—Quitru rcuat. Te pur elqui ni quit run contri dunni, laab nuub xladni.

<sup>51</sup> Chi zeddziny dxi ni yaaipy Jesús yabaa, chiyrú cuány valor zény Jerusalén.

<sup>52</sup> Bxiaaldny de ni guzan#dy, laadeb güedeb tuby guidx xte Samaria par güetiilydeb rut cuezdeb.

<sup>53</sup> Per de bniety Samaria quit baantideb recibirny te pur gunádeb dec laany zény Jerusalén.

<sup>54</sup> Chi guná Juany cun Jacob ziy ax raipdeb laany:

—Dad, ¿ta rcaazbiu inabeen yab gui llayabaa par ilduull de binqui zec ni baany profet Elías?

<sup>55</sup> Chiy bguiaa Jesús lodeb ax gudildny laadeb, raipny laadeb:

—¿Ta quit gánti xi zelo ni rniit?

<sup>56</sup> Bniety ni bxiaald Dios quit zéedtiny par idzicány guelnabány xte de bniety sino que par idzicány laadeb lo duld.

Chiyru zédeb stuby guidx.

(Mt. 8:18-22)

<sup>57</sup> Chi zédeb nez, tuby bniety nguii raipbi Jesús:

—Dad, nare rcaaza sanalda laabiu nez ruttisy chiabiu.

<sup>58</sup> Jesús cuaibny:

—De begu nuu xcuevdem. De maniin nuu xpitiaazdem. Per nare Bniety ni bxiaald Dios quit naptia ni cli rut quixquiaa.

<sup>59</sup> Jesús raipny stuby bniety:

—Guzanald nare.

Per laab guniib:

—Dad, bsaanbiu suguanía xtada axtqui chi gatybi. Chiyru guelda cun laabiu.

<sup>60</sup> Jesús raipny laab:

—Bsáan xtadu cun de bniety ni quit rcaaz sanald nare. Per liú, quegüetich diidx xa xquel ná guelrnabee xte Dios.

<sup>61</sup> Chiy raipy stuby bniety laany:

—Dad, rcaaza sanalda laabiu, per nidoote bsaanbiu chatixtiia lo de xfamilia.

<sup>62</sup> Per Jesús guniiny:

—Elqui ni rzunaa ni arad, ne iziecquilog nez detsbi, quit xo icuaatib de llurqui tiblydí. Ziyza ni rcaaz sanald nare ne bel quit isáanbi irate tuby lad, quit xo yiutib lo guelrnabee xte Dios.

## 10

<sup>1</sup> Chi gudeed guc de cosré, Dad Jesús gulézacny setent bniety, ax bxiaaldny tiopgagadeb de guidx ne de ranch par san#dydeb chiagadeb de rut ná par chiany.

<sup>2</sup> Ax raipny laadeb:

—Didxldíquiy, ziény bniety rcaaz icuadiag xtiidx Dios, per quitti ziény bniety par iliuu laadeb. Pur ningui, gulnaab lo Dios par ixiaaldny mazru ziény bniety par iliuu laadeb.

<sup>3</sup> Gulchia laat, ne nare rxiaalda laat zec chi re de líily glay de begu.

<sup>4</sup> Quit chanétib bols, ni cli mily, nicza gurachy, ne quit tu sudxinétib lo nez.

<sup>5</sup> Chi yíut liz tuby bniety, gulguaapdiosdeb nidoote gulnii: “Dios iguaadny laat guelnaidiulaaz.”

<sup>6</sup> Ne belati yuucui rbez de bniety ni riáld bendicionqui, ax ziianni ruy. Per belati quit náni par laadeb ax ziecquini cun laat.

<sup>7</sup> Ne ruygac gulyáan, ne gulquiny ne gulguée ni inídxdeb laat. Quit ititulotit cuezti lizdeb te pur bniety ni run dz#ny nappacbi que iquuinbi, ne ruytisy guldez quit chazátit iranezte.

<sup>8</sup> Chi idzinti tuby guidx rut gúndeb recibir laat, gulquiny ni iguaaddeb laat.

<sup>9</sup> Gulsiaac de bniety racxú ni rbez ruy, ne gulgaipdeb: “Guelrnabee xte Dios azeddingaxni par laat.”

<sup>10</sup> Per belati idzinti tuby guidx rut quit rcaazdeb laat, guldíia lo nez ax gulgaipdeb:

<sup>11</sup> “Axt de guxuld xte ladxti ni acua lazniin, rdzibyni zec tuby seny dec quit baantit cuend xtiidxni. Per gulgabee dec guelrnabee xte Dios azeddingaxni par laat.”

<sup>12</sup> Nare rniia laat, dxi ni ldull guichliu, de guidx rut quit icaaz bniety laat mazru castiguroo yálddeb que castigu ni yáld de bniety ni gulez guidx Sodoma. (Mt. 11:20-24)

<sup>13</sup> ¡Probeenzacti, de biny Corazín! Ne, ¡probeenzacti, de biny Betsaida! Te pur belati láani guidx Tiro ne láani guidx Sidón niac de milagri ni guc ladxti, gual bieccuideb cun Dios, ne zacuzadeb lady ngas chiy sdaaibza dé quiazeb zec tuby seny dec rialaazdeb pur de xtuldeb.

<sup>14</sup> Per dxi ni ldull guichliu, mazru castiguroo yáldti que de bniety Tiro cun Sidón.

<sup>15</sup> Ziya laat, de bniety Capernaum, quit lililot dec zíáldti llayabaa. Te pur laat ariáldti axt xti infierni.

<sup>16</sup> Chiyru bguiaa Jesús lo de xpinny ax guniiny:

—Elqui ni gún cuend laat, laab cayunbi cuend nare. Per elqui ni run despresy laat, laab cayunbi despresy nare. Ne ni run despresy nare, laab cayunbi despresy ni bxiaald naa.

<sup>17</sup> Chi bieccui setent de bniety ni bxiaaldny, quesentiand rzaclaazdeb ax raipdeb laany:

—Dad, axt de bindxab rcuadiag xtiidxni chi rzeetni lábiu.

<sup>18</sup> Jesús raipny laadeb:

—Guldícti. Nare gunáa zeczi chi riepnis xquel bnity Satanás guelrnabee xtenbi.

<sup>19</sup> Nare bnídxaa laat guelrnabee par chaaipti quia béeld cun quia de nilliuby, ne par gúnti gan lo irate de mal sin quit xi gactit.

<sup>20</sup> Per quitru rzaclaazti pur rcuadiag de bindxab xtiidxti sino que gulsacaaaz pur a cá lát lo libri xte llayabaa.

(Mt. 11:25-27; 13:16-17)

<sup>21</sup> Hóracqui Jesús quesentiand guzaclaazny pur Spíritu Sant ax guniiny:

—Nare rzubyaa laabiu, Xtada, Dad ni rnabee llayabaa ne lo guichliu, te pur abliubiu de bniety ni quit xi gán de cos ni bcuaatsbiu lo de ni nán ne de ni racbee. Ne pur volunta xtenbiu guc ziy, Xtada.

<sup>22</sup> Xtada abnídxny nare irate de cos par inabiia dengui. Ruteete quit tu gánti túngui Jesucrist Lliin Dios sino que soltisy Dios, ne ziyza soltisy Jesucrist cun de bniety ni reldilaaz laany, laadebny ná ni rumbeezadeb Dios.

<sup>23</sup> Chiy chi bguiaany lo de xpinny ax laaizdeb raipny:

—Xíclabaa de ni iníá ni caguiaat

<sup>24</sup> te pur nare rniia laat dec zienu de profet ne de rey bcaazdeb niniádeb ni caguiaat, per quit gunátidebni. Bcaazdeb nindiagdeb ni caguindiagti, per quit bindiagtidébni.

<sup>25</sup> Chiy tuby maistrí ni nán ley güesuldíb par güeninéb Jesús. Güegaanybi prueb laany ax gunabdiidxbiny:

—Maistrí, ¿Xa xquel gúna par gapa guelnaabány par chazy?

<sup>26</sup> Jesús cuaibny:

—¿Xa xquel rnií ley xte Moisés? ¿Xa xquel racbiuini?

<sup>27</sup> Maistrí ni nán leyqui cuaibbi:

—“Dibyquia dibylaazu bcaaz Dad Dios xtenu, ne bcaaz saa bnietiu zecac liú.”

<sup>28</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Güenqui cuabiu. Anre belati liú gúnu ziy, zapu guelnaabány par chazy.

<sup>29</sup> Per maistríqui rcaazbi niacnéb lagac laab pur loc ni gunabdiidxbi Jesús ax raipbi laany:

—¿Tú bniety icaaza zecac nare?

<sup>30</sup> Chiyru bené Jesús laab tuby cuend, raipny laab:

—Tuby bniety Israel bdiibab Jerusalén par zéb guidx Jericó. Chiy gunaaz de gubaan laab, btaazandengui laab, ax gulaandengui irate de cos ni zéneb axt néru de xabbi. Casi binguty náb bsáandengui laab ruy.

<sup>31</sup> Ax bguaald zeteed tuby bxoz nezqui, per chi gunáb ziy, zit bcuaab güelt ax zégacbi.

<sup>32</sup> Néza tuby levita, bniety ni racné de bxoz, gudeed nezqui. Ziygac chi gunáb bniety ni náгаа ruy, zit bcuaab güelt ax zégacbi.

<sup>33</sup> Per tuby bniety ni zá Samaria gudeedbi lo nezqui. Chi gunáb bniety ni náгаа ruy ax bgáb laab.

<sup>34</sup> Chiyru gubii bniety samariaqui rut náгаа bnietyqui ax baanbi rmidy de rut ná herid cun sity ne cun vin ax bldiibbi de rut ná heridqui. Chiyru bcueebbi laab burr xtenbi ax güenéb laab rut ná tuby posad. Ruy bcualob bnietyqui.

<sup>35</sup> Chi bragueel stuby dxi, chi achia bniety samariaqui, guléeb xte tiop dxi dziny par bdeedbi bniety ni ná lizni ruy ax raipbi bnietyqui: “Bcualobiu bniétré. Belati gúnrubiu gaxt pur laab, nare quilla chi yaicquia.”

<sup>36</sup> Chiyru raipy Jesús maistri ni nán ley:

—Anre, ¿xi rniuu? De lo iyonte de bnietyqui, ¿tú bniety bcaaz bniety ni btaaz de gubaanqui?

<sup>37</sup> Maistri ni nán leyqui cuaibbi:

—Elqui ni bgá bnietyqui.

Chiyru raipy Jesús laab:

—Quegüe, ne baany ziygac cun stuby de bniety.

<sup>38</sup> Jesús güelaaru güeny ax bdziny tuby guidx. Ruy güeny liz tuby bniety gunaa ni lá Mart.

<sup>39</sup> Mart nuu tuby beldbi ni lá María. María gurib llanii Jesús par guindiagbi ni caniiiny.

<sup>40</sup> Per Mart quesentiand cacualaaazbi cun de xmandadbi, ax güebiib rut zuguaa Jesús.

Chiy raipbi laany:

—Dad, ¿ta xíteete quit ruutibiu guelrsaa pur belda rsanéeb nare irate mandad? Gutsbiub dxa te gacnéb nare.

<sup>41</sup> Per Jesús cuaibny:

—Mart, Mart, ¿ta la ruu guelrsaa pur zieny xmandadu?

<sup>42</sup> Per tubyzi cos ni mazru sac nuu. María guléb ni mazru sac, ne ruteete quit tu idzicátni lob.

## 11

(Mt. 6:9-15; 7:7-11)

<sup>1</sup> Tuby güelt Jesús canaabny lo Dios tuby lat, ne chi blduullny gunaabny lo Dios, tuby de xpiny raipy laany:

—Dad, bseedbiu dunni inaabni lo Dios zec ni bseed Juany Bautist de xpinbi.

<sup>2</sup> Jesús raipny laadeb:

—Chi inaabti lo Dios gulnii:

Xtadni Dios, laabiu ni rbezbiu llayabaa

Quesentiand riáld idxapni didxdoo lábiu

Su gueed guelrnabee xtenbiu.

Su chagac zec ni ná volunta xtenbiu lo guichliu zec ni racni llayabaa.

<sup>3</sup> Bguaadbiu dunni ni iquiiinni llillite.

<sup>4</sup> Baanbiu perdón de duld xtenni, te ziyza dunni rdxanzacni perdón irate de ni run mal dunni.

Quit cuelaaztibiu dunni par idxanni duld sino que gucnébiu dunni lo irate de mal.

<sup>5</sup> Ne Jesús raipzacni laadeb:

—Izuubzin belati tubyti nuu tuby xmiguni. Chiy iruldgueel idzinbi liz xmigubi ax iniib: “Xmiguaa, bnidxlaa nare chon guechtily

<sup>6</sup> te pur tuby xmiguaa testepac bdziny liza, ne xíteete quit ráptia ideedab.”

<sup>7</sup> Ne izuubni stubyqui icaibbi desdi laniuu ax iniib: “Quit runu storbi nare. A puertqui dxii. Nare naganía de lliinia. Quit chaleeti chastia par inídxani liú.”

<sup>8</sup> Per nare rniia laat, masqui belati laab quit chasteb par ideedbi xirullzi pur rac xmigudeb, per zunbi juers chasteb par ideedbi irate ni rquiiiny xmigubi par quitru gúniy storbi laab.

<sup>9</sup> Pur ningui, rniia laat: Quit cuezti inaabti lo Dios ne laany sguaadquiny ni rcaazti. Gultíilyny ne sdxialquítiny. Gultídx gulnaab lony, ne zunquiny cuend laat.

<sup>10</sup> Te pur elqui ni rnaab, scáab. Ne ni rguíilny, sdxialquíbny. Ne ni rguiiiny rnaab lony zunquiny cuend laab.

<sup>11</sup> Belati tubyti nát dad, ¿tatix sdeedti tuby guia lliinti chi inaabby guechtily? ¿O tatix sdeedzacti tuby béeld chi inaabby beld?

<sup>12</sup> ¿O ideedzacti tuby nilliuby chi inaabby tuby dzitibidy?

<sup>13</sup> Laaclat nát binduld ne nánti rdeedti ni rcaaz de lliinti, ¡tatixcu Xtadni ni rbez llayabaa quit inídxacny Spíritu Sant par de ni rnaabny!

(Mt. 12:22-30; Mr. 3:20-27)

<sup>14</sup> Jesús cabeeny tuby bindxab ni bsáan tuby bniety gúp. Ne chi bdiia bindxabqui, ax aguzulo rnii gúpqui. Parzi quesentiand bdxalo de biny.

<sup>15</sup> Per nuudeb guniideb:

—Bnietqui rbéeb de bindxab láani de bniety pur lagac guelrnabee xte Beelzebú ni rnabee lo de bindxab.

<sup>16</sup> Stuudxdeb ax par gúndeb prueb laany, rnaabdeb gúnny tuby milagri xte llayabaa.

<sup>17</sup> Per laany nánnacny xi xgab cayundeb, ax raipny laadeb:

—Irate naciony rut ná biny tiop cuaa pur didxguidx, rlasaapacdeb ne ziyza rut ná tuby family tiop cuaa pur didxguidx, ziyza rlasaadeb.

<sup>18</sup> Ziygaczaquiy belati Satanás gúnny contri lagac saa bindxabiy ax, ¿xólesa güelaaz guelrnabee xteniy? Caniia laat zec te pur laat rniit dec nare rbiia bindxab láani lazdo de bniety pur guelrnabee xte Beelzebú.

<sup>19</sup> Per belati ziy, laat, ¿tú rdeed guelrnabee de xpinti par cuéedeb bindxab? Rguixtiia lot dec lagac laadeb rniideb dec laat rzacanti.

<sup>20</sup> Te pur nare pur guelrnabee xte Dios rbiia de bindxab láani lazdo de bniety, niy zelo dec guelrnabee xte Dios azuguané laat.

<sup>21</sup> 'Chi daan tuby bniety ne caab xi cun gacnéb laab par cacualob lizbi, quit xo cúaanti biny ni napbi.

<sup>22</sup> Per belati gueed stuby ni mazru nallung ax zuniy gan lob, ne szdicáy ni caab ne scaazaquiy irate ni napbi.

<sup>23</sup> 'Elqui ni quit nuu xlada, laab cayunbi contri nare. Ne elqui ni quit racné nare, laab cayunbi mal nare.

(Mt. 12:43-45)

<sup>24</sup> 'Chi rdiia tuby bindxab láani lazdo tuby bniety, ax rcandzangui de nez rut nabiz rguíilly rut izilaaziy. Ne chi quit rdxialiy rut izilaaziy ax runiy xgab dec güenru yaicquiy rut bdiia.

<sup>25</sup> Ne bel chi yaicquiy idxialiy lazdo bnietqui zecpac láani tuby yuu ni ablub láanni, ne ni anazaac.

<sup>26</sup> Chiy ax azecángui dzi gadz bindxab ni ná mazru mal que niy. Chiy iratedengui yiuudengui láani lazdo bnietqui. Pur lúltmi, bnietqui mazru rnía ibánybi que gulo.

<sup>27</sup> Lalzi Jesús caniiny de diidxré, gurixtia tuby bniety gunaa ni nuu lo de bnietqui:

—¡Xíclabaa bniety gunaa ni btsiny laabiu lo guichliu ne btiob laabiu!

<sup>28</sup> Per Jesús cuaibny:

—¡Mazru xíclabaa de ni rcuadiag ni rnii Dios ne rundeb zec ni rniiny!

(Mt. 12:38-42; Mr. 8:12)

<sup>29</sup> De bniety güelaaru bdxasaadeb rut zuguaa Jesús ax guzulo raipny laadeb:

—De bniety ni rbez lo guichliu anre, mal nádeb ax rnaabdeb tuby milagri. Per quitru xi iniátideb, quesoltisy zec ni gudeed profet gual ni bdialá Jonás.

<sup>30</sup> Zec ni guc Jonás tuby seny par de bniety ni gulez guidx ni lá Nínive, ziygacza nare Bniety ni bxiaald Dios lo guichliu, nare naa tuby seny par de bniety ni nabány anre.

<sup>31</sup> Dxi ni ldull guichliu, chi ideed de bniety cuend Dios, chiy reina ni zá guidx ni lá Sabá sbányzacbi stuby ne sniib dec de bniety ni nabány anre riáld castigu xte Dios. Te pur laab quesentiand zit záb par bedcuadiagbi ni nán rey Salomón. Ne nare Jesús ni zuguané laat, mazru saca que Salomón.

<sup>32</sup> Ne ziyza de bniety ni gulez guidx Nínive sbánydeb dxi ni ldull guichliu, chi gún Dios juzgui de bniety ni nabány anre, ne sniideb dec de bniety ni nabány anre riáld castigu xte Dios. Te pur de bniety Nínive bcuadiagdeb xtiidx Jonás chi raipbi laadeb dec ná par ibánydeb zec ni rcaaz Dios. Ne nare Jesús ni zuguané laat mazru saca que Jonás.

(Mt. 5:15; 6:22-23)

<sup>33</sup> Ruteete quit tu rcuaguiti tuby linterni par suubiy rut ná xgaats nicza niguéet tuby caj, sino que ná par suubiy yaa par yianlo tutix ni yiuu.

<sup>34</sup> De bslon ná zec tuby bieeny par xcuerpín. Belati rdxanni ni ná güen, iduibte xcuerpín nap bieenqui. Per belati idxanni ni ná mal, iduibte xcuerpín ná zec rut nacay.

<sup>35</sup> Bcualo liú te quit chané de bsloo liú nez mal.

<sup>36</sup> Ne belati nic tuby ldaa xcuerpín quit runti de cos mal ax chiyguiy riénni zec chi rzieeny tuby linterni cun bal xténni.

(Mt. 23:1-36; Mr. 12:38-40; Lc. 20:45-47)

<sup>37</sup> Chi gulull guniné Jesús laadeb, tuby fariseu baanbi cumbid Jesús par chaquiinny lizbi. Chi biinny ax guriny par iquinnny,

<sup>38</sup> chiy fariseuqui bdxalob chi gunáb dec Jesús quit gudibynaatiny zectispac ni ná xcostumbrideb anste ni iquiindeb.

<sup>39</sup> Per laany raipny laab:

—Laat nát zec de vas cun de plad ni nania nez detsni te pur quesentiand güen riénni. Per nez láanti, quesentiand mal nát ne rdxalaazzacti rbaanti.

<sup>40</sup> ¡La nadtí! ¿Ta quit gánti dec tubyzi Dios banchuu xcuerpín ne lazdoon?

<sup>41</sup> Pur ningui gulgacné de ni quit xi napti te par yíany dec güenquipac nát.

<sup>42</sup> ¡Probeenzacti, de fariseu! Laat rdeedti diezmi xte ment ne rrud ne xte irateru de cos ni rquiiny bniety, rdeedti par Dios zec ni rnabee ley gúnti. Per quit runtít zec ni riáld cun stuby de bniety ne quitza runtít cuend guelrcaaz xte Dios. Gulgaany cuendni sin quit isaantit ideedti ni rdeedti Dios.

<sup>43</sup> ¡Probzacti, de fariseu! Te pur rdxalaazti subti lo de bangu láani de yudoo rut rbe de ni mazru sac, ne rdxalaazti dec quesentiand gap de bniety didxdoo laat lo nez.

<sup>44</sup> ¡Probeenzacti, de maistri ni nán ley cun de fariseu, te pur quit runtít zec ni rniit! Laat nát zec de baa ni quit rianlo bniety ax ni quit racheedeb chi raaipdeb quia de baaqui.

<sup>45</sup> Chiy cuaby tuby maistri ni nán ley, laab guniib:

—Maistri, chi rniibiu de diidxqui né dunni rsaclobiu.

<sup>46</sup> Per Jesús raipy laab:

—¡Ziya laat, de maistri ni nán ley, probeenzacti! Te pur rnabeet de bniety gúndeb de cos ni quit tu chaleeti gún, ne nicli quit rcaazti gacnédeb par gúndeb zec ni rcaazti.

<sup>47</sup> ¡Probeentí!, te pur runzaacti de baa xte de profet ni gudinxú lagac de xpíngulalti.

<sup>48</sup> Ziy xquel rachee bniety dec laat nácti cunformi cun ni baany de to xpíngultí. Laadeb gudinxúdeb de profetqui. Chiy laat ax gunát guzcaac de baa xtendeb.

<sup>49</sup> Pur ningui, Dios lo guelnán xtény ax guniiny: “Nare ixiaalda de profet cun de apóstol, ne nuudeb sguinxú de biny laadeb, nuuzadeb ax zun de biny contri laadeb.”

<sup>50</sup> Ziy xquel ax de biny ni nabány anre, laadeb gún Dios castigu pur riny ni bxii de profet ni gudinxúdeb desde chi gurixti guichliu,

<sup>51</sup> desdi riny xte Abel axtui riny xte Zacarías ni gudinxúdeb lo ldedoo Jerusalén. Pur ningui caniaa laat dec de biny ni nabány anre laadeb quillydeb pur iratedeb.

<sup>52</sup> ¡Probzacti, de maistri ni nán ley!, te pur laat quit rsaantit gacbee de bniety xa xquel gúndeb par gacdeb xpiny Dios, nicliza laat quit runtít pur gacti xpiny Dios ne rcuazacti gac de ni rcaaz gac xpiny Dios.

<sup>53</sup> Chi gunii Jesús de diidxré, de maistri ni nán ley cun de fariseu quesentiand bdxichnédeb laany, ax guzulo rnabdiidxdebny zienzi de cos.

<sup>54</sup> Rundeb prueb laany par chúu nez gúndeb contri laany.

## 12

<sup>1</sup> Lalzi nuudeb ziy, bdxasaa pur mily bniety, ne de tant ziende b quesentiand rcuayasaadeb. Ax Jesús guzulo cayaipny nidoote de xpínnny:

—Gulcualo laat cun levadur xte de fariseu, niy zelay dec gulcualo laat te pur laadeb quit runtídeb zec ni rniideb.

<sup>2</sup> Te pur nic tuby de ni nuu xgaats quit yáanti sin quit yíany, ne nicza tuby de ni ná xgaats quit yáanti sin quit gacheetiza bniety.

<sup>3</sup> Pur ningui irate de diidx ni aguniit rut nacay, zindiag de bniety de diidxqui rut nanieeny. Ne de diidx ni aguniit xgaats laniuu, zuu ni cuxtia de diidxqui desde quia lizti. (Mt. 10:26-31)

<sup>4</sup> Laat, de xmíguaa, nare rniia laat quit náti par idxibti de ni rcaaz quinxú laat. Te tutix zelee quinxú xcuerpít, per spírit xtenti ruteete quit tu chaleeti iguaaldni.

<sup>5</sup> Per iniia laat tú ná par idxibti: guldxiby Dios te pur laany napny guelrnabee, chi abdzicány guelnabány zelee ixiaaldny spírit xtenti infierni. Pur ningui guldxibny.

<sup>6</sup> Laat nánti dec de maniin ni rzu quit sactidem guyally, per Dios quit rianlaaztíny nic tubydem.

<sup>7</sup> Ne laat ax de guichquiati tuby pur tubyni ná cuend lo Dios. Pur ningui quit idxibti, te pur mazrupac sacti que zieny de maniin.

(Mt. 10:32-33; 12:32; 10:19-20)

<sup>8</sup> Nare rniia laat tutix bniety ni inii nez lo de binguichliu dec xpinniab, ziyza nare Bniety ni bxiaald Dios sniizaca nez lo de ángli xte Dios dec xpinniab.

<sup>9</sup> Per elqui bniety ni inii nez lo de binguichliu, dec gati xpintiab, ziyza nare sniizaca nez lo de ángli xte Dios dec gati xpintizacab.

<sup>10</sup> Ne tutix bniety ni inii contri nare Bniety ni bxiaald Dios, zelee gacbi perdón, per elqui ni inii de mal diidx contri Spíritu Sant, quit chúuti dxi gacbi perdón.

<sup>11</sup> Chi chanédeb laat láani de yudoo, o lo de juez cun lo de gurtisy, quit chúutit guelrsaa xa xquel icaibti o xa xquel iniit,

<sup>12</sup> Te pur chi idziny hor ni iniit, Spíritu Sant laany iliunuy laat xa xquel ná par iniit.

<sup>13</sup> Tuby bniety ni nuuch lo de bñietqui raipbi Jesús:

—Maistri, gutsbiu betsa te in#dxbi herency ni riálda.

<sup>14</sup> Per Jesús raipy laab:

—Hombri, ¿tú gunii liú nare gaca juez o abogadza par quízia xixtenti?

<sup>15</sup> Ne ziyza raipny laadeb:

—Gulcualo quit sebylaazti ni quit rápti, te pur xíteete sacti zieny guelnazaac ni ráp bniety, te gati de guelnazaactiqui rguaad guelnabány bniety.

<sup>16</sup> Chiy benény laadeb cuendré:

—Guu tuby bniety ni guc ricu, ne de lo liu xtenbi quesentiand bdop de guelnazaac.

<sup>17</sup> Chiy ricuqui quesentiand guzulo runbi xgab rniib: “¿Xa xquel gúna an? Quit ráptia calí chuchuu de guelnazaac xtena.”

<sup>18</sup> Ax baanbi xgab ax nab: “Anánna xa xquel chagania. Itsilia de yuu rut nuchuu de guelnazaac xtena par gúnadengui mazru guroo. Láanqui cuchuaa irate de guelnazaac xtena cun irateru ni napa.

<sup>19</sup> Chiy gapia lagac nare: Xmiguua, quesentiand zieny guelnazaac anaguchuu par zieny iz: bzilaaz, bquiiny, ne güee, ne guzaclaaz.”

<sup>20</sup> Per Dios raipy laab: “Hombri, tont noo. Lagac anguxinré gatiu. Ne de guelnazaac ni naguchuu, ¿túlesa par dengui?”

<sup>21</sup> Ziy xquel rdeed bniety ni rguchuu guelnazaac púrzi par lagac laab, per lo Dios xíteete naptib.

(Mt. 6:25-34)

<sup>22</sup> Chiyru raipy Jesús de xpínny:

—Nare rniia laat: quit chúutit guelrsaa pur ni iquiinti par ibányti ni cliza pur lady ni gacuti.

<sup>23</sup> Guelnabány mazru sac que ni iquiiny bniety, ne xcuerpi bniety mazru sac que lady.

<sup>24</sup> Gulguiaa de bloo. Nicli quit rundem dz#ny lo guix nicli quit rteedem guelnazaac, nicli quiti lizdem rut chuchuu guelnazaac, per Dios rguaad ni godem. ¡Latixcu laat mazru sacti que de maniin!

<sup>25</sup> Ne ziyza, ¿tatix pur cuenzipac chúu bniety guelrsaa ax agac bniety mazru ziuul?

<sup>26</sup> Ne belati nicli ziy quit chaleeti gún bniety, ¿xílesa par cuenzi chúu bniety guelrsaa pur ni iquiiny bniety ne pur tuby de cos?

<sup>27</sup> Gulguiaa xa xquel reroo de guiaa lo guix. Xíteete dz#ny quit runtideni ne quitza rguibtideni. Per nicli rey Salomón quit guzuchuuti zec ni zuchuu de guiaa masqui más guzuchuub.

<sup>28</sup> Pur ningui, de cuanguixcla anre rsuchuu Diosni masqui illí ba nání par chaacquiini. Latixcu laat, de biny ni gullieeyz reldilaaz laany, quit iguaadny ni gacuti.

<sup>29</sup> Pur ningui, quitru candzat ruut guelrsaa pur ni iquiinti ne pur ni guéet.

<sup>30</sup> Te pur de biny ni quit reldilaaz Dios, laadeb ruudeb guelrsaa pur irate de cosqui. Per laat napti tuby Xtadtí llayabaa, ne laany nanchuuny xi runlieedxti.

<sup>31</sup> Per gulsaan inabee Dios laat, chiy laany in#dxbny irate de ni runlieedxti.  
(Mt. 6:19-21)

<sup>32</sup> De xpínnia, quit idxibit. Laat dudxiinzi nát, per Xtadni Dios rzaclaazny isiáldny xi isiáldny laat lo guelrnabee xtenny.

<sup>33</sup> Gultóo ni rápti ax guldeedni de bniety ni ná probeen. Gulgaany pur gúnti gan de guelnazaac xte llayabaa ni quit irati ne rut quit chaleeti yiuu gubaan nicza de maniin ni ro xixten bniety.

<sup>34</sup> Te pur mazrupac run bniety xgab pur rut nuchuu ni mazru sac par laab.

<sup>35</sup> Gulsuguaa altant ne gulgaany zec ni riáld.

<sup>36</sup> Gulgaany zec de mos ni canuu yaicqui xlámni ni zé tuby saa, par yiub ixalbi ruu puert chi izez.

<sup>37</sup> Xíclabaa de mos ni nagabany canuu yaicqui xlámni. Te pur nare rniia laat dec lagac xlámdeb icue laadeb lo milly ne ichub de xabbi par ideedbi ni iquiindeb.

<sup>38</sup> Xíclabaadeb belati idxial xlámdeb laadeb nagabanydeb masqui idzinbi iruld gueel o cuayza.

<sup>39</sup> Ne ziyza gulgabee dec belati tuby bniety nánbi xor nía gubaan lizbi, laab quit nisaantib níiu gubaanqui lizbi.

<sup>40</sup> Ziyza laat gulsuguaa altant te pur nare Bniety ni bxiaald Dios quit gántit xor guelda. (Mt. 24:45-51)

<sup>41</sup> Chiyru gunabdiidx Bed laany:

—Dad, ¿ta parzí dunní beebiu de cuendqui, o par irate de bniety?

<sup>42</sup> Jesús guniiny:

—Nare guniia cuendqui par tutix bniety ni ná güen ni rzuubpac xtiidxni ne ni run xgab zec ni riáld, zecqui tuby mos ni rsáan xlámni lizbi par gacbi cargu xte iraru de mos par ideedbi ni iquiindeb chi aguld hor.

<sup>43</sup> Xíclabaa mos ni cayun zec ni riáld chi idziny xlámbi stuby

<sup>44</sup> te pur nare rniia laat dec lámqui sáanbi irate de xixtenbi laznaa mosqui.

<sup>45</sup> Per belati mosqui gúnbi xgab dec zaclada idziny xlámbi ax sulo gunnéb de mos zectisy ni icaazbi, ziygacza gúnbi cun de criad ne sulo iquiinbi ne guéeb axtisy suzbi.

<sup>46</sup> Ne chiy idziny xlámbi tuby dxi ni quit canuutib laab, ne tuby hor ni quit gántib. Chiy quesentiand castiguroo gún xlámbi laab ne siáldbi laab rut riáld de ni quit rcuadiag diidx.

<sup>47</sup> Te pur mos ni nán xa xquel rcaaz xlámbi gúnbi, per quit rzuguaatib altant nicza quit rcuadiagtib xtiidx xlámbi, laab quesentiand castiguroo yáldbi.

<sup>48</sup> Per mos ni quit gánti xa xquel rcaaz xlámbi ne gúnbi de cos ni riáld castigu, zacbi castigu per gulliaaru. Pur ningui, elqui bniety ni abguaad Dios guelrieny, mazru ziény ni ná par gúnbi pur guelrieny ni bguaad Dios laab. Ne ziyza bniety ni abguaadny guelrnabee mastecru ziény ni ná par gúnbi pur guelrnabee ni abguaadny laab. (Mt. 10:34-36)

<sup>49</sup> Nare zelda lo guichliu zec tuby bal ne, ¡ójla nare acayac zec ni ná par gac!

<sup>50</sup> Nare teru ná par teda guelzii niy canuu naa ne, ¡quesentiand nalas rziienia desdi anre axtqui chi yalo gac zec ni ná par gac!

<sup>51</sup> Quit ililot dec zelda lo guichliu par gac de bniety tubyzi sino que pur guelreldilaaaz nare sdildné de bniety saani.

<sup>52</sup> Te pur desde anre tuby family rut nádeb gaay, sdilddeb chondeb contri tiopdeb, ne tiopdeb contri chondeb.

<sup>53</sup> De dad zundeb contri lliindeb ne lliindeb zunza contri laadeb. Ziyza de nan zundeb contri lliindxaapdeb ne lliindxaapdeb zunza contri laadeb. Nansuegri ax gún contri xgulizni, xgulizbi ax gúnza contri laab. (Mt. 16:1-4; Mr. 8:11-13)

<sup>54</sup> Ziyza raipy Jesús de bniety:

—Chi rniát rdiia de zá lad rut rieezy gubidx as rniit dec ziaab nisguia ne racqui ziy.

<sup>55</sup> Ne chi rniát rdiia bi lad sur ax rniit dec naldaa gac ne ziyqui rac.

<sup>56</sup> ¡Laat rniit tuby cos per quit runtít zec ni rniit! Laat nánti xi zelo de seny xte llayabaa ne xte lo guichliu, ne, ¡xínií quit racbeet xi zelo de cos ni cayac lo guichliu anre? (Mt. 5:25-26)

<sup>57</sup> ¡Xínií quit gúnti xgab lagac laat cún ni ná güen?

<sup>58</sup> Belati chúu ni gún demand liú ne chiy idxialub lo nez chi azénebeb liú lo de gurtisy, gudíily diidx zaac cun laab anste idziniu lo juez. Te pur belati idziniu lo juez, chiyru juezqui gún entriagu liú lo de policia par chalduudeb liú láani lizguiib.

<sup>59</sup> Ne nare rniia liú dec quitga xo idiatiu láani lizguiib axtisy quilliú irate ni inii juez liú.

## 13

<sup>1</sup> Lagac de dxiqui, güe tuby tiop de bniety benédeb Jesús diidx xa xquel gudinxú Pilat tuby tiop de bniety nguiú ni zá nez Galilea, ax bguuchbi riny xtendeb lo riny xte de ladxaa ni gudindeb par rtodeb Dios.

<sup>2</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Quit ililot dec de bniety Galileaque gudeeddeb ziy pur nádeb mazru binduld que iraru de ni zá Galilea,

<sup>3</sup> te pur nare rniia laat dec gati pur ziyti. Ne belati laat quit yialaazti pur de xtuldti, iratecti snitti lo Dios.

<sup>4</sup> Ziyza quit ililot dec irate tsanbchon bniety ni guty chi guribaan torre xte Siloé quiaadeb dec mazru rápedb duld que iraru de bniety ni rbez Jerusalén,

<sup>5</sup> te pur nare rniia laat dec gati pur ziyti. Ne belati laat quit yialaazti pur de xtuldti, iratecti snitti lo Dios.

<sup>6</sup> Jesús benény laadeb cuendré:

—Tuby bniety nguui gúpbi tuby llaa yag hig lo lliab, ax güeguaab la cá hig loni. Per xíteete quit bdxialtib.

<sup>7</sup> Chiy raipbi bniety ni cacualo guichliuqui: “Bguiaa, canioo, aguc chon iz seguid redtília hig lo yagqui, ne gady chúuti dxi idxialani. Btiuu yagqui. ¿Xi par runzini storbi lo guichliuc?”

<sup>8</sup> Per bniety ni rcualo guichliuqui cuaibbi: “Dad, bsáanbuni lo izqui. Nare gunzaaca llaanni ne cuua abonni.

<sup>9</sup> Rliluaa ziy xquel ica frut loni par stuby iz. Per belati ziygac, chiyrú itiuunni.”

<sup>10</sup> Tuby güelt, dxi ni rzilaaz bniety, Jesús caseedny de bniety láani yudoo

<sup>11</sup> ax zuguaa tuby bniety gunaa ruy. Aguc tsanbchon iz racxúb. Tuby bindxab bsáan laab jorobad ne xíteete quit releeti ildib.

<sup>12</sup> Chi guná Jesús laab, ax guridxny laab ne raipny laab:

—Guna, abiacu xte guelguidx ni gucu.

<sup>13</sup> Chiyrú bzubnaany quia gunaaqui ne hóracqui agüelee bldíb ax guzulo rniib de diidx zaac pur Dios.

<sup>14</sup> Per bniety ni rnabee láani yudooqui, quesentiand bdxiiichbi te pur bsiac Jesús bnietyqui dxi ni rzilaazdeb, ax raipy bniety ni rnabee láani yudooqui de bniety:

—Nuu xoop dxi ni ná par gún bniety dz#ny. Lo xoop dxiqui gultaa te yacti, per gati dxi ni rzilaaz bniety.

<sup>15</sup> Chiyrú cuaby Jesús:

—Laat rniit tuby cos per quit runtít zec ni rniit. Te pur laat runacti dz#ny dxi ni rzilaaz bniety. ¿Tatix quit reldát gúun o burra xtenti par guéedem nis?

<sup>16</sup> Ne bniety gunaaré lo de xfamily to Abraham zéedbi ne aguc tsanbchon iz ni bldiiby bindxab laab cun guelguidxré ax, ¿tatix quit ná par isiacab dxi ni rzilaaz bniety?

<sup>17</sup> Chi gunii Jesús ziy, irate de ni rdxichné laany bianxtiudeb. Per iraru de bniety rzaclaazdeb pur irate de cos güen ni runny.

(Mt. 13:31-32; Mr. 4:30-32)

<sup>18</sup> Ne ziyza gunii Jesús:

—¿Xádxaza xquel iniia laat par gacheet xa ná guelrnabee xte Dios, o xiza cos iliuaa laat par gachezaacti xa ná guelrnabee xtenny?

<sup>19</sup> Laani náni zec tuby biny xte cuaan ni lá mostaza ni rbaaicqui bniety lo lliani, ax rerooni axtqui racni zec tuby yagroo ax runchuu de maniin xpítiaazni lo de lizni.

(Mt. 13:33)

<sup>20</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—¿Xádxaza iniia laat ná guelrnabee xte Dios te par gachezaacti xa náni?

<sup>21</sup> Laani náni zec levadur ni rguuch tuby bniety gunaa cun chon medid harin te pur masqui dudxiinzi levadurqui, per rzagui irate cubqui.

(Mt. 7:13-14, 21-23)

<sup>22</sup> Chi zé Jesús par Jerusalén, rseedny de bniety irate de guidx ne de ranch nez rut rdeedny,

<sup>23</sup> ax guu ni gunabdiidx laany:

—Dad, ¿ta duudxzi ná bniety ni gac perdón?

Laany cuaibny:

<sup>24</sup> —Gulgaany pur yiuu ruu puert ni ná dee te pur nare rniia laat dec zieny de ni icaaz yiuu, per quit chaleeti yiuudeb.

<sup>25</sup> Te pur chi chazuldí bniety ni ná lizni ruy par ichiib ruu puert, laat ni yáanti detsqui sezti ruu puert ne sniit: “Dad, bxbliu.” Per laab iniib laat: “Quit gántia calí nez zéedti.”

<sup>26</sup> Chiy laat sulo iniit: “Dunni abquinnén ne bdenén laabiu, ne ladnez xtenni bseedbiu dunni.”

<sup>27</sup> Per laab iniib laat: “Aguniia laat, nare quit gántia calí nez zéedti. Gulbicá nez luaa iratecti de binduld.”

<sup>28</sup> Ruy guanti ne golaiti chi iniát Abraham, Isaac cun Jacob ne irate de profet xte Dios zuguaadeb lo guelrnabee xte Dios, ne laat agubicát tuby lad.

<sup>29</sup> Te pur bniety idubygabiite lo guichliu gueed, de bniety ni zá nez nort, nez sur, nez este cun nez oeste par subdeb iquiindeb lo guelrnabee xte Dios.

<sup>30</sup> Ne zienzi de ní ná lúltmi anre, laadeb ná ni gacdeb primer chiy. Chiy de ni ná primer anre, laadeb ná ni gacdeb lúltmi.

(Mt. 23:37-39)

<sup>31</sup> Horqui bdziny tuby tiop de fariseu ax raipdeb Jesús:

—Quegüebiu irinqui nez, te pur rey Herodes rcaazbi quinxúb laabiu.

<sup>32</sup> Per laany raipny laadeb:

—Gulchia ne gulgats maniosqui: “Bguiaa andxiré ne illí nare cadzicaa de bindxab tuby lad ne casiaa de bniety racxú ne güidx ilduulla.”

<sup>33</sup> Per ná par chalaá nez xtena andxiré, illí ne güidx, te pur quit náti par gaty tuby profet stuby güidx ni quit náti güidx Jerusalén.

<sup>34</sup> “De biny Jerusalén, de biny Jerusalén, laať rguinxút de profet ne rcuaat guia de bniety ni zéed pur Dios! ¡Zienzi güelt bcaaza nichasaa laať zec ni rchasaa bidy de lliinmi láani xiilmi, per quit ni náti!”

<sup>35</sup> “Pur ningui, nare rniia laať dec ladxti teru quesentiand nalas yáanni. Ne rniizaca laať dec qitru chúuti dxi iniáť nare axtquí chi idziny dxi ni iniit: “Dichos ni zéed pur Xtdadni Dios.”

## 14

<sup>1</sup> Guu tuby dxi ni rzilaaz bniety, Jesús güequiiny liz tuby fariseu ni ná gurtisy. Chiy stuudx de fariseuquí caldaatsdeb laany.

<sup>2</sup> Ne nez lony zuguaaza tuby bniety nguii ni dxaatec gui.

<sup>3</sup> Chiy gunabdiidxny de maistri ni nán ley cun de fariseu:

—¿Ta zelee isiaca tuby bniety racxú dxi ni rzilaaz bniety, o quit chalee?

<sup>4</sup> Per laadeb dxidxite biandeb. Chiyru gunaaz Jesús bniety racxúquí, bsiacny laab ax raipny laab, quegüe.

<sup>5</sup> Chiyru raipny de fariseu:

—Belati tuby xpurrťi o tuby xcúunzacti yab láani bzia dxi ni rzilaaz bniety, ¿tatix quit cuéetmi hóracquí?

<sup>6</sup> Ax xíteete quit güeletei nicaibdeb.

<sup>7</sup> Chi guná Jesús xa xquel run de bioos pur subdeb rut riáld sub de biny ni mazru sac, ax raipny laadeb:

<sup>8</sup> —Chi iduunu chuu tuby saa, quit subtiu rut riáld sub de biny ni mazru sac. Te pur belati idziny stuby bioos ni mazru sac que liú

<sup>9</sup> ax ni baany cumbid iroptet zelee guedniib liú: “Bdeed rut zubu bnietré.” Chiy liú zianxtiuu ne zesuu ruy par chasubu lúťmi yallily.

<sup>10</sup> Pur ningui, güenru chi rundeb cumbid liú, guzub axt lúťmi yallily, te par chi gueed ni baany cumbid liú ax iniib liú: “Xmiguaa, quadaa ruré subu rut mazru nazaac.” Ziy xquel izubyaadeb liú nez lo de bniety ni zubniú lo milly.

<sup>11</sup> Te pur ni rzubyaa lagac laani ax zunbichiinbi ne elqui ni runbichiin ax subyaadeb laab.

<sup>12</sup> Chiyru raipy Jesús bniety ni baany cumbid laany:

—Chi iguaadu tuby comid o tuby cenza, quit gúntiu cumbid de xmiiguu, nicli de betsu, nicli de xfamiliu, nicliza de vecin ricu xtenu. Te pur laadeb ax zuuza dxi gúndeb cumbid liú ax zallac ni bquiindeb lizu.

<sup>13</sup> Güenru, chi gúnu tuby laní, baany cumbid de bniety ni ná probeen, de bniety ni quit nazaac naani, de bniety cojeen, cun de bniety ciagu.

<sup>14</sup> Ne chiyru xíclaboo te pur masqui quit xo quillytideb loo, per mazru loc ni inídx Dios liú dxi ni ibány de bniety ni baany zec ni riáld nez lony.

(Mt. 22:1-10)

<sup>15</sup> Chi bindiag tuby de ni zubnédeb lo milly ziy, ax raipbi Jesús:

—Xíclabaa ni yáld iquiiny lo guelrnabee xte Dios.

<sup>16</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—Tuby bniety nguii baanbi xgab ideedbi tuby cen, ax baanbi cumbid zienu de bniety.

<sup>17</sup> Ne hor ni agúndeb cen chiy bxiaaldbi xmosbi par chagaipbi irate de bioos:

“Gultaaguibti te pur irate agúlee.”

<sup>18</sup> Per iratedeb guzulo rnaabdeb dispens lob. Nidoote tubybi gunii: “Gutslaab gúnbi dispens naa te pur testepac gulull guziaa tuby ldaa guichliu. Anre ná par chaguíaa xa náni.”

<sup>19</sup> Stubybi gunii: “Nare guziaa gaay nez gúun. Anre chagania pruebdem dún xa xquel rundem. Gutslaab gúnbi dispens nare.”

<sup>20</sup> Chiy stubybi gunii: “Nare testepac bichnaa. Pur ningui, anre quit chaleeti cháa.”

<sup>21</sup> Chi bieequi mosqui, gudixteeb lo xlámbi irate zec ni guc. Ax bdxiiich xlámbi. Chiy raipbi mosqui: “Gueeldzi quegüe iduibte láani güidx ne axt de ladnez ni ná mazru xgaats. Quegüellii de bniety ni ná probeen, de bniety ni quit nazaac naani, de bniety ni ná cojeen cun de bniety ciagu.”

<sup>22</sup> Chi baany mosqui ziy ax raipbi xlámbi: “Dad, abaanía zec ni gunabeebiu nare, per zeczi nuuru rut cuedeb.”

<sup>23</sup> Chiy laab raipbi mosqui: “Quegüe lo de carreter ne de nez lo guix. Baany juers stuby de bniety par yiuudeb te par chatec liza,

<sup>24</sup> te pur nare rniia liú dec nic tuby de ni baania cumbid gulo quit iquiinti cen xtena.”  
(Mt. 10:37-38)

<sup>25</sup> Zieny de bniety guzanal Jesús. Laany bziecquilony ax raipny laadeb:

<sup>26</sup> —Belati nuu ni rcaaz sanald nare, ná par icaazbi nare mazru que xtadbi, que xnanbi, que chialbi que de lliinbi, que de betsbi o de bzaanbi, ne mazru icaazbi nare que guelnabány xtenbi o quit chaleeti gacbi xpinnia.

<sup>27</sup> Ne elqui ni sanald nare ne quit rcaazbi teedbi guelzii pur nare, quit chaleeti gacbi xpinnia.

<sup>28</sup> Belati izuubzin nuu ni rcaaz izuub tuby yuu zaac, ¿ta gati nidoote subllgáb par gúnbi xgab xte de gaxt dún la zaldqui xmilbi par ilduullbi yuuqui?

<sup>29</sup> Te pur belati laab gúnbi púrzi cimient, chiy ax quit xo ilduulltibiy, irate de ni iniá sulo gúndeb burli laab

<sup>30</sup> ax iniideb: “Bnietre aguzulo cazuubbi yuu, per quit güeletei nilduullbini.”

<sup>31</sup> O belati izuubzin tuby rey gúnbi guerr cun stuby rey, ¿tatix quit subllgáb nidoote gúnbi xgab dún la cun tsi mily suldad zelee gúnbi gan lo rey ni zéed contri laab cun gáld mily suldad?

<sup>32</sup> Per belati rlilob quit chaleeti gúnbi gan lo reyqui, ax anste idziny reyqui, laab sxiaaldbi de ni chatily diidx zaac par cuezdeb sin didxgidx.

<sup>33</sup> Anre ziytiziaczaquiy tutix bniety ni quit isáan irate ni napbi, quit chaleeti gacbi xpinnia.

(Mt. 5:13; Mr. 9:50)

<sup>34</sup> Zed güenqui náni. Per belati ibicá ni nallini, ¿xólesa illiúni stuby?

<sup>35</sup> Quit illiútni nicli par lo yiu nicliza par lo abon sino que irichzin. Elqui ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag.

## 15

(Mt. 18:10-14)

<sup>1</sup> Irate de cobrador xte impuest ne cun de biny ni quit nabány zec ni rnabee ley ni zenuu de bniety Israel, güebiideb rut zuguaa Jesús par guindiagdeb ni rniiny.

<sup>2</sup> Pur ningui, de fariseu cun de maistri ni nán ley rniyádeb laany, rniideb:

—Bnietré rdxaab lo de binduld ne rquinnézacbi laadeb.

<sup>3</sup> Chiy bené Jesús laadeb cuendré:

<sup>4</sup> —Belati tubyti napbi tuby gayuaa llily ax itiiunbi tubymi, ¿tatix quit isáanbi dzi noventa y nuevni lo guix par chatilybi llily ni gunity axtisy idxialbim?

<sup>5</sup> Ne chi abdxialbim ax rzaclaazbi izubllalliibmi.

<sup>6</sup> Chiy chi idzinbi lizbi, ichasaab de xmigubi cun de xvecinbi ax gaipbi laadeb: “Gulzaclaaz zec ni rzaclaaza te pur abdxiala llily xtena ni gunity.”

<sup>7</sup> Anre rniia laat dec ziytiziaczaquiy mazru nuu guelrzaclaaz llayabaa pur tuby binduld ni yialaaz pur de xtuldni que pur noventa y nuev bniety zaac ni quit rquiinti ichu xgab.

<sup>8</sup> Ne ziyza belati tuby gunaa ni nap tsi mily de plat chiy itiiunbi tubyni, ¿tatix quit icuaguib bal ax ilduubbi laniuu caguilgabni zacruaga axtqui idxialbini?

<sup>9</sup> Ne chi abdxialbini ax ichasaab de xmigubi cun de xvecinbi ax gaipbi laadeb:

“Gulsaclaaz zec ni rzaclaaza te pur abdxiala mily ni btiiauna.”

<sup>10</sup> Anre rniia laat dec ziytiziaczaquiy nuu guelrzaclaaz rut rbez de ángi xte Dios pur tuby binduld ni rialaaz pur de xtuldni.

<sup>11</sup> Ziyza gunii Jesús:

—Tuby bniety guu tiop llingaanbi.

<sup>12</sup> Chiy ni ná mazru bniiny raipy laab: “Pap, danébiu herency ni riálda.” Chiy xtadbi gudiizbi de guelnazaac xtenbi lo iroptedeb.

<sup>13</sup> Duudxzi guc ni cuáadeb herency ni riálddeb, llingaanbi ni ná mazru bniiny btóogacbi irate de herency ni biáldb. Ax cun milyqui zégacbi zit, rut güeganxlieezipacbi gaxt irate xmilbi pur ni baanbi zectisy ni bdedgan laab.

<sup>14</sup> Per chi bra xmilbi, chiy guu tuby gubiny nez rut nuub, ax guzulo banlieedxbi ni iquiinbi.

<sup>15</sup> Chiyru güetilybi dziny liz tuby de bniety nezqui. Ax bxiaald bnietqui laab chagapbi de cuch lo guix.

<sup>16</sup> De tant ni rldiaanbi ójla laab xo iquiinbi ni ro de cuch, per quit tu bdeedti ni iquiinbi.

<sup>17</sup> Chiyru baanbi xgab nab: “¿Liz xtada zienzi de mos nuu ne axt runsobri ni iquiindeb, ne nare nezré agatia pur guelrldiaan!”

<sup>18</sup> Anre azaa yaicquia liz xtada ax gapiab: Xtada, absacluaa Dios ne absaclozaca laabiu.

<sup>19</sup> Quitru riáldti iniibiu nare lliinbiu. Gulucueñdiu nare zec tuby xmosbiu."

<sup>20</sup> Chiyru biunezbi biecuqibí liz xtadbi.

'Per zitru zeedbi chi guná xtadbi laab ax bgáb laab. Chiy rlluuin xtadbi güechalo laab, ax guddez xtadbi laab, ne gudob ruub.

<sup>21</sup> Chiyru raipbi xtadbi: "Xtada, absacluaa Dios ne absaclozaca laabiu. Quitru riáldti iniibiu nare lliinbiu."

<sup>22</sup> Per xtadbi as raipbi de xmosbi: "Gueeldzi gulchacáa de lady zaac gulguacu lliinia, chiy gulduuza tuby aniy xcuaanaab ne gulcuua sabád niib.

<sup>23</sup> Chiyru gulchacáa bserr ni mazru ndiio ax gultinmi par iquiinnim te idxanni tuby laní.

<sup>24</sup> Te pur par nare aguty llingaana, ne anre agubí gubánybi stuby. Agunitbi ne anre abdxiálnib." Ax guzulo cayunacdeb laníqui.

<sup>25</sup> 'Lalzi nuudeb ziy, llingangulob zeczi nuub lo guix. Parzi deni zedzingaxbi lizbi, chi bindiagbi rac muisqui xte ni cayáadeb,

<sup>26</sup> chiy guridxbi tuby de mos ni nuu lizbi ax gunabdiidxi xi cosqui cayac lizbi.

<sup>27</sup> Chiy raipy mosqui laab: "Agy pur bíaad betsu ax gunabee xtadu guty bserr ni mazru ndiio pur nadaanquib bíaadbi."

<sup>28</sup> Per llingangulobqui quesentiand bdxichbi parzi quit nátib yiuub ax bdiia xtadbi par güeganlas lob yiuub.

<sup>29</sup> Chiy raipbi xtadbi: "Laabiu nánbiu beld iz aguc cayuna dzñy cun laabiu ne gady chúuti dxi isacluaa laabiu ne, ¿gúclesa bn#dxbiu naa masiuzatuby chiveen par gúna tuby laní cun de xmiguaa?"

<sup>30</sup> Per anre ni bíaad llingaanbiuré, ni güegaany perdid xmiñbiu cun de gunaadxab ax purlesa ning gunabeebiu guty bserr ni mazru ndiio."

<sup>31</sup> Chiyru raipy xtadbi laab: "Llingaana, liú lillite zuguaníaa liú ne irate ni napa ná xixtenu.

<sup>32</sup> Per anre nápac par gac tuby laní ne izaclaazni te pur betsu par nare aldi gutybi ne anre agubí gubánybi. Agunitbi ne anre abdxiálnib."

## 16

<sup>1</sup> Jesús raipzacny de xpinny:

—Guu tuby ricu gúpbi tuby mos ni guc cargu de irate, chiguld güetixteedeb dec mosqui cayunxlieezipacbi gaxt de xixte lámqui.

<sup>2</sup> Chiyru guridxbi mosqui ax raipbi laab: "¿Xi zelo ni rindiaga cayunu? Bdeed cuend nare ni cayunu, te pur aquitru chazati in#dxa dzñy liú."

<sup>3</sup> Chiy mosqui guzulo baanbi xgab: "¿Xa gúna anre? Xláma a isaánbi nare sin dzñy. Quit naptia juers par gúna dzñy lo guix, ne rtiulozaca par quínia gun.

<sup>4</sup> Anánna xa xquel gúna par chúu nez rut icaazdeb nare chi aquitru cayuna dzñy."

<sup>5</sup> Chiyru guridxbi tubyga pur tubyga de ni nazaaiy lo xlámbi. Chiy raipbi ni bdziy nidoote: "¿Belacti nazaaiy lo xláma?"

<sup>6</sup> Ax cuaibbi: "Nare zaaibia tuby gayuaa barrily sity de oliv." Chiy raipbi laab: "A ni guluu firmiré. Gurigapac te bchung. Bzuub cincuentzi barrily zaaibiu."

<sup>7</sup> Chiy gunabdiidxi stubydeb: "Liú, ¿belac nazaaiy lo xláma?" Ax guniib: "Tuby gayuaa medid trígu." Chiy raipbi laab: "A guíits ni guluu firmiré. Bchung. Chiy bzuub ochentzi medid nazaaiy."

<sup>8</sup> Parzi quesentiand rdxalo lámqui guelnasin xte mos malqui pur de ni baanbi. Ni nápacni mazrulza viv de ni quit zenuu xnez Dios cun saadeb que de ni azenuu xnezny.

<sup>9</sup> Ningui nare rniia laab gulgaany us de xixtenti lo guichliuré par gacné, te par chúu ni icaaz laab ax chi abra de xixtenti, anuu ni icáa laab rut gapti guelnabány par chazy.

<sup>10</sup> 'Elqui ni run zec ni riáld cun duudxzi, ziyza zunbi zec ni riáld cun ziény. Ne elqui ni quit run zec ni riáld cun duudxzi ziyza quit xo gúntib zec ni riáld cun ziény.

<sup>11</sup> Anre ziyacquiuy laab belati quit runti zec ni riáld cun guelnazaac ni nuu lo guichliuré, ¿túlesa gap confianz laab cun de guelnazaac xte llayabaa?"

<sup>12</sup> Ne belati quit runti zec ni riáld cun ni quit ná xixtenti, ¿túlesa in#dx laab ni riáldti?"

<sup>13</sup> 'Nic tuby mos quit chaleeti gún dzñy lo tiop lám. Te pur sdxichnéb tubybi, chiy ax scaazbi stubybi, o zaczacbi güen cun tubybi ax zunbi despresy stubybi. Pur ningui quit xo gúntit sirvi lo Dios ne lo mily.

<sup>14</sup> Ne cun de fariseu mazru rcaazdeb mily parzi chi bindiagdeb ni gunii Jesús, guzulo rundeb burli laany.

<sup>15</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Laatiy runti laat binzaac nez lo de bniety, per Dios nány xa ná lazdoot. Ne masqui runti gan reldilaaz de bniety laat dec sacti, per nez lo Dios xiteete sactit.

<sup>16</sup> 'Desde chi bdiacá Juany Bautist agac nuu ley xte Moisés ne de diidx ni bcuaa de profet. Per desdi chiy guzulo rriich de didxzaac xa ná guelrnabee xte Dios, ax ziény quesentiand cayun pur yiu lo guelrnabee xtenty.

<sup>17</sup> 'Mazru sensiy nitlo yabaa ne guichliu, que yáan tuby diidx ni zéed lo ley sin quit gac cumplirni.

(Mt. 19:1-12; Mr. 10:1-12)

<sup>18</sup> 'Belati tuby nguui gacchuu xquitsbi par Idáab chialbi, chiy as guchnaab cun stuby gunaa ax duldíy cayunbi. Per belati rbesli dec teste guláadeb, chiy as zuguaaga stuby nguui ni guchnaa chialbi, ax duldaczaquiy.

<sup>19</sup> 'Guu tuby ricu, ni guzuchuu cun púrzi lady zaac, ne llillite rquinzaacbi pur tant ricu ni gucbi.

<sup>20</sup> Ne guuza tuby bniety probeen bdialá Lázaro, rzubbi ruu puert xte ricuqui. Ne quesentiand ziény guidxuudx guu tixbi.

<sup>21</sup> Lázaroqui ójla laab xo iquiinbi masiu de ni riab niguét xmilly ricuqui, ne axt de beecu reldiia de guidx ni nuu tixbi.

<sup>22</sup> Chi bdziny dxi ni guty Lázaro, ax güené de ángli xte Dios laab llayabaa rut nuu Abraham. Ziyza guty ricuqui, ax bgaatsbi.

<sup>23</sup> Deni cadeed ricuqui guelzii infierni ax bldiaslob, chiy de zit gunáb zuguaa Lázaro cuee Abraham.

<sup>24</sup> Ax gurixtiab: "Xtada Abraham, blaslaazbi nare, ne bxiaaldbiu Lázaro iguadxbi quia tuby xcuanaab par guedsialdiub ludxa, te pur quesentiand guelzii cadedá lo balré."

<sup>25</sup> Per Abraham raipy laab: "Llingaana, güenelaaz dec quesentiand guzaclaazu chi gubániu lo guichliu, ne Lázaro nalas gubánybi. Anre laab riáldbi rut saclaazbi chiy liú riáldu rut tedu guelzii.

<sup>26</sup> Ne ziyza rniia liú: glayti nuu tuby barrancroo quesentiand. Pur ningui nic tuby de ni nuu rurén quit xo teedti rut zugoo, nicza de ni nuu rut zugoo quit xo gueedti ruré."

<sup>27</sup> Chiyru gunii ricuqui: "Rguin rnaaba lobiu pis xtada Abraham, bxiaaldbiu Lázaro liz xtada

<sup>28</sup> te pur nuu gaay betsa, par quixteeb lodeb, te quit gueedzadeb rut nuu guelzirooré."

<sup>29</sup> Per Abraham raipy laab: "Laadeb napdeb de gúiiti ni bcuaa Moisés ne de profet. ¡Güenru gündeb cuend ni cá lo gúiitsqui!"

<sup>30</sup> Ricuqui cuaibbi: "Quit xoti, xtada Abraham, per belati ibány tuby binguty ne chaliulob lodeb chiyru laadeb zialaazdeb pur de xtuldeb."

<sup>31</sup> Per Abraham raipy laab: "Belati laadeb quit rundeb cuend xtiidx Moisés ne de profet, xólesa chaldilaazdeb masqui ibány tuby binguty?"

## 17

(Mt. 18:6-7, 21-22; Mr. 9:42)

<sup>1</sup> Jesús raipny de xpinny:

—Nuupac de cos ni cugueegu bniety par gúnbi duld. Per, ¡probliza ná bniety ni cugueegu stuby bniety par gún duld!

<sup>2</sup> Par laab güenru su ildiibdeb tuby guia xte mulin guinybi par chazáalddeb laab lo nisdoo, xlat ni cugueegubi tuby de ni teste güeldilaaz nare.

<sup>3</sup> Gulcualo laa.

'Belati xi tuby mal gún tuby de soo, blidxbi, ne belati yialaazbi pur ni baanbi ax baany perdónbi.

<sup>4</sup> Masqui gadz güelt láani tuby dxi chúu xi iniib o gunnézacbi liú, ne belati gadz güeltza guedniib liú: "Baany perdón nare, aquitru ibíiti gúna ziy", ná par gúnu perdónbi.

<sup>5</sup> Chiy raipy de apóstol Jesús:

—Bguaadrubiu dunni mazru guelreldilaaz.

<sup>6</sup> Chiy cuaby Jesús lodeb:

—Belati reldilaazti, masqui zeczipac tuby biny xte mostaza ná guelreldilaaz xtenti, zelee gaipiti yag sicómorore: "Biiax ruc chiy quegüesub lo nisdoo", ne yagqui scuadiagni xtiidxti.

<sup>7</sup> 'Izuubzin belati tubyti napbi tuby mos chiy chi guidaad mosqui belati güegaanbi o güegapzacbi de ladxaa, ztatix zaipitib: "Biiu, guri te iquiiniu?,"

<sup>8</sup> sino que zaipitib: "Bchu chiy banchuu ni iquiinia ne baany cuend nare lalzi caquiinia ne caguía chi ldull iquiinia chiyru azelee iquiiniu ne guíiu."

<sup>9</sup> Ne niclidxa xtiosten quit gaipitib pur ni cayuntisbi ni riáld gúnbi.

<sup>10</sup> Ziyzaquiy laa, chi ldull gúnti irate ni gunabee Dios laa, chiy gulnii: "Naizni de mos ni quit illiú te pur bdxantisni ni riáld idxanni."

<sup>11</sup> Deni zé Jesús par Jerusalén chiy gudeedny nez rut dxaá Samaria cun Galilea.

<sup>12</sup> Ax chi zeyiuny láani tuby guidxiin, güechalo tsi de bniety nguiú ni rac guelguidx ni lá lepra laany. Per zit xquel guzuguaadeb

<sup>13</sup> rbixtiadeb:

—¡Jesús, Maistri, blaslaazbiu dunni!

<sup>14</sup> Chi guná Jesús laadeb ax raipny laadeb:

—Gulchaliuu laa lo de bxoz.

Ne lalzi deni zédeb, bía tíxdeb xte guelguidx ni racdeb.

<sup>15</sup> Chiy tubybi deni gucbeeb dec abiachi, ax biecqubi rbixtiab rniib de diidx zaac lo Dios.

<sup>16</sup> Ax guzullibi lo Jesús, guzutec lob lo liu par bdeedbi gracyny. Ne bniety Samaria laab.

<sup>17</sup> Chiy gunii Jesús:

—¿Ta gati tsi ná de ni bsiaca? ¿Cúnlli dzi gaadeb?

<sup>18</sup> ¿Ta tubyzi bniety zítfe biecqúi inii de diidx zaac lo Dios?

<sup>19</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Quegüesú. Quegüe. Abiacu pur ni güeldilaazu.

(Mt. 24:23-28, 36-41)

<sup>20</sup> De fariseu gunabdiidxdeb Jesús gúcqui idziny guelrnabee xte Dios, ax cuaibny:

—Xquel ni idziny guelrnabee xte Dios quit nátni ni chalee yianlot.

<sup>21</sup> Ne quítza tu iniiti: "Any zuguaa ruré", o "Any re", te pur guelrnabee xte Dios ania zuguaa glayti.

<sup>22</sup> Chiy raipny de xpinny:

—Teru idziny dxi chi icaazti iniát nare Bniety ni bxiaald Dios masiu tuby dxi, per quit iniátit naa.

<sup>23</sup> Masqui chúu ni inii laa: "Abzuguaa rurén", o "Abzuguaa nezre." Per quit chanalddítdeb.

<sup>24</sup> Te pur zecqui chi rdiniia ax rca bcháa llayabaa de tuby lad axtqui stuby lad, ziytiziaczaquiy gac dxi ni guelda stuby lo guichliu nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>25</sup> Per nidoote ná par teda guelzii quesentiand, ne gaca despresy pur de biny tiampánré.

<sup>26</sup> Zec ni guc gulalqui chi gubány Noé, ziygacza gac dxi ni guelda stuby nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>27</sup> Te chiy bquiindeb, güéedeb, bichnaadeb, ne bdeedzadeb lliindeb par guchnaa axtqui chi bdziny dxi ni biiu Noé láani barcuroo ni banchuub ax guzulo nisguiadux ni gudinxú iratedeb.

<sup>28</sup> Ziygacza gac chi gubány tuby bniety ni bdialá Lot lo guichliu: de bniety bquiindeb, güéedeb, btóodeb ne guziideb, guzibindeb iralote ne bzuubdeb de yuu.

<sup>29</sup> Per chi bdiia Lot láani guidx Sodoma, guzulo riab gui llayabaa cun azufri, ax guty iratedeb.

<sup>30</sup> Ziytiziacza gac dxi ni guelda stuby nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>31</sup> Dxi ni gac ziy, belati nuu ni zuguaa quia yuu quit yiattib par chaldee de xixtenbi ni nuchuu laniuu. Ne belati nuu ni zuguaa lo guix, quit yaicquitib lizbi.

<sup>32</sup> Gulchanelaa xaxquel gudeed chial Lot.

<sup>33</sup> Elqui ni mazru run pur guelrnabány ni napbi lo guichliuré zuu chi initbini. Per elqui ni gaty pur nare, zapbi guelrnabány llayabaa.

<sup>34</sup> Nare rniia laa dec guxinqui rut náгаа tiopdeb lo tubyzi luun, tubybi ze, stubybi yáan.

<sup>35</sup> Ne rut cayut tiop de bniety gunaa tubyzi lat, tubybi ze, stubybi yáan.

<sup>36</sup> Ne rut zuguaa tiop de bniety nguiú lo guix, tubybi ze, stubybi yáan.

<sup>37</sup> Chi bindiag de xpinny ziy ax raipdeb laany:

—¿Calí, Dad?

Chiy Jesús cuaibny lodeb:

—Rut náгаа tuby manyguty ruy rdxasaa de bech.

## 18

<sup>1</sup> Jesús benény laadeb tuby cuend, par bseedny laadeb dec nápac par inaabdeb lo Dios sin quit chaxaclaaztídeb.

<sup>2</sup> Ax raipny laadeb:

—Guu tuby guidx rut guu tuby juez. Quit bdxibtib Dios, ne quitza baantib cuend de bniety.

<sup>3</sup> Ne lagacza láani guidxqui rbezza tuby gunaa viud, ax renaabbi lo juezqui par gúnbi castigu tuby ni rdxichné gunaaqui.

<sup>4</sup> Per juezqui xchi quit baantib cuend gunaa viudqui, per chiyru ax baany juezqui xgab nab: “Masqui quit rdxibia Dios, ne quit runa cuend de bniety,

<sup>5</sup> per gunaac zélaa cayunbi storbi nare. Güenru gacniáb par quitru chalaá guedebi anste chadxa paciency xtena.”

<sup>6</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Ziy xquel gunii juez malqui.

<sup>7</sup> Pur ningui, latixcu Dios quit gacnény de bniety xtenny ni agulény chi rnaabdeb lony rdxí ne guxin. Ne, ¿tatix zacldaa gacnény laadeb?

<sup>8</sup> Nare rniiaa laat dec zacnény laadeb sin quit gacldaatiny. Per chi guelda stuby nare Bniety ni bxiaald Dios, ¿tuguan la sdxialrua de bniety ni reldilaaz Dios lo guichliu?

<sup>9</sup> Jesús benény laadeb stuby cuend, par de ni rililo ná binzaac, chiy rundeb despresy stuby de bniety, ax guniiny:

<sup>10</sup> —Tiop bniety nguii güedeb laniudoroo xte Jerusalén güenaabdeb lo Dios: tubybi ná fariseu, stubybi ax ná cobrador xte impuest.

<sup>11</sup> Fariseuqui, guzuldíb gunaabbi lo Dios squé: “Xtiosten laabiu, Xtada Dios, te pur nare quit nátia zec stuby de biny, zec de ni ná gubaan, de ni ná mal, de ni nap stuby gunaa, per nicli zec ni ná cobradore quit nátia.

<sup>12</sup> Nare rcuanaa tiop güelt láani tuxman, ne rnídxzaca diezmi xte irate ni runa gan.”

<sup>13</sup> Per bniety ni ná cobrador xte impuestqui, zit guzuguaab ne nicli quit baantib pur nildiaslob llayabaa, sino que rgapbi rulazdoob rniigab: “¡Xtada Dios, blaslaazbiu nare naa tuby binduld!”

<sup>14</sup> Nare rniiaa laat dec cobrador xte impuestqui abaany Dios perdón laab chi bieequibi lizbi, per fariseuqui quit baantiny perdón laab. Te pur elqui ni rzubyaa lagac laani quit xi sactib nez lo Dios. Per elqui ni runbichiin, laabiy mazru sacbi nez lo Dios.

(Mt. 19:13-15; Mr. 10:13-16)

<sup>15</sup> Ziyza güené de bniety de bniniin rut zuguaa Jesús par iguaaldny laadeby. Per chi guná de xpinny ziy, guzulo rdildnédeb de bniety ni güené laadeby.

<sup>16</sup> Per Jesús gurídxny laadeb, raipny laadeb:

—Gulsaan guedná de bniniin nare, quitru rcuat. Te pur guelrnabee xte Dios ná par de bniety ni ná zec laadeby.

<sup>17</sup> Te nare rniiaa laat dec elqui ni quit reldilaaz guelrnabee xte Dios zec tuby bniniinré, quit chaleeti yiiub lo guelrnabee xte Dios.

(Mt. 19:16-30; Mr. 10:17-31)

<sup>18</sup> Tuby biny ni rnabee gunabdiidxbi Jesús:

—Güen Maistri, ¿Xi riáld gúna par gapa guelrnabány par chazy?

<sup>19</sup> Jesús raipny laab:

—¿Xini rniiu dec güen naa? Quitru tu náti güen, quesoltisy Dios ná güen.

<sup>20</sup> Liú nánnu de mandamient: “Quit náti par gapu stuby gunaa. Quit quinxútiu bniety. Quit gactiu gubaan. Quit güeetiu dixú pur de bniety. Gúp didxdoo xtadu cun xnanu.”

<sup>21</sup> Bnietqui raipbi Jesús:

—Irate de cosqui cayuna desdi chi naa bichiin.

<sup>22</sup> Chi bindiag Jesús ziy ax raipny laab:

—Per rievedx gúnu stuby cos: güetóo irate de ni rápu ax bdeed milyqui de prob, te ziy xquel gapu guelrnazaac llayabaa. Chi abtóo de xixtenu, ax quedanalá nare.

<sup>23</sup> Per chi bindiag bnietqui ziy, quesentiand nalas biiianbi, te pur la ricu náb.

<sup>24</sup> Chi guná Jesús dec laab nalas nuub, ax guniiny:

—¡Quesentiandquiza nagán par yiu de ricu lo guelrnabee xte Dios!

<sup>25</sup> Mazru senciy teed tuby camey guídy xte tuby guichgull, que par yiu tuby ricu lo guelrnabee xte Dios.

<sup>26</sup> Per de ni bindiag ni gunii Jesús ax guniideb:

—¿Túlesa chalee gac perdón lo Dios pur de xtuldni?

<sup>27</sup> Chiyru cuaby Jesús lodeb:

—Nuu ni nagán par bniety guichliu, per par Dios xíteete nagánti.

<sup>28</sup> Chiy raipy Bed laany:

—Dad, dunní absáanni irate ni rdxapni par izanaláni laabiu.

<sup>29</sup> Jesús ax cuaibny:

—Nare rguixtiia lot, dec tutix bniety ni rsáan lizni, chialni, de betsni, o xtadni, o xnanni, o de lliinni, pur guelrnabee xte Dios,

<sup>30</sup> laab mazru zieny ni icáab lo guichliuré. Ne zapbi guelnabány par chazy llayabaa. (Mt. 20:17-19; Mr. 10:32-34)

<sup>31</sup> Jesús guridxny tsibtioip xpiny tuby lad, ax raipny laadeb:

—Anre choon Jerusalén rut gac zec ni bucaa de profet lo guits pur nare Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>32</sup> Zundeb entriagu nare lo de binzít, ax zundeb burli nare, iralozy ni iniideb naa ne stiuxindeb luua.

<sup>33</sup> Staaazdeb nare, chiyrú quinxúdeb naa. Per ni rion dxi ni agutia, sbíi ibánia stuby.

<sup>34</sup> Laadeb xíteete gucheetideb ni guniiny, nicli quit gánde b tú pur rniiny, te pur zec ni guniiny quit releeti gacheedeb xi zelo ni guniiny.

(Mt. 20:29-34; Mr. 10:46-52)

<sup>35</sup> Chi zedzingax Jesús guidx Jericó, tuby bniety nguii ni ná ciagu zubbi cuee nez rguinbi gun.

<sup>36</sup> Chi gucheeb cadeed zieny bniety, ax gunabdiidxbi xi cosqui cayac.

<sup>37</sup> Ax raipdeb laab dec Jesús de Nazaret cadeed nezqui.

<sup>38</sup> Chiy desde rut zubbi gurixtiab:

—¡Jesús, llingaan David, blaslaazbiu nare!

<sup>39</sup> De bniety ni zanidy rdildnédeb laab par quitru cuxtiab, per laab mazru gurixtiab:

—¡Llingaan David, blaslaazbiu nare!

<sup>40</sup> Chiyrú guzudxi Jesús ax gunabeeny laadeb chacáadeb bnietyqui. Chi bdzinbi gax ax gunabdiidxny laab:

<sup>41</sup> —¿Xi rcaazu gúna pur liú?

Bniety ciaguqui cuaibbi:

—Dad, nare rcaaza ibíi yianluua stuby.

<sup>42</sup> Jesús raipny laab:

—¡Azelee yianloo! Abiacu te güeldilaazu nare.

<sup>43</sup> Hóracqui agüelee gubíi bianlo bnietyqui, ax güenaldbi Jesús rniib de diidx zaac par Dios. Ne irate de ni guná xa guc, guniizadeb de diidx zaac par Dios.

## 19

<sup>1</sup> Jesús biiuny láani guidx ni lá Jericó ax guzulo cadeedny láani guidxqui,

<sup>2</sup> ne láani guidxqui rbez tuby bniety nguii ni ná ricu ax láb Zaqueo. Laab rnabeeb lo de cobrador xte de impuest.

<sup>3</sup> Zaqueo rcaazbi gumbbeb Jesús, per quit releeti yianlobny te pur la zieny de bniety ne laab ax chaparrenzib.

<sup>4</sup> Pur ningui blluuinbi guzanidybi ne par güelee bianlob Jesús ax bieepybi lo tuby yag sicómoro ni zub gaxga rut ná par teedny.

<sup>5</sup> Chi gudeed Jesús ruy, bguiaany nez yaa ax raipny laab:

—Zaqueo, quebiat angaré, te andxiré ná par yáana lizu.

<sup>6</sup> Chiyrú gueeld biat Zaqueo ne quesiand rzaclaazbi zéneb Jesús.

<sup>7</sup> Chi guná de bniety ziy, iratedeb guzulo rniyádeb Jesús rniideb dec laany zeyáany liz tuby binduld.

<sup>8</sup> Chiy guzuldí Zaqueo ax raipbi Jesús:

—Bguiaabiu, Dad, quizzia iruldti ni napa lo de prob. Ne belati nuu bniety ni abaanía cobri mazru que zec ni ná par quillybi, anre ideedab tap zecti ni gulaanab.

<sup>9</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—Andxiré abaany Dios perdón irate de ni rbez liz Zaqueo pur reldilaazbi Dios zectiziac Abraham.

<sup>10</sup> Ne nare Bniety ni bxiaald Dios zelda par zedtiilla de bniety ni quit zé xnez Dios par ildaadeb lo duld.

(Mt. 25:14-30)

<sup>11</sup> De bniety ni cacuadiag ni canii Jesús, laany benény laadeb tuby cuend, te pur azedzingaxny Jerusalén ne laadeb ax rilodeb dec horqui idziny guelnabee xte Dios.

<sup>12</sup> Chiy raipny laadeb:

—Guu tuby bniety nguii ni zá lo tuby family ni quesiand sac. Zéb zit rut icáab guelnabee par gacbi rey chiyrú yaicquibi inabeeb ladxbi.

<sup>13</sup> Anste idiab, guridxbi tsi xmosbi, ne cad tubydeb, bdeedbi tubyga mily ni sac guyally, ax raipbi laadeb: “Gulgaany negocy cun milyré axtqui dxi ni yaicquia.”

<sup>14</sup> Per de binladxbi cun rdixchédeb laab, ax bxiaalddeb tuby cuua de biny ni zenald laab par güeniideb: “Quit rcaaztin gac binqui rey xtenni.”

<sup>15</sup> Per laab bzudeb par guchb rey, ax bieequibi. Chi bdzinbi, chiy gunabeeb güetidxdeb de xmosbi ni bdeedbi mily par gacheeb belacga abaany tubydeb gan.

<sup>16</sup> Mos ni güe nidoote raipy laab: "Dad, mily ni bn#dxbiu nare abaanni gan tsi zecti ni náni."

<sup>17</sup> Chiy raipy reyqui laab: "Güenquiy, abaaniu zec ni riáld. Ne pur baaniu zec ni riáld masqui cun duudxzi anre in#dxá liú tsi guidx par inabiiu."

<sup>18</sup> Chi güe ni rrop mosqui ax guniib: "Dad, mily ni bn#dxbiu nare abaanni gan gaay zecti ni náni."

<sup>19</sup> Ziygacza raipy reyqui bniétré: "Liú inabiiu gaay guidx."

<sup>20</sup> Chiy güe stuby mosqui ax guniib: "Dad, a xmilbiuré. Nare guluchuuani láani tuby panit

<sup>21</sup> te pur bdxibia laabiu. Te laabiu quit rgátibiu bniety, rcáabiu ni quit bsáanbiu ne rcáabiu de guelnazaac rut quit guzibinbiu."

<sup>22</sup> Chiyru gunii reyqui: "Mos mal, pur lagac de xtiidxu ningui riáldu castigu. Belati nánldiu dec nare quit rgátia bniety ne rcáa ni quit bsáana ne rcáa de guelnazaac rut quit baania dz#iny,

<sup>23</sup> ¿Xíni quit nialduu xmília bancu te par chi niecquia ax nicáani cun tod lliinni?"

<sup>24</sup> Chiyru raipy reyqui de ni zuguaa ruy: "Guldzicá milyqui lob, guldeedni bniety ni nap tsini."

<sup>25</sup> Laadeb raipdeb reyqui: "Dad, per laab aráppi tsi mily."

<sup>26</sup> Reyqui cuaibbi: "Nare rniia laat elqui ni nap, ná par icáarub. Per elqui ni quit cuenzi nap, axt ni nappi sbicá.

<sup>27</sup> Ne de ni rdxichné nare, de ni quit rcaaz gaca rey, gultanédeb rurén, ne gultinxúdeb nez luua."

(Mt. 21:1-11; Mr. 11:1-11; Jn. 12:12-19)

<sup>28</sup> Chi bené Jesús laadeb cuendqui ax güelaa zény par Jerusalén.

<sup>29</sup> Chi bdzingaxdeb de guidx Betfagé cun Betania, ne gaxza nii dany ni lá Olivos, chiy bxiaaldny tiop de xpínny,

<sup>30</sup> raipny laadeb:

—Gulchia guidx ni ná delantqui. Chi idzinti ruy idxialti tuby burreen cá yag, ne ruteete gady tu cueebti laam. Gulxaicquimi ax gultaném.

<sup>31</sup> Ne belati chúu ni inabdiidx laat xíni bldátmí, gulgatsdeb dec Dad Jesús gunii chonénmi.

<sup>32</sup> De xpínny güedeb ax bdxialdeb irate zectispac ni raipy Jesús laadeb.

<sup>33</sup> Ne chi caxaicquideb burreenqui, de bniety ni ná xtenni laam gunabdiidxdeb:

—¿Xíni caxaicquiti burruqui?

<sup>34</sup> Laadeb cuaibdeb:

—Te pur Dad Jesús gunii chonénmi.

<sup>35</sup> Chiyru güenédeb burreenqui rut zuguaa Jesús, ne bzuubdeb xabdeb detsmi par gubeeb Jesúsmi.

<sup>36</sup> Chiy chi zeteed Jesús, ax guzulo rguix de bniety xabdeb lo nez.

<sup>37</sup> Ne chi bdzindeb quia dany Olivos par asulo yiatdeb, irate de bniety ni zanald Jesús guzulo rbixtiadeb pur tant rzaclaazdeb, ne rniideb de diidx zaac par Dios pur irate de milagri ni agunádeb.

<sup>38</sup> Laadeb guniideb:

—¡Dichos rey ni zéed pur Xtadni Dios! ¡Anuu guelrzaclaaz llayabaa! ¡Xtiosten Dios ni rbez llayabaa!

<sup>39</sup> Chiy de fariseu ni nuuch glay de bniety ni zanald laany, raipdeb laany:

—Maistri, gudildbiu de ni zanald laabiu te quitru iniideb zeec.

<sup>40</sup> Per Jesús cuaibny:

—Nare rniia laat dec belati laadeb iganydeb, de guía ná ni cuxtia zeec.

<sup>41</sup> Chi bdziny Jesús gax Jerusalén, chi gunány guidxqui, Jesús biinny pur guidxqui,

<sup>42</sup> ax guniiny:

—¡De biny Jerusalén, óla masiu andxiré niacbeet tú chalee iguaad laat guelnaldiulaa! Per anre xgaats nángui par laat, quit xo gacheetit.

<sup>43</sup> Teru idziny de dxi chí gún de ni rdxichné laat pader iduibrdonte ladxti, ne iranetzte gúndeb contri laat,

<sup>44</sup> ne sguinxúdeb laat. Chiy stsilydeb ladxti ne nic tuby guía quit isáantideb quia stuby guía, te pur quit baantit cuend hor ni bedtixlo Dios laat.

(Mt. 21:12-17; Mr. 11:15-19; Jn. 2:13-22)

<sup>45</sup> Chiy chí biu Jesús lo ldedoo Jerusalén ax guzulo rbénye de ni catóo ne de ni cazii,

<sup>46</sup> raipny laadeb:

—Lo xquiits Dios rnii: “Liza ná yuu rut inaab bniety lo Dios.” Per laat abaantini zec cuev xte de gubaan.

<sup>47</sup> Llillite rseed Jesús de bniety laniudoroo xte Jerusalén, per de bxoz ni rnabee de bxoz cun de maistri ni nán ley, ne cun de gurtisy xte guidxqui, caguülydeb xa xquel gúndeb par quinxúdeb laany.

<sup>48</sup> Per quit bdxialtídeb nez par gúndeb ziy, te pur irate de bniety quesentiand rcuadiagdeb ni rseedny laadeb.

## 20

(Mt. 21:23-27; Mr. 11:27-33)

<sup>1</sup> Láani de dxi ni zuguaa Jesús laniudoroo xte Jerusalén, caseedny de bniety, caliuuny de bniety xtiidx Dios. Chiy bdziny de bxoz ni rnabee de bxoz cun de maistri ni nán ley, ne cun de gurtisy xte Israel,

<sup>2</sup> ax raipdeb laany:

—Gunií dunni, ¿tú xtídxbee runu de cosqui? ¿Tú bnídx liú guelrnabee?

<sup>3</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Ziyza nare inabdiidxa laat tuby cos. Gulcaby,

<sup>4</sup> ¿tú bxiaald Juany Bautist par itíubnisbí? ¿Ta Dios bxiaald laab o bniety guichliu?

<sup>5</sup> Per laadeb guzulo cayueegacdeb diidx cun saadeb ax rniídeb: “Belati iniin Dios bxiaald Juany Bautist, laab sniib dunni, ¿xínií quit güeldilaaztib, pís?”

<sup>6</sup> Ne quitza xo iniitin dec bniety guichliu bxiaald laab te pur sguinxú de biny dunni cun gua, te iratedeb reldilaazpacdeb dec Juany Bautist guc tuby profet ni gunii pur Dios.

<sup>7</sup> Chiyru ax cuaibdeb dec quit gántídeb tú bxiaald Juany par itíubnisbí.

<sup>8</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Niczá nare quit iniitia laat tú bnídx nare guelrnabee par runa de cosqui.

(Mt. 21:33-44; Mr. 12:1-11)

<sup>9</sup> As guzulo caniné Jesús de bniety, benény laadeb cuendré:

—Guu tuby bniety nguui ni bzu de yag uv lo liani, chiguld ax bdeedbini iruld de bniety ni nán run dziiny xte uv. Chiy zégacbí zit rut güeldezbi.

<sup>10</sup> Chi bdziny dxi ni gac iruld uv, bxiaaldbí tuby xmosbí par challii ni riáldbí. Per de binqui btaazdeb mosqui ax bziecquideb laab sin xíteete.

<sup>11</sup> Chiy bniety ni ná xtenni guichliuqui bxiaaldbí stuby mos. Per ziygac de binqui gudédeb lo mosqui, btaazdeb laab ax bxiaalddeb laab sin xíteete quit nideedtídeb laab.

<sup>12</sup> Bnietqui gubíí bxiaaldbí stuby mos, per de binqui baandeb herid laab ax guléede b laab lo liuqui.

<sup>13</sup> “Chiyru gunii bniety ni rnabee guichliuqui: “¿Xa xquel gúna an? Ixiaalda llingaana ni quesentiand rcaaza. Talbelati laab gapdeb didxdo.”

<sup>14</sup> Per chí guná de binqui laab, ax raipdeb saadeb: “Laabiy ná ni yanné liu rut nuu uvqui. Gultoo idinxúnbí, par chalee gac guichliuc xtenni.”

<sup>15</sup> Chiy guléede b laab lo liuqui ax gudinxúdeb laab.

Jesús gunabdiidxny de bniety ni caninény:

—Anre laat, ¿xa rliílot gunné bniety ni ná xtenni guichliuqui laadeb?

<sup>16</sup> Rguixtiia lot dec laab zeedbí par quinxúb laadeb ne sdeedbí guichliuqui stuby de bniety.

Chí bindiagdeb ziy ax guniídeb:

—¡Quit cuelaaz Dios gac ziy!

<sup>17</sup> Per Jesús bguiaany lodeb ax guniiny:

—Belati gati ziguiy, ¿xi zelo ni cá lo xquiits Dios rut rnii?:

Guia ni aldí guleguun de ni rzuub yuu, guiaqui ná ni mazru blliú par guzub yuuqui.

<sup>18</sup> Tutix ni ldap guiaqui, laab sdeedbí guelzii. Per belati guiaqui yabni quia bniety ax snitlotecni bniety.

(Mt. 22:15-22; Mr. 12:12-17)

<sup>19</sup> De bxoz ni rnabee de bxoz cun de maistri ni nán ley hóracqui rcaazdeb ninaazdeb Jesús, te pur gucbeedeb dec ní guniiny ná contri laadeb, per bdxibdeb de bniety.

<sup>20</sup> Ax bxiaalddeb de ni zeldaats laany, digaizy gúndeb dec laadeb nádeb binzaac, par quülydeb nez inií Jesús tuby diidx ni chalee gúndeb entriagu laany lo gobernador xte Roma.

<sup>21</sup> Chiy gunabdiidxdeb laany:

—Maistri, dunni nánni dec laabiu rniibiu ne rliuubiu zec ni riáld. Te pur nez lobiu tubylote ná bniety ne guldípacbiu rliuubiu bniety xa xquel rcaaz Dios íbány bniety.

<sup>22</sup> Guniibiu dunni, ¿ta ná güen idillyni xte impuest lo gobernador xte Roma, o quit náti güen?

<sup>23</sup> Per Jesús gucheeagacny de mal xgab xtende ax raipny laadeb:

<sup>24</sup> —Gul liuu nare tuby mily. ¿Tú lon cá loc, ne tú lánɡ cá loc?

Laadeb cuaibde:

—Xte rey César.

<sup>25</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Guldeed César ni ná xte César, ne guldeed Dios ni ná xte Dios.

Ax quit xi dixúti bdxialdeb nicuaquiadeb laany pur de ni guniiny nez lo irate bniety.

<sup>26</sup> Rdxalotisdeb zec ni cuaibny lodeb, ax quitru xi guniitideb.

(Mt. 22:23-33; Mr. 12:18-27)

<sup>27</sup> Chiguld tuby tiop de biny saduceu güeguaadeb Jesús. Ne de saduceuqui quit reldilaaztideb dec sbány de binguty stuby. Pur ningui raipdeb Jesús:

<sup>28</sup> —Maistri, ley xte Moisés rnii dec belati gaty tuby bniety nguiu ne isáanbi chialbi sin quit niactideb de family, chiy bets bniety ni gutyqui ná par guchnaab viudqui par gacdeb de family xlat betsbi ni gutyqui.

<sup>29</sup> Ne guu tuby family rut gudeb gadz bets. Ni ná guloqui bichnaab, per gutybi sin quit niactib de family cun chialbi.

<sup>30</sup> Chiyru ni rrop betsbiqui bichnaab viudqui per quitiac guctideb de family.

<sup>31</sup> Chiyru bichnaa ni rionqui cun viudqui, ziytec xquel bichnaa viudqui cun irate gadzdeb, ne iratedeb gutydeb sin quit niactideb de family cun viudqui.

<sup>32</sup> Pur lúltmi ax guty gunaaqui.

<sup>33</sup> Pur ningui dxi ni ibány de binguty, ¿de lo ira gadz betsdeb tú rac chial gunaaqui te pur iratecdeb bichnaa gunaaqui?

<sup>34</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Lo guichliuré ruchnaa bniety ne rdeedzadeb lliindeb guchnaa.

<sup>35</sup> Per de ni riáld gap stuby guelnabány cuby de ni ibány stuby, zecli nguiu ne zecliza gunaa aquitru guchnaatideb.

<sup>36</sup> Te pur aquitru gatyrideb, sino que laadeb agacdeb zec de ángli xte Dios, ne anágacdeb de lliin Dios pur agubánydeb stuby.

<sup>37</sup> Dunni nánni dec sbány de binguty stuby. Te pur axt Moisés gunii ziy tuby lat lo xquits Dios rut rnii dec gunáb yag ni cayaaicqui. Ax ruy rnii dec Xtadni Dios, laany nány Dios xte Abraham, xte Isaac, ne xte Jacob.

<sup>38</sup> Ne Dios quit nátiny Dios xte de binguty, sino que xte de ni nabány, te pur par laany irate bniety nabány.

<sup>39</sup> Chiy nuu de maistri ni nán ley raipdeb laany:

—Güenqui guniibiu Maistri.

<sup>40</sup> Ax aquitru xi niálltideb ninabdiidxdeb laany.

(Mt. 22:41-46; Mr. 12:35-37)

<sup>41</sup> Per laany raipny laadeb:

—¿Xínii rnii bniety dec Crist rac lliin rey David?

<sup>42</sup> Ne lagac David guniib lo libri xte Salmos:

Dios raipny Dad ni rnabee naa:

“Guri lad naldí xtена

<sup>43</sup> axtqui gúna gan inabiiu lo de ni rdxichné liú.”

<sup>44</sup> Pur ningui belati Crist rac lliin David, ¿xínii raipy David laany, Dad?

(Mt. 23:1-36; Mr. 12:38-40; Lc. 11:37-54)

<sup>45</sup> Irate de bniety cacuadiag, ax raipy Jesús de xpinny:

<sup>46</sup> —Gulcualo cun de maistri ni nán ley. Te pur laadeb riulaazdeb candzadeb cun lady zaac xtende, ne riulaazzadeb gap bniety didxdoo laadeb lo nez. Chiy láani de yudoo rguúilyzadeb subdeb lo de bangu rut rbe de ni mazru sac, ziygacza rundeb rut requiindeb.

<sup>47</sup> Ne ziyza rdcicádeb liz de gunaa viud chiy parlesa ná bniety dec güen nádeb, ax xipal ziuul de ldee ruulddeb. Per laadeb ná ni mazru castiguroo yálddeb.

## 21

(Mr. 12:41-44)

<sup>1</sup> Deni bldiaslo Jesús ax gunány casáan de ricu gun láani de alcancia xte yudoo Jerusalén.

<sup>2</sup> Ne gunázacny tuby gunaa viud probeen, casáanbi tiop cobreen láani alcanciaqui.

<sup>3</sup> Chiy raipy Jesús de xpinny:

—Nare rguixtiia lot dec viud probeenré mazru sac gun ni bsáanbi que de gun ni bsáan iraru de bniety.

<sup>4</sup> Te pur iratedeb rsáandeb púrzi ni run sobri laadeb, per laab masqui cun guelprob xtenbi, bsáanbi irate xcentaveenbi láani alcanciaqui, masqui niyzi napbi.  
(Mt. 24:1-2; Mr. 13:1-2)

<sup>5</sup> Deni cadxalo tuby tiop de bniety yudoroo xte Jerusalén, cayueedeb diidx pur de guia garbi ni gucchuuni, ne pur de cos ni nazaac ni bguaad de bniety par zuchuuni. Chiy raipy Jesús laadeb:

<sup>6</sup> —Teru idziny dxi irate de ni cadxalotqui, per nic tuby guia quit yáanti quia stubyni sino que iratecni ibily.

(Mt. 24:3-28; Mr. 13:3-23)

<sup>7</sup> Chiy gunabdiidxdeb laany:

—Maistri, ¿gúc gac ziy? Ne, ¿xa ná ni gac seny dec azedyub gac ziy?

<sup>8</sup> Jesús raipy laadeb:

—Gulcualo par quit tu gúnti engany laa. Te pur zienzi ni gueed inii laa dec pur naa zéeddeb. Chiy iniideb laa: “Nare naa Crist”, o “Azeddingax dxi ni gueedny.” Per quit chaldilaaztitdeb.

<sup>9</sup> Ne chi gapti rson dec cayac guerr ne cadily biny, quit idxibtit te pur nidoote ziy ná par gac, per gati pur ziyti ldull guichliu.

<sup>10</sup> Chiy güelaaru raipy Jesús laadeb:

—Tuby naciony sdily cun stuby naciony, ne de ni nap guelrnabee sildzadeb cun stuby de ni nap guelrnabee.

<sup>11</sup> Ne zac de lluroo, zuu gubiny ne guelguidx iranezte lo guichliu, ne llayabaa zianlot de cos ni idxibti.

<sup>12</sup> Per anste ni gac irate de cosqui, de biny snaazdeb laa steeddeb laa guelzii, zenédeb laa láani de yudoo par gúndeb castigu laa. Sguudeb laa láani lizguiib, zenédeb laa lo de rey ne lo de gobernador pur ni reldilaazti nare.

<sup>13</sup> Per ziy xquel par chúu nez güeet xtiidxa nez lodeb.

<sup>14</sup> Quit náti par chúut guelrsaa ne quit náti par gúnti xgab xa xquel icaibti lo de biny rut ibiit

<sup>15</sup> Te pur nare iníidxa laa de diidx ni iniit ne guelnán. Nic tuby de ni rdxichné laa quit güelaazti de diidxqui nicza quit xo iniitideb contri laa.

<sup>16</sup> Per laa zuu dxi axt xtadtí o xnanti, o de betsti, o de xfamilti o de xmiguti zundeb entriagu laa ne de lo irat ax nuu ni gaty.

<sup>17</sup> Ne irate binguichliu sdxichnédeb laa pur ni nát xpinnia.

<sup>18</sup> Per nicli tuby guichquiata quit inittit pur ziy.

<sup>19</sup> Ne pur ni rsutipnéti xtiidxa zialdti guelnabány lo Dios.

<sup>20</sup> Chi iniát dec iduibrdonte Jerusalén azuguaa de suldaa, esqui aldull guidxqui.

<sup>21</sup> Chiy de bniety ni zuguaa nez Judea ná par illuuindeb nez láani de dany, ne de ni zuguaa láani guidx Jerusalén ax ná par idiideb guidxqui, ne de ni zuguaa lo guiix quit náti par yaicquideb láani guidxqui.

<sup>22</sup> Te pur de dxi qui gún Dios castigu de biny par gac irate zec ni rnií lo xquiits Dios.

<sup>23</sup> ¡Probeenza de gunaa ni amer icáa bdoo ne de ni acaaza bdoo láani de dxiqui! Te pur quesentiand guelzii teed de bniety ne quesentiand gueroo castigu yald de binguixqui.

<sup>24</sup> Zuu ni gaty lo guerr, ne zuuza ni chanédeb pres lo irate de naciony xte lo guichliu. Ne de binzít snabeedeb Jerusalén, axtisy yalo de dxi ni isaan Dios inabeedeb ruy.  
(Mt. 24:29-35, 42-44; Mr. 13:24-37)

<sup>25</sup> Chiy zuu seny cun gubidx, cun bueen, cun de balgui. Ne lo guichliu irate de bniety sacandeb ne sdxibdeb te pur quesentiand diip chubi nisdoos.

<sup>26</sup> De binzít snabeedeb Jerusalén, axtisy yalo de dxi ni isaan Dios inabeedeb ruy.  
(Mt. 24:29-35, 42-44; Mr. 13:24-37)

<sup>27</sup> Chiyru de bniety guichliu sniádeb Bniety ni bxiaald Dios rcuabcháany zéedny láani zá cun guelrnaberoo xtenty.

<sup>28</sup> Chi asulo gac de cosré, gulchuzaclaa ne guldiaslo, te pur azeddingax dxi ni ldát lo guelzii.

<sup>29</sup> Ziyza raipny laadeb:

—Gulguiaa yag hig, o xitixza stuby yag.

<sup>30</sup> Chi rniát dec abllch de bldag xtenti laa racbeet dec azeddziny tiamp xte guelnaldae.

<sup>31</sup> Ziygacqui, chi iniát sulo gac de cosré, zacbeet dec abdzingax guelrnabee xte Dios.

<sup>32</sup> Nare rguixtiia lot dec irate de cosré gac anste gaty irate de biny ni nabány anre.

<sup>33</sup> Zuu dxi nitlo yabaa ne guichliu, per de xtiidxa quit yántini sin quit gac cumplirni.

<sup>34</sup> 'Gulcualo par quit gún de vicy gan laat zec! guelruz ne guelruu guelrsaa pur guelnabány xtenni te par chi guelda stuby, quit gac dxiqui par laat

<sup>35</sup> zec tuby tramp ni rdxii, te pur ziy gac dxiqui par irate de bniety guichliu.

<sup>36</sup> Gulsuguaa altant, lillite gulnaab lo Dios, par chalee ldát lo irate de cos ni gac lo guichliu, ne par chalee ibiit lo Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>37</sup> Rdxii bseed Jesús de bniety laniudoroo xte Jerusalén, chiy guxin ax reyáanny láani dany ni lá Olivos.

<sup>38</sup> Ne irate de bniety, sidoo redeb yudoo Jerusalénqui par recuadiagdeb ni rniiny.

## 22

(Mt. 26:1-5, 14-16; Mr. 14:1-2, 10-11; Jn. 11:45-53)

<sup>1</sup> Chi zedyiub laní xte pascu, chi rquiindeb guechtily ni quit ruuti levadur,

<sup>2</sup> chiy de bxoz ni rnabee de bxoz cun de maistri ni nán ley caguúlydeb xa xquel gúndeb par chalee quinxúdeb Jesús, te pur rdxibdeb de bniety.

<sup>3</sup> Chiy biiu bindxab láani lazdoó tuby de xpínny ni lá Judas ni raipzadeb Iscariote.

<sup>4</sup> Judas güeninéb de bxoz ni rnabee de bxoz cun de biny ni rnabee yudoo, ax benéb laadeb diidx xa xquel gúnbi entriagu Jesús laznaadeb.

<sup>5</sup> Laadeb guzaciaazdeb ax guniideb ideeddeb míly laab.

<sup>6</sup> Laab guzigueldachi ax guzulo rguúlybi nez par gúnbi entriagu Jesús sin quit gacbeeti de bniety.

(Mt. 26:17-29; Mr. 14:12-25; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

<sup>7</sup> Chi bdziny laní xte pascu dxi ni rquiindeb guechtily ni quit ruuti levadur, ne chi rguindeb tuby llíly,

<sup>8</sup> chiy gunabee Jesús Bed cun Juany, raipny laadeb:

—Gulchaganchuu ni iquiinni guxin xte pascu.

<sup>9</sup> Laadeb gunabdiidxdeb laany:

—¿Calí rcaazbiu choganchuuni?

<sup>10</sup> Jesús raipy laadeb:

—Chi yiiut láani guidx, ax iniát tuby bniety nguii ni zéne tuby rii nis. Gulchanaldbi axtisy rut yiiub,

<sup>11</sup> ax gulgats bniety ni ná lizni ruy: “Ziyla ná Maistri: ¿Cún laniuu ni iquinnía de xpinnia anguxin xte pascu?”

<sup>12</sup> Chiy laab iliub laat tuby yuu ni rrop pis, ne anazaaclga láanqui. Ruy gulganchuu ni iquiinni guxinqui.

<sup>13</sup> Chiyru güedeb ne bdxialdeb irate zectisy ni raipy Jesús laadeb. Ax banchuudeb ni iquiindeb guxin xte pascu.

<sup>14</sup> Chi bdziny hor, Jesús cun de apóstol gurideb lo míly.

<sup>15</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—¡Quesentand rcaaza iquinnía laat anguxin xte pascu anste ni teda guelzii!

<sup>16</sup> Te pur nare rniia laat dec aquitru chúuti dxi iquinnía laat sino que axtisy lo guelnabee xte Dios.

<sup>17</sup> Chiy cuáany tuby cop vin, ne chi gulull bdeedny gracy Dios, ax guniiny:

—Gulcáa vinré, gultiizni lo iratecti.

<sup>18</sup> Te pur nare rniia laat dec aquitru chúuti dxi iquiinia vin, axtisy dxi ni idziny guelnabee xte Dios.

<sup>19</sup> Chiyru cuáany guechtily, ne chi gulull bdeedny gracy Dios, ax blullny guechtilqui, par bdeedny laadeb ne guniigany:

—Guechtilré ná cuerpi xtena ni abaania entriagu par gatia pur laat. Ne chi gúnti zeec, gulgaanyni pur ni renelaazti nare.

<sup>20</sup> Ne ziytiziac baanny cun cop ni nuu vin chi gulull baanny cen, ax guniiny:

—Vinré ná riny xtena ni ixíia chi gatia par illal tuby nez cuby xa gap bniety perdón lo Dios.

<sup>21</sup> 'Per anre ni gún entriagu nare a naab zuub lo míly rut zuub naa.

<sup>22</sup> Per nare Bniety ni bxiaald Dios ná par teda zec ni a ná par teda. Per, ¡probliza ná bniety ni gún entriagu nare!

<sup>23</sup> Chiy guzulo canabdidxsaadeb, túngui gún entriagu laany.

<sup>24</sup> Chiguld guzulo cachaadeb lo diidx tú entri laadeb ná ni mazru sac.

<sup>25</sup> Per Jesús raipy laadeb:

—Lo guichliuré de rey rnabee deb de binlaxdeb zec ni rcaazdeb, ne de ni rnabee, rnií de bniety dec laadeb rundeb zec ni riáld.

<sup>26</sup> Per laat quit náti par gúnti ziy sino que elqui ni mazru sac lot, ná par gúnbi laab zec tuby ni gullieezy sac. Ne elqui ni rnabee, laab ná par gúnbi laab zec tuby ni run sirvi.

<sup>27</sup> Lo guichliuré de lám rzubdeb lo málly, ax de mos run sirvi lodeb. Per rurén quit cayacti ziy te pur nare zuguaníaa laat zec tuby ni cayun sirvi lot.

<sup>28</sup> 'Laat ná ni zuguanépacki nare lo de dxi ni cadedá guelzii.

<sup>29</sup> Pur ningui, nare inídxá laat guelnabee zec ni bnídx Xtadani nare,

<sup>30</sup> ne squintí lo málly xtena rut inabiia ne sbezacti lo de yallily par gúnti guelgurtisy irate de ni zá lo tsibtiof family xte Israel.

(Mt. 26:31-35; Mr. 14:27-31; Jn. 13:36-38)

<sup>31</sup> Ziyza gunii Jesús:

—Simóny, Simóny, bguiaa canioo, bñdxab agudiin laat, par idzibybi laat zec chi rbiiby trigu.

<sup>32</sup> Per nare agunaaba lo Dios pur liú par quit isaanu ni reldilaazu nare. Ne chi agubí reldilaazu nare stuby, Bed, gucné de soo par sutipnédeb ni reldilaazdeb nare.

<sup>33</sup> Chiy ax gunii Bed:

—Dad, par nare quit xi gúnti masqui guiaguaa cun laabiu o masquiza axt gatia cun laabiu.

<sup>34</sup> Jesús raipy laab:

—Nare rniia liú, Bed, dec anguxiniacré, anste ni icuarsee bidygay, liú pur chon güelt aguniu dec quit rumbeetiu nare.

<sup>35</sup> Chiy Jesús gunabdiidxny laadeb:

—Chi bxiaalda laat sin nic tuby bols, nicza mily nicliza xcurachti, ¿tatix nuu xi banlieedxti?

Laadeb guniideb:

—Xíteete.

<sup>36</sup> Chiy raipny laadeb:

—Per anre elqui ni nap mily ne bols ná par icáabni. Ne elqui ni quit ráp spad, itóob xabbi par siib tubyni.

<sup>37</sup> Te pur abdziny hor ni chagac zec ni rnií lo xquiits Dios pur nare rut rnií: "Ne gulucueendeb laab lo de biny mal." Irate ni cá lo xquitsny pur nare ná par gac ziy.

<sup>38</sup> Chiy raipdeb laany:

—Dad, rurén caan tiop spad.

Laany cuaibny:

—Cun sol ziy.

(Mt. 26:36-46; Mr. 14:32-42)

<sup>39</sup> Chiyru bdiia Jesús, zec ni ná costumbri xtenny zény láani dany Olivos ax guzanald de xpínny laany.

<sup>40</sup> Chi bdziny láani danyqui ax raipny laadeb:

—Gulnaab lo Dios, par quit gún bñdxab gan laat.

<sup>41</sup> Ax güeny zitpac zecti rut rcuaa bniety tuby guía, ax guzullibny ruy par gunaabny lo Dios

<sup>42</sup> guniiny:

—Xtada, belati sigueldbiu, bldábiu nare lo guelzii ni ná par teda. Per quit gacti zec ni rcaaza, sino que zec ni rcaazbiu.

<sup>43</sup> Chiy bdiacá tuby ángli xte llayabaa par bdeed laany juers.

<sup>44</sup> Ne chi quesiand guelzii cadeedny mazru cun gan rnaabny lo Dios, riabti de nis ni racnaainy lo yiu zecpacza de gotroo xte riny.

<sup>45</sup> Chi güesuny rut gunaabny lo Dios, ax güenany de xpínny chiy bdxialny laadeb nayaaisdeb, pur ni la nalas nuudeb.

<sup>46</sup> Chiy raipny laadeb:

—¿Xínií raaiisti? Gulchaste, ne gulnaab lo Dios par quit gún bñdxab gan laat.

(Mt. 26:47-56; Mr. 14:43-50; Jn. 18:2-11)

<sup>47</sup> Zeczi caniné Jesús laadeb chi bdziny zienguilliú biny. Ne ni bdialá Judas, ni guc tuby de xpínny, laab zanídybi lo de binqui, ax güebinuub Jesús par gudob ruuny.

<sup>48</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—Judas, ¿ta zeec xquel gúnu entriagu nare Bniety ni bxiaald Dios?

<sup>49</sup> De bniety ni zuguané Jesús, chi gunádeb xa xquel cayac ax gunabdiidxdeb laany:

—Dad, ¿la sbéen spad?

<sup>50</sup> Chiy tuby de xpínny baanbi herid xmos bxoz ni rnabee de bxoz, btiub diaguuy lad naldí.

<sup>51</sup> Per Jesús raipy laadeb:

—Agüelee. Gulsaandeb.

Chiyru bguaald Jesús diag mosqui ax bsiacny diaguuy.

<sup>52</sup> Chiyru raipny de bxoz ni rnabee de bxoz cun de biny ni rnabee lo de ni rculo yudoroo xte Jerusalén ne cun de gurtisy xte de bniety Israel, de ni beed par chané laany: —¿Xíni zéedti cun spad ne cun yag, par chanét nare zecpacza tuby gubaan?

<sup>53</sup> Lillite guzuguanía laat laniudoroo xte Jerusalén ne nicli quit bguaaltdi nare. Per anre abdziny hor xtenti, hor ni inabee bñdxab laat.

(Mt. 26:57-58, 69-75; Mr. 14:53-54, 66-72; Jn. 18:12-18, 25-27)

<sup>54</sup> Chiy chi gunaazdeb Jesús, güenédeb laany liz bxoz ni rnabee de bxoz ax guzanald Bed de zit.

<sup>55</sup> Ruy baany de binqui tuby bal iruldti lo patiqui, ax gurideb ruu balqui. Ne néza Bed guriné laadeb ruy.

<sup>56</sup> Chiy chi guná tuby criad laab zubbi ruu bal, bguiaangui lob ax guniingui:

—Né laab candzané Jesús.

<sup>57</sup> Per Bed quit niziruutib ax raipbi gunaaqui:

—Quit rumbetiab.

<sup>58</sup> Alizypacqui, chi guná stuby bindequi laab ax raipiy laab:

—Né liú noo tuby saadeb.

Per Bed guniib:

—Ing, Dad, gati xpintib naa.

<sup>59</sup> Chi guc zecti tuby hor, guu stuby ni gunii:

—Nédxa bñietqui candzané Jesús, te pur néza laab náb bniety Galilea.

<sup>60</sup> Chiy gunii Bed:

—Nicli quit ganna xing rniiu.

Ne horac ni canii Bed ziy, bcuarsee tuby bidygay.

<sup>61</sup> Chiy Jesús bziecquilony bguiaany nez lo Bed, as güenelaazbi ni raipy Jesús laab: “Anste ni icuarsee bidygay anre, liú pur chon güelt aguniu dec quit rumbeti u nare.”

<sup>62</sup> Chiyru bñiia Bed láani patiqui ne quesentiand ruunbi tant nalas bziienbi. (Mt. 26:67-68; Mr. 14:65)

<sup>63</sup> De biny ni cacualo Jesús baandeb burli laany ne btaazdeb laany.

<sup>64</sup> Bchiideb lony ax btaazdeb laany chiy raipdeb laany:

—¿Guniyáa, túy btaaz liú!

<sup>65</sup> Ne zienru de diidx mal raipdeb laany.

(Mt. 26:59-66; Mr. 14:55-64; Jn. 18:19-24)

<sup>66</sup> Chi bragueel, sidoo bdxasaa de gurtisy xte de bniety Israel, ne de bxoz ni rnabee de bxoz cun de maistri ni nán ley, ax güenédeb Jesús rut dxasaa irate de gurtisy xtendeb. Ruy gunabdiidxdeb laany:

<sup>67</sup> —Gunii dunní, ¿ta liú noo Crist?

Laany cuaibny:

—Belati nare iniia laat dec nare naa Crist laat quit chaldilaaztit.

<sup>68</sup> Ne belati xi inabdiidxzaca, laat quit icaibtit, nicza quit íldatit nare.

<sup>69</sup> Per desdi anre Bniety ni bxiaald Dios subbi lad naldí xte Dios ni rnabee.

<sup>70</sup> As iratedeb gunabdiidxdeb laany:

—¿Ta liúy Lliin Dios?

Jesús cuaibny:

—Guldícti, narelay.

<sup>71</sup> Chiyru guniideb:

—¿Xílesa par idíilyrun testigu? Lagac dunní abindiagni ni guniib cun diidx ruupacbi.

## 23

(Mt. 27:1-2, 11-14; Mr. 15:1-5; Jn. 18:28-38)

<sup>1</sup> Chiy hóracqui güesú iratecdeb, güenédeb Jesús lo Pilat.

<sup>2</sup> Ruy guzulo rcuaquiadeb laany dixú, rniideb:

—Dunní bdxialni binqui cayunbi engany de bniety ladxni. Rniib dec quit náti par idillyni xte impuest lo gobernador xte Roma, ne ziyza rniib dec laab náb Crist ne rey.

<sup>3</sup> Chiy gunabdiidx Pilat laany:

—¿Ta liúy Rey xte de bniety Israel?

Jesús cuaibny:

—Guldícbiu narelay.

<sup>4</sup> Chiy Pilat raipbi de bxoz ni rnabee de bxoz cun irate de biny:

—Xíteete xfalti bñietré quit rdxialtia.

<sup>5</sup> Per laadeb güelaaru guniideb mazru diip:

—Laab cayunbi engany de bniety iduibte nez Judea cun de cos ni rseedbi de bniety. Guzulob nez Galilea anre ax cayunbi ziy nezré.

<sup>6</sup> Chi bindiag Pilat ziy, gunabdiidxbi laadeb la Galilea ná ladx Jesús.

<sup>7</sup> Ne chi guniideb dec laany nány bniety Galilea, ax bxiaaldbi laany lo Herodes ni rnabee Galilea, te pur láani de dxiqui zuguaaza Herodes Jerusalén.

<sup>8</sup> Chi guná Herodes Jesús quesentiand rzaclaazbi te pur agulal rcaazbi iniáb laany. Abindiagbi rzeet de bniety laany, ne canuub iniáb gúnny tuby milagri.

<sup>9</sup> Zieny de cos gunabdiidxbi laany, per Jesús xíteete quit cuaibtiny.

<sup>10</sup> Néza de bxoz ni rnabee de bxoz zuguaa ruy, cun de maistri ni nán ley, quesentiand purad rcauquiadeb laany dixú.

<sup>11</sup> Chiy Herodes cun de xsuldadbi quesentiand rnia baandeb trat laany, ne baandeb burli laany. Bguacudeb laany de lady zaac saa ni racu de rey. Chiy Herodes bxiaaldbi laany stuby lo Pilat.

<sup>12</sup> Ne dxiqui guzulo rchaa Herodes Pilat, per anste gac ziy laadeb bdxichnesaadeb. (Mt. 27:15-26; Mr. 15:6-15; Jn. 18:39—19:16)

<sup>13</sup> Chiy Pilat bchasaab de bxoz ni rnabee de bxoz cun de gurtisy cun de biny,

<sup>14</sup> ax guniib:

—Laat bednét bniétré. Guniit dec cayunbi engany de bniety. Per nez lot agunabdiidxab ne xíteete falt xtenbi quit nidxialtia zec ni rniit pur laab.

<sup>15</sup> Ziygaza rey Herodes, pur ningui bzieecquibi bniqtqui luaa. Agunalot xíteete mal gady gúntib par gatybi.

<sup>16</sup> Anre gúna castigubi chiyru ildaab.

<sup>17</sup> Pilat lo de dxi laníqui rldáb tuby pres zec ni guc costumברי.

<sup>18</sup> Per iratedeb guzulo rbixtiadeb:

—¡Gudinxúbiu bínqui! ¡Bldábiu Barrabás!

<sup>19</sup> Ne Barrabás guluudebiy láani lizguiib pur ni baaniy tuby didxguidx Jerusalén, ne pur gudinxúngui biny.

<sup>20</sup> Pilat rcaazbi nildáb Jesús, ax guninéb laadeb stuby güelt,

<sup>21</sup> per laadeb güelaaru gurixtiadeb:

—¡Bcuaabiub lo cruzy! ¡Bcuaabiub lo cruzy!

<sup>22</sup> Ni rac chon güelt raipy Pilat laadeb:

—Per, ¿xill mal abaany bniqtqui? Nare xíteete quit xi xfaltib rdxiala par gatybi. Gúna castigubi chiyru ildaab.

<sup>23</sup> Per laadeb güelaaru gurixtiadeb, raipdeb Pilat dec ícuaab Jesús lo cruzy. Ne tant ni rbixtia de biny cun de bxoz ni rnabee de bxoz, baandeb gan guc zec ni rcaazdeb.

<sup>24</sup> Pilat guzigueldbi baanbi zec ni rcaazdeb.

<sup>25</sup> Ziy xquel guc baanbi zec ni gunii de biny. Bldáb Barrabás ni guu láani lizguiib pur didxguidx ne pur gudinxúb biny, ax baanbi entriagu Jesús par bannédeb laany zec ni bcaazdeb.

(Mt. 27:32-44; Mr. 15:21-32; Jn. 19:17-27)

<sup>26</sup> Chi zénédeb Jesús par icany lo cruzy, gunaaazdeb tuby bniety ni zá nez Cirene laab bdialáb Simóny. Zectisy ni záb nez lo guix ax gunabeedeb laab par gucnéb biaab cruzy xte Jesús, guzanaldnébny.

<sup>27</sup> Zienguillíu bniety guzanald laany, ne zieny de bniety gunaa ruun ne rbixtiadeb pur rgádeb laany.

<sup>28</sup> Per Jesús bguiaany lodeb ax raipny laadeb:

—De gunaa Jerusalén, quit ruunti pur nare, gulguun pur lagac laat ne pur de lliinti.

<sup>29</sup> Te pur teru idziny dxi ni iniit: “Xíclabaa de gunaa ni quit nialeeti nicáa bdoó, de ni quit níuti líinni, de ni quit nitíiiti bdoó.”

<sup>30</sup> Chiy sulo gaipy de bniety de dany: “Gulxaat quian”, ax gaipdeb de lóm: “Gulcuaats dunní.”

<sup>31</sup> Ne anre narecla cayunnédeb zec, ¿jatixcu laat tuguan xa teedti?

<sup>32</sup> Ne néza tiop gubaan zénédeb par ica lo cruzy cun Jesús.

<sup>33</sup> Chi bdzindeb rut lá Calver, bcuaadeb Jesús lo cruzy, cun iropte de gubaanqui: tubybi cua lad naldí stubybi cua lad rbez.

<sup>34</sup> Ne chi cacuaadeb Jesús lo cruzy, ax guniiny:

—Xtada, baanbiu perdón de bínqui, te pur quit gántideb xing rundeb.

Chiy de suldadqui gudziideb dád quia xab Jesús par bgaazni lodeb.

<sup>35</sup> Chiy de biny rdxalodeb zuguaadeb ruy, ne axt de gurtisy run burli laany, raipdeb laany:

—Gucnéb stuby de bniety. Anre su gacnéb lagac laab, belati guldípacbi laabiy náb Crist ni bcuaabee Dios.

<sup>36</sup> Néza de suldadqui run burli laany, rbigaxdeb ax rdeeddeb laany vinagri

<sup>37</sup> raipdeb laany:

—Belati liú noo Rey xte Israel, bldá lagac liú.

<sup>38</sup> Ne cua tuby letrer nez quiany cun diidx griego, diidx latín ne cun diidx hebreo.

Letrerqui rni: BNIETRÉ NÁ REY XTE DE BNIETY ISRAEL.

<sup>39</sup> Chiy tuby de gubaan ni cuaza lo cruzy cun laany raipbi laany de mal diidxré:

—Belati liú noo Crist, bldá liú, ne bldáza dunni.

<sup>40</sup> Per stubybi gudildnéb xcumpnierbiqui, raipbi laab:

—¿Ta quitrul rdxibiu Dios masqui saagac castiguqui cadeedu?

<sup>41</sup> Dunni riáldquipacni guelziic, te pur zeec riáld idillyni pur de cos ni abdxanni. Per bnietqui xíteete mal gady gúntibi.

<sup>42</sup> Chiy raipbi laany:

—Jesús, güenelaazbiu nare chi acanabeebiu.

<sup>43</sup> Ax raipy Jesús laab:

—Nare rniia liú dec andxiacré suguaníu nare llayabaa.

(Mt. 27:45-56; Mr. 15:33-41; Jn. 19:28-30)

<sup>44</sup> Chi guc laidxi, chiy iduibte lo guichliu bcay, axtqui rca chon gudxi.

<sup>45</sup> Bcay gubidx, ne cortin ni guzaaby laniudoroo xte Jerusalén gullaani, iruldti gucni.

<sup>46</sup> Chiy Jesús gurixtiany:

—Xtada, laznaabiu rsáana spírit xtena.

Ne chi guniiny ziy, ax gutyny.

<sup>47</sup> Chi guná capitán xte de suldad romanqui irate zec ni guc, ax guniib de diidx zaac par Dios. Laab guniib:

—Didxldicazaquiy dec xíteete malti quit baanti bnietqui.

<sup>48</sup> Irate de bniety ni zuguaa ruy chi gunádeb irate zec ni guc, zégacdeb rgapdeb rulazdoodeb pur guelnalas ni bziiendeb.

<sup>49</sup> Per irate de bniety ni rumbee Jesús, cun de bniety gunaa ni guzanald laany desde Galilea, zit güesuguaadeb par bguaadeb irate de cosré.

(Mt. 27:57-61; Mr. 15:42-47; Jn. 19:38-42)

<sup>50</sup> Guu tuby bniety nguii ni guc güen ne baanbi zec ni riáld. Laab bdialáb Gusé. Ladxbi guc guidx ni lá Arimatea, tuby guidx xte Judea. Laab gucbi tuby gurtisy xte de bniety Israel.

<sup>51</sup> Guséqui canuub guelrneebe xte Dios, ningui quit néti laab níub xlad de ni gudinxú Jesús.

<sup>52</sup> Chiyru güeninéb Pilat par güenaabbi xcuerpi Jesús.

<sup>53</sup> Chi gulull bldiatbi xcuerpiny lo cruzy, ax btuuibiny tuby sábní zaac. Chiy güecuaatsdebny láani tuby baa ni gudaanydeb láani tuby guía, rut ruteete gady tu igaatsti.

<sup>54</sup> Dxiqúi ná vispri xte dxi ni rzilaaz bniety. Ne apac sulo dxi ni rzilaaz bniety hor ni güecuaatsdeb Jesús.

<sup>55</sup> De bniety gunaa ni bedné Jesús desdi Galilea, güedeb ax gunádeb baa xte Jesús ne gunázadeb xa xquel gudixdeb xcuerpiny.

<sup>56</sup> Chiy chi bieequideb ax bsabquiadeb perfum ne unguént ni rldianaxy. Chiyru bzilaazdeb dxi ni rzilaaz bniety zec ni rnabee ley.

## 24

(Mt. 28:1-10; Mr. 16:1-8; Jn. 20:1-10)

<sup>1</sup> Chitmingu sidoote, de bniety gunaaqui güedeb ruu baa xte Jesús, güenédeb de perfum ni banchuudeb. Ne güenézadeb stuby stiop de bniety gunaa ni baany company laadeb.

<sup>2</sup> Chi bdzindeb ruy, gunádeb dec guiaroo ni bdaagu ruu baaqui aquit nágaatini xlatni.

<sup>3</sup> Ax biiudeb per aquit bdxialtidede xcuerpi Xtadni Jesús.

<sup>4</sup> Ne laiquipac cadxibdeb quit racbeedeb xa gúndeb, chí gunádeb tiop bniety nguii zuldí gax rut zuguaadeb, nacudeb lady rcuabcháa.

<sup>5</sup> Ne de tant bdxibdeb ax bsabquiadeb ax lo liu, chiy de bniety nguiiqui raipy laadeb: —¿Xínií rguílyti tuby bniety ni nabány lo de binguty?

<sup>6</sup> Laany aquitiny ruré, te pur agubánni. Gulchanelaz ni guniiny laat chi zuguaany Galilea.

<sup>7</sup> Guniiiny laat dec laany ni nány Bniety ni bxiaald Dios, ná par gacny entriagu laznaa de binduld, par icuaadebny lo cruzy, ne ni rion dxi, sbíi íbánni stuby.

<sup>8</sup> Chiyru güenelaazdeb de diidx ni raipy Jesús laadeb,

<sup>9</sup> ne chi bzadeb ruu baaqui gudixteedeb irate zec ni gunádeb lo tsibtuby xpiny Jesús ne lo irateru de bniety.

<sup>10</sup> María Magdalena, cun Lluan, cun María xnan Jacob, cun stuby de bniety gunaa, laadeb ná ni güenédeb rsonqui lo de apóstol.

<sup>11</sup> Per laadeb xíteete quit güeldilaaztídeb ni gunii de bniety gunaaqui te pur rliodeb dec rniizideb.

<sup>12</sup> Per Bed bluuinbi güeguaab láani baaqui. Ne chi guzurlob bguaab láanqui, sábnizi ni bduuibny gunáb, ax zíagacbi rdaxalob pur ni agucqui.

(Mr. 16:12-13)

<sup>13</sup> Dxigacqui, tiop de xpiny Jesús zédeb tuby guidx ni lá Emaús, zecti tsibtuby kilómetro ná ruy par Jerusalén.

<sup>14</sup> Chi zédeb nez ax cayueedeb diidx irate zec ni guc.

<sup>15</sup> Lalzi ni cayueedeb diidx, lagacqui Jesús güebínuu laadeb ax cazanéguacny laadeb.

<sup>16</sup> Per masqui caguiadebny, per Dios quit nisaantiny niumbeegadebny.

<sup>17</sup> Chiy gunabdiidx Jesús laadeb:

—¿Xing rueet lalzi cazat? Ne, ¿Xínii la nalas nuut?

<sup>18</sup> Tubybi lá Cleofas, laab cuaibbi:

—Írate biny nán ni guc Jerusalén láani de dxíc. ¿Ladxa líúzi ni gulezu Jerusalén quit guchiiu xi cos guc?

<sup>19</sup> Chiy laany raipny laadeb:

—¿Xi guc?

Ax raipdeb laany:

—Xte ni bannédeb Jesús de Nazaret, laany gucny tuby profet ni gúp guelrnabee zecli pur de cos ni baanny ne zeclica de diidx ni guniiny nez lo Dios ne nez lo de bniety.

<sup>20</sup> Ne cun de bxoz ni rnabee de bxoz ne de gurtisy xtenni baandeb entriaguny par gatyny ax bcuaadebny lo cruzu.

<sup>21</sup> Par dunni dec laany ná ni niacnény naciony Israel. Per anre azé láani chon dxi ni guc irate de cosré.

<sup>22</sup> Masqui tuby tiop de bniety gunaa ni zuguané dunni abchibdeb dunni, te pur nabaa sidoote güedeb ruu baaqui,

<sup>23</sup> ne cun quit bdxialtídeb xcuerpiny, ax bieequideb rueedeb diidx dec bliulo de ángli lodeb raipy de ángliqui laadeb dec Jesús nabánni.

<sup>24</sup> As güeguaa tuby tiop de xcumpnierni ruu baaqui ax gunádeb zectisy ni gunii de bniety gunaaqui, per quit gunátídeb Jesús.

<sup>25</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—¡Xípalza gulliaaza racbeet ne racldaaza par chaldilaazti irate ni gunii de profet desde gual!

<sup>26</sup> ¿Tatix quit ná par teed Crist guelzii xte de cosqui chiyru cuezny llayabaa?

<sup>27</sup> Chiyru guzulo caguxteeny lodeb xi zelo irate ni zéed lo xquits Dios pur laany. Guzulony cun de libri xte Moisés ax güelaatecny cun irate de libri ni bcuaa de profet.

<sup>28</sup> Chi bdzíndeb guidx rut zédeb, Jesús baanny zec ni chalaaru chiany.

<sup>29</sup> Per laadeb baandeb juers laany par yáanny, raipdebny:

—Biannébiu dunni, te agudxini, ne ayiiu guxinni.

Chiyru biu Jesús par yannény laadeb.

<sup>30</sup> Ne chi zubnény laadeb lo milly ax cuáany guechtily, chiy chi gulull bdeedny gracy Dios ax blullny guechtilqui par bdeedny laadeb.

<sup>31</sup> Hóracqui gucdeb zec ni teste bllal bsloni ax bambeedeb laany. Per chiy gunitlogacny,

<sup>32</sup> ax raipy tubybi stubybi:

—¡Niycazaquiy quesiandquiza zacru xquel bziienni chi ziopnény nez, chi caniiny dunni xi zelo ni rnii lo xquits Dios!

<sup>33</sup> Chiy quítru guleztídeb, biunezgacdeb ax bieequideb par Jerusalén, rut dxasaa tsibtuby xpiny Jesús cunru de xcumpnierdeb.

<sup>34</sup> Chiy raipdeb de bnietqui:

—Didldípacquiy dec agubány Xtadni Jesús, ne abliulony lo Simóny.

<sup>35</sup> Chiyru laadeb beedeb diidx xa xquel guc chi zédeb nez, ne xquel ni bambeedeb Jesús chi blullny guechtily.

(Mt. 28:16-20; Mr. 16:14-18; Jn. 20:19-23)

<sup>36</sup> Zeczi cayueedeb diidx xte de cosqui, chi bliulo Jesús glaytídeb ax bguaapnydios laadeb guniiny:

—Dios iguaadny laat guelnaidiulaaz.

<sup>37</sup> Laadeb quesiand bdxalodeb ne bdxibzadeb, pur ni baandeb xgab dec tuby spírit bingutiy gunádeb.

<sup>38</sup> Per Jesús raipy laadeb:

—¿Xínii rdxibti? ¿Xínii runtioplaazti?

<sup>39</sup> Gulguiaa de naa ne de niia. Lagac narenɨng. Gulguaald ne gulguiaa nare, te pur tuby spírít quit nátni de dzít ne de beel zec ni rianlot nare.

<sup>40</sup> Chi guniiny ziy ax bliuuny de naany ne de niiny.

<sup>41</sup> Per laadeb zeczi quit reldilaaztídebny ne de tant ni rzaclaazdeb ne rdxalodeb, ax raipny laadeb:

—¿Ta nuu xi napti iquiinia?

<sup>42</sup> Chiyru bdeeddeb tuby ldaa beld biguii cun tuby ldaa dziny,

<sup>43</sup> ax cuánny de cosqui bquiiny nez lodeb.

<sup>44</sup> Chiyru raipny laadeb:

—Ni agueda niy ná irate ni guniia laat chi zeczi zuguaníaa laat: dec ná par gac irate de cos ni cá lo libri pur naa, zecí lo libri xte Moisés cun lo de libri xte de profet, ne lo libri xte salmos.

<sup>45</sup> Chiy hóracqui bxaľny xquelriendeb par gucbeedeb ni rnii lo xquiits Dios,

<sup>46</sup> ax raipny laadeb:

—Lo xquiits Dios rnii dec Crist ná par teedny guelzii, ne ni rion dxi, sbíi íbánnny stuby.

<sup>47</sup> Chiy desdi Jerusalén sulo iriich diidx axtqui iduibte lo guichliu, dec nuu perdón par irate de bniety ni yialaaz pur de xtuldni ne chaldilaazdeb nare.

<sup>48</sup> Laat nát testigu xte irate de cosqui.

<sup>49</sup> Ne nare sxiaalda par laat ni agunii Xtada. Per gulsuguaazic láani guidx Jerusalénqui axtisy ícáat guelrnabee ni gueed desde llayabaa.

(Mr: 16:19-20)

<sup>50</sup> Chiyru bdiané Jesús laadeb láani guidx Jerusalén, güenény laadeb nez Betania, ax bldiasny de naany banldeeny quiadeb.

<sup>51</sup> Ne lalzi ni cayunldeeny quiadeb, ax guasny zégacny yabaa.

<sup>52</sup> Laadeb chi gulull btodebny ax bieccuideb par Jerusalén qüesentiand rzaclaazdeb.

<sup>53</sup> Ne llillite nuudeb laniudoroo xte Jerusalén rniideb de diidx zaac pur Dios. Amén.

## DE DIDXZAAC XTE JESUCRIST NI BCUAA SAN JUANY

<sup>1</sup> Desde anste ni gurixti guichliu agac nuu tuby ni lá Diidx. Laany rbeznény Dios ne laazacny nány Dios.

<sup>2</sup> Ni lá Diidxqui agac rbeznény Dios chi guzulo gurixti guichliu.

<sup>3</sup> Irate de ni nuu, pur laany gucchuudeni. Xíteete quit xi nuuti ni quit guc pur laany.

<sup>4</sup> Ne laany napny guelnabány. Chiy guelnabányqui ná bieeny par irate binguichliu.

<sup>5</sup> Ne bienqui rzieenny xquelrieny de bniety ax más, más nacay xquelriendeb, per quit xo suti guelnacayqui lo bieeny xte Dios.

<sup>6</sup> Guu tuby bniety ni bdialá Juany. Laab ná ni bcuabee Dios

<sup>7</sup> par guchí zec tuby testigu. Bedgüeeb diidx pur xpieeny Dios te par chalee chaldilaaz ira bniety.

<sup>8</sup> Per gati lagacti Juany guc xpieeny Dios sino que laab beeditshí par gudixteeb lo de bniety xa ná bienqui.

<sup>9</sup> Te pur ni ná merpac bienqui laany rzieenny xquelrieny ira bniety guichliu ne abeedny lo guichliu.

<sup>10</sup> Laany guzuguaany lo guichliu, ne masqui pur laany nuu guichliu, per de bniety guichliu quit nizigueldti niumbee laany zec ni ná par niumbeedeby.

<sup>11</sup> Bdzínny lo guichliu lo nacyon Israel ne masqui gucny bniety Israel, per de bniety Israel quit baantideb cuend xtiidxny.

<sup>12</sup> Per masqui ziy, irate de ni baany cuend laany ne güeldilaazdebny, bdeedny laadeb guelrnabee par gacdeb de lliin Dios.

<sup>13</sup> Ne masqui lliin bniety guichliu rac bniety o masqui za pur xgab bniety o pur zéed gan gap bniety lliinni lo guichliuré, per gati pur ziyti a ná bniety lliin Dios sino que pur guelreldilaaz anádeb lliin Dios.

<sup>14</sup> Diidx ni gulezné Dios desdi gulo, laany gucny bniety. Gubány lo guichliu cun dumni, ne gati gullieezti ná guelrcaaz xtenny ax purpac didxldi guniiny. (Dumni gunán guelrnabee xtenny, guelrnabee ni cuány pur laatisny nány Lliinpac Dios.)

<sup>15</sup> Chi bené Juany de bniety xtiidxny, laab guniib:

—Jesúsreniy ná ni rzeeta chi guniia laat dec ni gueed después de nare laany mazru sacny que naa te pur agac gual nuuny que nare.

<sup>16</sup> Pur laany iratecni ardxapni guelnabány zectispac laany, ne dxi pur dxi cayunldeeny quian.

<sup>17</sup> Pur Moisés bn#dx Dios dumni ley xtenny, per pur Jesucrist gucbeeldín xa ná guelrcaaz ne didxldi xtenny.

<sup>18</sup> Gady chúuti dxi iníá bniety Dios, quesoltisy tubyzi Lliinny ni rbezné laany abliuu dumni xa ná Dios.

(Mt. 3:11-12; Mr. 1:7-8; Lc. 3:15-17)

<sup>19</sup> Chiy desde Jerusalén de gurtisy xte de bniety Israel bxiaalddeb de bxoz cun de biny levitas par güenabdiidxdeb Juany tú náb. Chiyru bené Juany laadeb diidx.

<sup>20</sup> Bziruub irairate lodeb raipbi laadeb:

—Gati naretia naa Crist.

<sup>21</sup> Chiy gubii gunabdiidxdeb laab:

—¿Túza liú dxa? ¿Ta liúy Elías?

Juany cuaibbi:

—Gati naretia.

Chiyru raipdeb laab:

—O, ¿ta liúy profet ni ná par gueed?

Laab cuaibbi:

—Gati naretia.

<sup>22</sup> Chiy raipdeb laab:

—¿Túza liú, pis? Te pur ná par chonén rson lo de ni bxiaald dumni. Gunii dumni tú liú.

<sup>23</sup> Chiyru raipy Juany laadeb:

—Nare naa tuby ni rbixtia nez lo yiubiz rut quit tu rbeztí: “Gulgaany tuby ldí nez par Xtadni ni rnabee”, zec ni gunii profet Isaías desdi gual.

<sup>24</sup> Chiyru de biny ni bxiaald de fariseu par ininédeb Juany,

<sup>25</sup> gunabdiidxdeb laab:

—Belati gati liú noo Crist nicza Elías, nicza profet ni ná par gueed, ¿xizani rtiubnisu bniety pis?

<sup>26</sup> Juany ax cuaibbi lodeb:

—Nare rtiubnisa cun nis. Per lot nuu tuby bniety ni gady gumbeetit.

<sup>27</sup> Ne laaniy ná par gueed después de nare, ax nicli lo xcurachny quit riáldti ixaicquia te pur mazru sacny que nare.

<sup>28</sup> Irate de cosré guc nez rut lá Betábara, ni ná stuby lad ruu gueeu Jordán rut btiubnis Juany de bniety.

<sup>29</sup> Chi bragueel stuby dxi, Juany gunáb dec zedzingax Jesús rut zuguaba, ax guniib:

—Gulguiaa. Bnietreniy abcuaabee Dios par gatyny zec tuby Corder pur de xtuld bniety guichliu.

<sup>30</sup> Laaniy rzeeta chi guniia laat: “Después de nare gueed tuby bniety ni mazru sac que naa, te pur laany agac gual nuuny que naa.”

<sup>31</sup> Ne nicli nare quit gumbeetia dec laaniy ná par gueedny, per nare zelda par catiubnisa de bniety cun nis par chalee gumbee de bniety Israel laany.

<sup>32</sup> Ziyza raipy Juany laadeb:

—Nare gunáa biat Spíritu Sant llayabaa zec tuby palom axtqui quiany.

<sup>33</sup> Masqui quit rumbeetiany, per ni bxiaald nare par itiubnisa cun nis laany guniiny nare: “Chi inioo yiat Spíritu Sant axt quia tuby bniety, laaniy ná ni rtiubnisny bniety cun Spíritu Sant.”

<sup>34</sup> Nare agunáany, ne nanldízaca dec laany nány Lliin Dios.

<sup>35</sup> Chi bragueel stuby dxi deni zuguané Juany tiop de xpini,

<sup>36</sup> chi gunáb zeteed Jesús, ax guniib:

—Gulguiaa. Bnietreniy abcuaabee Dios par gatyny zec tuby Corder.

<sup>37</sup> Chi bindiag iropte de xpini ziy, ax guzanalddeb Jesús.

<sup>38</sup> Deni bziecquilo Jesús, chi gunány zanaldddeb laany, ax raipny laadeb:

—¿Xi rguílyti?

Laadeb ax cuaibdeb:

—Maistri, ¿calí rbezbiu?

<sup>39</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Gultaa te íguiaa.

Chiyru güedeb par gunádeb calí rbezny, ax biannédebny dxiqui, te pur zecti rca tap gudxiy.

<sup>40</sup> Tuby de xpiny Juany ni güenald Jesús, pur ni bindiagbi ni gunii Juany, laab bdialáb Andrés bets Simóny Bed.

<sup>41</sup> Andrésqui nidonidoote betsbi Simóny güetílybi ax raipbi laab:

—Abdxialni Mesías (zelo diidxqui, Crist).

<sup>42</sup> Chiyru güené Andrés Simóny rut zuguaa Jesús chiy chi guná Jesús laab ax guniiny:

—Liúy Simóny, llingaan Jonás, per anre idialoo Cefas (zelo diidxqui, Bed).

<sup>43</sup> Chi bragueel stuby dxi Jesús baanny xgab chiany nez Galilea ax bdxáany Liby. Chiy raipny laab:

—Quedanald nare.

<sup>44</sup> Libyré guidx Betsaida ná ladxbi rut zá Bed cun Andrés.

<sup>45</sup> Chiyru güetíly Liby Natanael, ax raipbi laab:

—Abdxialni bniety ni rzeet Moisés lo libri xte ley, ne laazacniy ni rzeet de profet ni bcuaa xtiidx Dios. Laaniy Jesús llingaan Gusé ni zá guidx Nazaret.

<sup>46</sup> Chiy cuaby Natanael:

—¿Tatix nuu bniety Nazaret ni ná güen?

Chiyru raipy Liby laab:

—Edaguiaa canioo.

<sup>47</sup> Chi guná Jesús zéed Natanael, ax guniiny:

—Rurén zéed tuby bniety ni ná merpac bniety Israel. Ne quit xi enganyti runbi bniety.

<sup>48</sup> Chiyru gunabdiidx Natanael laany:

—¿Xo rumbeebiu nare?

Jesús ax cuaibny:

—Anste ni cuidx Liby liú, chi zugoo llaa yag hig, chiy gunáa liú.

<sup>49</sup> Chiy raipy Natanael laany:

—Maistri, laabiu nábiu Lliin Dios. Laabiu nábiu Rey xte Israel.

<sup>50</sup> Chiyru ax cuaby Jesús lob:

—Liú reldilaazu nare purzi ni guniia liú dec gunáa liú llaa yag hig. Per teru ni mazru ni inioo que ni agunoo.

<sup>51</sup> Ziyza raipy Jesús laab:

—Nare nanchuaa dec laat sniát zullal llayabaa ne sniázacti de ángli xte Dios rieepdeb llayabaa ne riazaddeb axt quia Bniety ni bxiaald Dios lo guichliu.

## 2

<sup>1</sup> Ni rion dxi, ax guu tuby saa láani guidx Caná ni ná nez Galilea. Chiy né xnan Jesús zuguaa ruy,

<sup>2</sup> ne néza Jesús cun de xpínny bdúundeb par güedeb saaqui.

<sup>3</sup> Deni gubiz vin ax raipy xnan Jesús laany:

—Aquítru ráptideb vin.

<sup>4</sup> Chiy cuaby Jesús:

—¿Xínií rniibiu ziy nare dxa, xnana? Ne naa gatlli idziny hor xtena.

<sup>5</sup> Per María xnan Jesús raipiachí de bniety ni cayun sirvi ruy:

—Gulgaany irate zectisy ni iniiny laa.

<sup>6</sup> Ne ruy zuguaa xoop de gues guia ni rdaa nis par racnia de bniety Israel zec ni ná xcostumbrideb ax zecti tuby gayuaaga litri nis rdaa láani tuby de guesqui.

<sup>7</sup> Chiyru raipy Jesús de bniety ni cayun sirviqui:

—Gulcha de guesqui nis.

Deni bchadoodeb de guesqui,

<sup>8</sup> ax raipy Jesús laadeb:

—Anre guldée duudxni, chiy gulchadeedni bniety ni canía cayac gaxtqui.

Ziy xquel baandeb.

<sup>9</sup> Ax bniety ni canía cayac gaxtqui baanbi prueb nis ni guctegac vin horqui, sin quit gántib calí nez záni. De bnietyisy ni caguiizni nán, te pur laadeb güecáadeb nis. Chiyru bniety ni canía cayac gaxtqui guridxbi bíny

<sup>10</sup> ax raipbi laab:

—Irate bniety nidoote vinzaac rguuizdeb, ax deni agüéedeb ziilni, chiyru rguuizdeb ni ná gulliaaru. Per anre liú guluchuu vinzaacqui par igaaizni anru.

<sup>11</sup> Niy ná nidoote milagri ni baany Jesús. Laany baanny milagriqui láani guidx Caná ni ná nez Galilea. Ziy xquel bliuuny guelrnabee ni napny ax güeldílaaz de xpínny laany.

<sup>12</sup> Chi gudeed guc ziy ax zégacny guidx Capernaum cun xnanny cun de betсны cun de xpínny. Ruy guzuguaadeb tuby tiop dxi.

(Mt. 21:12-13; Mr. 11:15-18; Lc. 19:45-46)

<sup>13</sup> Ne cun abdzingax pascu, laní xte de bniety Israel, ax güe Jesús Jerusalén.

<sup>14</sup> Chiy lo ldedoo Jerusalénqui bdxialny de ní catóo de güun cun de líily cun de palom ne de biny ni zub lo míly cachaa xmily de bniety ni zá irinqui nez.

<sup>15</sup> Chi guná Jesús ziy ax banchuuny tuby chicoty cun duu par guléeny irate de güun ne de líilyqui lo ldedooqui ne btichny xmily de biny ni cachaa míly ne bzáaldzacny xmildeb.

<sup>16</sup> Chiy raipny de ní catóo palom:

—¡Guldée deng ruc! ¡Quit runné liz Xtada zec lo guee!

<sup>17</sup> Chiyru güenelaaz de xpínny lo xquíits Dios rut rnií: “Axt gatia quit isaantia ni rgualuaa lizbiu.”

<sup>18</sup> Chiy raipy de biny Israel Jesús:

—¿Xi milagri iliubiu dunní par gacbeen dec napbiu guelrnabee gúnbiu zeec?

<sup>19</sup> Ax cuaby Jesús:

—Gultsily yudooré ne lo chon dxizy abzuubani stuby.

<sup>20</sup> Chiy raipy de biny Israelqui laany:

—Cuarenta y seis iz gucldaadeb par bzuubdeb yudooré. Ne laabiu cun chon dxizylezy abzuubbiuni stuby.

<sup>21</sup> Per Jesús lagacqui pur xcuerpíny rniiny chi rzeetny yudooqui.

<sup>22</sup> Pur ningui, dení gubány Jesús xte ni gutyny de xpínny güenelaazdeb ni guniiny, ax güeldílaazdeb xtiidxny ne güeldílaazdeb ní cá lo xquíits Dios.

<sup>23</sup> Lalzi ni guzuguaa Jesús Jerusalén, chí laní pascu, zieny de bniety güeldílaaz laany chí gunádeb de milagri ni baanny.

<sup>24</sup> Per laany quit güeldílaaztíny ni rniideb te pur nánnacny xa ná xgabdeb.

<sup>25</sup> Quit rquiinti tu gaipy laany xa ná bniety te pur laany nanchuuny xa ná xgab cad tuby bniety.

## 3

<sup>1</sup> Guu tuby bniety fariseu ni bdialá Nicodemo. Laab guchí tuby gurtisy lo de bniety Israel

<sup>2</sup> ax güetixlob Jesús tuby guxin. Chiy raipbi laany:

—Maistri, dunní nánni dec Dios bxiaald laabiu par iliubiu dunní, te pur ruteete quit tu chaleeti gún saa de milagri ni runbiu belati quit rbeznéb Dios.

<sup>3</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—Nare rguixteldía loo dec elqui ni quit ibí gal stuby, quit xo iniátib guelrnabee xte Dios.

<sup>4</sup> Ax raipy Nicodemo laany:

—Per, ¿xólesa ibí gal bnietroo stuby? ¿Tatix zelee yaicquibi par itsiny xnanbi laab guichliu stuby?

<sup>5</sup> Jesús cuaibny:

—Nare rguixteldía loo dec elqui ni quit rrubnis ne ni quit rbezné Spíritu Sant quit xo yiuutib lo guelrnabee xte Dios.

<sup>6</sup> De bniety ni nabány zec ni ná xgabni, lo guichliutisy napdeb guelnabány. Per de bniety ni rbezné Spíritu Sant pur Spíritu Sant napdeb stuby guelnabány.

<sup>7</sup> Quit rzacanu pur ni rniia liú: “Irate bniety guichliu ná par cuezné Spíritu Sant.”

<sup>8</sup> Te zecqui ni rbíi bi iranezte ne masqui rindiagu chi rbíi bi, per nic rsonu calí nez zéedni o calí nez chiani. Ziygaczaquiy ná Spíritu Sant par cun irate de bniety ni rbeznéy.

<sup>9</sup> Chiyru raipy Nicodemoqui laany:

—Per, ¿tatix ziy rac?

<sup>10</sup> Jesús cuaibny:

—¡Maistrilesa noo lo de bniety Israel, ne quit gannu de cosqui!

<sup>11</sup> Nare rguixtiia loo dec dunní rdxueen ni nánni ne ni agunán. Per laat quit reldilaaztit ni rniin.

<sup>12</sup> Belati quit reldilaazti chi ruenía laat diidx pur de cos xte lo guichliuré, ¿xólesa chaldilaazti chi ruenía laat pur de cos xte llayabaa?

<sup>13</sup> Ruteete gady tu chiatí llayabaa sino que tubyzi ni biat desde llayabaa ne laaniy Bniety ni bxiaald Dios.

<sup>14</sup> Ne zec ni bcuaa Moisés tuby béeld guiib quia yag nez lo yuibiz, ziytziacza Bniety ni bxiaald Dios scuaadebny lo cruzu,

<sup>15</sup> te par irate de ni chaldilaaz laany quit inittideb lo Dios sino que zapdeb guelnabány par chazy cun laany.

<sup>16</sup> Ne de tant ni rcaaz Dios bniety guichliu ax masqui tubyzi Lliinny, per bxiaaldny Lliinny te par irate ni chaldilaaz laany quit inittideb lo Dios sino que gapdeb guelnabány par chazy nez lony.

<sup>17</sup> Te pur Dios quit bxiaaldtiny Lliinny lo guichliu par isiáldny castigu de bniety sino que pur laany gap de bniety perdón lo Dios.

<sup>18</sup> Elqui ni reldilaaz Lliin Dios, quit riáldtib castigu xte Dios. Per elqui ni quit reldilaaz, laab ariáldbi castigu pur ni quit reldilaazbi Lliin Dios ne tubyziny nány Lliin Dios.

<sup>19</sup> De ni quit reldilaaz ariálddeb castigu te pur chi beedny, laany ni nány bieeny xte Dios, laadeb mazru bdxulaazdeb nez mal pur ni rundeb púrzi ni ná mal.

<sup>20</sup> Irate de ni run ni ná mal, xíteete rdxalaaztided bieenqui ax quit rbinuutidebny par quit yíany xi mal cayundeb.

<sup>21</sup> Per de bniety ni nabány zec ni riáld nez lo Dios, laadeb zenuudeb bieeny xtenny par yíany dec irate ni cayundeb ná pur Dios.

<sup>22</sup> Chi gudeed guc ziy, Jesús cun de xpínny güedeb nez Judea. Ruy guzuguanény laadeb tuby tiop dxi ax btiubnis de xpínny de bniety.

<sup>23</sup> Chiy ziyza guidx ni lá Enón ni ná gax nez Salim, Juany Bautist catiubniszacbi de bniety pur ni nuu ziily nis nezqui ax re de bniety par rrubnisdeb.

<sup>24</sup> Niy gucquiy anste ni guiaqu Juany Bautist.

<sup>25</sup> Per tuby tiop de xpiny Juany cun tuby tiop de ni zenuupac ley guzulo rchaadeb lo diidx pur xcostumbrideb xa xquel gacniadeb.

<sup>26</sup> Chiyru güegatsdeb Juany:

—Maistri, caurienbiu dec bniety ni guzuguanébiu dets gueeu Jordán ni benébiu dunní xtiidxni, anre acatiubnisbi de bniety ne iratedeb azenuu laab.

<sup>27</sup> Chiy raipy Juany laadeb:

—Ruteete quit tu chaleeti gap guelrnabee belati Dios quit ideedni.

<sup>28</sup> Laat nanldít dec bindiagti guniia gati naretia naa Crist sino que nare zeldtizia par zedtxiteega pur laany.

<sup>29</sup> Dunní nánni dec rut rac tuby saa, bíiny ná ni zuguané dxaap. Ne xmigu bíiny ni zuguané laab horquí, quesentiand rzaclaazbi chi rindiagbi sulo inií bíiny diidx. Anre ziyzaquiy quesentiand rzaclaaza pur laany,

<sup>30</sup> ne laany zelaarupac gacny ni mazru sac. Nare ax zelaarupac gaca gulliaaru que laany pur ni mazru sacny.

<sup>31</sup> Te pur ni zéed desde llayabaa, laany ná ni rnabeeny lo irate. Per binguichliu, binguichliutisy laab ne púrzi ni nuu lo guichliu rzeetbi. Per ni zéed desde llayabaa laany ná ni rnabeeny irate

- <sup>32</sup> ax rueeny ni agunány ne ni abindiagny. Per ruteete quit reldilaazti ni rniiny.  
<sup>33</sup> Belati nuu ni reldilaaz xtiidxny, niy zelo dec púrzi didxldí ná xtiidx Dios.  
<sup>34</sup> Ne elqui ni zéed pur Dios, laany rueeny xtiidx Dios pur ni bialo bdeed Dios laany guelrnabee pur Spírítu Sant.  
<sup>35</sup> Dios rcaazny Lliinny ax bsáanny irate laznaany.  
<sup>36</sup> Ne tutix ni reldilaaz Lliinny, laab napbi guelnabány par chazy nez lo Dios. Per elqui ni quit reldilaaz Lliinny, quit xo gaptib guelnabányqui sino que laab riáldbí castigu xte Dios.

#### 4

- <sup>1</sup> De fariseu gucbeedeb dec mazru ziény xpiny Jesús ne mazruza catiubnisny de bniety que Juany,  
<sup>2</sup> (masqui ni nápacni gati Jesústi rtiubnis bniety sino que de xpínny).  
<sup>3</sup> Ne pur ni gucbeedeb ziy ningui ax bdiia Jesús nez Judea par zény nez Galilea stuby.  
<sup>4</sup> Per chi zény nez Galilea napny que gudeedny nez Samaria.  
<sup>5</sup> Ax bdziny tuby guidx xte Samaria rut lá Sicar, gax lo liu ni bguaad to Jacob llingaanbí to Gusé.  
<sup>6</sup> Ruy ná bzia ni rniideb, bzia xte Jacob. Ne cun Jesús abdxany cazany ax guriny ruu bziaqui zéedti gac laidxi.  
<sup>7-8</sup> Chiy de xpínny güedeb láani guidxqui par güesiideb ni iquindeb. Horqui ax bdziny tuby gunaa Samaria ruu bziaqui zeldeeb nis, ax raipy Jesús laab:  
 —Bguaad nare duudx nis.  
<sup>9</sup> Per cun de bniety Israel quit rchaatideb de bniety Samaria, ax cuaby gunaaqui lony:  
 —Biny Samaria nare ne, ¿xílesani rnaabbiu nis luaa ne bniety Israel laabiu?  
<sup>10</sup> Chiy raipy Jesús laab:  
 —Belrulatí rachíiu ni rcaaz Dios inídxny liú, ne belrulatí rachíiu tú canaab nis liú, liú snaabu nis nare ne nare snídxax liú nis ni rguaad guelnabány.  
<sup>11</sup> Chiyru raipy gunaaqui Jesús:  
 —Dad, niclí quit xi caabiu par cuéebiu nis, ne bziac quesentiand guétri. ¿Calílesa chacáabiu nis ni rguaad guelnabány?  
<sup>12</sup> Bziac desdi to xpingulni Jacob bsannény dunní, ne lagac nisqui bqúinbí ziyza de lliinbí cun de ladxax xtendeb. Anre, ¿tatix mazru sacbiu que laab?  
<sup>13</sup> Chiy raipy Jesús laab:  
 —Irate de ni rée nisqui rdxágacdebni stuby.  
<sup>14</sup> Per elqui ni guéé nis ni ideeda, quitru chúuti dxi idxábni. Te pur nis ni ideedab zacni nez láanbí zec tuby rut quit rbeztí rachy nis, ax anapbí guelnabány par chazy.  
<sup>15</sup> Chiyru raipy gunaaqui laany:  
 —Dad, bguaadbiu nare nisqui par quitru ibíiti idxaa nis, nicliza quitru guedldéetiani ruc.  
<sup>16</sup> Jesús raipy laab:  
 —Quegüetídx chialu, chiyru gueedu.  
<sup>17</sup> Gunaaqui ax cuaibbi:  
 —Quítti chiala.  
 Chiyru raipy Jesús laab:  
 —Guldícu quítti chialu  
<sup>18</sup> te pur aguc gaay chialu ruu, ne anre bniety ni rbezníu niclí gati chialu racbí. Pur ningui, didxldí ná ni rniiu.  
<sup>19</sup> Chi bindiag gunaaqui ziy, ax raipbí laany:  
 —Dad, rdxaluaa dec laabiu nábiu tuby profet xte Dios.  
<sup>20</sup> De to xpingul gulalni quía danyqui btodeb Dios, per laa ni nát bniety Israel rniit dec Jerusalén ná par iton Dios.  
<sup>21</sup> Jesús ax cuaibny:  
 —Guna, güeldilaaz nare dec teru idziny dxi ni itot Xtadni Dios sin quit gueedtit niclí quía danyqui nicliza Jerusalén.  
<sup>22</sup> Laa niclí quit gántí tú rtot. Per dunní nanchuun tú rton te pur lo de bniety Israel zá ni gún perdón bniety.  
<sup>23</sup> Ne anacre abdziny dxi ni irate de ni guldípac rto Dios, stodebny zec ni riáld pur Spírítu Sant xtenny. Te pur ziy rcaaz Xtadni Dios gún de ni rto laany.  
<sup>24</sup> Dios ná Spírít ne de ni rto laany ná par itodebny dibyquia dibyilaazdeb pur Spírítu Sant.  
<sup>25</sup> Chiyru raipy gunaaqui Jesús:

—Nare nána dec ná par gueed Mesías ni láza Crist. Ne chi gueedny laany quixteeny lon irate.

<sup>26</sup> Jesús raipy laab:

—Nareníy Crist ni rzeetu, laaniy caninény liú.

<sup>27</sup> Horquí ax bdziny de xpíny ne bdxalodeb pur ni cayuenény tuby gunaa diidx. Per nic tubydeb quit ninabdiidxi laany xi rcaaz gunaaquí, o xiy cayueedeb.

<sup>28</sup> Chiy gunaaquí bsáanacbi rii xtenbi ruu bziaquí, ax zégacbi láani guidx rut güegatsbi de bniety:

<sup>29</sup> —Gultaguaiaa tuby bniety ni agunii naa irate ni abaania. ¿Ladxa gati laabiy Crist?

<sup>30</sup> Chiyru bdiadeb láani guidxquí par güedeb rut zuguaa Jesús.

<sup>31</sup> Per lalzi ni zé gunaaquí láani guidxquí, de xpíny Jesús raipdeb laany:

—Maistri, bquuinbiu.

<sup>32</sup> Per laany raipny laadeb:

—Nare a ni iquinia rápa, per quit gántit xa náni.

<sup>33</sup> Ax guzulo rnabdidxsaa de xpíny:

—¿Ladxa nuu ni bdeed xi bquuinny?

<sup>34</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Guelrquiiny xtena ná gúna zec ni rcaaz Dios ni bxiaald nare, ne yaloza gúna ni guniiny gúna.

<sup>35</sup> Laat rniit: “Rieedx stap búiu par sulo gac de cosech.” Per nare rniia laat: Guldiaslo, gulguiaa lo de yáan aguld idopni.

<sup>36</sup> Ne bniety ni rtopni, rcáab ni riáldbí pur dzíny ni runbí. Chiy de cosech ni rtopbí a ná par rut nuu guelnaabány par chazy. Ziy xquel ax zeclí ni rzibinni ne zeclíza ni rtopni tubylote rzaclaazdeb.

<sup>37</sup> Didldíquíy ni rnií bniety: “Iriníy ni run dzíny chiy iriníy ni rtop de guelnaaac.”

<sup>38</sup> Nare bxiaalda laat par chatoptí de guelnaaac rut nicli quit baantit dzíny. Irinquí de ni baany dzíny, chiy laat güetop, güetopzit de guelnaaac rut baandeb dzíny.

<sup>39</sup> Zieníy de bniety Samariaquí güeldílaaz Jesús pur xtiidx gunaaquí, chí raipbí laadeb: “Aguniiny nare irate ni abaania.”

<sup>40</sup> Pur ninguí, chí bdziny de bniety Samariaquí rut zuguaa Jesús ax banlasdeb lony par suguanény laadeb. Chiy guzuguanény laadeb tiop dxi.

<sup>41</sup> Ne mazru ziende b güeldílaaz laany chí bindiagdeb ni rniiny.

<sup>42</sup> Chiyru raipdeb gunaaquí:

—Anre agatí purzítí ni guniíy dunní roldilaazniny sino que pur ni lagac dunní abindiagní ni rniiny. Ne nanldín dec laaniy Crist ní run perdón bniety guichliu.

<sup>43</sup> Chí gudeed tiop dxíquí, Jesús bdiiany nez Samaria ax güelaaru zény nez Galilea.

<sup>44</sup> Masquí lagac laany guniiny dec nic tuby profet ní rnií xtiidx Dios quit ráptideb didxdoo laab ladxbi,

<sup>45</sup> per chí bdzínny nez Galilea, de bniety nezquí güenquí baandeb recibirny. Te pur güézadeb laní pascu Jerusalén ax gunádeb irate ní baanny lo laníquí.

<sup>46</sup> Chiyru gubíí bieccuí Jesús Caná tuby guidx xte Galilea, rut baanny guctegac nis vin. Ne guidx Capernaum guu tuby xpíny rey ní racxú tuby lliinni.

<sup>47</sup> Chí guchee xpíny reyquí dec abdzíny Jesús nez Galilea xte ní bzany nez Judea, ax güeb rut bdzínny ne banlasbí lony par chasiacny llingaanbí ní apacmer gaty.

<sup>48</sup> Ax raipy Jesús laab:

—Laat axt bel quit iniát xi de seny o de milagriza, quit chaldilaazti.

<sup>49</sup> Per xpíny reyquí cuaibbi:

—Dad, gueeldzi quedaabiu anste gaty llingaana.

<sup>50</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Quebieccuí lizu. A llingaanu anuzaac.

Bnietquí güeldílaazbí xtiidx Jesús ax zíagacbí lizbí.

<sup>51</sup> Chíy lalzi ní zíab ax güechalo de xmosbí laab, raipdeb laab:

—A llingaanbiu anuzaac.

<sup>52</sup> Chíy gunabdiidxbí laadeb xortí guzulo ruzaac lliinbí, ax raipdeb laab:

—Nay zecti rca tuby gudxi gubicá xliaaquí.

<sup>53</sup> Chiyru biab bnietquí cuend dec hóracquíy raipy Jesús laab: “A llingaanu anuzaac.” Ax laab ne irate de xfamilbí güeldílaazdeb Jesús.

<sup>54</sup> Niy guc ní rrop milagrí ní baany Jesús nez Galilea chí bzany nez Judea.

## 5

<sup>1</sup> Chí gudeed guc de cosré chíy guu tuby laní xte de bniety Israel, ax güe Jesús Jerusalén.

<sup>2</sup> Ne Jerusalénqui gax nez ruu puert ni lá Puert xte de Llily, ná tuby tancroo ni lá Bethesda cun diidx hebreo. Tancqui napíy gaay curdor.

<sup>3</sup> Chiy láanqui ri zieny de bniety racxú, zecí de bniety ni ná ciagu, de bniety ni ná coj ne de bniety ni quit releeti suldí, canuudeb izees nis ni nuu láani tancqui.

<sup>4</sup> Te pur gúc gúczy riat tuby ángli xte Dios par rsees nisqui, ne bniety ni nidoo yíiu lo nisqui chi acazeesni, riactegacbi masqui xitill guelgúidx rachí.

<sup>5</sup> Chiy lo de bnietyqui guu tuby ngui ni racxú aguc treinta y och iz.

<sup>6</sup> Chi guná Jesús laab nágaab ruy, ne gucbeeny dec agulal racxúb ax gunabdiidxny laab:

—¿Ta rcaazu yacu?

<sup>7</sup> Bniety racxúqui ax cuaibbi:

—Dad, ruteete quit ráptia par cuu nare lo nisqui chi acazeesni. Cad chi rcaaza yíiu lo nisqui, nidool stuby bniety ríiu.

<sup>8</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Quegüeste. Btuuiby daa xtenu, chiy quegüe.

<sup>9</sup> Hóracqui biacbi ax btuuibbi xtaab ax guzulo rzagacbi. Per cun dxiqui rzilaaz bniety,

<sup>10</sup> parzi de bniety Israel ni zenuu ley raipdeb bniety ni biacqui:

—Andxiré rzilaaz bniety. Quit xo chanétiu daa xtenu.

<sup>11</sup> Bnietyqui cuaibbi:

—Bniety ni bsiac nare, laab guniib naa: “Btuuiby daa xtenu, chiy quegüe.”

<sup>12</sup> Chiy gunabdiidxdeb laab:

—¿Tú gunii líú: “Btuuiby daa xtenu chiy quegüe”?

<sup>13</sup> Per bnietyqui niclí quit gánbi túngui bsiac laab, pur ni gulaazgac Jesús glay bniety guilliú ni zuguaa ruy.

<sup>14</sup> Chi bdxáa Jesús laab laniudoroo xte Jerusalén ax raipny laab:

—Gucbee dec abiacu. Quitru gúntiu duld te quit gun mazru gacu que zec ni gucu.

<sup>15</sup> Chiyru zégac bnietyqui ax gúetixteeb lo de bniety Israel dec Jesúsíy ná ni bsiac laab.

<sup>16</sup> Pur ningui, guzunald de biny Israelqui Jesús par quinxúdeb laany, pur ni runny de milagriqui dxi ni rzilaaz bniety.

<sup>17</sup> Per Jesús ax raipy laadeb:

—Xtada Dios quit rbezti runny ni ná par gúnny, ningui ax runzaca zec ni runny.

<sup>18</sup> Pur ningui de bniety Israelqui mastecru baandeb pur quinxúdeb laany, pur ni agati purzítí ni runny ni quit ná par gún bniety dxi ni rzilaaz bniety, sino que néza pur ni arunny laany zecac Dios chi rniiny dec Xtadpacny rac Dios.

<sup>19</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Nare rguixtiia lot dec Lliin Dios xíteete quit xo gúntiny purzi xgabny sino que ni rguiaany run Xtadny. Te pur irate ni run Dios runza Lliinny.

<sup>20</sup> Te pur Dios rcaazny Lliinny ax rliuuny laany irate de ni runny, ne teru mazru ni iliunny Lliinny ax laať qesentiand idxalot.

<sup>21</sup> Te pur zec ni rshány Dios de binguty ax rdeedny laadeb guelnabány, ziyza Lliinny sdeedzacny guelnabány de ni gúnny xgab.

<sup>22</sup> Ne Dios quit tu rúntiny juzgui sino que absáanny guelgurtisqui laznaa Lliinny

<sup>23</sup> par gap irate bniety didxdoo Lliinny zec ni rápdeb didxdoo laany. Elqui ni quit nap didxdoo Lliin Dios esqui quit naptib didxdoo Xtadny ni bxiaald laany.

<sup>24</sup> Nare rguixteldía lot dec elqui ni rcuadiag xtiidxa ne reldilaazbi ni bxiaald nare, laab arápbí guelnabány par chazy nez lo Dios. Ax aquí riáldtib castigu xtenu pur ni aquí nábib zec tuby binguty par Dios sino que arápbí guelnabány nez lony.

<sup>25</sup> Ziyza rguixtiia lot dec azeddziny hor, ne andxigacreniy, de ni ná zec de binguty nez lo Dios, zindiagdeb rsee Lliinny, ne de ni icuadiag xtiidxny zapdeb guelnabány nez lo Dios.

<sup>26</sup> Te pur zecac ni nap Dios guelnabány ax saatiziac guelnabányqui abdeedny Lliinny.

<sup>27</sup> Ne abdeedzacny guelrnabee laany par gúnny juzgui bniety guichliu, pur ni nány Bniety ni bxiaald Dios lo guichliu.

<sup>28</sup> Quit rdxalot pur ni caniia, te pur teru idziny dxi irate de binguty zindiagdeb rsee Lliin Dios

<sup>29</sup> ax sdiadeb láani baa. Chiy de ni baany zec ni rcaaz Dios, sbánydeb par gapdeb guelnabány cun laany. Per de ni baany mal, sbánydeb par yálddeb castigu ni riálddeb.

<sup>30</sup> Ne nare xíteete quit rúntia pur xgabzia sino que nare runa juzgui zec ni rnií Xtada. Ax runa guelgurtisy zec ni riáld te pur nare quit rúntia zec ni ná xgaba sino que naa runa zec ni rcaaz Xtada ni bxiaald nare.

<sup>31</sup> Belati lagac nare niniia pur naa, ax xíteete sacti xtiidxa.

<sup>32</sup> Per ziy irinquí ni rnií pur naa, ne nanchuua dec púrzi didxldí ná ni rniib pur naa.

<sup>33</sup> Laa bxiaaldti de ni güenabdiidx Juany, ne laab pürzi didxldí guniib laa.

<sup>34</sup> Masqui quit rquiinti ibíi iniia laa ni gunii bniety pur naa, per caniaa laa ni gunii Juany par chaldilaazti ax gapti perdón.

<sup>35</sup> Juany gucti zecpacza tuby bal ni cacagui ne ni rzieeny, ax laa quesiandi guzacaazti ne baanti cuend ni bseedbi laa xtiampbi.

<sup>36</sup> Per nare mazru ni iliuaa laa que ni bliuu Juany laa pur naa. Te pur ni gunii Xtada Dios gúna, laany cayuna anre par iliua dec didxldípac Dios bxiaald nare.

<sup>37</sup> Ne ziyza Xtada ni bxiaald nare, laga laany agudixteeny lot pur naa masqui gady chúuti dxi guindiagti rseeny nicliza gady iniátitny.

<sup>38</sup> Ne nicliza quit rcuadiagti xtiidxny pur ni quit reldilaazti bniety ni bxiaaldny.

<sup>39</sup> Laa quesiandi cun cuidad ruuldti lo xquiits Dios pur ni canuut gapti guelnabány par chazy cun Dios. Ne masqui laga lo xquiits Dios rnii pur naa

<sup>40</sup> ax, ¿xólesa gapti guelnabányqui ne bel quit rcaazti chaldilaazti nare?

<sup>41</sup> Nare quit rguilytia gap bniety didxdo naa.

<sup>42</sup> Ne nanchuzaca dec laa quit guldítit rcaazti Dios.

<sup>43</sup> Nare zelda pur Xtada ne nicli quit runti cuend naa. Per belati stuby bniety gueedbi purqui laa ax xipal runti cuendbi.

<sup>44</sup> ¿Xólesa chaldilaazti nare? Ne laa mazru runti pur gap de saat didxdo laa xlat ni gúnti pur gúnti zec ni rdxalaaz tubyzi Xtadni Dios.

<sup>45</sup> Quit gúntit xgab dec nare cuaaicquia xquejti lo Dios te pur ni cuaaicqui xquejti ná Moisés ni zénet cuend gacné laa.

<sup>46</sup> Te pur belati laa nialdilaazpacti ni gunii Moisés, ziyza zeldilaazti nare, pur ni guniib ne bcuaab lo xquiits Dios pur nare.

<sup>47</sup> Anre belati laa quit reldilaazti ni bcuaa Moisés, ¿xólesa chaldilaazti ni caniaa laa?

## 6

(Mt. 14:13-21; Mr. 6:30-44; Lc. 9:10-17)

<sup>1</sup> Chi gudeed guc de cosré, ax zégac Jesús stuby lad ruu nis xte Galilea, laga ni rniizadeb Tiberias.

<sup>2</sup> Zieguilliú bniety guzanald laany, pur ni agunádeb iralote de milagri ni runny chi rsiacny de bniety racxú.

<sup>3</sup> Chiyru bieepy Jesús quia tuby dany rut gurinény de xpínny.

<sup>4</sup> Ne chiyde abdzingax pascu, laní xte de bniety Israel.

<sup>5</sup> Chi bldiaslo Jesús ax gunány zieguilliú bniety zebínuu laany chiy raipny Liby:

—¿Calí chosiin ni iquiiny irate de bnietyqui an?

<sup>6</sup> Per laany raipziny laa ziy par dún xi icaibbi, te pur Jesús nánnacny xa xquel gúnny.

<sup>7</sup> Chiy Liby ax cuaibbi:

—Per nicli tiop gayuaa denari guechtily quit galdti par icáa de bnietyqui masiu tuby ldaagani.

<sup>8</sup> Chi ax gunii stuby xpínny ni lá Andrés bets Simóny Bed:

<sup>9</sup> —A tuby bniniin ni caa gaay guechtily cun tiop beld zuguaa ruré. ¿Per xílesa sacquiy par lo zieguilliú bniety?

<sup>10</sup> Chiyru gunii Jesús:

—Gulgaats iratedeb cuedeb.

Ne cun nuu guilla ruy ax gurideb. Laadeb nádeb zecti gaay mily bniety ngui.

<sup>11</sup> Chiyru cuáa Jesús de guechtilqui. Chiy chi gulull bdeedny gracy Dios ax bdeedny de guechtilqui de xpínny par gudiizdebni lo irate de bniety ni zub ruy. Ziytziac baanny cun de beld. Bdeedny zectisy ni bcaazdeb.

<sup>12</sup> Chi bial iratedeb, Jesús raipny de xpínny:

—Gultop irate de ldáy ni biian te par quit xi chia perdidti.

<sup>13</sup> Laadeb ax btopdebni ne bchadeb tsibtiop dxumy de guechtily ldáy ni biian xte gaay guechtilqui.

<sup>14</sup> Chi guná de bniety milagriroo ni baany Jesús ax guniideb:

—Didxldíquiy laany nány profet ni canuun gueed lo guichliu.

<sup>15</sup> Per cun Jesús gucbeegacny dec rcaazdeb chanédeb laany a la juers par gúndebny rey, ax niy zégacny nez láani danyqui par suguaany laaizny.

(Mt. 14:22-27; Mr. 6:45-52)

<sup>16</sup> Chi biuu guxin, de xpíny Jesús biatdeb ruu nisqui,

<sup>17</sup> biudeb láani tuby barcu ax guzulo cadeedeb lo nisqui par idzindeb Capernaum. Abialotec bcay, ne Jesús zeczi gady yaicquitiny.

<sup>18</sup> Chiy guzulo bdiia tuby biroo parzi quesiandi guzulo rzees nisqui.

<sup>19</sup> Chi guc zecti gaay o xoop kilómetro ni zédeb, gunádeb caza Jesús lo nisqui zebinuuny barcu xtendebe ax bdxibdeb.

<sup>20</sup> Per laany raipny laadeb:

—¡Narení, quit rdxibti!

<sup>21</sup> Chiyru rcaazdeb níniuny láani barcuqui, per hóracqui bdzindeb rut zédeb.

<sup>22</sup> Chi bragueel stuby dxi, de bniety ni bíian dets nisqui nándebe dec tubyzi barcu zuguaa ruy ne gucbeedebe dec láanqui zé de xpiny Jesús, per quit néti laany.

<sup>23</sup> Horqui ax tuby tiop barcu ni zá guidx Tiberias bdzindengui gax nez rut bquiindeb guechtily chi gulull bdeed Jesús gracy Dios.

<sup>24</sup> Parzi chi guná de bnietqui dec quit zuguaati Jesús ruy nicliza de xpínny, ax bíiudeb láani barcudequi par güedebe Capernaum rut güetilydebe laany.

<sup>25</sup> Chi bdzindeb Capernaum, deni bdxialdebe Jesús ax gunabdiidxdeb laany:

—Maistri, ¿gúc bdzínbiu ruc?

<sup>26</sup> Jesús cuaibny:

—Nare nánpaca dec laat rguílyti nare, per gati pur ni gunátit de milagri ni runa sino que pur ni bquiinti axt bíalti.

<sup>27</sup> Quit gúntit púrzi pur comid ni rragac sino que gulgaany pur comid ni quit chúuti dxi ira par gapti guelnabány par chazy cun Dios. Te pur laanyí ná ni rguaad Bniety ni bxiaald Dios lo guichliu pur ni abcuaabee Dios laany.

<sup>28</sup> Chiyru gunabdiidxdeb laany:

—¿Xa xquel riáld idxanni par chalee idxanni de ni rcaaz Dios idxanni?

<sup>29</sup> Jesús ax cuaibny lodebe:

—Ni rcaaz Dios gúnti ná dec chaldilaazti Bniety ni bxiaaldny lo guichliu.

<sup>30</sup> Laadeb ax raipdeb laany:

—¿Xi iliubiú dunní par choldilaazni laabiú ne xi de milagri runbiú?

<sup>31</sup> De to xpingul gulalni bquiindeb maná chi guzuguaadeb nez lo yíubi rut quit tu rbeztí, zecqui ni rnii lo xquíits Dios dec bdeedny laadeb guechtily xte llayabaa par bquiindeb.

<sup>32</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Nare rguixtiia lot dec gati Moisésti ná ni bnídx guechtily xte llayabaa sino que Xtada Dios ná ni rguaad guechtilpac ni zá llayabaa.

<sup>33</sup> Te pur guechtily ni rguaad Dios laanyí beedny desde llayabaa ax rguaadny guelnabány bniety guichliu.

<sup>34</sup> Chiy raipdeb laany:

—Dad, quit cuezti iguaadbiu dunní guechtilqui.

<sup>35</sup> Jesús ax raipy laadeb:

—Nareníy guechtily ni rguaad guelnabány. Ne elqui ni gueed cun nare quit chúuti dxi ildiaanbí. Ziyza ni chaldilaaz nare quit chúuti dxi idxáb nis.

<sup>36</sup> Per cun zec ni aguniia laat, masqui agunát nare ne nicli quit reldilaazti naa.

<sup>37</sup> Irate de ni abnídx Xtada naa, zeeddeb cun nare. Ne tutix de ni gueed cun naa, quit chúuti dxi cuelaazadeb.

<sup>38</sup> Te pur nare zelda desdi llayabaa par zedgania zec ni rcaaz Xtada ni bxiaald naa, gati par gúntia zec ni ná xgaba.

<sup>39</sup> Ne Xtada ni bxiaald nare, ni rcaazny ná dec irate de ni abnídxny naa nic tubydebe quit itiiuntia sino que ísbániadebe chi idziny dxi.

<sup>40</sup> Te pur Xtada Dios rcaazny dec irate de ni sigueld chaldilaaz Lliinny gapdeb guelnabány par chazy cun laany. Ne nare sbániadebe chi idziny dxi.

<sup>41</sup> De diidxqui baany guzulo rniyá de biny Israelqui Jesús pur ni guniiny: “Nare naa guechtily ni bíat llayabaa.”

<sup>42</sup> Ax guniideb:

—¿Ta gati laabiý Jesús, llingaan Gusé? Dunní rdxambeen xtabí cun xnanbí. Ne, ¿xílesani rniib dec bíatbí llayabaa?

<sup>43</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Gulsaan ni rniyát nare lo saat.

<sup>44</sup> Dios ná ni bxiaald nare ne, ¿túlesa chalee gueed cun naa belati gati pur Xtada Dios zeedbí? Ne nare sbániab chi idziny dxi.

<sup>45</sup> Lo librí ni bcuaa de profet xte Dios rnii: “Dios seedny irate bniety.” Pur ningui, irate de ni rcuadiag xtiidxny ne bseeddeb ni bliuuny laadeb, laadeb zeeddeb cun nare.

<sup>46</sup> Ruteete gady tu iniátí Dios. Quesoltisy ni bxiaaldny lo guichliuré aguná laany.

<sup>47</sup> Ne rguixteldía lot dec elqui ni reldilaaz, laab anapbí guelnabány par chazy nez lo Dios.

<sup>48</sup> Nare naa guechtily ni rguaad guelnabány.

<sup>49</sup> De to xpingul gulalti bquindeb maná nez lo yiubiz rut quit tu rbeztí, per masqui ziy gutiacdeb.

<sup>50</sup> Per nare caníia laat pur guechtily ni zá llayabaa, ax bniety ni rquiinni quit gatytib.

<sup>51</sup> Ne nareníy guechtílbaný ni biat llayabaa. Elqui ni iquiiny guechtílré, zbánybi par chazy nez lo Dios. Guechtily ni rdeeda ná lagac xcuerpa. Nare ideedani pur guelnabány xte niety guichliu.

<sup>52</sup> Chiy de biny Israelqui guzulo raipdeb saadeb:

—¿Xólesa chalee inídxbi xcuerpib iquiinni?

<sup>53</sup> Jesús ax raipy laadeb:

—Nare rguixteldía lot dec belati laat quit iquiinti xcuerpi Bniety ni bxiaald Dios ne ziyza bel quit guéet riny xtenny, laat quit gaptit guelnabány.

<sup>54</sup> Per elqui ni iquiiny xcuerpa ne guéeb riny xtena, zapbi guelnabány par chazy cun Dios. Ne nare sbániab chí idzíny dxi.

<sup>55</sup> Te pur ni nápacni xcuerpa ná comid, chiy riny xtena ná ni guéeb bniety.

<sup>56</sup> Ax elqui ni rquiiny xcuerpa ne réeb riny xtena, laab arbezneb naa, chiy naa arbezniab.

<sup>57</sup> Xtada Dios ni bxiaald nare napny guelnabány, ne nare nabánia pur laany.

Ziytiziaczaquiy ni rquiiny xcuerpa zapbi guelnabány nez lo Dios pur naa.

<sup>58</sup> Nare caníia pur guechtily ni zá llayabaa. Ne guechtílré quit nátni zec maná ni bquiny de to xpingul gulalti te pur laadeb masqui bquindeb manáqui per gutiacdeb. Per elqui ni iquiiny guechtílré, zapbi guelnabány par chazy cun Dios.

<sup>59</sup> Ziy xquel bseed Jesús de bniety laniudoo Capernaum.

<sup>60</sup> Chí bialo bindiagdeb ni bseedny laadeb, zieny de bniety ni zanald Jesús guniideb: —Quesentiand nagán par gacbeen xi zelo xtiidxny. ¿Túlesa chalee gún cuend ni rniiny?

<sup>61</sup> Chí guchee Jesús xi caniideb, ax gunabdiidxny laadeb:

—¿Ta racnat pur de xtiidxa?

<sup>62</sup> ¿Xádxaza xquel gúnti belati iniát Bniety ni bxiaald Dios yaaipny rut gulezny gulo?

<sup>63</sup> Quesoltisy pur Spíritu Sant ráp bniety guelnabány par chazy, gati purti ni rliilo bniety gúnbi xlat ni chaldilaazbi. Ne anre pur Spíritu Sant zéed de diidx ni aguniia laat, pur de diidxqui ax ráp bniety guelnabányqui.

<sup>64</sup> Per laat zeczi nuuru de ni gady chaldilaazti.

Jesús guniiny ziy pur ni nanchuuny desde gulo tú de quit reldilaaz, ne tú gún entriagu laany,

<sup>65</sup> ax raipzacny laadeb:

—Pur níngui guniia laat dec ruteete quit tu chaleeti gueed cun nare belati gati pur Xtada Dios zéedbi.

<sup>66</sup> Desdi chiy zieny de bniety ni guzanald Jesús gulelaazgacdebny ax aquitru cuandzanétidebny.

<sup>67</sup> Chiyru raipy Jesús irate tsibtioip xpinny:

—¿Ta né laat rcaazti chiat?

<sup>68</sup> Per Simóny Bed cuaibbi lony:

—Dad, per, ¿túlesa chonan? Ne de xtiidxbiu ná ni zedné guelnabány par chazy cun Dios.

<sup>69</sup> Dunní abioldilaazni ne nánzacni dec laabiu nábiu Crist, Lliin Dios ni nabány.

<sup>70</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Masqui nare gulíaa irate tsibtiopti, per nuugac tubyti ni ná tuby bindxab.

<sup>71</sup> Jesús guniiny ziy pur Judas, llingaan Simóny Iscariote, te pur Judasqui ná ni baany entriagu laany masqui tuby xpiniacny laab.

## 7

<sup>1</sup> Chiguld ax cuandzá Jesús nez Galilea. Quit rcaaztiny suguaany nez Judea pur ni caguíily de biny Israel laany nezqui par quinxúdebny.

<sup>2</sup> Per cun azeddzingax laní ni rbez de bniety láani de ranch par tuxman, niy ná tuby laní ni run de bniety Israel,

<sup>3</sup> ax raipy de bets Jesús laany:

—Quebdiia, quegüe nez Judea, te par iniáza de xpínniu ni nuu nezqui de milagri ni runu.

<sup>4</sup> Te pur chí rcaaz bniety gacbee bniety de cos ni runbi quit náti par gúnbini xgaats. Anre zec ni runu de milagri, baanni nez lo ira bniety.

<sup>5</sup> De bets Jesús guniideb ziy te pur nicli laadeb quit reldilaazdeb laany.

<sup>6</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Zeczi gady idziny horti xtena, per par laat hórtisy ná güen.

<sup>7</sup> Laat quit xo idxichnéti binguichliu laat. Per nare rdxichnédeb naa pur rguixtiia lodeb dec mal ná ni rundeb.

<sup>8</sup> Gulchia laní, te nare quitga cháatia te pur gady idziny horti ni cháa.

<sup>9</sup> Chi gullul raipny laadeb ziy, ax biianacny Galílea.

<sup>10</sup> Después deni zé de bets Jesús, chiyrú zény laníqui, par quit tu gacbee dec nény zé.

<sup>11</sup> Per nuu de biny Israel ní rguíly laany lo laníqui, rniideb:

—¿Cúndxa bnietqui?

<sup>12</sup> De lo ira bniety guilliú ni güe laníqui, iralote rniideb pur Jesús. Nuudeb rniideb: “Güen nány”, per nuuzadeb rniideb: “Quit nátiny güen sino que runny engany bniety.”

<sup>13</sup> Per ruteete quit tu nizeetti laany nez lo irate bniety pur ni rdxibdeb de gurtisy Israel.

<sup>14</sup> Chi guc iruldti xman ni cayac laníqui, Jesús biiuny láani yudoroo xte Jerusalén ax guzulo caseedny de bniety.

<sup>15</sup> Chiy de biny Israel rdxalodeb, rniideb:

—¿Xádxaza guc cuenzi ziény ni nánbi ne nicli quit bseedbi?

<sup>16</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Gati láani quiaiztia zéed ni caseeda laat sino que laani zéedni pur Dios ni bxiaald nare.

<sup>17</sup> Belati nuu ni rcaaz ibány ne gúnbi zec ni rcaaz Dios, laab zacbeeb la láani quiazia zéed ni caseeda laat o la pur Dios zéedni.

<sup>18</sup> Elqui ni rseed púrzi zec ni rlibob, laab runbi ziy par gap bniety didxdoo laab. Per bniety ni mazru run pur gap de bniety didxdoo Dios ni bxiaald laab, ax rniib ni ná didxldí ne quit xi dixúti rguílybi.

<sup>19</sup> ‘Anre masqui bsanné Moisés laat ley, per nic tubyti quit runti zec ni rniib ley. Ne, ¿xínii rcaazti quinxút naa?

<sup>20</sup> De bínqui cuaibdeb lony:

—Bíndxabdxaza nuu láaniu. ¿Túlesa rcaaz quinxú liú?

<sup>21</sup> Jesús ax raipy laadeb:

—Purlesa tuby milagri ni baania xipal rdxalot.

<sup>22</sup> Ne laat gunabee Moisés laat dec chúu seny irate bniety nguii (masqui gati pur Moisés ruu bniety senyqui sino que agac run de to xpingul gulalti ziy) ax laat rguut seny bniety masqui dxi ní rzilaaz bniety.

<sup>23</sup> Anre belati par quit isaclot ley ni bsanné Moisés laat ax rguut seny bniety masqui dxi ní rzilaaz bniety, ¿xínii ningui rdxichnéti nare pur ni bsiaca tuby bniety racxú dxi ní rzilaaz bniety?

<sup>24</sup> Quitru runti mal xgab púrzi pur ni rguiaat run bniety sino que gulgachezaaclga par gacbeet la cayunbi zec ni riáld.

<sup>25</sup> Chiy tuby tiop de biny Jerusalén guzulo rnabdidxsaadeb:

—¿Ta gati bnietyreniy caguílydebe par quinxúdeb?

<sup>26</sup> Ne anre abcanii nez lo binguídx ne ruteete quit xi raipiti laab. ¿Ladxa agüeldilaaz de gurtisy dec laab náb Crist?

<sup>27</sup> Per dunni nanchuun calí záb. Ne chi gueed Crist quitllí tu gacbee calí nez zány.

<sup>28</sup> Chi bindiag Jesús ziy lalzi ní caseedny de bniety láani yudoroo xte Jerusalén, ax guniiny diip:

—Laat rniit dec rumbeet naa ne nánzacti calí zaa. Per gulgacbee dec quit zeldtia pur lagac naa sino que nare zelda pur ní ná mermerpac. Ne laat quit rumbeetitny.

<sup>29</sup> Nare rumbiiany pur ní zelda desde rut rbezny, ne laazacny bxiaaldny naa.

<sup>30</sup> Chi bindiagdeb ziy rcaazdeb ninaazdeb Jesús. Per quit tu ninaazti laany pur ní gady gald horti xi gunnédeb laany.

<sup>31</sup> De lo bniety guilliú ní zuguaa ruy ziény de ní güeldilaaz laany, ax guniideb:

—Chi gueed Crist, ¿tatix mazru ziény de milagri gúnny que bnietqui?

<sup>32</sup> De fariseu bindiagdeb ní rniib de bniety pur Jesús. Ax laadeb ne de bxoz ní rnabee bxiaalddeb de ní rcualo ruu yudoo Jerusalénqui par inaazdeb Jesús.

<sup>33</sup> Chiy gunii Jesús:

—Tuby tiop dxizy ná ní suguanía laat ax ayaicquia rut rbez ní bxiaald nare.

<sup>34</sup> Laat sguílyti naa per quit idxialtit naa, te pur quit xo gueeditit rut cueza.

<sup>35</sup> De biny Israelqui guzulo rnabdidxsaadeb:

—¿Calídxaza chiab ningui quit xo idxialnit? ¿Tatix zeb nez rut rbez de bniety Israel lo de bniety ní quit ná bniety Israel par iliub axt de ní quit ná bniety Israel?

<sup>36</sup> ¿Xídxaza zelo ní guniib dec sguílyti naa per quit idxialtit naa, te pur quit xo gueeditit rut cueza?

<sup>37</sup> Lúltm̄i dxi laníqui ná dxiroorupac, ax dxiqui güezuldí Jesús chiy guniiny diip:

—Belati nuu ni rdxá nis gueedbi cun naa te guéebni.

<sup>38</sup> Te pur elqui ni reldilaaz nare, ax zec ni rnii lo xquuits Dios láani lazdoob zachy nis ni rguaad guelnabány.

<sup>39</sup> Chi gunii Jesús ziy, zelo xtiidxny dec irate de ni chaldilaaz laany sbeznédeb Spíritu Sant, te pur chiy zeczi gady gueedti Spíritu Sant pur ni gady cuezti Jesús rut canabeeny.

<sup>40</sup> Zieny de bniety chi bindiagdeb ni gunii Jesús ax guniideb:

—Didxldíqui dec bnietquiy ná profet ni ná par gueed.

<sup>41</sup> Stuudxdeb ax gunii:

—Bnietquiy Crist.

Per stuudxdeb gunii:

—Gati Cristti laab te pur gati nez Galileati ná par idiacány.

<sup>42</sup> Lo xquuits Dios rnii dec lo xfamily rey David idiacá Crist, ne Belénza ná par galny, lagac ladx rey David.

<sup>43</sup> Ziy xquel guc parzi beldcuaarul guc bniety pur causi Jesús.

<sup>44</sup> Zieny de ni rcaaz niseegu laany per quit tu riallti ninaaz laany.

<sup>45</sup> Chiyru de ni rcualo ruu yudoo Jerusalénqui bieccuideb par rut zuguaa de fariseu cun de bxozy ni rnabee. Ax raipdeb laadeb:

—¿Xínií quit niadnébti?

<sup>46</sup> Chiy cuaby de ni rcualo ruu yudooqui:

—¡Gady chúti dxi güee tuby bniety diidx zec ni rueeb diidx!

<sup>47</sup> Ax raipy de fariseuqui laadeb:

—¿Ta néza laat absaanti racti engany?

<sup>48</sup> ¿Tatix nuu tu de gurtisy xtenni o de fariseuza ni agüeldilaaz laab?

<sup>49</sup> ¿Ta quit gánti dec zieny de binqui abnity lo Dios pur ni quit gándeb ley?

<sup>50</sup> Per fariseu ni lá Nicodemo ni güeti xlo Jesús tuby guxin, laab guniib:

<sup>51</sup> —Ley xtenni rnii dec quit chaleeti iniin xi castigu riáld tuby bniety anste ni guindiagni xtiidxbi par chalee gacheen cún ni baanbi.

<sup>52</sup> Chiy cuaibdeb:

—¿Ta néza liú nuu xlad de biny Galilea? Bsedzaac lo xquuits Dios canioo ne zacheeecu dec nic tuby profet quit zátí Galilea.

<sup>53</sup> Chiyru bdiideb ax zíadeb liz lizdeb.

## 8

<sup>1</sup> Per Jesús zégacny láani dany Olivos.

<sup>2</sup> Chiyru chi braguel bieccuiny yudoroo xte Jerusalén stuby ne zieny de bniety bdxasaa rut zuguaany. Chiyru guzubny ax guzulo caseedny laadeb.

<sup>3</sup> Chiy de maistri ni nán ley cun de fariseu güenédeb tuby gunaa ni bgané tuby nguii, ax bsuguaadeb laab glay de bnietqui.

<sup>4</sup> Chiy raipdeb Jesús:

—Maistri, gunaaré bganéb tuby nguii lo hechpac.

<sup>5</sup> Ne ley ni bsanné Moisés dunní rnii dec saa de gunaac ná par gatybi cun guia. Laabiu, ¿xi rniibiu?

<sup>6</sup> Laadeb gunabdiidxdeb laany ziy par dún xi iniiny par chalee chúu nez xi icuaquiadebny. Per Jesús bsabquiagacny ax guzulo cacuaany lo yiu cun xcuaanaany.

<sup>7</sup> Per cun laadeb güelaaru gunabdiidxdebny ax guzubzacny, chiy raipny laadeb:

—Tutix tubyti ni gady günti duld, nidoote laab icuaab guia gunaac.

<sup>8</sup> Ax gubii bsabquiiany stuby ne güelaaru bcuaany lo yiu.

<sup>9</sup> De biny ni güené gunaaqui nez lo Jesús, chi bindiagdeb ni guniiny ax guzulo zégac tubyga pur tubygadeb desdi mazru bingul axtqui brateecdeb. Bsáanacdeb gunaaizqui cun Jesús nez lo de bniety ni zuguanény ruy.

<sup>10</sup> Chiyru guzubzacny ax raipny gunaaqui:

—¿Cún de ni bedné liú? ¿Ta nic tubydeb quit xi bannéti liú?

<sup>11</sup> Laab ax cuaibbi:

—Ruteete, Dad.

Chiy raipy Jesús laab:

—Nícliza nare quit xi gunnéti liú. Anre quegüe ne quitru chalaá günu duld.

<sup>12</sup> Chiyru gubii caniné Jesús de bniety ni zuguanény ruy raipny laadeb:

—Nare naa bieeny par bniety guichliu. Ne ni icuadiag xtiidxa zapbi guelrieny xa gaadbi guelnabány nez lo Dios, ne quit chúti dxi icay xquelrieni.

<sup>13</sup> De fariseu ax raipy laany:

—Liú lagac pur liú rniiu ax quit xi sacti xtiidxu.

<sup>14</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Sac xtiidxa masqui lagac nare caniia pur naa. Te pur nánna calí nez zelda ne calíza nez cháa. Per laat nic rsoní calí nez zelda ne calí nez cháa.

<sup>15</sup> Laat rniit pur bniety zec ni ná xgabti. Per nare quit tu purti rniia.

<sup>16</sup> Ne belza iniia pur bniety, ni iniia ná didxldí. Te pur quit iniitia zec ni ná xgaba sino que néza Xtada ni bxiaald nare nán dec didxldí ná ni iniia.

<sup>17</sup> Ne lo ley xtentí rniiza dec chi nuu tiop testigu ni rniit tubylote ax didxldí ná ni rniideb.

<sup>18</sup> Anre, lagac nare naa tuby testigu xtena, chiy Xtada ni bxiaald nare laany nány stuby testigu.

<sup>19</sup> Laadeb ax gunabdiidxdeb laany:

—¿Cúnlli xtadu dxa?

Jesús cuaibny:

—Laat quit rumbeetit naa, nicliza Xtada. Te pur belrulati rumbeet nare ziyza rumbeet Xtada.

<sup>20</sup> Ziy xquel gunii Jesús lalzi ni caseedny laadeb laniudoroó xte Jerusalén nez rut zu de alcancia ni ruu gun. Per quit tu ninaazti laany, pur ni gady idziny horti ni igáany.

<sup>21</sup> Ne ziyza raipny laadeb:

—Deni azaa, laat sguilyti nare, per zatynét de xtuldti. Te pur rut cháa, laat quit xo gueedit.

<sup>22</sup> Chiy gunii de bniety Israelqui:

—¿Ladxa lagac laab quinxúb laab, ningui rniib dec quit xo chootin rut chiab?

<sup>23</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Laat biny niguétqui laat, per nare nez yaa zelda. Ne binguichliuza laat, per nare gati lo guichliutic zaa.

<sup>24</sup> Pur ningui guniia laat dec zatyti cun de xtuldti. Te pur belati quit reldilaazti dec nareniy naa ni naa ax zatynét de xtuldti.

<sup>25</sup> Laadeb ax gunabdiidxdeb laany:

—¿Túza liú dxa?

Chiy cuaby Jesús lodeb:

—¿Xill guniia laat desde gulo?

<sup>26</sup> Zienzi ni napa iseeda laat ne ni iniizaca pur laat. Per anre ni cayapia binguichliu ná ni rindiaga rniit ni bxiaald nare, ne ni rniiny ná didxldí.

<sup>27</sup> Per laadeb quit gucheetideb dec pur Diosiy rniiny.

<sup>28</sup> Pur ningui raipny laadeb:

—Chi abaanti zec ni rcaazti cun Bniety ni bxiaald Dios, chiyru gacbeet dec nareniy naa ni naa. Ne xíteete quit runtia pur xgabzia sino que nare rniia ni abliuu Dios naa.

<sup>29</sup> Te pur ni bxiaald nare any zuguané naa. Ne gady chúuti dxi cuelaazny naa pur ni runa púrzi de ni rdxalaazny.

<sup>30</sup> Chi gulull gunii Jesús ziy, ziény bniety güeldilaaz laany.

<sup>31</sup> Ax raipy Jesús de bniety Israel ni agüeldilaaz laany:

—Belati laat chalaá llingaanbi ilda laat, chiyru aquítru náti esclav.

<sup>32</sup> Ne zumbeezacti cun ni ná didxldí, chiy pur didxldíqui ax quit náti esclav.

<sup>33</sup> Laadeb cuaibdeb:

—Dunni ziozni lo xfamily to Abraham, ne gady chúuti dxi gacni esclav. ¿Xíni rniibiun dunni dec aquítru gactin esclav?

<sup>34</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Nare rguixteldia lot dec irate de ni run duld, laadeb nádeb esclav xte duld.

<sup>35</sup> Ne tuby esclav quit chaleeti inabeeb liz xlámbi, per llingaan xlámbi zelee inabee.

<sup>36</sup> Pur ningui belati llingaanbi ilda laat, chiyru aquítru náti esclav.

<sup>37</sup> Nánca dec lo xfamily to Abraham zéedti. Per laat rcaazti quinxút naa pur ni quit rdxalaazti xtiidxa.

<sup>38</sup> Nare rniia laat ni abliuu Xtada naa, per laat runacti zec ni rniit xtadti gúnti.

<sup>39</sup> Laadeb ax cuaibdeb:

—Xtadni rac to Abraham.

Chiy raipy Jesús laadeb:

—Belrulati lliin to Abraham laat, zunti zec ni baanbi.

<sup>40</sup> Per ziy masqui aguniia laat didxldí zec ni abliuu Diosni naa, laat rcaazti quinxút nare. Ne to Abraham quit níuti dxi niunbi zec.

<sup>41</sup> Per laat runti zecac ni run xtadti.

Laadeb ax raipdeb laany:

—Dunni quítru tu lliinti dunni. Tubyzi Dios rac xtadni.

<sup>42</sup> Chiy cuaby Jesús lodeb:

—Belulati guldít Dios rac xtadtí, scaazti nare te pur laany zelda lo guichliu. Quit zeldtia pur lagac nare sino que Dios bxiaald naa.

<sup>43</sup> Ne quit racbeetit ni rniia laat, pur ni quit rcaazti icuadiagti xtiidxa.

<sup>44</sup> Ni rac xtadtí ná bindxab. Ax runti zec ni rcaaz bindxab gúnti. Ne desdi gulo rdxalaaz bindxab quinxusaa bniety. Gady chúuti dxi sutipnéb didxldí pur ni quit rueetib ni ná didxldí. Chi rueeb dixú nicli quit xi rziienbi te pur laabiy bindixú ne laazachiy xtda dixú.

<sup>45</sup> Per cun nare rniia laat púrzi didxldí, ax laat quit reldilaaztit naa.

<sup>46</sup> ¿Tú laat zelee inii dec nare nuu xi duld abaanía? Ne belati didxldí ná ni caníia, ¿xínii quit reldilaazti naa?

<sup>47</sup> Bniety ni ná xpiny Dios, rcuadiagbi xtiidx Dios. Per laat gati xpiny Diosti laat, niyla quit rcuadiagti xtiidxa.

<sup>48</sup> Chiyru raipy de biny Israelqui laany:

—Didxldíqui ni rniin dec bindxab nuu láaniu ne biny Samaritanza liú.

<sup>49</sup> Jesús cuaibny:

—Gatli bindxabti nuu láania sino que nare cazuuba xtiidx Xtada, per laat púrzi mal diidx rniit pur naa.

<sup>50</sup> Nare quit rguílytia gap bniety didxdoo naa masqui nuu ni rcaaz dec gap bniety didxdoo nare ne laany ná ni runny guelgurtisy.

<sup>51</sup> Rguixteldía lot dec tutix ni icuadiag xtiidxa, quit chúuti dxi gatybi.

<sup>52</sup> Chiy raipy de biny Israel laany:

—Anru agucbeldín dec bindxabquipac nuu láaniu. Abraham ne irate de profet gutydeb. Ne liú rniilesacu: “Tutix ni icuadiag xtiidxa quit chúuti dxi gatybi.”

<sup>53</sup> ¿Tatix mazru sacu que to xpingulni Abraham? Laab gutybi ne ziyza guty de profet. Ne liú, ¿xálesa rliloo liú?

<sup>54</sup> Jesús ax cuaibny lodeb:

—Belati lagac nare izubyaa naa, xíteete sacti ni rniia pur naa. Per ni rzubyaa nare ná Xtada, lagac Dios ni rniit ná Xtosti.

<sup>55</sup> Laat quit rumbeetitny, per nare rumbiiany. Ne belati inia laat dec quit rumbeetiany, ax anágaca tuby bindixú zecac laat. Per nare rumbiiany ne rcuadiagzaca xtiidxny.

<sup>56</sup> To xpingulni Abraham guzaculaazbi pur ni iniáb dxi ni guelda. Ne chi gunábni ax mastecru guzaculaazbi.

<sup>57</sup> Chiy raipy de biny Israelqui laany:

—Nicli gady chúu cincuent iz, ne rniilesacu dec gunóo Abraham.

<sup>58</sup> Jesús ax guniiny:

—Rguixtiia lot dec nare agac nabánia desde anste ni chúu Abraham.

<sup>59</sup> Chiy bldesdeb guia par nicuaadeb Jesús. Per laany gulaazgacny glay bniety ax gudeedny glaydeb bdiiany laniudoo, chiyru zégacny.

## 9

<sup>1</sup> Chi cadeed Jesús tuby lat, ax gunány tuby bniety nguui ni ná ciagu desdi chi gulbi.

<sup>2</sup> Chiy gunabdiidx de xpinny laany:

—Maistri, ¿xínii ná bnietqui ciagu desde chi gulbi? ¿Ta pur xtuld xtdabi cun xnanbi, o pur xtuldquipacbi?

<sup>3</sup> Jesús raipny laadeb:

—Laab quit nátib ciagu pur xtuldbi, o pur xtuldzaxtdabi o xnanbi. Ni nápacni, laab náb ciagu par chalee iniá bniety guelrnabee xte Dios pur milagri ni gúnny cun laab.

<sup>4</sup> Anre lalzi nuuru tiamp ná par idxanni zec ni gunii ni bxiaald nare, te pur azedyalo tiampqui.

<sup>5</sup> Ne lalzi zuguaa lo guichliuré, nare naa bieeny par bniety guichliu.

<sup>6</sup> Chi gulull gunii Jesús ziy, btiuxínny lo yiu, ax baanny bany cun xínny par gudaaiibny ruu bslo ciaguqui.

<sup>7</sup> Chiy raipny laab:

—Quegüetibylo ruu tanc ni lá Siloé (Siloé zelo ni bxiaald).

Chiyru güetibylo bnietqui, ne chi bieecquiabi arianlob.

<sup>8</sup> Chiy de xvecinbi cunru de bniety ni nán dec laab rguiinbi gun, guniideb:

—¿Ta gati bnietqui ni rzub rguiin gun?

<sup>9</sup> Nuudeb rniideb:

—Laalabiy.

Nuuzadeb rniideb:

—Gatli laatibiy, rliuuzuybi ziy.

- Per bnietqui ax guniib:  
 —Narelay.  
 10 Chiyru gunabdiidxdeb laab:  
 —¿Xaza guc guzulo rianloo dxa?  
 11 Laab cuaibbi:  
 —Ady bniety ni lá Jesús baany bany ax gudaaihbini ruu bsluaa chiy guniib nare:  
 “Quegüetibylo ruu tanc ni lá Siloé.” Chiyru guaa ne chi gulull gudibyluaa ax arianluaa.  
 12 Ax raipdeb laab:  
 —¿Cúnlib dxa?  
 Laab cuaibbi:  
 —Quit gántia.  
 13 Chiyru güenédeb laab nez lo de fariseu  
 14 te pur dxi ni baany Jesús bany par guzulo rianlob, dxiqui guc dxi ni rzilaaz bniety.  
 15 Chiy gunabdiidx de fariseuqui laab xa xquel guc guzulo rianlob.  
 Ax raipbi laadeb:  
 —Bnietqui gudaaihy bany ruu bsluaa, chiyru güetibyluaa. Anre ax arianluaa.  
 16 Chiy nuu de fariseuqui guniideb:  
 —Ni bsiac bsloo gati xpiny Diosti laab, niyla quit rápbi didxdoo dxi ni rzilaaz bniety.  
 Per stuudxdeb gunii:  
 —¿Xólesa chalee gúnbi de milagric belati binduld laab?  
 Iralozy xquel guniideb  
 17 parzi gubii gunabdiidxdeb bniety ni guc ciaguqui:  
 —An ni absiacbi bsloo, ¿xi rniiu pur laab?  
 Laab guniib:  
 —Nare rniia dec laab náb tuby profet.  
 18 Per de bniety Israelqui quit reldilaaztided dec gucbi ciagu ne anre arianlob. Chiy ax guridxdeb xtadbi cun xnanbi  
 19 par gunabdiidxdeb laadeb:  
 —¿Ta bnietrény rac llingaanti ni rniit quit rianloti desdi chi gulbi? Anre, ¿xall guc guzulo rianlob?  
 20 Chiy cuaby xtadbi cun xnanbi:  
 —Dunni nánni dec llingaannib ne nánzacni dec desde chi gulbi quit rianlotib.  
 21 Per quit gántin xa xquel guc guzulo rianlob, nicza quit gántin tú bsiac bslob.  
 Gulnabdiidxguibtib anáb bnietroo. Azelee iniib laaguibti xa guc.  
 22 Xtadbi cun xnanbi guniideb ziy pur rdxibdeb, te pur abian diidx tutix ni inii dec Jesús ná Crist, aquitru isaantided yiiub yudoo.  
 23 Ningui, gunii xtadbi cun xnanbi: “Gulnabdiidxguibtib anáb bnietroo.”  
 24 Chiyru gubii guridxdeb bniety ni guc ciaguqui ax raipdeb laab:  
 —Gunii didxldí. Te pur dunni nánni dec binduld ná ni bsiac liú.  
 25 Chiy cuaby bnietqui:  
 —Nare quit gántia la binduld laab o la gati binduld laab. Loctisy ni náanna ná dec nare guca ciagu ne anre arianluaa.  
 26 Chiy gubii gunabdiidxdeb laab:  
 —¿Xa xquel bannéb liú? ¿Xa baanbi par güelee bianloo?  
 27 Laab cuaibbi:  
 —Aguniia laat irate ne laat quit reldilaaztit nare. ¿Xíni rcaazti ibí iniia laat xa baanbi?  
 O, ¿ta né laat arcaazti gacti xpínbi?  
 28 Chiyru gudildnédeb laab raipdeb laab:  
 —Liú bel noo xpínbi, per dunni xpiny Moisés dunni  
 29 te pur dunni nánni dec Dios guninény Moisés. Per bnietqui nicli quit ganni calí nez zéedbi.  
 30 Chiy raipy bnietqui laadeb:  
 —¡Axiza zacru! Laat quit gántit calí záb, per pur laab arianluaa.  
 31 Dunni nanchuun dec Dios quit runtiny cuend xtiidx de binduld sino que laany runny cuend xtiidx de ni rcuadiag xtiidxny, de ni run zec ni rcaazny.  
 32 Gady chúuti dxi guindiagní idiaca tuby ni ixal bslo tuby bniety ni quit rianlo desdi chi gulbi.  
 33 Anre belati gati pur Dios zéed bnietqui, laab xiteete quit nialeeti niunbi.  
 34 Chiyru raipdeb laab:  
 —¿Ta liúlesacu ni gulnú duld guedliuu dunni?  
 Ax gulédeb laab.  
 35 Chi guchee Jesús xa gudeedbi ax chi bdxáany laab raipny laab:

—¿Ta reldilaazu Bniety ni bxiaald Dios?

<sup>36</sup> Chiy cuaibbi:

—Dad, guniibiu nare túngui te chaldilaazab.

<sup>37</sup> Jesús cuaibny:

—Liú agunoony. Ne laaniy caniné liú.

<sup>38</sup> Bnietqui guzullibbi, ax guniib:

—Reldilaazla laabiu, Dad.

<sup>39</sup> Chiyru gunii Jesús:

—Nare belda lo guichliuré ne pur naa zianlo de ni quit rianlo, chiy de ni rianlo aquitru yianlotideb.

<sup>40</sup> De fariseu ni zuguané laany, chi bindiagdeb ziy ax guniideb:

—¿Tatix né dunni quit rianlon?

<sup>41</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Belrulati quit nianlot quit xi duldti napti, per ziy laat rniit dec rianlot.

## 10

<sup>1</sup> Rguixtiia lot dec elqui ni quit riiu nez ruu xcurrally llíily, ni riiu irinqui lat, laab náb tuby gubaan.

<sup>2</sup> Per ni riiu nez ruu xcurralydem laabiy xpastordem

<sup>3</sup> ax rxal ni rcualo ruu xcurralydem par riiu pastorqui. Ne chi rbídx pastorqui tubyga pur tubygamdem, laadem rumbeetegadem rseeb ax rbéebdem láani gurrally.

<sup>4</sup> Ne chi abdiia iratedem ax rzan#dybi lodem ne laadem rzanallddem laab pur ni rumbeedem rseeb.

<sup>5</sup> Per quit rzanaltdidem tuby ni quit rumbeedem sino que rlluuniacdem lob, pur ni quit rumbeedem rsee de ni quit rumbeedem.

<sup>6</sup> Deni gunii Jesús ziy, laadeb quit gucbeetideb xi zelo ni guniiny.

<sup>7</sup> Chiy gubíi raipy Jesús laadeb:

—Rguixteldía lot nare naa zec ruu puert rut riiu de llíily.

<sup>8</sup> Ne irate de ni beed anste ni guelda laadeb nádeb zec de gubaan. Per de ni rcuadiag xtiidxa quit baantideb cuend laadeb.

<sup>9</sup> Nare naa zec tuby puert, ne ni yiiu ruu puertqui zapbi perdón ax azelee yiiub ne idiiab zecqui tuby llíily ax rdxialmi ni rom.

<sup>10</sup> Gubaan zéedtzizy par cúaanio o quinxúy o initloy ni rcaazyi. Per nare zelda par gapti guelnabány ne par gaptini zecpaczaxnarul.

<sup>11</sup> Nare naa pastor güen, ne tuby pastor güen axt guelnabány xtenbi sdeedbi pur de llíily.

<sup>12</sup> Per ni run dz#ny purzi mily, chi rniáb zéed begu rlluuniacbi, rbelaazgacbi de llíily pur ni gati pastortipac laab ne pur gati xtentibdem. Ax rbinuu beguqui de llíily ne iranexzte r#chdem.

<sup>13</sup> Laab rbelaazgacbidem, te pur purzi mily cayunbi dz#nré ax quit xi riáldtib pur de llíily.

<sup>14-15</sup> Nare naa pastor güen. Ne zec ni rumbee Xtada nare ziyza rumbeezacany. Ne ziyza rumbeezaca de xiiia chiy laadem rumbeezacdem nare. Ax axt guelnabány xtena sdeeda pur laadem.

<sup>16</sup> Ziyza napzaca stuby cuaa de llíily ni quit nuuti láani gurrallyré ax rquiiny guedniadem. Ne laadem scuadiagdem xtiidxa par idxasaa irop cuaadem, gacdem tubyzi gurrally ne tubyzi pastor.

<sup>17</sup> Xtada Dios rcaazny naa pur ni rdeeda nare gatia par ibíi ibánia stuby.

<sup>18</sup> Ruteete quit tu chaleeti quinxú nare belati nare quit isaana. Per naa napa guelrnabee par isaana gatia ne par ibíi ibánia stuby, te pur niy ná guelrnabee ni abn#dx Xtada Dios naa.

<sup>19</sup> Chi bindiag de bniety Israel de diidxré, ax gucdeb tiop cuaa.

<sup>20</sup> Ziendeb rnii:

—¿Xínii runti cuendbi? Ne laab bindxab nuu láanbi ne racza quiab.

<sup>21</sup> Per stuudxdeb rnii:

—Nic tuby ni nuu bindxab láanni quit xo iniiti zec ni rniib. ¿Tatix zelee ixal tuby bindxab bslo de ni quit rianlo?

<sup>22</sup> Láani de dxiqui baandeb tuby laní ni rundeb gazubizte par yudoroo xte Jerusalén. Ne tiampdequi ná tiamp xte guelnald.

<sup>23</sup> Chiy deni zuguaa Jesús láani yudoroo xte Jerusalén, chi candzany nez láani curdor ni rniideb curdor xte Salomón,

<sup>24</sup> ax gubinnu de bniety Israel laany, raipdebny:

—¿Gúcti quixteebiu túpacza laabiu? Gunildíbiu belati laabiu Crist.

<sup>25</sup> Chiy cuaby Jesús lodeb:

—Agudixtia lot per laat quit reldilaaztit nare. Ne de cos ni runa cun guelnabee xte Xtada Dios, güeldí riény tú nare.

<sup>26</sup> Per laat quit reldilaaztit, pur ni gati de xíltia laat.

<sup>27</sup> De ni ná par naa, rumbeedeb rsiia, ne nare rumbiadeb ax rzanalddeb naa.

<sup>28</sup> Nare rdeedadeb guelnabány par chazy, ne quit chúuti dxi nitlodeb, nicza quit tu idzicáti laadeb luua.

<sup>29</sup> Te pur Xtada laany bnídxny laadeb nare ne laany mazru guroo guelnabee napny lo irate, ax quit tu chaleeti idzicá laadeb lo Xtada.

<sup>30</sup> Nare ne Xtada Dios tubyzi nan.

<sup>31</sup> Chiy de biny Israelqui bldesdeb guia par niguinxúdeb Jesús.

<sup>32</sup> Per laany raipny laadeb:

—Pur guelnabee xte Xtada zienzi de cos güen abaanía nez lot. Anre, ¿cúndxa de lo ira de cosquí quinxút nare?

<sup>33</sup> Ax cuaby de biny Israelqui:

—Gatli pur de cos güenti ní abaaníu idinxún liú. Dunní idinxún liú pur ní rsacloo Dios. Te pur binguichliuzu liú ne runlesacu liú zecac Dios.

<sup>34</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Lo ley xtenti rnií: “Nare guniia dec laat nát de dios.”

<sup>35</sup> Dunní nánni dec gati dixúti ná ní cá lo xquiits Dios, ne laany gulelány de dios de bniety ní guninény, de ní gúp guelnabee lo de bniety Israel.

<sup>36</sup> Anre, ¿xínií rniit dec rsacluany pur ní guniia dec nare naa Lliin Dios? Ne laany gulecány nare par bxiaaldny naa lo guichliu.

<sup>37</sup> Belati quit cayuna zec ní rnií Xtada, quit chaldilaaztit nare.

<sup>38</sup> Per belati cayuna zec ní rniiny, masquí quit chaldilaazti nare per gulchaldilaaz dec pur laany zéed ní cayuna, te par yalo gacbeet dec rbeznía Dios ne laany rbeznény naa.

<sup>39</sup> Chiy de bnietyquí rcaazdeb ninaazdeb Jesús par niseegudebny, per laany gulágacny lodeb.

<sup>40</sup> Chiyru zégac Jesús stuby lad ruu gueeu Jordán, nez rut btiubnis Juany Bautist de bniety mazru gulo. Nezquí zuguaany

<sup>41</sup> ne zieny de bniety güe ruy, ax rniideb:

—Masquí quit xi milagri baany Juany, per irate ní guniib pur bnietry ná didxldí.

<sup>42</sup> Zienguillíu de bniety güeldilaaz laany ruy.

## 11

<sup>1</sup> Guu tuby bniety racxú ní bdialá Lázaro. Laab cun de bzaanbí María cun Mart ná ladxdeb Betania.

<sup>2</sup> (Ne María, bzaan Lázaro, laabiy bguaazbí de ní Jesús cun perfum ax gusbizbideni cun guichquiab.)

<sup>3</sup> Pur níngui bxiaald María cun Mart rson lo Jesús, raipdebny:

—Dad, a xmigubiu Lázaro racxú.

<sup>4</sup> Chi bindiag Jesús ziy ax guniiny:

—Guelracxúre quit zéedtiní parzí quinxúni sino que par chalee iniá bniety guelnabee xte Dios ne par iniázadeb guelnabee ní nap Lliin Dios.

<sup>5</sup> Masquí quesentiand rcaaz Jesús Mart cun María ne Lázaro,

<sup>6</sup> per chí gudixteedeb lony dec racxú Lázaro, laany gucldaarulny stiop dxi rut zuguaany.

<sup>7</sup> Chiyru raipny de xpínny:

—Gultoo nez Judea stuby.

<sup>8</sup> Chiy raipy de xpínny laany:

—Maistri, nicli gady gac xchi ní rcaaz de bniety Israel ní rbez nezquí niguinxú laabiu cun guia. Ne anre, ¿xínií rcaazbiu chiabiu nezquí stuby?

<sup>9</sup> Ax raipy Jesús laadeb:

—Laat nánti dec tsbtiop hor rac tuby dxi. Ne belati rdxí icandzá bniety quitti riezgu ldpabi pur ní rguaaab nuu ní rzieeny lo guichliuré.

<sup>10</sup> Per belati guxin icandzá bniety nuu riezgu ldpabi pur ní runlieedxbi bieenqui.

<sup>11</sup> Ziyza raipy Jesús laadeb:

—A xmiguní Lázaro anayaaisy. Per anre chacuaaniab.

<sup>12</sup> Chiy raipy de xpínny laany:

—Dad, belati araaisbí niy zelo dec ziacquib.

<sup>13</sup> Per ni gunii Jesús zelo dec aguty Lázaro, ne de xpiny ax rllilodeb dec laany rniiny raissib.

<sup>14</sup> Chiyru gudixteldí Jesús lodeb raipny laadeb:

—Aguty Lázaro.

<sup>15</sup> Per güenqui quit guzuguaatia ruy te pur par laat güenru ziy par chaldilaazti nare. Anre gultoo choguiaanbi.

<sup>16</sup> Chiy Mally ni raipdeb “Cuach”, raipbi iraru de xpiny Jesús:

—Gultoo chonénny, te rut gatyny gatzacni.

<sup>17</sup> Chi bdziny Jesús Betania rut ná ladx Lázaro, agac guc tap dxi ni bgaatsbi.

<sup>18</sup> Ne Betaniaqui gaxzi rñian guidxqui par Jerusalén, zeczi chon kilómetro.

<sup>19</sup> Ax zieny de bñiety Israel güetixlodeb Mart cun María par quit ibinlaazdeb pur ni guty bzaandeb.

<sup>20</sup> Chi guchee Mart dec azeddingax Jesús ax bñiib par güechalobny. Per María biianacbi lizdeb.

<sup>21</sup> Chiy raipy Mart Jesús:

—Dad, belrulati zuguaabiu rurén, quit niaitti bzaana.

<sup>22</sup> Per nare náanna dec Dios snñdxny laabiu irate ni inaabbiu lony.

<sup>23</sup> Ax raipy Jesús laab:

—Teru ibñi ibány bzaanu.

<sup>24</sup> Chiy raipy Mart laany:

—Guldñcbiu, nare náanna dec sbñi ibánybi chi ibány irate de binguty, dxi ni gún Dios guelgurtisy xtenny.

<sup>25</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—Nare naa ni rsbány de binguty, ne ni rguaad guelnabány bñiety. Elqui ni chaldilaaz nare, masqui gatybi, per zapbi guelnabány nez lo Dios.

<sup>26</sup> Ne irate de ni zeczi nabány belati reldilaazdeb naa, zapzadeb guelnabány nez lo Dios. ¿Ta reldilaazu ni caniia liú?

<sup>27</sup> Mart ax cuaibbi:

—Reldilaazla, Dad. Nare reldilaaza dec laabiuy Crist, Lliin Dios, ni ná par gueed lo guichliuré.

<sup>28</sup> Chi gulull gunii Mart ziy, ax güetñdxbi beldbi María, raipbi laab dxiga:

—A Maistri abdziny ne cabñdxny liú.

<sup>29</sup> Cuanpac bindiag María ziy, gueeldguilliú güesúb par zechalob Jesús.

<sup>30</sup> Ne Jesús zeczi gady yñiutiny láani guidxqui. Zeczi zuguaany rut güechalo Mart laany.

<sup>31</sup> Chiy de bñiety Israel ni zuguané María par quit cuenzi ibinlaazbi, chi gunádeb gueeldguilliú zé María ax güenalddeb laab. Rllilodeb dec ruu xpaá Lázaro zeguunbi.

<sup>32</sup> Chi bdziny María rut zuguaa Jesús, ax guzullibbi lony guniigab:

—Dad, belrulati zuguaabiu rurén, quit niaitti bzaana.

<sup>33</sup> Chi guná Jesús ruun María cunru de bñiety Israel ni zednéb, zecpaczaxnarul guzacny, quesentiand nalas bziienny

<sup>34</sup> ax gunabñiixny laadeb:

—Calí bcuaatstib.

Laadeb guniideb:

—Edaguiaabiu, caniábiu Dad.

<sup>35</sup> Jesús biinny.

<sup>36</sup> Chiy gunii de bñy Israel:

—Gulguiaa caniát quesentiand bcaazny laab.

<sup>37</sup> Per nuudeb guniideb:

—Bñietqui bñac bslo tuby ciagu. Anre, ¿ladxa quit xi nialeé niunbi par quit niaitti Lázaro?

<sup>38</sup> Jesús quesentiand nalas bziienny chi gubiiny ruu baaqui. Ne tuby cueviy bliú de baa ax bñxi tuby guia ruuni.

<sup>39</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Guldzicá guiac.

Per Mart, bzaan togulqui, guniib:

—Dad, ¿ta gati arldiadxabbi pur ni aguc tap dxi ni gutybi?

<sup>40</sup> Jesús cuaibny:

—¿Ta gati guniia liú dec belati reldilaazu, snioo guelrnabee xte Dios?

<sup>41</sup> Chiyru bdzicádeb guiaqui. Ax bñiia Jesús nez llayabaa guniigany:

—Xtada, xtiosten laabiu pur ni abaanbiu cuend xtiidxa.

<sup>42</sup> Nare nanchua dec hñrtisy runbiu cuend naa. Per rñiia ziy pur de bñiety ni zuguaa rurén par chaldilaazdeb dec laabiu bñiialdbiu nare.

<sup>43</sup> Chi gulull guniiny ziy, ax gurixtiany:

—¡Lázaro, bdiia láanqui!

<sup>44</sup> Chiy bdiia Lázaro láani baaqui zectisy ni liiby de naab cun de niib cun de vend ni bduuibbi ne dxíi tuby panit lob. Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Gulxaicquibi, ne gulsaan guiab.

(Mt. 26:1-5; Mr. 14:1-2; Lc. 22:1-2)

<sup>45</sup> Parzi zienzi de bniety Israel ni baany company María, güeldilaazdeb Jesús pur ni gunádeb milagri ni baanny.

<sup>46</sup> Per nuudeb ax güetixteedeb lo de fariseu xi baany Jesús.

<sup>47</sup> Chiy de fariseuqui cun de bxoz ni rnabee bdxasaadeb par dún xa gúndeb ax guniideb:

—¿Xa xquel idxanni an? Bnietqui zienzi de milagri cayunbi.

<sup>48</sup> Ne belati chalaá isaanni, ira bniety zeldilaaz laab. Chiy de gurtisy xte Roma zeeddeb par initlodeb xquiudoon ne naciony xtenni.

<sup>49</sup> Per tuby saadeb ni lá Caifás bxozroo ni rnabee lo izqui laab guniib:

—¿Ta quit gánti

<sup>50</sup> ne ta quit racheet dec par dunni güenru su gaty tubyzi bniety pur ira bniety Israel, xlat ni nitlo naciony xtenni?

<sup>51</sup> Per Caifásqui quit guniitib ziy pur xgabzib. Pur ni náb bxozroo lo izqui, ningui bguaad Dios laab de diidxqui ax guniib dec Jesús gaty pur irate de bniety Israel.

<sup>52</sup> Ne gati purziti de bniety Israel sino que par gacdeb tubyzi cun irateru de xpiny Dios ni nuu iduibte lo guichliu.

<sup>53</sup> Ningui desde dxiqui baany de gurtisy Israel xgab quinxúdeb Jesús.

<sup>54</sup> Parzi púrzi xgaats xquel cuandzá Jesús nez Jerusalén. Chiyru bdiiany nezqui ax güeny tuby guidx ni lá Efraín ni ná gax nez rut ná púrzi yiubiz. Ruy guzuguanény de xpínny.

<sup>55</sup> Chi zeddingax laní pascu xte de bniety Israel, zienguilliú de bniety guidx güe Jerusalén par gúndeb zec ni rnabee ley te gacniadeb nez lo Dios anste ni idziny pascu.

<sup>56</sup> Ax candzadeb rguíilydeb Jesús, ne rnabdiidxsaadeb laniudoroo xte Jerusalén:

—¿Xi rniit? ¿Ladxa zeedbi laní o la quit gueedbi?

<sup>57</sup> De fariseu cun de bxoz ni rnabee gunabeedeb dec tutix ni nán calí zuguaa Jesús, ná par quixteedeb par chalee chanaazdebny.

## 12

(Mt. 26:6-13; Mr. 14:3-9)

<sup>1</sup> Dzi xoop dxizy rreedeb par pascu chi güe Jesús Betania rut rbez Lázaro ni gusbánny.

<sup>2</sup> Ruy baandeb tuby xchi par Jesús. Ax bíu Mart laadeb, chiy Lázaro guzubné Jesús lo míly cun de xpínny.

<sup>3</sup> Horqui bedné María zecti midy litri perfum ni sac guyally pur ni gucchuuni púrzi cun nard ax bslob perfumqui de nii Jesús. Chiyru gusbizbideni cun guichquiab. Parzi iduibte láani libzi bldianaxy.

<sup>4</sup> Chiy Judas Iscariote, tuby de xpiny Jesús ni baany xgab gún entriagu laany, guniib:

<sup>5</sup> —¿Xíni quit nitóob perfumqui pur chon gayuaa míly denari par niacnéb de prob?

<sup>6</sup> Per Judas quit guniitib ziy pur ruub guelrsaa pur de prob sino que pur náb gubaan. Ne cun laznaab nuu bols míly ax rbaanbi ni rdeedeb laab cuhuub.

<sup>7</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—Bsaanbi. Laab acachatexgab perfumqui nare par chi idziny dxi ni igaatsa.

<sup>8</sup> Te pur de prob lillite zuguanédeb, per nare quit suguanétia laat xchi.

<sup>9</sup> Zienguilliú de biny Israel guchee dec zuguaa Jesús Betania ax güedeb ruy, ne gati parziti iniádeb Jesús sino que néza par iniádeb Lázaro ni gusbánny.

<sup>10</sup> Parzi ax bdxadiidx de bxoz ni rnabee dec güenru quinxúdeb né Lázaro,

<sup>11</sup> te pur causi laab zieny de bniety Israel agulelaaz laadeb pur ni areldilaazdeb Jesús. (Mt. 21:1-11; Mr. 11:1-11; Lc. 19:28-40)

<sup>12</sup> Zienguilliú de bniety güe Jerusalén par laní pascu. Ne chi bragueel deni gucheedeb idziny Jesús Jerusalén,

<sup>13</sup> chiy btiuudeb de lliiz ziny par güechalodebny, rbixtiadeb:

—¡Dios cayacnény dunni! ¡Dichos bniety ni zéed pur Xtadni Dios ni ná Rey xte Israel!

<sup>14</sup> Jesús ax bdxialny tuby burreen gubeebny, par guc zec ni rnií lo xquiits Dios rut rnií:

<sup>15</sup> Quit idxibti de biny Sión.

Gulguiaa a Rey xtenni azéed,

beebbi tuby burreen.

<sup>16</sup> Hórqaqui quit gucbeeti de xpiny Jesús xi zelo ni cayacqui. Per chi bieepy Jesús yabaa, chiyrú gucbeedeb dec pur laaniy rñii lo xquits Dios ningui gudeedny ziy.

<sup>17</sup> De bniety ni guzuguané Jesús chi guridxny Lázaro par idiab láani baa, deni gusbánny laab, de bnietyqui beedeb diidx ni gunádeb.

<sup>18</sup> Pur ningui bdiia ziény bniety güeçhalo Jesús pur ni bindiagdeb milagri ni baanny.

<sup>19</sup> Chiy de fariseu ax raipdeb saadeb:

—Gunácti, xíteete zezati ni cadxanni. Gulguiaa caniát, irapac biny zanald laab.

<sup>20</sup> De lo ira de bniety ni güe Jerusalén par btodeb Dios chi laníqui, guu tuby tiop de bniety griego.

<sup>21</sup> Laadeb güebinuudeb Liby, ni zá guidx Betsaida ni ná nez Galilea, ax banlasdeb lob raipdeb laab:

—Dad, rcaazni ininén Jesús.

<sup>22</sup> Chiy Liby gudixteeb lo Andrés, chiyrú iroptedeb güetixteedeb lo Jesús.

<sup>23</sup> Jesús ax raipy laadeb:

—Abdziny hor par Bniety ni bxiaald Dios gac zec ni ná par gac.

<sup>24</sup> Te pur rguixtia lot, zecqui tuby llub belati quit cueni zélaa nání tubyzi, per belati cueni ax raczienni.

<sup>25</sup> Elquí ni mazru ruu guelrsaa pur guelnabánytisy ni nuu lo guichliuré, zuu chi initbini. Per elquí ni mazru ruu guelrsaa xa xquel rcaaz Dios gúnbi masqui ni teedtisi, per ziyza zapbi guelnabány par chazy cun laany.

<sup>26</sup> Belati nuu ni rcaaz gún sirvi luua, ná par zanaldbi nare ax rut suguaa, ruy suguaazacbi. Ne ni gún sirvi luua, subyaa Xtada Dios laab.

<sup>27</sup> 'Angapacré qesentiaand nalas rziienia. Per quit xo iniitia: "Xtada, bldábiu nare lo guelziiré", te pur parpac ziy zelda.

<sup>28</sup> Ningui rñiia: Xtada, bliuubiudeb guelnabee xtenbiu.

Chi gunii Jesús ziy ax bíeny rsee Dios llayabaa, guniiny:

—Abliuadebni, per sbíi iliuuadebni stuby.

<sup>29</sup> Chiy de bniety ni zuguaa ruy guniideb dec guziuuu gunii. Per stuudxdeb ax gunii:

—Tuby ángliy guniné laany.

<sup>30</sup> Chiyrú raipy Jesús laadeb:

—Gati par naretia bíeny rsee ni guniiqui sino que par laa.

<sup>31</sup> Te pur abdziny hor ni yíany xa ná xgab binguichliu ne abdziny horza ni aquitru inabeeti bindxab lo guichliuré zec ni canabeeb an.

<sup>32</sup> Ne chi abcuaadeb naa lo cruzy, chiyrú iralozy binguichliu azeldilaaz nare.

<sup>33</sup> Ziy xquel gudixteeny xa xquel gatyny.

<sup>34</sup> Chiy cuaby de bniety lony:

—Dunní nánni dec lo ley rñii, Crist quit chúuti dxi gatyny. Anre, çxíni rñiibiu dec Bniety ni bxiaald Dios ná par icuaadebny lo cruzy? ¿Túza bnietyqui rzeetbiu chi rñiibiu Bniety ni bxiaald Dios?

<sup>35</sup> Chiyrú raipy Jesús laadeb:

—A stuudxzi zuguané bienré laa. Ningui gulchanuuny lalzi zuguanény laa, te par quit xi sacanti. Te pur ni zé nez rut nacay niçli quit gánbi calí nezqui zéb.

<sup>36</sup> Anre lalzi zuguané bienré laa, gulchaldilaazny te par chalee gacti de xpiny.

Chi gulull gunii Jesús ziy, chiyrú zégacny rut quit tu idxial laany.

<sup>37</sup> Masqui ziény milagri ni baany Jesús nez lodeb, per quit nialdilaaztidedebny

<sup>38</sup> pur ni ná par gac zec ni bcuaa profet Isaías, te pur laab bcuaab:

Dad, quit tu reldilaazti ni rñiin pur laabiu.

Quit tu racbeeti dec pur guelnabee xtenbiu zienzi ni aguc.

<sup>39</sup> Pur ningui quit nialdilaaztidedebny. Ne ziyza bcuaa Isaías:

<sup>40</sup> Laadeb nádeb zec tuby ni quit rianlo

o ni quit racbeeza pur ni abcay xquelriendeb

par quit yaicquideb cun nare par gúna perdóndeb.

<sup>41</sup> Isaías guniib ziy te pur desdi chiy gunáb guelnabee xte Jesús ax guniib ziy pur laany.

<sup>42</sup> Per ziény de bniety Israel güeldilaaz Jesús, axt néru tuby tiop de ni rnabee güeldilaaz laany. Per quit niziruutideb ziy lo bniety pur ni rdxibdeb dec aquitru isaanti de fariseu yiuudeb yudoo.

<sup>43</sup> Te pur mazru bdxalaazdeb izubyaa bniety laadeb que yanzaacdeb nez lo Dios.

<sup>44</sup> Jesús guniiny diip:

—Elquí ni reldilaaz naa, gati nareztia reldilaazbi sino que néza ni bxiaald nare.

<sup>45</sup> Ne ni caguiaa nare, caguiaazacbi ni bxiaald naa.

<sup>46</sup> Nare naa bieeny par bniety guichliu. Zelda lo guichliuré te par tutix ni chaldilaaz nare, quitru chanuutib nez mal.

<sup>47</sup> Belati nuu ni rindiag xtiidxa ne quit runbi cuendni, gati naretia ná ni gúna castigubi, te pur quit zeldtia par gúna castigu bniety sino que par gúna perdón.

<sup>48</sup> Elqui ni quit rcaaz nare ne quit runbi cuend xtiidxa, anuu ni gún castigu laab. Lagac de diidx ni aguniia, laadeni gúndeni castigu laab chi idziny dxi.

<sup>49</sup> Te pur gati pur xgabzitia caniaa ni caniaa sino que Xtada Dios ni bxiaald nare, laany aguniiny ni iniia ne ni iseeda bniety.

<sup>50</sup> Ne nare nána dec pur xtiidx Xtada, zap bniety guelnaabány par chazy cun laany. Pur ningui caniaa zectisy ni gunabeeny nare iniia.

## 13

<sup>1</sup> Anste pascu, Jesús nány dec azeddziny hor ni ibicány lo guichliuré par chanany Xtdadny Dios. Laany quesentiand bcaazny de xpinny lo guichliuré, ne zélaa rcaazny laadeb.

<sup>2</sup> Lalzi ni cayundeb cen, biu bindxab láani Judas Iscariote llingaan Simóny par gúnbi entriagu Jesús.

<sup>3</sup> Per laany nány dec irate absáan Dios laznaany ne nánzacy dec pur Dios zéedny ne lo Diosza ná par yaicquiny.

<sup>4</sup> Pur ningui lalzi ni cayundeb cenqui, Jesús güesuny. Chiy guléeny xabloyaany ax bldiibny tuby tuay láany.

<sup>5</sup> Chiyru gudáany nis láani tuby nchaa par guzulo caguibyyny nii de xpinny ax rsbizny niideb cun tuay ni llii láany.

<sup>6</sup> Chi zétiibny nii Simóny Bed, ax raipbi laany:

—Dad, quit riáldti quiibbiu de niia.

<sup>7</sup> Jesús cuaibny:

—Anre quit racbeetiu xi zelo ni cayuna, per teru chúu chi gacbiu.

<sup>8</sup> Chiy raipy Bed laany:

—Per nare quit chúuti dxi isaana quiibbiu niia.

Jesús ax cuaibny:

—Belati quit quiibia de niuu, aquitru nátiu xpinnia.

<sup>9</sup> Chiyru raipy Simóny Bed laany:

—Güén pis, Dad, per gati de niistia sino que néza de naa ne quiaa.

<sup>10</sup> Per Jesús raipy laab:

—Ni teste gudaz, de niisbi rquiiny chaady te pur iduibtechbi nania. Ne laat naniacti, masqui gati iratit.

<sup>11</sup> Laany guniiny “masqui gati iratit” pur ni nány tú gún entriagu laany.

<sup>12</sup> Chi gulull gudibiyny nii de xpinny, chiy gubíi gudacuny xabloyaany. Chiyru guriny lo mílly stuby ax raipny laadeb:

—¿Ta racbeet xi zelo ni banniaa laat?

<sup>13</sup> Laat rniit nare Maistri ne Dad, ne guldícti narenquipacay.

<sup>14</sup> Anre nare ni naa Maistri ne Dad agudiibia niit, ziygacza riáld gúnti, quiibyti nii de saat.

<sup>15</sup> Abliuua laat xa ná par gúnti, te par gúnti zectiziac ni abaania.

<sup>16</sup> Laat nanldít dec nic tuby mos quit sacti mazru que xlámni nicza ni re lo xcuend tu stuby quit sactib mazru que ni bxiaald laab.

<sup>17</sup> Dichos laat belati racbeet ne gúnti zec ni caniaa.

<sup>18</sup> Quit caniitia pur irat te pur nare nána tú de aguliaa. Per ná par gac zec ni rniit lo xquiits Dios rut rniit: “Lagac ni rquinné nare, abieccuilib contri naa.”

<sup>19</sup> Caguixteetelga lot te par chí gac ziy ax chaldilaazti dec narenquipacay ni aguniia laat.

<sup>20</sup> Rguixteldia lot dec elqui ni gún cuend ni ixiaalda, laab cayunbi cuend nare. Ne ni run cuend nare, laab cayunbi cuend ni bxiaald naa.

(Mt. 26:20-25; Mr. 14:17-21; Lc. 22:21-23)

<sup>21</sup> Chi gulull gunii Jesús ziy, quesentiand nalas bziienny, ax gudixteeny lodeb raipny laadeb:

—Rguixtiia lot dec lagac tubyti gún entriagu naa.

<sup>22</sup> Chiy guzulo rguiaa lo saa de xpinny. Quit racbeetideb tú pur caniiny.

<sup>23</sup> Per tuby xpiny Jesús ni quesentiand rcaazny, zubbí cueeny chi cayundeb cenqui.

<sup>24</sup> Ax baany Simóny Bed seny lob par inabdiidxbiny tú pur caniiny.

<sup>25</sup> Chiyru gubigaxbi cuee Jesús ax gunabdiidxbiny:

—Dad, ¿túngui gún entriagu laabiu?

<sup>26</sup> Jesús cuaibny:

—Iguadxa lday guechtily. Chiy ni ideedani, laabi.

- Ax bguadxny lday guechtily chiy bdeednyini Judas Iscariote, llingaan Simóny Iscariote.
- <sup>27</sup> Horac ni cuáa Judas guechtilqui, biuu bindxab láanbi. Chiy raipy Jesús laab:  
—Ni ná par gúnu, gueeldzi baanni.
- <sup>28</sup> Per nic tuby de xpínny ni zubnény lo mílly quit guceeti xínii raipny laab ziy.
- <sup>29</sup> Ne cun laznaa Judas nuu bols míly, parzi nuudeb baandeb xgab dec nuudxa xi gunabee Jesús laab chasiib par laní, o nuudxa xi chadeedbi de ní ná probeen.
- <sup>30</sup> Chi gulull bquiiny Judas guechtilqui, as bdiagachí. Per agac biuu guxiniy.
- <sup>31</sup> Dení bdiia Judas, chiy gunii Jesús:  
—Abdziny hor ni yíany xa ná guelrnabee ni nap Bniety ni bxiaald Dios, ne pur laany zacheet xa ná guelrnabee xte Dios.
- <sup>32</sup> Ne zec ni iliuu Bniety ni bxiaald Dios xa ná guelrnabee xte Dios, ziyza sliuuzá Dios xa ná guelrnabee ni nap Bniety ni bxiaaldny, ne ziub chagac ziy.
- <sup>33</sup> De lliinia, astuudxzi suguanía laa. Laa sguilyti nare, per zectiziac ni raipia de bniety Israel rniizaca laa an: quit xo satit rut cháa.
- <sup>34</sup> Ningui gulchané cuend ni iniia laa: Gulcaaz de saat. Zec ni rcaaza laa, ziyza gulcaaz de saat.
- <sup>35</sup> Te pur belati icaazti de saat, ziy xquel gacbee ira binguichliu dec xpinnia laa. (Mt. 26:31-35; Mr. 14:27-31; Lc. 22:31-34)
- <sup>36</sup> Chiy gunabdiidx Simóny Bed Jesús:  
—Dad, ¿calíll chiabiu?  
Jesús cuaibny:  
—Rut cháa anre, quit xo sanaldti nare. Per teru chúu dxi guednaldu naa.
- <sup>37</sup> Ax gunii Bed:  
—Dad, ¿xínii quit xo sanalda laabiu anre? Ne nare quit xi gúnti masqui gatia pur laabiu.
- <sup>38</sup> Chiy cuaby Jesús:  
—¿Ta guldíu gatiu pur nare? Per naa rguixtiia loo dec anste ni icuarsee bidygay, liú pur chon güelt aguniu dec quit rumbeetiu naa.

## 14

- <sup>1</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:  
—Per quit rdxibti. Gulchaldilaaz Dios ne gulchaldilaaz nare.
- <sup>2</sup> Rut rbez Xtada Dios quesentian d roo ná rut cuz bniety. Te pur belati quit calí náti, quit niniitia laa chaganzaaca rut cuezti.
- <sup>3</sup> Chi agüeganzaaca rut cuezti, chiyru guelda stuby par chanía laa, te par suguaat ruttiziac suguaa.
- <sup>4</sup> Laa anánti calí cháa, ne anánzacti nez par idzinti ruy.
- <sup>5</sup> Chiy raipy Mally laany:  
—Dad, nicli quit ganni calí chiabiu. ¿Xólesa gacbeen xi nezqui rzeetbiu?
- <sup>6</sup> Jesús cuaibny:  
—Narení nezqui, ne didxldí, ne guelnabány. Quesoltisy pur nare zeele idziny bniety rut rbez Xtadni Dios.
- <sup>7</sup> Belati rumbeet naa ziyza rumbeet Xtada. Ne desde anre arumbeetny pur ni agunátny.
- <sup>8</sup> Chiy raipy Liby laany:  
—Dad, bsaanbiu inián Xtadni Dios par idxaanni cunformi.
- <sup>9</sup> Chiyru raipy Jesús laab:  
—Liby, agulaliy zuguaníaa laa ne, ¿ta axt an gady gumbeetiu naa? Elqui ni aguná naa, agunázacbi Xtadni Dios. ¿Xínii rniiu nare isaana iniát Xtadni Dios?
- <sup>10</sup> ¿Ta quit reldilaazu dec rbeznía Xtadni Dios, ne laany rbeznény naa? Irate ni rniia laa quit rniitiani pur xgabzia sino que lagac Xtadni Dios ni rbeznía, laaniy runny ni rguiaa runa.
- <sup>11</sup> Gulchaldilaaz dec rbeznía Xtadni Dios, ne laany rbeznény naa. Bel quit reldilaazti, gulchaldilaaz pur de ni agunát runa.
- <sup>12</sup> Rguixtiia lot, ni reldilaaz nare zunbi zec ni cayuna, ne axt mazru ni gúnbi pur ni acháa rut rbez Xtadni Dios.
- <sup>13</sup> Ne irate ni inaabti lo Dios pur naa, nare zunani ax pur Lliin Dios yíany xa ná guelrnabee xte Dios.
- <sup>14</sup> Xitill ni inaabti lo Dios pur naa, nare zunani.
- <sup>15</sup> Belati rcaazti nare, scuadiagti xtiidxa.
- <sup>16</sup> Ne nare snaaba lo Xtadni Dios par ixiaaldny stuby ni gacné laa, ni suguanétec laa.

<sup>17</sup> Ne laaniy Spíritu Sant xte Dios. De ni quit reldilaaz Dios, quit xo cueznétibe Spíritu Sant, pur ni quit rumbeedeb ne quit racbeedeb túngui Spíritu Sant. Per laat rumbeetny pur ni zuguanétny, ne chi gueedny sbeznétny iduibte ni ibányti lo guichliuré.

<sup>18</sup> Nare quit isanbzaibtia laat te pur sbíigac suguanía laat.

<sup>19</sup> Astuudxzi aquítru iniáti de ni quit reldilaaz Dios nare, per laat sniát nare. Ne zec ni napa guelnabány ziyza zaadti guelnabány.

<sup>20</sup> Dxiqui gacheet dec rbeznía Xtada, ne laat rbeznét naa, chiy naa rbeznía laat.

<sup>21</sup> Elqui ni zéne cuend xtiidxa, ne runbi zec ni rniia, ziy xquel riény dec guldípacbi rcaazbi naa. Ni rcaaz nare scaazza Xtada laab, ne scaazzacab, ax ziy xquel gacheeb tú nare.

<sup>22</sup> Chiy Judas, (per gati Judas Iscarioteti) raipy laany:

—Dad, ¿Xínii duntisni gacbeen tú laabiu? ¿Xínii quit gachee ira binguichliu tú laabiu?

<sup>23</sup> Jesús cuaibny:

—Ni rcaaz nare, zunbi cuend ni rniia, ax scaaz Xtada laab. Chiy nare cun Xtada yioipldeznéni.

<sup>24</sup> Elqui ni quit rcaaz naa, quit runtib cuend ni rniia. Ne de diidx ni caguindiagti rniia, gati xtiidxtiani, xtiidx Xtada ni bxiaald narenni.

<sup>25</sup> Caniitellga laat irate de cosqui laga zuguaníaa laat.

<sup>26</sup> Per Spíritu Sant ni ixiaald Xtadni Dios pur nare par gacnény laat, laany iliunuy laat irate ne isenelaazzacny laat irate ni aguniia laat.

<sup>27</sup> Chi azaa sguuáa laat guelnaldiulaaz, per quit caniitiani zeczi ni rnií binguichliuni, te pur nare snídxani laat. Pur ningui quit chúut guelrsaa ni cliza quit idxibtit.

<sup>28</sup> Abindiagti ni guniia laat, zaa per sbíigac yaicquia par suguanía laat. Belati guldípacbi rcaazti naa, laat saclaazti chi gucheet dec cháa cun Xtadni Dios te pur laany rnabeeny naa.

<sup>29</sup> Acaguixteetellga lot anre, te par chi gac ziy ax chaldilaazti nare.

<sup>30</sup> Astuudxzi güenia laat diidx te pur azéed ni rnabee lo guichliuré. Masqui quit rnabeetib naa,

<sup>31</sup> per ná par gac zec ni ná par gac, par gachee binguichliu dec rcaaza Xtadni Dios, ne cayuna zec ni bxiaaldny nare gúna.

‘Gulchasú, gultoo.

## 15

<sup>1</sup> Chiyru güelaa raipy Jesús laadeb:

—Nare naa zec tuby yag uv, chiy Xtada Dios ná zec ni rzu yagqui.

<sup>2</sup> De bniety ax ná zec de lliizni. Ne belati tuby de lliizni quit ica uv ax rruuni. Per belati rca uv loni ax riáni par icaru uv loni.

<sup>3</sup> Per laat abiat pur de diidx ni aguniia laat.

<sup>4</sup> Gulchala naa cun nare zec ni naa tubyzi cun laat. Te pur tuby lliiz yag uv quit xo icati uv loni belati aquit náni tubyzi cun yagqui. Ziytiziacaquiy laat quit xo güntit zec ni rdxalaaz Dios belati quit nát tubyzi cun naa.

<sup>5</sup> Pur ningui nare naa zec yag uv chiy laat nát zec de lliizni. Ne ni zélaa ná tubyzi cun naa chiy nare naa tubyzi cun laab, laab mazru runbi zec ni rdxalaaz Dios. Te pur sin nare xíteete quit xi chaleeti günti.

<sup>6</sup> Ni quit chala naa gac tubyzi cun naa, laab sdeedbi zecqui tuby lliiz yag uv ni agubicá tuby lad ax rbizni chiyru rdopni par chaaicquini.

<sup>7</sup> Belati chala naa gacti tubyzi cun nare, ne belati chala naa icuadiagti xtiidxa, chi xi inaabti ax zacqui zec ni inaabti luua.

<sup>8</sup> Ne deni acayuntí zec ni ná par günti, ziy xquel yíany dec pur Xtada Dios cayuntini ne dec xpinpaca laat.

<sup>9</sup> Zec ni rcaaz Xtadni Dios nare, ziyza rcaaza laat. Gulchané cuend dec rcaaza laat.

<sup>10</sup> Belati chala naa icuadiagti xtiidxa, zénecti cuend rcaaza laat, zec ni rcuadiaga xtiidx Xtada Dios pur ni zenía cuend rcaazny naa.

<sup>11</sup> Caguixteetellga lot ziy te par saclaazti zec ni rzaclaaza ne par yalo chuzaclaazti.

<sup>12</sup> Anre nare rnabiia laat: Gulcaaz de saat zec ni rcaaza laat.

<sup>13</sup> Quítru xi guelrcaazti mazru sac que ni gaty tuby bniety pur de xmigubi.

<sup>14</sup> Ne laatiy de xmiguua, belati günti zec ni rnabiia laat.

<sup>15</sup> Quit rniitia laat de xmosa, te pur tuby mos quit gántib irate pur xlámbi. Nare rniia laat de xmiguua, pur ni aguniia laat irate ni agunii Xtada Dios naa.

<sup>16</sup> Gati laatiy güléte nare sino que nare güliaa laat, ne abcubiia laat par chat#chti guelreldilaaz ni napti par chaldilaazru bniety naa ax quit nitloti guelreldilaazqui. Ziy xquel inídx Xtadni Dios laat ni inaabti lony pur naa.

<sup>17</sup> Pur ningui rnabiia laat: Gulcaaz de saat.

<sup>18</sup> Belati idxichné binguichliu laat, gulchanelaaaz dec nidoote nareniy rdxichnédeb.

<sup>19</sup> Te pur belati zeczi nabányti zec ni nabánydeb, scaazdeb laat zec ni rcaazdeb de saadeb. Per nare guliaa laat lodeb ax rdxichnédeb laat pur ni aquitru runti zec ni runde.

<sup>20</sup> Gulchanelaaaz dec guniia laat: "Nic tuby mos quit sacti mazru que xlamni." Anre belati guzunalddeb nare ziyza sunalddeb laat. Ne belati baandeb cuend ni rniia ziyza zunde cuend ni rniit.

<sup>21</sup> Irate de cosqui gunnédeb laat pur nát xpinnia, ne pur ni quit rumbeedeb ni bxiaald naa.

<sup>22</sup> Laadeb quit xi duldti niapdeb, belati quit niadniníadeb. Per anre quit xi icualdotideb,

<sup>23</sup> te pur de ni rdxichné nare, néza Xtada Diosiy rdxichnédeb.

<sup>24</sup> Belati nare quit niuna de milagri ni gady tu gúnti, laadeb quit xi duldti napdeb zec ni nabánydeb. Per ziy masqui agunádeb de ni abania, laadeb rdxichnégacdeb naa. Ne cur rdxichnédeb nare néza Xtada Diosiy rdxichnédeb.

<sup>25</sup> Per cayac ziy, te pur ná par gac zec ni cá lo ley xtendeb rut rni: "Rdxichnédeb nare ne nicli quit xi banniadeb."

<sup>26</sup> Per chi gueed Spíritu Sant xte Dios ni gacné laat, nare ixiaaldany desdi rut rbez Xtadni Dios. Ne laany iniiny pur naa

<sup>27</sup> ax ziyza laat sniizacti pur nare nez lo de bniety, pur ni zuguanét nare desde chi guzulo guniia xtiidx Dios.

## 16

<sup>1</sup> Caniia laat de cosqui te par quit xi sacanti.

<sup>2</sup> Te pur teru quitru isaantideb yiut yudoo, ne axt szizny dxi ni quinxú laat, slilob dec güenqui cayunbi nez lo Dios.

<sup>3</sup> Zundeb ziy, pur ni gady gumbeedeb Xtadni Dios nicliza nare.

<sup>4</sup> Acaguixteetella lot te par chi idziny hor ni gac de cosqui ax chanelaaazi dec agudixtiiani lot.

<sup>5</sup> Quit gudixteetia de cosqui lot desdi gulo pur ni zuguaníaa laat.

<sup>6</sup> Per anre acháa rut rbez ni bxiaald naa, ne nic tubyti quit rnabdiidxti calí ruy cháa

<sup>7</sup> sino que alza quesentiand nalas nuut pur de ni aguniia laat.

<sup>8</sup> Per nare rguixteldía lot dec par laat güenru su cháa, te pur belati quit cháa, quit xo gueedti Spíritu Sant ni gacné laat. Per bel cháa, ax sxiaaldany par cueznény laat.

<sup>9</sup> Chi gueedny chiyru pur laany gacbeldí binguichliu tú ná binduld ne tú nania nez lo Dios ne túza absiáldny castigu.

<sup>10</sup> Ne laadeb zacheedeb dec laadebny binduld pur ni quit reldilaazdeb nare.

<sup>11</sup> Chiy nareniy nania nez lo Dios pur ni cháa rut rbezny, ax aquitru iniátit naa.

<sup>12</sup> Ne ni ariáld castiguqui ná bindxab ni rnabee lo guichliuré.

<sup>13</sup> Zienziru ni napa iniia laat, per anre quit gacbeeti xi zeloni.

<sup>14</sup> Per chi gueed Spíritu Sant xte Dios, laany iliunyu laat irate didxldí. Te pur gati pur laatny iniiny laat sino que ni rindiagny iniiny ax pur laany gacbeet xa gac.

<sup>15</sup> Ne laazacny ná ni izubyaany nare, te pur irate ni nány pur naa iliunyu laat.

<sup>16</sup> Zectiziac ni ná Xtadni Dios názaca. Pur ningui, guniia laat dec irate ni nán Spíritu Sant pur nare iliunyu laat.

<sup>17</sup> Astuudxzi aquitru iniátit naa, per duudxzi sbíigac iniát nare stuby, anste ni cháa rut rbez Xtadni Dios.

<sup>18</sup> Chiy nuu de xpínny guzulo rnabdidxsaadeb:

—¿Xidxa zelo ni rniiny dec astuudxzi aquitru iniátinny, chiy duudxziza sbíigac iniánny stuby, anste ni chiany rut rbez Xtadni Dios?

<sup>19</sup> ¿Xi zelo ni rniiny, "stuudxzi"? Xíteete racbeetin ni rniiny.

<sup>20</sup> Jesús gucbeegacny dec rcaazdeb inabdiidxdebny, ax raipny laadeb:

—Laat rzacanti pur ni guniia dec astuudxzi aquitru iniátit naa per duudxzi sbíigac iniát nare stuby.

<sup>21</sup> Rguixteldía lot, laat zuunti ne nalas iziienti lalzi ni rzaclaaz binguichliu. Per quit xi gúnti, te pur guelnalas ni iziienti schuni par guelrzaclaaz.

<sup>22</sup> Zecqui tuby bniety gunaa chi a idziny lliinbi guichliu quesentiand nalas rdeedbi. Per chi agudeed horqui, axt rianlaazbi guelzii ni gudeedbi tant rzaclaazbi abdziny lliinbi guichliu.

<sup>23</sup> Anre ziyzaquiy laat, quesentiand nalas iziienti. Per chi ibíi guedguíaa laat stuby, quesentiand saclaazti ne quit tu idzicáti ni rzaclaazti.

<sup>23</sup> 'Dxiqúi aquítru xi inabdiidxtit naa. Te pur rguixtiia lot dec Xtadni Dios sguaadny laa' irate ni inaabtí lony pur nare.

<sup>24</sup> Axt anre gady xi inaabtí lony pur naa. Gulnaab ne scaactí ni inaabtí, ziy xquel quesentiand saclaazti.

<sup>25</sup> 'Irate ni aguniia laa' quitga racbeetitni pur formí ni rniiani laa'. Per teru idziny hor ni aquítru ininétia laa' ziy sino que nieeny xquel aquixtiia lot pur Xtadni Dios.

<sup>26</sup> Chi idziny dxiqúi pur nare azelee inaabtí lo Dios ne quit rquinti inaaba lo Xtadni Dios pur laa'

<sup>27</sup> te pur lagac laany rcaazny laa'. Xtadni Dios rcaazny laa' pur ni rcaazti nare ne pur ni reldilaazti dec laany bxiaaldny nare.

<sup>28</sup> Bdiaa rut rbez Xtadni Dios par belda lo guichliuré, anre ax aidiaa lo guichliuré par yaicquia rut rbezny.

<sup>29</sup> Chiy raipy de xpínny laany:

—Anru nieeny, nieeny xquel caguixteebiu de cosqui lon gati zecti ni baantibiu gulo.

<sup>30</sup> Agucbeen dec irate nánbiu. Quit rquinti tu inabdiidx laabiu. Ningui roldilaazni dec pur Dios zéedbiu.

<sup>31</sup> Jesús ax cuaibny lodeb:

—¿Ta guldípací reldilaazti nare?

<sup>32</sup> Te pur azeddziny hor ne lagac anreniy, laa' sríchtí, tuby tubyti cun xneztí ax sáanactí narezia. Per gati narezia zuguaa te pur a Xtadni Dios zuguané nare.

<sup>33</sup> Caguixtiia irate de cosqui lot te par ibányí naldiulaaz pur nare. Te pur lo guichliuré laa' sdeedti guelzii, per quit idxibití, nare abaania gan lo iralote ni nuu lo guichliuré.

## 17

<sup>1</sup> Chi gullul raipy Jesús de xpínny ziy, chiy bguiaany nez llayabaa ax guniiny:

—Xtada, abdziny hor ni gac zec ni ná par gac. Bsiénbiu guelrnabee xte Llingaanbiu te par iliuu Llingaanbiu guelrnabee xtenbiu.

<sup>2</sup> Te pur laabiu bdeedbiu Llingaanbiu guelrnabee par inabeeny lo irate binguichliu ne par iguaadny guelrnabány par chazy irate de ni abdeedbiuny.

<sup>3</sup> Ne guelrnabányqui ná par de ni rumbee dec laatisbiu nábiu Dios ne rumbeezadeb Jesucrist ni bxiaaldbiu lo guichliu.

<sup>4</sup> 'Nare abliuua guelrnabee xtenbiu lo guichliuré. Abialo baania zec ni gunabeebiu nare gúna.

<sup>5</sup> Anre ni aguedná laabiu, Xtada, bguaadbiu nare guelrnabee zectiziac ni gúpany cun laabiu desde anste ni gurixti guichliu.

<sup>6</sup> 'De bniety ni bcuaabeebiu lo guichliuré, par bnídxbiudeb nare, agudixtiia lodeb pur laabiu. Xpínbiudeb ax bnídxbiudeb naa, ne abaandeb cuend xtiidxbiu.

<sup>7</sup> Anre agucbeedeb dec pur laabiu zéed irate ni guniia ne ni baania,

<sup>8</sup> te pur abteeda xtiidxbiu lodeb, ne laadeb güeldilaazquidebni. Agucbeedeb dec pur laapacbiu zelda ne agüeldilaazdeb dec laabiu bxiaaldbiu nare.

<sup>9</sup> 'Rnaaba lobiu pur laadeb. Quit rnaabtia lobiu pur tutixpac sino que pur de ni abnídxbiu nare, te pur laadeb nádeb xpínbiu.

<sup>10</sup> Irate ni ná xtena náza xtenbiu ne irate ni ná xtenbiu náza xtena. Ne pur laadeb rieny xa ná guelrnabee ni napa.

<sup>11</sup> 'Nare aquítru suguaatia lo guichliuré, per laadeb zelaa suguaadeb lo guichliuré lalzi ni guedná laabiu. Xtada, laabiu nábiu sant. Bcualobiudeb cun lagac guelrnabee xtenbiu ni bnídxbiu nare, par gacdeb tubyzi zec ni naa tubyzi cun laabiu.

<sup>12</sup> Chi guzuguaníadeb lo guichliuré, nare bcualuaadeb cun guelrnabee xtenbiu ni bnídxbiu nare. Ne nic tubydeb quit ninitti sino que tubyzi ni agac ná par inity par gac zec ni rni lo xquitsbiu.

<sup>13</sup> 'Anre aguelda rut rbezbiu. Per cania de diidxré lalzi ni zuguaa lo guichliuré par yalo chuzaclaazdeb zec ni rzaclaaza.

<sup>14</sup> Nare abteeda xtiidxbiu lodeb ax rdxichné binguichliu laadeb pur ni quitru nabánydeb zec ni nabány iraru binguichliu, zectiziac ni quit nabánytizaca zec binguichliu.

<sup>15</sup> Quit rnaabtia lobiu cuéebiudeb lo guichliuré sino que bgualobiudeb lo irate mal.

<sup>16</sup> Zectiziac ni quit nabánytia zec binguichliu, ziytiziacza laadeb quit nabánytídeb zec iraru binguichliu.

<sup>17</sup> Bsiábideb pur xtiidxbiu, te pur laatisni nání didxldí.

<sup>18</sup> Zec ni bxiaaldbiu nare lo guichliuré ziyza rxiaaldadeb lo iraru binguichliu.

<sup>19</sup> Ne pur laadeb rdeeda naa par gacniadeb pur de didxldí xtenbiu.

<sup>20</sup> 'Ne gati pur laaiztídeb rnaaba lobiu, ziyza rnaaba pur de ni teru chaldilaaz nare chi guindiagdeb ni rni de xpínnia pur nare.

<sup>21</sup> Rnaabzaca lobiu, Xtada, gacdeb tubyzi zec ni naa tubyzi cun laabiu, ziyza gacdeb tubyzi cun dunni. Te par chaldilaaz binguichliu dec laabiu bxiaaldbiu nare.

<sup>22</sup> Lagac guelrnabee ni abn#dxbiu naa abdeedzacadeb par gacdeb tubyzi zec ni nan tubyzi naa cun laabiu.

<sup>23</sup> Nare rbezníadeb chiy laabiu rbeznébiu naa par yalo gacdeb tubyzi cun dunni. Ziy xquel gacbee binguichliu dec laabiu bxiaaldbiu nare ne rcaazbiudeb zectiziac ni rcaazbiu naa.

<sup>24</sup> Xtada, nare rcaaza dec irate de ni abn#dxbiu naa, suguanédeb nare rut ariálda par iniádeb guelrnabee ni abn#dxbiu nare, pur ni rcaazbiu nare desdi anste ni gurixti guichliu.

<sup>25</sup> Xtada, laatisbiu runbiu zec ni riáld. Masqui quit rumbee binguichliu laabiu, per naa rumbiia laabiu ne de xpinniaré anádeb dec laabiu bxiaaldbiu naa.

<sup>26</sup> Agudixtiia lodeb pur laabiu, ne zelaa quixtiia lodeb te par chala ziiende dec rcaazbiudeb zectiziac ni rcaazbiu nare, ne par ziiende dec zuguanécadeb.

## 18

(Mt. 26:47-56; Mr. 14:43-50; Lc. 22:47-53)

<sup>1</sup> Chi gulull gunii Jesús de diidxré, ax zénegacny de xpínny par dets gueeu ni lá Cedrón. Ruy zub zieny de yag oliv ax biunény laadeb láani de yagqui.

<sup>2</sup> Ne Judas ni baany entriagu laany, nánbi ruy, te pur zienzi güelt guzuguané Jesús de xpínny ruy.

<sup>3</sup> Ax ruy bdzinné Judas tuby cuaa de suldad, cun tuby cuaa de ni rcualo yudoroo xte Jerusalén. Iratedeb ná ni bxiaald de bxoz ni rnabee ne de fariseu. Parzi ax ni caa spad ni caa lans ne ziyza güenédeb de linterni ne iraloteru de bal.

<sup>4</sup> Per cun Jesús nánnacny xa teedny ax bdiiany rut zugaany chiy gunabdiidnx laadeb:

—¿Tú rguílyti?

<sup>5</sup> Laadeb cuaibdeb:

—Dunni rdíilyni Jesús de Nazaret.

Chiy raipy Jesús laadeb:

—Nareniy.

Ne néza Judas ni baany entriagu laany, nuuch glay de binqui.

<sup>6</sup> Deni gunii Jesús: “Nareniy”, chiy biaxandeb ne axt biabdeb lo yiu.

<sup>7</sup> Chiy gubíi gunabdiidx Jesús laadeb:

—¿Tú rguílyti?

Laadeb gubíi cuaibdeb:

—Dunni rdíilyni Jesús de Nazaret.

<sup>8</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Aguniia laat dec nareniy. Ne belati nare rguílyti, gulsaan su zé de bniétré.

<sup>9</sup> Ziy guc par guzub de xtiidx Jesús chi guniiny: “Nic tuby de ni bn#dxbiu nare quit ninitti.”

<sup>10</sup> Chiy Simóny Bed guléeb spad ni caab ax btiub diag naldí ni lá Malco, ni ná xmos bxoz ni rnabee de bxoz.

<sup>11</sup> Per Jesús raipny Bed:

—Guluchuu spadqui xlatni. Belati Xtadni Dios agunii teda guelziic, sdedani.

(Mt. 26:57-58; Mr. 14:53-54; Lc. 22:54)

<sup>12</sup> Chiyru de suldadqui, cun xcomandantdeb ne cun de ni rcualo yudoroo xte Jerusalén gunaazdeb Jesús ax bldiibdebny.

<sup>13</sup> Chiy nidoote güenédebny liz Anás ni rac xtadsuegri Caifás ni ná bxozroo lo izqui.

<sup>14</sup> Ne lagac Caifásreniy raipy de biny Israel dec güenru su gaty tubyzi bniety pur ira bniety Israel, xlat ni gaty iradeb.

(Mt. 26:69-70; Mr. 14:66-68; Lc. 22:55-57)

<sup>15</sup> Simóny Bed cun stuby xpiny Jesús güenaldebny. Per stuby xpínnyqui rumbee bxoz ni rnabeequi laab parzi ax biunétecbi Jesús.

<sup>16</sup> Per Bed ruu puertisy biianbi. Chiyru bdiia xpiny Jesús ni rumbee bxoz ni rnabeequi, ax guninéb ni cacualo ruu puertqui par biu Bed.

<sup>17</sup> Chiy gunaa ni cacualo ruu puertqui raipbi Bed:

—¿Nédxá liú noo tuby xpiny Jesús?

Bed cuaibbi:

—Ing, gatlli xpintib naa.

<sup>18</sup> Ne cun nald chiy, ax de mos ne de ni rcualo yudoroo xte Jerusalén baandeb bal par cadxáadeb. Ax néza Bed guzuguanédeb ruu balqui.

(Mt. 26:59-66; Mr. 14:55-64; Lc. 22:66-71)

<sup>19</sup> Chiyru bxož ni rnabeequi guzulo rnabdiidxbi Jesús pur de xpinyin ne pur ni rseedny.

<sup>20</sup> Chiy raipy Jesús laab:

—Nez lo ira bniety aguniia ni ná par iniia. Te pur púrpac láani de yudoo bseeda de bniety ne néza láani yudoroo xte Jerusalén rut rdxasaa ira bniety Israel. Ax xíteete xgaatsti gady iniitia.

<sup>21</sup> Pur ningui, ¿xíni rnabdiidxbiu nare? Gunabdiidxbiu de ni abindiag ni guniia, laadeb nánde bniety xi bseede bniety.

<sup>22</sup> Deni gunii Jesús ziy, tuby de ni rcualo yudoroo xte Jerusalén, gudapbi ruu Jesús raipbi laany:

—¿Ta zec rcaby bniety lo bxožroo?

<sup>23</sup> Jesús cuaibny:

—Belati nuu xi mal diidx guniia, gunii xi diidx malqui. Per bel güenqui guniia, ¿xíni rgapu ruua?

<sup>24</sup> Chiy zectisy ni liibyny bxiaald Anásny lo Caifás ni ná bxožroo lo izqui.

(Mt. 26:71-75; Mr. 14:69-72; Lc. 22:58-62)

<sup>25</sup> Per Bed zeczi cadxáb ruu balqui ax raipdeb laab:

—¿Nédx liú noo xpiny Jesús?

Bed cuaibbi:

—Ing, gatli xpintib naa.

<sup>26</sup> Chiyru tuby xmos bxožrooqui, ni rac xfamilni ni btiuu Bed diagni raipbi Bed:

—¿Ta gati gunáa liú cun laab láani de yag olivqui?

<sup>27</sup> Bed gubii guniib dec quit rumbeetibny. Hóracqui bcuarsee tuby bidyag.

(Mt. 27:1-2, 11-14; Mr. 15:1-5; Lc. 23:1-5)

<sup>28</sup> Chi bieeny, chiyru bdianédeb Jesús liz Caifás par güenédebny ruu palacy xte gobernador. Per de bniety Israelqui quit níutideb láani palacyqui te pur par laadeb bel níudeb aquit naniatideb nez lo Díos, ax aquit nialeeti níquiindeb cen xte pascu.

<sup>29</sup> Pur ningui, bdiia Pilat par guniné bniety raipbi laadeb:

—¿Xi baany bnietyqui ningui zedné bniety ruré?

<sup>30</sup> Laadeb cuaibdeb:

—Belrulati niacbi tuby binzaac quit niopnétinbi nez lobiu.

<sup>31</sup> Chiy raipy Pilat laadeb:

—Gulchané bniety, ax gulgaany guelgurtisy zec ni ná ley xtenti.

Laadeb cuaibdeb:

—Per dunni quit rdxaptin guelrnabee par inabeen gaty bniety.

<sup>32</sup> Ziy xquel guzub xtiidx Jesús chi gudixteeny xa xquel gatyny.

<sup>33</sup> Pilat gubii biiub láani palacy, guridxbi Jesús ax gunabdiidxbiny:

—¿Ta liúy Rey xte de bniety Israel?

<sup>34</sup> Jesús cuaibny:

—¿Ta pur laacpachiu runbiu guelrnabdiidxqui nare, o nuu de ni gunii ziy laabiu pur naa?

<sup>35</sup> Chiy raipy Pilat laany:

—¿Tatix biny Israel nare dxa? Lagacqui de binladxu ne de bxož ni rnabee de bxož bedné liú. ¿Xill baaniu?

<sup>36</sup> Jesús ax cuaibny:

—Guelrnabee ni napa gati lo guichliutiré záni. Te pur belrulati lo guichliutiré záni, ax napa de ni nidildy par quit niaba laznaa de ni rnabee lo de bniety Israel. Per ziy gati lo guichliutiré záni guelrnabee xtenti.

<sup>37</sup> Chiyru raipy Pilat laany:

—Zelo xtiidxu dec reyquipaclesa liú dxa.

Jesús cuaibny:

—Reyla nare, zecqui ni aguniibiu. Par ziy gula ax belda lo guichliu par zedniia ni ná didxldí. Ne irate de ni zenuu didxldí, rcuadiagdeb ni rniia.

<sup>38</sup> Chiy raipy Pilat laany:

—¿Xílezaquiy didxldí?

(Mt. 27:15-31; Mr. 15:6-20; Lc. 23:13-25)

Chi gulull gunii Pilat ziy, bdiagacbi par gubii güeninéb de bniety Israel, raipbi laadeb:

—Xíteete xfalti bnietry quit rdxialtia.

<sup>39</sup> Per laat napti costumbri dec nare rldaa tuby pres lo laní xte pascu. Anre, ¿la rcaazti ildaa ni ná Rey xte Israel?

<sup>40</sup> Chiy gurixtia irate de bniety Israelqui:  
—¡Laab quit ildátibui! ¡Güenru bldábiu Barrabás!  
Ne Barrabásqui tuby gubaaniy.

## 19

- <sup>1</sup> Chiyru gunabee Pilat idaaz Jesús.  
<sup>2</sup> Ax banchuuza de suldadqui tuby curon guích guluudeb quiany. Ne bguacudebny tuby lady murad  
<sup>3</sup> Chiy gubigaxdeb nez lony rniigadeb:  
—¡Su ibány Rey xte Israel!  
Ax régadeb lony.  
<sup>4</sup> Pilat gubíi bdiíab, ax raipbi de bniety Israelqui:  
—Gulguiaa, acuiiab te par gacheet dec quit xi xfaltib rdxiala.  
<sup>5</sup> Chiyru bdiia Jesús cun curon guíchqui quiany ne cun lady murad ni bguacudebny.  
Ax gunii Pilat:  
—¡Ab rén!  
<sup>6</sup> Chiy de bxoz ni rnabee de bxoz cun de ni rcualo yudoroo xte Jerusalén, chí gunádebny guzulo rbixtiadeb:  
—¡Bcuaabiub lo cruzy! ¡Bcuaabiub lo cruzy!  
Chiy raipy Pilat laadeb:  
—Laat gulchanéb dxa ne gulcuaab lo cruzy, te nare quit xi xfaltib rdxiala.  
<sup>7</sup> Per de bniety Israelqui cuaibdeb:  
—Dunni rdxapni tuby ley, ne pur leyqui laab rquiiny gatybi pur ni rniib náb Lliin Dios.  
<sup>8</sup> Deni bindiag Pilat ziy quesentiaand bdxibbi.  
<sup>9</sup> Chiy biub láani palacy stuby ax gunabdiidxbi Jesús:  
—¿Calíll zoo?  
Per Jesús xiteete quit nicaibtiny.  
<sup>10</sup> Chiy raipy Pilat laany:  
—¿Ta quit icabiu luaa? ¿Ta quit gannu dec nare napa guelrnabee par inabiia icoo lo cruzy, o par ildázaca liú?  
<sup>11</sup> Chiyru cuaby Jesús:  
—Xiteete guelrnabeeti quit niaptibiu luaa, belati quit ninídx Diosni laabiu. Pur ningui, ni baany entriagu nare lobiu, mazru napbi duld que laabiu.  
<sup>12</sup> Parzi desde horqui guzulo rguíily Pilat nez par ídab Jesús. Per de bniety Israelqui gurixtiadeb:  
—¡Belati ildábiub gati xmiguti rey César laabiu! ¡Te pur tutix ni rnii ná Rey, contri rey Césariy runbi!  
<sup>13</sup> Chi bindiag Pilat ziy, gubíi guléeb Jesús. Ax gurib lo xquiallilbi tuby lat rut lá Gabata cun diidx hebreo, zelo diidxqui lo pati ni aguczaac.  
<sup>14</sup> Ne dxiqui ná vispri laní pascu, ax anste laidxi raipy Pilat de bniety Israelqui:  
—¡A Rey xtenti rén!  
<sup>15</sup> Per laadeb gurixtiadeb:  
—¡Su gatybi! ¡Su gatybi! ¡Bcuaabiub lo cruzy!  
Chiy raipy Pilat laadeb:  
—Per, ¿ta icuáa rey xtenti lo cruzy?  
De bxoz ni rnabee cuaibdeb:  
—Quitlliru tu Reyti rdxambeen. Tubzyi rey César rdxapni.  
<sup>16</sup> Chiyru gunabee Pilat icany lo cruzy.  
(Mt. 27:32-44; Mr. 15:21-32; Lc. 23:26-43)  
<sup>17</sup> Ax bdianédeb Jesús, nuaany cruzy, par zénédebny rut lá Calver ne cun diidx hebreo ax lá ruy Gólgota.  
<sup>18</sup> Ruy bcuaadebny lo cruzy, cun stiop bniety, tubygadeb tuby lad chiy Jesús glay.  
<sup>19</sup> Pilat gunabeeb bcuaadeb quia xcruzyny: JESÚS DE NAZARET, REY XTE DE BNIETY ISRAEL.  
<sup>20</sup> Zieny bniety Israel biildy letrerqui, te pur gax Jerusalén bcuaadeb Jesús lo cruzy. Ne cun letrerqui bcuaadebni cun diidx hebreo, cun diidx griego ne cun diidx latín.  
<sup>21</sup> Parzi ax raipy de bxozroo xte Israel Pilat:  
—¿Xínií bcuaabiu: “Rey xte de bniety Israel?” Güenru bcuaabiu: “Ni rnii ná Rey xte de bniety Israel.”  
<sup>22</sup> Per Pilat cuaibbi lodeb:  
—Ni a cá, a cá, ziy ariáni.

<sup>23</sup> Chi gulull bcuaa de suldadqui Jesús lo cruzy, ax cuáadeb xabny baandeb tap ldaa par bgaazini lodeb. Per stuby xabny ni lá túnica, cun quit calí diibtini

<sup>24</sup> parzi raipy de suldadqui saadeb:

—Quit idillaatinni. Güenru idzítini dád quiiani par dún tú yáldni.

Ziy xquel guzub zec ni cá lo xquiits Dios rut rnii: “Gudiizdeb xaba, ne guzitdeb dád quia túnica xtena.” Ziguiy ná ni baany de suldadqui.

<sup>25</sup> Ne gax rut bcuaadeb Jesús lo cruzy zuguaa xnanny cun beldbi ne néza María chial Cleofas cun María Magdalena.

<sup>26</sup> Chi guná Jesús xnanny zuguaab cuee xpínny ni quesentiand rcaazny, ax raipny xnanny:

—Xnana, a llingaanbiu ruc.

<sup>27</sup> Chiyru raipny xpínnyqui:

—A xnanu ruc.

Desde horqui biian xnan Jesús laznaa xpínnyqui ax zíaneb laab lizbi.  
(Mt. 27:45-56; Mr. 15:33-41; Lc. 23:44-49)

<sup>28</sup> Chi gulull gunij Jesús ziy, ne cun laany nánny dec aguc irate zec ni ná par gac, chiy par guzub zec ni rnii lo xquiits Dios, ax guniiny:

—Rdxaa nis.

<sup>29</sup> Ne ruy zuguaa tuby ni dxaa vinagri. Chiy bguadxdeb tuby spong lo vinagriqui ax bcuaadebiy quia tuby yag ni lá hisopo par bquiiddebiy ruuny.

<sup>30</sup> Deni bquiiny Jesús vinagriqui, ax guniiny:

—Abialo guc irate zec ni ná par gac.

Chiy bsabquiiany, ax gutyny.

<sup>31</sup> Dxiqúi ná vispri laní pascu, dxi ni rundeb irate par laníqui, ax quit rcaazti de bniety Israel yáan de cuerpiqui lo cruzy néru dxi ni rzilaaazdeb, te pur dxiqúi ná mazru dxidá par laadeb. Pur ningui, raipdeb Pilat inabeeb gaachy nii de ni cá lo cruzy par gatydeb te chalee yiatdeb lo cruzyqui.

<sup>32</sup> Chiyru güe de suldad, ax nidoote nii tubybi gudiichdeb chiyru nii stubybi.

<sup>33</sup> Per chi gubiideb nii xcruzy Jesús, gunádeb dec agutyny. Pur ningui quit niguiichtideb niiny.

<sup>34</sup> Per tuby suldadqui deni bquizbi lans cueláanny, chiy bdiia riny ne nis.

<sup>35</sup> Ni cacuaa de cosré gunábslob xa guc ax didxldí ná ni rniib. Laab nánbi dec didxldí ná ni rniib, te par chaldilaaztíny.

<sup>36</sup> Ne Jesús gudeedny ziy par guzub zec ni cá lo xquiits Dios rut rnii: “Nic tuby latny quit quichtideb.”

<sup>37</sup> Ne ziyza rnii stuby lat lo xquiits Dios: “Sniádeb ni bguiz lans.”

(Mt. 27:57-61; Mr. 15:42-47; Lc. 23:50-56)

<sup>38</sup> Chi gudeed guc ziy, Gusé ni zá rut lá Arimatea, guléeb didxbee lo Pilat par chanéb xcuerpi Jesús. Guséqui tuby xpiny Jesús laab, per xgaats pur rdxibbi de ni rnabeeb Israel. Pilat guzigueldbi, chiyru zégac Gusé par zéneb xcuerpiny.

<sup>39</sup> Ne néza Nicodemo ni güeniné Jesús tuby guxin, bdzinnéb zecti treint kily mirra ni nuuch áloe ni rldianaxy.

<sup>40</sup> Ziy xquel guc, Gusé cun Nicodemo cuáadeb xcuerpi Jesús ax btuuibdebny cun de vend ne cun de ni rldianaxyqui, zec ni ná xcostumbri de bniety Israel chi rcuaatsdeb tuby bniety.

<sup>41</sup> Gax rut bcuaadeb Jesús lo cruzy ná tuby huert, ne láani huertqui ná tuby baa cuby rut gady tu igaatsti.

<sup>42</sup> Láani baaqui bcuaatsdeb Jesús, te pur ruytisy ná gax par bcuaatsdebny pur ni apac sulo dxi ni rzilaaaz de bniety Israel.

## 20

(Mt. 28:1-10; Mr. 16:1-8; Lc. 24:1-12)

<sup>1</sup> Chiguld chitmingu zeczi naacayru, María Magdalena güeb ruu baa xte Jesús. Ax gunáb dec agubicá guia ni daagu ruu baaqui.

<sup>2</sup> Chiy rlluuinbi güeb axt rut zuguaa Simóny Bed cun stuby xpiny Jesús ni quesentiand rcaazny, ax raipbi laadeb:

—Azénebeb Dad Jesús, tuguan calí güelduudebny aquitiruny láani baa.

<sup>3</sup> Chiyru Bed cun stuby xpínnyqui zégacdeb ruu baaqui.

<sup>4</sup> Iroptedeb rlluuindeb zédeb, per stubybi rlluuinrub que Bed ax nidoote laab bdzinbi ruu baaqui.

<sup>5</sup> Chiy guzurlob bguaaab láani baaqui, ax gunáb de vend ni bduuibny, per quit biütib.

<sup>6</sup> Chiyru bdziny Simóny Bed, ax biüub láani baaqui. Ziyza laab gunázacbi de vendqui.

<sup>7</sup> Ne gunázachí lady ni bduuily quia Jesús quit nágaatini rut náгаа de vendqui sino que duuibni chiy zuubni irinqui lat.

<sup>8</sup> Chiyru biiuza stuby xpinny ni bdziny gulo ruu baaqui, ax gunáb ni gucqui ax güeldilaazbi.

<sup>9</sup> Per zeczi gady gacheetideb ni rnii lo xquiits Dios dec Jesús sbíi íbány,

<sup>10</sup> chiyru bieccqui de xpinnyqui lizdeb.

(Mr. 16:9-11)

<sup>11</sup> Per María biianachí ruu baaqui ruunbi. Lalzi ni cayúunbi, ax guzurlob bguiaab láani baaqui.

<sup>12</sup> Chiy gunáb tiop de ángli nacudeny lady nguits, zubdeny láani baaqui. Tubyny zub nez rut guut quia Jesús, stubyny zub nez rut guut de niiny.

<sup>13</sup> Chiy raipdeny laab:

—Nan, ¿xínii ruunbiu?

Laab cuaibbi:

—Te pur azénedeb Dad Jesús, ne quit gántia calí güelduudebny.

<sup>14</sup> Gulull guniitisbi ziy deni bziecquilob ax gunáb Jesús zuguaany ruy. Per quit bambeetibny.

<sup>15</sup> Chiy gunabdiidxny laab:

—¿Xínii ruunu, gunaa? ¿Tú rguíliu?

María blilob dec bniety ni rcualo huertquiy, ax raipbiny:

—Dad, belati laabiu zénebiuny, guniibi nare calí nez güelduubiuny te chacáany.

<sup>16</sup> Chiyru raipy Jesús laab:

—¡María!

Laab bziecquilob ax raipbiny cun diidx hebreo:

—¡Raboni! (zelo diidxqui, Maistri).

<sup>17</sup> Jesús raipny laab:

—Bldá nare, te pur zeczi gady cháatia rut rbez Xtada. Per quegüe chiy guts de xpinnia dec cháa rut rbez Xtada ni racza Xtadti, ne Xtioza ni náza Xtiosti.

<sup>18</sup> Chiyru güetixtee María Magdalena lo de xpinny dec agunáb Dad Jesús ne gudixteezachí lodeb irate ni raipny laab.

(Mt. 28:16-20; Mr. 16:14-18; Lc. 24:36-49)

<sup>19</sup> Lagac chitmingu gudxiqúi, chí biiu guxin, deni adxidz#ts ruu yuu rut dxasaa de xpinny pur ni rdxibdeb de ni rnabee Israel, Jesús bliulony glaydeb, ax raipny laadeb:

—Dios iguaadny laab guelnaidiulaaz.

<sup>20</sup> Chí gulull guniiny ziy, bliuuny laadeb de naany ne cueláany. Ax quesentiand rzaclaazdeb gunádeb Dad Jesús.

<sup>21</sup> Chiyru gubíi raipny laadeb stuby:

—Dios iguaadny laab guelnaidiulaaz. Ne zec ni bxiaald Xtadni Dios nare, ziyza rxiaalda laab.

<sup>22</sup> Chiyru blduibny quiadeb, guniigany:

—Guldezné Spíritu Sant.

<sup>23</sup> Chí iniit xa xquel gac bniety perdón, ni gún cuendni anáb perdón. Ne ni quit gún cuendni quit nátib perdón.

<sup>24</sup> Per Mally, ni raipzadeb Cuach ni náza tuby xpiny Jesús, quit zuguaatib chí bliulo Jesús lo iraru de xpínny.

<sup>25</sup> Parzi chí raipy iraru de xpiny Jesús laab:

—Agunán Dad Jesús.

Chiy raipy Mally laadeb:

—Quit chaldilaaztia axtisy bel quit iniáa de herid ni guc de laznaany pur de guíchgüiib, ne axtisy bel quit iquiznaa rut bguiz de guíchgüiibqui cun cueláany rut guc herid.

<sup>26</sup> Chí guc xon dxi, gubíi bdxasaa de xpiny Jesús, per chiyru a né Mally. Ax dxidz#ts ruu yuu rut dxasaadeb, per Jesús bliulony glaydeb, raipny laadeb:

—Dios iguaadny laab guelnaidiulaaz.

<sup>27</sup> Chiy raipny Mally:

—Bquiznaa rurén, bguiaa de naa. Ne dané noo, gudaan cueláania. Quitru runtioplaazu, güeldilaaz.

<sup>28</sup> Chiyru raipy Mally laany:

—¡Laabiuy Xtada ne Dios xtena!

<sup>29</sup> Ax raipy Jesús laab:

—Mally, anru areldilaazu pur ni agunoo nare. Per xíclabaa de ni reldilaaz nare, masqui gady iniádeb naa.

<sup>30</sup> Zienziru de milagri ni baany Jesús nez lo de xpínny ni quit cáti láani libiré.

<sup>31</sup> Per de ni cá láani libiré, cáni par chaldilaazti dec Jesús y Crist Lliin Dios, ne pur guelreldilaazny ax gapti guelnabány cun Dios.

## 21

<sup>1</sup> Chi gudeed guc de cosré, Jesús gubíi bliulony lo de xpínny ruxchu nis xte Tiberias. Ne squé xquel bliulony lodeb:

<sup>2</sup> Deni dxasaa Simóny Bed, cun Mally ni raipdeb Cuach, ne cun Natanael ni zá Caná ni ná nez Galilea, cun de llingaan Zebedeo ne cun stiop de xpiny Jesús.

<sup>3</sup> Chiy raipy Simóny Bed laadeb:

—Nare chanaaza beld.

Laadeb cuaibdeb:

—Néza dunni izan.

Chiyru zédeb ax bieepydeb láani barcu, per guxinqui xíteete quit ninaaztided.

<sup>4</sup> Chi bragueel deni bieeny chiy bdiacá Jesús ruxchu nisqui, per de xpínnyqui quit gántideb dec laaniy.

<sup>5</sup> Chiy gunabdiidx Jesús laadeb:

—De hambreen, ¿ta gady xi inaaazti?

Laadeb cuaibdeb:

—Xíteete.

<sup>6</sup> Chiyru raipy Jesús laadeb:

—Gulcuua tarray xtenti lad naldí xte barcu, te inaaazti beld.

Ziy xquel baandeb, parzi chiguld nicli quit relee cuéedeb tarrayqui tant zieny beld nuu lánanqui.

<sup>7</sup> Chiy xpiny Jesús ni quesentiand rcaazny, raipbi Bed:

—¡Dad Jesús y!

Cuantpac bindiag Simóny Bed ziy, as gudacubi xabloyaab ni guléeb par canaaazbi beld, ax desde láani barcuqui btesbi axtqui lo nis.

<sup>8</sup> Per dzi xoop de xpiny Jesús láani barcu bdzindeb ruxchu nisqui. Rxiubiudeb tarray ni dxaa beldqui, te pur zecti stuby gayuaa metri ríeedx idzindeb par ruxchu nis horqui.

<sup>9</sup> Deni bdzindeb ruxchu nisqui, gunádeb cayac gui ruy ax zuub tuby beld lo guiqui, cun guechtily.

<sup>10</sup> Jesús raipny laadeb:

—Gultané tuby tiop beld ni teste gunaazti.

<sup>11</sup> Chiyru bieepy Simóny Bed láani barcuqui, ax bxiubiudeb tarray ni dxaatec de beldroo axt ruxchu nisqui. Tuby gayuaa cincuenta y tres beld nuu lánanqui. Ne masqui zienmi, per quit niallaati tarrayqui.

<sup>12</sup> Chiy raipy Jesús laadeb:

—Gulaa te iquiinti.

Ne nic tuby de xpínny quit riallti inabdiidx laany tú laany, te pur nándeb dec laaniy Jesús.

<sup>13</sup> Chiyru gubii Jesús, cuány guechtilyqui bdeedny laadeb, ziytiziac baanny cun beld.

<sup>14</sup> Niy guc chon güelt ni bliulo Jesús lo de xpínny deni gubíi gubány.

<sup>15</sup> Chi gulull bquiindeb chiy raipy Jesús Simóny Bed:

—Simóny, llingaan Juany, ¿ta rcaazrupacu nare que iraru de ni rguiuu rurén?

Bed cuaibbi:

—Í, Dad, laabiu nánbiu dec rcaaza laabiu.

Ax raipy Jesús laab:

—Bcualo de lliiin xtena pis.

<sup>16</sup> Chiy gubíi gunabdiidx Jesús laab:

—Simóny, llingaan Juany, ¿ta rcaazpacu nare?

Bed cuaibbi:

—Í, Dad, laabiu nánbiu dec rcaaza laabiu.

Ax raipny laab:

—Bcualo de lliily xtena pis.

<sup>17</sup> Ni rion güelt gubíi gunabdiidx Jesús laab:

—Simóny, llingaan Juany, ¿ta rcaazu nare?

Bed nalas bziiendi pur ni gunabdiidxny laab chon güelt la rcaazbiny. Chiyru cuaibbi lony:

—Dad, laabiu nánbiu irate. Ne laabiu nánbiu dec rcaaza laabiu.

Jesús raipny laab:

—Bcualo de lliily xtena pis.

<sup>18</sup> Liú nánnu dec chi gucu bniinru gudacu de xabu, güüu ruttisy rcaazu. Per chi anoo bingul, sldiuu de noo ax irinqui ni iguacu de xabu ne zenéb liú rut quit rcaaztiu chuu.

<sup>19</sup> Deni gunii Jesús de diidxré, ziy xquel caguixteeny xa xquel gaty Bed par izubyaab Dios pur guelguty xtenbi. Chiyru raipny laab:

—¡Quedanald nare!

<sup>20</sup> Chi bziecquilo Bed, gunáb zanald stuby xpiny Jesús ni quesiand rcaazny, ni guzub cueeny chi baandeb cen, lagac ni gunabdiidx laany, túngui gún entriagu laany.

<sup>21</sup> Ax chi guná Bed zanald xpinnyqui, chiy gunabdiidxbi Jesús:

—Dad, laab, xa xquel teedbi.

<sup>22</sup> Jesús cuaibny:

—Belati icaaza zbánybi axt chi yaicquia lo guichliu stuby, niy aríaniy pur naa. Liú quedanalald nare.

<sup>23</sup> Deni gunii Jesús ziy guzulo br#ch diidx lo iraru de xpinny dec bnietqui quit gatytib. Per Jesús quit guniitiny dec quit gatytib sino que laany guniiny: “Belati icaaza zbánybi axt chi yaicquia lo guichliu stuby, niy aríaniy pur naa.”

<sup>24</sup> Ne lagac xpinnyquiy bcuaa de cosré. Ax nánni dec didxldí ná ni rniib.

<sup>25</sup> Zienguilliúru de ni baany Jesús ne belati nicá tubyga pur tubygani, rliluaa nicli quit galdti lo guichliuré chúu de libriqui. Amén.

## DE COS NI BAANY DE APÓSTOL XTE JESUCRIST

<sup>1</sup> Xmiguaa Teófilo, cart ni bcuáa lobiu nidoote, loqui gudixtiia irate de cos ni baany Jesús ne ni bliuuny desde chi guzulony cun xtsinny

<sup>2</sup> axtqui dxi ni bieepny yabaa. Anste yaaipny yabaa, laany gulény de bniety ni ná par gac apóstol xtenny, ne pur Spírítu Sant ax gudixteeny lodeb cún ni ná par gúndeb.

<sup>3</sup> Ziy baanny láani cuarent dxi ni reliulony lo de apóstol xtenny. Zienzi güelt güeliulony lodeb par gucbeedeb dec laany nabányquiny ne rguixteeny lodeb xa ná guelrnabee xte Dios.

<sup>4</sup> Chi zeczi zuguanény de apóstol gudixteeny lodeb dec quit náti par idiiadeb Jerusalén, raipny laadeb:

—Guldezic gaczi zec ni gunii Xtada, zec ni aguniia laa.

<sup>5</sup> Didxldíqui, Juany btiubnisbi cun nis, per láani de dxic gueed Spírítu Sant par cueznéty.

<sup>6</sup> Chi bdxasaadeb cun Jesús, chiy gunabdiidxdeb laany:

—Dad, ¿ta anru a ibí inabee de bniety Israel dunni stuby?

<sup>7</sup> Jesús cuaibny:

—Laa quit riáldti gacheet gúc o xorza o xi dxiza, quesoltisy Dios nán te pur laany napny guelrnabee par ziy.

<sup>8</sup> Per chi arbeznét Spírítu Sant, chiyrú azapti guelrnabee par quixteet lo de bniety tú nare nez Jerusalén ne iduibte nez Judea cun nez Samaria, ne iduibgabiite lo guichliu.

<sup>9</sup> Chi gulull gunii Jesús de diidxré deni caguiaadebny, tuisqui guasny par zeyaaipny yabaa. Ne biat tuby zá par gunitlony láani záqui ax aquitru gunátideb laany.

<sup>10</sup> Lalzí caguiaadeb zeyaaipny Jesús yabaa, ax bdiacá tiop ángli rut zugaadeb nacudeny lady nguits.

<sup>11</sup> Chiy raipdeny de apóstol:

—De bniety Galilea, ¿xíni biiantí rguiaat llayabaa? Lagac Jesús ni bieepny yabaa nez lot, teru gueedny stuby zecac ni gunát zény.

<sup>12</sup> Chi bzadeb láani dany ni lá Olivos, ax guzadeb zecti tuby kilómetro par bdzindeb Jerusalén.

<sup>13</sup> Chi bdzindeb Jerusalén, bieepydeb láani yuu ni rrop pis rut rbezdeb. Laadeb ládeb Bed, Jacob, Juany, Andrés, Liby, Mally, Bartol, Madeu, Jacob llingaan Alfeo, Simóny ni bdxaa lo de cananista, cun Judas bets Jacob.

<sup>14</sup> Iratedeb baandeb tubyzi xgab bdxasaadeb par gunaabdeb lo Dios cun de bets Jesús, cun María xnan Jesús ne cunru de bniety gunaa.

<sup>15</sup> Láani de dxiqui Bed guzuldib gay de xpiny Jesucrist. (Ne laadeb nádeb zecti tuby gayuaa gáld bniety.) Chiy raipy Bed laadeb:

<sup>16</sup> —De saniroldilaazni Jesucrist, nápac par guc cumplir ni bcuaa David lo xquits Dios pur Spírítu Sant xa xquel gueed Judas lo guichliu, Judas ni baany entriagu Jesús lo de biny ni gunaaz laany.

<sup>17</sup> Judas laab gucbi tuby sáan, baanbi mandad ni cadxanni.

<sup>18</sup> Per laab cun mily ni gudillydebe laab pur mal ni baanbi, ax güesiideb tuby ldaa liu, lo liu rut biab Judas rquia desdi yaa parzi gurez guidyláanbi chiy brüch irate de rsiib ax gutybi.

<sup>19</sup> Chi gucbee irate de bniety Jerusalén ziy, chiy gueládeb lo liuqui Acédama, zelo diidxqui lo guix xte riny.

<sup>20</sup> Te pur lo libri xte Salmos rnii:

Tubyruzi libzi yáan,

aquitru chúuti dxi chaldez bniety ruy.

Ne rnii lo libriqui:

Yiui stuby bniety xlatbi.

<sup>21</sup> 'Pur ningui de lo ira de bniety ni candzané dunni iduibte ni bzuguanén Jesús,

<sup>22</sup> desde chi btiubnis Juany laany axtqui chi bieepny yabaa, de lo ira de bniety ná par idiiá tubybi par gacnéb dunni quixteeb lo de bniety dec didxldíqui gubí gubány Jesús stuby.

<sup>23</sup> Chiyrú gulédeb tiop de bniety. Tubybi lá Matías, stubybi lá Gusé Barsabás ne raipzadeb laab Just.

<sup>24</sup> Chiy gunaabdeb lo Dios ax guniideb:

—Xtadni Dios, laabiu rumbeebiu irate lazdoon. Bliuubiun dunní cún de lo iropte de bniétré agulébiu

<sup>25</sup> par gacbi apóstol yiiub xlat Judas te pur Judas abnithi pur duld ni baanbi, ax azéb rut riáldbi.

<sup>26</sup> Chiyru bguiaadeb tú yáld suertqui, ax bdiacané Matías suertqui. Ne hóracqui cun laab ax gucdeb tsibtiop apóstol.

## 2

<sup>1</sup> Chi bdziny laní ni lá Pentecostés, irate de bniety ni reldilaaz Jesucrist dxasaadeb tubyzi lat.

<sup>2</sup> Tuisqui guzulo rubi llayabaa zec chi rdiia tuby biroo, chiy gubi iduibte laniuu rut zuguaadeb.

<sup>3</sup> Chiyru bdiacá zec de ludx bal ax bgaaizni quia iratecdeb.

<sup>4</sup> Ne iratedeb guleznédeb Spíritu Sant. Chiy guzulo rueedeb irinqui de ditsa zec ni rcaaz Spíritu Sant iniideb.

<sup>5</sup> Láani de dxiqui, Jerusalén zuguaa de bniety Israel ni zéed iranezte par itodeb Dios.

<sup>6</sup> Chi bindiagdeb ni gubi ax bdxasaadeb par güeguiadeb, chiy quit racheetideb xi xgab gúndeb pur ni cad tubydeb rindiagdeb ditsa xtendeb.

<sup>7</sup> Quesentiand rdxalodeb ne bdxibdeb ax guzulo rnabdixsaadeb:

—¿Ta gati de bniety Galilea ná irate de bniety ni cayuee diidx?

<sup>8</sup> ¿Xíni rindiagni rueedeb ditsa xte cad tubyni?

<sup>9</sup> Rurén zuguaa de bniety ni zá Partia, de bniety ni zá Media, de bniety ni zá nez Elam, de bniety Mesopotamia, de bniety Judea, de bniety Capadocia, de bniety Ponto, de bniety Asia,

<sup>10</sup> de bniety Frigia, de bniety Panfilia, de bniety Egipto, de bniety Libia ni ná nez Cirene, de bniety Roma. Nuu de bniety Romaquí guldeb Israel ax rbezdeb Roma, nuuzadeb bniety Romapac laadeb, per lo religiony xte de bniety Israel nuudeb.

<sup>11</sup> Ne ziyza rurén zuguaa de bniety Creta, cun de bniety Arabia. Per iratecni racheen xi de milagri cayun Dios, te pur cayueedebni cun de ditsa xtenni.

<sup>12</sup> Iratedeb quesentiand rdxalodeb, ne ni quit racheedeb xi xgab gúndeb ax guzulo rnabdixsaadeb:

—¿Xi zelo ni cayac ruc?

<sup>13</sup> Per stuudxdeb guzulo rundeb burli, rniideb:

—A no rzuzdeb.

<sup>14</sup> Chiyru guzuldí Bed cun dzi tsibtuby de apóstol, ax guniib diip:

—De bniety Judea, ne irate ni rbez Jerusalén. Gulcuadiag ne gulgabee ni iniia laat.

<sup>15</sup> De bniétré quit rzuztided zec ni cayunti xgab te pur teste rca gaa sidooni,

<sup>16</sup> sino que cayac ni gunií profet Joel, laab guniib:

<sup>17</sup> Dios guniiny: Teru idziny dxi ni ixiaalda Spíritu Sant xtena par cueznény irate de bniety.

Ne de llingaanti cun de llindxaapti laadeb iteeddeb xtiidxa ax sniideb cún ni guedgac. De llingaanti zienzi ni iliulo lodeb, ziyza de bingul zienzi ni inixcaalddeb.

<sup>18</sup> Láani de dxiqui ixiaalda Spíritu Sant xtena par irate de ni cayun xts#nia zecli nguui ne zecliza gunaa,

ne steeddeb xtiidxa par iniideb cún ni guedgac.

<sup>19</sup> Sliuua laat de cos ni idxalot yaa llayabaa, chiy lo guichliu iliuaa laat de seny zec xte riny ne bal cun de zá guux.

<sup>20</sup> Gubidx scayni. Chiy bueen zacni zec riny, anste idziny dxiroo ne dxi nasaa ni gueed Dios ni rnabee.

<sup>21</sup> Ne tutix bniety ni inaab lo Xtadni Dios, laany zunny perdón laab.

<sup>22</sup> 'Anre gulcuadiag ni iniia laat de bniety Israel: Laat nánti dec Jesús de Nazaret, laany guncy tuby bniety ni bxiaald Dios ax baanny de milagri nez lot cun iraloteru ni rdxalo bniety zec tuby seny par gachezaacti dec laany beedny pur Dios.

<sup>23</sup> Desdi gulo agac nanchuu Dios xi gunné Jesús. Laat güenaaz#ny ax baanti entriaguny lo de biny mal par gutyny lo cruzu.

<sup>24</sup> Per Dios gusbánni laany stuby, gucnény Jesús lo guelguty te pur guelguty quit napti guelnabee zecac Jesús.

<sup>25</sup> Ne chi gunií rey David de diidx pur Jesús laab guniib:

Llillite gunáa zuguané Xtadni Dios nare.

Laany zuguaany lad naldí xtena par quit xi idxibia.

<sup>26</sup> Pur ningui quesentiand rzaclaaza ne rniia de diidx zaac par Dios.

Ne masqui gatiá quit rdxibtia,

<sup>27</sup> te pur laabiu quit isáantibiu almi xtena láani baa, nicli quit isaantibiu gúudx t̄ix lliinbiu ni quit runti duld.

<sup>28</sup> Abliuubi nare xnez guelnabány.

Quesentiand saclaaza ibanynía laabiu.

<sup>29</sup> Gulsaaan iníia laat cún ni ná didxldí. To David gutybi ax bgaatsbi ne baa xtenbi zeczi rguaaarun axt hórandxire.

<sup>30</sup> Per David guchbi tuby profet xte Dios, ax nánbi dec gunii Dios lo de xfamilbi idiacá Crist ni inabee.

<sup>31</sup> Ziy xquel guc, David lazú caguaaab desde mazru gulal cún ni gac, ax guniib dec sbíi ibány Jesucrist, ne guniizacbi dec almi xtenny quit yántiny láani baa nicliza quit gúudxti t̄ix Crist.

<sup>32</sup> Ne anre Dios agusbány Jesús, iratecni nan testigu.

<sup>33</sup> Arbez Jesús llayabaa lad naldí xte Dios. Ne abdeed Dios laany Spíritu Sant zec ni gunii Dios desdi guló, anre ax abxiaald Jesús Spíritu Santqui lo guichliu, pur laany niy cayac de ni caguaaat ne de ni caguindiagtí.

<sup>34</sup> Gati Davidti bieepy yabaa, te pur laab guniib:

Xtada Dios raipny Dad ni rnabee nare:

“Guri lad naldí xtena,

<sup>35</sup> axtqui chí idziny dxi gúna gan inabiiu lo irate de ni rdxichné liú.”

<sup>36</sup> Pur ningui, irate de bniety Israel ná par gacheet dec Jesús ni bcuaat lo cruzi, Dios bcuabee laany gacny Dad ne Crist ni inabee dunní.

<sup>37</sup> Chi bindiagdeb de diidx ni gunii Bed, la nalas bziiendeb. Chiy gunabdiidxdeb Bed cun de apóstol xte Jesucrist:

—¿Xa xquel idxanni anre?

<sup>38</sup> Chiyru cuaby Bed:

—Gulyialaaz pur de duld ni abaanti, ne gulrrubnis pur nombri xte Jesucrist, par gacti perdón pur de xtuldti. Ne ziy xquel iguaad Dios laat Spíritu Sant.

<sup>39</sup> Te promesqui ná par laat ne par irate de lliinti, ne par irateza de ni rbez zit, par de bniety ni cuidx Xtadni Dios par lagac laany.

<sup>40</sup> Cun de diidxré ne cunru de diidx zaac, guniné Bed laadeb, raipbi laadeb:

—Gulbicá lo de biny ni abnit lo Dios.

<sup>41</sup> Ziy xquel guc irate de bniety ni bcuadiag xtiidx Bed brubnisdeb. Ne dxigacqui zecti chon mily de bniety ná ni güeldílaaz Jesucrist.

<sup>42</sup> Iratedeb guldípacdeb güenaldddeb ne bcuadiagdeb de cos ni bseed de apóstol xte Jesucrist laadeb. Gubánydeb zacru tubylote. Gunaabdeb lo Dios ne bdxasaadeb par güdiizdeb guechtily zec ni gunabee Jesús laadeb.

<sup>43</sup> Iratedeb quesentiand bdxalodeb de milagri ni baany de apóstol.

<sup>44</sup> Irate de bniety ni güeldílaaz Jesucrist tubyzi gucdeb ne güdiizdeb de cos ni gúpdeb lo saadeb.

<sup>45</sup> Btódeeb de guelnazaac xtendeb, ne irateru de cos ni gúpdeb, ax bdeeddeb milyqui según necidá xte tubygadeb.

<sup>46</sup> Llillite bdxasaadeb laniudoroo xte Jerusalén, chiyru aziadeb liz sanireldilaazdeb Jesucrist par requiindeb. Quesentiand rzaclaazdeb ne tubylote bczaasaadeb.

<sup>47</sup> Guníideb ziény diidx zaac lo Dios, chiy irate de bniety guidxqui bdxalaaz zec ni rundeb. Dxi pur dxi, Dios gucnény bdalru de bniety ni güeldílaaz xtiidxny, baanny perdón de xtuldddeb. Chiy ax bdxaaadeb lo de xpiny Jesucrist.

### 3

<sup>1</sup> Tuby dxi, Bed cun Juany iroptedeb zédeb laniudoroo xte Jerusalén zecti rca chon gudxi. Horqui ná ni renaab de bniety lo Dios.

<sup>2</sup> Llillite zub tuby bniety nguui ruu puert yudooqui, quit releeti rzab desde chi gulbi. René de bniety laab ruu puertqui, rzuubdeb laab ruu puert ni lá Puert Nasaa par rguiinbi gun lo de bniety ni ríiu laniudooqui.

<sup>3</sup> Chi gunáb Bed cun Juany zedyiudeb laniudooqui, güdiinbi tuby gun lodeb.

<sup>4</sup> Chiyru Bed cun Juany bguiaadeb lob, ax raipy Bed laab:

—Bguiaa lon.

<sup>5</sup> Chi bindiagbi gunii Bed ziy ax bguiaab lodeb, rililob sdeeddeb laab mily.

<sup>6</sup> Per Bed raipy laab:

—Quit naptia plat nicza or par inídxá liú, per ni chalee gúna pur liú zunani: Angaré pur guelnabee xte Jesucrist de Nazaret, güesuldí, guza.

<sup>7</sup> Chiyru gunaaz Bed naab lad naldí ax bsuldíb laab. Hóracqui cuáa de niib juers.

<sup>8</sup> Chiy btesbi güezuldíb, guzulo rzab, biunéb laadeb laniudooqui. Rzab, rtesbi ne guniib diidx zaac pur Dios.

<sup>9</sup> Irate de bniety ni guná dec arzab ne rniib de diidx zaac lo Dios,

<sup>10</sup> quesentiand bdxalodeb ne bdxibdeb pur ni aguc, pur ni rumbeedeb bniety ni ne nánde dec laabiy rbeb rguini bi gun ruu puert yudooqui rut lá Puert Nasaa.

<sup>11</sup> Bniety ni biacqui quit gulelaaztib Bed cun Juany. Chi gucbee de bniety ziy, iratedeb bdxalodeb. Blluindeb güedeb rut zuguaa Bed cun Juany rut lá curdor xte Salomón.

<sup>12</sup> Chi guná Bed ziy ax guniib:

—De bniety Israel, ¿xínií rdxalot dunní? Quit güntit xgab dec pur guelrnabee xtenni guzulo rza bnietré, o pur nanian nez lo Dios sino que pur guelrnabee xte Jesucrist biacbi.

<sup>13</sup> Dios xte de to xpíngulni Abraham, Isaac cun Jacob, laany ná ni bdeedny guelrnabeequi Lliinny Jesucrist. Per laat baanti entriagu Jesucrist laznaa de gurtisy xtenti. Ne chi bcaaz Pilat níldab Jesucrist, laat quit guzigueldtit.

<sup>14</sup> Xlat ni ninaabti níldadeb Lliin Dios ni quit runti duld ne ni run zec ni riáld, laat gunaabti íldadeb tuby biny ni agudinxú bniety.

<sup>15</sup> Ziy xquel gudinxút Lliin Dios ni rnídx guelrnabány, per Dios gubíi gusbány Jesús stuby ne dunní nan testigu.

<sup>16</sup> Bnietré iratecti rumbetbi, anre pur guelrnabee xte Jesús abiacbi pur güeldílaazbi laany, pur ni güeldílaazbi Jesús abiatectbi nez lo iratecti.

<sup>17</sup> Nare nána dec laat cun de gurtisy xtenti, chi gudinxút Jesús baanti ziy sin quit gántit xi cayunti.

<sup>18</sup> Per Dios baanny ziy par guzub de xtiidxny ni gunii irate de profet xtenny desdi mazru gual: dec Crist xte Dios ná par teedny guelzii.

<sup>19</sup> Pur ningui, gulyialaaz pur de duld ni abaanti ne gulyaicqui cun Dios te idzicány de xtuldtí tuby lad. Ax iziienti guelnaldiulaaz xtenny

<sup>20</sup> par ibíi íxiaaldny Jesucrist ni rnabee ne ni bcuabeeny desde gulo par laat.

<sup>21</sup> Masqui anre Jesús ná par cuezny llayabaa axtisy chi aguluxnez Dios irate cos zecqui ni bteed de profet xtiidxny desdi mazru gual, de profet ni gubány lo guichliu sin duld.

<sup>22</sup> Ne Moisés raipbi de to xpíngul gualni: “Xtadni Dios sxiaaldny tuby Bniety ni inií de xtiidxny zec ni bxiaaldny nare, ne lot ná ni idiaca bnietyqui. Gulgaany cuend irate ni iniiny laat,

<sup>23</sup> te pur irate de bniety ni quit gún cuend Bnietyqui, aquitru chucuentideb pur bniety Israel ne snitlozadeb.”

<sup>24</sup> Irate de profet ni gunii xtiidx Dios desdi to Samuel cunru de ni zanald, laadeb aguniideb irate zec ni acayac láani de dxic.

<sup>25</sup> Ne laat nátlíin de profetqui. Par laat illiú de xtiidx Dios ni guniideb, ne zíaldzacti promes ni baany Dios cun de to xpíngulni chi raipny Abraham: “Pur de xfamilyu, ziacldee irate bniety guichliu.”

<sup>26</sup> Ne chi gusbány Dios llingaanny Jesucrist, nidoote lot bxiaaldny Jesucrist par isiacldeeny laat te par cad tubyti isaanti de mal ni runti.

## 4

<sup>1</sup> Bed cun Juany zeczi caninédeb de bniety, chi bdziny de bxoz xte Israel cun capitán ni rnabee de suldañ ni rcualo yudoroo xte Jerusalén, cun de biny saduceu.

<sup>2</sup> Rdxiihdeb quesentiand te pur Bed cun Juany caliuudeb de bniety, ne caniideb dec sbíi íbány de binguty zec ni gubány Jesucrist.

<sup>3</sup> Parzi gunaazdeb Bed cun Juany, per cun agudxiy ax güesegudeb laadeb latsi bragueel.

<sup>4</sup> Per ziény de bniety ni bcuadiag xtiidxdeb güeldílaazdeb xtiidx Dios ax pur irate de ni reldílaaz xtiidx Dios, agucdeb zecti gaay mily bniety nguii, chiy irínqui de bniety gunaa.

<sup>5</sup> Chi bragueel stuby dxi, bdxasaa de gurtisy xte Jerusalén cun de bingul cun de maistri ni nán ley.

<sup>6</sup> Néza Anás bxoz ni rnabee lo de bxoz, cun Caifás, cun Juany, cun Lijandri cun irate de nguii ni rac xfamily bxoz ni rnabee lo de bxoz.

<sup>7</sup> Chiyru gunabeedeb chacáadeb Bed cun Juany ax bzuubdeb laadeb glay, chiy gunabdiidxdeb laadeb:

—¿Tú xtidxbee, o tú pur runti de cosqui?

<sup>8</sup> Chiyru zec ni quesentiand rbezné Bed Spíritu Sant, ax guniib:

—Gulcuadiag guibtí de gurtisy ne de bingul Israel.

<sup>9</sup> Laaguibtí canabdiidxguibtí dunní xa bdxacnén bniety ni biac niini, xa guc biacbi.

<sup>10</sup> Pur ningui nez lo iraguibtí idixteen par gacbeeguibtí ne par gacbee irate de bniety Israel, dec bniety nguiuré zuguaab rurén nez lo iraguibtí abiacbi pur guelrnabee xte

Jesucrist de Nazaret, lagac Jesucrist ni bcuaaguibti lo cruzy, Jesucrist ni gubíi gusbány Dios stuby.

<sup>11</sup> Abannéguibtiny zec ni run de albanily chi rbequundeby tuby guia, ne chi gald racheedeb dec guiaqui ná ni mazru sac par izuubdeb yuu.

<sup>12</sup> Anre ziyza quítru tu purti gac bniety perdón soltisy pur Jesucrist, te pur Dios quítru tu bniety bxiaaldny lo guichliu par gún perdón dunní.

<sup>13</sup> Chi guná de gurtisy quít rdxibí Bed cun Juany par iniideb, ne chi gucheedeb dec quít tu náti Bed cun Juany, quít xi xcuelrooti güedeb, ax rdxalodeb. Chiyrú bambeedeb dec laadebiy cuandzanédeb Jesús.

<sup>14</sup> Ne cun né bniety nguiú ni biac de niini zuguanédeb ruy parzi quítru xi nialeeti niniideb pur laadeb.

<sup>15</sup> Chiyrú gunabeedeb idiia Bed cun Juany par biandeb laaizdeb cayueedeb diidx.

<sup>16</sup> Chi y guniideb:

—¿Xa xquel idxannén de bniety? Irate de bniety ni rbez Jerusalén nándeby dec abaandeb milagriroo, an quít xo iniitin dixúngui.

<sup>17</sup> Per an par quítru iríich xtiidx Jesucrist lo bniety, güenru idildnédeb, ichibnídeb te par desde anre aquítru tu lo bniety chazeetdeb Jesucrist.

<sup>18</sup> Chiyrú guridxdeb Bed cun Juany, raipdeb laadeb dec quítru tu chaliuutideb xtiidx Jesucrist nicliza quítru tu loti chazeetdebny.

<sup>19</sup> Per Bed cun Juany cuaibdeb:

—Lagac laaguibti gulgaanyguibti xgab. ¿Ta ná güen icuadiagni xtiidxguibti xlat ni icuadiagni xtiidx Dios?

<sup>20</sup> Per dunní quít chaleeti isaanni iniin ni agunán ne ni abindiagni.

<sup>21</sup> Ax gubíi gudildné de gurtisy laadeb stuby, chiyrú bldádeb laadeb. Quit bdxiaaltideb xa niundeby castigu laadeb, te pur irate de bniety rnii de diidx zaac lo Dios pur milagri ni gucqui.

<sup>22</sup> Ne bniety nguiú ni biacqui más de cuarent iz anuub.

<sup>23</sup> Chi bldá de gurtisy Bed cun Juany, zéacdeb rut zuguaa de sanireldilaazdeb Jesucrist. Chi y gudixteedeb irate ni gunii bxozy ni rnabee lo de bxozy cun de bingul.

<sup>24</sup> Chi bindiag de bniety sanireldilaazdeb Jesucrist ni guniideb, iratecdeb guridx gunaabdeb lo Dios, ax guniideb:

—Xtadni Dios ni rnabee, laabiu ná ni banchuubiu yabaa, guichliu, nisdoo ne irate ni nuu lo guichliu ne lo nisdoo.

<sup>25</sup> Ne ziyza pur Spíritu Sant xtenbiu bdiia de diidxré ruu rey David chi guniib:

¿Xínií rdxíchné de bniety guichliu Dios?

Ne, ¿xínií rundeb de xgab ni quít illiú?

<sup>26</sup> De rey ne de gurtisy xte de guidx tubyzy bdxasaadeb

par baandeb contri Xtadni Dios ne contri Crist xtenny.

<sup>27</sup> Ne anre ziytispac aguc, Herodes cun Poncio Pilat bdxasaadeb láani guidxré cun de bniety Israel ne cun de ni quít ná bniety Israel. Ax baandeb contri llingaanbiu Jesús ni ná sant ni bxiaaldbiu.

<sup>28</sup> Ziy xquel guc baandeb zec ni baanbiu xgab desdi mazru gulal ax guc ni ná par gac.

<sup>29</sup> Ne anre, Xtadni Dios, bguiaabiu xi rdildnédeb dunní. Gucnébiu dunní ni rac xpinbiu te par itíchni xtiidxbiu sin dxiby,

<sup>30</sup> ne cun guelrnabee xtenbiu isiacni de bniety racxú, ne idxanzacni de milagri pur guelrnabee xte Llingaanbiu Jesús ni ná sant.

<sup>31</sup> Chi gulull guridx gunaabdeb lo Dios, guzulo rzees rut dxasaadeb. Chi y ná ni quesentiand guleznédeb Spíritu Sant, ax guzulo ríichdeb xtiidx Dios sin dxiby.

<sup>32</sup> Irate de bniety ni güeldílaaz Jesucrist tubyzy gucdeb, tubyzy xgab baandeb. Nic tubydeb quít rniiti dec xixtenzipacdeb ná ni rápdeb sino que xte iradebni.

<sup>33</sup> Cun guelgucné xte Dios de apóstol güelaaru guniideb dec didxldíqui y gubíi gubány Dad Jesús stuby, parzi quesentiand banldee Dios quia iratedeb.

<sup>34</sup> Nic tubydeb quít xi banlieedxtideb te pur irate de ni ráp guichliu, o ni rápza lizni btóodebiy. Chi y mílyqui

<sup>35</sup> ax rdeeddebni de apóstol par rguizdebni lo iratecdeb según necidá xte tubygadeb.

<sup>36</sup> Lodeb guu tuby bniety ni lá Gusé, laab záb lo xfamily Leví, ne nez lo isla ni lá Chipre ná ladxbi. De apóstol gulelá laab Bernabé (zelo diidxqui, ni rguzaclaz bniety).

<sup>37</sup> Te pur btóob tuby ldaa guichliu ni gúpbí, ax bdeedbi mílyqui de apóstol.

## 5

<sup>1</sup> Per guu stuby bniety nguiú ni bdialá Ananías, chialbi lá Safira. Btóodeb tuby ldaa guichliu.

<sup>2</sup> Bniétré biannéb duudx míly. Chiy güedeedbi stuudxni de apóstol, ax guniib dec iratecni bdeedbi. Ne chialbi nanchuucbi xi cayunbi.

<sup>3</sup> Chiy raipy Bed laab:

—Ananías, ¿Xínií baany bindxab gan liú par güiüu dixú lo Spíritu Sant par yannú stuudx míly ni btóo guichliu?

<sup>4</sup> Anste itóo guichliuqui, ¿ta gati xtenuni? Ne chi btóoni, ¿ta gati xtenu ná mílyqui? ¿Xínií baaniu xgab gúnu zec? Agudíliu dixú lo Dios gati lo de bnietti.

<sup>5</sup> Chi bindiag Ananías de diidxré, chiy biabbi ax gutybi. Ne irate de bniety ni gucbee xi guzacbi, quesentiand bdxibdeb.

<sup>6</sup> Chiyru gubii de bíny, ax btuuibdeb laab tuby sábní par güecuaatsdeb laab.

<sup>7</sup> Chi guc zecti chon hor bdziny chial Ananías. Per quit gántib xi aguc.

<sup>8</sup> Ax raipy Bed laab:

—Gunii nare, ¿ta zecqui ni gunii chialu btóot guichliu xtenti?

Chiyru gunii Safira:

—Ziyla btóonni.

<sup>9</sup> Chiy raipy Bed laab:

—¿Xínií bdxadiidxti par güeet dixú lo Spíritu Sant? Detsqui zéed de bniety ni güecuaats chialu. Anre ziyza chacuaatsdeb liú.

<sup>10</sup> Hóracqui biabtegab bniety gunaaqui rut zuguaa Bed ax gutybi. Chi biüu de bínqui, agutybi ax guléedeb laab par güecuaatsdeb laab cuee chialbi.

<sup>11</sup> Irate de bniety ni reldilaaz Jesucrist, ne irate de ni gucbee ni gucqui, quesentiand bdxibdeb.

<sup>12</sup> De apóstol güelaaru baandeb zienzi de milagríroo nez lo de bniety guidx. Ne láani curdor ni rniideb curdor xte Salomón ruy rdxasaadeb.

<sup>13</sup> De bniety guidxqui quesentiand bcaazdeb de ni reldilaaz Jesucrist, per rdxibdeb idxaadeb lodeb.

<sup>14</sup> Ziy xquel güelaa guc zienru de bniety ni güeldilaaz xtiidx Jesucrist, zecli bniety nguüu ne zecliza bniety gunaa.

<sup>15</sup> Axt rbéedeb de bniety racxú lo nez. Rguixdeb laadeb lo daa te par chi teed Bed, masiu blda xtenbi lda laadeb.

<sup>16</sup> Ne néza de bniety guidx ni ná gax Jerusalén, zieny de bniety güe Jerusalén. Güenédeb de bniety racxú ne de bniety ni nuu bindxab láani lazdooni ax iratecdeb biac.

<sup>17</sup> Chiy bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de saduceu ni zuguané laab, quesentiand racnalaazdeb.

<sup>18</sup> Parzi gunaaazdeb de apóstol güelduudeb láani lizguuib.

<sup>19</sup> Per guxinqui tuby ángli xte Dios bxalny de puert xte lizguuibqui. Guléeny laadeb ne raipny laadeb:

<sup>20</sup> —Gulchia laniudoroo xte Jerusalén. Chiy gultixtee lo de bniety xa xquel par gapdeb guelnabány nez lo Dios.

<sup>21</sup> Chi bindiagdeb ziy, chi bragueelqui sidooru, biüudeb laniudooqui ax guzulo caliuudeb de bniety xtiidx Dios.

Chiy bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de ni zuguané laab bchasaadeb de gurtisy cun irate de bingul xte Israel, ax gunabeeb de ni zecáa de apóstol láani lizguuib.

<sup>22</sup> Per chi bdziny de suldad ruu lizguuib, quit bdxialtideb de apóstol ax bieccuideb güetixteedeb

<sup>23</sup> nadeb:

—Chi bdzinnií ruu lizguuib aquiy dxí, a de suldad cacualo ruu puertqui. Per chi bxalny, ruteete quit tu bdxialtin lánqui.

<sup>24</sup> Chiy bxoz ni rnabee lo de bxoz cun capitán xte de suldad ni rcualo yudoroo xte Jerusalén cunru de bxoz ni rnabee, chi bindiagdeb ziy, guzulo rundeb xgab ax rnabdidxsaadeb xadxa xquel ldull de cosqui.

<sup>25</sup> Hóracqui bdziny tuby bniety nguüu ni raipy laadeb:

—De bniety ni guluut láani lizguuib, adeb nuu laniudoroo. Caliuudeb de bniety.

<sup>26</sup> Chiyru güe capitánqui cun de suldad güecáadeb de apóstol. Per quit xi bannétideb laadeb te pur rdxibdeb icuaa de bniety guidx guía laadeb.

<sup>27</sup> Chi bdzinnédeb de apóstol, bdzideb laadeb lo de gurtisy. Chiy bxoz ni rnabee lo de bxoz raipy laadeb:

<sup>28</sup> —¿Ta gati gunabeen laa dec quitrupac iseediti de bniety xtiidx Jesús? Ne anre irate lo de bniety Jerusalén abtícti de diidxqui, ne rcaazzacti icuaquiat dunní gudinxún Jesúsqui.

<sup>29</sup> Chiy cuaby Bed cunru de apóstol:

—Ná par icuadiagni xtiidx Dios xlat ni icuadiagni xtiidx bniety guichliu.

<sup>30</sup> Dios xte de to xpingul gualni gusbány Jesús ni gudinxút chi bcuaatny lo cruzy.

<sup>31</sup> Ax bcuez Dios laany llayabaa lad naldi xtenny, ne laany nány ni rnabee ne ni ildáza bniety lo de duld, ax bxfal nez par de bniety Israel par yialaazdeb pur xtuldeb par gacdeb perdón.

<sup>32</sup> Dunní nan testigu xte de cosré cun Spíritu Sant ni rdeed Dios irate de bniety ni rcuadiag xtiidxny.

<sup>33</sup> Chi bindiagdeb ziy, quesentiand bdxiihdeb ax rcaazdeb niguinxúdeb de apóstol.

<sup>34</sup> Per lo de gurtisqui dxaax tuby fariseu ni lá Gamaliel. Laab náb tuby maistri ni nán ley ne irate bniety rapdeb didxdoo laab. Chiy guzuldíb ax gunabeeb idiia de apóstol detsqui tuby rat.

<sup>35</sup> Chiyru raipbi de gurtisqui:

—De bniety Israel, gulgaany xgab xing chagannét de bniety.

<sup>36</sup> ¿Ta quit rzalaazti dec gualni bdiacá tuby bniety ni bdialá Teudas? Guniib dec laab nuu tu náb ax guu zecti tap gayuaa xpinbi. Per chi gudinxú biny laab, irate de xpinbi brüch. Ax ruytisy gulull ni cuarédibi.

<sup>37</sup> Ne ziyza láani de dxi ni bgab bniety pur gobierni, bdiacáza Judas ni zá Galilea. Ziygac ziény xpinbi guu, per chi gudinxú biny laab, irate xpinbi ni guzanald laab brüch.

<sup>38</sup> Pur ningui, nare rniia laa gulsaan de bniety, quit yutéit cun laadeb. Te pur belati binzi raipy laadeb gúndeb zeec, zuu chi ldull ni caréddeb.

<sup>39</sup> Per belati pur Dios ná ni cayundeb de cosqui, ax quit xo sutit lo ni cayundeb. Gulgáp cuend, te quit gun chi gacbeet acasaclot Dios.

<sup>40</sup> De gurtisqui baanquizadoeb cuend xtiidx Gamaliel. Chiyru guridxdeb de apóstol, btaazdeb laadeb, ne raipdeb laadeb dec quitru chagüetideb xtiidx Jesús. Chiyru bldádeb laadeb.

<sup>41</sup> Per de apóstol rzaclaazgacdeb bdiideb láani rut nuu de gurtisqui, te pur absaan Dios gudeeddeb guelzii pur Jesús.

<sup>42</sup> Ne quitza bdxibtideb nicliza quit gulezti rliuudeb ne rueedeb xtiidx Jesucrist nez lo de bniety llillite, zecli laniudoroo xte Jerusalén ne zecliza ruu liz de bniety.

## 6

<sup>1</sup> Láani de dxiqui deni güelaa bdalru de bniety ni reldilaaz Jesucrist, de bniety ni ruee diidx griego guzulo rbaaicquideb xquej de bniety ni ruee diidx hebreo. Rniideb dec llillite chi rgaazy ni iquiiny de viud, gulliaaru rcáa de viud ni ruee diidx griego que de viud ni ruee diidx hebreo.

<sup>2</sup> Chiyru ax irate tsibtiof de apóstol bchasaadeb irate de ni reldilaaz Jesucrist ax guniideb:

—Quit náti güen isaanni iniin xtiidx Dios par idiizni ni iquiiny de bniety.

<sup>3</sup> Pur ningui, de xcumpnierni, lagac lot gultíly gadz de bniety ni nánti nabány zec ni ná par, ni rialo rbezné Spíritu Sant par ziy, ne ni nap guelrieny te par gúndeb mandadré.

<sup>4</sup> Dunní ax zelaaru inaabni lo Dios ne it#chzacni xtiidxny.

<sup>5</sup> Iratedeb guziguelddeb chagac ziy ax bzudeb Xteb, tuby bniety nguii ni guldípac reldilaaz Jesucrist ne ni quesentiand rbezné Spíritu Sant. Ne bzuzadeb Liby, Prócoro, Nicanor, Tim, Parmenas cun Nicu ni zá guidx Antioquía. Nicuqui gati bniety Israelti laab, per aldi nuub lo religiony xtende b anste ni chaldilaazbi Jesucrist.

<sup>6</sup> Chiyru bednédeb gadz de bniety qui rut zuguaa de apóstol par guridx gunaab de apóstol lo Dios pur laadeb ne bzubnaazadeb quiadeb.

<sup>7</sup> Xtiidx Dios güelaaaru brüchni ne güelaaaruza guc zienru de bniety Jerusalén ni güeldilaaz laany, axt de bxoz Israel ziendeb güeldilaaz Jesucrist.

<sup>8</sup> Dios quesentiand banldeeny quia Xteb, ne bguaadny laab guelrnabee par runbi de milagri nez lo de bniety zec tuby seny pur guelrnabee xte Jesucrist.

<sup>9</sup> Chiy duudx de biny xte yudoo ni lá Libertados, cun de biny Cirene, de biny Alejandria, de biny Cilicia ne de biny nez Asia, guzulo rchaadeb lo diidx cun Xteb.

<sup>10</sup> Per de binré quit güeleeti nicaibdeb lo guelnán xte Xteb pur ni cayacné Spíritu Sant laab.

<sup>11</sup> Chiy gudillydeb duudx de biny par iniideb dec Xteb rniib contri Moisés ne contri Dios.

<sup>12</sup> Ziy xquel baandeb par bdxiih de binguidxqui ne de bingul cun de maistri ni nán ley. Ax gunaazdeb Xteb par güenédeb laab lo de gurtisy Israel.

<sup>13</sup> Ne ziyza gudílyzadeb de biny ni gudíly dixú, te par guniideb:

—Bniety nguiuré quit rbezti rniyáb ley xte Moisés ne yudoo xte Dios.

<sup>14</sup> Dunní abindiagni rniib dec Jesús de Nazaret stsilbi yudoroo xte Jerusalén ne schub de costumbrí ni bsanné Moisés dunní.

<sup>15</sup> Chiy de gurtisy ne irate de ni zub ruy chi bguiaadeb lo Xteb, gunádeb lob ná zecpac lo tuby anglí xte Dios.

## 7

<sup>1</sup> Chiy bxoz ni rnabee lo de bxoz gunabdiidxbi Xteb:

—¿Ta didxldí ziy guniiu?

<sup>2</sup> Xteb ax cuaibbi:

—De dad bingul ne irateruguibti, gulcuadiag guibti ni iniia. Dios xte llayabaa bliulony lo to xpíngul gulalní Abraham chi gulezbi nez Mesopotamia anste ni chaldezbi guidx Harán.

<sup>3</sup> Ax raipy Dios laab: “Bsáan ladxu cun irate xfamilii. Quegüe lo liu ni iliuaa liú.”

<sup>4</sup> Chiy Abraham bdiab ladx de biny Caldeos, ax güeldezbi guidx Harán. Deni guty xtabdi, ax bedné Dios Abraham lo guíchliuré rut rbezguibti axt hórandxire.

<sup>5</sup> Per chi bdzínbi quitga xi bsiáldti Dios laab, nicli tuby ldaa rut su niib quitga bsiáldtini laab. Per guniicny ideedny laab guíchliuc. Chiy chi agutybi ax anány xte de lliinbi, masqui chi guniiny ziy nicli gady chúu de lliin Abraham.

<sup>6</sup> Ne raipza Dios Abraham dec irate de ni zéed lo xfamilbi, zeldezdeb zec bniety zít stuby nacyon rut gacdeb esclav, ne teeddeb guelzii zecti tap gayuaa iz.

<sup>7</sup> Per ziyza raipy Dios Abraham: “Nare gúna castigu de ni gún laadeb esclav. Chiyru idiadeb ruy ax itodeb nare ruré.”

<sup>8</sup> Ne deni guniné Dios to Abraham biian diidx dec chúub seny cun irateru de bniety nguui. Pur ningui, chi gu llingaanbi Isaac, guluub senyqui Isaac, chi gucbi tuxman. Ziygac baany Isaac cun llingaanbi Jacob. Ne Jacob ziygac bannéb irate tsibtioip llingaanbi de ni guc de bingul gual xte Israel.

<sup>9</sup> De llingaan Jacob de ni guc de to xpíngul gulalní, laadeb gucnalaazdeb cun betsdéb Gusé. Ax btódebe laab lo ni zéne laab par Egipto. Per Dios quit gulelaaztini Gusé.

<sup>10</sup> Laany gucnény laab lo irate de guelzii ni gudeedbi. Bguaadny laab guelnán ne gucnézacny laab par bcaaz Faraón rey xte Egipto laab. Chiy rey Faraón bcuabeeb Gusé par gucbi gobernador xte Egipto ne gunabeezabi irate de xixten reyqui.

<sup>11</sup> Chi guu tuby gubiny iduibte lo nacyon xte Egipto ne nez Canaán, de to xpíngul gulalní bdxun ni iquiindeb.

<sup>12</sup> Per chi gúp Jacob rson dec nuu trigu nez Egipto, bxiaaldbi de llingaanbi ruy, de bniety ni guc de xpíngul gulalní. Chiy güedeb Egipto.

<sup>13</sup> Ni rac tiop güelt ni güedeb, Gusé gudixteeb dec betsdéb. Chiy guchee rey xte Egipto tú de rac xfamily Gusé.

<sup>14</sup> Chiyru bxiaald Gusé rson dec chia xtabdi Jacob cun irate de xfamilbi par chaldezdeb Egipto. Laadeb nádeb setenta y cinco bniety.

<sup>15</sup> Ziy xquel guc güeldez Jacob Egipto. Ruy gutybi ne ruyza guty de to xpíngul gulalní.

<sup>16</sup> Zéru dxi ax güenédeb de dzit xte de to xpíngulni par guidx ni lá Siquem par bgaatsdeni láani baa ni guzii to Abraham lo de llingaan Hamor láani guidx Siquem.

<sup>17</sup> Chi bdzinxax dxi ni gac zec ni raipy Dios to Abraham, quesentiand zieny bniety Israel abdal Egipto.

<sup>18</sup> Ne Egipto guzulo rnabee stuby rey ni quit bambeeti Gusé.

<sup>19</sup> Reyre guzulo rteedbi de to xpíngul gulalní guelzii. Gunabeeb güezáalddeb de nguüeen ni teste gul lo gueue Nilo par gatydeby.

<sup>20</sup> Ne tiampqui gul Moisés, tuby bdoon ni mazru bdxalaaz Dios. Chon búutisy btiio xtabdy cun xnanby laaby lizdeb.

<sup>21</sup> Chi bdziny dxi ni gulelaazdeb bdooqui, lagac llinxlaap rey xte Egipto cuáa laaby ax btiio laaby zecpac lliinbi.

<sup>22</sup> Moisés bseedbi irate ni nán de bniety Egipto, ne sac de ni guniib ne de ni baanbi.

<sup>23</sup> Chi guu Moisés cuarent iz, baanbi xgab chatixlob de saa bniety Israelbi.

<sup>24</sup> Ne deni gunáb tuby bniety Egipto cataazbi tuby bniety Israel, Moisés gucnéb bniety Israelqui, gudinxúb bniety Egiptoqui.

<sup>25</sup> Moisés baanbi xgab dec ziy xquel niacbee de bniety Israel dec pur laab niacné Dios laadeb, per laadeb quit gucheetideb.

<sup>26</sup> Chi bragueel stuby dxi, Moisés güedxialbi tiop de bniety Israel cadilddeb, ne rcaazbi nildasaab laadeb ax guniib: “¿Xínii rdildti ne saagacti rac?”

<sup>27</sup> Chiy ni cataaz lagac saani blayaab Moisés ax guniib: “¿Tú bnúdx liú guelrnabee par cuxnezu dunní?”

<sup>28</sup> ¿Ta rcaazu quinxú nare zec ni gudinxú bniety Egipto nay?”

<sup>29</sup> Chi bindiag Moisés ziy, bluuinbi, zégacbi nez Madián. Ruy güeldezbi zec bniety zít, ax bichnaab ne guu tiop llingaanbi.

<sup>30</sup> Chi gudeed cuarent iz, ax bliulo tuby ángli xte Dios lo Moisés nez nii dany ni lá Sinaí, llaa tuby yag ni cayaaicqui, nez rut ná púrpac yiubiz rut quit tu rbeztí.

<sup>31</sup> Moisés bdxalob chi gunáb balqui. Ne chi zebigaxbí par iguiazaaçbiy, bindiagbí rsee Dios, raipny laab:

<sup>32</sup> "Nare naa Dios xte de to xpingulu Abraham, Isaac ne Jacob." Chiy Moisés guzulo racdxaachbí pur rdxibbí ax quitru rialtib iguiab yagqui.

<sup>33</sup> Chiy raipy Dios laab: "Gulée de xcurachu niuu, te pur nadá ná rut zuguoo.

<sup>34</sup> Nare abguiazaaca xa xquel cadeed de xpinnia guelzii nez Egipto. Abindiaga de guelruun xtendeb. Pur ningui biata par gacníadeb. Quedaa an te ixiaalda liú Egipto."

<sup>35</sup> "Ax masqui gulo quit nizigueltdi de bniety Israel niun cuend xtiidx Moisés, sino que raipdeb laab: "¿Tú bnídx liú guelnabee par cuxnezu dunní?" Per pur ángli ni bliulo lob llaa yag ni cayaaicqui, Dios bdeed laab guelnabee ax bxiaaldny laab par gacnéb idiiaadeb Egipto.

<sup>36</sup> Chiy Moisés ná ni gucné par bdiia de to xpingulní Egipto, ne baanzachbí de milagri nez Egipto, ne nez lo nisdoo ni lá Nisdoo Xnia, ziyza baanzachbí de milagri iduibte cuarent iz ni cuandzadeb nez lo yiubiz.

<sup>37</sup> Ne lagac Moisésre gudixtee lo de bniety Israel raipbí laadeb: "Lagac lo saat cuecá Dios tuby profet zec ni gulecány nare. Gulcuadiag xtiidx Profetqui."

<sup>38</sup> Ne deni guzuguané Moisés de to xpingul gulalní nez lo yiubiz, laab ná ni guninéb ángli xte Dios quia dany Sinaí, par bteedbí xtiidxny lodeb ne de diidxquiy bsannédeb dunní anre.

<sup>39</sup> "Per de to xpingulní quit bcuadiagtideb xtiidx Moisés. Quit bcaaztideb ninabeeb laadeb, sino que mazru zenelaazdeb yaicquideb Egipto.

<sup>40</sup> Chiy raipdeb Aarón: "Banchuubiu de dios ni sanñdy lon, te pur quit gántin cún Moisés ni gulée dunní Egipto."

<sup>41</sup> Chiy banchuudeb tuby bserr ni niac xtiosdeb. Gudindeb de ladxaa par btodeb bserrqui ne baandeb tuby laní pur ni riechnédeb ni banchuudeb cun naadeb.

<sup>42</sup> Parzi gulelaaz Dios laadeb. Bsaanny btodeb gubidx, bueen ne de balgui xte llayabaa, te pur ziy zéed lo xquiits Dios ni bcuaa de profet rut rnii:

De bniety Israel: Iduibte cuarent iz ni gulezti nez lo yiubiz, ¿tatix par itot nare niy gudintí de ladxaa zec tuby gun?

<sup>43</sup> Ne belati par nare baanti ziy,

¿xínií ningui rtot de dxan ni banchuut lagac laa, dxan Moloc cun balgui xte dxan Renfán?

Per an pur ni abaanti, ningui,

cuiia laa ladxti ax ixiaalda laa mazru zit que Babilonia.

<sup>44</sup> Ne chi gulez de to xpingulní nez lo yiubiz, gúpdeb tuby carpi ni bliú par laadeb zec tuby yudoo rut guchuu de guia xte Ley. Yudooré guchuu ni zec ni gunabee Dios Moisés chi raipy Dios laab gúnbini zec ni agunáb.

<sup>45</sup> De to xpingulní gúpdeb yudooré zec tuby herency chi guty Moisés. Deni biian Josué xlat Moisés, ax bednédeb yudooré chi baandeb guerr cun de biny Canaán, ne Dios gucné laadeb par baandeb gan lo de binqui par biannédeb de guichliuqui. Ziy xquel guc axtqui chi bdziny dxi ni guzulo rnabee rey David.

<sup>46</sup> Dios bcaazny rey David, ax laab rcaazbí nizuubbí tuby yudoo par laany ni nány Dios xtenni, dunní ni nan bniety Israel.

<sup>47</sup> Per güediacá rey Salomón ná ni bzuub yudoo xte Dios,

<sup>48</sup> masqui Dios quit rbeztiny laniudoo ni runchuu bniety zec ni gunii profet gulalqui:

<sup>49-50</sup> Llayabaa ná rut zuba par canabiia.

Chiy lo guichliu ná rut rzuniia.

¿Xa ná yuu ni izuubti par naa?

O, ¿xa ná rut chalee izilaaza?

¿Ta gati nare banchuua irate de cosquí?, gunii Dios.

<sup>51</sup> "Per laa —raipy Xteb laadeb— quit rcaaztit Dios nicliza quit rcuadiagti xtiidxny. Ne zectiziac ni quit baanti de to xpingulní cuend Spíritu Sant, ziytiziacza runti anre.

<sup>52</sup> ¿Túlesa de profet xte Dios quit nidxichné de to xpingulní? Laadeb axt gudinxúdeb de profet ni gunii dec gueed tuby bniety ni izuub irate xtiidx Dios, ne anre ni beed bnietqui, laa baanti entriaguny ne gunabeet gutyny.

<sup>53</sup> Masqui cuáat ley lo de ángli xte Dios, per quit niuntit zec ni rnii ley.

<sup>54</sup> Chi bindiagdeb de diidxré axtpacza rolaideb tant bdxichnédeb Xteb.

<sup>55</sup> Per de tant ni rbezné Xteb Spíritu Sant, chi bguiaab nez llayabaa, ax bianlob bcháa xte Dios. Ne bianlozachbí Jesús zuldíny lad naldí xte Dios.

<sup>56</sup> Chiy gunii Xteb:

—¡Gulguiaa! Nare rianluaa zullal llayabaa, ne rianlozaca Jesucrist zuldíny lad naldí xte Dios.

<sup>57</sup> Per laadeb chi bindiagdeb ziy ax bchiideb diagdeb, diipguilliú rbixtiadeb zenaazdeb Xteb.

<sup>58</sup> Ax guléedeb laab láani guidxqui par güetinxúdeb laab cun guia. Ne tuby bíny ni bdialá Saulo, laab bcualob de xabdeb.

<sup>59</sup> Chiy lalzi ni cacuaadeb guia Xteb, ax gunii Xteb:

—Xtada Jesús, cuáabiú spírit xtena.

<sup>60</sup> Chiyru guzullibbi ax diip gurixtiab:

—Xtada Jesucrist, duld ná ni cayunnédeb nare, per quit chanébiu cuendni.

Chi gulull gunii Xteb de diidxqui, ax gutybi.

## 8

<sup>1</sup> Saulo biiandi cunformi gudinxúdeb Xteb. Ne lagac dxiqui, guzulo guzunalddeb de bniety Jerusalén ni reldilaaz Jesucrist, parzi irate de bniety bríhchdeb nez Judea ne nez Samaria. De apóstolzi ná ni biián.

<sup>2</sup> Guu tuby tiop de bniety nguui ni zéne cuend nuu Dios, laadeb güecuaatsdeb Xteb, ne quesentiand bíindeb pur laab.

<sup>3</sup> Lalzi Saulo cayunbi pur inaazbi de ni reldilaaz Jesucrist, riiub yuu pur yuu par cuéeb laadeb a la juers, zecli nguui ne zecliza gunaa güelduub láani lizguuib.

<sup>4</sup> Per de bniety ni bdiia Jerusalén quesentiand btíhchdeb xtiidx Dios nez ruttispac zédeb.

<sup>5</sup> Ne tubybi lá Liby, laab güeb guidx Samaria, ax guzulo ruenéb de bniety xtiidx Crist.

<sup>6</sup> Zieny de bniety rdxasaa ne iratedeb bcuadiagdeb ni ruee Liby pur ni gunádeb de milagrioo ni baanbi.

<sup>7</sup> Zienzi de bniety ni aguty tuby lad naani o tuby lad niini bsiacbi, ziyza bsiaczacbi de bniety ni ná coj, ne chi bsiacbi de bniety ni guu bindxab láani lazdooni, ax rbixtia de bindxabqui rdíia.

<sup>8</sup> Pur ningui, quesentiand guzaclaaz de bniety guidxqui.

<sup>9</sup> Per láani guidxqui guu tuby bniety nguui ni bdialá Simóny. Ne desde gulal námbi magi par rsacanbi de bniety Samaria, ax reldilaazdeb dec quesentiand námbi.

<sup>10</sup> Irairate de bniety rcuadiag xi rniib, desdi mazru bichiin axtqui mazru guuroo, parzi rniideb:

—Guroo guelrnabee xte Dios napbi.

<sup>11</sup> Laadeb baandeb cuend laab te pur desde gulal cayunbi engany laadeb pur de magi ni runbi.

<sup>12</sup> Per chi güeldilaaz de bniety Samaria de ni gunii Liby pur guelrnabee xte Dios ne pur Jesucrist, ax brubnisdeb zecli nguui ne zecliza gunaa.

<sup>13</sup> Ne axt néru Simónqui güeldilaaz, ax brubnisbi chiy aquitru gulelaaztib Liby. Ne bdxalob pur iralote de milagrioo ni rguiaab run Liby.

<sup>14</sup> Chi guchee de apóstol ni nuu Jerusalén dec de bniety Samaria agüeldilaazdeb xtiidx Dios, ax bxiaalddeb de apóstol ni lá Bed cun Juany ruy.

<sup>15</sup> Chi bdzindeb ruy, gunaabdeb lo Dios pur de bniety Samaria ni agüeldilaaz xtiidx Dios par cueznédeb Spíritu Sant.

<sup>16</sup> Te pur zeczi nic tubydeb gady cueznéideb Spíritu Sant, sino que brubnistisdeb pur nombri xte Dad Jesús.

<sup>17</sup> Chiyru bzubnaa Bed cun Juany quia irate de bniety par guleznédeb Spíritu Sant.

<sup>18</sup> Chi guná Simóny gulezné de bniety Spíritu Sant pur ni bzubnaa de apóstol quiadeb, ax baanbi pur nideedbi míly de apóstol,

<sup>19</sup> raipbi laadeb:

—Né naa gulnidx guelrnabee te par chi izubnaa quia tutix bniety, ax néza laab cueznéb Spíritu Sant.

<sup>20</sup> Chiy raipy Bed laab:

—Liú cun tod xmíliu nitlo pur ni runu xgab dec zelee siiu guelrnabee ni rguaad Dios.

<sup>21</sup> Liú nicli quit riáldti gúnu zec ni cadxanni, te pur nicli quit zenuutiu xnez Dios.

<sup>22</sup> Bialaaz pur de mal ni abaani. Chiy guridx gunaab lo Dios ta gúnny perdón liú pur de mal xgab xtenu.

<sup>23</sup> Te nare racbiia dec quesentiand racnalaazu, ne zeczi rnabee duld loo.

<sup>24</sup> Chiy cuaby Simóny:

—Gulnaab lo Dios pur nare, te par nic tuby zec ni aguniit quit tedtia.

<sup>25</sup> Chi gulull bee de apóstol xtiidx Jesucrist, ne guniideb xtiidx Dios lo de bnietqui, chiy bieccuideb par Jerusalén. Ne irate de guidx xte Samaria rut gudeeddeb, bt#chzadeb de didxzaac xte Jesucrist.

<sup>26</sup> Chiguld, tuby ángli xte Dios raipny Liby:  
—Quegüe nez sur, nez ni zé desdi Jerusalén axtqui nez rut lá Gaza, nez rut ná púrpac yuibiz.

<sup>27</sup> Chiyru bdiia Liby ax zéb. Deni zéb lo nez, bgáab tuby eunuco, tuby bniety nguii ni zá lo naciony Etiopía. Bnietqui ná tuby binroo xte gobierni, laab náb tesorer xte Candace, reina xte Etiopía. Bniety nguiiqui güeb Jerusalén par güetob Dios.

<sup>28</sup> Chiy anunezbi par zíab ladxbi, zubbí lo arred zaac xtenbi cayuuldbi lo libri xte profet Isaías.

<sup>29</sup> Chiy raipy Spíritu Sant Liby:

—Quegüebinu arredre.

<sup>30</sup> Chi gubigax Liby, bindiagbi cayuuld bnietqui lo libri xte profet Isaías, ax gunabdiidxbi:

—¿Ta racbeeiu xi zelo ni cayuuldbiu?

<sup>31</sup> Bnietqui cuaibbi:

—¿Xólesa gacbiia xi zeloni, ne rutell gady quixtee luua?  
Chiy raipbi Liby yaaipbi lo arredqui, ax guri cuesaadeb.

<sup>32</sup> Bnietqui cayuuldbi lo xquiits Dios rut rnií:

Zec tuby llíily, güenédeb laany rut quindebny.

Ne quit xi guniitiny,

zecipacza chi anáгаа tuby llíily nez lo de ni aigua laam.

<sup>33</sup> Deni bsacsidebny,

bcuadeb niac guelgurtisy zec ni riáldny.

An, ¿túlesa inii tú de rac lliinny?

Te pur abdzicádebny lo guichliuré.

<sup>34</sup> Bnietqui raipbi Liby:

—Gunilaa nare, ¿tú pur canii profetqui? ¿Ta pur lagac laab, o pur stuby bniety?

<sup>35</sup> Chiyru guzulo caguxtee Liby lob xi zelo xtiidx Dios ni cayuuldbi. Ne benézacbi laab de didxzaac xte Jesucrist.

<sup>36</sup> Chiguld chi gudeeddeb tuby lat rut nuu nis, ax gunii bnietqui:

—Ruré nuu nis. ¿Ta zelee tiubnis ruc?

<sup>37</sup> Chiy raipy Liby laab:

—Bel dibyquia diby laazbiu reldilaazbiu, zezeela.

Bnietqui cuaibbi:

—Reldilaazla dec Jesucrist ná Lliin Dios.

<sup>38</sup> Chiyru gunabee bnietqui sudxi xarredbi. Ax biat iroptedeb lo arred par biiudeb lo nisqui par btiubnis Liby laab.

<sup>39</sup> Chi bdiiaadeb lo nisqui, pur Spíritu Sant xte Dios digaizy gunitlo Liby, ax aquitru gunáti bnietqui Liby. Per bnietqui rzaclaazbi güelaab xnezbi.

<sup>40</sup> Chi guchee Liby axt guidx Azoto azuguaab. Chiy güeb guidx pur guidx bt#chbi de didxzaac xte Jesucrist axtqui bdzinbi guidx Cesarea.

## 9

(Hch. 22:6-16; 26:12-18)

<sup>1</sup> Lagac de chiy, Saulo quit rbeztí rdxichnéb de ni reldilaaz Jesucrist, ne rniib quinxúb laadeb. Pur ningüi, güeninéb bxoz ni rnabee lo de bxoz

<sup>2</sup> par gacchuu de guiits, te chalee chiab de yudoo xte Damasco chatílybi de bniety nguii ne de bniety gunaa ni reldilaaz Jesucrist par chanéb laadeb guiaagudeb Jerusalén.

<sup>3</sup> Per chi zedzingaxbi par guidx Damasco, tuisqui desde llayabaa bdiia tuby bcháa ni bzieeny iduibte rut zezá Saulo.

<sup>4</sup> Chiy biabbi, ne deni nágaab lo guichliu bindiagbi rsee ni gunii:

—Saulo, Saulo, ¿xínií zunaldu nare?

<sup>5</sup> Ax gunabdiidx Saulo:

—¿Tú laabiu, Dad?

Chiy cuaibny:

—Nareniiy Jesús ni zunaldu. Lagac liú caguíllu guelna xtenu zec gúun ni rcuanii lo yarrudx.

<sup>6</sup> Saulo racdxaachbi de tant ni rdxibbi, chiy guniib:

—Dad, ¿xi rcaazbiu gúna?

Chiyru raipy Dad Jesucrist laab:

—Güeste. Quegüe láani guidx Damasco. Ruy gacbiu xi ná par gúnu.

<sup>7</sup> Ne de bniety ni zéne Saulo, quesentiand bdxibdeb pur ni bindiagdeb rsee ni guniné laab, per quit tu gunátideb.

<sup>8</sup> Deni güeste Saulo, chi bxalbi de bslob, aquitru rianlotib. Chiyru gunaazdeb naab par zénédeb laab Damasco.

<sup>9</sup> Ruy guzuguaab chon dxi sin quit bianlotib, nicza quit xi bquintib ne nicza quit xi güéetib.

<sup>10</sup> Damasco gulez tuby bniety ni reldilaaz Jesucrist. Laab bdialáb Ananías, ax bliulo Jesucrist lob ne raipny laab:

—¡Ananías!

Laab cuaibbi:

—A nare, Dad.

<sup>11</sup> Chiyru raipy Jesucrist laab:

—Quegüesú, güe nez ni lá Nez Tibyldí. Chi idziniu liz Judas, gunabdiidx pur tuby bniety nguiy ni zá guidx Tarso, laab láb Saulo. Te laab caguiin canaabbi luua.

<sup>12</sup> Ne zec ni rnixcaald gucbi, gunáb biu tuby bniety ni lá Ananías ni bzubnaa quiab par gubí bianlob stuby.

<sup>13</sup> Chi bindiag Ananías ziy ax guniib:

—Dad, la zienuy de bniety rzeet bniety nguiiqui ne irateza de mal ni runnéb irate de ni reldilaaz laabiu Jerusalén.

<sup>14</sup> Anre laab zéedbi rurén cun guelrnabee xte de bxoz ni rnabee lo de bxoz par inaabzi irate de bniety ni reldilaaz laabiu.

<sup>15</sup> Chiyru raipy Jesucrist laab:

—Quegüe, te nare abcuaabiab ne laab ná ni illiúb par chagüeeb xtiidxa lo de ni quit ná bniety Israel, lo de rey ne cunquiza lo de bniety Israel.

<sup>16</sup> Nare quixitia lob dec quesentiand guelzii teedbi pur ni anáb xpinnia.

<sup>17</sup> Chiyru zé Ananías yuu rut zuguaa Saulo. Deni biub ax bzubnaab quia Saulo guniigab:

—Saulo. Xtadni Jesús ni bliulo loo nez rut zéedu, laany bxiaaldny nare par chalee ibí yianloo stuby, ne par cuezníu Spíritu Sant.

<sup>18</sup> Hóracqui biab de ni btaagu láani bslob, ax gubí bianlob stuby. Chiyru güezuldíb ax brubnisbi.

<sup>19</sup> Ne bquiinbi par cuáab juers stuby. Chiy guzuguaab tuby tiop dxi láani guidx Damasco, guzuguanéb de bniety ruy ni reldilaaz Jesucrist.

<sup>20</sup> Chiyru guzulo cayuee Saulo xtiidx Dios láani de yudoo, rniib dec Jesús ná Lliin Dios.

<sup>21</sup> Irate de ni bindiag xtiidxbi bdxalodeb, ne guniideb:

—¿Ta gati nguiiquiy ni guzunald de bniety Jerusalén ni reldilaaz Jesucrist? Ne, ¿ta gati lagac laabiy zéedbi rurén par inaabzi de bniety ni reldilaaz Jesucrist, par chanéb laadeb lo de bxoz ni rnabee lo de bxoz?

<sup>22</sup> Per Saulo dxi pur dxi mazru sin dxiby aguniib xtiidx Dios, rliuub laadeb dec Jesús ná Crist. Ax axt guzacán de bniety Israel ni gulez láani guidx Damasco pur ziy.

<sup>23</sup> Zéru dxi, de biny Israel bdxadiidxdeb par quinxúdeb Saulo,

<sup>24</sup> per laab gucbeegacbi xa ná xgabdeb. Rdxí ne guxin canuudeb laab ruu de puert ni rdíia láani guidxqui par quinxúdeb laab.

<sup>25</sup> Per de ni reldilaaz Jesucrist, guxin guluudeb Saulo láani tuby dxumyuroo ax bldiatdeb dxumyqui quia pader ni ná iduibrdonte guidxqui. Ziy xquel bdiab láani guidx Damasco.

<sup>26</sup> Chi bdziny Saulo Jerusalén, rcaazbi nidxaab lo de bniety ni reldilaaz Jesucrist. Per iratedeb rdxibdeb laab te pur quit reldilaaztidedec dec né laab agüeldilaazbi Jesucrist.

<sup>27</sup> Chiyru güené Bernabé laab lo de apóstol. Gudixteeb dec Saulo gunáb ne guniné Xtadni Jesucrist chi zéb par Damasco, ne gudixteezaczbi dec sin dxiby gunii Saulo xtiidx Jesucrist láani guidx Damasco.

<sup>28</sup> Ziy xquel biian Saulo Jerusalén, ax cuandzanéb laadeb.

<sup>29</sup> Sin dxiby guniib xtiidx Xtadni Jesucrist, ax axt bchaab lo diidx cun de bniety Israel ni ruée diidx griego, parzi bcaaz de bnietyqui niguinxú laab.

<sup>30</sup> Chi guchee de ni reldilaaz Jesucrist ziy, güenédeb Saulo guidx Cesarea. Ruy ax bxiaalddeb laab par guidx Tarso.

<sup>31</sup> Chiyru guridxilaaz irate de bniety ni reldilaaz Jesucrist de ni rbez nez Judea, nez Galilea ne nez Samaria, ax duudxga, duudxga güelaa gucbeedebe xa ná xnez Dios ne bzuubzadeb xtiidxny. Chiy pur guelracné xte Spíritu Sant güelaa guc zienrudeb.

<sup>32</sup> Chi cuandzá Bed retixlob de ni reldilaaz Jesucrist, ax güetixlozaczbi de xpiny Crist ni rbez láani guidx Lida.

<sup>33</sup> Ruy bdxialbi tuby bniety nguiu ni lá Eneas. Laab aguc xon iz nágaab racxúb quit releeti chasteb.

<sup>34</sup> Ax raipy Bed laab:

—Eneas, Jesucrist ná ni absiac liú. Quegüeste, ne btuuiby daa xtenu.

Hóracqui güeste Eneas.

<sup>35</sup> Chi guná irate de bniety ni rbez láani guidx Lida ne de ni rbez láani guidx Sarón dec laab abiachi, ax néza laadeb güeldilaazdeb Jesucrist.

<sup>36</sup> Chiy láani guidx Jope guu tuby bniety gunaa ni reldilaaz Jesucrist. Laab bdialáb Tabita, ne cun diidx griego ax láb Dorcas. Laab púrpcac ni illiú baanbi ne gucnézacbi de ni ná prob.

<sup>37</sup> Láani de dxiqúi, Dorcas gucxúb ax gutybi. Chi gulull bguazdeb togulqui ax güetixdeb laab láani yuu ni rrop pis.

<sup>38</sup> Ne cun gaxzi rían guidx Jope par guidx Lida rut nuu Bed ax chi gucbee de ni reldilaaz Jesucrist dec ruy nuu Bed, bxiaalddeb tiop bniety nguiu ni güeganlas lob, raipdeb laab:

—Angaré tolaabiu par guidx Jope.

<sup>39</sup> Chiy zénegac Bed laadeb. Chi bdzinbi, güenédeb laab laniuu rut nága Dorcas. Ruy cayuun irate de gunaa viud, ax rliuudeb laab irate de lady ni gudib Dorcas chi gubánybi.

<sup>40</sup> Chiyru gunabee Bed bdiia iratedeb ax guzullibbi, guridx gunaabbi lo Dios rguiaagab lo togulqui, chiy guniib:

—Tabita, quegüeste.

Bniety gunaaqui bخالbi de bslob ne chi gunáb Bed ax gurib.

<sup>41</sup> Chiyru gunaaz Bed naab par güezuldib, ax guridxbi de ni reldilaaz Jesucrist cun de gunaa viudqui par gunádeb dec agubány Dorcas.

<sup>42</sup> Ne iduibte láani guidx Jopequi bríich diidxqui, ax zieny de bniety güeldilaaz Jesucrist pur ziy.

<sup>43</sup> Chiy Bed xchiru gucldaab láani guidxqui ax liz tuby bniety ni runzaac guidy guzuguaab. Bnietqui bdialá Simóny.

## 10

<sup>1</sup> Láani guidx Cesarea gulez tuby bniety ni bdialá Cornely. Laab gucbi capitán lo tuby cuaa de suldad ni bdialá Italian.

<sup>2</sup> Ne masqui gati bniety Israelti laab, per bdxibbi Dios, ax laab ne irate de bniety ni guu lizbi btodeb Dios. Ziyza la gucnéb de bniety Israel ni ná prob, ne quit rbeztí rnaabbi lo Dios.

<sup>3</sup> Tuby dxi zecti rca chon gudxi zec ni rnixcaald gucbi. Laxill gunáb biuu tuby ángli xte Dios laniuu rut zuguaab, ax raipy ángliqui laab:

—¡Cornely!

<sup>4</sup> Laab bguiaab lo ángliqui ne quesentiand bdxibbi ax guniib:

—¿La caniibiu, Dad?

Chiyru raipy ángliqui laab:

—Dios abindiagny de xtiidx ne agunázacny irate zec ni racnú de prob.

<sup>5</sup> Bxiaald de bniety ni chia guidx Jope par challiideb Simóny ni láza Bed.

<sup>6</sup> Laab rbezbi liz tuby bniety ni láza Simóny, ni runzaac guidy ni ná lizni gax ruu nisdoo. Bedqui inii liú xi ná par gúnu.

<sup>7</sup> Chi zé ángli ni guniné laab, Cornely guridxbi tiop de xmosbi cun tuby suldad ni napbi confianz ne ni reldilaazza Dios.

<sup>8</sup> Chi bialo gudixtee Cornely lodeb ni guzacbi ax bxiaaldbi laadeb par guidx Jope.

<sup>9</sup> Chi bragueel stuby dxi lalzi zedzngaxdeb guidx Jope, zecti laidxi bieepy Bed quia yuu rut rbezbi par gunaabbi lo Dios.

<sup>10</sup> Quesentiand rldiaanbi. Rcaazbi ni iquiinbi. Per lalzi cayundeb ni iquiinbi, ax gucbi zec ni rnixcaald.

<sup>11</sup> Gunáb blal llayabaa ne gunázacbi zedyiat zec tuby sábníroo axt rut zuguaab, liiby idapte xquinni.

<sup>12</sup> Chiy láani sábniqui nuu iralote de many ni nuu tap niini, cun de béeld ne cun de many ni rzu.

<sup>13</sup> Chiy bindiagbi rsee tuby ni gunii:

—Bed, güesuldí. Gudín de many ni iquiniu.

<sup>14</sup> Per Bed cuaibbi:

—Quity, Dad. Gadgadte chúuti dxi iquinia de ni quit illiú ni quit ná par iquiny bniety.

<sup>15</sup> Chiy guniiny stuby:

—Ni absia Dios, quit cuelátiuni ni quit illiú.

<sup>16</sup> Chi guc chon güelt guc ziy, sábñiqui gubí bieepni llayabaa stuby.

<sup>17</sup> Lalzi ni cayun Bed xgab xi zelo ni gunáb, hóracqui de bniety ni bxiaald Cornely bdzindeb ruu puert xte Simóny, pur ni agunabdiidxdeb calí ná lizbi.

<sup>18</sup> Chi bdzindeb ax gunabdiidxdeb la ruy rbez Simóny ni láza Bed.

<sup>19</sup> Ne cun Bed zeczi cayunbi xgab xte ni gunáb, ax raipy Spíritu Sant laab:

—A chon bniety nguiiu caguílyi liú.

<sup>20</sup> Quegüesuldí. Biat. Quegüenédeb ne quit guntioplaaztiu te nare bxiaaldadeb.

<sup>21</sup> Chiyru biat Bed rut zuguaa de bniety ni bxiaald Cornely, ax raipbi laadeb:

—Nareniy rguílyti. ¿Xidxa pur rguílyti nare?

<sup>22</sup> Chiyru cuaibdeb:

—Dunni ziopni pur Capitán Cornely, tuby bniety zaac ni nap didxdoo Dios, ne irate de bniety Israel rcaaz laab. Tuby ángli xte Dios güegats laab dec ná par ixiaaldbi dunni yiopliin laabiu te choon lizbi par icuadiagbi ni ná par iniibiu.

<sup>23</sup> Chiyru guluu Bed laadeb yuu, ax ruy biiandeb guxinqui. Chi bragueel stuby dxi, ax zéne Bed laadeb. Néza duudx de bniety ni reldilaaz Jesucrist ni rbez Jope baany company laadeb.

<sup>24</sup> Chi bragueel stuby dxi ax bdzindeb guidx Cesarea rut rbez Cornely. Ne Cornely bchasaab irate de xfamilbi cun de xmigubi par canuudeb idzindeb.

<sup>25</sup> Chi bdziny Bed liz Cornely, as bdiia Cornely güechalo laab, ax guzullibbi lo Bed par nitob laab.

<sup>26</sup> Per Bed bsuldíb laab, raipgab laab:

—Güesuldíbiu, te saa binguichliugacni rac.

<sup>27</sup> Lalzi bdzindeb ruu yuu ax cayueegadeb diidx. Ne deni biiudeb, guná Bed dec zieny bniety dxasaa ruy.

<sup>28</sup> Chiy raipy Bed laadeb:

—Laat anánti xa ná ley xte de bniety Israel dec quit chaleeti idxaadeb, o yiuuzadeb liz de ni quit ná bniety Israel. Per Dios abliuuny nare dec quit tu náti par cuelaa ni quit illiú, nicliza quit náti par gúna mal xgab pur laadeb.

<sup>29</sup> Pur ningui, chi gunaabti nare ax zéldaca, nicli quit xi nicualdotia. Anre rcaaza gacbiia, ¿xínií gunaabti nare?

<sup>30</sup> Chiyru raipy Cornely laab:

—Aguc tap dxi zecti hóranre, deni zuguaa liza rca chon gudxi chi canaaba lo Dios, horqui bliulo tuby bniety nguii luaa nacubi lady rcuabcháa,

<sup>31</sup> ax guniib: “Cornely, Dios abindiagny de xtiidxu ne zéneeny cuend irate zec ni racniú de prob.

<sup>32</sup> Ningui bxiaald de ni chia guidx Jope par challiideb Simóny ni láza Bed. Laab rbezbi liz stuby bniety ni láza Simóny ni runzaac guidy, ni ná lizni gax ruu nisdoo. Bedqui iniú liú xi ná par gúnu.”

<sup>33</sup> Ziy xquel guc, bxiaalda de bniety ni bedtíly laabiu. Güenqui baanbiu beedbiu. Ne anre iratecni zuguaan rurén nez lo Dios ni rbez llayabaa par guindiagni irate ni gunabee Dios laabiu iniibiu dunni.

<sup>34</sup> Chiyru guzulo guniib, raipbi laadeb:

—Anru aguchiia dec Dios tubylote runny, quit rbétiny lo bniety.

<sup>35</sup> Te pur Dios tutix bniety guichliu ni zéne cuend laany ne runbi zec ni riáld, laany ziyza runny cuend laab.

<sup>36</sup> Dios aguninény de bniety Israel, abtichny diidx pur guelnaaldiulaaz xtenny ni zéed pur Jesucrist ni ná Dad par irate bniety guichliu.

<sup>37</sup> Ne laat nánti dec chi gudeed ni bliuu Juany Bautist de bniety pur guelrrubnis, chiyru guzulo btich Jesucrist xtiidx Dios. Laany guzulony desdi Galilea axtqui iduibte nez Judea.

<sup>38</sup> Laat nanldít dec Dios abdeedny Spíritu Sant ne guelrnabee Jesús de Nazaret, ax cuandzány baanny de ni ná güen, bsiacny irate de bniety ni cadeed guelzii pur bindxab. Laany güelee baanny ziy pur ni rbezény Dios.

<sup>39</sup> Ne dunni nan testigu pur irate ni baany Jesús iduibte nez Judea ne nez Jerusalén. Chiyru ax gudinxúdebny, bcuaadebny lo cruzu.

<sup>40</sup> Per Dios gusbánny laany ni rac chon dxi par bedliulony lon.

<sup>41</sup> Quit bliulotiny lo irate bniety sino que lo de saazni ni gulé Dios desde gulo par gacni testigu. Ax dunni bquinnény ne bdenény deni gubánny stuby.

<sup>42</sup> Chiyru Jesús ná ni bxiaald dunni zec testigu par itichni diidx lo de bniety dec Dios abcuaabeeny Jesús par gúnny guelgurtisy chi idziny dxi ni ideed irate bniety cuend Dios, zecli de ni nabány ne zecliza de ni aguty.

<sup>43</sup> Ne ziyá desdi gual irate de profet guniideb pur Jesús dec irate de bniety ni chaldilaaz laany, zunny perdón de xtulddeb.

<sup>44</sup> Zeczi caniné Bed laadeb, chi gulezné Spíritu Sant irate de bniety ni cacuadiag ni caniib.

<sup>45</sup> Chiy de bniety Israel ni reldilaaz Jesucrist de ni güené Bed, quesentiand bdxalodeb te pur né de bniety ni quit ná bniety Israel agulezné Spíritu Sant,

<sup>46</sup> pur ni rindiagdeb aruee de bnietyqui iralote ditsa ne rniideb de diidx zaac pur Dios.

<sup>47</sup> Chiyru raipy Bed laadeb:

—¿Túlesa icua tiubnis de bniétré, ne arbeznédeb Spíritu Sant zecac dunní?

<sup>48</sup> Ax gunabeeb tiubnisdeb pur nombri xte Jesucrist. Chiyru gunaabdeb favor lo Bed par suguanéb laadeb stuby stiop dxi.

## 11

<sup>1</sup> De apóstol cun de bniety Judea ni reldilaaz Jesucrist gúpdeb rson dec néza de bniety ni quit ná bniety Israel agüeldilaazdeb xtiidx Dios.

<sup>2</sup> Per chi bieçqui Bed Jerusalén, de bniety Israel ni areldilaaz Jesucrist, de ni zenuuzic ley gudildnédeb Bed,

<sup>3</sup> raipdeb laab:

—¿Xínií güeyiu liz de ni quit ná bniety Israel, ne bqunníudeb?

<sup>4</sup> Chiyru bené Bed laadeb diidx, xa ná ni guc desde gulo niy güeb liz de bnietyqui, ax raipbi laadeb:

<sup>5</sup> —Chi zuguaa láani guidx Jope, deni canaaba lo Dios, ax guca zec ni rnixcaald. Gunáa zec tuby sábníroo zedyiat nez llayabaa liiby idapte xquinni bdzinni axt rut zuguaa.

<sup>6</sup> Chi bguiazaaca xi nuu láanqui, gunáa de many ni nuu tap niini, cun de béeld ne cun de many ni rzu.

<sup>7</sup> Ax bindiaga rsee tuby ni gunii nare: “Bed, güesuldí. Gudin de many ni iquiiniú.”

<sup>8</sup> Per nare cuabia: “Quity, Dad, te pur gadgatte chúti dxi iquiinia de ni quit illiú, de ni quit ná par iquiiny bniety.”

<sup>9</sup> Chiy gubíi guniiny desdi llayabaa stuby: “Ni absía Dios, quit cuelátiumi ni quit illiú.”

<sup>10</sup> Chi guc chon güelt guc ziy, chiyru gubíi bieepy irate de cosqui llayabaa.

<sup>11</sup> Hóracqui bdziny chon de bniety nguiu rut guleza. Laadeb zéeddeb desdi Cesarea par bedtiilydeb nare.

<sup>12</sup> Ax gunii Spíritu Sant nare dec chaniadeb sin quit guntioπλαaztia. Ne néza xoop de saanré güenia. Ax iratecni bdxúun liz capitánqui.

<sup>13</sup> Chiy laab benéb dunní diidx xa xquel bliulo tuby ángli xte Dios lob láani lizbi, raipy ángliqui laab: “Bxiaald de ni chia guidx Jope par challiideb Simóny ni láza Bed.

<sup>14</sup> Laab güenéb liú diidx xa riáld par gacu perdón cun irateza de bniety lizu.”

<sup>15</sup> Chi guzulo cayueniadeb diidx ax guleznédeb Spíritu Sant zectiziac ni guc gulo cun dunní par guleznézacniy.

<sup>16</sup> Chiyru güenelaaza de xtiidx Xtadni Jesucrist chi guniiny: “Didxldíqui y Juany btiubnisbi cun nis, per laat teru cueznét Spíritu Sant.”

<sup>17</sup> Ne anre Dios a bxiaaldny Spíritu Sant par laadeb zecac ni baanny cun dunní chi bioldilaazni Xtadni Jesucrist. Pur ningui, ¿túlesa naa par suaa lo Dios?

<sup>18</sup> Chi bindiag de bniety Jerusalén de diidxré, chiyru aquitru xi nieptideb Bed, ax guniideb de diidx zaac lo Dios, laadeb guniideb:

—¡Anru agucbeen dec néza de bniety ni quit ná bniety Israel abxal Dios nez par yialaazdeb pur de xtulddeb ax gapdeb guelnabány par chazy cun Dios!

<sup>19</sup> Deni gudinxú biny Xteb, chiy guzulo guzunalddeb de ni reldilaaz Jesucrist parzi brüch de xpiny Crist nez Fenicia, nez lo isla ni lá Chipre ne nez Antioquia. Ax btiuchdeb de didxzaac xte Jesucrist, per púzi lo saa bniety Israeldeb.

<sup>20</sup> Per lodeb dxaax tuby tiop de bniety Chipre ne Cirene. Laadeb ná ni güedeb guidx Antioquia, ax guniizadeb xtiidx Jesucrist lo de bniety ni quit ná bniety Israel.

<sup>21</sup> Dios gucné laadeb parzi ziény de bniety güeldilaaz ni rniideb, ax güeldilaazdeb Jesucrist.

<sup>22</sup> Chi bdziny rsonré lo de bniety Jerusalén ni reldilaaz Jesucrist, ax bxiaalddeb Bernabé axt guidx Antioquia.

<sup>23</sup> Chi bdzimbí ruy, quesentiand rzaclaazbi chi gunáb xa xquel cayunldee Dios quia de bnietyqui, chiy bliidxbi iratecdeb dec dibyquia dibylaazdeb chanuudeb xtiidx Jesucrist.

<sup>24</sup> La güen guc Bernabé. Quesentiand gucné Spíritu Sant laab ne guldípacbi güeldilaazdeb Jesucrist. Zienguillíu bniety güeldilaaz Jesucrist.

<sup>25</sup> Chiyru güe Bernabé guidx Tarso par güetiilybi Saulo.

<sup>26</sup> Chi bdxialbî Saulo, chiy güenéb laab axt Antioquía. Ruy guzuguaadeb tuby iz cun de bniety ni reldilaaz Jesucrist. Ne zieny de bniety ni bseeddeb ruy. Ne láani guidx Antioquía ná ni guzulo rbeládeb “Cristian” de ni reldilaaz Jesucrist.

<sup>27</sup> Láani de dxiqui tuby tiop de profet ni rnii xtiidx Dios bdiadeb Jerusalén par güedeb guidx Antioquía.

<sup>28</sup> Ne tubydeb lá Agabo. Laab guzuldb nez lo de bniety, ax pur Spíritu Sant guniib dec teru chúu tuby gubiny iduibte lo guichliu. Ne gucqui ziy lo iz ni gunabee rey Claudio.

<sup>29</sup> Chiyru de bniety ni reldilaaz Jesucrist láani guidx Antioquía guniideb ichasaadeb mily zecti ni chalee ideed tubygadeb par gacnédeb de sanireldilaazdeb Jesucrist, de ni rbez nez Judea.

<sup>30</sup> Ax ziy xquel baandeb. Chiyru bxialdnédeb milyqui Saulo cun Bernabé par bdeeddebni de ni rnabee lo de ni reldilaaz Jesucrist nez Judea.

## 12

<sup>1</sup> Láani de dxiqui rey Herodes guzulo rteedbî tuby tiop de ni reldilaaz Jesucrist guelzii.

<sup>2</sup> Ne gunabeezacbî gaty Jacob bets Juany cun spad.

<sup>3</sup> Chiy chí gunáb dec rdxalaazqui de biny Israel zec ni abaanbî, ax gunabeezacbî bgáa Bed. Niy gucquiy lo de dxi laní ni rquiindeb guechtily sin levadur.

<sup>4</sup> Chí gunaaazdeb Bed ax guluudeb laab láani lizguiib. Chiy gunabee rey Herodes tap cuaa suldad icualo ruu lizguiib. Tapga ná tuby cuaa de suldadqui. Te pur baanbî xgab idzûb Bed nez lo binguidx chi nideed pascu.

<sup>5</sup> Pur ninguí bcualodeb Bed chí nuub láani lizguiib. Per irate de ni reldilaaz Jesucrist quit gulezti rguiin rnaabdeb lo Dios pur laab.

<sup>6</sup> Ne lagac guxin ni a iragueel par idzî Herodes Bed lo binguidx, Bed nayaaisbî gly tyop de suldad liibbî cun tiop caden, chiy stuudx suldad cacualo ruu lizguiib.

<sup>7</sup> Tuisqui bdziny tuby ángli xte Dios ax bzieeny tuby bcháa láani lizguiibqui. Chiyru bsees ángliqui cueláany Bed par bcuanyny laab, raipny laab:

—Gueeldzi quegüeste.

Hóracqui biab de caden ni liiby de naab,

<sup>8</sup> ax raipy ángliqui laab:

—Bxidzîts láaniu ne bcuaa xcurachu.

Deni baany Bed ziy ax raipza ángliqui laab:

—Gudacu xcapu. Quedanald nare.

<sup>9</sup> Chiyru bdiia Bed zenaldbî ángliqui, per nicli quit racbeeb la didxldíy ni cayun ángliqui. Laab rliilob dec canixcaaldzib.

<sup>10</sup> Ax gudeeddeb lo tuby cuaa suldad, chiyru gudeeddeb lo stuby cuaangui. Chi bdzindeb ruu puert guiib par a idiadeb lo nez, yiubyzi puertqui bllalni, ax bdiadeb. Chiy chí bdzindeb tuby xquin, ruy bsáan ángliqui Bed.

<sup>11</sup> Chiyru gucbeeb dec didxldíqui ni cayac, ax guniib:

—Anru aguchiiia dec Dios bxiaaldny ángli xtenny par bldány nare lo Herodes ne lo irate ni rcaaz de biny Israel niunné nare.

<sup>12</sup> Chí guchee Bed ziy ax zégacbî liz María, xnan Juany, ni láza Marcos, rut dxasaa zieny de bniety ni canaab lo Dios.

<sup>13</sup> Deni bsez Bed ruu puert, chiy bdiia tuby dxaap ni lá Rode par zeguiaab tú bnietyqui.

<sup>14</sup> Per chí bambeeb rsee Bed, quesentiand rzaclaazbî, parzi xlat ni nixalbî ruu puert ax blluinbî güetixteeb a Bed zuguaa ruu puert.

<sup>15</sup> Chiy raipdeb laab:

—¡Rac quiu xi!

Per dxaapqui guzutipbî dec guldípacbî. Ax raipdeb laab:

—Gati laatibiy, ángliidxa ni racné laabiy.

<sup>16</sup> Per Bed güelaa bsezbi, parzi chí bxaldeb ruu puert axtpacza bdxibdeb chí gunádeb laab.

<sup>17</sup> Chiyru baany Bed seny lodeb iganydeb, ax gudixteeb lodeb xa xquel gulée Dios laab láani lizguiib. Ne raipbî laadeb:

—Ziy gultixtee lo Jacob cun lo irate de ni reldilaaz Jesucrist.

Chiyru bdiiaab zéb stuby lat.

<sup>18</sup> Chí bragueel nicli quit racbeeb de suldad xa gúndeb pur ni quit gucbeedeb xa guc bdiia Bed.

<sup>19</sup> Chiy gunabee Herodes chatílydeb laab, per quit nidxialtided laab. Parzi deni bialo gunabdiidx Herodes de suldadqui xa xquel guc, ax gunabeeb gatydeb.

Chiyru bdiia Herodes Judea ax güeldezbi guidx Cesarea.

<sup>20</sup> Herodes bdxichnéb de biny Tiro ne Sidón. Per de binqui bdxadiidxdeb par chaninédeb laab. Chiy chi baandeb gan guzulo rchaadeb bniety nguii ni lá Blasto tuby xpiny rey Herodes, ax Blasto gunii pur laadeb lo reyqui dec quit xi didxguidxti nuu cun laab. Te pur nez rut rnabee reyqui zá ni rquiindeb.

<sup>21</sup> Herodes gulecáb xi dxi ininéb laadeb. Ne dxiqui gudacubi de lady zaac xtenbi, gurib lo yallily rut rnabeeb, ax guzulo caninéb laadeb.

<sup>22</sup> Chiy guzulo rbixtia de bniety:

—¡Tuby dios ná ni canii gati tuby bnietti!

<sup>23</sup> Hóracqui tuby ángli xte Dios bsiáldny Herodes tuby guelguidx. Gudo bzug laab ax gutybi, te pur bdxulaazbi bzubyaa bniety laab xlat ni nizubyaab Dios.

<sup>24</sup> Per xtiidx Dios güelaaru brüchni iranexzte ne iranexzteza güelaaru bdal de ni güeldilaazny.

<sup>25</sup> Chiy Bernabé cun Saulo chi bialo baandeb ni ná par gündebe Jerusalén, ax bieccuinédeb Juany ni láza Marcos par guidx Antioquía.

## 13

<sup>1</sup> Lo de bniety xte Jesucrist ni rbez láani guidx Antioquía, guu de profet ne de maistri ni gunii xtiidx Dios. Lodeb dxaá Bernabé, Simóny ni raipzadeb negri cun Lucio ni ná bniety Cirene, cun Saulo ne Manaén ni tubyzi guoné rey Herodes ni gunabee Galilea.

<sup>2</sup> Tuby dxi deni cacuuandeb lalzi canaabdeb lo Dios, chiy raipy Spíritu Sant laadeb:

—Gulcuabee Bernabé cun Saulo par gündebe dzüny ni rcaaza gündebe.

<sup>3</sup> Chi gulull bcuuandeb lalzi ni gunaabdeb lo Dios, chiyru bzubnaadeb quia Bernabé ne quia Saulo ax bxiaalddeb laadeb stuby lat.

<sup>4</sup> Chiy Spíritu Sant ná ni bxiaald Bernabé cun Saulo zédeb guidx Seleucia. Ruy guudeb láani barcu par zédeb nez lo isla ni lá Chipre.

<sup>5</sup> Chi bdzindeb nez Chipre ax láani guidx Salamina guzulo catüchdeb xtiidx Dios láani xquiudoo de bniety Israel. Ne néza Juany zénédeb par racné laadeb.

<sup>6</sup> De ni cuandzadeb iduibte nez Chipre ax bdzindeb guidx Pafos. Ruy bdxialdeb tuby biny Israel lá Barjesús, laab nánbi magi, parzi ax runbú engany bniety dec laab náb tuby profet xte Dios.

<sup>7</sup> Barjesúsqui laab gucúbi xpiny Sergio Paulo, gobernador xte Chipre ni quesentiand nán. Gobernadorqui gunaabbi Bernabé cun Saulo pur rcaazbi guindiagbi xtiidx Dios.

<sup>8</sup> Per Barjesús (ni láza cun diidx griego, Elimas) guzuldodeb, rcaazbú nicuab chaldilaaz Sergio Paulo xtiidx Dios.

<sup>9</sup> Chiy Saulo ni láza Pablí quesentiand rbeznéb Spíritu Sant ax bguiazaacbi lo Elimas,

<sup>10</sup> raipbi laab:

—¡Liiin bündxab, púrpcac dixú rguüili ne púrzi ni ná mal runu, xíteete ni náti güen quit rdxalaaazti! ¿Gúcti isaanu chanuu bniety nezldí xte Dios?

<sup>11</sup> Anre Dios gúnny castigu liú. Yáanu ciagu ne xchi quit yianlotiu bieeny xte gubidx.

Hóracqui bcay de bslo Elimas, ax rguüilybi ni inaaaz naab pur ni aguütru rianlotib.

<sup>12</sup> Chi guná gobernador Sergio Paulo ziy, ax güeldilaazbi. Ne quesentiand bdxalob pur de xtiidx Jesucrist ni rliuudeb.

<sup>13</sup> Chiguld Pablí cun de saab guudeb láani barcu guidx Pafos, ax zédeb guidx Perge ni ná lo estad xte Panfilia. Ruy bsáan Juany ni láza Marcos laadeb, ax bieccuibi Jerusalén.

<sup>14</sup> Chiyru bdiiaadeb guidx Perge, zédeb guidx Antioquía ni ná lo estad xte Pisidia. Ruy dxi ni rzilaaaz de bniety, biiudeb laniudoo xte de bniety Israel ax gurideb.

<sup>15</sup> Chiy, chi gulull biildy bniety ni biildy lo libri xte ley ne xte de profet, ax de ni rnabee laniudooqui raipdeb Pablí cun Bernabé:

—Belatí llicllilzi nuu xi didxiin rcaazguibti iniiguibti par ilidxguibti de bniety, zeleé iniiguibti ni anre.

<sup>16</sup> Chiyru güezuldí Pablí, baanbi seny lodeb iganydeb ax guniib:

—De bniety Israel, ne irateru de ni rdxiby Dios, gulcuadiag guibti.

<sup>17</sup> Dios xtenni, dunni ni nan bniety Israel, laany gulény de to xpingul gulalni, bstalny laadeb gucdeb zienguüliú chi zeczi rbezdeb zec bízit nez Egipto. Chiyru cun guelrnabee xtenny gulény laadeb Egipto.

<sup>18</sup> Ax belazné Dios laadeb iduibte cuarent iz ni gulezdeb nez rut ná púrzi yuibz,

<sup>19</sup> ne blduullny gadz naciony ni guc lo liu xte Canaán par bdeedny guichliuqui de to xpingulni.

<sup>20</sup> Chiyru bcuabee Dios de juez par inabee laadeb, ax de lo zecti tap gayuaa cincuent iz ni gunabee de juez, profet Samuel ná ni guc lúltmi juez.

<sup>21</sup> Chiguld gunaabdeb chúu tuby rey ni inabee laadeb. Chiy bdeed Dios laadeb rey Saúl, llingaan Cis ni zá lo xfamily Benjamín, ax gunabeeb laadeb cuarent iz.

<sup>22</sup> Deni bdzicá Dios rey Saúl, ax bdeedny laadeb rey David. Chiy guniiny: “Agunáa dec David, llingaan Isaí, runbi zec ni rcaaza ne suubbi xtiidxa gúnbi irate zec ni rcaaza.”

<sup>23</sup> Ne anre zecqui ni bsáan Dios diidx lagac lo de xfamily Davidré bdiacá Jesús ni bxiaaldny par bdzicány irate de xtuld de bniety Israel.

<sup>24</sup> Anste gueed Jesús, Juany Bautist gudixteeb lo irate bniety Israel dec ná par yialaazdeb pur de xtuldeb ne irubnisdeb.

<sup>25</sup> Ne chi zedyiub iduiblo lo guelnabány xte Juany, ax guniib: “Gati naretia ná Crist zec ni rliot. Per chi gueedny nieli lo xcurachny quit riáldtia ixaicquia pur ni mazru sacny que naa.”

<sup>26</sup> Anre irate de sanizán lo xfamily to Abraham ne irateru de ni rdxiby Dios, par dunní ná de xtiidxny ni rguixtee xa xquel bdzicá Jesucrist de xtuldni.

<sup>27</sup> Per de bniety Jerusalén cun de gurtisy xtendeb quit niumberideb Jesús zec ni ná par niumberedebny. Nieliiza quit gucheetideb xi zelo de xtiidx Dios ni bcuaa de profet, de diidx ni ruulddeb laniudoo de dxi ni rzilaaz bniety, parzi lagac laadeb gudinxúdeb Jesús. Ax ziy xquel guzud de diidx ni cá lo xquiits Dios.

<sup>28</sup> Ax masqui quit xi xfalti Jesús, per raipiaceb Pilat inabeeb gatyny.

<sup>29</sup> Deni bialo baandeb irate zec ni zéed lo xquiits Dios pur Jesús, chiyru bldetdebny lo cruzu ax bcuaatsdebny.

<sup>30</sup> Per Dios gubíi gusbány Jesús stuby.

<sup>31</sup> Ne zienzi dxi güeliulony lo de bniety ni cuandzané laany chi güeny Galilea axtqui Jerusalén. Anre de bnietyquí ná ni cayuee diidx pur laany nez lo iraru bniety.

<sup>32</sup> Ningui, dunní cadixteezacni de didxzaacré lot, dec promes ni baany Dios cun de to xpingulni,

<sup>33</sup> laany abzuubny xtiidxny cun dunní ni zán lo xfamildeb. Bzuubny xtiidxny chi gusbány Jesús zec ni cá lo ni rrop Salmo rut rnií: “Liú noo llingaana. Ne desde anre anapu guelrnabee zectiziac nare.”

<sup>34</sup> Dios guniiny dec sbíi isbány Jesús ne quitru chúuti dxi gatyny zecqui ni cá lo xquiits Dios rut rnií: “Nare zunliidia quiat zectispac ni baania promes cun David.”

<sup>35</sup> Ne ziyza rnií stuby lat lo xquiitsny: “Laabiu quit isaantibiú gúudx tíx llinbiu ni quit runti duld.”

<sup>36</sup> Anre ni nápacni, gati pur Davidti ná de diidxqui, te pur deni bialo gunabeeb lo de saab zec ni guníi Dios inabeeb tiampqui, chiy gutybi ax bgaatsbi ne guyuudx xcuerpiib.

<sup>37</sup> Per xcuerpi Jesús ni gubíi gusbány Dios, quit guyuudxtini.

<sup>38</sup> Pur ningui cadixteen lot par gacheet dec pur laany anuu perdón xte de xtuldni.

<sup>39</sup> Irate ni reldilaz Jesucrist anádeb perdón pur irate de duld ni quit nialee niacdeb perdón masqui baandeb zec ni rnabee ley ni bdeed Dios Moisés.

<sup>40</sup> Ningui gulcualo laat, te quit chadiacát zec ni bcuaa de profet, te pur laadeb bcuaadeb:

<sup>41</sup> Gulcuadiag laat ni runti burli xtiidxa.

Guldxalo ne gulnitlo,

te pur lo de dxi xtenti gúna de cos ni axt quit chaldilaazti masqui chúu ni guedgüeneni laat.

<sup>42</sup> Deni bdiia Pablí cun Bernabé láani xquiudoo de bniety Israelqui, ax de bniety ni quit ná bniety Israel gunaabdeb favor lo Pablí te par chi ríaa xmanqui ax ibíi chagüenérub laadeb ni benéb laadeb dxiqui.

<sup>43</sup> Chiy chi bdiia de bniety laniudooqui, ziendeb güenald Pablí cun Bernabé, zecli de bniety Israel ne zecli de bniety zít ní rto Dios zecac de bniety Israel. Ax raipy Pablí cun Bernabé laadeb dec sutipnédeb ni azenuudeb nez güen xte Dios.

<sup>44</sup> Chiguld chi biaa xmanqui, dxi ni rzilaaz de bniety, casi ira binguídx bdxasaa par guindiagdeb xtiidx Dios.

<sup>45</sup> Per chi guná de bniety Israel binguillíu ni bdxasaaqui, ax gucnalaazdeb parzi guzulo rniyádeb ne rniizadeb de mal diidx pur Pablí.

<sup>46</sup> Chiyru sin dxiby xquel cuaby Pablí cun Bernabé lodeb, raipdeb laadeb:

—Nidonidoote lot ná par idixteen de didxzaac xte Dios, laat ni nát bniety Israel. Per anre quit rcaaztít icuadiagtíni, ax quit xo yáldtít guelnabány par chazy cun Dios. Pur ningui azotíchni de xtiidxaacniquí lo de bniety ni quit ná bniety Israel.

<sup>47</sup> Te pur ziyquiza gunabee Xtadní Dios dunní, chí guniiny tuby lat lo xquiitsny: Abzuuba liú zec bieeny par irate naciony, te par chuu iduibte lo guichliu chatixtiuu xa xquel chalee gac bniety perdón.

<sup>48</sup> Deni bindiag de bniety ni quit ná bniety Israel ziy, chiy rzaclaazdeb guzulo rniideb dec güenqui ná xtiidx Dios. Ax irate de ni nungueld gap guelnabány par chazy nez lo Dios, güeldilaazdeb xtiidxny.

<sup>49</sup> Ziy xquel brüch de didxzaac xte Dios iduibte nezqui.

<sup>50</sup> Per de bniety Israel guludiidxacdeb de bniety gunaa ni ná mazru binyudoo ne ni mazru sac láani guidxqui cun de bniety nguii ni mazruza sac par guzunaldddeb Pabli cun Bernabé axtqui guléedeb laadeb nezqui.

<sup>51</sup> Chiyru Pabli cun Bernabé bdzibydeb guxuld niideb zec tuby seny dec quit bcuadiagti de bniety diidx, ax zégacdeb par guidx Iconio.

<sup>52</sup> Per de bniety ni reldilaaz Dios, quesentiand rguit rzaclaazdeb arbeznédeb Spíritu Sant.

## 14

<sup>1</sup> Láani guidx Iconio, Pabli cun Bernabé iroptedeb biiudeb láani xquiudoo de bniety Israel. Ne zec ni bliuudeb de didxzaac xte Jesucrist, ax zieny de bniety güeldilaazny, zecli de bniety Israel ne zecliza de bniety ni quit ná bniety Israel.

<sup>2</sup> Per de biny Israel ni quit güeldilaazny guludiidxacdeb de ni quit ná bniety Israel par guzulo baandeb de mal xgab pur de ni reldilaaz Jesucrist.

<sup>3</sup> Per masqui ziy, xchi guzuguaa de apóstol ruy. Ax sin dxiby guniideb xtiidx Dios pur ni reldilaazdeb Jesucrist. Ne laany bdeedny laadeb guelrnabee par baandeb zieny de milagri, te par bsienny dec didxldic ná ni rniideb pur Dios.

<sup>4</sup> Per de bniety guidxqui gudcebi tiop cuaa, duudxdeb guu xlad de bniety Israel, chiy stuudxdeb guu xlad de apóstol.

<sup>5</sup> Ax zecli de bniety Israel ne zecliza de bniety ni quit ná bniety Israel bdxadiidxdeb cun de gurtisy te par tildnédeb ne icuaadeb guia Pabli cun Bernabé.

<sup>6</sup> Parzi deni gucbee Pabli cun Bernabé ziy, zégacdeb par Lистра ne Derbe, de guidx ni ná nez Licaonia ne iduibteru de nezqui

<sup>7</sup> guniizadeb de didxzaac xte Jesucrist.

<sup>8</sup> Láani guidx Lистра guu tuby bniety nguii ni quit releeti sa, gady chúti dxi sab pur ni náb coj desdi chi gulbi, ax zubbí

<sup>9</sup> cacuadiagbi ni canii Pabli. Deni bguiaa Pabli lob, guná Pabli dec laab reldilaazbi par yacbi.

<sup>10</sup> Chiy diip raipy Pabli laab:

—Güesú. Guzuldizaac.

Hóracqui btes bniety güesuldib guzulo rzab.

<sup>11</sup> Chi guná de bniety xa baany Pabli, guzulo rbixtiadeb cun diidx Licaonia:

—¡De dios ni ná zec bniety abiat rut zuguaan!

<sup>12</sup> Ax guniideb dec Bernabé ná dios Júpiter, chiy Pabli ná dios Mercurio te pur laab ná ni rrinéb laadeb.

<sup>13</sup> Ne ruxchu guidx nez rut riui bniety láani guidxqui ná yudoo xte Júpiter. Parzi bxoos ni nuu yudooqui güenéb de güun cun de guiaa, ax laab cun de bniety rcaazdeb niguindeb de güunqui par nitodeb de apóstol.

<sup>14</sup> Per chi gucbee Pabli cun Bernabé ziy, as gudillaadeb xabdeb, bguizdeb clay de bniety, rbixtiadeb:

<sup>15</sup> —¡Gulcuadiag guibti! ¿Xinii runguibti zec, ne saa bnietyacni rac? Ningupaclay ziopni par ziopniin laad dec isaanti de ni runtíc, te pur quit xi zelotideng. Güenru gulchanuu xnez Dios ni rbezabány ni banchuu yabaa, guichliu ne nisdoo cun irate de ni nuu lodeny.

<sup>16</sup> Gulalqui Dios bsaanny baany irate bniety zectisy ni rliilodeb.

<sup>17</sup> Per masqui ziy, quit guuti dxi nisaanny ni rliuuny tú laany pur de cos güen ni runny. Te pur laany rguaadny nisguia ne de guelnazaac ax rguaadny ni iquinni par chuzaclaazni.

<sup>18</sup> Deni gunii Pabli cun Bernabé ziy, cun de diidxqui pentispac baandeb gan quit niguin de binqi de güun par nitodeb laadeb.

<sup>19</sup> Per tuby tiop de bniety Israel ni zá guidx Antioquia ne guidx Iconio, deni bdzindeb guidx Lистраqui baandeb gan guludiidxdeb de binguidxqui. Parzi bcuaadeb guia Pabli, chiy rliilopacdeb dec agutybi ax bxiubiudeb laab, guléedeb laab láani guidxqui.

<sup>20</sup> Per chi bdxasaa de bniety ni reldilaaz Jesucrist iduibrdontec rut náгаа Pabli, chiy güesteb, biiub láani guidxqui stuby. Chi bragueelqui chiyru bdiiab cun Bernabé par zédeb guidx Derbe.

<sup>21</sup> Chi gulull btüchdeb xtiidx Jesucrist láani guidx Derbe rut baandeb gan güeldilaaz zieny bniety, chiyru gubii bieccuideb guidx Lистра cun guidx Iconio ne guidx Antioquia.

<sup>22</sup> De guidxqui guluzaclaazdeb de bniety ni reldilaaz Jesucrist. Raipdeb laadeb dec sutipnédeb ni areldilaazdebny, te pur zienzi guelzii ná par teed bniety par yiuub lo guelrnabee xte Dios.

<sup>23</sup> Ne ziyza cad tuby de guidxqui bcuabeedeb de bingul ni inabee lo de ni reldilaaz Jesucrist. Ax chi gulull bcuauandeb ne gunaabdeb lo Dios, chiyru bsáandeb laadeb laznaa Jesucrist ni agüeldilaazdeb.

<sup>24</sup> Deni gudeed Pabli cun Bernabé nez Pisidia, ax bdzindeb nez Panfilia.

<sup>25</sup> Chiy guniideb xtiidx Dios láani guidx Perge. Chiyru güedeb guidx Atalia.

<sup>26</sup> Ruy guudeb láani barcu par güedeb Antioquia, guidx rut bsáan iraru de ni reldilaaz Jesucrist laadeb laznaa Dios par gacnény laadeb chatichdeb xtiidxny. Ne dzinquiy ná ni ablduulldeb.

<sup>27</sup> Ax deni bdzindeb Antioquiaqui, bchasaadeb de bniety ni reldilaaz Jesucrist par benédeb laadeb diidx irate ni baany Dios cun laadeb, ne xa xquel guc bxalny nez par güeldilaazza de bniety ni quit ná bniety Israel laany.

<sup>28</sup> Ruy xchi guzuguaa Pabli cun Bernabé, guzuguanédeb de bniety Antioquia ni reldilaaz Jesucrist.

## 15

<sup>1</sup> Láani de dxiqui bdziny tuby tiop de bniety Judea láani guidx Antioquia. Ax guzulo raipdeb de bniety ni reldilaaz Jesucrist dec belati quit chúudeb seny zec ni gunabee Moisés, quit xo günti Dios perdón de xtullddeb.

<sup>2</sup> Parzi Pabli cun Bernabé quesentiand guzudeb bchanédeb de binqui lo diidx. Chiyru güenru cuabee Pabli cun Bernabé ne cun stuby stiop de bniety par güedeb Jerusalén güeninédeb de apóstol ne de ni rnabee lo de xpiny Crist, te par dún xa gac xte senyqui.

<sup>3</sup> Ax gulunez de bniety Antioquia ni reldilaaz Jesucrist laadeb par zédeb. Deni zédeb gudeeddeb nez Fenicia ne nez Samaria. Chiy gudixteedeb lo de xpiny Crist ni rbez nezqui dec de bniety ni quit ná bniety Israel areldilaazdeb xtiidx Dios. Ax irate de ni reldilaaz Jesucrist nezqui, rzaclaazdeb bindiagdeb ziy.

<sup>4</sup> Chi bdziny Pabli cun Bernabé Jerusalén, chiy güechalo de ni reldilaaz Jesucrist laadeb cun de apóstol ne cun de ni rnabee lo de xpiny Crist. Ax bené Pabli cun Bernabé laadeb diidx irate ni baany Dios cun laadeb.

<sup>5</sup> Per tuby tiop de fariseu ni agüeldilaaz Jesucrist, guzuldídeb chiy guniideb:  
—De bniety ni quit ná bniety Israel ne agüeldilaazdeb Jesucrist, rquiipac chúudeb seny xte de bniety Israel ne guindiagzadeb chanuupacdeb ley xte Moisés.

<sup>6</sup> Chiyru bdxasaa de apóstol cun de ni rnabee lo de xpiny Crist te par dún xa gündeb.

<sup>7</sup> De tant ni cayueedeb diidx pur ziy, ax güesuldí Bed raipy laadeb:  
—De saniroldilaazni Jesucrist, laat nánti dec gual bcuabee Dios naa lot par chagüiaa de didxzaac xte Jesucrist lo de bniety ni quit ná bniety Israel te par chaldilaazdebny.

<sup>8</sup> Ne Dios laany ni rumbeeny ira lazdoobniety, abliuuny dec xpiny laadeb pur ni abguaadny laadeb Spíritu Sant zecac dunní.

<sup>9</sup> Ax zecli cun dunní ne cun laadeb tubylote run Dios, te pur zectiziac dunní ziyza absiany laadeb pur ni areldilaazdeb Jesucrist.

<sup>10</sup> Anre, ¿xínií ninguiy rcuanaat ni abaany Dios ax rnabeet chanuu de ni reldilaaz Jesucrist ley, negu nicli dunní ne nicli za de to xpingul gulalni quit nialeenunpac zec ni rnabee ley?

<sup>11</sup> Sino que dunní zonén cuend dec pur güen ni baany Xtdáni Jesucrist, abaany Dios perdón de xtulldni, ziytiziacza laadeb.

<sup>12</sup> Chiyru bgany iratecdeb ne bcuadiagdeb lalzi ni cayuee Bernabé ne Pabli diidx pur de milagri xte Dios ni baandeb nez lo de bniety ni quit ná bniety Israel.

<sup>13</sup> Chi gulull guniideb, chiyru guniiza Jacob:

—De saniroldilaazni Jesucrist, gulcuadiag:

<sup>14</sup> Simóny Bed abenédeb dunní diidx xa xquel guzulo rbé Dios de bniety ni quit ná bniety Israel par gacdeb xpiny.

<sup>15</sup> De diidxqui rguaaldquipacqui zec ni bcuaa de profet lo xquiits Dios rut rnií:

<sup>16</sup> Chi aguc ziy, chiy ibíi

gúna pur idal de xpínnia stuby zec ni guc chi nabány David.

Idaldeb pur lagac de bniety ni zeczi nabány zec ni gubány bniety tiamp xte David, ax pur laadeb ibíi gacziény de xpínnia.

<sup>17</sup> Te par ito iraru bniety nare, bniety iranézte lo naciony ito nare.

<sup>18</sup> Ziy gudixtee Dios lo bniety desde gual.

<sup>19</sup> Pur ningui, nare Jacob runa xgab dec quit náti par gac juers de bniety ni quit ná bniety Israel par chanuudeb ley, laadeb ni absaandeb de xcostumbrideb par chanuudeb xnez Dios.

<sup>20</sup> Anre cun ixiaaldni tuby guits lodeb dec quitru náti par iquiindeb de ni abiacdee nez lo de cos ni rillo bniety ná dios, nicliza quit náti par ibánydeb ni quit illiú cun de ni quit rac chialdeb. Ne quit náti par iquiindeb beel ni guririny nicliza riny.

<sup>21</sup> Ziy idxaipnideb, te pur desdi gual cad tuby guidx nuupac bniety ni rseed laadeb xi zelo ley xte Moisés ni ruuldddeb laniudoo de dxi ni rzilaaz bniety.

<sup>22</sup> Chiyru de apóstol cun de bingul ne irate de sanireldilaazdeb Jesucrist guniideb cuédeb lodeb tuby tiop de bniety ni ixialdnédeb Pabli cun Bernabé chiadeb Antioquía. Ax bcuabeedeb Judas ni láza Barsabás cun Silas, laadeb ni napdeb guelrnabee lo de sanireldilaazdeb Jesucrist.

<sup>23</sup> Chiy bxialdnédeb laadeb tuby cart ni rnii:

“Dunni de apóstol cun de bingul ne irateru de saniroldilaazni Jesucrist, rguaapnidiós laat ni quit náti bniety Israel, per rac saniroldilaazni Jesucrist laat ni rbeztí Antioquía, ne laat ni rbeztí nez Siria ne nez Cilicia.

<sup>24</sup> Dunni agucbeen dec nuu de bniety ladxni bdiiadeb sin xtidxbeen, chiy casacandeb laat cun xtiidxeb ax quit racheet xa gúnti pur ni rniideb laat dec ná par chùut seny ni ruu de bniety Israel ne gúnti zec ni rnabee ley xte Moisés, per gati duntin bxialdnideb.

<sup>25</sup> Pur ningui, bdxasaan ax guniin dec güenru icuabeen tuby tiop de sáan par chatixlodeb laat, chanédeb tiop de xumpnierni ni quesentiand rcaazni, Pabli ne Bernabé,

<sup>26</sup> laadeb ni aguudeb lo iralote peligri pur ni cayundeb sirvi lo Xtadni Jesucrist.

<sup>27</sup> Ax caxialdnédeb Judas cun Silas, laadeb quixteedeb lot irate cun diidx ruupacdeb.

<sup>28</sup> Ne zec xgab ni abguaad Spíritu Sant dunni, ax güenru quitru xi rquinti inabeb laat gúnti, ni rquintisy chanét cuend ná dec

<sup>29</sup> quit iquintit beel xte de ladxaa ni abcuez de bniety lo de ni rilodeb ná dios, nicliza quit náti par iquinti beel ni guririny nicliza riny, ne quit ibányti ni quit illiú cun de ni quit rac chialti. Belati icualot quit gúnti de cosqui ax güenqui nabányti. Dios gacnény laat.”

<sup>30</sup> Ziy xquel guc, cartqui ná ni bxialdnédeb idapte de bniety par guidx Antioquía. Ruy bchasaadeb de xpiny Crist, ax bdeedeb cartqui laadeb.

<sup>31</sup> Chi biildy de bniety cartqui, quesentiand rzaclaazdeb pur de diidx zaac ni zéed loqui.

<sup>32</sup> Chiy Judas cun Silas, cun ziyza guuddeb guelrieny par güeeder xtiidx Dios parzi xchi guninédeb de xpiny Crist, guluzaclaazdeb laadeb cun de xtiidxeb.

<sup>33</sup> Chi gudeed zieny dxi ni zuguaa Judas cun Silas ruy, de xpiny Crist ni rbez Antioquíaqui gulunezdeb laadeb par yaicquideb rut rbez de ni bxiaald laadeb, raipdeb laadeb: “Dios chanezaac laat.”

<sup>34</sup> Per Silas baanbi xgab biianrub ruy.

<sup>35</sup> Chiy Pabli cun Bernabé biianruzadeb Antioquía, ax laadeb cun stuudx de bniety güelaa bseeddeb xtiidx Dios de bniety ruy.

<sup>36</sup> Chi gudeed tuby tiop dxi, chiy raipy Pabli Bernabé:

—Too stuby, chotixlon de saniroldilaazni Jesucrist irate de guidx rut abiotichni xtiidx Dios, par choguiaan xa nuudeb.

<sup>37</sup> Bernabé rcaazbi nianédeb Juany ni láza Marcos.

<sup>38</sup> Per Pabli quit nizigueldtib nianédeb Juany Marcos, te pur chi güedeb nez Panfilia güelaaazbi laadeb, quit nialaati nianéb laadeb.

<sup>39</sup> Parzi ni tuby ni stuby quit biianti cunformi, ax gulasaaadeb. Chiyru zéne Bernabé Marcos, guudeb láani barcu zédeb nez lo isla ni lá Chipre.

<sup>40</sup> Pabli ax bcuabeeb Silas zéneb, chiy raipy irateru de xpiny Crist laadeb dec Dios chanezaac laadeb.

<sup>41</sup> Ax gudeeddeb nez Siria ne nez Cilicia, rguzaclaazdeb de xpiny Crist nezqui.

## 16

<sup>1</sup> Chi bdziny Pabli cun Silas de guidx ni lá Derbe ne Listra, ruy bdxialdeb tuby bniety ni reldilaaz Jesucrist. Laab láb Timoteo llingaan tuby bniety gunaa Israel ni reldilaazza Jesucrist, per xtadbi ax bniety griego laab.

<sup>2</sup> Irate de xpiny Crist ni rbez guidx Listra ne Iconio rniideb dec güenqui ná Timoteo.

<sup>3</sup> Chiy gunii Pabli chanéb Timoteo, per nidootellga guluub seny ni ruu de bniety Israel Timoteo te par quit xi inii de bniety Israel ni rbez nezqui, pur ni iratecdeb nán dec bniety griego rac xtad Timoteo.

<sup>4</sup> Irate de guidx rut gudeeddeb gudixteedeb lo de xpiny Crist xa riáld gúndeb, zec ni agunii de apóstol ne de bingul ni rnabee lo de xpiny Crist Jerusalén.

<sup>5</sup> Ziy xquel guzutipné de bniety nezqui ni reldilaazdeb Jesucrist, ne dxi pur dxi mazru bdal de ni güeldilaaz laany.

<sup>6</sup> Chiguld quit nisaanti Spíritu Sant nianiideb xtiidx Dios nez Asia ax gudeeddeb nez Frigia ne nez Galacia,

<sup>7</sup> chiy bdzindeb nez Misia. Ruy baandeb xgab niadeb nez Bitinia, per ziygac quit nisaanti Spíritu Sant niadeb nezqui.

<sup>8</sup> Chiyru gudeeddeb nez Misiaqui, ax bdzindeb guidx Troas.

<sup>9</sup> Ruy, guxinqui guc Pablí zec ni rnixcaald. Gunáb tuby bniety nguii ni zá nez Macedonia, zuldíb runlasbí lo Pablí, rniib: "Quedaabiu nez Macedonia, dagacnébiu dunni."

<sup>10</sup> Cuant bliulo ziy lo Pablí, as bdxanni pur choon nez Macedonia pur ni nánni dec Diosiy cabidx dunni nezqui par chot#chní de didxzaac xte Jesucrist.

<sup>11</sup> Bdxúun láani barcu guidx Troas ax tiblydí par isla ni lá Samotracia biion. Chi bragueel stuby dxi bdzinni guidx Neápolis.

<sup>12</sup> Ruy bdiian biion par Filipos, guidx ni sacru nez Macedonia, per Roma rnabee guidxqui, ax bzuguaan ruy tuby tiop dxi.

<sup>13</sup> Chiy tuby dxi ni rzilaaz bniety bdiian láani guidxqui, biion ruu tuby gueeu rut rlilon rdxasaa de bniety Israel par rnaabdeb lo Dios. Ax brin, bdxuenén de bniety gunaa ni bdxasaa ruy de didxzaac xte Jesucrist.

<sup>14</sup> Tuby de bniety gunaaqui lá Lidy, laab záb guidx Tiatira, rtóob de lady zaac culory murad. Guldípacbí rdxibbí Dios, ax cacuadiagbí, ne Dios bxalny xquelrienbí par icuadiagdz#tsbí ni canii Pablí.

<sup>15</sup> Chiy brubnisbí cun irate de xfamilbí, ax banlasbí lon, guniib dunni:

—Belati guldít reldilaazti dec areldilaaza Jesucrist, gultaldez liza.

Ax baanbí juers dunni bdxaanni lizbí.

<sup>16</sup> Chiguld tuby güelt chí zoon rut renaab de bniety lo Dios, bchalon tuby dxaap ni nuu tuby bindxab láani lazdooni. Dxaapqui esclav náb. Chiy pur guelrnabee xte bindxabqui rniyáab, ax zienu mily runbí gan par de xlámbi pur guelrniyáaqui.

<sup>17</sup> Chiguld guzanaldbí Pablí cun dunni, rbixtiab:

—De bniety nguiuré xmandad Dios ni rbez llayabaa cayundeb, caguixteedeb lot xa xquel par gapti perdón.

<sup>18</sup> Zienzi dxi baany dxaapqui ziy, axtquí chí güexaclaaz Pablí ax bieequibí raipbí bindxab ni nuu láani dxaapqui:

—Pur guelrnabee xte Jesucrist, nare rnabiia liú bdiia láani dxaapqui.

Hóracqui bdiia bindxabqui láani dxaapqui.

<sup>19</sup> Per chí gucbee de ni rnabee dxaapqui dec aquitru xo gúntib gan mily par laadeb, ax gunaaazdeb Pablí cun Silas, güenédeb laadeb juzgad nez lo de gurtisy.

<sup>20</sup> Chí bdzideb laadeb nez lo de gurtisy, guniideb:

—De bniety Israelré tuby scand cayundeb ladxni,

<sup>21</sup> ne rliuudeb de costumbri ni quit izigueltdin idxanni ne quitza xo idxantin de costumbriqui te pur bniety roma dunni.

<sup>22</sup> Chiy guas irate de bínqui contri laadeb, ax gunabee de gurtisy idiia xab Pablí cun Silas par idaaazdeb cun var:

<sup>23</sup> Chí gulull btaazdeb laadeb quesentiand, chiyru güelduudeb laadeb láani lizguiib ne gunabeebde bniety ni rcualo ruu lizguiib par icualodz#tsbí laadeb.

<sup>24</sup> Chí bindiag ni rcualo ruu lizguiibqui ziy, ax güelduub laadeb axt lúltmí cuart ni ná láanqui, bldiibbí nii Pablí cun nii Silas lo tuby bred cun caden.

<sup>25</sup> Per chí guc iruld gueel, lalzi ni canaab Pablí cun Silas lo Dios ne cayuuldzadeb de cant par laany, ax cacuadiag iraru de ni nuu láani lizguiibqui.

<sup>26</sup> Chiy tuisquí guzulo tuby lluroo ni bsees axt cimient xte lizguiibqui. Horqui blal irate de puert xte lizguiibqui, ne bllaicqui de caden ni liiby irate de ni nuu láani lizguiibqui.

<sup>27</sup> Chí gubany ni cacualo ruu lizguiibqui ne gunáb dec irate de puert xte lizguiibqui zullal, guléeb spad xtenbí par niguinxúb lagac laab pur ni baanbí xgab dec irate de ni nuu láani lizguiibqui ablluuin.

<sup>28</sup> Chiy gurixtia Pablí, raipbí laab:

—Quit xi gunnétiú liú. Iratecni zuguaan rurén.

<sup>29</sup> Chiyru gunaab bniety ni rcualo ruu lizguiibqui tuby bal, ax biiub xuuinbí ne racdxaachbí rdxibbí axtquí llanii Pablí cun Silas güesullibbí.

<sup>30</sup> Chiyru guléeb laadeb, gunabdiidxbí laadeb:

—Gulniiguibti dad, ¿xa riáld gúna par gapa perdón lo Dios?

<sup>31</sup> Laadeb cuaibdeb lob:

—Güeldilaaz Xtadni Jesucrist, ziy xquel gapu perdón, liú ne de xfamilii.

<sup>32</sup> Chiy benédeb laab xtiidx Dios, laab cun irate de ni zuguaa lizbi bcuadiag.

<sup>33</sup> Ne guxinacqil, bniety ni rcualo ruu lizgüibqui gudiiybi de herid xte de guelna ni güené Pabli cun Silas. Chiyru brubnisbi cun irate de xfamilii.

<sup>34</sup> Ax güenéb laadeb lizbi, bdeedbi ni bquiindeb, ne rzaclaazbi cun de xfamilii dec agüeldilaazdeb Dios.

<sup>35</sup> Chi bragueel, bxiaald de gurtisy de suldad ni güegapy bniety ni rcualo ruu lizgüibqui dec ildab Pabli cun Silas.

<sup>36</sup> Chiy raipy bniety ni rcualo ruu lizgüib Pabli:

—Agunii de gurtisy ildaa laaguibti. Anre azelee chiaguibti sin guelrsaa.

<sup>37</sup> Per Pabli raipbi de suldaqui:

—Dunni legítmi bniety Roma dunni, ne btaazdeb dunni nez lo binguidx. Nicli quit nisaandeb nideedni cuenddeb, ax guluudeb dunni láani lizgüib. Ne anre, ¿ta ildáleizdeb dunni dxiga? ¡Quit chaleety! Su guedldéedeb dunni laapacdeb.

<sup>38</sup> Ax güetixtee de suldaqui ziy lo de gurtisy, parzi bdxiby de gurtisy chi bindiag dec bniety Roma Pabli cun Silas.

<sup>39</sup> Chiyru güenaabdeb dispens lo Pabli cun lo Silas, ax guléedeb laadeb ne raipdeb laadeb idiiadeb láani guidxqui.

<sup>40</sup> Deni bdiia Pabli cun Silas láani lizgüib, güedeb liz Lidy. Chiy chi bialo guninédeb de sanireldilaazdeb Jesucrist par chuzaclaazdeb sutipnédeb ni reldilaazdeb, chiyru zédeb.

## 17

<sup>1</sup> Chi zé Pabli cun Silas, gudeeddeb nez Anfípolis ne nez Apolonia, ax bdzindeb guidx Tesalónica rut nuu tuby yudoo xte de bniety Israel.

<sup>2</sup> Chiy zec ni guc costumbrí xte Pabli, güeb yudoo. Chon sábdi güegüenéb de bniety xtiidx Dios.

<sup>3</sup> Gudixteeb ne bliuub laadeb lo xquiits Dios rut rnií dec ná par teed Crist guelzii, ne chi agutyny sbíi íbányi stuby. Raipbi laadeb:

—Lagac Jesús ni caniia laa, lagacniy Crist.

<sup>4</sup> Nuú de bniety Israelqui güeldilaaz, ax bdxasaadeb cun Pabli ne Silas. Ziyza zieny de bniety griego ni rto Dios güeldilaaz, ne zienza de bniety gunaa ni rápu de bniety didxdoó, güeldilaazadeb Jesús.

<sup>5</sup> Per de bniety Israel ni quit nizigueld nialdilaaz Jesucrist, gucnalaazdeb ax bchasaadeb de biny mal ni candzaguidx par baandeb scand guléedeb bniety. Ne güeyiudeb liz Jasón, rgüilydeb Pabli cun Silas par cuéedeb laadeb, idzñdeb laadeb lo binguidx.

<sup>6</sup> Per cun quit nidxialtided laadeb ruy, ax bxiubiudeb Jasón cun stuudx de bniety ni reldilaaz Jesús, güenédeb laadeb nez lo de gurtisy, rbixtiadeb:

—Tiop nguiú ni abstildy irairzapca binguichliu, abdzindeb rurén,

<sup>7</sup> ne liz Jasón rbezeb. Laadeb cun irate de ni run cuend laadeb, quit cayuntideb zec ni rnabee ley xte rey César te pur rniideb dec nuu stuby rey ni lá Jesús.

<sup>8</sup> Chi bindiag de gurtisy ne de biny ziy, iralote xgab baandeb.

<sup>9</sup> Per Jasón cun irateru de bniety ni biaaguqui chi gudillydeb, ax bldádeb laadeb.

<sup>10</sup> Lagac guxinqui de bniety ni reldilaaz Jesucrist, bxiaalddeb Pabli cun Silas guidx Berea. Chi bdzindeb ruy, güedeb laniudoo xte de bniety Israel.

<sup>11</sup> De bniety Israelqui mazru güen nádeb que de ni rbez Tesalónica. Cun gan bcuadiagdeb irate, ne llillite ruulddeb lo xquiits Dios par gacheedeb la didxldí ná ni rnií Pabli.

<sup>12</sup> Pur ningui, ziende güeldilaaz Jesucrist ne zienza de bniety griego güeldilaaz laany, zecli de gunaa ne de nguiú ni sacru nezqui.

<sup>13</sup> Parzi chi guceeb de bniety Israel ni rbez Tesalónica dec catiçh Pabli xtiidx Dios láani guidx Berea, ax güedeb ruy par güeldugueudeb bniety idxichnédeb Pabli.

<sup>14</sup> Per de bniety ni reldilaaz Jesucrist xiteete gucldaatideb, bxiaaldgapacdeb Pabli nez ruu nisdoó. Chiy Silas cun Timoteo biianrudeb Berea.

<sup>15</sup> Ne de bniety ni güeldunez Pabli, axt Atenas güenédeb laab. Chi bieccuideb Berea ax bieccuinédeb rson xte Pabli par chanaldgapac Silas cun Timoteo laab.

<sup>16</sup> Lalzi ni canuu Pabli idziny Silas cun Timoteo guidx Atenas, nalas bziienbi pur ni gunáb dec zieny de cos ni nap de bniety ruy zec Dios.

<sup>17</sup> Pur ningui, güeb yudoo güeninéb de bniety Israel cun irateru de bniety ni rto Dios zec de bniety Israel, llillite guninéb tutixpac bniety ni bdxialbi nez lo guee.

<sup>18</sup> Ziyza guninéb duudx de biny ni run cuend zec ni zéed lo libri xte Epicúreo ne xte de estoicos. Ax nuudeb guniideb:

—¿Xidxa xtenqui rúee biny ni cuenzi rúee diidxqui?

Chiy stuudxdeb gunii:

—Lazuza xtiidx irinqui de dios cuby catiichbi.

Guniideb ziy pur ni cayuené Pablí laadeb de didxzaac xte Jesucrist ne xte ni gubíi gubányi stuby.

<sup>19</sup> Chiy güenédeb Pablí tuby lat rut lá Areópago, rut rdxasaadeb par de junt xtende. Ax gunabdiidxdeb laab:

—¿Ta zelee gacbeen xi de cos cubyqui zedliuubiú ne zré?

<sup>20</sup> Te pur ruenébiú dunni de cos ni quit gántin, ax rcaazni gacbeen xi zelodengui.

<sup>21</sup> (Irate de biny Atenasqui cun irateru de binzít ni rbez ruy, ziy pac nuudeb.

Rdxulaazdeb icuadiagdeb, o güeezadeb ni ná cuby.)

<sup>22</sup> Chiyru zec ni dxasaadeb rut lá Areópago, güesuldí Pablí glaydeb, raipbi laadeb:

—De bniety Atenas, pur irate ni agunáa racbiia dec zieny de dios rápguibti.

<sup>23</sup> Ne chi candzaa rguíaa de rut retot de dios xtenti, bdxiala tuby bcuu rut cá de diidx ni rnií: DIOS NI QUFT RDXAMBEETIN. Anre Dios ni rtot sin quit rumbeetitny, xtiidxniiy zedgüénia laa.

<sup>24</sup> Diosqui banchuu guichliu ne irate de ni nuu lo guichliu, laany rnabeeny llayabaa ne lo guichliu. Quit rbeztiny laniudoo ni runchuu de bniety,

<sup>25</sup> nicliza quit rquintiny chúu ni gún xi gún par laany, te pur laany rguaadny dunni bi par nabáni, laany rguaadny dunni guel nabányi ne irateru de cos.

<sup>26</sup> Pur tuby bniety baany Dios bdal irate bniety guichliu par cuezdeb iduibte lo guichliu. Chiy a ná xati ibánydeb ne calí cuezdeb

<sup>27</sup> par quílydeb Dios masqui zecpacza chi rgaan, rgaan bniety par idxialdebny. Ni nápacni quit zuguazittiny par irate bniety.

<sup>28</sup> Te pur, pur Dios nabáni, pur laany rzeesni candzan, pur laany dxúun lo guichliu. Zecqui ni guniiza tuby tiop de binnán xtenti, chi guniideb: “Dunni lliin Dios dunni.”

<sup>29</sup> Pur ningui, belati lliin Dios dunni, quit náti par idxanni xgab dec Dios ná de or, o de plat, o de guía saa ni runchuu de bniety zec ni ná xgabdeb.

<sup>30</sup> Gulalqui bsaan Dios baany bniety zec ni rililodeb pur ni quit gánde, per anre iranezte canabeeny irate bniety par yialaazdeb pur de xtulddeb.

<sup>31</sup> Te pur Dios agulecány tuby dxi ni ideed bniety cuendny, dxi ni gúnny guelgurtisy xtenny. Ax abcuaabeeny Jesucrist par gún guelgurtisqui, ne par yiany dec abcuaabeeny Jesucrist par ziy, ax gubíi gubányi Jesucrist chi gutyny.

<sup>32</sup> Chi bindiagdeb gunii Pablí gubíi gubányi Jesucrist stuby, nuudeb baandeb burli laab chiy stuudxdeb gunii:

—Stuby güeltti icuadiagrún ni caniiú.

<sup>33</sup> Chiyru bsáan Pablí laadeb,

<sup>34</sup> per nuudeb güenalddeb laab ne güeldilaazdeb xtiidx Dios. Lodeb nuuch tuby bniety Areópago ni lá Dionisio cun tuby bniety gunaa ni lá Dámaris, ne cunru stuby stiop de bniety.

## 18

<sup>1</sup> Chiyru bdiia Pablí Atenas ax güeb Corinto.

<sup>2</sup> Ruy bdxialbi tuby bniety Israel ni lá Aquila, ladxbi lá Ponto. Aquila cun chialbi Priscila tesga bdzindeb xte nez Italia, te pur gunabee rey Claudio idiia irate de bniety Israel nez Roma. Chiy güetixlo Pablí laadeb

<sup>3</sup> ne cun dzántiziac ni runbi runzadeb, runchuudeb de guidy ni rliú par racchuu de carpi, ax gulezné laadeb par baandeb dzínqui.

<sup>4</sup> Chiy cad dxi ni rzilaaz bniety regüee Pablí xtiidx Dios laniudoo xte de bniety Israel, runbi pur gúnbi gan zecli de bniety Israel ne de ni quit ná bniety Israel par chaldilaazdeb ni rniib.

<sup>5</sup> Deni bza Silas cun Timoteo nez Macedonia, chi bdzindeb Corinto, chiyru aquitru xi stubyti baany Pablí, cuntispac xtiidx Diosiy abené de bniety ne bliuub de bniety Israel dec Jesúsíy Crist.

<sup>6</sup> Per laadeb guzulo rdxichnédeb Pablí, ax bsaclodeb laab. Chiyru bdziibybi de xabbi zec tuby seny dec quit rcuadiagtideb diidx, ne raipbi laadeb:

—Lagacqui laa napti duld initti lo Dios, gati naretia napa duld. Desde anre azenía xtiidx Dios lo de bniety ni quit ná bniety Israel.

<sup>7</sup> Ax bdiab laniudooqui, güeb liz tuby bniety nguui ni lá Just. Bniety rtoob Dios ne gazza cuee yudoocui ná lizbi.

<sup>8</sup> Chiy Crispo, tuby bniety ni rnabee laniudoo xte de bniety Israel, laab cun irate de xfamilbi güeldilaazdeb Jesucrist. Ziya ziény de bniety Corinto güeldilaaz chi bindiagdeb xtiidx Jesucrist ax brubnisdeb.

<sup>9</sup> Tuby guxin, Dios guninény Pabli lo bcaald, raipny laab:

—Quit idxibtiu, güelaaru gunii xtiidxa. Quit iganytiu,

<sup>10</sup> a nare zuguaniaa liú ax ruteete quit tu xi gunnéti liú, te pur láani guidxqui ziény de bniety ná par nare.

<sup>11</sup> Ziy xquel guc biian Pabli Corinto tuby iz iruld, bseedbi de bniety xtiidx Dios.

<sup>12</sup> Per chi guc Galión gobernador xte Acaya, de bniety Israel bdxasaadeb par gunaazdeb Pabli. Güenédeb laab lo gobernadorqui,

<sup>13</sup> raipdeb gobernadorqui:

—Bniétré candzab runbi gan reldilaaz de bniety itodeb Dios irinqui que zec ni rnabee ley xténi.

<sup>14</sup> Aninii Pabli, chi gunii Galión, raipbi de bniety Israelqui:

—Belrulati pur tuby falt, o tuby cos cuendroo baanbi ningui zednéti, zuna cuend laa.

<sup>15</sup> Per ziy ax pur de diidx ne lá de biny ne pur de ley xtenty, ax laacti gulgaany arregladiy, quit rcaaztia gaca juez xte de cosqui.

<sup>16</sup> Chiy guléegacbi laadeb juzgadqui.

<sup>17</sup> As ruygac gunaaz de biny griego Sóstenes bniety ni rnabee laniudoo xte de bniety Israel, per nicuend quit baany gobernadorqui laadeb.

<sup>18</sup> Xchiru biian Pabli Corinto. Chiyru raipbi de sanireldilaazbi Jesucrist dec azéb, ax zéneb Priscila cun Aquila, biudeb láani barcu zédeb nez Siria. Per anste ni idiideb Cencrea bga quia Pabli pur tuby promes ni baanbi.

<sup>19</sup> Chi bdzindeb Efeso, ruy bsáan Pabli Priscila cun Aquila, per güeb laniudoo xte de bniety Israel ni rbez ruy, güeninéb de bniety Israel ni rdxasaa laniudooqui.

<sup>20</sup> Chiy laadeb rcaazdeb niacldaaru Pabli ruy, per quit nizigueldtib.

<sup>21</sup> Raipbi laadeb:

—Azáa, te pur Jerusalén ná par iteeda laní ni zéed. Dios iguaadny permis ax guedguíaa laa stuby.

Chiyru biub láani barcu bdiib guidx Efeso.

<sup>22</sup> Chi bdzinbi Cesarea, chiy güeb Jerusalén güetixlob de xpiny Crist, chiyru zéb Antioquíaa.

<sup>23</sup> Chi guc xchi ni zuguab Antioquíaa, ax gubí bdiib güeb tubyga pur tubyga de guidx nez Galacia ne nez Frigia, rguzaclaazbi irate de xpiny Crist.

<sup>24</sup> Tiampqui bdziny tuby bniety Israel guidx Efeso, laab bdialáb Apolos, ladxbi guc Alejandria. Bnietyqui la nuu xtiidxbi ne ziya nánbi xtiidx Dios.

<sup>25</sup> Bseedbi xtiidx Dios, ax cun gan rliuub de bniety ne nieeny ruenéb laadeb xtiidx Jesús, masqui quit gánpacbi xiru par rrubnis bniety, tubyzi guelrrubnis xte Juany Bautistiy nánbi.

<sup>26</sup> Apolosqui sin dxiby guzulo ruenéb de bniety Israel xtiidx Dios laniudoo xtende, chiy chi bindiag Priscila cun Aquila ni guniib ax güenédeb laab lizdeb. Ruy bseeddeb laab par güelaarupac gucbeeb xtiidx Dios.

<sup>27</sup> Chi baany Apolos xgab chiab nez Acaya, irateru de xpiny Crist ni zuguánéb, guluzaclaazdeb laab chiab, ax bcuaadeb tuby cart par de xpiny Crist ni rbez nez Acaya par gúndeb recibir Apolos zacru chi idzinbi nezqui. Chi bdziny Apolos nez Acaya quesentiand guncné de bniety ni agüeldilaaz Jesucrist pur guelguncné xte Dios.

<sup>28</sup> Te pur nez lo irate bniety rniib dec gati xneztini zé de bniety Israel, ne quit tu nialeeti nicaby lob pur ni irate ni rniib ná xnezní, ax irate zec ni zéed lo xquits Dios rliuub laadeb dec Jesús laaniy nány Crist.

## 19

<sup>1</sup> Lalzi nuu Apolos guidx Corinto, Pabli güeb de guidx ni ná láani dany nez Asia ax bdzinbi Efeso rut bdxialbi duudx de bniety ni reldilaaz Jesucrist.

<sup>2</sup> Chiy gunabdiidxbi laadeb:

—¿Ta guleznét Spíritu Sant hor ni guzulo reldilaazti?

Laadeb cuaibdeb:

—Níclí gady guindiagni nuu Spíritu Sant.

<sup>3</sup> Ax raipy Pabli laadeb:

—¿Xaza brubnistidxa?

Laadeb cuaibdeb:

—Zec ni bliuu Juany Bautist bniety.

<sup>4</sup> Chiyru raipy Pabli laadeb:

—Didxldíqui, Juany Bautist btiubnisbi de bniety, laadeb ni rialaazdeb pur de xtuldeb, per raipbi laadeb chaldilaazdeb ni gueed después de laab, ne laany Jesús.

<sup>5</sup> Chi bindiagdeb ziy, ax brubnisdeb pur nombri xte Xtadni Jesús.

<sup>6</sup> Ne chi bzubnaa Pabli quiaadeb chiy guleznédeb Spíritu Sant, ne guzulo rueedeb irinqui de ditsa ax guzulo rteeddeb xtiidx Dios lo de bniety.

<sup>7</sup> Pur iratedeb, laadeb nádeb tsibtiop bniety nguui.

<sup>8</sup> Chon búiu güe Pabli laniudoo xte de bniety Israel ni rbez ruy, sin dxiby benéb laadeb xtiidx Dios. Guninéb laadeb, baanbi pur gúnbi gan laadeb chaldilaazdeb xa ná guelrnabee xte Dios.

<sup>9</sup> Per nuudeb bxungdeb laadeb, quit nizigueltdideb nialdilaazdeb, lalza guzulo rniideb de mal diidx pur de xtiidx Jesucrist nez lo de bniety. Chiyru gubicá Pabli lodeb cun de bniety ni areldilaaz Jesucrist, güenéb laadeb rulixcuel xte tuby bniety ni lá Tiranno. Ruy guninéb laadeb llillite,

<sup>10</sup> ne pur tiop iz baanbi ziy. Ax irate de bniety ni rbez nez Asia, zecli de bniety Israel ne de ni quit ná bniety Israel, bindiagdeb xtiidx Jesucrist.

<sup>11</sup> Chiy pur guelrnabee xte Dios, Pabli baanbi de milagriroo,

<sup>12</sup> axtpacza de panit ne de lady ni rla tíx Pabli renédeb par de bniety racxú, ax riacdeb xte de guelguidx ni racdeb ne rdíia de spírit mal ni nuu láandeb.

<sup>13</sup> Chiy guu tuby tiop de bniety Israel ni candza rbée de spírit mal láani de bniety, parzi rcaazdeb niundeb us lá Jesucrist ax raipdeb de spírit malqui:

—Pur nombri xte Jesús ni rzeet Pabli, nare rnabiia laat, guldiia.

<sup>14</sup> Ziy ná ni baany gadz de llingaan tuby bniety Israel ni lá Esceva, laab ni gucbi tuby bxoz ni rnabee lo de bxoz.

<sup>15</sup> Per tuby güelt tuby spírit malqui, cuaibiy lodeb:

—Rumbeeca Jesús, ne nánquizaca túy Pabli, per laat ni quit ganna tú laat.

<sup>16</sup> Chiy bniety ni nuu spírit malqui láanni guzulo btaazbi laadeb, cun juers ni nuub baanbi gan lodeb. Quesentiand rnia bannéb laadeb, ax blluindeb bdiadeb yuuqui zelludeb ne názadeb herid.

<sup>17</sup> Irate de ni rbez Efeso, zecli de bniety Israel ne de ni quit ná bniety Israel, gucbeedeb guc ziy. Ax quesentiand bdxibdeb ne guniideb de diidx zaac pur Dad Jesús.

<sup>18</sup> Ziya ziyen de bniety ni güeldilaaz Jesús, bdzindeb rziruudeb nez lo bniety irate mal ni baandeb.

<sup>19</sup> Ne zienzadeb ni bseeddeb dichab par gúndeb mal bniety bednédeb de xlibrideb, ax bzaaicquideb de libriqui nez lo irate bniety. Chi gulédeb cuend belacti sac pur irate libriqui, ax zecti cincuenta mily mily de plat sac de libriqui.

<sup>20</sup> Ziy xquel güelaa brích xtiidx Jesucrist ne bieny guelrnabee xtenny.

<sup>21</sup> Chi gudeed guc de cosqui, Pabli baanbi xgab chiab nez Macedonia ne nez Acaya axtqui azétecbi axtqui Jerusalén. Ziya guniib dec chi agüeb Jerusalén ax chiazacbi Roma.

<sup>22</sup> Ax bxiaaldbi tiop de bniety ni racné laab, Timoteo cun Erast par zédeb Macedonia lalzi biiarub stuudx nez Asia.

<sup>23</sup> Láani de dxiqui tuby scandroo guc láani guidx Efeso pur xtiidx Jesús.

<sup>24</sup> Te pur Demetri, bniety ni runchuu de cos de plat, laab ni banchuub de figur de plat ni ná formi xte yudoo xte dios ni lá Diana, nánbi guyally runbi gan cun de bniety ni runnéb dziny.

<sup>25</sup> Ax bchasaab laadeb cun stuudx de ni run saagac dzinqui, chiy raipbi laadeb:

—Gulcuadiag, laat nánti dec lo dzinqui ná ni rcáan milyroo.

<sup>26</sup> Per anre laat rguiaat ne rindiagti, Pabli candzab rniib dec de dios ni runchuu bniety gati diostideni. Ax ziy xquel abaanbi gan güeldilaaz ziyen bniety laab, ne gati lo guidxzitiré, sino que casi iduibte nez Asia.

<sup>27</sup> Parzi nuu riezgu inítni xtsinni, ne gati xtsinztin, néza yudoo xte dios Diana aquit gumbeeti bnietni zec ni rumbeedebni anre. Ziy xquel aquit tu gúnti cuend guelrnabee xte dios Diana, laany ni rto bnietni iduibte nez Asia ne iduibte lo guichliu.

<sup>28</sup> Chi bindiagdeb ziy, bdxichdeb, ax gurixtiadeb:

—¡Quesentiand guroo ná Diana, dios xte de efesios!

<sup>29</sup> Chiy tuby regüelt gucdeb láani guidxqui. Gunaazdeb tiop de bniety Macedonia, Gayo cun Aristarco, de bniety ni candzané Pabli, ax bxiubiudeb laadeb güenédeb laadeb rut rac junt guidx.

<sup>30</sup> Chiy rcaaz Pabli níub ruy par nininéb de bniety, per de sanireldilaazbi Jesucrist quit nisaanti.

<sup>31</sup> Ne ziyza lo de gurtisy xte Asiaqui nuuch tuby tiop xmígu Pabli, de ni bxiaald rson lob dec güenru quit yíutib ruy.

<sup>32</sup> Chiy de binqui, duudxdeb rbixtia irinqui, stuudxdeb rbixtia irinquiza. Cuntisy tuby regüelt guddeb ruy, ziende axtza niçli quit gándeç xínií bdxasaadeb ruy.

<sup>33</sup> Chiyru glay de binzienqui gulée de bniety Israel tuby saadeb ni lá Lijandri par ininéç de binqui. Ax baany Lijandri seny lodeb cun naab par iganydeç te par iniib pur de bniety Israel nez lo de binguidxqui.

<sup>34</sup> Per chi gucbeedeç dec bniety Israel laab, zecti tiop hor tubylote gurixtiadeb, guniideb:

—¡Quesentiand guroo ná Diana, dios xte de efesios!

<sup>35</sup> Chiyru chi baany secretary xte guidxqui gan bganydeç, ax guniib:

—De bniety Efeso, irate bniety guichliu nán dec lo guidxré rcualopac bniety yudoo xte dios Diana, ne rtoza bniety dios Diana, laany ni biatny llayabaa.

<sup>36</sup> Laat nánti dec niy ná didxldí ax quit rquiinti gúnti zeeç, quit gúntit tuby cos sin xgab.

<sup>37</sup> Te pur de bniety ni bednéç quit xi malti baandeç yudoo, niçliza gady xi mal diidxti iniideb pur xtiosni.

<sup>38</sup> Belati Demetri cun de saa ni runbi dzüny napdeç xi napdeç cun stuby bniety, a juzgad ná, a de gurtisy nuu, ruy su chagaanydeç xquejdeç.

<sup>39</sup> Per belati nuuru xi rcaazti, chi gac tuby junt guidx chiy idiaxnezizy.

<sup>40</sup> Anre ni agucqui nuu riezgu inií gobierni çagudiidxni biny gac de scandqui ne, çxi iniin belati inabdiidxdeç dunni pur scandqui?

<sup>41</sup> Chi gulull guniib ziy, ax brüch iratedeç.

## 20

<sup>1</sup> Chi guridxi ni rac de biny Efesoqui, Pabli guridxbi de bniety ni reldilaaz Jesucrist par bliidxbi laadeb. Chiyru raipbi laadeb dec azéb, ax zéb nez Macedonia.

<sup>2</sup> Güetixlob iduibte de nezqui, quesentiand guluzaclaazbi de xpiny Crist cun de xtiidxbi, ax bdzinbi Grecia

<sup>3</sup> rut zuguaaab çon búiu. Chiguld aidiab inaaçbi barcu par çhiab Siria, chi gucbeeb dec rcaaz de bniety Israel xi gunné laab, ax güenru baanbi xgab gubií bieçquibi nez Macedonia.

<sup>4</sup> Güenéb Sópater bniety Berea, llingaan Pirro, cun Aristarco ne Segundo de bniety Tesalónica, néza Gayo bniety Derbe, cun Timoteo, chiy Tíquico ne Trófimo de bniety nez Asia.

<sup>5</sup> Iratedeç guzanüddeç ax cuanuudeç Pabli cun nare Lucas guidx Troas.

<sup>6</sup> Dunni chi gudeed laní ni rquiiny bniety guechtily sin levadur, chiyru bdxüun láani barcu bdiian Filipos, ax ni rac gaay dxi bdzinni guidx Troas rut zuguaadeb. Ruy bzuguaan gadz dxi.

<sup>7</sup> Chi bdziny çhitmigu, chi bdxasaan par illull guechtily, ne cun Pabli abaanbi xgab iragueelqui idiiaç azéb, ax chi guc gueel abcaninéçic de bniety.

<sup>8</sup> Chiy láani yuu yaa rut bdxasaanqui ziény linterni cacagui,

<sup>9</sup> ax zub tuby biiny ni lá Eutico ruu ventan. Ne cun xchi guniné Pabli laadeb, parzi gunaaç bcaald bniinquí, cuall bcaald ax biabli desde ni rion pis axtqui lo guichliu, agutylli bldesdeç laall.

<sup>10</sup> Chiyru biat Pabli rut nágaall, guzullibbi gudeezbi laall, ax raipbi laadeb:

—Quit idxibti, aclli nabány.

<sup>11</sup> Chiyru gubií bieepy Pabli stuby, bliullbi guechtily bquiindeb, ne güelaa guninéç laadeb axtqui bragueel. Chi bragueel ax biuneçbi zéb.

<sup>12</sup> Ne bniiny ni biab ruu ventanqui, nabánylli çianedeç laall, parzi quesentiand rzaclaazdeç.

<sup>13</sup> Dunni ax bdxüun láani barcu bzanüdni zoon par guidx Asón, rut biian diidx icáan Pabli, te pur laab baanbi xgab niib çhiab ruy.

<sup>14</sup> Chi bdxasaan cun Pabli guidx Asón, chiy bdxunéni láani barcu zoon par rut lá Mitilene.

<sup>15</sup> Mitilene bdiian, chi bragueelqui ax bdeedni nez çuee isla ni lá Quío. Chi bragueel stuby, bdzinni rut lá Samos. Chiy chi bragueel stuby, bdzinni Mileto, per anste idzinni ruy, bzudxin rut lá Trogilio.

<sup>16</sup> Pabli baanbi xgab quit niatib Efeso, quit rcaaztib niacldaab nez Asia pur ni rcaazbi iyub idzinbi Jerusalén, te pur xgabbi ná belati çhalee idzinbi çhi laní Pentecostés.

<sup>17</sup> Deni zuguaan Mileto, gunabee Pabli gueed de bniety ni rnabee lo de xpiny Crist láani guidx Efeso.

<sup>18</sup> Chi bdzindeb, ax raipbi laadeb:

—Desde primer dxi ni bdzinia nez Asia axtqui hor andxiré, laat nánti xa cayuna.

<sup>19</sup> Iduibte ni zuguaníaa laat cayuna sirvi lo Jesucrist cun paciency, masqui axt ruuna ne iralote de guelzii ni agudeda pur ni rcaaz de bniety Israel gunné nare.

<sup>20</sup> Per masqui ziy quit bsaantia guniia laat ni ná güen par laat, zecli nez lo de bniety ne lizti bseeda laat.

<sup>21</sup> Ne zecli de bniety Israel ne de ni quit ná bniety Israel, araijadiab yaicquideb cun Dios ne chaldilaazdeb Xtadni Jesús.

<sup>22</sup> Anre nare acháa Jerusalén rut caxiaald Spíritu Sant naa, quit gántia xi canuu nare ruy.

<sup>23</sup> Ni nántizia ná dec irate rut raa rnii Spíritu Sant naa dec lizguuib ne zieny de guelzii ná ni canuu nare.

<sup>24</sup> Per quit xi günti pur ziy, masqui gatia per cuntisy rzaclaaza gúna ni ná par gúna axtisy rut chalee, ne gúna mandad ni absiáld Xtadni Jesús nare, it#cha de didzxaac xtenny xa ná guelrcaaz xte Dios.

<sup>25</sup> 'Anre nare náanna dec nic tubyti ni abeníá xa ná guelrnabee xte Dios, aquitru iniátit nare.

<sup>26</sup> Pur ningui, rcaaza iniia laat anre dec aquit xi duldti napa belati quit ibányti xnezní.

<sup>27</sup> Te pur nare agudixtiia lot irate xa ná xgab Dios, xíteete quit xi bcuaatstia.

<sup>28</sup> Ax gulcualo lagac laat ne gulcualo irate de bniety ni reldilaaz Jesucrist, laadeb ni absiáld Spíritu Sant laat icualot zecpacza chi rcualo tuby pastor de lliíly, te pur Jesucrist cun riny xtenny agudillyny pur laadeb.

<sup>29</sup> Nare náanna chi azáa zeed stuby de ni gueed, zecpacza ni rt#ch de begu de lliíly, ziy xgabdeb gunnédeb de xpiny Crist.

<sup>30</sup> Ne lagac lot idiácá de ni iliúu púrzi dixú, te par gúndeb gan gún de xpiny Crist cuend xtiidxdeb xlat ni gúndeb cuend xtiidx Dios.

<sup>31</sup> Gulcualo laat. Gulchanelaz dec pur chon iz quit bsaantia guninía laat, axt ruuna blidxa laat.

<sup>32</sup> 'Anre de sanioldilaazni Jesucrist, laznaa Dios rsáana laat cun de didzxaac xtenny. Laany napny guelrnabee par gacnény laat chaza gacheet xa rcaazny ibányti, ax in#dxny laat irate ni aguniiny ideedny de ni ná xpiny.

<sup>33</sup> Xíteete milyti gunaaba laat, nicliza lady.

<sup>34</sup> Laat nanchuut dec cun de naapaca baania dz#ny par bquinnía de ni guzuguanía.

<sup>35</sup> Abliuua laat dec ziy ná par gún bniety dz#ny, ax gacné bniety de ni runlieedxni. Gulchanelaz de diidx xte Xtadni Jesús chi guniiny: "Mazrupac rzaclaaz ni rguaad que ni rcáa."

<sup>36</sup> Chi gullul gunii Pabli ziy, chiy guzullibbi gunaabbi lo Dios cun iratedeb.

<sup>37</sup> Iratedeb biindeb, gudeezdeb Pabli ne gudodeb ruub.

<sup>38</sup> Quesentiand nalas bziiende, pur ni raipbi laadeb aquitru iniátideb laab. Chiyru güeldecadeb laab axt rut zu barcu.

## 21

<sup>1</sup> Ruy bsáannideb, bdxúun láani barcu biion tiblydíte lo isla ni lá Cos. Chi bragueel stuby dxi bdzinni lo isla ni lá Rodas, chiy de ruy biion par rut lá Pátara.

<sup>2</sup> Ruy bdxialni tuby barcu ni achia nez Fenicia, ax bdxúun láanqui.

<sup>3</sup> Deni zoon chiy lad rbes xtenni gunán isla ni lá Chipre, ax zootecni nez Siria. Ne cun ná par ldat barcuqui guidx Tiro, ax bdxúun láani guidxqui.

<sup>4</sup> Ruy bdxialni de bniety ni reldilaaz Jesucrist, chiy bzuguanéndeb gadz dxi. De bnietyqui pur Spíritu Sant, raipdeb Pabli dec quit chiatib Jerusalén.

<sup>5</sup> Per chi bialo gadz dxi, bdiagacni guidxqui. Chiy iratedeb cun chialdeb ne de lliindeb, güeldecadeb dunní axt ruxchu nisdoo ni ná ruxchu guidxqui. Ruxchu nisdooqui bzullibni gunaabni lo Dios,

<sup>6</sup> chiyru rdxaipnideb azoon ax bdxaaipni láani barcu, chiy laadeb bieccuideb lizdeb.

<sup>7</sup> Chi bdiian guidx Tiro biion par Tolemaida, ruy bialo viaj xtenni láani barcu. Ziyza bioninén de bniety ruy ni reldilaaz Jesucrist, ax bzuguanéndeb tuby dxi.

<sup>8</sup> Chi bragueel, Pabli cun de sanizuguanénbi bdiian Tolemaida biion par Cesarea rut biion liz Liby ni rt#ch xtiidx Jesucrist. Libyqui ná tuby de gadz bniety ni cuabee par quizzdeb ni ná par igaazy lo de bniety ni ná prob, ax lizbi bzuguaan.

<sup>9</sup> Libyqui nuu tap lliidxaapbi gady guchnaatideb, chiy laadeb rteeddeb xtiidx Dios lo de bniety.

<sup>10</sup> Aguc zienpac dxi ni zuguaan liz Liby, chi bdziny tuby profet ni zá nez Judea, laab láb Agabo.

<sup>11</sup> Chi bdzinbi cuáab cinturón xte Pabli bldiibbi lagac de niib ne de naab, ax guniib:

—Spíritu Sant aguniiny dec Jerusalén de bniety Israel squé xquel ildiibdeb bniety ni ná xtenni cinturonré, ax gúndeb entriagu laab lo de ni quit ná bniety Israel.

<sup>12</sup> Chi bindiagní ziy, dunni cun de bniety ruy bdxanlasni lo Pablí quit chiatib Jerusalén.

<sup>13</sup> Per laab cuaibbi:

—¿Xíni ruunti ne rsaclasti nare? Par nare quit xi gúnti ldiibia, o masquiza axt gatia Jerusalén pur Xtadni Jesús.

<sup>14</sup> Chi gucbeen quit idxanni gan quit chiab, quitru xi rdxaiptinbi, rdxaiptisnib:

—Su chagac zec ni inabee Dios.

<sup>15</sup> Chi gudeed de dxiqui, deni bialo bchasaan de xixtenni ax zoon Jerusalén.

<sup>16</sup> Bionén tuby tiop de bniety Cesarea ni reldilaaz Jesucrist, laadeb güenédeb dunni rut idxaanni liz tuby bniety Chipre ni agulal reldilaaz Jesucrist, laab láb Mnasón.

<sup>17</sup> Ne de bniety Jerusalén ni reldilaaz Jesucrist, quesentiand rzaclaazdeb chi bdzinni Jerusalén.

<sup>18</sup> Chi bragueel bionén Pablí biotixlon Jacob, ruy ax zuguaaza irate de ni rnabee lo de xpiny Crist.

<sup>19</sup> Chi bdzinni deni bialo guniné Pablí iratedeb, chiyrú gudixteeb lodeb tubyga pur tubyga de cos ni baanbi nez lo de bniety ni quit ná bniety Israel, pur guelrnabee xte Dios.

<sup>20</sup> Chi bindiagdeb ziy, guniideb de diidx zaac par Dios, ne raipdeb Pablí:

—Laabiu nánbiu dec lo de bniety Israel zienguilliúdeb agüedilaaz Jesucrist, ax iratedeb rnií rquiinpac gún bniety zec ni rnabee ley xte Moisés.

<sup>21</sup> Ne laadeb abindiagdeb laabiu caliubiu de bniety Israel ni quit rbez lo naciony Israel dec quit gúndeb cuend ley xte Moisés, ne raipzaciudeb quit rquiinti chúu llingaandeb seny ni ruu de bniety Israel nicliza quit chanuutideb de xcostumbrin.

<sup>22</sup> Anre, ¿xa gac? Laadeb sdxasaapacdeb chi gacheedeb abdzinbiu.

<sup>23</sup> Ax güenrudxa gúnbiu squé: Nuú tap de bniety nguiú lon ni ná par gún cumplir tuby promes.

<sup>24</sup> Güenébiudeb, gulgaany zec ni rnií ley par gacniat, chiy gudillybiu pur laadeb te par chalee iga quiadeb. Ziy xquel gachee irate bniety dec runquibiu zec ni rnabee ley, ax gati didxldíti ná ni bindiagdeb pur laabiu.

<sup>25</sup> Chiy pur de bniety ni quit ná bniety Israel ne agüedilaazdeb Jesucrist, abcuaan tuby cart lodeb zec ni bdxanni xgab dec quit chúutideb guelrsaa pur ley xte Moisés. Per quit iquiintideb de cos ni abzuub zec gun lo de xtios de bniety, nicliza quit iquiintideb riny, nicliza beel ni guririny, ne quit ibánydeb ni quit illiú cun ni quit rac chialdeb.

<sup>26</sup> Chiyrú güené Pablí idapte de bniety, ax chi bragueel baandeb zec ni rnabee ley par gacniadeb. Chiyrú biúdeb laniudoroo xte Jerusalén par gudixteedeb lo bxoz gúc yalo gúndeb zec ni rnabee ley, dxi ni ná par chané tubygadeb tuby ladxaa ni gaty zec tuby gun par Dios.

<sup>27</sup> Chi zeyalo gadz dxi ni ná par gúndeb zec ni rnabee ley, chiy guu de bniety Israel ni zá nez Asia gunádeb Pablí laniudoroo xte Jerusalén, ax baandeb scand gunaazdeb laab,

<sup>28</sup> rbixtiadeb:

—¡De bniety Israel, gulgacné! Bnietreniy candza iranetzte caniyáb de bniety Israel cun yudoo xtenni, ne raipbi de bniety quit gúndeb zec ni rnabee ley xtenni. Ne gati ziyiti, aguluuzachi de bniety griego laniudoo sant xtenni, abannébny zec tuby rut quit illiú.

<sup>29</sup> Gunideb ziy pur ni gunádeb Pablí láani guidxqui candzanéb bniety Efeso ni lá Trófimo, ax baandeb xgab dec güené Pablí laab laniudoroo xte Jerusalén.

<sup>30</sup> Parzi tuby scand guc iduibte láani guidxqui, xuun de bniety bdziny. Chiy gunaazdeb Pablí, bxiubiudeb laab axt detsiudooqui bchiigapacdeb de puert.

<sup>31</sup> Apac quinxúdeb laab, chi bdziny rson lo comandant ni rnabee lo de suldad dec tuby scand cayun irate de bniety Jerusalénqui.

<sup>32</sup> As bchasaá comandantqui de suldad cun de capitán, xuuindeb güedeb rut dxasaa de bniety. Chi gunádeb bdziny comandantqui cun de suldad, ax gulez cataazdeb Pablí.

<sup>33</sup> Chiyrú gubii comandantqui, gunaazbi Pablí gunabeeb ildiibdeb de naab cun tiop caden. Ax gunabdiidx comandantqui tú laab, ne xi baanbi.

<sup>34</sup> Per duudx de bniety rbiixtia irinqui, stúudxdeb rbixtia irinquiza, de tant rbixtiadeb quit xi nialeeti niacbeeb ax gunabeeb chanédeb Pablí láani cuartel.

<sup>35</sup> Chi bdzindeb lo de scaler xte cuartelqui, bzubllallií de suldad Pablí pur ni aquit rsaanti binguilliú ni nalad laadeb,

<sup>36</sup> ne iratedeb rbixtiadeb:

—¡Gultinxúb!

<sup>37</sup> Deni ayiunédeb Pablí láani cuartelqui, laab gunabdiidxbi comandant xte de suldadqui:

—¿Ta zelee ininía laabiu?

Comandantqui cuaibbi:

—¿Ta nánnu griego?

<sup>38</sup> ¿Ta gati liúy biny Egipto ni baany contri gobierni, chiyru zénegacu tap mily de xpinniu de nez lo yuibiz rut quit tu rbezti, laadeb ni gudinxúdeb bniety?

<sup>39</sup> Chiyru raipy Pabli laab:

—Bniety Israel nare. Nare gula guidx Tarso ni ná lo estad xte Cilicia, tuby guidx ni gati gullieezti sac. Baanbiu favor bsaanbiu ininía de bnietqui.

<sup>40</sup> Comandantqui guzigueldbi, ax guzuldí Pabli lo de scalerqui baanbi seny cun naab igany de bnietqui. Chi bganydeb, ax guninéb laadeb cun diidx hebreo, raipbi laadeb:

## 22

<sup>1</sup> —De dad bingul ne irateruguibti, gulcuadiag guibti ni iniia pur nare.

<sup>2</sup> Chi bindiagdeb rrinéb laadeb cun diidx hebreo, mastecru dxidxite biandeb. Ax güelaa ruipy Pabli laadeb:

<sup>3</sup> —Bniety Israel nare. Nare gula guidx Tarso ni ná lo estad xte Cilicia, per Jerusalénre guruua. Chiy maistri Gamaliel bseed nare irate zec ni ná ley xte de to xpingul gulalni. Ax dibyquia dibyaa baania xgab gúna sirvi lo Dios, zectiziac laaguibti anre.

<sup>4</sup> Parzi guzunalda de bniety ni reldilaaz Jesucrist, axt gudinxúdeb, ne zecli de gunaa ne de nguui gunaaza guluua láani lizguiib.

<sup>5</sup> Bxoz ni rnabee lo de bxoz cun irate de gurtisy Israel nán dec didxldíy. Te pur laadeb bñidxdeb guiits nare par iliuaa de saa bniety Israelni ni rnabee láani guidx Damasco par chalee quíllia de ni reldilaaz Jesucrist láani guidxqui, ax inaaazadeb guedniadeb Jerusalén par gacdeb castigu.

(Hch. 9:1-19; 26:12-18)

<sup>6</sup> Per deni nuneza zaa ruy, chi zedzinia guidx Damascoqui zéedti gac laidxi, tuisqui desde llayabaa bdiacá tuby bcharoo ni bzieeny iduibte rut zezáa,

<sup>7</sup> ax biabba lo guichliu. Chiy bindiaga rsee ni gunii nare: “Saulo, Saulo, ¿xíni zunaldu nare?”

<sup>8</sup> Chiy gunabdiidxa: “¿Tú laabiu, Dad?” Ax cuaibny: “Nareniy Jesús de Nazaret ni zunaldu.”

<sup>9</sup> De bniety ni zeníaqui gunádeb bcháaqui ax bdxibdeb, per quit niacheetideb ni gunii rsee ni guniné nare.

<sup>10</sup> Chiy gunabdiidxany: “¿Xi ná par gúna, Dad?” Chiy gunii Dad Jesucrist nare:

“Quegüeste. Güelaa xnezu par guidx Damasco. Ruy iniideb liú irate ni ná par gúnu.”

<sup>11</sup> Ne cun bsáan bcháaqui nare ciagu, ax de bniety ni zeníaqui gunaaaz naa, güenédeb nare guidx Damasco.

<sup>12</sup> Ruy rbez tuby bniety nguui ni run cumplir irate zec ni rnabee ley xte Moisés, laab láb Ananías. Ne irate de bniety Israel ni rbez guidx Damascoqui rumbee laab dec xnezquiny nabánybi.

<sup>13</sup> Ananíasqui bedguiaab nare, chiy chi bdzinbi guniib nare: “Saulo, aibí yianloo stuby.” Hóracqui gubii rianluaa, ax gunáab.

<sup>14</sup> Chiy guniib nare: “Dios xte de to xpingul gulalni abcuabeen y liú gacbiu xa rcaazny gac ne iníoo ne guindiagu rsee Jesucrist, laany ni runny zec ni riáld.

<sup>15</sup> Te par chagüüu xtiidxny nez lo irate binguichliu, ne güeniuudeb ni agunoo ne ni abindiagu.

<sup>16</sup> Anre, quitru xi cueztíu. Güezuldí chiy brubnis, gunaabga lo Dad Jesucrist te isíany liú xte de xtuldu.”

<sup>17</sup> Chi bieçquia Jerusalén, guaa laniudoroo güenaaba lo Dios, ax guca zec ni rnixcaald.

<sup>18</sup> Gunáa Dad Jesús, chiy guniiny nare: “Bcualaa. Gueeldzi bdiia Jerusalénqui, te pur quit güntideb cuend ni iniu pur nare.”

<sup>19</sup> Chiy raipiany: “Dad, laadeb nánde dec nare guaa láani irate de yudoo ax gunaaza de bniety ni reldilaaz laabiu, güelduaadeb láani lizguiib, chiy btaazadeb.

<sup>20</sup> Ne chi gudinxúdeb Xteb, bniety ni gunii xtiidxbiu, a nare zuguaa ruy, rniia dec güenquiy gatybi, ne axt bcualuaa xab de ni gudinxú laab.”

<sup>21</sup> Per Dad Jesús guniiny nare: “Quegüe. Nare ixiaalda liú zit lo de bniety ni quit ná bniety Israel.”

<sup>22</sup> De ruytisy bcuadiagdeb ni gunii Pabli, chiyru guzulo rbixtiadeb:

—¡Binqui quit riáldti ibánybi! ¡Gultinxúb!

<sup>23</sup> Ne cun güelaa rbixtiadeb, chiy rbéedeb xabdeb nez yaa, ne rbéezadeb yiu nez yaa.

<sup>24</sup> Ax gunabee comandantqui cuudeb Pabli láani cuartel ne gunabeeb itaazdeb Pabli te par iziruub xini rbixtia de biny contri laab.

<sup>25</sup> Per chi bldiibdeb Pabli par itaazdeb laab, laab raipbi capitán ni zuguaa ruy:

- ¿Ta zelee itaazti tuby bniety ni ná bniety Roma, anste gacheet xi baanbi?  
<sup>26</sup> Chi bindiag capitánqui ziy, ax güetixteeb lo comandant, raipbi laab:  
 —Bcualobiu xing chagannébiu bnietyqui, te pur bniety Roma laab.  
<sup>27</sup> Chiyru güe comandantqui rut zuguaa Pabli, gunabdiidxbi laab:  
 —¿Ta didxldíy dec bniety Roma liú?  
 Pabli cuaibbi:  
 —Didxldílay.  
<sup>28</sup> Chiy raipy comandantqui laab:  
 —Nare milyroo gudilla par güelee naa bniety Roma.  
 Chiy cuaby Pabli:  
 —Per nare desde chi gula naa bniety Roma.  
<sup>29</sup> Chi bindiag de suldad ni nitaaz Pabli dec bniety Roma laab, gubicágacdeb. Axt comandantqui chi gucbeeb dec bniety Roma Pabli, bdxibbi pur ni gunabeeb bldiibdeb laab.  
<sup>30</sup> Chi bragueelqui, comandantqui rcaazpacbi gacheeb xi pur run de biny Israel contri Pabli. Ax bxaicquibi Pabli, chiy gunabeeb bdxasaa de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun irate de gurtisy. Chiy guléeb Pabli bdziib laab nez lodeb.

## 23

- <sup>1</sup> Pabli bguaab lo de gurtisy, ax raipbi laadeb:  
 —De saa bniety Israelni, iduibte ni nabánia, ne axt hórandxire xíteete rziientia nez lo Dios te pur nare nána xa nabánia.  
<sup>2</sup> Chiy Ananías, bxoz ni rnabee lo de bxoz, gunabeeb de ni zuguaa gax cuee Pabli par capdeb ruub.  
<sup>3</sup> Per Pabli cuaibbi lo bxozqui:  
 —¿Ziiza cap Dios ruu, bindixú! ¿Ta gati zubu ruc par gúnu guelgurtisy zec ni rnabee ley? Ne, ¿xíni runu zec ni quit ná ley, rnabiiu capdeb ruua?  
<sup>4</sup> Chiy de bniety ni zuguaa ruy raipdeb laab:  
 —¿Ta zeec xquel rsacloo bxozroo xte Dios?  
<sup>5</sup> Chiyru gunii Pabli:  
 —Gulgaanyguibti dispens, quit gucbeetia dec bxoz ni rnabee lo de bxoz laab. Lo xquits Dios rnii: “Quit isaclotiu ni rnabee ladxu.”  
<sup>6</sup> Chi gucbee Pabli dec duudxdeb ná saduceu chiy stuudxdeb ná fariseu, ax aguniib diip:  
 —Nare fariseu naa, lliini bniety fariseu nare. Ax pur reldilaaza ni ibíi ibány de binguty, ningui cayun de bniety contri nare.  
<sup>7</sup> Deni guniib ziy, guzulo cachaagac de fariseu cun de saduceu lo diidx, ax gucdeb tiop cuaa.  
<sup>8</sup> Te pur de saduceu quit reldilaaztided ni ibíi ibány de binguty nicliza quit reldilaaztided nuu de ángli ne de spírit, per de fariseu ax reldilaazdeb irate de ziy.  
<sup>9</sup> Parzi tuby guelryai guc ruy. Chiyru güesuldí tuby tiop de maistri ni nán ley, laadeb ni názadeb fariseu, ax guniideb:  
 —Bnietré xíteete malti baanbi. Tal belati tuby spírit o tuby ángli guniné laab, te quit idxanzacni contri Dios.  
<sup>10</sup> Chi guná comandant dec amastecru zélaa guelryaiqui, ax bdxibbi nillulldeb Pabli. Chiyru gunabeeb gueed de suldad par cuéedeb Pabli ruy ax chanédeb laab láani cuartel stuby.  
<sup>11</sup> Chi biiu guxin stuby, bliulo Jesucrist lo Pabli, raipny Pabli:  
 —Guzaclaazu, Pabli, te zec ni guniiu pur nare láani guidx Jerusalénqui, ziyza iniuu pur nare láani guidx Roma.  
<sup>12</sup> Chi bragueel, duudx de bniety Israel bdxadiidxdeb par quinxúdeb Pabli, ne guniideb dec quit xi iquiintideb nicliza quit xi guéetideb axtisy quinxúdeb laab.  
<sup>13</sup> Más de cuarent ná ni gunii ziy.  
<sup>14</sup> Chiy güeninédeb de bxoz ni rnabee lo de bxoz ne de bingul xte de bniety Israel, raipdeb laadeb:  
 —Dunni abniin dec quit xi iquiintin axtisy chi abdinxún Pabli.  
<sup>15</sup> Anre laaguibti cun irateru de gurtisy, gulnaabguibti lo comandant guednéb laab illi nez loguibti, digaizy gulniiguibti dec par gachezaacguibti xáy ná xcuendbi. Chiy dunni aizuguaan altant par idinxúnbi anste ni idzinbi ruc.  
<sup>16</sup> Per llingaan bzaan Pabli bindiaglli caniideb ziy, ax güell láani cuartel güetixteel lo Pabli.  
<sup>17</sup> Chiyru guridx Pabli tuby de capitán, raipbi laab:

—Güenelaa bniinré lo comandant te gaiplli laab tuby rson.

<sup>18</sup> Capitánqui güenéb bniinqui lo comandant, raipbi laab:

—Pabli ni niaagu guridx nare, chiy gunaabbí luaa guednía bniinré nez lobiu te iniill laabiu tuby rson.

<sup>19</sup> Comandantqui gunaazbí naa bniinqui, güenéb laall tuby lad, gunabdiidxbi laall:

—¿Xi rcaazu iniuu nare?

<sup>20</sup> Chiy raipy bniinqui laab:

—De bniety Israel abdxadiidxbi par inaabdeb laabiu illi chanébiu Pabli lo de gurtisy, digaizy iniudeb dec rcaazdeb gacbezaacdeb xapacqui ná xcuendbi.

<sup>21</sup> Per quit chaldilaaztibiudeb, te pur más de cuarent de binqi icanuu xgaats lo nez, ne aguniudeb quit xi iquiintideb nicliza quit xi guéetideb axtisy quinxúdeb Pabli. Anre altant zuguaadeb xi iniibi.

<sup>22</sup> Chiyru raipy comandant bniinqui:

—Quegüe. Ne quit tu chagaipitiu ni guniui nare.

<sup>23</sup> Ax guridx comandantqui tiop de capitán xtenbi, chiy gunabeeb laadeb ichasaadeb tiop gayuaa suldad ni chia niini, cun setent de suldad ni cueeb cabay ne tiop gayuaa suldad ni icáa lanz par chiadeb Cesarea rca gaa guxin.

<sup>24</sup> Ne gunabeezabi laadeb guednédeb cabay cueeb Pabli, chiy raipbi laadeb icualodeb Pabli te idzinzaacbi lo gobernador Félix.

<sup>25</sup> Ax cun laadeb bxiaaldbi tuby cart ni rni:

<sup>26</sup> “Nare Claudio Lisias, rguapadios laabiu gobernador Félix, laabiu ni napbiu guroo guelrnabee.

<sup>27</sup> De bniety Israel gunaazdeb bniety nguiuré aniguinxúdeb laab, per chi guchíia dec bniety Roma laab, chiy guaa cun de suldad xtena güedzicaab lodeb.

<sup>28</sup> Ne cun rcaaza gachíia xi runbi ningui rdxichnédeb laab, ax bdz#ab lo de gurtisy Israel.

<sup>29</sup> Chiy guchíia dec pur de cos xte xleydeb ningui rdxichnédeb laab, per quit nátiy ni riáld gatybi nicliza par chúub láani lizguiib.

<sup>30</sup> Per cun aguchíia dec xgab de bniety Israel ná quinxúdeb laab, ax caxiaaldab lobiu. Ne araipia de ni rdxichné laab dec cun laabiu gúndeb arreglad xiy rzacnédeb laab. Niy ná ni rguixtiia lobiu.”

<sup>31</sup> Chi bíiu guxin zec ni gunabee comandantqui de suldad, zénegacdeb Pabli par guidx Antípatris.

<sup>32</sup> Chi bragueel de suldad ni zé niini biecuideb láani cuartel, chiy de ni beeb cabay zéne Pabli Cesarea.

<sup>33</sup> Chi bdzindeb Cesarea, bdeeddeb cart xte comandant gobernador ne baandeb entriagu Pabli lob.

<sup>34</sup> Chi gulull bíildy gobernador lo cartqui, gunabdiidxbi Pabli calí záb. Chiy chi gucheeb dec Cilicia záb,

<sup>35</sup> ax araipbi laab:

—Chi gueed de ni cayun contri liú, chiy icuadiaga ni iniui.

Ax gunabeeb icualodeb Pabli láani palacy xte Herodes.

## 24

<sup>1</sup> Chi guc gaay dxi, Ananías, bxoz ni rnabee lo de bxoz, bdzinbi Cesarea cun tuby tiop de gurtisy Israel ne cun tuby abogad ni lá Tértulo. Chiy gubiideb lo gobernador par cuaaicquideb xquej Pabli.

<sup>2</sup> Chi bednédeb Pabli, guzulo Tértulo rniib contri Pabli. Raipbi gobernador Félix:

—Xtiosten laabiu, dad gobernador. Pur laabiu rbezni naldiu, ne pur guelnán xtenbiu zieni ni illiú cayac ladxni.

<sup>3</sup> Iranezte ná bniety cunformi pur irate ni cayunbiu dad gobernador Félix, laabiu ni napbiu guroo guelrnabee, xtiostepacni laabiu.

<sup>4</sup> Per par quit cuenzi gunldaa laabiu, rguin rnaaba lobiu icuadiagbiu ni iniin laabiu tuby ratzipac.

<sup>5</sup> Bniety nguiuré gucheen dec laab náb zec tuby guelguidx lo de bniety Israel, iduibte lo guichliu candzab rtildbi laadeb, ne laab rnabeeb lo de nazaren.

<sup>6</sup> Chiy rcaazbi niunnéb yudoroo xtenni zec tuby rut quit illiú, ningui gunaazni b rcaazni nidxanni guelgurtisy zec ni ná ley xtenni.

<sup>7</sup> Per as bdziny comandant Lisias cun de suldad xtenbi, gulellúb laab laznaan.

<sup>8</sup> Ax gunii comandantqui dec lobiu ibii de ni run contri Pabli. Ne anre lagac laabiu zele inabdiidxbiudeb par gaceldíbiu dec didxldí ná ni rniin pur laab.

<sup>9</sup> Chiy de bniety Israel ni zuguaa ruy guniudeb dec didxldí ná ni gunii Tértulo.

<sup>10</sup> Chiyru baany gobernador seny lo Pablí par iniib, ax gunii Pablí:

—Zec ni nána dec agual canabeebiu lo nacyon Israel, ax cun confianz icabia lo ni caniiideb pur nare.

<sup>11</sup> Ne quit xi nagánti gacbeebiu dec nare teste guc tsibtioy dxi ni bdzina Jerusalén par ituaa Dios.

<sup>12</sup> Chiy quit tu cunti bdxialdeb nare cachaa lo diidx, ni cliza quit xi didxguidxti baania laniudoroo xte Jerusalén, ni cliza láani guidx Jerusalén.

<sup>13</sup> De bniety quit xo iliutideb laabiu dec didxldí ná de ni rniideb pur nare.

<sup>14</sup> Per ni rguixtiia lobiu ná dec zec ni reldilaaza Jesucrist, nez cubyquiy zenuaa cayuna sirvi lo Dios xte de to xpingul gulalni, ax rni de bniety dec gati xnez Diostiy, per nare cayuna ziy pur ni reldilaaza irate ni zéed lo de libri xte ley ne xte de profet.

<sup>15</sup> Chiy zectiziac ni reldilaaz de bniety Dios, ziytiziac reldilaazzacany dec teru ibí ibány de binguty stuby, zeclí de ni guc güen ne de ni guc mal.

<sup>16</sup> Pur ningui, runa pur ibánia zacru te par quit xi iziientia ni clí nez lo Dios ni cliza nez lo de bniety.

<sup>17</sup> Agualpac zaa, anru biecuia ldxá zednía ni rxiaald de bniety par de prob ne zednézaca gun xtena lo Dios.

<sup>18</sup> Ziy ná ni cayuna chí bdxial de bniety Israel ni zá nez Asia nare laniudoroo xte Jerusalén, per abaania zec ni rnabee ley par gaca nania. Chiy quit zienti bniety, ni cliza quit xi scandti cayuna.

<sup>19</sup> Anre de ni ganaaz nare laadebiy gueedeb, ibiideb rurén iniideb xiy runa, xi pur rdxichnédeb nare.

<sup>20</sup> O belquitiy, de bnietya ni zuguaa ruc inií xi xfalta bdxialdeb chí gubiia nez lo irate de gurtisy Israel.

<sup>21</sup> Ni gurixtiatiziac chí zuguaa glaydeb, raipiadeb: “Pur ni reldilaaza ni ibí ibány de binguty, ningui cayun bniety contri nare andxiré.”

<sup>22</sup> Chí bindiag Félix ziy, ne cun nánquib xa ná nez cuby xte Jesucrist ax bsáanbiy par stuby dxi, raipbi laadeb:

—Chí gueed comandant Lisias, chíy gacbezaaca xáy ná xcuendti.

<sup>23</sup> Chiyru gunabee Félix capitán dec chalaac icualodeb Pablí, per isaandeb gúnbi ni rcaazbi ne quit icuatideb chatixlo de xmigubi laab.

<sup>24</sup> Chí gudeed tuby tiop dxi, bdziny Félix stuby güelt cun chialbi Drusila ni ná bniety Israel. Chiy gunabee Félix gueed Pablí, ax bcuadiagdeb gunii Pablí xa chaldilaaz bniety Jesucrist.

<sup>25</sup> Per chí guzulo rni Pablí ná par ibány bniety zacru, su bniety lo de mal xgabni ne teru chúu chí ideed bniety cuend Dios, chíy quesentiand bdxiby Félix ax raipbi Pablí:

—Quegüe. A inaaba liú chí gapa tiamp stuby.

<sup>26</sup> Per Félix né mily canuub ideed Pablí laab par íldab laab, ningui gunaabbí laab zienzi güelt par ininéb laab.

<sup>27</sup> Ziy gudeed tiop iz, ax bdiia Félix de gobernador chíy biu Porcio Festo xlatbi. Ne cun Félix rcaazbi yanzaacbi nez lo de bniety Israel, parzi bsáanbi Pablí láani lizguiib.

## 25

<sup>1</sup> Deni guc chon dxi ni bdziny Festo Cesarea par biub de gobernador, chíy güeb Jerusalén.

<sup>2</sup> Ruy de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de bniety Israel ni rnabee, gubiideb gulaaciquideb xquej Pablí lob,

<sup>3</sup> ne gudiin gunaabdeb lob ixiaaldbi Pablí Jerusalén. Ziy rcaazdeb te pur xgabdeb ná quinxudeb Pablí nez.

<sup>4</sup> Per Festo cuaibbi lodeb dec Cesarea niaagu Pablí ne laab ziub yaicquibi ruy,

<sup>5</sup> ax raipbi laadeb:

—De ni mazru nap guelrnabee lot, laadeb sadeb Cesarea, chíy belati nuu xi mal baany bniety, ruy iniideb xiy baanbi.

<sup>6</sup> Zecti dzi xon o dzi tsi dxi guzuguaa Festo Jerusalén, chíyru biecuibi Cesarea. Chí bragueel, gurib lo yallily xtenbi rut rnabeeb, ax gunabeeb guednédeb Pablí.

<sup>7</sup> Chí bdzinnédeb Pablí, de bniety Israel ni bdziny xte Jerusalén gubiideb chíy cuendroo ná de ni guniiesadeb baany Pablí. Ziény ni guniideb baanbi, masqui nic tuby ni guniidebqui quit xo niliudeb dec didxldíy.

<sup>8</sup> Chiyru cuaby Pablí lodeb:

—Nare xíteete mal gady güntia. Xíteete malti gady günnétia ley xte de bniety Israel, ni cliza yudoroo xte Jerusalén, ni cliza pur rey César.

<sup>9</sup> Per Festo rcaazbi yanzaacbi nez lo de bniety Israel, ax gunabdiidxbi Pablí:

—¿Ta rcaazu chuu Jerusalén, ruy ibexnezni la napu duld o la quit napu duld ni rniideb pur liú?

<sup>10</sup> Pabli cuaibbi:

—Lo gurtisy Roma zuguaa, gurtisy xte rey César, rut riáld idiaxnez xiy baania. Laabiu nanchuubiu xíteete malti gady gunnétia de bniety Israel.

<sup>11</sup> Belati baania tuby mal ni riáld gatia, quit rniitia quit gatia. Per belati gati didxldí ná de ni rniideb baania, ruteete quit tu napti nez gún entriagu nare lodeb. Güenru teda lo rey César.

<sup>12</sup> Chiy, chi gulull guniné Festo de xpínbi ni rnii xa gac, ax raipbi Pabli:

—Liú guniiu tedu lo rey César, anre ax tedu lob.

<sup>13</sup> Chi gudeed tuby tiop dxi, rey Agripa cun chialbi Berenice bdzindeb Cesarea güetixlodeb gobernador Festo.

<sup>14</sup> Ne cun zienpac dxi guzuguaadeb ruy, ax bené Festo rey Agripa xtiidx Pabli, raipbi laab:

—Rurén nuu tuby bniety nguii ni bsáan Félix láani lizguiib.

<sup>15</sup> Chi guaa Jerusalén, de bxoz ni rnabee lo de bxoz cun de bniety ni rnabee lo de bniety Israel gulaacquireb xquejbi, gunaabdeb inabiia gatybi.

<sup>16</sup> Per nare raipiadeb dec de gurtisy Roma quit naptideb costumbrí inabeebde gaty tuby bniety anste ibiib nez lo de ni cabaacqui xquejbi par iniib la didxldí, o la gati didxldí ná ni rniideb pur laab.

<sup>17</sup> Pur ningui, chi beed de bniety Israelqui rurén, xíteete gucldaatia, bragueelacqui guriaa lo yallily xtena, ax gunabiia bednédeb bniety nguiiqui.

<sup>18</sup> Per de ni beed par iniideb xiy runbi, quitza xi cuendrooti guniideb zec ni baania xgab niniideb pur laab.

<sup>19</sup> Ni rbaaicquitisdeb xquejbi ná pur de xcostumbrideb ne xte tuby ni lá Jesús ni aguty, per Pabli rniib dec nabány Jesúsqui.

<sup>20</sup> Ne nare quit racbeetia xa gúna pur ziy, ax gunabdiidxa Pabli la rcaazbi chiab Jerusalén par idiaxnez de cosqui ruy.

<sup>21</sup> Per laab gunaabbi lo rey César teedbi par idiaxnez ni rniideb pur laab, ningui gunabiia guiaaguzicbi axtisy chalee ixiaaldab lo rey César.

<sup>22</sup> Chiy raipy rey Agripa Festo:

—Belrulatí chalee, ziyza rcaaza guindiagab.

Ax cuaby Festo:

—Illí guindiagbiub.

<sup>23</sup> Chi bragueel qesentiand zuchuu rey Agripa cun Berenice bdzinnédeb de biny ni rnabee lo de suldad cunru de binroo xte láani guidxqui, bdzindeb biiudeb laniiu rut icuadiagdeb ni inií Pabli. Ax gunabee Festo güecáadeb Pabli,

<sup>24</sup> chiy gunii Festo:

—Rey Agripa ne irateruguibti de dad ni rbeznéguibti dunní ruré. Bniety ni rguaaguibti ruré, irate de bniety Israel, zecli Jerusalén ne rurén abedguiaadeb nare rnaabpacdeb gatybi.

<sup>25</sup> Nare quit xi falti xtenbi rdxiala ni riáld gatybi. Ne laab agunaabbi teedbi lo rey César rut idiaxnez xcuendbi, ax abaania xgab ixiaaldab.

<sup>26</sup> Per quit rdxialtia xi icuáa pur laab lo guíits ni ixiaalda lo rey César ni rnabee nare. Pur ningui rdziab nez loguibti, zec nála laabiu, rey Agripa, te par chi agulull gunabdiidxguibtib ni ná par inabdiidxguibtib ax anuu xi icuáa pur laab.

<sup>27</sup> Te pur nare rliluaa dec gati xneztiniy ixiaalda tuby ni nuu láani lizguiib lo rey César ne quit iniia xi rniideb baanbi.

## 26

<sup>1</sup> Chiyru raipy rey Agripa Pabli:

—Azelee iniuu pur liú.

Ax bldesnaa Pabli guzulo guniib:

<sup>2</sup> —Qesentiandquiza rzaclaaza güelee zuguaa nez lobiu anre rey Agripa, par ininía laabiu, gacnia nare xte de irate ni rnii de bniety Israel pur nare.

<sup>3</sup> Te pur laabiu nánpacbiu irate de costumbrí xte de bniety Israel, ne xi de run rchaadeb lo diidx. Pur ningui rnaaba lobiu güpbiu paciency icuadiagbiu ni iniia.

<sup>4</sup> Irate de biny Israel nánde b xabánia cun laadeb zecli ládxa ne Jerusalén, desde bichiina.

<sup>5</sup> Ziyza nánde b, ne zelee iniideb belati rcaazdeb, dec nare desdi bichiina naa fariseu, ne de fariseuy mazrupac zenuu ley xte de bniety Israel.

<sup>6</sup> Chiy anre zuguaa ruré, btsindeb nare lo gurtisy pur ni reldilaaza isbány Dios de binguty zec ni raipny de to xpingul gulalni.

<sup>7</sup> Irate tsibtiop cuaa de bniety Israel canuudeb idziny dxi ni gún Dios ziy, pur ningui rtodebny ne rundeb sirvi lony rdxi ne guxin. Chiy anre pur ni reldilaaza ziy ax cayun de bniety Israel contri nare, rey Agripa.

<sup>8</sup> O, ¿ta quit reldilaazguibti dec sbány Dios de binguty?

<sup>9</sup> 'Guloqui nare baania xgab dec rquiinpac xi de gunnía de xpiny Jesús de Nazaret, <sup>10</sup> ax ziy baania Jerusalén. Cun guits xte de bxoz ni rnabee lo de bxoz, zieny de ni reldilaaz Jesucrist guluaa láani lizguiib. Chiy chi gudinxúdeb laadeb, néza nare guniia su gatydeb.

<sup>11</sup> Zienzi güelt banniádeb xi banniádeb par baania juersdeb isaandeb ni reldilaazdeb Jesucrist. Ziy baania láani irate de yudoo, ne de tant ni bdxichniádeb ax guzunaldadeb axt stuby de guidx.

(Hch. 9:1-19; 22:6-16)

<sup>12</sup> 'Chiy par ziy zaa Damasco, cun tuby guits xte de bxoz ni rnabee lo de bxoz.

<sup>13</sup> Per caurienbiu rey Agripa, nez gunaa tuby bcháa xte llayabaa zecti laidxi, per mazru nieeny que zec ni rzieeny gubidx, ax bzieeny bcháaqui iduibte rut zaa cun de bniety ni zéne nare.

<sup>14</sup> Chiy iratecni biabni lo yiu, ax bindiaga rsee ni guniné nare cun diidx hebreo: "Saulo, Saulo, ¿xíni zunaldu nare? Lagac liú caguíliu guelna xtenu zec gúun ni rcuanii lo yarrudx."

<sup>15</sup> Chiyru guniia: "¿Tú laabiu, Dad?" Laany cuaibny: "Nareniy Jesús, ni zunaldu.

<sup>16</sup> Per güeste, güezuldí, te pur nare abliluaa loo par gúnu sirvi luua ne par güiuu diidx xte ni agunoo andxiré ne ni teru iliuaa liú.

<sup>17</sup> Nare ixiaalda liú lo de bniety Israel cun lo de ni quit ná bniety Israel, ax naa gacnía liú par quit xi gunnédeb liú.

<sup>18</sup> Ixiaalda liú lodeb par ixalu bslodeb isaandeb nez mal, chanuudeb nez güen. Quitru isaandeb inabee bindxab laadeb, ax chanuudeb xnez Dios. Chiy chaldilaazdeb nare par gacdeb perdón xte de xtuldddeb ne yálddeb ni riáld iraru de xpiny Dios, laadeb ni ananiadeb nez lony."

<sup>19</sup> 'Ziy xquel guc, rey Agripa, bcuadiaga diidx baania zec ni gunii Jesucrist nare chi bliulony luua.

<sup>20</sup> Nidoote láani guidx Damasco btícha xtiidxny, chiyru Jerusalén ne iduibte nez Judea cun lo de bniety ni quit ná bniety Israel. Raipiadeb yialaazdeb pur de xtuldddeb, yaicquideb cun Dios ne gúndeb de ni ná güen par yíany dec abchu zec ni nabánydeb.

<sup>21</sup> Ax pur ziy, ningui gunaaz de bniety Israel nare laniudoroo xte Jerusalén, rcaazdeb niguinxúdeb naa.

<sup>22</sup> Per cun guelgucné xte Dios a nare axt hóraxdixire zélaa cayuenia irate bniety xtiidxny, zeclí de guuro ne de bichiin. Ne irate ni raipiadeb ná púrpcac ni bcuaa de profet cun Moisés xa ná ni teru gac,

<sup>23</sup> dec Crist ná par teedny guelzii, gatyny. Per chi agutyny laany ná ni nidoote ibíi ibány lo de binguty, ax quixteeny zeclí lo de bniety Israel ne lo de ni quit ná bniety Israel xa xquel gapdeb perdón lo Dios.

<sup>24</sup> Deni canii Pablí ziy, chiy gurixtia Festo:

—¡Rac quiu, Pablí! De tant ni rseedu arac quiu.

<sup>25</sup> Per Pablí cuaibbi:

—Quit racti quiaa, gobernador Festo. Ni caniia ná xnezni ne didxldí.

<sup>26</sup> A rey Agripa zuguaa ruc, laab nánbi ni cania, niyla sin dxiby cania nez lob. Nare nánpaca dec laab nánbi irate ni cania, te pur quit caniiita pur de ni guc xgaats rut quit tu gacbeetini.

<sup>27</sup> ¿Ta reldilaazbiu ni gunii de profet, rey Agripa? Nare náanna dec reldilaazbiu.

<sup>28</sup> Chiy cuaby rey Agripa:

—A stuudxzi niunu gan nare gaca xpiny Crist.

<sup>29</sup> Ax gunii Pablí:

—Masqui stuudxzi o masquiza rieedxru, Dios nany dec gati laaiztibiu, néza irate de ni cacuadiag ni cania andxiré, idziny dxi gacti xpiny Crist zec nare masqui gati cun de cadenré.

<sup>30</sup> Chiyru güesú rey Agripa cun gobernador Festo cun Berenice ne cun irateru de ni zubnédeb ruy.

<sup>31</sup> Chi gubicádeb tuby lad guzulo cayueedeb diidx cun saadeb, nadeb:

—Bniety nguuc xíteete gady güntib ni riáld gatybi, o ni chúzacbi láani lizguiib.

<sup>32</sup> Chiy raipy Agripa Festo:

—Zelee nildánbi, belati laab quit ninaabbi teedbi lo rey César.

## 27

<sup>1</sup> Chi guniideb aixiaalddeb dunní Italia, chiy baandeb entriagu Pabli cun stuudx de pres lo capitán ni lá July, laab ni rnabeeb lo tuby cuaa de suldad ni lá Augusto.

<sup>2</sup> Ax Cesarea bdxúun láani tuby barcu ni zá Adramitio, barcu ni aidíia chia de guidx xte Asia. Né Aristarco bionén, bniety Tesalónica, guidx ni ná lo estad xte Macedonia.

<sup>3</sup> Chi bragueel bdzinni Sidón, rut quesentiand güen guc July cun Pabli, bsaanbi güetixlo Pabli de xmiguni láani guidxqui ax bdeeddeb ni rquiinbi.

<sup>4</sup> Chi bdiian Sidón bcuagüeltni isla ni lá Chipre, bsáanni islaqui lad rbes par quit cuenzi ichalon bi, te pur nez lon zá bi.

<sup>5</sup> Bdeedni lo nisdoo gax de nez Cilicia cun Panfilia ax bdzinni Mira, tuby guidx xte Licia.

<sup>6</sup> Ruy bdxial capitán xte de suldad tuby barcu xte Alejandría ni chia par Italia, ax guniib idxúun láanqui.

<sup>7</sup> Chay xquel bion zienzi dxi, quesentiand trabaju par bdzinni nez rut lá Gnido. Ne cun zeczi zá bi nez lon, ax güenru bioteedni nez Salmón, bcuagüeltni isla ni lá Creta.

<sup>8</sup> Caante ruu islaqui zoon lo nisdoo, per quesentiand trabaju, axtxqui bdzinni tuby lat rut lá Buenos Puertos, gax nez rut ná guidx ni lá Lasea.

<sup>9</sup> Chiy zecti ni agucldaan, ax anuu riezgu par chalaaru choon lo nisdoo, te pur abdzingax tiamp xte guelnald. Ningui gunii Pabli,

<sup>10</sup> raipbi laadeb:

—De xmiguaa, quit chootin güen belati chala choorun, te pur nuu riezgu ibixy barcu chiy iriich irate ni nuu láanqui lo nis, ne nuu riezgu axt dunní gatyni.

<sup>11</sup> Per capitán xte de suldad mazru baanbi cuend bniety ni ná xtenni barcu cun capitán xte láani barcuqui, quit baantib cuend ni gunii Pabli.

<sup>12</sup> Ne cun quitga náti ruy güenpac par iteedni tiamp xte guelnald, parzi casi iradeb baandeb xgab güenru idiian ruy, idxanni pur idzinni Fenice, tuby guidx xte Creta rut quit cuenzi rbíiti bi, ax ruy iteedni guelnald.

<sup>13</sup> Chiy guzulo rbíi tuby bi ldas ni zá lad sur, parzi rilodeb dec agüelee zec ni ná xgabdeb, ax bdiian zoon lo nisdoo caante ruu isla xte Creta.

<sup>14</sup> Per duudxzi guc zoon chi bdiia tuby bidux ni lá Euroclidón lo nisqui,

<sup>15</sup> ax guzulo rlayaa biqui barcu. Ne cun nez lon zá biqui parzi quitru xo nialaati nia barcuqui nez rut ná par, ax cuntisy bsaandeb güené barcuqui dunní nez rut blayaa biy.

<sup>16</sup> Chiy bdeedni nez dets tuby isla bichiin ni lá Clauda, rut aquit cuenzi rbíiti birooqui, ax ruy canua ni cá llaa barcuqui quesentiand trabaju par bldiiepníy láani barcuqui.

<sup>17</sup> Chiyru chi gulull bldiiepni canuaqui láani barcu, ax bzaadeb de duu barcuqui par quit ibiliy. Chiy cun rdxibdeb yaazy barcu láani yiully ni lá Sirte, ax bldiatdeb de lón xte barcuqui te par cuntisy zéne barcuqui dunní nez rut rlayaa biy.

<sup>18</sup> Chi bragueel ziytiziac biroo nuu lo nisdooqui, ax guzulo btíichdeb de cargui xte barcuqui lo nisdoo.

<sup>19</sup> Ni rion dxi, laadeb cuáadeb irate de cos ni rllíu par barcuqui bcuaadebiy lo nisdoo.

<sup>20</sup> Zieny dxi quit bienti gubidx nicliza de balgui pur biroo ni nuu lo nisdooqui, chiy dunní aquitru bionelaaztin ldán lo nisqui.

<sup>21</sup> Ne cun aguc zieny dxi quit xi caquiintin, ax güesuldí Pabli glayni, guniib:

—De xmiguaa, güenrupac belrulati nicuadiagti xtiidxa quit nidiatin Creta, ax quit nideeditin de trabajuqui nicliza quit xi ninittin.

<sup>22</sup> Per anre quit xi günti, quit idxibtit, te pur nic tubyti quit gatyti, barcutisqui teru ibily.

<sup>23</sup> Te pur Díos ni rnabee nare, laany ni cayuna sirvi lony bxiaaldny tuby ángli xtenny bedliulo luaa nuch,

<sup>24</sup> chiy gunii ángliqui nare: “Quit idxibtiu, Pabli, te pur nápac par ibiui nez lo rey César, ne pur líu nic tuby de ni zedni láani barcuqui quit isaanti Díos gatydeb.”

<sup>25</sup> Pur ningui, de xmiguaa, gulchuzaclaaz, te pur nare reldilaaza Díos ne nánpaca dec zac zec ni gunii ángliqui nare.

<sup>26</sup> Per teru chagaag barcuqui nez ruu tuby isla.

<sup>27</sup> Chi guc tsangubidx ni zoon lo nisdooqui, guxinqui bdzinni de nez lo nisdoo ni lá Adriático, zé zéed barcu lo nisqui pur bi. Chiy de bniety ni ná xcuendni barcuqui, guxinqui zecti gueel gucheedeb dec amer idzinni lo guichliu.

<sup>28</sup> Chiyru bríixdeb xati guét nisqui, ax treinta y seis metri xquel guétni. Delantruqui gubíi bríixdebni ax agaldbigadz metri xquel guétni.

<sup>29</sup> Chiy rdxibdeb chacuatop barcuqui de guía, ax nez llaa barcuqui bzaalddeb tap ganch güiib lo nisdooqui te par chalee sudxi barcuqui, ne ólapacza laadeb abragueel.

<sup>30</sup> De bniety ni ná xcuendni barcuqui, digaiizezy baandeb zec ni cacuaaru de ganch guuib lo nisdoo nez lo barcuqui ne parzi caldetdeb canua ni chúudeb láanni par illuuindeb.

<sup>31</sup> Per Pabli gudixteeb lo capitán ne lo de suldad raipbi laadeb:

—Belati de bniety qui quit yáandeb láani barcu, laat aquit ldáti.

<sup>32</sup> Chiyru btiuu de suldad de ni liiby canuaqui par biab canuaqui lo nisdoo.

<sup>33</sup> Deni cayiáany lo yiu, Pabli raipbi laadeb iquuindeb. Raipbi laadeb:

—Aguc tsangubidx ni quit raaistit nicliza quit xi rquiintit.

<sup>34</sup> Nare rniia laat, gulquiiny belati rcaazti ibányrut, te pur iratecti per nicli tuby guichquiat quit inittit.

<sup>35</sup> Chi gunii Pabli ziy, cuáab tuby guechtily laznaab, ax bdeedbi gracy Dios nez lo iratedeb, chiy bllullbi guechtilqui guzulo caquiinbi.

<sup>36</sup> Chiyru guzaclaaz iratedeb guzulo caquiinzadeb.

<sup>37</sup> Tiop gayuaa setenta y seis nan pur iratecti ni ziopni láani barcuqui.

<sup>38</sup> Chi gulull bquuindeb zecti ni bialdeb, chiyru btichdeb trigu lo nisdoo te par bsesru barcu.

<sup>39</sup> Chi bragueel, de bniety ni ná xcuendni barcuqui, laadeb ni ládeb de mariner quit bambeetideb calí lo guichliuqui aidzinni. Per gunádeb dec nuu tuby lluuc nisdoo rut nuu yiully iduibrdontec, ax baandeb xgab idzudeb barcu ruy.

<sup>40</sup> Chiy btiuudeb de ni liiby de ganch guuib ni racné zudxi barcuqui lo nis, bsáanacdeb de ganchqui láani nisdoo ne bxaicquideb yag ni racné rza barcuqui te par sulo say. Chiyru bldesdeb lón xte nez lo barcuqui par inaazyi bi, ax guzulo zé barcu par ruxchu nisdoo.

<sup>41</sup> Per güeyaazyi láani tuby yiullyroo rut güegaagiy. Nez quiay bieeyi láani yiully nicli quitru rzeesiy, chiy nez llaaniy guzulo rbily pur tant juers ni rla nisdoo.

<sup>42</sup> Parzi rcaaz de suldad niguinxúdeb de pres, te par quit cueebdeb nis ax illuuindeb.

<sup>43</sup> Per capitán ni rnabee de suldadqui quit bsaantib niac ziy pur ni quit rcaaztib gaty Pabli, ax güenru gunabeeb dec de ni relee rbeeb nis, nidoote laadeb yiuudeb lo nis gúnde pur idiiaadeb ruxchu nisdooqui.

<sup>44</sup> Chiyru azanald irarudeb lo de bred o lo de yag ni gubily barcuqui. Ziy xquel gulán, iratecti bdzinni ruxchu nisqui.

## 28

<sup>1</sup> Chi bialo bdiian iratecti lo nisqui, chiyru gucbeen dec lo isla ni zuguaanqui lá Malta.

<sup>2</sup> De bniety ruy quesentiand güen gucdeb cun dunni. Baandeb tuby balroo pur ni nald ne cayabza nisguia, ax guniideb dunni ibiin ruu balqui.

<sup>3</sup> Chiy btop Pabli tuby deez yabiz, parzi deni cacuaabiy lo balqui chi bdiiald tuby béeld láanqui pur guelnaadaa xte balqui, ax guidiac béeldqui naa Pabli.

<sup>4</sup> Chi guná de bniety Maltaqui náldti béeldqui naa Pabli, chiy raipdeb saadeb:

—Per bniety biny gudinxúb, niyla masqui guláb lo nisdoo, per zatypacbi pur ni baanbi.

<sup>5</sup> Per Pabli bdziybi naab ax biab béeldqui lo bal, ne xiteete guctib.

<sup>6</sup> Iratedeb canuudeb sagui naab, o tuisquiza yabbi gatybi. Per chi guc xchi, chi gunádeb dec xiteete guctib, bchudeb xgabdeb ax guzulo rniideb dec tuby dios laab.

<sup>7</sup> Gax rut bzuguaanqui ná de liu xte bniety ni rnabee lo islaqui, laab láb Publio. Ax guniib choon lizbi, ruy bzuguaan chon dxi, ne quesentiand güen gucti cun dunni.

<sup>8</sup> Chiy náгаа xtdabi racxúb, nuub xliaa ne racbi yiubrdzi. Ax gubii Pabli rut nágaab, ne chi gulull gunaab Pabli lo Dios pur laab, chiy bzubnaab quiab ax biacbi.

<sup>9</sup> Chi gucbee de bniety ruy ziy, irateru de bniety racxú ni rbez lo islaqui beeddeb rut zuguaa Pabli ax bsiacbi laadeb.

<sup>10</sup> Parzi ziény ni bguaaddeb dunni pur ziy. Chiy deni bdxúun láani barcu par aidiian ruy, bnixdebeb dunni irate ni rquiinni par nez.

<sup>11</sup> Chon búiu bzuguaan lo isla ni lá Maltaqui, chiyru bdxúun láani tuby barcu xte Alejandria, tuby barcu ni bteed guelnaald ruy. Ax nez lo barcuqui cá tiop dxan ni lá Cástor ne Pólux.

<sup>12</sup> Chiyru bdzinni tuby guidx rut lá Siracusa, rut bzuguaan chon dxi.

<sup>13</sup> Chiy ruy bdiian biion caante ruu nisdoo axtqui bdzinni guidx rut lá Regio. Chi bragueel deni bdiian ruy, bdiia tuby bi lad sur ax ni rrop dxi bdzinni guidx rut lá Puteoli.

<sup>14</sup> Ruy bdxialni tuby tiop de saniroldilaazni Jesucrist, chiy guniideb izuguanéndebe, ax bzuguanéndebe tuxman. Ziy xquel guc, chiyru zoon Roma.

<sup>15</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, laadeb ni rbezdeb Roma, anándebe idzinni ruy. Ax bdiadeb bedchalodeb durni axt guidx ni lá Foro de Apio ne guidx ni lá Tres Tabernas. Chi guná Pabli laadeb rzaclaazbi ne bdeedbi gracy Dios.

<sup>16</sup> Chi bdzinni Roma, chiy baany capitán entriagu irate de pres lo comandant xte ruy. Per Pabli bsaandeb gulezbi irinqui yuu rut bcualo tuby suldad laab.

<sup>17</sup> Chi guc chon dxi ni bdzinni Roma, Pabli gunaabbi de bniety Israel ni rnabee lo de bniety Israel ni rbez ruy. Chi bdxasaadeb, ax raipbi laadeb:

—De saa bniety Israelni, nare xíteete gady gunnétia de bniety Israel nicliza de costumbrí xte de to xpingul gulalni. Ne chiy laadeb gunaazdeb nare Jerusalén, baandeb entriagu naa lo de gurtisy xte Roma.

<sup>18</sup> Chiy de bniety Romaqui chi bialo cuáadeb cuend irate, ax rcaazdeb nildadeb nare pur ni guceedebe dec quit xi baantia par gatia.

<sup>19</sup> Per de bniety Israel quit nizigueldti, ax güenru gunaaba teda lo rey César te par idiaxnez xiy rzacnédeb nare, per gati pur xi rzacnétiadeb naa.

<sup>20</sup> Pur ningui gunaaba laaguibti, par guedguiaaguibti nare ne ininía laaguibti dec pur ni reldilaaza dec ibí ibány de binguty zectiziac ni reldilaazza irateru de saa bniety Israelni, ninguiy liibia cun de cadenré.

<sup>21</sup> Chiy raipdeb laab:

—Durni nic tuby cart xte Judea gady icáatin rut iniideb durni pur liú, nicliza tuby de bniety ladxni ni rdziny xte Judea gady xi iniitideb durni contri liú.

<sup>22</sup> Per rcaazni guindiagni xa ná xgabu, te pur durni nánni dec iranexzte rniideb contri religiony cubyqui.

<sup>23</sup> Chiyru guniideb xi dxi idxasaadeb. Ne chi bdziny dxiqui, quesentiand ziény bniety bdxasaa rut rbez Pabli. Chiy desde sidoo axtqui gudxi guninéb laadeb xa ná guelrnabee xte Dios. Baanbi pur chaldilaazdeb Jesús, ax bzeetbi rut rnii pur laany lo libri xte ley xte Moisés ne ni bcuaa de profet.

<sup>24</sup> Nuudeb güeldilaazdeb ni gunii Pabli, per nuudeb quit güeldilaaztideb.

<sup>25</sup> Ne cun quit guctideb tubylo, parzi guzulo ziaadeb. Chiy raipy Pabli laadeb:

—Didxdíqui ni raipy profet Isaías de to xpingul gulalni dec Spíritu Sant guniiny:

<sup>26</sup> Quegüe chiy guts de bnietre:

Masqui rindiagdeb per quit xi gacheetideb,  
ne masqui rianlodeb per lazu quit rianlodeb.

<sup>27</sup> Te pur laadeb abxungdeb laadeb,  
ax rundeb zec ni quit rianlo  
ne quit rindiag te par quit íguiaadeb  
ne guindiagdeb ax gacheedebe.

Te pur laadeb quit rcaaztideb gueeddeb cun nare,  
ax gúna perdóndeb.

<sup>28</sup> Pur ningui gulgabee dec desde anre lo de bniety ni quit náti bniety Israel irích diidx xa xquel gaaddeb perdón xte Dios, ne laarudeb zeldilaazdeb de diidxqui.

<sup>29</sup> Chi gulul gunii Pabli ziy, zégac de bniety Israelqui rchaadeb lo diidx cun saadeb.

<sup>30</sup> Tiop iz gulez Pabli ruy, yuu rut gudillybi. Chiy ruy baanbi cuend irate de bniety ni güetixlo laab.

<sup>31</sup> Sin dxiby gudixteeb lodeb xa ná guelrnabee xte Dios, ne benéb laadeb xtiidx Jesucrist sin quit tu nicuati.

## **CART NI BCUAÁ SAN PABLI LO DE BNIETY ROMA NI RELDILAAZ JESUCRIST**

<sup>1</sup> Nare Pabli, cayuna sirvi lo Jesucrist, Dios laany gulény nare par gaca apóstol xtenny te par itícha de didxzaac xtenny.

<sup>2</sup> Desde anste, de didxzaacziacqui yéed lo xquiits Dios ni bcuaa de profet xtenny.

<sup>3</sup> De didxzaacqui rnii pur Xtadni Jesucrist dec zec ni beedny lo guichliu ax lo xfamily rey David zány.

<sup>4</sup> Per pur Spírítu Sant ax laany Lliin Dios pur ni gubány lo de binguty ax rialo rápny guelrnabee.

<sup>5</sup> Ne par itíchni diidx pur laany ningui bsiáld Dios nare gaca apóstol te par iranezte lo guichliu chúu ni chaldilaaz ne icuadiag xtiidxny.

<sup>6</sup> Ax né laatiy anucuenti lo de ni agulé Dios par gacti xpiny Jesucrist.

<sup>7</sup> Pur ningui cacuaa cartré lo iratecti ni rcaaz Dios, laa ni rbezi Roma, laa ni agulény par gacti xpiny. Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gunldeeny quiaa ne iguaadny laa guelndiulaaz.

<sup>8</sup> Nidonidoote rguixtiia lot dec pur Jesucrist rdeeda gracy Dios pur iratecti, te pur iranezte riat diidx xa xquel reldilaazti Jesucrist.

<sup>9</sup> Ne zec ni cayuna sirvi lo Dios dibyquia dibylaaza catícha de didxzaac xte Lliinny Jesucrist, ax laany nány dec quit rbezi rnaaba lony pur laa.

<sup>10</sup> Ziyza quit rbezi rnaaba dec Dios nany chalee guedtipluaa laa zec ni ná xgaba desdi gual.

<sup>11</sup> Te pur nuua gan guedguíaa laa par gacnía laa cun xtiidx Dios te par chaza sutipti.

<sup>12</sup> Ne par gacnézacti nare ax ziytisy xquel idxacnésaan cun guelreldilaaz ni rdxapni te par chalee iguzaclaazni saan.

<sup>13</sup> Rcaaza gacheet de saniroldilaazni Jesucrist, dec zienzi güelt abaania xgab guedtipluaa laa par chaza chúuru de ni chaldilaaz xtiidx Dios zec ni aguc iraru de rut aguaa, per axtanré gady chaleeti chaguíaa laa.

<sup>14</sup> Nare rzienia dec xcuendpaca ná iliuaa xtiidx Dios tutix bniety, bel bniety griego o belza gati bniety griego, bel nánbi o belza quit gánbi.

<sup>15</sup> Pur ningui quesentiand nuua gan guedtipluaa laa par itícha xtiidx Dios Roma.

<sup>16</sup> Te pur nare quit rtiulonéti de didxzaac xte Jesucrist. Te pur de didxzaacqui yéed guelrnabee xte Dios, te par irate de ni chaldilaazni gapdeb perdón, zecni de bniety Israel ne zecni de ni quit ná bniety Israel.

<sup>17</sup> Te pur de didxzaac xte Jesucrist racbee bniety dec pur guelreldilaazny ax run Dios perdón bniety. Ne quitru xi stubyti quesoltisy pur guelreldilaaz, zecqui ni cá lo xquiits Dios rut rnii: "Bniety ni nabány zec ni rcaaz Dios, iduibtiampite ni nabánybi reldilaazbiny."

<sup>18</sup> Ne dunní nánni desde llayabaa zá castiguroo xte Dios par irate de ni quit zéne cuend laany, de ni quit run zec ni riáld ax pur causi zec ni nabánydeb rcuaatsdeb didxldí xte Dios.

<sup>19</sup> Te pur laadeb nanchuudeb dec nuu Dios ne laany abliuuny bniety dec nuucpacny.

<sup>20</sup> Masqui bel quit xo iniá bniety Dios, per desdi chí gurixti guichliu caguiaa irate ni baanny, ax pur irate ni abaanny racbeen dec quit chúuti dxi ldull guelrnabee xtenny ne dec laazacniy Dios. Pur ningui quit xo icualdoti bniety dec gady xi gacheetib pur Dios.

<sup>21</sup> Te pur nuu de bniety masqui nánde dec nuu Dios, per quit ráptideb didxdoony zec ni ná par gapdeb didxdoony. Nicliza quit rdeedtiideb gracyny sino que pur iralozy de xgab ni quit illiú ni rundeb ax rsacandeb laadeb.

<sup>22</sup> Rniideb dec quesentiand nánde ne mazrul tont náde.

<sup>23</sup> Te pur xlat ni itodeb Dios ni quit chúuti dxi gaty ax rtodeb de cos ni teru chúu dxi nitlo, rtodeb de ni ná formi de biny, formi de de maniin, formi de de ladxaa ne de béed.

<sup>24</sup> Pur ningui agulelaaz Dios laadeb cun de mal xgab xtende ax rundeb de ni quit illiú cun saadeb, de cos ni ná xtiú.

<sup>25</sup> Xlat ni chanuudeb didxldí xte Dios, laadeb zenuudeb dixú. Ax rtodeb ne rápdeb didxdo de ni banchuu Dios xlat ni itodeb laany ni banchuuny de cosqui, ne laany riáld gap bniety didxdo iduibtiampite. Amén.

<sup>26</sup> Pur ningui, gulelaaz Dios laadeb cun de ni quit illiú xtende. Ax zienzi de gunaa aquitru zétiideb xnezni sino que arcaazdeb lagac saa gunaadeb.

<sup>27</sup> Ziygacza zienzi de nguui aquitru zétiza xnezni sino que mazru arcaazdeb saa nguuideb, nguui cun nguui rundeb de cos ni quit illiú ni ná xtiu, ax lagacqui laadeb caguiliydeb xquelziideb.

<sup>28</sup> Ne cun quit nádeb gúndeb cuend Dios, ningui gulelaazny laadeb cun de mal xgab xtendeb par gúndeb púrzi de ni quit ná par gúndeb.

<sup>29</sup> Púrpac de ni quit riáld gúndeb rundeb, rápdeb stuby nguui o stuby gunaa, iraloiralote de mal rundeb, rzebylaazdeb xixte bniety, ne púrzipac de ni quit ná par gúndeb rundeb. Quesentiand racnalaazdeb, rguinxúdeb bniety, gudildidxguidxdeb, rundeb engany bniety, zenelaaztisdeb gúndeb mal ne rueeдеб xtiidx biny.

<sup>30</sup> Ziyza rniyádeb bniety, rdxichnédeb Dios, quit ráptideb didxdoo bniety, narooдеб ne rzubyaadeb laadeb. Ziyza rguichlaazdeb de mal ne quit rcuadiagtideb xtiidx xtaddeb ne xnandeb.

<sup>31</sup> Quesentiand naddeb, quit runtideb cumplir xtiidxdeb, quit rcaaztideb saa bnietdeb, ne quit runtideb perdón nicliza quit rlaslaaztideb saa bnietdeb.

<sup>32</sup> Laadeb nanchuudeb dec agunii Dios chi aguty bniety, chiy irate de ni run de cosqui ziaílddeb castigu. Per masqui ziy, laadeb zélaa rundeb de malqui ne axt rzaclaazdeb chi run stuby de bniety ziy.

## 2

<sup>1</sup> Pur ningui, tutixpacliú ni rgubiuu stuby bniety, quit naptiu nez cubiuu te pur chi rgubiuu stuby bniety, ax lagac liúy cagubiuu liú pur ni cayunu saatiziac ni cayundeb.

<sup>2</sup> Per dunni nánni dec Dios laatisny runny guelgurtisy zec ni riáld chi runny castigu de ni run saa de mal ni aguniia laa.

<sup>3</sup> Ne liú ni rgubiuu stuby de bniety ne zectiziac ni cayundeb cayunzacu, quit ililoo dec sloo lo castigu xte Dios.

<sup>4</sup> Liú runu despresy güen ni ná Dios cun liú, runu despresy guelruelaaz ne paciencyroo xtenny sin quit racbeetiu dec paciencyqui ná ni racné liú par gapu tiamp yialaazu pur de xtullddu.

<sup>5</sup> Per cun liú quesentiand nadu, quit rcaaztiu yaicquiu cun Dios ax lagacqui liú catiio quia xtullddu par dxi ni gún Dios castigu xtenny, dxi ni gúnny guelgurtisy, laany ni runny zec ni riáld

<sup>6</sup> par isiáldny bniety según ni baanbi.

<sup>7</sup> Chiy laany sguaadny guelnaabány par chazy par de bniety ni quit rexaclaazti run pur ibány zacru, pur ni cayundeb pur yálddeb guelnazaac llayabaa, ne pur ni cayundeb pur yanzaacdeb nez lo Dios par gapdeb cuerpi ni aquit chúuti dxi nitlo.

<sup>8</sup> Per par de bniety ni quit rcuadiagti diidx, Dios rdxichnény laadeb ne zunny castigu laadeb, te pur xlat ni chanuudeb didxldí xtenny ax zenuudeb nez mal.

<sup>9</sup> Quesentiand nalas, guelzii teed irate de bniety ni zenuu nez mal, zecli de bniety Israel ne zecliza de ni quit ná bniety Israel.

<sup>10</sup> Per par irate de bniety ni zenuu nez güen, Dios rzaclaaznény laadeb, sguaadny laadeb guelnaldiulaaz ne siáldny laadeb yabaa, bel bniety Israel laadeb o belza gati bniety Israel laadeb.

<sup>11</sup> Te pur Dios tubylote runny guelgurtisy xtenny cun irate bniety.

<sup>12</sup> Irate bniety ni cayun duld sin quit gántideb ley ni bdeed Dios Moisés, zacdeb castigu sin leyqui. Chiy irate de ni cayun duld masqui nándeb leyqui, ax zaczadeb castigu per zec ni rnabee leyqui.

<sup>13</sup> Te pur gati pur guindiagziti bniety leyqui ax anania bniety nez lo Dios, sino que de ni run zec ni rnabee leyqui, laadebiy naniadeb nez lony.

<sup>14</sup> Per zec chi quit ná bniety, bniety Israel, ne cayundeb ni ná güen sin quit gántideb leyqui, ax acayundeb zec ni rnabee leyqui masqui quit gántidebni, sino que pur nándeb cún ni ná güen ne mal ax láani quiadeb zéed xleydeb.

<sup>15</sup> Te pur zec ni nabánydeb, riény dec láani quiadeb zéed cún ni ná par gúndeb ne cún ni quit ná par gúndeb xlat ni gapdeb leyqui. Ax lagacqui laadeb racbeedeb chi abaandeb güen o chi abaandeb mal.

<sup>16</sup> Ziygaczaquiy gac dxi ni gún Dios guelgurtisy xtenny pur irate de cos xgaats ni run binguichliu. Ne zec ni caseeda bniety iranetzte, laany gúnny guelgurtisqui pur Jesucrist.

<sup>17</sup> Anre, liú ni noo bniety Israel, liú ni zéniiu cuend dec pur nánnu ley ni bdeed Dios Moisés ax rzubyoo liú dec xpny Dios liú.

<sup>18</sup> Rniiu dec nánnu xa rcaaz Dios ibániu ne pur ley xtenny racbiiu cún ni ná güen gúnu.

<sup>19</sup> Ax rziienu liú dec zelee cuxnezu de ni quit gán leyqui ne de ni quit gán xnez Dios.

<sup>20</sup> Rziienu liú dec zelee iliiu de ni quit xi gánti ne de ni gulliaa nán, te pur, pur leyqui, nánnu irate ne nánzacu cún ni ná didxldí.

<sup>21</sup> Per zecti ni nabániu, ¿xínii quit güenru iliuu liú xlat ni iliuu stuby bniety? Te pur liú rñiiu quit náti güen cüaan bniety ne, ¿xínii rbaanu?

<sup>22</sup> Rñiiu dec quit náti güen gap bniety stuby nguii o stuby gunaa ne liú, ¿xínii runu ziy? Ziyza rñiiu rdxichnú de dios ni banchuu de bniety ne, ¿xínii rbaanu laniudoo rut rbez de diosqui?

<sup>23</sup> Quesentiand rzubyoo liú pur nánnu ley per rsanxtiuu Dios pur ni quit runu zec ni rnabee leyqui.

<sup>24</sup> Niycazaquiy rñii lo xquiiits Dios: "De bniety ni quit ná bniety Israel, rñiideb de mal diidx pur Dios pur causi laa."

<sup>25</sup> Didxldíquiy rliú ni ruu seny tñx bniety belati run bniety zec ni rnabee xley Dios. Per belati quit run bniety zec ni rnabee leyqui, xíteete zeloti nuu bniety senyqui.

<sup>26</sup> Per belati tuby ni quit nuu senyqui nabánybi zecac tuby ni nán xley Dios, masqui quit nánbini, ax anucuendbi zecac tuby ni nuu seny masqui quitbi senyqui.

<sup>27</sup> Ne ni quit gán xley Dios per pur zenuub xnezny nabánybi zecac tuby ni nán leyqui, ax masqui quit nuub seny zec ni rnabee leyqui chúu bniety seny, per cun zenuub xnez Dios, ax zec ni nabánybi gachiiu liú dec quit nabányti zec ni riáld pur ni quit cayunu irate zec ni rnabee xley Dios, masqui nánnu leyqui ne nuu senyqui.

<sup>28</sup> Te pur gati pur ralti bniety lo naciony Israel nicliza gati pur nuuti bniety seny ni nuu de bniety Israel ax a ná bniety, bniety Israel nez lo Dios.

<sup>29</sup> Sino que ni guldípac ná bniety Israel nez lo Dios, dibyquia dibyilaazbi zenuub xnezny gati pur nuutib seny ni ruu de bniety Israel nicliza gati pur irairzu de xcostumbrideb, sino que pur rbezneb Spíritu Sant. Ne bniety ni nabány ziy, Dios ná ni rzubyaa laab gati bniety guichliu.

### 3

<sup>1</sup> Pur níngui nagaisdxa iniit naa: ¿Xiza zelo ná bniety, bniety Israel? Ne, ¿xiza par nuu seny tñx bniety?

<sup>2</sup> Per nare rñiia laa dec quesentiand sac ná bniety, bniety Israel, de ira xnezzi, te pur tubyli, de bniety Israel ná ni bdeed Dios xtiidxny.

<sup>3</sup> Anre, quit gúntit xgab dec pur nuu de ni aquit zenuuti xnez Dios ax aquit gúnti Dios zec ni aguniiny gúnny cun de ni zenuu xtiidxny.

<sup>4</sup> Te pur laany quit chúuti dxi ichuny xtiidxny, masquipac ira bñguichliu ná bindixú per Dios quit rueetiny dixú, zecqui ni rñii tuby lat lo xquiiitsny rut rñii: Irate bniety zumbée laabiu dec rzuubpacbiu xtiidxbiu, ne xíteete quit chaleeti icuaquiadeb laabiu.

<sup>5</sup> Per nuu de bñguichliu ni run xgab dec belati pur de duld ni cadxanni rliuun dec güen ná Dios, chiy, ¿xínii nány mal runny castigu bniety?

<sup>6</sup> Per nare rguixtiia lot dec Dios quit nátiny mal te pur bel quitiy, ax quit xo gúntiny guelgurtisy xtenny cun bñguichliu.

<sup>7</sup> Te pur belati izuubzin dec guél quit rcuadiag xtiidx Dios ná ni racné de didxldí xtenny par gapru de bniety didxdoo laany, ax aquit xo iniiti Dios ná bniety binduld.

<sup>8</sup> Ne ziyza amazruldxa idxanni ni ná mal te gueed ni ná güen zec ni rcaquia de biny nare caseeda de bniety, per Dios gúnny castigu de ni rñii ziy.

<sup>9</sup> Chiy laa zec ni aguniin pur de bniety Israel ne pur de ni quit ná bniety Israel, ax aguceet dec quit xo iniitit dec güenru ná de bniety Israel que de ni quit ná bniety Israel te pur tubylote binduld nan.

<sup>10</sup> Zec ni cá tuby lat lo xquiiits Dios rut rñii:

Ruteete quit tu náti güen,  
per nicli tuby bniety.

<sup>11</sup> Ruteete rcaazti gachee xnez Dios.  
Ruteete rguílyti Dios.

<sup>12</sup> Iratedeb absaandeb xnez Dios.  
Iratedeb azenuu nez mal.

Ruteete quit cayunti ni ná güen,  
per nicli tuby bniety.

<sup>13</sup> Zecpacza tuby baa ni zullal,  
ziypacza púrpac ni quit illiú rdiia ruudeb.

Púrzi dixú rueedeb,  
ne de xtiidxdeb ná zecpacza venen xte de béeld.

<sup>14</sup> Púrzipac de mal diidx rdiia ruudeb,  
de diidx ni gunnadeb saa bñietdeb.

<sup>15</sup> Altant zuguaadeb par quinxúdeb bniety.

<sup>16</sup> Nez ruttisy zédeb rundeb ni quit illiú, ax rteeddeb bniety guelzii.

<sup>17</sup> Quit gántideb xiy íbánydeb zacru.

<sup>18</sup> Ne quit zénetideb cuend dec ná par idxiby bniety Dios.

<sup>19</sup> Dumni nánni dec irate ni zéed lo xley Dios ná par de ni zenuu leyqui, te par quit tu iniiti dec quit tu gánti xiy duld sino que irate bniety gacbee ná binduld nez lo Dios.

<sup>20</sup> Te pur gati pur gúnti bniety irate ni rnabee leyqui ax anania bniety nez lo Dios, sino que leyqui rllíú par gacbee bniety dec cayunbi duld.

<sup>21</sup> Per anre Dios abliuuny dumni tuby nez xa xquel gacnian nez lony, gati pur guelrunti zec ni rnabee ley sino que pur leyqui ne pur de ni bcuaa de profet xte Dios,

<sup>22</sup> racheen dec Dios rgucuendny bniety sin duld pur guelreldilaaz Jesucrist, ziy runny cun irate de ni reldilaaz Jesucrist.

<sup>23</sup> Te pur irate bniety abaany duld, quit tu naniati nez lo Dios.

<sup>24</sup> Per pur güen ni nány, ningui abaanny perdón de xtuldni sin quit xi nidillytin, sino que gucni perdón pur Jesucrist, laany ni gudillyny pur de xtuldni chi gutyny lo cruzu.

<sup>25</sup> Dios bxiaaldny Jesucrist te par pur riny xtenny ax nuu perdón par binguichliu, ne perdónre ná par de ni reldilaaz Jesucrist. Ziy riény dec xnezquipacni run Dios, ne belati gulo quit baanny guelgurtisy xtenny pur de duld ni baany bniety, niy ná pur paciency ni rápnny bniety

<sup>26</sup> pur ni anáunny gúc gúnny guelgurtisy. Ziy xquel zélaa caliuuny dec xnezquipacni runny, pur ningui runny perdón xtuld de ni reldilaaz Jesucrist.

<sup>27</sup> Anre, ¿xi pur izubyaan dumni? Aquítru xi purti, te pur gati pur guelrunti cumplir ley rdxapni perdón sino que pur guelreldilaaz Jesucrist.

<sup>28</sup> Pur ningui dumni nanchuun dec Dios runny perdón xtuld bniety pur guelreldilaaz Jesucrist, gati pur cayunti bniety pur gúnbi irate zec ni rnabee ley.

<sup>29</sup> O, ¿tatix Xtioszipac de bniety Israel rac Dios, chiy quit néti de ni quit ná bniety Israel? Per nare rniia laat dec Dios rbezny par irate bniety

<sup>30</sup> te pur tubyzi Dios nuu. Laany runny perdón xtuld de ni reldilaaz Jesucrist, nuudeb o quitdeb seny ni rnabee ley chúu bniety.

<sup>31</sup> Quit gúntit xgab dec cadzicán ley tuby lad pur guelreldilaaz Jesucrist sino que pur guelreldilaazqui riény zonécni cuend leyqui.

## 4

<sup>1</sup> Laat nánti xa guc cun to xpingulni Abraham, laab ni nidoote guub seny ni ruu ira de bniety Israel.

<sup>2</sup> Belati Abraham niucuendbi zec tuby ni gady gúnti duld pur de cos ni baanbi ax napbi nez nizubyaab laab nez lo bniety per gati nez lo Diosti

<sup>3</sup> per ziy lo xquiits Dios rni: "Pur ni güeldilaaz Abraham Dios, pur ningui gulucuendny laab zec tuby ni gady gúnti duld."

<sup>4</sup> Chi run tuby bniety dzñny, mñly ni rallbi gati raadtibni sino que rcáabni pur dzñny ni baanbi.

<sup>5</sup> Per guelrac perdón lo Dios quit xo iniiti bniety dec riáldbí perdónqui pur de ni abaanbi, te pur ruteete quit tu naniati nez lo Dios. Sino que perdónqui zéedni pur guelreldilaaz Crist ax rgucuend Dios bniety sin duld.

<sup>6</sup> David chi guniib pur de bniety ni rgucuend Dios sin duld sin quit xi baantideb par yálddeb perdónqui,

<sup>7</sup> laab guniib:

Xíclabaa de bniety ni abaany Dios perdón de xtuldni, de ni agubicá xtuldni tuby lad.

<sup>8</sup> Xíclabaa de ni agulucuend Dios sin duld.

<sup>9</sup> David quit guniitib de diidxré parzí de bniety ni nuu seny ni ruu de bniety Israel, sino que laab guniib de diidxré par irate bniety. Te pur zec ni aguniin, Dios gulucuendny Abraham sin duld pur ni güeldilaazbi laany.

<sup>10</sup> Ne chi gulucuendny laab sin duld nicli gady chúub seny, saa ni ruu de bniety Israel anre, anste chúu Abraham senyqui chi gulucuend Dios laab sin duld.

<sup>11</sup> Deni gulucuendny laab sin duld, chiyru guub senyqui te pur senyqui ná dec agulucuend Dios laab sin duld pur ni güeldilaazbiny. Ziy xquel ax Abraham ná dad par irate de ni reldilaaz Dios, masqui quit nuudeb seny ni ruu de bniety Israel, per pur guelreldilaazqui rgucuendny laadeb sin duld.

<sup>12</sup> Ne ziyza Abrahamza ná dad par de bniety ni masqui nuudeb senyqui, per zenuudeb guelreldilaaz ni gúp Abraham par cun Dios desde anste ni chúub senyqui.

<sup>13</sup> Chi baany Dios promes cun Abraham ne cun irate de ni reldilaaz Dios zecac laab dec ideedny laadeb guichliu zec tuby herency, quit baanti Dios promesqui cun Abraham pur baanbi irate zec ni rnabee ley sino que pur ni güeldilaazbi laany, chiy gulucuendny laab sin duld.

<sup>14</sup> Anre belati izuubzin dec pürzi de ni zenuu ley ná ni icáa herency xte Dios ax aquit xi sacti ni reldilaaz bniety laany nicliza quitru xi illiúti promes ni baanny cun Abraham.

<sup>15</sup> Per ziy ax gati ziytiy, te pur ley parzi castigu ná ley, per rut quit xi leyti nuu, quitti nez par chúu ni inii dec casacló bniety ley.

<sup>16</sup> Pur ningui, chi baany Dios promes cun Abraham dec ideedny ni guniiny par irate de ni reldilaaz laany zecac Abraham, laany baanny promesqui cun Abraham pur ni güeldilaazbi laany ax gati parziti de ni zenuu ley ná promesqui sino que néza par de ni reldilaaz Dios zec ni güeldilaaz Abraham laany masqui quit napdeb ley. Ziy xquel ax Abraham ná dad par iratecni.

<sup>17</sup> (Zecqui ni cá lo xquiits Dios rut raipny Abraham: "Liú ná ni gacu dad lo zienguilliu bniety guichliu.") Ziy ná promes ni baany Dios cun Abraham, laany ni rsbány de binguty ne rniiny pur de ni gady chúti lo guichliuré zecac tuby ni anuu lo guichliu.

<sup>18</sup> Masqui nanchuu Abraham dec quit xo gactib de family, per chi raipy Dios laab ziy, laab güeldilaazbi xtiidxny, güeldilaazbi dec zac zec ni araipny laab. Ziy xquel ax laab ná dad par irate de ni reldilaaz Dios zecac laab, zecqui ni raipny laab chi guniiny: "Squé gacu de family, quesentiand de familroo gacu."

<sup>19</sup> Ne casi tuby gayuaa iz nuu Abraham chiy, laab nánbi dec abingulbi ziyza chialbi Sara par gacdeb de family, per xíteete quit bantioplaaztib sino que guldípacbi güeldilaazbi ni raipy Dios laab.

<sup>20</sup> Quit guuti dxi ninii Abraham bexqui quit gac zec ni gunii Dios. Sino que laab guldípacbi güeldilaazbiny, ax bdeedbi gracyny

<sup>21</sup> pur ni bialo güeldilaazbi dec Dios napny guelrnabee par gúnny zec ni aguniiny.

<sup>22</sup> Pur ningui gulucuend Dios Abraham zec tuby ni gady gúnti duld.

<sup>23</sup> Ne rut rnií dec gulucuend Dios laab zec tuby ni gady gúnti duld pur ni güeldilaazbiny, gati purziti Abraham rnií ruy

<sup>24</sup> sino que néza pur dunniy pur ni aroldilaazni Dios. Ax agulucuendzacny dunni sin duld, laany ni gusbány Xtdni Jesucrist lo guelguty,

<sup>25</sup> Xtdni Jesucrist ni guty pur de xtuldni, ne gubii gubány stuby ax pur laany ananian nez lo Dios.

## 5

<sup>1</sup> Ne zec ni agulucuend Dios dunni sin duld pur ni roldilaazniny ax ardxapni guelndaliulaaz par cun laany pur guelguty xte Xtdni Jesucrist.

<sup>2</sup> Te pur, pur ni roldilaazni Jesucrist ardxapni nez par cun Dios ax zonedziitsni cuend ni abaanny pur dunni, pur ningui, quesentiand rzaclaazni pur ni rdxapni speranz dec sdxáldni llayabaa rut rbezny.

<sup>3</sup> Ne gati ziyiti sino que ziyza rzaclaazni pur de guelzii ni rdeedni pur ni nánni dec pur de guelziiqui rseedni idxapni paciency.

<sup>4</sup> Chiy pur paciencyqui rseedni idxuelaazni zectisy ni guedguaaldni, ne pur guelruelaazqui ax amazrupac rdxapni speranz par cun Dios.

<sup>5</sup> Ne speranz ni rdxapni par cun Dios segur náni gati belziti gacné Dios dunni, te pur nanchuun xa ná guelrcaaz xtenny pur Spíritu Sant ni abnidxny dunni.

<sup>6</sup> Anste, gubánni sin quit xi nialeeti nidxanni par gún Dios perdón de xtuldni. Per chi bdziny dxi, Crist beedny par gutyny pur dunni ni nan binduld.

<sup>7</sup> Dunni nánni dec quit senciyti chúu tuby bniety ni sigueld gaty pur stuby bniety. Per nicli pur tuby bniety ni cayun zec ni riáld quit sigueldti bniety gaty, o tal belati chúu ni sigueld gaty pur tuby bniety ni quesentiand zaac.

<sup>8</sup> Per Dios abliuuny dec rcaazny dunni, ninguila guty Jesucrist pur dunni, masqui nicli quit xi güenti bdxanni sino que pürzi duld.

<sup>9</sup> Per anre ax ardxapni perdón xte Dios pur guelguty xte Jesucrist, ne gati ziyiti sino que ziyza aquit idxáldin castigu xtenny chi idziny dxi.

<sup>10</sup> Te pur chi quit bdxaplan nez par cun Dios, laany bxalny nez pur guelguty xte Lliinny Jesucrist, latixcu anre quit gúnny perdón dunni anre ni arbeznen Crist, laany ni bxalny nez par cun Dios.

<sup>11</sup> Pur ningui quesentiand rzaclaazni rdeedni gracy Dios pur Xtdni Jesucrist te pur, pur laany ardxapni nez par cun Dios.

<sup>12</sup> Pur tuby nguui bdiacá duld lo guichliu chiy pur duld bdiacá guelguty, guelgutyqui ax biáld irate bnietni pur ni baandeb duld.

<sup>13</sup> Desdi anste ni chúu ley ni bdeed Dios Moisés agac nuu duld, per cun quit xi leyti nuu chiy, ax quit gucti bniety castigu zec ni rnabee ley.

<sup>14</sup> Per masqui ziy bdzindxipac ni gutydeb, desde tiamp xte Adán axtqui tiamp xte Moisés, masquipac quit baandeb saatispac duld ni baany Adán. Ne tiampqui Adán guc zec tuby seny pur tuby ni ná par gueed, per par güen.

<sup>15</sup> Te pur irinquipac ná duld ni baany Adán que perdón ni zéed pur Dios. Pur xtuld tuby bniety bdiacá guelguty par irate bniety, per ziyza pur tuby bniety zéed perdón xte Dios, ne laany Jesucrist. Pur Jesucrist guudni perdón xte Dios ax ni baany Jesucrist ná ni mazru sac ne ni illiú par ziyeny bniety.

<sup>16</sup> Pur ningui irinquipac ná duld ni baany Adán que perdón ni rguaad Dios. Pur tuby duld beed castigu xte Dios, per pur Jesucrist azelee gap bniety perdón masqui más ziyeny duld abaandeb.

<sup>17</sup> Pur duld ni baany Adán beed guelguty par irate bniety. Per pur ni baany Jesucrist zéed perdón xte Dios par irate bniety ni rzigueld reldilaaz dec pur Crist arialo nania bniety nez lo Dios, ax laadeb zapdeb guelnabány par cun laany.

<sup>18</sup> Ne zec ni bdiacá guelguty zec tuby castigu par irate bniety pur duld ni baany Adán, ziyza pur güen ni baany Jesucrist azelee gap bniety perdón ne guelnabány par cun Dios.

<sup>19</sup> Te pur, pur tuby ni quit nicuadiag diidx irate bniety ná binduld. Per ziyza pur tuby ni bcuadiag diidx ax azelee gap bniety perdón lo Dios.

<sup>20</sup> Ne Dios bdeedny xleyeny Moisés te par pur leyqui chalee gacbeldí de bniety dec duld ná ni cayundeb. Chiy rut rziieny bniety dec quesentiand abaandeb duld nez lo Dios, ziyza quesentiand gurooru ná guelrcaaz xte Dios par güny perdón laadeb.

<sup>21</sup> Guloqui gunabee duld lo bniety, chiy pur duld bdiacá guelguty. Per anre mazrupac zonén cuend guelrcaaz xte Dios te pur, pur guelrcaazqui rgucuentny dunni sin duld ne sdxapni guelnabány cun laany pur Xtadni Jesucrist.

## 6

<sup>1</sup> Quit güntit xgab dec caniaa laat idxanrun duld te par mazru icaaz Dios dunni.

<sup>2</sup> Te pur gati ziytyi, sino que digapacza choniin dec agutyeni par duld ax aquitru náti par chaza idxanni duld.

<sup>3</sup> Te pur gulgabee dec chi brubnisni pur Jesucrist ax rdxanacni xcuendni dec néza dunni gutyni cun laany.

<sup>4</sup> Chi brubnisni niy zelo dec abgaatsni cun Crist, agutyeni cun laany te par zec ni gubii gubány pur guelrnabee xte Dios ziyza chaleeza ichu zec ni nabáni, ibáni zec ni rcaaz Dios.

<sup>5</sup> Ne belati chi brubnisni anan tubyzi cun Jesucrist lo guelguty xtenny, ziyza zec ni gubii gubány ax rdxapzacni guelnabány cuby.

<sup>6</sup> Te pur dunni náni dec chi guty Jesucrist lo cruzy, laany gutyny pur irate zec ni gucni gulo anste ni idxambeenny, ax ruytisy agunitlo zec ni gubáni gulo te pur aquitru senciyti gún duld gan dunni pur ni aquitru rnabeeti duld dunni.

<sup>7</sup> Te pur ni aguty par duld ax aquitru rnabeeti duld laab.

<sup>8</sup> Ne zec ni guty Jesucrist pur de xtulni ax agutyzacni par duld, ziyza zonén cuend dec sdxapzacni guelnabány cun laany.

<sup>9</sup> Te pur dunni náni deni gubii gubány Jesucrist aquitru chúti dxi gatyny pur ni aquitru rnabeeti guelguty lony.

<sup>10</sup> Jesucrist cun tuby güelt gutyny pur xtuld bniety anre ax anabány par Dios.

<sup>11</sup> Ziyzaquiy laat gulgaany xcuendti dec agutyti par duld ax anabányti par Dios pur ni anát tubyzi cun Xtadni Jesucrist.

<sup>12</sup> Pur ningui lalzi nabányti lo guichliuré quit isaanti inabee duld laat, quit isaanti gún de mal xgab gan laat par günti de ni quit illiú.

<sup>13</sup> Quit cuelaaztit laat par duld par günti de mal, güenru gulsaan inabee Dios laat zecpacza tuby ni aguty chiy ax agubii gubányti par laany. Gulsaan inabeeny laat te par günti ni ná güen.

<sup>14</sup> Ziy xquel aquitru inabeeti duld laat, per gati purti zénet cuend xi rnii ley quit güntit sino que pur ni azenuut guelrcaaz xte Dios.

<sup>15</sup> Quit caniiita dec pur ni azonuun guelrcaaz xte Dios anre, ax azelee idxanni duld pur ni aquit zonuutin ley, te pur gati ziytyi.

<sup>16</sup> Laat nánti dec belati nuu ni rnabee dunni ax rcuadiagni xtiidx ni rnabee dunni. Anre belati duld ná ni rnabee laat ax zialdti castigu, per belati cacuadiagt xtiidx Dios ax zialdti perdón.

<sup>17</sup> Per xtiosten Dios dec masqui gulo gunabee duld laat, per anre dibyquia dibyilaazti azenuut xtiidx Dios zec ni abseedtini.

- <sup>18</sup> Ne anre ni aquitru rnabee duld laat ax anabányti par gúnti zec ni rcaaz Dios.
- <sup>19</sup> Caniniia laat cun púrzi de diidx ni chalee gacheet xi zelo ni caniia, te pur nare nánaa dec nagán par gacheet de cosqui. Zec ni gunabee duld laat gulo par baanti de ni quit illiú ne iraloteru de mal, ziyza anre dibylagatepac gulsaan inabee Dios laat te par chalee gúnti ni ná güen ne ibányti zec ni rcaazny.
- <sup>20</sup> Chi gunabee duld laat nicli quit guelrsaa ibányti zec ni riáld.
- <sup>21</sup> Per, ¿xi baanti gan pur de mal ni baanti chiy, de mal ni rtiulonét anre pur ni anánti dec pur ziy zéed castigu xte Dios?
- <sup>22</sup> Per anre ni aquitru rnabee duld laat ax azenuut xnez Dios, ne niy ná mazru güen te pur, pur ziy azelee ibányti zec ni rcaaz Dios ne zapzacti guelnabány par chazy cun laany.
- <sup>23</sup> Te pur ni run bniety gan pur duld ná castigu, per ni rguaad Dios ná guelnabány par chazy par de ni a ná tubyzi cun Xtadni Jesucrist.

## 7

- <sup>1</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, laat nánti xa ná tuby ley. Ne leyqui ná ni rnabee bniety lalzi ni nabánybi.
- <sup>2</sup> Zecqui belati izuubzin chi ruchnaa tuby bniety, ax aquit xo guchnaatib cun stuby irinqui lalzi ni nabány chialbi. Per belati gaty chialbi ax aquit xi leyti icua guchnaab stuby.
- <sup>3</sup> Per belati lalzi ni nabány chialbi chiy ax gapbi stuby nguiu o stuby gunaa, duldiiy cayunbi. Per belati aguty chialbi ax aquit xi leyti icua guchnaab stuby nicliza gati duldttiy cayunbi.
- <sup>4</sup> Ziyzaquiy laat de saniroldilaazni Jesucrist, pur guelguty xte Crist agutyti par xley Moisés. Anre anát xpiny Crist, laany ni gubíi gubányny stuby ax ziy xquel azelee idxanni zec ni rcaaz Dios idxanni.
- <sup>5</sup> Te pur chi gubánni zectisy ni bcaazni, mazrul bdxanni ni rnii ley dec quit náti par idxanni ax bionuun de mal ni riáld castigu.
- <sup>6</sup> Per anre ni agutyni par ley, anre ni aquitru rnabee ley dunni, ne ni abchu zec ni nabánni ax azelee idxanni zec ni rcaaz Dios idxanni pur Spíritu Sant ni rbeznén, gati purti zonén cuend leyqui.
- <sup>7</sup> Quit caniitia laat dec mal ná ley, te pur gati ziytiy. Te pur sin ley quit niacheetia xiy duld, nicli quit niacbiia dec duld ná guelrzebylaaz belati quit ninii ley: “Quit sebylaaztiu.”
- <sup>8</sup> Per deni gucbiia dec mal ná guelrzebylaaz, mazrul guc ziény duld xtena pur iralote guelrzebylaaz ni gúpa. Belati quit níiu ley, quit niacheeti bniety xiy duld.
- <sup>9</sup> Anste ni gacbiia ley, par nare güenqui nabánia. Per chi gucbiia ley, gucbiia dec cayuna duld ne pur duldqui ax riálda castigu.
- <sup>10</sup> Ley beedni par gacbee bniety xa ibánybi, per par nare beedtisni par isiáldni naa castigu.
- <sup>11</sup> Te pur gulo bsacan duld nare dec zelee gúna irate ni rnabee ley, per lagac pur leyqui gucbiia dec castigutisy ná ni riálda.
- <sup>12</sup> Per xíteete malti ná leyqui te pur, pur Dios zéedni ne irate de ni zéed lo leyqui de Diosza zéedni, ax güenqui ne xnezquiní ná ni rnii ley.
- <sup>13</sup> Gati leyti nap duld dec riálda castigu sino que duldiiy ná ni bsacan nare par gúna ni riáld castigu. Chiy pur leyqui gucbiia dec quesentiand rnía ná gún bniety duld.
- <sup>14</sup> Dunní nánni dec pur Dios zéed ley, per zec binguichliu ni naa ax runpac duld gan nare.
- <sup>15</sup> Xíteete racheetia xi zelo ni raca, te pur quit runtia ni rcaaza sino que lalza ni quit rcaaza gúna, runa.
- <sup>16</sup> Ne chi runa ni quit rcaaza gúna, pur ziy racbiia dec güenqui ná ley te pur, pur ley, racbiia xiy cayuna.
- <sup>17</sup> Ax agati dzinqui runtia ni quit ná par gúna sino que pur causi ni naa binduld ax ruupac chi run duld gan nare.
- <sup>18</sup> Te pur nare nánaa zec binguichliu ni naa, xíteete güenti quit nátia, masquipac rcaaza gúna púrzi ni ná güen per quit chaleeti.
- <sup>19</sup> Quit releeti gúna púrzi de cos güen ni rcaaza gúna sino que ruupac chi runa de mal ni quit rcaaza gúna.
- <sup>20</sup> Anre belati runa ni quit rcaaza gúna, per agati dzinqui runtia ni quit ná par gúna, sino que pur causi ni naa binduld ax ruupac chi run duld gan nare.
- <sup>21</sup> Nare racbiia dec masqui rcaaza gúna púrzi ni ná güen, per as nuugapac duld ni run gan nare.
- <sup>22</sup> Quesentiand rdxalaaza gúna irate zec ni rnabee Dios,

<sup>23</sup> per nuu tuby ni rcua gúna ziy, ne ni rcuaqui ná duld, pur ni nubániac duld ax ruupac chi runiy gan nare.

<sup>24</sup> ¡Laistmí naa! ¿Túlesa lá ni ilda nare lo castigu ni riálda pur de duld ni runa zec binguichliu ni naa?

<sup>25</sup> ¡Per xtiosten Dios dec pur Xtadni Jesucrist agulaa lo castiguqui! Te pur masqui xgaba ná gúna púrzipac zec ni rnabee Dios, per zec binguichliu ni naa ax ruupac chi run duld gan nare.

## 8

<sup>1</sup> Irate de bniety ni reldilaaz Jesucrist aquit riáldtídeb castigu xte Dios, de bniety ni quitru cuntispac nabányti zec ni rcaazdeb, sino que amazru rundeb pur ibánydeb zec ni rnabee Spírítu Sant.

<sup>2</sup> Te pur, pur guelrnabee xte Spírítu Sant ni rbeznén pur ni anan tubyzi cun Crist, ax ardxapni nez par cun Dios, aquitru rnabeeti duld lon nicliza aquitru idxáldtin castigu xte Dios.

<sup>3</sup> Zec binguichliu ni nan ax quit nialeeti niacné ley dunni, ley ni bdeed Dios Moisés. Per anre abaany Dios ni quit nialeeti niun leyqui. Laany bxiaaldny Lliinny lo guichliuré zectiziac tuby bniety guichliu par gutyny pur de xtuldni, ax ziy xquel gudíllyny pur de xtuldni te par quitru inabeeti duld lon.

<sup>4</sup> Anre ax anabánni nez lo Dios zectiziac tuby ni cayun zec ni rnabee ley pur ni aquitru nabánytin zec ni ná xgabni sino que zec ni rnabee Spírítu Sant.

<sup>5</sup> De bniety ni cuntispac nabány zec ni ná xgabni, mazru zénédeb cuend gúndeb zec ni rcaazdeb gúndeb. Per de ni nabány zec ni rnabee Spírítu Sant, mazru zénédeb cuend gúndeb zec ni rnabee Spírítu Sant gúndeb.

<sup>6</sup> Guelzené cuend gún bniety zectisy ni ná xgabni ax zéed castigu. Per guelzené cuend gún bniety zec ni rnabee Spírítu Sant ax ráp bniety guelnabány par cun Dios ne guelndiulaaz.

<sup>7</sup> De bniety ni zéne cuend ibány zectisy ni ná xgabni, laadebiy enemigu xte Dios pur ni quit rcaaztídeb icuadiagdeb xtiidxny ne nicliza quit gacti gúndeb zec ni rcaazny.

<sup>8</sup> Pur ningui de ni nabány zectisy ni ná xgabni, quit xo idxalaahti Dios ni rundeb.

<sup>9</sup> Per laat aquit nabánytiit zec ni ná xgabti sino que zec ni rnabee Spírítu Sant, belati guldípacit arbeznét Spírítu Sant xte Dios. Te pur ni quit rbezné Spírítu Sant, gati xpiny Cristti laab.

<sup>10</sup> Per belati rbeznét Crist, ax agutyti par duld, anabanyné Spírítu Sant pur ni abaany Dios perdón laat.

<sup>11</sup> Ne belati rbeznét Spírítu Sant xte Dios, laany ni gusbánni Jesucrist lo de binguty ax masqui gatyti per ziyza sbányza Dios xcuerpit par gaadti stuby guelnabány pur Spírítu Sant ni arbeznét.

<sup>12</sup> Pur ningui de saniroldilaazni Jesucrist, aquitru náti par ibánni zec ni ná xgabni.

<sup>13</sup> Te pur belati laat nabányti zec ni ná xgabti ax zíáldti castigu, per belati pur Spírítu Sant ni rbeznét absánti duld tuby lad ax zapti guelnabány cun Dios.

<sup>14</sup> Irate bniety ni rsaan inabee Spírítu Sant xte Dios laadeb, laadebiy de lliin Dios.

<sup>15</sup> Te pur quit rbeznétit Spírítu Sant par idxibti zec ni rdxiby tuby esclav xlámmi sino que pur Spírítu Sant, anát lliin Dios. Ne pur Spírítqui ax rdxaipni Dios "¡Xtada!"

<sup>16</sup> Te pur, pur Spírítu Sant rziienní ne nánzacni dec anan lliin Dios.

<sup>17</sup> Ne cun lliin Dios dunni ax sdxáldzacni herency xtenny zecac Jesucrist, belati guldípacni rdxuelaazni guelzii zec laany par idxáldni llayabaa rut rbezny.

<sup>18</sup> Nare abanbaania xgab dec xíteete sacti de guelzii ni cadeedni anre par de guelnazaac ni teru icáan llayabaa.

<sup>19</sup> Ne axt irate de ni guluu Dios lo guichliu ójla laadeni abdzyiny dxi ni yíany tú de ná lliin Dios.

<sup>20</sup> Te pur guichliu bllíinni, per gati laatini napni duld sino que Dios bsaanny gac ziy. Anre acanuutisy guichliu

<sup>21</sup> Idáni lo de ni quit illiú ni nuu, chi idziny dxi ni nitlodengui par gacni nasaa zec chi tesga gurixtini, zectiziac ni ldáza de lliin Dios lo de ni quit illiú ni nuu lo guichliuré.

<sup>22</sup> Per lalzi canuu guichliu idziny dxiqui, dunni nánni dec quesentiand nalas guelzii cadeedni, zecpacza tuby gunaa ni aidziny lliinni guichliu.

<sup>23</sup> Ne gati guichliusti cadeed ziy sino que néza dunni ni rbeznén Spírítu Sant zec tuby seny pur ni teru isiáld Dios dunni. Ax cadeedni guelziiqui lalzi ni canuun idziny dxi ni yíany dec lliin Dios dunni, dxi ni ichuny xcuerpin chi idxapni stuby cuerpi cuby.

<sup>24</sup> Durnni nánni dec zac ziy, niy ná speranz ni rdxapni pur guelreldilaaz ni rdxapni dec agucni perdón. Laat nánti dec belati ni canuun gac agucni ax agati speranztiy, aquit xo icanuuti bniety ni aguc.

<sup>25</sup> Per belati ni canuun gac gady gactini ax quit náti par choxaclaazni icanuun gacni.

<sup>26</sup> Ne ziyza Spíritu Sant ná ni racné durnni zec chi quit ganni xa idxanni, te pur nuu güelt horqui axt nicli quit relee inaabni lo Dios zec ni riáld. Ne zec chi quit ganni xa idxaipni Dios ni rcaazni iniin per Spíritu Sant nánni xa ná xgabni, ax laany rnaabny lo Dios pur durnni.

<sup>27</sup> Ne Dios, laany ni rumbeeny lazdoobniety nánni xi canaab Spíritu Sant lony pur durnni. Te pur chi rnaab Spíritu Sant pur de xpiny Dios, laany rnaabny pur bniety zec ni rcaaz Dios.

<sup>28</sup> Durnni nánni dec irate ni cadeedni lo guichliuré ná ni illiú par durnni ni rcaazni Dios, durnni ni bdxanni cuend xtiidxny par idxanni zec ni rcaazny.

<sup>29</sup> Ne desdi gulo agac nanchuu Dios tú de ná ni chaldilaaz laany ax bcuabeeny laadeb ibánydeb zec Lliinny Jesucrist, te par Jesucrist ná ni inabee lo irate de ni ná lliin Dios.

<sup>30</sup> Irate bniety ni nán Dios dec zeldilaazdeb laany, rbídxny laadeb gacdeb xpinny, runny perdón laadeb ne siáldny laadeb llayabaa rut rbezny.

<sup>31</sup> Anre ni anánni irate de cosqui, aquit xi gúnti tutix ni gún contri durnni pur ni nánni dec Dios ná ni gacné durnni.

<sup>32</sup> Dios quit bcuatiny Lliinny, bsaanny guty Lliinny pur durnni. Ne belati Lliinlany bnídxny par gutyny pur durnni, ¿latixcu iraru de cos quit inídxny durnni?

<sup>33</sup> ¿Túlesa lá ni inií dec durnni ni azonuun xnez Dios quit naniatin nez lo Dios? Te pur laany ná ni abaanny perdón durnni.

<sup>34</sup> Ruteete quit tu chaleeti inií dec rdxáldni castigu te pur Jesucrist, laany gutyny par gudillyny pur durnni. Ne gati ziyziti sino que gubí gubánni, anre ax rbezny lad naldí xte Dios rut caniinny pur durnni.

<sup>35</sup> Zectipacza ni rcaaz Crist durnni, ruteete quit tu chaleeti ildasaa durnni cun laany. Per nicli pur guelnalas, o guelzii, o pur ni runné biny durnni, o pur guelrldiaan, o pur guelrunlieedx lady, o pur guelndaxiby o pur guelguty, ruteete quit tu ildasaati durnni cun laany.

<sup>36</sup> Lo xquiits Dios rnii:

Pur ni nan xpinbiu, llillite dxúun lo guelguty.

Runnédeb durnni zecpacza de llily ni a ná par gaty.

<sup>37</sup> Per nic tuby de cosqui quit gúnti gan durnni pur ni rdxapni guelgucné xte Crist, laany ni rcaazny durnni.

<sup>38</sup> Nare nánpaca per nicli guelguty, nicli guelnabány, niclixa de ángli, o de bindxabza, o iraruxa de ni nap guelrnabee, o ni cayacxa, o ni zéedza gac,

<sup>39</sup> o ni zá llayabaa, o láani guichliuxa, ni tuby ni stuby de lo iraru ni baany Dios, teete ne ruteeteza quit tu idzicáti durnni lo guelrcaaz ni ráp Dios par cun durnni pur Xtadni Jesucrist.

## 9

<sup>1</sup> Zec xpiny Crist ni naa, caniaa laat ni ná didxldí quit caniiita laat dixú. Ne nare náanna dec Spíritu Sant nánni didxldí ná ni caniaa laat

<sup>2</sup> dec llillite per nalasquiza rziienia ne axtpacza quit rdxialtia xa gúna.

<sup>3</sup> Ójla nare masquipacza quit yálda perdón, masquipacza idzicá Crist nare tuby lad, per belrulatí ziy chalee gacni de binládxa par quit yálddeb castigu.

<sup>4</sup> Niy ná ni rziienia pur de saa bniety Israelaa pur ni quit rundeb cuend Dios ne laadeb ná ni bcuabee Dios gacdeb xpinny ax bednany laadeb formi de tuby zá, raipny laadeb xa xquel gapdeb nez par cun laany, bdeedny laadeb xleyny, raipny laadeb xa xquel itodebny ne baanny promes cun laadeb.

<sup>5</sup> Ne gati ziyziti sino que ziyza lo xfamily de bniety gual ni baany sirvi lo Dios zádeb, lo de bnietiác ni záza Crist chi beedny lo guichliu, laany ni nány Dios ni riáld gap bniety didxdoo iduibtiampete pur ni rápny guelrnabee lo irate ni nuu. Amén.

<sup>6</sup> Quit caniiita dec aquit gúnti Dios cumplir de xpromesny, sino que ni caniaa ná dec gati irati bniety Israel ná xpiny Dios.

<sup>7</sup> Gati purti záteb lo xfamily to Abraham ax iratedeb nádeb descendency xte to Abraham, te pur Dios raipny Abraham: "Desdi llingaanu Isaac sulo descendency xtenu."

<sup>8</sup> Ziy xquel racbeen dec gati purti náti bniety, bniety Israel, ax a ná bniety xpiny Dios sino que de xpiny Dios ná de ni rucueend dec descendency xte Abraham zéeddeb pur ni reldilaazdeb xtiidxny zec Abraham.

<sup>9</sup> Te pur laab güedilaazbi laany chi raipny laab: "Stuby iz pur anacre guelda ne chiy acaa Sara tuby nguueen."

<sup>10</sup> Ne gati zíziti sino que chi guroo Isaac llingaan Sara chiy bichnaab cun Rebeca. Ne anste ni gal de cuach ni cuáa Rebeca

<sup>11</sup> (deni nicli gady güntideby nicli güen nicliza mal, te par yíany dec Dios anánny tú rbény gati purti ni runti bniety sino que laany anánny tú rcuabeeny ax anste ni gal de cuachqui),

<sup>12</sup> Dios raipny Rebeca: "Lo de cuachqui, ni rrop ná ni inabee lo ni gal gulo."

<sup>13</sup> Zecqui ni cá lo xquits Dios rut rnii: "Bcaaza Jacob per bdxichnía Esaú."

<sup>14</sup> Anre, ¿ladxa pur ziy ax iniin dec Dios quit runtiny zec ni riáld? ¡Per gati ziytiy!

<sup>15</sup> Te pur Dios raipny Moisés: "Slaslaaza ni ná par ilaslaaza ne sgázaca ni ná par igaa."

<sup>16</sup> Pur ningui quit xo ilaslaazti Dios bniety pur xgabzipacbi o pur ni cayunzacbi sino que de Dios ríian tú ná par ilaslaazny.

<sup>17</sup> Lo xquits Dios rnii dec Dios raipny rey xte Egipto: "Nare baania liú rey te par pur liú yíany guelrnabee ni napa ax iríich diidx pur nare iduibte lo guichliu."

<sup>18</sup> Pur ningui rnii laa dec Dios anánny tú ilaslaazny ne túza ná par ixúngny.

<sup>19</sup> Per tal bel pur ziy ax iniit: "Belati ziyguiy, ¿xizani rdxiiich Dios zec ni nan ne quitlli xo izun lo xgabny?"

<sup>20</sup> Per, ¿túlesaqui binguichliu par iniib ziy pur Dios? ¿Tatix zelee gaipy tuby gues ni banchuu guesqui: "Xíni baaniu nare squé?"

<sup>21</sup> ¿Ta gati ni runchuu de gues ná ni run zec ni ná xgabni cun bany? En laab ríian ni gunnéb banyqui, bel gunchuub tuby gues par us ne tuby guesza par luj.

<sup>22</sup> Anre ziyzaqui Dios anánny tú riáld castigu ne axt zelee niungapacny castigu par yíany guelrnabee xtenny. Per laany belaaznény ne gúpny paciency de ni quit rcuadiag diidx, de ni riáld iniltloy.

<sup>23</sup> Belaaznény laadeb te par bíeny dec en laany ríian xa ná par gúnny, dec laany ná ni rápny guelrnabee ax blaslaazny de ni nanchuuny desde gulo dec zíáldde llayabaa.

<sup>24</sup> Ne laadebiy dunni ni aguridx Dios zecli lo de bniety Israel ne zecliza lo de ni quit ná bniety Israel.

<sup>25</sup> Zecqui ni cá lo libri ni bcuaa profet Oseas, rut rnii:

De ni quit ná xpinnia, zapiadeb xpinnia,  
ne de bniety ni quitti ni icaaz laadeb, nare icaazadeb.

<sup>26</sup> Teru chúu dxi rut raipy Dios de bniety:

"Gati xpintia laa",  
laadeb ná ni gacdeb de xpinny,  
laany ni rbez nabánny.

<sup>27</sup> Ziya guniiza profet Isaías pur de bniety Israel: "Masquipacza quesentiand ziény ná de bniety Israel zecpacza yuully ruu nisdoo, per duudxzideb ná ni ldá lo ni zedgac.

<sup>28</sup> Te pur Dios ziub gúnny cumplir xtiidxny lo guichliuré zectispac ni aguniiny."

<sup>29</sup> Ne desdi anste ziyza gunii profet Isaías:

Belati Xtadni Dios ni nap irate guelrnabee  
nisaanny ninitlo irate de to xpingul gulalni,  
ax gúcrul gunitlo descendency xtenni zec ni gunitlo  
de biny Sodoma ne Gomorra.

<sup>30</sup> Anre, ¿xi iniin an? De ni quit ná bniety Israel nicli quit guudeb guelrsaa xa gapdeb perdón lo Dios, per anre anapdeb perdónqui pur ni reldilaazdeb Jesucrist.

<sup>31</sup> Ne de bniety Israel masqui quesentiand baandeb pur ibánydeb zec ni rnabee ley par gapdeb perdón lo Dios, per bian nialeey.

<sup>32</sup> Ne, ¿xíni bian nialeey niapdeb perdón ziy an? Pur ni mazru baandeb pur ibánydeb zec ni rnabee ley xlat ni nialdilaazdeb Dios zec ni ná par chaldilaazdebny par gapdeb perdón. Ziy xquel bedgac Crist par laadeb zecpacza tuby "guia ni rlap bniety",

<sup>33</sup> zecqui ni cá lo xquits Dios rut rnii:

Nare rzuuba tuby guía láani guidx Sión,  
guia ni ldap ne ni izáald bniety.  
Ne ni chaldilaaz laany quit chúuti dxi yanxtiub.

## 10

<sup>1</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, quesentiandquiza rcaaza ne rnaabzaca lo Dios dec gaad de bniety Israel perdón.

<sup>2</sup> Te pur nare nánpaca dec quesentiand cayundeb pur cayundeb sirvi lo Dios, per ni nani quit racbezaactideb xa rcaaz Dios gúndeb.

<sup>3</sup> Pur ni quit rziguelddeb chaldilaazdeb xa xquel riáld gúndeb par gacdeb perdón lo Dios sino que laadeb zenuudeb zec ni rilodeb gacdeb perdón, xlat ni gúndeb zec ni rcaaz Dios par gacdeb perdón.

<sup>4</sup> Te pur, pur Jesucrist bialo zec ni rnabee ley gún bniety, anre ax ni chaldilaaz laany anapbi perdón lo Dios.

<sup>5</sup> Per ni rcaaz ibány nania lo guichliuré pur guelrenuu ley, Moisés guniib dec elqui ni gún zectispac ni rnabee ley, zapbi guelnabány lalzi ni cayunbi zec ni rnabee leyqui.

<sup>6</sup> Per perdón ni zéed pur guelreldilaaz Jesucrist ná dec quit gúntiu xgab: “¿Túlesa chalee yaaipy llayabaa?” (Te pur niy zelo dec quit reldilaaztiu, ax rcaazu inioo yiat Crist lo guichliu.)

<sup>7</sup> Nicliza quit iniitiu: “¿Túlesa chalee chia rut nuu de binguty?” (Te pur niy zelo dec quit reldilaaztiu, ax rcaazu inioo ibíi ibány Crist lo de binguty.)

<sup>8</sup> Per lo xquiits Dios rnii: “Gax zuguaa xtiidx Dios par liú, rievedxzi iniui ne gúnu xgab la zeldilaazuni.” Te pur guelreldilaaz ni catiçhni ná squé:

<sup>9</sup> Belati iziruu dec Jesús ná Dad par liú ne dibyquia dibylaazu chaldilaazu dec gubíi gusbány Dios laany, ax zapu perdón.

<sup>10</sup> Te pur desdi hor ni dibyquia dibylaaz bniety reldilaazbi Jesucrist ax arápbi perdón. Chiy chi rziruub dec laany nány Dad par laab ax riény dec anapbi perdónqui.

<sup>11</sup> Ne lo xquiits Dios rnii: “Irate bniety ni chaldilaaz laany quit chúuti dxi yanxtiub.”

<sup>12</sup> Niy zelo dec nez lo Dios tubylote ná bniety quit xi gúnti tutix laadeb, bel bniety Israel o belza gati bniety Israel. Te pur tubyzi Dios ná Dad par iratecni, ne quesentiand güen nány cun irate de ni rguin rnaab lony.

<sup>13</sup> Zecqui ni cá lo xquiits Dios rut rnii: “Irate bniety ni rguin rnaab perdón lo Dios, zapdeb perdón.”

<sup>14</sup> Per, ¿xo quín inaabdeb lony ne belati gady chaldilaazdebny? Ne, ¿xo chaldilaazdebny ne belati gady guindiagdeb pur laany? Chiy, ¿xo guindiagdeb pur laany ne belati quitti ni quixtee xa ná xtiidxny?

<sup>15</sup> Ne, ¿xo chúu ni chatiçh xtiidxny ne belati quity ni ixiaald laab? Lo xquiits Dios rnii: “¿Quesentiandquiza nasaa chi rdziny de ni zédne de güen rson!”

<sup>16</sup> Per gati irati bniety run cuend de didzzaac xte Dios, zec ni gunii profet Isaías: “Dad, ¿túlesa agüeldilaaz ni rniin pur laabiu?”

<sup>17</sup> Pur ningui guelreldilaaz zéedni pur ni rindiag bniety, ne ni rindiag bniety ná de didzzaac xte Jesucrist.

<sup>18</sup> Ne, ¿tatix gady chúu chi guindiag bnietni? ¿Per nare rniia dec abindiagdebni! Te pur lo xquiits Dios rnii:

Iduibgabiite lo guichliu abrüch diidx pur Dios ne axt lúltmí rut ná xgaats abindiagdeb pur laany.

<sup>19</sup> Anre runa xgab: ¿Ta de bniety Israel lesa quit gacbee xtiidx Dios? Per desde gulo bcuaa Moisés ni gunii Dios pur laadeb chi guniiny:

Nare gúna gacnalaazti pur ni gúna cun de ni quit ná bniety Israel, ne pur ni gúna cun laadeb

masqui quit gánde b zecti ni nánti ax sdxiiçhti.

<sup>20</sup> Ne ziyza sin dxiby bcuaa profet Isaías ni gunii Dios pur de bniety Israel chi guniiny: De ni quit ná bniety Israel masqui quit gudilytided naa, per bdxialdeb naa.

Ne nare bliuluua lodeb masqui nicli quit gunabdiidxdeb pur naa.

<sup>21</sup> Ziyza bcuaaza profet Isaías ni gunii Dios pur de bniety Israel chi guniiny: “Dibydxite cazaibnaa lodeb guednádeb nare, per quit náñideb icuadiagdeb diidx sino que rsaclodeb naa.”

## 11

<sup>1</sup> Quit caniitia laat dec agulelaaz Dios de bniety Israel, te pur gati ziytyi. Laat nánti dec bniety Israelza nare ne descendency de Abrahamza zelda pur ni zaa lo xfamily to Benjamín.

<sup>2</sup> Desdi gulo bcuaabee Dios de bniety Israel zec de xpinny, pur ningui quit rbelaaztiny laadeb. Gurenelaazti tuby lat lo xquiits Dios rut zéed chi gulaaicqui profet Elías xquej de bniety Israel lo Dios chi guniib:

<sup>3</sup> “Dad, agudinxúdeb irate de xprofetbiu ne abtsilydeb de bcuu xtenbiu. A narezia abiiiana ne ziyza rcaazdeb quinxúdeb naa.”

<sup>4</sup> Per, ¿xi cuaby Dios lob? Laany cuaibny: “Abdzicaa gadz mily bniety par nare, de ni gady chúuti dxi sulliby lo dios ni lá Baal.”

<sup>5</sup> Anre ziygaczaquiy nuuza duudx de bniety Israel ni guldípac reldilaazza Dios, ax pur guelrslaslaaz xtenny gulény laadeb par laany.

<sup>6</sup> Ne belati pur guelrslaslaaz xtenny gulény laadeb ax gati purti ni cayuntideb, te pur belati nibé Dios laadeb pur ni cayundeb ax agati guelrslaslaaztiy.

<sup>7</sup> Ziy xquel guc. De bniety Israel ni bcuabee Dios, bdxialdeb nez par cun laany pur guelreldilaaz ni napdeb. Per iraru de bniety Israel gady idxialtided xa xquel gapdeb nez par cun Dios, pur ni rguílydebny zec ni rllodeb ne gati zec ni rcaazny, ax bchiiny xquelriende,

<sup>8</sup> zecqui ni cá lo xquiits Dios rut rni: "Bcuay Dios xquelriende ne ziytec zélaadeb ax hóraxdixre, masqui rianlodeb per lazu quit rianlodeb, ne masqui rindiagdeb per lazuza quit rindiagdeb."

<sup>9</sup> Ziyza gunii David:

De comid zaac xtende ne iraru de guelnazaac

ná ni gún engany laadeb dec güenqui zédeb,

te sacandeb par yálddeb castígu ni riálddeb.

<sup>10</sup> Ne icaydeb zecpacza tuby ni quit rianlo,

chiy iziende zecpacza ni aquitru chúuti dxi ldá lo guelzii.

<sup>11</sup> Quit caniitia laat dec pur quit rzigueldti de bniety Israel gúndeb zec ni rcaaz Dios ax abnittecedeb lo Dios, te pur gati zityi. Ni caniia laat ná dec pur quit rcuadiagdeb diidx ax ziy xquel guu nez gap de ni quit ná bniety Israel perdón, te par chalee sebylaaz de bniety Israel gapzadeb perdónqui.

<sup>12</sup> Anre belati pur ni quit rcuadiag de bniety Israel diidx ax blliúni par yáld iraru binguichliu de guelnazaac xte Dios, belati pur ni rcuanaadeb ni rcaaz Dios gúndeb, blliúni par gap de ni quit ná bniety Israel perdón ax, ¡tal lliza mazru nasaa gundee Dios quia bniety chi siguelde de bniety Israel gúndeb zec ni rcaaz Dios gúndeb!

<sup>13</sup> Rguixtiia lot laat ni quit nát bniety Israel, zec ni bxiald Dios nare par guedgüeniaa laat xtiidxny ax quesentiand cayuna pur gúna zec ni riáld.

<sup>14</sup> Te par dún la quit chúu de bniety Israel ni sebylaaz ax chalee gapzadeb perdón, laat nánti dec laadeb rac binládx.

<sup>15</sup> Didxdíquiy chi quit nicuadiag de bniety Israel xtiidx Dios chiy bllal nez par gap iraru de bniety perdón. Per, ¿qetala lliza nasaa chi chaldilaaz de bniety Israel xtiidx Dios? Niy ná zecpacza chi rbií rbány tuby binguty stuby.

<sup>16</sup> Ne zec ni banldee Dios quia de bniety Israel gualquiy niy ná tuby seny dec zunldeezacny quia iraru de bniety Israel, zecqui belati izuubzin gundee Dios quia labaa xte tuby yag ax chi gunldeeny quia labaaqui iduiby yagquiy abiacldde.

<sup>17</sup> De bniety Israel ná zec tuby llaa yag oliv, per nuudeb nádeb zec de lliiz yag olivqui ni agurúu. Ax liú ni quit noo bniety Israel noo zec tuby lliiz yag oliv guix ni rguidy rut gurúu de lliiz yag oliv ni caniin ná de bniety Israel, ziy xquel raadu guelnabány pur labaa yagqui.

<sup>18</sup> Pur níngui, quit gúntiu xgab dec güenru noo que de lliiz yag oliv ni caniin ná de bniety Israel. Per belati ziy runu xgab, güenelaaz dec gati liúti caguaadu guelnabány labaa yagqui sino que labaa yagqui caguaad guelnabány liú.

<sup>19</sup> Nagaisdxa iniuu: "Ziyquiladxa, per de lliiz yag olivqui gurúuni par yiua xlatni te gaca tubyzi cun yag olivqui."

<sup>20</sup> Guldiczacudxa, per de lliiz yag oliv ni caniin ná de bniety Israel, gurúdeni pur ni quit reldilaazdeni ax biu xlatdeni purzi ni reldilaaz. Pur níngui quit izubyaatiú liú sino que güenru bcualo liú.

<sup>21</sup> Te pur belati de bniety Israelca ni caniin ná de lliiz yag oliv, quit niuelaznéti Dios laadeb ax ziytiziac zeleeza tedu.

<sup>22</sup> Gucbee dec güen ná Dios, per ziyza guldípacny runny guelgurtisy xtenny. Abaanny guelgurtisy xtenny cun de ni quit rcuadiag xtiidxny, chiy abaanny güen cun liú. Per ná par chanuu ibániu zec ni rcaazny, belquitiy ziyza zunzacny guelgurtisy xtenny cun liú.

<sup>23</sup> Ne belati de bniety Israel yaicquideb cun Dios ne chaldilaazdeb perdón ni zéed pur laany, chiy laany sgucundny laadeb lo iraru de bniety Israel ni reldilaaz perdónqui. Te pur laany rápny guelrnabee par ibíi gúnny laadeb tubyzi cun iraru de bniety Israel.

<sup>24</sup> Te pur liúclu ni quit noo bniety Israel, liú ni caniin noo zec tuby lliiz yag oliv guix güelee gucu tubyzi cun oliv zaac ni caniin ná de bniety Israel ax, ¡latixcu de bniety Israel ni quit rcuadiag xtiidx Dios quit ibíi gacdeb tubyzi cun iraru de saa bniety Israeldeb, belati laadeb icuadiagdeb xtiidxny!

<sup>25</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, rcaaza gacheet xa ná xgab Dios te par quit xi purti izubyaat laa. De bniety Israel ni cazunad par gúndeb cuend xtiidx Dios, cayac ziy axtisy chi abialo güeldilaaz ira de ni quit ná bniety Israel, de ni ná par chaldilaaz xtiidx Dios.

<sup>26</sup> Deni aguc ziy, chiyru irapac de bniety Israel agún cuend xtiidx Dios. Ax ziy xquel gapdeb perdón zecqui ni cá lo xquits Dios rut rnii:

Láani guidx Sión zá bniety ni gacné de bniety ni zá lo xfamily to Jacob par ibicádeb nez mal ni zenuudeb.

<sup>27</sup> Chiyru gac cumplir xtiidxa

zec ni araijadiab güna perdón xtullddeb.

<sup>28</sup> Per anre zec ni cazunad de bniety Israel par chaldilaazdeb de didxzaac xte Jesucrist, ax ziy xquel nuu nez par chaldilaazti laa ni quit ná bniety Israel. Ne masqui ziy Dios zélaa rcaazny laadeb zec ni baanny promes cun de to xpingul gulaldeb.

<sup>29</sup> Te pur Dios quit rchutiny xgabny, quit rdzicátiny guelrieny ni abguaadny bniety nicliza quit rbelaaztiny de ni abcuabeeny par laany.

<sup>30</sup> Gulalqui laa quit güenuutit xnez Dios, per anre pur de bniety Israel ni quit rcuadiag xtiidxny ax abliuuny laa dec rgány laa.

<sup>31</sup> Ne belati anre quit cacuadiag de bniety Israel xtiidx Dios, niy cayacqui par chalee igány laa, per chi idziny dxi ziyza sgány laadeb.

<sup>32</sup> Dios absaanny dec zecli de bniety Israel ne zecliza de ni quit ná bniety Israel quit icuadiagtideb diidx, te par zecli tuby zecli stuby tubylote igány laadeb.

<sup>33</sup> ¡Quesentiandquiza guroo ná guelnán, guelracbee ne guelnazaac xte Dios! Ruteete quit tu chaleeti gacheldipac xa ná xgab Dios o de ni cayunzacny,

<sup>34</sup> zecqui ni cá lo xquitsny rut rnii: "¿Túlesa gacheldi xapac ná xgab Xtadni Dios? ¿Túlesa mazru nán par gaiyy laany xa gúnny?"

<sup>35</sup> O, ¿túlesa abdeed laany xirullzi par icanuub quillyny lob?"

<sup>36</sup> Xixtenny ná irate cos, pur laany ne par laany ná irate. Pur ningui zaibgueldpac gap bniety didxdoony iduibtiamp. Amén.

## 12

<sup>1</sup> Pur ningui, de saniroldilaazni Jesucrist, rguin rnaaba lot, zec ni ablaslaaz Dios dunni, gulsáan laa laznaa Dios zecpacza tuby gun ni abiacldée ne ni rdxalaazny. Te par ibányti zec ni rcaazny ax ziy xquel riáld itotny.

<sup>2</sup> Quitru ibányti zec ni nabány iraru binguichliu anre, güenru gulchu xgabtí te par ichu zec ni nabányti ax ziy xquel gacheet xa rcaaz Dios ibányti. Ziy gacheet cún ni ná güen, cún ni rdxalaazny ne cún ni riáld gúnti.

<sup>3</sup> Pur guelrcaaz xte Dios bsiáldny nare mandadré dec guedgüeniaa laa xtiidxny. Ningui nare rniia laa, nic tubyti quit izubyaatit laa dec sacrupacti lo iraru de saat. Güenru gulgaany xgab pur laa zectipacza ni zaibgueld, según guelrieny ni abguaad Dios cad tubyti.

<sup>4</sup> Te pur zecqui xcuerpi bniety, zieny ldaa nání per gati tubyloizti ni rundeni.

<sup>5</sup> Ziyzaqui dunni ni roldilaazni Jesucrist, masqui zienni, per pur guelreldilaaz ni rdxapni ax nan tubyzi cun Crist, per cad tubyni cun ni ná par idxanni par idxacnésaan.

<sup>6</sup> Te pur cad tubyni iriny, iriny guelrieny aguudni, zectiruzá ni guniiza Dios idxapni. Pur ningui, belati abguaadny dunni guelrieny par idxueen xtiidxny, par iteedni xtiidxny lo bniety, ná par idxueenni pur guelreldilaaz ni rdxapni.

<sup>7</sup> O belatiza abguaadny dunni gracy par idxacnéni idxanni sirvi laniudoo, ná par idxacnéni zec ni riáld. Ni aguud guelrieny par iseedbi xtiidx Dios de bniety, ax ná par iseedbini de bniety.

<sup>8</sup> O ni aguudza guelrieny par ilidxbi bniety ax náza par ilidxbi bniety. Chiy ni aguud gracy par guelrguaad xirullzi de bniety, ná par iguaadbini dibylotispac. Ne ni aguud guelrieny par inabeeb, ná par icualob inabeeb zec ni riáld, o ni aguudza gracy par gacnéb de bniety ni cadeed guelzii, ná par saclaaabi gacnéb laadeb.

<sup>9</sup> Dibylopac xquel gulcaaz de saat, ne gulsáan de mal tuby lad, gulchanuu ni ná güen.

<sup>10</sup> Gulcaaz irate de saat zecac tuby betsti, quit mazru izubyaatit laa sino que gulgáp didxdoo saat.

<sup>11</sup> Quit gaalltit gúnti ni ná par gúnti, gulchuzaclaaaz gulgaanyini te pur gulchanelaaaz dec lo Xtadni Jesucristiy cayuntí sirvi.

<sup>12</sup> Gulchuzaclaaaz gulbány pur speranz ni rápti, ne gulgüelaaz ne quitza idxibtí chi rdeedti guelzii, chiy quit isaantit ni rnaabtí lo Dios.

<sup>13</sup> Zec chi xi runlieedx de saniroldilaazti Jesucrist o zec chi xi rquiinzadeb, gulgacnédeb. Gulgac güen cun de ni rdziny rulizti.

<sup>14</sup> Gulnaab lo Dios pur de ni rzunald laat par mal, quit cudéitideb sino que gulnaab lo Dios gacnény laadeb.

<sup>15</sup> Gulsaclaaz cun de ni rzaclaaz, per par cun de ni nuu nalas, gulgaany pur gacheedeb dec a laat zuguat par gacnédeb.

<sup>16</sup> Gulbány zacru cun de saat, quit gunnarootit sino que gulgac nadolaaz. Quit gúntit xgab dec nánrut lo iraru de saat.

<sup>17</sup> Ziyza quit gúntit mal de ni run mal laat, ne gulcualo gúnti ni ná güen nez lo ira bniety.

<sup>18</sup> Gulgaany zectipacza ni chalee gúnti par ibányti naldilulaaz cun ira bniety.

<sup>19</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, quit chanelliantit ni runné xi runné laat, gulsaaniy laznaa Dios, laany gúnny guelgurtisy xtenny zecqui ni cá lo xquitsny rut rnii: "Nare riálda gúna guelgurtisy, nare isiáldab ni riáldbi. Ziy gunii Xtdadni Dios."

<sup>20</sup> Ziyza guniiny: "Belati bniety ni rdixichné liú rldiaanbi, bdeed ni iquini, o belati rdxab nis, bdeed nis guéeb, te ziy canioo zecpaczaxnarul itiuolob."

<sup>21</sup> Quit isaantiu gún mal gan liú sino que baany ni ná güen te gúnu gan lo mal.

## 13

<sup>1</sup> Irate bniety ná par icuadiag xtiidx gobierni ne xtiidx irateru de gurtisy. Te pur, pur Dios nuu gobierni ne de gurtisy, pur laany zéed guelrnabee ni napdeb.

<sup>2</sup> Pur ningui, de ni quit rcuadiag xtiidx de ni rnabeequi, niy zelo dec quit rzigueltdideb gúndeb zec ni rnabee Dios. Ne de ni run ziy ax lagacqui laadeb caguúilydeb castigu par laadeb,

<sup>3</sup> te pur de ni nap guelgurtisy quit zuguatideb par ichibdeb de ni run ni ná güen, sino que de ni run ni ná mal. Anre belati rcaazu ibániu sin quit idxibtiu de ni ráp guelgurtisy, ax ná par ibániu zacru te yanzaacu nez lodeb.

<sup>4</sup> Te pur laadeb ziy cayundeb sirvi lo Dios par igualodeb liú. Per belati cayunu ni ná mal ax sdxiblu de ni nap guelgurtisy cun laadeb quitlli nap xlieeztideb guelgurtisqui, sino que ziy cayundeb sirvi lo Dios par isiálddeb castigu de ni run mal.

<sup>5</sup> Pur ningui nápac par icuadiag bniety xtiidx de ni nap guelgurtisy, gati parziti quit yáldti castigu sino que pur nánti dec ziy riáld gúnti.

<sup>6</sup> Ne ziyza gultilly xte impuest te par chaza inabee de ni nap guelgurtisy, te pur laadeb mandadqui abiálddeb par cayundeb sirvi lo Dios.

<sup>7</sup> Pur ningui guldeed ni ná par ideedti, belati ná par izuubti mily, gulzuub mily, o belatiza ná par quillyti xte impuest, gultilly xte impuest. Gulcuadiag xtiidx ni ná par icuadiagti xtiidxni ne gulgáp didxdoo ni riáld gapti didxdoo.

<sup>8</sup> Gulcualo quillyti irate ni zaaibti lo bniety, ne ni quit cuezti gúnti ná guelrcaaz de saat. Te pur elqui ni rcaaz de saa bnietni ziy xquel acayunbi cumplir irate ni rnabee xley Dios.

<sup>9</sup> De mandamient xte Dios rnii: "Quit gaptiu stuby nguui o stuby gunaa, quit quinxútiu bniety, quit cúaantiu, quit sebylaaztiu xixte bniety", per de mandamienté ne iraru de mandamient xtenny rac cumplirni cun tuby mandamient ni rnii: "Bcaaz de soo zecac liú."

<sup>10</sup> Te pur ni rcaaz de saa bnietni quit xo gúntib mal laadeb pur ni rcaazbi laadeb. Pur ningui cun guelrcaaz rialo run bniety irate ni rnabee xley Dios.

<sup>11</sup> Ne ziyza gulgabee xi tiampni dxúun, gulgabee dec aguld itichni xcaaldni. Te pur zeza cadzingax dxi ni gueed Jesucrist que zec gulo chi tesga bioldilaazni de didzxaac xtenny.

<sup>12</sup> Zeza cadóp tiamp ax amazru cadzingax dxi ni gueedny, pur ningui ná par isaanni de cos ni zéne dunní nez mal ax idxanni pur idxanni púrzi ni ná güen par chonuun nez güen.

<sup>13</sup> Ná par ibáni zecpacza ni zaibgueld ibáni, quit idxantini ni ná xtiu. Quit ibánytin cun guelrzu, cun guelrun de laní parzi chalee chúu nez idxanni ni quit ná par idxanni. Quitti guelráp stuby nguui o stuby gunaa o guelrápza iraloizru vicy, quitti guelrdildy ne guelracnalaaz.

<sup>14</sup> Sino que güenru gulsáan laat laznaa Xtdadni Jesucrist, quit isaantit ibányti zec ni idedgan laat.

## 14

<sup>1</sup> Belati tuby ni teste güeldilaaz xtiidx Dios o tuby ni gady gachezaacza xtiidxny rcaazbi idxaab lot, ax gulgaany tratbi zecac iraru de saniroldilaazti Jesucrist, per gati par ichanetitbi lo diidx par dún xa ná xgabbi par cun xgabtí.

<sup>2</sup> Te pur nuu de saniroldilaazni Jesucrist dec par laadeb zelee iquindeb nitispac, per nuuza de ni teste güeldilaaz o de ni gady gachezaacza xtiidx Dios, laadeb ax rilodeb dec güenru iquindeb púrzi verdur te par quit iquindeb ni quit ná par iquindeb.

<sup>3</sup> Per bniety ni run xgab dec zelee iquiinbi nitispac, quit náti par gúnbi menos par cun ni rlilo dec nuu ni quit náti par iquiny bniety. Ne bniety ni run xgab dec nuu ni quit náti par iquiny bniety ax quit náti par cubeeb bniety ni rlilo dec zelee iquiny bniety nitispac. Te pur nez lo Dios tubylote xpiny laadeb.

<sup>4</sup> Pur ningui, ztúlesaquiy bniety par cubeeb stuby de sanireldilaazbi Jesucrist purzi de cosqui? Sino que en Dios arianni bel cayunbi güen o mal. Ne belati gady gacbeeb xa gúnbi, ax Xtadni Jesucrist napny guelrnabee par gacnény laab gúnbi zec ni riáld.

<sup>5</sup> Te pur ziyza nuu de sanireldilaazni Jesucrist ni rlilo dec nuu dxi ni nadá par gún bniety dziny, ne nuuza ni rlilo dec tubylote ná irate dxi. Per quit xi gúnti pur ziy, cad tuby bniety cun zec ni rlilob ná güen.

<sup>6</sup> Te pur bniety ni rlilo dec nuu dxi ni quit náti güen gún bniety dziny, runbi ziy par itob Dios, chiy ni rlilo dec tubylote ná irate dxi, ziyza rtozachi Dios. Ne bniety ni rquiny irate, rquimbini pur ni zéneb cuend dec pur Dios zéedni ax rdeedbi gracyny. Chiy bniety ni rlilo dec nuu ni quit náti par iquiny bniety, runbi ziy te pur ziy rzienbi cayábi didxdoo Dios ax rdeedzachi gracyny.

<sup>7</sup> Nic tubyni quit nabánytin purzi xgabni nicliza quit raittin pur xgabni,

<sup>8</sup> sino que belati nabánni pur Xtadni Jesucrist nabánni ne par laazacny nabánni. Chiy belatiza gatyni pur laany ne par laazacny gatyni. Pur ningui belati nabánni o belatiza gatyni par Xtadni Jesucrist anan.

<sup>9</sup> Te pur par ziy gutyny ne gubiáza gubánni stuby, par gacny Dad zecli lo de ni nabány ne zecliza lo de ni aguty.

<sup>10</sup> Pur ningui, zúlesani cubiuu o gúnzacu menos cun de sanireldilaazu Jesucrist purzi de dxi o purzi guelrquiny?, ne iratecni teru ibiin nez lo Dios par ideedni cuendny

<sup>11</sup> zecqui ni cá lo xquiitsny rut rnií:  
Zec Dios ni nabány ni naa,

rguixtiia lot dec irate bniety sulliby luaa.

Ne irate bniety zumbee nare dec naatizia

rápa guelgurtisy —ziy gunii Dios.

<sup>12</sup> Ax cad tubyni teru ideedni cuend Dios, per purqui dunni.

<sup>13</sup> Pur ningui, quitru náti par igubeen de sanireldilaazni Jesucrist, güenru idxanni pur icualon quit idxanni tuby ni gún, gúndeb duld.

<sup>14</sup> Nare zec xpiny Crist ni naa, nanldípaca dec xíteete duldti ná iquiny bniety nitisy guedguaald. Per par ni rlilo dec nuu ni ná duld iquiny bniety ax par laabiy nuu ni quit náti güen iquini, te pur belati iquimbini rzienbi dec cayunbi duld.

<sup>15</sup> Anre belati pur causi ni rquiniyu izieny tuby de sanireldilaazu Jesucrist dec duld ná ni cayunu, ne belati quit runu cuendbi ax niy zelo dec aquit zenuuti guelrcaaz ni rápu par cun laab. Quebcualo te quit gun purzi ni rquiniyu ax gúnu gún tuby de soo duld, te pur né pur laab guty Jesucrist lo cruzi.

<sup>16</sup> Quit gúntiu tuby cos ni iniyá de soo liú, masquipacza bel liú nánnu dec xíteete malti ná gúnu ni rlilodeb ná mal.

<sup>17</sup> Nez lo Dios gati ni rquinti bniety nicliza gati ni réeti bniety ná ni sac, sino que ni sac nez lony ná ibány bniety zec ni riáld, ibány bniety cun guelndiulaaz ne guelrzaclaaz pur Spíritu Sant ni rbezén.

<sup>18</sup> Ne bniety ni nabány ziy pur ni zenuub Jesucrist ax cayunquib zec ni rcaaz Dios ne zec ni rdxalaaz bniety.

<sup>19</sup> Pur ningui, ná par idxanni pur idxanni purzi de ni chalee ibánynen de saán zacru cun guelndiulaaz te par chalee idxacnésaan par chaza gacbeen xa chonuun xnez Dios.

<sup>20</sup> Gulcualo te quit gún purzi ni rquinti ax gúnti gun tuby de saat duld. Didxldiquiy dec irate zelee iquiny bniety, per ni ná mal ná dec belati nez lo tuby de sanireldilaazu Jesucrist iquiniyu tuby cos ne belati par laab duld ná iquiny bniety ni caquiniyu.

<sup>21</sup> Pur ningui belati nuu tuby de sanireldilaazu Jesucrist dec par laab mal ná iquiny bniety beel o malza ná guée bniety vin o xirullziru cos, ax güenru quit iquintiu o quitza guéeti de cosqui zec chi zuguanub te par quit gúnbi duld pur causi liú.

<sup>22</sup> Masqui belati liú nánnu dec xíteete náti iquiny bniety nitisy, per güenru liúiscu cun Dios quit gúntiu juers de soo pur ziy. Nare rniia dec, xíclabaa bniety ni rquiny nitisy sin quit runtioplaaztib!

<sup>23</sup> Per bniety ni runtioplaaz par iquiny tuby cos te pur belati par laab mal ná iquimbini ne chiy ax iquimbini ax lagacqui laab cayunbi duld pur ni aquit caquiintibni dibylotispac. Irate ni quit rzienzaac bniety gún ne chiy ax gúnbini ax lagacqui laab cayunbi izienbi dec cayunbi duld.

## 15

<sup>1</sup> Anre dunní ni anánrun xa ibánni, ná par chonén cuend pur stuby saniroldilaazni Jesucrist ni zeczi quit rzíenzaacti gún tuby cos o stuby cos. Pur ningui quit náti par cuntispacza idxanni ni rillon ná güen,

<sup>2</sup> sino que iratecni ná par idxanni pur izíenzaac iraru de saán cun dunní. Ax idxanni ni rillodeb ná güen te par chalee idxacnédeb chaza gacbeedeb xa chanuudeb xnez Dios.

<sup>3</sup> Te pur nicli Jesucrist quit baantiny zec ni ná xgabny sino que guc zec ni cá lo xquiits Dios rut rnii: "Nare biálda irate de mal diidx ni rcaazdeb iniideb laabiu."

<sup>4</sup> Irate ni cá lo xquiits Dios, cáni par gacbeen xa ibánni, ne pur xtiidx Dios zéed paciency ne guelgucné par quit choxaclaazni pur speranz ni rdxapni.

<sup>5</sup> Dios laany ni rguaadny paciency ne guelgucné par quit choxaclaazni, laany gacnény laat ibányti tubyzi cun de saat zec ni ná xgab Jesucrist.

<sup>6</sup> Te par tubylote iniit de diidx zaac pur Dios Xtad Xtadni Jesucrist.

<sup>7</sup> Pur ningui, zec ni baany Jesucrist recibir laat gacti xpínny, ziyza tubylote gulgaany trat irate de sanireldilaaztyny pur didxdoe ni napti Dios.

<sup>8</sup> Gulchanelaz dec Crist beedny lo guichliu par bedseedny xtiidx Dios de bniety Israel, ziy xquel bedgaanyny sirvi lodeb, par guc cumplir de promes ni baany Dios cun de to xpíngul gualdeb ax ziy biény dec Dios runquiny cumplir xtiidxny.

<sup>9</sup> Ne Crist beedzacny lo guichliu te par pur laany gapza de ni quit ná bniety Israel perdón ax ideeddeb gracy Dios pur ni rlaslaazny laadeb, zecqui ni cá lo xquiitsny rut rnii:

Axt nez lo de ni quit ná bniety Israel  
seeta güen ni nábiu ne zuuldza de cant par laabiu.

<sup>10</sup> Ziyza rnii stuby lat lo xquiits Dios:

Laat ni quit nát bniety Israel,  
gulsclaaz zec ni rzaclaaz de bniety Israel.

<sup>11</sup> Chiy stuby lat lo xquiits Dios rnii:

Irate de ni quit ná bniety Israel,  
gulto Xtadni Dios.

Ne ziyza irateruza bniety,  
gulnii de diidx zaac pur laany.

<sup>12</sup> Ziyza guniiza profet Isaías:

Lo de xfamily Isaí  
idiacá tuby ni inabee lo de bniety guichliu,  
ne axt de ni quit ná bniety Israel  
zap speranz pur laany.

<sup>13</sup> Anre pur Dios rdxapni speranz ni rdxapni, ne laany cuzaclaazny laat ne iguaadny laat guelnalduulaz pur ni reldilaaztyny te par zecpaczaxnarul gapti speranz par cun laany pur guelrnabee xte Spíritu Sant.

<sup>14</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, nare ananldía dec güenqui xquel nabányti cun de saat ne dec quesentiandza anánti xa chanuut xnez Dios, axt zelee ilidxti ne iseedti de saat.

<sup>15</sup> Per masqui ziy, nuu lat lo cartré rut abcuáa de diidxna pur tuby tiop de cos te par isenelaaza laat xa ná par ibányti. Ne nare runa ziy pur guelrnabee ni abguaad Dios naa,

<sup>16</sup> par gúna sirvi lo Jesucrist. Te pur xmandada ná iseeda de didxzaac xte Dios de bniety ni quit ná bniety Israel par ibánydeb zec ni rcaaz Dios, ax gacdeb nania nez lony pur Spíritu Sant.

<sup>17</sup> Zec xpíny Crist ni naa, ningui quesentiand rzaclaaza pur de mandad ni cayuna pur Dios.

<sup>18</sup> Per xíteete quit xo iniitia sin quit iniia dec pur Crist baaniani, te pur laany cayacnény nare par cayacnía de bniety ni quit ná bniety Israel par chalee chaldilaazdeb ne icuadiagdeb xtiidx Dios. Anre ax areldilaazdebny pur ni guniníadeb ne pur ni rguaadeb xa nabánia,

<sup>19</sup> ne ziyza pur ni agunádeb de seny ne de milagri ni aguc pur guelrnabee xte Spíritu Sant. Ziy xquel abtícha de didxzaac xte Jesucrist iranezte, desde Jerusalén axtqui iduibte nez Ilírico.

<sup>20</sup> Te pur ziy ná xgaba gúna, itícha de didxzaac xte Jesucrist. Per gati rut aguzuloti stuby bniety cun mandadré sino que rut gady chúuti dxi guindiagdeb pur Crist,

<sup>21</sup> zecqui ni cá lo xquiits Dios rut rnii:  
De ni gady chúuti dxi guindiag pur laany,  
zumbeedebny.  
Ne de ni gady chúuti dxi gacbee pur laany,  
zacbeedeb pur laany.

<sup>22</sup> Ne pur ni guaa iranezzi rut aguniia laa, ningui gady chaleeti guedtxluaa laa masqui zienzi güelt bcaaza niadguíaa laa.

<sup>23</sup> Per anre ni agulull bt#cha xtiidx Dios iduiby nezre ne cun beldizrul aguc ni rcaaza guedtxluaa laa,

<sup>24</sup> ax anre cayuna xgab guedtxluaa laa chi cháa España. Ne chi teda guedguíaa cúnti, deni agudeed tuby tiop dxi ni saclaaza suguaníaa laa chiyrü gacné nare par cháa España.

<sup>25</sup> Per anre nidoote cháa Jerusalén chasáana tuby ayud par de saniroldilaazni Jesucrist.

<sup>26</sup> Te pur de bniety Macedonia ne de bniety Acaya ni reldilaazza Jesucrist baandeb xgab bchasaadeb ayudré par de bniety probeen ni rbez Jerusalén, laadeb ni reldilaazzadeb Jesucrist.

<sup>27</sup> Ne pur xgabquipacdeb ixiaalddeb ayudré, per güenqui ná ni cayundeb te pur digapacza choniin nazaabdeb lo de bniety Israel. Te pur zec ni bdziny xtiidx Dios lodeb pur de bniety Israel, ax anre laadeb ni quit nádeb bniety Israel, güenqui gacnédeb de bniety Israel zecti ni chalee.

<sup>28</sup> Pur ningui deni ablduulla mandadré, chi abania entriagu ayudré chiyrü aidiaa par España, ax chiyrü teda ladxti guedtxluaa laa.

<sup>29</sup> Ne nare náanna dec chi chatixluaa laa, quesentiand zieny ni iguaad Jesucrist nare par iniia laa.

<sup>30</sup> Anre pur Xtadni Jesucrist ne pur guelrcaaz ni rguaad Spíritu Sant dunní, rguuin rnaaba lot gacné nare inaabtí lo Dios pur naa.

<sup>31</sup> Gulnaab lo Dios gacnény nare lo de biny Judea ni quit reldilaa za Jesucrist, ne gulnaabza lony dec de saniroldilaazni Jesucrist, laadeb ni rbezdeb Jerusalén síguelddeb icáadeb ayud ni chasáana par laadeb.

<sup>32</sup> Te par chiyrü belati Dios in#dxny permis ax arzaclaaza guedtxluaa laa ne azeleeza izilaaza lalzi ni zuguaníaa laa.

<sup>33</sup> Xtadni Dios laany ni rguaadny guelnaldiulaaz gacnény iratecti. Amén.

## 16

<sup>1</sup> Anre ni chia Febe ladxti, bniety gunaa ni rac saniroldilaazni Jesucrist ne ni cayunza sirvi laniudoo ni ná láani guidx Cencrea.

<sup>2</sup> Gulgaany recibirbi zacru pur Xtadni Jesucrist, zec ni riáld idxanni cun de saniroldilaazni Jesucrist. Ziya gulgacnéb cun xitill ni rquuinbi, te pur zienzi de ni agucnéb ne ziyza agucnéb nare.

<sup>3</sup> Gulguaapdios Aquila cun chialbi Priscila, laadeb ni cayacnédeb nare zec ni cadxanni sirvi lo Jesucrist.

<sup>4</sup> Ne laadeb ax guudeb lo guelguty par gucnédeb nare quit niatia, ningui rdeeda gracydeb. Ne gati naaistia rdeeda gracydeb, néza de saniroldilaazni Jesucrist de ni quit ná bniety Israel rdeedza gracy laadeb.

<sup>5</sup> Gulguaapzadios de saniroldilaazni Jesucrist, laadeb ni rdxasaadeb liz Priscila ne Aquila. Gulguaapdios xmiguaa Epeneto, laab ni gucbi primer bniety ni güeldilaa za xtiidx Jesucrist nez Asia.

<sup>6</sup> Gulguaapzadios María, laab ni quesentiand agucnéb laa.

<sup>7</sup> Gulguaapdios de bniety ládxa Adrónico cun Junias, laadeb ni guudeb láani lizguuib cun nare. Ne de apóstol rumbeechu laadeb dec güenqui cayundeb, ne nidoorza laadeb güeldilaa za zeb Jesucrist que naa.

<sup>8</sup> Gulguaapdios Amplias, xmiguaa ni rcaaza zec xpiny Crist ni nan.

<sup>9</sup> Gulguaapzadios Urbano, laab ni cayacnéb nare zec ni cadxanni sirvi lo Jesucrist. Ziya gulguaapdios xmiguaa Estaquis.

<sup>10</sup> Gulguaapdios Apeles, laab ni abliuub dec guldípacbi reldilaa za bi Jesucrist, ne ziyza gulguaapdios de xfamily Aristóbulo.

<sup>11</sup> Gulguaapdios stuby bniety ládxa ni lá Herodión, ne ziyza gulguaapdios de xfamily Narcis, laadeb ni areldilaa za zeb Jesucrist.

<sup>12</sup> Gulguaapdios Trifena cun Trifosa, de bniety gunaa ni cayun sirvi lo Jesucrist. Ziya gulguaapdios Pérsida, bniety gunaa ni rdxambeen dec quesentiand abaanbi sirvi lo Jesucrist.

<sup>13</sup> Gulguaapdios Rufo, laab ni guldípacbi zenuub xnez Dios, ne ziyza gulguaapdios xnanbi, bniety ni rcaaza zecac tuby xnana.

<sup>14</sup> Gulguaapdios Asíncrito, Flegonte, Hermas, Patrobas, Hermes ne cun irateru de bniety ni zuguané laadeb, de bniety ni areldilaa za za Jesucrist.

<sup>15</sup> Gulguaapzadios Filólogo, Julia ne Nereo cun bzaanbi, ziyza gulguaapdios Olimpas cun irateru de bniety ni zuguanéza laadeb, de bniety ni rac de saniroldilaa za za Jesucrist.

<sup>16</sup> Ne nare rniia laat: Hórtisy ni rdxáat de saat, gulninesaa zec ni riáld gúnti. Chiy nezré irate de saniroldilaazni Jesucrist rguaapdios laat.

<sup>17</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, rguuin rnaaba lot gulcualo cun de biny ni rldasaa bniety, de biny ni rsacan bniety pur ni rliuudeb irinquí de cos que zec ni abseedti. Quit gúntit cuenddeb,

<sup>18</sup> te pur laadeb gati lo Jesucristi cayundeb sirvi, laadeb cayuntisdeb pur gúndeb zec ni rdedgan laadeb, chiy cun de diidx guuz ne de diidx zaac xtendeb ax rundeb gan de bniety ni quit xi gánti o ni gulliaaza nán xtiidx Dios.

<sup>19</sup> Per laat iranexzte nán bniety dec cacuadiagquit diidx zenuut xtiidx Dios, pur ningui quesentiaand rzaclaaza, ne rcaaza dec suguasinti par gúnti ni ná güen chiy icualot quit gúnti ni ná mal.

<sup>20</sup> Dios laany ni rguaadny guelnaaldiulaaz, laany gacnény laat ax gueeld xquel aquitru gúnti bindxab gan laat. Xtadni Jesucrist gunldeeny quiat.

<sup>21</sup> Rguaap Timoteo dios laat, laab ni cayacnéb nare cun mandad ni cayuna, ziyza de bniety ládxa ni lá Lucio, Jasón ne Sosípater rguaapzadios laat.

<sup>22</sup> Chiy Tercio ni cacualaa cartré rguaapzadios laat pur Xtadni Jesucrist.

<sup>23</sup> Ziyza rguaap Gayo dios laat, lizbi zuguaa ne rdedlaazacbi lizbi par rdxasaa irate de saniroldilaazni Jesucrist. Chiy Erast, bniety ni ná tesorer xte guidxré rguaapzadios laat, ziyza tuby de saniroldilaazni Jesucrist, bniety ni lá Cuarto rguaapzadios laat.

<sup>24</sup> Xtadni Jesucrist gunldeeny quia iratecti. Amén.

<sup>25</sup> Rdeedni gracy Dios dec laany zelee gacnény laat par chaza gacheet ne sutipné de didxzaac xte Jesucrist, zecqui ni abseedani laat xa xquel par gapti perdón. Te pur ziy ná xgab Dios desde anste ni gurixti guichliu, xgab ni quitga niacheeti bniety desde gulo.

<sup>26</sup> Per anre anánni xa ná xgab Dios, aguceenni pur de guiits ni bcuaa de profet zec ni gunabee Dios laadeb, laany ni napny guelnabány iduibtiampite. Ne iranexzte cariich de xtiidx Dios ni bcuaa de profetqui te par chaldilaaz bniety Jesucrist ne icuadiagdeb xtiidxny.

<sup>27</sup> Anre Dios, laany ni nánny irairate, ¡zaibgueldpac idxapni didxdoony iduibtiampite pur Xtadni Jesucrist! Amén.

## **PRIMER CART NI BCUAA SAN PABLI LO DE BNIETY CORINTO NI RELDILAAZ JESUCRIST**

<sup>1</sup> Nare Pabli, Dios bcuabeeny naa gaca tuby apóstol xte Jesucrist. Sóstenes zuguané nare, laab ni reldilaazzacbi Jesucrist.

<sup>2</sup> Ne nare cacuáa cartré par laat ni areldilaazti xtiidx Dios láani guidx Corinto, laat ni ananiat nez lo Dios pur Jesucrist, ax abcuaabee Dios laat gacti xpiny cun irateru de bniety iranez ni areldilaazza Jesucrist, laany ni nány Dad par dunni ne par laadeb.

<sup>3</sup> Xtdadni Dios ne Dad Jesucrist gundeeny quiat ne iguaadny laat guelnauldilaaz.

<sup>4</sup> Nare quit rianlaaztia rdeeda gracy Dios pur laat zec ni agucnény laat pur ni reldilaazti Jesucrist.

<sup>5</sup> Ne pur ni nát tubyzi cun Crist ax quesentiand agucné Dios laat, abguaadny laat iralote guelrieny par gúeet ne gacheet xtiidxny.

<sup>6</sup> Ziy xquel riény dec didxldí ná irate ni abindiagti pur Crist desde chi guzulo reldilaaztíny.

<sup>7</sup> Ax xíteete runlieedxtit guelgucné xte Dios lalzi ni canuut dxi ni gueed Xtdadni Jesucrist stuby.

<sup>8</sup> Ne Dios gacnény laat par yalotepac sutipnéti ni reldilaaztíny, te par quit xi xtuldtit chúu dxi ni gueed Xtdadni Jesucrist stuby.

<sup>9</sup> Te pur Dios runpacny cumplir xtiidxny, ne laaniy ná ni abcuaabeeny laat gacti tubyzi cun Xtdadni Jesucrist.

<sup>10</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, pur laany rguuin rnaaba lot gacti tubylo, quit ldsaat sino que gulgac tubyzi, gulgaany tubyzi xgab.

<sup>11</sup> Rniia laat ziy de saniroldilaazni Jesucrist, te pur aguchíia dec nuu didxguidx lagac cun de saat, ziy gudixtee de xfamily Cloe luua.

<sup>12</sup> Laadeb guniideb dec nuu de ni rnii: "Nare naa xpiny Pabli", nuuza de ni rnii: "Nare naa xpiny Apolos", chiy nuuza de ni rnii: "Nare naa xpiny Bed", ne nuuza de ni rnii: "Nare naa xpiny Crist."

<sup>13</sup> Per nare rniia laat dec tubyzi ná Crist te pur gati naretia gutia lo cruzy pur laat, nicliza quit brubnistit par gacti xpínnia.

<sup>14</sup> Xtiosten Dios dec chi guaa ladxti, quitru tu btiubnistia quesoltisy Crispo ne Gayo.

<sup>15</sup> Ax ziy xquel quit xo iniitit dec brubnisti par gacti xpínnia. De bnietyisy ni aguniia laat btiubnisa,

<sup>16</sup> ne btiubniszaca de xfamily Estéfanos, per quitru tu renelaaztia btiubnisa.

<sup>17</sup> Te pur quit bxiaaltdi Crist nare par itiubnisa bniety, laany bxiaaldny naa par itícha díidx xa xquel par gap bniety perdón lo Dios. Ne quit caninéti bniety cun de díidx ni lalza nare ídxalodeb xlat ni chanédeb cuend xi par guty Jesucrist lo cruzy.

<sup>18</sup> Irate ni rniiin xi pur guty Jesucrist lo cruzy, xíteete sactini par de ni zé nez mal. Per par dunni ni ardxapni perdón, quesentiand sac guelguty xtenny te pur ziy racheen guelrnabee ni rap Dios par ichuny zec ni nabánni.

<sup>19</sup> Ne lo xquits Dios rnii:

Sácana de ni rnii quesentiand nán

ne scauya xquelrieny de ni rnii quesentiand rachee.

<sup>20</sup> Anre, ¿cúnlesa de ni rnii quesentiand nán? ¿Cúnlesa de maistri xte ley? ¿Cúnlesa de ni rnii nán irate pur de cos xte lo guichliuré? Par Dios xíteete sacti guelnánzipac xte bniety guichliu par irate.

<sup>21</sup> Ax pur guelnán xte Dios nanchuuny dec quit gumbeeti bniety guichliu laany pur guelnánzipac xtende, ningui baanny xgab ídany bniety lo castigu pur de xtiidxny ni caseedni bniety. Ne de ni ldá lo castiguqui ná de bniety ni reldilaaz laany, masquipacza belati par de ni quesentiand nán xíteete zeloti ni caniin pur Crist.

<sup>22</sup> De bniety Israel rcaazdeb iniádeb de milagri par chaldilaazdeb, chiy de ni quit ná bniety Israel rcaazdeb guindiagdeb tuby cos ni nagáranu par chaldilaazdeb.

<sup>23</sup> Per dunni ni caseedni bniety ná xi par guty Jesucrist lo cruzy, ax quit rzigueldti de bniety Israel chaldilaazny, chiy par de ni quit ná bniety Israel ax ni quit illiúzy ná ni caseedni bniety.

<sup>24</sup> Per par de ni reldilaaz Dios, zecli de bniety Israel ne zecliza de ni quit ná bniety Israel, pur Crist riény guelrnabee ne guelnán xte Dios.

<sup>25</sup> Te pur axt lútmí ni run Dios ni rlilo binguichliu dec quit xi sacti, niy ná ni mazru sac lo guelnán xte binguichliu. Ne axt lútmí guelrnabee xte Dios mazru sacni lo guelrnabee xte binguichliu.

<sup>26</sup> Gulgacbee de saniroldilaazni Jesucrist dec duudxzi de ni reldilaaz laany ná binnán según lo guichliuré, duudxzi de ni reldilaaz laany nap guelrnabee lo guichliuré, ne duudxziza de ni reldilaaz laany ná ni zá lo de family ni nuu tu ná lo guichliuré.

<sup>27</sup> Per gati xínii mazru zienti ni gulliaa nán ná ni reldilaaz Dios, laany bsaanny gac ziy te par isanxtiuny de ni quesentiand nán, ne mazruza zieny de ni gulliaa nap guelrnabee lo guichliuré reldilaaz laany te par isanxtiuny de ni quesentiand nap guelrnabee.

<sup>28</sup> Dios bcuabeeny de bniety ni rlilo binguichliu dec quit xi illiúti, de bniety ni rlilo binguichliu dec quit xi sacti, de bniety ni quit tu náti lo guichliuré te par idzicány guelnaaroo xte de ni bseed, de ni nuu tu ná lo guichliuré.

<sup>29</sup> Ax ziy xquel ruteete quit tu chaleeti izubyaati laani nez lo Dios.

<sup>30</sup> Anre pur Dios anát tubyzi cun Jesucrist, ax pur laany raadni guelnán xte Dios. Ne pur ni roldilaazni Jesucrist aquit idxáldtin castigu, pur laany ananian ne ardxapzacni perdón lo Dios.

<sup>31</sup> Ziy xquel par gac zec ni cá lo xquiits Dios rut rnii:

Belati nuu bniety rcaazbi izubyaab laab,  
güenru su izubyaab Xtadni Jesucrist te pur,  
pur laany zéed guelgucné.

## 2

<sup>1</sup> Laat nánti de saniroldilaazni Jesucrist dec chi guaa ladxti, chi benía laat xtiidx Dios, quit guninétia laat cun de didxbé o cun de diidxa ni nagán par gacheet.

<sup>2</sup> Lalzi ni guzuguanía laat quítru xi stubyti benía laat, nare benétizia laat púrzi pur Jesucrist par gacheet xi par gutyny lo cruzy.

<sup>3</sup> Ne chi bdzinia ladxti ax zecpacza ni quit rápti juers, racdxaachldípaca pur guelnadxiby ni bzienia nez lot.

<sup>4</sup> Ziyza chi guninía laat, chi benía laat xtiidx Dios, quit guninétia laat cun de diidx ni chalee gúna gan laat pur de xtiidxa sino que baania gan reldilaazti Crist pur guelgucné xte Spíritu Sant ne xte Dios.

<sup>5</sup> Te par yíany dec ni reldilaazti Jesucrist zéedni pur guelgucné xte Dios gati pur guelnánti xte binguichliu.

<sup>6</sup> Masqui belati chi rseedni de bniety ni aguguitru nán xtiidx Dios, rseednideb pur guelnán pur ni anaganru ni rseednideb. Per gati pur guelnánti xte lo guichliuré, gati pur guelnánti saa ni nap de ni rnabee lo guichliuré, guelnán ni teru chúu dxi nitlo.

<sup>7</sup> Sino que pur guelnán ni zéed pur Dios, te par idxueen diidx xa ná xgab Dios, xgab ni gac zec tuby cos xgaats par bniety guichliu. Ne xgabqui ná guelchaldilaaz Jesucrist, ax desdi anste ni gurixti guichliu baany Dios xgabqui par chalee idxáldni llayabaa.

<sup>8</sup> Niy ná tuyt cos ni quit niacheeti de ni rnabee lo guichliuré, te pur belrulati niacheedeelni ax quit nícuatideb Xtadni Jesucrist lo cruzy, laany ni rápny guelrnabee.

<sup>9</sup> Per lo xquiits Dios rnii:

Ruteete gady tu iniáti,  
gady tu guindiagti

ne nic xgab gún binguichliu

pur de ni naguchuu Dios par de ni rcaaz laany.

<sup>10</sup> Per dunni abliuu Diosni dunni pur Spíritu Sant xtenny ni rbeznén, te pur Spíritu Sant laany nánny irate, axt de ni mazru nagán ni zéed pur Dios.

<sup>11</sup> Laat nánti dec, ¿túlesa gacbee xi xgab cayun tuby bniety? Quesoltisla spírit xtenbi nán xi xgab cayunbi. Anre ziyzaquiy quesoltisy Spíritu Sant xte Dios nán xa ná xgab Dios.

<sup>12</sup> Ne dunni ni azonuun xnez Dios, quit rbeznétin tuby spírit ni zá lo guichliuré sino que arbeznén Spíritu Sant ni zéed de Dios, te par pur Spíritu Sant gacbeen irate ni abguaad Dios dunni pur güen ni nány.

<sup>13</sup> Ax de cosquiy ná ni caseedni bniety, per gati pur guelnánti xtenni sino que Spíritu Sant ná ni caliuu dunni xa iniin. Ziy xquel rseedni de cos xte Dios par de bniety ni arbezné Spíritu Sant.

<sup>14</sup> Per bniety ni quit rbezné Spíritu Sant quit reldilaaztib de cos ni zéed pur Dios ni rliuu Spíritu Sant dunni, te pur par laab ni quit illiúziy. Ax quit xo gacheetib de cos xte Dios te pur axtiy cun guelgucné xte Spíritu Sant par gacbee bniety xi zeloni.

<sup>15</sup> Per bniety ni arbezné Spíritu Sant pur laany racbeeb irate de ni ná pur Dios, chiy nic tuby de ni quit rbezné Spíritu Sant quit xo gacheeti xínii racbeeb de cosqui.

<sup>16</sup> Lo xquiits Dios rnii: “¿Túlesa mazru nán que Dios par gaipy laany xa gúnny?” Per dunni pur Spíritu Sant ax tubyzi a ná xgabni cun Crist par cun Dios.

### 3

<sup>1</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, chi guzuguanía laat quit guninétia laat zec de ni aguguit nán xtiidx Dios, nare guninía laat zec de ni quit cuenzi xi gánti pur Dios, zec de ni teste güeldilaaz Jesucrist.

<sup>2</sup> Senciy xquel guninía laat, zecpacza ni rdeed bniety lech tuby bdoos pur ni quit xo iquiinby ni rquiiny bnietroo, ziy xquel senciy guninía laat. Ne nicli anre quit xo ininétia laat zec de ni aguguit nán xtiidx Dios,

<sup>3</sup> te pur zeczi nabányti zec ni run iraru binguichliu. Nuu guelracnalaaz ne didxguidx lagac cun de saat, niy riény dec zeczi nabányti zec iraru binguichliu ni quit zenuu xnez Dios.

<sup>4</sup> Te pur chi rniit: "Nare naa xpiny Pabli", o chi rniizacti: "Nare naa xpiny Apolos", ¿ta gati ziy riény dec zeczi cayunti zecac tutix binguichliu?

<sup>5</sup> Per nare rniia laat: ¿Túlliy Pabli, o túlliy Apolos? Gulgabee dec naizni tiop de ni cayun sirvi lo Dios te par güelee güeldilaazti.

<sup>6</sup> Digapacza choniin nare naa zec tuby ni rzibiny chiy Apolos ná ni rguuily, per pur Dios zeza cayacbeerut xtiidxny zec ni runny reroo tuby cuaneen.

<sup>7</sup> Ax zecli ni rzibiny ne ni rguuily mandadzi cayundeb, Diosiy ná ni run reroo ni rzibindeb.

<sup>8</sup> Anre ziyzaquiy nare cun Apolos tubylote mandadzi cadxanni, nántisni dec snüdx Dios dunni ni riáldni según mandad ni bsiáldny cad tubyni idxanni.

<sup>9</sup> Pur ningui nare ne Apolos rac saa ni cadxanni xmandad Dios.

Chiy digapacza choniin laat nát lo llia Dios rut cadxanni dzüny, o laazacti nát zec tuby yuu ni cazuub Dios.

<sup>10</sup> Chiy nare ni caticha xtiidxny naa zec tuby albanily ni rualodzüts idiazaac xtsünni pur ni bcuabeeny naa gúna cimient xte yuuqui. Ne de ni zeza caliuu xtiidx Dios, laadebny nádeb zec de ni zeza cazuub yuuqui. Per ná par icualodeb xa caldesebni

<sup>11</sup> te pur quit náti par ichudeb cimient ni abaania, ne cimientquiy ná guelreldilaaz Jesucrist.

<sup>12</sup> Ax de ni zeza caliuu xtiidx Dios, de ni caniin ná zec de ni zeza caldes yuu lo cimient ni caniin ná guelreldilaaz Jesucrist, bel cayundebni cun or o cun plat o cun de guizaacza o cun bred o yaxtily o cun guixguiza, niy zelo bel caliuudeb zec ni riáld o quit caliuudeb zec ni riáld.

<sup>13</sup> Per chi idziny dxi ni gún Dios guelgurtisy xtenny, chiyru yíany xa ná xtsündeb. Te pur dxiqui gac zecpacza chi rac prueb tuby cos lo gui par yíany la bllü o la quit bllü ni baany cad tuby bniety.

<sup>14</sup> Ne belati bllü ni baanbi zecpacza tuby ni rzuub tuby yuu ni quit xo chaicquiti, ax scáab ni riáldbí pur ni baanbi.

<sup>15</sup> Per belati quit illü ni baanbi, ax zecpacza ni raacqui liz tuby bniety ni pentisy rlá lo bal ziypacza teedbi, te pur zachí perdón per quit xi yáldtib.

<sup>16</sup> Pur ningui laat gulgabee dec laat nát zec xquiudoo Dios pur ni arbeznet Spíritu Sant xtenny.

<sup>17</sup> Ne belati chúu ni itsily de ni reldilaaz Jesucrist pur guelrseed de ni quit ná par iseedbi bniety, ax snitlo Dios laab pur ni catsilbi yudoo sant xtenny ni caniin nát laat pur ni anát xpiny.

<sup>18</sup> Quit isacanti lagac laat. Belati nuu tubyti ni rlilo dec quesentiand nánbi nez lo binguichliu, güenru gúnbichiinbi nez lo Dios te par iguaadny laab guelnán.

<sup>19</sup> Te pur nez lo Dios xíteete sacti guelnán xte binguichliu, tuby lat lo xquiitsny rniit: "Dios quit rsaantiny idiazaac zec ni ná xgab de ni rlilo dec quesentiand nasindeb par gúndeb tuby cos ni quit ná xnezni."

<sup>20</sup> Ziyza rniiza stuby lat lo xquiitsny: "Dios nanchuuny xa ná xgab de ni rlilo quesentiand nán, per par laany xíteete sacti guelnán xtendeb."

<sup>21</sup> Pur ningui ruteete quit tu náti par izubyaa lagac laani dec laab náb xpiny tuby bniety o stuby bniety. Te pur zec ni areldilaazti Crist ax xtenti a ná irate,

<sup>22</sup> xtenti anan zecli nare Pabli, Apolos ne Bed par idxacnéen laat cun xtiidxny. Xtenti ná guichliu, guelnabány, guelguty, ne de ni anuu ne de ni teru chúu, xixtenti ná irate.

<sup>23</sup> Chiy laat anát par Crist ne Crist ná Lliin Dios.

### 4

<sup>1</sup> Pur ningui, gulchané cuend dec dunni naizni de mos xte Crist par iseedni bniety xa ná xgab Dios, xgab ni quit niacheegati bniety gulo.

<sup>2</sup> Per laat nánti dec tuby mos ná par gúnbi irate ni riáld gúnbi par gap xlámbi confianz laab.

<sup>3</sup> Pur ningui, quit xi gúnti ni caniitisti pur naa o ni iniitisa de gurtisy pur naa, per nicli nare quit xo iniitia xa naa nez lo Dios.

<sup>4</sup> Te pur nicli belati nare rililuaa dec gady xi malti gúna per gati pur ziyti ax iniia dec quit xi xfaltia nez lo Dios, quesoltisla Xtadni Jesucrist nán xa cayuna sirvi lony.

<sup>5</sup> Pur ningui quit náti par cubeet tú cayun o tú quit cayun mazru güen, sino que gulsáan de cosqui par dxi ni gueed Xtadni Jesucrist. Laany isienny cún ni ná didxldí pur dunni, dxiqui yíany la purzi nuu xi pur bdxanni sirvi lony o la guldípacni dibyquia dibylaazni bdxanni xmandadny, ax dxiqui gacbeen xi de diidx zaac inií Dios pur cad tubyni.

<sup>6</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, irate ni caniaa laat güen par laatiy. Ne nare cun Apolos dunni nan tuby ejempli par laat, te par pur dunni iseedti quit tedcatepacza izubyaat tuby bniety que zec ni ná par, te quit gun pur ziy ax gúnti menos cun stubybi.

<sup>7</sup> Te pur nic tuby bniety quit sacti mazru lo stuby bniety o, ¿xix napti ni quit bn#dx Dios laat? Ne belati pur laany rápti ni rápti, ¿xínií rzubyaat laat zec ni lazu gati pur Dios ráptini?

<sup>8</sup> Laat rililot dec aquitru xi runlieedxtit, dec abialo nánti ne aquitru rquiintit dunni. Ax rziiienti laat zec de rey per, ¿ójla niacpacti rey te par ninabeen cun laat?

<sup>9</sup> Nuú güelt rziienia dec dunni de apóstol, Dios bsiáldny dunni gacni zec de ni quit xi sacti, zec de biny mal ni riáld guelguty, ax rdxalo de ángli ne de binguichliu zec ni cadeedni.

<sup>10</sup> Chiy lalzi ni nan zec de ni quit inianlaaz par binguichliu pur ni cat#chni de didxzaac xte Crist, laat ax rzubyaat laat dec quesentiand nánti pur ni reldilaaztyny. Dunni rziienni zepacza de ni quit rápti juers, chiy laat rililot dec quit xi runlieedxtit ne rápza de bniety didxdoo laat, didxdoo ni quitti par dunni.

<sup>11</sup> Axt hórandxire a dunni cadeedni guelzii cun guelrldiaan, guelrldá nis ne runlieedxni lady. Chiy iralote ni runné biny dunni, quitti lizni

<sup>12</sup> ne zepaczaxnarul rdxan rdxanni dz#ny par zeza guelnabány. Chi rnií de bniety mal diidx dunni ax rcaibni lodeb cun diidx zaac, rdxuelaaazni ni runnétsdeb dunni.

<sup>13</sup> Chiy zec chi rguichlaazdeb dixú pur dunni, ax rninezaacnideb. Ne axt hórandxire naizni zec tuby guixbiu par binguichliu, naizni zec lúltmí ni quit illiú par laadeb.

<sup>14</sup> Quit cacuaatia cartré par isanxtiua laat, nare cacuaa cartré par ilidxa laat zepacza de lliinia pur ni rcaaza laat.

<sup>15</sup> Te pur masquipacza gapti zec tsi mily de ni iseed laat pur Crist, per naretizia naa zec tuby dad par laat. Te pur, pur nare guzulo reldilaazti Jesucrist chi bseeda laat de didxzaac xtenny.

<sup>16</sup> Ax rguini rnaaba lot, gulbány zec ni nabánia.

<sup>17</sup> Te pur par ziy rxiaalda Timoteo chatixlob laat, laab ni rcaaza zecac tuby lliinia ne laazacbi ni guldípacbi reldilaazbi Jesucrist. Laab isenelaazbi laat xa nabánia pur ni reldilaaza Crist, te pur zec ni nabánia ná ni caseeda ibány de ni reldilaaz Jesucrist irate de rut ráa.

<sup>18</sup> Nuú de saat rililodeb dec aquitru guetixlotia laat ax rzubyaadeb laadeb dec güen nabánydeb.

<sup>19</sup> Per Dios iguaadny permis par yub guetixluaa laat, chiyru gacbiia dún la guldípacdeb nabánydeb zec ni rnabee Dios o la rniízdeb.

<sup>20</sup> Te pur guéi ibány zec ni rnabee Dios quit nánti de diidxzi sino que gún bniety zec ni rcaaz Dios.

<sup>21</sup> Anre, ¿cún ni rcaazti gúna chi guetixluaa laat, tildnía laat o icaaza laat cun de diidx zaac?

## 5

<sup>1</sup> Abindiaga dec tuby de sanireldilaazti Jesucrist nabanynéb xnaneenbi zecac chialbi, ne nicli de ni quit rumbee Dios quit runti saa duldqui.

<sup>2</sup> Ax, ¿xílesa pur rzubyaat laat? Xlat ni izubyaat laat, gulchúu nalas ne guldée bnietqui lot.

<sup>3</sup> Masqui quit zuguaníaa laat, per a nare runa xgab pur laat zecac chi zuguaníaa laat, ax abanbaania xgab xa riáld bniety ni cayun duldqui.

<sup>4</sup> Zec guelrnabee ni bn#dx Jesucrist naa, nare rniia laat guldxasaa. Chiy nalaazquit dec zuguaníaa laat ax pur guelrnabee xte Xtadni Jesucrist,

<sup>5</sup> guldzicá bnietqui tuby lad. Gulsáanbi laznaa bindxab te par iziienbi o teedzacbi guelzii pur ni cayunbi ax gacbi perdón dxi ni gueed Xtadni Jesucrist.

<sup>6</sup> Quit náti güen rzubyaat laat ne chiy ax rsaanti rac saa de duldqui. Gulgabee dec zec ni runné levadur cub par guechtily, ziyzaquiy cun tuby ni gún duld azezagac ziy cun iraru de saat.

<sup>7</sup> Pur ningui, gulgaany pur yat xte de cosqui zecpacza cub harin ni quit nuu levadur quiiani. Te pur zec ni gudinxú de bniety tuby líily chi laní pascu par yadeb xte de xtulddeb, ziyza pur guelguty xte Jesucrist ananian nez lo Dios.

<sup>8</sup> Ne xquel ni izaclaazni pur ziy ná dec ibánni dibyquia dibylaazni zec ni riáld, zecpacza guechtily ni quit nuuchtí levadur, xlat ni ibánni cun de mal ne de duld zec ni gubánni gulo.

<sup>9</sup> Ne zec ni aguniia laa lo stuby cart ni bcuáa lot, quit ichaatit de ni nabánydxab.

<sup>10</sup> Quit caniitia laa pur de ni quit reldilaaz Dios, laadeb ni nabánydxabdeb o nazebylaazdeb o nádeb gubaan o rtodeb iriny de cos xlat ni itodeb Dios, te pur belati par ziy ax laa rquiiny idiia lo guichliuré.

<sup>11</sup> Sino que de ni caniia laa quit ichaat ná de ni rnii dec sadenireldilaazti Jesucrist laadeb ne chiy ax nabánydxabdeb o nazebylaazdeb o rtodeb iriny de cos xlat ni itodeb Dios o ruceedeb xtiidx biny o nádeb borrach o gubaan. Saa de ni nabány ziy nicli quit ná par iquinnédeb.

<sup>12-13</sup> Gati xcuendtia ná iniia pur de ni quit rac saniroldilaazni Jesucrist la rápdeb duld o la quit rápdeb duld, Dios ná ni gún guelgurtisy cun laadeb, per xcuendni ná iguxnezní de saniroldilaazni Jesucrist. Pur ningui guldée bniety ni cayun duldqui lot.

## 6

<sup>1</sup> Zec chi xi rzacné tuby de sanireldilaazti Jesucrist, ¿Xíni zét lo de gurtisy par cuexnezdeb ni racti xlat ni chiat cun de sanireldilaazti Jesucrist?

<sup>2</sup> ¿Ta quit gánti dec teru chúu dxi de ni reldilaaz Jesucrist ná ni gún guelgurtisy par cun de binguichliu? Ne belati teru gúnti guelgurtisy par cun binguichliu, ¿Xíni niy de ni nalolesa ni rzacné de saat qui chalee cuexnezti?

<sup>3</sup> ¿Ta quit gánti dec ax lo de ángli xte Dios teru idxapni guelgurtisy? ¡Ax axtemás zelee ibexnezní ni cadeedni lo guichliuré!

<sup>4</sup> Pur ningui zec chi xi rzacné de saat, ¿Xíni niy zét cun de ni quit nagab lo de xpiny Crist par cuexnez ni racti?

<sup>5</sup> Caniang laa te par ititulot. Te pur, ¿tatix nic tubyti quit chalee cuexnez ni rzacné de saat?

<sup>6</sup> Per laa xlat ni gúnti ziy ax runti demand de saat lo de ni nicli quit run cuend Dios.

<sup>7</sup> Ne xtiu ná ibinét de saat nez lo gurtisy dec cadildti, ¿Xíni quit güenru güelaazti ni runnédeb laa? ¿Xíni quit güenru sucuáadeb xixtenti?

<sup>8</sup> Per ziy laalti cayunti de malqui cun de sanireldilaazti Jesucrist. Rcaát xixtendeb, ne runnédeb zec ni quit riáld gunnédeb.

<sup>9</sup> ¿Ta quit racheb dec de ni ná mal quit yiuutideb lo guelrnabee xte Dios? Gulgabee dec lo guelrnabee xte Dios quit yiuuti de ni nabánydxab, de ni rto de dios fals, de ni ráp stuby nguui o stuby gunaa, ne de ni rcaaz lagac saa nguuiuni zecac tuby gunaa.

<sup>10</sup> Ziyza de gubaan, ne de ni rzebylaaz xixte bniety, de borrach cun de ni rnyía bniety ne de ni rguíily nez rdzicá xixte bniety, quit yiuutideb lo guelrnabee xte Dios.

<sup>11</sup> Nuut gubányti ziy gulo, per anre ananiat nez lo Dios, anát par Dios, ne anagabtí zec tuby ni gady gúnti duld pur guelrnabee xte Xtadni Jesucrist ne pur Spíritu Sant ni rbeznét.

<sup>12</sup> Didxldíqui dec zelee idxanni nitisy rcaazni, per gati irati ná güen gún bniety. Zelee gúna nitisy rcaaza, per quit isaantia xi inabee nare.

<sup>13</sup> Nuu de ni rnii: "Comid ná par láani bniety, chiy láani bniety ná par comid." Didxldíqui, per teru initlo Dios iropte de cosqui. Per gati didxldíqui dec xcuerpi bniety ná par guelrun de ni quit illiú cun de ni quit rac chialdeb. Te pur xcuerpin ná par Dios, ne laany rnabeeny xcuerpin.

<sup>14</sup> Ax zec ni gubíi gusbány Dios Xtadni Jesucrist, ziyza sbíiza isbány dunní pur guelrnabee xtenny.

<sup>15</sup> Gulgabee dec tubyzi anát cun Crist, digapacza choniin xcuerpin a ná tuby ldaa xcuerpi Crist. Ne chiy, ¿ta icáan xcuerpi Crist ni caniin ná xcuerpin par chonan tuby gunaadxab? ¡Quit chúuti dxi ná par gac ziy!

<sup>16</sup> Te pur gulgabee dec chi rdxaa bniety tuby ni quit rac chialbi ax anágacdeb tubyzi cun ni dxaabqui. Laa nánti dec lo xquiits Dios rnii: "Iroptedeb anádeb zec tubyzi bniety."

<sup>17</sup> Per ni a ná tubyzi cun Xtadni Jesucrist, náb tubyzi cun laany pur Spíritu Sant.

<sup>18</sup> Pur ningui, gulcualo quit gúnti de ni quit illiú cun de ni quit rac chialti. Irateru duld quit rxáinti xcuerpi bniety zec ni rllíin xcuerpi bniety pur guelrun de ni quit illiú cun de ni quit rac chialdeb.

<sup>19</sup> Te pur gulgabee dec xcuerpit ná xquiudoo Spíritu Sant ni bnídx Dios laa, ax zec ni arbeznét Spíritu Sant aquitru rnabeetit lagac laa.

<sup>20</sup> Te pur par ziy gudilly Jesucrist pur dunni chi gutyny lo cruzi. Pur ningui, gulgaany us xcuerpit par gúnti zec ni rdxaalaz Dios, te pur laany rnabeeny laat.

## 7

<sup>1</sup> Anre ax aicabia pur ni rnabdiidxti nare lo cart ni bxiaaldti luaa. Nare rniia güen ná quit guchnaati bniety.

<sup>2</sup> Per par quit gún bniety duld cun stuby bniety, ax güenru cad tuby nguui gap chialni ne cad tuby gunaa gapza chialni,

<sup>3</sup> te par ideed gust nguui chialni ne ideed gustza gunaa chialni.

<sup>4</sup> Te pur chi abichnaa tuby gunaa, aquitru rnabeetib xcuerpiß sino que xte chialbi a náni. Ziyza chi abichnaa tuby nguui, aquitru rnabeetib xcuerpiß sino que xte chialzachi a náni.

<sup>5</sup> Pur ningui, nguui ne gunaa quit náti par icuat xcuerpit par chialti. Per belati tubylo aguniit cun chialti dec quit iguaaldti chialti o quitzá iguaaldti chialti laa tuby tiop dxi par inaabti lo Dios, ax güenquiy. Per chi agudeed de dxiqui, guldxasaagac stuby te par quit gún bñdxab gan laa cun de xgabtí.

<sup>6</sup> Quit caniitia laa nápac par guchnaa bniety, per quit xi malti ná guchnaat.

<sup>7</sup> Xgaba ná belrulatí irate bniety niac zec nare, per cad tuby bniety abguaad Dios xgab xa ibánybi, la guchnaab o la quit guchnaab.

<sup>8</sup> Par de ni gady guchnaa ne par de viud, nare rniia dec güen ná yáandeb zec nare.

<sup>9</sup> Per belati quit güelaazdeb sin quit guchnaadeb, ax mazru güen su guchnaadeb xlat ni iteeddeb xcuerpídeb guelzii.

<sup>10</sup> Chiy de ni abichnaa, gati xtiidxtia ná ni iniia laa, xtiidx Xtadni Jesucristni dec quit isaanti gunaa chialni.

<sup>11</sup> Per belati ibicáb lo chialbi quit náti par guchnaab irinqui, güenrupac ná chúu diidx zaac par icasaadeb stuby. Ne ziyza nguui quit náti par ldáab chialbi.

<sup>12</sup> Anre ni iniia quit guniiti Xtadni Jesucristni, per nare rniia laa: Belati nuu tuby nguui ni reldilaaz Jesucrist chiy chialbi quit reldilaazny, ne belati par gunaaqui quit xi gúnti pur ziy, ax quit náti par ldáadeb.

<sup>13</sup> Ziytiziacza belati gunaa reldilaaz Jesucrist chiy chialbi quit reldilaazny, ne belati par nguuiquit quit xi gúnti pur ziy, ax quitzá náti par ldsaadeb.

<sup>14</sup> Te pur nguui ni quit reldilaaz Jesucrist, zunldee Dios quia pur ni reldilaaz chialbiny. Chiy gunaa ni quit reldilaaz Jesucrist zunldeezá Dios quia pur ni reldilaaz chialbiny, ne ziy xquel gunldeezá Dios quia de lliindeb. Te pur belati nic tubydeb quit reldilaaz ax quitti nez par gunldeeny quia lliindeb.

<sup>15</sup> Per belati nguui o gunaa ni quit reldilaaz Jesucrist rcaazbi ldáab chialbi pur ni reldilaaz chialbi Jesucrist, ax su ldáadeb. Ni reldilaazqui quit náti par gúnbi juers ibanynépac chialbi laab, te pur quit gurídxí Dios dunni par ibánni cun didxguidx.

<sup>16</sup> Ne ziyza gunaa quit gántib la zunbi gan chaldilaaz chialbi o belati nguui ná ni areldilaaz ax quitzá gántib la zunbi gan chaldilaaz chialbi.

<sup>17</sup> Nare rniia cad tuby de ni areldilaaz Jesucrist, ná par cuezdeb lo guichliuré zec ni absiáld Dios laadeb, yáandeb zectisy ni nádeb chi guzulo reldilaazdeb Jesucrist. Ziy ná ni raipia irate de saniroldilaazni Jesucrist gúndeb.

<sup>18</sup> Belati tuby bniety chi guzulo reldilaazbi Jesucrist anuub seny ni ruu de bniety Israel, ax su náb ziy. O belatiza quitbi senyqui chi guzulo reldilaazbi Jesucrist, quit náti par chúub senyqui.

<sup>19</sup> Te pur quit xi gúnti la nuu bniety senyqui o quity bniety senyqui, ni mazru sac ná gún bniety zec ni rnabee Dios.

<sup>20</sup> Pur ningui, gulyáan zec ni nát chi guzulo reldilaazti Jesucrist.

<sup>21</sup> Belati esclav liú chi guzulo reldilaazny, quit náti par chúu guelrsaa xa gúnu. Per belati zeleeeldi quitru gacu esclav, ax mazru güen baany pur ibicoo xte ni noo esclavqui.

<sup>22</sup> Bniety ni ná esclav chi guzulo reldilaazbi Crist, laab anáb zecac tuby ni quit náti esclav par gúnbi sirvi lony. Chiy bniety ni quit náti esclav chi guzulo reldilaazbi Crist, ax laany ná ni rnabeeny laab.

<sup>23</sup> Laa nánti dec agudilly Jesucrist pur laa, ax par Dios anát. Quit náti par isaanti inabee binguichliu laa cun de engany xtendeb.

<sup>24</sup> Pur ningui rniia laa de saniroldilaazni Jesucrist, gulyáan zec ni nát chi guzulo reldilaazti Crist.

<sup>25</sup> Anre laa ni gady guchnaat, Xtadni Jesucrist quit xi guniitiny pur ziy. Per nare zelee ilidxa laa xa gúnti, ne xgaba ná dec zeldilaazti ni iniia te pur, pur guelrlaslaaz xte Dios absiáldny nare mandad ni cayuna.

<sup>26</sup> Pur ningui nare riluua dec zectipacza trabaju ni cadeedni anre, ax güenru quit guchnaatit.

<sup>27</sup> Ni abichnaa, quit náti par isaanbi chialbi. Chiy ni gady guchnaa, quit gúntib pur guchnaab.

<sup>28</sup> Per belati runu xgab guchnoo, quit duldti ná guchnoo. Ziyza de dxaap ni rcaaz guchnaa, quit xi duldti ná guchnaadeb. Per rguixtiia lot dec iralote rdeed bniety ni ruchnaa, ax ziy ná ni quit rcaaztia teedti.

<sup>29</sup> Ni rcaaza gacheet ná dec zeza cadóp tiamp ni ziozni lo guichliuré par idxanni xmandad Dios. Pur ningui de ni abichnaa, gulgaany sirvi lony axt rutti chalee zecac de ni gady guchnaa.

<sup>30</sup> Ax nicli guelnalas, nicli guelzraclaaz ne nicliza pur de cos ni nap bniety lo guichliuré quit náti par icuadengui gún bniety xmandad Dios.

<sup>31</sup> De bniety ni quit xi runlieedxti lo guichliuré, gulgaany xcuendti dec quit xi naptit, te pur ni rdeed ná irate ni nuu lo guichliuré.

<sup>32</sup> Ni rcaaza par laat ná dec quit chútit guelrsaa pur de cos xte lo guichliuré. Tuby nguii ni gady guchnaa mazru runbi xgab pur xmandad Dios, mazru runbi pur gúnbi zec ni rdxalaazny.

<sup>33</sup> Per tuby nguii ni abichnaa mazru runbi xgab pur de cos xte lo guichliuré, mazru runbi pur chuzaclaazné chialbi laab

<sup>34</sup> ax tiop xnez a ná xgabbí, pur Crist ne pur chialbi. Ziyza tuby gunaa ni gady guchnaa mazru runbi xgab pur xmandad Dios, dibylagaatepac runbi entriagu laab par gúnbi zec ni rdxalaazny. Per tuby gunaa ni abichnaa mazru runbi xgab pur de cos xte lo guichliuré, mazru runbi pur chuzaclaazné chialbi laab.

<sup>35</sup> Irate ni caniia laat, caniani par gacniá laat gati par icuatia guchnaat, caniani par ibányti zec ni riáld ne ni illiú ax gúnti ne ibányti zec ni rcaaz Xtadni Jesucrist sin quit xi icuati.

<sup>36</sup> Tutix nguii ni run xgab guchnaa cun xchaapni ne belati gunaaqui acriáld guchnaab, belati ziy rundeb xgab ax su gúndeb zec ni rilodeb ná güenru par laadeb. Belati guchnaadeb, su guchnaadeb. Quit xi duldti ná ruchnaa bniety.

<sup>37</sup> Ziyza tutix bniety ni quit run xgab guchnaa, quit náti par gúnbi xgab dec nápac par guchnaab belati apac baanbi xgab dec quit guchnaatib. Te pur güenacza ná quit guchnaa bniety.

<sup>38</sup> Pur ningui rniia laat, güenqui ná guchnaa bniety, per mazru güen belati quit guchnaa bniety.

<sup>39</sup> Tuby gunaa chi abichnaab, quit náti par gapbi stuby nguii chi nabány chialbi. Per belati gaty chialbi azelee guchnaab stuby, per cun tuby sanireldilaazbi Jesucrist.

<sup>40</sup> Per nare riluua dec mazru güen ibánybi belati quit guchnaab stuby. Ziy ná xgaba pur ni rbeznézaca Spíritu Sant zecac laat.

## 8

<sup>1</sup> Anre iniia laat pur de aliment ni riacldée nez lo de ni rillo bniety ná dios. Dumni nánni dec iratecni nánni xa idxanni pur de cosqui, per nuu güelt pur guelnán ax rzubyaa bniety lagac laani. Per guelrcaaz ná ni mazru sac, te pur, pur guelrcaazqui zelee idxacnésaan par chaza gacbeen xa ibánni.

<sup>2</sup> Belati nuu bniety runbi xgab dec abialo nánbi irate, rsacanzib laab te pur zienzi ni riedex gacheeb.

<sup>3</sup> Per Dios ananchuuny tú guldípac rcaaz laany.

<sup>4</sup> Anre pur guelrquiiny de aliment ni abiacldée nez lo de ni rillo bniety ná dios, dumni nánni dec quit xi guelrnabeeti nap de diosqui lo guichliuré, te pur tubyzi Dios nuu.

<sup>5</sup> Masqui nuu bniety ni rillo dec nuu zienzi de dios ni rnabee llayabaa ne lo guichliu,

<sup>6</sup> per dumni nánni dec tubyzi Xtadni Dios nuu ne pur laany nuu irate ni nuu ax par laany dxúun lo guichliuré. Tubyzi Jesucrist ná Dad par dumni te pur, pur laany nuu irate ne pur laazacny rdxapni guelnabány par cun Dios.

<sup>7</sup> Per gati irati bniety run xgab ziy. Te pur nuu de bniety ni guloru btodeb iralozy ni bilodeb ná dios, ax anre ni teste güeldilaazdeb Jesucrist rziende bniety de aliment ni abiacldée pur de diosqui.

<sup>8</sup> Dumni nánni dec gati de ni rquiinti bniety run ax amazru güen nabánybi nez lo Dios, ziytiziacqui belati iquiinni o belatiza quit iquiinni saa de alimentqui.

<sup>9</sup> Per masqui laat nánti zelee iquiinti nitispac, ná par icualot quit gúnti gúndeb duld laadeb ni teste güeldilaazdeb Jesucrist.

<sup>10</sup> Te pur belati liú ni quit xi rziientiu iquiniu nitispac, zubbu caquiiniu de aliment ni abiacldee nez lo de xtiosdeb, chiy iníá tuby de ni teste güeldilaaz Jesucrist liú ax iquiinzacbi de alimentqui masqui nez láanbi rziienbi dec quit náti güen ni cayunbi.

<sup>11</sup> Ax pur guelnán xtenu cayunu cayunbi duld pur ni quit rziienzaacbi iquini de cosqui, per güenê cuend dec né pur laab guty Jesucrist lo cruzy.

<sup>12</sup> Pur ningui, belati liú gúnu tuby cos ni ná mal par de ni teste güeldilaaz Jesucrist ax gündeb duld pur causi liú, chiy duldiy cayunu nez lo Crist.

<sup>13</sup> Güenru belati pur tuby de ni rquiinia run, run tuby de saa duld ax quitru iquintiani te par quit gúnbi duld pur causi nare.

## 9

<sup>1</sup> Laat nánti dec zelee gúna ni rcaaza zec guelrnabee ni napa pur apóstol ni naa. Nare agunáa Xtdáni Jesucrist ne laat ná ni abaanía gan par laany pur ni agüeldilaaztíny.

<sup>2</sup> Belati nuu de ni quit rumbee nare zec apóstol, per laat nánti dec apóstol nare. Te pur zec ni areldilaazti Jesucrist ax riény dec didxldícac apóstol nare.

<sup>3</sup> Ne par de ni quit reldilaaz dec naa apóstol, squé ná ni rcabia lodeb:

<sup>4</sup> Napa nez inídxti ni iquini ne ni guíia.

<sup>5</sup> Ne ziyza zeleeza guchnaa cun tuby gunaa ni rac saniroldilaazni Jesucrist par chaníab nez ruttisy cháa, zec ni run iraru de apóstol cun de bets Xtdáni Jesús ne Bed.

<sup>6</sup> O, ¿tatix narezia cun Bernabé bdxáldni idxanni xmandad Dios xcuendquín?

<sup>7</sup> Per nic tuby suldad quit reti lo guerr xcuendquini, nuu ni rguilly de gaxt xtenbi. Ne ziyza tuby ni rzibiny uv, ¿tatix quit chalee iquiniini? Chiy tuby ni nap de vag ni rllii, ¿ta gati zelee iquini xlechdem?

<sup>8</sup> Ne gati xgabziti binguichliu ná ni caníia laat, néza lo ley ni bdeed Dios Moisés rnii ziy.

<sup>9</sup> Te pur lo leyqui rnii: "Quit yianlaazu ideedu ni go de ladxaa lalzi cayundem xtsíniu." Dios quit guniitiny ziy purzi ni ruuny guelrsaa pur de ladxaa,

<sup>10</sup> sino que néza pur dunniy guniiny. Te pur zecá ni raan ne ni rsía trigu, tubylote zénedeb cuend dec nuu xi icáadeb.

<sup>11</sup> Anre dunni ni abseedni laat xa chanuut xnez Dios, ¿ladxa cuendrootey belati gacné dunni par chaza guelnabány?

<sup>12</sup> Belati stuby de ni rseed laat relee rcáadeb ni riáld ideedtidéb, ax ziyza zaibgueldpac gacné dunni.

Per masqui ziy dunni gady xi inaabtin laat, cadxuelaaztisni ni cadeedni te par quit xi icaldo dec aquitru guindiagti bniety de didxzaac xte Jesucrist.

<sup>13</sup> Laat nánti, irate de bxozi ni run sirvi laniudoo xte Dios, riálddeb duudx ni rené de bniety Israel lo Dios par racdeb guelnabány. Ziyza irate de bxozi ni run sirvi loldedooqui rut rené de bniety de ladxaa par Dios, riáldzadeb duudx ni rené de bniety qui par racdeb guelnabány.

<sup>14</sup> Anre ziytiziacza gunii Xtdáni Jesucrist pur de bniety ni rliuu de didxzaac xtény, dec pur de bniety ni caseeddeb ná par gacdeb guelnabány.

<sup>15</sup> Per nare xíteete quit cacáatia, nicliza quit cacuaatia cartré lot par chúu xi inídxti nare. Te pur par nare güenrudxa su gatia xlat ni chúu ni idzicá guelrzaclaaz ni napa caseeda de bniety de didxzaac xte Jesucrist.

<sup>16</sup> Xíteete quit rzubyaatia nare pur caseeda de bniety de didxzaac xte Jesucrist, te pur mandadpacqui abíálda. ¡Ne prölliza naa belati quit iseeda de didxzaacqui de bniety!

<sup>17</sup> Pur ningui, belati cayuna mandadré pur rdxalaaza gúnani, ax teru nuu xi icáa. Per niclipacza belati quit rdxalaaza gúna mandadré, per laani absiáld Dios nare.

<sup>18</sup> Ax ni runa gan ná guelrzaclaaz ni napa dec masqui quit xi cacáatia, masqui quit cacáatia ni riáld icáa tuby bniety ni rliuu de didxzaac xte Jesucrist per zélaa caseeda de didxzaacqui de bniety.

<sup>19</sup> Ne masqui quit tu bniety rnabee nare pur mandadqui, per a naa zuguaa par irate bniety te par chalee gúna gan gac zienru xpiny Crist.

<sup>20</sup> Ax chi zuguaníaa de bniety Israel, nare runa pur iziiendeb dec saa bniety Israelni rac te par chalee gúna gan gacdeb xpiny Crist. Chi zuguaníaa de bniety Israel ni runpac pur chanuu xley Moisés ax runzaca zec tuby ni zenuu leyqui, te par chalee gúna gan gacdeb xpiny Crist (masqui nare nána dec quit rnabeeti leyqui naa).

<sup>21</sup> Chiy chi zuguaníaa de ni quit náti bniety Israel, de ni quit zenuuti leyqui ax masqui nare nána dec Dios ná ni rnabee naa pur ni nabánía zec ni rnabee Crist, per runa pur iziiendeb nare zecac tuby saadeb te par gúna gan gacdeb xpiny Crist.

<sup>22</sup> Chi zuguaníaa de ni runtioplaaz par gündeb o iquiinzadeb tuby cos, ax runa pur iziienzaacdeb cun naa te par gacniádeb gacdeb xpiny Crist. Nez ruttisy zaa runa pur

iziieny de bniety nare zecac tuby saadeb, te par tuby xnez o stuby xnez masiu duudxdeb gúna gan gapdeb perdón pur Crist.

<sup>23</sup> Irate de cosré cayuna pur guelrcaaz ni napa cun de didxzaac xte Jesucrist, te par tubylote gunldee Dios quiaa cun quia irate de ni reldilaaz de didxzaacqui.

<sup>24</sup> Laat nánti chi ruu tuby carrer zieny ni rlluuin, per tubyzi ni rcáa premy. Anre ziyzaquiy laat gulgaany pur icáat ni inídx Dios.

<sup>25</sup> De ni rlluuingui quesentiand rculodeb laadeb te par quit xi icuati illuuindeb. Rundeb ziy par gúndeb gan, ne ni rundeb gan ná tuby curon laurel ni rbizac. Per dumni ni cadxanni pur icáan ná tuby premy ni quit chúuti dxi nitlo.

<sup>26</sup> Ax nanchuua xi pur cayuna, gati cuntisy cayuntia tuby cos sin quit ganna xínii, quit cuntisy cayuntia ni cayuna.

<sup>27</sup> Pur ningui ni cateettizia naa par chalee inabiia nare gúna zec ni riáld, te quit lalza nare ni caseeda de bniety de didxzaac xte Jesucrist, quit xi yálda lo Dios.

## 10

<sup>1</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, gulchanelaaaz dec de to xpingul gulalni ni guzané Moisés, iratedeb guzadeb niguét zá ni bxiaald Dios ne iratezadeb gudeed lo nisdoo ni lá Nisdoo Xnia.

<sup>2</sup> Ziy xquel bíeny dec xpiny Moisés laadeb pur ni iratedeb guzané laab niguét záqui, ne gudednézadeb laab lo nisdooqui.

<sup>3</sup> Chiy iratezadeb bquindeb ni bxiaald Dios desde llayabaa par iquindeb.

<sup>4</sup> Ne iratezadeb güeédeb nis ni bguaad Dios laadeb, nis ni guch tix tuby guia. Niy zelo dec desdi chiy agac rbezné Crist laadeb nez ruttisy zédeb.

<sup>5</sup> Per masqui ziy ziende quit baantideb zec ni rdxalaaz Dios, ne irate de ni quit baanti zec ni rdxalaaz Dios, gutydeb nez lo yiubiz rut cuandzadeb.

<sup>6</sup> Irate ni gudeeddeb, gudeeddeb ziy par gacbeen quit náti güen idxanni saa de mal ni baandeb.

<sup>7</sup> Quit náti par itot de cos ni rnii biny ná dios zec ni baany zienzi de to xpingul gulalni, te pur laadeb lo xquiits Dios rnii: "Gurideb, bquindeb, güeédeb chiyru güesúdeb baandeb ni quit ná par gúndeb."

<sup>8</sup> Ziyza quit náti par gún bniety de ni quit illiú cun de ni quit rac chialdeb, zec ni baany zienzi de to xpingul gulalni parzi tubyzi dxi guty galdbichon milydeb.

<sup>9</sup> Nicliza quit náti par isaclon Dios zec ni baany zienzi de bniety, parzi gudziidia de béeld laadeb ax gutydeb.

<sup>10</sup> Ne quitza gué iniin quit cayunti Dios zec ni riáld, te pur ziy baany zienzi de to xpingul gulalni parzi pur gué quit xi nayiulaaztídeb, ax bxiaald Dios tuby ángli ni gudinxú laadeb.

<sup>11</sup> Irate ni gudeeddeb, cuani lo xquiits Dios te par gacbeen quit náti güen idxanni zec ni baandeb, dumni ni nabánni anre ni acadópru tiamp ni ideed binguichliu cuend Dios.

<sup>12</sup> Pur ningui bniety ni run xgab dec aquitru gúnti duld gan laab, güenru icualob quit gún duld gan laab.

<sup>13</sup> Irate de ni cadeedti quit nátni ni quit rdeed bniety, te pur Dios quit cuelaaztyny laat. Quit isaantyny teedti tuby ni quit güelaazti, ne laany ná ni gacnény laat par gacbeet xa gúnti o xa güelaazacti ni cadeedti.

<sup>14</sup> Pur ningui de saniroldilaazni Jesucrist, zec ni rcaaza laat, nare rniia laat gulcualo quit itot de cos ni rlilo bniety ná dios.

<sup>15</sup> Nare náanna dec púrzi bniety racbee laat, ningui lagac laat gulgaany xgab la güen ná ni caniaa laat.

<sup>16</sup> Chi rdxanni zec ni baany Xtadni Jesucrist chi baanny lútmí cen, ax chi rdéen vin ni abiacdee ronelaazni riny ni bxíny chi gutyny pur de xtuldni. Chiy chi rquiinni guechtily zec ni baanny lútmí cen xtenny, niy ná tuby seny dec anan tubyzi cun laany.

<sup>17</sup> Te pur masqui zienni, per zec ni rgaazy tubyzi guechtily lo iratecni ziy riény dec tubyzi nan cun Crist.

<sup>18</sup> Laat nánti xa run de bniety Israel chi renédeb tuby gun par Dios, ax zec ni rundeb cun gunqui zénédeb cuend dec anádeb tubyzi cun Dios.

<sup>19</sup> Quit caniiita laat pur de cos ni rlilo bniety ná dios dec nuu xi sacdengui o dec nuuza xi sac de aliment ni riacldée nez lo de diosqui.

<sup>20</sup> Te pur de bniety ni quit rumbée Dios, laadebiy rundeb ziy ax gati lo Diostiy rdzideb de alimentqui, lo de bindxabiy rsiacdeedebni. Ax quit rcaaztia gacti tubyzi cun de bindxab.

<sup>21</sup> Quit xo gúntit ziy par yíany dec anát tubyzi cun de bindxab, chiy ax iquinzacti guechtily ne vin par yiany dec názacti tubyzi cun Crist.

22 O, ¿ta rcaazti ichiichti Dios? ¿Tatix mazru rdxapni guelrnabee que laany?

23 Irate zelee gún bniety, per gati irati ná güen gún bniety. Masqui irate zelee idxanni, per gati irati illiü par idxacnésaan xa chaza chonuun xnez Dios.

24 Te pur quit náti par idxanni xgab pur dunzin, ná par idxanni xgab pur stuby de saán.

25 Zec chi rziit beel lo guee, quit inabdiidxtit la abiacdee beelqui pur de xtiosdeb, te par quit xi iziienti iquiintini.

26 Te pur xte Xtadni Dios ná guichliu cun irate ni nuu lo guichliu.

27 Belati tuby ni gady chaldilaazti xtiidx Dios iniib laat chaquiinti lizbi, ax belati rcaazti chiat, gulchia. Gulquiiny irate ni in#dxbi laat sin quit xi inabdiidxtit par quit xi iziienti.

28 Per belati chúu tuby de saat ni inii laat dec ni can#dx bniety laat abiacdeeni lo de xtiosbi, ax quit iquiintitni pur bniety ni gudixtee lot te par quit xi mal xgab gúnbi, masqui laat nánti dec xte Xtadni Dios ná guichliu cun irate ni nuu lo guichliu.

29 Quit caniiita laat pur xa rziienti, ni caniia laat ná pur de xgab ni zelee gún stuby de saat pur laat.

Per tal belati nuut runti xgab: "Per, ¿xíni quit gúna irate ni nánná quit náti mal gúna purzilesa xgab stuby bniety?"

30 Tal belati rniit: Nare nánná dec rdeeda gracy Dios pur nitisy rquiinia ax, ¿xíni gúndeb mal xgab pur naa?"

31 Per nare rniia laat irate de cosqui ná par chanét cuend, te pur zecli pur ni rquiinti, ni réet ne irateru ni runti, ná par gúnti pur didxdoo ni napti Dios.

32 Gulcualo xa nabányti te par zecli de bniety Israel cun de ni quit ná bniety Israel ne de sanireldilaazzacti Jesucrist quit gúndeb mal xgab pur laat.

33 Te pur ziy runa nare, rcualuaa iziénzaac irate bniety cun naa. Quit runtia ni gacné narezia, mazru runa pur gúna ni gacné zieny bniety te par chalee gapdeb perdón lo Dios.

## 11

1 Pur ningui gulchanuu zec ni runa, zec ni zenuaa zec ni baany Crist.

2 Nare quesentiand rzaclaazniá laat pur ni zenelaazti nare, pur ni zenedz#tsti cuend ni bseeda laat ne pur ni runti zec ni bseeda laat.

3 Ziyza rcaaza isenelaaza laat dec Dios rnabee Crist chiy Crist rnabee lo de nguiü ne nguiü rnabee lo de gunaa.

4 Chiy chi rdxasaa bniety par itodeb Dios, tutix nguiü ni cá xi cá quiani lalzi canaabbi lo Dios o caseedzachi xtiidx Dios de bniety, ax xtiu ná ni runbi.

5 Ziygacza tutix gunaa ni canaab lo Dios o caseedzachi xtiidx Dios de bniety, ne quit xi nuuti quiaab, ziyza xtiuy runbi. Nalaazquib laab zec tuby gunaa ni bga llul quiani.

6 Pur ningui belati tuby gunaa quit xi rcaaztib chúu quiaab, su iguab quiaab. Per belati nánbi xtiu ná rga quia tuby gunaa, xtiu ná illul quiaab, ax güenru cuub xi cuub quiaab.

7 Per nguiü quit xi náti par chúu quiaab o xi icaza quiaab te pur Dios banchuuny laab zec ni nány laany, ax ziy rsienbi didxdoo ni rápbi Dios. Chiy gunaa pur ni ruu xi ruu quiaab, ax rsienbi didxdoo ni rápbi nguiü.

8 Te pur quit guchhuuti nguiü cun dxumy#x gunaa, gunaa ná ni guchhuu cun dxumy#x nguiü.

9 Nicliza quit banchuuti Dios nguiü pur ni anuu gunaa sino que banchuuny gunaa pur ni anuu nguiü.

10 Pur ningui chi rdxasaa bniety par itodeb Dios, ná par chúu xi chúu quia gunaa par yány dec nguiü rnabee zec ni rliuu de ángli tú rnabee laadeny.

11 Masqui nez lo Dios tubylote ná bniety, te pur belati quit níü gunaa quitti nguiü, chiy belati quit níü nguiü quitti gunaa.

12 Didxdíquiý dec cun dxumy#x nguiü guchhuu gunaa per anre pur gunaa rdziny nguiü guichliu, ax zecli nguiü ne gunaa pur Dios dxúun lo guichliu.

13 Nare rniia laat, lagacqui laat gulgaany xgab zec chi rdxasaa bniety par itodeb Dios, la ná güen inaab tuby gunaa lo Dios ne quit xi nuuti quiaab.

14 Ziyza lagacqui bniety racbee dec xtiu ná quit iga quia tuby nguiü.

15 Per par tuby gunaa ax mazrul garbi rienbi chi ziuul guichquiaab, te pur guudbini par itaaguni quiaab.

16 Belati nuu ni quit ná cunformi pur ni caniia laat, per nare rguixtia lot quit xi stuby costumbriti rdxapni, ziy ná xcostumbrin cun iraru de ni reldilaaz xtiidx Dios.

17 Anre iniia laat stuby cos, per pur ni a iniia laat quit xo iniitia laat dec güenqui cayuntí te pur chi rdxasaat par itot Dios, lalza ni quit ná par gúnti runti.

18 Nidondidoote rniia laat nare abindiaga dec chi rdxasaat par itot Dios quit ractit tubylo, ne cati rliluaa didxdíquiý.

19 Te pur nagánquipac par quit gac ziy, ne pur ziy riény tú de guldípac zenuu xnez Dios.

<sup>20</sup> Per aru pur ziy, pur guél quit nát tubylo cun de saat ax aquit xi zeloti ni rdxasaat par gúnti cen zec ni baany Xtadni Jesucrist.

<sup>21</sup> Te pur cad tubyti runti pur yíub iquiinti, quit rcanuutit iraru de saat. Ax lalzi nuu ni rldiaanru, nuut axt rzuzti pur ni bquinti ne güéet zectisy ni bcaazti.

<sup>22</sup> ¿Ta quit lizti rut iquiinti ne güéet zectisy ni rcaazti? O, ¿ta quit rcaazti iraru de sanireldilaazti xtiidx Dios ningui rsanxtiut de prob ni quit xi nap? Anre, ¿ta rcaazti saclaaznía laat pur ziy? ¡Per zectipac ni cayunti, quit xo iniitia laat dec güenqui cayunti, pur ni quit cayuntit zec ni bseeda laat!  
(Mt. 26:26-29; Mr. 14:22-25; Lc. 22:14-20)

<sup>23</sup> Ne ni bseeda laat, nare bseedani pur Xtadni Jesucrist dec guxin ni gucny entriagu chi baanny lútmí cen, laany cuáany tuby guechtily.

<sup>24</sup> Chiy chi gulull bdeedny gracy Dios ax blullny guechtilqui, guniigany: "Guechtilré ná cuerpi xtena ni abaania entriagu par gatia pur laat. Ne chi gúnti zeec, gulgaanyni pur ni renelaazti nare."

<sup>25</sup> Ziytiziac baanny cun cop ni nuu vin chi gulull baanny cen, ax guniiny: "Vinré ná riny xtena ni ixía chi gatia par illal tuby nez cuby xa gap bniety perdón lo Dios. Ne chi gúnti zeec, gulgaanyni pur ni renelaazti nare."

<sup>26</sup> Pur ningui nare rniia laat, cad chi rdxasaat par gúnti cen zec ni baany Xtadni Jesucrist, chi rquiinti guechtily ne réet vin, ziy rsienti dec gutyny pur laat ax gulgaany ziy axtqui chi gueedny lo guichliu stuby.

<sup>27</sup> Anre belati nuu bniety ni rquiiny guechtily ne réeb vin lo cenqui ne quit zénetib cuend xi zelo ni cayunbi, ax duldíy cayunbi pur ni quit zéneb cuend xi zelo cuerpi ne riny xte Xtadni Jesucrist.

<sup>28</sup> Pur ningui ná par gún bniety xgab xa nabánybi nez lo Dios ne ixubduldbi nez lony anste iquiinbi guechtily ne vin lo cenqui.

<sup>29</sup> Te pur bniety ni rquiiny guechtily ne vinqui chiy quit zéneb cuend xi zelo cuerpi xte Jesucrist, ax lagacqui laab caguílybi xquelnab.

<sup>30</sup> Te pur, pur ni run bniety ziy ningui zienzi de saat racxú, zienzideb quit nadaanti ne zienzadeb aguty.

<sup>31</sup> Per belati nidootellga idxanni xgab xa nabáni nez lo Dios ne ixubduldbi nez lony anste idxanni cenqui ax aquit xi guelnati xte Dios idxáldni.

<sup>32</sup> Per belatiza xi guelna xte Dios idxáldni, niy ná par cuxnezny dunni quit idxanni duld, te par quit idxáldni castigu ni yáld de ni quit reldilaaz xtiidxny.

<sup>33</sup> Pur ningui de sanireldilaazni Jesucrist, chi rdxasaat par iquiinti, gulcanuu ira de saat par iquiinti tubylo.

<sup>34</sup> Per belati nuu tubyti ni quit xo cueztib pur ni quesentiand rldiaanbi, güenru iquiinbi lizbi te par quit xi castigu isiáld Dios laat pur guél quit run zec ni riáld. Irateru ni ná par iniia laat, chi guedixlotia laat chiyti idxueeny.

## 12

<sup>1</sup> Anre iniia laat ni rsiáld Dios cad tuby bniety gúndeb pur guelgucné xte Spíritu Sant, te pur quit rcaaztia ibányti sin quit gánti de cosqui.

<sup>2</sup> Laat nánti dec chi gady gumbeet Dios ax guzacanti, baanti cuend de ni rniitisy bniety laat ná dios ne nicli quit rnií de cosqui.

<sup>3</sup> Pur ningui gulgabee, tutix bniety ni inii dec quit xi sacti Jesucrist, niy zelo quit rbeznébi Spíritu Sant. Ne ziyza quit tu bnietti chalee inii: "¡Jesucrist ná ni rnabee nare!", belati quit rbeznébi Spíritu Sant.

<sup>4</sup> Iralote rsiáld Dios dunni idxanni, dunni ni roldilaazni Jesucrist, per tubylote Spíritu Sant ná ni racné iratecni.

<sup>5</sup> Masqui iriny, iriny ná xmandad Dios ni cadxanni, per tubylote loniy cadxanni sirvi.

<sup>6</sup> Ne masqui iriny, iriny xquel cayacné Dios dunni par idxanni de xmandadny, per tubylote Diosiy cayacné dunni.

<sup>7</sup> Cad tubyni rliuu Dios dunni ni idxanni cun guelgucné xte Spíritu Sant te par idxacné de sáan.

<sup>8</sup> Te pur cun guelgucné xte Spíritu Sant nuu bniety aguud guelnán par güeeb diidx, nuuza bniety aguud guelnán par gacheeb ne iseedbi bniety.

<sup>9</sup> Ne pur guelgucné xte Spíritu Sant nuuza bniety aguud tuby guelreldilaaz ni xiteetepac quit runtioplaaztib dec Dios gacnény laab. Nuuzza bniety aguudbi guelrnabee xte Dios par isiachí de bniety racxú.

<sup>10</sup> Chiy nuuza bniety aguudbi guelrnabee par gúnbi iraloteru de milagri. Nuu bniety aguudbi guelnán par güeeb xtiidx Dios par iteedbi xtiidx Dios lo bniety. Pur guelgucné xte Spíritu Sant nuu de sáan aguuddeb guelnán par gacheedeb la didxldí o la gati didxldí

canii ni rni cayuee xtiidx Dios. Nuuzadeb aguuddeb guelnán par güeedeb zienlo diidx, ne nuuzadeb aguuddeb guelnán par iteeddeb diidx par stuby diidx.

<sup>11</sup> Per tubylote pur guelgucné xte Spíritu Sant run bniety de cosqui, laany anánny cún ni rsiáldny gún cad tuby bniety.

<sup>12</sup> Te pur zecqui tixni masqui zienny ldaa náni, per tubyzi ná iduibtecní. Ziyzaquiy dunni ni roldilaazni Jesucrist masqui zienni per tubyzi nan cun laany.

<sup>13</sup> Te pur iratecni brubnisni pur tubyzi Spíritu Sant par gacni tubyzi cun irateru de saán masqui belati bniety Israel dunni o belza gati bniety Israel dunni, belati esclav dunni o belatiza gati esclav dunni, per tubyzi anan pur ni tubylote rbeznén Spíritu Sant.

<sup>14</sup> Laat nánti dec gati tuby ldaaziti ná tix bniety, zienny ldaa náni.

<sup>15</sup> Anre belati inii nii bniety, "Nare quit nátia tuby ldaa bniety te pur quit nátia naa bniety." Per gati pur ziyti ax aquit náti nii bniety tuby ldaa bniety.

<sup>16</sup> Ziyza masqui inii diag bniety: "Nare quit nátia tuby ldaa bniety te pur quit nátia bslo bniety", gati pur ziyti ax aquit náti diag bniety tuby ldaa bniety.

<sup>17</sup> Te pur belati iduibte bniety niac bslo bniety ax, ¿xólesa guindiag bniety? O belatiza iduibte bniety niac diag bniety ax, ¿xólesa chullí bniety?

<sup>18</sup> Per Dios anánny calí riáld sub de niin, de naan ne irateru par nan zec ni rcaazny.

<sup>19</sup> Te pur belati tubylozy ni niac iduibtecní chiy ax agati tuby cuerpiy.

<sup>20</sup> Per zec ni aguniia laat masqui zienny ldaa ná tix bniety per tubyzi ná iduibtecní.

<sup>21</sup> Quit xo gaipiti bslo bniety naa bniety: "Quit rquiintia liú." Nicliza quit xo gaipiti quia bniety de nii bniety: "Quit rquiintia laat."

<sup>22</sup> Te pur masqui zienny lat ni lazu gulliaa rllíu, per niyde ná ni mazru rllíu.

<sup>23</sup> Ne de rut quit ríenzaac, rdxanni pur yánzaacdengui. Iduibte tixni rllíu, masqui lazu quit xi illiúti de rut ná mazru xgaats, per mazrul rdxapton de partqui te pur rdílyni xi idacuni par yánzaacni.

<sup>24</sup> Gulliaa rdxúun guelrsaa pur de rut zelee yány, mazru rdxapton de rut ná xgaats ax rdacuni xi rdacuni par yánzaac tixni. Ziy xquel baany Dios bniety

<sup>25</sup> te par quit idxanni xgab dec nuu rut quit illiúti sino que iduibte tixni racnésaa.

<sup>26</sup> Zec chi calí rac ax iduibte bniety rziienny guelracqui, chiy chi ríenzaac tuby latni ax iduibteacni rzaclaaz pur ziy.

<sup>27</sup> Anre ziyzaquiy ni nan tubyzi cun Crist ax iratecni nan zec tubyzi cuerpi par laany, digapac choniin tubygan nan zec tuby ldaaga cuerpiqui.

<sup>28</sup> Ax de lo ira de saniroldilaazni Jesucrist, Dios nidoote bcuabeeny de apóstol, chiy ni rrop bcuabeeny de ni güee xtiidxny de ni iteed xtiidxny lo de bniety, ni rion bcuabee Dios de ni iseed xtiidxny de bniety. Chiyru bcuabeeny de bniety ni gap guelrnabee xtenny par isiacdeb de bniety racxú, ne bcuabeezacny de bniety ni gún iraloteru de milagri. Chiy bcuabeezacny de bniety ni chalee gacné stuby de bniety, bcuabeezacny de ni inabee lo de ni reldilaaz xtiidxny ne bcuabeezacny de ni güee zienlo diidx.

<sup>29</sup> Gati irati bniety ná apóstol, nicliza gati irati bniety zelee iteed xtiidx Dios lo de bniety, nicliza gati irati bniety zelee iseed xtiidx Dios de bniety. Gati irati bniety zelee gún de milagri,

<sup>30</sup> nicliza gati irati bniety zelee isiac de bniety racxú, ne ziyza gati irati bniety zelee güee zienlo diidx ne nicliza gati irati bniety zelee iteed diidx par stuby diidx.

<sup>31</sup> Per gulgaany pur iliuu Dios laat cún ni güenru gúnti, ne nare iniia laat cún ni quesentiand sac gúnti: Icaazti de saat.

## 13

<sup>1</sup> Te pur belati nare zelee güiia xitill diidx ni ruee bnguichliu ne de diidx xte de ángli xte llayabaa, per belati quit rcaaza de saa bnietia ax názia zec tuby guiib ni rzez o zec tuby platíy ni nuu rseeni.

<sup>2</sup> O belatiza niálda niteeda xtiidx Dios lo de bniety, o niapzaca guelnán par niacbiia irate ni zéed pur Dios ni gady gacbeeti bniety, o niapzaca iralote guelnán, o niapzaca tuby guelreldilaaz Dios ni axt zelee ichuaa xlat de dany, per belati quit rcaaztia de saa bnietia ax quit xi zeloti ni runa.

<sup>3</sup> Ziytiziacza masqui quiizia irate ni napa lo de ni runlieedxni chiy ideeda nare chaaicquia, per belati quit rcaaza de saa bnietia ax quit xi zeloti ni cayuna.

<sup>4</sup> Guelrcaaz ná gap bniety paciency saa bnietni, gac bniety güen cun saani, quit gacnalaaazti bniety, quit izubyaati bniety lagac laab ne quit gúnarooti bniety cun saani.

<sup>5</sup> Guelrcaaz ná gap bniety didxdoo saa bnietni, gún bniety xgab pur saa bnietni, quit gacti bniety nadxiich, ne quit chanellianti bniety saani,

<sup>6</sup> quit saclaazti bniety pur mal ni cayun o cadeedza stuby bniety sino que saclaazbi chi zé bniety xnezni.

<sup>7</sup> Guelrcaaz ná gún bniety perdón saa bnietni ni runnétisdeb laab, ne quit chaldilaazbi ni rcuaquiatisdeb bniety nicliza quit inittib speranz pur bniety ne güelaazbi ni runnétisy saa bnietbi laab.

<sup>8</sup> Guelrcaaz quit chúuti dxi ldullni, per teru chúu dxi ni aquitru xi sacti guelnán ni rdxapni anre, nicliza aquitru chúuti de ni iteed xtiidx Dios lo bniety nicliza de ni ruee zienlo diidx.

<sup>9</sup> Te pur anre nicli belati racbeen duudx, per zienzi ni rieddx gacbeen o belatiza rteedni xtiidx Dios lo bniety ziyza zienzi ni rieddx gacbeen pur laany.

<sup>10</sup> Per chi idziny dxi ni gacbeen irairate, chiy aquit xi sacti ni nánni anre.

<sup>11</sup> Chi guca bniiny biia diidx zec bniiny, baania xgab zec bniiny, gúpa xquelrieny bniiny. Per chi bdziny ni anaa bnietroo ax bsáana irate guelbniinqui tuby lad.

<sup>12</sup> Ziyzaquiy anre quit racbeetin irate zecpacza chi quit ríenzaac lo tuby yaguan, per chi idziny dxi ni idzinni rut rbez Dios chiyru agacbeen irairate. Anre nuuzi ni racbiia per chi idziny dxi ni idzinia rut rbez Dios chiyru agumbiiany zec ni rumbeeny nare.

<sup>13</sup> Chonlo ni quit chúuti dxi nitlo: Guelreldilaaz Dios, guelráp speranz ne guelrcaaz. Per de lo iyonte de cosqui quesentiand sac guelrcaaz.

## 14

<sup>1</sup> Gulgaany pur icaazti de saat ne quesentiand gulnaab lo Dios iguaadny laa guelrieny par gúnti xmandadny, ne mazrupac gulgaany pur gapti guelrieny par iseedti xtiidx Dios de bniety.

<sup>2</sup> Bniety ni ruee tuby diidx ni quit racbeeti irate bniety, nalaazquib quit tu caninéti. Diostislay caninéti pur ni quit tu racbee xtiidxbi, laatisbi nánni xiy caniib per bniety nic rsondeb xi zelo ni caniib.

<sup>3</sup> Per tuby bniety ni rseed xtiidx Dios de bniety ax cayacnéti xa chaza chanuu bniety xnez Dios, calidxbi bniety ne caguzaclaazbi bniety.

<sup>4</sup> Ne bniety ni ruee tuby diidx ni quit racbeeti irate bniety ax parziclab ni rueeb, per bniety ni rnií xtiidx Dios ax cayacnéti irate xpiny Dios xa chanuudeb xnezny.

<sup>5</sup> Ójla iratecti nialeé niueet zienlozy diidx, per mazru güen belati chalee iseedti xtiidx Dios de bniety. Te pur mazru sac inii bniety xtiidx Dios que güee bniety zienlo diidx, o beltislaza zelee quixteeb lo bniety xi zelo ni guniib te par illiú ni guniib par iratedeb.

<sup>6</sup> Te pur zecqui belati nare guedtxi luua laa de saniroldilaazni Jesucrist, chiy ininía laa cun tuby diidx ni quit racbeeti ax çxólesa par illiúni par laa ne belati quit nieeny xquel caguixtiia lot ni abliuu Dios nare o ni nánzaca, o quítza nieeny xquel caniiia laa xtiidx Dios o xirullziruzá ni ná par iseedti?

<sup>7</sup> Zecqui de cos ni rzez ne ni rcuidx, zec tuby flauti o tuby arp belati quit isez o icuidxzaacza bniety quit xo racbeeti de bniety xiy rsezbi o xiy rcuidxbi.

<sup>8</sup> Ziya belati quit icuidxzaac tuby suldad trompet lo guerr ax, çxólesa gacbee de suldad dec aguld suguasindeb par chatildnédeb ni ná par tildnédeb?

<sup>9</sup> Anre ziyzaquiy laa belati ininéti bniety cun diidx ni quit racbeedeb, çxólesa gacbeedeb xiy rniit? ¡Nalaazquit lagacqui laatiy caguenét diidx!

<sup>10</sup> Laa nánti dec zienlo diidx nuu lo guichliuré, per iratecti nuu xi zeloni par ni racbeeni.

<sup>11</sup> Per belati chúu ni ininéti nare cun tuby diidx ni quit rueetia, cun tuby diidx ni quit racbeetia ax binzít laa par nare ne binzítza nare par laa.

<sup>12</sup> Pur ningui zec ni quesentiand rcaazti gapti guelrieny pur guelgucné xte Spíritu Sant par gúnti xirullzi xmandad Dios, gulnaab lo Dios iguaadny laa tuby guelrieny ni chalee gúnti ni illiú par irate de xpiny Crist.

<sup>13</sup> Ningui ni ruee tuby diidx ni quit racbeeti irate bniety, ná par inaabbi lo Dios gacnény laa te par chalee quixteeb lo de bniety xi zelo ni guniib.

<sup>14</sup> Te pur zecqui belati nare inaaba lo Dios cun tuby ditsa ni quit racbiia ax spírittisy xtena nán xi zelo ni caniiia, per nare nic rsona xizaquiy caniiia.

<sup>15</sup> Pur ningui ni riáld gúna ná, inaaba lo Dios cun spírit xtena ne gacbiia xi zelo ni caniiia. Ziya chi guulda de cant par Dios ná par iziienia ne gacbiia xi zelo ni cayuna.

<sup>16</sup> Te pur belati inii de diidx zaac lo Dios cun diidx ni quit racbeetiu ax rziiientiziu xiy cayunu, per nic rsonu xiy rniiu. Chiy belati bniety ni zuguaníu quit racbeetib xiy rniiu, ax quit xo iniitib “Amén” chi abialo bdeedu gracy Dios pur ni quit racbeeb ni rniiu.

<sup>17</sup> Masqui quesentiand guíly bdeedu gracy Dios, per xíteete gucnétiu bniety ni zuguaníu par gacbeeb xa riáld chanuurub xnez Dios pur ni quit racbeeb xi guniib.

<sup>18</sup> Xtiosten Dios dec nare mazrupac zienlo diidx nána lo iratecti.

<sup>19</sup> Per masqui ziy chi zuguaa rut rdxasaa de saniroldilaazni Jesucrist par ininiádeb, par nare güenrudxa masqui cun gaayzi diidx ininiádeb, per diidx ni chalee gacheeдеб ne ni illiú par laadeb par iliúdeб stuby de bniety xlat ni ininiádeb cun tsi mily diidx ni quit racheeдеб.

<sup>20</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, quítru runti xgab zec de bninbichiin. Gulgac zec de bninbichiin per pur guél quit runti ni ná mal, per par xgab ax gulgaany xgab zec bnietroo ni anát.

<sup>21</sup> Lo xquits Dios rni: "Ixiaalda de bniety ni ruee irinqui diidx, de bniety ni quit náti bniety ruc par ininédeb de bniety. Per nicli ziy quit icuadiagtiдеб xtiidxa, gunii Xtadni Dios."

<sup>22</sup> Pur ningui guelruee zienlo diidx, niy ná tuby seny par de ni quit reldilaaz xtiidx Dios te par chaldilaazdeb. Per guelrseed de bniety ni rcaaz Dios gacheeдеб, niy ná ni illiú par de ni areldilaaz gati par de ni quit reldilaaz.

<sup>23</sup> Per niclipac ziy chi dxasaat par cacuadiagti xtiidx Dios, chiy belati iratecti sulo güeet iriny iriny diidx ni quit tu racheeti ne chiy belati zuguanét de ni teste güeldilaaz xtiidx Dios o de ni gady chaldilaazti xtiidxny ax, ¿tatix quit gúndeb xgab dec racdxa quiat?

<sup>24</sup> Per belati zuguanét tuby ni teste güeldilaaz o tuby ni gady chaldilaaz ne laaт cayueet xtiidx Dios, ax chi guindiagbi ni cayueet, laab zacbeeb dec binduld laab, lagacqui laab gacheeb tú laab.

<sup>25</sup> Ziy xquel gacheeb xa nabánybi ax sullibbi inaabbi lo Dios, ne sniizacbi dec didxldípac Dios zuguané laaт.

<sup>26</sup> Irate ni caniia laaт de saniroldilaazni Jesucrist, caniani te par gacheeт dec chi rdxasaat par icuadiagti xtiidx Dios, iratecti zeele gúnti ni chalee gúnti, ni guuld tuby cant par Dios, ni iseed de bniety, ni quixtee lo de bniety cún ni abliuu Dios laab, ni güee tuby diidx ni quit racheeti irate bniety ne ni quixtee lo de bniety xiy gunii bniety. Per irate ni gúntiqui gacni ni illiú chalee gacné iraru de saat par chaza sutipnédeb ni reldilaazdeb xtiidx Dios.

<sup>27</sup> Belati chúu de ni güee tuby diidx ni quit rueeti irate bniety, tiop o chonzideb ná par güeдеб diidx ni nándeбqui, ne tubyga pur tubygadeб, chiy chúuza ni quixtee lo de bniety xiy guniideб.

<sup>28</sup> Per belati quity ni chalee quixtee lo de bniety xiy guniideб cun diidx ni nándeб, ax güenru quit xi iniitideб nez lo de bniety. Güenru laatisdeb cun Dios nándeб xa canaabdeb lony cun xtiidxdeb nez láandeб.

<sup>29</sup> Chiy de bniety ni quixtee nez lo irate bniety cún ni abliuu Dios laadeб, tiop o chonzideb ná par inii cad chi rdxasaat, ne tubyga pur tubyгаzadeб. Chiy stuudxdeb acacuadiag la xnezquini ná ni caniideб.

<sup>30</sup> Per belati tuby bniety ni zub cacuadiag ne horqui iliiu Dios laab tuby cos, ax ná par igany ni caniiqui te par quixteeб lo bniety cún ni bliuu Dios laab hórqaqui.

<sup>31</sup> Iratet ni abiáldti iteedti xtiidx Dios lo de bniety, iratecti zeele quixteeт lo de bniety cún ni abliuu Dios laaт, per tuby pur tubyti chi ná par yáldti te par iseed ne chuzaclaaz irate de ni cacuadiag.

<sup>32</sup> Gulchané cuend dec de ni rteeд xtiidx Dios lo de bniety, lagacqui laadeб ná par sudeб lodeб te par iniideб chi riáld iniideб.

<sup>33</sup> Te pur Dios quit rcaaztiny tuby cos ni quit nuuti xnezni, laany rcaazny tuby ni nuu xnezni te par chúu guelnaldiulaaz par cun de saat.

Anre zec ni rac irate rut rdxasaa de xpiny Crist,

<sup>34</sup> hor ni acacuadiagti xtiidx Dios quitti permis par xi inii de gunaa zec ni gunii Dios gúndeb desde gulal.

<sup>35</sup> Belati nuu xi rcaazdeb gacheeдеб, güenru liztideб inabdiidxdeb chialdeb, te pur xtiu ná inii tuby gunaa hor ni cacuadiag iratecti xtiidx Dios.

<sup>36</sup> Gulchanelaaз dec gati nidooti laaт gucheeт xtiidx Dios nicliа gati laaiztit nánti xtiidx Dios par gúnti zec ni ná xgabti.

<sup>37</sup> Belati nuu tubyti rilob dec aguudbi guelnán par iteedbi xtiidx Dios lo bniety o pur Spíritu Sant aguudbi xirullziru guelnán, ax zacbeetegacbi dec ni cacuáa lo cartré ná zec ni rnabee Xtadni Dios gúnti.

<sup>38</sup> Per belati laab quit reldilaazbi de ni caniia laaт lo cartré, ziyza quit chaldilaazti xtiidxbi.

<sup>39</sup> Anre zec ni agunia laaт de saniroldilaazni Jesucrist, gulnaab lo Dios iguaadny laaт guelnán par iteedti xtiidxny lo bniety, ne quit icuatit inii tuby de saat ni ruee tuby ditsa ni quit racheetit.

<sup>40</sup> Per irate ni gúntiqui, gulgaanyni xnez, xnezni, gulgaanyni zec ni riáld gúnti chi dxasaat par icuadiagti xtiidx Dios.

## 15

<sup>1</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, ziyza rcaaza isenelaaza laat de didxzaac xte Jesucrist ni aguniia laat, de didxzaac ni agüeldilaazti ne ni zutipné.

<sup>2</sup> Gulchanelaaaz dec pur de didxzaacqui anapti perdón pur de xtuldti belati guldípacki zenuutni, per bel quitiy xíteete zeloti ni güeldilaaztini.

<sup>3</sup> Nidonidoote bseeda laat ni bseeda gulo. Guniia laat dec Crist gutyny pur de xtuldní zec ni rnií lo xquuits Dios.

<sup>4</sup> Chiy bgaatsny ax ni rion dxi gubíi gubánny stuby zec ni rniiza lo xquuits Dios.

<sup>5</sup> Chi gubíi gubánny stuby, chiy bliulony lo Bed chiyru lo de apóstol.

<sup>6</sup> Chiyru bliulozacny lo tuby cuaa de ni reldilaaz laany, laadeb nádeb más de gaay gayuaa bniety. Nuudeb agutydeb, per ziendebe zeczi nabányru.

<sup>7</sup> Ax bliulozacny lo Santiago chiyru lo irate de apóstol.

<sup>8</sup> Pur lúltmi ax bliulony luaa, nare ni naa zecpacza tuby ni rdziny agudxi par tuby mandad.

<sup>9</sup> Ax rziienia nare dec gulliaaru saca lo iraru de apóstol, ne nicli quit riáld idialaa apóstol pur ni guzalnda de ni reldilaaz Jesucrist.

<sup>10</sup> Per pur güen ni ná Dios ax naa ni naa, ne quitquiza blaslaaz xlieeztiny nare te pur nare mazrupac abaanía xmandadny que iraru de apóstol, masqui ni nápacni gati nareztiaay cayuna de ni cayuna sino que pur guelgucné xte Dios cayuna de mandadré.

<sup>11</sup> Ax quit xi günti tú pur bindiagti xtiidx Dios la pur nare o la pur stuby de apóstol, ni mazru sac ná dec abindiagtini ne agüeldilaaztini.

<sup>12</sup> Anre zec ni abseedni laat xtiidx Dios dec Crist gubíi gubánny stuby, ¿xínií ninguiy nuut rniit dec quit ibíiti ibány de binguty?

<sup>13</sup> Belati rniit quit ibíiti ibány de binguty, niy zelo xtiidxti dec quit gubíiti gubány Crist stuby.

<sup>14</sup> Ne belati quit gubíi gubány Crist ax xíteete zeloti ni caseedni laat, nicliza quit xi zeloti ni reldilaaztiny.

<sup>15</sup> Ax belati ziy, púrzi dixúy ni caniin pur Dios pur ni aguniin dec gubíi gusbánny Jesucrist. Ne belati gati didxldíy dec ibíi ibány de binguty, ax gatiza didxldíty dec gubíi gubány Jesucrist stuby.

<sup>16</sup> Te pur belati zec ni rniit dec quit ibíiti ibány de binguty, ax nicliza Jesucristiy quit gubíiti gubánny.

<sup>17</sup> Ne belati quit gubíi gubánny, xíteete zeloti ni reldilaaztiny nicliza quity perdón par de xtuldti.

<sup>18</sup> Belati ziy, ax axt de ni aguty quit xi perdónti napdeb masqui güeldilaazdeb Jesucrist.

<sup>19</sup> Ne belati lo guichliutisré illiú ni roldilaazni Jesucrist ax guelreldilaaztisdaxa xtenni ná mazrupacza prob lo guichliuré.

<sup>20</sup> Per ziy ax ni ná didxldí ná dec Jesucrist gubíi gubánny, ne laany nány ni nidonidoote gubíi gubánny stuby.

<sup>21</sup> Ax zec ni bdiacá guelguty lo guichliuré pur tuby bniety, ziyza pur tuby bniety anuu guelgabány par de ni aguty te pur teru ibíi ibánydeb stuby.

<sup>22</sup> Zec ni bdiacá guelguty par irate bniety pur Adán, ziyza anre pur Jesucrist anuu stuby guelgabány par de ni reldilaaz laany.

<sup>23</sup> Per irate zec ni gunii Dios gac: Nidoote Jesucrist ná ni gubíi gubány, chiyru chi gueedny stuby ax aibány de binguty ni güeldilaaz laany.

<sup>24</sup> Chiy chi abialo baanny gan rnabeeny lo irate de ni rdxichné laany, zecli lo de ni nap guelgurtisy ne iraloteru guelrnabee, chiyru agúnny entriagu guelrnabee xtenny laznaa Xtdni Dios.

<sup>25</sup> Per ná par inabee Crist axt chi abaanny gan rnabeeny lo irate de ni rdxichné laany.

<sup>26</sup> Ne ni inítlony lúltmitéc ná guelguty.

<sup>27</sup> Lo xquuits Dios rnií dec Dios bdeedny guelrnabee Jesucrist par inabeeny irate, per niy quit zelotiy dec néza lo Dios rnabeeny te pur Dios bdeed laany guelrnabee.

<sup>28</sup> Ne dxi ni arnabee Jesucrist lo irate, chiyru agúnny entriagu guelrnabee ni bdeed Dios laany te par inabee tubyzi Dios, tubyzi Dios ainabee irairate.

<sup>29</sup> Anre belati zec ni rniit quit ibíiti ibány de ni aguty, ¿xínií rrubnis de ni rrubnis zec ni baany de bniety ni aguty ni güeldilaaz Jesucrist, ne belati quit ibíi ibány de ni aguty?

<sup>30</sup> Ax belati ziy, axt dunní ni cadxanni xmandad Dios, quit xi zeloti ni dxúun lo peligrí izaate hor.

<sup>31</sup> Te pur rguixtiia lot, nare llillite nuua lo guelguty, niy ná didxldí ni rniia laat zec ni didxldízaquiy dec quesentiand rzaclaazniía laat zec xpiny Crist ni anát.

<sup>32</sup> Anre belati lo guichliuzré illiú ni cayuna ax xíteete zeloti ni bteed de biny Efeso nare, laadeb ni nialaazdeb zecpacza de manydialaaz. Te pur belati quit ibány de binguty ax güenrudxa idxanni zec ni rnii de ni rnii: "Gultoo iquinni ne idéen te pur illí agutyni."

<sup>33</sup> Per nare rnii laa quit isaanti gacti engany pur ziy. Te pur guelrun cuend xtiidx de ni quit zé xnezni, niy aparzipac illiin zec ni nabányity.

<sup>34</sup> Pur ningui gulgaany xgab zec ni riáld ne quitru runti duld te pur nuut lazu quit rumbeet Dios, ningui caniaa laa zec te par itiolot.

<sup>35</sup> Per tal belati nuut runti xgab: ¿Xo ibí ibány de binguty? ¿Xi cuerpi ná ni gapdeb?

<sup>36</sup> Per xgabqui, xgab ni quit inianlaazzyi. Te pur laa nánti dec chi rbaaicqui bniety tuby biny, chi abdienni ax rnitlo biny ni gulaaicqui bniety.

<sup>37</sup> Gati cuaanti ni rldienqui rbaaicqui bniety sino que biny xtenny, zec ni run bniety cun trigu o xirullziruza biny.

<sup>38</sup> Per chi rldienni ax anáni cuaneen zec ni rnabee Dios gacni, xitill biny ni rbaaicqui bniety a ná xi cuaneen ildieny gati tubyloizti ná cuaneen xte irate biny.

<sup>39</sup> Zecqui ni irinqui ná tix bniety par tix de ladxaa ne irinqui ná tix de beld par tix de maniin.

<sup>40</sup> Chiy irinqui ná de ni nuu llayabaa par de ni nuu lo guichliu, irinqui xquel garbi de ni nuu llayabaa par de ni nuu lo guichliu.

<sup>41</sup> Irinqui rcuabcháa gubidx par búiu ne irinqui rcuabcháa de balgui, axt lagac de balgui irinqui rcuabcháa tuby balgui par stuby balgui.

<sup>42</sup> Anre ziyzaquiy gac ni ibí ibány de binguty. Cuerpi ni rgaatsqui ruudxni ax rnitloni, per cuerpi ni gap bniety stuby aquit chúti dxi nitloni.

<sup>43</sup> Rgaats tuby cuerpi ni ruudxi, per chi ibí ibány bniety agap bniety tuby cuerpi nasaa ni aquit xi gacti. Cuerpi ni rgaatsqui aquitru xi xjuerstini, per chi ibí ibány bniety ax agap bniety tuby cuerpi ni anap juers zec ni riáld.

<sup>44</sup> Rgaats cuerpi ni nap bniety lo guichliuré, per chi ibí ibány bniety agap bniety tuby cuerpi ni illiú llayabaa. Te pur zec ni nuu cuerpi par lo guichliuré ziyza nuu cuerpi par llayabaa.

<sup>45</sup> Lo xquiits Dios rnii dec nidoote Adán gúp guelnabány lo guichliuré. Chiyru beed Jesucrist, laany ni rguaadny guelnabány bniety.

<sup>46</sup> Ax anre zec Adán nidoote ráp bniety guelnabány lo guichliuré, chiyru agap bniety guelnabány llayabaa zec Jesucrist.

<sup>47</sup> Adán cun yiu gucchuub ax bniety guichliu laab, per Jesucrist llayabaa zány.

<sup>48</sup> Irate bniety guichliu ná xcuerpini zec cuerpi ni gúp Adán lo guichliuré, per chi idziny dxi ax agap bniety tuby cuerpi zec ni nap Jesucrist llayabaa.

<sup>49</sup> Te pur zec ni nan zec ni guc Adán lo guichliuré, ziyza zaczacni zec ni ná Jesucrist llayabaa.

<sup>50</sup> Ax rguixtiia lot de saniroldilaazni Jesucrist, cuerpi ni rdxapni lo guichliuré quit xo yiiutini llayabaa rut canabee Dios. Te pur ni teru nitlo quit xo yiiutini rut nuu ni quit chúti dxi nitlo.

<sup>51</sup> Per rcaaza gacbeet tuby cos ni gady gacdixteeti lot dec gati iratin gatyni, per iratecni schu zec ni nan, sdxapni irinqui cuerpi.

<sup>52</sup> Niy gacquiy chi guindiagni trompet ni quixtee dec aguld izan lo guichliuré, ax de tuby rat par stuby rat zeczipac ni rtinguidy bslo bniety abchugac zec ni nan. Chi icuidx trompetqui ibány de ni güeldilaaz Crist, ne aquitru chúti dxi gatydeb chiy horqui abchuza zec ni nan anre.

<sup>53</sup> Te pur rquiinpac ichu guelnabány ni rdxapni anre par stuby guelnabány ni quit chúti dxi ldull ne ichuza cuerpi ni rdxapni lo guichliuré par stuby cuerpi ni aquit chúti dxi gaty.

<sup>54</sup> Chiy chi abchu guelnabány ni rdxapni anre par stuby guelnabány ni quit chúti dxi ldull, ne chi abchuza cuerpi ni rdxapni lo guichliuré par stuby cuerpi ni aquit chúti dxi gaty, dxiqui ná ni aguzub zec ni cá lo xquiits Dios rut rnii: "Ruytisy abialotec guc gan lo guelguty."

<sup>55</sup> Ne chiyza ná ni aguzub zec ni cá lo xquiits Dios rut rnii: "Guelguty, ¿cúnlesa ni niunu gan? ¿Cúnlesa guelnalas ni rteedu bniety?"

<sup>56</sup> Guelnalas xte guelguty ná pur causi duld, ne pur ley racbee bniety dec duld ná ni rnabee laab.

<sup>57</sup> Per xtosten Xtadni Dios, laany ni racnény dumni par idxanni gan lo de cosqui pur guelguty xte Xtadni Jesucrist.

<sup>58</sup> Pur ningui de saniroldilaazni Jesucrist zec ni rcaaza laa nare rnii laa, gulsutip ne quit guntiplaaztit. Dxi pur dxi gulgaany pur gúnrut xmandad Dios, te pur laa nánti dec quit xlieezti ná irate ni cayunti par Xtadni Dios.

## 16

<sup>1</sup> Anre pur mily ni ná par ichasaat par gacnéstuby de saniroldilaazni Jesucrist, gulgaany zec ni gunabiia gún de saniroldilaazni Jesucrist nez Galacia.

<sup>2</sup> Gazub chitmigu cad tubyti gulzaa zecti ni rliot según baanti gan tuxman, te par chi guelda aquit rquiinti idop milyqui.

<sup>3</sup> Chiy chi idzinia, de bniety ni icuabeet par ixiaalda chasaán gunqui Jerusalén ax ixialdníadeb de cart ni quixtee tú laadeb.

<sup>4</sup> Ne belati rliluaa dec rquiiny cháa ax zeníadeb.

<sup>5</sup> Nidoote ná par teda de nez Macedonia chiyrú guelda Corinto par guedtxluaa laa.

<sup>6</sup> Tal belati xchipac suguanía laa. Tal belati iduibte tiamp guelnald suguanía laa, chiyrú acunezti nare par chalee cháa rut ná par cháa.

<sup>7</sup> Quit rcaaztia guedtxluaa laa tubylazanezzi, rcaaza gacldaapaca cun laa belati Dios inídxny permis.

<sup>8</sup> Per anre ná par yána Efeso axtisy chi abdzingax laní Pentecostés,

<sup>9</sup> te pur ruré laiquipac blal nez par guindiag de bniety xtiidx Dios ne nare rliluaa dec zieny de ni chaldilaazny, masqui ziyza zieny de ni rdxichné nare pur ziy.

<sup>10</sup> Chi idziny Timoteo, gulgaany pur iziënzaacbi cun laa, te pur saatiziac xmandad Dios ni cayuna cayunzacbi.

<sup>11</sup> Pur ningui nic tubyti quit gúntit menos cun laa sino que gulgacnéb, guldunezbi te par chalaab xnezbi sin guelrsaa ax idzinbi ruré rut canuaab cun stuby stiop de saán ni zednéb.

<sup>12</sup> Ne Apolos, nare banlasa lob nianéb laadeb par niatixlob laa, per quit nizigueldtib níab anre, per zetixlocbi laa chi chalee.

<sup>13</sup> Gulsuguasín ne gulsutipné ni reldilaazti Jesucrist. Gulgüelaaz zectisy ni guedguaald ne gulsutip.

<sup>14</sup> Irate ni gúnti, gulsacaa gulgaany.

<sup>15</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, laa nánti dec Estéfanas cun irate xfamilbi laadeb ná ni nidoote güeldilaazdeb Jesucrist nez Acaya, ne nánzacti xa xquel cayacnédeb de saniroldilaazni Jesucrist. Ningui nare rniia laa:

<sup>16</sup> Saa de bnietqui gulgaany cuenddeb cun irateru de ni cayun o cayacnéza cayac xmandad Dios.

<sup>17</sup> Quesentiand rzaclaaza chi bdziny Estéfanas, Fortunato ne Acaico ruré. Te pur, pur laadeb bziienia zectiziac chi zuguanía iratecti.

<sup>18</sup> Laadeb guluzacaaazdeb nare nezré zec ni rguzacaaazdeb laa, ax saa de bnietqui gulgáp didxdoodeb.

<sup>19</sup> Irate de saniroldilaazni Jesucrist nez Asiaré rguaapdebdios laa. Chiy Aquila ne chialbi Priscila cun irateru de xpiny Crist ni rdxasaa lizdeb, rguaapzadebdios laa zec xpiny Crist ni nan.

<sup>20</sup> Irate de saniroldilaazni Jesucrist rguaapdios laa. Ne nare rniia laa: Hórtisy ni rdxáat de saat, gulninesaa zec ni riáld gúnti.

<sup>21</sup> Nare Pabli, narepaca cacuaá de letriré par caguaapadios laa.

<sup>22</sup> Belati nuu bniety quit rcaaztib Xtadni Jesucrist, laa ariáldbi castigu xte Dios. ¡Xtadni Jesucrist ziub guedny!

<sup>23</sup> Ne Xtadni Jesucrist laany gunldeeny quia iratecti.

<sup>24</sup> Zec xpiny Crist ni nan tubylote rcaaza iratecti. Amén.

## NDEE NÁ NI RROP CART NI BCUAÁ SAN PABLÍ LO DE BNIETY CORINTO NI RELDILAAZ JESUCRIST

<sup>1</sup> Nare Pablí, Dios bcuabeeny naa gaca apóstol xte Jesucrist, ne xcupnierni Timoteo zuguané naa. Nare cacuaá cartré par laat ni areldilaazti xtiidx Dios láani guidx Corinto ne iduibteru de nez Acaya.

<sup>2</sup> Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gundeeny quiat ne iguaadny laat guelnaaldiulaaz.

<sup>3</sup> Xtiosten Dios Xtad Xtadni Jesucrist, laany ni nány Dad ne Dios ni rlaslaaz ne ni rguzaclaaz dunni.

<sup>4</sup> Laany rguzaclaazny dunni lo guelziitisy ni cadeedni par chalee iguzaclaazzacni de ni cadeed xitill guelzii, iguzaclaaznideb zec ni rguzaclaaz Dios dunni.

<sup>5</sup> Te pur masqui quesentiand guelzii cadeedni pur ni nan xpiny Crist, ziyza quesentiand rguzaclaazzacny dunni.

<sup>6</sup> Ne belati cadeedni guelzii, cadeedni guelzii par idxacnéen laat chuzaclaazti ne par chanuut xnez Dios. Chiy belati rguzaclaazny dunni, rguzaclaazny dunni par chuzaclaazzacti ax chalee güelaazti saa de guelzii ni cadeedni.

<sup>7</sup> Dunni nanldín xa gac cun laat, dec zec ni cadeedti guelzii zec ni cadeedzacni guelzii ax ziyza sguzaclaazza Dios laat zec ni rguzaclaazny dunni.

<sup>8</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, dunni rcaazni gacheet dec quesentiand cuendroo xquel bdeedni nez Asia. Quesentiand rnia bdeedni nezqui, par dunni aquitru nidxuelaaztin, aquitru bionétin cuend ibányrun,

<sup>9</sup> dunni bdxanni xgab dec agutyxgan. Per bdeedni ziy te par chonén cuend dec quit xi chaleeti idxanni sin guelgucné xte Dios, laany ni rsbány de binguty.

<sup>10</sup> Dios bldány dunni lo guelgutyqui ne zelaa gacnény dunni lo saa de cuendrooqui. Dunni nánni dec zelaa gacnény dunni,

<sup>11</sup> mastercu belati gacnéen inaabtí lo Dios pur dunni. Ne belati zieny bniety canaab lo Dios pur dunni ax ziyza ziendebyi ideed gracy laany zec ni cayacnény dunni.

<sup>12</sup> Ne ni rzaclaazni rniin laat ná dec xíteete rniati rziienni pur ni nánni nabánni nania nez lot ne nez lo iraru binguichliu, ne guldipacni cadxanni ni riáld idxanni. Per quit cadxantin ziy pur guelnánzipac xtenni sino que pur guelgucné xte Dios.

<sup>13</sup> Lo de xcartni quit rcuuatin ni quit xo guuldtit o ni quit xo gacheetit. Ne ójla gacheet irate ni caniaa laat

<sup>14</sup> zec ni duudxga cayacheet dec chi gueed Xtadni Jesucrist stuby, laat saclaaznéen dunni ne dunni saclaaznéen laat.

<sup>15</sup> Niy ná ni zenía cuend, ninguiy nidoote baania xgab niadtixluaa laat te par nizaclaazti niadtixluaa laat pur tiop güelt.

<sup>16</sup> Nare baania xgab niadtixluaa laat chi zelda Macedonia, chiy chi nizaa nez Macedonia nibí niadtixluaa laat stuby, chiyru nigunezti nare par Judea.

<sup>17</sup> Quit gúntit xgab dec chi guniia chatixluaa laat gunilaazia ziy. Quit gúntit xgab dec nare runa zec ni run iraziru binguichliu, iniia cháa ne belati nanchuua dec quit xo cháatia.

<sup>18</sup> Dios nánni dec dunni quit rniitin idxanni ni nánni quit idxantin.

<sup>19</sup> Te pur Jesucrist Lliin Dios, laany ni abdxuenén laat xtiidxny, nare, Silvan ne Timoteo, quit nátiny Jesucrist ni inií gún tuby ni nánni quit gúntiny sino que laany púrzi didxldí rniiny.

<sup>20</sup> Te pur, pur laany aguc cumplir irate de promes xte Dios. Pur ningui pur laany rniin "Amén" chi rdeedni gracy Dios.

<sup>21</sup> Ne Dios laany cayacnény dunni ne laat par rzutipnéen ni nan tubyzi cun Crist, Dios laany bsiáldny dunni gacni par laany.

<sup>22</sup> Laany bcuabeeny dunni par laany, ax bxiaaldny Spíritu Sant ni rbeznén zec tuby seny dec teru icáan ni ná par icáan.

<sup>23</sup> Anre belati gady cháa Corinto zec ni baania xgab, Dios nánni dec gady cháatia pur ni quit rcaaza iyainiaa laat, ne Dios gúnny castigu nare belati gati didxldí ná ni caniaa.

<sup>24</sup> Quit cadxantin pur inabeen laat xa chaldilaazti Jesucrist, te pur dunni nánni dec guldipacni rzutipnéen ni reldilaazti Jesucrist sino que ni cadxanni ná idxacnéen laat saclaazti ibányti.

## 2

<sup>1</sup> Pur ningui, baania xgab quit guedtxlotia laat anre, te par quit xi guelnalas iziienia o iziienzacti.

<sup>2</sup> Te pur belati isaclasa laat chiy, çtú cuzuclaaz nare ne belati absaclasa laat ni rguzaclaazti naa?

<sup>3</sup> Ningui ax bcuáa zec ni bcuáa lo cart ni bxiaalda lot, te par chi guelda quit isaclasti nare xlat ni cuzuclaazti naa. Ne nare náanna dec belati rzaclaaza ax iratecti rzaclaazacti pur ziy.

<sup>4</sup> Chi bcuáa cartqui quesentiandquiza nalas guelzii bziiienia axt ruuna bcuáa de diidxna ni bcuáa lo cartqui, per quit bcuáatia cartqui par isaclasa laat sino que par gabeet dec quesentiand rcaaza laat.

<sup>5</sup> Belati nuu tubyti ni absaclas nare, per gati narestia bsaclasbi néza laat bsaclasbi. Rniia néza laat par quit cuenzi rnia iziienti iniaa laat dec gati iratit guzacti pur ziy.

<sup>6</sup> Per nare rniiaa laat de saniroldilaazni Jesucrist: Sufcient ná castigu ni absiáldti bnietqui.

<sup>7</sup> Anre gulgaany perdónbi ne gulduzclaazbi te par quit iziienbi tuby guelnalas ni axt quit idxialbi xaza riáld gúnbi.

<sup>8</sup> Pur ningui rnaaba lot, gulgaany pur iziienbi dec rcaaztib zectiziac ni bcaaztib gulo.

<sup>9</sup> Cart ni bcuáa lot anste, bcuáani par gucbiia la scuadiagtí diidx gúnti irate ni rniiaa laat.

<sup>10</sup> Anre ax tutix ni gúnti perdón, runzaca perdónbi. Ne ni abaanía perdón belati nuu ni ná par gúna perdón, runa perdónbi nez lo Crist pur laat

<sup>11</sup> par quit gún bindxab gan durni, te pur durni anánni xa ná de engany xte bindxab.

<sup>12</sup> Chi bdziinia guidx Troas par iniia de didxzaac xte Jesucrist, quesentiandqui gucné Dios nare par gúna mandadqui ruy.

<sup>13</sup> Per quit xi guílyti bziiienia pur ni quit bdxiala xcumpnierni Tito ruy. Pur ningui bsáana de bnietqui ax bdiiaa par Macedonia.

<sup>14</sup> Per xtiosten Dios dec pur Jesucrist llillite cayacnény durni par quit xi gún gan durni, ax pur durni cayabee bniety de didxzaac xte Jesucrist, de didxzaac ni ná zecpacza tuby nis ni rldianaxy ni callí iranezte.

<sup>15</sup> Ne pur Jesucrist durni nan zec tuby guux ni rldianaxy nez lo Dios, guux ni rdziiny nez lo de ni reldilaaz Crist ne nez lo de ni quit reldilaaz laany.

<sup>16</sup> Par de ni quit reldilaaz laany, durni nan zec tuby guux ni rguinxú, per par de ni reldilaaz laany, durni nan zec tuby guux ni rguaad guelnabány. Per, çtú chalee gún de cosqui sin guelguéné xte Dios?

<sup>17</sup> Durni quit cadxantin negocy cun xtiidx Dios zec ni run nuuru bniety sino que durni rdxanni zec ni riáld, zec ni abcuaabee Dios durni idxanni. Ne Dios nánni dec pur xpiny Crist ni nan ningui cadxueen xtiidxny.

## 3

<sup>1</sup> Chi rniin ziy, quit gúnti xgab dec cazubyaazni durni. Laat nánti dec quit rquiinti iliunni laat tuby guiits par gabeet tú durni o inaabzacni laat tuby guiits ni gacné gabee de bniety tú durni zec ni run stuby de bniety.

<sup>2</sup> Te pur lagac laat nát tuby cart par durni, cart ni zonén láani lazdoon ni ruuld ne ni rumbée irate bniety.

<sup>3</sup> Digapac choniin laat nát tuby cart xte Crist ni bcuaan durni, per gati cun tintti sino que cun Spíritu Sant xte Dios ni rbeznabány, tuby cart ni quit gucchuuti lo tuby de guia bred sino que láani lazdoon bniety.

<sup>4</sup> Pur ni rdxapni confianz Dios pur Jesucrist,

<sup>5</sup> ax quit rdxantin xgab dec nuu ni rdxanni dunzipacni, te pur irate ni rdxanni, rdxannini pur guelguéné xte Dios.

<sup>6</sup> Dios ná ni rguaad durni guelnán par cadixteen lo de bniety pur nez cuby ni anuu par cun Dios, nez cuby ni quit rquiinti chanuu bniety tuby ley ni zéed lo guiits sino que pur Spíritu Sant. Te pur ley castigutisy ná ni zédne ley, per Spíritu Sant guelnabány ná ni rguaadny bniety.

<sup>7</sup> Ne masqui castigutisy ná ni zédne ley ni bdeed Dios Moisés lo tuby guia bred, per quesentiand bcuabcháa lo Moisés chi cuáabni, axt niçli quit xo iguia de bniety Israel lob chiy pur guelrcuabcháaqui, guelrcuabcháa ni duudxga duudxga gunitlo.

<sup>8</sup> Belati chi beedcla leyqui guc ziy, anre, ¡mastecu nasaa ná guindiag bniety pur nez cuby ni rliuu Spíritu Sant anap bniety par cun Dios!

<sup>9</sup> Te pur chi beedcla ley ni zédne castigu par bniety, quesentiand nasaa cun tuby guelrcuabcháa beedni, anre, ¡mastecu quesentiand nasaa ná guindiag bniety xa xquel gacniadeb nez lo Dios par gapdeb nez cun laany!

<sup>10</sup> Ne belati quesentiand nasaa guc chi bdziny ley xte Dios lo guichliuré, anre xíteeteacti guelnasaaqui par guelnasaa ni ná pur nez cuby ni anap bniety par cun Dios.

<sup>11</sup> Ax belati leycla ni quit illiúti par iduibtiampite, beedni cun tuby guelnasaa, anre mastecru nasaa ná de didxzaac xte Crist ni rguixtee xa gap bniety perdón, de didxzaac ni quit chúuti dxi nitlo.

<sup>12</sup> Ne dumni nánni dec quit chúuti dxi nitlo de didxzaacqui, ninguiy sin dxiby caseedniny de bniety.

<sup>13</sup> Quit rdxantin zec ni baany Moisés, bchiib tuby ldaa lady lob par quit gacbee de bniety Israel dec cabicá ni rcuabcháa lob, guelrcuabcháa ni gunitlogac.

<sup>14</sup> Per gati loizti Moisés bdxii xi bdxii, néza xquelrieny de bniety bdxii. Te pur axt hórandxire chi ruulddeb de xtiidx Dios ni bcuaa Moisés, xíteete racbeetidebni, quesoltisy pur guelreldilaaz Jesucrist zeele gacbeedebni.

<sup>15</sup> Per axt hórandxire chi ruulddeb ni bcuaa Moisés, xíteete racbeetideb xi zeloni.

<sup>16</sup> Per bniety ni riecqui cun Dios, bniety ni reldilaaz Jesucrist, laany rxalny xquelrieni par gacbeeb xi zelo xtiidxny.

<sup>17</sup> Te pur tubyzi ná Jesucrist cun Spíritu Sant, ax rut arbezne bniety Spíritu Sant aquit xi costi rnabee laab.

<sup>18</sup> Pur ningui iratecni aquit xi daaguti lon zec ni baany Moisés, te pur dumni nan zec tuby yaguan rut riény guelnasaa xte Jesucrist ne duudxga duudxga cayacni zec ni rcaazny gacni, ax dxi pur dxi aríenrupac xa xquel cazieenny dumni pur Spíritu Sant xtenny.

#### 4

<sup>1</sup> Pur ningui, zec ni ablaslaaz Dios dumni ax bsíaldny dumni idxueen xtiidxny, ningui quit choxaclaaztin idxanni mandadré.

<sup>2</sup> Dumni quit xi rcuaatstin, quit xi ni quit illiúti cadxanni, quit candzatin rdxanni engany bniety nicliza quit rchutin xtiidx Dios. Dumni cadxueetisni ni ná didxldi xte Dios, ne lagacqui de bniety zeele gacbee dec xnezquini cadxanni nez lo Dios.

<sup>3</sup> Per belati nuu de bniety dec par laadeb quit xi zeloti de didxzaac xte Jesucrist ni cadxueen, quit xi zelotini par laadeb pur ni quit zétideb xnez Dios.

<sup>4</sup> Ax bindxab ni rnabee lo guichliuré abcuay xquelriendeb, laadeb ni quit nádeb chaldilaazdeb, te par quit izieeny de didxzaac xte Jesucrist laadeb ax quit xo iniádeb guelrnabee xtenny, laany ni rialo nány zectiziac ni ná Dios.

<sup>5</sup> Quit catiçhtin diidx lagac pur dumni, ni catiçhni ná de didxzaac xte Jesucrist, laany ni nány Dad par dumni. Ax nántisni dec cadxanni sirvi lot pur guelrcaaz Jesucrist.

<sup>6</sup> Ne lagac Dios ni gunabee yíány lo guichliuré chi banchuunni, lagac Diosqui bzieenny xquelrienni, bxalny xquelrienni par gacbeen xa ná guelrnabee xtenny, guelrnabee ni racbeen pur Jesucrist.

<sup>7</sup> Per irate guelrnabee ne guelnán ni rdxapni, rdxapnini masqui naizni zec de gues yiu te par yíány dec irate guelrnabee zeed pur Dios gati pur duntin.

<sup>8</sup> Ax masqui iralote guelziitisy ni cadeedni, per quit roxaclaaztin. Masqui lazú aquitru xo idxantin, per rdxialac xa idxanni.

<sup>9</sup> Masqui ni runnétsy bniety dumni, per quit rbelaazti Dios dumni. Masqui re bniety dumni guichliu, per quit rnitlotideb dumni.

<sup>10</sup> Nez ruttisy zoon dxúun lo guelguty zectiziac ni gudeed Jesucrist, per ziy xquel rliuun dec Jesucrist rbez nabány te pur quit rbelaaztyny dumni.

<sup>11</sup> Ax lalzi nabánni, lillite dxúun lo guelguty pur causi nan xpiny Jesucrist, per ziy xquel rliuun bniety guichliu dec Jesucrist rbez nabány.

<sup>12</sup> Dumni dxúun lo guelguty pur ni catiçhni xtiidx Jesucrist, per pur ziy anapti guelnabány nez lo Dios pur ni abindiagtyny.

<sup>13</sup> Lo xquits Dios rni: "Pur ni güeldilaaza, ningui guniia ni guniia." Anre ziyzaquiy dumni pur ni roldilaazni xtiidx Dios ningui cadxueenni.

<sup>14</sup> Te pur dumni nánni dec Dios, laany ni gusbány Xtdni Jesucrist lo guelguty, ziyza sbány dumni pur ni anan tubyzi cun Jesucrist ax laat ne dumni tubylote itsiny dumni rut rbezny.

<sup>15</sup> Te pur irate ni cadxanni ne ni cadeedni, cadeednini par cadxacnén laat te par chaza idalru de ni chaldilaaz Jesucrist. Ax ziy xquel azienru de ni ideed gracy Dios, azienru de ni izubyaa laany.

<sup>16</sup> Pur ningui quit roxaclaaztin. Te pur masqui cadubyni pur mandadré, per spírit xteni dxi pur dxi cacuby Diosni.

<sup>17</sup> Xíteeteacti de guelzii ni cadeedni lo guichliuré te pur ni rdeed náni, ne pur de guelziiqui ax sdxáldni de guelnazaac xte Dios, de guelnazaac ni mazru sac ne ni quit chúti dxi nitlo.

<sup>18</sup> Te pur dunni quit cadxantin pur de cos ni rguiaan lo guichliuré, ni cadxanni pur ná pur de ni quit rdxfanlotin. Te pur de ni rguiaan lo guichliuré zuu dxi nitlodeñi, per de ni quit rdxfanlon anre, quit chúti dxi nitlodeñi.

## 5

<sup>1</sup> Dunni nánni dec xcuerpin ná zec tuby yuu senciy par spírit xtenni lo guichliuré, yuu ni teru chúu dxi nitlo. Per nánni dec llayabaa Dios snúdxny dunni stuby cuerpi, cuerpi ni quit gucchuuti pur bniety guichliu zec ni racchuu tuby yuu, ne cuerpiqui idxapni par chazy.

<sup>2</sup> Lalzi rdxfanpi cuerpiré lo guichliu, rdxanni quej pur de trabaju ni cadeedni, ax ójla dunni abdziny dxi ni idxapni cuerpi ni idxapni llayabaa.

<sup>3</sup> Te pur gati púrziti spírit gacni llayabaa, sdxapni cuerpi ni iguaad Dios dunni.

<sup>4</sup> Lalzi ni rdxfanpi cuerpi ni rdxfanpi lo guichliuré, rzienni ne rdxúun guelrsaa pur ni cadeedni. Quit caniitin dec rcaazni gatyni, ni rcaazni ná idxapni cuerpi cuby ni ná par idxapni par chazy te par nitlo xcuerpin ni ná par nitlo.

<sup>5</sup> Ne Dios, laany baanny dunni zec ni nan ax bnúdxny dunni Spíritu Sant xtenny zec tuby seny dec zac zec ni aguniiny gac.

<sup>6</sup> Pur ningui quit rdeedti rdxfanpi confianz ni rdxfanpi, ne dunni nánni lalzi nabánni lo guichliuré, zit dxúun par rut rbez Xtadni Jesucrist.

<sup>7</sup> (Per dunni zonuunny pur ni roldilazniny gati pur caguiaatin xa gac.)

<sup>8</sup> Ax rdxfanpi confianzré, ne ójla dunni xo isánni cuerpi ni rdxfanpi lo guichliuré te par choldeznén Jesucrist.

<sup>9</sup> Pur ningui quit xi gúnti, belati lo guichliuré o belatiza llayabaa, per xgabni ná idxanni zec ni rcaaz Crist.

<sup>10</sup> Te pur iratecni ná par ibiin nez lony rut gúnny guelgurtisy te par tubygan icáan ni riáldni, pur güen o pur mal ni bdxanni lo guichliuré.

<sup>11</sup> Pur ningui zec didxdoo ni rdxfanpi Jesucrist, ax cadxanni pur gún de bniety cuend xtiidxny. Ne Dios nánni dec dunni cadxanquin zec ni riáld, ax ójla ziyza gumbeet dunni dec xnezquini cadxanni.

<sup>12</sup> Quit cadxantin pur izubyaan dunni zec ni rnii biny rdxanni sino que ni rcaazni ná saclaazti gacbeet ni ná didxldi pur dunni, te par chalee icaibti lo de ni mazru run cuend xa yanzaacdeb nez lo bniety xlat ni gúndeb xgab xa nabánydeb nez lo Dios.

<sup>13</sup> Anre belati par bniety rac quian pur ni cadxanni, per cadxannini pur Dios. Chiy belati par laat nianlaazquin ningui cadxanni mandadré, ax cadxannini par cadxacnén laat.

<sup>14</sup> Pur guelrcaaz xte Crist ningui cadxanni ni cadxanni, te pur dunni nánni dec Crist gutyny par irate bniety pur ni irate bniety quit gúpti nez par cun Dios pur causi xtuldddeb.

<sup>15</sup> Ax Jesucrist gutyny pur irate bniety te par de ni chaldilaaz laany quitru ibánytideb zec ni ná xgabdeb sino que zec ni rcaazny, laany ni gutyny pur laadeb ne gubii gubány stuby.

<sup>16</sup> Pur ningui belati gulo bdxanni xgab dec Crist naizny tuby bniety guichliu, per anre agati ziyti ná xgabni pur laany. Ne ziyza aquit rdxfanin cuend pur xa ná o tú ná bniety,

<sup>17</sup> te pur tutix bniety ni a ná tubyzi cun Crist, abchu zec ni nabánybi. Airinqui nabánybi que zec ni gubánybi gulo.

<sup>18</sup> Per irate ndee ná pur guelgucné xte Dios, laany ni baanny rdxfanpi nez par cun laany pur Jesucrist, ax bcuabeeny dunni idixteen lo de bniety xa xquel par gapdeb nez cun laany.

<sup>19</sup> Te pur tubyzi ná Dios cun Jesucrist ax pur Jesucrist cayun Dios pur gap bniety guichliu nez par cun laany, pur Jesucrist anucuend bniety sin duld nez lo Dios, ziy ná ni bcuabeeny dunni idixteen lo bniety.

<sup>20</sup> Pur ningui dunni nan de ni canii pur Crist, cateedni xtiidx Dios par gacbee bniety xa ná ni rnaabny gún bniety. Ax pur Jesucrist dunni rnaabni lot: Gulgaany cuend perdón xte Dios.

<sup>21</sup> Te pur Jesucrist quit xi dulditi baanny, per pur de xtuldni bsaan Dios gutyny zec tuby binduld te par pur guelreldilaaz laany, ax acaguiaa Dios dunni zec tuby ni gady gúnti duld.

## 6

<sup>1</sup> Pur ningui zec ni cadxanni xmandad Dios, dunni rnaabni lot: Quit gumbexlieeztit guelrcaaz xte Dios.

<sup>2</sup> Te pur lo xquiiitsny ronii:

Chi bdziny dxi ni gúna cuend liú, baania cuend liú  
ne chi bdziny dxi ni gapu perdón ax gucnía liú.

Ne dunni rniin laad dec abdziny dxiqui par laad, abdziny dxi ni gún Dios cuend laad ne ni gúnzacny perdón laad.

<sup>3</sup> Dunni quit cadxantin tuby ni gún quitru chaldilaaz bniety Jesucrist, quit cadxantin tuby ni inii bniety dec dunni quit cadxantin zec ni caseedni bniety.

<sup>4</sup> Sino que par irate caliuun bniety dec dunni nan de ni cayun sirvi lo Dios ax rdxuelaazni ni cadeedtisi, zecli pur de guelzii, de trabaju, de guelnalas,

<sup>5</sup> ne pur de guelna ni rñidx bniety dunni. Ne ziyza ni rguuzadeb dunni láani lizguiib, ni rguudeb dunni lo didxguidx, ni rdxcan tant zieny ni rdxcanni, ni rñichni bcaald ne pur de guelrldiaan ni rdeedni.

<sup>6</sup> Chiy ziyza caliuun bniety tú dunni pur ni nabánni zec ni riáld, pur ni nánni cún ni ná didxldí, pur ni rdxcapni paciency ne nan güen cun bniety, pur ni rbeznén Spíritu Sant, pur ni guldípacni rcaazni saa bnietni,

<sup>7</sup> pur ni rdxcueen ni ná didxldí, pur ni cayacné Dios dunni, ne pur ni rldíxni bniety o rgualozacni dunni cun xtiidx Dios.

<sup>8</sup> Nuu güelt ráp bniety didxdoo dunni, nuuza güelt rslacodeb dunni. Nuu güelt rniideb diidx zaac pur dunni, nuuza güelt rniyádeb dunni. Nuu güelt reldilaazdeb ni rniin, nuuza güelt quit reldilaaztídeb ni rniin.

<sup>9</sup> Nuu güelt rundeb zec ni quit rumbee dunni, masqui rumbeecdeb dunni. Masqui lazu apac gatyni per quit raittin, ne masqui ni runnétsídeb dunni per quit rguinxútídeb dunni.

<sup>10</sup> Masqui rdxcuun nalas, per rdxcanni pur yíany dec nuzaclaazni. Masqui probzi dunni per pur dunni zieny bniety a ná ricu nez lo Dios pur ni anándebe xtiidxny. Ne masqui quit xi rdxcapni lo guichliuré, per quit xi runlieedxtin.

<sup>11</sup> De bniety Corinto, dunni aguniin laad irairate pur dunni, xíteete quit xi nacuatslaaztin pur ni guldípacni rcaazni laad.

<sup>12</sup> Dunni quit rdeedti ni rcaazni laad, laatiy belati quit rcaazti dunni.

<sup>13</sup> Per nare rniia laad zec ni rniiné tuby dad de lliinni: Gulcaaz dunni zec ni rcaazni laad.

<sup>14</sup> Gulcualo xi de compromis gúnti cun de ni quit reldilaaz Dios, te pur irinqui ná xgab de ni azenuu xnez Dios par xgab de ni nabánytisy. Irinqui ná xgab de ni run cuend xtiidx Dios par xgab de ni quit run cuendny.

<sup>15</sup> Laad nánti dec quit xo gacti Crist tubyzi cun bindxab, ziyzaquiy irinqui ná de ni reldilaaz Crist par de ni quit reldilaaz laany.

<sup>16</sup> Irinqui ná de bniety ni reldilaaz Xtdni Dios par de bniety ni reldilaaz de cos ni rlihodeb ná dios. Te pur dunni ni roldilaazni Dios ni rbeznabány, dunni nan xquiudoony, zecqui ni cá tuby lat lo xquiiitsny rut rniin:

Nare sbezníadeb ne suguaníadeb nez ruttisy chiadeb.

Nare gaca Dios xtendebe ne laadeb gacdeb de xpínnia.

<sup>17</sup> Ne ziyza rniin lo xquiiits Dios:

Quit guuchti lo de mal ni run bniety,

gulbicá tuby lad xte de cosqui.

Quit gúnti de ni quit illiú te par icáa laad,

<sup>18</sup> ax nare gaca tuby dad par laad

ne laad gacti de llingaana ne de llingxaapa.

Ziy rniin Xtdni Dios, laany ni napny irate guelrnabee.

## 7

<sup>1</sup> Niy ná de promes ni abaany Dios cun dunni de saniroldilaazni Jesucrist. Pur ningui ná par idxcanni pur ibánni nania, isáani tuby lad de duld, de mal xgab, ne irairzu de ni quit illiú. Chiy dxi pur dxi idxcanni pur ibánni zec ni rcaaz Dios pur didxdoo ni rdxcapniy.

<sup>2</sup> ¡Gulgac güen cun dunni! Dunni xíteete gady xi idxcannétin laad, gady xi malti ne gady xi enganyti idxcanni laad.

<sup>3</sup> Quit gúnti xgab dec cadildnía laad, te pur zec ni aguniia laad desde gulo dec dunni rcaazni laad, ax masqui gatyni o masqui ibányrun per tubyzi nan cun laad.

<sup>4</sup> Quesentiand napa confianz laad ne rzaclaaznézaca laad. Masqui de guelziitisy ni rdeedni, per zec ni rguzaclaazti dunni ax quesentiand rzaclaazni, quit xi gúnti ni cadeedtisi.

<sup>5</sup> Te pur desdi chi bdzinni nez Macedonia xíteete gady xi izilaaaztin pur iralote ni cadeedni, zecli pur de ni runné de bniety dunní ne pur de guelnaadixibi ni rziienni.

<sup>6</sup> Per Dios laany ni rguzaclaazny de ni nuu nalas, laany guluzaclaazny dunní chi bdziny Tito ruré.

<sup>7</sup> Ne gati purzítí ni bdzínbi sino que pur ni rzaclaazbi pur laa. Laab guniib dunní dec quesentiand nuut gan iníat nare, ne ziyza dec ruut guelrsaa ne nalas pur naa. Niy ná ni rzaclaaza dec runquít xgab pur naa.

<sup>8</sup> Nare nána dec rnia bziiénti pur cart ni bcuáa lot, per quit rialaaaztia bcuáa cartqui. Masqui la nalas bziienia chi bxiaaldani pur ni nána dec saclasti tuby tiop dxi,

<sup>9</sup> per anre ax rzaclaaza, gati purti guzaclasti sino que pur guelnaasqui ax aguluxnezti laa. Laa bziiénti nalas ne belaaazti zec ni rcaaz Dios, ax quit xi malti bdxanni laa.

<sup>10</sup> Te pur chi rziieny bniety guelnaas zec ni rcaaz Dios, guelnaasqui racné rialaaaz bniety xtuldni ax ziy xquel rlá bniety lo castigu, ne quit chúuti dxi yialaaazbi guláb lo castiguqui. Per pur guelnaas ni rziientsy bniety ne quit runbi pur yiiub lo xnez Dios, ax quit xo gaptib guelnaabány nez lo Dios.

<sup>11</sup> Per laa gulguiaa zec ni agucné guelnaas ni bziiénti ne belaaazti zec ni rcaaz Dios. Pur guelnaasqui gueeld baanti pur gulexnezti ni guniia laa cayun tuby de saat, ne ziyza bdxíichti ne bdxíibti pur ni cayunbi. Chi y óla laa xo nizuguaníaa laa, ne ziyza ax baanti castigubi zec ni riáldbi. Pur irate ni baantiqui, ziy xquel rieny dec quit xi duldti napti pur ziy.

<sup>12</sup> Cart ni bcuáa lot, quit bcuáatiani purzi ni runa xgab pur bniety ni cayun duldqui o purzi ni runa xgab pur ni cadeed guelzii pur xtuld bnietyqui. Nare bcuáa cartqui lot par iliut Dios dec zénecti cuend dunní.

<sup>13</sup> Niy ná ni rguzaclaaz dunní dec ziyqui baanti.

Ne mastecru rzaclaazni anre ni rguiaan rzaclaaz Tito bdzínbi pur tant güen ni gucti cun laab.

<sup>14</sup> Ax quit bsanxtiutit nare pur irate zec ni bzubyaa laa nez lob. Te pur irate ni guniia pur laa ná didxldí zecqui ni nánti dec dunní purzi didxldí rniin, ax ziyzaquiy didxldíc ná ni rdxaipni Tito pur laa.

<sup>15</sup> Anre quesentiand zenelaazbi laa pur ni renelaazbi zec ni bcuadiagti diidx ne pur irate didxdoe ni güptib chi guguzuanéb laa.

<sup>16</sup> Nare rzaclaaza pur ni napa confianz laa par irate.

## 8

<sup>1</sup> Anre de saniroldilaazni Jesucrist, rcaazni gacheet xa cayacné Dios de bniety ni reldilaaz Jesucrist nez Macedonia.

<sup>2</sup> Masqui de guelziitisy ni agudeeddeb, per quit rdeedti riény dec quesentiand nuzaclaazdeb. Ne masqui la prob nádeb, per rzaclaazdeb bzaaddeb centav par gacnédeb bniety.

<sup>3</sup> Nare nanldía dec laaddeb guldípacdeb gucnédeb zecti ni güelee. Laaddeb gucnédeb mazru que zec ni bdxanni xgab, sin quit tu baanti juers laaddeb.

<sup>4</sup> Quesentiand banlasdeb lon isaanni dec néza laaddeb gacnédeb stuby de saniroldilaazni Jesucrist,

<sup>5</sup> ax gucnédeb mazru que zec ni bdxanni xgab. Ziy ná pur ni guldípacdeb absáandeb laaddeb laznaa Dios, niy ná ni baandeb nidoote. Ningui anre azuguaaddeb par ni idxaíptisnideb gündeb pur ni rcaazdeb gündeb zec ni rnabee Dios.

<sup>6</sup> Pur ningui anre zec ni aguzulo catop Tito ayudré, ax ardxaipniib yalo itopbini lot.

<sup>7</sup> Dunní nanáni dec par irate güen zé: Guldípací reldilaazti Jesucrist, nánti pur laany, quit xi runlieedxtit par güeet xtiidxny, altant zuguaat par günti ni ná güen ne dec rcaazti dunní. Anre ziyza galgaany pur yíany dec güen nánt par gacné cun ayud ni caniin laa.

<sup>8</sup> Quit runtia juers laa izuubpacti xi izuubti, per caguixtiia lot zec ni rzaclaaz stuby de bniety cayacné, te belati rcaazti iliut dec ziyza guldípací rcaazti de saat.

<sup>9</sup> Te pur laa nánti zec ni zaac Xtadni Jesucrist, laany ni bsáanny irate guelnaaac xtenny llayabaa, ax beedny lo guichliu zec tuby ni quit xi napti te pur laany, ax yáldzacti de guelnaaac xte Dios.

<sup>10</sup> Pur ningui nare rniia dec güen ná ilduullti ni guzulonét gudubiz. Nidoote laa baanti xgabzaacqui gacné, ax guzulogapacti.

<sup>11</sup> Anre zec ni rzaclaazti guzulot, ziyza gulchuzaclaaz gulchaza gulzuub zecti ni chalee.

<sup>12</sup> Te pur chi guldípac bniety rcaaz gacné, quit xi günti zectisy ni chalee gacnéb. Quit náti par izuubbi axt loc ni quit rápti.

<sup>13</sup> Quit caniiita laa teedti trabaju izuubti axt ni quit rápti par gacné de ni runlieedxni te par quitpac xi gunlieedxtideb, sino que ni rcaazni ná dec tubylote idxacnésaan.

<sup>14</sup> Anre laat zelee gacné de ni runlieedxni, chiy zéedru dxi ax gacnézadeb laat cun ni runlieedxti. Ziy xquel tubylo idxacnésaan.

<sup>15</sup> Lo xquiits Dios rni: "Ni btop zienni quit bansobritini, chiy ni btop duudxzini quit banlieedxtini."

<sup>16</sup> Xtosten Dios bguaadny Tito saatiziac xgab ni napa pur laat.

<sup>17</sup> Anre chi rdxaipnib chaguaab laat, guzigueldacbi pur ni nuugacbi gan chatixlob laat, quit rquiinti ninabeenbi chiab.

<sup>18</sup> Ne cun laab caxiaaldni stuby xcumpnierni ni arumbee de saniroldilaazni Jesucrist iranezte, pur ni xnez xnezni rseedbi xtiidx Dios de bniety.

<sup>19</sup> Ax bcuaabeeza de saniroldilaazni Jesucrist laab sanéb dunni par gacnéb dunni chonén ayud ni cadop. Ne ayudré cadopni te par yíany dec rcaazni idxacnéb stuby de sáan, chiy pur guelgucnéqui ax izubyaadeb Xtadni Jesucrist.

<sup>20</sup> Pur ningui cuabee bniétré sanéb dunni te par quit xi icaquian pur irate ayud ni nuu laznaan par chosáanni.

<sup>21</sup> Te pur dunni rcaazni idxanni irate zec ni riáld, gati nez loizti bniety sino que néza nez lo Xtadni Jesucrist.

<sup>22</sup> Anre cun Tito ne bniétré caxiaaldzacni stuby xcumpnierni ni abliuu dunni zienzi güelt dec guldípacbi rcaazbi gacnéb, ne mastercu anre pur ni quesentiand napbi confianz laat.

<sup>23</sup> Belati tu inabdiidx pur Tito, gulgatsbi dec xcumpnierab, laab cayacnéb nare par cadxacnéb laat chanuut xnez Dios. Chiy stiop de xcumpnierni ni zéneb, de saniroldilaazni Jesucrist bxiaald laadeb, ne laadeb güenqui nabánydeb nez lo Xtadni Jesucrist.

<sup>24</sup> Anre gul liuudeb dec guldípacbi rcaazti saa bnietti, te par pur laadeb ax gacbee iraru de saniroldilaazni Jesucrist pur laat, ne par iniázadeb dec didxldíc ná ni arapiadeb pur laat.

## 9

<sup>1</sup> Anre pur ayud ni ná par izuubti par idxacnéb de saniroldilaazni Jesucrist ni cayunlieedxni, quit rquiinti xiru iniia laat pur ziy,

<sup>2</sup> te pur nare náanna dec laat la rdxalaazti gacnéb. Ne axt rzaclaaza raipia de bniety Macedonia dec laat de bniety Acaya desde gudubiz cayunti pur gacnéb, ax casi irate de bniety Macedonia baany pur gacnéb chi bindiagdeb ziy.

<sup>3</sup> Pur ningui caxiaalda Tito cun stiop de xcumpnierni te par yíany dec didxldíc ná ni aguniia pur laat xte guelgucnéqui, te par günti pur gacnéb zec ni arapiadeb runti.

<sup>4</sup> Te belati guednia tuby tiop de bniety Macedonia ax quit idxialni laat dec gady xi ichasaatit, bel qüitiy, xtiu náy par nare ne par laat pur confianz ni napa laat.

<sup>5</sup> Pur ningui baania xgab raipia Tito cun stiop de xcumpnierni dec güenru sanidgadeb chaguaadeb laat, ne par gacnédeb yalo ichasaat ayud ni aguniit izuubti te par anuuxgapacni chi idzinia. Ax ziy xquel yíany dec guldípacbi rcaazti iguaadti gati purziti naabeen laat.

<sup>6</sup> Nare rniia laat ni rbaaicqui duudxzzi, duudxziza ni icáab, chiy ni rbaaicqui zieny, ziyza zieny ni icáab.

<sup>7</sup> Cad tubyti guldeed zecti ni abaanti xgab izuubti, gati de mal ganti nicliza a la juers, te pur Dios rcaazny ni rzaclaaz rguaad.

<sup>8</sup> Ne Dios napny irate guelrnabee par gacnéb laat gapti irate ni rquiinti par quit xi gunlieedxti ax gacnéb zec chi riáld gacnéb.

<sup>9</sup> Lo xquiits Dios rni:

Bniety ni zaac, racnéb de bniety ni runlieedxni, ne quit chúuti dxi yianlaazdeb güen ni runbi.

<sup>10</sup> Anre Dios laany ni rguaadny biny par rbaaicqui bniety, laany ni rguaadny aliment par bniety, laany iliunuy laat xa günti par gapti irate ni riáld gapti, te par chalee mazru gacnéb de ni runlieedxni.

<sup>11</sup> Ziy xquel mazru ni iguaad Dios laat par chaza gacnéb iguaadti. Ne pur ayud ni ixialdnét dunni par de saniroldilaazni Jesucrist, laadeb sdeeddeb gracy Dios.

<sup>12</sup> Ax ayudqui a gati parziti ni runlieedxdeb illiúni sino que ziyza amastercu ideeddeb gracy Dios.

<sup>13</sup> Pur ayudqui gacbeedeb dec cacuadiagquit xtiidx Jesucrist zec ni reldilaaztíny ax sniideb de diidx zaac par Dios pur ziy, ne pur güen ni nát rguiziti xixtenti par laadeb ne par irateru de ni runlieedxni.

<sup>14</sup> Ne ziyza scaazdeb laat, snaabdeb lo Dios pur laat pur xgabzaac ni bguaadny laat gacnéb.

15 ¡Xtiosten Dios pur ni abguaadny dunny pur Llinny axt nicli quit rdxialni xa iniin pur ziy!

## 10

<sup>1</sup> Nare Pabli, nuu de bniety rnii dec la zaaca chi zuguaníaa laa, chiy chi zuguaa zit sin dxiby rdildnía laa. Per zectiziac ni nininé Crist laa cun didxdoo ne cun diidx zaac, nare rnaaba lot dec

<sup>2</sup> Ójla chi guedguíaa laa quit rquiinti tildnía tuby tiopí ni rnii dec pur xgabzin cadxanni ni cadxanni, te pur nare quit rdxibitia ininiadeb.

<sup>3</sup> Didxldíqui dec bniety guichliu dunny, per quit rdxantín pur idxanni gan pur xgabzipacni zec ni run de ni quit zenuu xnez Dios.

<sup>4</sup> Quit rdxantín pur idxanni gan lo bniety pur xgabzin, dunny rdxanni gan pur guelrnabee xte Dios, guelrnabee ni zelee itsily xitill xgab ni quit illiú ni run bniety.

<sup>5</sup> Pur guelrnabeequi rdxanni gan lo irate ni rcuaquia bniety dunny, ne lo guelnaaroo xtende ni rcua gumbeedeb Dios. Ziy xquel rtsilyni xitill xgab par chalee icuadiagdeb xtiidx Jesucrist.

<sup>6</sup> Ne chi aguzigueld bniety icuadiag diidx zec ni aguniit icuadiagti diidx, chiy a dunny zuguaan par iguxnezni irate de ni gady yalo icuadiag diidx.

<sup>7</sup> Laa mazru runti cuend zec ni rianlot bniety. Belati nuu ni run xgab dec guldípacbi xpiny Crist laab, ná par chanéb cuend dec zectiziac laab, ziyza xpiny Cristza dunny.

<sup>8</sup> Ne masquipac iniirua laa pur guelrnabee ni bnídx Dios nare, quit rtiulotia te pur laany bnídxny guelrnabeequi nare par gacnía laa gacheerut xnezny gati par initti.

<sup>9</sup> Quit gúntit xgab dec rcaazzia ichibia laa cun de xcarta.

<sup>10</sup> Te pur nuu de ni rnii dec la na ne sin dxibza xquel rminía laa lo de xcarta, ne chi zuguaníaa laa nic izeet bniety nare, nic idxalo bniety ni rniia.

<sup>11</sup> Per nare rniia dec de ni rnii ziy ná par gacheedeb dec zectiziac ni rninén laa lo de xcartni chi dxúun zit, ziytiziacza zelee idxanni chi zuguanén laa.

<sup>12</sup> Te pur dunny quit rdxantín zec ni run de ni rzubya lagac laani, per nicli tuby rat quit rdxantín xgab idxanni ziy. Te pur ni quit inianlaazziy rundeb chi rzubyaadeb lagac laadeb, rguaadeb xa nádeb par stuby de saadeb.

<sup>13</sup> Pur dunny quit rzubyaatin dunny mazru que zec ni ná par, te pur dunny caniitisi ni ná didxldi zec ni abcuaabee Dios dunny idxanni, ax anre absaanny bdxambeezaacni laa.

<sup>14</sup> Pur ningui quit gúntit xgab dec cadedca zec ni canabeen laa, te pur rdxapni nez inabeen laa pur ni nidoote dunny bdzinni ladxti par bseedni laa de didxzaac xte Jesucrist.

<sup>15</sup> Dunny quit rzubyaatin dunny pur tuby ni baany stuby bniety. Per rdxapni speranz dec chaza tíio guelreldilaaz xtenti, te par chaza idxacnéni laa gacheerut ni ná par gacheet, zec ni riáld idxanni.

<sup>16</sup> Ax ziy xquel azeele choon delantru ladxti par itíchzacni de didxzaac xte Jesucrist, per rut gady tu suloti te par quit izubyaan dunny cun tuby ni baany stuby bniety.

<sup>17</sup> Belati nuu bniety rcaazbi izubyaab laab, güenru su izubyaab Xtadni Dios.

<sup>18</sup> Te pur gati bnietti ni rzubyaab lagac laani ná ni rianzaac nez lo Dios, sino que bniety ni rzubyaab Dios.

## 11

<sup>1</sup> Anre, ¡Ójla güelaaznéni nare cun tuby tiop xgab ni quit inianlaaz xtena! Per nare rniia gulgüelaazni.

<sup>2</sup> Nare rcaaza laa zectiziac ni rcaaz Dios laa. Zecpacza tuby dad ni rcualo tuby llindxaapni ni a ná par guचना par chalee idzib laab nania nez lo ni ná par icáa laab, ziypacza rcaaza idz#a laa nez lo Crist nania sin duld.

<sup>3</sup> Per rdxibia chúu ni gún engany laa zec ni baany béeld engany Ev, ax aquitru gúnti xgab dibyquia dibylaazti pur Jesucrist.

<sup>4</sup> Te pur chi redgüené stuby bniety laa pur Jesucrist, per irinqui que zec ni abseedni laa, o chi redgüenéza stuby bniety laa pur spírit, per gati zecti Spíritu Sant ni arbeznet, o chi redniiza stuby bniety xa xquel par gapti perdón, per irinqui que zec ni aguniin laa, laa runacti cuenddeb.

<sup>5</sup> Per nare riluaa dec xíteete runlieedxtia lo de ni rnii dec laadebiy merpac apóstol.

<sup>6</sup> Te pur masqui belati quit illiútia par güia diidx, per quit runlieedxtia guelnán ne laa nánti dec didxldiy pur irazi ni agunát bdxanni.

<sup>7</sup> Per, ¿tuguanla lalza mal baania zecli pur ni banbichiina par güelee baania gan gucti xpiny Crist, ne pur ni quit baania cobri lot chi bseeda laa xtiidx Dios?

<sup>8</sup> Irinqui de xpiny Crist ni cuáa xmilni par güelee guca guelnabány lalzi ni guzuguanía laa par bseeda laa xtiidx Dios.

<sup>9</sup> Ne chi guzuguanía laa, chi xi banlieedxa quit gunaabtia niacné nare, de bniety Macedonia ni reldilaaz Jesucrist laadeb bednédeb ni banlieedxa chiy. Gady chúuti dxi inaaba laa dec nápac par inídxti xi inídxti nare, ne quitzá chúuti dxi inaaba gacnépacti nare.

<sup>10</sup> Zec xpiny Crist ni naa caniia laa ni ná didxldí, dec ruteete nez Acaya quit icuati saclaaza iniia ni baania cun laa.

<sup>11</sup> Ne, ¿xinií baania ziy cun laa? ¿Ta pur quit rcaaza laa? Per Dios nánny dec quesentiand rcaaza laa.

<sup>12</sup> Ne zelaá gúna zec ni cayuna ax t hóraxdxi dec quit inaabtia gacnépacti nare, te par quit icualdo de ni rdxalaaz rzubyaadeb laadeb nádeb apóstol dec zectisy ni cadxanni cayunzadeb.

<sup>13</sup> Te pur laadeb rniizdeb nádeb apóstol, runzideb engany bniety rteeddeb laadeb zec de apóstol xte Crist.

<sup>14</sup> Per axta quit rdxaloti bniety de ziy, te pur ax t lagac bindxab zelele iliulo lo bniety zec tuby ángli xte Dios.

<sup>15</sup> Ax quit náty ni idxalo bniety dec de ni cayun xmandad bindxab rteeddeb laadeb zec de ni cayun xmandad Dios. Per laadeb zialddeb castigu ni riálddeb pur ni cayundeb.

<sup>16</sup> Anre nare rbíi rniia laa stuby: Quit gúntit xgab dec quit inianlaaztia, per belati ziy runti xgab ax gulsaa ininia laa zec tuby ni quit inianlaaz te par izubyaazaca nare masiu duudx.

<sup>17</sup> Quit guniiti Dios izubyaá nare zec ni cayuna, per izubyaá nare zec tuby ni quit inianlaaz.

<sup>18</sup> Zec ni nuu zienzi de biny ni rzubyaadeb laadeb pur ni rundeb lo guichliuré, anre ziyza izubyaá nare.

<sup>19</sup> Te pur zec binnán ni ná ax xíteete nagánti ruelaazné de ni quit inianlaaz.

<sup>20</sup> De tantdxa ni nánti ningui ruelaazné de ni rnabee laa gúnti zectisy ni rcaazdeb, ningui ruelaazné de ni rcáa xixtenti, de ni run engany laa, de ni ruené laa púzi didxyachy tú laadeb ne ax t rsaanti rdaap ruut.

<sup>21</sup> Masqupac belati xtiu náy par nare, per nare rniia laa dec quit bdxaptin valor nidxannén laa ziy.

Per belati laadeb izubyaadeb laadeb pur xirullziru, nare zelelea izubyaá naa. Caniniia laa zec tuby ni quit inianlaaz, te pur gati xneztiniy.

<sup>22</sup> Per belati laadeb rniideb dec bniety hebreo laadeb, nare ziyza bniety hebreo naa. Belati rniideb dec bniety Israel laadeb, ziyza bniety Israelza nare. Belati rniideb dec lo xfamily to Abraham zádeb, ziyza lo xfamilza to Abraham zelda.

<sup>23</sup> Ne belati rniideb dec xmandad Crist cayundeb, nare mazru cayuna xmandadny. Masqui xcuend ni quit inianlaazzing nuua chi rniia ziy, per ni nápacni nare mazru abaania xmandad Crist que laadeb. Ax pur ziy mazru abiaguua que laadeb, mazru abdaaza que laadeb ne zienzi güelt aguua lo guelguty.

<sup>24</sup> Gaay güelt btaaz de bniety Israel nare, ne cad güelt ni btaazdeb naa treinta y nuev chicoty güedeb tíxa.

<sup>25</sup> Chon güelt bdaaza cun yarrody, chiy tuby güelt bdaaza cun guía. Ziyza chon güelt abieezy barcu ni zaa láanni lo nisdoo, ax tuby dxi tuby gueel biiana lo nisdoo.

<sup>26</sup> Iranezte nez rut aguua, aguua lo peligrí xte de nisqueueu, xte de gubaan, xte de lagac saa bniety Israelaa ne xte de ni quit ná bniety Israel. Ziyza aguua lo peligrí láani de guidx, lo guixi, lo nisdoo, ne pur de ni runzi dec xpiny Crist laadeb.

<sup>27</sup> Quesentiand trabaju guelzii agudeda. Zienzi güelt abtícha bcaald, abldiaana, abdxá nis, ne aguua dxi ax t quit xi niquintia. Ziyza agudedzaca guelnald, ne abanlieedxzaca lady.

<sup>28</sup> Ne gati ziyziti agudeda, zienziru ni agudeda. Chiy lillite quesentiand runzaca xgab pur de xpiny Crist ni rbez iduibte de nez rut aguua.

<sup>29</sup> Belati xi cadeed tuby de saniroldilaazni Jesucrist, a nare runa xgab pur laab. Chiy belati rugueeu tuby de saniroldilaazni Jesucrist par gúnbi duld, nare quesentiand rdxícha ne ruuzaca guelrsaa pur laab.

<sup>30</sup> Belati rquiiny izubyaá nare, ni naptizia iniia pur naa, ná pur de guelzii ni agudeda.

<sup>31</sup> Ne Dios Xtad Xtadni Jesucrist, laany ni riáldny didxdoo iduibtiamppte, nánny dec didxldí ná ni caniia.

<sup>32</sup> Tiamp chi canabee rey Aretas, chiy guaa guidx Damasco ax gobernador xte guidxqui gunabeeb bdaagu nez par ninaazdeb nare.

<sup>33</sup> Per guu de ni guluu nare láani tuby dxumy chiy bldeetdeb nare ruu tuby ventan ni ná tix pader ni ná idubrdronte guidxqui, ziy xquel gulaa lo gobernadorqui.

## 12

<sup>1</sup> Xíteete runti bniety gan pur izubyaab laab, per ná par iniia laa pur de ni abliulo luua ne pur de ni abliuu Xtadni Jesucrist nare.

<sup>2</sup> Nare rumbiia tuby bniety nguii ni reldilaaz Jesucrist, laab aguc tsidá iz ni güeb llayabaa rut rbez Dios. (Tuguanla güenéb xcuerpib o la spíritzi xtenbi güe, niy quit gántia, soltisy Dios nánnny.)

<sup>3</sup> Belati güenéb xcuerpib o belatiza spíritzi xtenbi güe, niy quit gántia, soltisy Dios nánnny. Per nare náanna dec

<sup>4</sup> güeb rut rbez Dios, rut bindiagbi de diidx ni axt nicli quit idxialtib xa iniibni, pur ni quit náti par gacbee ira bnietni.

<sup>5</sup> Bnietqui zelee izubyaab, per quit rzubyaatia nare, ni rniitizia pur naa, ná pur de guelzii ni agudeda.

<sup>6</sup> Ne masquipacza belati izubyaab nare, quit cayuntia zec tuby ni quit inianlaaz te pur púrzi didxldíy iniia. Per quit runtia ziy te par quit idxalo bniety nare mazru que zec ni quit riáld pur ni rguaiaadeb runa, o pur ni rindiagzadeb rniia.

<sup>7</sup> Ne par quit cuenzi izubyaab nare pur irate ni abliuu Dios naa, ax caziienia tuby guelzii ni ná zecpacza chi nuu tuby guích tuby lat bniety. Niy ná xtsiiny bindxab par gunnab naa par quit izubyaab nare.

<sup>8</sup> Chon güelt agunaaba lo Dios par idzicány guelzii ni cadedada,

<sup>9</sup> per laany guniiny nare: "Zectipac ni rcaaza liú xíteete gacti, te pur mazru riény guelrnabee xtenua chi cadede bniety guelzii." Pur ningui rzaclaaza pur de guelzii ni cadedada te par yíany dec rbezniia guelrnabee xte Crist.

<sup>10</sup> Nare rzaclaaza pur de guelziiitisy ni rdeda, o chi rsacloza bniety nare, o chi xi runlieedxzaca, o chi xi runnéza bniety nare, ne pur irateru de trabaju ni rdeda pur ni cadedani pur ni rcaaza Crist. Te pur chi cadedada guelzii chiy mazru rziienia guelgucné xte Crist.

<sup>11</sup> Aguniia laa lagac pur nare zec tuby ni quit inianlaaz, per laa baanti baania ziy. Te pur laatiy riáld nizubyaab nare nez lo de ni rnii dec laadebiy merpac de apóstol. Te pur masqui názia tuby ni quit illiú, per xíteete runlieedxtia nez lodeb.

<sup>12</sup> Chi guguzuanía laa quit güexaclaaztia baania de milagri ne iraloizru de ni bdxalot baania ne iraloteru de ni baania ni blliú zec tuby seny dec guldípaca apóstol nare.

<sup>13</sup> Irate zectisy ni abania cun de saniroldilaazni Jesucrist de rut aguaa, abaanzaca cun laa. Ni quit baantizia cun laa ná dec quit gunaabtia niacné nare niaca guelnabány lalzi ni guguzuanía laa. Per belati bsacluaa laa pur ziy ax, igulgaany perdón nare!

<sup>14</sup> Anre acayuna xgab guedguíaa laa stuby, niy gac chon güelt ni guedtxiluaa laa. Ne nicli anre quit cuutia xtsiinti gacné nare, gati xixtentitzy rcaaza sino que laatiy. Te pur gati de bniniinti rguíly xa gac xtaddeby guelnabány, xtaddeby ná ni rguíly xa gacdeby guelnabány.

<sup>15</sup> Ax masqui irate ni napa gúna gaxt par chalee suguanía laa, o masquipacza ídubia par gacnía laa, per quit xi gúnti. Masquipac lazu lalza gulliaru rcaazti nare chi rliuua laa dec rcaaza laa.

<sup>16</sup> Didxldíqui dec quit gunaabtia niacné nare nin#dxti xi nin#dxti naa, per nuu de ni rnii dec baania ziy pur ni la nasina par gúna engany laa.

<sup>17</sup> Per chi bxiaalda de ni güetixlo laa, ¿tatix bxiaaldadeb par bednaabdeb xi in#dxti nare?

<sup>18</sup> Ziyza chi raipia Tito chatixlob laa ax bxialdníab stuby de saniroldilaazni Jesucrist chiy, ¿tatix nuu xi engany baany Tito laa? ¿Ta gati zecli laab ne nare tubylo ná xgabni ax zectisy ni runa, runzabí?

<sup>19</sup> Pur irate ni aguniin laa, quit gúnti xgab dec cadxacnézini dunní, te pur gady xi idxannétin laa. Dios nánnny dec zec xpiny Crist ni nan caninén laa, ne irate ni caniin laa ná par idxacné nare chaza chanuurut xnez Dios pur ni rcaazni laa.

<sup>20</sup> Te pur rdxibzia dec chi guedtxiluaa laa ax quit idxiala laa zec ni rcaaza, chiy laa ax quitza iniátit nare zec ni rcaazti iniát naa. Rdxibzia idxiala laa cun guelrdildy, guelracnalaaz, guelnadxiich, guelrzubyaab lagac laani, guelrniyá de saat, guelruee xtiidx biny, guelnaaroo ne dec aquitru náti tubylo.

<sup>21</sup> Ziyza rdxibzia dec chi guedtxiluaa laa stuby ax yanxtiua nez lo Dios pur laa. Ne quesentiand nalas iziienia pur zienzi de saat ni quit rbezti run duld, laadeb ni quit

rialaaztideb zec ni nabánydeb. Quit rsaantideb ni rápdeb stuby gunaa o stuby nguiu, o quitza rsaantideb de vicy ni rápdeb o iraloizruza de ni quit illiú ni rundeb.

### 13

<sup>1</sup> Anre ni guelda gac chon güelt ni guedguíaa laat. Ne chi guelda, irate ni iniit nare pur stuby de saat dec quit nabánytideb zec ni riáld, ná par chúu tiop o chon testigu par yány dec didxldíy caniit.

<sup>2</sup> Chiy zectiziac ni raipia de ni cayun duld chi güetixluaa laat ni rrop güelt ne zectiziac ni araipia iratecti, ziytiziac caniiizaca laat anre ni nuua zit dec chi chaguíaa laat stuby, aquit teedtini ziyzi par de ni cayun duld.

<sup>3</sup> Ziy xquel gacheet ni rcaazti gacheet dec Jesucristiy caguaad nare de diidx ni riáld iniia laat. Ne Jesucrist xíteete runlieedxtiny par gúnny zec ni riáld gúnny cun laat, ax cun laat caliuuny guelrnabee ni napny.

<sup>4</sup> Didxldíquiý dec guty Jesucrist lo cruzi zec tuby ni quit napti guelrnabee, per anre nabány pur guelrnabee xte Dios. Ne zec ni gutyny zec tuby ni quit rápti guelrnabee ziyzaquiý dunni lazu quit xi guelrnabeeti rdxapni, per zec xpiny Crist ni nan ax rdxapni guelrnabee xte Dios par idxanni de ni riáld idxanni cun laat.

<sup>5</sup> Lagacqui laat gulgaany xgab la guldípacki reldilaazti Jesucrist. Lagacqui laat gulgaany xgab xa nabányti. Gulgabee dec arbeznet Jesucrist, belati gati rniizti dec reldilaaztiny.

<sup>6</sup> Ójla gacheet dec dunni guldípacni roldilaazniny.

<sup>7</sup> Ax rnaabni lo Dios pur laat quit gúnti de ni ná mal, gati par yanzaactin nez lo bniety sino que par gúnti ni ná xnezni, masquipacza belati par bniety quit cayuntia zec ni riáld.

<sup>8</sup> Per quit xo idzicátin ni ná didxldí tuby lad, dunni caniitisi ni ná didxldí.

<sup>9</sup> Pur ningui quit xi gúnti ni cadeedtisi par chalee sutipnéni ni reldilaazti, niy ná ni rzaclaazni. Ne rnaabni lo Dios yalo gacheet xa riáld ibányti.

<sup>10</sup> Ax cacuáa cartré lot anste ni guedtxluaa laat, te par chi guedguíaa laat quit rquiinti tildnía laat pur guelrnabee ni bn#dx Xtadni Jesucrist nare, guelrnabee ni bn#dxny nare par gacnía laat gacheerut xnez Dios, gati par initti.

<sup>11</sup> Anre de saniroldilaazni Jesucrist par ilduulla cartré, nare rniia laat: Gulsacaaaz, gulgaany pur ibányti zec ni riáld ibányti, gulchuzacaaaz ne gulbány zacru ne nalduulaaz cun de saat. Chiy Dios laany ni rguaadny guelrcaaz ne guelnalduulaaz gacnény laat.

<sup>12</sup> Hórtisy ni rdxáat de saat, gulninesaa zec ni riáld gúnti.

<sup>13</sup> Irate de saniroldilaazni Jesucrist rurén rguaapdebdios laat.

<sup>14</sup> Xtadni Jesucrist gunldeeny quia iratecti, ne guelrcaaz xte Dios cun guelgucné xte Spíritu Sant gúnny company laat izaate dxi. Amén.

## **CART NI BCUAA SAN PABLI LO DE BNIETY GALACIA NI RELDILAAZ JESUCRIST**

<sup>1</sup> Nare Pabli naa apóstol (per gati binguichliuti bcuabee nare nicza gati laatideb bxiaalddeb nare sino que naa apóstol pur Jesucrist ne pur Xtadni Dios ni gusbány laany lo guelguty).

<sup>2</sup> Irate de sáan ni zuguaníaa caxiaaldni cartré lo iratecti ni reldilaazti Jesucrist nez Galacia.

<sup>3</sup> Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gundeeny quiat ne iguaadny laat guelnaaldiulaaz.

<sup>4</sup> Jesucrist gutyny pur de xtuldni par ildany dunni lo irate de mal ni nuu lo guichliuré zec ni guc xgab Xtadni Dios.

<sup>5</sup> Pur ningui, ¡zaibgueldpac idxapni didxdoony iduibtiamp! Amén.

<sup>6</sup> Quesentiand rdxaluaa dec xípalza gueeldza cabelaahti xtiidx Dios, ne laany pur guelrcaaz xte Crist guridxny laat. Per laat iriny diidx ni acayunti cuend

<sup>7</sup> ne nicli gati xtiidx Diosiy. Ni nápacni nuu de ni cayun pur sacanti ax rcaazdeb ichudeb zec ni ná xtiidx Crist.

<sup>8</sup> Per belati chúu ni iliuu laat irinqi diidx que zec de diidx ni abliuua laat par gacti perdón, laab ariáldbí castigu xte Dios, quit xi gúnti tutixiy masqui lagac nareniy o masquiza tuby ángli xte llayabaa.

<sup>9</sup> Zec ni aguníaa laat ne anre rbíi caníaa laat stuby: belati chúu ni iliuu laat irinqi diidx que zec de xtiidx Crist ni agüeldilaazti, laab ariáldbí castigu xte Dios.

<sup>10</sup> Quit caguílytia nez gúna zec ni rcaaz binguichliu sino que cayuna pur gúna zec ni rcaaz Dios. Te pur belati gúna pur gúna zec ni rdxalaaaz binguichliu ax agati xtiidxti Cristiy cacuadiaga.

<sup>11</sup> Rcaaza gacbeet de xcumpniera, dec de xtiidx Crist ni abliuua laat gati binguichliuti gudichlaazni.

<sup>12</sup> Ne nicliza quit cuátiani nicliza quit bseedtiani pur binguichliu sino que lagac Jesucrist bliuuni nare.

<sup>13</sup> Laat guu chi bindiagti dec chi guua lo religiony xte de bniety Israel, quesentiand guzunalda de ni reldilaaz xtiidx Dios ax baania pur nisaandeb ni reldilaazdeb.

<sup>14</sup> Ne nare mazrupac guzunalda religionqui que de bniety ni rac sáa te pur baania pur baania irate de costumbri xte de to xpingul gulalní.

<sup>15</sup> Per pur guelrcaaz xte Dios ax desdi anste ni idzínia guichliu, laany agac bcuabeeny nare. Chiy chi baanny xgab

<sup>16</sup> ax bliulo Llinny luua par itícha de didxzaac xtenny lo de bniety ni quit ná bniety Israel. Ne chi guc ziy quit tu güenabdiidxtia

<sup>17</sup> nicliza quit guaattia Jerusalén par nianaa de ni agac ná apóstol anste gaca apóstol, sino que zágaca nez Arabia chiyru ax bieccuía guídx Damasco.

<sup>18</sup> Deni guc chon iz chiyru guaa Jerusalén par bambíaa Bed ax guzuguaníab tsangubídx.

<sup>19</sup> Per quitru tu apóstolti gunáa quesoltisy Jacob bets Xtadni Jesucrist.

<sup>20</sup> Irate ni caníaa laat ná didxldí ne Dios nanchuuny dec quit caguílytia díx.

<sup>21</sup> Chiguld ax chiyru guaa nez Siria cun nez Cilicia.

<sup>22</sup> Per de xpiny Crist ni rbez nez Judea zeczi gady gumbeetideb nare chiy.

<sup>23</sup> Bindiagtisdeb rnii de bniety: "Bniety ni guzunald dunni gulo anre acatíchbí xtiidx Jesucrist masqui guloqui baanbí pur nisaanni ni roldilaazny."

<sup>24</sup> Ax rdeeddeb gracy Dios pur ni areldilaazzaca Crist.

## **2**

<sup>1</sup> Chi guc tsidá iz, chiyru guaa Jerusalén stuby. Güenia Bernabé cun Tito

<sup>2</sup> te pur Dios guníi cháa ruy. Ne Jerusalénqui bdxasaan tuby lat cun púrzy de ni rnabee lo de xpiny Crist par beníadeb diidx pur de xtiidx Jesucrist ni caliuua de bniety ni quit ná bniety Israel. Nare baania ziy te pur quit rcaaztia dec ni abaaníaa o ni cayunzaca gac dzíny xlieezy.

<sup>3</sup> Per nicli Tito bniety griego ni zuguaníaa ruy, quit niuntideb juers níub seny zec de bniety Israel.

<sup>4</sup> Te pur guu tuby tiop de bniety Israel ni runzi dec sáan racdeb par güelee bdxaadeb lon par bldaatsdeb xi de aquitru rdxantin pur ni aroldilaazni Jesucrist te par ibíi inabeeb dunni idxanni zec ni rnabee ley.

<sup>5</sup> Per niclî tuby rat quit bsaantin niundeþ gan dunni, te pur quit rcaaztin cuelaazti de didxldî xte Jesucrist ni azenuut.

<sup>6</sup> Ne de ni rnabee lo de xpiny Crist quitzaru xi guniitideþ nare ná par gúna masqui niclî quit xi riáldtia tú nádeb te pur nez lo Dios tubylote ná bniety.

<sup>7</sup> Xlat ni niniideþ naa xiru gúna, laadeþ gucbeegacdeþ dec Dios abcuaþeeny nare par itücha de didxzaac xte Jesucrist lo de bniety ni quit ná bniety Israel, zec ni bcuaþeeny Bed par itüchbi de didxzaacqui lo de bniety Israel.

<sup>8</sup> (Ne lagac Dios ni bcuaþee Bed par gacbi apóstol lo de bniety Israel, lagac laany bcuaþeeny nare par gaczaca apóstol lo de bniety ni quit ná bniety Israel.)

<sup>9</sup> Pur ningui, Jacob, Bed ne Juany de ni mazru rnabee lo de ni reldilaaz Jesucrist, gucbeegacdeþ dec Dios ná ni abnüdþ nare guelrnabeequi. Ax bnüdxdeþ naadeþ zec tuby seny dec a rac sáan ne anádeþ cunformi dec nare cun Bernabé cholium de bniety ni quit ná bniety Israel. Chiy laadeþ iliuudeþ de bniety Israel.

<sup>10</sup> Bsenelaaztisdeþ dunni dec idxacnéþ de prob ne ziyqui ná ni rdxalaaza runa.

<sup>11</sup> Pur chi güe Bed guidx Antioquia, chiy gudildniab pur quit cayuntib zec ni riáld

<sup>12</sup> te pur nidoote bquinnéb de ni quit ná bniety Israel. Per chi bdziny de bniety ni bxiaald Jacob guidx Antioquia, chiy aquitru nidxaatib lo de bniety ni quit ná bniety Israel pur ni bdxibbi xi ninii de ni zenuupac ley.

<sup>13</sup> Irateru de bniety Israel ni reldilaaz Jesucrist ni rbez ruy nédeþ baandeb zec ni baany Bed ax néru Bernabé baany ziy.

<sup>14</sup> Pur ningui, chi gunáa dec quit cayuntideþ zec ni rnii xtiidþ Crist ax raipia Bed nez lo iratedeb: "Laclaabiú nábiú bniety Israel ne quit nabánybiú zec laadeþ ne, ¿xínií runbiú pur ibány de bniety ni quit ná bniety Israel zecac de bniety Israel?"

<sup>15</sup> 'Dunni desdi chi gulni nan bniety Israel ne quit guuti dxi nibánni sin ley xte Dios zec de ni quit ná bniety Israel.

<sup>16</sup> Per dunni nánni dec ruteete quit tu chaleeti gacnia nez lo Dios pur guelrenuu leyqui sino que pur guelreldilaaz Jesucrist. Pur ningui néru dunni abioldilaazni Jesucrist par gacni nania nez lony pur ni roldilaazniny, gati pur cadxantin zec ni rnabee ley. Te pur ruteete quit tu chaleeti gacnia nez lo Dios pur guelrenuu leyqui.

<sup>17</sup> 'Anre belati dunni cadülyni gacni nania nez lo Dios pur Crist, ne chiy anre belati néruza dunni nan binduld, ¿tatix mazru binduld cayun Crist dunni? Dunni nanchuun dec gati ziytiy

<sup>18</sup> te pur belati absaana xley Moisés ne chiy ibí yaicquia cun leyqui stuby ax lagacqui nare cayuna naa binduld.

<sup>19</sup> Pur ningui nare absaana leyqui te par ibánia par Dios.

<sup>20</sup> Ax rúnaca xcuenda dec né nare gutia chi guty Crist lo cruzy ax agati narestia nabánia, sino que arbezniá Crist. Anre xquel ni nabánia, nare nabánia zec ni reldilaaza Lliin Dios ni rcaaz naa ne ni guty pur nare.

<sup>21</sup> Ax quit rcuanaatia guelrcaaz xte Dios; te pur belati nialeé niac bniety nania nez lony pur run bniety zec ni rnabee xley Moisés ax xíteete zeloti ni guty Crist."

### 3

<sup>1</sup> ¿Xípalba quit inianlaazti, de biny Galacia! ¿Tú bcuay xquelrienti? Negu chi bseedni laa, nez lot bdxiteen xi par guty Jesucrist lo cruzy.

<sup>2</sup> Anre gulniþpac nare: ¿Ta guleznét Spíritu Sant pur runti zec ni rnabee xley Moisés, o pur ni güeldilaazti xtiidþ Jesucrist ni abindiagti?

<sup>3</sup> ¿Ta lapacza nadtí ningui aldi rbeznét Spíritu Sant ne chiy an ax rililot dec par yalo gacti zec ni rcaaz Dios rquiþpac chanuut ley?

<sup>4</sup> ¿Tatix quit xi bliú de guelzii ni gudeedti, o ta gudeed xlieezyzacti guelzii?

<sup>5</sup> Chi rnüdx Dios laa Spíritu Sant ne runny de milagri nez lot, ¿ta runny ziy pur runti zec ni rnabee xley Moisés o pur ni agüeldilaazti xtiidþ Jesucrist ni abindiagti?

<sup>6</sup> Gulchanelaz dec Abraham pur ni güeldilaazbi Dios ax gulucuendny laab zec tuby ni gady günti duld.

<sup>7</sup> Pur ningui gulgachee dec irate de ni reldilaaz Dios, laadeþ nádeþ zecac de lliin Abraham.

<sup>8</sup> Desdi gulo agac nanchuu Dios dec masqui lo de bniety ni quit ná bniety Israel nuu de bniety ni cucuendny zecac tuby ni gady günti duld pur ni reldilaazdeþ laany. Te pur tuby lat lo xquitsny rnii dec laany raipny Abraham: "Nare zunldiia quia irate bniety guichliu pur liú."

<sup>9</sup> Pur ningui, runldee Dios quia de ni reldilaaz laany zecac ni banldeeny quia Abraham pur ni güeldilaazbi laany.

<sup>10</sup> Irate de ni zenuu xley Moisés nuu castigu par laadeb te pur lagac lo libri xte leyqui rñii: "De ni quit chalaá gún irate zectispac ni rnabee ley, ziaádded castigu."

<sup>11</sup> Pur ningui, ¿túlesa quit gacbee dec ruteete quit tu chaleeti gacnia nez lo Dios pur runbi zec ni rnabee ley? Te pur lo xquiits Dios rñii: "Bniety ni reldilaaz laany, napbi guelnabány nez lo Dios pur ni agulucueendny laab sin duld."

<sup>12</sup> Per pur leyqui ax agati pur guelreldilaaztiy gap bniety guelnabány sino que lo libri xte ley rñii: "Elqui ni gún zectispac ni rnabee ley, zapquib guelnabány."

<sup>13</sup> Jesucrist bdzicá dunni lo guelrgudé xte leyqui te pur laany biáldny castigu ni nidxaldni pur ley (te pur lo libri xte ley rñii: "Anudé bniety ni raty lo cruzy").

<sup>14</sup> Ziy gudeed Jesucrist par chalee gunldee Dios quia de ni quit ná bniety Israel, zec ni banldeeny quia Abraham. Ne pur guelreldilaaz Jesucrist ax arbezndeb Spíritu Sant zecqui ni gunii Dios desdi gulo.

<sup>15</sup> Anre iniia laat xa run binguichliu. Chi racchuu tuby guuits entri tiop bniety ne rguudeb firmi lo guuitsqui, chiy aruteete quit tu chaleeti itsilni o icuaaruzadeb quia de diidx ni cá loqui.

<sup>16</sup> Ziyzaquiy gulgacbee dec chi biian diidx gunldee Dios quia Abraham ne quia ni zá lo xfamilbi, lo xquiits Dios quit rñiiti gunldeeny quia "de ni" zá lo xfamilbi. Quit rñiitiny pur zieny bniety sino que pur tubyzi bniety, te pur laany rñiiny quia "ni" zá lo xfamilbi. Ne ni zá lo xfamilbiquí ná Crist.

<sup>17</sup> Ne ni caniia laat ná dec xley Moisés bdiacáni tap gayuaa treint iz después deni baany Dios promes cun Abraham, ax quit xo itsilti leyqui promes ni abaany Dios.

<sup>18</sup> Te pur belati par icáan ni raipy Dios Abraham ná par idxanni zec ni rñii ley, chiy ax agati promestiy. Per Dios bguaadny Abraham ni guniiny pur promes ni baanny gulo.

<sup>19</sup> Nagaizdxa inabdiidxti nare: ¿Xiza par illiú ley dxa? Dios bnídxny ley par gacbee bniety dec casaclodebny, ax bliú leyqui axtqui dxi ni beed bniety ni zá lo xfamily Abraham zec ni baany Dios promes cun laab desdi gulo. De ángli xte Dios bdeed leyqui Moisés, chiy Moisés ax bteedni lo de bniety.

<sup>20</sup> Per chi baany Dios promes cun Abraham quit tu bteedti xtiidxny sino que laapacny guninény Abraham.

<sup>21</sup> Quit gúntit xgab dec caniia laat leyqui nuu contri de promes xte Dios. Sino que belrulati pur leyqui zelee gap bniety guelnabány lo Dios ax nanchuu bniety dec anania bniety nez lony pur guelrenuu ley. Per gati ziytyi

<sup>22</sup> te pur lo xquiits Dios rñii dec irate bniety nuu láani duld te par irate de ni reldilaaz Jesucrist scáadeb ni agunii Dios.

<sup>23</sup> Anste idiacá guelreldilaaz Jesucrist, gunabee ley dunni. Zecpacza chi riaagu bniety canuutisni idiacá guelreldilaaz Jesucrist.

<sup>24</sup> Pur ningui, par dunni leyqui ná zec tuby ni rguxnez bniety ax gunabee leyqui dunni axtqui dxi ni bdxambeen Jesucrist par gucuendni zec tuby ni gady gúnti duld pur guelreldilaaz laany.

<sup>25</sup> Per anre ni abioldilaazni Jesucrist aquit rquiinti cuxnez ley dunni.

<sup>26</sup> Te pur iratecni ni roldilaazni Jesucrist anan lliin Dios.

<sup>27</sup> Ne pur ni brubnisni pur Jesucrist ax anan tubyzi cun laany pur ni arbeznény.

<sup>28</sup> Ax aquit xi gúnti bel bniety Israel dunni o belza gati bniety Israel dunni, bel esclav dunni o belza gati esclav dunni, bel nguiu dunni o belza gunaa dunni, per par Crist tubylote nan pur ni anan tubyzi cun laany.

<sup>29</sup> Pur ningui, belati anan xpiny Crist ax anan zecac lliin Abraham ne sdxaldni ni raipy Dios Abraham gualqui.

## 4

<sup>1</sup> Te pur zecqui tuby bniniin ni riáld herency lalzi náby bichiin, laaby xíteete guelrnabeeti napby zectiziac tuby mos, masqui xtenby a ná de xixten xtdabdy.

<sup>2</sup> Per nuu de ni rculo ne rnabee laaby ne de xixtenby axtqui chi idziny dxi ni gunii xtdabdy icáaby herencyqui.

<sup>3</sup> Ziygaczaquiy dunni, zecac de bniiniy gucni gulo pur ni bionuun irate de costumbri xte binguichliu.

<sup>4</sup> Ne Dios chi bdziny dxi guc zec ni guniiny gac, laany bxiaaldny Lliinny Jesucrist ni bdziny lo guichliuré pur tuby gunaa. Ax gubány zectisy ni rnabee ley ni bsanné Moisés dunni

<sup>5</sup> par gülee bldány bniety lo leyqui ax gülee nan de lliin Dios.

<sup>6</sup> Ne pur ni anan lliin Dios, laany bxiaaldny Spíritu Sant xte Lliinny Jesucrist par ibeznény, ax pur Spíritqui rñiin: "¡Xtdani Dios!"

<sup>7</sup> Pur ningui aquitru nátin zec de mos sino que pur ni anan de lliin Dios, ax sdxaldni herency xtenny pur Crist.

<sup>8</sup> Guloru deni gady gumbeet merpac Dios, laat baanti sirvi lo de ni rliot ná Dios ne nicli gati Diostidengui.

<sup>9</sup> Per anre ni arumbeez Dios o ni arumbeez Dios laat, ¿Xíni rcaazti ibíi gúnti iralozy de ni baanti gulo? ¿Xíni rcaazti ibíi gacti zecpacza de esclav xte de cosqui stuby?

<sup>10</sup> Anre ni agubíi zénet cuend xi de dxi o xi de búiu o xi de tiamp o xi de iz ná par gúnti tuby cos o stuby cosza zec ni guc xcostumbrit gulo.

<sup>11</sup> Cuantsi rdxibia pur laat te, ¡tuguanla gadyqui bseed xlieezia laat!

<sup>12</sup> Pur ningui rguíin rnaaba lot de xcumpniera: gulbány zec ni nabánia, zec ni baania pur bziiinti dec tubyote sáan rac. Quit caniitia laat dec nuu xi mal abaanti nare

<sup>13</sup> te pur laat nánti dec gulogulote chi bseeda laat de didxzaac xte Jesucrist, nare racxúa chiy.

<sup>14</sup> Per masqui ziy laat belaznént nare. Quit baantit despresy nare nicliza quit gulelaaztit naa, sino que baanti cuend nare zecpacza tuby ángli xte Dios o zecpacza lagacac Jesucrist.

<sup>15</sup> Nare náanna dec belati relee axt de bslot sbéet par ninidxti nare. Ne anre, ¿cún ni rcaazti naa?

<sup>16</sup> O, ¿ta lalza rdxichnént nare pur ni guniia laat ni ná didxldí?

<sup>17</sup> Rguixtiia lot dec de biny ni cayun pur gúnti cuend xtiidxdeb, gati dibylotisti rcaazdeb laat sino que xgabdeb ná: isaanti ni bseeda laat ax mazru gúnti cuend xtiidxdeb.

<sup>18</sup> Xíteete náti icaaz bniety saani per par güen ne iduibteza tiamp, gati chi zuguanézia laat.

<sup>19</sup> Par nare laat nát zecpacza de lliinia. Ax agubíi nuua nalas pur laat, zecpacza ni rdeed tuby gunaa nalas par idziny lliinbi guichliu. Ne zelaa teda nalas axtisy chi azenuupacti Jesucrist zec ni riáld.

<sup>20</sup> ¡Belrulatí zuguaníaa laat te par ininépacaa laat, per ziy anre nicli quit ganna xa gúna cun laat!

<sup>21</sup> Per gulinii nare, laat ni rcaazti ibányti zec ni rnabee ley: ¿Ta gady gacbeet xi rnii ley?

<sup>22</sup> Ley rnii dec guu tiop llingaan Abraham. Guu tuby llingaanbi pur tuby gunaa ni bdialá Agar ni guc esclav xtenbi, ne guu tuby llingaanbi purquipac chialbi Sara.

<sup>23</sup> Llingaan Abraham ni cuáa esclav xtenbi, gulbi pur ni bguaald Abraham esclavqui. Per llingaanbi ni cuáa chialquipacbi, gulbi per agati purziti ni bguaald Abraham chialni sino que par guc cumplir promes ni baany Dios cun laab.

<sup>24</sup> Anre Sara ne Agar, de bniety gunaaré ná ejempli par dunni pur tiop nez ni nuu par chanuu bniety. Tuby nezqui ná guelrenuu ley ni bdeed Dios Moisés quia dany Sinaí, ax de ni zenuu leyqui laadeb nádeb zec esclav xte leyqui zec ni guc Agar esclav xte Abraham.

<sup>25</sup> Ne laat nánti dec nez Arabia ná dany Sinaí ax de bniety nezqui raipdeb danyqui, Agar. Per anre Jerusalén ná zec danyqui te pur irate de ni zá nez Jerusalén, de ni zenuu ley, laadeb nádeb zecac esclav xte ley.

<sup>26</sup> Per dunni quit nabánytin zec esclav xte de cosqui, ax llayabaa ná Jerusalén xtenni rut quit nántiza esclav, zec ni quit gucti Sara esclav.

<sup>27</sup> Ne lo xquiits Dios rnii:

Guzaclaaz liú gunaa ni quit xo icáatiu bdo.

Gudzit guzaclaaz liú ni quit rumbiiu guelzii ni rdeed bniety par idziny lliinni guichliu.

Te pur mazrul zieny lliin ni quit xo icáati bdoó chúu, que lliin ni releegac rcáa bdo.

<sup>28</sup> Nare rniia laat dec zectiziac ni gul Isaac pur ni güeldilaz Abraham xtiidx Dios gac ziy, ziytiziacza dunni anan lliin Dios pur ni roldilazni xtiidxny.

<sup>29</sup> Ne gualqui llingaan Agar, baanbi burli llingaan chial Abraham. Ziytiziacza anre de ni zenuu ley rundeb burli dunni ni rbeznén Spíritu Sant, pur ni anan lliin Dios.

<sup>30</sup> Per laat nánti dec lo xquiits Dios rnii: "Bdialáa esclav xtenu cun tod llingaanbi, te pur quit náti par igaazy herency ni riáld llingaan chialu."

<sup>31</sup> Pur ningui de xcumpniera, dunni quit nátin zec llingaan esclavqui sino que dunni nan zec llingaan chial Abraham pur ni quit rnabeeti ley dunni.

## 5

<sup>1</sup> Crist ná ni bldá dunni par quitru inabee ley dunni. Pur ningui, gulsutip, quit ibíi yaicquiti ibányti zec tuby esclav pur guelrun zec ni rnabee ley.

<sup>2</sup> Nare Pablí rniia laa: belati laa chúut seny zec ni rnabee ley, xíteete zeloti ni reldilaazti Jesucrist.

<sup>3</sup> Ne nare rbíi rniia laa: tutix ni chúu senyqui tixni anapbi que gúnbi irate zectispac ni rnabee ley.

<sup>4</sup> Laa ni runti xgab dec pur gúnti zec ni rnabee ley ax ananiat nez lo Dios, niy zelo dec aquitru náit xpiny Crist nicliza quitru zénetit cuend guelrcaaz xte Dios.

<sup>5</sup> Per durni pur Spíritu Sant ne pur roldilaazni Jesucrist zonén cuend dec sdzinni nania nez lo Dios.

<sup>6</sup> Te pur chi a ná bniety tubyzi cun Crist xíteete zeloti bel nuu bniety seny o belza quity bniety seny. Ni mazru sac ná guelreldilaaz laany. Ne pur guelreldilaazqui nuu guelrcaaz ax relee nabánni zacru.

<sup>7</sup> Laa güenqui aldi zét. Ne, ¿tú gunii laa quitru gúnti cuend ni ná didxldí?

<sup>8</sup> Te pur xgabqui quit zéedtiini pur Dios ni bcuabee laa par laany.

<sup>9</sup> Pur ningui, gulcualo laa te cun tuby bichiin zelee gac iratet engany.

<sup>10</sup> Per nare napa confianz Crist dec laa quit isaantit ni abseeda laa. Ne Dios gúnny castigu ni casacan laa masqui tutixpac laab.

<sup>11</sup> Belati nare zeczi zélaa rniia dec rquinpac chúu bniety seny, ¿tatixza zunald de bniety Israel naa? Ne ziyza bel iniia chúu bniety senyqui niy zelo dec quit xi zeloti ni guity Jesucrist lo cruzy.

<sup>12</sup> ¡Ójla irate de ni run storbí laa dec ná par chúut seny, güenru su itiuudeb lagac laadeb!

<sup>13</sup> Te laa agulát lo ley, per gati pur aquitru rnabee ley laa ax agúnti zectisy ni rcaazti, sino que gulcaaz ne gulgacné de saat.

<sup>14</sup> Te pur cun tuby mandamient abaany bniety irate zec ni rnabee ley xte Dios. Mandamientqui rni: "Bcaaz de soo zecac liú."

<sup>15</sup> Per belati laa rdxichnesaat ne rdildti, gulcualo te quit ziyzi ax aldasaat.

<sup>16</sup> Pur ningui, rniia laa: Gulbány zec ni rnabee Spíritu Sant ibányti. Quitru ibányti zectisy ni ná xgabti.

<sup>17</sup> Te pur guelrbány zec ni ná xgabni quit nánti zec ni rnabee Spíritu Sant ibány bniety. Ne zec ni rnabee Spíritu Sant ibány bniety quit nánti zec ni rnablaaz bniety ibány. Ni tuby ni stuby quit náti tubylo, ax nagánqupac par ibányti zec ni riáld.

<sup>18</sup> Per belati Spíritu Sant ná ni rnabee laa ax aquit rnabeeti ley laa.

<sup>19</sup> Anre güeldíteza ná cún de ni zéed pur xgabzi bniety: guelráp stuby ngui o stuby gunaa, guelru de ni quit illiú, guelráp iralozy vicy,

<sup>20</sup> guelrto iralozy ni rlilo bniety ná Dios, guelrseed dichab par gún bniety mal saani, guelrdxichnesaa, guelrdildy, guelrzebylaaz xixte bniety, guelndaxiichtispac, guelrzubyaa lagac laani, guelrldasaa bniety, guelruu de xpinni,

<sup>21</sup> guelracnalaa, guelrguinxú bniety, guelrzuz, guelnalá ne irairu de mal ni ná zecac de cosqui. Rguixtiia lot zectiziac ni aguniia laa gulo, dec de ni cayun saa de cosré quit xo yáldideb rut canabee Dios.

<sup>22</sup> Per ni zéed pur Spíritu Sant ná: guelrcaaz bniety saani, guelrzaclaaz, guelndaliulaaz, guelráp paciency, guelnazaclaaz, guelgac güen cun tutix, guelgún cumplir xtiixdni,

<sup>23</sup> guelnadolaaz, ne guelrzu lo de mal xgab xteni. Pur de cosqui quitti ley ni icua gún bniety de cosqui.

<sup>24</sup> Ax de ni a ná xpiny Crist absaandeb irate duld ne irateru de mal ni zéed gan gúndeb, pur ni aguty Crist pur irate duld.

<sup>25</sup> Anre belati arbeznén Spíritu Sant ná par ibánni zec ni rnabeeny ibánni.

<sup>26</sup> Quit náti par idxannaroon, nicli quit náti par izubyaan lagac durni ne nicliza quit náti par gacnalaa cun saán.

## 6

<sup>1</sup> Rguixtiia lot: belati tuby de saat gún duld gan laab, laa ni anánrut xtiidx Dios ná par ilidxtib cun púrzi didxguuz, te pur ná par chanét cuend dec ziyza laa zelee gún duld gan laa.

<sup>2</sup> Gulgacnesaa cun de guelziitisy ni rdeedti, te ziy xquel ax acayuntí zec ni rnabee Crist gúnti.

<sup>3</sup> Belati nuu ni rlilo dec anánbi irate ne nicli quit xi gánbi, ax lagacqui laab casacanbi laab.

<sup>4</sup> Tuby, tuby bniety ná par gún xgab la nabányquib zec ni rcaaz Dios. Ne bel güenqui nabánybi, laaisquibiy ná par saclaazbi xlat ni gúnbi xgab dec güenru nabánybi que iraru bniety.

<sup>5</sup> Te pur tuby, tubyni lagacqui dunni ná par icualon xa xquel nabánni.

<sup>6</sup> Tutix de ni caseed xtiidx Dios ná par gacnédeb bniety ni rliuu laadeb te par chalee gacbi guelnabány.

<sup>7</sup> Quit isacanti lagac laat, te ruteete quit tu chaleeti gún burli Dios. Ni rzibiny bniety niyza rcáab.

<sup>8</sup> Bel nabánybi zectisy ni ná xgabbí zuu chi chadxani ax ziáldbí ni riáldbí. Per ni nabány zec ni rnabee Spíritu Sant, pur Spíritu Sant ziáldbí guelnabány par chazy nez lo Dios.

<sup>9</sup> Quit náti par choxaclaazni idxanni ni ná güen. Te pur belati quit choxaclaazni, chi idziny dxi sdxaldni ni riáldni.

<sup>10</sup> Pur ningui, cad chi relee ná par idxacnéen bniety, mastecru cun de saniroldilaazni Jesucrist.

<sup>11</sup> Gulguiaa xi guroo de letri cacuáa par laat cun naapaca.

<sup>12</sup> De ni cayun pur cayun dec chúupacti seny, rundeb ziy par yanzaacdeb nez lo bniety xlat ni teeddeb guelzii pur guelreldilaaz Jesucrist.

<sup>13</sup> Per nicli de ni ruu senyqui quit runti irate zec ni rnii ley. Rcaazzideb chúut senyqui te par izubyaadeb laadeb dec abaandeb gan laat nuu senyqui tixti.

<sup>14</sup> Per nare quitru xi purti izubyya naa, quesoltisy pur guelguty xte Xtadni Jesucrist. Ne pur ni gutyny lo cruzu absaana irate de mal ni nuu lo guichliuré ne aquitia par de malqui.

<sup>15</sup> Te pur chi a ná bniety tubyzi cun Crist xíteete zeloti bel nuu bniety seny o belza quit nuu bniety seny. Ni mazru sac ná dec abchu zec ni nabánydeb.

<sup>16</sup> Ne de ni azenuu xnez Crist, Dios ilaslaazny laadeb ne iguaadny laadeb guelnaldiulaaz cun irateru de ni guldípac ná xpiny Dios.

<sup>17</sup> Desdi anre quitru tu rcaaztia inii nare tú bnídx nare guelnabee. Te pur de diib ni nuu tíxa rguixtee dec naa apóstol xte Jesucrist.

<sup>18</sup> Ne Xtadni Jesucrist laany gunldeeny quia iratecti. Amén.

## **CART NI BCUAA SAN PABLI LO DE BNIETY EFESO NI RELDILAAZ JESUCRIST.**

<sup>1</sup> Nare Pabli, naa tuby apóstol xte Jesucrist pur guelrnabee xte Dios. Cacuáa cartré par laat ni guldípacki zenuut xtiidx Jesucrist, laat ni anát xpiny Dios láani guidx Efeso.

<sup>2</sup> Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gundeeny quiat ne iguaadny laat guelnauldíulaaz.

<sup>3</sup> Xtiosten Dios Xtrad Dad Jesucrist quesiand güen nány, te pur an ni anan tubyzi cun Crist abanldeeny quian desdi llayabaa cun iralote de bendiciony par chalee chonuun xtiidxny.

<sup>4</sup> Laany bcuabeeny dunni pur Jesucrist desdi anste ni gurixti guichliu, par ibánni nania sin duld nez lony.

<sup>5</sup> Ax pur guelrcaaz xtenny, bsiáldny dunni gacni de lliinny pur Jesucrist zec ni baanny xgab gac.

<sup>6</sup> Pur ningui, quit rdeedti rzubyaan Dios pur ni quesiand güen nány, pur ni abanldeeny quian pur lliinny Jesucrist ni rcaazny.

<sup>7</sup> Te pur agudilly Jesucrist pur dunni chi bxíny riny xtenny ax aguc perdón de xtuldni. Ziy xquel riény dec quesiand gueroo ná guelrcaaz xte Dios.

<sup>8</sup> Ningui zecpaczaxnarul abguaadny dunni guelnán ne guelracbee,

<sup>9</sup> ax abliuuny dunni xa ná xgabny desdi gulal, zecqui ni abaanny xgab gac.

<sup>10</sup> Ne xgabqui zac cumplirni chi idziny dxi, Dios sáanny irate laznaa Jesucrist zecli de ni nuu llayabaa ne lo guichliu.

<sup>11</sup> Ziyza pur ni roldilaazni Jesucrist, Dios abcuaabeeny dunni par gacni par laany zec ni ná xgabny desdi gulo, te pur laany runny irate zec ni rcaazny gac.

<sup>12</sup> Ne laany abaanny ziy te par dunni ni nidoote bioldilaazni Crist gacni de ni izubyaan Dios pur guelrnabee xtenny.

<sup>13</sup> Ziyza laat chi bindiagti de didxldi xa xquel gacti perdón chiy güeldílaazti Crist gucti tubyzi cun laany. Ne zec ni gunii Dios inídxny Spírítu Sant ax anre ni arbeznetny, laany nány zec tuby sei dec anát par Dios.

<sup>14</sup> Spírítu Sant ná zec tuby seny dec scáan herency ni gunii Dios inídxny chi abra de xpiny zuguaa llayabaa, te par quit cuezti izubyaanny pur guelrnabee xtenny.

<sup>15</sup> Ne cun nare nána dec reldílaazti Xtradni Jesús ne rcaazacti irateru de ni ná xpiny Dios

<sup>16</sup> ax quit rbeztí rdeeda gracy Dios pur laat cad chi rnaaba lony.

<sup>17</sup> Ne laany ni nány Dios ni rnabee desdi llayabaa, Xtrad Xtradni Jesucrist. Rnaabzaca lony iguaadny laat guelnán te par gacbeet de ni iliunny laat par chaza gumbeerupactiny.

<sup>18</sup> Ziyza rnaaba lo Dios ixalny xquelrienti te par gacbeet xi zelo speranz ni naptí desdi chi bcuabeeny laat, ne gacbeezacti dec quesiand gueroo ne nasaaza ná herency ni naguchuu Dios par de xpiny.

<sup>19</sup> Rnaabzaca lony par gacbeet dec zecpaczaxnarul gueroo ná guelrnabee xtenny ni cayacné dunni ni roldílaazniny. Lagac guelrnaberooquiy bliuu Dios

<sup>20</sup> chi gusbánni Jesucrist ax bcuezny laany lad naldí xtenny llayabaa

<sup>21</sup> rut bdeedny laany guelrnabee ni mazru sac lo irate guelrnabee, ne lo irate guelgurtisy ne lo irate gobierni. Ziyza mazru sac guelrnabeequi lo irateru de guelrnabee ni nuu ne ni teru chúu lo guichliuré.

<sup>22</sup> Ax bsáan Dios irate laznaa Jesucrist, bcuabeeny Crist par inabeeny lo irate de ni reldílaaz laany.

<sup>23</sup> Chiy de ni reldílaaz Crist, laany rialotepac rbeznetny laadeb ne nez ruttispac any rbez te pur laany rialotepac rnabeeny.

## **2**

<sup>1</sup> Anste, laat gucti zec de binguty nez lo Dios pur de mal ne de duld

<sup>2</sup> ni baanti, pur ni güenuut nez mal ax baanti zectisy ni rcaaz bñdxab gúnti, lagac spírít mal ni rbeznet de ni quit rcuadiagti xtiidx Dios.

<sup>3</sup> Iratecni ziytziac gubánni gulo. Bdxanni zectisy ni bdedgan dunni zectisy ni guc xgabni ax zectziac ni riáld iraru de ni quit rcuadiag xtiidx Dios castigu, ziytziac nidxaldzacni castigu.

<sup>4</sup> Per de tant gueroo ná guelrlaslaaz ne guelrcaaz xte Dios

<sup>5</sup> ax masqui gucni zec de binguty nez lony pur causi de xtuldni, per anre ardxapni guelrnabány nez lony cun Jesucrist. (De tant güen ni ná Dios ningui rdxapni perdón.)

<sup>6</sup> Deni gusbánni Jesucrist né dunningui gusbánni ax digapacza choniin dec arbeznén Crist llayabaa.

<sup>7</sup> Dios baanny ziy te par zéedru dxi yíany quesentiand guroo ná guelrcaaz xtenny par cun dunní, ne dec zaaczacny cun dunní pur Jesucrist.

<sup>8</sup> Pur ni zaac Dios ningui ardxapni perdón, gati pur nátin binzaac nez lony sino que pur guelredilaaz ax zéed perdón xte Dios.

<sup>9</sup> Nicliza gati pur de cos güenti ni abdxanni zéed perdónqui te par quit tu izubyaati lagac laani.

<sup>10</sup> Pur Dios dxúun lo guichliu ax pur Jesucrist bchuny dunní que zec ni nabánni gulo par idxanni de cos güen zec ni baanny xgab idxanni desdi gual.

<sup>11</sup> Pur ningui laa ni quit nát bniety Israel gulchanelaaaz xa gudeedti gulo. De bniety Israel guelaládeb laa de ni quit nuu seny pur ni nuudeb seny ni guluu de binguichliu laadeb zec ni rnabee ley.

<sup>12</sup> Ne ziyza tiampquí quit bambeetit Crist, quit gucuendtit lo de bniety Israel nicliza quit gucuendtit lo de promes xte Dios. Gubányti sin quit bambeetit Dios nicliza quit xi speranzti güpti.

<sup>13</sup> Per anre ni areldilaazti Crist laa ni guzuguazitti nez lo Dios, pur riny xte Jesucrist agubigaxti nez lony.

<sup>14</sup> Te pur Crist ná guelndiulaaz xtenni. Laany bdzicány guelrdxichnesaa ni rcua gag de bniety Israel tubyzi cun de bniety ni quit ná bniety Israel.

<sup>15</sup> Ne pur guelguty xte Jesucrist gulull irate de costumbrí ni rnabee xley de bniety Israel gún bniety, laany baanny guc de bniety Israel cun de ni quit ná bniety Israel zec tubyzi güdx cuby pur ni anan tubyzi cun laany. Ziy xquel bcuedxiny bniety.

<sup>16</sup> Te pur, pur guelguty xte Jesucrist lo cruzy agulull guelrdxichnesaa xte de bniety Israel cun de ni quit ná bniety Israel, ax tubylote ardxapni guelndiulaaz par cun Dios pur ni anan tubyzi pur Crist.

<sup>17</sup> Ne laany bedtixteeny lo iratecni, zecli lo de bniety Israel ne zecliza lo de ni quit ná bniety Israel, xa xquel ibezni naldiu par cun Dios.

<sup>18</sup> Ax pur Crist iropcuua bniety anap nez par cun Dios pur ni tubylote rbeznén Spíritu Sant.

<sup>19</sup> Pur ningui aquitru náit zec de binzít nez lo Dios sino que anucuenti lo de xpínny, anát tubyzi cun de xpínny.

<sup>20</sup> Digapacza choniin laa nát zec de pader xte tuby yuu ni cazub, ne de apóstol cun de profet ná zec cimient xte yuuqui. Chiy Jesucrist ná zec guia ni bliiú xquin yuuqui rut bdiia irate medid.

<sup>21</sup> Ne cun ruy guzulo cayas yuuqui ax zeza cayáapy de pader ni caniin nát laa par gacni tubyzi yudoo xte Dios cun Jesucrist.

<sup>22</sup> Ax anre ni anát tubyzi cun Crist ziyza anázacti tubyzi cun irateru de saniroldilaazniny par gacni tuby yudoo rut rbez Dios pur Spíritu Sant.

### 3

<sup>1</sup> Pur ningui nuua láani lizguiib nare Pabli pur ni cayuna sirvi lo Crist par cayacnía laa ni quit nát bniety Israel.

<sup>2</sup> Laa nánti dec quit riáldtia gúna ni cayuna, per pur gracy xte Dios ax bsiáldny nare mandadré par gacnía laa gacbeet xtiidxny.

<sup>3</sup> Ne laany bliuuny nare xa ná xgabny desdi gulo, zecqui ni aguniia laa lo tuby cart.

<sup>4</sup> Ax chi guuldti lo cartqui zelee gacbeet dec anánna xa ná xgab Dios par cun Crist.

<sup>5</sup> Gualqui quit tu gucbeeti xa ná xgabny par cun Crist sino que guchny zecpacza tuby cos xgaats par bniety. Per anre pur Spíritu Sant abliuu Diosni de apóstol ne de profet.

<sup>6</sup> Ne ni guc zec tuby cos xgaats par bniety ná dec, pur de didxzaac xte Jesucrist, né de ni quit ná bniety Israel ariáld herency ni riáldza de bniety Israel pur ni anádeb tubyzi ax tubylote anucuentdeb lo promes ni baany Dios pur Jesucrist.

<sup>7</sup> Nare caguixtiia de didxzaac xte Jesucrist lo bniety, gati pur riáldtia gúna mandadré sino que pur gracy xte Dios ningui bguaadny nare guelrnabee par gúna sirvi lony.

<sup>8</sup> Nare ná lúltmi ni gulliaru sac lo iraru de xpíny Dios, per pur gracy xtenny bsiáldny nare güiaa diidx lo de ni quit ná bniety Israel pur de guelnazacroo xte Crist.

<sup>9</sup> Ne par quixteldía lo iraru bniety xa ná xgab Dios ni banchuu irate, xgab ni quit niliugatiny bniety.

<sup>10</sup> Te par anru pur de ni reldilaaz Jesucrist ax gacbee iraru de ni nap guelrnabee llayabaa dec iraloiralote guelnán nap Dios.

<sup>11</sup> Ne desdi anste ni gurixti guichliu agac baany Dios xgab gag ziy ax anre aguc cumplirni pur Xtadni Jesucrist.

<sup>12</sup> Ne pur Jesucrist pur ni roldilaaazniny ardxapni nez par cun Dios ax cun tod confianz azelee ibiin inaabni lony.

<sup>13</sup> Ningui, rniia laat quit saclasti pur de guelzii ni cadede pur laat, te pur güen par laatiy.

<sup>14</sup> Pur ningui, rzullibia lo Xtadni Dios Xtad Xtadni Jesucrist,

<sup>15</sup> laany ni nány Dad lo irate de ni nuu lo guichliu ne llayabaa.

<sup>16</sup> Ax rnaaba lony dec pur guelrnaberoo xtenny iguaadny laat juers ne guelrnabee pur Spíritu Sant par chuzaclaazi

<sup>17</sup> ne cueznét Crist pur ni reldilaaaztyny. Te par zec ni guldífacti zenuut guelrcaaz xte Crist,

<sup>18</sup> ax zelee gacheet cun iraru de saniroldilaaazniny dec zecpaczaxnarul ne axtpacza rut nalo guuroo ná guelrcaaz xtenny.

<sup>19</sup> Ningui rnaaba lo Dios gumbeet guelrcaazqui dec mazru guuroo náni que zec ni run bniety xgab ax ziy xquel yalotepac cueznét Dios.

<sup>20</sup> Laany ni napny guelrnabee par gúnny mazru que zec ni run bniety xgab o mazruza que zec ni rnaab bniety lony pur Spíritu Sant xtenny ni rbeznén,

<sup>21</sup> ax zaibgueldpac izubyaan Dios izaate dxi ne iduibtiampite pur Jesucrist, dumni ni roldilaaazni Crist. Amén.

## 4

<sup>1</sup> Nare ni nuua láani lizguiib pur ni cayuna sirvi lo Crist, rguuin rnaaba lot dec zec ni anát xpiny Dios, gulbány zec ni riáld ibány de ni ná xpinyy.

<sup>2</sup> Gulgac güen ne nazaclaaz, gulgáp paciency ne gulgüelazné de saat pur guelrcaaz saa bnietni.

<sup>3</sup> Gulgaany pur chala gacti tubylo cun guelgucné xte Spíritu Sant ni rguaad dumni guelnaidiulaaz, guelnaidiulaaz ni rchasa dumni.

<sup>4</sup> Dumni nan zec tubyzi cuerpi ax tubylote rbeznén Spíritu Sant ne zec ni anan xpiny Dios tubylote rdxapni speranz par cun laany.

<sup>5</sup> Tubyzi Dad, tubyzi xba ne tubyziza guelrrubnis rdxapni.

<sup>6</sup> Te pur tubyzi Dios nuu, laany ni nány Dad par iratecni, rnabeeny iratecni, rbeznény iratecni ne runny us iratecni.

<sup>7</sup> Per cad tubyni a ná ni idxanni, zectisy ni absiáld Cristni dumni.

<sup>8</sup> Pur ningui rnii lo xquiits Dios:  
Deni bieepny llayabaa baanny gan lo ira guelrnabee ax bdeedny bniety ni ná par gúndeb.

<sup>9</sup> Ne, ¿xi zelo rut rnii “bieepny”? Niy zelo dec beedny lo guichliu.

<sup>10</sup> Ne Jesucrist ni beed lo guichliu lagac laany bieepzacny llayabaa par canabeeny iduibgabiite.

<sup>11</sup> Ax bsiáldny bniety ni ná par gúndeb, nuu de ni biáld ná apóstol, nuuza de ni biáld ná profet, ne nuuza de ni biáld catich xtiidxny, ne ziyza nuuza de ni biáld calidix ne caliuu de ni reldilaaaz laany.

<sup>12</sup> Ziy xquel bcuabee Jesucrist bniety te par iseed iraru de ni reldilaaaz laany par chalee gúndeb sirvi lony, par chaza gumbeerudebny

<sup>13</sup> axtqui yalo choldilaaazni ne idxambeen Lliin Dios tubylote, te par yalo gacbeen xa xquel chonuun Crist zecpac ni riáld.

<sup>14</sup> Ax aquítru senciyti gacni engany zec de bniniin, aquítru gactin zec tuby ni ruua bi nezree nezre pur iralozy ni ruee de ni rguily nez gún engany bniety.

<sup>15</sup> Sino que cun guelrcaaz ne cun guelnazaclaaz idxueen ne chonuun didxldí te par chaza gacbeen ne idxanni zec ni rcaaz Crist ni rnabee dumni.

<sup>16</sup> Te pur Crist nan tubylo irate saniroldilaaazniny, pur laany dxasaan nan tubyzi, ax cad tubyni cun ni riáld idxanni par idxacnesaan pur guelrcaaz ni rdxapni par cun de sáan, te par chaza chonuurupacni Crist.

<sup>17</sup> Anre pur Jesucrist nare rniia laat: quitru ibányti zec ni nabány de ni quit rumbee Dios, te pur laadeb nabánytisdeb zec ni ná xgabdeb.

<sup>18</sup> Laadeb nacay xquelriende ax quit zenuutideb guelrabány ni rcaaz Dios gapdeb pur ni quit racbeede ne quit xi rziende.

<sup>19</sup> Abxungdeb ne agulelaazdeb laadeb ax zeza rundeb iralozy de ni quit illiú.

<sup>20</sup> Per laat quit bambeetit Crist par ibányti ziy,

<sup>21</sup> belati guldífacti abindiagti pur laany ne belati guldífacti abseedti de didxldí ni zéed pur laany.

<sup>22</sup> Gulsaan zec ni gubányti gulo, te pur rxíinzi zec ni gubányti gulo cun de mal xgab ni baany engany laat baanti zectisy ni bcaazti.

<sup>23</sup> Gulgaany pur yalo ichu xgabtí

<sup>24</sup> te par gacti zec tuby bniety cuby ni baany Dios zec ni rcaazny, cun tuby guelnabány nania ne zec ni riáld pur de didxldí xtenny ni abindiagti.

<sup>25</sup> Pur ningui, quitru güeet dixú. Gulgüee didxldí cun de saat te pur tubyzi nan iratecni.

<sup>26</sup> Belati idxiichti, quit gúntí duld. Gulgaany pur quit güelaaz guelnadxiich xteni dibydxite

<sup>27</sup> te par quit isaanti gún bindxab gan laať.

<sup>28</sup> Elqui ni rbaan ná par isaanbi guelrbaanqui ax gúnbi dziñy, te par cun dziñy zaac ni gúnbiqúi ax chalee gapbí xi cun gacnéb de ni runlieedxni.

<sup>29</sup> Ziyza quit iniitit de diidx mal, gulgüee púrzi diidx zaac ni gacné gacheeru stuby de ni guindiagni te par illiúni par laadeb.

<sup>30</sup> Quit isaclasti Spírítu Sant xte Dios ni arbeznet zec tuby seny dec anát xpínny par chi idziny dxi ni idzinti nez lony.

<sup>31</sup> Gulsáan tuby lad irate guél quit xi nayiulaazti, guelnadxiich, guelrdxichnesaa, guelrbixtiané de saani, guelrgue lo saani ne iraloteru de mal.

<sup>32</sup> Gulgac güen, gulgá de saat ne gulgaany perdóndeb zec ni baany Dios perdón laať pur Crist.

## 5

<sup>1</sup> Zec ni anát de lliin Dios ni rcaazny, gulgaany pur gúntí zec ni runny.

<sup>2</sup> Gulbány zacru cun de saat zec ni bcaaz Crist dunni ax bdeedny laany gutyny pur dunni, gucny zec tuby gun ni rldianaxy par Dios.

<sup>3</sup> Anre laať ni anát xpíny Dios, per niclí quit ná par yiat de gueldxab ne iraloizru de ni quit illiú o de guelrzebylaazza irazy par laať.

<sup>4</sup> Quit güeetit de dichab, de didxtont, de diidx ni quit riáld güeet te pur quit náti güen. Mazru güen guldeed gracy Dios.

<sup>5</sup> Te pur laať anántí dec de ni nabánydxab ne de ni run ni quit illiú, ne de ni rzebylaaz gap iraipac, mazru zenelaazdeb de cosqui xlat ni itodeb Dios ax quit xo yiiutideb lo guelnabee xte Crist ne xte Dios.

<sup>6</sup> Gulcualo quit tu gún engany laať cun de diidx ni quit illiú te pur de cosqui zéed castigu xte Dios par de ni quit rcuadiag diidx.

<sup>7</sup> Pur ningui, quit gúnzací zec ni rundeb.

<sup>8</sup> Guloqui laať gubányti zec tuby ni dxí xquelrienni, per anre ni anát tubyzi cun Jesucrist, laany nány bieeny par laať. Pur ningui gulbány zec de ni azenuu bienenqui,

<sup>9</sup> te pur guelrenuu bienenqui ax relee run bniety ni ná güen, zec ni riáld ne ni ná didxldí.

<sup>10</sup> Gulgaany pur gúntí zec ni rdxalaaz Dios.

<sup>11</sup> Quit néza laať gúnti de ni quit illiú ni run de ni nacay xquelrienni, sino que gul lidxdeb te gacheeдеб.

<sup>12</sup> Te pur axt rtiulo bniety güee ni rundeb xgaats.

<sup>13</sup> Per pur xtiidx Jesucrist zacheetegacdeb xidengui rundeb.

<sup>14</sup> Te pur laany racbee bniety irate, ningui rni lo xquits Dios:

Btích xcaaldu, liú ni zenuu de ni zé nez mal.

Gubicá lo duld ne Crist izieeny liú.

<sup>15</sup> Pur ningui, gulcualo xa ibányti, quit cuntispac ibánytit sino que gulgabee xa nabányti.

<sup>16</sup> Gulgaany pur ibányti zec ni riáld ibányti lalzi nuuru tiamp, te pur anre quesentiand rnia anabány bniety.

<sup>17</sup> Pur ningui, quit cuntispac ibánytit zec ni ná xgabtí sino que gulgaany pur gacheet xa xquel rcaaz Dios ibányti.

<sup>18</sup> Quit suztit, te pur guelrzuzqui zedné iralote ni quit illiú. Güenru gulsaan yalo inabee Spírítu Sant laať.

<sup>19</sup> Ax gulgüené de saat de himno, de salmos ne iraloteru de cant par Dios. Chiy dibyquia dibyilaazti gulguuld ne gulzubyya Dios.

<sup>20</sup> Ne lillite guldeed gracy Xtadni Dios pur irate ni runny par dunni pur Jesucrist.

<sup>21</sup> Gulcuadiag xtiidx de saat, pur didxdoo ni rápti Crist.

<sup>22</sup> Ne laať de gunaa ni abichná, gulcuadiag xtiidx chialti zec ni rcuadiagti xtiidx Crist.

<sup>23</sup> Te pur de nguiu rnabee chialni zec ni rnabee Crist de ni reldilaaz laany ax racnény laadeb ni nádeb xpínny.

<sup>24</sup> Ne zec ni rcuadiag de ni reldilaaz Crist xtiidxny ziyza de gunaa ná par icuadiagdeb xtiidx chialdeb zec ni riáld.

<sup>25</sup> Ziyza de nguiu, gulcaaz chialti zec ni rcaaz Crist de ni reldilaaz laany ax axt gutyny pur laadeb

<sup>26</sup> Te par bsíany laadeb xte de xtuldeb. Bíadeb pur de xtiidxny ne pur guelrrubnis

<sup>27</sup> Te par idzindeb nez lony nasaa sin nic tuby mal, sin falt o xiruzza de duld, sino que nania, nania sin duld.

<sup>28</sup> Anre ziyzaquiy de nguiu ni abichná, ná par icaazdeb chialdeb zecac laadeb. Ne ni rcaaz chialni zénecbi cuend dec laagachiy chialbi.

<sup>29</sup> Te pur nic tuby bniety quit rdxichnéti lagac laani sino que rdeedbí ni rquini ni ne rcualob laab zec ni run Crist cun dunni ni roldilaazny.

<sup>30</sup> Ax nan de xpínny pur ni nan tubyzi cun laany.

<sup>31</sup> "Pur ningui", zec ni rnií lo xquits Dios, "Bniety nguiu sáanbi xtadbi ne xnanbi par gacbi tubyzi cun chialbi ax iroptedeb anádeb zec tubyzi bniety."

<sup>32</sup> Quesentiand nagán par gacbee bniety de diidxqui, per caniani te pur ziyzaquiy ná Crist par cun de xpínny.

<sup>33</sup> Anre de nguiu, gulcaaz chialti zecac laa. Chiy de gunaa, gulgáp didxdoo chialti.

## 6

<sup>1</sup> Ne ziyza laa de bniiny, pur ni zenuut Jesucrist, gulcuadiag xtiidx xtadti ne xnanti te pur ziy riáld gúnti.

<sup>2</sup> Ne primer mandamient ni zedné promes ná: "Gúp didxdoo xtadu ne xnanu,

<sup>3</sup> te par ibániu zacru ne gapu sroo guelnabány lo guichliuré."

<sup>4</sup> Chiy laa de dad ne de nan, quit cuenzi gunnétepaczacti de lliinti te par quit idxiichzadeby pur ziy. Güenru gultiioodeby zacru, gul lidxdeby ne gulseeddeby zec ni azenuut Crist.

<sup>5</sup> Ne laa ni runti xtsíny bniety, gulzuub xtiidx ni rac xlámti lo guichliuré. Dibylopac xquel gulgáp didxdoo ne gulcuadiag xtiidxdeb, nalaazquit xtsíny Cristiy cayunti.

<sup>6</sup> Gulgaany sirvi lodeb gati chi caguiaazydeb laa par yanzaacti nez lodeb, sino que gulgaany xcuendti dec lo Cristiy cayunti sirvi pur ni guldípací cayunti zec ni rcaaz Dios gúnti.

<sup>7</sup> Gulgaany dziiny cun gan, nalaazquit xmos Crist laa gati xmósziti binguichliu.

<sup>8</sup> Te pur laa anánti dec cad tuby bniety, masqui mos o masquiza gati mos per sdeed Crist laab ni riáldbi según güen ni baanbi.

<sup>9</sup> Ziygacza laa de lám, gulgac güen cun de xmosti. Gulsaan ni rsacsitdeb te pur laa nánti dec Dad ni rnabee laadeb ne laa any rbez llayabaa, ne nez lony tubylote ná bniety.

<sup>10</sup> Ziyza rniia laa de saniroldilaazni Jesucrist, gulsutipné ni anát tubyzi cun laany pur guelrnaberoo xtenny.

<sup>11</sup> Gulgualo laa cun guelgucné xte Dios, te par sutipti par quit gún bindxab gan laa.

<sup>12</sup> Te pur quit cadxantín pur idxanni gan lo tuby ni ná de dzit ne de beel sino que dunni cadildnéni iralote de spírít mal, zecí de ni nap guelrnabee, guelgurtisy ne iraloteru de spírít xte bindxab ni nuu ne ni canabee lo guichliuré.

<sup>13</sup> Pur ningui, gulgualo laa cun guelrnabee xte Dios te par chalee güelaazti guelziitisy ni guedguaald ax chala sutipti masqui ni cadeedtisti.

<sup>14</sup> Gulsutip pis, pur didxldi ni anánti ne gulchanuu zec ni riáld ibányti.

<sup>15</sup> Gulsuguaa altant par güeet de didxzaac xte Jesucrist ni zedné guelndiulaaz par cun Dios.

<sup>16</sup> Ne ziyza gulchané cuend dec guelreldilaaz ni napti ná ni racné laa lo irate de ni zéed pur bindxab.

<sup>17</sup> Ne ni baany Dios perdón de xtuldti ná ni rgualo laa ax de xtiidxny ná zec tuby spad ni rniídx Spírítu Sant laa.

<sup>18</sup> Quit isaanti ni rnaabti lo Dios. Gultiin, gulnaab lony llillite cun guelgucné xte Spírítu Sant. Gulsuguaa altant par inaabti lony, quit chaxaclaazti ne gulnaab pur irate de xpínny.

<sup>19</sup> Ziyza gulnaab pur nare te iguaad Dios nare de diidx ni ná par iniia, te par sin dxiby güiaa de didxzaac xte Jesucrist ni zedné perdón.

<sup>20</sup> Dios bxiaaldny nare par güiaa de didxzaac xtenny, ax pur ningui nuua láani lizguiib. Per gulnaab lo Dios te par quit idxibia güiaa xtiidxny zec ni ná par güiaany.

<sup>21</sup> Tíquico tuby de sáan ni rcaazni ne ni guldípac cayacné cadxanni sirvi lo Crist, laab quixteeb lot irate xa nuua ne xi cayuna.

<sup>22</sup> Pur ningui, caxiaaldab te par quixteeb lot xa dxúun nezzé ax cuzaclaazbi laa.

<sup>23</sup> Rguini rnaaba dec irate de saniroldilaazni Crist gaadti guelndiulaaz, guelrcaaz cun guelreldilaaz xte Xtadni Dios ne Dad Jesucrist.

<sup>24</sup> Ne gunldeeny quia irate de ni guldípac rcaaz Xtadni Jesucrist. Amén.

## CART NI BCUAA SAN PABLĪ LO DE BNIETY FILIPOS NI RELDILAAZ JESUCRIST

<sup>1</sup> Nare Pablĭ ne Timoteo dunni ni cadxanni sirvi lo Jesucrist. Cacuaan cartré par iratecti ni reldilaazti Jesucrist láani guidx Filipos, zeclĭ par laa ni rnabeet ne rliuut xtiidx Dios ne par laaacti ni racné de ni reldilaaz xtiidxny.

<sup>2</sup> Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gunldeeny quiat ne iguaadny laa guelnaaldiulaaz.

<sup>3</sup> Cad chi renelaaza laa, rdeeda gracy Dios.

<sup>4</sup> Ne quesentiand rzaclaaza rnaaba lony pur iratecti,

<sup>5</sup> te pur desde dxi ni guzulo reldilaazti xtiidx Jesucrist chiy guzulo rdxacnésaan par irĭchru xtiidxny axtqui andxiré.

<sup>6</sup> Nanldĭpaca dec desde chi guzulo reldilaazti xtiidx Dios laany zélaa cayacnény laa par chaza gacti zec ni ná par gacti axtqui dxi ni gueed Jesucrist stuby.

<sup>7</sup> Nápac par iziienia ziy pur laa te pur zenelaaza laa zeclĭ chi nuua láani lizguiib ne zecliza chi caguixtiia cún ni ná didxldí xte Dios te pur tubylote cayunldee Dios quian.

<sup>8</sup> Dios nány dec nare quesentiand zenelaaza laa pur ni rcaaza laa zectispac ni rcaaz Jesucrist laa.

<sup>9</sup> Ne rnaaba lony pur laa dec mazrupac icaazti de saat ne dxi pur dxi ixalny xquelrienti ne gacheet xa gúnti,

<sup>10</sup> te chalee cuét ni ná güen. Ne ziy xquel ibányti nania sin duld nez lo Dios par quĭt xi inĭiny laa dxi ni gueed Jesucrist stuby.

<sup>11</sup> Ne pur laany relee nabányti zec ni rcaaz Dios par gapru de bniety didxdoony ne izubyaadebny.

<sup>12</sup> Anre nare rguixtiia lot dec masqui ni agudedtizia, per racné ziy par carĭchru xtiidx Jesucrist.

<sup>13</sup> Anre irate de bĭny ni nuu láani palacy ne de ni rbez nezré nándeb dec nuua láani lizguiib pur causi naa xpiny Crist.

<sup>14</sup> Ne chi guná de saniroldilaazni Jesucrist dec nuua láani lizguiib mazru guzutipdeb ne casi iradeb guzaclaazdeb par itĭchdeb xtiidxny sin dxiby.

<sup>15</sup> Per ni nápacni nuudeb catĭchdeb xtiidx Jesucrist pur racnalaazdeb zec ni runa ax rcaazdeb dec laadeb mazrupac illiúdeb, per nuudeb ax dibylotisy catĭchdebni.

<sup>16</sup> Nuuzadeb pur rcaazdeb Jesucrist ax catĭchdeb xtiidxny, ne nánzacdeb dec nare nuua láani lizguiib pur rzutipnia xtiidxny.

<sup>17</sup> Per nuudeb gati purti gulđipacdeb dibylotisy catĭchdeb xtiidxny sino que parzi izubyaarudeb laadeb ne par tedrupaca guelzii lalzi nuua láani lizguiib.

<sup>18</sup> Per quĭt xi gúnti bel dibylotisy o belza gati dibylo, per cuntisy catĭchdeb xtiidx Jesucrist niy ná ni rzaclaaza.

Ne zelaaru saclaaza

<sup>19</sup> te pur nare nána dec teru idiaa lo de cosré pur canaabti lo Dios ne pur cayacné Spĭritu Sant xte Jesucrist nare.

<sup>20</sup> Nanldĭpaca dec quĭt chúuti dxi itiuluaa sino que sin dxiby iliuaa de bniety xa xquel napa didxdoo Jesucrist masqui chala ibánia o masquiza gatia.

<sup>21</sup> Te pur par nare lalzi nabánia ax cayuna sirvi lony, ne belza gatia mazrulza güen azuguaníaa Crist.

<sup>22</sup> Per bel ibányrua lo guĭchliuré zelaa gúna sirvi lo Crist zec ni riáld. Per quĭt gántia cún ni ná güenu par naa.

<sup>23</sup> Te pur de lo iropte de cosré quesentiand nagán par iniia cún ni gúna. Tubylĭ rcaaza icadíosnaa par suguanía Crist niy ná mazru güen par naa,

<sup>24</sup> per pur laa ax rquiinpac ibányrua.

<sup>25</sup> Ne nare nanchuaa dec zelaaru ibánia lo guĭchliuré te gacnia laa par chanuurut xnez Dios ne chuzacnlaazné ni reldilaazti Jesucrist.

<sup>26</sup> Ne chi guetixluua laa stuby napti xi pur saclaazné Jesucrist pur nare.

<sup>27</sup> Per ni rnĭia laa ná dec gulgaany pur ibányti zec ni riáld zec ni rnĭi xtiidx Jesucrist. Te bel guetixluua laa o belza quĭt guetixluua laa, per rcaaza guindiaga dec dxasaat ná tubyzi ne dec tubylo cayunti pur irĭchru xtiidx Jesucrist

<sup>28</sup> sin quĭt idxibti ni gunnétsy de ni rdxichné laa. Ziy xquel gacheedeb dec laadeb acanĭtdeb lo Dios, per par laa ziy xquel yány dec anapti perdón ni zéed pur Dios.

<sup>29</sup> Te pur aguudti gracy, per gati parziti chaldilaazti Jesucrist sino que néza par teedti guelzii pur laany.

<sup>30</sup> Laat ne nare tubylote cadxanni pur iriichru xtiidx Jesucrist. Agunát xa xquel baania pur xtiidxny ne anre caguindiagzacti xa xquel cayunrua.

## 2

<sup>1</sup> Anre zec ni anuzaclaazti pur Crist, zec ni anuzaclaazti pur guelrcaaz ni zenuut, zec ni arbeznét Spíritu Sant ne zec ni nazaclaazti cun de saat ne zec ni guldípacki rgátdeb, <sup>2</sup> gulchalaa ziy par cuzaclaazrupacti nare. Gulbány ne gulcaaz de saat tubylo. Gulgac tubyzi ne gulgaany tubyzi xgab.

<sup>3</sup> Quit sebylaaztit gúnti pur gúnti gan lo de saat o izubyaaruzacti laat, mazru güen gulganbichiin ax gulgaany xgabtí dec stuby de saat mazru sac que laat.

<sup>4</sup> Ne quitza gúntit xgab pur laaizti sino que gulgaanyza xgab pur stuby de saat.

<sup>5</sup> Gulgaany xgab zec ni baany Jesucrist xgab.

<sup>6</sup> Te pur masqui laany nány Dios per quit nizutiptiny dec laany nány Dios

<sup>7</sup> sino que bsáanny tuby lad guelrnabee xtenny par beedny lo guichliuré zec tuby mos ax gulny zec bniety guichliu.

<sup>8</sup> Ne chi gucny zecac bniety guichliu laany banbichiinny ne bzuubny xtiidx Xtdany ax gutyny lo cruzy masqui quesentiand xtiu ná guelraty lo cruzy.

<sup>9</sup> Pur ningui quesentiand guroo guelrnabee bdeed Dios laany ne bdeedza Dios laany nombri ni mazru sac lo ira de nombri.

<sup>10</sup> Te par chi guindiagdeb lá Jesucrist, ax sulliby iradeb, zecli de ni nuu llayabaa, zecli de ni nuu lo guichliu ne zecliza de ni nuu láani guichliu,

<sup>11</sup> ne cad tubydeb sniideb dec Jesucrist ná Dad ni rnabee par izubyaarupacdeb Xtdani Dios.

<sup>12</sup> Pur ningui zec ni rcaaza laat, ax rniia laat dec zec ni bcuadiagti xtiidxa chi guzuguanía laat ziytiziac gulcuadiag diidx masqui nuua zit. Cun guelnadxiby ne cun didxdoo gulgaany zec ni riáld gún de ni a ná perdón.

<sup>13</sup> Te pur Dios zéed de xgabzaac ni runti ax racnény laat par gúnti zec ni rdxalaaazny.

<sup>14</sup> Gulgaany irate ni riáld gúnti, quítití guéi quít xi nayiulaazti nicliza quít ichaaití lo diidx

<sup>15</sup> par quít xi inii biny pur laat o par quít xi xfaltzacti idxialdeb. Zec de liin Dios ni anát gulbány nania nez lo de ni quít zé xnez Dios, nez lo de ni run púzi ni quít illiú. Te par ibányti lo guichliu zecpacza ni rcuabcháa tuby balgui chi nacay

<sup>16</sup> pur ni rzutipnéntí xtiidx Dios ni zedné guelnabány. Ne ziy xquel saclaaza pur laat dxi ni gueed Jesucrist stuby pur ni anánna dec bliiúc dzíny ni baania ne quít cuandzá xlieeztia.

<sup>17</sup> Te pur guelreldilaaz ni napti Dios ná zec tuby gun par laany ax axt rguít rzaclaaza masqui axt gatia par yalo gunqui pur ni rzaclaaznía laat.

<sup>18</sup> Anre ziyzaquiy laat gulzclaaz zec ni rzaclaaza.

<sup>19</sup> Xtdani Jesucrist iguaadny permis par yuib ixiaalda Timoteo rut rbeztí par chalee yáana cunformi chi gacbiia xa rbeztí.

<sup>20</sup> Te pur tubyzi Timoteo run xgab pur laat zec ni runa xgab pur laat. Ne ziyza quitru tu stubyti ruu guelrsaa pur laat zec ni ruu Timoteo guelrsaa pur laat.

<sup>21</sup> Iraterudeb ruucdeb guelrsaa per purqui laadeb, quít ruutideb guelrsaa pur de ni rcaaz Jesucrist gúndeb.

<sup>22</sup> Per pur Timoteo laat anánti xa runbi, anánti irate xa xquel cayacnéb nare par cariichru xtiidx Jesucrist. Laab cayacnéb nare zecpacza chi racné tuby bniety xtdani.

<sup>23</sup> Pur ningui rcaaza ixiaaldab par guedtxlob laat, cuant agucbiia xa xquel teda nezré.

<sup>24</sup> Xtdani Jesucrist laany inídxny permis par yuib guedtxluaa laat naapaca.

<sup>25</sup> Ne ziyza rliiua dec rquiiny ixiaalda xmiguni Epafrodito ladxti. Laat bxiaaldtib par gacnéb nare lo de necidá xtena. Ne ziyqui xquel cayunbi cayacnéb nare ne tubylote abdeedni guelzii.

<sup>26</sup> Laab quesentiand nuub gan guedguiaab laat ne ruub guelrsaa pur laat pur ni gucbeet dec gucxúb.

<sup>27</sup> Ne ziyqui guc quesentiand lluu gucbi apac mer niatybi. Per Dios blaslaazny laab ne gati laaiztib sino que ziyza blaslaazny nare par quít suguaa mazru nalas zec ni azuguaa.

<sup>28</sup> Pur ningui, aixiaaldgapacab te par saclaazti chi iniátbi stuby ne par quít cuenzi nalas iziienia.

<sup>29</sup> Gulsclaaz gulgaany recibirbi pur ni rac tuby de saniroldilaazni Jesucrist laab. Ne ziy xquel gulcaaz iraru de ni ná zec Epafrodito.

<sup>30</sup> Te pur laab apac mer niatybi pur ni runbi sirvi lo Crist, guub lo guelguty pur ni gucnéb nare cun ni quít nialeeti niacnéntí nare laapacti.

## 3

<sup>1</sup> Anre, de xcumpniera, gulchuzaclaaz pur Xtadni Jesucrist. Par nare xíteete náti ibíi iniia laat lagac de diidx ni aguniia te pur qesentiand slliú de diidxqui par quit xi sacantit.

<sup>2</sup> Gulcualo cun de biny ni quit inianlaaz, de ni run ni quit illiú, de ni runpac pur chúu bniety seny xte de bniety Israel.

<sup>3</sup> Te pur mazru sac seny ni ardxapni ne senyqui ná dec rton Dios pur Spíritu Sant ni rbeznén. Ax rzaclaazni pur anánni dec anan xpiny Jesucrist, per gati pur guelrenuuti de costumbrí.

<sup>4</sup> Masqui napa nez par izubyaa nare pur irate de costumbrí, per belati nuu bniety ni izubyaa laani, nare mazru napa nez par izubyaa nare.

<sup>5</sup> Te pur chi guc tuxman ni gula, chiy guluudeb seny ni ruu de bniety Israel tíxa. Ne bniety Israelza naa, ax lo xfamily to Benjamín zelda. Nare ruuia hebreo pur naa legitmi Hebreo. Baanzaca irate ni rnabee ley gúna pur ni guca fariseu.

<sup>6</sup> Baania zectispac ni run de fariseu ningui axt guzunalda de ni reldilaaz Jesucrist. Ne baanzaca irate zectispac ni rnabee ley sin quit tu xo niniiti dec nare quit cayuntia zec ni riáld.

<sup>7</sup> Irate ni baaniaqui, par nare qesentiand sacdengui chiy, per anre xíteeteru quitru xi sactidengui par naa te pur anre Crist ná ni mazru sac par nare.

<sup>8</sup> Ne par nare quitru xi stubyti mazru sac que ni rumbiia Xtadni Jesucrist. Ne pur laany irate ni baania chiy, absáanadengui tuby lad naizdengui zec tuby guixbiu par nare te par yalo inabee Crist naa,

<sup>9</sup> ax gaca tubyzi cun laany. Quit zenétia cuend dec pur runa zectisy ni rnabee ley ax aquit xi dultdi napa nez lo Dios sino que zenía cuend dec pur ni reldilaaza Jesucrist, te pur guelreldilaazqui ax anania bniety nez lo Dios.

<sup>10</sup> Ninguiy rcaaza gumbeerupaca Crist, iziienia saatiziac guelrnabee ni gusbány laany stuby, ne rcaazzaca güelaaza guelziitisy ni teda zec ni belaazny. Ax idziny gaca zec ni riáld gaca pur guelguty xtenny,

<sup>11</sup> pur ni zenía cuend dec sbíi ibánia zec ni gubíi gubány Crist.

<sup>12</sup> Quit caniitia laat dec abialo baania irate o dec qesentiand binzaac anaa, per zeza cayuna pur gaca zec ni rcaaz Crist gaca desdi chi guzulo rnabeeny naa.

<sup>13</sup> Nare rguixtiia lot dec gady yaloti gúna zecpac ni riáld. Per dibyquia dibyilaaza cayuna pur yianlaaza irate ni baania chiy par chaza cháa par delant

<sup>14</sup> par yalo gúna zec ni riáld te chalee icáa ni riálda lo Dios llayabaa pur ni naa tubyzi cun Jesucrist.

<sup>15</sup> Ne dunní ni agucezaacni xi zelo xtiidx Dios ná par idxanni de xgabqui. Per belati nuu rut irinqui ná xgabtí que zec ni caniaa laat, Dios iliuyuun laat cún ni ná didxldí.

<sup>16</sup> Per ax rquiinpac ibánni zecti ni aracheen.

<sup>17</sup> De xcumpniera, gulbány zec ni nabánia ne ziyza gulguiaa xa xquel nabány de ni nabány zec ni nabánia.

<sup>18</sup> Te pur zienzi güelt aguniia laat ne anre axt ruuna caniaa laat dec zienzi bniety nabány zec de ni quit reldilaaz xte ni guty Crist lo cruzu pur de xtuldni.

<sup>19</sup> Ne de bnietyqui castigutislay acanuu laadeb pur ni mazru rundeb pur gúndeb de ni quit illiú ni zéed gan gúndeb. Ax xlat ni itiulodeb pur ni rundeb, mazrul rzubyaadeb laadeb pur ni mazru rundeb xgab xte de ni nuu lo guichliuré.

<sup>20</sup> Per dunní llayabaa ná ni ardxaldni ax cabezni dec desdi llayabaa gueed Xtadni Jesucrist ni gudilly pur de xtuldni.

<sup>21</sup> Laany ná ni ichuny xcuerpin ni rdxapni lo guichliuré par gacni zec ni ná xcuerpiny llayabaa, ne zunny ziy pur guelrnabee ni napny par canabeeny lo irairate.

## 4

<sup>1</sup> Pur ningui, de xcumpniera ni rcaaza, ne ni nuua gan chatixluaa, laat ni rguzaclaazti nare ax nát zec tuby premy par naa, nare rniia laat dec gulsutipné ni reldilaazti Xtadni Jesucrist.

<sup>2</sup> Anre, rguini rnaaba lo Evodia ne lo Síntique par gacdeb tubyzi pur ni rac sanireldilaazdeb Jesucrist.

<sup>3</sup> Ne ziyza liú xcumpniera ni cayunu saagac dziny ni cayuna, rguini rnaabzaca loo: gacniú de gunaaqui te pur laadeb gucnédeb nare par bríich xtiidx Jesucrist zec ni gucné Ment ne cunru de ni gucné nare. Ax iradeb a cá ládeb lo libri xte guelnabány.

<sup>4</sup> Iduibtiampite gulchuzaclaaz pur Xtadni Jesucrist. Nare rniia laat, ¡gulchuzaclaaz!

<sup>5</sup> Gulgaany pur gumbee bniety laat dec güen nát cun tutix. Gulchanelaaaz dec amer gueed Xtadni Jesucrist stuby.

<sup>6</sup> Quit xi purti ná par chúut guelrsaa sino que gulnaab lo Dios pur irate ni guedguald ne quit yianlaazti ideedti gracyny lalzi canaabti lony.

<sup>7</sup> Ziy xquel iguaad Dios laat guelndiulaaz te pur quesentiand guroo ná guelndiulaaz xte Dios que zec ni run bniety xgab. Ne guelndiulaazqui ná ni gacné laat par yaldu xquelrienti xte de xgabti pur ni anát tubyzi cun Jesucrist.

<sup>8</sup> Anste ni ilduulla cartré, nare rniia laat de xcumpniera: gulgaany xgab púrzi pur ni ná didxldí, ni riáld didxdoo ne ni ná xnezni. Gulgaany xgab púrzi pur ni illiú, ni ná güen ne ni riáld güin bniety ni zé xnezni. Gulgaany xgab pur irateru ni ná güen ne ni rdxalaaz bniety.

<sup>9</sup> Gulgaany zec ni abseeda laat zec ni abliuua laat günti. Gulgaany zec ni aguniia laat ne zec ni agunát baania ne ziy xquel gacné Dios laat, laany ni rguaadny guelndiulaaz.

<sup>10</sup> Quesentiand rzaclaaza pur Xtdni Jesucrist dec agubii baanti xgab pur naa. Quit caniiita laat dec bianlaazti nare sino que goloru quit nialeeti niacné nare.

<sup>11</sup> Ne anre ni caniia laat quit zelotingui dec nuuru xi runlieedxa te pur nare abseeda güelaaza zectisy ni zedgualdni.

<sup>12</sup> Nare abiiia zectisy, masqui cun guelprob o masquiza quesentiand nuuni, per abseeda güelaaza zectisy ni guedgualdni bel guialaa o belza quit guialaa, bel runsobrini o belza runlieedxani.

<sup>13</sup> Per relee ruelaaza zectisy ni zedgualdni pur guelgucné xte Jesucrist.

<sup>14</sup> Per güenqui ná ni baanti, gucné nare lalzi cadedá guelzii.

<sup>15</sup> Ne ziyza laat nánti dec chi bdiia nez Macedonia par guzulo bticha xtiidx Jesucrist, laatisti guu xi bguaadti nare de lo iraru de güidx rut areldilaazdeb Jesucrist, zec ni gucniá laat ziyza gucné nare.

<sup>16</sup> Ziyza chi guzuguaa láani güidx Tesalónica chi banlieedxni nare, laat zienzi güelt gucné naa.

<sup>17</sup> Quit caguilytia nez par gacnérupacti nare sino que ni rcaaza ná dec chaza yanzaacrupacti nez lo Dios.

<sup>18</sup> Acuáa irate ni bxialdnét Epafrodito, anre axtpacza runsobrini naa. Ne par nare ni bxiaaldti ná zecpacza tuby didxdoo o tuby gunza ni rldianaxy ni rdxalaaz Dios.

<sup>19</sup> Pur ningui Dios, laany iguaadny laat irate ni runlieedxti pur de guelnazaac ni napny llayabaa cun Xtdni Jesucrist.

<sup>20</sup> Ne pur guelrnabee ni nap Xtdni Dios, ¡zaibgueldpac idxapni didxdoony iduibtiampete! Amén.

<sup>21</sup> Gulguaapdios irate de ni a ná xpiny Jesucrist. Ne irate de saniroldilaazni Jesucrist ni zuguaníaa ruré, rguaapzadebdios laat.

<sup>22</sup> Irate de ni rbez ruré de ni a ná xpiny Jesucrist cun irateru de sáan de ni cayun sirvi láani palacy xte Rey César, ziyza rguaapdebdios laat.

<sup>23</sup> Ne Xtdni Jesucrist laany gunldeeny quia iratecti. Amén.

## **CART NI BCUA A SAN PABLI LO DE BNIETY COLOSAS NI RELDILAAZ JESUCRIST**

<sup>1</sup> Nare Pabli, naa tuby apóstol xte Jesucrist pur guelrnabee xte Dios. Nare ne Timoteo ni rac saán

<sup>2</sup> cacuaan cartré par laat ni guldípací zenuut xtiidx Jesucrist, laat ni anát xpíny Dios láani guidx Colosas. Xtradní Dios gundeeny quiat ne iguaadny laat guelndiulaaz.

<sup>3</sup> Cadpac chi rnaabní lo Dios Xtrad Xtradní Jesucrist, dunni rdeední gracyny pur laat.

<sup>4</sup> Te pur abindiagni zec ni reldilaaztí Jesucrist ne zec ni rcaaztí irate de ni a ná par laany.

<sup>5</sup> Pur ni nanchuut dec teru chúu dxi yáldtí de guelnazaac ni nuchuu llayabaa. Laat gucbeet ziy chí bindiagti de didxldí xte Jesucrist ni zelee gún perdón de xtuldni.

<sup>6</sup> Ne de didxldí ni abindiagti, iranetze caríchni ne iranetzeza acayeldilaaz bnietni zectiziac ni guc cun laat chí bindiagti xa xquel rlaslaaz Dios laat ne dec laany guldípacny rcaazny laat.

<sup>7</sup> Laat gucbeet de didxldíqui chí bseed Epáfrasni laat. Laab cayacnéb dunni ne quesentiand rcaazníb, te laab guldípacbí runbí sirví lo Crist nez lot lo xcuendní.

<sup>8</sup> Ne ziyza laab ná ni gudixteeb lon xa xquel rcaaztí de saat pur rbezneté Spírítu Sant.

<sup>9</sup> Pur níngui, desdí chí bindiagni xa xquel nabánytí, dunni quít rbezti rnaabní lo Dios pur laat, te par gacbezaactí xa xquel rcaazny gúntí ne iguaadny laat iralote guelnán ne ixalny xquelrientí.

<sup>10</sup> Te par ibánytí zec ni riáld ibány de ni a ná xpíny Crist par gúntí zectisy ni rdxalaazny ne chanuuzactí gúntí púrzi ni ná güen par chalaá gumbeerupactí Dios.

<sup>11</sup> Ne dunni rnaabzaci lony par sutipnény laat cun guelrnaberoo xtenny par chalee güelaaztí guelziitisy ni teedti sin quít chaxaclaaztít.

<sup>12</sup> Ne axtpacza saclaaztí iniit xtíosten Xtradní Dios pur ní absíany laat par yáldtí ni riáld de xpínny ni zenuu xnezny.

<sup>13</sup> Laany bldány dunni lo guelrnabee xte bindxab par guluuny dunni lo guelrnabee xte Lliinny Jesucrist ni rcaazny

<sup>14</sup> ne ni gudilly pur de xtuldni ax ardxapní perdón lo Dios.

<sup>15</sup> Quít tu chaleeti yianlo Dios. Per Crist ná zectispac ni ná Dios ne laany agac rnabeeny cun Dios desde anste ni gurixtí guichliu.

<sup>16</sup> Pur Crist, gucchuu irate ni nuu llayabaa ne lo guichliu, zecí ni rianlo bniety ne zeclicza ni quít rianlo bniety. Ne pur laazaacny nuu iralote guelrnabee, ne guelgurtisy ni nap de ni quít relee yianlo bniety. Irate gucchuu pur laany ne par laany.

<sup>17</sup> Crist agac nuuny anste ni gurixtí guichliu, laany zubquiany ne rnabeeny irate.

<sup>18</sup> Ne ziyza laany rnabeeny lo irate de ni reldilaaz laany, de ni a ná xpínny. Laany nány gulo, ne nidoote laany gubíí gubánný lo de binguty par yíany dec laatisny rápný guelrnabee lo irate

<sup>19</sup> te pur Dios bdxalaazny dec Crist gapny saatiziac guelrnabee xtenny.

<sup>20</sup> Ne pur Jesucrist tutix anap nez par cun Dios, zecí de ni nuu lo guichliu ne zeclicza de ni nuu llayabaa. Nuú nez par cun Dios pur riny ni bxíí Jesucrist lo cruzý.

<sup>21</sup> Gulalquí laat quít guctít tubzyi cun Dios sino que laat guctí zec de ni rdxichné Dios pur ní baantí púrzipac ní quít illiú.

<sup>22</sup> Per anre anát tubzyi cun Dios pur guelzii ni gudeed Jesucrist chí gutyny lo cruzý, par chalee idzintí nez lony nania sín duld par quít xi iniinny laat.

<sup>23</sup> Per par ziy ná par chalaá sutipnénté guelreldilaaz ní ráptí sín quít isaantít ní zenuut de didxzaac xte Jesucrist ní abindiagti. Ne lagac de didxzaacqui abrích iduibte lo guichliu. Ne néza nare Pabli cayacnía caríchrú de didxzaacqui.

<sup>24</sup> Ne anre rzaclaaza pur de guelzii ní cadedá pur laat ne casi saagac de guelzii ní gudeed Crist cadedá par chalee gacnía de ní reldilaaz laany de ní a ná xpínny.

<sup>25</sup> Te pur Dios bcuabeeny nare par gúna sirví lo de ní a ná xpínny. Ne laany bnídxny dzínquí nare par iseeda laat xipac zelo xtiidx Dios.

<sup>26</sup> Desde tiamp gulal, Dios quít bxaltiny xquelrieny de bniety par gacbeedeb xi zelo xtiidxny. Per anre, agudixteeny xi zelo xtiidxny lo de ní a ná xpínny,

<sup>27</sup> par quixteedeb lo de bniety ní quít ná bniety Israel xa ná guelnazacroo xtenny. Ne ní quít níliuuti Dios de bniety gulalquí ná dec Crist rbeznény laat ne pur laany nanldít dec teru chúu dxi yáldtí llayabaa.

<sup>28</sup> Ne dunni rtíchni xtiidx Crist, rliđxni ne rliuun bniety zec ní riáld te par idzindeb nez lony sín quít xi runlieedxtideb.

<sup>29</sup> Ne nare zecpaczaxnarul cayuna pur cayuna dz#nré pur guelrnabee ni bn#dxny naa.

## 2

<sup>1</sup> Rcaaza gacbeet dec quesentiand runa xgab xa xquel gacnía laat cun de ni rbez láani guidx Laodicea ne cun irateru de ni gady gumbeeti naa.

<sup>2</sup> Cayuna pur chuzaclaazdeb, te par chalaá ibánydeb tubyzi, icaazdeb saadeb ne gapdeb guelrieny zecpaczaxnarul par chalee gumbeedeb ni quit bliuuti Dios bniety gualquí ne laaniy Crist.

<sup>3</sup> Ax pur laany zéed irate guelnán ne guelrabee.

<sup>4</sup> Nare caníia laat de diidxqui par quit tu gún engany laat cun de diidx guuz xtendeb.

<sup>5</sup> Masqui quit zuguanétia laat, per zenelaaza laat ne rzaclaaza pur cayunti zec ni riáld ne pur rzutipné ni reldilaazti Jesucrist.

<sup>6</sup> Pur ningui zec ni agüéldilaazti Xtadni Jesucrist ziygacza gulgac tubyzi cun laany,

<sup>7</sup> gulgaany pur chanuupactiny, gulsutipné ni reldilaaztiny zec ni abseedti ne quit cuezti ideedti gracy Dios.

<sup>8</sup> Gulcualo laat. Quit isaantit gún de ni rcaaz gún engany laat cun de xgab o de diidx ni quit illiúza ni zéed pur de costumbrí o pur de guelrnabeeza xte lo guichliuré, te pur de cosqui quit zéedtideng pur Crist.

<sup>9</sup> Te pur zectispac ni ná Dios ziytiziacza náza Crist.

<sup>10</sup> Ax rialo rbeznét Dios pur ni anát tubyzi cun Crist, te pur laany rnabeeny lo irate guelrnabee ne guelgurtisy.

<sup>11</sup> Ne ziyza pur ni anát tubyzi cun Crist ax anuut seny xtenny, per gati saati seny ni rguu binguichliu bniety, sino que seny ni zéed pur laany ná dec aquítru nabánytit zec ni ná xgabtí.

<sup>12</sup> Chi brubnisti ningui zelo dec gutyti cun Crist ne gubiíza gubányti cun laany stuby pur ni reldilaazti dec Dios napny guelrnabee par gusbányi Crist lo guelguty.

<sup>13</sup> Gualquí laat gucti zec binguty nez lo Dios pur causi de xtuldti ne pur quit guut seny ni ruu de bniety Israel. Per anre pur Crist abaany Dios perdón de xtuldni ax ardxapni guelnabány cun Crist.

<sup>14</sup> Dios abdzicány de xtuldni ni ná par nidillyni zec ni rnabee ley xtenny, bdzicány de duldqui chi guty Jesucrist lo cruzy ax laany ná ni gudillyny pur dunní

<sup>15</sup> Ne ziy xquel baanny gan lo de guelgurtisy ne lo irate guelrnabee ni zéed pur de bindxab. Bsanxtiuny dengui nez lo irate bniety, baanny gan lo dengui pur guelguty xtenny lo cruzy.

<sup>16</sup> Pur ningui, quit tu náti par cubee laat pur ni rquiinti o pur ni réet o pur quit runti cuend de dxi laní o de dxi ni rac búur#ny o de dxíza ni rzilaaz bniety.

<sup>17</sup> Te pur irate de cosqui naizdeni zec tuby blda xte Crist, ne anre laaniy abeedny.

<sup>18</sup> Quit isaantit cugueeu de ni rto de ángli laat te pur laadeb lazu quesentiand nadolaazdeb. Per rienzideb ne rniizacdeb dec nuu xi reliulo lodeb ax rzubyaadeb laadeb pur lagacqui xgabdeb.

<sup>19</sup> Per laadeb quit rbeznétideb Crist ni rnabee dunní. Ne pur laany zeza cayacbeen xa xquel chonuun xnezny par idxasaan gacni tubyzi cun Crist zec ni ná xgab Dios.

<sup>20</sup> Anre belati guldípecti reldilaazti dec anapti guelnabány cun Crist ne dec aquítru náti par gúnti cuend xtiidx de ni zenuu ni quit zéedti pur Dios, ¿xínií rzuubti xtiidx de ni rnii:

<sup>21</sup> "Quit náti par iguaaldu nde. Quit iquiiniu cosre. Quit inaazu nde?"

<sup>22</sup> Irate mandamientqui ruu chi rnitlodengui te pur binguichliuzi ná ni gulée dengui.

<sup>23</sup> Didxldíqui dec lazu quesentiand sac de mandamientqui pur tant ni run bniety pur gún cumplirdengui ax rcuadiagdeb diidx rteeddeb laadeb guelzii, per nicli quit xi illiúti de mandamientqui par sudeb lo de mal xgab xtendeb.

## 3

<sup>1</sup> Pur ningui, belati anapti guelnabány cuby cun Crist, gulgaany pur gulgaany xgab pur de cos ni nuu llayabaa rut rbez Jesucrist lad naldí xte Dios.

<sup>2</sup> Quit gúntit xgab púrti pur de cos ni nuu lo guichliu sino que mazru gulgaany xgab pur de cos ni nuu llayabaa.

<sup>3</sup> Gulgaany xcuendti dec agutyti par duld ax arbeznét Crist ne Crist rbezné Dios.

<sup>4</sup> Ne chi gueed Crist ni rguaad dunní guelnabány, né laat zíaldti cueznétiny lo guelrnabee xtenny.

<sup>5</sup> Anre gulsaan irate de mal ni nuu láani quiat. Gulsaan de gueldxab, de ni quit illiú, de mal xgab, ne de mal ni zéed gan gúnti ne ziyza guelrzebylaaz te pur guelrzebylaazqui ná zecac chi rto bniety tuby ni rliodeb ná Dios.

<sup>6</sup> Ne pur causi de cosqui zéed castigu xte Dios par de ni quit rcuadiag xtiidxny.

<sup>7</sup> Saa de malquiy baanti anste ni gumbeet Crist.

<sup>8</sup> Per anre gulsaan irate de malqui zecli guelndaxiich, guelrdxichnesaa, guelrun mal saani, ne gulsaanza guelrniya ne guelruee de dichab.

<sup>9</sup> Quitru güeetit dixü cun saat pur ni aquitru nabányiti zec ni gubányiti gulo chi baanti ni ná mal

<sup>10</sup> sino que an abchu xquel ni nabányiti. Anát zec tuby bniety cuby pur ni duudxga azelaa cayacti zec ni rcaaz Dios gacti, par yalo gumbezaacti Dios ni caguaad laat guelnabányi.

<sup>11</sup> Ne chi areldilaaz bniety Jesucrist aquit xi günti tutix laadeb, bel bniety griego o belza bniety Israel laadeb, bel nuudeb seny xte de bniety Israel o belza quitydeb senyqui, bel bniety zít o belza biny guíx laadeb, bel esclav laadeb o belza gati esclav laadeb. Per ni mazru sac ná guelreldilaaz Crist, laany rnabeeny ne rbezény iratecni.

<sup>12</sup> Ne Dios rcaazny laat pur ningui abcuaabeeny laat par gacti xpiniy. Ningui gulgá bniety, gulgac güen ne nadolaa. Quit gactit naroo, gulgáp paciency saa bnietti.

<sup>13</sup> Gulgüelazné de saat ne gulgaany perdóndeb bel xi runnédeb laat. Zec ni baany Xtdadni Jesucrist perdón laat ziyza gulgaany perdón bniety.

<sup>14</sup> Gulchané cuend dec guelrcaaz ná ni mazru sac. Ne guelrcaazqui ná ni racné par ibány bniety tubylo.

<sup>15</sup> Gulsaan inabee Crist laat par gapti guelndiulaaz te pur par ziy bcuaabee Dios laat par gacti tubyzi pur Crist, ne guldeed gracyny pur ziy.

<sup>16</sup> Gulchané cuend de diidx xte Jesucrist, gulgachezaac xi zeloni. Gul liuu ne gul lidx de saat zecpac ni riáld. Guldeed gracy Dios cun de alabanz, de salmo ne cun irateru de cant ni ná par Dios.

<sup>17</sup> Xitill ni günti ne ni iniit, nidonidoote gulchanelaa Xtdadni Jesús ne pur laany guldeed gracy Xtdadni Dios.

<sup>18</sup> Laat de gunaa ni abichná, gulcuadiag xtiidx chialti te pur ziy riáld gún de ni reldilaaz Xtdadni Jesucrist.

<sup>19</sup> Ne ziyza laat de nguiu, gulcaaz chialti ne quitti guelgúnti tratdeb rnia.

<sup>20</sup> Ziyza laat de bniiny, gulcuadiag irate xtiidx xtdati ne xnanti te pur ziy rdxalaa Dios.

<sup>21</sup> Ne ziyza laat de dad ne de nan, quit cuenzi gunnétepaczacti de lliinti te par quit idxiichzadeby ax chaxaclaazdeby.

<sup>22</sup> Chiy laat ni runti xtsiniy bniety, gulcuadiag irate xtiidx ni rac xlámti lo guichliuré. Gati chi caguiaazydeb laat par yanzaacti nez lodeb sino que dibylopac gulgaany xtsiñdeby pur didxdoo ni napti Xtdadni Jesucrist.

<sup>23</sup> Xitill ni günti gulgaanyini cun gan nalaazquit lo Cristiy cayunti sirvi gati lo binguichliu.

<sup>24</sup> Te pur laat anánti dec pur ziy ax zuu xi icáat lo Xtdadni Jesucrist pur ni cayunquit sirvi lony.

<sup>25</sup> Per par de ni run mal, laadeb zialddeb castigu pur mal ni abaandeb te pur Dios quit rbétiny lo bniety sino que ni riálddeb ariálddeb.

## 4

<sup>1</sup> Ziyza laat de lám, gulgaany zec ni riáld cun de ni run xtsiñti ne gulgac güen cun laadeb te pur laat nánzacti dec llayabaa nuua ni rnabee laat.

<sup>2</sup> Gulchalaa gulnaab lo Dios sin quit chaxaclaaztit ne guldeed gracyny.

<sup>3</sup> Gulnaabza lo Dios pur dunni par ixalny nez chaleeru itičhni xtiidx Jesucrist ni gady gacbee de bniety desdi gulal. Ne pur causi de diidxqui nuua láani lizguuib.

<sup>4</sup> Gulnaab lo Dios par chalee quixitiia xnez, xnez de diidxqui lo de bniety, zec ni riáld gúna.

<sup>5</sup> Gulbány zacru nez lo de ni gady chaldilaaz Jesucrist, ne gulgüenédeb xtiidxny zec chi rguaald güeetni.

<sup>6</sup> Gulcualo güeet xnez diidx par idxalaa bniety ni rueet, ne par chalee icaibti lo de ni rnabdiidx laat.

<sup>7</sup> Tíquico, tuby de sáan ni rcaazni, ne ni guldípac cayacné nare cadxanni sirvi lo Jesucrist, laab quixteeb lot irate zec ni nuua nezré.

<sup>8</sup> Te par ziy caxiaaldab par quixteeb lot xa xquel dxúun nezré, ax par cuzaclaazbi laat.

<sup>9</sup> Ne cun laab caxiaaldzaca Onésimo tuby de saazacni ni rcaazni, ni nabány zec ni riáld ne ni rac binladxti. Laadeb quixteedeb lot irate ni cayac nezré.

<sup>10</sup> Aristarco, ni nunia láani lizguuib, laab rguaapbidios laat. Ziyza Marcos xprim Bernabé rguaapzabidios laat ne nare agudixtiia lot túy Marcos te bel guedixlob laat ax gulgaany recibirbi zec ni riáld.

<sup>11</sup> Ne ziyza Jesús ni láza Just rguaapzacbidios laat. De lo irate de bniety Israel ni reldilaaz Jesucrist laatisdeb ná ni cayacnédeb nare par cadixteen xa ná guelrnabee xte Dios ax laatisdeb ná ni caguzaclaazdeb nare.

<sup>12</sup> Ziyza Epafraas rguaapzacbidios laat. Laab cayunbi sirvi lo Jesucrist, ne binladxzactib. Lillite quesentiand rnaabbi lo Dios pur laat par sutipti ne par chalaá gúnti pur gúnti irate zec ni rcaaz Dios.

<sup>13</sup> Nare nanldía dec quesentiand ruub guelrsaa pur laat ne pur de biny Laodicea ne pur de biny Hierápolis.

<sup>14</sup> Lucas, doctor ni quesentiand rcaazni, ne Démas rguaapzadebdios laat.

<sup>15</sup> Gulguaapdios de sanioldilaazni Jesucrist ni rbez guidx Laodicea ne gulguaapzadios Ninfas cun irate de xpiny Crist ni rdxasaa lizbi.

<sup>16</sup> Chi agulull biildyti cartqui, chiy gulxiaaldni lo de xpiny Crist ni rbez láani guidx Laodicea par guuldzacdebni. Ne ziyza cart ni bxiaalda par laadeb ná par ixiaalddebni lot par guuldzactini.

<sup>17</sup> Ne gulgaipy Arquipo dec gúnbi cumplir ni abcuaabee Xtadni Jesucrist laab gúnbi.

<sup>18</sup> Nare Pabli, naapaca cacuaá de letriré par cayuaapadios laat. Gulchanelaaaz dec nare nuua láani lizguiib. Dios laany gunldeeny quiat. Amén.

## **PRIMER CART NI BCUEA SAN PABLI LO DE BNIETY TESALÓNICA NI RELDILAAZ JESUCRIST**

<sup>1</sup> Nare Pabli, cun Silvan ne Timoteo, cacuaan cartré par laat ni reldilaahti Jesucrist láani guidx Tesalónica, laat ni nát xpiny Xtadni Dios ne Dad Jesucrist. Laadeny gunldeedeny quiat ne iguaadden y laat guelnaidiulaaz.

<sup>2</sup> Llillite rdeedni gracy Dios pur iratecti, quit rianlaaztin laat iragüelte ni rnaabni lony.

<sup>3</sup> Cad chi rnaabni lo Xtadni Dios, a dunni zonelaazni ni abaanti pur ni reldilaahtiny, a dunni zonelaazni de ni abaanti pur ni rcaazti de saat, ne a dunni zonén cuend dec guldipacti cabezti ni teru gac pur Xtadni Jesucrist.

<sup>4</sup> De saniroldilaahti Jesucrist, dunni nánni dec Dios rcaazny laat ne laany bcuabeeny laat.

<sup>5</sup> Te pur chi bdxuenén laat de didxzaac xte Jesucrist, gati de diidxziti bseedni laat sino que cun guelrnabee xte Spíritu Sant ne pur ni nánni dec didxldi ná ni caniin laat. Laat nánti xa bdxanni chi bzuguanén laat, gubánni ziy par idxacnéen laat xa ibányti.

<sup>6</sup> Chiy laat ax baanti zec ni bdxanni ne zec Jesucrist, ax pur Spíritu Sant rzaclaazti güeldilaahti ni guniin laat masqui quesentiand guelzii gudeedti.

<sup>7</sup> Ziy xquel laat nát tuby ejempli par irate de ni reldilaaz Jesucrist nez Macedonia ne nez Acaya.

<sup>8</sup> Pur laat brüch xtiidx Jesucrist gati nez Macedonia cun nez Acayaziti sino que iranezte riatdiidx xa reldilaahti Dios, axt ni cli quitru xi rquiinti idxaipnideb pur laat.

<sup>9</sup> Te pur lagac laadeb rueedeb diidx xa baanti recibir dunni chi biotixlon laat primer güelt, ne xa bsaanti de ni blilot ná de dios par zenuut Dios, ax guzulo cayunti sirvi lo merpac Dios ni rbeznabány.

<sup>10</sup> Ne ziyza rueedeb diidx xa canuut gueed Jesucrist Lliin Dios desde llayabaa, laany ni gusbány Diosny lo de binguty, Jesús ni rldá dunni lo castiguroo ni teru gueed.

## **2**

<sup>1</sup> Laat nánti de saniroldilaahti Jesucrist dec blliúc ni biotixlon laat,

<sup>2</sup> masqui laat nánti dec láani guidx Filipos gudé de bniety lon ne iralote guelzii bteedeb dunni. Per Dios bguaadny dunni valor par bdxuenén laat de didxzaac xtenny, masqui ni bdeedtisni pur de ni rdxichné dunni.

<sup>3</sup> Te pur quit bldixtin laat cun dixú, o par idxannén laat zec ni rcaazni, o par idxanni engany laat,

<sup>4</sup> sino que zec ni abcuaabee Dios dunni par idxueen de didxzaac xtenny pur ni gunány dec zelee idxanni ni ná par idxanni, ax laany rdxueen, gati par idxanzaactin nez lo binguichliu sino que nez lo Dios, laany ni nánni irate ni nuu láani lazdoos bniety.

<sup>5</sup> Laat nánti dec quit guuti dxi nizubyaan laat parzi icaazti dunni, ni cliza quit xi bcualdotin par icáan xmilti. Dios nánni dec niy ná didxldi.

<sup>6</sup> Ziyza quit rldiilytin izubyaas bniety dunni, quit rldiilytin izubyaas dunni, o izubyaas stuby de bniety dunni, masqui zec de apóstol xte Crist ni nan rdxapni nez inabeen laat xi günti par dunni, per quit rdxantín ziy.

<sup>7</sup> Laat nánti xi güen gucni chi bzuguanén laat, zecpacza tuby nan ni quesentiand rcualo de lliinni.

<sup>8</sup> Ne de tant rcaazni laat gati bdxuenéztin laat xtiidx Dios sino que quit xi niunti masqui axt nietyni pur laat, pur ni quesentiand rcaazni laat.

<sup>9</sup> Ne laat nánti de saniroldilaahti Jesucrist dec quesentiand bdxanni pur bdxanni dziny. Rdxí ne guxin bdxanni dziny par quit niguun xtsánti niacné dunni niacni guelnaabány lalzi ni bseedni laat de didxzaac xte Dios.

<sup>10</sup> Laat ne Dios nanchuuny xa gubánni nez lot, nania, zec ni riáld, ne sin quit xi chaleeti icuaquiat dunni, laat ni reldilaahti Jesucrist.

<sup>11</sup> Laat nánti xa bldixni laat, ne xa guluzaclaahti laat zec ni run tuby dad cun de lliinbi.

<sup>12</sup> Abniin laat ibányti zec ni riáld ibány de ni a ná xpiny Dios, laany ni rbdixny laat yáldti llayabaa rut canabeeny.

<sup>13</sup> Pur ningui ziyza dunni quit rdeedti rdeedni gracy Dios dec chi bindiagti de xtiidxny ni guniin laat, baanti cuendni zec xtiidx Dios ni náni gati zecziti xtiidx binguichliu. Chiy de diidxquiy cayun dziny láani lazdoos, laat ni reldilaahti Jesucrist.

<sup>14</sup> Ne laat de saniroldilaazni Jesucrist, agudeedti zectiziac ni gudeed de xpiny Dios, de bniety Judea ni reldilaaz Jesucrist. Te pur zectiziac ni agudeedti guelzii laznaa de bniety ladxti, ziytiziac gudeedzadeb guelzii laznaa de saa bniety Israeldeb.

<sup>15</sup> Ne de bniety Israelacza, laadeb gudinxúdeb Xtadni Jesús zec ni gudinxúzadeb de profet. Chiy bdialázadeb dunni, quit runtideb zec ni rcaaz Dios ne irazy bniety rdxichnédeb.

<sup>16</sup> Rcuadeb idxuenén de bniety ni quit ná bniety Israel xa xquel gacdeb perdón, ziy xquel lagacqui laadeb catiiodeb quia de xtulddeb, ne adeb acadeed guelna xte Dios axtpacza rut nalo.

<sup>17</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, chi bsáanni laat tuby tiop dxi, masqui quit caguaian laat per a dunni bionelaazni laat, qesentiand ójlapac dunni agunán laat stuby.

<sup>18</sup> Qesentiand bcaazni notixlon laat, nare Pabli zienzi güelt bcaaza niadguíaa laat, per bcua bindxab niac ziy.

<sup>19</sup> Per a dunni rcaazni yioptixlon laat, te pur speranz xtenni ná dec laatiy guelzraclaaz xtenni, laatiy xtsánni ni riechnén ibiin nez lo Xtadni Jesucrist dxi ni gueedny stuby.

<sup>20</sup> Laatiy guelzraclaaz xtenni ne ni rzubyaan dunni.

### 3

<sup>1</sup> Pur ningui chi bzuguaan guidx Atenas aquitru bdxuelaaztin gacbeen pur laat, ax bdxanni xgab bdxaaanni dunzin ruy.

<sup>2</sup> Chiy bxiaaldni xcumpierni Timoteo, laab ni rac tuby de sanicadxanni xmandad Dios catichni de didxzac xte Jesucrist, par cuzaclaazbi laat sutipnéti ni areldilaazti.

<sup>3</sup> Te par nic tubyti quit chaxaclaaz pur de guelzii ni rdeedti, laat nánti dec ziy pac ná par ideedni.

<sup>4</sup> Chi bzuguanén laat bdixteen lot dec zienzi guelzii ideedni, ne laat nánti dec ziyguiy aguc.

<sup>5</sup> Pur ningui aquitru niuelaaztia, ax bxiaalda Timoteo par gacbiia xa zenuut ni reldilaazti Jesucrist. Te pur rdxibia niun bindxab engany laat, chiy ax aquit xi bliiúti ni bdxanni pur laat.

<sup>6</sup> Per anre ni abdizny Timoteo xte ni güeguiaab laat, agudixteeb lon dec güenqui zenuut ni reldilaazti Jesucrist ne zec ni rcaazti de saa bnietti. Laab nab dec liillite rzaclaazti renelaazti dunni ax qesentiand ójlapac laat xo iniát dunni, zectiziac ni rcaazzacni inián laat.

<sup>7</sup> Pur ningui, de saniroldilaazni Jesucrist, masqui iralozy de trabaju ne guelzii ni cadeedni, per qesentiand rzaclaazni bindiagni dec güenqui zenuut ni reldilaazti.

<sup>8</sup> Ax anre amastecru nuzaclaazni pur ni agucbeen dec cazutipnécti ni zenuut xnez Dad Jesucrist.

<sup>9</sup> Parzi axtpacza nicli quit rdxialni xa ideedni gracy Dios pur laat, pur irate guelzraclaaz ni rziienni pur laat nez lo Xtadni Dios.

<sup>10</sup> Rdxni ne guxin rguin rnaabni lo Dios isaanny yiopguiaan laat, ax yalo iniin laat ni riedx gacbeet xte ni reldilaazti Jesucrist.

<sup>11</sup> Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gacnény dunni chalee yiopguiaan laat.

<sup>12</sup> Ne Xtadni Jesucrist gacnény laat chaza icaazrupacti de saat, icaazti irate de saa bnietti zec ni rcaazzacni laat.

<sup>13</sup> Laany gacnény laat sutipti par ibiit nania, sin duld nez lo Xtadni Dios, dxi ni gueed Dad Jesucrist cun irate de xpiny.

### 4

<sup>1</sup> Anre de saniroldilaazni Jesucrist, rguin rnaabni lot pur Xtadni Jesucrist, dec zec ni anabányti anre, zec ni abseedni laat ibányti par gúnti zec ni rcaaz Dios, gulchaza gulgaanyrupac pur ibányti zec ni rcaazny.

<sup>2</sup> Te pur laat anánti irate ni gunabee Xtadni Jesús dunni iniin laat gúnti.

<sup>3</sup> Ni rcaaz Dios ná dec ibányti nania nez lony, quit icaréldti ni quit illiú cun de ni quit rac chialti.

<sup>4</sup> Cad tubyti gulgabee ibánnet chialti zacru zec ni rnabee Dios ne cun didxdoe,

<sup>5</sup> quit gapti chialti parzi idiia gust xtenti zec ni run de ni quit rumbee Dios.

<sup>6</sup> Nic tubyti quit náti par tedcat la ray cun saat, quit náti par gúnti enganybi icaréldti ni quit illiú cun chialbi. Te pur Xtadni Dios zunny castigu irate de ziy, zec ni aguniin laat, zec ni abdixteen lot.

<sup>7</sup> Te pur Dios quit guridxtiny dunni gacni xpiny par ibánni rnia, sino que par ibánni nania.

<sup>8</sup> Pur ningui bniety ni quit run cuend de ni aguniin laa, gati bniety guichliutiy quit cayunbi cuend sino que Diosiy quit cayuntib cuend, laany ni rguaadny Spíritu Sant xtenny iratecti.

<sup>9</sup> Anre pur xa xquel icaazti de saa bnietti, quit rquiinti xi iniia laa pur ziy. Te pur lagacqui laa abseedti pur Dios xa icaazti saa bnietti,

<sup>10</sup> ne ziyquipac cayunti par cun irate de saniroldilaazni Jesucrist nez Macedonia. Per rguini rnaabni lot chaza icaazrupacti de saat.

<sup>11</sup> Ziyza gulgaany pur ibányti naldiu, gulyiú de xmandadti, ne zec ni aguniin laa gulgaany dziny

<sup>12</sup> te par ibányzaacti nez lo de ni quit rac saat ne par quit xi gunlieedxtit.

<sup>13</sup> Anre de saniroldilaazni Jesucrist, quit rcaaztin ibányti sin quit gánti pur de binguty te par quit chúut nalas zec de ni quit zenuu Crist.

<sup>14</sup> Zec ni roldilaazni dec Jesús gutyny ne gubányi stuby, ziygacza roldilaazni dec de ni aguty ne güeldilaazdeb Jesús, ziyza sbányza Dios laadeb pur Jesús.

<sup>15</sup> Pur ningui zec ni agucbeen pur xtiidx Jesucrist, dunni rniin laa dec irate de xpiny Crist ni nabányzic chi gueedny stuby, quit sanidyitideb lo de xpiny ni aguty.

<sup>16</sup> Te pur dxiqui zieny rsee ni inabee xa gac, zieny rsee ángli ni rnabee lo de ángli, zieny icuidx trompet xte Dios. Chiy ziat Xtadni Jesucrist xte llayabaa, ax nidoote de xpiny ni aguty ibíi ibány stuby.

<sup>17</sup> Chiyru de saán ni nabányzic dxiqui idxasaan cun de bniety ni gubíi gubányqui, ax azoon yaa láani de zá rut ichalon Xtadni Jesucrist. Ziy xquel azoldeznény par chazy.

<sup>18</sup> Pur ningui gulduzaclaaz de saat cun de diidxqui.

## 5

<sup>1</sup> Anre pur xi dxi o gúcza gac ziy, quit rquiinti iniia laa de saniroldilaazni Jesucrist.

<sup>2</sup> Te pur laa nanchuut dec zecpacza ni rdziny tuby gubaan guxin, ziy xquel idziny dxi ni gueed Xtadni Jesucrist stuby.

<sup>3</sup> Chi inii de bniety: "Güenqui zoon, xíteete gacti", chiy chalzalodeb idziny guelzii par laadeb ni quit xo ldátideb lonii, zecpacza ni tuisqui rdziny yiuub xte tuby bniety gunaa ni aidziny lliinni guichliu.

<sup>4</sup> Per laa de saniroldilaazni Jesucrist, aquitru zéit nez nacay par inaa dxi ni gueed Xtadni Jesucrist laa zec ni rdziny tuby gubaan.

<sup>5</sup> Te pur iratecti azenuut bieeny xte Dios, iratecti azenuut xnezny. Quit zonuutin nez mal, nez nacay.

<sup>6</sup> Pur ningui quit náti par ibánni zec tuby ni raaisy, zec ni run iraru bniety, sino que itichni xcaaldni, ibánni ni nianlaaz.

<sup>7</sup> De ni zenuu nez mal, zecpacza tuby ni raaisy, zecpacza tuby ni rzuz zenuudeb nez mal.

<sup>8</sup> Per dunni ni azonuun bieeny xte Dios, iduibtiampite ná par ibánni ni nianlaaz.

Igualon dunni cun guelreldilaaz cun guelrcaaz xte Dios ne izutipnéni ni roldilaazni dec ardxapni perdón.

<sup>9</sup> Te pur Dios quit guridxtiny dunni gacni xpiny par idxáldni castigu xtenny, sino que par idxapni perdón xtenny pur Xtadni Jesucrist,

<sup>10</sup> laany ni gutyny pur dunni te masqui nabánni o masquiza agutyni chi gueedny stuby, per zoldeznény.

<sup>11</sup> Pur ningui gulduzaclaaz de saat ne gulgacnésaa par chaza gacheerut, zec ni acayunti.

<sup>12</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, rguini rnaabni lot, gulgáp didxdoe de bniety ni caseed laa xtiidx Dios, laadeb ni caliuudeb ne calidxdeb laa xa chanuut Jesucrist.

<sup>13</sup> Gulgac güen cun laadeb, quesentiand gulcaazdeb pur mandad ni cayundebqui. Gulbány zacru cun de saat.

<sup>14</sup> Ziyza rnaabni lot de saniroldilaazni Jesucrist, gul lidx de ni quit rcaaz gún dziny, gulduzaclaaz de ni rexaclaaznéni xnez Dios, ne gulgacné de ni gady gachezaac xtiidx Dios, gulgáp paciency iratedeb.

<sup>15</sup> Gulcualo quit gúnti mal de ni run mal laa, güenru gulgaany pur gacti güen cun de saat ne cun irate bniety.

<sup>16</sup> Gulchuzaclaaz iduibte ni nabányti.

<sup>17</sup> Quit cuezti inaabti lo Dios.

<sup>18</sup> Guldeed gracy Dios pur irate, te pur ziy ná ni rdxalaazny gúnti zec xpiny Jesucrist ni ná.

<sup>19</sup> Quit icuatit inabee Spíritu Sant laa.

<sup>20</sup> Quit gúnti despresy ni rni de bniety ni rteed xtiidx Dios.

<sup>21</sup> Gulgacbezaaclga pur xitill cos, ax gulgaany ni racheet ná güen.

<sup>22</sup> Gulbicá lo iralote de mal.

<sup>23</sup> Xtadni Dios, laany ni rguaadny guelnaldiulaaz gacnény laat par yalo gacti nania nez lony. Chiy laany igualony laat ne spírit ne almi xtenti, par gacti nania nania dxi ni gueed Xtadni Jesucrist.

<sup>24</sup> Ne Dios zunny ziy, te pur laany ni rbiđxny dunni gacni xpinny, rzuubpacny xtiidxny.

<sup>25</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, gulnaab lo Dios pur dunni.

<sup>26</sup> Gulguaapdios irate de saniroldilaazni Jesucrist cun tuby abraz.

<sup>27</sup> Ne pur Xtadni Jesucrist, nare rniia ne rnabiia laat: Gulguuld cartqui nez lo irate de saniroldilaazni Jesucrist.

<sup>28</sup> Xtadni Jesucrist, laany gunldeeny quiat. Amén.

## NDEE NÁ NI RROP CART NI BCUAA SAN PABLÍ LO DE BNIETY TESALÓNICA NI RELDILAAZ JESUCRIST

<sup>1</sup> Nare Pablí, cun Silvan ne Timoteo, cacuaan cartré par laat ni reldilaazti Jesucrist láani guidx Tesalónica, laat ni nát xpiny Xtadni Dios ne Dad Jesucrist.

<sup>2</sup> Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gunldeeny quiat ne iguaadny laat guelnaidilaaz.

<sup>3</sup> Llillite rdeedni gracy Dios pur laat de saniroldilaazni Jesucrist, te pur ziy riáld idxanni pur ni dxi pur dxi amazru reldilaazti Jesucrist, ne cad tubyti amazruza rcaazti de saa bnietti.

<sup>4</sup> Ax quesentiand rzaclaazni rniin pur laat nez lo iraru de xpiny Dios. Rdxaipnideb xa ná paciency ne guelreldilaaz xtenti, ax ruelaazti irate ni runné bniety laat ne de guelzii ni cadeedti.

<sup>5</sup> Ziy riény dec xnezquipacni ná guelgurtisy xte Dios te pur, pur guelzii ni cadeedti, laany siáldny laat yiuut lo guelrnabee xtenny.

<sup>6</sup> Ne zec ni xnezpacni run Dios irate, ax ziyza steedny guelzii de ni cateed laat guelzii.

<sup>7</sup> Chiy laat ni cadeedti guelzii anre, snüdxny laat guelrzilaaz cun dunni dxi ni idiacá Xtadni Jesucrist llayabaa glay guelrcuabcháa xtenny ni ná zecpacza bal, cun de ángli xtenny ni quesentiand nap guelrnabee.

<sup>8</sup> Chiy gúnny castigu de bniety ni quit rumbee Dios, de bniety ni quit rcuadiag diidx chaldilaaz de didxzaac xte Xtadni Jesucrist.

<sup>9</sup> Siáldny laadeb castigu ni ná par chazy, zit suguaadeb par Dios ne par lo guelrnabee nasaa xtenny.

<sup>10</sup> Ziy gac dxi ni gueed Xtadni Jesucrist par ito de xpiny laany, ne sdxalo iratedeb laany, laadeb ni reldilaazdebny. Ax né laatiy pur ni agüeldilaazti xtiidxny ni bdxuenén laat.

<sup>11</sup> Pur ningui quit rdeedti rnaabni lo Dios pur laat dec gacnény laat ibányti zec ni riáld, zec ni gurídxny laat ibányti. Ne rnaabzacni lony dec cun guelrnabee xtenny gacnény laat chalee gac cumplir irate de xgabzaac xtenti, ne irateru de ni runti pur ni reldilaaztyny.

<sup>12</sup> Ax ziy xquel izubyaat Xtadni Jesucrist, chiy laany izubyaany laat pur guelrcaaz xtenny ne xte Xtadni Dios.

## 2

<sup>1</sup> Anre de saniroldilaazni Jesucrist, xte ni gueed Xtadni Jesucrist stuby ne xte ni idxasaan cun laany, rguuin rnaabni lot

<sup>2</sup> quit isaanti dec senciy isacan de biny laat, laadeb ni rniideb abdziny dxi ni gueed Dad Jesucrist. Quit idxibti guindiagti de ni rnií ziy, o de ni rnií dec tuby spírit raipy laadeb ziy, o dec dunzacni bcuaan cart lodeb ziy.

<sup>3</sup> Quit isaanti tu gún engany laat, te pur anste ni idziny dxiqui, nidooteelga gueed de dxi ni aquitru icuadiagti bniety xtiidx Dios. Chiy idiacá tuby bniety ni gún púrzi ni rdxalaaz bindxab, bniety ni a ná par infierni.

<sup>4</sup> Lagac laab subyaab laab ne sdxichnéb irate ni rumbee de bniety zec Dios, ne irate ni illiú par ito bniety Dios, axt sbep laniudoo xte Dios ax sniib dec laab náb Dios.

<sup>5</sup> Gulchanelaaz dec ziy guniiaa laat chi guzuguanía laat.

<sup>6</sup> Ne anre laat anánti tú cazu par quitga gac ziy, sino que axtisy chi idziny dxi ni ná par gac ziy.

<sup>7</sup> Acayac de xgab ni quit illiúqui lo guichliu, per nuu ni cazu quit gac ziy. Chi agubicá ni cazuquí,

<sup>8</sup> chiyru aidiacá biny malqui. Ne Dad Jesucrist cun tubyla ilduibny quinxúny laab, chiy cun guelrcuabcháa xte ni gueedny iniltlony laab.

<sup>9</sup> Biny malqui pur bindxab gueedbi, ax quesentiand guroo guelrnabee gapbi. Zunbi de cos ni idxalo bniety, ne zunzacbi de milagri par gúmbi engany.

<sup>10</sup> Cun iralote de mal cugueubi de ni canit lo Dios, pur ni quit rcaazdeb ne quit rzigueldeeb chaldilaazdeb de didxldí ni zeele ída laadeb.

<sup>11</sup> Pur ningui isaan Dios yalotec sacandeb, ax chaldilaazdeb ni ná dixú.

<sup>12</sup> Te par iratedeb yálddeb castigu, laadeb ni quit nialdilaazdeb ni ná didxldí pur ni mazru bdxalaazdeb baandeb de mal.

<sup>13</sup> Per dunni quit cuezti ideedni gracy Dios pur laat, de sáan ni quesentiand rcaaz Xtadni Jesucrist. Te pur desde gulo abcuaabee Dios laat Idát lo castigu pur ni anianat pur Spíritu Sant, ne pur ni agüeldilaazti ni ná didxldí.

<sup>14</sup> Par ziy guridx Dios laat gacti xpinny chi bdxuenén laat de didxzaac xte Xtadni Jesucrist, te par yáldti llayabaa rut rbezny.

<sup>15</sup> Pur ningui de saniroldilaazni Jesucrist, gulsutip ne gulchanuu de ni bseedni laat chi bzuguanén laat ne de ni aguniin laat pur cart.

<sup>16</sup> Ne lagac Dad Jesucrist cun Xtadni Dios ni rcaaz dunni, ni rguzaclaaz dunni cun guelgucné xtenny iduibtiampite, ne ni bn#dx dunni tuby güen speranz pur güen ni nány,

<sup>17</sup> laany cuzaclaazny laat ne gacnény laat sutipti par iniiti ne gúnti irate ni ná güen.

### 3

<sup>1</sup> Anre de saniroldilaazni Jesucrist, gulnaab lo Dios pur dunni te par yiub ir#ch xtiidx Xtadni Jesucrist iranetzte, ne izubyaadeb xtiidxny zec ni guc cun laat.

<sup>2</sup> Ziyza gulnaab lo Dios par ídany dunni lo de biny mal, lo de biny ni quit nabány xnezni, te pur gati irati bniety reldilaaz xtiidx Jesucrist.

<sup>3</sup> Per Xtadni Dios rzuubpacny xtiidxny, ne laany gacnény laat sutipti ne igualony laat lo irate de mal.

<sup>4</sup> Dunni rdxapni confianz Xtadni Dios dec laat cayunti ne zelaa gúnti ni aguniin laat.

<sup>5</sup> Xtadni Jesucrist gacnény laat chaza chanuut guelrcaaz xte Dios, ne gacnény laat quit chaxaclaazti zec ni quit güexaclaazti Crist.

<sup>6</sup> Anre de saniroldilaazni Jesucrist, pur laany rnabeen laat: Gulbicá lo tutix de sáan ni candzá quit rcaaz gún dz#ny, ne quit nabánybi zec ni abseedni laat.

<sup>7</sup> Te pur laat anánti xa riáld ibányti par ibányti zec ni nabáni. Dunni quit bzuguanétin laat sin quit nidxanni dz#ny,

<sup>8</sup> ni clíza quit tu bn#dxti ni bquiinni sin quit nidillyni. Laat nánti dec quesentiand bdxanni pur bdxanni dz#ny, rdxí ne guxin bdxanni dz#ny par quit niguun xts#nti niacné dunni niacni guelnabány.

<sup>9</sup> Gati pur quit rdxapni nez ninabeen laat niacné dunni, sino que par bliuun laat xa ibányti ax gúnti zec ni rdxanni.

<sup>10</sup> Chi bzuguanén laat axt guniin laat: Ni quit rcaaz gún dz#ny, quitza iquintib.

<sup>11</sup> Per anre abindiagni dec nuu de saat ni candzá quit rcaaz gún dz#ny, ax riutédeb rut quit riálddeb.

<sup>12</sup> Par de bnietqui dunni rniin ne rnabeendeb pur guelrnabee xte Xtadni Jesucrist dec cuedxideb, gúndeb dz#ny par gacdeb guelnabány.

<sup>13</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, quit chaxaclaazti gúnti ni ná güen.

<sup>14</sup> Belati nuu tubyti ni quit rcuadiag diidx gúnbi ni caniin lo cartré, gulguiaa tú bnietqui ax quit ichaatitbi te itiulob.

<sup>15</sup> Per quit gaptitbi zec tuby cos ni rdxichné, sino que gul lidxbi zec tuby betsti.

<sup>16</sup> Xtadni Dios ni rguaad guelnaldiulaaz, laany iguaadny laat guelnaldiulaaz lillite ne par irate. Xtadni Jesucrist suguanény iratecti.

<sup>17</sup> Nare Pabli, naapaca cacuáa de letrír par caguaapadios laat. Zeec runa cun irate de xcarta, zeec ná de letri xtena.

<sup>18</sup> Xtadni Jesucrist, laany gunldeeny quia iratecti. Amén.

## PRIMER CART NI BCUAA SAN PABLĪ LO TIMOTEO

<sup>1</sup> Nare PablĪ, naa tuby apóstol xte Jesucrist pur guelrnabee xte Dios ni run perdón de xtuldni ne pur Jesucrist ni canuun gueed stuby.

<sup>2</sup> Cacuáa cartré par liú Timoteo, te pur par nare liú noo zecac tuby llingaana pur ni tubylote roldilaazni Jesucrist. Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gunldeeny quiu, ilaslaazny liú, ne iguaadny liú guelnaldiulaaz.

<sup>3</sup> Ne zec ni aguniia liú chi bdiiaa par zaa nez Macedonia, dec yáanu láani guidx Efeso, par cuxnezu tuby tiop de bniety ruy par quítru iliuudeb de bniety de ni quit ná didxldí.

<sup>4</sup> Ne quítru chaldilaazdeb ni rguichlaaz de bniety, ni cli quit gúntideb cuend capac nez zádeb, o túpac de rac to xpingul gulaldeb, te pur de cosqui quit xo gacnétidengui laadeb par chaza chaldilaazrupacdeb xtiidx Dios.

<sup>5</sup> Ni rcaaza gúndeb ná icaazdeb de saadeb par iliuu dec nabányquideb zec ni riáld nez lo Dios, ne dec anánzadeb cún ni ná güen ne cúnza ni ná mal par iliuu dibyquia dibylaazdeb reldilaazdeb xtiidx Dios.

<sup>6</sup> Te pur nuudeb ni cli quítru runtideb ziy tant mases irinqui de ni quit illiú ni rueeдеб.

<sup>7</sup> Rcaazdeb iliuudeb de bniety xa ná ley xte Dios, ne ni cli laadeb quit gándeб xi zelo ni rniideb, ni cli za quit racbeedeб xi zelo ni cuenzi rliuudeb de bniety.

<sup>8</sup> DunnĪ nánnĪ dec güenqui ná leyqui par bniety ni racbee xi par illiúni.

<sup>9</sup> Ne nánzacni dec quit bn#dxti Dios leyqui par de ni nabány zec ni riáld nez lony, sino que leyqui ná par gac de bniety castigu, de bniety ni nabány zec ni ná xgabni, de ni quit rcuadiag diidx, de ni quit zéne cuend Dios, de ni run duld, de ni quit ráp didxdoo Dios, de ni quit run pur ito Dios, de ni rguinxú xtadni o xnanni, ne par irate de ni rguinxú de bniety.

<sup>10</sup> Ziyza rlliú leyqui par castigu xte de bniety ni nap stuby nguui o stuby gunaa, par de ni rzebylaaz lagac saa nguui, o de gunaa ni rzebylaaz lagac saa gunaani, ne par de ni rbaan de bniety par itóodeb laadeb de mos. Ziyza rlliú leyqui par castigu xte de ni ruee dixú, de ni run jurar par sutipnédeb dixú xtendeб, ne par irateru de ni run contri ni nánnĪ ná didxldí.

<sup>11</sup> Ne de didxldíre ná ni zéed lo de diidx nasaa xte Jesucrist. Xtadni Dios ni riáld didxdoo ne diidx zaac, laany ná ni bsannény nare de diidxre par it#cha.

<sup>12</sup> Xtiosten Xtadni Jesucrist laany ná ni cayacnény nare, ne pur confianz ni napny naa ax bcuabeeny nare par it#cha xtiidxny,

<sup>13</sup> masqui guloqui guniia de diidx mal pur laany, ne guzunaldzaca de ni reldilaaz laany ax quesentiand rnia baania tratdeb. Per Dios blaslaazny nare pur ni quit gucheetia xi cayuna pur ni gady chaldilaaztia Jesucrist.

<sup>14</sup> Ne quesentiand güen gucny cun nare, bliuuny naa xa xquel chaldilaaza ne bn#dxzacny guelrcaaz ni rdxapni pur Jesucrist.

<sup>15</sup> Anre de didxldí ni iniia laat, nápac par chaldilaaz bnietni dec Jesucrist beedny lo guichliu par gap de bniety perdón xte de xtulddeb, ne de lo ira de bniety, nare naa mazru bñduld.

<sup>16</sup> Per masqui naa mazru bñduld, Dios blaslaazny nare ne quit güexaclaaznéti Jesucrist naa te par gacbee de ni chaldilaaz xa ráp Jesucrist paciency par chaldilaaz bnietni xtiidxny, ne ziy xquel gapdeb guel nabány par chazy nez lo Dios.

<sup>17</sup> Pur ningui, iduibtiampete ná par idxapni didxdoony ne iniizacni de diidx zaac par laany ni nány Rey ni quit chuúti dxi gaty, ne rápzacny guelrnabee par chazy pur ni laatisny nány Dios ax quit tu rianloti laany. Amén.

<sup>18</sup> Timoteo, par nare liú noo zecac tuby llingaana pur ningui rniia liú baany zec ni gunii de profet pur liú desde gulo, ne zec tuby suldad ni re lo guerr quit idxibtiu nez lo de ni run contri xtiidx Dios.

<sup>19</sup> Guzutipné ni reldilaazu Jesucrist, ne baany púrzi de xgabzaac par gúnu zec ni riáld. Te pur nuu de bniety pur quit rundeb ziy, anre abnittecdeb ni reldilaazdeb xtiidx Dios.

<sup>20</sup> Ziy ná ni agudeed Himeneo cun Lijandri, pur ningui absánadeb laznaa Satanás te par iseeddeb dec quit náti par iniideb mal diidx pur Dios.

## 2

<sup>1</sup> Ne anre nidoote ni rniia laat ná dec gulnaab lo Dios, gultiin gulnaab lony pur irate bniety guichliu, ne guldeedza gracyny.

<sup>2</sup> Ná par inaabni lo Dios pur de rey ne pur irate de ni nap guelgurtisy lo guichliu par chalee ibánnĪ naldii ne chazaza chonuun xnez Dios zec ni riáld.

<sup>3</sup> Te pur ziy ná ni rdxalaaz Xtadni Dios ni run perdón de xtuldni,

<sup>4</sup> laany ni rcaazzacny dec irate bniety gac perdón ne chúuza dxi ni gachezaacdeb xi zelo de didxldí xtenny.

<sup>5</sup> Te pur tubyziny nány Dios, ne pur tubyiza Jesucrist zelee idxapni nez par cun Dios pur ni beedny lo guichliu zecac tuby bniety guichliu.

<sup>6</sup> Jesucrist gutyny de cruzdy par gudillyny pur xtuld irate bniety guichliu, ziy ná ni bliuu Dios bniety chi bdziny dxi ni bcuabeeny gac ziy.

<sup>7</sup> Pur ningui bcuabeeny nare gaca apóstol par itícha xtiidxny, ne par iseeda de bniety ni quit ná bniety Israel cún ni ná didxldí, ne xa xquel chaldilaazdeb Jesucrist. (Guldípaca, gati dixúiztia.)

<sup>8</sup> Anre rcaaza dec iranezte inaab de bniety nguiu lo Dios, per ná par chanédeb cuend dec dibylotisy ná par inaabdeb lo Dios sin duld, sin guelnadxiich ne sin didxguidx.

<sup>9</sup> Ne ziyza rcaaza dec de gunaa sudeb zec ni riáld, zec ni ná par. Quit tedca suchuudeb cun de or; de perli, de vestid zaac, o guelcuenzipac raczaacza guichquiani.

<sup>10</sup> Te pur mazru güen gúndeb de ni ná güen, zec ni riáld gún ira de gunaa ni azé xnez Dios.

<sup>11</sup> Ne de gunaa ná par icuadiagtisdeb sin quit xi iniitideb chi acaliuu de nguiu xtiidx Dios.

<sup>12</sup> Zec chi adxasaa zecli de nguiu ne zeclíza de gunaa par icuadiagdeb xtiidx Dios, quit náti par iseed tuby gunaa laadeb te pur nguiu ná ni nap guelrnabee par ziy, ax quit náti par tedlo de gunaa sino que ná par icuadiagtisdeb.

<sup>13</sup> Te pur Dios nidoote banchuuny Adán, chiyru Ev.

<sup>14</sup> Ne gati Adánti guc engany sino que Ev, ne pur enganyqui ax baanbi duld.

<sup>15</sup> Per zectiziac de nguiu napza de gunaa perdón belati laadeb gúndeb xtsiindeb zec nan ni nádeb, chalaa chaldilaazdeb Dios, icaaazdeb saa bnietdeb, ne ibányzadeb zacru.

### 3

<sup>1</sup> Gulchané cuend xtiidxa: belati nuu bniety ni run xgab gap guelrnabee lo irate de ni reldilaaz Jesucrist par iliub laadeb xnez Dios, laab güenqui ná ni rcaazbi gúnbi.

<sup>2</sup> Per ni nap guelrnabeequi ná par gúnbi zec ni riáld par quit tu iniyá laab. Tubyzi chialbi ná par chúu, ibánybi zacru ne ni nianlaaz par chalee gap de bniety didxdoo laab. Ziyza gacbi güen cun de ni rdziny rulizbi, ne náza par gacbi tuby bniety ni nán par iseedbi de bniety.

<sup>3</sup> Quit náti par gacbi borrach, nicza biny didxguidx, nicza quit quíilytib nez par icáab xmily de bniety sino que ná par gacbi güen cun tutix ne nadolaazza sin quit sebylaaztib mily.

<sup>4</sup> Ziyza ná par inabeeb lizbi zec ni riáld par iliub de lliinbi xa gapdeby didxdoo ne icuadiagzadeby diidx.

<sup>5</sup> (Te pur belati laab quit gánbi inabeeb lizbi ax, ¿xólesa inabeeb, o cuxnezzacbi de ni reldilaaz Jesucrist?)

<sup>6</sup> Pur ningui, tuby ni teste güeldilaaz Jesucrist, quit náti par inabeeb lo de ni reldilaaz laany te quit gun izubyaab laab ax yáldbi saagac castigu ni biáld bindxab.

<sup>7</sup> Ni ráp guelrnabeequi axt de ni quit reldilaaz Jesucrist ná par gumbee laab dec güenqui nabánybi par quit yanxtiub, o gúnza bindxab gan laab.

<sup>8</sup> Anre ziytiziacza de bniety nguiu ni acuabee par gacnédeb de ni rnabee, ná par gúndeb zec ni riáld par gap de bniety didxdoo laadeb, izuubdeb xtiidxdeb, quit gactideb borrach, nicza quit quíilytídeb nez par icáadeb xmily bniety.

<sup>9</sup> Dibyquia dibylaazdeb ná par sutipnédeb de didxldí ni abliuu Dios dunní ni aroldilaazni.

<sup>10</sup> Pur ningui, nidoote ná par gacdeb prueb dún xa rundeb ne belati quit xi xfaltideb, chiyru azelee izu bniety laadeb par gacnédeb de ni rnabee.

<sup>11</sup> Ziytiziacza de bniety gunaa ni acuabeeza par gacné, ná par gúndeb zec ni riáld, par gap de bniety didxdoo laadeb, quit iniyátideb bniety sino que ibánydeb zacru ne izuubdeb xtiidxdeb par irate.

<sup>12</sup> Chiy de bniety nguiu ni icabee par gacnédeb bniety ni rnabee lo de ni a ná xpiny Crist, tubyzi chialdeb ná par chúu ne inabeezadeb lizdeb ne de lliindeb zec ni riáld.

<sup>13</sup> Te pur de ni run sirví zec ni riáld ax gati rápziti bniety didxdoo laadeb, sino que sin dxiby azelee iniideb xa xquel reldilaazdeb Jesucrist.

<sup>14</sup> Nadios gueeld chalee guedguíaa liú. Per cacuáa cartré

<sup>15</sup> te belati gacldaa ax anánu xa xquel ná par ibány bniety nez lo iraru de xpiny Dios, laadeb ni anádeb xpiny Dios ni rbezabány, ax rzutipnédeb ne rliuudeb de didxldí xtenny.

<sup>16</sup> Dunní nanchuun dec quesiand guroo nány, laany ni roldilaazniny:  
 Beedny lo guichliu zec tuby bniety guichliu,  
 guní Spírítu Sant dec laany nania nianiany  
 ne guná de ángli laany beedny lo guichliu.  
 Brich xtiidxny iduibte lo guichliu,  
 iranetzte güeldilaaz bniety laany  
 ax bieepny llayabaa.

#### 4

<sup>1</sup> Spírítu Sant agudixteldíny dec zéedru dxi nuu bniety saandeb ni reldilaazdeb  
 Jesucrist, amazru gúndeb cuend xtiidx de ni run engany ne irateru ni zéed pur bindxab.  
<sup>2</sup> Laadeb amazru gúndeb cuend xtiidx de bindixú ni run engany de bniety, de ni  
 aquitru xi rziiienti run duld pur abiiadeb rundeb ziy.  
<sup>3</sup> De binqui sniideb dec quit náti par guchnaa bniety ne quitza iquiiinti bniety iralo. Per  
 Dios guluuny iralote aliment par iquiiiny de bniety ni reldilaaz laany, de ni anán cún ni  
 ná didxldí ax sdeeddeb gracyny.  
<sup>4</sup> Te pur irate ni baany Dios ná güen, ax quit xi náti par icuanaan belati ideedni  
 gracyny chi aiquiinni.  
<sup>5</sup> Te pur chi rnaabni lo Dios laany cun xtiidxny runldeeny quia ni iquiiinni.  
<sup>6</sup> Pur ningui, belati liú iseedu de ni reldilaaz Jesucrist zec ni aguniia liú, ax cayuncu  
 sirvi lo Jesucrist zec ni riáld, pur ziy zeza iseedru ni anánnu xte guelreldilaazquí ne de  
 didzzaac ni zenuu.  
<sup>7</sup> Per quit güntiu cuend de ni rguichlaaz de biny, de ni quit náti didxldí pur Dios, güenru  
 güelaa bseed sutipu ibániu zec ni rcaaz Dios.  
<sup>8</sup> Güenqui ná gún bniety iralote muimiant par illúng bniety, per de lo irate cos  
 mazrupac sac ibány bniety zec ni rcaaz Dios. Te pur gati lo guichliuztiré illiú ni ibány  
 bniety zec ni rcaaz Dios, sino que néza llayabaa rut gap bniety guelnabány par chazy.  
<sup>9</sup> Dunní nánni dec didxldí ná de diidxqui, ax ná par chaldilaaz irate bnietni.  
<sup>10</sup> Pur ningui masqui zectispac ni cadeedni, per zélaa cadxanni ni cadxanni pur ni  
 roldilaazni Dios ni rbeznabány, laany ni rbezny par gacnény irate bniety, per mastercu  
 par cun de ni reldilaaz laany.  
<sup>11</sup> Ziy ná par iseedu de bniety par gúndeb ziy.  
<sup>12</sup> Bcualo quit inii bniety dec quit illiúti pur ni gady gactiu bingul. Güenru baany pur  
 gacu tuby ejempli par de ni reldilaaz Jesucrist zecli xquel ni rgüüi diidx, xquel ni  
 nabániu, xquel ni rcaazu stuby de bniety, xquel ni reldilaazu Dios ne zecli za pur de  
 xgabzaac.  
<sup>13</sup> Lalzi guelda, güelaa ru biildy xtiidx Dios nez lo de bniety, blidxdeb ne bliuudeb xi  
 zelo xtiidx Dios.  
<sup>14</sup> Quit yianlaazu gúnu zec ni riáld pur guelnán ni bniidx Dios liú chi bzubnaa de bingul  
 quiu chi gucheedeb dec liú ná ni abcuaabee Dios.  
<sup>15</sup> Güené cuend de diidxqui te par gacbee irate bniety dec liú zeza zióu par delant.  
<sup>16</sup> Bcualo liú ne ni rseedu stuby de bniety. Güelaa guzutipné ni nánnu, te pur ziy xquel  
 zecli cayacniú liú ne cayacnézacu de ni rcuadiag xtiidxu.

#### 5

<sup>1</sup> Quit tildnéti tuby bingul sino que zacru xquel blidxbi guninéb zecac xtadu, ne de ni  
 ná bniinru que liú, blidxdeb zecac tuby betsu.  
<sup>2</sup> Ziyza blidx de nanbingul zecac tuby xnanu, ne de ni ná bniinru que liú, blidxdeb  
 zecac tuby bzaanu, dibylotisy xquel guninédeb.  
<sup>3</sup> Baany cuend de gunaa viud ni aquitru xfamilni, de ni aquitru xi napti lo guichliuré.  
<sup>4</sup> Per belati tuby viud nuu de lliinbi o de lagbi, ax laadebiy nidoote ná par iseeddeb  
 gúndeb cuend de xfamildeb, gacnédeb laadeb par quillydeb ni btiio xtaddeb xnandeb  
 laadeb. Te pur ziy ná güen, ne ziyza ná ni rdxalaa Dios.  
<sup>5</sup> Bniety gunaa ni guldipac a ná viud, ni aquitru tu napti lo guichliuré, Diostisy ná ni  
 azenelaazbi gacné laab ax quit rbeztí rguiin rnaabbi lony rdxí ne guxin.  
<sup>6</sup> Per tuby viud ni nabány zec ni ná xgabni, laab náb zecac tuby binguty pur ni quit  
 zenelaaztib Dios.  
<sup>7</sup> Gudixtee irate de diidxqui lo de ni areldilaaz Jesucrist te par quit chúu nez iniyá  
 bniety laadeb.  
<sup>8</sup> Te pur elqui ni quit racné de saani, ne belati ni cli de xfamilbi ni rbez lizbi quit racnéb,  
 laab absaanbi ni reldilaazbi ne mazrulza náb que de ni quit reldilaaz Jesucrist.

<sup>9</sup> Quit icáatiu lá tutix de gunaa viud par gacné sino que púrzi viud ni anuu más de sesent iz ne ni guu tubyzi chialni.

<sup>10</sup> Ne ziyza bel rumbee bniety laab dec púrzi ni illiú abaanbi, bel btiob de lliinbi zec ni riáld, bel bédlaab lizbi bíian de ni rdziny rulizbi, bel quesentiand zaac guchbi cun de ni reldilaaz Jesucrist chi rdzindeb lizbi, bel gucnéb de ni cadeed guelzii, ne bel baanbi pur baanbi púrzi ni ná güen.

<sup>11</sup> Per quit icáatiu lá de gunaa viud ni gady gac bingul, te pur chi gald rcaazdeb guchnaadeb ax quit runtideb ni ná par gúndeb pur Crist pur ni rcaazdeb guchnaadeb stuby.

<sup>12</sup> Parzi ax rundeb duld pur ni quit rundeb zec ni abaandeb compromis par cun Crist.

<sup>13</sup> Ne ziyza de ni gady gac bingulqui chigald tuby, tuby ruliz bniety azédeb ax riia lodeb quit xi rundeb. Ne gati ziyziti, sino que acayueedeb xtiidx biny, riutédeb lo xitixpac ax rniideb ni quit ná par iniideb.

<sup>14</sup> Pur ningui, nare rcaaza dec de gunaa viud ni ná bniinru, güenru su guchnaadeb stuby, gacdeb de family ne inabeebde lizdeb zec ni riáld, te par quit chúu nez iniyá de ni rdxichné dunni.

<sup>15</sup> Te pur nuu de viud ni absaan xnez Dios ax azédeb xnez bindxab.

<sup>16</sup> Ne belati tuby bniety ni reldilaaz Jesucrist rac xfamilbi tuby bniety gunaa ni abiiian viud, ax laab ná par gacnéb laab te par quit cuenzi xaat de carguqui quia de saniroldilaazni Jesucrist. Ax ziy xquel chalee gacnédeb de viud ni guldípac aquitru tu napti lo guichliuré.

<sup>17</sup> De ni reldilaaz xtiidx Jesucrist ná par gapdeb didxdoo de ni rnabee laadeb ne de ni rnii ne rliuza xtiidx Dios zec ni riáld, ná par ideedzadeb laadeb irate ni rquiindeb.

<sup>18</sup> Te pur lo xquiits Dios rnii: "Quit yianlaazu ideedu ni go de ladxaa lalzi cayundem xtsiniu", ne ziyza rnii lo xquiits Dios: "Ná par gall bniety ni run dziny."

<sup>19</sup> Quit güntiu cuend ni icuaquiadeb tuby bniety ni rnabee belati quity tiop o chon bniety ni inii dec didxldí ná ni caniideb pur laab.

<sup>20</sup> Per belati tuby de ni anap guelrnabee zélaa cayunbi duld, ná par ilidxub nez lo iradeb te idxiby los demásdeb.

<sup>21</sup> Anre pur Dios, pur Jesucrist ne pur de ángli ni bcuabeeny, nare rniia liú güené cuend ne baany zec ni aguniia liú sin quit cuétiu lo bniety, baany tubylo cun iradeb.

<sup>22</sup> Quit cuenzi yuiblaaztiu par icuabiiu tuby bniety ni inabee te quit gántiu la quitqui xi mal runbi, ax gún bniety xgab dec né liú rdxalaazu zec ni runbi. Bcualo cun iralozy de duld.

<sup>23</sup> Ne ziyza pur ni duibzi rac láaniu, pur ni quit nadaanti láaniu, quit guéetiu nis nallzi, güenru bguuchni duudx vin.

<sup>24</sup> Nuu de ni ríentegac xi duld cayundeb anste ni ideeddeb cuend Dios, per nuudeb nicli quit ríenti xi duld cayundeb axtisy chi ideeddeb cuendny.

<sup>25</sup> Ziytiziacza nuu de ni ríentegac xi de güen cayundeb, ne nuuzadeb nicli quit ríenti de güen ni cayundeb, per teru gachee bnietri.

## 6

<sup>1</sup> De bniety ni nuu de mos rquiinpac gapdeb didxdoo xlámdeb te par quit tu inii de mal diidx contri Dios o contri de xtiidxny ni caliuun laa.

<sup>2</sup> Ne belati zec ni reldilaazdeb Jesucrist ziyza reldilaazza xlámdebny, ax mastecru ná par gapdeb didxdoo laadeb pur ni tubylote reldilaazdebny. Ne náza par gúndeb xtsindeb zec ni riáld pur ni cayundeb sirvi lo tuby saniroldilaazdeb Jesucrist. Ziy bseed de bniety, ne gutsdeb gúndeb ziy.

<sup>3</sup> Belati nuu tuby bniety ni rliu de diidx ni quit ná saa de didxzaac xte Xtadni Jesucrist ne belati nicli zec ni roldilaazni Jesucrist quit rliuub de bniety,

<sup>4</sup> laab naizbi tuby binyachy ni quit xi gánti. Pur ni rdxalaazbi rchaab lo diidx ne nicli gati xnezní rueeb, parzi ax ruygui zéed de guelracnalaaz, guelrdxichnesaa, guelrguelosaa ax aquitiru confianz cun saadeb.

<sup>5</sup> De ni ná ziy quit rdeedti rdildddeb tant iralozy de ni quit illiú ni anuu láani quideb pur ni quit gánde ni ná didxldí, ax rliilodeb dec pur chaldilaazdeb Jesucrist quesentiand ricu gacdeb. De ni ná ziy, gubicá lodeb.

<sup>6</sup> Quesentiandqui ricurooy a ná bniety chi areldilaaz Jesucrist, per bniety ni ná cunformi cun ni naptisbi.

<sup>7</sup> Te pur xíteete quit biopnétin lo guichliuré ne xíteeteza quit xi chaleeti chonén chi gatyni.

<sup>8</sup> Bel nuu ni iquiinni ne ni idacuni cun ziy ná par idxaanni cunformi.

<sup>9</sup> Per de ni rzebylaaz gac ricu lo guichliuré quit releeti sutipdeb, runac bindxab gan laadeb. Rundeb de xgab ni quit illiú ax rundeb ni quit ná par gúndeb ni run rnitdeb laadeb.

<sup>10</sup> Te pur guelrzebylaaz mily niy ná labaa xte irate de mal. Ne nuudeb pur guelrzebylaazqui, absaandeb ni reldilaazdeb Dios ax lagac laadeb cateeddeb laadeb guelzii.

<sup>11</sup> Per liú, Timoteo xpiny Dios, gubicá lo de malqui. Baany pur ibániu zacru zec ni rcaaz Dios ibániu, güeldilaazny, guc nadolaaz, gúp paciency ne bcaaz de saa bniety.

<sup>12</sup> Baanpac pur guzutipné ni reldilaazu xtiidx Jesucrist. Quit initiu guelnabány ni ná guelnabány par chazy, te pur par ziy abcuaabeeny liú ax guniiu xa xquel reldilaazu Jesucrist nez lo zieny de bniety.

<sup>13</sup> Anre, pur Dios ni rguaad guelnabány irate de ni nuu lo guichliu, ne pur Jesucrist ni gunii sin dxiby ni ná didxldí nez lo Poncio Pilat, nare rnabiia liú

<sup>14</sup> icuadiagu diidx gúnu ni rniia liú, sin quit ichutiuni te par quit inii bniety dec quit cayuntiu xnezni. Baany ziy axtqui dxi ni gueed Xtadni Jesucrist stuby.

<sup>15</sup> Laany zeedny dxi ni inabee Dios gueedny, Dios ni riáld didxdoo ne diidx zaac, laatsiny ni nány Dios ne rápny irate guelrnabee, laany ni nány Rey lo de rey ne Dad lo de dad.

<sup>16</sup> Laany ni quit chúuti dxi gatyny, laany ni rbezny rut mazru nanieeny rut quit tu chaleeti ibii. Nic tuby bniety guichliu gady iniáti laany ne quitza xo iniátidebny. ¡Par laany ná didxdoo ne guelrnabee par chazy! Amén.

<sup>17</sup> De bniety ni ná ricu lo guichliu anre, gutsdeb quit gunnarootideb nicliza quit chanelaaztideb dec ni rápdeb a ná par chazy, te pur de guelnazaac ni ráp bniety ruu chi rrany. Güenru chanelaaazdeb Dios ni rbeznbabány te pur laany ná ni rguaadny dunní irate cos zecpacaxnarul par saclaazni.

<sup>18</sup> Gutsdeb gúndeb ni ná güen, gúndeb zienzi de ni illiú ne saclaazdeb gacnédeb de bniety ni runlieedxni.

<sup>19</sup> Te ziy xquel acachasaadeb de guelnazaac ni sutipné laadeb zéedru dxi par yálddeb guelnabány par chazy llayabaa.

<sup>20</sup> Timoteo, güené cuend ni ná par gúnu. Quit gúntiu cuend de diidx ni quit illiú ni nuu lo guichliuré nicliza de dixú, nicza de ni ruee de ni rliilo dec quesentiand nán ne nicli gati didxldí ná ni nándebe.

<sup>21</sup> Te pur nuu de ni run ziy anre, ax absaandeb ni reldilaazdeb Dios. Dios gundeeny quuu, Timoteo. Amén.

## NDEE NÁ NI RROP CART NI BCUAA SAN PABLI LO TIMOTEO

<sup>1</sup> Nare Pabli, naa tuby apóstol xte Jesucrist. Dios ná ni bcuabee nare par iticha diidx pur promes ni baanny dec ideedny guelnabány par chazy de bniety ni reldilaaz Jesucrist.

<sup>2</sup> Ne nare rxiaalda cartré par liú Timoteo ni rcaaza zecac tuby lliinia. Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gunldeeny quiu, ilaslaazny liú, ne iguaadny liú guelnaldiulaaz.

<sup>3</sup> Zecli rdxí ne guxin chí rnaaba lo Dios, a naa zenelaaza liú, ne rdeeda gracy Dios ni cayuna sirvi lony dibyquia dibyalaaza zec ni baany de to xpingul gulala sirvi lony.

<sup>4</sup> Chi renelaaza ni biiniu, ójla nare xo iniáa liú te chuzaclaaza.

<sup>5</sup> Nare zenelaaza dec guldípacu reldilaazu Jesucrist. Nídoó xmamu Loida cun xnanu Eunice güeldilaaz laany ziy, ax nánpacá dec ziytiziác reldilaazzacuny.

<sup>6</sup> Pur ningui rsenelaaza liú, baanpac pur yíany de guelnán ni bguaad Dios liú chí bzubnaa quiu.

<sup>7</sup> Te pur quit bnídxí Dios dunni Spírít xtenny par idxibní sino que par izutipní, par icaazní de sáan, ne par idxapní tuby güen guelrieny.

<sup>8</sup> Pur ninguí, quit itíulotíu güíuu xtiídx Xtadni Jesucrist, niclíza quit itíulonétíu nare ni nuua láani lizgüíib pur laany, sino que cun guelgucné xte Dios belaaaz de guelzii ni tedu pur guelrtích de dídxzaac xte Jesucrist.

<sup>9</sup> Te pur Dios abaanny perdón de xtuldni ax abcuaabeeny dunni par ibánni zec ni rcaazny, gati pur de ni abdxantín sino que desde anste ni gurixti guichliu baanny xgab dec pur Jesucrist ilíuuny dunni xa xquel rcaazny dunni.

<sup>10</sup> Ne anre ni beed Jesucrist ni gutyny pur de xtuldni, racbeen dec rcaazquípac Dios dunni. Ne Jesucrist ná ni bdzicá guelrnabee lo guelguty ax ziy bíeny dec nuu guelnabány, guelnabány par chazy par de ni chaldílaaz xtiídxny.

<sup>11</sup> Pur ningui bcuabee Dios nare gaca tuby apóstol, güíaxa xtiídxny ne iseedani de bniety ni quit ná bniety Israel,

<sup>12</sup> ax ninguí cadeda de guelzii ni cadeda. Per quit rtiulotia pur ziy, te pur nare nanchúua tú reldílaaza, ne nánzaca dec laany napny guelrnabee par ígualony ní absáana laznaany axtquí dxi ní guedny stuby.

<sup>13</sup> Güené cuend ne güenuu de díidx zaac ní abseeda liú zecli pur xa xquel chaldílaazu Dios ne xa xquel icaazu de saa bnietíu pur ní anan tubyzi cun Jesucrist.

<sup>14</sup> Ne cun guelgucné xte Spírítu Sant ní rbeznén, bcualo ní abnídx Dios liú gúnu.

<sup>15</sup> Liú nánnu dec irate de ní rbez nez Asia agulelaazdeb nare, ne lodeb dxax Figelo cun Hermógenes.

<sup>16</sup> Dios gacnény de xfamily Onesíforo, te pur laab zienzi güelt bedlduzaclaazbí nare. Ne quit btiulonétib nare masquí nuua láani lizgüíib,

<sup>17</sup> sino que cuant bdzínbí Roma, gudíilybí nare axtisy bdxialbí naa.

<sup>18</sup> Ne liú nanchuu dec quesentiand gucnéb dunni chí bzuguaan Efeso. Nadíos chí idziny dxi ní gued Jesucrist stuby, quesentiand ilaslaazny laab.

## 2

<sup>1</sup> Ne liú llingaana, guzutipné guelgucné ní rdxapní pur Jesucrist.

<sup>2</sup> Chiy ní bindíagu guníia nez lo zieny de bniety, bseední de bniety ní guldípac reldílaaz, de bniety ní chalee ilíuua stuby de bniety.

<sup>3</sup> Zecpacza tuby güen suldad, ziy belaaaz de guelzii zec xpiny Crist ní noo.

<sup>4</sup> Nic tuby ní ná suldad quit riutétí lo de ní quit ná xte suldad par chalee yanzaacbí lo ní rnabee laab.

<sup>5</sup> Ziytiziacza tuby ní rguit xi rguit, ná par quitbí xnezni par chalee icáab premy.

<sup>6</sup> Ne bniety ní run dzíny lo güíix, nídooteelga quesentiand runbí dzíny par chalee icáab cosech.

<sup>7</sup> Baany xgab pur de ní caníia liú, ne Dad Jesucrist gacnény liú gacbíiu irate.

<sup>8</sup> Güenelaaz Jesucrist, laany ní gutyny ne gubíi gubánni, laany ní zány lo xfamily rey David, ziy ná de dídxzaac xtenny ní catícha.

<sup>9</sup> Ax pur ningui cadeda de guelzii, axt líibia láani lizgüíib zec tuby biny mal, per xtiídx Dios quit líibtíni.

<sup>10</sup> Pur ningui, ruelaaza irate par gacnía de ní a ná par Dios, te par gapdeb perdón pur Jesucrist ax yálddeb guelnabány nasaa ní ná par chazy.

- <sup>11</sup> Didxldícpac ná de diidx ni rnii:  
Belati agutyni cun laany, ziyza zbányzacni cun laany.
- <sup>12</sup> Belati rdxuelaazni ni rdeedtisin,  
ziyza snabeezacni cun laany.  
Belati iniin dec quit rdxambeetiny,  
ziyza laany sniizacny dec quit rumbeetiny dunni.
- <sup>13</sup> Belati quit rdxanni cumplir xtiidxni, per laany runpacny cumplir xtiidxny te pur quit  
xo ichuti zec ni nány.
- <sup>14</sup> Bsenelaaz de cosqui de bniety, ne pur Dios gutsdeb quit ichaatideb lo diidx pur de  
cos ni quit xi racnéti sino que rxíinzini de ni rindiagni.
- <sup>15</sup> Baany zectispac ni chalee par yanzaacu nez lo Dios, par ibiiu nez lony zec tuby  
bniety ni run dziny ni quit naptib xi pur itulob, pur ni xnezquini cayunu cun xtiidx  
Dios.
- <sup>16</sup> Quit güeetiu de ni quit xi zeloti güiuu, de ni quit xi racnéti bniety. Te pur de ni run ziy  
mazrul zeza zédeb par nez mal,
- <sup>17</sup> ne de xtiidxdeb ná zepacza guelguidx ni rrüch. Saa de binqui ná Himeneo ne Fileto,  
<sup>18</sup> te pur aquit zétideb zec ni ná xtiidx Dios. Laadeb rniideb dec ni ibi ibány de binguty  
agudeed guc ziy, ax rsacandeb guelreldilaaz xte tuby tiop de bniety.
- <sup>19</sup> Per xtiidx Dios quit xo ichutiny zepacza tuby guía ni zubdzüts. Ne lo xquitsny rnii:  
"Dios rumbeeny de ni ná xpíny", ne rniiza lo xquitsny: "Irate de ni rnii dec rumbeedeb  
Dios ná par isaandeb irate mal."
- <sup>20</sup> Láani tuby yuroo, gati nállziti de cos de or, o de plat nuu láanqui, ziyza nuuza de ni  
gucchuu cun bred ne cun bany. Te pur nuu de cosqui rliüi lillite, ne nuuzadey  
mazrupac rliüdey chi rac tuby laní o xirullziruza.
- <sup>21</sup> Anre ziyzaquiy bniety ni run pur ibány nania, laabiy náb zec tuby cos ni mazrupac  
rliüi zec chi xi rac, laabiy anáb xpíny Xtradni Jesucrist ne ni illiüza par laany, te pur  
zuguuab par gúnbi irate ni ná güen.
- <sup>22</sup> Pur ningui bsaan de xgab bniiny, de xgab ni quit illiü, ax gubány xnezni. Güenuu  
guelreldilaaz, guelraaz ne guelnalediulaaz cun irateru de ni dibyquia dibyilaazdeb  
rnaabdeb lo Xtradni Jesucrist.
- <sup>23</sup> Quit ichaatiu lo diidx pur tuby cos ni quit xi güntiu gan, pur tuby ni quit xi zeloti  
ichoo lo diidx, te pur liü nánnu dec pur ziy rachy didxguidx.
- <sup>24</sup> Ne tuby ni run sirvi lo Xtradni Jesucrist quit náti par gacbi biny didxguidx sino que ná  
par gacbi güen cun tutix, ná par gacbi tuby bniety ni chalee iseedbi de bniety, gacbi  
paciency
- <sup>25</sup> ne cuxnezbi cun didxguuz de ni run contri ni ná didxldí. Ax talbelati ziy gún Dios  
yialaazdeb par gacbeldídeb ni ná didxldí
- <sup>26</sup> par ldádeb lo tramp xte bindxab ni rnabee laadeb gündeb ni rcaazbi.

### 3

- <sup>1</sup> Ziyza ná par gacbiuu Timoteo dec de lütmí dxi ni zéed, quesentiand nagán par ibány  
bniety.
- <sup>2</sup> Te pur de bniety, a púrzi pur laadeb gündeb xgab, a milytisy chanelaaazdeb gapdeb  
zieny, ne zacdeb naroo, a púrzi didxyachy güeedeb, saclodeb Dios ne bniety. Aquitru  
icuadiagtideb xtiidx xtraddeb o xnandeb, aquit xi yiulaaztideb, aquit güntideb cuend ni  
ná pur Dios,
- <sup>3</sup> aquit icaaztideb nicliza quit igátideb saa bnietdeb. Púrzi dixü güeedeb pur bniety,  
aquit sutedeb lo de ni quit illiü xtendeb, quesentiand nialaaz gacdeb, ne sdxichnédeb ni  
ná güen.
- <sup>4</sup> Zundeb entriagu lagac de ni ráp confianz laadeb, nic idxibdeb gündeb ni riabtisy  
láani quiaadeb, quesentiand izubyaadeb laadeb, amazru gündeb zec ni rcaazdeb xlat ni  
gündeb zec ni rcaaz Dios.
- <sup>5</sup> Sliuu dec lazu la binyudoo laadeb, per nicli quit chaldilaazdeb guelrnabee xte Dios.  
Quit ichaatiu saa de biny ni ná ziy.
- <sup>6</sup> Te pur lo saa de binqui nuu de ni riiu liz de bniety, ax rundeb gan dec de gunaa ni  
nabány cun iralote duld, cun iralote de xgab ni quit illiü, senciy reldilaazdeb laadeb
- <sup>7</sup> pur ni rdxalaaz de gunaaquiy rseeddeb ni riab güen laadeb, per quit náideb ni chúu  
dxi gacbeedeb didxldí.
- <sup>8</sup> Gulalqui de biny ni bdialá Janes cun Jambres baandeb contri Moisés. Anre ziyguiy  
ná de biny ni rgugueeu bniety, de biny ni zé contri ni ná didxldí, laadeb agullín  
xquelriendeb, quit zétideb zec ni riáld chaldilaazdeb.

<sup>9</sup> Per quit cuenzi xchiti icarélddeb ziy, te pur irate bniety zacbee de engany xtendeb zec ni guc cun Janes ne Jambres.

<sup>10</sup> Per liú Timoteo, nanchuu xi rseeda bniety, xa nabánia, xa ná xgaba, xa reldilaaza, xa napa paciency, xa rcaaza bniety, xa ruelaaza,

<sup>11</sup> xi de abanné bniety nare ne xi de guelzii agueda. Liú nánnu xa gueda láani de guidx Antioquía, Iconio ne Listra. Quesentiand guelzii agueda pur iralote ni abanné de bniety nare, per Dios bldány nare lo irate de guelziiqui.

<sup>12</sup> Ne dunní nánni dec irate de ni rcaaz ibány zec ni rcaaz Dios pur ni reldilaazdeb Jesucrist, sdeedpacdeb guelzii pur iralote ni gunné bniety laadeb.

<sup>13</sup> Per de biny mal cun de ni run engany, dxi pur dxi mazru nez mal zédeb, rundeb engany bniety ne lagac laadeb.

<sup>14</sup> Per liú güelaa guzutipné ni abseedu, ne ni areldilaazu, te pur liú nánnu tú de bseed liú.

<sup>15</sup> Ne liú desde bichiinu rumbiiu xtiidx Dios, de diidx ni relee racné liú rachiiu xa ná perdón ni zéed pur guelreldilaaz Jesucrist.

<sup>16</sup> Irate ni zéed lo xquiits Dios, pur Dios zéedni. Ax rliiuni par rseed bniety de bniety, par rliidx bniety saani, par rguxnez bniety saani, ne par racbee bniety xa riáld ibánybi,

<sup>17</sup> te par yalo gacbee bniety ni ná xpiny Dios ax chalee gúnbi iralote ni ná güen.

#### 4

<sup>1</sup> Nez lo Dios ne nez lo Jesucrist, laany ni gueedny zec tuby rey par güny guelgurtisy de ni nabány ne de ni aguty, nare rniia liú:

<sup>2</sup> Btiich xtiidx Dios. Baanpac pur güüu xtiidxny, gati chi rguaaldziti. Baanpac pur chaldilaaz bniety ni rniüi, gudildné de ni quit rcuadiag diidx ne blidx bniety, bseeddeb sin quit chaxaclaaztiu.

<sup>3</sup> Te pur sziny dxi ni aquitru siguelldti bniety icuadiag ni ná didxldi, sino que azundeb zec ni ná xgabdeb, sguüilydeb zienzi de ni iseed laadeb púrzi ni rdxalaazdeb guindiagdeb.

<sup>4</sup> Aquitru güntideb cuend didxldi, amazru gündeb cuend de ni rguichlaaz bniety.

<sup>5</sup> Per liú Timoteo, bcualo ibányu zacru cun irate ni runu, belaa guelziitisy ni tedu, btiich de didxzaac xte Jesucrist, baany mandad ni absiáld Dios liú günu.

<sup>6</sup> Te pur nare amer quinxúdeb nare, azedyiub guelguty par naa.

<sup>7</sup> Aguzutipnia xtiidx Dios masqui ni gudedtizia, abialo baania ni ná par güna ne quit nisaantia ni reldilaaza.

<sup>8</sup> Anre a premy ni riálda acanuu nare, premy ni in#dx Dad Jesucrist nare chi idziny dxi, laany ni runny guelgurtisy zec ni riáld. Ne gati nareztia in#dxny premyqui, sino que irate de ni rzaclaaz canuu gueedny.

<sup>9</sup> Baany pur iyub guedgüü nare,

<sup>10</sup> te pur Démas agulelaazbi naa pur ni mazru rcaazbi de cos ni nuu lo guichliuré, ax zéb par Tesalónica. Ne Crescente abzé nez Galacia chiy Tito zé nez Dalmacia.

<sup>11</sup> Tubzyi Lucas zuguané nare. Chi gueedu quedané Marcos te pur zeele gacnéb cun guelrtiich xtiidx Dios.

<sup>12</sup> Tiquico abbxiaalda guidx Efeso.

<sup>13</sup> Chi gueedu guednú cap ni bsáana guidx Troas liz Carpo, ziyza quedané de xlibraa ne quit yianlaazu de guüits xtena.

<sup>14</sup> Lijandri ni ná herrer, la zienzi mal abaanbi nare, per cun Dios quillybi irate ni abaanbi.

<sup>15</sup> Liú bcualo cun laab, te pur laab quesentiand runbi contri ni rniin.

<sup>16</sup> Primer güelt ni gubiia lo de gurtisy ruteete quit tu gucnéti nare, iratedeb gulelaaz naa. Dios nany quit güny cuend ni baandeb.

<sup>17</sup> Per Xtdni Jesucrist gucné nare ne bguaadny naa juers par bialo btiicha xtiidxny, te par bindiag irate de bniety ni quit ná bniety Israelni. Ziy xquel bldá Dios nare, zecpacza chi rlá tuby bniety lo lióny.

<sup>18</sup> Ne Xtdni Jesucrist, laany ildany nare lo irate mal, laany icualony nare axtqui chi idziny dxi ni idzinia rut canabeeny llayabaa. ¡Par laany ná didxdoe iduibtiampete ne par chazy! Amén.

<sup>19</sup> Bguaapdios Prisca cun Aquila ne de xfamily Onesíforo.

<sup>20</sup> Erast biianbi Corinto, chiy Trófimo racxúb bsáanab guidx Mileto.

<sup>21</sup> Baany pur gueedu anste idziny tiamp guelnald. Eubulo, Pudente, Lino, Claudia ne irateru de saniroldilaazni Jesucrist rguaapdebdiós liú.

<sup>22</sup> Xtdni Jesucrist gacnény liú, ne Dios gunldeeny quia iratecti. Amén.

## CART NI BCUAA SAN PABLI LO TITO

<sup>1</sup> Nare Pabli cayuna sirvi lo Dios, naa tuby apóstol xte Jesucrist par gacnía de bniety ni abcuaabee Dios gacdeb xpínyy te par gacbeedeb xa xquel chaldilaazdebny ne par gacbelldideb xa xquel ibánydeby nez lo Dios,

<sup>2</sup> te pur zonén cuend dec ziy xquel sdxapni guelnabány par chazy lo Dios. Desde anste ni gurixti guichliu laany guniiny iguaadny guelnabányqui, ne dunní nanchuun dec quit rueeti Dios dixú.

<sup>3</sup> Ne chi bdziny dxi ni bcuaabee Dios gacbee bniety xtiidxny, ax nare biálda itícha de didxzaac xtenny, ziy ná ni gunabeeny nare, laany ni runny perdón de xtuldni.

<sup>4</sup> Cacuáa cartré loo, Tito, liú ni noo zecac tuby llinia pur ni tubylote roldilaazni Jesucrist. Xtadni Dios ne Jesucrist ni guty pur de xtuldni, laadeny gunldeedeny quiu ne iguaaddeby liú guelndiulaaaz.

<sup>5</sup> Nare bsáana liú nez Creta par gúnu ni rievedx gúna ruy. Ne cad tuby de guidx ná par icuabiiu de ni inabee lo de xpínyy Crist zec ni aguniia liú.

<sup>6</sup> Chi icuabiiudeb ná par icuabiiu bniety ni nabány zec ni riáld te par quit tu iniyá laab, bniety ni nuu tubzyi chialni, ni reldilaaz de lliinni Jesucrist, ni rumbee bniety dec quit nabányti de lliinni zec ni ná xgabni sino que rcuadiagquideb diidx.

<sup>7</sup> Te pur ni nap guelrnabee lo de xpínyy Crist ax laznaabiy anuu irate ni ná pur Dios, pur níngui rquiínpac ibánybi zec ni riáld. Quit gúntib xgab dec ni iniitibí illiú, ni cliza quit gactib nadxich, ni cliza borrach, ni cliza biny didxguidx, ni cliza quit quílytib nez par icáab xmily bniety

<sup>8</sup> sino que rquiínyy gacbi tuby bniety ni idedlaa lizny yáan bniety zec chi rguaald, idxalaazzacbi gúnbí púrzi ni ná güen, ne chaleeza inabeeb lagac laab. Ná par gacbi güen, ibánybi zec ni riáld nez lo Dios ne nez lo de bniety, quit náti par ibánybi zec ni rnablaazbi.

<sup>9</sup> Ná par chanuub de didxldí ni abseedbi, par chalee iseedzacbi de bniety de diidx zaacqui ne par cuxnezbí de ni rniyá didxldí xte Dios.

<sup>10</sup> Te pur ziény de biny ni quit rcuadiag diidx nuu. Púrzi dixú rueedeb ne rundeb engany bniety, ne lo de bniety Israel ni rseed ley ná ni mazru nuu saa de bínqui.

<sup>11</sup> De bínqui quitru náti par isaanni iseeddeb de bniety, te pur zienzi yuu rut absacandeb irate tuby family, rseeddeb laadeb ni quit ná par iseeddeb parzi gúndeb gan mily.

<sup>12</sup> Lagac tuby binlaxdeby ni rniideb ná profet gunii dec de biny Creta púrzi dixú rueedeb, quesentiand nialaaazdeb, naladeb ne ni clí quit xi rcaazdeb gúndeb.

<sup>13</sup> Ne guldícbi. Pur níngui gudildnéllungpacdeb par chalee chanuudeb xtiidx Jesucrist zec ni riáld,

<sup>14</sup> quitru gúndeb cuend ni rguichlaaz de bniety Israel, ni cliza quit gúndeb ni rnabee de ni agulelaaz ni ná didxldí.

<sup>15</sup> De ni dibylotisy run xgab, quit xi mal xgabti rundeb. Per de ni run púrzi xgab ni quit illiú, de ni quit reldilaaz, xíteete xgabzaacti rundeb pur ni quit naniati xquelriendeb, púrzi de mal xgab nuu láani quiaadeb.

<sup>16</sup> Laadeb rniideb dec rumbeedeb Dios, per rniizdeb te pur quit runtideb zec ni rcaaz Dios. Quesentiand rnia rundeb, quit rcuadiagtideb diidx, ni clí tuby cos ni illiú quit xo gúndeb.

## 2

<sup>1</sup> Per liú, Tito, bseed de bniety irate zectisy ni ná de diidx zaac xte Dios.

<sup>2</sup> Bseed de bniety bingul ibánydeby zacru, ni nianlaaz par gap de bniety didxdoo laadeb. Dibylotisy chaldilaazdeb, icaazdeb de saadeb, ne güelaazdeb ni teedtisdeb.

<sup>3</sup> Ziytiziacza de nanbingul ná par ibánydeby zec ni riáld ibány de xpínyy Crist. Quit náti par gúeadeb xtiidx biny, ne quit gacdeb borrach. Ná par illiudeb de bniety xa ná güen,

<sup>4</sup> ilidxdeby de bniety gunaa ni ná bniinru par icaazdeb chialdeb ne de lliindeb,

<sup>5</sup> ne par ibánydeby nania, ni nianlaaz, icualodeb lizdeb, gacdeb güen ne icuadiagdeb xtiidx chialdeb par quit tu inii de mal diidx pur xtiidx Dios.

<sup>6</sup> Ziytiziacza liú, Tito, blidx de nguui ni ná bniinru par ibánydeby ni nianlaaz.

<sup>7</sup> Baany pur gúnu irate xnezni te par íguiaadeb xa riáld gúndeb ni ná güen. Chi iseedudeb, bseeddeb zacru, zec ni riáld,

<sup>8</sup> cun púrzi de diidx zaac par quit xi icuaquia biny liú, te ititulo tutix ni rdxichné dunní, pur quit xi idxialtib icuaquiaab dunní.

<sup>9</sup> Ziyza blidx de mos icuadiagdeb xtiidx xlámdeb par irate, gacdeb güen ne quit izieecquitideb lo diidx.

<sup>10</sup> Nicliza quit cúaantideb xixte xlámdeb, sino que dibylotisy gúndeb dziny par iniá irate bniety xquel ni nabánydeb dec quesentiand nasaa ná de didxzaac xte Xtadni Dios ni run perdón de xtuldni.

<sup>11</sup> Ne Dios abliuuny xa xquel gacnény dunni, ne pur guelgucnéqui zelee gac irate bniety perdón.

<sup>12</sup> Pur guelgucnéqui racbeen dec ná par isaanni de mal cun de ni quit illiú ni rcaazni idxanni lo guichliuré, par ibánni ni nianlaaz, zec ni riáld, zec ni rcaaz Dios ibánni lo guichliuré

<sup>13</sup> Ialzi ni canuun idziny dxi nasaa ni gac cumplir xtiidxny zec ni aguniiny dunni dec sbii gueed Dios Xtadni Jesucrist cun guelrnabee xtenny, laany ni baanny perdón de xtuldni.

<sup>14</sup> Laany gutyny pur dunni par bldány dunni lo ira de duld ne bsiany dunni par gacni xpintisny ax idxanni pur idxanni púrzi ni ná güen.

<sup>15</sup> Irate ni aguniia liú bseedni laadeb. Sin dxiby blidxdeb, ne guluxnezdeb cun guelrnabee ni napu par quit isaandeb ni rcuadiagdeb xtiidxu.

### 3

<sup>1</sup> Bsenelaazdeb gúndeb ni rnií de ni rnabee ne ni rnií de gurtisy, icuadiagdeb diidx ne suguaadeb gúndeb xitill ni ná güen.

<sup>2</sup> Quit iniyátideb bniety, quit quílytídeb didxgúidx, gacdeb güen ne nadolaazza cun tutix bniety.

<sup>3</sup> Dunni guu dxi bdxanni zectisy ni bcaazni, quit bcuadiagtín diidx, bdxúun nez mal, bdxanni zectisy ni bcaazni ne zectisy ni guc xgabni. Bdxanni púrzi ni quit ná güen, gucnalaazni, bdxichné biny dunni ne bdxichnézacnídeb.

<sup>4</sup> Per Xtadni Dios ni gudilly pur de xtuldni, chi bdziny dxi, laany bliuuny bniety dec güen nány ne rcaazzacny bniety.

<sup>5</sup> Laany baanny perdón de xtuldni, per gati pur bdxantin ni illiú sino que pur blaslaazny dunni. Laany bsiany dunni ax ananian nez lony, chiy pur Spírítu Sant ardxapni guelnabány cuby cun laany.

<sup>6</sup> Ne pur Xtadni Jesucrist ni gudilly pur de xtuldni, Dios bguaadny dunni Spírítu Sant zecpacaxnarul.

<sup>7</sup> Ax zec ni aguluendny dunni sin duld pur ni zaacny, sdxáldni guelnabány par chazy ni canuun.

<sup>8</sup> Niy ná didxldí. Pur ningui, rcaaza chalaá quixtiíu irate de diidxquí lo de bniety ni agüeldilaaz Dios par gúndeb pur gúndeb ni ná güen. Ne de cosquí ná ni sac ne ni illiú par irate bniety.

<sup>9</sup> Per quit gúntiu cuend de ni quit illiú ni ruee biny, quit gúntiu cuend xtiidx de ni mazru ruu guelrsaa túpac de rac de to xpingul gulal bniety. Ne quitza gúntiu cuend de ni rchaá lo diidx pur ley xte Moisés, te pur quit xi sacti ni rueedeb, quit xi illiútidengui.

<sup>10</sup> Belati pur causi tuby de saat sulo ldasaa de xpiny Crist, blidxbi tuby o tiop güelt, chiy bel quit icuadiagbi diidx ax güenru guldéeb lot.

<sup>11</sup> Te liú anánnu dec saa de bínqui agulelaazdeb ni ná didxldí ne lagac laadeb canitdeb laadeb pur de xtuldeb.

<sup>12</sup> Chi ixiaalda Artemas o Tíquico rut rbezu, baany juers guedguúu nare guidx Nicópolis, te pur ruy abaania xgab iteeda tiamp guelndal.

<sup>13</sup> Ziyza gucné Apolos cun licenciad Zenas zecti ni chalee. Bdeeddeb irate ni rquiindeb par chalaadeb xnezdeb ne par quit xi gunlieedxdeb.

<sup>14</sup> Ziyza de saán ná par iseeddeb gúndeb ni ná güen, gacnédeb zec chi rguaalld ná par gacnédeb par ibánydeb ni illiú lo guichliuré.

<sup>15</sup> Irate de ni zuguaníaa rguapdebdios liú. Ne bguaplaazadios de ni rcaaz dunni pur guelreldilaaz ni rdxapni. Xtadni Dios gunldeeny quia iratecti. Amén.

## CART NI BCUAA SAN PABLĪ LO FILEMÓN

<sup>1</sup> Nare PablĪ, nuua láani lizguiib pur guelrtiĥ xtiidx Jesucrist. Naa ne Timoteo rxiaaldni cartré par liú, Filemón ni quesentiand rcaazni pur ni rac saa ni catiĥni xtiidxny.

<sup>2</sup> Ziyza rxiaaldzacni cartqui par ira de xpiny Crist ni rdxasaa ruu lizu, ne par de xcumpnierni Apia cun Arquipo, de ni rac saa ni cadxanni pur iriĥchru xtiidxny.

<sup>3</sup> Xtadni Dios ne Dad Jesucrist gunldeeny quiet ne iguaadny laat guelndiulaaz.

<sup>4</sup> Cadpac chi rnaaba lo Dios rdeeda gracyny pur liú,

<sup>5</sup> te pur agúpa rson pur guelrcaaz ne guelreldilaaz ni rápu Xtadni Jesús ne par cun irateru de ni a ná xpiny Dios.

<sup>6</sup> Ziyza rnaabzaca lony dec liú ni cayacnú dunni par cariĥchru guelreldilaaz Jesucrist, chaza gachiū irate de güen ni rdxapni pur ni anan tubzyi cun Crist.

<sup>7</sup> Quesentiand riecha ne rzaclaaz pur ni rcaazu de saniroldilaazni Jesucrist, te pur, pur liú, xmiguaa, anuzaclaazdeb.

<sup>8</sup> Pur ningui, masqui napa guelrnabee par iniia cún ni ná par gúnu pur ni naa tuby apóstol xte Crist,

<sup>9</sup> per pur guelrcaaz ni rdxapni par cun sáan, güenru rguini rnaaba loo nare PablĪ ni anaa bingul ne anre nuua láani lizguiib pur guelrtiĥ xtiidx Jesucrist,

<sup>10</sup> rnaaba loo pur Onésimo ni ná zecac tuby lliinia pur ni güeldilaazbi xtiidx Jesucrist ni beniab lalzi nuua láani lizguiib.

<sup>11</sup> Guu dxi quit xi bliúti Onésimo par liú, per anre zecli rliúb par naa ne par liú.

<sup>12</sup> Anre cazieecquiab lizu, baany tratbi zec ni runu trat nare.

<sup>13</sup> Nare rcaaza nizuguanéb naa par niacnéb nare lo xcuendu lalzi nuua láani lizguiib pur guelrtiĥ xtiidx Jesucrist.

<sup>14</sup> Per quit rcaaztia gúna tuby cos sin xtidxbiiu, te par xitill favor ni gúnu pur naa quit gúntiuni a la juers sino que pur volunta xtenu.

<sup>15</sup> Belati bdiia Onésimo lizu tuby tiop dxi, per niy gucquiy par chalee suguanéb liú par chazy,

<sup>16</sup> per agati zecti tuby mos, amazru güen que tuby mos, a zecpacza tuby betsu ni rcaazu. Nare quesentiand rcaazab, per liú ná par icaazrupacub, gati zecziti tuby biny sino que zecac tuby betsu pur Crist.

<sup>17</sup> Ne anre belati guldípacu rac sáan pur Crist, baany recibir Onésimo zecac naa.

<sup>18</sup> Belati nuu xi bannéb liú, o belati nuu xi nazaaiĥbi loo, nare quillani.

<sup>19</sup> Ne nare PablĪ, naapaca cacuáa de letriré dec nare quilla loo, masqui riluaa dec quit rquiinti isenelaaza liú dec axt guelnabány xtenu nazabiu luua.

<sup>20</sup> Anre baany favorqui zec ni rac saniroldilaazni Jesucrist: guluzaclaaz nare zec xpiny Crist ni nan.

<sup>21</sup> Nare cacuáa cartré loo ne nanchuua dec scuadiagquipacu xtiidxa, ne nánzaca dec mazrul ni gúnu que ni cania liú.

<sup>22</sup> Ziyza banzaac láani tuby rut yána lizu, te pur zec ni canaabti lo Dios, canuaa isaanny guedguíaa laat.

<sup>23</sup> Epafra, ni nunia láani lizguiib pur guelrtiĥ xtiidx Jesucrist, rguaapbidios liú.

<sup>24</sup> Ne ziyza Marcos, Aristarco, Démas ne Lucas, de ni cayacnéza nare cun guelrtiĥ xtiidx Jesucrist rguaapzadebdios liú.

<sup>25</sup> Xtadni Jesucrist gunldeeny quiet. Amén.

## CART PAR DE BNIETY HEBREOS

<sup>1</sup> Tiamp gualalqui, Dios guninény de to xpingul gualalni zienzi güelt ne de iralote mod pur de profet ni gunii xtiidxny,

<sup>2</sup> per anre aguninény dunní pur Lliinny. Dios banchuuny irate de ni nuu lo guichliu ne llayabaa pur Lliinny. Ax irate absáanny laznaa Lliinny,

<sup>3</sup> laany ni nány bcháa nasaa xte Dios, laany ni nány zectiziac ni ná Dios. Ax laany zunény irate de ni nuu cun xtiidxny pur guelrnabee ni napny. Chi bialo gudeedny irate ni ná par teedny par yan pur de xtuldni, ax guriny llayabaa lad naldí xte Xtadny Dios ni nap irate guelrnabee.

<sup>4</sup> Ziy xquel ax laany mazru sacny lo de ángli xte Dios pur ni laaniy Lliinpac Dios.

<sup>5</sup> Te pur Dios quit guuti dxi niaipny nic tuby de ángli:

Liú noo llingaana,

ne desde anre isenia dec liúy Lliinia.

Ne nicza tuby de ángli quit raípti Dios:

Nare gaca Xtadu,

chiy liú gacu lliinia.

<sup>6</sup> Per chi bxiaald Dios Lliinny lo guichliu, Lliinny ni nap guelrnabee zectiziac laany, ax guniiny:

Irate de ángli xtena,

gulto Lliinia.

<sup>7</sup> Chiy chí gunii Dios pur de ángli, laany guniiny:

Nare runa de ángli xtena zec bi,

ne runzacadeb zec bal.

<sup>8</sup> Per pur Lliinny ax guniiny:

Liú noo Dios.

Guelrnabee xtenu a ná par chazy,

ne iduibtiampite acanabiiu zec ni riáld.

<sup>9</sup> Liú rdxalaazu ni ná güen

chiy rdxichniú ni ná mal.

Pur ningui, Dios ni ná xtiozu

bsiáldny liú mazru guelrzaclaaz que iraru de ni zuguanú.

<sup>10</sup> Ziyza guniiny:

Dad, desde gulo Liú banchuu guichliu ne yabaa

cun irate de ni nuu lo guichliu ne llayabaa.

<sup>11</sup> Iratedeni zuu dxi nitlodení,

per liú anabániu par chazy.

Iradeni ziullydeni zec tuby lady;

<sup>12</sup> Sietiudeni zec ni rsieety bniety xabni,

ne schuudeni zec ni rchu bniety xabni.

Per liú quit chúti dxi ichu zec ni noo,

ne iduibtiampite anapu guelrnabány.

<sup>13</sup> Dios quit guuti dxi niaipny nic tuby de ángli xtenny:

Guri lad naldí xtena axtqui gúna gan inabiiu lo de ni rdxichné liú.

<sup>14</sup> Te pur irate de ángli ná spirit ni cayun sirvi lo Dios, ax rxiaaldny laadeny par

gacnédeny de bniety ni gap guelrnabány par chazy nez lo Dios.

## 2

<sup>1</sup> Pur ningui, rquiinpac idxanni cuend xtiidx Dios ni abindiagni te par quit izunén zec ni azonuun xnezny.

<sup>2</sup> Te pur zec ni guzub irate xtiidx Dios ni gunii de ángli tiamp gualalqui, chiy de bniety ni quit bucadiagti diidx, de bniety ni baany duld biálddeb castigu ni ná par yálddeb.

<sup>3</sup> Ax, ¿xólesa ldán lo castiguqui belati néza dunní quit idxanni cuend xtiidx Dios ni rguixtee xa xquel par gacni perdón? Ne lagac Dad Jesucrist gudixtee pur perdónre desdli gulo, chiy de bniety ni bindiagni, laadeb gudixteedebni lon.

<sup>4</sup> Ax zec ni aguud bniety iriny iriny guelnán pur Spíritu Sant zec ni ná xgab Dios, ne pur de seny, de milagri cun iraloteru ni rdxalo bniety, ziy xquel abliuu Dios dec didxdíc ná de diidxqui.

<sup>5</sup> Dios quit bdeedtiny guelrnabee de ángli xtenny par inabeedeny rut idxapni stuby guelrnabány cuby ni cazeetni,

<sup>6</sup> te pur nuu tuby lat lo xquiits Dios rut guu ni gunii:

Dios, ¿túlesaquiy binguichliu ningui renelaazbiub?

¿Túlesaquiy lliin binguichliu ningui runbiu xgab pur laab?

<sup>7</sup> Guu tuby tiop dxi laabiu bsaanbiu dec laab gucbi gullieezru que de ángli,

per chiguld ax bsiáldbiub náb ni náb,

bguaadbiub guelrnabee par inabeeb lo irate de ni banchuubiu

<sup>8</sup> ax irate bsaanbiu laznaab.

Chi bdeed Dios laab guelrnabee par inabeeb lo irate, xiteete quit xi biianti sin quit inabeeb masqui zeczi dunní gady iniátin dec canabeeb irairate.

<sup>9</sup> Per nánni dec guu tuby tiop dxi ni gulliaru guc Jesús lo de ángli. Per anre anapny guelrnabee ne ráp bniety didxdoony pur guelzii ni gudeedny chi gutyny pur irate bniety, ne ziy guc pur ni rcaaz Dios dunní.

<sup>10</sup> Pur Dios nuu irairate, ne laazacny rnabeeny irate ni nuu, ax rcaazny gapny ziény lliinny llayabaa. Pur ningui, pur guelzii ni gudeed Jesucrist bialo bzuubny xtiidx Dios, ax pur laatisny azelee idxapni perdón.

<sup>11</sup> De bniety ni anania nez lo Dios, pur Jesucrist ningui ananiadeb. Chiy zecli Jesucrist ne de bniety ni anania pur laany, tubyzi Dios rac xtaddeb. Pur ningui, quit rtiuloti Jesucrist raipny laadeb: De betsa.

<sup>12</sup> Zecqui ni cá tuby lat lo xquiits Dios rut rnii:

Nare güenia de betsa diidx pur laabiu,

ne chi idxasaadeb ax guuldda de cant ni izubyaa laabiu.

<sup>13</sup> Ziyza guniiny:

Dioistisy zenelaaza gacné naa.

Ne guniizacny:

A nare zuguaníaa de lliinia ni bguaad Dios naa.

<sup>14</sup> Ne zec ni tubylote de riny ne de beel ná bniety guichliu, ziyzaquiy guc Jesucrist chi beedny lo guichliu par güelee gutyny, ax pur guelguty xtenny baanny gan lo guelrnabee ni gúp bindxab par guelguty.

<sup>15</sup> Ziy xquel baanny par bldány de bniety lo guelndaxiby xte guelguty, laadeb ni iduibte ni nabánydeb rdxihdeb guelguty zecpacza ni rdxiby bniety xlámni.

<sup>16</sup> Te pur laany quit beedtiny lo guichliu par gacnény de ángli sino que beedny par gacnény de ni reldilaaz zec ni güeldilaaz Abraham Dios.

<sup>17</sup> Pur ningui, gucny zectiziac bniety guichliu, te par bdziny dxi gucny tuby bxoz ni sac lo Dios, bxoz ni rgá bniety ne ni rzuubza xtiidx Dios par güelee gudillyny pur de xtuld bniety.

<sup>18</sup> Ne cun lagac laany gudeedny guelzii ne baanza bindxab pur nisaclony Dios, pur ningui laany zelee gacnény de bniety ni cayun bindxab pur gúndeb duld.

### 3

<sup>1</sup> Pur ningui de saán, laat ni anát xpiny Dios, laat ni abcuaabeeny par gacti de lliinny, gulchané cuend Jesucrist laany ni nány Bxozroo ni roldilaazni, laany ni bxiaald Dios lo guichliu.

<sup>2</sup> Te pur Jesucrist bzuubpacny xtiidx Dios ni bcuaabee laany zec ni bzuubza Moisés xtiidx Dios nez lo de bniety Israel.

<sup>3</sup> Per mazru riáld Jesucrist didxdoo que Moisés pur ni mazru sacny, zecqui tuby bniety ni rzuub yuu, mazru rzubyadeb laab que yuu.

<sup>4</sup> Irate yuu nuupac tuby ni rzuubni, per Dios baanny irate ni nuu.

<sup>5</sup> Ne Moisés bzuubbi xtiidx Dios, baanbi sirvi lony chi bteedbi xtiidxny lo de bniety Israel par gudixteeb lodeb xa ná ni guedgac.

<sup>6</sup> Per Jesucrist zec Lliin Dios ni nány, laany rnabeeny lo irate xpiny Dios. Ne dunníy nan xpiny Dios, belati chalaá izutipnéni ni roldilaazniy sin quit choxaclaaztin axtqui dxi ni gueed Jesucrist stuby.

<sup>7</sup> Pur ningui, zec ni rnii Spíritu Sant:

Belati rindiagti xtiidx Dios andxiré,

<sup>8</sup> quit sunadtit zec ni baany de ni quit nicuadiag xtiidxny chi baandeb prueb laany deni guzuguaadeb nez lo yiubiz.

<sup>9</sup> Ne ruy ná ni quit nicuadiagti de to xpingulti xtiidx Dios masqui gunádeb de milagri ni baanny nez lodeb iduibte cuarent iz nez lo yiubizqui.

<sup>10</sup> Pur ningui, bdxichné Dios de bnietqui,

ax guniiny:

“Triny xgab ni rundeb

nicli quit rundeb pur gacbeedeb xa rcaaza gúndeb.”

11 Ziy xquel bchiichdeb Dios

ax baantipny xgab dec

aquit yiuutideb rut gapdeb guelrzillaaz xtenny.

12 Pur ningui, gulcualo laat de sáan, te par quit chúu tuby de saat dec purzi de xgab ni quit illiú xtenbí ni rcua chaldilaazbi, ax ibicáb lo xnez Dios ni rbeznaabány.

13 Güenru lillite gul lidz ne gulduzaclaaz de saat laga nuuru tiamp, te quit chigald aquitru rcuadiagti xtiidx Dios pur ni abaany duld gan laat.

14 Te pur belati anan xpiny Crist, iduibtiamp te ná par izutipnéni ni roldilaazniny zec ni bioldilaazniny desde gulo.

15 Ne zec ni aguniia laat, lo xquiits Dios rnii:

Belati rindiagti xtiidx Dios andxiré,

quit sunadtit zec ni baany de ni quit nicuadiag xtiidxny gulalqui.

16 Ne, ¿tudey quit nicuadiag xtiidx Dios masqui bindiagdeb ni guniiny? ¿Ta gati lagac de bniety Israel ni gulée Moisés nez Egipto?

17 Ne, ¿ta gati lagac laadebiy bdxichné Dios cuarent iz pur ni baandeb duld, bsaclodeb laany ax ziendeb gutydeb nez lo yiubiz?

18 Ne, ¿ta gati lagac de bnietquiy raipy Dios dec abaantipny xgab quit yiuutideb rut gapdeb guelrzillaaz xtenny, pur ni quit nicuadiagdeb xtiidxny?

19 Ziy xquel racheen dec quit niaptideb guelrzillaazqui pur ni quit güeldilaaztidede ni raipy Dios laadeb.

## 4

1 Pur ningui, zec ni zeczi rdxapni promes xte Dios dec sdxapni guelrzillaaz xtenny, ná par icualon te quit gun rdxapldin promesqui ne chiy ax yáan tubyni ni quit gap guelrzillaazqui.

2 Te pur dunni abindiagni de didxzaac xte Dios zectiziac laadeb, per laadeb xíteete parti bindiagdeb de didxzaacqui, pur ni quit güeldilaaztidede.

3 Per dunni ni abioldilaazni xtiidx Dios, ardxapni guelrzillaazqui, per pur de ni quit reldilaaz ax gunii Dios:

Pur ni bchiichdeb nare ninguiny abaantipa xgab

dec quit gaptideb guelrzillaaz xtena.

Dios desde chi gurixti guichliu blduullny xts#nny

4 zecqui ni rnii tuby lat lo xquiitsny pur dxi ni rzilaaz bniety:

Chi bialo blduull Dios irate xts#nny,

ax ni rac gadz dxi bzilaazny.

5 Per par de ni bsaclo laany ax guniiny:

Quit chúuti dxi gapti guelrzillaaz xtena.

6 De ni bindiag gulo xtiidx Dios, quit güptideb guelrzillaazqui pur ni quit bcuadiagtidede xtiidxny, per zeczi nuuru ni riedex gap guelrzillaazqui.

7 Pur ningui, chi gudeed ziény iz, Dios gubii gulecány stuby dxi ni ná andxiré. Ax zecqui ni aguniin dec te rey David guniib tuby lat lo xquiits Dios:

Belati rindiagti xtiidx Dios andxiré,

gulgaany cuend xtiidxny.

8 Te pur belati pur Josué niap de bniety Israel guelrzillaaz, Dios quit nibíiti nizeetny stuby dxi.

9 Pur ningui axt hórandxire a guelrzillaazqui nuu par de xpiny Dios.

10 Te pur elqui ni ráp guelrzillaaz xte Dios, rzilaazbi xte irate de ni rlilob rquiiny gúnbi par gacbi xpinnny, rápbi guelrzillaazqui zec ni bzilaaz Dios chi blduullny xts#nny.

11 Pur ningui, ná par idxanni pur idxapni guelrzillaazqui te par quit tu gún zec ni baany de ni quit bcuadiag xtiidx Dios.

12 Te pur xtiidx Dios nabánni ne napni guelrnabee. Mazru raazni que tuby spad ni cá iroplate loni, raazni láani almí ne spírit xte bniety. Axt láani dzit ne axtpacza láani tut raazni, ax pur laany rachee bniety la güen o la mal ná ni rcaazbi gúnbi.

13 Xíteete ni banchuuti Dios quit chaleeti igaats lony, te pur laany irairate caguiaany ne laany ni teru ideedni cuend.

14 Pur ningui, zec ni ardxapni tuby bxozroo ni ráp guelrnabee, ne laany Jesucrist Lliin Dios ni arbez llayabaa, ná par chalaaz izutipnéni ni roldilaazniny.

15 Te pur Jesucrist laany ni nány bxozroo xtenni zelee gacnény dunni par quit gún duld gan dunni. Te pur laany ziyza gudeedny iralote guelzii zecac ni cadeedni, per laany quit guuti dxi niunny duld.

16 Pur ningui, cun confianz azelee ibiin inaabni lo Dios ni rcaaz dunni par ilaslaazny dunni. Ax pur guelrcaaz xtenny, laany zacnény dunni hor ni rcaazni tu gacnény dunni.

## 5

<sup>1</sup> Irate de ni rdziny rac bxozroo ni rnabee lo irate de bxoz, Dios rcuabeeny laab lo bniety guichliu par inaabbi lo Dios pur bniety. Chiy laab rdeed bniety de gun par Dios ne de ladxaa ni ná par gaty pur de xtuld bniety.

<sup>2</sup> Ne cun bniety guichliuzaquiy bxozqui, ax nánbi xa rdeed bniety. Pur ningui relee rápbi paciency de bniety ni quit gánti xi run, ne de bniety ni run duld gan pur tuby guelguzacan.

<sup>3</sup> Ne cun ziyza ruuza chi runza bxozqui duld ningui ax rguinzacbi tuby ladxaa zec tuby gun par Dios pur de xtuldbi, zectiziac ni runzacbi pur de bniety.

<sup>4</sup> Ne ruteete quit tu chaleeti inii gac bxozroo ni rnabee lo irate de bxoz, sino que Dios ná ni rcuabee laab zec ni bcuabeeny Aarón.

<sup>5</sup> Ziygaczaquiy guc cun Jesucrist, gati laatiny guniiny gacny zec tuby bxozroo par dunni sino que Dios bcuabee laany, chi guniiny:

Liú noo Llingaana, ne desdi anre isienia dec liúy Lliinia.

<sup>6</sup> Ne ziyza rnií stuby lat lo xquiiis Dios pur laany:

Liú noo bxoz par chazy zec ni guc Melquisedec bxoz.

<sup>7</sup> Chi gubány Jesucrist lo guichliuré quesentiand axtpacza ruunny guridx gunaabny lo Dios ni zelee nildá laany lo guelguty ni gudeedny. Chiy Dios baanny cuend Jesús bdeedny laany valor pur ni bzuubny irate xtiidx Dios.

<sup>8</sup> Masqui Lliin Dios laany, per bseedny bcuadiagny diidx masqui guelziitisy ni gudeedny.

<sup>9</sup> Ne pur ni bialo baanny irate ni rcaaz Dios gúnny, ningui pur laany par chazy anuu perdón par irate de ni rcuadiag xtiidxny.

<sup>10</sup> Ax Dios ná ni bcuabee laany gacny bxozroo zec ni guc Melquisedec bxoz.

<sup>11</sup> Zienziru ni nuu iniia laat pur ziy, per la nagán par quixtiia lot zec ni rcaaza pur ni la niny racheet.

<sup>12</sup> Agulalíy bambeet xtiidx Dios, anre belrulati relee, laatiy ariáld ili uut stuby de bniety, per ziy laat zeczi rquiiny chúu ni ibíi iseed laat de xtiidx Dios ni bseedti gulo. Laat cadeedti zec tuby bdoo ni rée púrzi lech xlat ni iquiinby iralote.

<sup>13</sup> Ne irate de ni ná zec tuby bdoo ni gady iquiinti iralo, quit xo gacbezaactideb zelo xtiidx Dios.

<sup>14</sup> Per de bniety ni zélaa cayabee xtiidx Dios, laadeb nádeb zec de ni arquiiny irate pur ni aracheedeb cun ni ná güen ne cun ni ná mal.

## 6

<sup>1</sup> Pur ningui, ná par chalaax idxanni pur gacbeerun xtiidx Jesucrist xlat ni ibíi idxaicquini iseedni de xtiidxny ni bseedni gulo. Güenru ziy xlat ni iseedtisni xa xquel isaanni de mal ni bdxanni gulo, o xa xquel choldilaazni Dios,

<sup>2</sup> o xa xquel tiubnis bniety, o pur guelrzubnaa quia bniety, o xa xquel isbány Dios de binguty, o xa xquel gún Dios guelgurtisy chi idziny dxi ni ideedni cuendny,

<sup>3</sup> güenrupac chalaax iseedrun xtiidxny. Ne nadios chaley idxanni ziy.

<sup>4</sup> Te pur de ni anán pur Dios, de ni agucbee pur de cos xte llayabaa, de ni anán xi run Spíritu Sant,

<sup>5</sup> ne agucbeedeb dec güen ná xtiidx Dios, ne anándeb xa xquel teru inabee Dios,

<sup>6</sup> ne chiy ax quit nádeb chaldilaazdeb de didzxaac xte Jesucrist, laadeb a quesentiand nagán par yiuudeb lo xnez Dios, te pur digapac choniin dec rbíi cacuaadeb Jesucrist Lliin Dios lo cruzi par gún bniety burli laany.

<sup>7</sup> Bniety guichliu ná zec tuby ldaa guichliu ni rée irate nisguia ni riab, chiy belati rac guelnaazac loni par bniety ni run dzínni ax runldee Dios quiani.

<sup>8</sup> Per belati púrzi de yaguích ne de cuandxab rldieny loni chiy quit xi illiútini, ax zélaa cadzingax castigu par laani ne castiguqui ná dec chaicquini.

<sup>9</sup> Quit caniitin ziy pur laat te pur dunni nánni dec güenqui cayunti, zenuucti ni riáld gúnti par ldát lo castigu xte Dios.

<sup>10</sup> Ne laany quit nátiny tuby Dios ni quit run zec ni riáld par yianlaazny de cos güen ni abaanti cun irateru zec ni abliuutny dec rcaaztiny, ax gucnét ne zélaa cayacnét de saniroldilaazni Jesucrist.

<sup>11</sup> Per dunni rcaazni chalaax gúnti ziy axt lúltmi dxi, sin quit chaxaclaaztit, te par yáldti ni canuut yáldti.

<sup>12</sup> Quit gaaxtit sino que gulgaany zec ni baany de ni güeldilaaz Dios sin quit niaxaclaaztideb par icáadeb ni gunii Dios icáadeb.

<sup>13</sup> Chi baany Dios promes cun to Abraham, laany baanny jurar pur lagac laany te pur quitru tu stubyti mazru sac que laany,

<sup>14</sup> ax raipny Abraham: "Nare guldípaca zunldiia quiu ne quesentiand de familroo gacu."

<sup>15</sup> Chiy Abraham gúpbi paciency, quit niaxaclaaztib ax cuáab ni raipy Dios ideedny laab.

<sup>16</sup> Chi run bniety jurar, laadeb rundeb jurar pur tuby ni mazru sac que laadeb, te par yiani dec didxldípac zundeb ni rniideb.

<sup>17</sup> Anre ziytiziaczaquiy, pur ni rcaaz Dios iliuuny de ni teru icáa ni guniiny, dec quit chúuti dxi ichuny xgabny pur promes ni baanny, ningui baanny jurar.

<sup>18</sup> Tiop cos ni quit xo ibilyti baany Dios, laany baanny promes ne baanny jurar ax nánni dec laany quit rueetiny dixú. Ziy xquel quesentiand rcáan valor dunni ni rbinuun Dios par gacnény dunni, pur ni ardxapni confianz dec zac zec ni aguniiny.

<sup>19</sup> Ne pur ni nánni dec zac zec ni agunii Dios, pur ningui rzutipnéni xtiidxny zecpacza ni rzutipnény tuby ganch guuib tuby barcu. Ne guelrzutipqui desdi llayabaa zéedni

<sup>20</sup> rut abiiu Jesús par bxalny nez par dunni, laany ni anány bxozroo par chazy, saa bxoz ni guc Melquisedec.

## 7

<sup>1</sup> Melquisedecqui laab gucbi rey xte Salém ne bxoz xte Dios ni rbez llayabaa. Chi bza Abraham lo guerr xte ni baanbi gan lo de rey ni güetildnéb, chiy güechalo Melquisedec laab ax banldeeb quia Abraham.

<sup>2</sup> Chiy de lo irate de cos ni baany Abraham gan lo guerrqui, laab baanbini par tsi ax bdeedbi tuby partqui Melquisedec. Melquisedecqui zelo "rey ni run guelgurtisy zec ni riáld." Ne cun gucbi rey xte guidx Salém ax niy zelo "rey xte guelnalediulaaz", te pur Salém zelo "guelnalediulaaz."

<sup>3</sup> Melquisedecqui quit tu ganti tú rac xtabdi, xnanbi o tú de rac de to xpingul gulalbi. Nicza quit tu ganti güc gulbi ne gücza gutybi. Laab gucbi bxoz zeguaald zecac Jesús Lliin Dios, laany ni anány bxoz par chazy.

<sup>4</sup> Ne quetal lliza sac Melquisedec chiy. Ningui axt to xpingulni Abraham bdeed laab diezmi xte de irate ni baanbi gan lo de rey ni gudildnéb.

<sup>5</sup> Ley rni dec de bxoz Israel ni zá lo xfamily Levi napdeb nez icáadeb diezmi lo irate de bniety Israel, masqui tubyzi lo xfamily to Abraham zá iratecdeb.

<sup>6</sup> Per Melquisedec, masqui gati lo xfamilti Levi záb, per cuáab diezmi lo Abraham. Chiyru ax banldeeb quia Abraham ni guud de promes xte Dios.

<sup>7</sup> Ne dunni nánni dec bniety ni runldee quia stuby bniety, mazru sacbi lo bniety ni runldeeb quiani.

<sup>8</sup> Irate de bxoz ni rcáa diezmi raitiacdeb zecac dunni. Per Melquisedec ni cuáa diezmi lo Abraham, zeczi riatbi zecac tuby ni zeczi nabány.

<sup>9</sup> Anre digapac choniin dec Levi cun de bxoz ni zéed lo xfamilti de ni rcáa diezmi anre, nédeb bdeeddeb diezmi Melquisedec hor ni güechalo Melquisedec to xpingulni Abraham.

<sup>10</sup> Te pur chi güechalo Melquisedec Abraham, masqui zeczi gady chúuti Levi, per xcul Levi rac Abraham.

<sup>11</sup> Belati pur de bxoz levitas nialee niac bniety nania nez lo Dios pur ley ni guu par de bniety Israel, ax aquitru rquiinti níaad stuby bxoz ni beed zec Melquisedec, gati zecti Aarón.

<sup>12</sup> Ne chi biiu bxoz ni beed zec Melquisedec ax bchuza ley,

<sup>13</sup> te pur Xtdni Jesucrist laaniy nány bxozqui. Per gati lo xfamilti de bxoz zány sino que lo irinqi family, ne nic tuby de xfamilny quit niacti bxoz.

<sup>14</sup> Dunni nánni dec lo xfamily Judá zá Xtdni Jesucrist, ne Moisés quit xi guniitib pur familqui chi guniib tú de gac bxoz.

<sup>15</sup> Per güeldite dec Jesucrist laany nány bxoz zeguaald zecac Melquisedec,

<sup>16</sup> pur ni gati lo xfamilti Levi zéedny zec ni rni ley par gac bniety bxoz, sino que nány bxoz pur ni napny guelrnabee ibány par chazy.

<sup>17</sup> Te pur squé rni lo xquiits Dios pur laany:

Liú anoo bxoz par chazy, saa bxoz ni guc Melquisedec.

<sup>18</sup> Ziy xquel gubicá ley tuby lad pur quit nilliútni niun bniety zec ni rnabeeni,

<sup>19</sup> (quit nialeeti niun leyqui gan nibányzaac bniety nez lo Dios). Per xlat leyqui, güenru ná guelreldilaaz ni rdxapni, te pur, pur guelreldilaazqui ardxapni nez par cun Dios.

<sup>20-21</sup> Gualalqui chi biiu de bniety de bxoz, quit xi jurarti baany Dios. Per chi bcuaabee Dios Jesús gacny bxoz, Dios baanny jurar zec ni cá tuby lat lo xquiitsny rut rni:

Xtdni Dios abaanny jurar ne quit ichutiny xgabny:

"Liú anoo bxoz par chazy  
saa bxoz ni guc Melquisedec."

22 Ziy xquel nánni dec güenrupac ná nez cuby ni bxal Jesús par cun Dios.

23 Gulalqui ziény guc de bxoz pur ni rdzindxipac ni ratydeb ax quit xo gactideb bxoz par chazy.

24 Per Jesús cun quit chúuti dxi gatyny ax quit teedti ni nány bxoz.

25 Pur ningui, relee rldány bniety lo castigu xte Dios, de bniety ni rcaaz gap nez par cun Dios pur laany, te pur laany napny guelnabány par chazy par inaabny lo Dios pur laadeb.

26 Pur ningui laany bxozroo ni rquiinni gacné dunni. Te pur laany nány sant, quit xi malti runny, nania nianiany, irinquipac nány par binduld, ax rbezny llayabaa cuee Dios.

27 Laany quit rquiinti gúnny zec ni run de bxozroo dec llillite rguindeb de ladxaa zec tuby gun par Dios, nidoote pur lagac de xtulddeb chiyru pur de xtuld stuby de bniety. Per Jesús cun tuby güelt bdeedny laany gutyny pur de xtuldní, quitru rquiinti gatyny stuby.

28 Pur ley güelee guc de bniety bxozroo masqui quit rialoti naniadeb nez lo Dios. Per chiguld cun tuby jurament Dios bcuabeeny Lliinny gacny bxozroo, laany ni rialo nianiany nez lo Dios iduibtiampete.

## 8

1 De lo ira ni cadxueen ni mazru sac ná dec Jesucrist ná bxozroo xtenni, laany ni azubny llayabaa lad naldí xte Dios ni rnabee.

2 Ruy anuuny de bxoz, laniudoo ni bzuub Dios, gati binguichliuti.

3 Irate de bxozroo lo guichliuré xtsüñdeb ná renédeb de gun ne rguindeb de ladxaa zec tuby gun par Dios. Ziygacza Jesucrist ni ná bxozroo xtenni nuuza xi bdeedny Dios.

4 Ne belati zeczi zuguaa Jesucrist lo guichliu nicli quit niactiny bxoz, pur ni anuu de bxoz ni rené de gun lo Dios zec ni rnabee ley ni bsanné Dios Moisés.

5 Per irate ni run de bxoz lo guichliuré, naizdeni zec tuby blda, zec tuby seny xa ná de cos ni nuu llayabaa. Dunni nánni dec naizdeni tuby seny te pur chi zéed izuub Moisés yudoo, chiy raipy Dios laab: "Bguiaapac te gúnu irate zectisy ni abliuua liú quia dany Sinaí."

6 Per mazru güen ná ni run Jesucrist laany ni abiáldny nány bxozroo xtenni, te pur mazru güen ná nez cuby ni bxalny par idxapni nez par cun Dios. Ne pur nez cubyqui ax mazru güen ná de promes xte Dios par cun bniety.

7 Belati pur ley nialeé nibányzaac bniety nez lo Dios, ax aquit rquiinti níu tuby nez cuby.

8 Per Dios gunány dec quit cayunti bniety zec ni ná par ax guniiny:

Nare rniia dec teru idziny dxi ixala tuby nez cuby

par de bniety Israel ne de bniety Judá.

9 Per nez cubyqui quit nátiny zec ley ni bsannía de to xpingulti chi guliadeb Egipto.

Ne pur ni quit nicuadiagdeb xtiidxa

ningui gulelaazadeb, gunii Dios.

10 Ne ziyza guniiny:

Squé xquel abíian diidx gac cun de bniety chi idziny dxi:

Láani quia deb isáana de ley xtena ne

láani lazdoodeb icuáni.

Chiy nare gaca Xtiosdeb,

ax laadeb gacdeb de xpinnia.

11 Dxi qui aquitru rquiinti iseed de bniety saani

nicliza betsdeb par gumbeedeb Dios,

te pur iratedeb zumbee nare,

desdi mazru bichiin axtqui mazru guroo.

12 Chiy nare zuna perdón irate de mal ni abaandeb,

ne quit chúuti dxi chanelaza de xtulddeb.

13 Chi gunii Dios ixalny nez cubyqui esqui pur aquitru illiúti nez gulal ni gúp bniety par

cun laany, ne ni aquitru illiúqui ziub nitloni.

## 9

1 Dunni nánni dec chi güenuu bniety ley ni caniin ná nez gulalqui, lo leyqui zéed xa riáld ito bniety Dios, ne xa riáld gúndeb tuby yudoo lo guichliuré.

2 Yudooqui guzaaby tuby cortin láanni par gacni tiop láani. Tuby láanni ni ná nez ruu puert, ruy bdialá rut Nadá ax láanqui guzuub candliery cun míly ni guzuub de guechtily ni abiacldee.

<sup>3</sup> Chiy stuby láanni, dets cortinqui bdialá rut Quesentiand Nadá.

<sup>4</sup> Láanqui guu tuby bcuu de or rut ruu guxaal ne tuby caj ni bdialá caj xte de promes xte Dios. Cajqui nacuni or zecli nez láanni ne nez detsni. Ax láani cajqui guchuu chon cos: De guia ni cá irate tsi mandamient xte Dios lonii, var xte Aarón ni bllich, ne tuby camplory de or ni guchuu maná.

<sup>5</sup> Chiy quia cajqui guzuub tiop figur xte de ángli ni lá querubines ax cun xiildeb rtaagudeb rut rtiuub bxozroo riny xte de ladxaa pur de xtuld bniety. Per pur anre quit rquiinti iniirupaca laa pur de cosqui.

<sup>6</sup> Chi gulull baandeb irate zec ni riáld gac tuby yudoo lo guichliuré, chiy llillite biuu de bxoz laniudooqui per rutz bdialá rut Nadá, ruy regaanydeb ni riáld gúndeb.

<sup>7</sup> Per stuby láanni rut bdialá rut Quesentiand Nadá, tubyzi bxozroo riiu ruy tuby lo tuby iz. Ne quit xo yiuutib sin quit chanéb riny xte de ladxaa par gún Dios perdón de xtuldbi ne de xtuld de bniety.

<sup>8</sup> Pur de cosré rliuu Spíritu Sant dunni dec lalzi calliú laniudooqui rut bdialá rut Nadá, quit gúpti bniety nez yiuudeb rut bdialá rut Quesentiand Nadá.

<sup>9</sup> Irate de cosqui naizdeni tuby ejempli par dunni andxiré, te pur de gun ne de ladxaa ni güené de bniety par Dios, quit nilliútdeni par nialo niziendeb dec ananiadeb nez lo Dios.

<sup>10</sup> Irate de costumbri ni gúpdeb zecli pur ni iquiindeb, ni guéedeb ne iraloteru ni riáld gúndeb par iziendeb laadeb nania, niy ná ni gunabee ley gún bniety axtqui dxi ni bchu Dios irate.

<sup>11</sup> Te pur anre abeed Jesucrist, laany ni nány bxozroo par dunni, ax pur laany ardxapni ne sdxapzacni de ni agunii Dios idxapni. Ne mazru güen ná laniudoo rut abiiuny, mazru sac yudooqui pur ni quit nátni lo guichliuré nicliza quit guchuutini pur bniety guichliu.

<sup>12</sup> Jesucrist abiiuny laniudoo rut Quesentiand Nadá, per gati cun rinti xte de bserr o xte de chiv sino que cun rinpac xtenny. Laany cun tuby güelt biuuny, quit rquiinti gúnny ziy stuby ax pur laany ardxapni perdón par chazy.

<sup>13</sup> Guloqui, riny xte de chiv o xte de gúun o de dé guaaicquiza xte de vagueen rtiuub bxoz quia de bniety par rziendeb dec ananiadeb. Anre belati ziycla rziendeb dec riadeb,

<sup>14</sup> latixcu cun riny xte Jesucrist quit iziienni dec ananian nez lo Dios xte de xtuldbi, par chalee idxanni zec ni rcaaz Dios ni rbeznabány. Te pur, pur guelrnabee xte Spíritu Sant, Jesucrist laany ni quit xi duldti baanny, bdeedny laany zec tuby gun par Dios.

<sup>15</sup> Pur ningui, pur Jesucrist ardxapni tuby nez cuby par cun Dios. Te pur, pur guelguty xte Jesucrist anuu perdón par de xtuldbi ne xtuld de ni güenuu ley, ax irate de ni a ná xpiny Dios ziy xquel icáan de ni aguniiny idxapni par chazy.

<sup>16</sup> Te pur zecqui tuby bniety ni runchuu tuby guuits tú de yanné de xixtenbi, quit illiúti guuitsqui axtisy chi agutybi.

<sup>17</sup> Lalzi nabánybi quit illiúti guuitsqui sino que axtisy chi agutybi.

<sup>18</sup> Pur ningui, desdi gualalqui par guzulo blliú ley ni bsanné Dios Moisés, laadeb gudindeb tuby tiop de ladxaa par bdiia riny.

<sup>19</sup> Te pur chi gulull gudixtee Moisés lo irate de bniety irate ni zéed lo xley Dios, ax cuáab guichllily culory xnia bcuaabni quia tuby lliiz yag ni lá hisopo. Chiy bzeebni lo nis ni nuuch riny xte de bserr cun xte de chiv ax btiuubbini quia libri xte ley cun quia irate de bniety

<sup>20</sup> guniigab: "Rinré ná seny dec abn#dx Dios laa xleyiny par gúnti cumplirni."

<sup>21</sup> Ziyza btiuubbini rinqi laniudoo cun quia irate de cos ni blliú par de bxoz laniudooqui.

<sup>22</sup> Leyqui casi irate gunabeeni yacldee cun riny par yíany dec ananiadeni nez lo Dios, te pur sin riny quitti perdón xte de duld.

<sup>23</sup> Pur ningui, par yíany dec anania de cos ni blliú par de bxoz laniudooqui, gúpdeb que gudindeb de ladxaa par bsiacddeedeb de cosqui. Per de cosqui naizdeni tuby seny xte de ni nuu llayabaa, te pur par de ni nuu llayabaa rquiiny riny xte tuby ni mazru sac que de ladxaa.

<sup>24</sup> Ne Jesucrist gati laniudooti ni bzuub bniety guichliu biuuny, yudoo ni naizy tuby seny xa ná llayabaa sino que laany abiiuny llayabaa rut caniiny pur dunni lo Dios.

<sup>25</sup> Jesucrist quit rquiinti niatyny zienzi güelt pur de duld, quit baantiny zec ni baany de bxozroo dec gazubizte biunédeb riny xte de ladxaa laniudoo rut bdialá rut Quesentiand Nadá.

<sup>26</sup> Te pur belquity, zienzi güelt rquiiny niatyny desdi chi gurixti guichliu. Per ziy ax chi bdziny dxi beedny, laany cun tuby güelt bdeedny laany gutyny par idzicány duld.

<sup>27</sup> Zecqui irate bniety tubyzi güelt ratydeb, chiyru zéed ni ideedeb cuend Dios.

<sup>28</sup> Ziygaczaquiy Jesucrist cun tuby güelt bdeedny laany gutyny par gudillyny pur de xtuld bniety. Ax chi gueedny stuby aquit gueedtiny pur duld, sino que laany gueedny par chanény de ni canuu laany.

## 10

<sup>1</sup> Ley ni bsanné Dios Moisés naizni tuby seny xte de ni gac, per gati ziyti guc ni ná par gac. Te pur masqui gazubizte guty de ladxaa par Dios zec ni gunabee ley gún bniety, per quit guuti dxi niziendeb dec abialo naniadeb nez lo Dios.

<sup>2</sup> Te pur belrulati niziendeb dec ananiadeb cun tuby güelt ni gudindeb de ladxaa par Dios, ax aquitru rquiinti niundeby ziy pur ni anándeby dec agull pur de xtuldeb.

<sup>3</sup> Per ziy ax quit niziendeb ziy sino que gazubizte renelaazdeb de xtuldeb chi rguindeb de ladxaa par Dios,

<sup>4</sup> te pur riny xte de gún ne xte de chiv quit xo idzicáti xtuld bniety.

<sup>5</sup> Pur ningui, chi beed Jesucrist lo guichliu laany raipny Dios:

Laabiu quit rcaaztibiú riny xte de ladxaa

nicliza irateru ni redné bniety par laabiu,

niy bguaadbiu nare cuerpi ni napa lo guichliuré.

<sup>6</sup> Quitru rcaaztibiú ni rzaaicquideb de ladxaa par laabiu

nicliza riny xte de ladxaa ni rednédeb pur de xtuldeb.

<sup>7</sup> Pur ningui, ax guniia:

"A nare, Xtada Dios,

zelda par gúna zec ni rcaazbiu,

zec ni cá lo libri pur naa."

<sup>8</sup> Jesucrist nidoote guniiny dec Dios quit rcaaztiny riny xte de ladxaa, nicliza irateru ni rené bniety par laany, nicliza ni rzaaicquideb de ladxaa pur de xtuldeb zec ni rnií ley gúndeby.

<sup>9</sup> Chi gulull gunií Jesús ziy, chiyru guniizacny: "A nare, Xtada Dios, zelda par gúna zec ni rcaazbiu." Ziy xquel blduull Jesucrist guelrenuu de costumbri ni rnií ley ax bxalny stuby nez cuby par cun Dios.

<sup>10</sup> Anre ax ananian nez lo Dios pur ni baany Jesucrist zec ni rcaaz Dios, bdeedny laany gutyny pur de xtuld bniety cun tuby güelt par chazy, quit rquiinti gúnny ziy stuby.

<sup>11</sup> Irate de bxoz Israel lillite zuldideb cayundeby irate ni rnabee ley gúndeby, chiy lilliteza rguindeb de ladxaa par Dios. Ne masqui zienzi güelt rundeb ziy, per quit xo idzicáti guelrguiny de ladxaaqui de xtuld bniety.

<sup>12</sup> Per Jesucrist cun tuby güelt bdeedny laany gutyny pur de xtuld bniety, quit rquiinti gúnny ziy stuby. Ax guriny lad naldí xte Dios

<sup>13</sup> rut canuuny idziny dxi ni inabeeny lo irate de ni rdxichné laany.

<sup>14</sup> Te pur laany cun tuby güelt ni bdeedny laany gutyny pur de xtuld bniety, ax par chazy anania irate de ni reldilaaz laany.

<sup>15</sup> Ne dunní nánni dec didxldíy te pur, pur Spíritu Sant zéed de diidx ni cá lo xquits Dios dec Dios guniiny:

<sup>16</sup> Squé ná xquel abían diidx gac cun de bniety chi idziny dxi:

Láani quiadeb isáana de ley xtana

ne láani lazdoodeb icuáni.

<sup>17</sup> Ne guniizacny:

Quit chúuti dxi chanelaaza de duld

ne iraloteru de mal ni abaandeb.

<sup>18</sup> Ax zec ni anuu perdón par de duld, quitru rquiinti guelrguiny de ladxaa pur duld.

<sup>19</sup> Pur ningui, de saniroldilaazni Jesucrist sin dxiby azelee idzinni rut rbez Dios pur riny xte Jesucrist,

<sup>20</sup> te pur chi bdeedny xcuerpiny par gutyny, bxalny tuby nez cuby ni zedné guelnabány par dunní.

<sup>21</sup> Anre zec ni rnabee Jesucrist dunní, laany ni nány bxozroo llayabaa

<sup>22</sup> ax díbyquia díbylaazni azelee ibiin nez lo Dios cun tuby guelreldilaaz ni guldípacni roldilaaznny, cun tuby guelrieny nania sin de mal xgab ne cun tuby cuerpi ni abía xte de duld, zecpacza chi teste guudyni cun nisnia.

<sup>23</sup> Pur ningui, ná par chalaa izutipnéni ni roldilaazni Dios, te pur laany zunny zec ni aguniiny.

<sup>24</sup> Ná par idxanni xgab xa xquel chalee iguzaclaazni de sáan par icaazni de saa bnietni ne par idxanni ni ná güen.

<sup>25</sup> Quit náti par idxanni zec ni run de bniety ni aquitru reti rut rdxasaa iraru de sáan par gacbeerudeb xtiidx Dios, sino que ná par iguzaclaazni de sáan, ne mastecru anre ni arguiaan dec azedddingax dxi ni gueed Jesucrist stuby.

<sup>26</sup> Te pur belati agucbeen de didxldí xte Jesucrist ne quit idxanni cuendny sino que mazru chalaax idxanni duld, ax aquitru tu purti chalee gacni perdón.

<sup>27</sup> Ni acanuutisy dunni ná tuby guelgurtisy cuendroo xte Dios, tuby bal rut yáld de ni quit rcuadiag xtiidxny.

<sup>28</sup> Chi quit baany tuby bniety zec ni rnabee ley ni bsanné Dios Moisés, ne guu tiop o chon testigu dec quit baantib zec ni rnabee leyqui, ax quitru guuti nez par ldáb lo guelguty ni riáldbi.

<sup>29</sup> Anre gulgaanyzi xgabtí, ¿tal lliza mazru castiguroo yáld bniety ni rsaclo Spíritu Sant ni racné dunni, bniety ni run xgab dec quit xi sacti Lliin Dios, ne runbi despresy riny xtenny ni rliuu dec zac zec ni absáan Dios diidx gac, riny ni rsía bniety xte de duld?

<sup>30</sup> Dunni nánni dec Dios guniiny: "Nare riáld gúna guelgurtisy, nare isiáldab ni riáldbi." Ne ziyza: "Dios ná ni icáa cuend pur ni cayun bniety."

<sup>31</sup> ¡Ax quesentiand cuendroo ná yáld bniety castigu xte Dios ni rbeznabány!

<sup>32</sup> Per laax, gulchanelaaax xa guc chi teste bambeet de didxldí xte Jesucrist. Laax belaaazi de guelzii trabaju ni gudeedti.

<sup>33</sup> Nuut iralote guelzii bteed bniety laax, ne baandeb burli laax nez lo bniety, ne nuuzacti quit gulelaaztit de ni gudeed ziy.

<sup>34</sup> Quit gulelaaztit de saat ni biaagu, ne ziyza chi bdzicá de bniety xixtentí laax güelaa guzaclaazti pur ni nánti dec mazru sac ni napti llayabaa, ne de ni rápti ruy ná ni güelaaax par chazy.

<sup>35</sup> Pur ningui, quit isaanti ni reldilaazti Jesucrist te pur, pur guelreldilaazqui quesentiand güen ná ni icáat.

<sup>36</sup> Rquiiny gapti paciencye te par chalee gúnti zec ni rcaaz Dios, ax ziy xquel icáat ni aguniiny inídxny laax.

<sup>37</sup> Te pur lo xquiits Dios rnii:

Ziub, quesentiand ziub gueed ni ná par gueed, quit gacldaatiny.

<sup>38</sup> Ne bniety ni nabány zec ni rcaaza, iduibtiampite ni nabánybi reldilaazbi nare. Per belati isaanbi ni reldilaazbi nare, ax aquitru saclaaznétiab.

<sup>39</sup> Per dunni quit nántin zec de ni rsaan ni reldilaazdeb Jesucrist ax riálddeb castigu, sino que dunni nan de ni guldípac reldilaaz laany par quit idxáldni castigu.

## 11

<sup>1</sup> Anre, ¿xiy guelreldilaaz? Guelreldilaaz ná dec rialo rdxapni confianz dec zac zec ni canuun gac, ne dec guldípacni roldilaazni ni nicli quit caguiaatin.

<sup>2</sup> De to xpíngul gulalni bianzaacdeb nez lo Dios pur ni güeldilaazdebny.

<sup>3</sup> Zec ni roldilaazni Dios, dunni nánni dec cun xtiidxny banchuuny yabaa, guichliu ne irateru de ni rguaaan, xíteete quit banchuutiny cun tuby de cos ni rguaaan anre.

<sup>4</sup> Pur ni güeldilaaz Abel Dios ningui güenru ná gun ni bdeedbiny que ni bdeed Caín, ax bianzaacbi nez lo Dios ne cuáany de ni bzalaazbi par laany. Ziy xquel masqui aguty Abel, per zélaa riat xa xquel güeldilaazbi Dios.

<sup>5</sup> Pur ni güeldilaaz Enoc Dios ningui quit gutytib, nabánybi zéb llayabaa parzi aquitru bdxialti de bniety laab pur ni azéne Dios laab. Per anste ni chanény laab, lo xquiits Dios rnii dec bdxulaazny zec ni gubánybi.

<sup>6</sup> Ne ruteete quit tu chaleeti gún zec ni rdxalaaz Dios belati quit reldilaazbiny. Tutix ni rcaaz gap nez par cun Dios ná par chaldilaazbi dec nuu Dios, ne chaldilaazzacbi dec laany rdeedny ni rniiny ideedny de ni rguúly laany.

<sup>7</sup> Pur ni güeldilaaz Noé Dios ningui chi raipny laab gac de ni gady iniátib gac ax bcuadiagbi diidx, banchuub tuby barcu par ldáb cun de xfamilbi lo ni gunii Dios gac. Chiy pur guelreldilaazqui bieny dec irate bniety guichliu riáld castigu ni gunii Dios, chiy Noé ax bianzaacbi nez lony pur ni güeldilaazbi xtiidxny.

<sup>8</sup> Ziygacza Abraham pur ni güeldilaazbi Dios ningui bcuadiagbi diidx chi raipny laab idiiab ladxbi par chiab rut icáab guichliu ni ideedny laab, ax bdiab ladxbi sin quit gántib caliti ruy chiab.

<sup>9</sup> Pur ni güeldilaazbi Dios, laab gulezbi zec binzít lo liu ni gunii Dios ideedny laab. Gulezbi láani de carp guidy, ziytiazacza Isaac ne Jacob, laadeb ni riáldzadeb guichliuqui.

<sup>10</sup> Abraham gulezbi ziy pur ni nánbi dec teru chaldezbi láani guidx ni banchuu Dios, guidx ni quit chúuti dxi nitlo.

<sup>11</sup> Ziygacza Sara, pur guelreldilaaz xtenbi ax masqui anáb bingul par icáab bdoó, per guudbi juers par gacbi nan lo guichliu ax guu tuby llingaanbi pur ni güeldilaazbi dec Dios rumpacny cumplir xtiúdxny.

<sup>12</sup> Ziy xquel guc masqui quesentiand bingul a ná Abraham per gucbi de family. Quesentiand zieny de descendency xtenbi guu zepacza de balgui llayabaa, zepacza de yiully ruu nisdoo ni quit xo igabti.

<sup>13</sup> Irate de bniety ni abzeetni axt gutydeb reldilaazdeb Dios, masqui quit gunáideb guc cumplir irate promes ni baany Dios cun laadeb, per pur guelreldilaaz xtendeb nánde dec zac zec ni guniny ax rzaclaazdeb. Laadeb nánde dec tuby tiop dxizy zéeddeb lo guichliu gati par chazyti.

<sup>14</sup> Ne de ni rnii ziy, ziy xquel rienldi dec zeczi caguüilydeb rut gac ladxpacdeb.

<sup>15</sup> Te pur belrulati pur guichliu rut bdiadebiy rundeb xgab, ax zeele niecquideb ruy stuby.

<sup>16</sup> Per ziy, laadeb mazru rundeb xgab pur tuby lat rut ná mazru güen, mazru rundeb xgab pur llayabaa. Pur ninguí Dios quit rtiulotiny nány Dios xtendeb, ax abanzaacny tuby lat rut cuezdeb llayabaa.

<sup>17</sup> Pur ni güeldilaaz Abraham Dios ax chi baany Dios prueb Abraham par niguinxúb llingaanbi Isaac zec tuby gun par laany, laab guzigueldbi masqui tubyzi Isaacqui rac lliinbi, ne masqui nánbi dec Dios raipny laab:

<sup>18</sup> "Pur llingaanu Isaac idal zieny xfamiliiu."

<sup>19</sup> Per Abraham güenéx cuend dec Dios napny guelrnabee axt par isbány de binguty, ax casi digapac choniin dec gubii gubány lliinbi stubiy chi gudeedbi pruebqui.

<sup>20</sup> Ziygacza Isaac pur guelreldilaaz ni gúpbi Dios ax chi banldeeb quia de llingaanbi Jacob ne Esaú, guniib xa gac cun cad tubydeb.

<sup>21</sup> Ziytiziac Jacob pur guelreldilaaz ni gúpzacbi Dios ziyza bguaadbi bendiciony iropte de llingaan Gusé chi apac mer gatybi. Chiy quia bastón xtenbi guzunaab gunaabbi lo Dios.

<sup>22</sup> Ziygacza Gusé pur guelreldilaaz ni gúpbi Dios, chi apac gatybi, laab guniib dec sdiia de bniety Israel Egipto, ax raipbi laadeb xa gunnédeb de dzit xtenbi.

<sup>23</sup> Pur guelreldilaaz Dios, xtdad ne xnan Moisés chi gulbi, laadeb bcuaatsdeb laab pur chon búu pur ni gunádeb dec quesentiand garbi bdoó náb, ax quit bdxibtideb ni gunii rey dec gaty irate de bdoó.

<sup>24</sup> Ne chi guc Moisés bnietroo, pur guelreldilaaz ni gúpbi Dios, guudbi xgab quit nizigueldtib niacbi lliin lliindxaap rey xte Egipto.

<sup>25</sup> Par laab, güenru gudeedbi trabaju cun de saa bniety Israelbi, xlat ni niunbi duld nibelaazbi laadeb par niapbi nitisy rcaazbi, de cos ni quit náti par chazy.

<sup>26</sup> Par laab mazru sac gudeedbi trabaju zec Crist xlat ni niapbi irate de guelnazaac xte Egipto, te pur mazru güenéx cuend de guelnazaac ni yáldbi lo Dios.

<sup>27</sup> Pur ni güeldilaaz Moisés Dios, laab bdiab Egipto, quit bdxibtib masqui bdxiiich rey xte Egipto. Laab guzutipbi lazupacza caguiaab Dios ni quit xo yianloti bniety.

<sup>28</sup> Ziyza pur güeldilaaz Moisés Dios, laab baanbi laní pascu, ax gunabeeb btiub de bniety Israel riny ruu puert lizdeb, te par chi gudeed ángli xte guelguty, quit niguinxútiny de llingangulo de bniety Israelqui.

<sup>29</sup> Pur güeldilaaz de bniety Israel Dios, laadeb gudeeddeb zecac lo yiubiz rut blal nisdoo ni lá Nisdoo Xnia. Per chi baany de bniety Egipto pur nideeddeb, horqui gubii bdxasaa nisdooqui chiy guaapy nis quiaadeb ax gutydeb.

<sup>30</sup> Pur ni güeldilaaz de bniety Israel Dios, chi bialo gadz dxi ni cacuaadeb güelt guidx Jericó, ax biab de pader ni ná iduibrdonte guidxqui.

<sup>31</sup> Ne Rahab ni guc tuby gunaadxab láani guidx Jericó, pur ni güeldilaazbi Dios, quit gutytib chi guty iraru de bniety ladxbi ni quit nicuadiag diidx, te pur baanbi recibir de bniety Israel ni güeldaats guidxqui.

<sup>32</sup> Anre, ¿xiru iniia laat? Quit galdti iniia laat pur Gedeón, Barac, Sansón, Jefte, David, Samuel ne pur de profet.

<sup>33</sup> Iratedeb güeldilaazdeb Dios ax baandeb gan lo zienzi de naciony, baandeb guelgurtisy zec ni riáld, gunádeb guc cumplir ni raipy Dios laadeb ne bchiideb ruu de lióny.

<sup>34</sup> Ziyza guudeb láani balroo ne quit xi guctideb, guládeb lo guelguty xte spad, cuáadeb juers chi lazú quit xi juersti napdeb, guzutipdeb lo guerr ne bxuindeb de binzít ni gudildnédeb.

<sup>35</sup> Ne ziyza de gunaa ni guty de xfamilni, pur güeldilaazdeb Dios ax gubii gubány de xfamildeb stuby.

Per nuuza bniety masqui gutydeb, per par laadeb mazru güen gudeeddeb guelzii laznaa de ni gudinxú laadeb xlat ni nizigueldddeb nisaandeb ni reldilaazdeb Dios, te par gapdeb stuby guelnabány cuby ni mazru sac.

<sup>36</sup> Nuuzadeb gudeeddeb guelzii baany biny burli laadeb, btaaz biny laadeb, axt bldiiby biny laadeb cun caden ne guudeb lizguiib.

<sup>37</sup> Nuuzadeb gudinxú biny laadeb cun guia, nuuzadeb gutydeb chi baany de biny laadeb iruldti cun sierr, o gutyzadeb cun spad. Ne nuuzadeb iranuzzi cuandzadeb nacudeb guidy llily o guidy chiv, prob, nalas xquel cuandzadeb, iralote ni banné biny laadeb.

<sup>38</sup> Cuandzadeb de nez lo yiubiz, láani de dany, ne láani iralote de cuev. De bnietyqui nicli quit riáldti nibánydeb lo guichliu pur güen ni gucdeb.

<sup>39</sup> Ne masqui iratedeb biény dec guldípacdeb güeldilaazdeb Dios, per quit cuátideb ni raipny laadeb.

<sup>40</sup> Te pur laany baanny xgab pur tuby cos güenru par dunni, ax quitga gucti ni raipny laadeb te par tubylote icáan cun laadeb ni guniiny.

## 12

<sup>1</sup> Pur ningui, zec ni abindiagni pur zienzi bniety xa xquel güeldilaazdeb Dios, ná par isáanni tuby lad irate de duld ne irateru de ni rcua idxanni zec ni riáld, ne quit choxaclaaztin chonuun nez ni abliuu Dios dunni.

<sup>2</sup> Ná par chonén cuend Jesucrist, te pur, pur laany zéed guelreldilaaz ni rdxapni ne pur laatisny rialo guelreldilaaz ni rdxapni. Laany belaazny guelzii ni gudeedny lo cruzu, quit nitiulotiny gutyny ziy te pur laany nánny dec chi abialo gudeedny guelziiiqui, ax zéed guelrzaclaaz. Ne anre ax azubny lad naldí xte Dios llayabaa.

<sup>3</sup> Gulgaany xgab xa gudeed Jesucrist guelzii laznaa de binduld te par quit idxat, quit chaxaclaazti zec ni cadeedti.

<sup>4</sup> Te pur nicli cateed bniety laat guelzii pur ni cayunti pur quit gúnti duld, per gady chúutit lo guelguty pur ziy.

<sup>5</sup> ¿Ta abianlaazti xa blidx Dios laat zec de lliinny? Lo xquitsny rnií: Lliinia, baany cuend zec ni rliidx Xtadni Dios liú, ne quit chaxaclaazu chi rguxnezny liú.

<sup>6</sup> Te pur laany rdeedny guelna irate de ni rac lliinny, rguxnezny laadeb pur ni rcaazny laadeb.

<sup>7</sup> Pur ningui, gulgüelaaz de guelzii, te pur güen par laatyi. Dios cayunnéaz laat zec ni runné tuby bniety lliinni te pur, ¿tatix nuu dad ni quit rguxnez lliinni?

<sup>8</sup> Anre belati quit cuxnez Dios laat zec ni runny cun iraru lliinny, niy zelo dec gati lliintipacny laat, gati laatiny rac xtadti.

<sup>9</sup> Laat nánti dec chi gucni bichiin, btaaz xtadni dunni par icuadiagni diidx ax bdxapni didxdoodeb. Anre, ¿xílezni quit icuadiagni xtiidx Xtadni Dios ni rbez llayabaa, te par idxapni guelnabány cun laany?

<sup>10</sup> De xtadni rguxnezdeb dunni pur tuby tiop dxi ni ziopni lo guichliu par idxanni zec ni rliilodeb ná güen. Per Dios rguxnezny dunni par tuby cos güenru par dunni, rguxnezny dunni par ibánni nania zec laany.

<sup>11</sup> Didxldíquiy dec nic tuby guelna quit naguillyti hor ni cadeedni sino que racnan. Per de ni rseed rcuadiag diidx pur ziy, ax rbánydeb zacru ne naldiu nez lo Dios.

<sup>12</sup> Pur ningui, gulduzclaaz laat, guldeed valor laat zecpacza tuby ni rbíi rcáa juers chi abdxatecbi.

<sup>13</sup> Gulgaany pur ibányti xnezni, te par de ni rzacan xa gúndeb, quit isaandeb xnez Dios sino que chuzaclaazdeb chanuudebni.

<sup>14</sup> Gulgaany pur ibányti naldiu sin didxguidx cun irate bniety, gulbány nania te pur ni quit nabány nania quit xo iniátib Xtadni Dios.

<sup>15</sup> Gulcualo te par quit chúu tubyti ni isáan tuby lad zec ni rcaaz Dios gacnény laab, te par quit chúu tubyti ni gac zec tuby cuandlá ni run dány ax íxinbi iraru de saat.

<sup>16</sup> Nic tubyti quit náti par icaréldti ni quit illiú cun ni quit rac chialti, quit gúnti menos cun de cos güen ni zéed pur Dios te par quit teedti zec ni gudeed Esaú, pur tuby plad comid btóob guelnabee ni riáldbí zec gulo ni náb lo betsbí.

<sup>17</sup> Ne laat nánti dec chi bcaaz Esaú niunldee xtadbí quíab, ax aquit biáldtib bendiciony ni riáldbí zec gulo ni náb. Masqui quesentiand biinbi gunaabbini, per aquit xo nichutib ni baanbi.

<sup>18</sup> Laat gady ibiitit rut quit náti par iguaaltdi zec ni gubii de bniety Israel gualqui nii dany Sinaí rut gunádeb cayac bal quia danqui, gunádeb tuby guuxngas ni bcuaytec quia danyqui ne rbiiga tuby biroo ruy zecpacza tuby bdun.

<sup>19</sup> Chiy bindiagdeb bcuidx tuby trompet ne bindiagdeb rsee Dios guninény laadeb. Per de tant ni bdxibdeb bindiagdeb rseeny ax quesentiand banlasdeb quitru ininény laadeb.

<sup>20</sup> Te pur laadeb nánde la nagán ni gunabee Dios laadeb chi guniiny: "Tutix bniety o ladxaaza ni lda tix danyqui ná par gaty cun guia o cun lanz."

<sup>21</sup> Quesentiand cuendroo ná ni gunádeb axt Moisés gunii: "Racdxaaicha tant rdxibia."

<sup>22</sup> Per laat quit gudeeditit ziy sino que agubigaxti lo Dios. Anuu nez idzintí quia dany Sión, llayabaa rut ná Jerusalén ladx Dios ni rbeznabány, rut dxasaa zienguillíu de ángli

<sup>23</sup> rzaclaazdeb rtodebny ne rut idxasaa de xpiny Dios de ni a cá láni lo libri xte llayabaa. Ruy rbez Dios, laany ni icáany cuend pur irate bniety, ne ruyza nuu de spírit xte de bniety ni gubány zec ni riáld laadeb ni ananiadeb pur Dios.

<sup>24</sup> Ruyza rbez Jesucrist, laany ni bxfalny nez cuby ni ardxapni par cun Dios. Chi guty Abel riny xtenbí gunaabni gac guelgurtisy, per cun Jesucrist quit gucti ziy sino que laany gutyny, bxíny riny xtenny par idxapni perdón.

<sup>25</sup> Pur ningui, gulcualo gúnti cuend Dios, laany ni rninény dunni. Te pur belati de bnietcla ni quit niun cuend xtiidx Moisés ni bteed xtiidx Dios lo guichliuré quit nilátideb lo castigu ni riálddeb, ax latixcu dunni quit idxáldni castigu belati quit idxanni cuend xtiidx Jesucrist, laany ni beedny desde llayabaa par ininény dunni.

<sup>26</sup> Chi guniné Dios de bniety gual quia dany Sinaí, bzees guichliu. Per anre laany aguniiny: "Teru iseesa guichliu stuby, per gati guichliuzti néza yabaa."

<sup>27</sup> Chi rnií Dios dec teru gúnny ziy stuby, niy zelo teru izees irate ni banchuuny, de ni ná par ibicá, ax yáan de ni quit ná par ibicá.

<sup>28</sup> Pur ningui, ná par ideedni gracy Dios ardxaldni rut canabee, rut quit chúuti dxi nitlo, ax cun didxdoo ne cun guelnadxiby ná par idxanni ni rdxalaazny.

<sup>29</sup> Te pur Dios xteni ná zec tuby balroo ni rzaaicqui irate.

## 13

<sup>1</sup> Quit isaanti ni rcaazti de sanireldilaazti Jesucrist.

<sup>2</sup> Quit yianlaazti gacti güen cun de ni rdziny rulizti, te pur, pur ziy nuu de bniety ni abaany recibir de ángli xte Dios sin quit gántideb tú laadeb.

<sup>3</sup> Gulchanelaaaz de ni nuu láani lizguuib, nalaazquit né laat nunétdeb láanqui. Ziyza gulgaany xgab pur de ni cadeed guelzii, gulchanelaaaz dec ziyza zelee teedti guelzii.

<sup>4</sup> Gulgáp didxdoo guelguchnaa, quit gúnti engany chialti. Te pur Dios zunny castigu de ni nap stuby nguui o stuby gunaa, ne irateru de ni caréld ni quit illíu cun ni quit rac chialdeb.

<sup>5</sup> Quit sebylaaztit mily, gulyáan cunformi cun ni napti te pur Dios aguniiny: "Isaate dxi zuguaníaa liú, ne quit chúuti dxi cuelaaza liú."

<sup>6</sup> Ax cun confianz zelee iniin:

Xtada Dios ná ni racné nare, quit rdxibtia ni gunnétisy biny naa.

<sup>7</sup> Gulchanelaaaz de bniety ni gunabee lot, laadeb ni bseeddeb laat xtiidx Dios. Gulgaany xgab zec ni gubánydeb, ax gulchanuu zec ni güeldilaazdeb Jesucrist.

<sup>8</sup> Ne Jesucrist lagacniy nay, lagacniy andxiré ne iduibtiampete.

<sup>9</sup> Quit isaanti gacti engany pur iralozy de cos ni rliuu bniety, de ni quit náti zec ni riáld chanuut Crist. Mazru güen gulgáp confianz guelgucné xte Dios par ibányti xnezní xlat ni chanuut de costumbrí cún ni chalee iquiinti o cún ni quit chalee iquiinti, te pur de costumbríqui quit xi racnéidey nez lo Dios.

<sup>10</sup> Dunni rdxapni tuby ni guty pur dunni, laany nány zec tuby ni rungun bniety pur de xtuldbi, gun ni quit xo iquiinti de bxoz yudooqui.

<sup>11</sup> Sino que bxozroo ni rnabee, laab renéb riny xte de ladxaa ni rungun bniety pur de duld, renéb rinqui laniudoo rut ná par chanébní. Chiy de manygutyqui raaicqui ruxchu rut quit tu rbezti.

<sup>12</sup> Ziyzaquiy guc cun Jesucrist, ruxchu guidx Jerusalén gutyny par isiény bniety xte de duld pur riny xtenny.

<sup>13</sup> Pur ningui, gultoo chonuun Jesucrist masqui guléedebny guidx Jerusalén, ne masquiza xtiutisy o guelziitisy ni ideedni zec laany.

<sup>14</sup> Te pur lo guichliuré quit rdxaptin tuby guidx rut arbeztecni sino que dunni canuun rut teru ibezni par chazy.

<sup>15</sup> Pur ningui, cun guelgucné xte Jesucrist quit teedti ideedni gracy Dios, niy ná gun ni ideedniy, ne ziy xquel caziruun dec xpínny dunni.

<sup>16</sup> Quit yianlaazti gúnti ni ná güen ne gacnét de saat zec ni chalee, te pur de cosqui ná ni rdxalaaz Dios.

<sup>17</sup> Gulcuadiag xtiidx de ni rnabee lot, laadeb ni rseeddeb laat xtiidx Dios. Gulgáp didxdoodeb te pur laadeb cacualodeb chanuut xnez Dios, pur ni nánde dec teru ideeddeb cuendny. Gulgaany ni saclaazdeb gati ni saclasdeb, te pur guél quit rcuadiag diidx quit xi illiútiy par laat.

<sup>18</sup> Gulnaab lo Dios pur dunni. Dunni nánni dec quit xi malti cadxanni, ne rcaazni dec irate ni idxanni, idxannini xnezni.

<sup>19</sup> Rguiin rnaaba lot inaabti lo Dios pur nare, te par inídxny permis yiub guelda suguanía laat stuby.

<sup>20</sup> Jesucrist laany ni napny guelrnabee, rcualony dunni zec ni rcualo tuby pastor de llíily, pur guelguty xtenny ardxapni nez par cun Dios iduibtiampite. Ne Dios laany ni rguaadny guelnaldiulaaz, laany ni gusbánni Jesucrist lo guelguty,

<sup>21</sup> laany gacnény laat par irate ni ná güen te par chalee gúnti zec ni rcaazny. Laany gacnény dunni par gacni zec ni rcaazny pur ni anan tubyzi cun Jesucrist ax, jzaiibgueldpac idxapni didxdoony iduibtiampite! Amén.

<sup>22</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, quit cuenzi gurooti cartré, per rguiinia lot quit chaxaclaazti pur de diidx ni calidxa laat.

<sup>23</sup> Ne ziyza rguixtiia lot dec abdiia xcumpnierni Timoteo láani lizguiib, ne belati idzingab nezré, ax iropten yiopguiaan laat.

<sup>24</sup> Gulguaapdios irate de ni rnabee lot laadeb ni rseeddeb laat, ne irateru de saniroldilaazni Jesucrist. Ne de bniety Italia rguaapzadios laat.

<sup>25</sup> Dios gunldeeny quia iratecti. Amén.

## CART NI BCUAA SANTIAGU

<sup>1</sup> Nare Santiago. Cayuna sirvi lo Dios ne lo Dad Jesucrist. Rguaapadios irate de ni zá lo xfamily Israel de ni abr#ch iduibzi lo guichliu.

<sup>2</sup> Ne nare rniia laat gulsacaaaz masqui guelziitisy ni cadeedit.

<sup>3</sup> Te pur laat nánti chi rdeedit iralozy pur guelreldilaaz Jesucrist, ziy xquel rseedti rzutipiti ne ruelaazti de guelzii.

<sup>4</sup> Per gulcualo dec guelrzutipqui illiúni par gacti zec ni ná par gacti, yalo xgabti sin quit xi gunlieedxtit.

<sup>5</sup> Per belati tubyti runlieedxbi guelnán, inaabbini lo Dios. Te pur Dios rguaadpacny guelrieny irate bniety, ne par laany quit xi gúnti masqui gadigati inaab bnietni lony.

<sup>6</sup> Per ná par inaabbini cun tuby guelreldilaaz ni quit guntioπλααzti, te pur ni runtioplaazqui laab náb zec nisdoo ni zé zéed pur bi.

<sup>7</sup> Ne ni ná ziy, quit gúntib xgab dec zuu xi icáab lo Jesucrist,

<sup>8</sup> te pur ni runtioplaazqui quit runtib tubyzi xgab ax quit zenuutib tubyzi nez.

<sup>9</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, laat ni nát prob, gulsacaaaz pur ni nánti dec sacti nez lo Dios.

<sup>10</sup> Chiy de saniroldilaazni Jesucrist ni ná ricu, gulsacaaaz gulganbichiin nez lo Dios. Te pur guelricuqui zuu chi teedni zec ni rdeed ni riál de guiaa lo guiiix.

<sup>11</sup> Laat nánti dec chi rdialdaa lo gubidx chiy rbiz de cuanguix ax riab guiaa xtenni ax abntiacni ni rienzaacni. Ziytiziaczaquiy de ricu zuugac chi gatydeb masquipac glay de guelnazaac xtendeb ne ruytisy agulull guelricuqui.

<sup>12</sup> Dichos bniety ni rzutip ne ruelaazbi ni cadeeditisbi pur guelreldilaaz Jesucrist. Te pur guelruelaazqui ax scaab curon ni ariádbi, ne curonqui ná guelnabány par chazy ni guni Dios ideedny de bniety ni rcaaz laany.

<sup>13</sup> Zec chi run tubyti xgab gúnbi tuby mal, quit gúntib xgab dec Dios caguaad laab xgabqui, te pur Dios quit guuti dxi ne quitza chúuti dxi gúnny ni ná mal, nicliza quit rguaaditny xgab par gún bniety ni ná mal.

<sup>14</sup> Sino que lagacqui de mal xgab xte bniety run ax zéed gan gún bniety ni quit ná par gún bniety.

<sup>15</sup> Chiy pur de mal xgabqui ax run bniety duld ne deni abialotepac rnabee duld bniety ax acastigutiziy riáld bniety.

<sup>16</sup> Pur ningui quit isacanti lagac laat de saniroldilaazni Jesucrist ni quesentiand rcaaza.

<sup>17</sup> Te pur irate xgabaac, irate ni ná güen zéed pur Dios ni banchuu irate de ni nuu llayabaa, ne Dios quit ruuti dxi rchuny sino que iduibtiampite runny zec ni riáld.

<sup>18</sup> Dios pur volunta xtenny ardxapni guelnabány par chazy nez lony pur ni aroldilaazni de didzxaac xtenny, ax dunní nan zec de bingúlo lo iraru de ni teru chaldilaaz.

<sup>19</sup> Ne an ni anánti de cosré de saniroldilaazni Jesucrist ni quesentiand rcaaza, gulsuguasin zec chi xi ná par icuadiagti per quit cuenzi yiublaaztit par iniit nicliza quit náti par gueeldgapac idxiichti.

<sup>20</sup> Te pur cun guelnadxiich quit xo gúnti bniety zec ni rdxalaaz Dios.

<sup>21</sup> Pur ningui gulsaan irate de ni quit illiú ne iraru de mal ni nuu lo guichliu, ne cun guelnazaclaaz gulchanuu de xtiidx Dios ni abindiagti te pur de diidxtisqui zelele ilda laat lo duld.

<sup>22</sup> Per gulgaany zec ni abindiagti xtiidx Dios, gati guindiagzitiitni bel quitiy lagac laat cayunti engany laat.

<sup>23</sup> Te pur ni rindiagtisy xtiidx Dios ne quit runbi zec ni abindiagbi, laab náb zec tuby ni rguaa lonii lo yaguan

<sup>24</sup> ax cuant azéb bianlaazacbi xa náb.

<sup>25</sup> Per bniety ni quit rianlaazti ni abindiagbi sino que zélaa runbi pur gacheerub xtiidx Dios ni quit xi runlieedxti, te pur laany rldány dunní lo duld ax rzutipbi runbi zec ni rnabee Dios, laab saclaazbi pur ni cayunbi.

<sup>26</sup> Belati nuu ni rlilo dec quesentiand zenuub xnez Dios ne nicli quit rápbi cuend xi rniib, ax lagacqui laab cayunbi engany laab ne nicli quit xi sacti ni rlilob zenuub xnez Dios.

<sup>27</sup> Te pur par Dios ni guldipac zenuu xnezny sin quitru xi malti, ná: guelracné de bzaby cun de bniety gunaa ni ná viud zec chi xi runlieedxdeb, ne guelrcualo cun iraloizru de mal ni nuu lo guichliuré.

## 2

<sup>1</sup> Anre de saniroldilaazni Xtadni Jesucrist ni canabee, quit náti par cuét lo bniety,

<sup>2</sup> Te pur belati izuubzin dec laniudoo rut dxasaat idziny tuby ricu ni nacu de lady zaac cun de aniy or, ne chiy ax idzinza tuby prob cun de lady senciy xtenbi.

<sup>3</sup> Chiy laa ax mazru gúnti cuend ni nacu de lady zaacqui gáiptib: "Queguribiu ruré nazaac." Chiy probqui ax gáipti: "Liú ruc guzuldí, o guriza lo yiu."

<sup>4</sup> Chi gúnti ziy, ¿tatix gati rbét lo de saatiy? ¿Tatix gati cagubeetiy pur de xgab ni runti pur bniety?

<sup>5</sup> Gulgabee de saniroldilaazni Jesucrist ni quesentiand rcaaza: Dios gulény de ni ná prob lo guichliuré par chaldilaazdebny zecpacaxnarul, ne par yálddeb lo guelrnabee xtenny ni guniiny ideedny de ni rcaaz laany.

<sup>6</sup> Ne laa ax gulliaa runti cuend prob. Ne, ¿ta gati de ricuiy mazru rsacsi laa ne rdz#deb laa lo de gurtisy?

<sup>7</sup> ¿Ta gati laadebny mazru rniideb de mal diidx pur Jesucrist ni quesentiand sac ne pur laany anát xpiny Dios?

<sup>8</sup> Anre belati laa cayunquit zec ni rnabee ley xte Dios zec ni cá lo xquitsny rut rni: "Bcaaz de saa bniety zecac liú", ax güenqui cayunti.

<sup>9</sup> Per belati laa mazru runti cuend o rcaazrut tuby bniety que stuby bniety ax acayunti duld, arápti duld pur ni rsaclot xley Dios.

<sup>10</sup> Te pur tutix ni zenuu irairate zec ni rnabee ley ne chúu tuby ni quit gúnbi, cun tubyqui absaclogacbi ley.

<sup>11</sup> Ne lagac Dios ni gunii: "Quit gáptiu stuby nguiu o stuby gunaa", ziyza guniiny: "Quit quinxúti bniety." Anre belati quit rápu stuby nguiu o stuby gunaa per rguinxú bniety, ax casaclogacu ley.

<sup>12</sup> Pur ningui gulni ne gulgaany zecquipac de ni teru ideed cuend Dios pur de xtiidxny ni rldá dunni lo duld.

<sup>13</sup> Te pur de ni quit rlaslaaz saa bnietni, ziyza quit ilaslaazti Dios laadeb dxi ni gúnny guelgurtisy xtenny. Per de ni rlaslaaz saa bnietni, quit naptideb que idxibdeb dxiqui.

<sup>14</sup> Anre nare rniia laa dec, ¿xílesa zelo ni inii tuby bniety dec reldilaazbi Dios ne quit runbi zec ni rcaazny? ¿Tatix zapbi perdón masqui de diidxzi rniib reldilaazbiny?

<sup>15</sup> Izuubzin, tuby de saán bel gunaa o nguiu runlieedxdeb ni gacudeb ne ni iquiindeb tuby dxi.

<sup>16</sup> Chiy ax gaipy tubyti laadeb: "Dios chanezaac laa, quit gacnaldti ne quit ildiaanti." Per bel quit cadeedbi ni runlieedxdeb, ¿xílesa zelo ni guniib ziy?

<sup>17</sup> Anre ziyzaquiy cun guelreldilaaz Dios de diidxzi sin quit gún bniety zec ni rcaazny, xíteete zeloti ni rniib reldilaazbiny.

<sup>18</sup> Ne axt zelee zuu ni inii: "Liú rniiu dec reldilaazru Dios, chiy nare runa zec ni rcaazny." Anre bliuu dec reldilaazru Dios sin quit runti zec ni rcaazny, chiy nare iliuaa ni reldilaazany pur ni runa zec ni rcaazny.

<sup>19</sup> Güenqui runu reldilaazu dec tubyzi Dios nuu, per axt de bindxab reldilaaz ziy ne axt racdxaachdeb.

<sup>20</sup> Pur ningui quitru guelontou, gucbee dec guelreldilaaz Dios sin quit gún bniety zec ni rcaazny, ax xíteete zeloti guelreldilaazqui.

<sup>21</sup> To xpingul gulalni Abraham Dios gulucuend laab zec tuby ni gady gúnti duld pur ni bcuadiagbi xtiidx Dios chi raipny laab niguinxúb llingaanbi Isaac par nitobny.

<sup>22</sup> Anre ruyzi gucbee dec Abraham biény ni reldilaazbi Dios pur ni baanbi zec ni rcaazny, ne pur ni baanbi zec ni rcaazny ax bialotec biény ni reldilaazbiny.

<sup>23</sup> Ziy xquel guzub zec ni cá lo xquits Dios rut rni: "Abraham güeldilaazbi Dios ningui gulucuendny laab zec tuby ni gady gúnti duld", ax bambee bniety laab zec tuby xmigu Dios.

<sup>24</sup> Anre gucbeecti dec Dios rgucuendny bniety zec tuby ni gady gúnti duld pur ni run bniety zec ni rcaazny, gati purziti ni inii bniety dec reldilaazbiny.

<sup>25</sup> Zecqui ni guca cun gunaadxab ni bdialá Rahab. Dios gulucuend laab zec tuby ni gady gúnti duld pur ni baanbi zec ni rcaazny chi bdeedbi lizbi bcuatslo tiop de bniety Israel ni güe ladxbi, ne gucnéb laadeb bieccuideb irinqui nez.

<sup>26</sup> Te pur zecqui tuby bniety sin spírit quit xo ibánytib, ziyzaquiy guelreldilaaz Dios sin quit gún bniety zec ni rcaazny, xíteete zeloti ni rniib reldilaazbiny.

## 3

<sup>1</sup> Ziyza rniia laa de saniroldilaazni Jesucrist, quit cuenzi zienti icaaz gac maistri ni iliuu xtiidx Dios. Te pur gulgabee dec dunni ni caliuun xtiidx Dios, mazru guroo ná guelgurtisy par cun dunni bel quit cadxanni zec ni riáld.

<sup>2</sup> Iratecni ruupac chi run iralozy duld gan dunní. Per belati lliclillzi nuu ni quitpac runti duld, per nicli tuby diidx mal quit rdiiati ruub, laabiy rialo naniab nez lo Dios ne rialoza rnabeeb laab.

<sup>3</sup> Laat nánti dec belati iguun fren ruu de cabay par icuadiagdem diidx, ziy xquel relee rialo rnabeendem.

<sup>4</sup> Ziyza de barcu, masqui guroodengui ne masqui más rlayáa bidengui, per cun tuby guuib bichiin ni cá llaa barcu, guuib ni lá timón, cun niy relee rené bniety tuby barcu nez ruttisy rcaazbi.

<sup>5</sup> Anre ziyzaquiy ludxy bniety bichiinziy, per axt de diidx cuendroo zelee idiia ruu bniety. Ludxy bniety ná zec tuby bcuz, per cun tuby bcuz zelee icagui iduibte tuby mont.

<sup>6</sup> Ludxy bniety ná zec tuby bal, zec tuby rut dxa de mal, ne bel quit icualon, ludxni ná ni rxíin dunní ax iduibzi ni ibánni sdiia de diidx ni zá infierní rúun.

<sup>7</sup> Dunní nánni dec iralote de ladxaa, de maniin, de béeld, ne de many lo nisdoo zelee yacdoodem ne abiadoodadem pur bniety guichliu.

<sup>8</sup> Per ruteete gady tu chaleeti isiadood ludxni. Ludxy bniety ná zec tuby ni quit reletei yacdootepac, zec tuby ni dxaatec venen ni rguinxú.

<sup>9</sup> Cun ludxni rniin de diidx zaac par Xtadni Dios, ne rniilzacni de mal diidx par saa bnietni ni banchuuny zecac laany.

<sup>10</sup> Ax zecli de diidx zaac ne de mal diidx rdiiia rúun. Per de saniroldilaazni Jesucrist, gulcualo, te pur quit náti par gac ziy.

<sup>11</sup> Laat nánti dec tuby rut rachy nis quit rdiiati niszac ne nislí.

<sup>12</sup> Quit rcati aceitun lo yag hig ziyza quit rcati hig lo yag uv, niclíza quit rdiiati niszac rut rachy nislí.

<sup>13</sup> Belati tubyti rillob dec nánni ne racbeeb irate xtiidx Dios, ná par ibánybi nadolaaz ne zec ni riáld ax ziy xquel yíany guelnán xtenbi.

<sup>14</sup> Per belati axtpacza naldá nát guelracnalaaz ne irate rcaazti púrzi par laat, ax quit xi zeloti ni izubyaat laat dec nánti xtiidx Dios, belquitiy enganyziy cayunti.

<sup>15</sup> Ne saa guelnánre aquit zéedtiini pur Dios sino que lo guichliutisré záni, ne pur bindxabza zéedni.

<sup>16</sup> Te pur rut nuu guelracnalaaz ne guelrzebylaaz púrzi par lagac bniety, ruy nuu didxguidx ne iraloizru de mal.

<sup>17</sup> Per bniety ni nap guelnán ni zéed pur Dios, nidonidoote runbi pur ibánybi nania, chiyru runbi pur gacbi naldiulaaz, nazaclaaz, guelráp paciency de saa bnietni, guelrslaaaz bniety, guelrun ni ná güen, guelrun tubylote cun irate bniety, ne runzachi zec ni rniib.

<sup>18</sup> De ni run pur chúu guelnaldiulaaz, rguílydeb diidx zaac ax ziy xquel rbánydeb zec ni rcaaz Dios.

## 4

<sup>1</sup> Anre, ¿calí nez zá ni rdxichnesaat, ne ni rdildti? ¿Ta gati lagacla pur de mal xgab ni runti?

<sup>2</sup> Laat rzebylaazti ni quit rápti ax axt rguinxusaat par gapti ni rcaazti. Ziyza racnalaazti cun de saat, ne bel quit xo gapti ni rápdeb ax rdxichnesaat ne rdildti. Per ni nápacni laat quit naptit ni rcaazti pur ni quit rnaabtini lo Dios.

<sup>3</sup> O belza rnaabti ni rcaazti lo Dios, per quit rcáatitni pur ni quit rnaabtitni dibylotisy sino que parzi ibányti zec ni ná de mal xgab xteni.

<sup>4</sup> Ax par Dios laat nát zec de ni quit rueeti didxldí. ¿Ta quit gánti dec guelrenuu de mal ni nuu lo guichliuré ax acasalogac bniety Dios? Pur ningui, elqui ni rcaaz chanuu de mal ni nuu lo guichliuré, ax lagacqui laab cayunbi laab enemigu xte Dios.

<sup>5</sup> Te pur quit rniixlieesti lo xquítsny rut rnií: "Dios quesentiand rcaazny spírit ni bn#dxny dunní ibeznén."

<sup>6</sup> Ax quesentiand guroo ná gracy xtenny par cun dunní, zecqui ni cá lo xquítsny rut rnií: "Dios rguaadny gracy par de ni runbichiin nez lony, per quit runtiny cuend de ni runnaroo."

<sup>7</sup> Pur ningui gulcuadiag xtiidx Dios. Gulsu te quit gún bindxab gan laat ne ziy xquel isaaniy laat.

<sup>8</sup> Gulbinuu Xtadni Dios ne laany zunny cuend laat. Ziyza gulsía laat de xtuldti de binduld. Ne dibyquia dibylaazti gulchanuu xnez Dios laat ni runtioplaazti.

<sup>9</sup> Gulchúu guelrsaa, gulchúu nalas ne gulguun pur de xtuldti. Gulchu ni rllizti par guelruun ne ni rzaclaazti par guelnalas.

<sup>10</sup> Gulganbichiin nez lo Xtadni Dios, ne laany subyaany laat.

<sup>11</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, quit iniyáit de saat. Te pur ni rniyá de saani, o ni rgubeeza de saani, laab acaniyáb ne cagubeeb xley Dios. Ne belati liú rgubiiu xley Dios, ax aquit cayuntiu zec ni rnabee leyqui sino que liúy acanabiiu lo leyqui.

<sup>12</sup> Per tubyzi ni bn#dx ley nuu, ne laaniy mazru napny guelrnabee par íldany ne par initlony. Per liú, ¿túll liú ningui cubiiu de soo?

<sup>13</sup> Anre gulcuadiag laa ni rniit: "Andxiré o illí dunni choon tuby ciuda o stuby ciuda. Ruy ibezni tuby iz, idxanni negocy ni rac gan guyally."

<sup>14</sup> Ne nicli quit gánti xa zedguaaldni par illí. Te pur guelnabány ni rdxapni naizni zec tuby guxdoo ni rdiaá tuby rat, chiy par stuby rat ax agunitloy.

<sup>15</sup> Mazru güen ná par iniit: "Bel Dios iguaadny guelnabány, sdxanni ndee o nde."

<sup>16</sup> Per laa ax mazru zelaat cun de didxyachy xtenti, ne iralozy de cosré ná mal bel parzi izubyaat laa.

<sup>17</sup> Pur ningui elqui ni nán xa riáld gúnbi ne quit runbi ziy, ax anánbi dec duldiy cayunbi.

## 5

<sup>1</sup> Anre, ¡gulcuadiag laa de ricu! Gulguun ne gultixtia pur de guelzii ni zedguaald par laa.

<sup>2</sup> De tant zieny de xixtenti axt ruudxdengui ne de xabti axt rcabédedengui.

<sup>3</sup> De or ne de plat xtenti axt rcat#ndengui. Iraizy de cosré rguixtee xa cayunti ax lagac de cosqui istuby laa zec tuby bal. Ne dxi ni gún Dios guelgurtisy xtenny, xiteete zeloti ni baanti pur gucti ricuroo.

<sup>4</sup> Gulguiaa, a de mos ni baany dz#ny lo lliat canaab laa quillytídeb, ne axt Dios ni nap irate guelrnabee abindiag de quej xtendeb.

<sup>5</sup> Laa nabányti zecpacza ni rcaazti lo guichliuré, abaanti zectisy ni rdxalaazti. Per cattiosti quia de ni quit illiú xtenti par dxi ni gún Dios guelgurtisy.

<sup>6</sup> Te pur axt gudfilyti nez par guty de ni quit riáld gaty sin quit nialeeti nizudeb par quit niatydeb.

<sup>7</sup> Anre laa de saniroldilaazni Jesucrist, gulgáp paciency axt chi gueed Xtdani Jesucrist. Zecqui ni ruelaaz tuby bniety ni run dz#ny lo guíix, rcanuub desde primer nisguia axtqui lúltmi nisguia par icáab de guelnazaac ni iguaad Dios laa.

<sup>8</sup> Ziyzaquiy laa gulgáp paciency ne quit chaxaclaaztit, te pur azedyiub ni gueed Xtdani Jesucrist.

<sup>9</sup> Ziyza rniia laa quit náti par chaxaclaazné de saat, te par quit xi castigu yáldti. Te pur azeddingax dxi ni gún Dios guelgurtisy zec juez ni nány.

<sup>10</sup> Gulchanuu zec ni baany de profet ni gunii xtiidx Dios, laadeb gúpdeb paciency ne belaaazdeb de guelziitisy ni gudeeddeb.

<sup>11</sup> Ax dunni zonén cuend dec xiclabaa de ni ruelaaz de guelzii. Laa abindiagti xa xquel belaaaz Job de guelzii ni gudeedbi, ne nánzacti xa xquel baany Dios cun laab chi bialo gudeedbi de guelziiqui. Te pur Dios quesentiand rlaslaazny ne rgány bniety.

<sup>12</sup> Per gulcualo zec chi xi rueet o zec chi xi compromisza runti cun turullzi bniety, quit rquiinti axt izeetti Dios o xiruzat stuby cos te par quit xi castigu yáldti. Güenru cun gulgüee didxldi o gulgaanyza cumplir xtiidxti.

<sup>13</sup> Belati nuu tubyti ni cadeed trabaju, su inaabbi lo Dios. O belatiza nuzaclaaz tubyti, su guuldbi de alabanz par laany.

<sup>14</sup> Ne belati racxú tubyti, su cuidxbi de ni rnabee lo de saniroldilaazni Jesucrist te par inaadeb lo Dios, chiy caaibgadeb sity laa pur nombri xte Jesucrist.

<sup>15</sup> Guelrnaab lo Dios pur guelreldilaazny ax ziac bniety racxúqui, sbíi sldeste Dios laa stuby. Ne belati nuu de duld ni abaanbi, zunny perdón laa.

<sup>16</sup> Pur ningui, gudziruu de xtuldti lo de saat, ne gulnaab lo Dios pur de saat te par yacti. Te pur tuby ni zenuu xnez Dios, zec chi rguin rnaabbi lony laany runny cuend laa.

<sup>17</sup> Zecqui profet Elías, laa guchi tuby binguichliu zectiziac dunni, ne chi gudiih gunaabbi lo Dios quit yabti nisguia ax quit biabti nisguia pur chon iz iruld.

<sup>18</sup> Chiy chi gubíi gunaabbi lo Dios, ax biab nisguia ne guzulo ruu de guelnazaac lo guichliu stuby.

<sup>19</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, belati nuu tubyti ni rruné nez mal ne chiy pur stubyti ax ibíi yaicquibi xnez Dios stuby,

<sup>20</sup> gulgabee dec tutix ni rzieecqui tuby de saat par quitru chiab nez mal, laa abldáb bniety lo castigu ne ziyza zienzi de duld aguc perdón.

## PRIMER CART NI BCUAA SAN PEDRI

<sup>1</sup> Nare Bed naa tuby apóstol xte Jesucrist. Cacuaá cartré par laat ni brüchti iranezzi ax rbezti de nez Ponto, Galacia, Capadocia, Asia ne Bitinia,  
<sup>2</sup> laat ni abcuaabee Xtadni Dios desde gual zec ni ná xgabny. Pur Spíritu Sant banldeeny laat par icuadiagtí diidx ne par gacniat nez lony pur riny xte Jesucrist. Dios gunldeeny quiat ne iguaadny laat guelnalduulaaz zecpaczaxnarul.

<sup>3</sup> Xtosten Dios xtad, Xtadni Jesucrist dec pur guelrslaaaz xtenny abchu zec ni nabánni pur ni gubíi gubány Jesucrist ax quesentiand guuro speranz ardxapni.

<sup>4</sup> Ne scáan herency ní naguchuu Dios par dunní llayabaa, herency ni nania iduibtiampite ní quit gacdxabti ne ní quit chúuti dxi nitlo.

<sup>5</sup> Pur ní reldilaazti Dios, laany rgualony laat cun guelrnabee xtenny te par chi idziny dxi ní ldull guichliu chiyruy gachee ira bniety dec abaanny perdón laat.

<sup>6</sup> Pur ningui, gulsacaaaz masqui sdeedpacti iralozy guelzii tuby tiop dxi.

<sup>7</sup> Te pur de guelziiqui zény dec guldípací reldilaazti Dios zecqui ní runnédeb or, rdeedni lo gui par dún la nallzi orni. Orqui ní rnitlo náni ax mazru sac guelreldilaaz Dios masqui ní rdeeditsy bniety te pur quit chúuti dxi ldullni. Ne dxi ní gueed Jesucrist, saa guelreldilaazqui ná ní rdxalaaaz Dios, ní rzubyaany ne ní rápny didxdo.

<sup>8</sup> Laat gady iniátí Jesucrist per rcaaztyny ne anre reldilaazactyny masqui gady iniátíny. Ax quesentiand guuro ne nasaaza ná guelrzaclaaz xtenti ax nícli quit rdxialti xa iniit,

<sup>9</sup> te pur nánti dec pur guelreldilaaz ní napti ax anucuentí lo Dios sin duld.

<sup>10</sup> Desde gual de profet bseedeb ne baandeb pur gacheedeb xa xquel gún Dios perdón bniety, ax guniideb cún ní gún Dios par laat pur güen ní nány.

<sup>11</sup> Pur Spírit xte Crist gucbee de profet desdi gual dec laany sdeedny guelzii ne zapny guelrnabee, ax laadeb baandeb pur niacbeedeb tú bnietqui teed ziy ne gúcza gac de cosqui.

<sup>12</sup> Per pur Dios gucheedeb dec gati par lagacti laadeb ná ní caniideb sino que par laatiy. Ne anre laat aracheet de cosqui pur de ní catích de didxzaac xte Jesucrist pur guelrnabee xte Spíritu Sant ní zá llayabaa. De cosqui ójla de ángli xo gacheedeny xapacqui.

<sup>13</sup> Pur ningui gulsuguasin gulgaany xgabnianlaaz, gulchané cuend ní inídx Dios laat pur güen ní nány dxi ní gueed Jesucrist.

<sup>14</sup> Zec de lliin Dios ní rcuadiag diidx, quitru ibányti zec ní gubányti gulo anste ní gumbeet Dios.

<sup>15</sup> Sino que iduibte ní ibányti gulgaany pur ibányti nania nez lony te pur laany nány sant.

<sup>16</sup> Ne lo xquiits Dios rni: “Gulbány nania nez luaa te pur nare naa sant.”

<sup>17</sup> Anre belati laat rbelat “Dad” Dios, laany ní tubylote runny guelgurtisy par irate bniety según ní rundeb, ax ná par gapti didxdoony iduibtiampite ní ibányti lo guichliuré.

<sup>18</sup> Te pur laat nánti dec quit baanti Dios perdón laat pur de costumbri ní bsanné de to xpingul gulaltí laat, de costumbri ní quit xi zeloti. Ne laat nanchuut dec gati cun orti nícliza gati cun platti par baany Dios perdón laat

<sup>19</sup> sino que pur riny nasaa xte Jesucrist ní bxíiny chí gutyny zec tuby corder ní nania ne ní quit xi náti.

<sup>20</sup> Desdi anste ní gurixti guichliu agac bcuaabee Dios Jesucrist par teedny ziy, ne anre agudeedny ziy pur ní rcaazny laat.

<sup>21</sup> Pur Crist reldilaazti Dios, laany ní gubíi gusbányi Crist ne bdeedny laany guelrnabee ax anre arialotepac reldilaazti ne napti speranz par cun Dios.

<sup>22</sup> Anre ní azénet cuend de didxldí xte Dios, abia lazdoot nez lony par icaazti de saat zec ní ná par icaaztideb. Pur ningui, dibylo xquel gulcaaz de saat.

<sup>23</sup> Te pur abchu zec ní nabányti, ne guelrnabány ní azenuut quit zéedtini pur tuby ní rnitlogac, sino que pur xtiidx Dios ní nabány ne ní quit chúuti dxi nitlo.

<sup>24</sup> Te pur lo xquiits Dios rni:

Ira binguichliu ná zec cuanguix

ne de guelnaaac xtendeb ná zec guiaa xte cuanqui.

Cuaanqui rbizni ax riab guiaa xtenni,

<sup>25</sup> per xtiidx Dios quit chúuti dxi nitloni.

Ne laaniy de didxzaac xte Jesucrist ní abindiagtí.

## 2

<sup>1</sup> Pur ningui, gulsaan irate mal, irate engany, quitru runzit. Gulsaan guelracnalaaz ne guelrniyá de saat.

<sup>2</sup> Zecpacza de bdoo ni teste gul ni rdxá lech, ziy gulgaany pur gacheet xtiidx Dios, te par chaza gacheet xa riáld ibány de ni anap perdón,

<sup>3</sup> belati guldípací agucbeet dec quesentiand güen ná Dios.

<sup>4</sup> Gulchanuu Jesucrist, laany ni nány zec tuby guiabány ni guleguun binguichliu, per par Dios laany ná ni mazru sacny ningui gulé Dios laany.

<sup>5</sup> Ax anre pur ni anát xpiny Crist, nez lo Dios laat nát zec de guiabány par cazub yudoo xtenny, laat nát de bxoz sant xtenny te pur, pur Crist masqui ni cadeedti per cayunti ni rdxalaaz Dios.

<sup>6</sup> Lo xquiits Dios rnii:

Nare rzuubba tuby guia láani guidx Sión,  
guia ni mazru rlliú ni agubé ne ni mazru sac,  
ax ni chaldilaaz laany quit chúti dxi yanxtiub.

<sup>7</sup> Par laat ni areldilaazti Crist, laany nány zec tuby guia ni quesentiand sac. Per par de ni quit reldilaaz laany ax rzub zec ni rnii lo xquiits Dios:

Guia ni guleguun de ni rzuub yuu,  
guiaqui ná ni mazru blliú par guzub yuquui.

<sup>8</sup> Ne ziyza xquel rzub zec ni rnii stuby lat lo xquiits Dios:

Laany nány guia ni ldp bniety ne izáaldny bniety.

De ni quit rcaaz Crist zecpacza chi quit rcaaz bniety guia ni rlapbi, rdeeddeb ziy pur ni quit rcuadiagdeb xtiidxny ax ziy xquel rzub xtiidx Dios.

<sup>9</sup> Per laat abcuaabee Dios laat nát xpiny, ax anát de bxoz ni run sirvi lony, laany ni nány rey xtenni. Laat naniat nez lo Dios ne laany gulény laat par laany te par itícti díidx pur de guelnazaac ni runny, laany ni bdzicány laat nez mal par zenuut nez nasaa xtenny.

<sup>10</sup> Anste ni gumbeet Dios laat gubánytisti per anre anát xpiny, ziyza quit bambeetit guelrslaslaaz xte Dios per anre arumbeetni.

<sup>11</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, rguini rnaaba lot, zec ni ziiopni lo guichliuré tuby tiop dxi, quit isaanti gún de mal xgab gan laat te pur de mal xgabquiy quesentiand run pur isaan bniety xnez Dios.

<sup>12</sup> Gulbány zacru nez lo de ni quit rumbee Dios. Ne ziy xquel masqui anre caniyádeb laat dec laat nát mal, per chi iniádeb güenqui ná ni cayunti ax subyaadeb Dios dxi ni icáany cuend pur ira binguichliu.

<sup>13</sup> Pur guelreldilaaz Jesucrist, gulcuadiag xtiidx ira de ni rnabee lo guichliuré. Gulcuadiag xtiidx pristent ni rnabee lo naciony xtenti

<sup>14</sup> ne xtiidx de gobernador ni rxiaaldbi par gúndeb castigu de ni run mal, ne par izubyaadeb de ni run güen.

<sup>15</sup> Te pur Dios rcaazny dec laat gúnti ni ná güen, te par de ni quit xi gán ne de ni quit racbee ax quit xo iniyátideb laat.

<sup>16</sup> Laat zelee gúnti zectisy ni rcaazti, per gati pur ziy ax gúnti ni ná mal sino que gulgaany zec ni riáld gún de xpiny Dios.

<sup>17</sup> Gulgáp didxdoo ira bniety zec ni riáld. Gulcaaz de sanireldilaazti Jesucrist, guldxiby Dios ne gulgáp didxdoo pristent ni rnabee lo naciony xtenti.

<sup>18</sup> Laat de mos gulcuadiag irate xtiidx xlámti, gati cun de lámziti ni ná güen ne ni zaac sino que né cun de ni nialaaz.

<sup>19</sup> Te pur güen ná belati ruelaaz bniety guelzii masqui quit riáldbini sino que pur ni zéneb cuend Dios.

<sup>20</sup> Xíteete zeloti belati cadeedti guelzii pur mal ni cayunti. Per belati cadeedti guelzii pur güen ni cayunti ne ruelaazti guelziiqui, niy ná ni sac nez lo Dios

<sup>21</sup> te pur par ziy nát xpiny Dios. Crist gudeedny guelzii pur laat, ziy xquel bliuuny laat xa ibányti par chanuut xnezny.

<sup>22</sup> Laany quit guuti dxi niunny duld ne ni cliza tuby dixú quit bdiati ruuny.

<sup>23</sup> De maldiidxtisy ni raipdeb laany, per laany quit cuaibiny cun mal díidx. Chi bteeddebny guelzii, laany quit guniitny dec teru quillydeb ni cayunnédebny sino que irate bsáanny laznaa Dios, laany ni runny guelgurtisy zec ni riáld.

<sup>24</sup> Crist bteedny tixny guelzii lo cruzi pur de xtuldni te par bldány dunni lo duld par ibánni zec ni rcaaz Dios, ax pur de herid xte Crist ananian nez lo Dios.

<sup>25</sup> Anste, laat gubányti zec de llily ni rnity, per anre laat abiecquiti cun Crist, laany ni rcaazny ne rcualony laat zec tuby pastor.

### 3

<sup>1</sup> Ziyza laat de gunaa ni abichnaa, gulcuadiag xtiidx chialti. Te belati nuu chialti ni quit rzigueldti chaldilaaz xtiidx Dios, per tal belati deni iniáb xa xquel nabányti ax chaldilaazbini sin quit xi rquiinti gaipitib,

<sup>2</sup> sino que pur ni rguiaab nabányti zec ni riáld ne pur didxdoe ni rápti.

<sup>3</sup> Quit gúntit mazrupac pur guelrzuchuu, guelcuenzipac raczaac guichquiani, guelrun us púrzipac de cos de or o gué racuza púrzipac lady guyally.

<sup>4</sup> Mazru gulgaany pur xa xquel nát nez lo Dios. Gulgac güen ne nadolaaz niy quit chúuti dxi nitlo ne niyza ná ni mazru sac nez lo Dios.

<sup>5</sup> Te pur ziy gubány de bniety gunaa ni güenuu xnez Dios tiamp gulalqui, güeldilaazdeb Dios ax bcuadiagdeb xtiidx chialdeb.

<sup>6</sup> Ziy baany Sara, bcuadiagbi xtiidx chialbi Abraham ax raipbi laab "dad". Anre digapacza choniin laat nát de lliidxaap Sara belati runti ni ná güen sin dxiby.

<sup>7</sup> Ziygacza laat de nguii, gulbánzaac cun chialti. Gulgaany xgab pur laadeb gati purziti ni nadárudeb que nguii sino que pur ni né laadeb riálddeb guelnabány par chazy ni rguaad Dios pur gracy xtenny. Gulbány ziy te gún Dios cuend xtiidxti chi inaabti lony.

<sup>8</sup> Pur ningui nare rniia: Iratecti gulbány zacru cun de saat, gulgac tubyzi, gulgaany tubyzi xgab, gulcaaz de saat zecac betsti, gulgac güen ne nadolaaz.

<sup>9</sup> Quit idzítit mal diidx lo de ni inii mal diidx laat, quit quetit lo de ni rgué lot sino que gulnaab lo Dios gacnény laadeb, te pur par ziy bcuabee Dios laat par yáldti guelgucné xtenny.

<sup>10</sup> Te pur lo xquiits Dios rniia:  
Ni rcaaz ibány zacru ne nasaa,  
ná par gapbi cuend  
quit güeeb diidx mal  
ne quit idiia dixú ruub.

<sup>11</sup> Ibicáb nez mal ax gúnbi ni ná güen,  
ne ná par gúnbi pur ibánybi zacru cun de saab  
ax guelnabányqui ná par chanuub.

<sup>12</sup> Te pur Xtdni Dios rcualony de ni run zec ni rcaazny  
ne runny cuend xtiidxdeb chi rnaabdeb lony,  
per rdxichnény de ni run mal.

<sup>13</sup> Ruteete quit tu gúnti mal laat belati cayunti pur gúnti ni ná güen.

<sup>14</sup> Per xiclabaat belza cateed biny laat guelzii pur cayunti zec ni riáld. Quit chúutit guelrsaa ne quitza idxibitit pur ziy,

<sup>15</sup> sino que gulgáp didxdoe ne gulchané cuend Xtdni Jesucrist. Gulsuguasín par icaibti lo de ni rnabdiidx laat pur speranz ni napti par cun Dios, per gulcaby lodeb zacru cun diidx zaac.

<sup>16</sup> Gulbány zacru par yíany dec quit xi malti zenelaazti, te par de ni rniyá laat pur ni nabányti zec ni riáld ne pur ni reldilaazti Jesucrist ax yanxtiudeb pur ni rniideb.

<sup>17</sup> Güenru teed bniety guelzii pur guelrun güen belati ziy ná volunta xte Dios, que no teed bniety guelzii pur guelrun mal.

<sup>18</sup> Te pur axt Crist gudeed guelzii. Laany cun tuby güelt gutyny pur de xtuldni, masqui quit baantiny duld per gutyny lo xcuendni dunni ni nan binduld, te par chalee idxapni nez par cun Dios. Gutyny zec bniety guichliu, per gubíi gubány pur spírit xtenny.

<sup>19</sup> Per anste ni ibíi ibány, spírit xtenny güeninény spírit xte de binguty rut niagudeb.

<sup>20</sup> De spíritqui ná xte de bniety ni quit nicuadiagti diidx tiamp ni gubány Noé lo guichliuré, ne Dios belaaznény laadeb iduibte tiamp ni baanchu Noé barcu. Ax xonzi bniety gulá lo nis chi.

<sup>21</sup> Nisqui ná zec tuby seny pur guelrribnis ni rdxapni anre, guelrribnis ni rliuu dec ardxapni perdón. Ne guelrribnis quit zelotiy par ya tixni sino que par inaabni lo Dios ya xquelrienni pur ardxapni stuby guelnabány cuby pur ni gubíi gubány Jesucrist,

<sup>22</sup> laany ni bieepny llayabaa ax rbezny lad naldí xte Dios rut canabeeny lo de ángli ne lo iraru de spírit ni nap guelrnabee.

### 4

<sup>1</sup> Pur ningui, zec ni gudeed Crist guelzii ziyza ná par güelaazti guelzii. Te pur, pur de guelziiqui rsáan bniety de duld tuby lad

<sup>2</sup> par gúnbi zec ni rcaaz Dios iduibte ni ibánybi, xlat ni gúnbi zec ni ná xgabbi.

<sup>3</sup> Laat xchi gubányti zectiziac de ni quit rumbee Dios. Gubányti zectisy ni bcaazti, zectisy ni guc de mal xgabtí, guzuzti, baanti de laní par bdxasaat baanti de ni quit illiú, guzuzti zectisy ni bcaazti ne btot de cos ni rbixlaaz Dios.

<sup>4</sup> Per anre cun quitru zenuut zec ni nabány de ni nabány ziy, ax rdxalodeb ne rniiyádeb laat.

<sup>5</sup> Per laadeb teru ideeddeb cuend Dios, laany ni zuguaany par gúnny guelgurtisy de ni nabány ne de ni aguty.

<sup>6</sup> Te pur ziyza bindiag de ni aguty xtiidx Dios chi gubánydeb lo guichliuré ax masqui agutydeb zec ni raty iraru binguichliu, per par Dios zélaa nabánydeb pur spírit xtendeb.

<sup>7</sup> Anre azedyiub ldull guichliu, pur ningui gulgaany xgab nianlaaz, gulsu lo xgabtí te chalee inaabtí lo Dios dibyquia dibyilaazti.

<sup>8</sup> Ne quit yianlaazti icaazti de saat zec ni riáld, te pur guelrcaazqui ná ni racné quit renelliantí bniety masqui zienzi ni runnédeb laat.

<sup>9</sup> Zec chi rdziny tuby de saat ruu lizti par tuby posad, guldeed lizti yáandeb sin quit idxiichtití nez láanti.

<sup>10</sup> Cad tubyti abguaad Dios laat guelrieny par gúnti ní ná par gúnti, ax gulgacnéjaa cun ni releer runti te par yíany dec cayunquit zec ní riáld cun guelrieny ní abguaad Dios laat.

<sup>11</sup> Belati tubyti naptí guelrieny par íseedbí de saat, ná par güeéb ní ná didxldí zecquipac ní ná xtiidx Dios. Ziyza ní aguud guelrieny par gacnéb de saat ná par cutéb ira juers ní caguaad Dios laab. Irate ní cayunti gulgaany ní par izubyaa bniety Dios pur Jesucrist, laany ní riáldny didxdoo ne guelrnabee iduibtiampí. Amén.

<sup>12</sup> Zec ní rcaaza laat de saniroldilaazní Jesucrist, quit idxibití pur de trabajuroo ní cadeedti níy ná zec tuby prueb par laat. Quit sacantití dec xínní cadeedti ziy

<sup>13</sup> sino que gulsacilaaz chí cadeedti guelzii zec ní gudeed Crist guelzii, te par saclaazzactí dxi ní gueedny stuby.

<sup>14</sup> Dichos laat belati nuu ní rgué lot pur ní zenuut Crist, te pur izáate dxi rbeznetí Spíritú Sant xte Dios ní nap guelrnabee. Laadeb rniideb mal diidx pur laany, per laat naptí didxdoony.

<sup>15</sup> Xíteete zelotí belati cadeedti guelzii pur gudinxút bíny, o pur guelgubaan, o pur runti mal, o pur riutét runtí quit riáldti.

<sup>16</sup> Per belati nuu ní cadeed guelzii pur ní zenuub Crist, quit náti par itiuolob sino que ideedbí gracy Dios pur ní anáb xpinny.

<sup>17</sup> Gulgabee dec Dios rsaanny rdeed de xpinny guelzii par cuxnezny laadeb. Ne belati dunní ní nan xpinny cadeední ziy ax, ¿tuguanquiza xa teed de ní quit rcaaz icuadiag de didxzaac xte Dios?

<sup>18</sup> De ní zenuucla xnez Dios quesentiand trabaju guelzii rdeeddeb par yálddeb llayabaa, latixcu de binduld de ní quit zéne cuend Dios, ¿tuguanquiza xa ná rut yálddeb?

<sup>19</sup> Pur ningui de ní cadeed guelzii pur volunta xte Dios, ná par chalaá gündeb ní ná güen ne isáandeb spírit xtendeb laznaa Dios ní rguaad guelnabány bniety ne ní run zec ní riáld.

## 5

<sup>1</sup> Anre ilidxa de ní rnabee lot, nare ní napa guelrnabee zectiziac laadeb. Ne názaca testigu xte de guelzii ní gudeed Crist, ax zectiziac laadeb sniázaca guelnaaa xte Crist dxi ní gueedny stuby. Pur ningui, de diidxré ná par laadeb:

<sup>2</sup> Zecpacza ní regap tuby pastor de líily, ziypacza gulcualo de xpiny Crist ní ariáldti íseedti te par chaza chanuudeb xnez Dios. Quit gúntití mandadquí purzi ní nánti dec ná par gúntini sino que gulgaany ní pur ní naptí gan gúntini. Dibyquia dibyilaazti gulgaany mandadquí, quit gúntitni purzi guelrzebylaaz míly.

<sup>3</sup> Gati pur naptití guelrnabee ax inabeet zectispac ní rcaazti, sino que laat ná par gactí ejemplí par de ní reldilaaz Crist.

<sup>4</sup> Te par chí gueed Crist stuby, laany ní rnabeeny dunní ax yáldti premy nasaa ní quit chúuti dxi nitlo lo guelrnabee xtenny.

<sup>5</sup> Ziygacza laat de bniiny, gulcuadiag xtiidx de bíngul. Iratectí zeclí bniiny ne bíngul, gulganbichiin, gulcuadiag xtiidx de saat te pur:

Dios rdxichnény de ní runnaroo,

per quesentiand güen nány cun de ní runbichiin.

<sup>6</sup> Pur ningui, gulganbichiin nez lo Dios, laany ní napny irate guelrnabee te par izubyany laat chí idziny dxi.

<sup>7</sup> Gulsáan irate de guelrsaa xtenti laznaa Dios, te pur laany quit rbelaaztiny laat.

<sup>8</sup> Gulsuguasin, gulcualo laat te pur bindxab enemigu xtenni, zecpacza tuby líóny ní rldiaan candzab rguílybí tú gúnbi gan.

<sup>9</sup> Pur ningui, quit isaanti gún bindxab gan laat. Gulsutipné ní reldilaazti, te pur laat nánti dec iduibzi lo guichliu ziytiziac guelzii cadeedza iraru de ní reldilaaz Jesucrist.

<sup>10</sup> Per deni agudeedti guelzii duudx, ax pur de guelziiqui cayacné Dios laat par chaza gúnti pur ibányti zec ni rcaazny, ne par sudz#tsti, sutipné ne sudanné ni zenuut xnezny. Ne lagac laaniy Dios ni cayacné dunni cun irate ni cadeedtisni, ax abcuabeeny dunni par idxáldni lo guelrnabee xtenny ni quit chúuti dxi ldull pur ni nan tubyzi cun Jesucrist.

<sup>11</sup> Ax zaibgueldpac idxapni didxdoony pur ni laatisny napny guelrnabee iduibtiampste. Amén.

<sup>12</sup> Silvan, tuby de sáan ni rliluaa nabány zec ni rcaaz Dios, laab bcualaab cartré par iniia laat tuby tiop diidx par ilidxa laat, ne par quixteezaca lot xapac ná guelrcaaz xte Dios ni napny par cun dunni. Pur ningui gulchanuu guelrcaazqui.

<sup>13</sup> De ni reldilaaz Jesucrist, de ni abcuaabee Dios zectiziac laat, laadeb ni rbezdeb ruré rut rdxaipzacni Babilonia, rguaapdebdios laat. Ne ziyza Marcos ni zenía cuend zecac tuby lliinia rguaapzacidios laat.

<sup>14</sup> Pur guelrcaaz ni napti par cun de saat, gulnínésaa hórtisy ni rdxáat de saat. Dios iguaadny iratecti guelnaldiulaaz, laat ni anát tubyzi cun Crist.

## NI RROP CART XTE SAN PEDRI

<sup>1</sup> Nare Simóny Bed, naa tuby apóstol xte Jesucrist ne cayuna sirvi lony. Cacuáa cartré par laat ni napti saatiziac guelreldilaaz nasaa ni rdxapni anre ni arguiaa Dios dunni nania pur ni anan perdón pur Xtadni Jesucrist.

<sup>2</sup> Dios gunldeeny quiat ne iguaadny laat guelnalduilaaz zecpaczaxnarul pur ni rumbeet Dios ne Xtadni Jesucrist.

<sup>3</sup> Dios, pur guelrnabee xtenny, abnñdxny irate ni rquiinni par idxapni guelrabány par chazy ne par ibányi nania nez lony, pur ni ardxambeen ni bcuabee dunni par idxáldni lo guelrnabee ne lo guelnaaac xtenny.

<sup>4</sup> Ax pur ningui abaanny promes cun dunni, de promesroo ni quesentiand sac. Chiy pur de promesqui azenuut guelrabány ni rcaaz Dios, ax absánti tuby lad irate de ni quit illiú ne de mal ni nuu lo guichliuré.

<sup>5</sup> Ningui ná par gúnti pur gúnti dec pur guelreldilaaz ni anapti ax ibányti zacru. Chiy pur guel rabányti zacru ax azacbeerut xa ibányti.

<sup>6</sup> Chiy pur guelrabeequi ax azelee sut lo de mal xgab xtenti, ne pur guelrzu lo de mal xgab xtenti ax azelee gapti paciency. Chiy pur guelráp paciency azelee ibányti nania,

<sup>7</sup> ne pur guel rabányti nania ax azelee gacti güen cun de saat. Chiy pur guelgac güen ax anuu guelrcaaz.

<sup>8</sup> Ne belati laat zénet cuend de cosqui ne zélaa runti pur chaza ibányti ziy, ax quit nabányzitiit, quit nabány xlieeztiti sino que zeza cayumbeerupacti Xtadni Jesucrist.

<sup>9</sup> Per elqui ni quit run pur rabányti ziy, laab ná zec tuby ciagu o tuby ni quit rianloza de zit. Abianlaazbi dec bsía Dios laab xte de duld ni baanbi gulo.

<sup>10</sup> Pur ningui laat de saniroldilaazni Jesucrist, zec ni abcuaabee Dios laat, zec ni agulényi laat, gulgaanypac pur sutipti. Te pur belati rzutipti ax aquit yabtit lo duld.

<sup>11</sup> Ne ziy xquel yalotepac gapti nez yíiit rut canabee Xtadni Jesucrist par chazy, laany ni bldány dunni lo duld.

<sup>12</sup> Pur ningui nare zelaarupac isenelaaza laat irate ni aguniia laat anre, masqui anántini ne masqui guldípac azenuut de didxldi ni abindiagti.

<sup>13</sup> Lalzi ni nabánia lo guichliuré, rililuaa dec nápac par ilidxa laat cun de diidxqui.

<sup>14</sup> Te pur, pur Xtadni Jesucrist agucbiia dec azedyiub ni ibicá lo guichliuré.

<sup>15</sup> Ax quesentiand cayuna pur ininía laat, te par quit chúuti chi yianlaazti de xtiidxa masqui agutia.

<sup>16</sup> Chi bdxixteen lot xa ná guelrnabee xte Jesucrist ne xa xquel gueedny stuby, quit gudichlaazzitin ni bdxuenén laat. Te pur gunalon guelrdinbcháa xtenny

<sup>17</sup> deni bieny rsee Dios desde llayabaa, chi bzubyaany ne guniiny de diidx zaacré par laany: “Bniétré rac Llingaana ni rcaaza ne ni rzaclaaznía.”

<sup>18</sup> Ne dunniy ná ni bindiagni rsee Dios desde llayabaa deni zuguanén Jesús quia dany santqui.

<sup>19</sup> Ax ziy xquel amazru roldilaazni ni gunii de profet xte Dios. Ningui, güenqui belati zénet cuend ni guniideb te pur de xtiidxdeb ná zec tuby bal ni rzieeny rut nacay lalzi ni iragueel. Anre ziyzaquiyi laat duudxga, duudxga zélaa cayacbeet pur Dios axtqui chi gueed Jesucrist stuby, laany ni nány bieeny par dunni, chiyrú yalotepac gacheet irate.

<sup>20</sup> Per gulgabee dec nic tuby xtiidx Dios quit xo gacheeti bnietni pur xgabzipachi.

<sup>21</sup> Te pur de profet xte Dios quit guniitideb xtiidxny pur xgabzideb sino que laadeb guniidebni pur ni rbeznédeb Spíritu Sant.

## 2

(Judás 3-13)

<sup>1</sup> Ne zectiziac ni guu de profet fals lo de bniety Israel gulalqui, ziytiziac zuuza de biny fals ni iseed laat dixú. Laadeb sguílydeb nez par iseeddeb laat ni quit ná xnezní par isacandeb laat. Ziy xquel quit rsaantideb inabee Xtadni Jesucrist laadeb, laany ni gudillyny pur de xtulddeb, ax ziub initlo Dios laadeb.

<sup>2</sup> Per ziény de ni chanuu rabányti rnia zec ni nabánydeb, ax niy gún iniyá bniety de didxldi xte Dios.

<sup>3</sup> Ne pur guelrzebylaaz mily, laadeb sguílydeb xi de dixú iseeddeb laat par icáadeb xmílti. Per ziyquiza aquit ldátideb lo guelgurtisy xte Dios ni canuu laadeb te pur desde gulal a ná xi castigu yáld de ni run ziy.

<sup>4</sup> Dios quit baantiny perdón de ángli ni quit nicuadiag xtiidxny sino que bxiaaldny laadeb inferni, ax niagudeb rut quesentiand nacay par dxi ni gúnny guelgurtisy xtenny.

<sup>5</sup> Nicliza quit baantiny perdón de biny mal ni guu gualqui sino que blduullny laadeb cun nis. Noétisy ni bliuu xa xquel chanuu bniety xnez Dios, laatisbi ná ni bldá Dios cun dzi gadz bniety.

<sup>6</sup> Ziyza chi baany Dios guelgurtisy xtenny cun de guidx Sodoma ne Gomorra, laany bzaaicquiny de guidxqui axtisy bdedengui. Ax niy ná tuby ejempli par de ni ibányxab zec de binguidxqui.

<sup>7</sup> Per Dios bldány bniety ni bdialá Lot, laab ni gubánybi zec ni riáld ne guub guelnsaa zec ni gubány rnia de biny malqui.

<sup>8</sup> (Ne cun Lotqui gubánybi zacru, ax dxi pur dxi quesentiand nalas bziienbi pur de ni quit illiú ni rguiaab ne rindiagbi run de binqui.)

<sup>9</sup> Dios nány racnény de ni rcuadiag xtiidxnny cun de pruebtisy ni cadeeddeb. Ne anánzacny xa gunnény de biny mal dxi ni gúnny guelgurtisy xtenny.

<sup>10</sup> Zecnapacla de biny ni nabány zectisy ni rdedgan laadeb, quit rcaaztided tu inabee laadeb. Quesentiand nallungdeb, sin xtiú, sin dxiby rniideb de mal diidx pur de ni nap guelrnabee llayabaa.

<sup>11</sup> Ne nicli de ángli xte Dios masqui mazru napdeny juers ne guelrnabee, per quit xi raptideny Dios pur de biny malqui.

<sup>12</sup> Saa de binqui cuntisy nabánydeb zec tuby ladxaa, quitti xquelriendeb ax rniyádeb de ni quit racheedeb. Cuntispac sin xgab rundeb ni rcaazdeb, zecquipac de ladxaa ni zéedtisy lo guichliuré par igáadem ax gatydem. Ziytiziacquiy laadeb, pur de ni quit illiú ni rundeb ax canitdeb laadeb.

<sup>13</sup> Ne sguillydeb irate ni ronnédeb de bniety. Laadeb xipal rzaclaazdeb rundeb de ni quit illiú ni zanezgazi lo guichliuré. Laadeb nádeb zec tuby manch, laadeb ná ni rxiiendeb de laní ni runtí par iquiinti tubyzi, ax xipal rzaclaazdeb rundeb engany laa.

<sup>14</sup> Quit gacti iniádeb tuby gunaa sin quit xi mal xgabtí gúndeb, quit rbeztí rundeb duld. Chiy rgugueudeb de ni gulliaa nán xtiidx Dios, ne quesentiand nasindeb par gúndeb gan ni rzebylaazdeb, ax laadeb anádeb par castigu xte Dios,

<sup>15</sup> aquitru zenuutideb xnez Dios, abchu zec ni nabánydeb. Laadeb anabánydeb zec ni baany profet Balaam llingaan Beor chi bcaazbi niunbi gan mily pur guelrun ni ná mal.

<sup>16</sup> Per deni zegaany Balaam duldqui, Dios guzuny lob. Laany baanny gunii xpurrbi zecquipac tuby bniety ax horqui guzuny lo mal xgabbí.

<sup>17</sup> Anre de biny fals ni caniiá laa, laadeb nádeb zec de bzia ni quitti nis ne zec de zá bi ax ariálddeb rut quesentiand nacay ne rut quit chúti dxi idiiaadeb.

<sup>18</sup> Púrzi didxyachy rueedeb ne ax nicli quit xi zeloti ni rueedeb. Rniideb dec quit xi náti ibány bniety rnia zec ni ná xgabni ax ziy xquel rgugueudeb de ni teste cayun pur isaan nez mal.

<sup>19</sup> Rniideb dec quit tu inabeeti bniety, negu lagac laadeb nádeb zec tuby esclav xte de ni quit illiú ni rundeb. Te pur irate ni quit rbeztí run bniety, niy ná ni arnabee bniety.

<sup>20</sup> Ninani chi abambee bniety dec Xtadni Jesucrist ná ni bldá dunni lo duld, ne absaandeb de ni quit illiú ni nuu lo guichliuré, ne chiy ax ibí isaandeb inabeedengui laadeb stuby, ax amazul rnia anabánydeb que gulo.

<sup>21</sup> Par laadeb güenru quit niumbetideb xnez Dios que no después deni abambee debny ax isaanzadeb de diidx zaac xte Dios ni abindiagdeb.

<sup>22</sup> Laarudeb rzub zec ni rnií tuby lat: "Beecu rbíi riecquimi rom ni aguubymi ne cuch ni teste gudaz cun nisnia, rbíi rechuum lo nisbany."

### 3

<sup>1</sup> De saniroldilaazni Jesucrist, quesentiand rcaaza laa ax ndé ná ni rrop cart rxiaalda par laa. Lo iropte cartqui cayuna pur ilidxa laa te par gúntí xgab zec ni riáld.

<sup>2</sup> Gulchanelaa ni gunii de profet xte Dios gualqui, ne de diidx xte Xtadni Jesucrist ni bldá dunni lo duld, de diidx xtenny ni bseed de apóstol laa.

<sup>3</sup> Gulchané cuend dec chí azedyiub ldull guichliú zuu de ni gún burli laa ne zbánydeb zectisy ni idedgan laadeb

<sup>4</sup> ax sniideb laa: "¿Cúnqui promes ni rniit dec teru gueed Crist stuby? Aguty irate de xpingul gualni, ne irate ni nuu lo guichliuré ziytiziac nádengui desdi chí gurixti guichliú."

<sup>5</sup> Laadeb sniideb ziy pur ni quit rcaaztided chanédeb cuend dec desde gual agac nuu yabaa, chiy guichliú guchuuni cun nis ax bdiiani láani nis pur guelrnabee xte Dios.

<sup>6</sup> Ne zéru dxi ax cun nisza blduull Dios de bniety gualqui.

<sup>7</sup> Per yabaa ne guichliú ni rdxambeen anre, anáni par ilduull Diosni cun bal pur guelrnabee xtenny, dxi ni gúnny guelgurtisy cun de bniety ni quit rcuadiag xtiidxnny.

<sup>8</sup> Pur ningui de saniroldilaazni Jesucrist, quit yianlaazti dec par Xtadni Dios, tuby dxi ná zec tuby mily iz ne tuby mily iz ná zec tuby dxi par laany.

<sup>9</sup> Gati cayaclátiny par gúnny cumplir promes xtenny zec ni nuu de ni run xgab sino que laany rápny paciency. Te pur quit tu rcaaztyny inity nez lony sino que irate bniety yialaazdeb pur de xtuldeb.

<sup>10</sup> Ne zecpacza ni rdziny tuby gubaan, ziy xquel idziny dxi ni gueed Xtadni Jesucrist stuby. Chiy ni idxibpacza bniety xquel chubi chi nitlo yabaa, ax irate de cos ni nuu llayabaa slduull Dios dengui cun bal. Ziytiziacza guichliu cun irate de cos ni nuu loni cun balza xquel nitloni.

<sup>11</sup> Anre zec ni anánti xa xquel ldull guichliu, rquiinpac ibányti nania sin duld zec ni rcaaz Dios.

<sup>12</sup> Ax cun gan acabezti idziny dxi ni abcuaabee Dios, dxi ni izaaicquiny yabaa ne irate de cos ni nuu llayabaa. Ziytiziacza guichliu cun irate de cos ni nuu loni cun balza xquel nitloni dxiqiu.

<sup>13</sup> Per dunní canuun tuby yabaa cuby ne tuby guichliu cuby zec ni abaany Dios promes, ax ruyru agac zectispac ni inabee Dios.

<sup>14</sup> Pur ningui de saniroldilaazni Jesucrist, lalzi ni canuut gac ziy, gulgaanypac pur idxial Dios laat nania sin duld ne dec nabányquit naldiulaaz cun de saat.

<sup>15</sup> Gulchané cuend dec Xtadni Dios cayapny paciency dunní par chalee idxapni tiamp yialaazni pur de xtuldni. Ne xcumpierni Pabli ni quesentiand zonelaazni ziytiziach aguniizacbi laat lo de xcartbi, según guelnán ni bguaad Dios laab.

<sup>16</sup> Lo irate de xcartbi, laab guniib laat ni caniia laat. Per nuu lat lo de xcartbi rut nagán par gacbee bniety, ax de ni quit xi gán ne de ni gulliaa zenuu xtiidx Dios rchudeb zec ni zelo xtiidx Pabli, zectiziac ni runnézadeb iraru ni zéed lo xquiits Dios, ax pur ningui lagac laadeb canitdeb laadeb.

<sup>17</sup> Laat nánti dec rcaaza laat de saniroldilaazni Jesucrist. Pur ningui anre ni ananchuut de cosqui, gulcualo quit yabti laznaa de ni rcaaz cugueeu laat te par quit isaanti ni rzutipnéti xnez Dios.

<sup>18</sup> Güenru gulgaany pur gumbeerupacti Xtadni Jesucrist ne guelrcaaz xtenny, laany ni gudillyny pur de xtuldni. Ax, ¡zaibgueldpac gap bniety didxdoony iduibtiamp! Amén.

## PRIMER CART NI BCUAA SAN JUANY

<sup>1</sup> Cartré ná par cayacdxitee lot pur tuby ni agac rbez desde anste ni gurixti guichliu. Abindiagniny ne agunánny, agunázaacniny ne abguaaldniny. Laaniy rguaadny guelnabány,

<sup>2</sup> ne abeedny lo guichliu. Agunánny ne dunní nan testigu ax cadixteen lot pur laany ni rguaadny guelnabány par chazy. Laaniy ni agac rbeznény Dios ax beedny lo guichliuré.

<sup>3</sup> Ningui cadixteen lot ni agunán ne ni abindiagni, par gaczacti tubyzi cun dunní zec ni nan tubyzi cun Xtadni Dios ne cun Lliinny Jesucrist.

<sup>4</sup> Cadixteen de cosré lot pur cartré te par tubylote yalo izaclaazni.

<sup>5</sup> Ndé ná ni bseed Jesucrist dunní, anre ax cadixteenni lot dec Dios ná bieeny ne laany xíteete dulditi rbeznény.

<sup>6</sup> Belati iniin dec tubyzi nan cun Dios ne chiy zonuugacni nez mal, ax dixúizni zecli pur ni rniin ne ni rdxanni.

<sup>7</sup> Per belati zonuun bieeny xte Dios zec ni rbezny sin duld ax tubyzic nan cun de sáan. Chiy riny xte Lliinny Jesucrist ná ni rsía dunní xte irate de xtuldni.

<sup>8</sup> Belati iniin dec quit xi dulditi rdxanni, lagacqui dunní rdxanni engany dunní, ax quit rbeznény didxldí xte Dios.

<sup>9</sup> Per belati ixubduldni de xtuldni lo Dios, dunní nánni dec zunquipacny zec ni rniiny, zunny perdón de xtuldni ne síany dunní xte irate mal.

<sup>10</sup> Belati iniin gady xi dulditi idxanni, niy zelo xtiidxni dec dixúzy Dios nan binduld ax quit roldilaaztin xtiidxny.

## 2

<sup>1</sup> De lliinia, cacuáa de cosré par laat par quit gúnti duld. Per belati nuu ni gún duld, dunní rdxapni tuby ni inií pur dunní lo Xtadni Dios, ne laaniy Jesucrist ni quit guuti dxi baany duld.

<sup>2</sup> Pur guelguty xte Jesucrist anuu perdón pur de xtuldni. Ne gati pur de xtuldzitin sino que pur irate xtuld binguichliu.

<sup>3</sup> Dunní nanldín belati cadxanni zec ni rnabee Dios, niy zelo dec ardxambeenny.

<sup>4</sup> Per belati nuu ni rnií: "Nare rumbiia Dios", ne nicli quit rcuadiagbi xtiidxny, laab dixúizbi te pur gati didxldí ná ni rniib.

<sup>5</sup> Per ni rcuadiag xtiidxny, guldípacbi rialo rcaazbiny. Ziy xquel nánni dec arbezneny.

<sup>6</sup> Tutix ni rnií dec arbezneb Dios ná par ibánybi zec ni gubány Jesucrist.

<sup>7</sup> Zec ni rcaaza laat, de diidx ni caníia laat anre, gati diidx cubytini, lagac de xtiidx Jesucrist ni abindiagti desdi guloni. De diidxtiziacquiy caníia laat.

<sup>8</sup> Per caníiani laat zectiziac tuby mandamient cuby pur ni zecli pur Crist ne pur laat rieny dec ziy ná didxldí, te pur azelaa cabicá ni ná mal ax arienru cún ni ná güen.

<sup>9</sup> Belati nuu ni rnií azenuu xnez Dios ne chiy rdxichnégacbi saa bnietbi, laab zeczi zenuub nez mal.

<sup>10</sup> Elqui ni rcaaz saa bnietni zenuucbi xnez Dios ne aquit cuenzi senciyti gúnbi duld.

<sup>11</sup> Per ni rdxichnégac saa bnietni, laabiy nabánybi nez mal, ne zenuub nez malqui sin quit gántib calí nezqui zéb pur ni abcaybi zecpacza tuby bniety ni quit rianlo.

<sup>12</sup> Cacuaa cartré par iratecti de lliinia, te pur aguc perdón de xtuldti pur guelrnabee xte Jesucrist.

<sup>13</sup> Cacuaa cartré par laat, de bingul, te pur arumbeet Jesucrist, laany ni agac rbezny desde anste ni gurixti guichliu. Ziyza cacuaa cartré par laat ni gady gacti bingul, te pur abaanti gan rzut lo de mal ni zéed pur bindxab.

Abcuáa de diidxré par laat, de bniiny, te pur arumbeet Xtadni Dios.

<sup>14</sup> Ziyza abcuáa de diidxré par laat, de bingul, te pur arumbeet Jesucrist, laany ni agac rbezny desdi anste ni gurixti guichliu. Ne ziyza abcuáa de diidxré par laat ni gady gacti bingul, pur ni rzutipti ne guldípacbi zenuut xtiidx Dios, ne pur ni abaanti gan rzut lo de mal ni zéed pur bindxab.

<sup>15</sup> Quit sebylaaztit de mal xte binguichliu nicliza de ni nuu lo guichliu. Belati nuu ni mazru rcaaz guichliuré, laab quit rcaaztib Xtadni Dios.

<sup>16</sup> Te pur nic tuby de mal ni nuu lo guichliuré quit zéedti pur Dios sino que pur lagacqui binguichliu. Ne de ndé ná de mal xte binguichliu: guelrun zectisy ni ná xgabni, guelrzebylaaz gap irate ni rianlob ne guelrzybuaa lagac laani pur de cos ni rápbi.

<sup>17</sup> Per guichliu zuu chi ldullni cun tod irate de mal ni nuu loni. Per ni nabány zec ni rcaaz Dios, laab zapbi guelnabány par chazy nez lony.

<sup>18</sup> De lliinia, nare rniia laat azedyiub ldull guichliu te pur laat abindiagti dec ná par idiacá anticrist, ne anre zienzi de ni rdxichné Crist abdiacá. Pur ningui, nánni dec azedyiub ldull guichliu.

<sup>19</sup> De ni rdxichné Jesucrist, lagac lo de saniroldilaazni Jesucrist bdiadeb. Per ni nápacni gati saatindeb te pur belrulati sáandeb, ziiandeb lo de saniroldilaazni Jesucrist. Per guc ziy te par bienzaac dec gati iratideb rac sáan.

<sup>20</sup> Crist abnñdxny laat Spíritu Sant ax pur laany iratecti anánti cún ni ná didxldí.

<sup>21</sup> Quit cacuaatia de diidxré lot pur quit gánti cún ni ná didxldí sino que pur ni anántini, ne laat nánti nic tuby dixú quit xo gueedti lo didxldíqui.

<sup>22</sup> Anre, ¿túy bindixú? Bindixú ná ni rnii dec Jesús gati Cristiny. Ne laabiy náb zecac anticrist pur ni quit reldilaazbi Xtdadni Dios ni cliza Lliinny.

<sup>23</sup> Te pur tutix ni rnii dec Jesucrist gati Lliin Diostiny, laab quit rumbeetib Xtdadni Dios. Per ni rnii dec Jesucrist ná Lliin Dios, laab rumbeecbi Xtdadni Dios.

<sup>24</sup> Pur ningui, gulchané cuend de diidx ni bindiagti desde chi guzulo reldilaazti Jesucrist. Ne belati laat zenuut de diidx ni bindiagti desdi guloqui, ax zelaac rbezné Xtdadni Dios cun Lliinny Jesucrist.

<sup>25</sup> Ne ni gunii Jesucrist iguaadny dunní ná guelnabány par chazy nez lo Dios.

<sup>26</sup> Cacuáa de diidxré par laat pur de ni cayun pur gún engany laat.

<sup>27</sup> Per laat rbezné Spíritu Sant ni bnñdx Jesucrist laat, ax quit rquiinti tu iseed laat. Te pur lagac Spíritu Sant rliuu laat irate, ne púrzi didxldí ná ni rseedny laat gati dixú. Pur ningui, gulbány zec ni rnabee Spíritu Sant te par chalaá gacti tubyzi cun Crist.

<sup>28</sup> Anre de lliinia, nare rniia laat gulchalaá xnez Crist, te par quit idxibni chi idiacány ni cliza quit itulótin lony chi gueedny.

<sup>29</sup> Laat anánti dec Dios irate runny zec ni riáld ax náza par gacheet dec irate de ni run zec ni riáld, laadebny nádeb lliin Dios.

### 3

<sup>1</sup> Gulgaany xgab xi guroo ná guelraaz xte Xtdadni Dios par cun dunní. Niy la relee lán de lliin Dios. Ne gati láiztin ziy sino que lliinpacny dunní. Per de ni quit zenuu xnez Dios, quit rumbeetideb dunní zec de lliin Dios pur ni quit rumbeedeb Dios.

<sup>2</sup> Zec ni rcaaza laat, nare rniia laat: anan lliin Dios. Ne masqui gady gacheetin xáy gacni chí gueed Jesucrist stuby, per nanldín dec zacni zectisy ni nány te pur chiyruy iguaan xapacquiý nány.

<sup>3</sup> Ne irate de ni reldilaaz gac ziy, rundeb pur ibánydeb nania nez lony zec ni rbezny sin duld.

<sup>4</sup> Per irate de ni quit zéne cuend gún zec ni rnabee Dios, laadeb cayundeb duld. Te pur duld ná guéi quit run zec ni rnabee Dios.

<sup>5</sup> Laat nánti dec Jesucrist beedny lo guichliu par idziacány xtuld bniety, ne laany quit guuti dxi ne quitza chúuti dxi gúnny duld.

<sup>6</sup> Pur ningui, de ni ná tubyzi cun Jesucrist rundeb pur quit gúndeb duld. Per irate de ni cuntispac run duld, quit rnabeetiny laadeb ni cliza quit rumbeetidebny.

<sup>7</sup> De lliinia, nare rniia laat quit tu isaanti gún engany laat, te pur ni cayun zec ni rcaaz Dios, laab naniab nez lony zec ni nania Jesucrist nez lony.

<sup>8</sup> Per bniety ni aquíti xi rziiienti run duld, laabiy xpiny bindxab te pur bindxabtizla run duld desdi gulo. Ne Jesús Lliin Dios beedny lo guichliu parpacla baanny gan lo guelrnabee xte bindxab.

<sup>9</sup> Pur ningui, nic tuby ni azenuu xnez Dios quit relaati run duld pur ni arbezneb Dios, ax aquíti riáldti gúnbi duld pur ni anáb lliin Dios.

<sup>10</sup> Guéldite tudey de lliin Dios ne tudey de lliin bindxab, te pur tutix ni quit run zec ni rcaaz Dios o quit rcaazzacbi de saa bniety ax gati lliin Diosti laab.

<sup>11</sup> Ne laat abindiagti de xtíidx Dios desde gulo dec ná par icaazni de sáan.

<sup>12</sup> Quit náti par idxanni zec ni baany Caín: bsaanbi gunabee bindxab laab ax gudinxúb betsbi. Caínqui baanbi ziy pur ni baanbi púrzi de ni ná mal ne betsbi ax baany púrzi ni ná güen.

<sup>13</sup> Pur ningui de saniroldilaazni Jesucrist, quit xi sacantit belati rdxichné binguichliu laat pur ni azenuut xnez Dios.

<sup>14</sup> Dunní nánni aquítru nátin zec tuby binguty par Dios sino que ardxapni guelnabány nez lony pur ni rcaazni de saa bniety. Per ni quit rcaaz saa bniety, laab zeczi náb zec tuby binguty par Dios.

<sup>15</sup> Irate ni rdxichné saa bniety, laab náb zecac tuby ni rguinxú biny. Ne laat nánti dec tuby ni caguinxú biny quit naptib guelnabány par chazy nez lo Dios.

<sup>16</sup> Dunní anánni xiy guelrcaaz pur ni guty Jesucrist pur dunní. Anre ziyzaquiy dunní pur guelrcaaz ax quit xi gúnti masqui axt gatyni pur de sáan.

<sup>17</sup> Per belati tubyni quit xi runlieedxtib lo guichliuré chiy rguiaab tuby ni cayunlieedxni ne quit gacnéb laab ax, xólesa iniib dec zéneb cuend guelrcaaz xte Dios?

<sup>18</sup> Pur ningui de lliinia, nare rniia laa, gati de diidxziti iniin rcaazni de sáan sino que yiany guelrcaazqui pur ni rdxanni.

<sup>19</sup> Te ziy xquel ax anánni cacuadiagquin xtiidx Dios ne nanchuun dec cadxanquin zec ni riáld nez lony.

<sup>20</sup> Per belati acadxanni ziy ne zélaa rzienní quit cadxantin zec ni riáld, ná par chonén cuend dec Dios mazru guroo nány que dunní ne laany nány irate.

<sup>21</sup> Pur ningui zec ni rcaaza laa, nare rniia laa: belati rzienní dec güenqui cadxanni, ax nanchuun cadxanquin zec ni riáld nez lo Dios.

<sup>22</sup> Ziy xquel, laany sguaadny irate ni inaabniny pur ni rcuadiagni diidx rdxanni zec ni rnabeeny, ne pur ni rdxanni pur idxanni zec ni rdxalaazny.

<sup>23</sup> Ne ni rnabeeny idxanni ná dec choldilaazni dec Jesucrist ná Lliin Dios, ne icaazni de saa bnietni zec ni gunabeeny dunní.

<sup>24</sup> De ni rcuadiag diidx run zec ni rnabee Dios, laadeb rbeznédeb Dios ne laany rbeznény laadeb. Ne nánni dec arbezenný pur Spíritu Sant ni abnidxny dunní.

#### 4

<sup>1</sup> Zec ni rcaaza laa, nare rniia laa quit chaldilaaztit tutix de ni rnií canii xtiidx Dios. Nidootelga gulgachezaac la xtiidx Diosquipacquiy rueeb o la gati laany. Te pur lo guichliuré zieni de bindixú candza rniideb dec caniideb xtiidx Dios.

<sup>2</sup> Anre par gacheet tú guldipac ruee xtiidx Dios, güeldite irate ni reldilaaz dec Jesucrist beedny lo guichliu zecac tuby bniety guichliu. Ni reldilaaz ziy, laabiy rbeznéb Spíritu Sant xte Dios.

<sup>3</sup> Per ni quit reldilaaz dec Jesús Lliin Dios beedny lo guichliu, laabiy quit rbeznétib Spíritu Sant xte Dios. Chiy laazachiy ni rdxichnéb Crist. Laa abindiagti ná par gueed anticrist lo guichliu, ne desde anre acayac zec ni ná xgabbí, zienzi de ni rdxichné Crist anuu lo guichliuré.

<sup>4</sup> Per laa, de lliinia, anát de lliin Dios ax de ni rdxichné Crist aquit xo gúntideb gan laa, te pur mazru guroo guelrnabee napny laany ni rbeznény laa que ni rbezné de ni zenuu nez mal lo guichliuré.

<sup>5</sup> De ni rdxichné Crist, lo guichliutisré zenelaazdeb ax púrzi pur de ni nuu lo guichliuré rueedeb. Chiy de ni quit reldilaaz Crist ax run cuend xtiidxdeb.

<sup>6</sup> Per dunní anan xpiny Dios, ax de ni rumbee Dios rcuadiagdeb ni rdxueen. Chiy de ni quit rumbee Dios nicli quit rundeb cuend xtiidxni. Ziy xquel racheen tú rbezné Spíritu Sant ni rliuu dunní didxldí ne túza rbezné spírit ni rliuu púrzi dixú.

<sup>7</sup> Zec ni rcaaza laa, nare rniia laa ná par icaazni de saa bnietni te pur guelrcaazqui zéedny pur Dios. Irate ni rcaaz saa bnietni, lliin Diosqui laab ne rumbeeczachí Dios.

<sup>8</sup> Ne ni quit rcaaz saa bnietni zeczi gady gumbeetib Dios te pur, pur Dios zéed guelrcaaz.

<sup>9</sup> Dios bliuuny guelrcaaz xtenny par cun dunní te pur masqui tubyzi Lliinny Jesucrist, per bxiaaldny laany lo guichliu par idxapni guelnabány nez lo Dios pur laany.

<sup>10</sup> Guelrcaaz ná dec gati duntin guzulo rcaazni Dios sino que laany guzulo rcaazny dunní. Ningui bxiaaldny Lliinny Jesucrist par gutyny pur de xtuldni ax anuu perdón par dunní.

<sup>11</sup> Pur ningui zec ni rcaaza laa, nare rniia laa zec ni rcaaz Dios dunní ziyza ná par icaazni saa bnietni.

<sup>12</sup> Masqui ruteete gady tu iniáti Dios, per belati icaazni de saa bnietni niy zelo dec rbeznéni Dios ne gudicni zonuun guelrcaaz xtenny.

<sup>13</sup> Dunní nánni dec rbeznén Dios ne laany rbeznézacny dunní pur ni abnidxny Spíritu Sant xtenny dunní.

<sup>14</sup> Ne dunní de apóstol agunán Jesucrist Lliin Dios, ax cadixteen dec Xtadni Dios bxiaald laany lo guichliuré par gudillyny pur xtuld irate bniety guichliu.

<sup>15</sup> Tutix ni rnií dec Jesucrist ná Lliin Dios, laab rbeznébi Dios ne laany rbeznény laab.

<sup>16</sup> Dunní agucheen ne roldilaazni dec rcaaz Dios dunní, ne pur laany zéed guelrcaaz ax ni nabány cun guelrcaazqui rbeznébi Dios ne laany rbeznény laab.

<sup>17</sup> Belati guldipacni zonuun guelrcaaz xte Dios lo guichliuré, a xíteete quitru rdxibtin par dxi ni gún Dios guelgurtisy xtenny pur ni anan tubyzi cun Dios zec ni ná Crist tubyzi cun laany.

<sup>18</sup> Rut nuu guelrcaaz aqúitiru guelnadxiby. Te pur ni guldípac zenuu guelrcaaz xte Dios, aqúitru xi rdxibtib. Per ni quit zenuu guelrcaazqui ax rdxibbi pur ni runbi xgab xi castigu yáldbi. Pur ningui, belati nuu ni rdxiby ziy, esqui quit guldítib zenuub guelrcaaz.

<sup>19</sup> Dunní rcaazni Dios, te pur nidoote laany rcaazny dunní.

<sup>20</sup> Belati nuu ni rnií dec rcaazbi Dios ne chiy rdxichnégacbi de saa bnietbi, laab naizbi tuby bindixú. Te pur de saa bnietclab ni rguiaab quit rcaazbi, latixcu Dios icaazbi ne gady iniábny.

<sup>21</sup> Lagac laany guniiny: Elqui ni rcaaz Dios ná par icaazbi de saa bnietbi.

## 5

<sup>1</sup> Tutix ni reldilaaz dec Jesús ná Crist ni bxiaald Dios, laab nácbi lliin Dios. Ne bniety ni rcaaz Xtadni Dios ziyza rcaazbi iraru de lliinny.

<sup>2</sup> Chi rcaazni Dios ne rdxanni zec ni rnabeeny idxanni ax nánni rcaazquin iraru de lliinny.

<sup>3</sup> Guelrcaaz Dios ná gún bniety zec ni rnabeeny, ne xíteete nagánti gún bniety zec ni rnabeeny.

<sup>4</sup> Te pur irate ni a ná lliin Dios arelee rzudeb lo de mal ni nuu lo guichliuré. Ne pur guelreldilaaz dec Jesús ná Crist ax arelee rzun lo de mal ni nuu lo guichliu.

<sup>5</sup> Te pur ni reldilaaztista dec Jesús ná Lliin Dios, laab relee rzub lo de mal ni nuu lo guichliuré.

<sup>6</sup> Ne Jesucristé beedny lo guichliu. Chiy brubnisny ne bxíiny riny xtenny, gati brubniszitiyny sino que ziyza bxíiny riny xtenny lo cruzu. Lagac Spíritu Sant ná testigu xte de cosré ne laany púrzi didxldí rniiny.

<sup>7</sup> Te pur chon testigu nádeny llayabaa: Xtadni Dios, Jesucrist ne Spíritu Sant ax iyontecny ná tubyzi Dios.

<sup>8</sup> Ne ziyza nuu chon testigu lo guichliuré: Spíritu Sant, chiy ni brubnis Jesucrist cun ni bxíiny riny xtenny lo cruzu, ne iyontecny tubyzi ni zelodeny.

<sup>9</sup> Anre belati ni rniicla binguichliu dunní roldilaazni, ax mastecru rquiiny choldilaazni ni gunii Dios pur Lliinny Jesucrist, te pur mazru sac xtiidxny.

<sup>10</sup> Ni reldilaaz Jesucrist Lliin Dios, reldilaazqui ni gunii Dios pur laany. Per ni quit reldilaaz Dios, laab zelo xtiidxbi dec dixúizny pur ni quit reldilaazbi ni guniiny pur Lliinny Jesucrist.

<sup>11</sup> Ne ni gunii Dios ná dec abniidxny dunní guelnabány par chazy, ne guelnabányqui zéedny pur Lliinny Jesucrist.

<sup>12</sup> Ax ni ná tubyzi cun Jesucrist Lliin Dios, laab napqui guelnabányqui nez lo Dios. Per ni quit ná tubyzi cun laany, quit naptib guelnabányqui.

<sup>13</sup> Cacuáa de cosré par laat ni reldilaazti Jesucrist Lliin Dios par gacbeet dec napti guelnabány par chazy nez lo Dios.

<sup>14</sup> Dunní sin dxiby rnaabni lony pur ni nánni dec runny cuend xtiidxni belati canaabniyny ni ná volunta xtenny.

<sup>15</sup> Ne zec ni nánni dec run Dios cuend xtiidxni chi xi rnaabni lony, ziyza nanchuun dec sniidxny de ni rnaabniyny.

<sup>16</sup> Belati tubyni nánni dec cayun tuby de sáan duld ni quit riáldti guelguty, ná par inaabbi lo Dios pur laab te gaadbi guelnabány nez lony belati quit ná duldqui ni riáldbi guelguty. Te pur nuu duld ni riáld guelguty ne quit caniitia inaabti pur ni abaany duldqui.

<sup>17</sup> Irate de mal ná duld, per nuu duld ni quit riáldti guelguty.

<sup>18</sup> Dunní nánni dec de ni a ná lliin Dios aqúit senciyti gúndeb duld. Te pur Jesucrist Lliin Dios ná ni rcualo laadeb ax aqúit rnabeeti bindxab laadeb.

<sup>19</sup> Nánni dec xpiny Dios dunní. Per irateru de binguichliu ni quit ná xpiny Dios, bindxab ná ni rnabee laadeb.

<sup>20</sup> Ne ziyza nánni, Jesucrist Lliin Dios abeedny lo guichliuré ax bxalny xquelrienni par rdxambeen mermerpac Dios. Dunní rbeznénny pur Lliinny Jesucrist ne laatisny nány Dios, ax pur laany nuu guelnabány par chazy.

<sup>21</sup> De lliinia, gulcualo cun iralozy de ni rlilo bniety ná dios. Amén.

## NI RROP CART XTE SAN JUANY

<sup>1</sup> Nare ni canabiia lo de saniroldilaazni Jesucrist, cacuáa cartré par laat ni abcuaabee Dios, laat ni areldilaazti Jesucrist. Nare guldípaca rcaaza laat ne gati naastia, sino que ziyza irate de ni azenuu xtiidx Dios.

<sup>2</sup> Nare rcaaza laat pur ni arbeznén xtiidx Dios ne laany izaate dxi arbeznény dunní.

<sup>3</sup> Xtadni Dios ne Lliinny Jesucrist, laany gunldeeny quiet, ilaslaazny laat ne iguaadny laat guelnalediulaz pur ni zenuut xtiidxny ne rcaazti de saat.

<sup>4</sup> Quesentiand rzaclaaza chí gucbiia dec nuu de saat ni guldípac zenuu xtiidx Dios, ax nabánydeb zec ni rnabee Xtadni Dios.

<sup>5</sup> Anre zec ni rcaaza laat, irate de ni rac sáan, rguini rnaaba lot ná par icaazni de sáan. Ne ni caniia laatqui, gati cubyti náni, lagac mandamient ni bindiagni desde guloni.

<sup>6</sup> Guelrcaaz ná ibány bniety zec ni rnabee Dios, ne mandamient ni abindiagti desde gulo ná dec ná par ibányti cun guelrcaaz.

<sup>7</sup> Te pur iranezzi lo guichliu candza zienzi de ni run engany bniety, pur ni quit reldilaazdeb dec abeed Jesucrist lo guichliu zecac tuby bniety. Ne ni run ziy, enganiy cayunbí ne laazachiy enemigu xte Crist.

<sup>8</sup> Gulcualo laat te par quit initti ni ariáldti pur ni cayunti, sino que yalo icáat ni riáldti lo Dios.

<sup>9</sup> Tutix ni icuaarupac quia zec ni bseed Crist bniety, laab quit rbeznéti Dios. Per elqui ni zenuu xtiidx Crist zectisy ni bseedny bniety, laab rbeznéb Dios ne Lliinny.

<sup>10</sup> Belati idziny ni idziny ruu lizti par iseedbí laat zec ni rlilob zenuub Dios ne quit nátini zec ni abseed Cristni bniety, ax quit cuutitbí yuu nieliza quit gúntit cuend ní rniib.

<sup>11</sup> Te pur ni run cuend xtiidxbí, niy zelo dec anáb cunformi cun de engany ni cayun bnietyqui.

<sup>12</sup> Zienziru ni napa iniia laat, per quit rcaaztia gúnay pur cart. Güenru dún zelee guedtxlulaa laat par ininépacaa laat te par izaclaazni tubylote.

<sup>13</sup> De ni abcuaabee Dios, de saniroldilaazni Jesucrist ni rbez nezné, rguaapdebdios laat. Amén.

## NI RION CART XTE SAN JUANY

<sup>1</sup> Nare ni canabiia lo de saniroldilaazni Jesucrist, cacuáa cartré par liú xmiguua Gayo ni guldípaca rcaaza.

<sup>2</sup> Zec ni rcaaza liú, ax rnaaba lo Dios dec zec ni zíúu güen lo xnez Dios, ziyza idiacoo güen cun ira ni cayunu ne gaadu guelnadaan.

<sup>3</sup> Quesentiand rzaclaaza chi bedgüené tuby tiop de sáan nare diidx dec nabániu zec ni ná xtiidx Dios.

<sup>4</sup> Quitru xi stubyti mazru rzaclaaza rindiaga que chi rindiaga dec nabányqui de sáan zec ni ná xtiidx Dios.

<sup>5</sup> Zec ni rcaaza liú Gayo, nare rniia dec quesentiand güen ná irate ni runu par cun de saniroldilaazni Jesucrist, ne axt par cun de sáan ni zá irinqui nez.

<sup>6</sup> Te pur laadeb aguniideb nez lo irate de saniroldilaazni Jesucrist ni rdxasaan ruré dec güenqui xquel baaniu tratdeb. Pur ningui, güen gúnu gacnézacudeb cun ni runlieedxdeb pur ni cayundeb sirvi lo Dios, te par chalaadeb xnezdeb.

<sup>7</sup> Te pur laadeb bdiideb par catichdeb xtiidx Jesucrist, ne quit xi gunaabtideb lo de ni quit reldilaaz laany.

<sup>8</sup> Pur ningui, dunni ni roldilaazni Crist ná par idxacné de ni catich xtiidxny, te ziy xquel idxacné irich ni ná didxldí.

<sup>9</sup> Nare abcuáa tuby cart lo de saniroldilaazni Jesucrist, per Diórefes rdxalaazbi inabeeb ax quit runtib cuend xtiidxa.

<sup>10</sup> Pur ningui, belati guedtxiluua laa, chiyrú ilidxab pur ni caniyáb ne cayueeb dixú pur dunni. Ne gati ziyziti runbi sino que ziyza quit rdeedtib lizbi yáan de sáan ni zá irinqui nez. Chiy rcuazacbi ideed de ni ideed lizni yáandeb, ax de ni rdeed lizni axt nicli quitru rsaanbi yiuudeb yudoo.

<sup>11</sup> Pur ningui zec ni rcaaza liú Gayo, quit chanuutiu nez mal, baany ni ná güen. Te pur bniety ni run ni ná güen laabiy xpiny Dios, per ni zenuu ni ná mal quit zénetib cuend Dios.

<sup>12</sup> Zec ná pur Demetri, irate bniety rni dec laab nabánybi zec ni riáld, ne güeldicza zec ni nabánybi. Axt dunni rzubyaanbi pur ziy, ne liú nánnu dec didxldí ná ni rniin.

<sup>13</sup> Zienzi ni napa iniia liú, per quit rcaaztia gúnay pur cart

<sup>14</sup> te pur ziubpa guedguiaa liú ax chiyti idxueerun diidx.

<sup>15</sup> Dios iguaadny liú guelnaldiulaaz. De xmiguni ruré rguaapdebdios liú, ziyza bguaapladios irate de xmiguni.

## CART NI BCUAA SAN JUDAS

<sup>1</sup> Nare Judas bets Jacob. Nare ni cayuna sirvi lo Jesucrist, cacuáa cartré par laat ni abcuaabee Xtadni Dios pur ni rcaazny laat ne Xtadni Jesucrist cacualony laat.

Dios chalaaru ilaslaazny laat, ne zecpaczaxnarul iguaadny laat guelndiulaaz ne guelrcaaz.

(2 Ped. 2:1-7)

<sup>3</sup> De saniroldilaazni Crist, desde gúcrul rcaaza icuáa cart lot par gacbeerut xa ná perdón ni ardxapni lo Dios. Per anre abdziny dxi ni rquiniac icuáa cartqui te par iniia laat dec gulgualo guelreldilaaz ni rdxapni, guelreldilaaz ni quit xi runlieedxti ni rdxapni dunni ni nan xpiny Crist.

<sup>4</sup> Te pur nuu de bniety ni runzi dec reldilaazdeb parzi guuchdeb lot, laadeb ni ananchuu Dios dec zialddeb castigu pur ni quit rdxibtidebny. Rcualdodeb dec Dios quesentiand zaacny ax nabánydeb zectisy ni rdedgan laadeb. Quit rsaantideb inabee Jesucrist laadeb, laatisny ni nány Dad ne rnabeeny dunni.

<sup>5</sup> Masqui anánti ni iniia laat, per isenelaazani laat dec masqui gulée Dios de bniety Israel Egipito, per chiguld bsaanny guty de bniety Israel ni quit gueldilaaz laany.

<sup>6</sup> Ziyza de ángli ni quit nicuadiag diidx ninabeedeb rut bsiáld Dios laadeb, laany bseeguny laadeb rut quesentiand nacay axtqui dxi ni gúnny guelgurtisy xtenny.

<sup>7</sup> Ne ziyza de biny Sodoma cun Gomorra ne cunru de guídx ni ná nezqui, laadeb gubánydxabdeb baandeb iralote de ni quit illiú zectisy ni bdedgan laadeb. Pur ningui gudeeddeb guelzii bnitlo Dios laadeb, bzaaicquiny laadeb, ax niy ná tuby ejempli par iratecni.

<sup>8</sup> Per masqui ziy, anre ziygaczaquiy run de ni rguily nez parzi idxaadeb lot. Laadeb ni rilodeb zelee gac zectisy ni ná xgabdeb, rxíndeb laadeb, quit rzigueltdideb inabee Crist laadeb ne rniizadeb de mal diidx pur de ángli xte Dios.

<sup>9</sup> Per chi bchaa arcángel Miguely lo diidx cun bindxab pur causi xcuerpi Moisés, nicli quit bialti ángliqui ninii mal diidx pur bindxab, guniitisny: "Laznaa Dios rsáana liú."

<sup>10</sup> Ne anre de biny ni runzi, de ni dxa lot, quesentiand rnia de diidx rniideb pur de cos ni quit racbeedeb. Per pur de ni quit illiú ni nándeb rundeb, cuntispac rundebny sin xgab zec tuby ladxaa ax pur ningui lagac laadeb canitdeb laadeb lo Dios.

<sup>11</sup> ¡Laistni laadeb! Zenuudeb xnez Caín, rundeb pur mily zec ni baany Balaam pur mily, ax sdeeddeb zec ni gudeed Coré chi bcaazbi ninabeeb lo Moisés.

<sup>12</sup> Ne laazadeb ná ni rxiíndeb de laní ni runti chi rdxasaat par iquiinti tubyzi.

Cuntispac sin xtiu rquiíndeb quit xi guelrsaati ruudeb pur iraru bniety, cuntisy laadeb rundeb pur guialdeb. Laadeb nádeb zec de zá bi, zec de yag ni rbiz ax rriaxni pur ni quit rca frut loni.

<sup>13</sup> Laadeb nádeb zecpacza chi cayunnialaaz nisdoo, te pur zecpacza ni rdiia btsíny xte nisdooqui ziypacza sin xtiu rundeb de ni quit illiú xtendeb. Ne laazadeb nádeb zec de bal ni riab llayabaa pur ni rnitni xnezni, ax par chazy ariálddeb rut quesentiand nacay.

<sup>14</sup> Ne Enoc ni rac gadz cuaa bniety después de Adán, laab guniib pur de binqui chi guniib: "Nare gunáa Xtadni Dios zéedny cun zienguilliu de ángli xtenny

<sup>15</sup> par gúnny guelgurtisy xtenny cun ira bniety, ne par iniiny xi castigu riáld de biny mal pur irate de mal ni baandeb, ne pur irate de mal diidx ni guniideb pur laany pur binduld ni nádeb."

<sup>16</sup> Saa de binqui xíteete nayiulaaztideb ne irazi rgubeedeb ax zénetisdeb cuend gúndeb zectisy ni zéed gan gúndeb. Ziyza púrpac rzubyaadeb laadeb, ax cun de xtidxyachdeb rundeb zec ni rcaazdeb cun bniety.

<sup>17</sup> Per laat, de saniroldilaazni Jesucrist quesentiand rcaaza laat. Pur ningui, gulchanelaaaz dec de apóstol xte Xtadni Jesucrist

<sup>18</sup> laadeb guniideb: "Chi azedyiub ldull guichliu zuu de ni gún burli irate ni zéed pur Dios, ax zundeb zectisy ni idedgan laadeb."

<sup>19</sup> Saa de binqui ná ni run rlasaa de ni azenuu xnez Dios, ne laadeb cuntisy nabánydeb zec ni ná xgabdeb, quit rbeznétideb Spíritu Sant xte Dios.

<sup>20</sup> Per laat de saniroldilaazni Jesucrist, gulsutipné ni reldilaazti, te pur guelreldilaazqui ná ni mazru nania. Gulnaab lo Dios cun guelgucné xte Spíritu Sant.

<sup>21</sup> Gulchalaaz gulchanuu guelrcaaz xte Dios lalzi ni canuut idziny dxi ni ilaslaaz Xtadni Jesucrist dunni, laany ni rguaadny guelnabány par chazy.

<sup>22</sup> Guldunxnez de ni zeczi runtioplaaz.

<sup>23</sup> Gulgacné de ni zé nez mal, zepacza chi racné bniety tuby ni zeyab lo bal. Gulcaazdeb per quit idxalaaztit zec ni rundeb sino que gulcualo quit yabzacti lo de xtulddeb.

<sup>24</sup> Ne nuu tuby ni nap guelrnabee par igualo laat par quit yabti lo duld, te par rguit rzaclaazti idzinti nania nez lony llayabaa rut rbezny.

<sup>25</sup> Pur ningui, laany ni laatisny nány Dios, laany ni bldány dumni lo duld pur Xtadni Jesucrist, riáldny didxdoo te pur xtenny ná irate, laatisny napny guelrnabee ne guelgurtisy desdi anste, anre ne iduibtiampete. Amén.

## DE COS NI BLIUU JESUCRIST APÓSTOL SAN JUANY

<sup>1</sup> De cosré ná ni abliuu Dios Jesucrist par chalee iliuuza Jesucristni de xpínny, par gacbeedeb cún ni azedyiub gac. Chiy Jesucrist bxiaaldny tuby ángli xtenny par bliuuny de cosqui nare Juany apóstol ni cayun sirvi lony.

<sup>2</sup> Ax caníia irate ní ná didxldí pur xtiidx Dios, pur Jesucrist ne pur irate ni gunáa.

<sup>3</sup> Xíclabaa ní ruuld, ne de ní rcuadiag ne de ní run cuend ní cá lo guítsré ní rguixtee xte de cos ní teru gac, te pur azedyiub gacdey.

<sup>4</sup> Nare Juany cacuáa guítsré par laat de xpíny Crist, laat ní rbezti láani gadz guidx xte Asia. Xtadni Dios, laany ní nány Dios desde gulal, anre ne iduibtiampete, ne gadz de spírit ní zuguaa rut rbezny canabeeny, ne Jesucrist, laadeny gunldeedeny quíat ne iguaaddený laat guelnaldiulaaz.

<sup>5</sup> Jesucrist baanny irate ní ná par gúnny, ziyza nidoote laany gubíi gubánny lo de binguty ne laany rnabeeny lo de ní rnabee lo guichliu. Laany rcaazny dunni ax cun riny xtenny bsieny dunni xte de xtuldní

<sup>6</sup> ax baanny dunni tubyzi lo guelrnabee xtenny, ne baanzacny dunni de bxoz ní run sirvi lo Xtadny Dios. Pur níngui, Jesucrist laany riáldny didxdoo ne guelrnabee iduibtiampete. Amén.

<sup>7</sup> ¡Gulgacbee dec teru gueedny láani de zá! Irate bniety iniá laany axt de ní gunaab gatyny iniá laany, ne irate binguichliu quesentiand guundeb chí iniádebny. Niy ná didxldí. Ziy ná ní gac.

<sup>8</sup> Xtadni Dios laany ní napny irate guelrnabee, laany ní nány Dios desde gulal, anre ne iduibtiampete, laany guniiny pur laany: “Nare naa zec A ne Z, de letri ní rzulo ne ní rlull tuby alfabet, te pur naretizia rnabiia.”

<sup>9</sup> Nare Juany tuby de sanireldilaazti Jesucrist. Tubylote dxúun lo guelrnabee xtenny, tubylote cadeedni guelzii ne cadxuelaazni pur laany. Nare guua pres lo isla ní lá Patmos pur ní rtícha xtiidx Dios ne irate ní náanna pur Jesucrist.

<sup>10</sup> Deni nuua pres lo islaquí, guu tuby chitmingu chí guca zec ní rnixcaald pur guelrnabee xte Spíritu Sant, chíy nez detsa zecpacza rsee tuby trompet quesentiand diip bindiaga rsee tuby

<sup>11</sup> ní gunii:

—Nare naa zec A ne Z, de letri ní rzulo ne ní rlull tuby alfabet, te pur naretizia rnabiia. Bcuua lo guíts irate ní caguiuu chíy bxiaald guítsqui lo gadz cuua de xpínnia ní rbez nez Asia, láani de guidx Efeso, Esmirna, Pérgamo, Tiatira, Sardis, Filadelfia ne Laodicea.

<sup>12</sup> Chí gubiecquia par iguíaa túy rriné nare ax gunáa gadz candliery de or.

<sup>13</sup> Chíy glay de candlierqui gunáa tuby ní nap formi xte tuby bniety, nacuny tuby lady ziuul ní rdziny axt lo níiny ne líi tuby cinturon de or rulazdoony.

<sup>14</sup> Nguits nguits quíany zecpacza guichlady lííly, zecpacza guiy nguits guichquiany, ne zecpacza bal rcuabcháa de bslony.

<sup>15</sup> Chíy de níiny rcuabcháa zecpacza ní rcuabcháa guíib ní lá bronze chí nuuy lo gui, ne rseeny ná zec chí rubi nisdoo.

<sup>16</sup> Lad naldí caany gadz balgúi. Chíy ruuny rdiia tuby spad ní quesentiand cá iroplate lonii, ne rcuabcháa lony zecpacza chí quesentiand rdialdaa lo gubidx.

<sup>17</sup> Parzi chí gunáany, biabba nez lony zec tuby binguty. Per laany cun lad naldí bzubnaany quíaa, guniigany:

—Quit rdixibi, nareníy ní rnabiia desdi gulal ne par chazy.

<sup>18</sup> Nare gutia, per anre anabánia, ne anabánia par chazy, ax nare rnabiia lo guelguty ne lo infierni.

<sup>19</sup> Anre bcuaa ní agunóo, ní caguiuu ne ní teru gac.

<sup>20</sup> Nidoote quixtiia loo xi zelo gadz de balgui ní gunóo caa lad naldí ne xi zelo gadz de candliery de or. Gadz balguiquí zelo gadz de bniety ní rnabee lo gadz cuua de xpínnia nez Asia, chíy gadz de candlierqui zelo gadz cuua de xpínniaquí.

## 2

<sup>1</sup> 'Anre bcuaa ní ixiaaldu lo bniety ní rnabee lo de xpínnia láani guidx Efeso. Quebcuaa: “Ní canzda glay gadz candliery de or, ní caa gadz balgui lad naldí, laany rniiny laat:

<sup>2</sup> Nare náanna xa cayuntí. Náanna xi trabaju caréldí, ne nánzaca dec quit rexaclaaztít. Nare náanna dec quit ruelaaznéít de biny mal, ne abaantí prueb de ní rnií ná apóstol masquí quit tu nádeb ax agucbeet dec díxúizdeb.

<sup>3</sup> Nánna dec napti paciency ne agudeedti guelzii pur nare sin quit rexaclaaztit.

<sup>4</sup> Per nuu tuby ni quit rdxalaaztia runti, dec aquit rcaaztit nare zec gulo.

<sup>5</sup> Gulchanelaaaz xa bcaazti nare gulo par zec ni cayunti anre. Gulyialaaz, gulgaany zec ni baanti gulo, belquitiy ziub ixiaalda castigu par laa dec aquitru gactit bieeny par iraru bniety, belati laa quit yialaazti.

<sup>6</sup> Per nuu tuby ni cayunquit zec ni riáld, dec rdxichné de ni run de biny nicolaítas zec ni rdxichnézaca ni rundeb.

<sup>7</sup> De ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag ni rnii Spíritu Sant par de xpinnia: Bniety ni gún gan lo duld, nare sdeedab iquiinbi ni rca lo yag xte guelnaabány ni zub llayabaa rut rbez Dios."

<sup>8</sup> 'Anre bcuaa ni ixiaaldu lo bniety ni rnabee lo de xpinnia láani guidx Esmirna. Quebcuaa: "Ni rnabee desdi gulal ne par chazy, ni guty ne ni agubii gubány, laany rniiny laa:

<sup>9</sup> Nare nánna xa cadeedti guelzii pur ni runné bniety laa, ne nánzaca xi guelprob rbeztí masqui ni nápacni laatiy de ricu pur ni anánti xnez Dios. Ziyza nánzaca xa rniyá de bniety laa, laadeb ni rniideb nádeb de bniety Israel xpiny Dios ne masqui laadebii xpiny bindxab.

<sup>10</sup> Quit idxibti pur de guelzii ni teedti, te pur teru gún bindxab gan iseegu de bniety tuby tiopit par yíany la guldípacití zenuut xnez Dios. Tsi dxi teedti guelziiqui, per gulsutip ax gatyti, chiy nare iguaada laa guelnaabány par chazy.

<sup>11</sup> De ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag ni rnii Spíritu Sant par de xpinnia: Bniety ni gún gan lo duld, aquit yáldtib castigu ni ná zec ni rrop guelguty."

<sup>12</sup> 'Anre bcuaa ni ixiaaldu lo bniety ni rnabee lo de xpinnia láani guidx Pérgamo. Quebcuaa: "Laany ni napny spad ni quesentiand cá iroplate lonii, laany rniiny laa:

<sup>13</sup> Nare nánna dec guidx rut rbeztí bindxab ná ni rnabee ruy. Per masqui ziy laa rzutipné nare, quit rbelaaztit ni reldilaazti naa nicli láani de dxi ni gudinxúdeb Antipas, tuby de saat ni quit gulelaazti ni reldilaazbi naa, laab ni gudinxúdeb láani guidx ladxti rut canabee bindxab.

<sup>14</sup> Per nuu tuby tiop ni quit rdxalaaztia runti. Tuby de ni quit rdxalaaztia runti ná dec lot nuuch de ni quit rsaanti ni bseed Balaam de bniety, laab ni guludiidxbi Balac xa cugueeubi de bniety Israel par bquiindeb de aliment ni biacldée nez lo de xtios Balacqui, ne par baandeb iralote ni quit illiú cun de ni quit rac chialdeb.

<sup>15</sup> Chiy stuby ni quit rdxalaaztia runti ná dec lot nuuch de ni quit rsaanti zec ni run de biny nicolaítas.

<sup>16</sup> Pur ningui gulyialaaz zec ni cayunti, belquitiy ziub ixiaalda castigu par gúna guelgurtisy cun laadeb cun spad ni rdiia ruua.

<sup>17</sup> De ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag ni rnii Spíritu Sant par de xpinnia: Bniety ni gún gan lo duld, nare sdeedab iquiinbi maná, aliment xte llayabaa ni quit rumbheeti bniety. Ne sdeedzacab tuby guia nguits rut cá lá cububi ni quit tu gánti sino que soltisy laab ni icáab guiaqui gacbeebni."

<sup>18</sup> 'Anre bcuaa ni ixiaaldu lo bniety ni rnabee lo de xpinnia láani guidx Tiatira. Quebcuaa: "Lliin Dios, ni rcuabcháa de bsloni zec bal, ni rcuabcháa de niini zec guiib ni lá bronze, laany rniiny laa:

<sup>19</sup> Nare nánna xa cayunti, nánna xa rcaazti nare, xa reldilaazti naa, xi de cayunti pur nare ne quit rexaclaaztit. Nare nánna güenru cayunti anre que gulo.

<sup>20</sup> Per nuu tuby ni quit rdxalaaztia runti: Ruelaazné Jezabel, gunaa ni rnii rniitidx Dios. Chiy rsaanti rseedi de xpinnia ax rgueeubi laadeb rundeb de ni quit illiú cun de ni quit rac chialdeb, ne rquiindeb de aliment ni biacldée nez lo de xtios iraru binguichliu.

<sup>21</sup> Nare abdeedab tiamp par yialaazbi, isaanbi zec ni nabánybi per quit nátib.

<sup>22</sup> Pur ningui anre isialdab tuby guelguidx, gáatbi gacxúb. Chiy de ni run zec ni runbi, belati laadeb quit ichudeb zec ni nabánydeb ziyza guroo guelzii iteedadeb,

<sup>23</sup> ne sguinxúa de ni abaantip xgab ibány zec gunaaquí. Ziy xquel gacbee irate de xpinnia dec nare nánna xi nuu láani quia ne láani lazdo bniety, xi xgab run bniety. Nare isialda laa según ni runti.

<sup>24</sup> Par irateru de xpinnia ni rbez láani guidx Tiatira, laa ni quit zenuut zec ni rseed Jezabelqui de bniety, laa ni rniideb quit gántit de ni ná ax lúltmi xte bindxab pur ni quit runti cuenddeb, quitru xi stubyti rniia laa,

<sup>25</sup> ni rniitizia laa ná: Gulsutipné ni anánti pur Dios axtui chi gelda stuby.

<sup>26</sup> Bniety ni gún gan lo duld, ne chala gúnbi zec ni rcaaza iduibte ni ibánybi, nare sdeedab guelrnabee par inabeeb lo de naciony chi idziny dxi.

<sup>27</sup> Inabeeb de nacionqui zecpacza tuby ni caa tuby var guuib, zeczipac ni rldáa bniety tuby gues gunnéb de ni quit rcuadiag diidx. Sdeedab guelrnabeequi zec ni bn#dx Xtdani naa,

<sup>28</sup> ne sdeedzacab balgui ni rldieny sidoo.

<sup>29</sup> De ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag ni rnii Spíritu Sant par de xpínnia.”

### 3

<sup>1</sup> Anre bcuaa ni ixiaaldu lo bniety ni rnabee lo de xpínnia láani guidx Sardis. Quebcuaa: “Laany ni rbeznéy gadz spírit xte Dios ne caany gadz balgui, laany rniiny laa: Nare náanna irate ni cayunti. Masqui par bniety nabányquit, per par nare lazu agutyti.

<sup>2</sup> Pur ningui, gult#ch xcaaldti, gulgaany pur quit nitlotec ni zeczi zélaa cayunti, te pur nare rguíaa dec quit cayuntit xnezni nez lo Xtda Dios.

<sup>3</sup> Gulchanelaz ni abindiagti ne ni abseedti, ax gulgaany ziy, chiy gulyialaaz zec ni cayunti. Te pur belati quit it#cht# xcaaldti zec ni cayunti, ax zec ni tuisqui rdziny gubaan, ziypacza chi gacheet abdziny castigu par laa.

<sup>4</sup> Per láani guidx Sardisqui zeczi nuu tuby tiop de ni nania, ne laadebiy gacudeb lady nguits icandzanédeb nare, pur riálddebni.

<sup>5</sup> Bniety ni gún gan lo duld, chi idziny dxi, ziy lady nguits gacub# ne quit iraatia láb lo libri xte guelnabány. Chiy nez lo Dios ne nez lo de ángli# xteny iniia dec xpínniab.

<sup>6</sup> De ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag ni rnii Spíritu Sant par de xpínnia.”

<sup>7</sup> ‘Anre bcuaa ni ixiaaldu lo bniety ni rnabee lo de xpínnia láani guidx Filadelfia. Quebcuaa: “Laany ni nány sant, laany ni guldípacny, laany ni napny guelrnabee lo irate zec ni gúp rey David guelrnabee lo de bniety Israel, laatisny ni napny guelrnabee par ixalny tuby nez ni quit tu chaleeti ichii o ichiizacny tuby nez ni quit tu chaleeti ixal, laany rniiny laa:

<sup>8</sup> Nare náanna irate ni cayunti. Gulgabee dec masqui quit xi sacti ladxti, per abxala tuby nez par it#cht# xtiidxa sin quit tu chaleeti su lot, te pur zenuucti xtiidxa ne gady chúuti chi iniit dec gati xpíntia laa.

<sup>9</sup> Laa sniát xa gunniá de bindixú ni rnii ná de bniety Israel xpiny Dios, ne masqui xpiny bindxab laadeb. Sniát xa gunniádeb guedganbichiindeb nez lot, ax gacheedebe xa rcaaza laa.

<sup>10</sup> Ne zec ni abcudiagti diidx gapti paciency chanuut xtiidxa, ziyza nare sgualozaca laa chi idziny dxi ni gueed guelzi ni ná par gueed iduibte lo guichliu, zec tuby prueb par irate bniety guichliu.

<sup>11</sup> Nare ziub guelda lo guichliu stuby. Gulsutipné ni anánti pur Dios te par quit iriny ni icáa ni riáldti.

<sup>12</sup> Bniety ni gún gan lo duld, nare isiáldab cuezbi llayabaa rut rbez Xtda Dios, ruy acuezbi par chazy. Chiy tuby latb# icuáa lá Xtda Dios cun láa ni ná cuby, ne cun lá guidx xte Xtda Dios ni lá Jerusalén cuby ni ná llayabaa rut rbezny.

<sup>13</sup> De ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag ni rnii Spíritu Sant par de xpínnia.”

<sup>14</sup> ‘Anre bcuaa ni ixiaaldu lo bniety ni rnabee lo de xpínnia láani guidx Laodicea. Quebcuaa: “Laany ni rzuubny xtiidxny, laany ni baanny irate ni ná par gúnny, laany ni guldípacny, laany ni agac rnabeeny cun Dios desd# anste ni gurixti guichliu, laany rniiny laa:

<sup>15</sup> Nare náanna irate ni cayunti. Quit runtirecti pur chanuut xneza, nicliza quit rbelaaztitni. Belrulat# gúnirecti pur chanuutni, o chatiza cuelaaztini.

<sup>16</sup> Per ziy laa nat zec nistiby, nicli naldaa nicliza nald, ax zec ni rberuugac bniety nistibyqui ziypacza apacza nuua cuelaaza laa.

<sup>17</sup> Laa rniit ná ricu, napti irate quit xi runlieedxtit. Per quit racheetit dec quit xi naptit, naizti tuby prob, llarbeel, ni quit illiú ne tuby ciagu nez luua pur ni quit nabánytit xnezni.

<sup>18</sup> Pur ningui, nare rniia laa zec ni rsii bniety púrzi or, ziy gulgaany pur gapti irate guelgucné xtenu, te par gacti ricu nez luua. Chiy zec ni rsii bniety tuby lady nguits par yíanb# nania, ziy gulyialaaz te par idaagu lo xtiu xtenti ax yíanti nania nez luua. Ne ziyza zec ni rsii bniety rmidy par de bslob par yianlozaacbi, ziy gulgaany pur gapti guelnán xtenu te par illal xquelrienti gacheet xa nabányti.

<sup>19</sup> Nare rldildniá ne rguxneza irate de ni rcaaza. Pur ningui, gulchuzaclaaaz ne gulyialaaz zec ni nabányti.

<sup>20</sup> Gulgabee dec a nare cabidxa laa, zecpacza chi canii tuby bniety ruu liz stuby bniety. Canuutizia tú gún cuend naa, zecpacza chi rguu tuby bniety stuby bniety par iquindeb tubyzi. Ne ni gún cuend nare ax arbezniab, chiy laab arbezneb naa.

<sup>21</sup> Bniety ni gún gan lo duld, nare isiáldab cueb cuiia rut canabiia zectiziac nare chi bialo baania gan lo duld, ax guriaa cuee Xtada Dios rut canabeeny.

<sup>22</sup> De ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag ni rnii Spíritu Sant par de xpínnia."

#### 4

<sup>1</sup> Chi bialo bcuáa de diidxré, chiy bguíaa nez yaa ax gunáa zullal tuby puert llayabaa. Chiy lagac ni guniné nare desde gulo ni ná rseeni zec tuby trompet, laany guniiny naa: —Bieepy ruré par iliuaa liú de cos ni gac chi aguc de ni aguniia liú.

<sup>2</sup> Hóracqui pur guelrnabee xte Spíritu Sant, chi guchíia azuguaa llayabaa ax ruy gunáa tuby yallilzaac saa ni rbe tuby rey, chiy loqui zub tuby ni zub.

<sup>3</sup> Ne ni zub lo yallilqui quesentiand rcuabcháany zec de guiabnii ni sac guyally, de ni lá jasje ne cornalina. Chiy nez quia yallilqui cá tuby liadzíny ni rcuabcháa zec guiabnii ni sac guyally ni lá esmeralda.

<sup>4</sup> Ne iduibrdonte yallilqui gunáa dzi galdbitap yallilzaac ax lo de yallilqui zub galdbitap bniety bingul nacudeb lady nguits ne nuu tubyga curon de or quiadeb.

<sup>5</sup> Chiy rut zu yallily ni zu glay de yallilqui, ruy rdiia de bcháa zec chi riepnis ne rubi zec chi rnii guziuu. Ax nez lo yallilqui cacagui gadz bal ni ná gadz spírit xte Dios.

<sup>6</sup> Ziyya nez lo yallilqui gunáa zec chi ri nisdoo, per nania zecpac tuby yaguan. Chiy cuee yallilqui zuguaa tap de many, tubygamem tuby xquin yallilqui ne iduibte nez lodem ne nez detsdem nuu zienguillíu bslo dem.

<sup>7</sup> Tuby de manyqui ná zec tuby líóny, ni rrop manyqui ná zec tuby gúun, ni rion manyqui ná lonii zec lo bniety, chiy ni rac tap de manyqui ná zec tuby bsia chi cazum.

<sup>8</sup> Idapte de manyqui nuu xoopga xiildem, zeclí nez lo xiildem ne nez láani xiildem nuu zienguillíu bslo dem. Chiy rdxí ne guxin quit rbeztí rniidem:

Santo, Santo, Santo nábiu Xtadni Dios

laabiu ni napbiu irate guelrnabee,

laabiu ni nábiu Dios desde gulal, anre ne iduibtiampete.

<sup>9</sup> Cad chi rto de manyqui laany ni zubny lo yallilqui, laany ni nabáany par chazy, cad chi rzubyaadem laany ne rdeeddem gracy laany,

<sup>10</sup> Chiy irate galdbitap de bniety bingul ni zub ruy rzullibdeb nez lony, laany ni zubny lo yallilqui ne nabáany par chazy, ax rtodebny, rzuubdeb xcurondeb nez lony, rniigadeb:

<sup>11</sup> Xtadni Dios, laabiu riáldpacbiu didxdo,

diidx zaac ne guelrnabee.

Te pur laabiu banchuubiu irate ni nuu,

laabiu guniibiu chúu irate ni nuu, ax nuudengui.

#### 5

<sup>1</sup> Chiy gunáa dec laany ni zubny lo yallilzaac ni ná zec xte tuby rey, caany tuby guiits lad naldí. Guiiitsqui zeclí nez loni ne nez detsni cá letrí ax duuibni, chiy guiidyni cun gadz sei par quit illal loni.

<sup>2</sup> Horqui ax gunáa tuby ánglí ni quesentiand daan, diip rbixtiany:

—¿Tú ná ni riáld idzicá de sei ne ixal lo guiitsré?

<sup>3</sup> Per niclí llayabaa, niclí lo guichliu, niclíza láani guichliu quit bdxialti ni riáld ixal lo guiitsqui, niclí par íguiaab xi cá loni.

<sup>4</sup> Parzi nare quesentiand ruuna chi gunáa dec ruteete bdxialti par ixal lo guiitsqui niclí par íguiaab xi cá loni.

<sup>5</sup> Chiy tuby de bingulqui gunii nare:

—Quitru ruunu. Bguiaa canioo, anuu tuby ni riáld ixal lo guiitsqui ne idzicány irate gadz seiqui pur ni abaanny gan lo irate, laany ni nány zecpac tuby líóny lo xfamily Judá pur guelrnabee ni napny, laany ni zány lo xfamily rey David.

<sup>6</sup> Ax chi bguíaa, chiy gunáa dec glay rut zu yallilzaac ni ná zec xte tuby rey, rut zuguaa idapte de manyqui, glay de bingul ni zuguaa ruy, zuguaa tuby Corder ni riény de seny xte de herid ní gutyny. Ax gadz xcach ne gadz bslo Corderqui nuu, gadz de bslo nyqui ná gadz spírit xte Dios ni re iduibte lo guichliu.

<sup>7</sup> Corderqui gubiiny cuáany guiitsqui laznaa lo ni zub lo yallilqui.

<sup>8</sup> Chi cuáany guiitsqui, chiy idapte de many ni zuguaa cuee yallilqui ne irate galdbitap de bingulqui guzulliby lony. Tubyga de bingulqui caadeb tuby arpi ne caazadeb de cop de or ni dxaatec guux ni rldianaxy, guuxqui ná de xtiidx de xpíny Crist chi rnaabdeb o chi rdeeddeb gracy Dios.

<sup>9</sup> De bingulqui ruulddeb tuby cant cuby ni rnii:

Laabiu riáldbiu icáabiu guiitsqui

ne idzicábiu de sei ni guiidyni.

Te pur laabiu gutybiu  
ax cun riny xtenbiu ni bxiíbiu gudillybiu  
pur iralote bniety par gacdeb xpiny Dios,  
quit xi gúnti xi diidx ruedebe, o calí lo family,  
o calí guidx, o xi lo nacionza zádeb.

<sup>10</sup> Laabiu baanbiudeb tubyzi lo guelrnabee xtenbiu  
ne baanbiudeb de bxoz par Xtadni Dios,  
chiy laadeb inabeedebe lo guichliu.

<sup>11</sup> Ziyza gunáa ne bindiaga rsee zienguilliú de ángli iduibrdonte rut zu yallilzaacqui  
cun idapte de manyqui ne de bingulqui. Zienguilliú per zienguilliú de ángli qui pur  
milydeny.

<sup>12</sup> Chiy quesentiand diip rniideny:

Corder ni gutyqui  
riáldquipacny gapny guelrnabee,  
riáldquipacny gapny de guelnazaac,  
guelnán, juers,  
didxdoo, diidx zaac ne izubyaanny.

<sup>13</sup> Chiyru bindiaga rsee irate de ni banchuu Dios, zecli de ni nuu llayabaa, lo guichliu,  
láani guichliu ne lo nisdoo, rniidengui:

Laany ni zubny lo yallily xte guelrnabee ne Corder xtenny,  
par laadeny ná:

Didxdoo, diidx zaac, guelrnabee  
ne izubyaandeny iduibtiampete ne par chazy.

<sup>14</sup> Chi bialo gunii de ni gunii ziy, chiy idapte de many ni zuguaa ruy gunii:  
—¡Amén!

Ne irate galdbitap de bingulqui guzullibdeb par itodebny, laany ni nabánni  
iduibtiampete ne par chazy.

## 6

<sup>1</sup> Chiyru gunáa bdzicá Corderqui primer seiqui, ax zecpacza chi rnií guziuu ziy  
bindiaga gunii tuby de manyqui:

—¡Quedaa!

<sup>2</sup> Chiy bguíaa bdiacá tuby cabay nguits, ne ni beebmi caab tuby arcu xte flech. Ax  
cuáab tuby curon pur abaanbi gan, chiyru bdiíab par zegaanyrub gan.

<sup>3</sup> Chi bdzicá Corderqui ni rrop seiqui ax bindiaga gunii ni rrop de manyqui:

—¡Quedaa!

<sup>4</sup> Chiy bdiacá tuby cabay xnia, ne ni beebmi cuáab tuby spadroo ne guelrnabee par  
dzicáb guelnalduulaaz lo guichliu te par quinxusaa bniety.

<sup>5</sup> Chi bdzicá Corderqui ni rion seiqui, ax bindiaga gunii ni rion de manyqui:

—¡Quedaa!

Chiy bguíaa bdiacá tuby cabay ngas, ne ni beebmi caab tuby balanz laznaab.

<sup>6</sup> Ax glay idapte de manyqui bindiaga rsee tuby ni gunii:

—Tuby litri trigu sacni tuby dxi dzíny ne chon litri cebad pur tuby dxi dzíny, per quit  
gúntiu dány sity ne vin.

<sup>7</sup> Chi bdzicá Corderqui ni rac tap seiqui, ax bindiaga gunii ni rac tap de manyqui:

—¡Quedaa!

<sup>8</sup> Chiy bguíaa bdiacá tuby cabay ngats, ne ni beebmi lá Guelguty chiy zanald ni lá  
Inferni. Ax cuáadeb guelrnabee par quinxúdeb iruldti iruld bniety guichliu. Nuudeb  
gatydeb pur guelrdiily, o pur gubiny, o pur de guelguidx, o pur de manydux ni nuu lo  
guichliu.

<sup>9</sup> Chi bdzicá Corderqui ni rac gaay seiqui, chiy gunáa dec nii tuby bcuu zuguaa de spírit  
xte de bniety ni gudinxúdeb pur causi reldilaazdeb ne guzutipnédeb xtiidx Dios.

<sup>10</sup> Ax quesentiand diip rbixtiadeb rniideb:

—Dios, Dad ni rnabee, laabiu ni nábiu sant ne runbiu zec ni riáld, ¿dzi xati gacldaabiu  
par gúnbiu guelgurtisy cun de ni gudinxú dunni lo guichliu par quillydeb ni baandeb?

<sup>11</sup> Chiyru iratebebe cuáadeb tubyga lady nguits, ne gucdixtee lodeb dec icanuzicrudeb  
yalozí de saadeb, te pur rievedx gatyru de saadeb zec ni gutydeb, laadeb ni cayunzacdeb  
xmandad Dios.

<sup>12</sup> Chi bguíaa bdzicá Corderqui ni rac xoop seiqui, chiy guc tuby lluroo ne gubidx  
gucni ngas zecpacza tuby lady ngas. Chiy bueen gucni xnia zec riny,

<sup>13</sup> ne de balgui llayabaa biabdeni lo guichliu zec ni riab de higgaa lo yag hig pur tuby  
biroo.

<sup>14</sup> Chiy gunito yabaa zec chi rduuiby tuby guits, ax irate de dany ne de isla bchu lat.

<sup>15</sup> Chiy de rey cun irateru de ni rnabee lo guichliu, ne de ni rnabee lo de suldad cun de ricu, ne de ni nap juers par irate, ne de esclav cun de ni quit ná esclav, iratedeb bcuatslodeb láani de cuev ne láani de guia ni ná láani de dany.

<sup>16</sup> Chiy raipdeb de dany ne de guia:

—Gulxaat quian, gulcuaats dunni lo ni zub lo yallily xte guelrnabee ne lo castigu xte Corder xtenny,

<sup>17</sup> te pur abdziny dxi cuendroo ni gúndeny castigu ne, ¿túlesa güelaaz castiguqui?

## 7

<sup>1</sup> Chi gulull gunáa de cosqui, chiy gunáa tap de ángli zuguaadeny idap xquinte guichliu par cacuezdeny bi ni zá idap xquinte, te par quit ibíi bi lo guichliu, nicli lo nisdoo, nicli tuby yag quit izeesti.

<sup>2</sup> Chiyru gunáa stuby ángli ni zá lad rut rldieny gubidx, caany sei xte Dios ni rbezabány. Ax quesentiand diip guninény idapte de ángliqui, laadeny ni acuáadeny guelrnabee par gúndeny dány guichliu ne nisdoo,

<sup>3</sup> raipny laadeny:

—Quit gúnti dány lo guichliu, nicli nisdoo, nicliza de yag, axtisy chi abialo bcuaan sei xte Xtiosni locua de xpínny.

<sup>4</sup> Ax bindiaga bélddeb cua seiqui locuani. Pur irate de bniety Israel, tuby gayuaa cuarenta y cuatro milydeb cua seiqui locuani.

<sup>5</sup> Te pur tsibtiop mily de ni zá lo xfamily Judá cua seiqui, chiy tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Rubén, tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Gad,

<sup>6</sup> tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Aser, tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Neftalí, tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Manasés,

<sup>7</sup> chiy tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Simeóny, tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Leví, tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Isacar,

<sup>8</sup> tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Zabulón, tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Gusé, ne tsibtiop milyza de ni zá lo xfamily Benjamín cua seiqui locuani.

<sup>9</sup> Chiguld ax gunáa zienguillíu bniety, per zienguillíudeb axt nicli quit tu chalee ilab laadeb, zecli de ni zá iralote guidx, family, ne de iralote diidx, bniety iranexzte, xte irate lo de naciony. Zuguaadeb nez lo yallily xte ni rnabee ne nez lo Corder xtenny. Nacudeb lady nguits ne caadeb ziny,

<sup>10</sup> ax quesentiand diip rniideb:

Dunni rdxapni perdón pur Xtadni Dios

ni zub lo yallily xte guelrnabee

ne pur Corder xtenny.

<sup>11</sup> Chiy iduibrdonte rut zu yallilqui cun idapte de many ni zuguaa ruy ne irate galdbitap de bingul, iduibrdonte ruy zuguaa irate de ángli ax guzullibdeb nez lo yallily xte Dios axt guzu lodeb lo yiu par btodebny,

<sup>12</sup> rniigadeb:

¡Amén! Guelrnabee, juers, guelnán, didxdoo, diidx zaac,

guelrzubyaa ne xtosten

ná par Xtadni Dios iduibtiampste ne par chazy. Amén.

<sup>13</sup> Horqui tuby de galdbitap bingulqui gunabdiidx nare:

—¿Tú de bnietqui ni nacu lady nguits, ne calí zádeb?

<sup>14</sup> Chiy cuabia lob:

—Quit gántia, dad. Laabiu nánbiu.

Ax guniib nare:

—Laadebny de bniety ni quesentiand guelzii gudeed, ne nguits xabdeb pur ni bsíadeb laadeb xte de xtuldddeb cun riny xte Corder xte Dios.

<sup>15</sup> Pur ningui, zuguaadeb nez lo yallily xte Dios, ax rdxí ne guxin cayundeb sirvi rut rbezny. Chiy laany ni zubny lo yallilqui azuguanény laadeb, ax laany icualony laadeb.

<sup>16</sup> Aquítru chúuti dxi ildiaandeb, nicza quitru idxátideb nis, nicliza quitru izaaciquiti gubidx laadeb, ne aquítru xi guelnaldaati teeddeb.

<sup>17</sup> Te pur Corder ni zuguaa rut zuguaa yallily xte Dios, laany icualony laadeb zec ni rcualo tuby pastor de lílily, ax zenény laadeb rut rachy nis ni rguaad guelnabány. Chiy Dios, laany iraanu ruu bslodeb irate nis ni biindeb.

## 8

<sup>1</sup> Chi bdzicá Corderqui ni rac gadz seiqui, ax biacdxí llayabaa zecti midy hor.

<sup>2</sup> Chiyru gunáa gadz de ángli ni zuguaa nez lo Dios, ax cuáadeny gadz trompet.

<sup>3</sup> Chiy beed stuby ángli cun tuby bdzirgui de or, guzuldíny nez lo bcuu ax bdeed ni bdeed laany zieny guxaal par cuuny guxaalqui lo bcuu de or ni ná nez lo yallilzaac zec xte tuby rey, te par tubylote yaipné guux xte guxaalqui de xtiidx irate xpiny Dios, de diidx ni rniideb chi rnaabdeb lony.

<sup>4</sup> Chiy desde laznaa ángliqui bdiia guux xte guxaal cun de xtiidx de xpiny Dios, de diidx ni rniideb chi rnaabdeb lony, ax bieepni nez lo Dios.

<sup>5</sup> Chiyru bcha ángliqui bdzirguiqui gui xte lo bcuuqui ax bslonyni lo guichliu. Chiy quesentiand gunii guziuu, gubi, bdiniia ne guc lluroo.

<sup>6</sup> Chiyru irate gadz de ángli ni caa gadz trompet, guzuguazaacdeny par icuidxdeny.

<sup>7</sup> Chi bcuidx tuby ángliqui trompet ni caany, biab guiallub lo guichliu nuuchni bal ne riny. Chiy casi iruld guichliu guaaicqui cun de yag ne de guillagaa ni nuu loni.

<sup>8</sup> Chi bcuidx ni rrop ángliqui trompet ni caany, chiy lazú tuby danyroo ni cacagui ná ni biab lo nisdoo, ax casi iruld nisdoo guttegaacni riny horqui.

<sup>9</sup> Chiy casi iruld de many ni nabány lo nisdoo guty ne casi iruldza de barcu ni nuu lo nisdoo gunitlo.

<sup>10</sup> Chi bcuidx ni rion ángliqui trompet ni caany, chiy biab tuby balguiroo ni cacagui, lo casi iruld de gueeu ni nuu ne casi iruldza de rut rachy nis biabni.

<sup>11</sup> Balgui ni biabqui lá "Ajenjo" ne casi iruld de nisqui guc naldá ax zieny bniety guty pur ni guc naldá de nisqui.

<sup>12</sup> Chi bcuidx ni rac tap ángliqui trompet ni caany, chiy bcay casi iruld gubidx, casi iruld bueen ne casi iruld de balgui. Ne cun casi irulddeni bcay ax ziyza casi iruldza dxi ne guxin quit nizieentideni.

<sup>13</sup> Lalzi caguíaa de cosqui, bindiaga zec chi rzu tuby bsia nez llayabaa. Chiy quesentiand diip bindiaga rsee tuby ángli rbixtiany:

—¡Prob, per prob, per probza de ni nuu lo guichliu pur xchon trompet ni rievedx icuidx xchon de ángli!

## 9

<sup>1</sup> Chi bcuidx ni rac gaay de ángliqui trompet ni caany, chiy gunáa biab zec tuby balgui desde llayabaa axtqui lo guichliu, ne balqui cuáani liey par ixalni ruu bzia ni quitti xtini.

<sup>2</sup> Chi bxalni ruu bziaqui quesentiand tuby guuxroo bdiia láanqui zec chi rdiia guux láani tuby gorniroo, axt btaagu guuxqui lo gubidx ne lo bi.

<sup>3</sup> Ne láani guuxqui bdiia de langost ax brichdem lo guichliu, ne cuáadem guelrnabee par quidiadem zec ni rguidiia de nilliuby bniety lo guichliu.

<sup>4</sup> Per quit guuti permis gunnédem xi gunnédem de guillaa, nicli de yag nicliza irateru de cuangaa. De bnietisy ná par quidiadem, de bniety ni quit cá sei xte Dios locuadeb.

<sup>5</sup> Per gati par quinxúidem bniety, sino que parzi teeddeb guelzii gaay búiu. Ne guelnayian xtendem ná zec chi rguidiia tuby nilliuby bniety.

<sup>6</sup> Láani de dxiqui sguily de bniety guelguty, per quit idxialtidebni. Scaazdeb gatydeb, per quit xo gatytideb.

<sup>7</sup> De langostqui lazú de cabay ni achia lo guerr nádem, quíadem lazú de curon de or nuu, ne lodem ná lazú lo de bniety.

<sup>8</sup> Chiy guichquíadem ná zec guichquia de gunaa, ne laidem ná zec lai de líony.

<sup>9</sup> Iduibte rulazdoodem duuiby lazú guuib, chiy xiildem rubi zec chi rubi rlluinné zieny de cabay de arred lo guerr.

<sup>10</sup> Ne xbaandem ná lazú xbaan nilliuby, ax cun punt xbaandem quidiadem. Cun xbaandem napdem juers par iteeddem bniety guelzii gaay búiu.

<sup>11</sup> De langostqui nuu tuby ni rnabee laadem, ne ni rnabee laadem ná tuby ángli xte bindxab. Ángliqui cun diidx hebreo láb Abadón, chiy cun diidx griego láb Apolión, zelo diidxqui ni rlduull.

<sup>12</sup> Ziy rlull primer guelzii, chiyru zéed stiop guelzii irinqui.

<sup>13</sup> Chi bcuidx ni rac xoop de ángliqui trompet ni caany, ax bindiaga rsee tuby ni gunii nez glay idapte de cach ni nuu idapxquinte bcuu de or ni ná nez lo Dios.

<sup>14</sup> Rsee ni bindiagaqui raipbi ni rac xoop de ángli ni caa trompetqui:

—Queblá idapte de ángli ni liiby ruu gueuroo ni lá Eufrates.

<sup>15</sup> Ziy xquel bdziny hor, bdziny dxi, bdziny búiu ne lo iz ni ná par ldá idapte de ángliqui par quinxúdeny casi iruld bingüichliu.

<sup>16</sup> Ne nare bindiaga béld ná de suldad xtendeny ni beeb cabay. Laadeb nádeb tiop gayuaa millón.

<sup>17</sup> Squé xquel gunáa de cabayqui cun de ni beeb laadem: De ni beeb de cabayqui iduibte rulazdoodeb daagu de guuib culory xnia, azul ne ngats. Chiy quia de cabayqui ná zec quia de líony, ne ruudem rdiia bal, guux ne azufri.

<sup>18</sup> Parzi casi iruld bingüichliu guty pur bal, pur guux ne pur azufri ni rdiia ruudem.

<sup>19</sup> Cun ruu de cabayqui rguinxúdem bniety, chiy cun xbaandem rguidiadem te pur punt xbaandem ná lazú quia de béeld.

<sup>20</sup> Per iraru de bniety ni quit guty pur de guelziiqui, quit bsaantideb de mal ni rundeb. Quit bsaantideb ni rtodeb de bindxab ne de dios de or, de plat, de bronce, de dios de guia ne de bred, de dios ni quit xo yianloti nicli quit xo guindiagti ne nicliza quit xo sati.

<sup>21</sup> Nicliza quit bsaantideb ni rguinxúdeb bniety, quit bsaantideb de dichab ni nándeb par rundeb mal bniety, quit bsaantideb de ni quit illiú ni carélddeb cun de ni quit rac chialdeb, ne quit bsaantideb guelgubaa xtendeb.

## 10

<sup>1</sup> Chiy gunáa stuby ángli ni quesentiand daan, zedyiatny llayabaa láani tuby zá ax nez quiany nuu tuby liadzíny. Lony ná zec gubidx ne de niiny ná zec tiop bal ziuul,

<sup>2</sup> ax caany tuby libri bichiin laznaany zullal loni. Chiy bzuny tuby niiny lad naldí lo nisdoo, chiy stuby niiny lad rbes bzuny lo guichliu.

<sup>3</sup> Chiyru quesentiand diip gurixtiany zec chi rbixtia tuby lióny, chi gurixtiany ax gunii gadz guziuu.

<sup>4</sup> Chi gulull gunii gadz guziuuqui, anicuáa ni gunii de guziuuqui, chiy bindiaga rsee tuby ni guniné nare desdi llayabaa, guniib:

—Quit icuaatii ni gunii gadz de guziuuqui, te pur quit náti par gacbee de bnietni.

<sup>5</sup> Chiy ángli ni gunáa zuldí lo nisdoo ne lo guichliu bldesny naany lad naldí nez llayabaa,

<sup>6</sup> ax baanny jurar pur ni nabány par chazy, laany ni banchuuny yabaa, guichliu, nisdoo, cun irate de ni nuu llayabaa, lo guichliu ne lo nisdoo dec aquit gacldaati gac ni teru gac.

<sup>7</sup> Te pur chi icuidx ni rac gadz ángli trompet ni caany chiy abdziny dxi ni gac zec ni ná xgab Dios, zec ni gudixteeny lo de profet ni run sirví lony.

<sup>8</sup> Chiyru gubii guniné ni guniné nare desde llayabaa, guniib:

—Quegüecáa libreen ni zullal lonii laznaa ángli ni zuldí lo nisdoo ne lo guichliu.

<sup>9</sup> Chiyru guaa rut zuguaa ángliqui, raipiany in#dxny libreenqui nare, ax guniiny nare:

—Cuáni chiy bquiinni. Láani ruu naxy iziieniuni zec dziny, per naldá yabni láania.

<sup>10</sup> Chiyru cuáa libreenqui laznaa ángliqui, ax bquiiniani. Láani ruua naxy bziieniani zec dziny, per chi gulull bquiiniani naldá biabni láania.

<sup>11</sup> Chiy gudixtee luua dec ná par quixteerua lo de bniety ni rnií Dios gac cun zieny de nacyon, de rey ne de guidx, quit xi gúnti xi diidx rueedeb.

## 11

<sup>1</sup> Chiyru bn#dx ni bn#dx nare tuby var ni rliú par ica medid, guniib nare:

—Güesú, güecuaa medid yudoo xte Dios ne bcuu, chiy blab de ni cato Dios laniudooqui.

<sup>2</sup> Per quit ir#xtiu loldedooqui te pur loldedooqui abdeed Dios de bniety ni quit náti bniety Israel, laadeb ni iteeddeb de bniety Jerusalén guelzii par chon iz iruld.

<sup>3</sup> Chiy nare ixiaalda tiop xpinnia ni inii pur nare. Iroptedeb gacudeb lady ngas, ne laadeb iniideb xtiidxa par chon iz iruld.

<sup>4</sup> Iropte de bnietyqui laadebiy iropte de yag oliv ne iropte de candliery ni zu nez lo Xtdadni Dios ni rnabee lo guichliu.

<sup>5</sup> Belati chúu ni rcaaz xi gunné laadeb, láani ruudeb idiia bal par quinxúdeb de ni rdxichné laadeb. Ziy xquel gaty de ni rcaaz xi gunné laadeb.

<sup>6</sup> Iropte de bnietyqui napdeb guelrnabee par iseegudeb llayabaa par quit yab nisguia iduibte chon iz iruld ni güeedeb xtiidx Dios. Ne napzadeb guelrnabee par ichudeb nis gacni riny, chiy zeleeza inabeedeb gueed iralote guelzii lo guichliu béldtix güelt ni rcaazdeb.

<sup>7</sup> Per chi abialo zecti ni ná par iniideb xtiidx Dios, chiy tuby monstruo, tuby manydxab ni idiia láani gu#dy ni lazú quitti xtini, manyqui tilné laadeb ax zunni gan lodeb ne sguinxúm laadeb.

<sup>8</sup> Chiy zaat xcuerpideb lo nez láani guidx Jerusalén rut guty Xtdaddeb Jesucrist lo cruzu, guidx ni a ná anre zecac Sodoma ne Egipto.

<sup>9</sup> Ax iralote bniety ni ruee iralote diidx, bniety iranetzte, bniety ni zá iralote lo nacyon sniádeb gáat xcuerpi de bnietyqui lo nez chon dxi iruld, per quit isaantideb igaats de bnietyqui.

<sup>10</sup> Chiy de ni nabány lo guichliu, quesentiand saclaazdeb pur ni aguty de bnietqui. Ne de tant saclaazdeb axt sguaaddeb xi iguaaddeb saadeb, te pur par laadeb quesentiand guelzii bteed iropte de bnietqui laadeb.

<sup>11</sup> Per chi abialo chon dxi iruldqui, Dios sbány de bnietqui ax zestedeb ne irate de ni iniá ziy quesentiand idxibdeb.

<sup>12</sup> Chiyru quesentiand diip biény rsee tuby ni gunii desde llayabaa, raipbi iropte de bnietqui:

—Gulyaapy rurén.

Ax bieepydeb llayabaa láani tuby zá nez lo de ni rdxichné laadeb.

<sup>13</sup> Horac ni bieepydeb llayabaa guc tuby lluroo ax zienzi yuu guribaan láani guidxqui ne gadz mily bniety guty. Chiy irateru de ni quit guty zecpaczaxnarul bdxibdeb, ax guniideb de diidx zaac par Dios ni rbez llayabaa.

<sup>14</sup> Ziy rlull ni rrop guelzii, chiyru zéedgapac ni rion guelzii.

<sup>15</sup> Chi bcuidx ni rac gadz de ángliqui trompet ni caany, chiy diipguilliú biény rsee de ni gunii llayabaa:

Abdziny dxi ni yáan irate guelrnabee xte lo guichliu

laznaa Xtadni Dios ne Jesucrist

ax laany inabeeny iduibtiampete ne par chazy.

<sup>16</sup> Chiyru irate galdbitap de bingul ni zub lo de yallily nez lo Dios, guzullibdeb btodeb laany,

<sup>17</sup> guniideb:

Xtadni Dios, laabiu ni nappiu irate guelrnabee

ne nábiu Dios anre ne desdi gual.

Xtiosten laabiu pur ni acaliuubiu guelrnaberoo ni nappiu

ax aguzulo canabeebiu.

<sup>18</sup> De binguichliu bdxichdeb,

per abdziny dxi ni iliubiu guelnadxiich xtenbiu.

Abdziny dxi ni gúnbiu guelgurtisy de binguty

par ideedbiu ni riáld icáa de xpinbiu ni bteed xtiidxbiu

ne ni riáldza de ni reldilaaz xtiidxbiu.

Abdziny dxi ni zeclí de guroo ne de bichiin ni ráp didxdo laabiu icáadeb ni riálddeb, chiy initlobiu de ni run mal lo guichliu.

<sup>19</sup> Chi gulull guniideb ziy, chiy bllal yudoo xte Dios llayabaa ax biény caj xte de promes ni baany Dios desde gual. Chiy guzulo rdiniia, gubi, gunii guziuu, guc tuby lluroo ne biab tuby nisguiallubroo.

## 12

<sup>1</sup> Chiyru guu tuby senyuroo llayabaa. Bdiacá tuby bniety gunaa duuibi gubidx, chiy zuniib lo bueen ax quiab nuu tuby curon ni gucchuu cun tsbtiop balgui.

<sup>2</sup> Bniety gunaaqui anuaab bdoos ax quesentiand rbixtiab racbi yiuub pur ni aidziny lliinbi guichliu.

<sup>3</sup> Per chiy guu stuby seny llayabaa. Bdiacá tuby dragónroo, tuby many nialaaz culory xnia. Nuus gadz quiam, tsi xcachmi ne gadzza curon nuu quiam.

<sup>4</sup> Chiy cun xbaanmi bzáaldmi casi iruld de balgui lo guichliu. Chiyru guzuguaam nez lo gunaaqui par gom lliinbi cuant idzinby guichliu.

<sup>5</sup> Bniety gunaaqui cuáb tuby nguiueen, ne laaby ná par inabeeby lo irate bniety cun tuby var guuib. Ax cuant gul bdoosqui gubicáby lo xnanby, bdzinby rut rbez Dios, rut canabeeny.

<sup>6</sup> Chiy bniety gunaaqui blluinbi par nez lo guix nez rut ná púrzi yuibiz, rut abanzaac Dios par laab, rut gacbi guelnabány chon iz iruld.

<sup>7</sup> Ax gudilddeb llayabaa, ángli ni lá Miguely cun de saany gudildnédeny dragónqui cun de saam.

<sup>8</sup> Per quit baanti manyqui gan cun de saam lo de ángliqui, ax aquitru xo nibeztim cun de saam llayabaa.

<sup>9</sup> Ziy xquel bzáaldeny dragónqui lo guichliu cun de saam. Dragónqui laamiy béeld gual ni lá Bindxab ne Satanás ni run engany irate bniety guichliu.

<sup>10</sup> Chiyru diipguilliú bindiaga rsee tuby ni gunii desdi llayabaa:

—Abdziny dxi ni bldá Dios dunní, abdziny guelrnabee xtény ni inabeeny cun Jesucrist, te pur agubicá ni rbaicqui xquej de sáan, laab ni rbaicquibi xquejdeb lo Xtadni Dios rdxí ne guxin.

<sup>11</sup> Ne de sáan baandeb gan pur riny ni bxii Corder xte Dios ne pur zec ni guniideb xa reldilaazdeb xtiidx Dios, quit bdxibtideb masqui niatydeb.

<sup>12</sup> Pur ningui, gulchuzaclaaz iratecti ni rbeztí llayabaa per; ¡probzacti laa ni rbeztí lo guichliu ne lo nisdoo! Te pur abiat bindxab rut rbeztí, quesentiand cadxiichbi pur nánbi dec astuudxzy dxi ríian par laab.

<sup>13</sup> Chi guná dragónqui dec abiabmi lo guichliu, ax guzanaldmi bniety gunaa xnan bdoogu.

<sup>14</sup> Chiy bdeeddeb gunaaqui tiop xiilbi zec de xiily tuby bsiaroo par chalee sub nez lo béeldqui axtqui nez lo guuix rut ná púrzi yiubiz, rut ná par gachbi guelnabány chon iz iruld.

<sup>15</sup> Chiy guleruu dragónqui tuby gueeu nis par chanéni bniety gunaaqui.

<sup>16</sup> Per blal guichliu ax güéeni ibizte nis ni bdiia ruu dragónqui. Ziy xquel gucné guichliu gunaaqui.

<sup>17</sup> Parzi quesentiand bdxichné dragónqui gunaaqui ax zetildnégacmi stuudx de ni zá lo xfamilbi, de ni rcuadiag xtiidx Dios ne zenuudeb xtiidx Jesucrist.

## 13

<sup>1</sup> Dragónqui güesuguaam ruu nisdoo. Chiy nare gunáa bdiia tuby monstroo láani nisdoo, tuby manydxab ni nuu gadz quiani, tsi xcachmi ne cad tuby xcachmi nuu tuby curon, chiy irate gadz quiam cá tuby diidx ni rsaclo Dios.

<sup>2</sup> Monstroo ni gunáaqui lazu tuby tigri nám, per niim ná zec nii os ne ruum ná zec ruu líóny. Chiy lo dragón ni güesuguaa ruu nisdooqui cuáa monstrooqui xlatmi rut inabeem ne guelnaberoo ni gapmi inabeem.

<sup>3</sup> Tuby quia monstrooqui gunáa tuby herid ni lazu aquítru ibánytim, per biac heridqui parzi rdxalo irate binguichliu ax guzanalddeb monstrooqui.

<sup>4</sup> Chiy btodeb dragón ni bdeed guelnabee monstrooqui ne ziyza btodeb monstrooqui, guniideb:

—¿Túlesa ná zec monstrooc, ne túlesa chalee tildné laam?

<sup>5</sup> Monstrooqui quesentiand gucchuu ruum par izubyaam laam, ne iniim de mal diidx par Dios. Gúpmi guelnabee gúnmi ziy chon iz iruld.

<sup>6</sup> Ax bsaclo Dios, guniim de mal diidx pur laany, pur yudoo xtenny ne pur irate de ni rbez llayabaa.

<sup>7</sup> Monstrooqui gúpmi permis gúnmi contri de xpiny Dios ne gúnmi gan lodeb. Ne gúpzacmi guelnabee par inabeem lo iralote bniety ni ruee iralote diidx, lo bniety iranezte, lo irate naciony.

<sup>8</sup> Irate binguichliu ni quit cáti láni lo libri xte guelnabány desdi anste ni gurixti guichliu, lo libri xte Corder ni guty pur bniety, iratedebiy itodeb monstrooqui.

<sup>9</sup> De ni rcaaz icuadiag, gulcuadiag.

<sup>10</sup> Ni ná par guíaagu, ziaagubi. Ne ni rguinxú cun spad, cun spadza gatybi. Pur ningui, de ni ná xpiny Dios quit náti par chaxaclaazdeb ne quit isaantideb ni reldilaazdeb Dios.

<sup>11</sup> Chiguld gunáazaca stuby irinqui monstroo ni bdiia láani guichliu. Nu tiop xcachmi zec xcach líily, per rseem ná zec rsee tuby dragón.

<sup>12</sup> Ne guelnabeetiziac ni nap monstroo ni bdiacá lo nisdoo napzacmi ax pur laam bto de bniety guichliu monstroo ni bdiacá lo nisdoo, monstroo ni biac xte herid ni lazu aquítru nibánytim.

<sup>13</sup> Chiy monstroo ni bdiacá láani guichliu ziyza runmi de milagriroo, axt relee rnabeem riab bal desde llayabaa axtqui lo guichliu nez lo de bniety.

<sup>14</sup> Ziy xquel runmi engany de bniety guichliu pur de milagri ni runmi nez lo monstroo ni bdiacá lo nisdoo, ax rnabeem gunchuu de bniety guichliu tuby figur xte monstroo ni bdiacá lo nisdoo, monstroo ni gubány xte herid xte spad.

<sup>15</sup> Ne monstroo ni bdiacá láani guichliu axt gúpmi guelnabee ideedmi guelnabány figur xte monstroo ni bdiacá lo nisdoo, par inii figurqui ne quinxúy irate de ni quit rto figurqui.

<sup>16</sup> Ziyza gunabee monstroo ni bdiacá láani guichliu irate bniety, zecli de guroo ne de bichiin, zecli de ricu ne de prob, zecli de esclav ne de ni quit ná esclav par ica tuby seny naadeb lad naldí o locuazadeb.

<sup>17</sup> A ruteete quit tu chaleeti sii o itóoza belati quitydeb senyqui, ne senyqui ná lá monstroo o númbriza xtenmi.

<sup>18</sup> Ruré rquiiny guelnán. Bniety ni nap guelnán cuéetib xcuendbi cun númbri xte monstrooqui, ne númbriqui ná seiscientos sesenta y seis. Cun númbriqui rdiacá dec lá tuby bniety guichliuy.

## 14

<sup>1</sup> Ziyza gunáa zuguaa Corder xte Dios quia dany ni lá Sión. Corderqui zuguanény tuby gayuaa cuarenta y cuatro mily bniety, iratedeb cá lá Corderqui ne lá Xtdany locuadeb.

<sup>2</sup> Chiy bindiaga gubi llayabaa zec chi rubi nisroo, o zec chi cuenzi juers rnii guziuu, o zec chi rsez ziény bniety arpi.

<sup>3</sup> Ne tuby cant cubiy cayuulddeb nez lo yallily rut zub ni rnabee ne nez lo idapte de many ni zuguaa ruy cun nez lo irate galdbitap de bingul. Ruteete quitru tu chaleeti iseed cantqui, soltisy tuby gayuaa cuarenta y cuatro mily de bniety, laadeb ni guládeb lo de binguichliu.

<sup>4</sup> Ne laadebiy de bniety nguii ni quit tu gunaati bdxadeb, nania gubánydeb, ax zanaldddeb Corder xte Dios nez ruttisy zény. Laadebiy ni aguládeb lo de binguichliu, ax zecpacza de primer cosech ni rené bniety lo Dios ziy nádeb nez lo Dios ne nez lo Corderqui.

<sup>5</sup> Quit bétideb dixú, nania, naniadeb nez lo Dios.

<sup>6</sup> Chiyru gunáa stuby ángli ni candza yaa nez llayabaa cun tuby rson ni ná par iduibtiampite par quixteenyni lo irate de ni rbez lo guichliu, quit xi gúnti xi diidx rueedeb, o calí lo family, o calí guidx, o xi lo nacionza zádeb.

<sup>7</sup> Ax diipguilliú gunii ángliqui:

—Guldxiby Dios, gulnii de diidx zaac par laany, te pur abdziny hor ni icáany cuend pur bniety. Gulto ni banchuu yabaa, guichliu, nisdoo ne de rut rachy nis.

<sup>8</sup> Chiy gunii stuby ángli:

—Abiab, abiab Babilonia te pur zecpacza chi rsuz tuby bniety stuby bniety, ziy agulugueeu ciudarooqui irate bniety guichliu par gúndeb iralote de ni quit illiú, iralote de duldoo.

<sup>9</sup> Chiyru diipguilliú gunii ni rion ángliqui:

—Belati chúu ni ito monstroo ne figur xtenmi, ne isaanbi chúub seny xtenmi locuab o naab,

<sup>10</sup> laab zialdbi castiguroo xte Dios, quesentiand cuendroo gúnny castigu laab. Ax sdeedbi guelzii láani bal rut cayaaicqui azufri nez lo de ángli xte Dios ne nez lo Corder xtenny.

<sup>11</sup> Quit chúuti dxi ldull guelzii ni teedbi. Nicli rdxi nicliza guxin quit chúuti guelrzilaaz par de ni rto monstroo ne figur xtenmi, o par de ni nuuza seny xtenmi.

<sup>12</sup> Pur ningui, de ni ná xpiny Dios de ni rcuadiag xtiidxny ne reldilaazdeb Jesucrist, quit náti par chaxaclaazdeb.

<sup>13</sup> Ziyza bindiaga rsee tuby ni guniné nare desde llayabaa, guniib:

—Quebcuaa ni iniia liú: “Desdi anre xíclabaa de ni raty cun guelreldilaaz Jesucrist.”

Chiy gunii Spíritu Sant: “Didxldiquiy, te pur aizilaazdeb xte de guelzii ni gudeeddeb ax azénédeb guelgüen ni gucdeb.”

<sup>14</sup> Chiyru gunáa tuby zá nguits ne lo záqui zub lazú tuby bniety. Nuu tuby curon de or quiany ne caany tuby gozmi calo.

<sup>15</sup> Chiy bdiia stuby ángli laniudoo ax diipguilliú guninény ni zub lo záqui, raipny laany:

—Queguluu gozmi xtenu, btiuu de guelnazaac xte lo guichliu, te pur aguyany ax aguld idopni.

<sup>16</sup> Chiy ni zub lo záqui bteedny gozmi xtenny lo guichliu ax btopny de guelnazaac xte lo guichliu.

<sup>17</sup> Chiyru bdiia stuby ángli laniudoo ni ná llayabaa, ziyza caazacny tuby gozmi calo.

<sup>18</sup> Chiy nez lo bcuu bdiia stuby ángli ni nap guelrnabee par bal, ax quesentiand diip guninény ángli ni caa gozmi caloqui, raipny laany:

—Queguluu gozmi calo xtenu, btiuu de uv ni nuu lo guichliu, te pur aguyany ax aguld idopni.

<sup>19</sup> Chiyru bteed ángliqui gozmi xtenny lo guichliu ax btopny de uv xte lo guichliu. Chiy guluuny de uvqui rut ná par illii quiadengui, niy zelo rut nuu castigu xte Dios.

<sup>20</sup> Ne ruxchu ciuda bllii quia de uvqui ax láani rut bllii quia de uvqui bdiia riny. Rinqui bríchni lo guichliu zecti lo chon gayuaa kilómetro, ne bieepni zecti axt nez ruu de cabay.

## 15

<sup>1</sup> Chiyru gunáa stuby seny roo llayabaa, tuby seny ni idxalocpac bniety: Gunáa gadz de ángli cun gadz guelzii. De guelziiqui ná lútmí ni gac te pur cun de guelziiqui, yalo gún Dios castigu xtenny.

<sup>2</sup> Ziyza gunázaca zec chi ri nisdoo, per lazú tuby vidri culory xte bal. Chiy loqui zuguaa de ni baany gan lo monstroo, lo figur ne lo númbri xtenmi, caadeb de arpi ni bdeed Dios laadeb.

<sup>3</sup> Ax cayuulddeb cant xte Moisés xpiny Dios ne cant xte Corder xte Dios, cantqui rnii: Quesentiand guroo ne ni idxalocpac bniety de cos ni runbiu, Xtadni Dios ni nap irate guelrnabee.

Xnezquipacni ne zecquipac ni riáld runbiu,  
laabiu ni rnabeebiu lo irate binguichliu.

<sup>4</sup> Ax, ¿túlesa quit idxiby laabiu?

¿Túlesa quit inii de diidx zaac pur laabiu, Xtadni Dios?

Laatisbiu nábiu sant

ax irate bniety guichliu gueed ito laabiu

pur ni abliubiudeb dec xnezquini cayunbiu.

<sup>5</sup> Chi gulull gunáa ziy, chiyru gunáa blal rut mazru nadá laniudoo xte Dios llayabaa.

<sup>6</sup> Chiy laniudooqui bdiia gadz de ángli ni zedné gadz de guezii: Nacudeny lady nguits ni rcuabcháa, ax llii tuby cinturon de or nez rulazdoodeny.

<sup>7</sup> Chiyru tuby de lo idapte de many ni zuguaa nez rut rbez Dios, bdeedmi de ángliqui tubyga cop de or ni dxaatec castigu xte Dios ni nabány iduibtiampete ne par chazy.

<sup>8</sup> Chiy gudxatec yudooqui guux xte guelrcuabcháa ne guelrnabee xte Dios. Quit tu nialeeti níu laniudooqui axtisy chi abialo guc irate gadz de guezii ni zedné de ángliqui.

## 16

<sup>1</sup> Ax diipguilliú bindiaga rsee tuby ni gunii desdi laniudooqui, raipny irate gadz de ángliqui:

—Gulchia, gulchaslo castigu xte Dios ni nuu láani gadz de copqui lo guichliu.

<sup>2</sup> Chiyru güe primer ángliqui, güeslony ni nuu láani xcopyn lo guichliu. Ax irate de bniety ni nuu seny xte monstrooqui ne rtodeb figur xtenmi, bdiia tuby guidxuudx, tuby guidx cuendroo tixdeb.

<sup>3</sup> Chiy ni rrop ángliqui bslony ni nuu láani xcopyn lo nisdoo. Ax guc nisdooqui riny zec riny xte tuby binguty, ne irate de ni nabány lo nisdooqui guty.

<sup>4</sup> Ni rion de ángliqui bslony ni nuu láani xcopyn lo de gueeu nis ne de rut rachy nis ax guc de nisqui riny.

<sup>5</sup> Chiyru bindiaga gunii ángli ni rnabee de nisqui:

—Xnezquini cayunbiu zec ni cayunbiu de guelgurtisy xtenbiu, Xtadni Dios, laabiu ni nábiu sant ne Dios anre ne desde gulal.

<sup>6</sup> Te pur de binguichliu bxíideb riny gudinxúdeb de xpinbiu ne de profet ni rteed xtiidxbiu. Ninguiy abdeedbiudeb riny par guéedeb, ne ziyqui riálddeb.

<sup>7</sup> Ax nez lo bcuu bindiaga rsee stuby ni gunii:

—Didxldíqui, Xtadni Dios ni nap irate guelrnabee. Xnezquini ne zecquipac ni riáld cayunbiu de guelgurtisy xtenbiu.

<sup>8</sup> Chiy ni rac tap de ángliqui bslony ni nuu láani xcopyn lo gubidx par izaaciquini bniety zec bal.

<sup>9</sup> Iratedeb guaaicquideb pur guelaldaroo xte gubidx. Per nicli ziy quit bialaaztideb pur de xtuldddeb, quit niniitideb de diidx zaac par Dios, lalza bsaclodebny, guniideb de mal diidx par laany ni rnabeeny lo de gueziiqui.

<sup>10</sup> Ni rac gaay ángliqui bslony ni nuu láani xcopyn lo rut rbe monstroo ni canabee, ax bcay guichliu ne axtpacza raguaa de bniety ludxdeb pur guezii ni cadeeddeb.

<sup>11</sup> Per nicli ziy quit nisaantideb de mal ni rundeb, sino que pur de guezii ne guidx ni bdiia tixdeb, ax guniideb de mal diidx par Dios ni rbez llayabaa.

<sup>12</sup> Ni rac xoop de ángliqui bslony ni nuu láani xcopyn lo gueeu ni lá Eufrates ax gubiz nis láani gueeuqui. Ziy xquel blal nez par teed de rey ni zá lad rut rldieny gubidx.

<sup>13</sup> Chiy gunáa dec ruu dragón, ruu monstroo ne ruu profet fals bdiia chon spírit mal ni ná lazu rran.

<sup>14</sup> Iyonte de spíritqui ná de spírit xte bindxab, ax rundeb de milagri, chiy redeb nez lo irate de rey xte lo guichliu par ichasaadeb laadeb te par tildnédeb Dios ni nap irate guelrnabee, dxi ni gueedny par gúnny gan lo iratedeb.

<sup>15</sup> Jesucrist guniiny:

—Gulchané cuend dec nare tuisqui idzinia zepacza ni tuisqui rdziny tuby gubaan. Ax xíclabaa de ni canuu nare, de ni zuguaa altant chi idzinia te par quit yanxtiudeb zepacza chi rgáa tuby bniety zellulbi.

<sup>16</sup> De spírit malqui bchasaadeb irate de rey xte lo guichliu tuby lat rut lá cun diidx hebreo, Armagedón.

<sup>17</sup> Chiyru ni rac gadz de ángliqui bslony ni nuu láani xcopyn lo bi, ax desde laniudoo ni ná llayabaa nez rut zu yallily xte ni rnabee, diipguilliú biény rsee tuby ni gunii:

—Abialo guc ni ná par gac.

<sup>18</sup> Chiy guzulo rdiniia, gubi, gunii guziuu ne guc tuby lluroo, tuby llu cuendroo ni gady chúuti dxi gac desdi chi guzulo nuu bniety lo guichliu, te pur llutisqui ná mazrupac lluroo.

<sup>19</sup> Ax gurez ciudarooqui gucni par chon ldaa, chiy iduibte lo guichliu guribaan de ciuda ne de guidx. Ne Dios quit bianlaaztiny Babilonia par isiáldny ciudarooqui castiguroo xtenny.

<sup>20</sup> Chiy gunitlo irate de isla ne de dany.

<sup>21</sup> Ziyza biab guiallub quia de bniety guichliu, ne cad tuby de guiallubqui náa zecti cuarent kily. Ax bsacló de bniety Dios, guniideb de mal diidx par laany pur guelziiqui, te pur quesentiand cuendroo guc guiallubqui.

## 17

<sup>1</sup> Chiy lo gadz de ángli ni caa gadz de copqui, tubyny bedniiny nare:

—Quedaa te iliuaa liú castigu ni riáld gunaadxab ni zub lo nisroo,

<sup>2</sup> laab ni bdxaab de rey xte lo guichliu, ne zecpacza chi rsuz tuby bniety stuby bniety, ziy agulugueeubi de bniety guichliu cun de ni quit illiú xtenbi.

<sup>3</sup> Chiyru pur spírit güené ángliqui nare nez lo guix rut ná púrzi yuibiz. Ruy gunáa tuby gunaa beebbi tuby monstroo xnía, chiy iduibte tixmí cá de diidx mal par Dios, ne gadz quiam cun tsi xcachmi nuu.

<sup>4</sup> Gunaaqi ax nacubi lady culory murad ne xnía, zuchuub cun púrzi or ne de guiabnii ni sac guyally cun de perli. Chiy caab tuby cop de or ni dxaatec de mal ne de ni quit illiú ni runbi.

<sup>5</sup> Locuab ax cá tuby letrer ni quit tu racbeeti xi zeloy, letrerqui rnii: BABILONIA, CIUDAROOQUI NÁ XNAN DE GUNAADXAB NE XNAN IRATE DE NI QUIT ILLIÚ NI RAC LO GUICHLIU.

<sup>6</sup> Chiyru gubíia dec rzuz gunaaqui pur riny xte de xpíny Dios, pur riny xte de bniety ni guty pur ni beedeb xtiidx Jesucrist. Ax quesentiand bdxaluaa chi gunáa ziy.

<sup>7</sup> Chiy gunii ángliqui nare:

—¿Xínií cuenzi rdxaloo? Nare quixtiia loo xi zelo gunaa ni gunóoqui ne monstroo ni beebbi, laam ni nuu gadz quiam ne tsi xcachmi.

<sup>8</sup> Monstroo ni gunóoqui, laamiy gubányi gualqui, per anre quit nabánytim. Per teru idiacám láani guídy ni lazu quitti xtini anste ni nitlom par chazy. Ne de ni rbez lo guichliu, de bniety ni quit cá láni lo libri xte guel nabány desde anste ni gurixti guichliu, laadeb sdxalodeb chi iniádeb monstroo ni gubány gualqui, laam ni quit nabánytim anre, per teru gueedmi.

<sup>9</sup> Rurén rquiiny guelnán. Gadz quia monstrooqui zeloy gadz quia de lóm rut zub gunaaqui

<sup>10</sup> ne ziyza zelozaquiy gadz de rey. Gaay de reyqui agudeed gunabeedeb, ni rac xoopbi ná ni canabee anre. Chiy teru inabee ni rac gadzbi, per quit cuenzi xchiti inabeeb.

<sup>11</sup> Ne monstroo ni gubány gualqui, laam ni quit nabánytim anre, laam gacmi ni rac xon rey, per lagac tuby de gadz reyqui gac ni rac xon reyqui. Chiyru ayáldmi rut riáldmi castigu par chazy.

<sup>12</sup> Tsi de cach ni gunóoqui zeloy tsi de rey ni gady sulo inabeeti. Per chi icáadeb guelnabeequi, quit cuenzi xchiti inabeedeb cun monstrooqui.

<sup>13</sup> Ne irate tsi reyqui sdxadiidxdeb par gúndeb guelgurtisy ne inabeedeb zectisy ni inabee monstrooqui laadeb,

<sup>14</sup> ax sdildnédeb Corder xte Dios. Per zun Corderqui gan lodeb te pur laany nány Dad lo irate de dad ne Rey lo irate de rey. Chiy de ni nuu xlad Corderqui, laadebiy de bniety ni baany cuend xtiidx Dios, de bniety ni a ná par laany ne guldipacdeb zenuudeb xnez Dios.

<sup>15</sup> Ziyza gunii ángliqui nare:

—De nis ni gunóo rut zub gunaadxabqui niy zelo iralote bniety ni ruee iralote diidx, bniety iranezte, bniety ni zá iralote lo nacyon.

<sup>16</sup> Chiy monstroo cun tsi xcachmi ni gunóo, sdxichnédeb gunaadxabqui, sbélaazdeb laab, sáandeb laab zellulbi, squiindeb xpelbi ne saaicquideb laab par nitlotechi.

<sup>17</sup> Dios sguaadny irate tsi de reyqui xgab par gúndeb ni rcaazny gac. Sdxadiidxdeb par inabeedeb zectisy ni inabee monstrooqui laadeb, axtisy yalo gac ni gunii Dios gac.

<sup>18</sup> Ne gunaa ni gunóoqui laabiy ciudaroo ni rnabee lo de rey xte lo guichliu.

## 18

<sup>1</sup> Chi bialo gunáa de cosqui, chiyru gunáa stuby ángli ni zedyiat llayabaa. Quesentiand napny guelnabee ne guelrcuabcháa xtenny bzieeny iduibte lo guichliu,

<sup>2</sup> ax diipguilliú rbixtiány, rniiny:

—Abiab, abiab Babilonia, a ná ciudarooqui zec liz de bindxab, zec liz iralote de spírít mal, zec liz iralote de many ni rzu, de manydxab ni rbixlaaz bniety.

<sup>3</sup> Te pur zecpacza chi rsuz tuby bniety stuby bniety, ziy agulugueeu ciudarooqui irate bniety guichliu par gúndeb iralote de ni quit illiú, iralote de duldoo. Ne de rey xte lo guichliu abaandeb de ni quit illiúqui cun ciudaqui, ax de ni run negocy lo guichliu abiac ricudeb pur iraloiralote de ni quit illiú ni rac ruy.

<sup>4</sup> Chiyru bindiaga rsee stuby ni gunii desde llayabaa:

—Guldiia láani ciudac, de xpínnia, te par quit néza laat guuchti lo de duld ni rac rúc ne par quit teedzacti de guelzii ni teed ciudac.

<sup>5</sup> Te pur zecpacza tuby muntony ni rdziny axt yabaa ziy zienguilliú de xtuld ciudac, ax quit yianlaazti Dios de malqui.

<sup>6</sup> Laat de ángli, gulganyné ciudac zec ni bannéni stuby de bniety, gulgaany pur quillyni castigu xtenni tiop zecti ni bannéni stuby de bniety ne gulteedni guelzii tiop zecti ni bteedni stuby de bniety.

<sup>7</sup> Gulteed ciudac guelzii nalas zecti ni guzaculaazni baanni de ni quit illiú xtenni, ne zecti ni baanni xgab guniini: “Nare zuba rurén zec tuby reina, gati viudti nare nicliza quit chúuti dxi chúua nalas.”

<sup>8</sup> Pur ningui, tubyzi dxi idxasaa de guelzii par cuidaqui, zecli guelguty, guelnalas ne gubiny, chiyru chaaciquini cun bal. Te pur guroo ná guelrnabee xte Xtadni Dios ni gún castigu ciudaqui.

<sup>9</sup> Ne de rey xte lo guichliu ni guzaculaaz baany de ni quit illiú cun ciudaqui, laadeb zuundeb ne nalas guelzii iziiendeb chi iniádeb guux ni cayaaicquini.

<sup>10</sup> Chiy zit suguaadeb pur ni rdxibdeb castigu ni cadeedni, ax iniideb:

—¡Probzacu, probzacu Babilonia, ciudaroo ni gúp juers par irate! Te pur tibratsi bdziny castigu par liú.

<sup>11</sup> De ni run negocy lo guichliu ziyza zuundeb ne nalas guelzii iziiendeb pur ciudaqui, te pur aquítiru ni sii irate ni rtóodeb:

<sup>12</sup> zecli or, plat, de guia zaac, de perli, de lady zaac, lady sed culory murad ne xnia, zecliza iralote de bred ni rldianaxy ne zecliza iralote de cos ni gucchuu cun de bred zaac, cun bronze, cun guuib, cun mármol ne marfil.

<sup>13</sup> Ziyza aquít xo itóotideb canel ne iraloteru ni rldianaxy, aquít xo itóotideb guxaa, mirra, de perfum, vin, sity de oliv, de harin zaac, trigu, de gúun, llíily, cabay, arred ne nicliza aquít xo itóotideb de bniety ni ná esclav.

<sup>14</sup> Ax zaipdeb ciudaqui:

—¡Aquítiru naptiu de guelnaaac ni quesentiand bdxalaaazu, par chazy abnittecu zec ni gubániu cun irate de ni nazaac ni gúppu!

<sup>15</sup> Irate de biny negocyqui, laadeb ni gudeb ricu pur ciudaqui, zit suguaadeb pur ni rdxibdeb castigu ni cadeedni. Zuundeb, nalas guelzii iziiendeb

<sup>16</sup> ax iniideb:

—¡Prob, probza ciudaroo! Laany ni guzuchuuni cun de lady zaac, de lady culory murad ne xnia, laany ni guzuchuuni cun or, cun perli ne cun de guia zaac

<sup>17</sup> te pur, ¡tibratsi gunitlo irate de guelnaaacqui!

Irate de ni re láani barcu, ziyza irate de capitán xte de barcu, irate de mariner ne irateru de ni run dzíny lo nisdoo, zit guzudxideb

<sup>18</sup> chi gunádeb guux ni cayaaicqui ciudaqui, ax gurixtiadeb:

—¿Gúclesa guu tuby ciuda saa ciudaroo?

<sup>19</sup> Chiy bslodeb yiu quiaadeb, ruundeb ne nalas guelzii bziiendeb ax guniideb:

—¡Prob! Probza ciudaroo rut biac ricu irate de biny negocy ni nap barcu pur guelricu xte ciudaqui te pur, ¡tibratsi gunitloni!

<sup>20</sup> Chiyru bíeny rsee ni gunii:

—Per laat ni rbeztí llayabaa, laat de apóstol, de profet ne irateru de ni ná xpíny Dios, gulsaculaaz zec ni cadeed ciudaqui te pur ziy xquel cayun Dios guelgurtisy xtenni pur ni banné ciudaqui laat.

<sup>21</sup> Chiyru tuby ángli ni quesentiand daan, bldesny tuby guaroo, lazu tuby guia xte mulin ax bcuaanyni lo nisdoo, guniigany:

—Zec ni bcuaá guiac cun gan, ziy xquel cuendroo teed ciudaroo Babilonia, ax aquítiru tu iniáti Babilonia stuby.

<sup>22</sup> Aquítiru ibíiti yíany ni rzez de arpi, ni rcuidx de muisqui, de flaut ne de trompet ladnez xtenni. Aquítiru tu bnietti gún dzíny ruy, nicli ruid xte mulin aquítiru yíanti ruy.

<sup>23</sup> Aquítiru chúuti dxi yíany bháa xte de bal ni rcagui láani liz de bniety láani ciudaqui, aquítiru xi guelguchnaati, aquítiru xi saati gac ruy. Irate de biny negocy xte láani ciudaqui

púrpac bínroo gucdeb lo guichliu, ne ciudaqui baanni engany irate de nacyon cun de ni quit illiú xtenni.

<sup>24</sup> Chiy ziyza láani ciudaqui gudinxúdeb de bniety ni rteed xtiidx Dios, de bniety ni reldilaaz Dios, ne pur causiza ciudaqui gudinxúdeb irateru de ni aguty lo guichliu.

## 19

<sup>1</sup> Chi gudeed gunáa ne bindiaga ziy, chiyrú diipguilliú bindiaga rsee zienguilliú de ni canii llayabaa, laadeb rniideb:

¡Xtiosten Dios! Pur Xtadni Dios zéed perdón, didxdoo ne guelrnabee.

<sup>2</sup> Te pur laany guldípacny ne xnezacny runny guelgurtisy, absiáldny castigu gunaaxab

ni gulugueeu de bniety guichliu cun de mal xtenbi.

Abaany Dios guelgurtisy cun laab par gudillybi ni gudinxúdeb de xpíny.

<sup>3</sup> Chiy gubíi bindiaga guniideb stuby:

—¡Xtiosten Dios! Quit chúuti dxi yiuu guux ni cayaaicqui guidxqui.

<sup>4</sup> Ax irate galdbitap de bingul cun idapte de many ni nabányqui guzullibdeb nez lo yallily xte Dios rut zubny canabeeny par btodebny, guniideb:

—¡Xtiosten Dios! ¡De diidx zaac ná par laany!

<sup>5</sup> Chiy nez rut zu yallilqui bindiaga rsee tuby ni gunii:

Iratecti zecli de guroo ne de bichiin gulzubyaa Xtadni Dios,

laat ni runti sirvi lony ne rápti didxdoony.

<sup>6</sup> Ziyza bindiaga zec chi riény rsee bniety guilliú, o zec chi rubi de nisroo, o zec chi cuenzi juers rnií de guziuu, rniideny:

¡Xtiosten Dios! Te pur acanabee Xtadni Dios, laany ni napny irate guelrnabee.

<sup>7</sup> Anre gultoo izaclaazni, per quesentiand izaclaazni ne izubyaanny.

Te pur abdziny dxi ni guchnaa Corder xte Dios ne ni gac chialny azuchuub,

<sup>8</sup> nacubi lady zaac, nguits, nania ne rcuabcháa.

Te pur lady nguitsqui zelo de cos güen ni baany de xpíny Dios.

<sup>9</sup> Chiy gunii ángli nare:

—Quebcuaa: “Dichos de ni ná par gueed saa xte Corder xte Dios.”

Ne guniiza ángliqui:

—Ninguide ná didxldí xte Dios.

<sup>10</sup> Ax guzullibia nez lo ángliqui par ituaany, per laany guniiny nare:

—Quit runu zec. Te pur nare zectiziac liú, mandadzi cadxanni xte Dios, zectiziac iraru de soo ni guldípac run cuend xtiidx Jesús. Bto Dios.

Te pur, pur Jesús zéed irate ni rnií de ni rnií xtiidx Dios.

<sup>11</sup> Chiyrú gunáa zullal llayabaa ax gunáa tuby cabay nguits. Chiy ni beebmi lá ni Rzuub xtiidxny ne ni Guldípac, pur ni xnezpacni runny guelgurtisy ne de guerr xtenny.

<sup>12</sup> De bslony rcuabcháa zec bal ne ziény de curon nuu quiany. Chiy tuby latny cá lá tuby ni quit tu racheeti, laatisny nánnny xi zeloy.

<sup>13</sup> Ne dibyrintec xabny, ax lány: XTIDX DIOS.

<sup>14</sup> Chiy de xsuldadny xte llayabaa zanalddebny beebdeb de cabay nguits, nacudeb de lady zaac nguits ne nania.

<sup>15</sup> Ruuny rdiia tuby spad ni quesentiand cá lonii, cun spadqui gúnny castigu binguichliu, ne cun var guib inabeeny laadeb. Zecpacza ni raapy bniety quia uv par rllii quiani, ziy isiáldny laadeb castiguroo ni zéed pur Dios ni nap irate guelrnabee.

<sup>16</sup> Lo xcapny cun cuee cuudyndy cá de diidx ni rnií: REY NÍ RNABEE LO DE REY NE DAD NI RNABEE LO DE DAD.

<sup>17</sup> Chiyrú gunáa tuby ángli zuldí lo gubidx, quesentiand diip rbixtiany, rbidxny de many ni candza nez llayabaa, raipny laadem:

—Gulaa, guldxasaa rut inídx Dios laat ni got zecpacaxnarul,

<sup>18</sup> zecli beel xte de rey, xte de capitán, xte de biny ni quit tu runti gan lonii, zecliza beel xte de cabay, xte de ni beeb laadem, beel xte irate biny, zecli xte de esclav ne xte de ni quit ná esclav, zecli xte de guroo ne de bichiin.

<sup>19</sup> Chiy gunáa monstroo cun de rey xte lo guichliu ne de suldad xtendeb, adxasaadeb par tildnédeb ni beeb cabay nguitsqui cun de suldad xtenny.

<sup>20</sup> Per laadeb gunaazdeb monstrooqui cun profet fals ni run de milagri nez lo monstrooqui. Ne pur de milagriqui baanbi engany de ni guu seny xte monstrooqui ne btodeb figur xtenmi. Ax monstroo cun profet falsqui, iroptedeb dibynabánydeb bcuaadeb laadeb lo bal rut cayaaicqui azufri.

<sup>21</sup> Chiy irateru de xpíny monstrooqui gutydeb pur spad ni rdiia ruu ni beeb cabay nguitsqui, ax gudo de many llayabaa laadeb, axt bialdem xpeeldeb.

## 20

<sup>1</sup> Chiyru gunáa zedyiat tuby ángli llayabaa, caany liey xte ruu bzia ni quitti xtini ne caazacny tuby cadenroo laznaany.

<sup>2</sup> Ax gunaazny dragón, béeld gulal ni lá Bindxab ne Satanás, bldiibniy cun cadenqui par tuby mily iz.

<sup>3</sup> Chiy bzáaldniy láani bzia ni quitti xtiniqui ax bsegudzisny ruu bziaqui par quitru gúniy engany bniety guichliu axtisy chi abialo tuby mily iz, chiyru idiiangui láanqui duudx.

<sup>4</sup> Chiy gunáa de yallilzaac saa xte de rey, loqui zub de ni acuáa guelrnabee par gúndeb guelgurtisy. Ziyza gunáazaca de spírit xte de bniety ni gurúu quiiani pur ni btichdeb xtiidx Dios ne irate ni nándeb pur Jesús. Laadeb quit nitotideb monstruo nicliza figur xtenmi, ne nicliza quit nisaantideb niudeb seny xtenmi locuadeb o naadeb. Ax gunáa gubíi gubánydeb stuby, chiy gunabeede cun Crist tuby mily iz.

<sup>5</sup> Niy ná primer güelt ni ibány de binguty, per iraru de binguty quitga ibánytideb axtisy chi abialo tuby mily izqui.

<sup>6</sup> ¡Xiclabaa de ni ibány nidootequi! Laadeb ananiadeb nez lo Dios ax aquit yáldtdeb ni rrop guelguty, sino que laadeb gacdeb de bxoz xte Dios ne xte Crist ax inabeede cun laany tuby mily izqui.

<sup>7</sup> Chi abialo tuby mily izqui, chiyru idiiia Satanás rut niaagubi

<sup>8</sup> par gúnbí engany bniety iduibgabiite lo guichliu. Zumbí engany Gog ne Magog par ichasaadeb de xpíndeb gúndeb guerr. Ne quesentiand zienguillíu gacdeb zecpacza yully xte ruu nisdoo.

<sup>9</sup> Iranez iranezte zádeb, idxasaadeb iduibrdonte rut ri de xpíny Dios ne iduibrdonte guidx ni rcaazny. Per laany desde llayabaa ixiaaldny bal ni izaaicqui de bínqui axtisy idedeb.

<sup>10</sup> Chiy bindxab ni baany engany laadeb chúu lo bal rut cayaaicqui azufri, rut anuu monstruo cun profet falsqui, rut aquitru chúuti dxi idiiadeb ne rut teeddeb guelzii rdxi ne guxin.

<sup>11</sup> Chiyru gunáa tuby yallily saa xte tuby rey, tuby yallilroo culory nguits. Loqui zub tuby ni zub ax nez lony gubicá guichliu ne yabaa, gunitlotecdeni.

<sup>12</sup> Chiy gunáa dec nez lo yallilqui rut zub Dios, ruy zuguaa de binguty, zecli de guroo ne de bichiin. Ax bllal lo de libri, ne bllalza lo stuby libri ni lá libri xte guelnabány. Chiyru baany Dios guelgurtisy cun de bingutyqui según cá lo de libriqui xi de baandeb.

<sup>13</sup> Guelguty bdzib de binguty xtenbí, ziyza nisdoo bdz#zacni de binguty xtenni, ne de binguty ni nuu rut canuudeb idziny dxi ni ideeddeb cuend Dios, ziyza gubiizacdeb ruy par baany Dios guelgurtisy xtenny bsiáldny laadeb según ni baandeb.

<sup>14</sup> Chiyru guelguty cun rut guu de bingutyqui cuanuudeb idziny dxi ni ideeddeb cuend Dios, iroptedengui guu lo bal, ne balquiy ná ni rrop guelguty.

<sup>15</sup> Ax lo balqui biáldza de ni quit cá láni lo libri xte guelnabány.

## 21

<sup>1</sup> Chi gulull gunáa de cosqui, chiyru gunáa tuby yabaa cuby cun tuby guichliu cuby, te pur yabaa ne guichliu ni guu gulo aquitideni, nicliza nisdoo.

<sup>2</sup> Chiy gunáa Jerusalén cuby, guidxroo xte Dios zedyiatni llayabaa xte Dios. Quesentiand zuchuuni zec chi azuchuu tuby dxaap par aguchnaab ni gac chialbí.

<sup>3</sup> Ax diipguillíu bindiaga rsee tuby ni guníi nez rut zu yallily xte Dios: —Arbez Dios glay bniety. Laany ibanynény laadeb ne laadeb gacdeb de xpíny, chiy laany suguanény laadeb gacny Xtiosdeb.

<sup>4</sup> Laany iraany ruu bslodeb de nis ni biindeb, ax aquitru chúuti guelraty, guelruun, guelnalas ne guelzii, te pur irate de cos ni guu gulo agudeed.

<sup>5</sup> Chiy laany ni zubny lo yallilqui guniiny:

—Irate cayuna cuby.

Ziyza guniizacny nare:

—Bcuua de diidxré, te pur laani náni didxldí ni riáld chaldilaaz bniety.

<sup>6</sup> Ne guniizacny naa:

—Aguc ni ná par gac. Nare naa zec A ne Z, te pur naretizia rnabiia desdi gulo ne par chazy. Elqui ni rdxa nis, nare ideedab nis ni rachy rut rachy nis xte guelnabány ne iguaadziani.

<sup>7</sup> Bniety ni gún gan lo duld, zialdbí irate de cosqui. Ne nare gaca Dios xtenbí, chiy laab gacbi lliinia.

<sup>8</sup> Per de ni rdxyby sutipnédeb ni reldilaazdeb nare, de ni quit reldilaaz nare, de ni rdxalaaz run púrzi ni ná mal, de ni rguinxú bniety, de ni nabány ni quit illíu cun de ni

quit rac chialdeb, de ni nán dichab par rundeb mal bniety, de ni rto de ni rliodeb ná dios, de ni irate de ni ruee dixú, zialddeb lo bal rut cayaaicqui azufri, balquiy ná ni rrop guelguty.

<sup>9</sup> Chiyru lo ira gadz de ángli ni caa gadz de cop ni dxa gadz de guelzii ni ná lúltmi, tuby de ángliqui beedny rut zuguaa, ax guniiny nare:

—Quedaa, te iliuua liú dxaap ni gac chial Corder xte Dios.

<sup>10</sup> Chiy pur Spírit güené ángliqui nare quia tuby danyroo, quia tuby dany yaa. Ruy bliuuny nare Jerusalén, guidxroo xte Dios zedyiatni llayabaa xte Dios.

<sup>11</sup> Rcuabcháani pur guelrcuabcháa xte Dios. Ne guelrcuabcháaqui ná zec guelrcuabcháa xte tuby guía ni quesentiand sac, zec guiabnii ni lá jaspe, nania naniani zec tuby vidri.

<sup>12</sup> Iduibrdonte guidxqui ná tuby pader roo, tuby pader yaa cun tsibtiop puert, ne cad ruu tuby puertqui zuguaa tuby ángli. Chiy lo de puertqui cá zec ni lá irate tsibtiop cuaa de bniety Israel, tubyga lo de puertqui cá zec ni lá tuby cuaaдеб.

<sup>13</sup> Chon puertqui ná lad rut rldieny gubidx, chonza puertqui ná lad rut rieezy gubidx, chonza puertqui ná lad nort ne chonza puertqui ná lad sur.

<sup>14</sup> Chiy cun tsibtiop guía ná cimient xte paderqui, ne lo de guiaqui cá lá irate tsibtiop de apóstol xte Corder xte Dios.

<sup>15</sup> Ángli ni guniné nare caany tuby var de or par ícuany medid guidxqui cun de puert ne paderqui.

<sup>16</sup> Guidxqui cuadrad náni, zectiziac xquel ziuulni ziytiziacza xinni. Ángliqui bcuaany medidni cun var de or ni caany, ax xmedidni ná tiop mily tiop gayuaa kilómetro, zeclí xquel ziuulni, xquel yaani ne xquel xinni.

<sup>17</sup> Chiyru bcuaáb medid paderqui, ax paderqui yaani sesenta y cuatri metri según xmedid bniety guichliu zec ni bríx ángliqui.

<sup>18</sup> Paderqui gucchuuni cun guía ni lá jaspe, chiy guidxqui púrzi de or náni, zecpacza tuby vidri ni nania náni.

<sup>19</sup> De guía ni ná cimient xte paderqui zuchuuni cun iralote de guía ni sac. Primer guiaqui zuchuu cun guía ni lá jaspe, ni rrop guiaqui zuchuu cun guía ni lá zafiro, ni rion guiaqui zuchuu cun guía ni lá ágata, ni rac tap guiaqui zuchuu cun guía ni lá esmeralda,

<sup>20</sup> ni rac gaay guiaqui zuchuu cun guía ni lá ónice, ni rac xoop guiaqui zuchuu cun guía ni lá cornalina, ni rac gadz guiaqui zuchuu cun guía ni lá crisólito, ni rac xon guiaqui zuchuu cun guía ni lá berilo, ni rac gaa guiaqui zuchuu cun guía ni lá topacio, ni rac tsí guiaqui zuchuu cun guía ni lá crisoprasa, ni rac tsibtuby guiaqui zuchuu cun guía ni lá jacinto, ne ni rac tsibtiop guiaqui zuchuu cun guía ni lá amatista.

<sup>21</sup> Chiy irate tsibtiop puert xte guidxqui gucchuu cun tsibtiop perli, tubyga perli ná tuby puert. Ne nezroo ni ná glay guidxqui púrzi de or náni, zecpacza tuby vidri ni riény axt stuby ladni náni.

<sup>22</sup> Nic tuby yudoo quit gunáatia láani guidxqui te pur Xtadni Dios ni nap irate guelnabee cun Corder xtenny, laadeny nádeny yudoo par guidxqui.

<sup>23</sup> Ne láani guidxqui quit rquiinti izieeny gubidx nicliza bueen, te pur guelrcuabcháa xte Dios ne xte Corder xtenny ná ni izieeny ruy.

<sup>24</sup> Bniety iranezte icandzá lo bienqui, laadeb ni anádeb perdón. Chiy de rey xte lo guichliu zednédeb de guelnasaa xtendeб par guidxqui.

<sup>25</sup> De puert xte guidxqui quit chúuti chi idxiideni rdxí, ne ruy quit chúuti guxin.

<sup>26</sup> Irate de guelnasaa, de guelgüen xte de bniety iranezte idziny guidxqui.

<sup>27</sup> Per quit chúuti dxi yíiu ni nadxab láani guidxqui nicliza bniety ni run de ni quit illiú nicliza ni run engany, sino que de ni cázy láni lo libri xte guelnabány ni nap Corder xte Dios, laaizdeb yíiudeb láani guidxqui.

## 22

<sup>1</sup> Ziyza bliuuzá ángliqui nare tuby gueeu nis ni rguaad guelnabány, nania naniani zecpacza yaguan. Nisqui rdiiani rut zu yallily xte Dios ne xte Corder,

<sup>2</sup> ax cancaante lo nezroo ni ná glay guidxqui zéni. Iruld iruldti nezqui ná gueeuqui, chiy iroplate gueeuqui zub yag xte guelnabány ni rca tsibtioplo frut lonii, gazubbúite rchu frut ni rca loni. Ne de bldag xte yagqui illiú par gacdaan bniety.

<sup>3</sup> Ruy aquitru xi malti chúu, Dios cun Corder xtenniy cuez lo yallily xtenny láani guidxqui, chiy ito de xpinny laany.

<sup>4</sup> Ax ruyguiy iniádeb lo Dios, laadeb ni a cá lány locuadeb.

<sup>5</sup> Ruy aquitru guxin, aquit rquiinti bal nicliza gubidx te pur Xtadni Dios ná ni izieeny ruy, ax par chazy acanabeeb cun laany.

<sup>6</sup> Chiyru gunii ángliqui nare:

—De diidxré ná didxldí ni riáld chaldilaaz bniety. Ne Dios, Dad ni rguaad diidx de profet ni rteed xtiidxny, laany bxiaaldny ángli xtenny par iliub de xpínny ni azedyiub gac.

<sup>7</sup> Dad Jesucrist guniiny dec ziub gueedny.

Ax, ¡xíclabaa de ni run cuend ni cá lo libriré ni rguixtee xte de ni teru gac!

<sup>8</sup> Nare Juany, gunáa ne bindiaga de cosqui. Ax chi bialo bindiaga ne gunáa de cosqui, chiy guzullibia par nituaa ángli ni bliuu nare de cosqui.

<sup>9</sup> Per laany guniiny nare:

—Quit runu zec. Te pur nare zectiziac liú, mandadzi cadxanni xte Dios, zectiziac de soo ni rteedza xtiidxny ne de ni run cuend ni cá lo libriré. Ningui, bto Dios.

<sup>10</sup> Ziyza guniiny nare:

—Quit icuaatstiu de diidx ni zéed láani libric, de diidx ni rguixtee xte de ni teru gac, te pur azedyiub gacdey.

<sup>11</sup> Bsaan de biny mal cun de mal xtendeb, ne de ni nabány rnia su chalaadeb cun de ni quit illiú xtendeb belati ziy rcaazdeb. Per de ni run zec ni riáld ná par chalaá gúndeb zec ni riáld ne de ni nabány zec ni rcaaz Dios ná par chalaá ibánydeb zec ni rcaazny.

<sup>12</sup> Jesucrist guniiny:

—Gulgacbee dec ziub guelda, ax guednía ni riáld tubyga bniety según ni baandeb.

<sup>13</sup> Nare naa zec A ne Z, de letri ni rzulo ne ni rlull tuby alfabet, te pur naretizia rnabiia desde gulo ne par chazy.

<sup>14</sup> Xíclabaa de ni ná zecpacza de ni agudiiby xabni pur ni rundeb cuend xtiidx Dios, par chalee yíiudeb ruu puert xte guidxqui ne yálddeb frut ni rca lo yag xte guelnabány.

<sup>15</sup> Chiy dets guidxqui yáan de ni rdxalaaz run púrzi ni ná mal, de ni nán dichab par rundeb mal bniety, de ni nabány ni quit illiú cun de ni quit rac chialdeb, de ni rguinxú bniety, de ni rto de ni rilodeb ná dios, ne irate de ni rdxalaaz runchuu dixú ne ruedebe dixú.

<sup>16</sup> —Nare Jesús, abxiaalda ángli xtena par quixteeb irate de cosqui lot par quixteetni lo irate de ni reldilaaz nare. Nare naa legítmi descendient xte rey David, lo xfamilbi zelda. Ne nare naa zec balgui rcuabcháa ni rldieny sidoo.

<sup>17</sup> Spíritu Sant cun dxaap ni gac chial Corder xte Dios, rniideb:

—Quedaa.

Chiy ni rindiag rniideb ziy, ziyza rniib:

—Quedaa.

Tutix ni rdxá nis, gueedbi, ne ni rcaaz zeleé guéeb nis xte guelnabány sin quit xi quillytib.

<sup>18</sup> Irate de ni guindiag de diidx ni zéed lo libriré xte de ni teru gac, nare rguixtia lot dec belati chúu ni icuaaru quia de diidx ni zéed lo libric, ziyza mazru gueroo guelzii isíald Dios laab que de guelzii ni zéed lo libric.

<sup>19</sup> Ne ziyza belati chúu ni idzicá quia de diidx ni zéed lo libriré xte de ni teru gac, ziyza sdzicáza Dios ni riáldbi lo yag xte guelnabány ni rzeet libric, ne aquitza yíiutib láani guidx xte Dios ni rzeetza libric.

<sup>20</sup> Ni nán dec didxldí ná irate de cosqui, rnií:

—Didxldípac, ziub guelda.

Ziyła Xtadni Jesús, ¡quedaabiu!

<sup>21</sup> Xtadni Jesús gunldeeny quia iratecti. Amén.